

5.2.67

5.6.18







*Dom. Maria L. a. f. a. m.*

*Ant. Luciani sculp.*



DELLE  
OPERE  
DI  
TORQUATO TASSO  
CON LE CONTROVERSIE  
SOPRA  
LA GERUSALEMME  
LIBERATA.

*E con le Annotazioni intere di varj Autori, notabilmente  
in questa impressione accresciute,*

VOLUME PRIMO.



IN VENEZIA.

APPRESSO STEFFANO MONTI, E N.N. COMPAGNO.

MDCCXXXV.

CON LICENZA DE SUPERIORI, E PRIVILEGIO.



AL SERENISSIMO PRINCIPE  
FRANCESCO EUGENIO  
DI SAVOIA

Cavaliere del Tosone d'Oro, Configliere di Stato,  
e Presidente del Consiglio di Guerra, Colonnello  
d'un Reggimento di Dragoni, Generale dell'  
Armi di S.M.C. e Cattolica, e Go-  
vernatore nella Fiandra &c &c.

SERENISSIMA ALTEZZA:



*E vivesse a' dì nostri l'incomparabile Auto-  
re, le cui Opere prendo l'ardire di consa-  
grare a V. A. S. son sicuro, che lasciereb-  
be da parte il suo per altro glorioso Gos-  
fredo, e solo delle vostre magnanime impre-  
se gonfierebbe la sua gran tromba. Voi sa-  
reste l'Eroe, a cui egli farebbe brandire  
la Spada, per debellare il nemico nelle battaglie; ò per far ter-  
rore alle Piazze negli assedi. Qui vi farebbe seminare di stragi  
la*

la terra: là strappare a' Sultani le più belle gioje del loro diadema. Voi sareste il Capitano, che dopo aver accresciuto d'importantissime Provincie l'Imperio, egli condurrebbe al trono di Cesare a depor gli allori delle conquiste, ed a ricevere dalle sue mani una corona di gloria. E non senza ragione egli farebbe di voi un Poema. Chi più di voi ha meritato il nome di valorosissimo Generale? Quella scienza militare, che non si acquista, se non con un lungo sacrificio della vita in mezzo a' pericoli di molte guerre, voi sin negli anni più giovanili avete posseduta a confusione de' più avanzati Guerrieri, ed a gloria del vostro discernimento, e della vostra inclinazione per l'armi. Quella intrepidezza di cuore, che non si ritira da quanti ostacoli sogliono frapporsi alle imprese, in voi è così sublime, che sbigottite più 'l nemico colla fama del vostro coraggio, che colla forza del vostro braccio, e vincete, per così dire, prima che vi accingiate alla pugna. Di voi parlano gli Eserciti, che dirigete, come d'un Soldato loro Compagno ne' patimenti, mentre vi esaltano come lor Condottiere agli assalti delle Fortezze. Godono della gloria, che riportate talvolta col loro sangue, perchè non risparmiate talvolta il vostro per difendere la loro vita; e in una sì bella gara ò siate preceduto, ò seguito, non si sa bene di chi sia l'onor principale ò delle Truppe, che vi hanno imitato, ò di Voi, che avete dato loro l'esempio. A queste lodi, delle quali sono piene le Storie, quando parlano di V. A. S. io non posso far di meno di non aggiugnere ciò, che di Voi dicono quelli, che hanno l'onore stimatissimo di conoscervi. Dotato d'un benignissimo genio non negate mai protezione  
a chi

14  
a chi a Voi ricorrendo la implora . Con reale grandezza d'animo tollerate gli accidenti della sinistra fortuna , e con modestia esemplare passate frà le acclamazioni del mondo ne' vostri trionfi . Generoso nel perdono , ritenuto nel gastigo , mirate più ad esercitare le vostre virtù , che a purgare i delitti colle loro pene : facendovi benedire , quando usate la clemenza , e quando esercitate la giustizia , per essere quella sempre maggiore del merito , e questa sempre inferiore alla colpa . Io non so , Serenissimo Principe , qual più celebrare delle vostre impareggiabili qualità : essendo tutte in un grado di così eguale eminenza , che chi prende a lodarvi , dee dirvi grande in ciascheduna , e massimo in tutte . Così pure suol fare chi mira l'onde , che vanno egualmente accavallate alla sponda , dopo un' occbiata particolare a diverse , rivolge l'occhio generalmente al Mare , che le solleva , e lo confessa maestoso in ciascheduna , e magnifico in tutte . Dopo però l'universale ammirazione delle vostre doti , contentatevi , che io mi ristringa per questa volta alla sola vostra Benignità , e ad essa porga le suppliche del mio cuore ossequioso , per essere ammesso colla presente umilissima offerta . Io ho qualche ragione di sperare da Voi questa grazia ; dovendovi esser grato un tributo , in cui troverete al vivo ritratti il vostro Valore , e 'l vostro Consiglio ; quel Valore , che vi ha sempre aperta la strada alle più insigni operazioni di guerra : quel Consiglio , che vi ha fatto stabilire da Cesare Presidente supremo delle marziali intraprese . Chi poi ve l'offerisce non giugne nuovo alla vostra venerata presenza . Egli ha già



già pubblicate le gloriosissime vostre azioni tolte da un altro linguaggio, e poste sotto gli occhi dell'Italia, nel tempo, ch'ella esultava per le vostre vittorie. Onorate dunque e l'uno, e l'altro del vostro autorevole patrocinio; affinchè nell'accogliere il dono, spicchi quella giustizia, che voi soletè rendere al merito; e nel proteggere il donatore, si faccia sempre più conoscere quella Bontà, alla quale nel vostro cuore fanno, per così dire, corona tutte l'altre virtù; e colla più profonda venerazione m'inchino.

Di V. A. S.

Umiliss. Devotiss. Ossequioss. Servitore  
Carlo Buonarrigo.

( 1. )

# P R E F A Z I O N E

Di tutta l'Opera , e del presente  
Volume .

*All' Eminentiss. e Reverendiss. Sig. Cardinale*

CORNELIO BENTIVOGLIO

D' A R A G O N A

LEGATO DI ROMAGNA.



Uanto sia stata fertile, e sia la nostra lingua di felicissimi Ingegni , che con famosissime Opere varie di soggetto , e di stile , si in Prosa , come in Versi dettate l'illustrarono ,<sup>Maniera fine della presente Opera.</sup> ove ogni altro argomento mancasse per conoscerlo , l'invidia , che han sempre portata le altre Nazioni all'Italia nella prerogativa delle Lettere , basterebbe a pienamente dimostrarlo . Voi più d'ogni altro , Eminentissimo Principe , di questa passione potete far fede , essendovi per li nove anni della vostra gloriosissima Nunciatura alla Francia , trattenuto nel cuore di questo Regno , in cui mille volte siete stato costretto dall'altrui baldanza a difendere con la vostra innata , e prodigiosa eloquenza la riputazione della toscana Letteratura . Benche la strepitosa lite sostenuta valorosissimamente contro un Critico moderno Franzese , e vinta con tanto applauso dal celebratissimo Marchese Orsi , troppo a tutti fa palese , che i Letterati stranieri soffrono di mal'animo la fortuna , che accompagna il merito di tanti insigni Autori Italiani , e fa che in onorato luogo sieno albergati nella stima degli Uomini . Costoro , come è stile di chi vuole ingannare altrui , i concetti , e i modi d'esprimerli men degli altri felici , che nelle nostre Opere incontrano , scegliendo , quelli , come fossero il buono , e il meglio tentano di avvilire ; senza che le più volte ancora i migliori Autori tralasciano ; nè si curano di darli essi a divedere per ciechi al lume di tante altre bellezze , e di tanti libri cospicui , e maravigliosi , purchè a' meno esperti gettin polvere negli occhi , Quand'

*Vos. L.*

a

ancie

anche le lor ragioni intorno il preteso difetto de' concetti accennati, fuffisteffero, che mai avrebbero provato, se non che non son sempre egualmente felici i nostri Scrittori mirando nell'ottimo: ma nè l'arco sta sempre teso, nè il poco dormire d'Omero toglie a lui la gloria d'eccellentissimo, e divino Poeta. Ottimo pertanto fu il consiglio, e il provvedimento del Fontanini, soggetto di tanta dottrina, quanta ognun fa, di por loro avanti in un copioso Catalogo gran parte di quegli ottimi libri, che nell'Italiana favella in ogni materia sono stati scritti; poichè l'evidenza del fatto è più atta a convincere che la ragione medesima, ove si abbia a fare con tale, che non combatta per conoscere il vero, o per difenderlo, ma per impugnarlo. Un simil genio di servire alla Causa d'Italia, benchè non abbia essa per avventura bisogno di difensori, ora ha mosso me a intraprendere il carico di raccorre l'Opere tutte dell'impareggiabile Torquato Tasso, e insieme le tante lodate fatiche, le quali in varj tempi da varj virtuosi Uomini sovra di quelle dettate, o sono uscite in luce, o nelle particolari Librerie scritte a mano si conservano. Ben fa l'E. V. che tanto delle cose di Torquato si compiace, e in altissima stima le tiene, che i pregi, che in diversi Toscani Autori divisi, e sparsi si osservano, in questo grand' Uomo uniti, e accoppiati rimansi; e come che possa cader dubbio se alcuna delle sue Opere in confronto di altra sì mille de' nostri Autori meriti il primo grado nell'eccellenza, non però a mio credere puote moverli lite su questo punto, che egli meriti fama sovra ogni altro toscano Autore; a lui dovendosi la gloria di grand'Epico, di gran Tragico, di gran Comico, di gran Lirico, di gran Dialogista, di gran Filosofo in ogni maniera di Setta, e di gran Teorico in tutte queste facoltà. L'elogio per tanto sì nobile, e cospicuo, che a Dante per la profondità, ed estensione della dottrina tesse il Varchi, cioè che dicendo Dante pargli aver detto ogni cosa, puote per mio avviso con egual ragione a Torquato applicarsi, e in riguardo al massiccio delle scienze, e in riguardo ai tanti generi di Opere eccellenti da lui composte.

Utilità,  
e Necessità  
di questa  
medesima.

II. Quanto fosse necessario per la gloria dell'Italia, e per lo vantaggio dell'umane lettere che alcuno si prendesse questo pensiero di unir tante belle cose sparse, e in più luoghi segregate, e vicine al perdersi, da questo medesimo capo Voi il potete comprendere. Nè vuolsi tacere che son'esse per la maggior parte scorrettissimamente impresse, e dall'avarizia degli stampatori malmenate; poichè la gran fama del Tasso facendo loro sperare da' suoi componimenti maggior guadagno, gl'induceva a raccorli prima ancora ch'è li perfezionasse, e a torchi senza il suo consentimento, e senza la sua assistenza li consegnavano. Io vi confesso con tutta ingenuità che da principio avrei più goduto di veder fatto ciò, che io desiderava che si facesse, anzi che dover farlo io: e sarebbe sta.

( III )

to senza fallo maggior bene della Repubblica letteraria che alcun' altro di più forte fornito, e di migliore intendimento, che il mio non è, provveduto, si fusse dato a preparare altrui quel comodo, che io di preparare m'adopero. Ma richiedo, e stimolato dagli altrui preghi, nè già spontaneamente, mi sono lasciato condurre a sciorir vela per questo vastissimo mare; confortandomene eziandio dottissimi Amici, che la loro assistenza mi promettevano. Egli è vero che doppo avere quasi per un'anno molto studio, e attenzione in questa ristampa impiegata, fui ragguagliato che in Firenze un'opera simile meditavasi, la quale con tutta la maestà, e con tutto il gusto a quella coltissima Nazione conveniente, sarebbe uscita al pubblico; nè farei io stato lontano dal tralasciare la mia, persuadendomi che presso l'altra molto perder dovesse. Ma è naturale costume degli Uomini che amino le cose loro, e dispiacevami per una parte di dover la già durata fatica gittare, e per l'altra forse che il cangiar mente non era più in mia potestà, avendone io fatta promessa a tale, a cui non era dicevole ch'io mancassi; e gl'impulsi di molti perch'io proseguissi l'intrapreso cammino erano frequentissimi, e vementissimi. Dicevano essi che altro segno da quello, a cui miravano gli accennati soggetti, io mi era proposto; poichè le cose sole del Tasso, aggiungendo le controversie sopra la Gerusalemme, si raccoglievano in Firenze; quando io tante lodate produzioni, alle quali han dato il nascimento le Opere medesime del Tasso, rintracciava per insieme accoppiarle: Che questo accidente doveva incoraggiarmi, e sempre più accendermi al compimento dell'affare propostomi, anzichè scorarmi, e ritirarmene, col riflettere che essendo esso troppo malagevole, e spinoso per le gran cose, che abbraccia, non sarebbe stato condotto a plausibil fine dallo studio, e dall'industria d'un solo: Doverli pertanto godere che nel tempo medesimo altri i suoi pensieri v'impiegassero, essendochè per questo mezzo le cose, che lor fosse venuto fatto di guadagnare, alla perfezione dell'Opera avrebbero contribuito. Aggiungevano che la copia delle merci è sempre al Pubblico giovevole, benchè qualche mercatante ne pianga, e che in conseguenza obbligo dovevano avermi gli Studiosi che io agevolassi loro la maniera di provvedersi di questi Libri. Alle quali ragioni ponendo io cura, non ho potuto del mio primiero proponimento pentirmi; che se ad alcuno dovesse venirne male, io farò quel d'esso, per avere con minor applauso tentata, ed eseguita una cosa, da altri eccellentemente compiuta. Ma questo mio pregiudizio col bene del pubblico è soprabbondantemente compensato, ond'io di questo cambio posso appagarmi. Poichè però questo mio divisamento a Voi piacque, e generosamente me n'applaudiste fin d'allora, che a Voi lo comunicai, grandissimo frutto posso io dire d'aver raccolto dalla fermezza della mia risoluzione; ed altri ancora mi se cuore a sperarne, sapendo ben'io quanto monti l'approvazio-

( IV. )

ne del vostro finissimo, ed altissimo intendimento per lo valore, e per lo buon' esito d'un' impresa di lettere . A oggetto adunque che i vantaggi, menzionati di sopra, potessero a questa Edizione procurarsi, a bell' opera si è sospesa l'impressione del primo Volume, che per poco da due anni in qua era nelle mani de' li Stampatori; essendosi voluto che s'avanzi notabilmente quella di Firenze, per potere con agevolezza inferire nella presente, ove meglio s'adatterà, ciò, che alla loro diligenza, e premura sarà riuscito di guadagnare, e che per avventura mancasse a Noi.

*Una, ed  
Gerusalemme,  
con cui  
sarà es-  
guita .*

III. Nell'ordinare questa Ristampa ho avuto riguardo non tanto alla Relazione, che han fra loro le materie, e le Opere, quanto alla nobiltà, e dignità delle medesime; onde mi è paruto che in primo luogo la Gerusalemme liberata, o sia il Goffredo collocar si convenga; produzione la più difficile, e la più nobile di tutte l'altre nel suo genere, che che si dica Aristotele della Tragedia; e la più famosa, che abbia la toscana Poesia per parere del Fontanini, del Crescimbeni, del Martello, e del Baruffaldi, lasciando stare i giudizj degli antichi troppo a tutti palesi. Così certamente secondo il consiglio d'Omero avrò provveduto d'una maestosissima, e superbissima facciata a un palazzo sì sontuoso, qual faranno l'Opere tutte di Torquato. Alla Gerusalemme Liberata par veramente proprio, che s'accompagnassero le Annotazioni, che sopra v'hanno fatte tanti grandi Ingegni; ma per efficacissimi motivi, che nella Prefazione del seguente Volume saranno addotti, ho creduto necessario di far precedere ad esse la gran Controversia su questo Poema; che certamente è stata la massima, la quale nella nostra lingua sia nata. Dopo questa adunque seguiranno le Annotazioni del Birago, del Capaceio, del Gentile, del Guallavino, del Pignoria, del Martinello, di Gio. Pietro d'Alessandro, e forse di qualche altro Autore inedito; e le chiuderanno i Discorsi del Beni, ne' quali il Tasso ad Omero, e a Virgilio paragona; e il Commento del medesimo sopra i primi dieci Canti del Goffredo. Così per fortuna della nostra lingua o l'aveste egli compiuto, o non si fosse smarrito, come valerebbe quest'Opera per tutte l'altre accennate. Poi si avrà l'infelice strutto, che come i meno informati portan parere, produssero le accennate Critiche, ma che in verità fu cagionato dalle private passioni del Tasso, cioè la Gerusalemme Conquistata, col giudizio dell'Autore a fianco, e gli Avvertimenti del Birago, e la sua difesa contro la eretica dell'Olevano sopra il duello d'Argante. Il seguente volume racchiuderà il Rinaldo, le sette Giornate, ed altri molti Poemetti in ottava rima, come il Monte Oliveto, la Disperazione di Giuda &c. e questi verranno secondati dai Drammatici, i quali sono, l'Aminia, a cui vedrannosi accoppiate le Annotazioni del Menagio, e la Difesa del Fontanini; il Torrismondo con l'altra Tragedia imperfetta, che il Tasso rifiutò, impresa per la prima volta da Aldo; ed altri Dialoghi in versi, che nelle Rime dell'Autore sono

sono sparfi . Quelle poi collocherannofi nell'altro Volume , unendovi le comentate , se ne farà capace ; e se no , le accompagneremo nel Tomo seguente con varie Lezioni fatte sopra varj Sonetti del Tasso , e con li discorsi del Zuccoli sopra le Conclusioni amorose . Continuerà l'Opera con le Prose , cioè co' Discorsi , e co' Dialoghi , e finirà con le Lettere . L'ultimo Tomo si è destinato alle Vite dell' Autore scritte da molti , se pure non parrà meglio da tutte comporne una esat- tissima ; benchè forse mi risolverò di far l'uno , e l'altro , secondoche dai più , e dai migliori sarò consigliato . Ad alcuno farebbe piaciuto veder la Vita dell'Autore sul principio dell'Opera ; ma volendo io porle a fianco gli Elogi , e i Componimenti , che abbiamo in sua lode , avrebbe gran parte del primo Volume occupato ; e parevami che mostrasse male il dare cominciamento con tante cose spezzate , e trite . Oltre gl' Indici particolari di ciascun Tomo , nell'ultimo ve ne faranno copiosissimi di tutta l'Opera . Non voglio qui es- tendermi annoverando le cose inedite dell'Autore , che mi è venuto fatto di procacciare , per non correr pericolo di prometter fuoco , e dar fumo . Mi preme di più attendere che non prometto , e con niente promettere me ne assicuro . Questo sì che nelle Prefazioni farò menzione di chi mi favorirà , o mi ha favorito , essendo la gratitudine il maggior pregio d'un'animo onesto , e civile , e do- vendosi a ciascuno dar senza invidia la lode , che merita . Le Trad- duzioni della Gerusalemme in varj Dialecti sono state da me lascia- te nelle carte , in cui si trovano impresse ; e così pure le Pastora- li , tratte dagli Epifodj del medesimo Poema . Quelle , benchè in se stesse per avventura sieno eleganti , non vengono da' Dotti applau- dite , consistendo il loro difetto nella elezione di chi le intraprese ; e queste al mio assunto non troppo si appartengono . Se fosse alle Stampe un'intiera , e plausibile versione latina , io non l'avrei tra- lasciata ; ma Scipion Gentile non oltrepasò con la sua elegantissi- ma traduzione i primi due Canti ; e quella impressa in Forlì è trop- po per ogni canto deplorabile : onde per ripararne il danno il P. Stanislao Monti Bolognese della Compagnia di Gesù , morto pochi an- ni sono in Roma ne avea intrapresa un'altra , di cui avea già forma- ti sei , o sette Canti , come mi viene scritto dall'Abate Giuseppe Con- ti , mio non men leale , che dotto Amico . Anche il Dottor Fran- cesco Arisi , chiaro per le varie sue Opere , mi dà contezza d'un' altra Versione , fatta da D. Domenico Zanni Sacerdote Cremone- se , con tal legge , che ad ogni stanza corrispondono otto ver- si latini eroici , e mi assicura che è degna d'applauso .

IV. Dal Goffredo adunque la presente ristampa , e il primo Volume hanno cominciamento . E' stato questo Poema , appunto per quel fato , che han le cose di maggiore eccellenza dorate , d' essere maggiormente all'invidia soggette , più d'ogni altro berfa- gliato dalle punte degli Stranieri , come *Boileau* , *Rapin* , e *Bou-*

*Duurs* .

*Gerusa-*  
*lemme*  
*Libera-*  
*ta* . nel  
*Corrici* .

( VI. )

30 del *bours*. Anzi Voi, Eminentissimo Principe, che Fore nute, le quali alle massicce applicazioni del governo di questa Provincia della Romagna vi sopravanzano, destinate a una seria lettura specialmente della storia, e dell'opere di eloquenza; avrete peravventura inconsiderato in un'istorico Francese moderno questo piacevolissimo giudizio. Nel genere del Poema Epico uno de' più eccellenti è Torquato Tasso Poeta Italiano, nato nel Regno di Napoli il dì 10. d'Aprile l'anno 1544. e morto in Roma l'anno 1595. Il suo principal Poema è la Gerusalemme Liberata. Per quante lodi gli abbiano date i Moderni, egli non è giunto ad essere eguale ad Omero, ed a Virgilio ne' loro Poemi. Disse perciò saggiamente un Poeta moderno, che solo coloro, i quali non hanno notizia dell'arte, possono preferire l'oracolo del Tasso all'ora di Virgilio. E' vero che il Tasso ha de' luoghi brillanti, ma le sue Opere sono più tosto tessiture di Epigrammi, che Poemi Epici; Ecco il capo dell'Uomo congiunto al collo del cavallo; lode grande, e meritata nel principio, e biasimo grandissimo, ed ingiustissimo nel fine. Finche si fiancheggiava co' detti d'un Satirico, da cui ha tolta la specie dell'orpello, puote soffrirsi; ma che ardisca definire che l'Opere del Tasso sono una raccolta di Epigrammi, questo è troppo. Su qualche altra Opera famosa d'un Poeta Italiano è caduta talvolta questa critica che sia essa una raccolta di Madriali; ma della Gerusalemme, o d'altra produzione del Tasso non so come ciò possa nè pure sognarsi. Il fatto si è, che costui o non ha mai letti i Poemi del Tasso, o pure invece di pregiudicare alla gloria di lui, pregiudica a se medesimo con sì strano giudizio, la sua ignoranza negli affari poetici scoprendo, e verificando insieme quell'italiano proverbio.

*Chi vuol far l'altrui mestiere  
Fa la zuppa nel paniere.*

Hanno ancora presa di mira la Gerusalemme liberata le frecce de' nostri Critici, parte per que' secondi fini, che omai sono notissimi, parte perche di vederlo all'Orlando Furioso anteposto di mala voglia soffrivano. Qui dovrei parlare timidamente con Voi, riflettendo che trattasi di un vostro Concittadino, e d'uno de' migliori lumi della vostra Patria; ma so per lunga esperienza che Voi amate la sincerità, e non l'adulazione, e che vi sarebbe discaro che alcuno per compiacervi fingesse con Voi. Anch'io ho qualche ragione su la gloria di Lodovico Ariosto, che da Bologna mia Patria nelle sue Satire si vanta discendere; nè per ciò oserei al mio vero sentimento su questo punto contraddire, sapendo che farei me peggiore per avvantaggiare cosa, che è fuori di me. Parlerò dunque forse con ardezza, ma però ingenuamente. Io penso che trattane l'elocuzione, la quale nell'Ariosto

lo vedesi più *mutiva*, e più colta, non vi sia paragone fra il Tasso, e Lui nel *man tenere* il carattere sempre eguale de' Personaggi introdotti, nel *distingere* il primo da' secondi, e questi dagl' infimi, e assegnar loro le proprie *funzioni*, nell'arte di tessere gli Episodj, e mirabilmente con la favola concatenarli, nella *orditura* medesima della favola, semplice in te, ed una, nella nobiltà de' pensieri, nel decoro delle parlate, nella proprietà del costume, nell'osservanza delle leggi cavalleresche alla buona morale confacenti, e forse nell'evidenza, che è la parte più atta a costituire i gran Poeti. E porò parere, che se il Muzio avesse questa Epopeja veduta, non avrebbe cantato nel primo della sua Poetica

*Nè infino ad ora à la tromba di Marte  
Pess'ba la bocca alcun con pieno spirto.  
Et chiunque de' nostri al suon de l'arme  
Volto ha la mente, parmi essere intento  
Al dilettar le femine, e la plebe.*

Comunque però siasi, Voi vedrete questa Causa già tanto agitata, diffusamente trattarsi nel dottissimo, e spiritosissimo Dialogo da uno de' più famosi ingegni della mia Patria, e del nostro Secolo a mia contemplazione composto, e in fronte a questo libro collocato: e vi compiacerete osservando quivi provarsi con molte ragioni il vostro sentimento, che fra l' Ariosto, e il Tasso non si possa far parallelo. Dopo questo vaghissimo, e magistrale Componimento, sarebbe inerto tutto ciò, che io, od altri dir potesse; ed ho ben ragione di pregiarmi altamente d'un'amicizia, che a promuovere la gloria del Tasso, e della toscana Poesia, e dell'Autor medesimo del Dialogo, ha fatto nascere sì degno frutto.

V. Un'egual fortuna ho io incontrata col gentilissimo Capitano Gio: Battista Sgargi, e col vostro Baruffaldi, alla cui vasta erudizione molto farà tenuta quest'Opera della sua qualsivoglia perfezione. Il primo mi offerse il Rimario della Gerusalemme co' versi interi; e il secondo sei Ragionamenti ricchi di varia, e giovevolissima dottrina, i quali al Rimario medesimo fanno strada; e sono state da me quest'Opere nel presente Volume, come in proprio luogo, al Poema accompagnate. Nulla dirò io de' vantaggi, che può apportare questa fatica, per cui veggonsi ordinate sotto le proprie designenze stanze mille novecento sedeci, che tante appunto sono quelle del Goffredo, secondo il computo dello Sgargi, e compiono il numero di versi quindici mila trecento ventotto. Voi li vedrete dal Baruffaldi nel quarto de' suoi Ragionamenti diffusamente spiegati. Aggiungerò solo che può fervire eziandio per rinvenire con tutta agevolezza qualsivoglia luogo del Poema, ove chi n'è bramoso d'una sola designenza si ricordi; alla quale ricorrendo,

*Rimario  
dello  
Sgargi,  
e  
Ragioni  
menti  
del Ba-  
ruffaldi.*



{ VIII. }

il Canto, e la stanza del passo, che va rintracciando, se li farà avanti. Il perchè ho tralasciato di pensare a far'una tavola del principio di tutte le Stanze, a imitazione di quella, che osservai in molti esemplari dell'Ariosto, essendovi in questo Volume onde con soprabbondanza supplire il difetto. Quanto poscia a' Ragionamenti del Baruffaldi, è superfluo farsi a lodarveli, bastando il solo nome dell'Autore ad accreditarli presso di Voi, che con distinto amore lo riguardate. L'ultimo singolarmente è sì atto a illustrare molti importanti particolari sopra la Gerusalemme Liberata, che grandissimo pregio è per apportare a quest'Opera.

Mss. n.  
primo  
X. stazio  
si della  
G. Ta-  
vole de-  
le deseri-  
zioni  
delle  
parti del  
di, e de-  
gli Epi-  
teti del  
Poema.

VI. Quivi con ogni possibile accuratezza tesse egli il catalogo de' Mss. e la serie delle Edizioni della Gerusalemme, caratterizzando come la migliore quella del Castello in 4. E avanti lui delle prime Edizioni avea il Fontanini fatto questo racconto nel suo *Aminata* disseo cap. xi. E il Crescimbeni altresì avea noverate tutte quelle, in cui alcuna cosa di memorabile è compresa, nella *Storia della Volgare Poesia* lib. 4. ove dell'Opere del Tasso a lungo ragiona. Ai Mss. di questo Poema ricordati dal Baruffaldi, è da aggiungersi l'Originale, che conservasi nella Libreria de' PP. Teatini in Napoli, di cui fa fede il Mabillone nel suo viaggio dell'Italia alla pag. 114. Anche alle Edizioni più antiche due altre debbono accoppiarsi, delle quali non ho veduto che alcuno ne faccia menzione. L'una si è di Ferrara del 1581. appresso gli Eredi di Vittorio de' Rossi in 4. la quale porta la Dedicatoria medesima, che è nell'altra del Bonnà, con questo divario, che la data in questa è a 20. di Luglio, laddove in quella è a 28. di Giugno. Segue l'istessissima lettera a' Lettori, e vi son più gli Argomenti di Orazio Ariosto. Io la giudicai da principio per una semplice Ristampa della prima, e poi confrontandole insieme, conobbi d'essermi ingannato; poichè in più luoghi è diversa; e quello, che è da notarsi non vi si legge la stanza 41. del Canto XVI. *Disse gli Ubaldo all'bor &c.* per la quale tanto piatirono gli Emuli del Tasso, da cui fu rifiutata per la prima volta in questa Edizione, non in quella del Castello in 4., come il Magnanini mostra di credere nelle sue postille sovra questo testo, portate dal dottissimo vostro Lanzoni nella sua Lettera in questo stesso ragionamento compresa. Di costesta Edizione dee crederli Autore il medesimo Bonnà, che avea ottenuto amplissimo privilegio dal Duca Alfonso, che la sua Copia non fosse impressa da nessun'altro senza suo piacimento; e non era ancor passato un mese dalla pubblicazione della prima. L'altra Edizione si è di Parma pur di questo tempo, cioè del 1581. per Erasmo Viotto in 4., ed è quali sempre a quelle del Bonnà conforme, ma dove discorda, massicciamente discorda; talmente che intiere Stanze vi sono, le quali in verun'altro Esemplare non si trovano. Il Canto sesto specialmente è diverso di gran lunga, essendovi infe-

rite

## ( IX. )

rite parecchie Ottave di quelle , che l'Autore avea già rifiutate , e vedendosi alcune di esse in altro luogo da quello , che prima stavano collocate ; il che pure in qualche altro Canto si osserva : e vien dichiarato nella lettera a' Lettori assai colta , che non senza consentimento , e approvazione del Tasso furon fatti que' cangiamenti ; vero , o falso ch'è sia . Questa Edizione porta gli Argomenti dell'Ariosto , e di vantaggio alcune brevi Allegorie a ciascun de' Canti d'incerto Autore , che da me è creduto il famoso Francesco Birago , come spero di provare nella Prefazione al Volume delle Annotazioni . In oltre Annotazioni , e Dichiarazioni sì d'alcuni passi del Poema , come dell' Istorie toccate in esso : Una raccolta delle vaghe maniere usate dal Poeta nel descrivere le parti del dì , e finalmente una tavola di tutti gli Epiteti del Poema . Havvi pure in fronte un Sonetto del Cavalier Selva in lode del Tasso , e il libro è dedicato al valorosissimo Alessandro Farnese . Di qui deducasi che non quattro , come alcuni scrivono , ma sei sono le prime Edizioni , che di questo Poema nel corso non di sei mesi , ma di un'anno furon fatte . Le due accennate Raccolte delle Descrizioni , e degli Epiteti , si son poste nella fine del presente Volume , correggendo però in questa seconda i luoghi , che dal vero testo della Gerusalemme , di cui appreso parlerò , erano discordanti . Io a sì fatte fatiche per mio genio non applicherei mai ; ma quando si trovano imprese non si vuole tralasciarle , almeno perche tanto vagliano le ultime Edizioni , quanto le prime , in cui furono collocate . Nel rimanente anche i Valentuomini non isdegnano d'intraprenderle , e il Ruscelli , o sia il Camilli , fece quella del Canzoniero del Petrarca , e forse questa del Tasso è opera di Francesco Birago negli anni suoi più giovenili . Ne qui posso passare oltre , prima ch'io non faccia menzione della somma gentilezza del Conte Attaferse Bajardi , che non fidandosi della diligenza de' Copisti , di sua mano trascrisse ben 12 carte della tavola di questi Epiteti da una copia da lui ricercata , e preso un' Amico rinvenuta , allinche io potessi prevalermene essendo la mia mancante . Questa finezza è tanto più grande , quanto ch'io seco non avea alcuna relazione , o di servitù , o di amicizia ; ed è un'insigne argomento della nobiltà del suo animo pari a quella del suo sangue .

VII. Ma in questo medesimo Ragionamento assai credo io che debba essere per piacervi la colta , e ingegnosa Lettera del Facciolati , quivi prodotta , sopra il primo testo della Gerusalemme postillato dal Cav. Gio. Battista Guarini ; poiche a' gran Letterati non meno diletta la scoperta d'una verità , che a gran Capitani la conquista d'una piazza . Con quanta finezza di discorso mostra egli esser falso il comun sentimento che il Guarini avesse qualche parte nella correzione della Gerusalemme , appoggiato sopra il testimonio del Bonanni nell'Orazione in morte del medesimo ; e con quanta verità con-

Vol. I.

b

chia.

*Giò. Bat.  
vaglia  
Guarini  
Autore  
di dove  
Edizioni  
del Gio:  
fieda.*

chiude che da esso Cavaliere furono stese quelle postille sul testo del Cavacalupo, per far più compiutamente, e con maggior fedeltà ristampare la Gerusalemme! Ma poichè somma gloria ne viene a Torquato che un'ingegno de' primi del suo Secolo si prendesse cura di redimere il suo Poema dalle tante sconciature, che il desiderio universale di goderne la lettura aveano in esso cagionato, porgendolo al pubblico immaturo; Voi mi permetterete che alcuna mia riflessione su un tal particolare qui soggiunga, dalla quale questa verità ne ricaverà un' assoluta evidenza. L'ultimo argomento addotto dal Facciolati, si è la lettera del Guarini al Marchese da Este scritta, nella quale afferma d'aver fatto correttamente ristampare le Rime del Tasso; per la qual voce di *Rime* prova appreso poterli intendere il maggior Poema. Or'io osservo che il Bonnà così conchiude la Lettera a' Lettori, posta avanti la Gerusalemme da lui fatta imprimere. *Intanto godetevi questo felicissimo parto, non istroppiato, e imbastardito, ma legittimo, ed intero, che io m'apparecchio per servire al Signor Tasso di publicar fra pochi di un suo Canzoniere con gli argomenti, altramente copioso, e corretto che non è quello, che havete havuto da Venezia.* Ecco a buon conto chiaro che lo stesso; che la Gerusalemme fece ristampare, anco a una ristampa di Rime del Tasso diede opera. Osservo in secondo luogo che nella Edizione delle Rime del Tasso data fuori l'anno appreso, cioè del 1582. per Vittorio Baldini in 4. assai nobile per finezza di carta, e bellezza di caratteri, ed esattezza di correzione, col titolo: *Scelta delle Rime del Sign. Torquato Tasso*, dopo essersi esagerati nella Dedicatoria a D. Lucrezia d'Este Duchessa d'Urbino, fatta in persona dell'Impressore, i disordini dell'edizione uscita antecedentemente dalle stampe di Aldo in Venezia, avvi questo periodo: *Perche io mosso a pietà di vedere in cotal guisa deformato un corpo di sua natura ben fatto; essendomi a tutto mio potere disposto di ridurlo a sanità; ho nel vero havuta molta ventura, che il medesimo pensiero sia caduto in persona molto intendente, & pratica delle cose di questo Autore, la quale se ben non nomino, è però a V. Eccellenza Illustriss. & a tutta questa Città molto nota.* Chi vegghendo il Guarino dichiararli nelle sue lettere per Autore d'una Ristampa delle Rime di Torquato, e sapendo quanto fors'egli famoso in Ferrara per la sua nascita, e pe' suoi leggiadri Componimenti, vorrà dubitare che egli non sia la Persona, che vien qui vi circoscritta? Egli è dunque il medesimo, che l'Edizione della Gerusalemme promosse, nella quale volle sotto nome di Febo Bonnà mascherarsi, come dietro la scorta del Facciolati anche il Baruffaldi definisce. In fatti nel fine della prima parte delle Rime descritte vi sono alcuni Componimenti di Sperone Speroni, del Guarino medesimo, e di Muzio Manfredi, con questo avviso:

Per-

( XI. )

*Perche habbiamo trovato le soprascritte compositioni , che sono d' altri Scrittori , attribuite al Signor Tasso , ci è parso bene di stamparle per non ne privar' il Mondo , mà col nome de i propri Autori , acciò che ed essi non ne vengano defraudati , e non si creda che il Signor Tasso le habbia studiosamente voluto usurpare . Nella Canzone però dei baci , e nel Madriale Tirsi , che parimente non sono del Signor Tasso , non habbiamo potuto nominarvi il proprio Autore . Il secondo di questi Componimenti fra le Rime del Guarini si legge , e suo probabilmente sarà eziandio il primo , ne egli allora dovette volere attribuirseli , perche sono quanto vaghi , e dolci , tanto immodesti , e al buon costume contrari . In oltre di tutte le postille , che il Facciolati raccoglie dal Testo del Cavalcalupo , fatte di mano del Guarino , queste poche sole discordano dalla lezione degli esemplari del Bonnà , Mette in un calle : i bellici tormenti . In fiere voci : Che gli seccò : Mirar il fuoco : O Voi che siete : Dove siete e Voi : Ogni tempesta : La Sicilia fiede : Come nemico almanco . Questa diversità per mio avviso da altro non provenne , se non che il Guarino osservò questi pochi luoghi variati nel Ms. dell' Autore ultimamente pervenutogli alle mani , e forse dal medesimo Tasso consegnatogli , affine che alla ristampa servisse . Certo è almeno che di suo consentimento su dal Guarino messo sotto i torchj il Poema ; e raccolgo prima dalle diversità già accennate fra le due copie del Bonnà , e a questo fine avvertite . Parrà mai credibile che il Guarino , il quale si scrupolosamente nelle sue postille fatte in grazia della nuova ristampa , stette attaccato agli Originali del Tasso , che , secondo la riflessione del Facciolati , anche cose manifestamente viziose segnò in esse , si prendesse poi tanto arbitrio di levare intere stanze dal Poema mosso dal suo solo talento ? Appresso deducesi dal principio della sua lettera a' Lettori , nella quale dichiarasi che non avrebbe mai permesso di lasciar vedere , ne in stampa , ne in iscritto la Gerusalemme Liberata , prima che il Tasso non l' avesse mandata fuori ampliata , e arricchita , come era suo intendimento , e come avrebbe saputo fare , se già non fosse andata per le mani di tutti assai difettuosa , come nelle Edizioni di Parma , e di Casalmaggiore appariva . Non era pertanto quella Copia di tutto genio del Tasso , ma stimò meglio che uscisse , per coprire in qualche maniera la deformità dell'altre ; e dell'opera del Guarini , che se gli offerse , si servì , e a lui diede l' Allegoria del Poema , che allora per la prima volta si vide in pubblico .*

VIII. Ma questa perfezione della Gerusalemme , di cui parla il Guarino , confessando che al suo esemplare essa manca , osservasi in quello , che del 1590. fu dato in luce in Genova da Girolamo Bartoli in 4. con le Annotazioni di Scipio Gentile prima stampate in Leida , e

*Gerusa-  
lemme  
del Ca-  
stello in  
4. il 1590.*

( XII. )

79 *Teffe  
del Po-  
ma.*

di Giulio Guastavini non più veduteſi alla luce . Di queſta nobiliſſima Edizione , la quale , come è la più bella di tutte , e la più pregevole per le inſigni Figure del Caſtello , e de' Caracci , onde è adorna , coſi è la più purgata , e perfetta ; obbligo ne abbiamo all' amore del Caſtello verſo il Taſſo , che conforme apparisce dalla Dedicatoria dell' iſteſſo Caſtello poſta avanti il libro , fu viſitato da lui nella prigione di S. Anna in Ferrara . Certamente che quanto può dirſi eſatta , ed intera la Riſtampa del Bonnà , o ſia del Guarino , alle anteriori del Maleſpina , e dell' Ingegneri paragonandola , tanto può diſettuoſa chiamarſi a fronte di quella , di cui ora vi ragiono . Io l' una con l' altra ho diligentemente collazionata , e poſſo farvi fede che quaſi una quarta parte de' verſi è in queſta migliorata , e qualche due , o tre ſtanze variate di Rime ; e da parecchi errori di lingua è purgata , come a dire : *ſierparogli , trovarete , oſarete , tentarò , queſto in vece di queſti , quivi in vece di quinci* . Queſto teſto adunque è il vero , e legittimo , e il favorito dell' Autore , e tanto gli altri debbono buoni ſtimarſi quanto ad eſſo ſi acçoſtano ; onde tutte l' Edizioni fatte avanti in poca conſiderazione , per conto della vera lettura del Poema , eſſer debbono . Le altre due pur dal Caſtello promoſſe , ſono alla prima quaſi intieramente ſimili , e ſe qualche volta diſcordano , in che più pecca quella in 12. che l' altra in foglio , la diſcordanza è leggeri . Io ſi ſcrupoloſamente ho ſeguito il teſto del 1590. in 4. che quantunque in alcun paſſo foſſe potuto migliorarſi coll' eſempio degli altri , mai non mi ſono diſcoſtato dal medefimo , perſuadendomi , che alla mente dell' Autore mi farei oppoſto , il quale con pieno ſuo gradimento quell' Eſemplare approvò , non ſolo quanto agli ornamenti , come ne fa fede il Caſtello nella mentovata Prefazione , ma quanto ancora alla lettura . E chi doveva eſſer sì ardito di fare tanti concieri in un' Opera sì rinomata , ſe non il proprio Autore , il quale in conſeguenza ne diè al Caſtello un' Eſemplare corretto , e riformato di tutto ſuo genio , ſu cui regolafſe la nuova pubblicazione del Poema ? Per darvi un' eſempio de' luoghi che pativano miglioramento nel Canto x1. alla St. 76. verſo 8. leggerete .

*Et egli alzò tre fiato il grido al Cielo*

Contro l' oſſervazione che *fiato* nel verſo è triſſillabo : ma quelli del Guarino hanno : *Egli alzò tre fiato &c.* Coſi pure al Canto XIII. St. 44 il terzo verſo è queſto

*Se ben ſoſpetta , ò in parte ſ' accorge*

In cui ravviſerete la maniera di Dante di non elidere le vocali : ma nella Geruſalemme in foglio pur del Caſtello , e in quelle del Guarini ſta in queſta forma

Se

( XIII. )

*Se ben sospetta , o in parte anco s'accorge*

accostandosi maggiormente al numero pieno , e ritondo , che il più cercava Torquato ne' suoi versi , benché forse a molti piacerà meno dell'altro . Le leggi dell'armonia , come a Voi è noto , che tanto nelle vostre vaghissime , e nobilissime Rime le osservate ; non la vogliono sempre uguale , e lo scemarla tratto tratto serve ad accrescerla , rendendola con la varietà più bella . Quindi a me più soddisfa per cagione d' esempio il verso dal Canto IV. Stanza 81. -

*In Francia , e dove è in pregio cortesia*

come lo porta il primo testo del Bonnà , che l'altro di quelli del Castello

*In Francia , e dove in pregio è cortesia .*

Il primo è più gentile di suono , e più naturale ; il secondo è più macchioso , ma non è senza qualche sforzo ; e con gli altri fra quali è annesso , che pur sono d'una costruzione macchinosa , al mio parere assai più il primo , che il secondo si addatta . Ma di questo altrove.

IX. Dalle cose dette può agevolmente raccogliersi quanto il Tasso penasse nella fabbrica del suo gran Poema , il quale , siccome ho osservato , ebbe il suo compimento del 1581. e del 1590. la sua perfezione , a cui i più insigni Letterati di quel Secolo cooperarono , cioè Scipion Gonzaga , Pietro degli Angeli da Barga , Luca Scalabrino , Sperone Speroni , Lionardo Salviati , Giovanvincenzo Pinelli , Silvio Antoniani , Lorenzo Malpigli , Flaminio de' Nobili , ed altri . Voi sapete che nacque il Tasso del 1544. Or' egli in una sua lettera ad Ercole Cato afferma che nell'anno , in cui primamente si stamparono le Rime degli Accademici Eritrei , cioè del 1561. ne avea composti sei Canti , che vuol dire essendo egli d'anni 23. E' dunque assai verisimile , che come nel suo Rinaldo da lui finito in età d'anni 19. lo promette , così dopo questa giovanile fatica all'altra più grande si accingesse ; onde v'impiegò lo spazio d'anni 18. ( benché scriva alcuno che poco più di 10. anni dietro vi travagliò ) essendo che uscì in luce del 1580. per opera di Celio Malestina , ma così mancante , che solo al xv. Canto estendeva , benché XIII. foli ne contiene questa Edizione , intieramente desiderandovisi l'xi. e il xiii. in luogo de' quali vi è il contenuto de' medesimi stretto in Prosa brevissimamente . Di questo tempo avea il Tasso a ragion di computo Anni 36. onde con ragione dal Fontanini è ri.

Tempo  
impiega-  
to dal  
Tasso  
nel lavo-  
ro del  
Poema :

## (XIV.)

è ripreso il Tommasini, che ne' suoi Elogj scrive avere il Tasso pubblicato il suo Poema nell'anno 30. di sua vita. Ma fu facile al Tommasini l'ingannarsi, poichè peravventura osservò che ciò si asseriva nella Nota 42. della Vita del Tasso scritta dal Manfio, o più tosto da Carlo Fiamma, siccome in altro luogo farò manifestò.

Originale  
le del  
primo  
abbozzo  
del Goffredo.

X. I sei Canti testè ricordati, al Tasso, che negli anni crescendo si avanzava ancora nella cognizione, dispiaquero poi, *secondo che si raccoglie* (così il Fontanini al cap. 9. del suo eruditissimo *Aminata difeso*) dall'Originale Ms. conservato nella Biblioteca Vaticana, il quale in breve sarà dato alla luce, affinché gli eruditi abbiano campo di filosofare intorno alle diverse invenzioni, cambiamenti, e maneggi, che quel sovrano ingegno usò nella fabbrica della sua immortale Gerusalemme. Forse pensava questo gran Letterato di pubblicarli egli stesso, e forse altrove portato da altri studj non potè effettuare il suo divisamento. A me dunque è toccata questa fortuna di darli primamente alle stampe; benchè non mi è stato troppo facile il conseguirla; essendomi convenuto per non so qual fato un pezzo vanamente aggrarmi per ottener copia del Ms. Ma finalmente riuscimmi d'averla, mercè l'autorevole mediazione dell'Eminentissimo Signor Cardinale Davia, Principe, che quanto in se possiede ogni maniera di letteratura, tanto in altrui la promove. Rimasi però deluso dalla mia aspettazione, al vedere di sei Canti, che io mi credeva che fossero, non essermi trasmesse che 116. Ottave, le quali appunto formano quel Ms. Anzi veggionsi sconservate in più luoghi, e non seguite di senso; e fra l'altre la St. 108. *Qual tauro, che se stesso in guerra accende*, non s'accoppia ne con le antecedenti, ne con le susseguenti: Onde io persuadommi che questo Ms. fosse formato dal Tasso col trascrivere in esso varj pezzi del Poema, già su varj fogli composti. In effetto trovai finalmente la connessione delle Ottave, ma bisogna andar saltellando dal principio al fine, e dal fine al mezzo; siccome ho io avvertito con le poche postille da me aggiunte, per regolamento delle quali ho posto alle stanze i numeri, che non erano nel Ms. Deplorerà meco V. E. la perdita del rimanente di questi Canti, la quale troppo nuoce al vantaggio degli studiosi delle Lettere umane, e alla riputazione medesima del Tasso. Osservasi, è vero, in queste stanze un carattere assai diverso da quello, con cui compose poscia il Poema; ma veggionsi ancora in esse chiaramente i semi, da cui potevano sperarsi que' frutti. La parlata d'Alete, che è uno de' passi più ingegnosi, e più nobili della Gerusalemme, è di poco varia in questo squarcio; e la varietà è in cosa di poco rimarco. Or chi non prenderà maraviglia che la mente del Tasso, benchè giovanile, pensasse sì altamente, e con argomenti sì forti, e sì atti a persuadere? Molte cose incontrerete per entro le medesime Stanze, che a voi parrà al-

tra-

tramente doverfene stare, come a dire : *E Tasso in suo poter : Pressero di Tamigi, e di Sabrina : E Buda, e Zile : Cbe tardi è spenta guerra tosto accesa* ; ne quali luoghi : *Tarso ; Sabina ; Tile ; Cbe tardi è spenta guerra, e tosto accesa*, per mio avviso si avrebbe a leggere . Ma quale a me giunse la copia, che la diligenza del Signor Abate Coltrolini, il quale vi assistè, mi assicura esser fedelissima ; tale ho voluto che sia impresa e nell'ortografia, e nelle parole, senza che si muti pur'un apice, e senza neppure alterar l'ordine dell'Ottave, quando per le già fatte riflessioni pareva necessario . Era agevole corregger quegli sbagli, che posson di scrittura supporfi ; ma allora non più il genio del Tasso, bensì il mio sarebbe stato da Leggitori avvertito ; e manca tutto il piacere delle osservazioni, che su gli Autori si fanno, quando manca la fedeltà de' testi ; e quando vivessi in sospetto che un falso zelo della gloria de' medesimi, che pur troppo spese volte vive in chi assume il carico d'illustrarli, ne abbia corrotta la lettura, pretendendo di migliorarla . In nessuna parte adunque per me scemisi il profitto, che può trarsi dalla collazione di questo sbozzo con l'opera perfezionata ; e col fare avvertenza da quale scarse fonte siali derivato un fiume reale ; e come poi l'Autore con sommo giudizio molti pezzi dello sbozzo trasportasse in varj luoghi della Gerusalemme, quali alterando, quali lasciando intatti, come parevali che il bisogno richiedesse .

XI. A questo medesimo scopo, cioè perche chi se ne compiace possa fare studio intorno alle varie correzioni di questo Poema, tende la Tavola delle varie Lezioni, da me collocata nel fine di esso . Tavola delle varie Lezioni del Poema, e sua giunta . Massicce chiamale il Baruffaldi, e a ragione, poiche in molti luoghi parecchie stanze furono levate dall'Autore, e ad esse sostituite altre assai migliori, con mutazione alle volte dell'Argomento, o sia soggetto degli Episodj . Non credo che altro libro trovar si possa, che a tanti cambiamenti soggiacesse, come la Gerusalemme ; del che ne fu cagione prima il genio coltissimo del Tasso, appresso la sua fama, per la quale le sue produzioni venivano date alle stampe non solo immature, ma affatto imperfette, siccome ho di sopra avvertito . Questo disordine, che poteva al credito di altro Autore pregiudicare, ma non del nostro, il quale troppo universalmente era apprezzato, e applaudito, molto conferì al bene della Toscana Poesia, appunto perche si è avuto campo di por mente a diversi concieri da lui fatti, e di riflettere per quali gradi le sue grand'opere a tanta perfezione conducesse . Qua risguardò l'Ubal dini, quando gli originali del Petrarca pubblicò ; qua il Pigna, che stimò bene impiegata la fatica di raccorre i luoghi variati dall'Ariosto nel suo Orlando, e di renderne la ragione ; e qua tant'altri, che simil gesto intrapresero, hanno avuto l'occhio . Vorrebbe il celebre, e dottissimo Muratori nelle sue utilissime Riflessioni sopra il buon Gu-  
sto,



## ( XVI. )

sto, nelle quali è sotto il nome di Lamindo Pritanio travestito, che i Valentuomini facessero palesi i primi lineamenti, per dir così, che concepirono delle loro produzioni, e che dasser conto della maniera, con cui le condussero alla dovuta perfezione. Questo fare, come che fosse giovevolissimo all'ammaestramento de' Principianti, siccome egli divisa, è però malagevole a intraprendersi; non solo perchè nessuno di modesto, e ben composto animo vorrà mai presumere che tanto vagliano i suoi parti anche informi; ma eziandio perchè in quel caldo della fantasia gravida delle immagini, che ha da somministrare all'intelletto, appena praticamente distingue in che modo si pensi, come adivene quando l'uomo opera per abito. Ma questa maniera di raccorre dalle osservazioni sopra l'Opere degli Uomini grandi fatte, ciò, che prima approvarono, e ciò, che loro dispiaque di poi, apporta i medesimi vantaggi, senza alcuno degl'incomodi descritti. Il primo, che questa Tavola distendesse su Celio Malaspina, che con ciò correffe l'affronto, fatto al Tasso, d'aver stampato il Poema tronco, e imperfettissimo: Ma la sua Tavola anch'essa ha un simil difetto, mancandovi la metà più delle Ottave rifiutate, e delle varie Lezioni. Questo fuol'essere il destino di chi il primo assume qualche carico di affari letterarj, che non mai perfettamente l'adempia: benché il Malaspina in parte è scusabile, non avendo, quando fece la sua Raccolta, che fu del 1583. veduta la Gerusalemme del Castello in 4. che, come si è detto, fu la prima, la quale uscisse intieramente perfetta. Anche il catalogo delle Stanze rifiutate, che è in questa Copia, ha i suoi nei, non vi si leggendo la St. 69. del Canto V. la 68. dell'VIII. la 72. del IX. e la 45. del XIII. Senza alcuno accrescimento furono poi ristampate queste varie Lezioni nell'anno 1604. e 1611. come dalla serie dell'Edizioni, resa dal Baruffaldi, può osservarsi. Ma di fresco il P. Tommaso Alfani ne ha disteso un compitissimo Catalogo, servendosi delle Edizioni più rinomate. Se a me fosse giunto sentore della lodevolissima fatica, da questo Letterato intrapresa, ne avrei io risparmiata molta, e della sua mi farei prevaluto. Benché l'essermi io questa occupazione addossata, ha fatto che io pensi a distender la Tavola con una nuova idea, che al comodo delle osservazioni, per quel ch'io credo, sommamente conferisce. Per l'innanzi in questi Cataloghi non era indicato da quali luoghi del Poema fossero itate tratte le stanze rifiutate, e dove col rimanente del Canto si congiungessero; onde intanto erano utili, in quanto eran pezzi di poeie; ma non potevano servire al profitto, che si raccoglie dal confrontare una cosa mediocre con una perfetta, per distinguerne il miglioramento; in quella guisa che addivene quando a fronte delle dipinture de' gran Maestri pongonli i loro sbozzi, e si osservano nelle medesime i pentimenti. Il lodato soggetto lo avvertisce alcuna fiata nella sua Tavola; ma io l'ho fatto sempre, non senza molta briga di procurar tutte le antiche Ed.

## ( XVII. )

Edizioni, e di collazionarle. Dove pertanto il Poema ha sostituite più Ottave alle vecchie, si son posti nel Poema due asterismi a' fianchi al numero delle Stanze così \* 1 \*, e dove una sola ne ha cangiata uno \* 1, e così pure si son segnati tutti i versi, che han patita alterazione, affinchè chi n'ha vaghezza possa, ricorrendo alla tavola, vedere in qual forma furono prima dettati. Quivi poi si sono accennate le Ottave tratte dall'impres, e quelle cavate da' Mss.; di maniera che posso dire d'aver restituita in quell'Indice l'istoria della diversità delle prime Edizioni del Poema, e d'avervi ristretto ciò, che in esse è differente. Non mi sono però servito che d'esemplari, i quali potessi credere, che dagli Originali dell'Autore fossero tratti, e sono il testo del Cavacalupo, quelli dell'Ingegneri, quelli del Bonna, quello di Parma, e i tre del Castello. L'ignoranza degli stampatori, e talvolta de' Correttori, o la lor presunzione, alterano spesso sìate i libri; onde non ho voluto inferire le varie lezioni, che nell'altre copie s'incontrano, e che per avventura ebbero da coteste cagioni origine, con quelle, che dal genio del Poeta sono provenute. Le ho bensì poste volentieri in una giunta a parte, e di queste ne avrann'obbligo i Lettori al P. Tommaso Alfani, dalla cui tavola le ho tratte. Non tralascierò di significarvi che perch'io sia stato nel mio catalogo minutissimo, ho però artatamente sfuggito di registrarvi quelle voci, che per vezzo della nostra lingua egualmente bene in doppia maniera, e talvolta in più si scrivono, e si pronunziano; come *Viniziani, e Veneziani*; *dover, e dever*; *imperio, e impero*; *rivemente, e reverente*; *inante, e avanti*; *arroffirsi, e arroffarsi*; *giovinetta, e giovanetta*; e così *giovane, e giovine*; *principe, e prencipe*; *gettare, e gettare*; *etade, e etate*; *incontra, e incontro*; *debbia, e debbia*; *servare, e servare*; *arbori, e alberi*; *nutria, e nudria*; *assicurare, e assicurare*; *lassare, e lasciare*; *Angioli, e Angeli*; *sopra, e sovra*; *fuori, e fuore*; *Spelonche, e spelunche*; e forse alcune altre simili, che indifferentemente in tutti i testi si leggono. Nella prima edizione però del Bonna sempre s'incontra *dovere*, e quasi sempre *inanti, inante*; laddove in quella del Castello sempre *devere*, e quasi sempre *avanti, avante*.

XII. A gli ornamenti fin qui descritti, de' quali esce fornito il Poema, non ho negletto d'aggiunger quelli, da cui tratto tratto, secondo le varie Edizioni, si è veduto comparire in pubblico fiancheggiato. Quindi in fronte a' Canti voi leggerete gli Argomenti dell'Ariosto, del Cafoni, dell'Imperiale, e del Barbato; e le Allegorie tratte dalla Gerusalemme di Parma, che, come ho detto, stimo essere produzione del Birago. Ne parrannovi indegne di un tanto Autore, poichè oltre l'esser tolte per la maggior parte da quello, che per maniera di discorso scrive il Tasso in varie sue Lettere, ed Opere, secondochè nel Frontispizio di questa Gerusa-

Argo-  
menti, e  
Allego-  
rie del  
Poema.

lemme viene protestato; toccano eziandio i fonti della buona morale, ed hanno il pregio della brevità, rinchiudendo, a guisa dell'ottime monete, molto valore in poca mole. Le altre, che sotto nome d'incerto Autore uscirono la prima volta nel 1604. trovo che a Guido Casoni nella Gerusalemme del Ciotti del 1605. in 12. sono attribuite; e così a male in corpo le ho qui poste, essendo sciapite molto, ed inette: Ma come mi sono preluso di far conoscere a quanti ingegni ha dato moto quello del Tasso, così non le ho voluto lasciare addietro, ponendo ancor l'occhio all'integrità dell'Opera. Vi sarà pur forse qualche picchiapetto, e spigoliltro, a cui esse piaceranno, mentre sempre su certi tasti, che alle costoro orecchie suonan bene, s'aggi- rano; E gli altri di migliore discernimento, a' quali verranno a nau- sca, faccian ragione che non vi sieno. Lo stesso dico di qualche al- tra Opera, che in questa Ristampa si vedrà posta, la quale ad alcu- no per avventura sembrasse che meglio fosse stato l'escluderla. Varij sono i giudizj degli Uomini, e differentissimi i gusti, ed io a tutti debbo avere riguardo, e il compiacere a tutti è impossibile. Altri Ar- gomenti sopra la Gerusalemme non vi sono che i mentovati; e ben- che a chi legge il Crescimbeni ove parla dell'Edizione de' Franceschi del 1604. e il Baruffaldi al numero 29. in cui registra quella di Michel' Ercole in 16. possa cader dubbio che Melchiorre Opitergino pur'esso ve gli abbia fatti, assolutamente gli Argomenti di costui non abbrac- ciano che i cinque Canti del Camillo.

Cinque  
Canti  
del Ca-  
millo ri-  
scritti.

XIII. Ma qui credo che m'ascoltiate con attenzione, per intende- re che di questi Canti ho fatto. Non ho voluto a verun costo che con questa Edizione s'addimestichino; e voi me ne loderete, che con gli altri Uomini di senno avete sempre considerato il pensiero del Camil- lo come sconsigliato, e imprudente. Scrivemi sovra di ciò un' Ami- co di grande, e vivacissimo ingegno: *Quel Giuntatore di Camillo Camilli vada alla malora, e non ardisca d'entrare in consorzio del Tasso con quel muso sfacciato. Mi meraviglio de' nostri buoni vecchj, che s'allucinarono con tanta franchezza a metterlo in bri- gata. Gli basti d'esser finora stato in sì bella società.* Benche il male nasce più tosto dagli stampatori, i quali sapendo che alletta la novità, danno a procacciar qualche giunta a' libri, senza pen- sar di che taglio ella sia. Stiasi adunque il Camillo coll' Opitergi- no suo adulator in disparte, che quanto al mio genio non vorrei che fosse mai nata quella infelice fatica. E per fermo se alcun Pit- tore inesperto fosse sì temerario che aggiungesse al Sansone di Gui- do un gruppo di Filistei, pretendendo di compierlo; chi non lo sgriderebbe acutamente; e dando di mano a un pennello non co- prirebbe que' mostri, restituendo la maravigliosa tela a' primieri suoi campi? Ma quando alcuno per forte avesse posto aspetto a quelle gentilezze Camilliane, godasele pure in tante altre edizioni, che fur troppo non mancheranno; e come io al suo piacere non m' oï pongo, così mi lasci egli seguire il mio.

Sen.

( XIX. )

XIV. Senza ch'io vi parli dell'Ortografia, da me usata in questi libri, voi potete Eminentiss. Principe immaginarvela. Ho seguito il vostro genio, che s'uniformava al mio; onde non ho voluto alterare quella di ciascuno degli Autori, che in quest'Opera avran luogo. Più fiate mi son trovato con voi ragionando sopra l'inquietudine de' moderni ingegni in variare il modo di scrivere; e sopra l'altrui soverchia facilità in seguirli, senza diffaminare il perchè del così fare; imitando appunto quelle semplicissime bestiuole di Dante, che escono del chiuso

*Quale  
Orto-  
grafia offer-  
vata, e  
perchè.*

*„ E ciò che fa la prima e l'altre fanno  
„ Addossandosi a lei, s'ella s'arresta  
„ Semplici, e chete, e lo perchè non fanno.*

E mi avete assicurato condannarsi sommamente per cotai disordine la nostra Lingua da' Franzesi, come questo fosse suo vizio, e non più tosto di chi superstiziosamente la scrive; e come essi non fosser di noi più rei, che sempre la loro mutano, e rimutano, così che presso essi *Corneil*, e *Racine* han già nome di antichi. E di fatti finché i Fiorentini scrivono *comechè*, *giacchè*, *neppiu*, *nemmeno*, io l'intendo, poichè così ancora pronunziano; ma non so intendere perchè gli altri Italiani con tant'anfa gl'imitano, quando per l'addietro gli Scrittori più accreditati hanno altramente costumato; e quando queste *attaccature* (così a me in una sua lettera un Cavaliere famoso per molteplicità di scienze da lui possedute, e di opere applauditissime date in luce) *generano tutto giorno nuovi, e strani mostri di parole*. E per dare una prova sola di quanto senza ragione facciano da noi tanti cambiamenti nel modo di scrivere; è noto a ciascuno che nel secolo della lingua più colto, cioè del 1500. scriveasi continuo il verbo *Avere* coll'*H*, e caricavansi di più i monosillabi *Hà*, *Hà* coll'accento, del quale pur si vedevano segnate le due particelle *O*, *A*. Il genio di levar le cose superflue disarmò d'accento tutte queste quattro sillabe; e fin qui va bene. Ma ultimamente un odio pertinace d'alcuni contro quella povera letteruccia dell'*H*, non bastando che fosse stata spogliata dell'antica dimeticchezza col verbo *Avere* goduta, e volendo vietarle seco ogni pratica, l'ha cacciata ancora dai due monosillabi *Ha*, *Ho*, che erano stati l'unico suo appoggio; e perchè potevano essi querelarsi d'esser tolti in iscambio cogli altri due mentovati monosillabi, ha loro in vece dell'*H* restituito l'accento. A che fine quelle speculazioni, e quella congiura? Ad ogni modo sempre l'*H* rimane come in suo forte nella parola *Hanno* verbo, per contrassegnarla da *Anno* nome; quando non volessimo contraddistinguerlo per questo solo che *Anno*, significante il corso del sole per tutto il Zodiaco, fosse scritto coll'Iniziale majuscola, come fanno alcuni: ma ci obbligheremmo poi a non incominciar mai nif-

sun periodo coll'altra voce *Anno* significante persona di verbo, altramente ecco subito l'equivoco.

„ *Chi troppo si affottiglia si scavezza*

Direbbe il Petrarca di questi tali; e certamente se era necessario ridonare a' due monosillabi *Ha*, ed *Ho* l'accento, che loro si era tolto, meglio era non tor loro l'H, che avevano. Per cagion di questa altrui inquietezza noi siam necessitati a leggere i libri del 500., e de' primi maestri della lingua con un'abito, e quelli de' Moderni con un'altro; poiche ne' primi A', ed O' sono sempre segni di caso, ne' secondi sono sempre persone di verbo. A gl'Italiani il far quest'abito sì diverso sarà facile, ma non agli Stranieri, a' quali genererà una sgradevolissima confusione. E da che è pur bisogno fiancheggiar d'accento, o d'H i due accennati monosillabi, a me piace riconoscere in essi i vestigi di quella gran Madre, da cui la nostra Lingua ha l'origine avuta, cioè la latina. Ma di quest'H non più, che se mai stamparassi il *Piato dell'H* Satirica del Dott. Pier Jacopo Martello spiritosissima, e ingegnosissima, farà essa pienamente le vendette degli odj irragionevoli, che questa Lettera ha soffrenuti.

Tornando alla mia ristampa, io non poteva in conto alcuno dispensarmi da questa legge di non alterare l'Ortografia dal Tasso praticata. A Voi, che più volte scorso avrete le Critiche, le quali il Salviati pubblicò contro la Gerusalemme, ricorderà ancora i biasimi, che dannosi in esse alla maniera di scrivere molti vocaboli, come *labro*, *fabro*, e tant'altri. Il Pergamini pure nel supplemento al suo memoriale della lingua cita per esempio frequentissimamente le Opere del Tasso. Ha dunque chi vuol servirsi della presente edizione, da non trovarvi orma di quanto viene in quelle critiche, e in questi libri indicato? Un simile inconveniente incontrai nella ristampa delle Opere del più celebre, e purgato fra gli Scrittori del 500., nella quale vi sono le Annotazioni alle rime, fatte da uno Straniero, della nostra Lingua amatore, con entrovi questa osservazione che trovai ben due volte la parola *guerrera* in una delle sue tanto celebri Orazioni, come per verità nelle migliori stampe precedenti vi s'incontra: Ma in quella moderna edizione leggesi ne' luoghi da costui addotti per esempio *guerriera*, e *guerriere*. Questo è, chi può negarlo, un'effetto del genio da me più sopra ricordato, mentre questa libertà di alterare l'ortografia talvolta fa suo oggetto anco i vocaboli? In una conversazione d'Uomini dottissimi io sentii già ragionare delle ristampe, che in Paesi oltramontani ha intrapreso a fare d'alcuni nostri accreditati Scrittori un celebre ingegno Italiano; e si querelavano che quanto invirava a leggere la nobiltà de' caratteri, e della carta, e il gusto

vel-

( XXI )

dell' impressione , tanto nauseasse una tal maniera d' ortografia scrupolosa , stitica , assertata , e sforzatissima , della quale ( così il lodato soggetto ) *auran l' anime de' nostri Autori negli Elisi molto dispiacere , non avendo essi mai scritto così*.

Dirammi taluno che io ho fatto come gli stolti , che per fuggire un vizio , nell' opposto dan di capo ; perche io poteva la moderna ortografia osservare senza cambiar parole , o senza tenderla troppo sofistica : Ma nol mi direte Voi , la cui approvazione più stimo che il biasimo di cent' altri . A voi è in grado di osservare leggendo da quali principj sia pervenuta la nostra Lingua a tanto di altezza , e quali mutazioni , e quali vantaggi abbia essa patiti , ed acquistati in varj secoli ; ed è ciò in grado anche a me . Che se l' ortografia non tocca la sostanza delle parole , è però a guisa di un loro abito ; e tome non mi compiacerei di vedere Lucrezia Romana , ed Erminia dipinte in Battillo , o in Andrienne , bench' io fossi assicurato che i loro volti ne' ritratti fossero al naturale ; così non gradirei di legger l' Opere del Boccaccio , e di Dante colla moderna ortografia impresse , benché con le medesime loro parole . Non è già ch' io per questo pretenda disapprovare il procedere di chi , o facendo imprimere gli antichi Manoscritti , o le antichissime , e gotiche stampe novellamente pubblicando , al genio del nostro scrivere quelli , e queste uniforma . Io parlo di quelle cose , dove non s' incontra un' insossibile rozzezza , e dove è discretissima l' ortografia ; altramente loderei l' opposto consiglio ; come lodasi un' Agricoltore , che dovendo rimondar qualche pianta de' rammi già secchi , ricerca col ferro anche gl' inutili .

XV. Ne altro a V. Em. della mia ristampa , e del presente Volume . Dovrei ora giustificare presso Voi l' ardire presomi di obbligarvi a una sì lunga lettura . Egli è per chiedervi una grazia , ma vedete quanto io confido nella vostra Clemenza ! Avanti che io di questa vi supplichì , un' altra ve n' addimando ; ed è di giustificare prima me stesso appresso di Voi da quelle taccie , che al vostro orecchio potrebbe far giungere non dirò chi m' odia , ma chi troppo m' ama . Ambedue quelle passioni sono a chi n' è oggetto nocive , e per gli stessi mezzi , benché per un fine diverso . Chi odia con un' occhio sofisticò le nostre azioni osserva , affine in esse trovi qualche macchia , onde le giudichi , com' ci vorrebbe . men belle . Chi ama egualmente con attenzione i nostri passi misura , per distinguere ciò , che in essi può correggerli , a oggetto d' indurci a renderli migliori , e degni di maggior lode . De' primi io non curo , ne dalle loro accuse mi preme difendermi ; poichè non sento dispiacere d' esser poco accetto a certa maniera di Persone , alle quali d' esser simile abborrisco . De' secondi sì ch' io debbo far conto , nascendo la loro disapprovazione da un genio , che m' obbliga , e il procacciare di render loro ragione del mio procedere è vantaggio ;

*Disfesa  
del Au-  
tore.*

gio ; poiche è un'acquiflare maggior ftima preffo Uomini alla virtù inchinati . Dirannovi effi che al tempo da me confumato in queft'Opera , poteva fpendersi in altra , tutta cavata dai fondachi del mio ingegno , e di più mafficcio fogggetto , che più ancora alla mia condizione s'accollaffe . Che gli ftudj poetici fon proprj di certa forte di ftati folo perche loro non fi difconvergono ; effe però in chi li profeffa mancamento di perfezione per attendere a quefti tralafciare gli altri più gravi : e cofe di una fimil natura forfè aggiungeranno . Ma primieramente io ringrazio chi ha quefti fentimenti di me , che tanta abilità mi doni nel fuo concetto , quanta io conofco con ingenuità parlando di non avere : e quando mai l'aveffi , nefsuno fa la direzione de' miei penfieri ; ne credo che il fare prefentemente una cofa , poffa impedirmi di farne un'altra in tempo conveniente . Appreffo di qual peso è quefta censura , che mi condanna perche io non fon'ottimo ? Non ho già io meco medefimo propofito mai di far fempre il meglio , e mi ftimerai fortunatifimo fe di far bene tuttora mi riufciffe . In terzo luogo cred'io , che ciò , che è meglio in fe fteffo , non fia meglio per tutti ; e che la regola d'una elezione in ogni parte plaufibile , non fia l'ottimo nella fua idea confiderato , ma l'ottimo rifpettivamente a chi elegge : in altra maniera un'arte fola efercitarfi nel mondo , una fola fcienza impararfi , e fare una cofa fola fi dovrebbe , trafandando l'altre . In oltre non approverò mai che la Poesia , e le Opere di Eloquenza non bene s'addatino in ogni condizione di Perfone , che vogliano profefsarle ; avendo io di quefte facoltà un'altiffimo concetto : e ringrazio la mia fortuna che parlo con un Principe , il quale fi fa pregio di poffederle ambedue ; che tale Voi fiete , e il fa tutto il mondo mercè i voftri eloquentiffimi fcritti . A quelle cofe adunque ho pollo l'animo , alle quali dalla natura mi fon fenfito fin da' primi anni inchinato , ed effe ho fecondate : E qual colpa può fingerfi in un'Inclinazione sì innocente , e nel fecondarla ? Confefso che quefti fon i miei più geniali divertimenti , ma non me ne pento ; anzi protefto che gli amo , non potendo cadermi in mente , che fien viziofi ; ed ho ben ragione d'amarli , da che fon confapevole a me fteffo di quanto lor debbo . Per l'Opere di maggior netto io prefentemente non ho ned ozio , ne forfè falute baltevole ; ne certamente di cotai fcienze mi conofco quanto ricercherebbe l'impegno di fcrivervi fopra : laddove trattandofi d'affari poetici , e dell'Opere del Taffo , la cui lezione mi ha fempre dilettrato , effendomi dalla mia più tenera età in effa trattenuto , mi lufingo di non effere totalmente inetto a conofcerne il pregio . Ho dunque imitato chi volendo qualche fabbrica intraprendere , per non trovarfi riccamente fornito d'argento , fi ferve in parte come fuol dirfi del vecchio , e con poco difpendio alla propria idea dà compimento . Così io le rifliffioni  
già

( XXIII. )

già fatte nella mia gioventù ora produco in pubblico , e con poco studio , che nelle ore avanzare può compiersi , spero di eseguire le mie intenzioni .

Ma che direbbono questi miei amorevoli Censori , se io facessi loro toccar con mano che a verun' altro assunto presentemente io non potea pensare con più proprietà che a questo ? Non mi negheranno eglino che lo studio , posto in perfezionarsi nelle cose del proprio impiego , non sia il maggior pregio , e la maggior lode d'un Uomo di senno ; e quindi ebbe origine a mio parere l'antico proverbio : *Fa quel , che fai* . Or due cose al mio presente stato si aspettano , e sono a me incaricare ; cioè la professione della Filosofia , che altrui debbo insegnare , e quella dell'Eloquenza , la quale quantunque possa parere accessoria , non è però men necessaria in alcuno del mio Pubblico , sia chi esser si voglia , se quel nome , e quello splendore , che si è sinor guadagnato , e di cui ti trova in possesso , non vuol perdere in avvenire . Ma chi non vede quanto può giovare alla maggior cognizione di queste due facoltà l'impegno non di scorrere velocemente , come chi legge per curiosità , ma di pesare con attenzione , come chi a fare osservazioni è intento , l'Opere tutte del Tasso ? Per quanto abbia egli fama di gran Poeta , non è minore quella , che merita di gran Filosofo , poichè appare ne' suoi scritti

„ *Pien di Filosofia la lingua , e 'l petto .*

Non m'inquietino dunque con riflessioni , che a me hann'aria di soverchiamente delicate ; e come io mi persuado di perfettamente il mio dovere conoscere , così lascino che , se non perfettamente , almeno quanto io posso l'adempia .

XVI Vengo a Voi Eminentissimo Principe , la cui sofferenza trop- Lodi di  
S. Em.  
po per dir vero ho stancata ; e benchè avessi tutta la premura di non abusarmene , più che ad essa , alla condizione della materia da me trattata mi è stato d'uopo servire . La grazia , di cui vi supplico , si è che la presente Opera mia , che al merito vostro sublime ho determinato d'indirizzare , accettare con quella generosità di gradimento , di cui il vostro gran cuore è capace . Non dirò degno di Voi il mio dono ; ma dirò bene , che ad altri non mi pareva di poterlo offrire che a Voi . E forse che non vi è dovuto per più capi ? S'io risletteva quanto vi è obbligata la gloria della letteratura Italiana , per lo vigor d'animo , con cui sempre la difendeste contro quella Nazione , che avendo cotanto da noi appreso , in cambio di gratitudine ci rende invidia : s'io di lei lo risletteva ( e sovente lo risletteva , a me ricordandolo i Discorsi , e le Lettere d'alcuno de' nostri Letterati mio Amico , che in Francia ha goduti gli effetti della vostra quasi reale munificenza ) mi sentiva dal fine , da me in questa mia impre-



## (XXIV.)

fa propostomi , invitato a tributarvela . Il primo , e principale mio intento , come già v'ho detto , è stato il mostrare quanto abbia potuto un solo ingegno Italiano eseguir di grande , e di portentoso poetando , e filosofando ; e quanto l'Italia abbia in un solo ; onde vantare la sua gloria nel gran pregio dell'Elcequenza . Veggano un poco i Franzesi , fra quali vi è stato in questi ultimi tempi chi ha ardito di mettere in deriso il Tasso dialogizzando , senz'avere alcun riguardo alla grandissima , e somma riputazione , in cui da tutt'altre Genti è stato sempre tenuto ; veggano quanto sia il Tasso ; e leggano in fronte a' tuoi libri un nome che può loro ingerire non solo riverenza , ma soggezione , cioè il vostro ; poiche ove con Voi hanno voluto cimentarsi movendo contrasto del maggior grido delle Lettere fra la nostra , e la loro Nazione , han sempre perduto .

Ma dove lascio gli argomenti , da' quali non allettamento solamente , ma forza mi è stata fatta ; e che io non poteva non seguire se non a costo di ciò , che ha più caro un Uomo d'onore , cioè l'esser grato ? Quanto mi abbiate Voi con una rara degnazione risguardato , e con le vostre pregiatissime grazie non dirò onorato , ma altamente confuso , a una gran parte di questa Provincia , a cui gloriosamente presiedete , è notissimo . Voleva adunque la mia onoratezza che avendone in pronto i mezzi , facessi palese l'ossequio , e la divozione dell'animo mio verso Voi . Non è già ch'io sperassi con questo mio adoperare di spegnere nessuna delle tante mie obbligazioni ; o che potesse ciò servire per loro compensamento ; anzi ho veduto che questa è la maniera d'accrescerle ; mentre se vi degnerete di aggradire , come confido , la scarsa mia offerta , valerà questo vostro eroico gradimento , quanto tutti insieme gli altri favori , a me per Voi compartiti : ma perche appunto conosco che l'essere a Voi obbligato è vantaggio , piacemi di addossarmi titoli d'obbligazioni maggiori . Ne solo alla somma gentilezza connaturale a Voi debbo io ascrivere i contrassegni del vostro benefico amore , in tanto numero dalla vostra Clemenza a me porti , che più non avrebbe potuto desiderare una immoderata ambizione . In questa forma non mi vi farebbero sì specialmente tenuto , come io vi sono . Giovami attribuirli eziandio a una di quelle fortune , che s'incontrano talvolta con l'anime più grandi , che esse donino il merito di ricevere le loro grazie anche a chi non l'ha , sol perche lor pare atto ad averlo : e questo sentimento , da cui sono a mio vantaggio prevenuto , mi ricorda la massima delle mie obbligazioni verso Voi .

Ma poiche della vostra rara , e impareggiabile gentilezza ho fatto parole ; mi pento ancora d'essermi con Voi introdotto con termini di supplica , suggeritimi dal mio rispetto , perche accettiate di buon grado il mio dono . E come potete fare altrimenti , seguendo gl'im-

pul.i

pulsi della gentilezza medesima, che pur sempre seguite? Ma nemo ho mostrato di avvertire qual cosa vi offero, che è l'ammaestramento, che danno i Politici a chi pensa di far doni, cioè il provvedere che sien conformi all'inclinazione di chi gli ha da ricevere. L'amore dell'Eloquenza così il vostro nobilissimo cuore signoreggia, come Voi usando di quella signoregiate l'altrui; E la gloria, la quale pare ereditaria nella vostra gran Casa, di produrre insignissimi Letterati; come fra gli altri ne fan fede un Ercole, e un Guido, splendori l'uno della Poesia, l'altro della Storia, in Voi si vede notabilmente ampliata; poiche in tutte e due insignemente valete. Qual titolo pertanto attissimo a guadagnarli, non il solo vostro gradimento, ma la più tenera compiacenza, non hanno le Opere del Tasso, e di tanti altri grand'Uomini, che a Voi sono da me offerite, per le quali la toscan eloquenza a tanta riputazione può dirsi condotta, che a quella dell'antico Lazio non dee temere di starsene a fronte? Non avea dunque luogo cotesta mia supplica, che più tosto alla vostra estrema bontà è ingiuriosa; e gran senno avrei fatto a cambiarla in una ingenua confessione del genio, che ho avuto, di procurar fama a quest'Opera con la vostra gloria, essendo questi i più veri motivi del mio Dono. A tutti è nota quella forza d'animo, e quell'intrepidezza di cuore, con la quale in tempi difficilissimi Voi sapeste i diritti della santa Sede mantenere sempre fermi contra tante scosse. A tutti si fa conoscere la vostra gran mente, che ne dalla grandezza degli affari è stancata, ne dalla facilità è renduta men'attenta, ne dalla malagevolezza è vinta. Questa è l'idea, che chiunque ha la fortuna di esser retto da Voi, di Voi medesimo forma; ed all'altezza de' vostri pensieri sperimentiam noi che nulla è difficile, da poiche vi abbiain veduto procurare a queste Provincie una pace sempre stabile, e ottenerla. Quindi spera ancor l'antichissima, e nobilissima Città di Ravenna, che è loro capo, d'essere in breve sciolta da quel fatale timore, a cui l'obbligano i due Fiumi, che la circondano, e che minacciano con le loro piene d'opprimerla; essendosi nello spinoso, e grande maneggio della loro diversione efficacemente impegnato il vostro amore, e la vostra facondia. Di questi vostri nobilissimi pregi farà ampia fede a' secoli avvenire la Storia da Voi intrapresa (se mai, come è da desiderarsi, le vostre relevantissime occupazioni vi permetteranno di compierla) e oltra il mezzo avanzato, sovra fatti, che tutto il Mondo hanno in attenzione tenuto, e de' quali nessuno fuor di Voi può lasciarne ingenua, e accreditata testimonianza. Voi l'avete arricchita di tutti gli ornamenti, che a un'Opera simile si convengono, benché sieno difficilissimi a conseguirsi; e nelle savissime, e profonde riflessioni, che quivi fate; ne diversi caratteri delle Persone, che con una prodigiosa evidenza descrivete; nelle vostre medesime Perorazioni, da validissimi argomenti assistite, apparisce esser la forza del vostro spirito, e l'am-

( XXVI. )

piezza della vostra mente di tal' eccellenza , che il rappresentarla altrui è impossibile . Questa vostra gloria , che in me , il quale vi siete degnato di far cosa vostra , già si rifonde , ho ambito che s' estenda pur' all' Opera mia , a cui verrà dal vostro nome comunicata . Mi saprà grado di questo pensiero anche il Tasso , il quale , se mentre viveva , vide due gran Cardinali fare a gara per averlo sotto la lor protezione , ed empierlo di grazie , cioè Cintio , e Pietro Aldobrandini ; godrà ancora che le sue Opere or sieno fregiate del Nome d' un' altro Cardinale , di gran lunga di que' due più glorioso .

A SUA

( XXVII. )

# A SUA EMINENZA:

## CANZONE:



*Me gli Anni futuri  
Con dolce sguardo amico  
Si fanno incontro in alta gioja immersi .  
Ben san ch'io dai più puri  
Cieli per uso antico  
Chiamo a mia voglia gl' immortali Versi .  
E nulla puote in maggior pregio averfi  
Da Eternità , che de' bei carmi il suono .  
E qual de' carmi impetra*

*Ch' io 'l prescelga a mia cetra ,  
Ei dalle Parche ingorde , ed inquiete  
Sarà temuto per celeste dono :  
Ne spegnerà la sete ,  
Che d' ingozarlo ha Lete .*

*Che di Venere , e Giove  
Ne' Cieli , onde partiro ,  
Io gl' Iani eterni riconduco , e i carmi :  
E quando colà move  
Cinta da loro in giro  
Mia mente , indarno vien che folgor s' armi .  
Ella a Giove di man fa cader l' armi ;  
E 'l tuon su lo scoppiar si cbiude , e sembra  
Muto a una sua minaccia .  
Usa è a veder la faccia  
Di cose avverse , e a vincerle l' infiamma  
Quella onde cinta scese entro le membra ,  
Celeste inclita fiamma ,  
Di cui non scemò dramma .*

*Schiera di Rime eletta  
Or volontaria venne ,  
CORNELIO , a me , delle tue lodi carica :  
E vie più che saetta  
Su l'immortali penne  
Veloce or questa , or quella al sen mi varca :  
Ma vuol esser Ragione a sceglier parca ;  
E bench' Altra i grand' Avi mi dipinga ,  
Cui fu ligio il mio Reno ,*

d 2

Che

(XXVIII.)

*Che mal s' addatta a freno ;  
E vanti altra il real sangue , fra Noi  
Sì chiaro , in me spirar non san lusinga .  
Non vale a farci Eroï  
Pregio , ch' è fuor di Noi .*

*Quelle fra loro accolgo ,  
Che già superba Francia  
Del tuo soggiorno a me paran davante .  
Ed or se a Lei mi volgo ,  
Lei batterfi la guancia  
Veggio , e ingombrar d' orrore il bel sembiante .  
Misera ch' Ei da Te torse le piante  
Allor che a se chiamollo invida Roma !  
Poiche l' indegna serpe ,  
Che intorno al cor ti serpe ,  
Auria , suo senno , e sua consiglio usando ,  
Ucciso , e sai quanta per Lui fu doma ,  
Quando a cacciarla in bando  
Armò di Pietro il brando .*

*Così cara agli Dei  
Rendeſi un' Alma , e a gli Anni  
Lascia di se degno pensiero , e cura :  
E di Fortuna i rei  
Modi , e gli usati inganni  
Cangia in sua gloria , e a lor ratta ſi fura .  
Virtù , che un cor magnanimo aſſicura ,  
Il Ciel ſomiglia , che ſereno è ſempre :  
E o nubi addenſi il vento ,  
O vengano a cimento  
Turbini inſieme per gli aerei campi ,  
Non mai vario da ſe non cangia tempre ;  
E non per tuoni , o lampi  
Vien ch'orma in lui ſi ſtampi .*

*Raro di man del Nume  
Eſcon' Alme ſimili ;  
Pur il mio Eroè n' ha del bel numer' una .  
Qual manda intorno lume  
Cogli atti ſignorili ,  
Entro cui rara gentilezza aduna !  
E ſe aveſſe al gran core egual fortuna ,  
Foran vinti di fama i priſcibi Auguſti ,  
Ob ſe Ravenna penſa*

( XXIX. )

*Da qual stimolo è accensa ,  
In lei risorirà del tempo a scorno  
Il primo onor de' secoli vetusti .  
Ne gl' Iuni , ch' ho dintorno .  
Chiaro vegg' io quel giorno .*

*Ma che non lascio il volo  
A quegli scior , che l'arte  
Lodan del dire , e i modi alti , e pregiati .  
Così gli accolga il Polo  
In più onorata parte ,  
Come son di tutt' altri a me più gratti .  
SIGNOR , la fronde augusta , onor de' Vati ,  
M'additan' essi , che a TE fa corona ;  
Ed ERCOL tuo , che cede  
In Pindo a TE la sede .  
Ma ti vuol seco in maggior seggio GUIDO ,  
Di cui , come di Livio si ragiona .  
Tal di TE vive grido  
Nell' almo aonio lido .*

*Abi lasso ! ov' è la mia  
Mal vantata eloquenza ?  
ATE sì ch' avrei carmi il Cielo infuso ;  
Benche , se non mi sia  
Ingiusta conoscenza ,  
A Pallade anch' io nacqui , ed alle Muse .  
E se alcun v' ha , che in me baldanza accusa ,  
Vegga come io sembante , e loco mute  
Sovente , ove il superbo  
Spirto di Giove interno  
M' agita , e infiamma ; ond' altri in me riprende  
Ciò , che colpa è dell' Efitro , anzi virtute .  
Ma 'l Vulgo non intende  
Pregio , che occulto splende .*

*Canzone a Noi su guida  
Febo , e pur' io sono anelante , e fianco ;  
Poiche 'l divin Furor in me vien manco ;  
E non dura sua possa  
In Uom. di carne , e d' ossa .*

## I N D I C E

## Delle cose contenute nel presente Volume.

<b>I</b> L Tasso, o della Vana gloria. Dialogo di Pier Jacopo Martelli.	Pag. XXXI.
<b>II</b> Goffredo, ovvero la Gerusalemme Liberata, con l'Allegoria dell'Autore, gli Argomenti di Orazio Ariosto, di Guido Casoni, di Gio. Vincenzio Imperiale, e di Bartolomeo Barbato; e le Allegorie a ciascun Canto di Francesco Birago, e di Guido Casoni.	1
Scontri de' luoghi mutati dall'Autore nella Gerusalemme Liberata, e Varie Lezioni della medesima.	264
Giunta alle Varie Lezioni.	302
Tavola di tutti i nomi proprj, e di tutte le materie principali contenute nella Gerusalemme Liberata.	310
Squarcio del primo Sbozzo della Gerusalemme Liberata, tratto dal Ms. Originale, che si conserva nella Biblioteca Urbinate Vaticana Codice segnato num. 908.	317
Rimario della Gerusalemme Liberata di Torquato Tasso, ridotto co' versi interi sotto le Lettere vocali da Giovambatista Sgargi Capitano di Budrio: per lo buon'uso del quale precedono sei Ragionamenti Poetici del Dottor Girolamo Baruffaldi Ferrarese.	333
Ragionamenti Poetici del Dottor Girolamo Baruffaldi Ferrarese, ne quali si tratta	
I. Della Rima in genere.	337
II. Delle varie sorti di Rime, e della loro proprietà.	345
III. Delle Rime false, e delle loro varie licenze.	351
IV. De' diversi Rimari Italiani, e loro uso.	366
V. Del Centone, e suo artificio.	375
<b>VI.</b> Delle varie Edizioni, e Mutazioni della Gerusalemme Liberata, e del suo vero Testo; con in fine una Lettera del Dott. Jacopo Facciolati di Padova sopra un Testo di detto Poema postillato per mano del Cavalier Batista Guarino; ed un'altra del Dott. Giuseppe Lanzoni intorno ad alcune postille di Ottavio Magnanini.	386
Rimario della Gerusalemme Liberata ridotto co' Versi interi sotto le lettere vocali.	417
Raccolta di vaglie, e leggiadre maniere, usate dal Poeta nel descrivere le parti del Giorno.	568
Tavola di tutti gli Epiteti del Poema.	571
Tavola delle cose notabili contenute nelle Prose.	600

(XXXL)

I L T A S S O  
O  
DELLA VANA GLORIA  
D I A L O G O.  
D I  
PIER JACOPO MARTELLO.



**I**N un mattino d' Autunno , ed in una di quelle lu-  
cide giornate , che il terso azzurro del Cielo in-  
vita dell'aperto aere a godere, convennero a mez-  
zo il Colle di S. Michele in Bosco verso Occidente  
due Bolognesi laddove sporgendosi sovra il torrente  
Avesa, ad altri di là dall'acqua opposti Colli, e  
di Casini, e di verdure per tutto adorni, si af-  
faccia; e quivi all'ombra di quattro vecchius-  
sime, e spaziose querce si assisero, mentre da un'  
albero all'altro nidiate d'uccelli per le pasciu-  
te uve gravi, anzi che nò, e ritondetti con brevissimi voli si solazzava-  
no; perchè la vasta Città che da quel loco verso Settentrione si signoreggia,  
i due Cittadini non riguardavano; ma quasi stanchi di avere sopra le teste  
le volte de' i natii portici da strepitosa moltitudine passeggiati, sotto di un  
Cielo non da altro impedito che dalla poco men bella verdura de' rami,  
in ozio tacito respiravano. Procolo l' uno di età matura, e l' altro di gio-  
vinetta Ermete chiamavasi; il secondo de' quali altro Amico (il nome non  
mi ricorda, ma so che Mauro cognominavasi) avea, che dimorando pres-  
so all' Esarcate Ravenna, ed a vista di quella fronzuta Pigneta laddove  
antico Porto Navale fu un tempo, e però Classe si nomina, l' avea per let-  
tere ragguagliato, come per esso una nuova, e pomposa Edizione dell' Ope-  
re tutte di Torquato Tasso imprendevasi, tanto di quelle, che in diversi  
volumi impresse, erano uscite alla luce, quanto di alcune altre, che ma-  
noscritte nelle private Biblioteche, quasi sepolti tesori, giacevano. Ag-  
giungea pure il suo Mauro siccome la Gerusalemme liberata Opera massi-  
ma del Poeta, e pubblicare in primo luogo, ed illustrare intendeva, e pre-  
gavalo ad impetrargli da Procolo, il quale egli fra i veneratori di questo insi-  
gne



( XXXII. )

gne Poeta da lungo tempo contava, qualche didascalica Profa, mercè di cui l'eccellenza del Tasso da nuove osservazioni esplorata, e manifestata vie più risplendesse. Ermete, che meno innamorato dell'impresa edizione non era di quel che l'amico suo fusse, e che così di familiarità, come di studi, e di genio gli era congiunto, tanto con officj e con argomenti il facile Procolo giva assediando, ch'ei fu più volte per rendersi, se non che le sue gravi cure altrove chiamandolo, o strascinandolo, nè sapea cosa sì giusta volenteroso negare, nè potea sua intenzione, altronde occupato, esquire; Ma il benevolo persecutore di Procolo Ermete, nè pur lasciandogli goder quella pace, che pareagli nell' ameno soggetto aver ritrovata, in tali ragionamenti proruppe, che per quanto mi sia dalla memoria permesso, procurerò registrare le interrogazioni, e le risposte di quel Dialogo, che ivi nacque, adducendo, senza la noiosa ripetizione delle parole usitate diceva, disse, rispose, soggiunse, e simili, che oltre il produrre di là dal dover l'orazione, non men chi dee leggere, che chi scriver dee infastidiscono, e però

ERMETE.

Ma, e quando mai, amico Procolo, voi, che non solamente ne' vostri ragionamenti, ma in tutte le opere vostre veneratore del Tasso vi dimostraste, ora ad Ermete, ed a Mauro, anzi al medesimo Tasso, che per bocca nostra ve ne sconsigliate, o un giudizio del valor suo, o altra cosa, che dal vostro fertile ingegno a gloria del Poeta uscir possa, contenderete? Voi già non siete di quelli, a cui dai frequenti atti non venga un abito di sollecita, e felicemente operare. Ve ne prego anche per quanto la gloria vostra, che è la sola corona di noi Poeti, vi è cara, la quale io, che di voi più giovine sono, per quanto sia lungo lo spazio della mia vita produrre, amplificare, elevare proposti. Molti conoscitori del vostro merito, o Procolo, e dentro, e fuori d'Italia voi numerate, ma pochi (ciò poi da invidia altrui, o da altrui ignoranza derivi) intorno ne avete, che al pari di me amplificatori della dignità vostra, e non solamente di chi vi è nimico, ma di chi vi è invidioso vendicatori liberamente promulghinfi. Alcuni quasi fra tenebre, ed i soppiatto dietro alle spalle v'insidiano; altri palesemente, e in mezzo alla luce vi si fan contro; e questi sono que' pochi che avete voi provocato, ma guardatevi da que' molti, che essendo stati da voi di molta lode adornati, e di consiglio onesto, ed utile provveduti, il nome vostro diminuire per tema d'infamia non osano, ma certamente che la vostra reputazione si accresca, non amano.

PROCOLO.

Ermete, il bollore del giovenil sangue vi fa di lunga nominanza ansioso, ed io che per uso vedo nel cuor de' Poeti, sono a me medesimo consapevole così dei lor vizii, come delle loro virtù. Cotesto zelo dell'altrui gloria

ria non è, che amor della propria ; e voi certamente nel resuscitare la gloria del Tasso, la vostra accrescere, e dilatare intendete . Ma io che dagli anni comincio ad essere disingannato , e conosco da quanto poco dipenda l' essere o lodato, o biasimato dagli Uomini, poco omai pensiero mi prendo di quelle brighe, colle quali in oggi, quasi ella fosse mercatanzia, si contratta dai letterati la fama ; e però avendo noi altissima stima del Tasso, non al traffico de' Giornali, ma al merito vero, e alle poetiche leggi appoggiata, che altro abbiamo ora a fare, se non attendere, che certi Poetucci del tempo nostro gli occhi aprano, onde se medesimi conoscendo, imparino a meglio conoscere altrui . Voi, per così dir, nascevate, quand'io poetava, e poetava nell'età didiciotto anni in guisa (dirò per verdire) che ho potuto senza rossore alle mie rime qualche componimento inferire, che trentacinque anni fa con plauso universal recitato, ora non leggesi con disprezzo . Regnava allora il Marino, del quale non ha dopo morte Omero, vi dico Omero, cotanto onor conseguito, quanto egli vivendo ottenne, e da chiarissimi ingegni l'ottenne, che per fortuna del Cavaliere nel tempo suo si abatterono . Il Tasso, il quale già vecchio, dal Poeta Napolitano allor giovinetto era stato nel colmo della gloria sua conosciuto, e che le nicchie più riguardevoli dell'Italiana Poesia aveva pochi anni prima preoccupate, si tene nell'onor suo, imperciocchè il Marino emulo per altro dell'altrui fama, o un Epepeja, o una Tragedia, o qualche favola pastorale da contrapporgli in fondaco non avea . E comecchè forgesse a fronte del Tasso il Guarino, e il suo Pastorido all' Aminta di quello opponesse, nella pastoral lotta pendeva almen per allora incerto il giudicio, qual fosse il Vinto, o quale dei due il Vincitore ; nè soprarrivando la Filli di Sciro del Bonarelli altro fece, che alle due competitrici favole accrescer gloria, giudicata ad esse assolutamente inferiore, quantunque alle altre, che poi sovraggiunsero in frotta, quanto a virgulti il cipresso, per se medesima sovrastasse . Perchè il Tasso reputato omai invincibile, era la delizia, l'ammirazione, e tutto lo studio del secolo . Nè solamente Venezia, Napoli, Bologna, e Bergamo ne' loro famigliari, e graziosi Dialecti lo mascherarono : ma la Francia, la Spagna ( siccome ora la divisa dal Mondo Inghilterra ) negl' Idiomi loro lo trasferivano . Le Dame, & i Cavalieri nei lor gabinetti superbamente coperta la Gerusalemme sua custodivano . Che più ? Vetturini, Bottegai, Barcaiuoli, viaggiando, lavorando, vogando il cantavano . I Pittori empievano delle sue favole per essi dipinte le Gallerie, nulla trovando più addatto alla espression pittoresca de' bei racconti del Tasso . Nè furono mica Pittori di legger conto . I Caracci, il Reni, il Zampieri, l' Albano, il Cignano, per parlar solamente de' nostri, le hanno sovra tutti gli altri favoleggiamenti prefelte ; e non foggiono mal giudicare i Pittori di quella sorta di Poesia, che l'imitazione delle azioni umane contiene . Allora io girava per li panchi di piazza, laddove i libri di poco valore a vilissimo prezzo s'incantano, e conosceva alle tavolette i Danti, e i Petrarci, e a certe pergamene gialle, e increpate, che li coprivano, gli autori del cinquecen-

( XXXIV. )

to . A me, al quale allora parevano quello appunto , che addeſſo pajono, riuſciva con piccolo ſborſo acquiſtarli , e ſa la mia lucerna quante volte con notturna , e ſa l'alba quante volte con diurna mano li ho rivoltati . Io gli ho letti ; io gli ho poſtillati ; ma nè gli han letti , nè poſtillati coſloro , che ora ai creduli , & ai corrivi ſe ne diſpacciano ammiratori . Qu ndi è che quantunque io mi laſciaſſi dal traſcorrente ſecolo traſportare , non ſono poi nella rivoluzion delle coſe coi Marineſchi del tutto precipitato . Stetti dunque in me ſteſſo , e mi reſſi , ma vidi quaſi commiſerandoli , il Marino , il Preti , il Guarini , il Macedonio , e tant'altri dall' una parte furioſamente naſconderſi , e dall'altra i Cinquecentiſti baldanzofamente riſorgere , manifeftarſi , incalzarli , e quanti a gli abbattuti averſi ſtati erano in pregio , deridere , e d'leggare . Il povero Torquato Taſſo , il quale era pure ſtato da quella depreſſa letteratura eſaltato , fu anch'egli dai nuovi Cinquecentiſti nella ruina de' ſuoi partegiani rivolto , il che tanto più agevolmente avvenne , quanto che Lodovico Arioſto nel ſecolo per eſſi venerato incontrando , grazie nel ſuo Furioſo , che ſon di eſſo ſolo , trovavano , onde ebber aggio di mettere il maraviglioſo Romanzo de' ſuoi Palladini ( contro la mente , e l'eſecuzion dell'Autore ) in albagia d'Epopeja . Io che nell'apoteoſi dell'incenſato Marino la ſua gonfiezza alle volte , & alle volte la leggerezza , e la ſtucchevole ridondanza tacito fra me condannava , nella fortuna de' nuovi Cinquecentiſti non laſciai già di conoſcere li diſetti tutti , ma poche virtù delle tante dei loro antichi eſemplari . Avevano un bell'aſſaporare con certe affettate pauſe , e con plaudentiſi cantilene in recitando , le lor poeſie , che la ſiacchezza del metro , la timidezza , la ſiccià del penſare , o la rubberia delle forme non mi ſpariva ; di modo che fra me conchiuſi più volte : O i Lirici Ebrei , Greci , e Latini non molto vagliono , o coſtor poco . Ma aveva io a farmi per la poeſia lapidare ! Giudicai nondimeno della vanità della Umana , e Poetica gloria , la quale il più delle volte dalla volontà degli Uomini , il meno dagl'intelletti dipende . E in queſta dubbioſa materia , in cui per l'una , e per l'altra parte non mancano ragioni da ſoſtenerſi , come i guſti , coſi le opinioni per turno prevalgono , e per lo più il ſecolo ſuſſeguente non è che un roveſcio del precedente .

E R M E T E .

Pur troppo voi ſaggiamente penſate . Ma queſta verità , che a quattro occhi noi conoſciamo , è una di quelle , che non ſi può pronunziare ſe non alla preſenza di queſti alberi , e di queſte belle vedute , che pajono anzi con gioja , che con indifferenza aſcoltarla . In queſta ſedel ſolitudine adunque laſciateſi diſogare ſu l'incredibil fortuna di Meſſer Lodovico Arioſto , il quale ha cucito di più novelle un Poema , che non ha nè principio , nè mezzo , nè fine . Il Principio di quelle favole è l'Orlando innamorato del Conte di Scandiano , il mezzo ſi è il ſuo Furioſo , ed il fine , ſe pur trattiamo di Orlando , è l'ampolla ſutata dal Palladino , che al primo ſenno  
lo

## ( XXXV. )

lo fa ritornare . Ma qui non finisce il Poema , va fino alla morte di Rodomonte , il che fa credere a certi , che non Orlando più , ma Ruggiero ne fosse l'Eroe . Ma se l'Eroe questi n'era , perche si prende il titolo del Poema dal sol Orlando ? E se l'Orlando impazzato fu l'argomento del nostro Poeta , perche nella Proposizione non è contenuto , ma solamente soggiunto , come se fosse un Episodio al più al più principale ? Non fa tanto effetto la famosa discordia de' Saraceni nell' Ariosto , quanto ne fa ne' Campioni letterati di questo Poeta , ciascuno de' quali prende la lancia per un Eroe differente . Chi per Ruggero , chi per Orlando , chi fin per Astolfo la prende . In somma i versi finiscono nella morte di Rodomonte , ma non il Poema . Avesse pur avuto Messer Lodovico , o tempo , o voglia , o vita da perfezionare que' cinque Canti , che dopo il quarantesimo quinto aveva abbozzati , come gli avrebbe dietro alla morte del Saraceno incollati . Ma diamo al Poema del Furioso un Eroe , e sia qual si voglia . Dio immortale ! quale sarà questo Eroe , che secondo le Poetiche leggi , e gli esempi dee le Virtù dalla magnanimità tutte abbracciate nell' operazioni sue dimostrare ? Non dico , che qualche candore , e naturalezza di stile ci non abbia ; ma noterei mille forme , che vili , che stentate , che disgraziate si deono per ogni ragion riputare . S'alza alle volte sì che par gire alle nubi , ma ben poco egli salta , che tosto fiacco per lungo tratto di tempo quasi a giacer si abbandona . Ma il Tasso , autor di una favola in tutte le sue parti perfetta , l'intreccia , e l'adorna de' più leggiadri Episodj , che mente umana immaginar mai potesse . L'Eroe Goffredo costante come dal principio nel suo Eroico carattere fino alla fin dell' Azione mantienfi . Il verso è sempre diversamente , e alteramente sonoro . Lo stile è sempre egualmente magnifico , e sostenuto , e di forme Petrarchesche , Dantesche , e Casalesi dovizioso . E quanto si è poi Drammatica questa Divina Epopeja ? Le sue concioni , e veri sentimenti , e le vere ragioni adattate all' occasione contengono , e però muovono , muovono . E mi è venuto fatto di veder pianger più volte chi o il caso di Sofronia , o quel di Clorinda , o quel di Sueno ascoltava . Mi fan ben ridere i nostri avversarj , che prendon di mira alcuni scherzi veracemente in un passionato troppo ingegnosi , e più tosto a Lirico , che ad Epico , e niente a Drammatico convenienti ; i quali nel visitare che fa il sepolcro della Guerriera per lui uccisa , dal buon Tancredi ascoltiamo . Imperciocchè , oltre l'essere assai acuti , e superstiziosi gli amanti , e in conseguenza capaci di creder vero quant'essi vanno coll'alterata lor fantasia immaginando , cioè che il fallo , dove l'amata Donna è sepolta , fra quelle ceneri l'acceso Amore raccoglie , onde abbia dentro se stesso le fiamme altrui , siccome fuori ne ha il pianto , non disdiceva che fosse alquanto raffinata quell'orazione , che Tancredi sapea di dover fare alla presenza di molti alla da lui amata , e trafitta Clorinda , siccome cosa dal Cavaliere premeditata . Ma , se nelle concioni dell' Ariosto si ha a entrare , qual cosa più lirica , più ridevole , ed affettata del lamento di Bradamante in aspettazion di Ruggero ? Qual ragionamento più

## ( XXXVI. )

acuto, e ingegnoso di quello di Orlando nell'atto d'infuriare? Qual più inverisimile, ed empio di quel di Gerbino Principe valoroso, e Cristiano nel punto del suo morire? Chi con tali sentimenti fra noi morisse non si seppellirebbe alle mura? Oh quanto poi mi stordiscono buttandomi ognora negli occhi la famosa tempesta dall'Ariosto descritta, magnificandola per esemplare dell'evidenza, della qual descrizione nulla io trovo più minuto, e più diligente, ma non altrettanto evidente. Quest'evidenza, e quest'energia in sentenza di quei, che fanno, dee tanto imprimere nella fantasia di chi legge la cosa descritta, che dall'averla letta partiti, ci paja su gli occhi anche averla, e non sol ricordarcela, ma vederla; il che accaderebbe, se lo scrittore fermandosi sul generale, che viandante dal lido in una tempesta, o naufragio potrebbe osservare, a quei particolari ancor discendesse, che altro viandante per sua sventura imbarcato, senz'essere Marinajo di professione per se medesimo intenderebbe; imperciocchè verrebbe allora assicurato il Poeta, che in quanti il leggessero (fra' quali uno di cento non è Pilota) le immagini della descrizione sua impresse, e dipinte si rimarrebbero. Lodovico Ariosto ha, per dir vero, usata gran diligenza nel descrivere, e nell'immaginare la sua tempesta, con tutti i termini di Marina, che da qualche esperto Piloto si farà fatto a bella posta insegnare; e conosco non vi esser passo in tutto il Poema più superstiziosamente limato di questo, dove non è parola che non significhi attamente, e che attamente non sia collocata. Ma non ha già che fare l'evidenza sua con quella del Divino Virgilio nella tempesta da lui colorita nel primo dell'Eneide, contenendosi nelle cose generali, e particolari, che a chiunque per avventura vi si trovasse note essendo, fanno in chi legge impressione. Minutissimo è l'Ariosto, ma evidentissimo il Tasso, perchè appunto l'evidenza Virgiliana, e Dantesca si diè ad imitare. Lasciatemi dir anche questa, e non vi torcere. Avete voi veduta l'edizione del Furioso uscita in Vinegia l'anno 1567. per Gio. Andrea Valvasori? Con questo Poema (mercè di alcune note ivi aggiunte) li DD. Glusciotti moderni la scienza loro Cavalleresca pretendono autorizzare. E pure si possono inventare, per adelar un Poeta, osservazioni più insulse, più scarse, e più ordinarie? Laddove il Tasso alle riflessioni dell'avvenuto Birago, alla Spada d'Onore del Gessi, & alle Paci dell'Albergati ha bene altra, & abbondante materia da confermare le loro Cavalleresche quistioni somministrato. E pure si vuole, che il Tasso a confronto del favorito Ariosto sia un nulla. Volere di più? se si para avanti a un Cinquecentista sul tavolino un aperto Canto del Tasso, & uno dell'Ariosto, acciocchè leggendosi questi a vicenda, se ne dia poi dalle Dame, o da altri disappassionati Uditori il giudizio, Dio immortale! con qual languidezza di voce, e con qual melenfaggine di pronuncia debilitare si forzano il Tasso! ad ogni verso si stringono i nostri Momi negli omeri, e non va molto, che quasi o Bovo d'Antona, o Drusian del Leone per penitenza scorressero, tanta al fin nausea ne ottenrano, che impazienti lo chiudono, e cacciano; ed eccoli poi, come se dal sofferto tedio passassero a ristorarsi, sonoramem-

( XXXVII )

te con fronte serena , col gesticciare alle volte dell' indice , e sempre coll' inarcar delle ciglia , poco manca , che di dolcezza nel recitare , e tener l' ali basse come il Cucco non tramortiscano , cosa che a rabbia provoca , e farebbe montar in furore l' Ariosto stesso , che non si potrebbe astenere dal risarli in una Comedia , o dal trafiggerli in una Satira .

PROCOLO .

Gnasse , il mio Ermete , che se in passato , di tempo in tempo si è per voi forse sofferto , che più , e più ingiurie su la Gerusalemme del Tasso sien vomitate , comechè a voi paresse , più in stomaco bile contro gli oltraggiatori non rimanervi , gli occulti residui di quella dal presente discorso commossa , tutti in un tratto si manifestano , e con tant' impeto vi son saltati alla gola , che prorompendo il vomito vostro , non men di quello degli Avversarij può nauseare . Che sì , che sì , che con animo di colorirmi la passion loro mi avete dipinta la vostra ; e la fuga della lor colpa ha voi in un vizio pur da fuggirsi condotto ? Voi qui vorreste una quistion risvegliare , che fu lungamente vivendo il Tasso eccitata , e che poi per istanchezza si mise a dormire , senza che siasi potuto avere , od estorcere un sano giudizio sovra la prevalenza di questi due gran Poeti Italiani negl' infiniti confronti , che dai partegiani dell' uno , e dell' altro si adducono . Io per me non mi son mai dato ad intendere , che queste due Opere l' una coll' altra paragonabili sieno . Perchè siccome nella Pittura non sono paragonabili , tanto sono fra se dissimili , il gran Raffaello , e il Tiziano , e per discendere a nostri il Zampieri , il Reni , e l' Albano , ma sono fra lor dissimili in guisa , che nessun d' essi da sè dissimile tu vorresti , imperciocchè nella diversa maniera di ciascheduno non appar cosa , che possa alla perfezione dell' opere loro considerarsi , così , comechè una sia l' Arte del Poetare , e gli Artefici debbono in ciò convenire , che ciascheduno sia ne' suoi modi eccellente , non dimeno per essere originali , & esimj , debbono l' uno dall' altro così diversi apparire , che sembrino men da piacersi , qualvolta alcun d' essi , per accostarsi alla maniera dell' altro quantunque perfetta , dalla sua stessa si discostasse . Altra è stata l' intenzion dell' Ariosto , ed altra quella del Tasso , e parmi , che ciascheduno dei due perfettamente abbia suo fin conseguito . Allora che l' Ariosto colla volontà , e col talento dentro de' versi gittavasi , lo seguitavano le parole , e le rime qualunque esse fossero , agili certo , ed agevoli , e quali per natura in quel felice momento del suo verseggiare abbattevanli in guisa , che mi pare verificarsi di lui quello , che d' Orfeo suonante si favoleggia , dietro a' cui suoni quanto era intorno , fosse Uomo , Albero fosse , o Fera , o Monte , correva . Ma il Tasso più circospetto , ne' pensieri , e nelle immaginazioni sue raccogliendosi , le parole , e le rime guardatele ben bene in faccia , entro i suoi versi invitava . Ma quante giunte all' ingresso dall' incontentabil Poeta per altre scoperte più belle , e più adorne escludevansi ? di modo che alquanto più restie , e nella perfezion loro , comechè ad altri Poeti piaciuta , men confidando , si lasciavano con qualche pic-

## ( XXXVIII. )

colo stento prender per mano, e dove egli voleva, anzi ritrossette che no, collocare. Ma collocare poi, beatissimamente con gloria loro, e con piacere altrui, grazia spiranti, pompa, e bellezza in luminoso, ed eminente loco sedevano, e sin che durerà questo girar de' secoli, sederanno. A torto voi vi lagnate, che certe acumezze nella Gerusalemme sien condannate, che nel Furioso a sette doppi si soffrono. Imperciocchè avete a fingervi nell'Ariosto un Cavaliere avvenente, erudito, leggiadro, e faceto in un'allegria, e nobile, conversazione di tutti gli ordini di Persone composta, il quale seriamente coi serij, giocosamente con gli scherzevoli, e sin con qualche scurrilidade, purchè non senza velo, o grazia coi licenziosi operando, sa così bene coi genj di ciascheduno assestarli, che tutti l'abbracciano, tutti l'encomiano, e ciascheduno nel proprio circolo vorrebbe agli altri rapirlo. In somma egli è l'amore, la delizia, lo spirito dei trebbi, delle dispute, e delle cene, e di quanto può mai dilettere, ed ammaestrare. Al Cavaliere disinvolto un Gonfaloniere di Giustizia del Comune, e Popolo di Bologna contrapponete, il quale col gran Rubbon di Velluto foderato di Zibellini, o in Zimarra pur da funzione alle Giudicature dell'Arti, e ad altre solenni, gravi, e maestose del suo supremo grado incumbenze, rivestito da Cittadini, e circondato da Guardie, o da Scudieri intervenga, se in una di quelle piccole leggerezze, molte, e molte delle quali nel Cavalier di bel tempo, non che li soffrivano, si lodavano, per sua sventura mai sdruciolasse, una tal debolezza alla gravità del suo grado, e alla soggezione del pubblico suo portamento cotanto disconverrebbe, che dai prudenti, ediscreti non solamente, ma dai Popolani del libero solazzo amatori saria condannata. Il Poema Romanzo dell'Ariosto è quel Cavalierie; il Poema Eroico del Tasso è quel Maestrato; voi per voi fate l'applicazione. In tanto vi esorto, e vi prego per la comune quiete a lasciar in un canto l'Ariosto, non convenendo primieramente a noi Bolognesi il dir male di un nostro oriundo, e disdicendo a noi Italiani lo scemare la gloria di tale, che fu, ed è, e sarà sempre gloria all'Italia l'aver generato. L'Ariosto, ed il Tasso in questo convengono, che ciascheduno d'essi ebbe gravissimi; e lodatissimi lodatori, e anche ( se Dio ci ajuti ) in questo convengono, che ambi ebbero passionatissimi, e dottissimi Oppositori. Quello poscia, in cui disconvengono, si è, che ottenne il Tasso, e non ottenne l'Ariosto gagliardi, e accerrimi difensori, nella qual differenza, sebbene pare che Messer Lodovico al Signor Torquato soggiaccia, non è così. Imperciocchè con tutte le maldicenze non ributtate egli è letto con non minore ammirazione, e piacere; & io vi fo dir, che omai mi guardo dall'aprir più quel Poema, mentre ogni volta, che ciò mi è accaduto, mi son sentito quasi da viva forza tirare a leggerlo sino alla fine; ho sino letti i cinque Canti non incollati, e poi rivoltando il cartone, ho dietro ad esso guardato, se più ce ne fosse. Ah troppo egli è lusinghiero! Lasciamolo dunque nella sua pace, e non parliam che del Tasso, del quale non si può dire come dell'altro, una corpacciata, ma d'esso, come de' cibi di gran nutrimento con maggior senso più parcamente si gusta. Diciam dunque di

esso.

esso per amor vostro , e del vero , potersi il Tasso fra noi venerare come uno de' maggiori Poeti , che qualunque favella avuto abbia , imperciocchè nobilissimo Epico , gravissimo Tragico , leggiadrisimo Tragicomico , e non ispregevole Lirico è stato , cosa che nè Greco , nè Latino , nè Italiano , nè Oltramontano , nè Oltramarino fin or può vantare . La Gerusalemme , e le sette giornate non ci lasciano Virgilio , & Esiodo ai Greci , & ai Latini inconfolabilmente invidiare . Il Torrismondo è una Tragedia , che fino ai dì d'oggi ha fra le Tragedie Italiane ( e perdonimi la Sofonisba del Trissino ) se non il primo , il più degno luogo ottenuto . L'Aminta poi è un Dramma Bucolico , del quale la perfezione non solo , ma l'Invenzione al nostro Poeta si attribuisce . Il candor non men dello stile , che de' caratteri , e la semplicità della favola han così il mondo invaghito di seguitare il suo esempio , che di favole Pastorali , non senza d'letto de gli ascoltanti i Teatri si sono poi riempiti . Nè già o per sola felicità d'ingegno , o per farvor di fortuna a tanta altezza di Poetica dignità il Tasso arrivò . Seppe render ragione di quanto studievilmente operava , e nei discorsi del Poema Eroico , e nella sua Apologia ; mostrandosi ancora non men Poeta , che Filosofo , ed Oratore in tante sue prose eccellente . Ora quello , che a voi dee parer strano , si è che alcuni Versificatori , li quali sei , o sette Canzoni in tutto il tempo della lor vita avran combinate , o al più quaranta sonetti prodotti , fra' quali sei , o sette alquanto più spiritosi , e non tanto lodati , quanto adulati dagli Uditori , dicano sfrontatamente del Tasso , nulla esso valere . Miserabili che sono , eglino nella povertà de' loro componimenti di per lo più rubbati centoni cenciosamente vestiti . Interrogate costor , che sia favola , che sia stile , che sian figure atte alla movizion degli affetti , risponderanno da tali , che quanto fanno , o per imitazione servile , od a caso , senza il perchè saperne eseguiscono . Non è poco , che preservino in carità dalle lor detrazioni l'Aminta , ma sapete voi il perchè ? pare ad essi , che il lor pensar debole , e il fiacco lor verseggiare , e la siccità dirò del lor , dirò così , frasteggiare , dalla semplicità del pensare , dalla pieghevolezza del verseggiare , e dalla purità dello stile di quella favoletta men s'allontani , quando per verità ne son tanto , quanto il vizio dalla virtude distanti . Quindi è per lo più , che scrivon pastoralmente , nelle lor Canzonette , e Sonetti . Ma osservaste voi , come per giungere a quella rima che a se li chiama , colmino di epiteti nulla operanti , e affatto soverchi la via dei lor versi ? E con quanti caviechi rincalzano , Dio immortale ! le mal congegnate macchinette dei loro stentati componimenti ? Io mi son dato alle volte a numerare materialmente negli Opuscoli loro i vocaboli , che se voi pure calcolerete , pochissimi riescirannovi , e però corto al pari dell'espressione , che è il color de' pensieri , il pensiero lor troverete . E come può esimio , ed universal Dipintore colui divenire , che pochi colori su la tavolozza schierando non ha poi l'Arte del mescolarli , e di produrne de' nuovi , di tutti quelli munendosi , che all'imitazione intera della natura son necessari . Ma dappoiche cotestoro de' Poeti Originali , e del Tasso han l'abbaglia di sparare , che non dannosi almen per ischerzo un

Ero-



( XL. )

Epopeja , o una Tragedia , che poco vaglia a componere , e in conseguenza a quelle del Tasso , che nulla per Essi vagliono , si riputi dal Giudicio degli Uomini superiore ? Io li vedo come in labirinto intricarsi , qual volta abbiano a escire del seminato . Tracteli fuori da certi Argomenti rifritti , generali , da cui con una piccola descrizione , e amplificationcella si sbrighino , eccoli perduti , e restii senza natura , senz' arte la miseria loro , se non colle parole , almen coll' opera confessare . Ma a che dolersi , ch' essi mal trattino la Gerusalemme del Tasso ? Trattano forse meglio il divino Virgilio , quando come stagno all' argento a Lucrezio , come Orpello all' Oro ad Omero lo paragonano ? Non nego , che certi frà moderni Lirici sieno , che altamente de' Valentiuomini , e altissimamente del Tasso ognor giudicarono , e questi si maschi , che femmine quelli sono , ne' componimenti de' quali non sò che di grande , e di originale risplende , e li vorrei nominare , se molti fossero . ma perchè stenteremo una dodicina a contarne , per pietà del secolo me ne astengo , ne voglio che essendo amici miei tutti , più tosto alla passione dell' amicizia , che all' amore della verità il mio nominarli si attribuisca . Concludo però , vano essere il cercar gloria in un tempo , nel quale poco meno , che vituperio , e gloria da certi , che sono la migliore , e la peggior parte , acquistare .

ERMETE.

Ma almeno siam noi di que' pochi , che la gloria del Tasso colle ragioni , e coll' autorità sostenendo , abbiamo appreso a quella grand' Anima , che ne giova in Paradiso sperare , la ricompensa dell' esserne con gratitudine riguardati , perchè di lassù a' nostri Intelletti quel vigore , e quello spirito nella facoltà Poetica ispiri , che ad emularlo , non meno per gloria della Patria dove nascemmo , che del Secolo nel quale viviamo , ci alleni , e disponga .

PROCOLO.

O quanto , se mal non giudico , v'ingannate , credendo durar tuttavia fuori del Mondo nell' Anime immortali la compiacenza di questa gloria , che noi mortali affettiamo . Il passare dal tempo all' Eternità si è ben altro che da una gravissima malattia alla primiera salute ricuperarsi . In tale stato l' Anima è pur la medesima . Non si è dal Corpo divisa , gli Organi per mezzo de' quali opera non sono già sostanzialmente cangiati . E pure l' infermo nel colmo , e nel bollor delle sue febbri tai cose fece , nelle quali lasciò argomento di perfettamente quanto faceva , conoscere . Finalmente ecco superata l' infermità , ed ecco l' infermo già risanato , nulla ( chi 'l crederebbe ? ) Nulla di quanto avea con tanta attenzione , con tanto discernimento , con tanta efficacia pochi giorni prima operato , più ricordarsi . Paragonate ora l' Anima dell' infermo già risanato , all' Anima del Corpo , dove abitò , separata : Non circondata da' sensi , dagli Organi abbandonata ,

( XLI. )

ta , senza que' segni , che nel cervello delle vedute , & udite cose sono orma ; e ne dedurrete l'anima sciolta dal Corpo tutt'altro allora pensare da quel che legata al Corpo pensò , e che memoria , per così dire , più non avendo del tempo , e de' mutabili obbietti , all'Eternità , e ad un immutabile Obbietto , siccome a fine al quale fu creata , per legge di sua spiritale natura , dee vivere intesa . Senzacchè voi , che tanto affetto alla gloria Poetica dimostraste , vi siete mai in casi o di estremo travaglio , o di estrema consolazion ritrovato ? Supponiamo il primo caso , e sia una perigliosa , e penosissima infermità .

ERMETE.

Pur troppo in simile stato mi vidi , tempo ha , ridotto non so se dal male , o da' Medici .

PROCOLO.

Bene sta , e rispondete sinceramente . Quando in tale stato vi trovaste , quanti pensieri alla vostra gloria Poetica concedeste ?

ERMETE.

Nessuno , per Dio , nessuno . Io pensava al viso accigliato del Medico , al cercar nuovi rimedj , alla morte , che io mi sentia già già sovrastare .

PROCOLO.

Eh che allora era il tempo di lasciare di voi ai posteri vostri una memoria immortale con una bella Canzone .

ERMETE.

Voi scherzate fuor di proposito .

PROCOLO.

Più a proposito di quel che credete , ma per ora passiamo da' malinconici casi agli allegri . Vi siete voi abbattuto in una verdura men frequentata di questa , o in un Gabinetto con bella , ed innamorata Donna a quattr'occhi ?

ERMETE.

Coteste poi sono cose , che non è onesto l'addimandare , & alle quali è da imprudente il rispondere .

Vol. I.

f

Non

( XLII. )

PROCOLO.

Non vi alterate, pensando a male: già quando parlo di Conversazione amorosa con un Poeta, e con un Poeta non Marinesco, intendo parlar di amore dolce sì, ma discreto, gentile, puro, innocente, e Platonico, e però non dovrete arrossare di confidarmi, che allor pensavate.

ERMETE.

Che io pensava? pensava ad espressioni modestamente infuocate, che introducessero nelle orecchie della mia Bella lo stato infelice di questo cuore, ch'ella con gli occhi dolcemente tremanti ultima speranza degl'Innamorati cortesi, potea consolare.

PROCOLO.

Dovevate allora por mente alla poetica gloria, componendo un leggiadro Capitolo, a cui fossero que' begli Occhi stimolo insieme, e argomento; tanto più, ch'essendo prenti di tanta, ed inesplicabil gioia v'empievano.

ERMETE.

Ed a che tendono costesti vani Epifodj?

PROCOLO.

Tendon pur troppo a convincerti, che se voi carne, ed ossa, come ora siete, in mezzo ad una estrema disgrazia, o ad una estrema fortuna la gloria poetica non curaste, le anime sciolte dei gran Poeti, o sieno, che tolga Dio, nell'eterno supplicio confitti, o sieno (il che più tosto vorrei, e spero del Tasso) nell'eterna beatitudine assorti, tanto meno questa terrena gloria Poetica cureranno. Parliamo prima di que' miseri, che sono nell'esteriori tenebre a strider co' denti irrevocabilmente cacciati. S'abbiano questi, se in lor vi piace d'incrudelire, per più tormento la memoria dei dolci tempi, nelli quali con tante vegliate notti, con tanti agitati discorsi, con tanti rivolgimenti di libri la cara fama, e l'immortalità fallace de' nomi si sono in questo albergo d'inganni acquistata. Questo celebrarsi, solennizzarsi dell'Opere loro malediranno: e siccome la ricordanza della passata lor gloria li rode, così la notizia delle lor laudi farebbe un Avolojo di più a divorarli. L'Eternità del loro immutabile, acerbo, e giusto stato è ben tale, che le potenze tutte di un' anima disperata debbe (e fossero immense) occupare. Ma perchè i lieti luoghi ove sediamo, e i lieti ragionamenti,  
ne

( XLIII. )

ne' quai ci siamo internati , vogliono che di cose allegre si tratti ; supponiamo ora il Poeta eternamente beato , il che assumendo vi torno a dire che questa gloria Poetica , quand'esso per un momento ci riflettesse , anzi che accrescere , dovrebbe sua gioja scemare ; e però Provvidenza gli toglie il più ricordarsene per godere . Conoscerebbe da quel luogo di verità esser ivi biasimo , e imperfezione quel , che quaggiù gli ha fatto gloria acquistare , imperciocchè colà sù non si esprimono i concetti mentali colle parole .

ER M E T E.

Quasi che l'anime non si avessero coi loro corpi a riunire .

P R O C O L O.

V'intendo . Voi volete , che parlino , e parleranno ; ma senza quelle Metafore , che qui chiamiamo ornamento , e son difetto dell'Orazione , non essendo mai per mancare a que' felici intelletti i termini proprj delle cose , di modo che si abbia per essi a supplire coi Tropi , e colle Metafore alle mancanze del lor celeste Vocabolario . Non ulean le figure , imperciocchè , dove queste a risvegliar l'attenzione , a concitare , & a muovere fra noi servono , quell'uopo è mai d'eccitamento per gli Uditori in un luogo , dove stanchezza non scemerà l'attenzione ? Ed a che muovere affetti in que' cuori , che già per se medesimi saranno in un sol' obbietto eternamente intesi , quieti , e beati ? Di maniera che Dio guardi quelle buon' anime , comechè de' corpi lor rivestite , del rammentare le Opere loro Poetiche , perciocchè il meglio , che ad esse avvenisse farebbe il deriderle , il disprezzarle per quelle stesse ragioni , per le quali fra noi di tanta gloria risplendono . Ma mi direte voi : almeno compiacerannosi , se lo fanno , che diafi gloria immortale dagli Uomini a que' Poemi , li quali perfettamente come mortali crearono . Questa nostra immortalità di nome ( a dir vero ) è pur corta , onde se n'abbia un'anima a compiacere . Qual diletto ritraereste voi da un' ò bello , una solavolta dai vostri Uditori pronunciato , senza che sentiste più applaudervi da la sola bocca d'un' Uomicciatto in tutto il tempo del viver vostro ? E pure l'essere per cento secoli , e se volete , per cento milioni di secoli , da tutti i Linguaggi delle Nàzioni con non mai interrotti applausi esaltato è infinitamente meno , rispetto all'Eternità , di quello farebbe la lode , che per un mezzo minuto in una vita di settant'anni aveste voi conseguita ; imperciocchè qualche proporzione può correre fra un minimo finito , ed un massimo , ma nessuna fra un finito massimo , e un' infinito : e però , se ragionevolmente voi questa gloria , che un mezzo minuto durasse , quasi che un nulla riputereste , cosa verrà a reputarsi dai Comprensori un encomio tanto men durevole di essa , quanto è dell'Eternità il corso de' secoli ? Vi esorto dunque , se all'Anima del Tasso piacer volete , lasciando in un can-

( XLIV. )

to questa qualunque sua gloria ; a far più tosto per lui quello , ch'io feci , ha cinque anni , con un divoto , e sciocco , e destro Eremita .

ERMETE.

Dal forridere , che ne fate , mi vien curiosità dell'Istoria .

PROCOLO.

Contiamola . Io mi arrampicai , stando in Roma nella Chiesa di S. Onofrio a visitare le ceneri del nostro Torquato , e fu questa la prima volta , che ansimando io , quel colle delizioso superai , nell'eminenza del quale sta fitta la Chiesa , dove fu il Tasso sepolto , e il Convento dove negli ultimi giorni del viver suo quel gran Poeta abitò . Adorato dunque l'Altare , e voltatomi quivi a sinistra , vidi il ritratto del Tasso coll'Epitafio dalla pietà del Cardinal Bevilacqua alla Laureata Immagine sottoposto , e baciai a ciò trasportato da un delirio Poetico , il fasso ; quand'ecco poco lontano mi vidi stralunar gli occhi addosso certo barbuto , e genuflesso Eremita , che quasi attonito di quest'atto , avea sospeso il mandar giù le pallottole di una sua grossa corona , che si tenea fra le dita ; del che avveduto mi , serenamente l'addimandai , se Sacerdote per avventura egli fusse ; il che , mostrandomi col mandar addietro il Cappuccio la chierca nella coltollola , mi affermò . Posta però mano alla tasca , e trattone un Giulio allora allora uscito di Zecca glielo offeriva , pregandolo a celebrare una messa da morto per l'anima di quel defonto Poeta . Il Romito , che al luccicare della moneta non avea potuto non rallegrarsi , quasi da scorpione , o da serpe ritirando dentro la manica dall'offerto argento la mano , pacificamente mi disse . Figlio , in primo luogo vo' avete a sapere , che quando io delessi prender cotesta elemosina , non la potrei che dentro di una carruccia ricevere , essendoci il toccar con mano il metallo da i nostri Instituti Eremitici proibito . In secondo luogo avete vo' letto il millesimo di quella iscrizione ? e vi par egli che dopo tant'anni possa abbisognar di suffragio un' Uomo morto l'anno 1595 ? Celebrerò , se v'è a grado , per qualche altro vostro moderno Defonto , acciocchè Messer Domenedio gli dia pace . Non dirò quello che al fraticello saputolo , scioccarello risposi . Per far più corta la storia lo passerò , nell'affidarvi che lo convinsi , e confusi , di modo che , chinando gli occhi a' miei detti , levossi dalla manica una carruccia , ov'era stampata un' Orazioncina per aver figli , e me la sporse così , ch'io credei volesse donarmela ; ma non lasciandola poichè da un canto io la presi , venire , mi se conoscere , me quivi la moneta dover asettare , siccome feci , & egli con certi suoi unghioni pieni di roccia , imbracciata pria la corona , e perduto il novero dell'Avemarie recitate , l'involse , e tirandosi in fronte il Cappuccio , con una frettolosa genuflessione all'Altare , senza pur dirmi Addio , se ne gi.

Lodo

( XLV. )  
E R M E T E .

Lodo la vostra pietà verso l' illustre Defonto , nè in questa qual' ella siasi io vi cedo . Ancor io ho pregato , e fatto offerir sacrificii per quella bell' Anima , sicchè ne spero , chechè voi speculiate , ne' miei componimenti retribuzione . Ma tornando ora a coteste speculazioni , se tanto col nostro Mauro elle valessero , dovrebbe il misero la cominciata edizione sua tralasciare . Senza che , già dar potremmo alle fiamme i conservati Volumi de' nostri dotti Maggiori , e faran pazzi coloro , che la perdita de' gli scritti di tanti esimj Poeti deplorano . Sventurato voi , che tante opere Epiche , Didascaliche , e Drammatiche producendo , per la vana gloria avete 'sin' or faticato : buttaste il tempo col seminare per così dir nell'arena . A che tante Cattedre di Lettere umane nelle Università più conspiciue ? A che tante quistioni sovra la vera arte del Poetare ? A che tanti studj ? Sarà dunque il meglio , che perdisi l' eloquenza , e che si ponga in non cale una gloria , che dite esser vana , come brevissima , e cagionevole , tanto più che gl'innocenti piaceri dall' anime vestite goduti nelle nude anime non permangono . Deh perche non foste voi il primo Uomo dell' Univerfo , dimodochè regolandolo a vostro senno , si avessero per gaglioffi ; e per stupidi li sapienti , e per sapienti gli stupidi , & i gaglioffi ? Guai alle umane Lettere , e guai alla reputazione de' letterati , se diece 'Uomini come voi , la colta Europa habitassero . Ma se cotesta è la vostra sincera opinione , e nel mondo abbisognasse di riforma , che non cominciate voi coll' esempio a voi riformare ? Altro dire , altro fare , suol' esser contrassegno , che diversamente da quel , che si dice , si pensi .

P R O C O L O .

Non tanta collera il mio bell' Ermete ; lasciate che io vi palpi tantino la spalla , come suol farsi a i polledri , per ammansarvi . Io vi ho provata col miglior senno , ch' io mi abbia , la vanità , non l' inutilità della gloria ; o se volete l' una coll' altra confondere , ciò almeno sia rispetto a quell' anime , che nell' immensa innumerabile eternità separate dalla umana vita si spaziano . D' altra parte , siccome colà vani sono que' saporiti frutti , quei capponi , quelle starne , e quegli agi , e comodi della vita , che al nudrimento , e sostentamento del corpo umano giovevoli sono , così questa gloria nostra , la quale è vana , e se volete inutile rispetto ai Defonti , è vana , s'io voglio , rispetto a noi , ma non inutile , e disgustosa . Lo spirito Umano creato all' immortalità in mortal corpo quasi entro a carcere rinferrato , non cessa dal fare i suoi sforzi , perchè a noi caduchi la sua non caduca natura si manifesti ; e però nelle fantasie imprime un' idea di una comechè imperfetta immortalità , che lusinga , e a lodevoli opere è sprone ; le quali lodevoli opere se a giusto fine faranno da noi indirizzate , al conseguimento di una vera , e felice Eternità gioverannoci ; e siasi pur questa un' illusione , ella è tale , che nel publico bene più di ogni altra  
f 3 una-

( XLVI. )

umana cosa favorevolmente influisce . I Poeti , che esperimentano Omero , Esiodo , Eschilo , Euripide , Sofocle , Virgilio , l'Alighieri , l'Ariosto , il Tasso , e tant'altri colla lor nominanza ai morti secoli sopravvivere , di simile benchè vano onore invaghiti , opere dignissime imprendono , e coi colori dell'Eloquenza le avvivano , & ornano , in guisa che così adorne il genio degli Uomini signoreggiano , & a sè dietro soavemente strascinano ; il quale ornamento se intorno a' laidi , e perniciosi obbietti si affetta , è peste della Repubblica , i costumi de' Popoli corrompendo . Ed allora è , che Platone vuole i Poeti , come pestifera , e lusinghevole genia , dal suo Governo banditi . Ma se intorno ad obbietti nobili , puri , ammaestranti , e corretti è composto , gli schifi della Virtù , anzi che a nausearla , a riceverla , & a gustarla innamora ; onde i costumi de' Popoli ( senza che , per così dir , se ne avveggano ) riforma in meglio , e corregge . Che se il giovamento della Repubblica è fuori dell'intenzion del Poeta , ma nasce a caso , come dalla corrente rota un Orciuolo , non resta allora all' Autore , che una vana gloria , la quale di là dal tempo non l'accompagna , e per quanto sua fama a lui sopravviva , morto ch'ei sia , nè gli giova , nè più la sente , e va a consumarsi con questa ora abitata Terra , che dalle fiamme divoratrici si ha a consumare . Ma se l'intenzion del Poeta nel suo comporre farà di giovare al suo prossimo coll'abbellirgli , e serenargli l'aspetto alquanto austero della ragione , e non per altro studierà di muover gli affetti , che per rassegnarli sotto l'insegna della Giustizia , e della Verità , conseguirà vivendo , purchè poi scriva dentro alle Poetiche Leggi , una gloria , che quantunque vana , e caduca , il merito della buona opera non gli scema , il qual merito lasciando quaggiù l'aerea fama , ch'egli si avrà guadagnata , l'accompagnerà ne' luoghi immortali ( che per nostra fralezza d'intendere chiamiam luoghi ) dove gli farà conseguire il premio , se non la loda dell'esequita intenzione . Ma poichè avete di me parlato , siami ancor lecito sopra me stesso rispondervi , me avere desiderato l'umana gloria acquistare come unica ricompensa , della quale il mondo a noi mortali , qual volta orrevolmente operiamo , suol essere liberale . Ma tessendo il mio Poemetto , e i miei Drammi , ho avuto sode intenzione di giovar dilettando a me stesso , alla mia famigliuola , alla mia dolcissima Patria , e ( se a tanto le deboli forze mie valessero ) all' Universo ; e spero , giunto ch'io farò ai giorni estremi , non d'altri errori per Poesia , che di quelli dell'intelletto avermi a pentire .

ERMETE.

Lodato sia Apollo , che un pò vi sento ammolito ; nè l'ultime vostre parole così da Stoico sono , come le prime , non disprezzandosi ora da voi più che tanto l'umana gloria , che a corsi lodevoli è sprone . Convergo ancor io , che questi Lirici , che da altro a poetare non muovonfi , che dal

( XLVII. )

dal cattivarsi una Bella, o un Signore a forza d'immagini false, e di adulazioni palliate, le quali nel vizio, che per esse si maschera di virtù, ne confermano, non solo vana, ma non meritata corona di gloria si cingono. Così pure i Romanzieri, così i lascivi Drammatici, e razza di simil tempra; Ma in questa greggia non parmi il Tasso da anaoverarsi, nè leggo in lui cosa, che alla correzion del costume, all'osservanza delle divine, e delle umane Leggi, e al bene in somma della Repubblica contribuire non possa; il che conoscendosi dai viziosi, han tentato di abbattere la reputazione di que' Poemi, che nè han talento per imitare, nè equanimità per soffrire: la onde con questa meditata edizione intende il Mauro scoprire in faccia all'Invidia tale specchio, che colla sua deformità rassfronandola, la faccia delle bruttezze sue, ed in fine di sè medesima vergognare.

PROCOLO.

Mio sentimento non è mai stato l'impedire questa solenne edizione, anzi la lodo, l'amo, e desidero sommamente: ed il Mauro non vulgar merito acquisterassi non per gloria del Tasso, che nulla n'è per sentire, ma per utilità della Repubblica ad erudizion degl'ingegni, e a temperanza delle passioni degli Uomini l'Opere di questo insigne Poeta propagherà, certissima cosa ( siccome io giudico ) essendo, nessun Poeta più d'esso aver fin ad ora o saputo, o di saper dimostrato; imperciocchè se il sapere è un conoscere per le lorragioni le cose, chi più del Tasso ha la Poetica facoltà per li principj suoi conosciuta, avendone (come dicemmo) così dottamente scritto, e scritto in un tempo, che l'impresa del gran Poema nel giovinetto animo rivolgea? Che ciò avesse in animo sino dalli dieciotto anni, risulta da alcuni Versi del suo Rinaldo, che in quell'età lattante poetica dalle eccell. Muse ispirato compose. Io non parlerò nè del Torrismondo, nè dell'Aminta, perocchè questi due Drammi sono finalmente poco inquietati dalle mormorazioni del secolo: non dei Dialoghi, i quali vivono appresso i Filosofi, e gli Eloquenti nella meritata reputazione: Non delle sue poesie Liriche, poche delle quali prescelte nella generale raccolta del Gobbi fan ben conoscere, quanto il Tasso in quella difficile, & aerea sorta di poetare avesse potuto a molti eminenti Lirici sovrastare: non degl'Idilli, che nell'antica piccola, e rara raccolta di Bergamo da pochi fin ora veduti, s'appiattano, ma che l'avvedutezza, e l'osservazione dell'accorto Battista Guarino non isfuggirono, mentre i passi più belli quasi di peso nella decantata sua Pastorale ne trasportò: non delle sette Giornate, nelle quali con altra maestà, con altra dottrina da quella del Trissino usata nella sua Epopeja, le immagini del mondo creato ne' liberi versi sè correre. A sè quanto io sono me chiama la Gerusalemme Liberata, o il Goffredo, nel disegno, e nel colorimento del qual Poema questo gran Pittore delle memorie antiche fudò per vent'anni. Le Lettere sue Poetiche scritte a Monsignore Gonzaga, che Prelato, che Principe, che Letterato quant'era, non disdegnava i Canti della nascente Epopeja, che il Tasso a lui per consiglio mandava, di propria mano trascrivere, fan.



( XLVIII )

fanno fede, come il Poeta l'unità della favola, come l'Intrecciamento degli Epifodj all' Azion principale, come le forme del dire pefasse, e quando non pareva, che omai migliorar si potessero, migliorasse. O' se ora si dissepelisse da qualche antico sepolcro d' Atene un volume, la cera del quale a caratteri Greci incavata un' Azione di que' famosi, e vecchi secoli descrivesse, la quale l'unità, gli Epifodj, i Caratteri, le Concioni simili a quanto nel Tasso leggiamo in se contenesse, e che da abile Traduttore a noi comunicata, parafrasata venisse, quanto da uno scritto sì inaspettato, e per una lingua sì venerabile, e per tanti passati secoli autorizzato, rimarremmo di maraviglia percossi, e quanto allora decrescerebbe Omero! La preoccupazione degli animi nostri dichiarata a favor degli Antichi spremerebbe da noi quel giudizio, che una opposta preoccupazione dichiarata contro de' nostri in noi rinferra, ed opprime. Io so bene, che quando questo Poema infiamma ad Opere grandi, e magnanime, mi si presentasse all' ora una scala per ascendere ai parapetti di una muraglia nemica, mi pare, che avrei il coraggio, se non la fortuna, e la forza del suo Rinaldo per superarla. Voglia egli ch' io pianga, voglia ei ch' io m'adiri, servate sempre l' Onestà, e la Religione, mi signoreggia; ed elco del suo Poema colla mente ripiena di sentimenti teneri, gravi, & eroici, che nel confronto de' vizzi, e delle virtù, da quelle alienandomi, e a queste spingendomi, in me l'Uom civile, l' Uom forte, l'Uomo cortese, l'Uom religioso compongono; i quali effetti in chiunque attentamente, e senza il pregiudicio di una corrotta immaginazione, o di un'ostinata ignoranza lo gusterà, producendo, ne viene per conseguenza essere la Gerusalemme del Tasso Poema capace di ritenere nel freno della ragione le umane passioni, e di farle ad essa molto utilmente servire, e che, allettando colla dolcezza del verso, e colla varia beltà della favola ad un vivere onesto, e corretto, sarà giovevole più che le tavole delle antiche Leggi non furono alla Civile felicità: imperciocchè non senza fasci, non senza manaje, non senza ostracismi le leggi, ma senza tutti questi severi, e atroci rimedj l'abile Poesia le Repubbliche sane, e concordi non con altro che con misteriose ed allettatrici invenzioni sa mantenere. Che se poi alcuni saputelli di corpo, ma d'animo saputelle hanno lo stomaco dei loro intelletti femminilmente alterato, di modo che l' infermità de' poveri scianrati gli astringa a furiosamente appetire, non che le cipolle, ma il gesso, e la terra per nuova pioggia fragrante, & a nauseare le coturnici, tal sia di loro. Si compiacca della loro invidia il nostro Poema, & essi della compassione nostra alla malattia loro canina si appaghino. Il Guastavini, il Beni, il Lombardelli, il Pellegrino, il Nisfeli, e cento altri, che in questo colle non mi sovengono, non furon già sciocchi nel concetto allora degli Uomini, e se all' opere loro riguardasi, d'esser tenuti dottissimi meritavano. Questi esaltarono la Gerusalemme alle stelle, alcuno di essi all' Odissea, all' Illiade, all' Eneide paragonandola, l' antepose, il che io certamente non oserei ben mantenere, come le più eccellenti virtù di que' tre Poemi ha il Tasso nel suo per imitazion trappiantate, non sì però, che quanto egli aggiunge del suo rimanga a quanto gli fu prestato,

in-

## (XLIX.)

inferiore. Ora questo nostro Epico, che dotti, e chiarissimi lodatori ha nel letterato mondo ottenuti, ha pure in maggior gloria del suo Poema dotti, ed autorevoli nemici incontrato, volendo la sua fortuna, che in lui difetto, senza poterlo poscia trovare, da oculatissimi Ingegni si ricercasse. L'Accademia della Crusca, che fin d'allora si era nel possesso legittimo della Giudicatura dell'opere tutte di noi Italiani affidata, dichiarò, Duce l'Infirmità, alla Gerusalemme Liberata la guerra. Forti ragioni a ciò la muovevano. Una era, che varj del vostro umore, questo egregio in vero Poema lodar non sapevano, senza quel dell'Ariosto villaneggiare, cosa che molto a quella savia Accademia spiaceva, ben conoscendo quanta reputazione all'Italiana favella dal Furioso venisse, il quale oltre l'essere un Poema, se non Eroico, almeno in ogni sua parte meraviglioso, e piacevole, era poi anche purgato da ogni barbarismo di lingua, mercè della diligenza, ed amore del lor favoriro Ruscelli. L'altra era, che veracemente il Tasso varj vocaboli (valendosi in ciò dell'Autorità d'Aristotele, e dell'esempio degli Epici antecessori) avea nell'Idioma Italiano introdotti, i quali non essendo in commercio ancor ricevuti dai Parlatori (comechè qualche illustre scrittore usato gli avesse) Cittadinanza in Firenze arbitra del ben favellare non anche avean conseguita; perchè gagliarde furon le opposizioni, ma non men valide le difese, di modo che nella contesa, viè più la gloria della Gerusalemme rilusse. Ma poco era, che il solo Tasso contro Toscana tutta si stesse. Egli medesimo (cosa fin ora inaudita) per maggior gloria di se medesimo contro se medesimo combattè. E non appose egli alla Gerusalemme Liberata, la Conquistata? Incontentabili Ingegni imparate da questo stranissimo avvenimento, essere a voi limitata l'industria del perfezionare oltre la forza dell'assegnato talento que' parti, che generasse. Se l'Orfa più del dovere leccasse l'Orfatto, in vece di assestarlo, scorticherebbe; e quella lima, la quale soverchio lucicore da un fogliame di pur argento volesse eccitare, tutto il rilievo appianando, il pregio del bel lavoro gli toglierebbe. Volle il Tasso far più di quello, che Uomo inventando, & eseguendo potea, troppo alle altrui obbiezioni, troppo a' suoi dubbj credendo, e deformò la sua sibella Gerusalemme; che sì da Tito la vera Gerusalemme non fu saccheggiata, e distrutta, come la finta dal suo liberator conquistata. Nè mi si dica aver ciò il Tasso tentato in tempo, che la sua mente infiacchita fra turbati fantasmi sconvolta, e agitata, cose degne di riso nell'operazioni sue producea. Cose degne di riso fece egli per sottrarsi avvedutamente ai perigli, che ad uomo, il quale di sano intelletto si fosse mostrato, inevitabili sovrastavano. Chi sa il tenore della sua vita, e delle sue varie fortune, può esserne bastantemente informato, e senza ch'io più ne parli, voi m'intendere. Ebbe però questo folle il coraggio di quasicacciar Rinaldo dal suo Poema (vendetta non forse giusta ma grande) e di recarvi i nuovi suoi Meccenati nel celebrato Riccardo. Questo pazzo della sua divulgata pazzia non già da pazzo discorre nel suo Meilaggero. Questo pazzo nel Colle di S. Onofrio le sette Giornate, follia desiderabile a ogni uom più saggio, compose. Questo pazzo scrisse allai dottamente in difesa del Poema suo riformato, e guai alla

Ge-

( L. )

Gerusalemme Liberata, se colla bellezza che gli animi incanta, alle contrarie ragioni non resistesse . Da questo nuovo cimento , che fu il più terribile , doveva uscir con vittoria, e n'uscì . Tanto non visse il Tasso, egli è vero , ma tanto il suo Poema è vissuto , che l'Ostracismo Toscano , il quale per più d'un secolo l'avea dal suo Vocabolario bandito , alla fine intenerito da quell' applauso , che havea fatto ricevere le sue nuove voci in commercio , l' ha nel Vocabolario medesimo , liberalmente richiamandolo , come in trionfo accettato , al Dialecto Toscano i vocaboli dianzi stranieri aggregando . Ond' ecco la Gerusalemme del Tasso per tutte le contraddizioni passata più che mai dell' invidie , e delle maledicenze al giudizio de' sapienti Uomini vincitrice . Or vi par' egli che possa per la ridevol persecuzione di certi giovincelli al più felici Versificatori , che per pietà di loro ambizione così chiamiamo Poeti , come Virtuosi i Cantanti , perire ? Ermete mio vi prometto, che se questa piccola gente , me che vaste cose , comechè al Poema del Tasso inferiori , ho non infelicemente tentato , affalsisse , farei di loro quel che generoso corsiero fa de' cagnuoli , i quali allora ch'ei spiritoso, e lodato per mezzo alle spettatrici Turbe corbetta , gli abbajano dietro , e ancor tal volta ai più saltanti s'avventano . In tanto il corsiero senza degnarli d'un calcio , che facciali in pezzi , suo saltar segue, e con gli applausi sonori gl' impotenti latrati confonde . E qual ritegno cagiona al correre di una rota una miserabil formica , che contro quel corso al rovescio su la girantesi ipera si muova ? Lasciatemi però in pace, nè per noi mai si commetta, che il Tasso si voglia difender da tali, che colle grandi inimicizie , vorrebbero l'oscurità de' loro nomi illustrare .

ERMETE.

Voi in parlando del mio gran Poeta mi avete fatto venir voglia di bacciarvi cotesta bocca più volte . Che se in certe occasioni vi foste veduto in faccia , come io vi vedea , quanto a voi stesso sareste piaciuto , accendendovi il volto un certo baleno di gioventù , che gli anni vostri copriva ; in somma mi siete apparso di voi maggiore , e non altro presentemente vorrei dalla vostra amicizia impetrare , se non , che questo stessissimo ragionamento fra noi sequito per gloria del Tasso alla Posterità trascriveste .

PROCOLO.

Io veramente mi sono sentito accendere fuori del mio costume ; ma di quello che nel bollire dell' interrogare , e del rispondere ho pronunciato nulla oramai più ricordo . Intanto il Sole , che non ha perduto viaggio per questo nostro sedeteci , si è tanto alzato , che l' ombre di questi grand' alberi , accorcia , & io , che non voglio per amore del vostro Tasso qui cuocermi , discenderò alla Città , dove le mie gravi , e pubbliche cure mi aspettano ,

Ma

( LI. )

Ma di quanto siè fra noi ragionato sola una cosa mi ho fitta in mente , e desidero per amore del vero , che dalla vostra giovenil memoria non fugga , ed è che quanto alla consuetudine , & alla fama de' morti è da darfi , sia degna cura de' vivi ; ma in guisa però , che intendiamo , nulla le laudi dei vivi , e la vana gloria del mondo alle nude anime appartenere .

ERMETE.

Ritornero dunque al Monastero , e men'anderò alla prima cella che trovo per un calamajo , e per un poco di carta , dove se non le parole almeno la sostanza de' nostri ragionamenti , sin che gli ho freschi nella memoria , abbozzi in un Dialogo . Qui in un reciproco abbracciamento fine ebbero i loro discorsi , incamminandosi Ermete al Colle, e Procolo alla Città.

# NOI REFORMATORI

## Dello Studio di Padoa.

**A** Vendo veduto per la Fede di revisione , & approbatione del P. Frà Tomaso Maria Gennari Inquisitore nel Libro intitolato : *Opere di Torquato Tasso &c. Tomo primo* : non v'esser cos'alcuna contro la Santa Fede Cattolica, & parimente per Attestato del Secretario Nostro , niente contro Principi , & buoni costumi , concedemo Licenza à Carlo Buonarrigo Stampatore , che possi esser stampato , osservando gli ordini in materia di Stampe , & presentando le solite Copie alle Pubbliche Librarie di Venetia , & di Padoa .

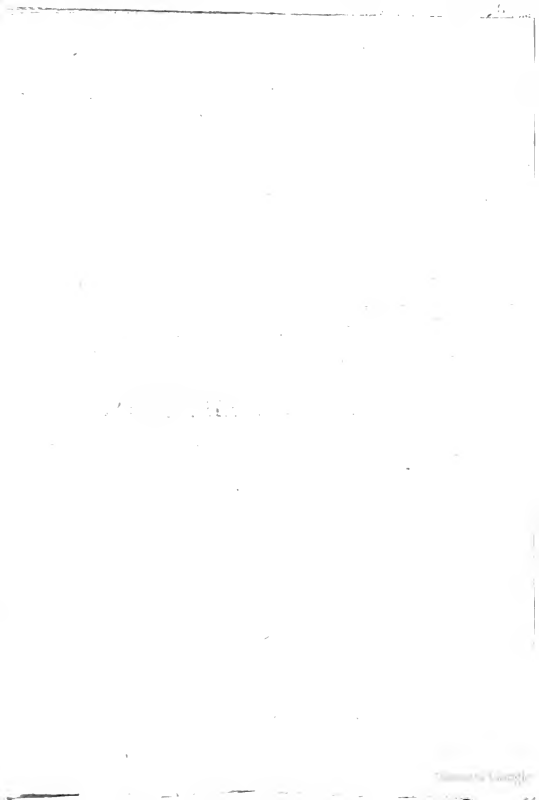
Dat. 6. Settembre 1721.

{ Francesco Soranzo Proc. Refor.  
{ Pietro Grimani Cav. Proc. Reform.

*Agostino Gadaldini Segr.*

1

I L  
G O F F R E D O  
O V V E R O  
LA GERUSALEMME LIBERATA.



# ALLEGORIA DEL POEMA.



**U**'HEROICA POESIA, Quasi Animale, in cui due nature si congiungono, d'imitatione, e d'Allegoria è composta: Con quella alletta à se gli animi, e gli orecchi de gli huomini, e maravigliosamente gli diletta; con questa nella virtù, ò nella scienza, ò nell'una, ò nell'altra gli ammaestra. E si come l'Epica imitatione altro giamai non è, che somiglianza, & imagine d'attione humana, così suole l'Allegoria de gli Epici, dell'humana vita esserci figura. Ma l'imitatione riguarda l'attioni dell'huomo, che sono à i sensi esteriori sottoposte; & intorno ad esse principalmente affaticandosi, cerca di rappresentarle con parole efficaci, & espressive, & atte à por chiaramente dinanzi à gli occhi corporali le cose rappresentate; nè considera i costumi, ò gli affetti, ò i discorsi dell'animo inquanto essi sono intrinseci; ma solamente in quanto fuori se n'escono, e nel parlare, e ne gli atti, e nell'opere manifestandosi accompagnano l'attione. L'Allegoria all'incontro rimira le passioni, e le opinioni, & i costumi, non solo in quanto essi appaiono; ma principalmente nel lor essere intrinseco, e più oscuramente le significa con note (per così dire) misteriose, e che solo da i conoscitori della natura delle cose possono essere à pieno comprese. Hora lasciando l'imitatione da parte, dell'Allegoria, ch'è nostro proposito, ragionerò. Ella, si come è doppia la vita de gli huomini, così hor dell'una, hor dell'altra ci suole essere figura; però che ordinariamente per huomo intendiamo questo composto di corpo, e d'anima, e di mente, & all'ora vita humana si dice quella, che di tal composto è propria, nelle operationi della quale ciascuna parte d'esso concorre, & operando, quella perfettione acquista, della quale per sua natura è capace. alcuna volta, benchè più di rado, per huomo s'intende non il composto, ma la nobilissima parte d'esso, cioè la mente; E secondo quest'ultimo significato si dirà, che il viver dell'huomo sia il contemplare, e l'operare semplicemente con l'intelletto; come che questa vita molto paja partecipare della divinità, e quasi trashumanandosi angelica divenire. Hor della vita dell'huomo contemplante è figura la Comedia di Dante, e l'Odissea quasi in ogni sua parte; ma la vita civile in tutta l'Iliade si vede adombrata, e nell'Eneide ancora, benchè in questa si scorga più tosto un mescolamento d'attione, e di contemplatione: Ma perchè l'huomo contemplativo è solitario, e l'Attivo vive nella compagnia civile, quindi avviene, che Dante, & Ulisse nella sua



partita da Calipso si fingano non accompagnati da essercito, ò da moltitudine de' seguaci; ma soli si fingano; dove Agamemnone, & Achille ci sono descritti; l'uno generale dell'essercito Greco, l'altro conduttore di molte schiere de' Mirmidoni, & Enea si vede accompagnato quando combatte, e quando fa l'altre civili operationi; ma quando scende all'inferno, & à i Campi Elisi lascia i compagni, e resta non ch'altri, il suo fedele Acate, il quale non soleua mai dal fianco allontanarglisi. Nè à caso finge il Poeta, che vada egli solo; perche in quel suo viaggio, ci è significata una sua contemplatione delle pene, e de' premi, che nell'altro secolo all'anime buone, & alle ree si riserbano. Oltra di ciò, l'operation dell'intelletto speculativo, che è operation d'una sola potenza, commodamente dall'attion d'un solo ci vien figurata; ma l'operation Politica, che procede dall'intelletto, & insieme dall'altre potenze dell'animo, che sono quasi Cittadini uniti in una Repubblica, non può così commodamente essere adombrata d'attione, in cui molti insieme, & ad un fine operanti non concorrano. A queste ragioni, & à questi essempli havendo io riguardo formai l'Allegoria del mio Poema tale, quale hora si manifesterà.



Esercito composto di varii Principi, e d'altri Soldati *Christiani*, significa l'huomo vile, il quale è composto d'anima, e di corpo: e d'anima non semplice; ma distinta in molte, e varie potenze. Gierusalemme Città forte, & in aspra, e montuosa regione collocata; alla quale, si come ad ultimo fine, sono dirizzate tutte le imprese dell'essercito fedele, ci segna la felicità civile, qual però conviene ad huomo Christiano, come più sotto si dichiarerà; la quale è un bene, molto difficile da conseguire, e posto in cima all'alpestre, e faticoso giogo della virtù, & à questo sono volte, come ad ultima meta, tutte le attioni dell'huomo politico. Goffredo, che di tutta questa adunanza è Capitano, è in vece dell'intelletto, e particolarmente di quell'intelletto, che considera non le cose necessarie; ma le mutabili, e che possono variamente avvenire, & egli per voler d'Iddio, e de' Principi è eletto Capitano in questa impresa; però che l'intelletto, è da Dio, e dalla Natura costituito Signore sovra l'altre virtù dell'anima, e sovra il corpo, e comanda à quelle con potestà civile, & à queste con Imperio regale. Rinaldo, Tancredi, e gli altri Principi sono in luogo dell'altre potenze dell'animo, & il corpo da i soldati men nobili ci vien dinotato: E perche per l'imperfectione dell'humana natura, e per gl'inganni dell'inimico d'essa, l'huomo non perviene à questa felicità, senza molte interne difficoltà, e senza trovar fra via molti esterni impedimenti, questi tutti ci sono dalla figura poetica dinotati. La morte di Sveno, e de' compagni, i quali, non congiunti al Campo, ma lontani, sono uccisi, può dimostrarci la perdita, che l'huomo civile fa de' gli amici, e de' seguaci,

ci, e d'altri beni esterni, che sono instrumenti della virtù, & ajuti à conseguirla felicità. Gli esserciti, e d'Africa, e d'Asia, e le pugne avverse altro non sono, che i nemici, e le sciagure, e gli accidenti di contraria fortuna. Ma venendo à gli intrinseci impedimenti, l'amor, che fa vaneggiar Tancredi, e gli altri Cavalieri, e gli allontana da Goffredo, e lo sdegno, che desvia Rinaldo dall'impresa, significano il contrasto, che con la ragionevole fanno la concupiscibile, e l'irascibile virtù, e la rebellion loro. I Demoni, che consultano per impedir l'acquisto di Gierusalemme, sono insieme figura, e figurato, e ci rappresentano se medesimi, che s'oppongono alla nostra civile felicità, acciò che ella non ci sia scala alla Christiana beatitudine. I due Magi Ismeno, & Armida, Ministri del Diavolo, che procurano di rimuovere i Christiani dal guerreggiare, sono due diaboliche tentationi, che insidiano à due potenze dell'anima nostra, dalle quali tutti i peccati procedono. Ismeno significa quella tentatione, che cerca d'ingannare con false credenze la virtù (per così dire) opinatrice. Armida è la tentatione, che tende insidie alla potenza, che appetisce, e così da quello procedono gli errori dell'opinione, da questa quelli dell'appetito. Gli incanti d'Ismeno nella Selva, che ingannano con delusioni, altro non significano, che la falsità delle ragioni, e delle persuasioni, la qual si genera nella Selva, cioè nella moltitudine, e varietà de' pareri, e de' discorsi humani, e perche l'huomo segue il vizio, e fugge la virtù, ò stimando, che le fatiche, & i pericoli sian mali gravissimi, & insopportabili, ò giudicando (come giudicò Epicuro, & i suoi seguaci) che ne' piaceri, e nell'otio si ritrovi la felicità, per questo doppio è l'incanto, e la delusione. Il fuoco, il turbine, le tenebre, i Mostri, e l'altre sì fatte apparenze, sono gl'ingannevoli argomenti, che ci dimostrano le honeste fatiche, gli honorati pericoli, sotto imagine di male. I fiori, i fonti, i ruscelli, gl'instrumenti musici, le Ninfe sono i fallaci sillogismi, che ci mettono inanzi gli agi, e i diletti del senso, sotto apparenza di bene. Ma tanto basti haver detto de' gl'impedimenti, che truova l'huomo, così in se stesso, come fuori di se: però che, se ben d'alcune cose non si è espressa la allegoria, con questi principii ciascuno per se stesso potrà investigarla. Hora passiamo à gli ajuti esterni, & interni, co' quali l'huomo civile superando ogni difficoltà si conduce alla desiderata felicità. Lo scudo di diamante, che ricopre Raimondo, e poi si mostra apparecchiato in difesa di Goffredo, deve intendersi per la particolare custodia del Signor Iddio. Gli Angioli significano hor l'aiuto divino, e hor le divine ispirationi, le quali ancora ci sono adombrare nel sogno di Goffredo, e ne' ricordi dell'Heremita. Ma l'Heremita, che per la liberatione di Rinaldo indirizza i due Messaggieri al Saggio, figura la cognitione soprannaturale, ricevuta per divina gratia, sì come il Saggio la humana sapienza; imperocche dall'humana sapienza, e dalla cognitione dell'opere della natura, e de' magisteri suoi, si genera, e si conferma ne gli animi nostri la giustitia, la temperanza, il disprezzo della morte, e delle cose mortali, la magnanimità, & ogn'altra virtù morale, e grande ajuto può ricever l'huomo civile in ciascuna sua operatione dalla contemplatione.

Si

Si finge, che questo Saggio fosse nel suo nascimento Pagano; ma che dall' Heremita convertito alla vera fede si sia renduto christiano, e c' havendo deposta la sua prima arroganza, non molto presume del suo sapere; ma s'acquieti al giudizio del Maestro; però che la Filosofia nacque, e si nutrì trà Gentili nell' Egitto, e nella Grecia, e di là à noi trapassò, presuntuosa di se stessa, e miscredente, & audace, e superba fuor di misura; Ma da San Tomaso, e da gli altri santi Dottori è stata fatta discepola, e ministra della Theologia, e divenuta per opera loro modesta, e più religiosa, nessuna cosa ardisce temerariamente affermare contra quello, che alla sua Maestra è rivelato. Nè indarno è introdotta la persona di questo Saggio, potendo, per consiglio solo dell' Heremita, esser trovato, e ricondotto Rinaldo; perche ella s'introduce per dimostrare, che la gratia del Signor Iddio non opera sempre ne gli huomini immediatamente, o per mezzi straordinarii, ma fa molte fiato sue operationi per mezzi naturali: & è molto ragionevole, che Goffredo, il quale di pietà, e di religione avanza tutti gli altri, & è, come habbiamo detto, figura dell' intelletto, sia particolarmente favorito, e privilegiato con gratie, le quali à nessun'altro non siano comunicate. Questa humana sapienza adunque, indirizzata da virtù superiore, libera l'anima sensitiva dal vizio, e v'introduce la moral virtù; ma perche questa non basta, Pietro Heremita confessa Goffredo, e Rinaldo, e prima havea convertito Tancredi. Ma essendo Rinaldo una delle due persone, che nel Poema tengono il loco principale, non sarà forse se non caro a' Lettori, che io replicando alcuna delle già dette cose, minutamente manifesti l'allegorico senso, che sotto il velo delle loro azioni si nasconde. Goffredo, il qual tiene il primo loco nella favola, altro non è nell'allegoria, che l'intelletto; il che si accenna in alcun luogo del Poema, come in quel verso.

„ Tu il senno sol, tu sol lo scettro adopra;

E più chiaramente in quell'altro.

„ L'anima tua mente del Campo, e vita,

E si soggiunge vita, perche nelle potenze più nobili le men nobili son contenute. Rinaldo dunque, il quale nell'azione è nel secondo grado d'honore, deve ancora nella Allegoria in grado corrispondente esser collocato; ma qual sia questa potenza dell'animo, che tiene il secondo grado di dignità, hor si farà manifesto. Irascibile è quella, la quale fra tutte l'altre potenze dell'anima men s'allontana dalla nobiltà della mente; intanto che par che Platone cerchi, dubitando s'ella sia diversa dalla ragione, o no. Et ella è nell'animo, quali sono nell'adunanza degli huomini i Guerrieri; e si come di costoro è ufficio, ubidendo a i Principi, che hanno l'arte, e la scienza del commandare, combattere contra i Nemici; così è debito della Irascibile, parte dell'animo guerriera, e robusta, armarsi per la ragione contra

tra le concupiscenze , e con quella vchemenza , e ferocità , che è propria di lei , ribattere , e discacciare tutto quello , che può essere d'impedimento alla felicità . Ma quando essa non ubidisce alla ragione , ma si lascia trasportare dal suo proprio impeto , alle volte avviene , che combatte , non contra le concupiscenze , ma per le concupiscenze ; ò à guisa di cane reo custode , che non morde i Lupi , ma gli armenti . Questa virtù impetuosa , vehemente , & invitta , come che non possa intieramente essere da un sol Cavalliero figurata , è nondimeno principalmente significata da Rinaldo , come ben s'accenna in quel verso , nel quale di lui si parla .

„ *Sdegno guerrier de la ragion ferace .*

Il quale mentre combattendo contra Gernando trapassa i termini della vendetta civile , e mentre serve ad Armida , ci può dinotare l'ira non governata dalla ragione ; mentre desincanta la selva , espugna la Città , rompe l'Esercito nemico , l'ira dirizzata dalla ragione . Il ritorno dunque di Rinaldo , e la riconciliation sua con Goffredo altro non significa , che l'ubidienza , che rende la potenza irascibile alla ragionevole , & in queste reconciliationi due cose si avvertiscano ; l'una che Goffredo con civil moderatione si mostra superiore a Rinaldo , il che c'insegna , che la ragione comanda all'ira non regalmente , ma cittadinescamente . All'incontro Goffredo , imperiosamente imprigionando Argillano , reprime la seditione , per darci a divedere , che la potestà della mente sovra il corpo è regia , e signorile . L'altra cosa degna di considerazione è , che si come la parte ragionevole non dee ( che molto in ciò s'ingannarono gli Stoici ) escludere l'irascibile dalle attioni , nè usurparsi gli uffici di lei , che questa usurpation farebbe contra la giustizia naturale ; ma dee farla compagna , e ministra : così non dovea Goffredo tentar la ventura del bosco egli medesimo , nè attribuirsi gli altri uffici debiti a Rinaldo . Minor artificio dunque si sarebbe dimostrato , e minor riguardo havuto à quella utilità , la quale il Poeta , come sottoposto al Politico , deve haver per fine , quando si fusse finto , che da Goffredo solo fusse stato operato tutto ciò , che era necessario per l'espugnation di Gierusalemme . Non è contrario , ò diverso da quello , che s'è detto , ponendo Rinaldo , e Goffredo per segno della ragionevole , e della irascibile virtù , quel che dice Ugone nel sogno , quando paragona l'uno al capo , e l'altro alla destra , perche il capo ( se crediamo a Platone ) è sede della ragione , e la destra , se non è sede dell'ira , è almeno suo principalissimo strumento . Ma per venir finalmente alla conclusione , l'Esercito , in cui Rinaldo , e tutti gli altri Cavallieri per gratia d'Iddio , e per humano avvedimento sono ritornati , e sono ubidienti al Capirano , significa l'Uomo già ridotto nello stato della giustizia naturale , quando le potenze superiori comandano , come debbono , e le inferiori ubbidiscono ; & oltre a ciò nello stato dell'ubidienza divina . All'hora facilmente è disincantato il bosco , espugnata la Città , e sconfitto l'Esercito nemico , cioè superati agevolmente tutti gli esterni impedimenti l'huomo conseguisce la felicità politica . Ma perche questa civile

le beatitudine non deve esser ultimo segno dell'huomo Christiano ; ma deve egli mirar più alto alla Christiana felicità ; per questo non desidera Goffredo d'espugnar la terrena Gierusalemme per haverne semplicemente il dominio temporale ; ma perche in essa si celebri il culto divino , e possa il Sepolcro liberamente esser visitato da pii , e devoti peregrini , e si chiude il Poema nella adoratione di Goffredo , per dimostrarci , che l'intelletto affaticato nelle attioni civili , deve finalmente riposarsi nelle orationi , e nelle contemplationi de' beni dell'altra vita beatissima, & immortale.

AR-

# ARGOMENTI,

E

## ALLEGORIE

### DEL CANTO PRIMO.

D'ORAZIO ARIOSTO. DI GIO. VINCENZO IMPERIALE

**M** Andà a Tortosa Dio l'Angelo, v' poi  
 Goffredo aduna i Principi Christiani.  
 Quira concordi que' famosi Heroi  
 Lur Duce fan de gli altri Capitani.  
 Quinci egli pria vuol rivedere i suoi  
 Sotto l'insegne, e poi gli invia ne piani,  
 Ch' a Sion vanno: intanto di Gindea  
 Il Re si turba à la novella rea.

*Perc' homai di servaggio esca, e di duolo  
 La Città santa, che soccorso attende,  
 Da l'empirea magian dispiega il volo  
 Messaggier, che Goffredo a l'armi accède.  
 Ond' ei di Cavalieri il primo stuolo  
 Aduna, e primo Duce indi risplende.  
 Splender quinci d'acciaro il Campo vede,  
 Poi seco al grãde acquisto affretta il piede.*

DI GUIDO CASONI. DI BARTOLOMEO BARBATO:

Dio nel seren d'incomprensibil lucè  
 Mira de' suoi Guerrier l'opre, e l'affetto:  
 Sceglie Goffredo, ond' ei de' Duci è Duce  
 Salutato dal Ciel, dal Campo eletto.  
 Ei rivede le Squadre, e le conduce  
 Incontro al Regno ad Aladin soggetto,  
 Che d'ira ardendo arde le biade, e l'onde  
 Di tosto insetto, di zelen confonde.

*Goffredo tutti aduna i più fedeli  
 Principi de la Terra, e viene eletta  
 Duce de' Duci, ond' il valor riveli  
 Con ardir grande, e con ardir perfetto.  
 L'Esercito riforma, e perche' dueli  
 Il Ciel molto favor, saggio intelletto,  
 E con rare virtù valor dirimo,  
 Turba il Regno pagano, il Re Aladino.*

DI FRANCESCO BIRAGO.



**L** Campo Cristiano fatto di varj Principi, e di altri soldati significa l'huomo civile, il quale è composto d'anima, e di corpo: il corpo dai soldati men nobili ei vien dinotato; l'anima, e non semplice, ma distinta in molte, e varie potenze, dal consiglio de' Duci, ovvero senato. Goffredo, che di questa adunanza è Capitano, rappresenta l'intelletto, e quello particolarmente, che considera non le cose necessarie, ma le mutabili, e che possono variamente avvenire. E' egli in questa impresa eletto Capitano per voler d'Iddio, e de' Principi, imperochè l'intelletto è da Dio, e dalla Natura costituito signore sovra l'altre virtù dell'anima, e

*Vsl. I. E sovra*

sovra il Corpo, e comanda a quelle con potestà civile, poiche la volontà è libera, ma a questo con imperio regale. Gli altri Principi sono in luogo dell'altre potenze dell'anima.

## DI GUIDO CASONI.



Avendo passato l'esercito de' Cristiani il Mare nelle parti Orientali, e venuto per liberare Gerusalemme, ma occupato in altre imprese, cessa, e prolunga il tempo dell'incominciata fatica. Si potrebbe intender qui l'unione de' Fedeli, che passato il profondo Mare della Gentilità, viene nelle parti Orientali al Sol più prossime, & a Dio, che è il vero Sole, e lume della verità, per liberare Gerusalemme, che è l'anima sua, acciò possi ottenere il Cielo, che è il sciogliere il voto. Perche questo è il bersaglio dell'huomo, da che è levato dal sacro fonte del Battesimo, drizzar l'attioni, & opere sue per sciogliere questo voto per acquistarsi il Cielo. Ma che vivendo in questa prigione terrena vengono da varie cose (per seguire i propri appetiti) dal suo proponimento distolti, e vanno sempre prolungando il tempo della purgatione dell'anima sua. Goffredo uno de' Principi vien avvertito dall'Angelo, come egli è stato eletto da Dio per Capitano dell'esercito, ammaestrandolo sopra quello, che far gli conviene. I santi huomini, i quali ancorche vivano in questo carcere tereno, meno però sono ingombrati da questi vani appetiti del sciocco Mondo, sono ispirati per le visioni da Dio, e mostrato gli viene per commusione divina quello, in che si debbano adoperare. Sono eletti capi, però debbono col consiglio, e con l'opere, e con ogni suo studio & industria destare l'addormentata gente presa dell'escia de' piaceri terreni, e che oggimai vive dimenticata della già fatta deliberatione. Goffredo chiama & invita, tutti i principali a consiglio, & espone loro la stagione essere opportuna. Queste sono le ammonitioni, e per lettere, e per prieghi, a Rettori, & a Curati della plebe fatte primieramente, imponendogli, che debbano essere svegliati, e desti nella cura dei suoi soggetti. Goffredo poi ordina a' capi, che procurino il seguente giorno, che schierato si debba mostrare il Campo. Vuole il Poeta, che questi santi huomini veduto ch'haveranno le ammonitioni loro essere state accettate, non debbano cessare, ma il seguente giorno quanto prima siano intese, e quasi subito, non vi mettendo tempo di mezzo, imponere, che si mostri schierato il Campo, accioche si vedano i frutti di queste ammonitioni, & opere. Goffredo invia verso Gerusalemme, e manda innanzi bande di cavalli per assicurar le sue schiere, e Guastatori, che habbiano ad agevolargli la via. Il buon Pastore, veduto il devoto, e santo animo de' suoi soggetti, segue l'incomin-

cominciata impresa, ma che? sendo dubbioso il camino di questa vita mortale, e pericoloso molto, e per gli assidui, e vigilanti inimici nostri, sceglie dell' essercito una banda di cavalli alla leggiera, fanti huomini, e devoti, e sono questi i Predicatori, che divulgando il verbo di Dio, & imprimendolo nell'animo de' Fedeli, non lasciano, che vi si radichino gli appetiti terreni, e che le tentazioni diaboliche vi habbiano luogo. Guastatori, che habbiano ad agevolar la strada. Queste sono le Elemosine, le buone, e sante opere, le quali ne fanno parere men travagliato, e duro questo pellegrinaggio, conservandone nella gratia di N. Signore. Il Re di Tripoli, che con messi, e doni invita, & accetta Goffredo, e l' Essercito. Questo è il Mondo, che coi suoi lusinghevoli piaceri, feste, & allegrezze se gli pone innanzi. Ma seguita il camino Goffredo. Non cessa il santo Pastore, nè tarda infervorato pur nel santo proponimento. L' huomo buono, nè per allegrezze, o piaceri mostratigli dal Mondo, lascia l'incominciato camino. Goffredo conduce il suo Campo lungo i lidi del Mare, per poter havere soccorso dall' armata sua. Caminano i Fedeli questo Mondo, mentre in esso sono peregrini, e passano le sue strade, ma che? non si mettono nel mezzo di lui, ma lungo alle ripe caminano. Non debbono le buone persone ingolfarsi in questo Mondo, ma accostarsi, e tenersi sempre piegando al mare, al fonte della misericordia, della bontà, e di tutte le grazie di N. Signore, per poter haver soccorso ne' suoi travagli, per esser sollevati dalla gratia, e bontà sua, che non lascia mai il suo fedele abbandonato, nè privo di aiuto, e favore. Aladin Re è il diavolo occupatore, & usurpatore di questa anima nostra: vede la santa deliberatione, conosce il buon proponimento, però si delibera in sè stesso di amazzar quelli Christiani, che erano nella Città, e vuole, quanto à lui s'appartiene, e se gli fosse concesso, farebbe rovinare i Tempii, e le Religioni sacre, ma teme l'ira divina, e celeste. Guasta il paese d'attorno, guasta i fonti, avvelena l'acque, e rinforza la Città. Il diavolo dassi con ogni suo ingegno, e potere per vietarne, che conseguire non possiamo quello, che fra noi habbiamo deliberato. Manda i ministri suoi à guastare il paese con diverse calamità, percuote il fedele, e si oppone gagliardamente ad ogni santo, e buon proponimento.



# CANTO

## PRIMO.



1. *Anto l'Armi pietose,  
e 'l Capitano,*

*Che 'l gran Sepokro  
libero di Christo:*

*Molto egli oprò col  
fenna, e con la  
mano,*

\* *Molto soffrì nel glorioso acquisto:*

\* *E in van l'Inferno a lui s'oppose, e in vano  
S'armò d'Asia, e di Libia il popol misto,*

\* *Che il Ciel gli diè favore, e sotto à i santi  
Segni ridusse i suoi compagni erranti.*

2. *O Musa, tu, che di caduchi allori  
Non circondi la fronte in Helicon:*

\* *Hai di stelle immortali aurea corona;  
Tu spiri al petto mio celestia dori,  
Tu rischiara il mio canto, e tu perdoni  
S'intesso fregi al ver, s'adorno in parte  
D'altri diletti, che de' tuoi le carte.*

3. *Sai, che là corre il Mondo, ove più verfi  
Di sue dolcezze il lusinghier Parnaso,  
E che l'vero condito in molli verfi  
I più schiavi allettando hà persuaso.  
Così à l'egro fanciul porgevano aspersi  
Di soavi licor gli orli del vaso;  
Succhi amari ingannato intanto ei beve,  
E dal inganno suo visitariceve.*

4. *Tu Magnanimo Alfonso, il qual ritogli  
Al furor di Fortuna, e guidi in porto  
Me Peregrino errante, e fra gli scogli,  
E fra l'onde agitato, e quasi al sorto;  
Queste mie carie in leia fronte accogli,  
Che quasi in voto à te sacrate i porto.  
Forse un dì fia, che la presaga penna  
Osi scriver di te quel, e 'hor n'accenna.*

5. *E ben ragion (s'egli avverrà, che'n pace  
Il buon popol di Christo unqua si veda;  
E con navi, e cavalli al fero Trace  
Cerchi ritor la grande ingiusta preda)  
Ch'è te lo scettro in terra, o se ti piace  
L'alto Imperio de' mari à te conceda.  
Emulo di Goffredo, i nostricarmi  
In tanto ascolta, e s'apparecchia à l'armi.*

6. *Già 'l sesto anno volgea, che'n Oriente  
Pasciò il Cāpo Cristiano à l'alta impresa:  
E Nicea per assalto, e la potente  
Antiochia con arte havea già presa.  
L'havea poscia in battaglia incontro gente  
Di Per sia innumerable difesa;  
E Tortosa espugnata; indi à la rea  
Stagion diè lico, e 'l novo anno attendea.*

7. *\* El fine homai di quel piovoso verno,  
\* Che fea l'arme cessar, lunge non era;  
\* Quando da l'alto soglio il Padre eterno,  
Ch'è ne la parte più del Ciel s'incera,  
E quanto è da le stelle al basso inferno,  
Tanto è più insù de la stellata spera;  
Gli occhi in già volse se in un sol punto, e in  
Vista mirò ciò, che'n se il Mondo aduna.*

Mirò

8.

Mirò tutte le cose, & in Soria  
 Saffrò poi ne' Principi Christiani,  
 E con quel guardo suo, ch' à dentro spia  
 Nel più secreto largli affetti humani;  
 \* Vede Goffredo, che scacciar desia  
 Dalla Santa Città gli empj Pagan:  
 E pien di fè, di zelo, ogni mortale  
 Gloria, imperio, tesor mette in non cale.

9.

Ma vede in Baldovin cupido ingegno,  
 Ch' à l' humane grandezze miento aspira:  
 \* Vede Tancredi haver la vita à sdegno,  
 \* Tanto un suo vano amor l'ange e martira.  
 E fonder Boemondo al novo Regno  
 Suo d' Antiochia alti principii mira;  
 E leggi imporre, & introdur costume,  
 Et arti, e culto di verace Nume.

10.

E cotanto internarsi in tal pensiero,  
 Ch' altra impresa non par, che più rammenti.  
 Scorge in Rinaldo & animo guerriero,  
 E spiriti di riposo impatienti;  
 Non cupidigia in lui d' oro, ò d' impero,  
 Ma d' honor brame immoderate, ardenti.  
 \* Scorge, ch' da la bocca intemo pende (de.  
 Di Gueffo se i chiari antichi esempi appren.

11.

Ma poi, c' hebbe di questi, e d' altri cori  
 Scortigl' intimi sensi il Re del Mondo;  
 Chiama à se da gli angelici splendori  
 Gabriel, che ne' primiera secondo.  
 E tra Dio questi, e l' animo migliori  
 Interprete fedel, Nuntio giocondo:  
 Già i decreti del Ciel porta, ed al Cielo  
 Riporta de' mortali i preghi, e' l' zelo.

12.

Disse al suo Nuntio Dio: Goffredo trova,  
 \* E in mio nome di lui, perche fcessa!  
 Perche la guerra homai non si rinova  
 A liberar Gierusalemme oppressa!  
 Chiamai Duci à consiglio, e i tardi mova  
 Al' alta impresa: ei Capitan fia d' essa.  
 Io qui l' eleggo, e' l' faran gli altri in terra.  
 Già suoi compagni, hor suzi ministri in  
 Guerra.

13.

\* Così parlogli: e Gabriel l' accinse  
 Veloce ad essequir l' imposte cose.  
 La sua forma invisibil d' aria cinse;  
 Et al senso mortal la sottopose.  
 Humane membra, aspetto human si finse;  
 Ma di celeste maestà il compose.  
 Tra giovane, e fanciullo età confine  
 Prese, & ornò di raggi il biando crine.

14.

Al bianche vesti, c' han d' or le cime  
 Infaticabilmente agili, e preste.  
 Fende i venti, e le nubi, e v' à subliore  
 Sovra la terra, e sopra il mar con queste.  
 Così vestito indirizzossi à l' imo  
 Parti del mondo il Messaggier celeste.  
 Pria sul Libano monte ei firutene,  
 E si librò su l' adeguate penne.

15.

E ver le plagge di Tartosa poi  
 Drizzò precipitando il volo in ginso.  
 Sorgeva il novo Sol dai lidi E. i,  
 Parte già fuor; ma l' più ne l' onde ch' insò:  
 E porgea matutini preghi suoi  
 Goffredo à Dio, come egli ha vea per uso;  
 Quando à paro col Sol, ma più luente  
 L' Angelo gli apparì da l' Orient:.

16.

E gli disse: Goffredo, ecco opportuna  
 Già la stagione, ch' al guerreggiar s' aspetta:  
 \* Perche dunque trapor dimora alcuna  
 A liberar Gierusalem soggetta;  
 Tu i Principi à consiglio homai razuna;  
 \* Tu al fin de l' op'ra i neghittosi affretta.  
 Dio per lor Duce già t' elegge: & effi  
 \* Sopporran volontari à te se stessi.

17.

Dio messaggier mi manda: io ti rivelo  
 La sua mente in suo nome. ò quanta spene  
 Haver d' alta vittoria; ò quanto zelo  
 De l' hoste à te commessa hor ti conviene.  
 \* Tacque, e sparito rivolo del Cielo  
 A le parti più eccelse, e più serene.  
 Resta Goffredo à i detti, à lo splendore  
 D' occhi abbattuto, attonito di core.  
 Ma

18.

Ma poi che friscate, e che discorre,  
 Chiranne, chi mandò, che gli fu detto;  
 Segnà bramava, hor tutto arde d'imporre  
 Fine à la guerra, ond'egli è Duce eletto.  
 Nò che l'oder si agli altri in Ciel preporre  
 D'aura d'ambizion gli gonfi il petto;  
 Ma il suo voler più nel voler s'infiamma  
 Del suo Signor, come favilla in fiamma.

19.

Dunque gli heroi compagni, i quai non lunge  
 Erano sparsi, à ragunar si munita.  
 Lettere à lettere, e messi à messaggionie:  
 Sempre al consiglio è la preghiera unita.  
 Ciò, ch'alma generosa allesta, e punge,  
 Ciò, che può risvegliar virtù sopita,  
 Tutto par, che ritrovi, e in efficace  
 Modo l'adorna sì, che forza, e piace.

20.

Vennero i Duci, e gli altri anco seguirono,  
 E Bismondo sol qui non convenne:  
 Parte fuor s'attendò, parte nel giro,  
 E tra gli albergi suoi Tortosa tenne.  
 I Grandi de l'Essercito s'unirono  
 (Glorioso Senato) in dì solenne.  
 Quel il pio Goffredo incominciò tra loro  
 \* Augusto in volto, e in sermon sonoro.

21.

Guerrier di Dio, ch'è à ristorare i danni  
 De la sua fede il Re del Cielo clesse;  
 E securi fra l'arme, e fra gl'inganni  
 De la terra, e del mar vi scorresse, e resse;  
 Sic'habbiamo tante, e tante in sì pochi anni  
 Ribellanti provincie à lui sommesse;  
 E fra le genti debellate, e dame  
 Stesse l'insegne sue vutrici, e'l nome.

22.

Già non lasciammo i dolci pegni, e'l nido  
 Natio noi (se'l creder mio non erra)  
 Nè la vita esponemmo al mare infido,  
 Et à i perigli di lontana guerra;  
 Per acquistar di breve suono un grido  
 Volgare, e posseder barbara Terra;  
 Che proposto, havemmo anzusto, e scarso  
 Premio, e in danno de l'Alme il sacro spar-  
 (so).

23.

Ma fù de penser nostri ultimo segno  
 Espagnar di Sion le nobil mura:  
 E sottrarre i Christiani al giogo indegno  
 \* Di servitù così spiacente, e dura:  
 Fondando in Palestina un nuovo Regno,  
 Ov'abbia la pietà sede sicura;  
 Nè sia chi nieghi al Peregrin devoto  
 D'adorar la gran tomba, e sciorre il voto.

24.

Dunque il fatto fin hora al rischio è molto,  
 Poiche molto altr'araguzio, à l'honor poco,  
 Nulla al disegno, ove s'è fermi, è volto  
 Sia l'impeto de l'armi in altro loco.  
 Che gioverà l'haver d'Europa accolto  
 Sì grande sforzo, e posto in Asia il foco,  
 \* Quando sia poi di sì gran moti il fine  
 Non fabbriche di Regni, ma ruine!

25.

Non edifica quei, che smolgl'Imperi  
 Sù fondamenti fabricar mondani,  
 Ove ha pochi di Patria, e s'estranei,  
 Fra gl'infiniti popoli pagani:  
 Ove ne' Greci non convien, che speri,  
 E i favor d'Occidente hà sì lontani;  
 Ma ben move ruine, ond'egli oppresso,  
 Solcòstrutto un sepolcro habbia à se stesso.

26.

Turchi, Persi, Antiocchia (illustre suono,  
 E di nome magnifico, e di cose)  
 Opre nostre non già, ma del Ciel dono  
 \* Furo, e vittorie in ver meravigliose.  
 Hor, se da noi rivolte, e torte sono  
 Contra quel fin, che'l donator dispose;  
 Temo cen privi, e favola à le genti  
 Quel sì chiaro rimbombo al fin diveniti.

27.

Al, non sia alcun, per Dio, che sì graditi  
 Doni in uso il reo perda, e diffonda.  
 A quei, che sono alti principii orditi  
 Di tutta l'opra il filo, e'l fin risponda.  
 Hora, che i passi liberi, e spediti,  
 Hora, che la stagione habbiam seconda,  
 Che non corriamo à la Città, ch'è meta  
 \* D'ogni nostra vittoria! e che più l'uscita?  
 Prim-

28.  
*Principio ti protesto (i miei protesti  
 Udrà il mondo presente, udrà il futuro;  
 L'adone hor tu nel Cielo anco i celesti)  
 Il tempo de l'impresa è già maturo.  
 Men di viene opportuno, più che si resti:  
 Incertissimo sia quel, che è sicuro.  
 Presago son, i è lento il nostro corso,  
 Ch'avrà d'Egitto il Palestina soccorso.*

29.  
*Disse, e ài dèsti seguit breve bisbiglio;  
 Ma forse poscia il solitario Piero,  
 Che prevaro fra Principi à consiglio  
 Sedea, del gran passaggio ancor primiero.  
 Ciò, ch'è farsa Goffredo, & io consiglio:  
 Nè loco à dubbio t'ha, sì certo è il vero,  
 E per se noto: ei dimostrollo à lungo,  
 \* Voi l'approvate, io questo sol vi agguinzio.*

30.  
*Se ben raccolto le discordie, e l'onte,  
 Quasi à prova da voi fatte, e patite,  
 I ritrosi pareri, e le non pronte,  
 E in meza à l'eseguire opre impediti;  
 \* Reco ad un'alta originaria fine  
 Lacazion d'ogni indugio, e d'ogni lite:  
 A quella autorità, che in molti, e vari  
 D'opinion, quasi librata, è pari.*

31.  
*Ove un sol non impera, onde i giudici  
 Pendano poi de' premi, e de le pene,  
 Onde sian comparsie opre, & uffici;  
 Errante il governo esser conviene.  
 Deh fate un corpo sol di membri amici:  
 Fate il capo, che gli altri indirizzi, e freni;  
 Date ad un sol lo scettro, e la possanza,  
 E sostegno di Re vece, e sembianza.*

32. (petti  
 \* *Qui tacque il Vegio, hor quasi p'fer, quasi  
 Son chinisiate, sian aura e d'oro ardore;  
 Inspira tu de l'Heremita i dètti,  
 E tu gl'imprimi ài cavalier nel core:  
 \* Sgombri gl'inserti, anzi gl'innati affetti  
 Di sovraffar, di libertà, d'onore:  
 \* Sì che Guglielmo, e Gelfo, i più sublimi,  
 Chiamar Goffredo per lor Duce à primi,*

33.  
*L'approvar gli altri. Esser sue parti denno  
 Deliberare, e comandar altrui.  
 Imponza à i vinti legge egli à suo senno:  
 Porti la guerra, e quando vuole, e à cui.  
 Gli altri già pari, ubidienti al cenno  
 Siano hor ministri de gl'imperii sui.  
 Concluso ciò, fama ne vola, e grande;  
 Per le lingue de gli huomini si spande.*

34.  
*Ei dimostra à i soldati, e ben lor pare  
 Degno de l'alto grado, ove l'han posto:  
 Erneve i sabuti, e l'militare  
 Applauso in volto placido, e composto:  
 Poi ch' à le dimostranze humili, e care  
 D'amor, d'ubbidienza hebbe risposto;  
 Impone, che l'diseguent e in un gran campo  
 Tutto si mostri à lui schierato il Campo.*

35.  
*Facea ne l'Oriente il Sol ritorno  
 Sereno, e luminoso oltre l'usato;  
 Quando co' raggi uscì del novo giorno  
 Sotto l'insegna ogni Guerriero armato:  
 E si most, e quanto poté più adorno  
 Al pio Bugion, girando il largo prato:  
 S'era egli fermo, e si vedea davanti  
 Passar distinti i Cavalieri, e i Fanti.*

36.  
*Mente, de gli anni, e de l'odio nemica,  
 De le cose custode, e dispensiera,  
 \* Vagliami tua ragion il, ch'io ridica  
 Di quel campo ogni Duce, & ogni schiera;  
 Suoni, e risplenda la lor fama antica,  
 Fatta da gli anni homai tacita, e nera;  
 Tolto da tuoi tesori ogni mia lingua  
 Ciò, ch'ascolti ogni età, nulla l'esingua.*

37.  
*Prima i Franchi mostrarsi: il Duce loro  
 Ugon esser solea del Re fratello.  
 Ne l'Isola di Francia, eletti foro  
 Fra quattro fiumi ampio paese, e bello.  
 Poscia ch'Ugon morì, de' Gigli d'oro  
 Segnò l'usara insegna il fier drappello,  
 Sotto Clotaro Capitano egregio,  
 \* A cui se nulla manca, è il nome regio.*

Mille

38.

Mille son di gravissima armatura;  
 Sono altrettanti i Cavalier seguenti;  
 Di disciplina à i primi, e di natura;  
 \* E d'arme, e di sembianza indifferenti:  
 Normandi tutti, e gli hà Roberto in cura,  
 Che Principe naturo è de le genti.  
 Poi duo Passer di popoli spiegaro  
 \* Le Squadre lor, Guglielmo, & Ademaro.

39.

L'uno, e l'altro di lor, che ne divini  
 Uffici già trattò più ministero,  
 Sotto l'Elmo premendo i lunghi crini,  
 Essercita de l'arme hor l'uso fero.  
 Dalla Città d'Orange, e dai confini  
 Quattrocento guerrier scelse il primiero,  
 Maguidaquei di Poggio in guerra l'altro,  
 Numero egual, nè men ne l'arme scaltro.

40.

Baldovin poscia in mostra addur si vede  
 Co' Bolognesi sui, quei del Germano;  
 \* Che le sue genti il più frasel gli cede  
 Hor, ch'è de' Capitani è Capitano.  
 \* Il Conte de' Carnuti indi succede,  
 Potente di consiglio, e pro di mano.  
 Van con lui quattrociento; e triplicati  
 Conduce Baldovino in sella armati.

41.

Occupò Guelfo il campo à lor vicino; (merto  
 Huom, ch'è l'alta fortuna agguaglia il  
 Contacostui per Genitor Latino  
 Degli Avi Esten si un ligo ordine, e certo:  
 Ma Germano di cognome, e di Dominio,  
 Ne la gran casa de' Guelfoni è inserito,  
 Regge Carinthia, e presso l'Istro, e'l Reno  
 Cui, che i prischi Sueri, e i Reti hanno.

42.

A questo, che retaggio era materno,  
 Acquistò ei giunse gloriosi, e grandi,  
 Quindi gètte trabea, che prende à schermo  
 D'andar contra la morte, ov'è comandò;  
 Usa à temprar ne' caldi alberghi il verno,  
 E celebrar con lieti inviti i prandi:  
 \* Fur cinquemila à la partenza; à pena  
 (De' Persi avàzo) il terzo hor qui ne mena.

43.

Segua la gente poi candida, e bionda; (giace:  
 Che tra i Franchi, e i Germani, e'l mar si  
 Ove la Meza, & ove il Regno monda,  
 Terra di biade, e d'anime ferace;  
 E gl'Insulani lor, che d'alta sponda  
 Riparo fan sì à l'Ocean vorace:  
 L'Ocean, che non pur le merci, e i legni;  
 Ma intere inghiotte le Città, e i Regni.

44.

Gli uni, e gli altri son mille, e tutti vanno  
 Sotto un altro Roberto insieme à stuolo;  
 Maggior alquanto è lo Squadron Britanno;  
 Guglielmo il rege al Remmor figluolo.  
 Sono gl'Inglesi saguari, & hanno  
 Gente con lor, ch'è più vicina al Polo.  
 \* Questi de l'alte selve ha su mandata  
 La divisa dal Mondo ultima Irlanda.

45.

Vien poi Tancredi: e non è alcun fra'anti  
 (Traxne Rinaldo) o feritor maggiore,  
 O più bel di maniere, e di sembianti;  
 \* O più eccelsso, & intrepido di core,  
 \* Salen'ombra di colpa i suoi gran vanti  
 Rende men chiari, è sol follia d'Amore;  
 Nato fra l'arme Amor di breve vista,  
 Che sinut্রে d'affanni, e forza acquista.

46.

E fama, che quel dì, che glorioso  
 Fè la rotta de' Persi il popol Franco,  
 Poi che Tancredi al fin vittorioso  
 I fuggitivi di seguir s'è stanco;  
 Cercò direfrigerio, e di riposo  
 Al'arse labbia, al travagliato fianco:  
 E trasse, ove invitato al rezo estivo  
 Cinto di verdi seggi un fonte vivo.

47.

Quivi a lui d'improvviso una Donzella  
 \* Tutta fuor che la frate, armata apparse,  
 Era Pagana, e la venuta anch'ella  
 Per l'istessa cagion di ristorarse.  
 \* Egli mirolla, & ammirò la bella  
 Sbianza, e d'essa si compiacque, e n'arse.  
 Omer aviglia; Amor, ch'è pena è nato,  
 Già grande vola, e già trionfa armato.

Ella

48.  
Ella d'ehno copristi, e se non era,  
Ch'altri quini arrivar, ben l'assalima:  
Partì dal vinto suo la Donna altera,  
Ch'è per necessità sol fuggitiva;  
Ma l'immagine sua bella, e guerriera  
Tale ei serbò nel cor, qual essa è vana:  
E sempre hà nel pensiero, e l'atto, e'l loco,  
In che la vide, esca continua al foco.

49.  
E ben nel alto suo la gente accorta  
Legger potria: questi arde, e fuor di spene;  
\* Così vien sospirato, e così porta  
Basse le ciglia, e di mestizia piene;  
Gli ottocento à canallo, à cui s'è scorta,  
Lasciar le piaggie di Campagna amene;  
Pompamaggor de la Natura, e i colli,  
Che vagheggia il Tirren fertili, e molli.

50.  
Venian dietro ducento in Grecianati;  
Che son quasi di ferro in tutto scarchi:  
Pendon spade ritorte à l'und'è lati;  
Suonano al tergo lor faretre, e archi.  
Aciutti hanno i canalli al corso usati,  
A la fauca inuiti, al cibo parchi:  
Ne l'assalir son pronti, e nel ritirarsi;  
E combatton fuggendo erranti, e sparsi.

51.  
\* Tatim regge la schiera, e sol fù questi,  
Che Greco accompagnò l'arme Latine:  
O vergogna, ò misfatto; hor non hauesti  
Tu Grecia quelle guerre à te vicine?  
E pur quasi à spettacolo sedesti,  
\* Lenta aspettando de' grand'atti il fine:  
Hor se tu se' vil serua, è il tuo servaggio,  
(Non ti lagnar) giustitia, e non oltraggio.

52.  
Squadra d'ordine estrema, ecco vien poi,  
Ma d'honor prima, e di valore, e d'arte.  
Son qui gli Auventurieri inuiti Heroi,  
Terror de l'Asia, e folgori di Marte.  
Taccia Argo i Mini, e taccia Artù que'  
Erranti, che di segni empion le carte; (Jui)  
Ch'ogni antica memoria appo costoro  
Perde; hor qual Duce fia degno di loro?  
Vol. I.

53.  
\* Dudo di Conja è il Duce: e perche duro  
Fù il giudicar di sangue, e di virtute;  
Gli altri sopporfi a lui concordi furo,  
C'hauea piu cose fatte, e piu vedute.  
Ei di virilità graue, e maturo  
Mostran fresco vigor chiome canute;  
Mostra, quasi d'honor vestigi degni,  
Di non brutte ferite impressi segni.

54.  
\* Eustatio è poi fra primi, e i propri pregi  
Illustre il famo, e più il frate Buglione.  
Germano v'è, nato di Re Noruegi  
Che scettri vanta, e titoli, e corone.  
Ruggier di Balnauilla in fra gli egregi  
\* La vecchia fama, e Engerlan ripone.  
E celebrati son fra i più gagliardi,  
Un Genonio, un Rinaldo, e duo Gherardi.

55.  
Son fra lodati Ubaldo anco, e Rosmondo  
Del gran Ducato di Lincastro herede:  
Nò fia, ch'Obizo il T'osco aggravi al fido,  
Ch'fà de le memorie auare prede;  
Nè i tre frati Lombardi al chiaro Mondo  
Imoli, Achille, Sforza, e Palamede;  
O' forte Otton, che conquistò lo scudo,  
In cui dal'angue esce il fanciullo ignudo.

56.  
Nè Gualco, nè Ridoiso adietro lasso;  
Nè l'un, nè l'altro Guido, ambo famosi.  
Non Eberardo, e non Germier trapasso  
Sotto silentio ingratamente ascosi.  
\* Que voi me, di numerar già lasso,  
\* Gildippe, e Odoardo amanti, e sposi  
\* Rapite ò de ne la guerra anco consorti,  
Non sarete disgiunti, ancor che morti.

57.  
Ne le scale d'Amor, che non s'apprende?  
Iui si fè costei Guerriera ardita.  
Và sempre affissa al caro fianco, e pende  
Da un Fato solo l'una, e l'altra vita.  
Colpo, che ad un sol noccia iniqua nò scède,  
Ma diuiso è il dolor d'ogni ferita:  
E spesso è l'un ferito, e l'altro langue,  
E versa l'anima quel, se questa il sangue.

C

Ma-

58.

- \* Ma il fanciullo Rinaldo è sopra questi,  
E sopra quanti in mostra eran condotti:  
Dolcemente feroce alzar vedresti  
La regal fronte, e in lui mirar sol tutti.  
L'età precorse, e la speranza; e pressì  
Parcano i fior, quando n'uscìo i frutti.  
\* Se l'imir fulminar ne l'arme avvolto,  
Marte lo stimò: Amor, se scopre il volto.

59.

Luine lariva d'Adige produsse  
A Bertoldo Sofia, Sofia la bella;  
A Bertoldo il possente: e pria, che fusse  
Tolto quasi il Bambin da la mammella,  
Matilda il volse, e nutricollo, e instrusse  
Ne l'arti regie: e sempre ei fu con ella;  
Sin ch'invaghi la giovanetta mente  
Latramba, che iudia da l'Oriente.

60.

- \* All'hor (nè pure lustri havea forniti)  
Fuggì soletto, e corse strade ignote:  
Varcò l'Egeo, passò di Grecia i liti,  
Giunse nel campo in region remote.  
Nobilissima fuga, e che l'imiti  
Bende a un alcun magnanimo Nipote.  
Tre anni sò che è in guerra: intepesirua  
Molle piuma de l'incanto a pena uscirua.

61.

Passati i Cavalieri, in mostra viene  
La gente à piedi: è Raimondo avanzi.  
Regea Tolosa, e scelse infra Pirene,  
E fra Garana, e l'Ocean suoi fanti.  
Son quattromila, e ben'armati, e bene  
Instrutti, n'ial disagio, e tolleranti.  
Buona è la gente, e non può da più datta,  
O da più forte guida esser condotta.

62.

- Macinquemila Ssefano d'Ambuosa,  
Edi Blesse, e di Turi in guerra adduce.  
Non è gente robusta, ò satiscosa,  
Se ben tutta di ferro ellariluce.  
\* La terra molle, e lieta, e dilettofa  
Simili à se gli habitator produce.  
Impeto fan ne le battaglie prime;  
Ma di leggier poi langue, e si reprime.

63.

Alcasto il terzo vien, qual presso à Tebe  
Già Capaneo, e con minaccioso volto.  
Sei mila Ekeetii, audace, e fera plebe,  
Da gli Alpini castelli havea raccolto;  
Che l'ferro usò à far solchis à fräger glebe,  
In nove forme, e in più degne opre hà vol-  
\* E con la man, che guardò rozi armenti (ta.  
\* Par, ch'i Regi i fidar nulla parenti.

64.

Vedi appresso spiegar l'alto vessillo  
Col diadema di Piero, e con le chiavi,  
Quì settemila aduna il buon Camillo  
Fedoni, d'arme rilucenti e gravi:  
Lieto, ch' à tanta impresa il ciel sortillo,  
\* Orz rinorzi il prisco honor de gli Avi:  
O mostri al men, ch' à la virtù Latina,  
O nulla manca, ò sol la disciplina.

65.

- Ma già tutte le squadre eran con bella  
Nostra passate, e l'ultima fù questa.  
\* Quando Goffredo i maggior Duci appella,  
\* E la sua mente lor fa manifesta.  
Come appaja d'iman l'Alba novella  
Vuò, che l'Hoste s'invii leggiera, e presta;  
Si ch'el la giunga à la Città sacra,  
Quanto è possibil più, meno aspettata.

66.

Preparatevi dunque, & al viaggio,  
Et à la pugna, e à la vittoria ancora.  
Questo ardito parlar d'huom così saggio  
Sollecita ciascuno, e l'arvalor.  
Tutti d'andar son pranti al novo raggio,  
E impatienti in aspettar l'Aurora.  
\* Ma l'provido Buglion senza ogni tema  
\* Non è però, benchè nel cor la preme.

67.

Perchè egli havea certe nuove intese,  
Che s'è d'Egitto il Re già posto in via  
In verso Gaza, bello, e forte arnese  
Da fronteggiare i Regni di Sortia.  
Nè creder può che l'huomo à fere imprese  
Avezza sempre, hor lento motio s'ita:  
Ma d'averlo aspettando aspro nemico;  
Parla al fedel suo messaggero Henrico:  
Sera

68.

*Sopra una lieve Saettia tragitto  
Vuò che tu faccia ne la Greca terra.  
Ira giunger dovea (così m'hà scritto,  
Chi mai per uso in azilar non erra)  
Un Giovane regal, d'animo invitto,  
Ch'è farsi vien n:stro compagno in guerra:  
Prencè è de' Dani, e mena un grande stuolo  
Simda i Paesi sottoposti al Polo.*

69.

*Ma perche' l'Greco Imperator fallace  
Seco forse userà le Solite arti, (ce  
Per far, ch'ò torni indietro, ò l'corso anda-  
Torca in altre da noi lontane parti;  
Tu, Nuntio mio, tu Consiglier verace,  
In mio nome il disponi à ciò, che parti  
Nostro, e suo bene; e di che tosto vegna:  
Che di lui fora ogni tardanza indegna.*

70.

*Non venir seco tu; ma resta appresso  
Al Re de' Greci à procurar l'aiuto;  
Che già più d'una volta à noi promesso;  
\* E per ragion di patto anco dovuto.  
Così parla, e l'informa: e poi che l'Messo  
Le lettere hà di credenza, e di saluto;  
Toglie, affrettando il suo partir, congedo:  
E tregua fa co'suoi pensier Goffredo.*

71.

*Il di seguente all'hor, ch'aperte sono  
Del lucido Oriente al Sol le porte;  
Di trombe udissi, e di tamburi un suono,  
Ond'al camino ogni Guerrier s'efforte.  
Non è sì grato à i caldiggiorni il tuono,  
Che speranza di pioggia al mondo apporrete;  
Come fù caro à le feroci genti  
L'altero suon de' bellici istrumenti.*

72.

*Tosto ciascum, da gran desio compunto,  
Veste le membra de l'usate spoglie,  
E tosto appar di tutte l'arme in punto;  
Tosto sotto i suoi Duci ogn'uomo s'accoglie.  
E l'ordinato Esercizio congiunto  
Tutte le sue bandiere al vento scioglie:  
E nel vessillo Imperiale, e grande  
La trionfante Croce al Ciel si spande.*

73.

*Intanto il Sol, che de' celestici campi  
\* V'è più sempre avàzando, e in alto ascende,  
L'arme percote, e ne trabe fiamme, e lapi  
Tremuli, e chiari, onde le viste offende.  
L'aria par di faville intorno avampi,  
E quasi d'alto incendio in forma splende;  
E co' feri nitriti il suono accorda  
Del ferro scosso, e le campagne afforda.*

74.

*Il Capitan, che da' nemici agguati  
Le schiere sue d'assicurar desia;  
Molti à cavallo lezziermente armati  
A scoprire il paese intorno invia.  
E manzi i Guastatori havea mandati,  
\* Da cui si debbia agevolare la via,  
E i voti luoghi empire, e spianar glierti:  
E da cui siano i chiusi passi aperti.*

75.

*Non è gente pagana insieme accolta,  
Non muro cinto di profonda fossa,  
Non grà torrite, ò monte alpestre ò folta  
Selva, che'l lor viaggio arrestar possa.  
Coil de' gli altri fiumi il Re tal volta,  
Quando superbo oltra misura ingrossa,  
\* Scura le sponde ruinoso scorre:  
Nè cosa è mai, che gli s'ardisca opporre.*

76.

*Sol di Tripoli il Re, che'n ben guardate  
Mura, genti, tesori, & arme serra;  
Forse le schiere Franche havea tardate;  
Ma non oì di provocarle in guerra.  
Lor commessi, e condotti anco placate  
Ricettò volontario entro la Terra:  
E riceve condition di pace,  
Siccome impone al pio Goffredo piace.*

77.

*Quel del Monte Seir, ch'alto, e sovrano  
Dal Oriente à la Cittade è presso,  
Gran turba scese di fedeli al piano  
Dognietà mescolata, e d'ogni sesso.  
Porto suoi dani al vincitor Christiano:  
Godea ammirarlo, e irragionar con esso;  
Stupia de l'armi peregrine: e guida  
\* Hebbe d'alor Goffredo amica, e fida.*

C 2

Con-



78.

Conduce ei sempre à le marittime onde  
Vicino il campo perdiritte strade:  
Sapendo ben, che le propinque sponde  
L'amica armata cospogliando rade.  
La qual può far, che tutto il cāpo abbonda  
\* De' neccessari arnesi; e che le biade,  
\* Ogni Isola de' Greci à lui sol mieta;  
\* E Scio pietrosa gli vinderemmi, e Creta.

79.

Geme il vicino mar sotto l'incarco  
\* De l'alte navi, e de' più levi pini:  
Sì che non s'apre homai sicuro varco  
\* Nel mar Mediterraneo à i Saracini. (eo  
Ch'oltra quei, ch'ha Georgio armati, e Mar-  
Ne Vinitiani, e Liguri confini; (da,  
Altri Inghilterra, e Fràcia, e altri Olà-  
E la fertil Sicilia altri ne manda.

80.

E questi, che son tutti insieme uniti  
Con saldiſſimi lacci in un volere,  
Seran carichi, e provisti in vari liti  
Diciò, ch'è d'uopo à le terrestri schiere:  
Le quai trovando liberi, e sforniti  
I passi de' nemici à le frontiere;  
In corso velocissimo sen vanno  
\* Là, ve Christo soffrir mortale affanno.

81.

Ma precorsa è la Fama apportatrice  
De' veraci romori; e de' bugiardi;  
Ch'inito è il Campo vincitor felice;  
Che già s'è mosso: e che non è ch'il tardi;  
Quante, e quai ſian le squadre ella ridice;  
Narra il nome, e l'valor de' più gagliardi.  
Narra i lor vani, e con terribil faccia  
\* Gli usurpatori di Sion minaccia.

82.

E l'aspettar del male è mal peggiore  
Forse, che non parrebbe il mal presente;  
Pende ad ogn'aura incerta di romore  
Ogni orecchia sospesa, e ogni mente:  
E un confuso bisbiglio entro, e di fuore  
Trascorre i campi, e la Città dolente;  
Ma il vecchio Re ne già vicin perigli  
Volge nel dubbio cor ferri consigli.

83.

Aladin detto è il Re, che di quel Regno  
Nuovo Signor, vive in continua cura.  
Huom già crudel, ma l' suo feroce ingegno  
Pur munito ha, e a l'età matura;  
Egli, che de' Latini udì il disegno,  
Ch'han d'assaltir di sua Città le mura;  
Giunse al vecchio timor novi sospetti;  
E de' nemici pace, e de' sogetti.

84.

Però che dentro à una Città commisso  
Popolo alberga di contraria fede.  
La debil parte, e la minore in Christo,  
La grande, e forte in Macometto crede.  
Ma quando il Re se di Sion l'acquistò,  
E vi cercò di stabilir la sede,  
\* Scemò i publici pesi à' suoi pagani.  
\* Ma più gravonne i miseri Christiani.

85.

Questo pensier la ferità nativa,  
Che da gli anni sopita, e fredda langue,  
Irritando insaprisce, e la rannua  
Sì, ch'assetata è più che mai di sangue.  
Tal fero torna à la stagione estiva  
Quel, che parve nel gel piacerne angue;  
Così Leon domestico riprende  
\* L'innato suo furor, sì altri l'offende.

86.

\* Veggio (dicea) de la letitia noka  
Veraci segni in questa turba infida.  
Il danno universal solo à lei giova.  
\* Sol nel pianto comun par, ch'ella rida.  
E ferse insidie, e tradimenti hor cona,  
Rivolgendo fra se, come m'uccida:  
O come al mio nemico, e suo consorte  
Popolo occultamente apra le porte.

87.

\* Mano'l farà, prevenirà questi empì  
Disegni loro, e sfogherommi à pieno:  
Gli ucciderò; faranne acerbi scempi:  
Soccherò i figli à le lor madri in seno:  
Arderò loro alberghi, e insieme i Tempì;  
Questi i debiti roghi à i morti fieno:  
E in quel lor sepolcro in mezzo à i voti  
\* Vittime pria farò de' Sacerdoti.

\* Così

88.

\* Così l'iniquo fra suo cor ragiona;  
 \* Pur non segue pensier il mal concetto:  
 Mai à quegli innocenti egli perdona,  
 E di viltà, non di pietade effetto.  
 Ghe s'un timor à in crudelir lo sprona,  
 Il ritien più potente altro sospetto:  
 Troncar le vie d'accordo, e de' nemici  
 Troppoteme irritar l'arme vistrici.

89.

Tempra dunque e il fellon la rabbia insana,  
 Anzi altrove pur cerca, ove la sfoghi.  
 I rustici edifici abbatte, e spiana,  
 Ed à in preda à le fiamme i culti luoghi,

Parte alcuna non lascia integrā, o sana.

\* Onde il Franco si pasca, ove s'alloghi.  
 Turba le fonti, e i rivi, e le pure onde  
 Di veneni mortiferi confonde.

90.

Spietatamente è cauto: e non obliā

\* Di rinforzar Gierusalem fra tanto:  
 Da tre lati fortissima era pria;  
 Sol verso Borea è men sicura alquanto:  
 Mada'primi sospettie i le munia  
 D'alti ripari il suo men forte canto;  
 E v'accogliea gran quantità in fretta  
 Di gente mercenaria, e di soggetta.

## Il Finè del Primo Canto.

ARGO:



# ARGOMENTI,

E

## ALLEGORIE

DEL CANTO SECONDO.

D' ORAZIO ARIOSTO. DIGIO: VINCENZO IMPERIALE.

**N**Uovo incanto fa Ismen, che vano uscito;  
Vuole Aladin, che muoja ogni Christia-  
La pudica Sofronia, e Olindo ardito, (no.  
Perche cessi il furor del Re pagano,  
Voglion morir. Clorinda il caso udito,  
Non lascia lor più de' Ministri in mano.  
Argante, poiche quel, ch' Aleste dice,  
Nò cura il Fräco; a lui guer' aspra indice.

Marmora Ismeno in su l'imagin d'roa  
De la Droa del Ciel note profane,  
Ma quell'empia magia d'effetto è priva,  
Sicche Aladin di sdegno ebro rimane. (va,  
Emètr'eirvuol, ch'un Sol Christian nò vi-  
Vuol morir, vuol quetar le voglie insane  
Sofronia, Olindo: ma Clorinda il vieta.  
E sfida, e grida Argäte, e non s'acqueta.

DI GUIDO CASONI.

DI BARTOLOMEO BARBATO.

Vano è d'Ismen la scelerato incanto;  
Onde scopre Aladin tema, e furorè.  
Sofronia incòtro a l'ira, e in mezzo il piè-  
S'accusa rea del non commesso errore. (to  
La scusa Olindo; il rogo è accesa intanta;  
La morte è di pietä premio, e d'amore.  
Ma li salva Clorinda. Al Franco pace  
Annüzia Aleste, e guerra Argante audace.

Da la spelonca a la Città comparsò  
Ismen l'incantatore, irvan s'adopra;  
De la Giudea il gran Re nel volto sparso  
Lo sdegno, è di mestier ch'altrui lo scopra.  
Dardir non ha Sofronia il core scarso,  
Non curando del foco ardente l'opra;  
Ma liberata è da Clorinda amante.  
Vorrebbe pace Aleste, e guerra Argante.

DI FRANCESCO BIRAGO.



**L**N questo Secondo Canto Ismeno Mago, uno dei ministri del Diavolo, che procura di rimuovere i Cristiani dal guerreggiare, è una delle diaboliche tentazioni, che invidia alle potenze dell'anima nostra, dalle quali tutti i peccati procedono, e significa la tentazione, con false credenze la virtù, per così dire, operatrice, e così da lei procedono gli errori delle opinioni.

DI

## DI GUIDO CASONI.



Ladino vien consigliato da Ismeno Mago, che è il diavolo delle infernali furie, a pigliar l'immagine di nostra Signora, a distruggere la sede de' Cristiani, trasportandola nella sua moschea, volendoli tirare all'Idolatria. Ciò fa Aladino. Al Diavolo in molti luoghi è riuscito tal pensiero, havendo seminato quelle fetide & abominevoli opinioni heretiche, e false. La Imagine più non si ritrova. Che vuol dire, Iddio miracolosamente difende questa Navicella di Pietro, nella quale è riposta la santa Fede, che in questo mare del Mondo dalle continue tempeste diaboliche viene agitata, e conquassata. Sofronia, & Olindo. Le beatissime Vergini, e Padri santissimi, che volentieri si esposero al martirio per confermare con essempio suo i Cristiani nella Fede. Clorinda gli diede in dono. Sono stati molti Christiani nelle mani d'Infedeli, & al martirio condannati, i quali vengono da Clorinda domandati in dono, sono liberati dalla prigionia, e da coral martirio per grazia divina, come la vita loro fosse per giovare più a Cristiani con li suoi santi costumi, e dottissimi ammonimenti, che la loro morte. Alete, & Argante sopr'arrivano. Questi sono i sensi nostri, i quali chieggono di esser contentati, e vorrebbero tirare alle lor voglie l'Anima nostra. Goffredo vuol liberare Gerusalemme. La ragione supera, e si scuote da questi suoi lacci, e frodi. Argante gli protesta la guerra. Non cessa di opponersegli, benché gli sia stata data repulsa.

CAN.

# CANTO

## SECONDO.



<sup>1.</sup> Entre il Tiranno s' apparecchia à l'armi,  
Soletto Ismeno un di gli s' appresenta;  
Ismen, che trar di sotto à i chiusi mar-  
mi

<sup>4.</sup> Io quanto à me ne vengo, e del periglio;  
\* E de l'opre compagno ad aitarle.  
Ciò, che può dar di vecchia età consiglio  
Tutto prometto, e ciò che magica arte.  
Gli Angeli, che dal Cielo hebbero effigie,  
Constringerò de le fatiche à parte;  
Madona io vogliu incominciargli incanti,  
E con quai modi, hor narrerotti avanti.

Può corpo estinto, e far, che spiri,  
e senta;

Ismen, che al suon de' mormoranti carmi  
Sin ne la Reggia sua Pluto s'paventò;  
E i suoi Demon negli empj uffici impiegar,  
Pur come servi, e li discioglie, e lega.

<sup>5.</sup> Nel Tempio de' Christiani occulto giace.  
Un sotterraneo altare, e quivi è il volto  
\* Di colei, che sua Diva, e Madre fece  
Quel vulgo del suo Dio nato, e sepolto.  
Dinanzi al Simulacro accesa face  
Continua splende: egli è in un velo avvolto;  
Pendono intorno in lungo ordine i voti,  
\* Che vi portaro i creduli devoti.

<sup>2.</sup> Questi hor Maccone adora, e sù Christiano;  
Ma primiriti anco lasciar non puote:  
Anzi sovente in uso empio, e profano  
Confonde le due leggi à se mal note.  
Et hor da le spelanche, ove lontano  
Dal vulgo essercitar suol l'arti ignote,  
Vien nel publico rischio al suo Signore;  
A Rema viaggio Consiglier peggiore.

<sup>6.</sup> Hor questa Effigie lor di là rapita  
\* Voglio, che tu di propria man tra sporte;  
E la riponga entro la tua Meschita.  
Io poscia incanto adoprerò sì forte,  
Ch'ogni hor, mentre ella qui sia custodita,  
Sarà fatal custodia à queste porte:  
Tra mura inspugnabili il tuo Impero  
Securo sia per novo alto mistero.

<sup>3.</sup> Signor (dicea) senza tardar sen viene  
Il vincitor Esercito temuto;  
Ma facciam noi ciò, che à noi far conviene,  
Darà il Ciel, darà il mondo à i forti ajuto.  
Ben tu di Re, di Duce hai tutte piene  
Le parti, e lunge hai visto, e provveduto.  
Sempie in tal guisa ogn'altro i propri uffici  
\* Tomba sia questa terra à tuoi nemici,  
Vel. I.

<sup>7.</sup> Si disse, e'l persuase: e impatiente  
Il Re sen corse à la magion di Dio,  
E sforzò i Sacerdoti, e irreverente  
Il casto Simulacro indi rapì;  
E portollo à quel tempio, ove sovente  
Sirrita il Ciel col folle culto, erio;  
Nel profan loco, e sù la sacra Imago  
Insurrò poi le sue bestemmie il Mago.

D

Mi

8.

Ma come apparse in Ciel l'alba novella,  
 Quel, cui il mondo Tempio in guardia è  
 Non rivede l'Imagine, d'or' ella (dato,  
 \* Fu posta, e in van cercomne in altra lato.  
 \* Tosto n'arvisa il Re; ch'è la novella  
 \* Di lui si mostra fieramente irato;  
 Et imagina ben, ch'alcun Fedele  
 Habbia fatto quel furto, e che se'l cele.

9.

O' sù di man fedele op'ra furit'ra,  
 O' pur' il Ciel qui sua potenza adopra;  
 Che di colei, ch'è sua Regina, e Diva,  
 Sdegnà, che loco vil l'imagm copra;  
 Ch'incerta fama è ancor, se ciò s'ascriua  
 Ad arte humana; ed à mirabil op'ra.  
 Ben'è pietà, che la pietade, e'l zelo  
 Human cedendo, autor sen creda il Cielo.

10.

Il Re ne fà con importuna inchiesta  
 Ricercar ogni Chiesa, ogni Magione;  
 Et à chi gli nasconde, è manifesta  
 Il furto, o'l reo-grà pene, e premi impone.  
 \* E'l Mago dispiarne anco non resta  
 Contutiel aris il ver; ma non s'appone:  
 Che'l Cielo (op'ra sua fosse, ò fosse altrui).  
 \* Celolla ad onta de gl'incanti à lui.

11.

Ma poich'el Re crudel vide occultarfe  
 Quel, che peccato de' fedeli ci pensa;  
 Tutto in lor d'odio infellonissi, & arse  
 D'ira, e di rabbia immoderata, immensa.  
 \* Ogni rispetto abita: vuol vendicarse,  
 (Segna che puote) e sfogar l'alma accensa:  
 Morrà, dicea, non andrà l'ira à voto,  
 Ne la strage commune il Ladro ignoto.

12.

Pur che'l reo non si salvi, il giusto pera,  
 E l'innocente; ma qual giusto io dico?  
 \* E' col peccolciajcen, ne in loro schiera  
 Huom s'è già mai del nostro nome amico.  
 S'anima v'è nel novo error sincera,  
 Basti à novella pena un fallo antico.  
 \* Sù, sù, fedeli miei, sù'cia prendete  
 \* Le fiamme, e'l ferro, ardete, & uccidete.

13.

Così parla à le turbe, e se n'intese  
 La fama trà fedeli immantamente,  
 Ch'attenti restar, sì gli sorprese  
 Il timor de la morte homai presente.  
 E non è chila fuga, ò le difese;  
 \* Lo scusare, ò l'pregare ardisca, ò tente;  
 Ma le timide genti, e irresolute,  
 Donde meno speraro, hebber salute.

14.

Virgine era frà lor di già matura  
 Verginità, d'alti pensieri, e regis;  
 D'alta beltà, ma sua beltà non cura,  
 O' tanto sol, quant'onestà sen fregi.  
 E'l suo pregiamagior, che ti a le mura  
 D'angusta casa asconde i suoi gran pregi;  
 E da vagheggiatori ella s'invola  
 A le lodi, à gli sguardi inculta, e sola.

15.

Purgardia esser non può, che'n tutto celi  
 Beltà degna, ch'appaja, e che s'ammiri;  
 Nè tu il consenti Amor, ma la riveli  
 D'un Giovimetto à i cupidi desiri.  
 \* Amor, è hor cieco, hor Argo, hora ne veli  
 Di benda gli occhi, hora cegli apri, e giri;  
 \* Tu per mille custodie entro à i più casti  
 \* Vergine i alberghi, il guarda altrui portasti.

16.

Colei Sofronia, Olindo egli s'appella,  
 \* D'una cittate entrambi, e d'una fede;  
 Eiche modesto è sì, com'essa è bella,  
 Brama assai, poca spera, e nulla chiede.  
 Nè sà scoprirsi, ò non ardisce, & ella  
 O lo sprezza, ò no'l vede, ò non s'avede;  
 \* Così fin'ora il misero hà servito,  
 \* Onon visto, ò mal noto, è mal gradito.

17.

Sode l'ammunio intanto, e che s'appressa  
 Miserabile strage al popol loro.  
 \* Alei, che generesà, quanto honesta,  
 Viene in penser come salvar costoro.  
 Move fortezza il gran pensier, l'arresta  
 Poi la vergogna, e l'virginal decoro;  
 Vince fortezza, anzi s'accorda, e face  
 Se vergognosa, e la vergogna andare.

La

18.  
*La Vergine tra l' vulgo uscì soletta,  
 Non copriè sue bellezze, e non le sposò.  
 Raccolse gli occhi, andò nel vel ristretta,  
 Con ischive maniere, e generose.  
 Non sai ben dir i' adorna, o se negletta,  
 Se caso, od arte il bel volto compose:  
 Di Natura, d' Amor, de' Cieli amici  
 Le negligenze sue sono artifici.*

19.  
*Mirata daciafcun passa, e non mira  
 L' altera Donna, e innanti al Re sen viene:  
 Nè, perche irato il veggia, il piè ritira,  
 Ma il fero aspetto intrepida sostiene.  
 Vengo signor (gli disse) è n tanto l'ira,  
 Prezo, sospenda, e l' tuo popolo affrene;  
 Vengo a scopritti, e vengo a darti preso  
 Quel Reo, che cerchi, onde sei tanto offeso.*

20.  
*A l' honesta baldanza, à l' improvviso  
 Folgorar di bellezze altere, e sante,  
 Quasi confuso il Re, quasi conquiso  
 Frenò lo sdegno, e placò il fier sembiante.  
 Segli era d' alma, o se co' fetti di viso  
 Severa marco, ei dueniane amante:  
 Ma ritroso beltà, ritroso core  
 Non prende, e sono i vezzi esca d' Amore.*

21.  
*Fu stupor, fu vaghezza, e fu diletto,  
 S' amor non fu, che mosse il cor willano.  
 Narra (ei le dice) il tutto, ecco io cometto,  
 Che non i' offenda il popol tuo Christiano,  
 Ed ella. il reo fitrovaa al tuo co'petto;  
 Opra è il furto, Signor, di questa mano:  
 Io l' imagine tolsi: io son colei,  
 Che tu ricerchi, e me punir tu dei.*

22.  
*Così al publico fatto il capo altero  
 \* Offerse, e l' volse in se sola raccorre.  
 \* Magnanima mēzogna, hor quando è il vero  
 Si bello, che si possa à te preporre  
 Riman sospeso, e non si tosto il fero  
 Tiranno à l' ira, come suol, tra scorre.  
 Poi la richiede: io vuo, che tu mi scopra  
 Chi diè consiglio, e chi fu insieme à l' opra.*

23.  
*Non volsi far de la mia gloria alteri:  
 Nè pur minima parte (ella gli dice)  
 Sol di me stessa io consapevole fui,  
 Sol consigliera, e sola essecutrice.  
 \* Dunque in te sola (ripigliò colui)  
 Caderà l' ira mia vendicatrice.  
 Disse ella. è giusto esser à me conviene,  
 Se fui sola à l' honor, sola à le pene.*

24.  
*Qui comincia il Tiranno à risdegnarsi;  
 Poi le dimanda. ou' hai l' imago ascosa?  
 Non la nascosti (à lui risponde) io l' arsi;  
 \* E l' arderla stimai laudabil cosa.  
 \* Così almen non potrà più violarsi  
 Per man de' miscredenti inziuriosa.  
 Signore, o chiedi il furto, o l' ladro chiedi;  
 Quel non vedrai in eterno, e questo il vedi;*

25.  
*Benche nè furto è il mio, nè ladra io sono;  
 \* Giusto è ritorciò, ch' à gran torto è tolto.  
 Hor questo udendo, in minaccie ool suono  
 Freme il Tiranno, e l' fren de l' ira è sciolto.  
 Non sperì più di ritrovar perdono  
 Cor pudico, alta mente, o nobil volto:  
 E' ndarno Amor contra lo sdegno crudo  
 Di sua vaga bellezza à lei fa scudo.*

26.  
*Presa è la bella Donna, e incrudelito  
 Il Rè la danna entro un incendio à morte;  
 Già l' velo, e l' casto manto è à lei rapito.  
 Stringen le molli braccia aspre risorte.  
 Ella si tace; e in lei non ibizzottito,  
 \* Ma pur commosso alquanto è il petto forte;  
 E smarrisce il bel volto in un colore,  
 Che non è pallidezza, ma candore.*

27.  
*Dirigossi il gran caso, e quinzitratto  
 Già l' popol s' era: Olindo anco v' accorse.  
 Dubbia era la persona, e certo il fatto,  
 \* Venia, che fosse la sua Donna in forse.  
 Come la bella prigioniera in atto  
 Non pur di rea, ma di dannata ci scorse;  
 \* Come i Ministri al duro ufficio intenti  
 Vide, precipitoso urtò le genti.*



28.

*Al Re gridò: Non è, non è già rea  
Costei del furto, e per follia sen vanta.  
Non penso, non ardi, nè far potea  
Donna sola, e inesperta opra cotanta.  
Come ingannò i custodi? e de la Dea  
Con qual'arti inuolò l'imagin santa?  
\* Se'l fece il narri: lo l'hò, Signor, furata:  
Ahi tanto amò la non amante amata.*

29.

*\* Soggiunse poscia. Io là, donde ricene  
L'altra vostra Meschità e l'aura, e'l die,  
Di notte asceti, e trapassai per breue  
Foro, tentando innaccessibil vie.  
Amè l'honor, la morte à me si deue;  
Non usurpi costei le pene mie.  
Mie son quelle catene, e per me questa  
Fiamma s'accende, e'l rogo à me s'appresta.*

30.

*Alza Sofronia il viso, e humanamente  
Con occhi di pietate in lui rimira.  
\* Ache ne vicini, ò misero innocente?  
Qual consiglio, ò furor ti i guida, ò tira?  
Non sono io dunque senza te possente  
A sostener ciò, che d'un'huom può l'ira?  
Hò petto anch'io, ch'ad una morte crede  
Di bastar solo, e compagnia non chiede.*

31.

*Così parla à l'amante, e no'l dispene  
Sì ch'egli si distacca, ò pensier mute.  
O spettacolo grande, oue à tenzane  
Sono Amore, e magnanima virtute;  
Oue la morte al vincitor si pone  
In premio, e'l mal del vinto è la salute.  
\* Ma più l'irrita il Re, quant'ella, & esso  
\* E più costante in incolpar se stesso.*

32.

*Pargli, che vispeso egli ne resti;  
E ch'in disprezzo suo sprezzin le pene.  
Credasi (dice) ad ambo, e quella, e questi  
Vincà, e la palma sia, qual si conviene.  
Indi accenna à i Sergenti: i quai sen prestò  
Alegar il Garzon di lor catene.  
\* Sono ambo stretti al palo stesso, e volto  
\* E il tergo al tergo, e'l volto a' volto.*

33.

*Composto è lor d'intorno il rogo homai,  
\* E già le fiamme il mantice v'incita;  
\* Quando il fanciullo in dolorosi lai  
Proruppe, e disse à lei, ch'è seco unita:  
Questo dunque è quel laccio, ond'io sperai  
Teco accoppiarmi in compagnia di vita?  
Questo è quel foco, ch'io credea, che i cori  
Ne douesse infiammar d'eguali ardori?*

34.

*\* Altre fiamme, altri nodi Amor promise;  
Altri ce n'apparecchia iniqua sorte.  
Tropo (ahi ben troppo) ell'agìa non diuise;  
Ma duramente hor ne congiunge in morte.  
Piacemi almeno, poichè in sì strane guise  
Morir pur dei, del rogo esser consorte,  
Se del letto non fui: duolmi il tuo fato,  
Il mio non già, poich'io ti moro à lato.*

35.

*Et, ò mia morte auenturosa à pieno:  
O fortunati miei dolci martiri,  
Simpetrerò, che giunto seno à seno  
\* L'Anima mia ne la tua bocca io spiri:  
E venendo tu meco à un tempo meno,  
In me fuor mandi gli ultimi sospiri.  
Così dice piangendo; ella il ripiglia  
Bonamente, e in tai detti il consiglia.*

36.

*Amico, altri pensieri, altri lamenti,  
Per più alta cagione il tempo chiede.  
Chè non pensi à tue colpe, e non r'ementi del?  
Qual Dio prometta à i tuoni ampia merce  
Soffrir in suo nome, e fian dolci i tormenti,  
E lieto aspira à la superna sede.  
Mira il Ciel come è bello, e mirai il Sole,  
Ch'è se par, che n'innuti, e ne console.*

37.

*Qui il volgo de' Paganì il pianto estolle:  
Piange il fedel; ma in voci assai più basse.  
Un non so che d'inusitato; e molle  
\* Par, che nel duro petto al Re strapas-  
se. Ei presentillo, e si sdegnò, nè volle  
Piegarli, e gli occhi torse, e si strasse.  
Tu sola il duol comun non accompagni  
Sofronia, e pianta da ciascun non piagni.  
Mentre*

38.  
Mentre sono in tal rischio, ecco un guerriero  
(Che tal pareva) d'alta sembianza, e degna;  
E mostra, d'arme, e d'habito straniero,  
Che di lontan peregrinando vegna.  
La Tigre, che sù l'Elmo hà per cimiero,  
Tutti gli occhi à se trabe famosa insegna,  
Insegna usata da Clorinda in guerra;  
Onde la credon lei, ne'l creder erra.

39.  
Costei gl'ingegni femminili, e gli usi  
\* Tutti sprezzò fin da l'età più acerba.  
Ai lauror d'Aracne, à l'ago, à i fusi  
Inchinar non degno la man superba.  
Fuggì gli abiti molli, e i lochi chiusi,  
Che ne campi honestate anco si serba;  
\* Armò d'orgoglio il volto, e s'compiacque  
Rigido farlo, e pur rigido piacque.

40.  
Tenera ancor con pargoletta destra  
Strinse, e lenò d'un corridore il morso:  
Trattò l'hasta, e la spada, & in palestra  
Indurò i membrai & allenogli al corso.  
\* Poscia, ò per via montana, ò per siluestra  
\* L'orme seguì di fier Leone, e d'Orso:  
\* Seguì le guerre e'n quelle, e fra le selue  
Fera à gli huomini parue, buco à le belue

41.  
Viene hor costei da le contrade Perse,  
Perche à i Christiani à suo poter resista:  
Ben ch'altre volte hà di lor mèbra asperse  
Le piaggie, e l'onda di lor sangue hà mista.  
\* Hor quinci in arrinando à lei s'offerse  
L'apparato di morte à prima vista.  
Di mirar vaga, e di saper, qual fallo  
\* Condanni i rei, sospinge oltre il canallo.

42.  
Cedon le turbe, e i duo legati insieme  
\* Ella si ferma a riguardar da presso.  
Mira, che l'una tace, e l'altro geme,  
E più vigor mostra il men forte sesso.  
Piacer lui vede in guisa d'huom, cui preme  
Pietà, non dozzia, ò duol non di se stesso:  
E tacer lei con gli occhi al Ciel sì fissa,  
Ch'anzi l'morir par di quà giù diuisa.

43.  
Clorinda intenerissi, e si condolse  
D'ambeduo loro, e lacrimonne alquanto.  
Pur maggior sente il duol per chi nò duolse,  
\* Più la moue il silenzio, e meno il pianto.  
\* Senza troppo indugiare ella si volse  
\* Ad un'huom, che canuto hauea da canto:  
Deh dimmi, chi son questi, & al martoro,  
Qual gli conduce, ò sorte, ò colpa loro!

44.  
Così pregollo: e da colui rispose  
Breue, ma pieno à le dimande fue.  
Stupissi udendo, e imaginò ben tosto,  
Ch'egualmente innocenti eran que' due.  
Già di vietar lor morte hà in se proposto,  
\* Quanto potranno i preghi, ò l'arme sue.  
Pronta accorre à la fiamma, e fà ritirarla,  
\* Che già s'appressa, & à i ministri parla.

45.  
\* Alcu non sia di voi, che'n questo duro  
Vfficio oltra seguire habbia baldanza,  
Sin ch'io non parli al Re; ben vi affecuro,  
\* Ch'ei non v'accuserà de latardanza.  
\* Vbido i Sergenti, e mossi furo  
\* Da quella grande sua regal sembianza.  
Poi verso il Re si mosse, e lui tra via  
\* Ella tronò, che'n contra lei venia.

46.  
Io son Clorinda (disse) hai forse intesa  
T'al hor nomarmi; e qui Signor ne vegno,  
Per ritrouarmi teco à la difesa  
De la fede comune, e del tuo Regno.  
Son pronta (imponi pure) ad ogni impresa;  
L'alte non temo, e l'humili non sdegnò:  
Vogliami in campo aperto, ò pur tra l'chimo  
De le mura impiegar, nulla ricuso.

47.  
Tacque, e rispose il Re: qual sì disgiunta  
Terra è da l'Asia, ò dal camin del Sole,  
Vergine gloriosa, oue non giunta  
Sia la tua fama, e l'honor tuo non uole!  
Hor, che s'è la tua spada à me congiunta,  
D'ogni timor mi affidi, e mi consoli.  
Non, s'essercito grande unito insieme  
Fosse in mio scàpo, haurai più certa peme.

48.

Già già mi par, ch' à giunger qui Goffredo  
Oltra il dover indugi; hor tu dimandi,  
Ch' impieghi io te; sol di te degne credo  
L'impresè malagevoli, e le grandi.  
Soura i nostri guerrieri à te concedo  
Lo scettro, e legge fiaquel, che comandi.  
Così parlava; ella rendea cortese  
Gratie per lodi, indi il parlar riprese.

49.

Nuacosa parer deura per certo,  
Che preceda à i serugi il guaderdore:  
Ma tua bontà m' affida, io vò che n' merto  
Del futuro servir que' rei mi done.  
In don l'chieggio, e pur se l' fallo è incerto)  
Gli donna inclementissima ragione.  
Mataccio questo, e taccio i segni espressi,  
Onà argomento l' innocenzia m' espi.

50.

\* E dirò sol, ch' è qui comun sentenza,  
Ch' i Christiani togliessero l' Imago;  
Ma discord' io da voi, nè però senza  
Alta ragion del mio parer m' appago.  
\* Fù de le nostre leggi irreuerenza  
Quell' op'ra far, che persuase il Mago;  
Che non conuien ne' nostri Tempi à nui  
\* Gl' Idoli hauere, e men gl' Idoli altrui.

51.

Dunque suso à Macom recar mi gioua  
\* Il miracol de l' op'ra, & ei la fece,  
Per dimostrar, ch' i Tempi suoi con nana  
Religion contaminar non lece.  
Faccia ismeno incantando ogni sua proua,  
Egli, à cui le malie son d' arme in vece;  
Trattiamo il ferro pur noi caualieri:  
Quest' arte è nostra, e'n questa sol si spèri

52.

Tacque ciò detto; e'l Re, bench' à pietade  
Lirato cor difficilmente pieghi,  
Pur compiacerla volle: e'l persuade  
Ragione, e'l meue autorità di preghi.  
Habbia vita (rispose) e libertade;  
E nulla à tanto intercessor si neghi.  
Siasi questa ò giustitia, ouer perdono,  
Innocenti gli assolua, e rei gli dono.

53.

Così furon disciolti. Auenturoso  
Ben veramente fù d' Olindo il fato;  
Ch' atto potè mostrar, che'n generoso  
Petto al fine hà d' amore amor deflato.  
Và dal rogo à le nozze, & è già sposo  
Fatto di reo, non pur d' amante amato.  
Vosse con lei morire: ella non schina,  
Poi che seco non muor, che seco vima.

54.

Ma il sospettoso Re stimò periglio  
Tanta virtù congiunta hauer vicina;  
Onde com' egli volse, ambo in effugio  
Oltre à i termini andar di Palestina.  
Ei pur seguendo il suo crudel consiglio,  
Bandisce altri fedeli, altri confina.  
O come lascian mesti i pargoletti,  
\* Figli, e gli antichi Padri, e i dolci letti.

55.

(Dura diuision) scaccia sol quelli  
\* Di forte corpo, e di feroce ingegno;  
Ma il mansueto sesso, e gli anni imbelli  
Seco ritien sì come ostaggi in pegno.  
Molti n' andaro errando, altri rubelli  
Fersi, e più che'l timor, potè lo sdegno.  
\* Questi unirsi co' Franchi, e gli incontraro  
\* A punto il dì, che'n Emaus entrarò.

56.

\* Emaus è Città, cui breve strada  
Da la regal Giernsalem disgiunge;  
Es huom, che lento à suo disporto vada,  
\* Se parte matutino à nona giunge.  
O quāto intèder questo à i Franchi aggrada;  
O quanto più il destoglia affretta, e punge,  
Ma perch' oltre il meriggio il Sol già scende,  
Qui s' à spiegarè il Capitan le tende.

57.

L' hanean già tese, e poco era remota  
L' alma luce del Sol da l' Oceano;  
Quando duo gran Baroni in veste ignota  
Venir sen visti in portamento estrano.  
Ogni atto lor pacifico dinota,  
Che vengon come amici al Capitano.  
Del gran Re de l' Egitto eran Messaggi;  
E molti intorno hanean scudieri, e Paggi.  
Alite

58.

*Alete è l'un, che da principio indegno  
 \* Tra le brutture de la Plebe è sorto,  
 Ma l'inalzaro à i primi honor del Regno  
 Parlar facendo, e lusinghiero, e scorto,  
 Pieghenoli costumi, e vario ingegno,  
 Al fnger pronto, à l'ingannare accorto;  
 Gran fabro di calunnie, adorne in modi  
 Noni, che sono accusè, e paion lodi.*

59.

*L'altro è il Circasso Argante, huom, che stra-  
 Sen venne à la regal corte d'Egitto;  
 Ma de' Satrapi fatto è de l'Impero,  
 E in sommi gradi à la militia aseritto:  
 Impatiente, innessorabil, fero,  
 Ne l'arme infaticabile, & inuitto,  
 D'ogni Dio sprezzatore, e che ripone  
 Ne la spada sua legge, e sua ragione.*

60.

*Chieser questi udienza, & al cospetto  
 Del famoso Goffredo ammessi entrarò;  
 E in humil seggio, e in un vestire schietto,  
 Fra' suoi Duci sedendo il ritronaro:  
 Ma verace valor, benchè negletto,  
 E' di se stesso à se fregio assai chiaro.  
 Picciol segno d'honor gli fece Argante,  
 In guisa pur d'huom grande, e nò curante.*

61.

*Mal a destra si pose Alete al seno;  
 E chinò il capo, e piegò à terra i lumi;  
 E l'honorò con ogni modo à pieno,  
 Che di sua gente portino i costumi.  
 Cominciò poscia, e di sua bocca uscieno  
 Più che mel dolce, d'eloquenza i fiumi. (So  
 E perche i Fràchi hā già il sermone appre-  
 De la Soria, fù ciò, ch'ei disse inteso.*

62.

*O' degno sol, cui d'ubidire hor degni  
 Questa adunanza di famosi Heroi,  
 Che per l'adietro ancor le palme, e i Regni  
 Da te conobbe, e da i consigli tuoi;  
 Il nome tuo, che non riman tra i segni  
 \* D'Alcide, homai risuona anco fra noi,  
 E la fama d'Egitto in ogni parte  
 Del tuo valor chiare novelle hā sparte.*

63.

*Nè v'è frastanti alcun, che non le ascolte;  
 Come egli suol le meraviglie estreme:  
 Ma dal mio Re con istipore accolte  
 Sono non sol, ma con diletto insieme.  
 \* E s'appaga in narrarle anco più volte,  
 Amando in te ciò, ch'altre invidia, e teme:  
 Ama il valore, e volontario elegge  
 Teco unirsi d'amor, se non di legge.*

64.

*Da sì bella cagion dunque sospinto  
 L'amicitia, e la pace à te richiede;  
 E' l'mezo, onde l'un resti à l'altro unito,  
 Sia la virtù, i' esser non può la fede.  
 Ma perche inteso harcea, che l'eri accinto,  
 Per iscacciar l'amico suo di sede  
 Volse, pria ch'altro male indi seguisse,  
 Ch' à te la mente sua per noi s'aprisse.*

65.

*E la suamente è tal, che s'appagarti  
 Vorrai di quanto hai fatto in guerra tuo,  
 Nè Giudea molestar, nè l'altre parti,  
 Che ricopre il favor del Regno suo;  
 Ei promette à l'incontro assicurarti  
 Il non ben fermo Stato: e se voi duo  
 Sarete uniti, hor quādo i Turchi, e i Persi  
 Potranno unqua sperar di ribauerfi?*

66.

*Signor, gran cose in picciol tempo hai fatte,  
 Che lunga età porre in oblio non puote,  
 Esserciti, Città, vinti, e disfatte,  
 Superati disagi, e strade ignote:  
 Si ch'al grido, o smarrite, o stupefatte  
 Son le Prouincie intorno, e le remote;  
 E se ben'acquistar puoi noni Imperi,  
 Acquistar noua gloria indarno spera.*

67.

*Giunto è tua gloria al sommo, e per l'innanzi  
 Fuggio le dubbie guerre à te conuene;  
 Ch'oue tu vnica sol di stato auanzi;  
 Nè tua gloria maggior quinci d'ruine,  
 \* Ma l'imperio acquistato, e preso dianzi  
 E l'honor perdi, se'l contrario auuicne.  
 Ben gioco è di Fortuna audace, e stolto  
 Por coirail poco, e incerto, il certo, e l'molto.*

Ma

68.

Ma il consiglio di tal, cui forse pesa,  
Ch' altri gli acquisti a lungo andar còlserue,  
E l'hauer sempre vinto in ogni impresa,  
E quella voglia natural, che ferue,  
E sempre è più ne' cor più grandi accesa,  
D'hauer le genti tributarie, e serue;  
Faran per auuentura a te la pace.  
Eugir, più che la guerra altri non face.

69.

T'efforteranno à seguir la strada,  
Che t'è dal Fato largamente aperta;  
Anon depor questa famosa spada,  
Al cui valore ogni vittoria è certa,  
Sin che la legge di Macon non cada;  
Sin che l'Asa per te non sia deserta,  
Dolci cose ad udire, e dolci inganni,  
Ond' escon poi souente estremi danni.

70.

Ma l'animo sua gli occhi non benda,  
Nè il lume oscura in te de la ragione;  
Scorgerai, ch'oue tu la guerra prenda,  
Hai di temer, non di sperar cagione:  
Che Fortuna quà giù varia à vicenda,  
Mand' adoci venture hor triste, hor buone;  
Et à i noli troppo alti, e repentini  
Sogliono i precipitii esser vicini.

71.

Dianmi, s' à danni tuoi l'Egitto moue,  
D'oro, e d'arme potente, e di consiglio;  
E i auuiens, che la guerra anco rimoue  
Il Perso, e l'Turco, e di Cassana il figlio;  
Quai forze opporre à il gran furia, o doue  
Ritrouar potrai scampo al tua periglio?  
T'affida forse il Re maluagio Greco,  
Al qual da i sacri patti unito è teco?

72.

La fede Greca à chi non è paese?  
Tudatn sol tradimto ogni altro imparas;  
Anzi da mille, perche mille hà sese  
Infidio à voi la gente infida, auara.  
Dunque chi dianzi il passo à voi contese,  
Per voi la vita esporre hor si prepara?  
Chi le tue, che comuni à tutti sono,  
Negò, del proprio sangue hor farà dona?

73.

Ma forse hai tu riposta ogni tua speme  
In queste squadre, ond' hora into sedì.  
Quei, che sparfi vincesti, uniti insieme  
Di vincer anco ageuolmente credi;  
Se ben son le tue schiere or molto sceme  
Tra le guerre, e i disagi, e tute l'uedi;  
Se ben nouo nemico à te s'accresce,  
E co' Persi, e co' Turchi Egitii mesco.

74.

Hor quando pur istimi esser fatale,  
\* Che vincer non ti possa il ferro mai;  
Siasi concesso, e siati à punto tale  
\* Il decreto del Ciel, qual in te l'fai.  
Vinceratti la fame, à questo male,  
Che rifugio, per Dio, che schermo haurai?  
\* Vibra contra costei la lancia, e stringi  
La spada, e la vittoria anco ti fingi.

75.

Ogni campo d'intorno arso, e distrutto  
Hà la prouida man de gli habitanti:  
Finchinsè mura, e'n alte torri il frutto  
\* Ripasto al tuo venir più giorni auanti.  
Tu, ch'ardito fin qui ti sei condotto,  
Onde sperì nutrir Cavalli, e Fanti?  
Dirai: l'armata in mar cura ne prende.  
Da i venti dunque il uincer tuo dipende?

76.

Comanda forse tua fortuna à i venti,  
E gli auine à sua voglia, e gli dislega?  
Il mar, ch' à i preghi è sordo, e à i lamenti,  
Te sol ridendo al tuo voler si piega?  
Onon potranno pur le nostre genti,  
E le Persi, e le Turchi unite in lega  
Così potente armata in un raccorre,  
Ch' à questi legni tuoi si possa opporre?

77.

Doppiar vittoria à te, Signor, bisogna,  
Shai de l'impresa à riportar l'honore.  
Vna perdita sola alta vergogna  
Pnò cagionarti, e danno anco maggiore:  
Ch'oue la nostra armata in rotta pogna  
Latua, qui poi di fame il Campo mocco;  
E se tu sei perdente, indarno poi  
Saran vittoriosi i legni tuoi.

Hor,

78

*Or, se in tale stato ancor rifiuti  
Col gran Re de l'Egitto, e pace, e tregua;  
(Dai la licenza al ver) l'altre virtuti,  
Questo consiglio tuo non bene adegua.  
Ma veglia il Ciel, che 'l tuo pensier finiti,  
S'aguerri è volto, e che 'l contrari segna;  
Sì che l'Asia respiri homai da i luti,  
E goda tu de la vittoria i frutti.*

79

*Nè voi, che del periglio, e de gli affanni,  
E de la gloria à lui sete consorti,  
Il favor di fortuna hor tanto in zanni,  
Che nove guerre à provocar v'efforti.  
Ma qual Nocchier, che da i marini in zanni,  
Ridutti hà i legni à i desati porti,  
Raccor dovreste homai le sparze vele,  
Nè fidarvi di novo al mar crudele.*

80

*Quel tacque Alete, e 'l suo parlar seguì  
Con basso mormorar que' forti Heroi;  
E ben ne gli atti disdegnosi aprì,  
Quanto ciascun quella proposta annoi.  
Il Capitan rivolse gli occhi in giro  
Tre volte, e quattro, e mirò in fronte i suoi;  
E poi nel volto di colui gli affisse,  
Ch'attendea la risposta, e così disse.*

81

*Messaggier, dolcemente à noi sponessi,  
Hara cortese, hor minaccioso invito,  
Se 'l tuo Re m'ama, e loda i nostri gesti,  
E sua mercede, e miè l'amor gradito.  
A quella parte poi, dove protesti  
La guerra à noi del Paganesimo unito,  
Risponderò, come da me si suole,  
Liberi sensi in semplici parole.*

82

*Sappi, che tanto habbiamo fin'hor sofferto  
In mare, e in terra, à l'aiu chiara e scura,  
Solo acciò che ne fosse il calle aperto  
A quelle sacre, e venerabil mura;  
Per acquistar appo Dio gratia, e merito  
Togliendo lor di servitu il dura;  
Nè mai grave ne fia, per fin il degno  
Esporre honor mandano, e via, e regno.*

Vol. I.

83

*Che non ambizioso avari affetti  
Ne spronaro à l'impresa, e ne fur guida.  
Sgombri il Padre del Ciel da i nostri petti  
Peste si rea, s' in alcun pur s'annida;  
Nè soffra, che l'asperga, e che l'infetti  
Divenen dolce, che piacendo ancida;  
Ma la sua man, ch' i duri cor penetra  
Soavemente, e gli ammolliſce, e spettoi;*

84

*Questa hà noi mosti, e questa hà noi condutti;  
I tratti d'ogni periglio, e d'ogni impaccio;  
Questa s' à piani i monti, e i fiumi asciutti,  
L'ardor toglie à la state, al verno il ghiaccio.  
Piace del mare i tempestosi flutti, (cio.  
Stringe, e rallenta questa à i venti il laccio;  
Quindi son l'alte mura aperte, e arse;  
Quindi l'armate schiere ucise, e sparse.*

85

*Quindi l'ardir, quindi la speme nasce,  
Non da le frali nostre forze, e stanche,  
Non da l'armata, e non da quante palce  
Gentili Grecia, e non da l'arme Franche.  
Pur ch'ella mai non ci abbandoni, e lasce,  
Poco debbiam curar, ch' altri ci manche.  
Chi sà come difende, e come fere,  
Soccorso à i suoi perigli altro non chere.*

86

*Ma quando di sua aita ella ne privi,  
Per gli error nostri, à per giudizii occulti;  
Chi fia di noi, ch'esser sepulto schiui,  
Ov' i membri di Dio fur già sepulti?  
Noi morirem, nè invidia havremo à i vivi;  
Noi morirem, ma non morremo inulti;  
Nè l'Asia riederà ài nostra sorte;  
Nè pianta fia da noi la nostra morte.*

87

*Non creder già, che noi fuggiam la pace,  
Come guerra mortal si fugge, e pave:  
Che l'amicitia del tuo Re ne piace,  
Nè l'unirci con lui ne sarà grave.  
Ma, s' al suo Imperio la Grudea soggiace,  
Tu l'hai, per che tal cura ei dunque n'have?  
De' Regni altrui l'acquisto ei non ci vieti,  
E regga in pace i suoi tranquilli, e lieti.*

E

Così

Così rispose, e di pungente rabbia  
 La risposta ad Argante il cor trafisse;  
 Nè'l celò già, ma con enfate labbia  
 Si trasse avanti al Capitano, e disse:  
 Chi la pace non vuol, la guerra l'abbia,  
 Che penuria giamai non fù di risse:  
 E ben la pace ricusar tu mostri,  
 Se non t'acqueti d'i primi detti nostri.

89

Inclì il suo manto per lo lembo prese,  
 Curvollo, e ferme un seno, e'l seno sporto;  
 Così pur anco a ragionar riprese,  
 Via più che prima dispettoso, e torto:  
 O sprezzator de le più dubbie imprese,  
 E guerra, e pace in questo sen t'apporto:  
 Tua sia l'elezione; hor ti consiglia  
 S'è altro indugio, e qual più vuoi, ti piglia.

90

L'atto fero, e'l parlar tutti commosse  
 A chiamar guerra in un concorde grido,  
 Non attendendo, che risposto fosse  
 Dal magnanimo lor Duce Goffredo.  
 \* Spiegò quel crudo il seno, e'l manto scosse,  
 Et a guerra mortal, disse, vi spido.  
 E'l disse in atto sì feroce, e empio,  
 Che parve aprir di Giano il chiuso Tempio.

91

Parve, ch'aprendo il seno, indi trabesse  
 Il furor pazzo, e la Discordia fera;  
 E che ne gli occhi horribili gli ardesse  
 La gran face d'Aletto, e di Megera.  
 Quel grande già che incòtra il Ciel crebbe  
 L'alta mole d'error, forse tal'era;  
 E in cotai atto il rimurò Babelle  
 Alzar la fronte, e minacciar le stelle.

92

Sogginse all'hor Goffredo: hor riportate  
 Al vostro Re, che venga, e che s'affretti;  
 Che la guerra accettiam, che minacciate;  
 Ei ci non vien, fra'l Nilo suo n'aspetti.  
 Accommiatò lor poscia in dolci, e grate  
 Maniere, e gli donò di doni eletti.  
 Ricchissimo ad Alete un'elmo diede,  
 Ch'è Nicca conquistò fra l'altre prede.

Il fine del Secondo Canto.

Ebbe Argante una spada, e'l fabro egregio  
 L'elze, e'l pomo le fé gemmato, e d'oro,  
 Con magistero tal, che perde il pregio  
 De la ricca materia appo il lavoro.  
 Poi che la temprò la ricchezza, e'l fregio  
 Sottilmente da lui mirati foro,  
 Disse Argante al Buglion: vedrai bè tosto,  
 \* Come da me il tuo dono in uso è posto.

94

Indi tolto congedo, e da lui d'ito  
 Al suo compagno: hor ce n'andremo homai,  
 \* Io ver Gerusalem, tu verso Egitto;  
 Tu ce'l sol novo, io co' notturni rai.  
 Ch'uopo è di mia presenza, o dimio scritto  
 Esser non può colà, dove tu vai.  
 Recca tu la risposta, io dilungarmi  
 Quinci non udo, dove s'itran l'armi.

95

Così di Messaggier fatto è nemico,  
 Sia fretta intempestiva, o sia matura:  
 La ragion de le genti, e l'uso antico  
 S'offenda, o nò, nè l' pensa egli, n' l'cura.  
 Senza risposta haver v'è per l'amico  
 Silenzio de le stelle à l'alte mura,  
 D'indugio impaziente; e à chi resta  
 Già non men la dimora anco è molesta.

96

Era la notte all'hor, ch'alto riposo  
 Han l'onde, e i venti, e pareamuto il Mòdo.  
 Gli animai lassi, e quei, che'l mare ondofo,  
 O'de' liquidi laghi alberga il fondo,  
 E chi si giace in tana, o in mandra alcoso,  
 E i pinti Augelli ne l'oblia profondo  
 Sotto il silenzio de' secreti horrori  
 Sopian gli affanni, e raddolcian i cori.

97

Ma nè'l Campo fedel, nè'l Franco Duca  
 \* Si discioglie nel sonno, o pur s'acchetta;  
 Tanta in lor cupidigia è, che riluca  
 Homai nel Ciel l'alba aspettata, e lieta;  
 Perche il camin lor mostri, e gli conduca  
 A la Città, ch'al gran passaggio è meta:  
 Mirando ad hor ad hor, se raggio alcuno  
 \* Spunti, o rischiari de la notte il bruno.

# ARGOMENTI,

E

## ALLEGORIE

### DEL CANTO TERZO.

D'ORAZIO ARIOSTO. DIGIO: VINCENZO IMPERIALE.

**G**iusse a Gierusalemme il Campo: e quivi  
In fera guisa è da Clorinda accolto.  
Sveglia in Erminia amor Tàcredi, e v'oi  
Fai proprij incendi al discoprir d'un volto.  
Restan gli Avventurier di Duce privi,  
Ch'un sol colpo d'Argante à lor l'ha tolto.  
Pietose essequie fan gli. Il pio Buglione,  
Ch'antica setua si recida, impone.

Preme il sacro terren di Christo il Franco,  
Franco il cor, nudo il piede, h' mile il viso.  
Assal, Clorinda opponfi, e'l lato manco  
Sente si per Tàcredi Erminia inciso.  
Quinci Argate a Dudon trafigge il fianco,  
Ond'ei riman da se, da suoi diviso.  
Tomba ha poi dal Buglione, ch'alta foresta  
Suelle, e gli ordigni militari appresta.

DI GUIDO CASONI.

DI BARTOLOMEO BARBATO.

L'Esercito fedel devoto inchina  
La gran Città, ch'ancor nemica honora.  
Con gli occhi amor, con l'armi alta ruina  
Porta Clorinda, uccide, ed innamora.  
Cade il forte Dudone, il Ciel destina,  
Ch'ei vivo in Dio permà d'Argate muora.  
Danno d'antica setua ombrosi chiosfri  
Macchine eccesse, anzi stupendi mostri.

Già del santo Sepolcro a la Cittade  
Giunto il Campo fedel, Clorinda ardendo  
Non so, se più di sdegno, o per beltade  
Doppiamente proterva altri uccidendo,  
Per Argante Dudon trova impettade,  
E da quelli sepolcro, che incidendo,  
L'antica folta, e solitaria setua  
Van fuzando ogni Mostro, ed ogni Beluà.

DI FRANCESCO BIRAGO.



Gerusalemme Città forte, in aspra, e montuosa regione collocata, alla quale, si come ad ultimo fine sono dirizzate tutte l'imprese dell'esercito Fedele, ci insegna la felicità civile, qual però conviene ad huomo Cristiano, la quale è un bene difficile molto da conseguire, e posto in cima all'ultima meta, tutte le azioni dell'huomo politico.

E 2

DI





**L'**Esercito Cristiano venuta l'alba del giorno prende il cammino verso Gierusalemme. I fedeli deono ( fuggate le tenebre Diaboliche dall'Aurora messaggiera del sole, dalla gratia di Dio messaggiera dello Spirito Santo ) seguire il cammino loro, nel quale sono retti da Goffredo, perseverare nella santissima vita mostratagli per le dottissime predicationi d'huomini buoni, à ciò dal Santissimo Pastore eletti. I Christiani già vicini à Gierusalemme piangono, si commuovono tutti. Così i Christiani essendo vicini alla purgatione dell'anima sua debbono, considerando i suoi misfatti, & ingiuste attioni, pentirsidi ciò, che contra la Divina Maestà irriverentemente hanno commesso. La sentinella fa avvisato Aladino, che l'Esercito Cristiano si viene approssimando alla Città. Il Diavolo conosce come il fedel Cristiano, ch'è ubbidiente a' suoi maggiori, è già vicino alla liberatione dell'anima sua. Aladino entra nella Torre con Erminia per vedere il Campo Cristiano, & il poter loro. Che fa il Diavolo nemico vigilante nostro, inteso essere hoggi mai vicini al porto della salute, si raccoglie in se stesso con la malignità sua. Vuol vedere l'Esercito, e che gli siano notati i Capitani d'Erminia. Và discorrendo tutto lo stato humano, e quali siano le parti di lui più deboli, le più forti, principali, e meno principali, per sapere ( volendo distruggere ) à qual parte, acciò gli riesca il pensiero, debba indirizzare le forze sue. Clorinda esce fuori, uccide Gardo, capo d'alcuni, che lontani dall'Esercito scorsero à depredare il paese. Ecco la carne. Non cessa il Diavolo di tentare il Cristiano, & assalirlo in diversi modi. La carne co' suoi lusinghevoli piaceri, & amate dolcezze parasi à i Christiani, che lontani gli trahe à se, e gli vince facilmente, per essersi disgiunti, e lontanati troppo dall'Esercito. Chi non sà, che al Diavolo facilissima cosa è ridurci alle sue voglie, quando sciolti andiamo errando lontani dal sentiero, che dovrebbe sempre calcare il Cristiano, come quando lasciata la lettura de' Santissimi Padri, dalla quale possiamo essere ammaestrati, e cavarne di buoni avvertimenti, come habbiamo à conoscere l'arti diaboliche, e da loro difenderci, vanamente ci andiamo diportando nelle lectioni de' libri profani, che traviano l'animo ( ancorche Cristiano ) dal sentiero buono, e destinato in noi ( che pur siamo huomini ) di varii appetiti. La pugna si inschia, spiega tutte le forze sue la carne in noi, & offendendo oscura nebbia il chiaro lume della miglior parte nostra, ne mette in fuga; si che partendo dal buon cammino, alle sue voglie ci accostiamo. Dudone Principe de' gli Avventurieri viene morto nel fervore della battaglia. I Capi della Religione huomini pii, seguendo pure l'incominciata impresa, muojono nelle santissime ordinationi, non vinti già, nè superati dal nemico, secondo l'animo

animo suo; perche se ciò fosse, usciti farebbono fuori, e lasciate le Santissime ordinationi, e regole; ma secondo la parte terrena corporale, & humana. Descrive il Poeta, qual sia il sito della Città di Gierusalemme. Gierusalemme, ch'è la purgatione dell'anima nostra, ha il suo sito, ch'è la Santissima Confessione, è posta sopra due Colli d'impari altezza, & volti fronte à fronte. La Confessione sopra due è riposta, e fondata. Una è il fedele, che si confessa, e narra le colpe sue, l'altra è il buono sacerdote, al quale se ne va il penitente, non altrimenti, che colui, il quale caminando strada brutta, e fangosa, ad alcun fonte d'acqua pura, e viva ne viene per lavarsi dalle macchie, e bruttezze, che la qualità della strada da lui fatta gli hebbe à dare. Sono d'impari altezza i due colli. Tali sono il penitente, & il Sacerdote. Il penitente è abbassato dalla gravezza de' suoi tanti, ed enormi peccati. E' posta frà questi due colli valle, che li distingue. Questa valle si potrebbe intendere la voraggine, & abisso de' peccati, & ingiustissime attioni del peccatore. Hà quattro lati la Città di Gierusalemme, tre de' quali hanno malagevol costa, e sono difficili, l'altro è meno aspro, e men difficile. Questi quattro lati della Città sono le quatro parti della Santissima Penitenza, tre de' i quali sono difficili, e malagevoli, e questi sono, Contritione, Sodisfattione, e Penitenza; l'altro men aspro, e duro è la Confessione. Tali sono hoggidì (mercè del poco devoto animo) col quale vanno i Christiani à questo Santissimo Sacramento, i quali pare che d'altro non si curino, che narrare le colpe sue ad alcuno sacerdote, e ciò fanno ancor confusamente, poi della sodisfattione, contritione, e penitenza, Dio sà quanto ne habbino in se. E considerando à questo modo sono difficili, altramente facili ancor essi nell'huomo di animo sincero, santo, e veramente Christiano, il quale se cercassino d'avere, così facile sarebbe loro la Sodisfattione, Contritione, e Penitenza, quanto la Confessione.

# CANTO

## TERZO.



<sup>1</sup> là l'aura messaggiera  
era si desta

\* A' mentiar, che se  
ne vien l'Aurora.

Ellà in santo s'ador-  
na, e l'aura testa

Di rose colte in Pa-  
radiso infiora;

\* Quando il Campo, ch'è l'arme homai s'ap-  
presta,

In voce mormorava alta, e sonora,

E prevenia le trombe: e queste poi

Dier più lieti, e canori i segni suoi.

<sup>2</sup> Il saggio Capitan con dolce morso  
I desiderii lor guida, e seconda;  
Che più facil faria svolger il corso  
Presso Cariddi à la volubil onda;  
O'tardar Borea all'hor, che scote il dorso  
De l'Apennino, e i legni in mare affonda.

\* Gli ordina, gl'incamina, e'n suongli regge  
Rapido sì, ma rapido con legge.

<sup>3</sup> Ali hà ciascum al core, & ali al piede,  
Nè del suo ratto andar però s'accorge.  
Ma quando il Sol gli aridi Campi siede,  
Con raggi assai ferventi, e in alto sorge;  
Ecco apparir Gierusalem si vede,  
Ecco additar Gierusalem si scorge:  
Ecco da mille voci mitamente  
Gierusalemme salutar si sente.

<sup>4</sup> Così di Naviganti audace stuolo;  
Che move à ricercar l'estrano lido;  
E in mar dubbioso, e sotto ignoto Polo  
Provi l'onde fallaci, e'l vento infido;  
Sal fin discopre il deserto suolo,  
Il saluta da lunge in lieto grido:  
E l'uno à l'altro il mostra, e intanto oblia  
La noja, e'l mal de la passata via.

<sup>5</sup> Al gran piacer, che quella prima vista  
Dolcemente spirò ne l'altrui petto,  
Alta contrition successe, mista  
Di timoroso, e reverente affetto.  
Osano à pena d'inaltar la vista  
Ver la Città di Christo albergo eletto;  
Dove morì, dove sepulto fue,  
Dove poi rivestì le membra sue.

<sup>6</sup> Sommessi accenti, e tacite parole,  
Rotti singulti, e flebili sospiri  
De la gente, che'n un sì allegro, e duole,  
Fan, che per l'aria un mormorio s'aggiri;  
Qual ne le folte selve udir si suole,  
S'avvien che trà le frondi il vento spiri;  
O quale infra gli scogli, ò presso à i lidi  
Sibila il mar percosso in rauchi stridi.

<sup>7</sup> Nudo ciascuno il piè calca il sentiero;  
Che l'esempio de' Duci ogn'altra morve.  
Serico fregio, ò d'or, piuma, ò cimiero  
Superbo dal suo capo ogn'un rimorve;  
Et insieme del cor l'habito altero  
Depone, e calde, e pie lagrime pigro:  
Pur quasi al pièto habbia la via rinchiusa,  
Così parlando ogn'un se stesso accusa.

\* Dun-

8

- \* Dunque, ote tu, Signor, di mille rivi  
 \* Sanguinosi il terren lasciasti asperso,  
 D'amaro pianto almen duo fonti v'vvi  
 In sì acerba memoria hoggi io non verso?  
 Agghiacciato mio cor, che non dervii  
 Per gli occhi, e stilli in lagrime convertol?  
 \* Durmio cor, che non ti spettri, e frangit  
 Piäger ben merti ogni hor, sì horan non piagi.

9

- \* Da la Cittade intanto un, ch'è la guarda  
 Stà d'alta Torre, e scopre i monti, e i cāpi.  
 Colà giuso la polve alzar si guarda,  
 Sì che par, che gran nube in aria stampi:  
 Par, che baleni quella nube, e arda,  
 Come di fiamme gravida, e di lampi;  
 Poi lo splendor de' lucidi metalli  
 \* Scerne, e distingue gli huomini, e i cavalli.

10

- All'hor gridava: o qual per l'aria stesa  
 Potere i veggio, sì come par, che splenda;  
 Sù, sùso, o Cittadini, à la difesa,  
 Sarmiscia sua veloce, e i muri ascenda.  
 Già presente è il Nemico; e poi ripresa  
 La voce: ogn'un s'affretti, e l'arme prenda.  
 Ecco il Nemico è qui: mira la polve,  
 Che sotto horrida nebbia il Cielo involve.

11

- I semplici fanciulli, e i vecchi inermi,  
 E l'uovo de le Donne sbigottite,  
 Che non sanno ferir, ne fare schermi:  
 Tra bean supplici, e mesti à le Meschite.  
 Gli altri di membra, e d'animo più fermi  
 Già frettolosi l'arme havean rapite.  
 Accorre altri à le porte, altri à le mura:  
 Il Re v'è intorno, e'l tutto vede, e cura.

12

- Gli ordini diede, e poscia ei firtrasse,  
 Ove sorge una Torre in fra due porte,  
 Sì ch'è presso al bisogno: e son più basse  
 Quindi le piaggie, e le montagne scorte.  
 Volle, che quivi seco Erminia andasse,  
 Erminia bella, ch'ei raccolse in Corte,  
 Poi ch'è lei fù da le Christiane Squadre  
 Presa Antiocchia, e morto il Re suo Padre.

13

- Clorinda intanto incontra à i Franchi è gita;  
 Molti van seco, e ella à tutti è avante;  
 \* Ma in altra parte, ond'è secreta uscita,  
 Sta preparato à le riscosse Argante.  
 \* La generosa i suoi segnaci incita  
 Co' detti, e con l'intrepido sembiante:  
 Ben con alto principio à noi conviene,  
 Dicea, fondar de l'Asia hoggi la spene.

14

- Mentre ragiona à i suoi, non lunge scorse  
 Un Franco stuol addun rustiche prede;  
 Che (come è l'uso) à depredar precorse;  
 Hor congreggie, e armemmi al Cāpo riede.  
 Ella ver lor, e verso lei sen corse  
 Il Duce lor, ch'è se venir la vede.  
 Gardo il Duce è nomato, huom di grā possai;  
 Ma non già tal, ch'è lei resistè possa.

15

- \* Gardo à quel fero scontro è spinto à terra,  
 In sì gli occhi de' Franchi, e de' Pagan;  
 Ch'alt'hor tutti gridar, di quella guerra  
 Lieti auguri prendendo, i quai fur vani.  
 Spronando à doffo a gli altri ella si ferra,  
 E val la destra sua per cento mani.  
 Seguirla i suoi Guerrier per quella strada.  
 \* Che spianar gli urti, e che s'apri la spada,

16

- Tosto la preda al predator ritoglie,  
 Cede lo stuol de' Franchi à poco, à poco;  
 Tanto ch'incima à un colle ei si raccoglie,  
 Ove ajutate son l'arme dal loco.  
 All'hor, sì come turbine si scioglie,  
 E cade da le nubi aereo foco,  
 Il buon Tancredi, à cui Goffredo accenna,  
 Sua Squadra mosse, e arrestò l'antenna.

17

- Porta sì salda la gran lancia, e in guisa  
 Vien feroce, e leggadro il Giovinetto;  
 Che veggendolo d'alto il Re, s'avvisti,  
 Che sia Guerrier in frà gli scelti eletto.  
 Onde dice à colei, ch'è seco assisa,  
 E che già sente palpirarsi il petto:  
 Ben conoscer dei tu, per sì lungo uso  
 Ogni Christian, ben che ne l'arme chiuso.  
 Chi

18

Chi è dunque costui, che così bene  
S'adatta in giostra, e fero in vista è tantot  
A quella, in vece di rispostà, viene  
Sù le labra un sospir, su gli occhi il pianto.  
Pur gli spiriti, e le lagrime ritiene;  
\* Ma non così, che lor non mostri alquanto:  
Che gli occhi pregni un bel purpureo giro  
T'inse, e roco spuntò mezzo il sospiro.

19

Poi gli dice infingevole, e nasconde  
Sotto il manto de l'odio altro desio:  
Ohime bene il conosco, & hò ben, donde  
Frà mille riconoscerlo deggia io;  
Che spesso il vidi i campi, e le profonde  
Fosse del sangue empir del popol mio.  
Ahi quanto è crudo nel ferire, a piazza,  
Ch'ei faccia, herba nò giurava, od arte maga.

20

Egli è il Prencè Tancredi. Oh Prigioniero  
Mio fosse un giorno, e no l'vorrei già mor-  
Viva il vorrei, perchè n'me desse al fero (to):  
Desio dolce vendetta alcun conforto.  
Così parlava, e de' suoi desti il vero  
Da chi l'udiva in altro senso è torto;  
E fuor n'uscì con le sue voci estreme  
Misto un sospir, che n' danno ella già preme.

21

Clorinda intanto ad incontrar l'assalto  
Và di Tancredi, e pon la lancia in resta.  
Ferir si le risiere, e i tronchi in alto  
Volare, e parte uada ella ne resta:  
Che, potti i lacci à l'elmo suo, d'un salto  
\* (Mirabil colpo) ei le balzò di testa;  
E le chiome donate al vento sparse,  
Giovane donna in mezzo l'Campo apparse.

22

Lampeggiar gli occhi, e folgorar gli sguardi,  
Dolci ne l'ira, hor che sarian nel risot  
Tancredi à che pur pensi à che pur guardi?  
\* Non riconosci tu l'amato viso?  
Quest è pur quel bel volto, onde tutti ardi:  
\* Tu core il dica, ov'è suo esempio inciso.  
Questa è colei, che rinfrescar la fronte  
Vedeasi già nel salutario fonte.

19

23

Ei, ch'al cimiero, & al dipinto scudo  
Non bado prima, hor lei veggèdo impetra.  
Ella quanto più meglio il capo ignudo  
Si ricopre, e l'assale, & ei s'arresta.  
Và contra gli altri, e rotai ferro crudo;  
Ma però da lei pace non impetra:  
Che minaccia il segue, e, vogli, grida;  
E di due morti in un punto lo sfida.

24

Percosso il Cavalier non ripercote;  
Ne sì dal ferro à riguardar si attende,  
Come à guardar i begli occhi, e le gote,  
Ond' Amor l'arco inevitabil tende.  
Fra se dicea: van le percosse vote  
Tal hor, che la sua destra armata scende;  
\* Ma colpo mai del bello ignudo volto  
Non cade in fallo, sempre il cor m'è colto.

25

\* Risolve al fin, ben che pietà non spère,  
Di non morir tacendo oculto Amante.  
Vuol, ch'ella sappia, ch'un prigion suo fetez,  
Già merme, e supplichevole, e tremante.  
Onde le dice: o tu, che mostri haveve  
\* Per nemico me sol fra turbe tante;  
\* Uscian di questa mischia, & in disparte  
\* I potrò teco, e tu meco provarte.

26

Così m'è vedrà, s'al tuo s'agguaglia  
Il mio valere; ella accettò l'invito:  
E come esser senz'elmo à lei non caglia,  
\* Già baldanzosa, & ei seguia smarrita.  
Recata s'era in atto di battaglia  
Già la Guerriera, e già l'havea ferito;  
\* Quand'egli, hor ferma, disse, e fiano fatti  
Anzi la pugna de la pugna i patti.

27

Fermossi, e lui di pauroso audace  
Rendè in quel punto il disperato Amore.  
I patti san, dicea, poi che tu pace  
Meco non vuoi, che tu mitragga il core.  
Al mio cor, non più mio, s'è te dispiace,  
Ch'egli più v'una volontario more,  
E tu gran tempo, e tempo è ben, che trarlo  
Honna tu debbia, e non debbià vietarlo.

Ecco

28

Exco io chino le braccia , e l'appresento  
 Senza difesa il petto , hor che n' l' fiedi ?  
 Vuoi ch' agevoli l'opra ? i son contento  
 Trarmi l'ubergo hor hor, se nudo il chiedi.  
 Distinguea forse in più dura lamento  
 I suoi dolori il misero Tancredi ;  
 Ma calca l'impedisce intempestiva  
 De' Pagani , e de' suoi , che soprarriva .

29

Cedean cacciati da lo stuol Christiano  
 I Palestini , o sia temenza , ed arte .  
 Un de' persecutori , huomo inhumano ,  
 Videle sventolar le chiome sparse :  
 E da terzo ir passando alza la mano ,  
 Per ferir lei ne la sua ignuda parte ;  
 Ma Tancredi gridò , che se n' accorse ,  
 E con la spada a quel gran colpo accorse .

30

Pur non gl' tutto in vano , e ne' confini  
 Del bianco collo il bel capo ferille .  
 Fù levissima piaga , e i biondi crini  
 Rosseggiaron così d' alquante stille ,  
 Come rosseggia l'or , che di rubini  
 Per man d' illustre artefice sfaville .  
 Ma il Prence infuriato , all' hor si spinse  
 Adosso a quel villano , e l' ferro strinse .

31

Quel si dilegua , e questi acceso d'ira  
 Il segue , e vancome per l'aria strale .  
 Ella riman sospesa , e ambo mira  
 Lontani molto , nè seguir le cale :  
 Ma co' suoi fuggitivi si ritira ,  
 Tal' hor mostra la fronte a i Franchi assale ;  
 Hor si volge , hor si volge , hor fugge hor fa-  
 Nè si può dir la sua caccia , nè fuga . ( gas )

32

Tal gran Tauro tal' hor ne l' ampio Agone ,  
 Se volge il corno a i cani , and' è seguito ,  
 S' arretran' essi , e s' à fuggir si pone ,  
 Ciascun ritorna a seguirlo ardito .  
 Clorinda nel fuggir da tergo oppone  
 Alto lo scudo , e l' capo è custodito .  
 Così coperti van ne' giocchi mori  
 Da le palle lanciate i fuggituri .  
 Vol. I.

33

Già questi seguitando , e quei fuggendo ,  
 S'eran à l' alte mura avvicinati ;  
 Quando alzarò i Pagani un grido horrèdo ,  
 E in dietro si fur subito voltati ;  
 E fecero un gran giro , e poi volgendo  
 Ritornaro à ferir le spalle , e i lati :  
 E intanto Argante giù movea dal monte  
 La schiera sua per assalirgli à fronte .

34

Il feroce Circasso uscì di stuolo ,  
 Ch'esser vol' egli il feritor primiero ;  
 E quegli , in cui ferì fù steso al suolo ,  
 \* E sopra in un fascio il suo destriero .  
 E pria che l'hafla in tronchi andasse à volo ,  
 Molti cadendo compagnia gli fero .  
 Poi strinse il ferro e quādo giunge à pieno ,  
 Sempre uccide , ed abbatte , o piazza almeno .

35

Clorinda emula sua tolse di vita  
 Il forte Ardetio , huom già d'età matura ;  
 Ma di vecchiezza indomita , e munita  
 Di duo gran figli , e pur non fù sicura :  
 Ch' Alcandro il maggior figlio aspra ferita  
 Rimosso havea da la pazerna cura ;  
 E Poliferno , che restogli appresso ,  
 A gran pena salvar potè se stesso .

36

Ma Tancredi da poi , ch'egli non giunse  
 \* Quel villan che Destriero hà più corrente ;  
 Si mira à dietro , e vede ben , che l'un :  
 Troppo è trascorsa la sua audace gen : e .  
 Vedela intornata , e l' corser punge  
 Volgendo il freno , e là s' invia repente ,  
 Nè egli solo i suoi guerrier soccorre ;  
 Ma quello stuol , ch' à tutt' i rischi accorre : e .

37

Quel di Dudon avventurier drapello ,  
 Fier de gli Heroi , nerbo , vigor del campo .  
 Rinaldo il più magnanimo , e il più bello  
 Tutti precorre , e men ratto il lampo .  
 Ben tosto il portamento , e l' bianco angello  
 Conosce Erminia nel celeste campo ;  
 E dice al Re , che n' lui fissa lo sguardo :  
 Ecce ti il domator d' ogni gagliardo .  
 f. Que-

Questi hà nel pregio de la spada eguali  
 Pochi, ò nessuno, & è fanciullo ancora.  
 \* Se fosser tra nemici altri sei tali,  
 \* Già Soria tutta vinta, e serva fora:  
 E già domi sarebbono i più australi  
 Regni, e i Regni più prossimi à l'aurora;  
 E forse il Nilo occulterebbe in vano  
 Dal giogo il capo incognito, e lontano.

Rinaldo hà nome, e la sua destra irata  
 Temon più d'ogni macchina le mura.  
 Hor vogli gli occhi, ov'io ti mostro, eguala  
 Colui, che d'oro, e verde hà l'armatura.  
 Quelli è Dudone, & è da lui guidata  
 Questa schiera, che schiera è di ventura.  
 Egguerrier d'alto sangue, e molto esperto,  
 Che d'età vince, e non cede di merto.

Mira quel grande, ch'è coperto à bruno:  
 \* E Germano il fratel del Re Norvegio.  
 Non hà la terra buon più superbo alcuno:  
 Questo sol de' suoi fatti oscura il pregio.  
 E son que duo, che van sì giunti in uno,  
 Et han bianco il vestir, bianco ogni fregio,  
 Gildippe, & Odoardo Amanti, e sposi,  
 In valor d'arme, e in lealtà famosi.

Così parlava, e già vedean là sotto,  
 Come la strage più, e più s'ingrossa;  
 Che Tàcredi, e Rinaldo il cerchio hā rotto,  
 Ben che d'huomini densa, e d'armi fosse.  
 E poi lo stuol, ch'è da Dudon condotto  
 Vi giunse, & aspramente anco il percosse.  
 \* Argante, Argante stesso ad un grand'urto  
 Di Rinaldo abbattuto à pena è furto.

Nè sorgea forse, ma in quel punto stesso  
 Al figliuol di Bertoldo il destrier cade:  
 E restandogli sotto il piede oppresso  
 Convien, ch'indì à ritirarlo alquanto bade.  
 Lo stuol Pagan frà tanto in rotta messo  
 Si ripara fuggendo à la citade.  
 Soli Argante, e Clorinda argine, e sponda  
 \* Sono al furor, che lor dà terzo monda.

Ultimi vanno, e l'impeto seguente  
 In lor l'arresta alquanto, e si reprime:  
 Si che potean men perigliosamente  
 Quelle genti fuggir, che fuggian prime.  
 Segue Dudon ne la vittoria ardente  
 I fuggitivi, e'l fier Tigrane opprime:  
 \* Con l'urto del cavallo, e con la spada  
 \* Fà, che scemo del capo à terra cada.

Nè giova ad Alazarre il suo usbergo,  
 Ned à Corban robusto il forte elmetto;  
 Che in guisa lor ferì la nuca, e'l tergo,  
 Che ne passò la piza al viso, al petto.  
 E per sua mano ancor del dolce albergo,  
 L'almanisci d'Amurate, ed di Meemetto,  
 E del crudo Almansor, nè l'gran Circassa  
 \* Può sicuro da lui mover il passo.

Freme in se stesso Argante, e pur tal'volta  
 Si ferma, e volge, e poi cede pur'anco.  
 Al fin così improvviso à lui si volta,  
 E di tanto rovescio il coglie al fianco,  
 Che dentro il ferro vi s'immerge, e toltà  
 E dal colpo la vita al Duce franco.  
 Cade, e gli occhi, ch'à pena aprir si ponno,  
 Dura quiete preme, e ferreo sonno.

Gli aprì tre volte, e i dolci rai del Cielo  
 Cercò fruire, e sovra un braccio alzarfi:  
 E tre volte ricadde, e sotto velo  
 Gli occhi adombrò, che stanchi al fin serrarfi.  
 Si dissolvono i membri, e'l mortal gelo  
 Irrigiditi, e di sudor già sparsi.  
 Sovra il corpo già morto il fero Argante  
 Puntò non bada, e via trascorre avanti.

Contutto ciò, se ben d'andar non cessa,  
 Si volge à i Franchi, e grida: ò Cavalieri,  
 Questa sanzugna spada è quella stessa,  
 Ch'è l'Signor vostro mi donò pur bieri:  
 Ditegli come in uso hoggi l'ho messa;  
 Ch'indurà la novella ei valentieri:  
 E caro esser gli dee, ch'èl suo bel donz  
 Sia conosciuto al parazon sì buono.

Dite-

48

*Ditegli, che vederne homai l'aspetti  
 Ne le viscere sue più certa prova;  
 E quando d'assalirne ei non s'affretti,  
 Verrò non aspettato, ov'ei si trova.  
 Irritati i Christiani à i feri detti  
 Tutti ver lui già si moveano à prova:  
 Ma con gli altri esso è già corso in sicuro  
 Sotto la guardia de l'amico muro.*

49

*I difensori à grandinar le pietre  
 Da l'alte mura in guisa incominciaro;  
 E quasi innumerevoli faretre  
 Tante saette à gli archi ministraro:  
 Che forza è pur, ch' i Fràncos fuoli arrestre,  
 E i Saracini ne la cittade entraro.  
 Ma già Rinaldo havendo il piè sottratto  
 Al giacente desrier, s'era qui tratto.*

50

*Venì per far nel Barbaro homicida  
 De l'estinto Dudone aspra vendetta;  
 E fra' suoi giunto alteramente grida:  
 Hor qual inavvio è questo? e che l'aspetta?  
 Poi ch'è morto il Signor, che ne fu guida,  
 Che non corriamo à vendicarlo in fretta?  
 \* Dunque in sì grave occasione di sdegno  
 \* Esser può fragil muro à noi ritegno?*

51

*Non, se di ferro doppio, o d'adamante  
 Questa muraglia impenetrabil fosse,  
 Coià dentro sicuro il fero Argante  
 Sappiatteria da le vostri alte posse.  
 Andiam pure à l'assalto, O egli innante  
 A tutti gli altri in questo dir si mosse;  
 Che nulla teme la sicura testa -  
 O di sassi, o di strar nembo, o tempesta.*

52

*\* Ei crollando il gran capo alza la faccia,  
 Piena di sì terribile ardimento,  
 Che fin dentro à le mura i cori agghiaccia  
 A i difensor d'insolito spavento.  
 Mentre egli altri rincora, altri minaccia,  
 Sopravvien, chi reprime il suo talento:  
 Che Goffredo lor manda il buon Sigiero  
 D'è gravi imperii suoi munito severo.*

53

*Questi sgrida in suo nome il troppo ardire,  
 E incontante il ritornar impone.  
 Tornatene, dicea, ch' à le vostre ire  
 Non è loco opportuno, o la stagione.  
 Goffredo il vi comanda. A questo dire  
 Rinaldo se frenò, ch' altrui sù sprone:  
 Benche dentro ne frema, e in più d'un segno  
 \* Dimostri fuore il mal celato sdegno.*

54

*Tornar le schiere indietro, e da i nemici  
 Non fù il ritorno lor punto turbato;  
 Né in parte alcuna de gli estremi uffici  
 Il corpo di Dudon restò fraudato.  
 Sù le pietose braccia i fidi amici  
 Portarlo, caro peso, e honorato:  
 Mira intanto il Buzlion d'ecceffa parte  
 De la forte cittade il sito, e l'arte.*

55

*Gerusalem sopra duo colli è posta  
 D'innpari altezza, e valli fronte à fronte.  
 Và per lo mezo suo valle inerp posta,  
 Che lei distingue, e l'un da l'altro monte.  
 Fuor da tre lati hà malagevol costa:  
 Per l'altro vossi, e non par, che si montet  
 \* Ma d'altissime mura è più difesa  
 \* La parte piana, e'n contra Borea stesa.*

56

*La Città dentro hà lochi, in cui si serba  
 L'acqua, che piove, e laghi, e fonti vivi.  
 Ma fuor la terra intorno è nuda d'erba,  
 E di fontane sterile, e di rivi.  
 Nè si vede fiorir lieta, e superba  
 D'alberi, e fare scherzoso à i raggi estivi:  
 Se non se in quauto oltra semiglia no bosco  
 Sorge d'ombre nocenti horrido, e fosco.*

57

*Hà da quellato, donde il giorno appare  
 Del felice Giordan le nobil onde;  
 E da la parte occidental del mare  
 Medierraneo l'arenose sponde.  
 Verso Borea è Betel, ch' alzò l'altare  
 A lue de l'oro, e la Samaria; e donde  
 Austro portar le suol piovoso nembo,  
 \* Bethelem, che l'grain parto accolse in grèbo.*

F 2

fin



58

Hor mentre guarda e l'altre mura, e'l sito  
De la città Goffredo, e del paese.  
E pensa ove s'accampi, onde assalito  
Sia il muro hostil più facile à l'offese;  
Ermisia il vide, e dimostrallo à dito  
Al Re pagano, e così à dir riprese;  
Goffredo è quel che nel purpureo ammanto  
Hà di regio, e d'augurio in se cotanto.

59

Veramente è costui nato à l'Impero,  
Sì del regnar, del comandar sà l'arti;  
E non minor, che Duce, è cavaliero;  
Ma del doppio valor tutte hà le parti.  
Nè fratura sì grande huom più guerriero,  
O più saggio di lui potrei mostrarti.  
Sol Raimondo in consiglio, & in battaglia  
Sol Rinaldo, e Tancredi à lui s'agguaglia.

60

Risponde il Re pagan: ben hò di lui  
Contezza: l'vidi à la grà Corte in Fràcia,  
Quando d'Egitto messagier vi fui;  
E l'vidi in nobil giostra oprar la lancia.  
E se ben gli anni giovinetti sui  
Non gli vestian di piume ancor la guancia;  
Pur dava à i detti, à l'opre, à le sembianze  
Presagio homai d'altissime speranze.

61

Presagio, ah! troppo vero. e qui le ciglia  
\* Turbate inchina, e poi l'inalza, e chiede:  
Dimmi, chi sia colui, ch'ha pur vermiglia  
La sopravvesta, e seco à par si vede.  
O quanto di sembianti à lui simiglia,  
Se ben alquanto di statura cede.  
E Baldoyn (risponde,) e ben si scopre  
Nel volto à lui fratel, ma più nel'opre.

62

Hor rimirà colui, che quasi in modo  
D'huom, che consiglia, stà da l'altro fianco:  
Quegli è Raimondo, il qual tanto ti loda  
D'accorgimento, huom già canuto, e biaco:  
Non è chi tesser me' bellico frodo  
Di lui sapesse, ò sia Latino, ò Franco;  
Da quel c'altro più in là, ch'orato hà l'elmo,  
L'el Re Britanno è il buon figliuo! Guglielmo.

63

Vè Gualtero seco, egli è d'opre le giandre  
Emulo, e d'alto sangue, e d'alto stato.  
Ben il conosco à le sue spalle quadre,  
Et à quel petto colmo, e rilevato.  
Ma il gran nemico mio tra queste squadre  
Già riveder non posso, e pur vi guato;  
L' dico Boemondo il micidiale,  
Distruuggior del sangue mio reale.

64

Così parlan questi, e'l Capitano,  
Poi ch'intorno hà mirato à i suoi discende;  
E per che crede, che la Terra in vano  
S'oppugneria, dov' il più erto ascende;  
Contra la porta Aquilona nel piano,  
Che con lei si congiunge, a'za le tende:  
E quindi procedendo infra la Torre,  
Che chiamano Angolar-gli altri fà porre.

65

Da quel giro del Campo è contenuto  
De la Città il terzo, e poco meno;  
Che d'ogn' intorno non hauria potuto  
(Cotanto ella volgea) cingerla à pieno;  
Ma le vie tutte, ond'aver pote aiuto,  
Tenta Goffredo d'impedirle almeno;  
Et occupar fà gli opportuni passi,  
Onde da lei si viene, & à lei vassi.

66

Impon, che fian le tende indi munite,  
E di fosse profonde, e di trinciere;  
Che d'una parte à Cittadine uscite,  
Da l'altra oppone à correrie straniere.  
\* Ma poi che fur quest'opere fornite,  
Volì egli il corpo di Dudon vedere:  
E colà trasse, ove il buon Duce esinto  
Da mesta turba, e lagrimosa è cinto.

67

Di nobil pompa i fidi amici ornaro  
Il gran Feretro, ove sublime ei giace.  
Quando Goffredo entrò, le turbe alzarò  
La voce assai più flebile, e loquace.  
Ma con volto nè torbido, nè chiaro  
Frena il suo affetto il pio Bugliame, e tace;  
E poi che n' lui pensando alquanto fisse  
Le luci hebbe tenute, al fin sì disse.  
Già

68

*Già non s'idera à te doglia, nè pianto,  
Che se morì nel mondo, in Ciel rinasci;  
E qui, dove ti spogli il mortal manto,  
Di gloria impresse alte vestigia lasci.  
Viresti qual guerrier cristiano, e santo,  
E come tal sei morto: Hor godi, e pasci  
In Dio gli occhi bramosi, o felice Alma,  
\* Et hai del bene oprar corona, e palma.*

69

*Vrui beata pur, che nostra sorte,  
Non tua sventura à lagrimar n'invita;  
Poesia ch' al tuo partir si degna, e forte  
Parte di noi fa co' l' tuo piè partita.  
Ma, se questa, che l' vulgo appella Morte,  
Privati hà noi d' una terrena aita;  
Celeste aita hora impetrar ne puoi,  
Che 'l Ciel t' accoglie infra gli eletti suoi.*

70

*E come à nostro pro veduto habbiamo,  
Ch' usavi, huom già mortal, l' arme mortali,  
Così vederti oprare anco speriamo,  
Spirto divin, l' arme del Ciel fatali.  
Impara i voti homai, ch' à te porpiano  
Raccorre, e dar soccorso à i nostrimali;  
Indi vittoria annuntio: à te devoti  
Solverem trionfando al Tempio i voti.*

71

*Così dis' egli: e già la notte oscura  
Havva tutti del giorno i raggi spenti;  
E con l' oblio d' ogni noiosa cura  
Ponea tregua à le lacrime, à i lamenti:  
Ma il capitan, ch' espugnar mai le mura  
Non crede senza i bellissimi stromenti;  
Pensa, ond' habbia le travis, e in quai forme  
Le macchine componga, e poco dorme.*

72

*Sorse à pari co' l' Sole, e egli stesso  
Seguir la pompa funeral poi volle;  
A Dudon d' odorifero cipresso  
\* Composto hanno il sepolcro à piè d' un colle*

*Non lung' è à gli steccati, e sovra ad esso  
Un' altissima Palma i rami estolle.  
Hor qui s'ù posto, e i Sacerdoti intanto  
Quiete à l' Alma gli pregar co' l' canto.*

73

*Quinci, e quindi frà i rami erano appese  
Insegne, e prigioniere arme d'averse,  
Già da lui tolte in più felici imprese  
A' le genti di Siria, e à le Perse.  
De la corazza sua, de l' altro arnese  
In mezzo il grosso tronco si coperse,  
Qui (vi s'ù scritto poi) giace Dudone:  
Honorate l' altissimo Campione.*

74

*Ma il pietoso Buglion, poi che da questa  
Opra si tolse dolorosa, e pia;  
Tutti i Fabri del campo à la foresta,  
Con buona scorta di soldati invia.  
Ella è tra valli ascosa, e manifesta  
L' harrea fatta à i Francesi huom di Soria.  
Qui per troncar le macchine n' andaro,  
A cui non habbia la Città riparo.*

75

*L' un l' altro essorta, che le piante atterri,  
E faccia al bosco inusitati oltraggi.  
\* Caggion recise da' taglienti ferri  
Le sacre Palme, e i Frassini selvaggi,  
I funebri Cipressi, e i Pini, e i Cerri,  
L' Elci fronde, e gli alti Abeti, e i Faggi,  
Gli Olmi mariti, à cui tal hor s' appoggia  
La vite, e con piè torto al ciel sen poggia.*

76

*Altri i Tassi, e le Quercie altri percote,  
Che mille volte rimovar le chiome,  
E mille volte ad ogni incontro inmote  
L' ire de' venti han rintuzzate, e dome.  
Et altri impone à le stridenti rote  
D' Orni, e di Cedri l' ederate fonde;  
Lasciano al suon de l' arme, al vario grido  
E le Fere, e gli Augei la tana, e l' nido.*

Il fine del Terzo Canto.



# A R G O M E N T I, <sup>47</sup>

E

## A L L E G O R I E

### DEL CANTO QUARTO.

DI ORAZIO ARIOSTO. DIGIO: VINCENZO IMPERIALE.

**T**utti i Numi d'Inferno a se raccolse  
L'Imperator del tenebroso Regno;  
E per dare a' Christiani acerbe doglie  
Vuolch'usognun di lor suo iniquo ingegno.  
Per lor'opra Hidraote a crude voglie  
Si volge; e molch'Armida al suo disegno  
Spiana la via, parlando in dolci modi,  
E sue machine fiam bellezze, e frodi.

D'horribil tromba al rauco suon richiama  
Il Re d'Abisso le tartarçe Torme,  
E contro l'armi, che Dio guida, ed ama,  
Tutte le arma, e differra in varie forme,  
Essecutrice indi è di ciò, ch'Ei brama  
L'arte d'Armida a sua beltà conforme.  
Tent'Elia Heroi, tenta Goffredo, e invano,  
Ch'ei sano ha' l'cor d'ogni desir non sano.

DI GUIDO CASONI DI BARTOLOMEO BARBATO.

**T**ra negre fiamme d'un sulfureo campo  
Spiega i suoi fasti, e i disperati affanni  
Pluto; e poi vuol che de' fedeli al Campo  
I Ministri dannati apportin danni:  
Onde di duo begli occhi al dolce lampo  
Aicari vezzi, agli amorosi inganni  
De la fallace Armida ardono i cori,  
Eranti son dell'Asia i Vincitori.

Ne' Regni là del più cocente foco  
Si conturba l'iniquo Imperatore;  
Indi comanda che non lascin loco  
I suoi Ministri d'apportar dolore;  
Per ciò al Campone vanno, e'n festa, e'n  
Procuran tesser frodi ad ogni core. (gioco  
Armida con gli sguardi, e la favella  
Scopre quanto è 'l poter di donna bella.

DI FRANCESCO BIRAGO.



**D**emoni, che consultano per impedire l'acquisto di Gerusalemme, sono insieme figura, e figurato, e si rappresentano se medesimi, che s'oppongono alla nostra civile felicità, accioche ella non sia scala alla Cristiana beatitudine. Armida maga, una de' ministri del Diavolo, che procura di rimuovere i Cristiani dal guereggiare, è una delle diaboliche tentazioni, che insidia alle potenze dell'anima, dal-

le quali i peccati procedono, & è la tentazione, che tende insidie alla potenza, che appetisce, dalla quale procedono gli errori dell'appetito.

DI

## DI GUIDO CASONI.



A somma Dottrina del Quarto Canto è questa . Intendonſi per Plutone , Hidraote , e Armida , la carne , il mondo , e il Diavolo , che tutti loro nemici noſtri accoppiati inſieme le loro forze , e fatto l'eſtremo di ſua poſſa , dritti ſe ne vengono nel campo Chriſtiano , nella unione noſtra , come molte volte è ſtato detto , per cavarne dal buon proponimento noſtro , e riducendone alle ſue voglie , con ſue luſinghe menarne in luogo di precipitio , e ruina , ove eſſendo privi d' ogni lume , e vigore , ci habbiamo à fiaccare il collo . Euſtatio introduce Armida al fratello . Ecco la parte noſtra ſenſitiva , alla quale non ſi toſto viene moſtrato , e veduto alcuno oggetto vago , e piacevole , che ſubito ne rimane preſa , e ſerva , e quello introduce , e rappresenta alla parte , ch'è principale in noi , alla ragionevole , la quale diſcorrendo maturamente il fine , al quale è ſtata creata dal ſuo fatto- re , e conſiderato l'eſſer ſuo ( a che deve ſempre haver l'occhio , e la mente l'huomo buono ) da repulſa , e ſcaccia da ſe , e non acconſente . Goſfredo importunato pur da Euſtatio , e da gli altri , ad un certo modo gli concede quello , che dimandano . Ecco chiatamente la fragilità noſtra , riſpetto à queſta parte corruttibile , e momentanea , che retta ancor da ſaggia Capitano , in qualche modo vuole il ſuo dritto , ma non è però , che gli conſenta mai la parte ſpiritale , e divina . Armida volge le ſue forze altrove , e i ſuoi inganni . Queſti nemici noſtri veduto il poco frutto , che fanno nell'oppugnatione de' ſantiffimi huomini , volgono le arti ſue verſo coloro , che ſono più deboli , e hanno manco forze da contraſtargli , diverſamente adoperandoſi . Non ſerba il Diavolo uno ſtile medefimo nel traviare le perſone dalle buone operationi , ma conoſcendo le inclinationi per l'uſo , e per altro , che gli huomini hanno , ſecondo quelle , e ad eſſe accommodandoſi , ogni ſuo ingegno , e arte adoprano per conſeguire quello , che ſe hanno propoſto .

# CANTO

## QUARTO.



Entre fan questi i  
bellici stramenti,  
Perche debbiano tor-  
st; in uso porse,  
Il gran Nemico del-  
le humane genti  
Contra i Chriftiani  
Ivudi occhi torse:

\* E lor veggendo à le bell'opre intenti,  
Ambo le labra per furor fimorse:  
E qual tawo ferito il suodolore  
Versò mugghiand, e sospirando fuo-  
re.

\* Quinci havendo per tutto il pensier volto  
A recar ne Chriftiani l'ultima doglia,  
Che sia comanda il popol fuor raccolto,  
(Concilio horrendo) entro la regia soglia.  
Come sia pur leggiera impresa (ahi stolto)  
Il repugnare à la divina voglia;  
\* Stolto, ch' al ciel s'aggualia, e in oblio  
\* Come di Dio la destra irata tuone. (pone,

Chiamagli habitator de l'ombre eterne  
Il rauco suon de la tartarea tromba.  
Tremar le spasiose atre caverne,  
E l'aer cieco à quel ramor rimbomba.  
\* Nè stridendo così da le superne  
Regioni del Cielo il folgor piomba;  
Nè si scollagiamar irema la Terra,  
Quando i vapori in sen gravida serra.  
Vol. I.

Tosto gli Dei d'Abisso in varie t rme  
\* Concorron d'ogn'intorno à l'alte porte.  
O come strane, ò come horribil forme:  
Quant'è negli occhi lor terr.re, e morte.  
Stampano alcuni il suol di ferine orme,  
E'n frôte humana hā chiome d'ognui attor-  
E lor s'aggira dietro immensa coda, (te;  
Che quasi sferza siripiega, e snoda.

Qui mille immonde Arpie vedresti, e mille  
Centauri, e Sfingi, e pallide Gorgoni:  
Molte, e molte latrar voraci Scille,  
E fischiar Hidre, e fibilar Pitoni;  
E vomitar Chimere atre faville,  
E Polifemi horrendi, e Gerioni:  
E in novi mostri, e non più intesi, ò visti  
Diversi aspetti in un confusi, e misti.

D'essi parte à sinistra, e parte à destra  
A'seder vanno al crudo re davanti.  
Siede Pluton nel mezzo, e con la destra  
Sostien lo scettro ruvido, e pesante.  
Nè tanto scoglio in mar, nè rupe alpestra,  
Nè pur Calpe s'inalza, ò l'magno Atlante,  
\* Ch' anzi lui non pareffe un picciol colle:  
Sì lagran fronte, e le gran cornae stolle.

Horrida maestà nel fero aspetto  
Terror accresce, e più superbo il rende;  
Rosseggian gli occhi, e di veneno infetto,  
Come infautla Cometa il guardo splende.  
Gl'involve il mento, e su l'irsuto petto  
Hispida, e folta la gran barba scende;  
Emguisa di voragine profonda,  
S'apre la bocca, d'atro sangue immonda.  
Quali

8

*Qual' i fumi Sulfurei, & in fiammati  
Escon di Mongibello, e' l'puzzo, e' l' tuono;  
Tal de la fiera bocca i negri fiati,  
Tale il fetore, e le faville sono.  
Mentre ei parlava, Cerbero i latrati  
Ripresse; e l'Hydra si fe' muta al suono;  
Restò Cocito, e ne tremar gli Abissi,  
Em questi detti il gran rimbombo udissi:*

9

*Tartarei Numi di Seder più degni  
Là sovra il Sole, ond' è l'origin vostra;  
Che moco già da i più felici Regni (Stras  
Spinse il gran caso in questa horribil chio-  
Gli antichi altrui sospetti, e i fieri sdegni  
Noti san troppo, e l'alta impresa nostra:  
Hor colui regge a suo voler le stelle,  
E noi siam giudicate Alme rubelle.*

10

*Et in vece del dì sereno, e puro  
Dè l'aureo Sol, de' gli stellati giri,  
N'hà qui rinchiusi in questo abisso oscuro;  
Ne vuol ch' al primo honor per noi s'aspiri.  
E poscia (ahi quanto a ricordarlo è duro;  
Quest'è quel che più maspra i miei martiri)  
Nè bei seggi celesti hà l'huom chiamato;  
L'huom vile, e di vil sangue in terra nato.*

11

*Nè ciò gli parve assai, ma in preda à morte,  
Sol per farne più danno, il figlio diede.  
Ei venne, e ruppe le tartaree porte,  
E porre osò ne' regni nostri il piede:  
E trarne l'alme à noi dovute in sorte,  
E riportarne al Ciel fricche prede,  
Vincitor trionfando: e in nostro schermo  
L'insegne cui spiegar del vinto inferno.*

12

*Ma che rinnovo i miei dolor parlando?  
Chi non hà già l'ingiurie nostre intese?  
\* Et in qual parte si trovò, nè quando,  
Ch'egli cessasse da l'usate imprese?  
Non più de' sì al' antiche andar pensando;  
Pensar dobbiamo à le presenti offese.  
Deh non vedete homai, come egli tenti  
Tutte al suo culto richiamar le genti.*

13

*Noi trarrem neghittosi i giorni, e l'horè,  
Nè degna cura fia, che l'cor n'accenda?  
Essofirem, che forza ogn'hor maggiore  
Il suo popol fedele in Aha prenda?  
E che Gudea soggioghi, e ch' il suo honore,  
Ch'el nome suo più si dilati, e s'enda?  
Che suoni in altre lingue, e in altri carmi  
\* Si scrivua, e incida in novi bronzi, e in mar-*

(mi?

14

*Che san gl'Idoli nostri à terra sparsi?  
Che i nostri altari il Mondo à lui converta?  
Ch' à lui sospesi voti, à lui sol arsi  
Siano gl'incensi, & auro, e mira offerta?  
\* Ch'ove à noi Tempio non solca serrarsi,  
\* Hor via non resti à l'arti nostre aperta?  
Che di tanti Alme il solito tributo (to?  
Ne manchi, e in voto Regno alberghi Pla-*

15

*Ah non fiaver, che non sono anco estinti  
Gli spiriti in noidi quel valor primiero,  
Quando di ferro, e d'alte fiamme cmiti  
Pugnammo già contra il celeste Impero.  
Fummo (no l'nego) in quel conflitto vinti;  
Pur non mancò virtute al gran pensiero.  
\* Hebbero i più felici allor vittoria:  
Rimase à noi d'invitto ardir lagloria.*

16

*Ma perche più v'indugio? Itene, ò miei  
Fidi consorti, ò mia potenza, e forze;  
Ite veloci, & opprimete i rei,  
Prima ch' il lor poter più s'irrinforze.  
Pria che tutt' arda il Regno de' gli Hebrei,  
Questa fiamma crescete homai a smorze.  
Fra loro entrate, e in ultimo lor danno  
Hor la forza s'adopri, & hor l'inganno.*

17

*Sia de' sin ciò, ch'io voglio. altri disperso  
Se n'vada errando, altri rimanga ucciso;  
Altri in cure d'Amor lascive immerso,  
Idol si faccia un dolce sguardo, e un riso.  
Sia l'ferro incontro al suo reitor converso  
Da lo stuol ribellante, e n' se diriso;  
Pera il campo, e ruini, e resti in tutto  
Ogni vestigio suo con lui à strutto.*

Non

18  
Non aspettar già l'alme à Dio rubelle,  
Che fosser queste voci al fin condotte;  
Ma fuor volando, a riveder le stelle,  
Già se n'uscian da la profonda notte,  
Come sonanti, e torbide procelle,  
Che vengon fuor de le nate lor grotte  
Ad oscurar il cielo, à portar guerra  
Ai gran regni del mar, e de la terra.

19  
Tosto spiegando in varj lati i vanni,  
Si furon questi per lo Mondo spartiti,  
Encominciò à fabricar inganni  
Dirersi, e novir, & ad usar lor arti.  
Ma di tu Musa, come i primi danni  
Mandassero a' Christiani, e di quai parti:  
\* Tu'l sai, ma di tant'opra à noi si lunghe  
Debita di fama à pena giunge.

20  
Reggea Damasco, e le Città vicine  
Hidraote famoso, e nobil mago,  
Che son da suoi prim'anni à l'indovine  
Arti si diede, e ne fu ogn'hor più vago.  
Ma che giuvar, se non potè del fine  
Di quell'incerta guerra esser presago?  
Ned aspetto di stelle erranti, o fisse,  
Nè risposta d'inferno il ver predisse.

21  
Giudicò questi (Ahi cieca humana mente,  
Come i giudicij tuoi son vani e torti)  
Che à l'essercito invitto d'Occidente  
Apparecchiasse il Ciel ruine, e morti.  
Però credendo, che l'Egititia gente  
La palma de l'impresa al fin riporti,  
\* De' sia, che l'opopul suo nella vittoria  
\* Sia de l'acquisto à parte, e de la gloria.

22  
\* Ma, perche il valor Franco hà in grãde sti-  
\* Di sanguigna vittoria i danni teme; (ma,  
\* E v'è pensando, con qual arte in prima  
Il poter de' Christiani in parte sceme,  
Sì, che più agevolmente indi s'opprima  
Da le sue genti, e da l'Egitie insieme.  
In questo suo pensier il furor aggringe  
L'Angelo iniquo, e più l'insliga, e punge.

23  
Esso il consiglia, e gli ministra i modi,  
Onde l'impresa ageuolar si pote,  
Donna, à cui di beltà le prime lodi  
Concedea l'Oriente, è sua nipote.  
Gli accorgimenti, e le più occulte frodi,  
Ch'usi o semina, o maga à lei son note.  
Quella a se chiama, e seco i suoi consiglia  
Comparte, e vuol, che cura ellane pigli.

24  
Dice: o diletta mia, che sotto biondi  
Capelli, e fra il tenere sembianze,  
Canuto senno, e cor virile ascondi,  
E già ne l'arti mie me stesso avvanze;  
Gran pensier volgo, e se tu lui secondi,  
\* Segueran gli effetti à le speranze:  
\* Tessi la tela, ch'io t'imoistro ordita,  
Di cauto vecchio effecurrice ardita.

25  
Vanne al Campo nemico, rui s'impieghi  
Ogn'arte femminil, ch'amore alletti;  
Bagna di pianto, e fa melati i preghi:  
Tronca, e confondi co' sospiri i detti.  
Beltà dolente, e miserabil pieghi  
Al tuo volere i più ostinati petti:  
Vela il soverchio ardir con la vergogna,  
E fa manto del vero à la menzogna.

26  
Prendi (l'esser potrà) Goffredo à l'esca  
De' dolci sguardi, e de' be' detti adorni,  
Sich' à l'huomo invaghito homai rincresca  
L'incominciata guerra, e la distorni.  
\* Se ciò non puoi, gli altri più grandi a desca:  
Menagli in parte, ond' alcun mai non torni.  
Poi distingue i consigli, al fin le dice:  
Per la fe, per la Patria il tutto lice.

27  
La bella Armida di sua forma altera,  
E de' doni de' se stesso, e de l'estate,  
L'impresa prende, e in su la prima sera  
Parte, e tiene sol'vie chouse, e celate.  
En treccia, e'n gonna femminile spera  
Vincer popoli invitti, e schiere armate:  
Ma son del suo partir tra l'ulgo ad arte  
Diverse voci poi diffuse, e sparte.

G 2 Dopo



28

Dopo non molti di vien la donzella,  
Dove spiegate i Franchi havean le tende.  
Al apparir de la beltà novella (tède:  
Nasce un bisbiglio, e'l guardo ogn'un vi in  
Sì come là, dove cometa, o stella,  
Non più vista di giorno in ciel risplende:  
E traggon tutti per veder chi sia  
Sì bella peregrina, e chi l'invia.

29

Argo non mai, non vide Cipro, o Delo  
D'habito, o di beltà forme sì care;  
D'aurò hà la chionna, e hor dal bianco velo  
Traluce involta, hor discoperta appare.  
\* Così qual hor si rasserena il cielo,  
Hor da candida nube il Sol traspare;  
Hor da la nube uscendo i raggi intorno  
Pinchiarsi spiegò, e ne raddoppia il giorno.

30

Fà nove crespe l'aura al crin disciolto,  
Che natura per se rincrespa in onde;  
\* Stassi l'aurò sguardo in se raccolto,  
E i tesori d'Amore, e i suoi nasconde;  
Dolce color di rose in quel bel volto  
Fra l'avorio si sparge, e si confonde:  
Mane la bocca, onde esce aura amorosa,  
Sola rosseggia, e semplice la rosa.

31

Mostra il bel petto le sue nevi ignude,  
Onde il foco d'Amor si nutre, e desta.  
Parte appar de le mamme acerbe, e crude,  
Parte altrui ne ricopre invida vesta;  
Invida, ma s'è gli occhi il varco chiude,  
L'amoroso pensier già non arresta;  
Che non ben pago di bellezza esterna,  
Ne gli occulti secreti anco s'interna.

32

Come per acqua, o per cristallo intero  
Trapassa il raggio, e no'l divide, o parte;  
Per entro il chiuso manto osa il pensiero  
Sì penetrar ne la vietata parte.  
Ivi si spazia, ivi contempla il vero  
Di tante meraviglie à parte à parte:  
Pocia al desio le narra, e le descrive,  
E ne fa le sue fiamme in lui più vive.

33

Lodata passa, e vagheggiata Armida  
Frà le cupide turbe, e sen'avede.  
No'l mostragà, benchè in suo cor ne rida,  
E ne disegni alte vittorie, e prede.  
Mentre sospesa alquanto alcuna guida,  
Che la conduca al Capitan, richiede;  
Eustatio occorse à lei, che del sovrano  
Principe de le Squadre era germano.

34

Come al lume farfalla ei si rivolse  
Alò splendor de la beltà divina:  
E rimirar da presso i lumi volse,  
Che dolcemente atto modesto inchina.  
Ene trasse gran fiamma, e la raccolse,  
Come da foco suole esca vicina:  
E disse verso lei, ch'audace, e baldò  
Il fea de gli anni, e de l'amore il caldo.

35

Donna, se pur tal nome à te convien si,  
Che non somigli tu cosa terrena;  
Nè v'è foglia d'Adamo, in cui dispen si  
Cotanto il Ciel di sua luce serena;  
Che da te si ricerca? e onde vien si?  
Qual tua vettura, o nostra, hor qui ti mena?  
Fà che sappia chi sei: fà, ch'io non erri  
Ne l'honorarti, e, s'è ragion, mi asterri.

36

Risponde; il tuo lodar troppo alto sale;  
Nè tanto in suso il merito nostro arriva.  
Cosa vedi, Signor, non pur mortale,  
Ma già morta à i diletti, al duol sol viva.  
Mia sciagura mi spinze in loco tale,  
Vergine peregrina, e fuggitiva.  
\* Ricorro al pio Goffredo, e in lui confido;  
Tal v'è di sua bonate intorno il grido.

37

Tu l'adito m'impetra al Capitan,  
Shai, come pare, Alma cortese, e pia.  
Es: egli è ben ragion, ch'è l'un germano  
L'altro ti guidi, e intercessor ti sia.  
Vergine bella, non ricorri in vano;  
Non è vile appo lui la grazia mia.  
Spender tutto potrai, come l'aggrada  
Cio, che voglia il suo scettro, o la mia spada.

Tace

38

*Tace, e la guida, ove tra i grandi Heroi,  
All'hor dal vulgo il pio Ezlion s'invola.  
Ella inchinollo riverente, e poi  
Vergognosetta non facea parola;  
Ma quei rossor, ma quei timori suoi  
Rassicura il Guerriero, e riconfola;  
\* Si che i pensati inganni al fine spiega  
In suon, che di dolcezza i sensi lega.*

39

*Principe invitto, disse, il cui gran nome  
\* Sen vola adorno di sì chiari fregi,  
Che l'esser date vinte, e in guerra dome  
Recansi a gloria le Provincie, e i Regi;  
\* Noto per tutto è il tuo valore, e come  
Sin dai nemici avvien che s'ami, e pregi,  
Così ancor i tuoi nemici affida, e muta  
Diricercarti, e d'impetrarne aita.*

40

*Et io, che nacqui in sì diversa fede,  
Che tu abbassassi, e c'hor d'opprimer tenti,  
Per te spero acquistar la nobil sede,  
E lo scettro regal de' miei parenti:  
\* E s'altri aita a i suoi congiunti chiede  
Contra il furor de' le straniere genti;  
Io, poi che'n lor non hà pietà più loco,  
Contra il mio sangue il ferro hostile invoco.*

41

*\* Te chiamo, & in te spero: in quella altezza  
Puoi tu sol pormi, onde sospinta io fui;  
Nè la tua destra esser dee meno avvezza  
Di sollevar, che d'atterrar altrui;  
Nè meno il vanto di pietà si prezza,  
\* Che'l trionfar de' gli avversarii sui;  
E i hai potuto a molti il Regno torre,  
Fia gloria egual nel Regno hor me riporre.*

42

*\* Ma se la nostra sè varia ti move  
\* A disprezzar forse i miei prieghi honesti,  
La sè, c'hò certa in tua pietà, mi giove;  
Nè dritto par, ch'ella delusa resti.  
T'estimane è quel Dio, ch'è a tutti è Giove,  
Ch'altrui più giusta aita unqua non desti.  
\* Ma perche il tutto a pieno intenda, hor odi  
Le mie fuciture insieme, e l'altrui frodi.*

43

*Figlia! son d'Arbilan, che'l regno tenne  
Del bel Damasc, e in minor sorte nacque;  
Ma la bella Caricia in sposa ottenne,  
Cui farlo herede del suo Imperio piacque.  
Cossei col suo morir quasi prevenne  
Il nascer mio, ch'in tempo estinta giacque;  
Ch'io fuori uscì da l'altro: e fù il fatale  
Giorno, ch'è leidiè morte, a me natale.*

44

*Mail primo lustro à pena era varcato  
Dal dì, ch'ella spogliossi il mortal velo,  
Quando il mio Genitor cedendo al fato,  
Forse con lei si ricongiunse in Cielo;  
Di me cura lassando, e de lo stato  
Al fratel, ch'egli amò con tanto zelo,  
Che, se in petto mortal pietà risiede,  
Esser certa dovea de la sua fede.*

45

*Preso dunque di me questi il governo,  
Vago d'ogni mio ben si mostrò tanto,  
Che d'incorrotta sè, d'amor paterno,  
E d'immensa pietade ottenne il vanto.  
O' che'l maligno suo pensiero interno  
Celasse all'hor sotto contrario manto;  
O' che sincere avesse ancor le voglie,  
Perch'al figliuol mi destinava in moglie.*

46

*Io crebbi, e crebbe il figlio, e mai nè stile  
Di cavalier, nè nobil arte apprese;  
Nulla di pellegrino, ò di gentile  
Gli piacque mai, nè mai troppo alto intese;  
Sotto disforme aspetto animo vile,  
E in cor superbo arare voglie accese;  
Rurido in atti, & in costumi è tale,  
Ch'è sol ne' vizi à se medesimo eguale.*

47

*Horà il mio buon cussode ad uom sì degno  
Unirmi in matrimonio in se preffisse,  
E farlo del mio letto, e del mio regno  
Consorte; e chiaro a me più volte il disse.  
Uò la lingua, e l'arte, uò l'ingegno,  
Perche'l bramato effetto indì seguisse:  
Ma promessa da me non trasse mai;  
Anzi ritrosa ogn'hor tacqui, o negai.  
Par.*

Partissi alfin con un <sup>48</sup>sembiante oscuro,  
 Onde l'empio suo cor chiaro trasparve;  
 E ben l'istoria del mio mal fuoro  
 Leggerli scristain frôte all'hor mi parve.  
 Quinci i notturni miei riposi furo  
 Turbati ogn'hor da strani sogni, e larve;  
 Et un fatale horror ne l'anima impresso,  
 Mera presagio de' miei danni espresso.

<sup>49</sup>Spesso l'ombra materna à me s'offria  
 Pallida imago, e dolerosa in atto;  
 Quanto diversa, ohime, da quel, che pria  
 Visto altrove il suo volto havea ritratto.  
 Fuggi, Figlia ( dicea ) morte si ria,  
 Che ti sovraffa homai, partiti ratto;  
 Già veggio il tisco, e l'ferro in tuo sol d'ano  
 Apparecchiar dal perfido Tiranno.

<sup>50</sup>Ma che giovava ( ohime ) che del periglio  
 Vicino homai fosse presagio il core;  
 Virresoluta in ritrovar consiglio  
 La mia tenera età rendea il timore!  
 Prender fuggendo volontario esiglio,  
 E nudand'ur del patrio Regno fuore  
 Grave era il, ch'io fea minore stima  
 Di chiuder gli occhi, ove gli aper fin prima.

<sup>51</sup>Temea, lassa, la morte, e non havea  
 ( Chi l'erederia! ) poi di fuggirla ardire;  
 E scoprir la mia tema anco temea,  
 Per non affrettar l'horre al mio morire.  
 Coi iniqua, e torbida trabea  
 La vita in un continuo martire;  
 Qual huom, ch'aspetti, che su'l collo ignudo  
 Ad hor ad hor gli caggia il ferro crudo.

<sup>52</sup>In tal mio stato, ò fosse amica sorte,  
 O ch' à peggio mi serbi il mio destino;  
 Un de' ministri de la regia corte,  
 \* Che l'Re mio padre s'alleò bambino,  
 Mi scopersse, che l'tempo à la mia morte  
 Dal Tiranno prescritto era vicino:  
 E ch'egli à quel crudele havea promesso  
 Di porgermi il velen quel giorno stesso.

<sup>53</sup>E mi soggiunse poi, ch' à la mia vita  
 Sol fuggendo all'ongar poteva il corso;  
 E poi ch'altronde io non sperava aisa,  
 \* Pronto offri se medesimo al mio soccorso;  
 E confortando mi rendè il ardita,  
 Che de' l' timor non mi ritenne il morso,  
 Si ch'io non disponeffi, à l'aer cieco  
 La patria, e l'zio fuggendo andarme seco.

<sup>54</sup>Sorse la notte oltra l'usata oscura,  
 Che sotto l'ombre amiche ne coperse;  
 \* Tal che con due donzelle uscìi sicura,  
 \* Compagne elette à le fortune avverse;  
 Ma pure indietro à le mie patrie mura  
 Le luci io rivolgea di pianto asperse;  
 Nè de la vista del natio terreno  
 Potea partendo satiarle à pieno.

<sup>55</sup>Fea l'istesso camin l'occhio, e l' pensiero,  
 E mal suo grado il piede inanzi girava;  
 Si come nave, ch' improvviso, e fero  
 Turbine sciogliea l' amata riva.  
 La notte andammo, e l' di seguente intero  
 Per lochi, ov'orma altrui non appariva.  
 Ci ricorrammo in un castello alfine,  
 Che fiede del mio regno in su'l confine.

<sup>56</sup>E d' Aronte il Castell, ch' Aronte fue  
 Quel, che mi trasse di periglio, e scorse;  
 Ma poiche me fuggito haver le sue  
 Mortali insidie il traditor l'accorse,  
 Acceso di furor contra ambidue  
 Le sue colpe medesime in noi ritorse;  
 Et ambo fece rei di quell' eccesso,  
 Che commettere in me volè egli stesso.

<sup>57</sup>Disse, ch' Aronte i havea con doni spinto  
 Frà sue bevande à mescolar veleno;  
 Per non haver poi che gli fosse estinto  
 Chi legge mi prescriva, ò tenga à freno;  
 E ch'io seguendo un mio lascivo instinto  
 Volea racormi à mille Amanti in seno.  
 Ah, che fiamma del Cielo, anzi in me scèda  
 Santa Hanesità, ch'io le tue leggi offenda.  
 Ch'

*Ch' avara fame d' oro, e sete insieme  
Del mio sangue innocente il crudo avesse,  
Grave m'è sì, ma via più il cor mi preme,  
Che'l mio candido honor macchiar volesse.  
L'empio, ch' i popolari impeti teme,  
Così le sue menzogne adorna, e tesse,  
Che la Città del ver dubbia, e sospesa  
Sollevata non s' armi à mia difesa.*

*Nè per c'hor sedan nel mio seggio, e in fronte  
Già gli risplenda la regal corona,  
Pone alcu fine à i miei gran danni: à l'onte;  
Sì la sua feritate oltra lo sprona:  
Arder minaccia entro il Castello Aronte,  
Se di proprio voler non s' imprigiona;  
Et à me, lassa, e insieme à i miei consorti  
Guerra annua in non pur, ma strati, e morti.*

*Ciò dice egli di far, perche dal volto  
Coil lavar si la vergogna crede,  
E ritornar nel grado, ond' io l' hò tolto,  
L'honor del sangue, e de la regia sede.  
Ma il timor m'è cagion, che non ritolto  
Gli sia lo scettro, ond' io son vera herede;  
Che sol ( s' io caggio ) por fermo solsegni  
Con le ruine mie quate al suo Regno.*

*E ben quel fine havrà l'empio de sire,  
Che già il tiranno hà stabilito in mente;  
E saran nel mio sangue effinte l'ire,  
Che dal mio lagrimar non fiano spente;  
Se tu no'l vieti, à te rifuggo, o Sire,  
Io misera fanciulla, orba, innocente;  
E questo pianto, ond' hò i tuoi piedi aspersi,  
Vogliami sì, che'l sangue io poi non verfi.*

*Per questi piedi, ond' è superbi, e gli empì  
Calchi, per quest'aman, che'l druto aita,  
Per l' alte tue vittorie, e per que' tempi  
Sacri, cui desli, e cui dar cerchi aita,  
Il mio desir tu, che puoi solo adempi:  
E in un col Regno à me serbi la vita  
La tua pietà; ma pietà nulla giove,  
S'anco se il dritto, e la ragion non move.*

*Tu, cui concesse il Cielo, e dielti in fato  
Valer il giusto, e poter ciò, che tuoi;  
Ame salvar la vita, à te lo stato  
(Che tuo sia, s'io l'ricovro) acquistar puoi.  
Fra monero sì grande à me sia dato  
Diece condur de' tuoi più forti Heroi;  
C'havendo i padri amici, e'l popol fido,  
Bastan questi à ripormi entro'l mio nido.*

*Anzi un de' primi, à la cui fe commessa  
E' la custodia di secreta porta,  
Promette aprirla, e ne la Regia stessa,  
Porci di notte tempo; e sol m'efforta,  
Ch'io da te cerchi alcuna aita, e messa  
Per picciola, che sia, s'ricomforta  
Più che s'altronde havesse un grade fluolo;  
Tanto l'insegna estima, e'l nome solo.*

*Ciò detto tace, e la risposta attende  
Con atto, che'n silenzio hà voce, e preghi.  
Goffredo il dubbio cor volge, e sospende  
Fra pensier vari, e non sà dove il pieghi.  
Teme i barbari inganni, e ben comprende,  
Che non è fede in huom, ch' à Dio la neghi:  
Ma d'altra parte in lui pietoso affetto  
Si desta, che non dorme in nobil petto.*

*Nè pur l'usata sua pietà natia  
Vuol che costei de la sua gratia degni;  
Ma il move utile ancor, ch' util gli sia,  
Che ne l'imperio di Damasco regni,  
Chi da lui dipendendo apra la via,  
Et agevoli il corso à i suoi disegni;  
E genti, e' arme gli ministri, e' oro  
Contra gli Egittii, e chi sarà con loro.*

*Mentre ei così dubbioso à terra volto  
Lo sguardo tiene, e'l pensier volge, e gira,  
La donna in lui s'affissa, e dal suo volto  
Intenta pende, e gli atti osserva, e mira,  
E perche tarda oltra il suo creder molto  
La risposta, ne teme, e ne sospira.  
Quegli la chiesta gratia al fin ne zolle,  
Ma diè risposta assai cortese, e molle.*

68

*Sim servizio di Dio, ch' à ciò n' elesse,  
Non s' impiegasser qu' le nostre spade,  
Ben tua speme fondar potresti in esse,  
E soccorso trovar, non che pietade;  
Ma se queste sue greggie, e queste oppresse  
Mura non torniam prima in libertade,  
Giusto non è, con iscemar le genti,  
Che di nostra vittoria il corso allenti.*

69

*Ben ti prometto, e tu per nobil pegno  
Mia fé ne prendi, e virtù in lei sicura,  
Che se mai sotterremo al giogo indegno  
Queste sacre, e dal Ciel dilette mura,  
Di ritornarti al tuo perduto Regno,  
Come pietà n' essorta, havrem poi cura.  
Hor mi farebbe la pietà men pio,  
S' anzi il suo dritto io non rendessi à Dio.*

70

*A quel parlar chinò la Donna, e fissè  
Le luci a terra, e stette immota alquanto;  
Poi sollevolle ruggiadosè, e disse,  
\* Accompagnando i sfebil atti al pianto;  
Miserà, & à qual altra il Ciel prescrisse,  
Vita mai grave, & immutabil tanto?  
Che si cangia in altrui mente, e natura  
Pria, che si cangi in me sorte sì dura?*

71

*Nulla speme più resta: in van mi doglio;  
Nò han più forza in humà petto i preghi;  
Forse lece sperar, che'l mio cardoglio,  
Che te non mosse, il reo tiranno pieghi?  
Nè già te d' inclementia accusar voglio,  
Perchè 'l picciol soccorso à me si neghi;  
Ma il Cielo accuso, onde il mio mal discende,  
Che'n te pietate inesorabil rende.*

72

*Non tu, signor, nè tua bontade è tale;  
\* Ma'l mio destino è che mi nega aita.  
Crudo destino, empio destin fatale  
Uccidi homai questa odiosa vita.  
L' havermi priva, ohime, fu picciol male  
De' dolci padri in loro età fiorita,  
Se non mi vedi ancor del regno priva,  
Qual vittima al coltello andar castiva.*

73

*Che poi che legge d'onestate, e zelo  
Non vuol, che qui sì lungamente indugi,  
Acui ricorro in tanto? ove mi celo?  
O' quai contra il tiranno havrà rifugi?  
\* Nessun loco sì chiuso è sotto il cielo,  
Ch' à lor nò s' apra; hor perche tanti indugii?  
Veggio la morte, e se'l fuggirla è vano,  
Incontro à lei n'andrò con questa mano.*

74

*Qui tacque, e parve, ch' un regale sdegno,  
E generoso l' accendesse in vizza;  
E'l piè volgendo di partir fea segno,  
Tutta negli atti dispettosa, e trista.  
Il pianto si spargea senza ritegno,  
Com' ira sual produrlo à dolor mista:  
E le nascenti lacrime à vederle  
Erano à i rai del sol cristallità, e perlo.*

75

*Le guancie asperse di qu' urvi humori,  
Che giù cadean fin de la veste al lembo,  
Parean vermigli insieme, e bianchi fiori,  
Se pur gli irriga un ruggiadolo nembo,  
Quando sul apparir de' primi albori  
Spiegano a l' aure liete il chiuso grembo;  
E l' Alba, che li mira, e se n' appaza,  
D' adornarsene il crin diruenta raga.*

76

*Ma il chiaro humar, che di sì spesse stille  
Le belle gate, e'l seno adorno rende,  
Opra effetto di foco, il qual in mille  
Petti serpe celato, e 'ui s' apprende.  
O' miracol d' amor, che le faville  
Tragge del piato, e i corne l' acqua accende;  
Sempre sovra natura egli hà possanza;  
Ma in virtù di costei se stesso avvanza.*

77

*Questo finto dolor dà molti elice  
Lacrime vere, e i cor più duri spetra.  
Ciascun con lei s' afflige, e tra se dice:  
Se mercè da Goffredo hor non impetra,  
Ben fù rabbiosa tigre à lui nutrice,  
E'l produsse in aspr alpe horrida pietra,  
O l' onda, che nel mar si frange, e spuma;  
Crudel, che: al be'tà in ta, e consuma.*

Ma

78

Ma il giovinetto Eustatio, in cui la face  
Di pietade, e d'amor'è più fervente;  
Mentre bisbiglia ciascun altro, e tace,  
Si tragge avanti, e parla audacemente.  
O Germano, e Signor troppo tenace  
Del suo primo proposto è la tua mente;  
S'al consenso comun, che brama, e prega  
Arrendevole alquanto hor non si piega.

79

Non dico io già, che i Principi, che à cura  
\* Si stiano qui de' popoli soggetti,  
Tornano il piè da l'oppugnate mura,  
E fian gli uffizj lor da lor negletti.  
Ma franot, che guerrier fiam di ventura  
Senza alcun proprio peso, e meno affretti  
A le leggi de' gli altri, elegger diece  
Difensori del giusto à te ben lece.

80

Ch'al servizio di Dio già non si toglie  
Libram, ch'innocente Vergine difende;  
Et assai care al Ciel son quelle spoglie,  
Che d'ucciso tiranno altri gli appende.  
Quàdo disque à l'impresahor nò m'invoglie  
Quell'utl certo, che da lei s'attende,  
Mi ci move il dover, ch'à dar tenuto  
E l'ordin nostro di le Donzelle ajuto.

81

Ah non faver, per Dio, che si ridica  
\* In Francia, o dove in pregio è cortesia,  
Che si fugga da noi rischio, o fatica,  
Per cagion così giusta, e così pia.  
Io per me qui depongo elmo, e lorica:  
Qui mi scingo la spada, e più non fia,  
Ch'adopri indegnamète arme, o destriero,  
O'l nome usurpi mai di cavaliere.

82

Cori favella, e seco in chiaro suono  
Tutto l'ordine suo concordemente:  
E chiamando il consiglio utile, e buono,  
Co'pregbi il Capitan circonda, e preme.  
Cedo (egli disse all'ora) e vinto sono  
Al concorso di tanti miti insieme.  
Habbia, se parra, il chieffo don costei,  
Dai vostri il, non da i consigli miei.  
Vol. I.

83

Ma se Goffredo di credenza alquanto  
Pur trova in voi, temprate i vostri affetti.  
\* Tanto soldisse, e basta lor bentanto,  
Perche ciascun quel, cheiconcede, accetti.  
Hor che non può di bella Donna il pianto,  
Et in lingua amorosa i dolci detti?  
Esce da vaghe labra aurea catena,  
Che l'alme à suo voler prende, & affrena.

84

Eustatio lei richiama, e dice: homai  
Cessi vaga Donzella il tuo dolore;  
\* Che talda noi soccorso in breve havrai,  
\* Qual par, che più richiegga il tuo timore.  
Serenò all' hora i nubilosi rai  
Armada, e sì ridente apparve fuore,  
Ch'innamorò di sue bellezze il Cielo,  
Asciugandosi gli occhi col bel velo.

85

\* Rende lor poscia in dolci, e care note  
Grazie per l'altre grazie à lei concesse;  
Mostrando, che sariano al mondo note  
Mai sempre, e sèpre nel suo core impresse:  
E ciò, che lingua esprimer ben non puote,  
Muta eloquenza ne suoi gesti esprime:  
E cello sì sotto mentito aspetto,  
Il suo pensier, ch'altrui non diè sospetto.

86

\* Quindi vedendo, che fortuna arrivo  
Al gran principio di sue frodi havea;  
Prima che 'l suo pensier le sia preciso,  
\* Dispon di trarre al fin opra sì rea:  
E far con gli atti dolci, e co'l bel viso  
Più, che con l'arti lor Circe, o Medea:  
E in voce di Sirena à i suoi concetti  
\* Addormentar le più svegliate menti.

87

Usa ogn'arte la Donna, onde sia colto  
Ne la sua rete alcun novello Amante;  
Nè con tutti, nè sempre un stesso volto  
Serba; macangia à tempo attive semiante.  
Hor tien pudica il guardo in se raccolto,  
\* Hor lo rinvolve cupido, e vagante.  
La sferza in quegli, il freno adopra in que:  
Come lor vede in amar lentiò prestì. (Sti,  
Se-

H

Se-

Se scorge alcun, che dal suo amor ritiri  
L'anima, e i pensier per diffidenza affrene,  
Gli apre un benigno riso, e in dolci giri  
Volge le luci in lui liete, e serene:  
E così i pizri, e timidi desiri  
Sprona, e affida la dubbiosa spene:  
Et infiammando l'amorose voglie,  
Sgombra quel gel, che la paura accoglie.

89

Ad altri poi, ch'audace il segno varca,  
Scorto da cieco, e temerario duce,  
De' cari detti, e de' begli occhi è parca,  
E in lui timore, e riverenza induce;  
Ma fra lo sdegno, onde la fronte è carca,  
\* Puranco un raggio di pietà riluce,  
Sich'altriteme ben, ma non dispera,  
E più s'invoglia, quanto c'è più altera.

90

Staffal volta ella indisparte alquanto,  
\* E'l volto, e gli atti suocompone, e finge  
Quasidogliosa se in fin sù gli occhi il piato  
Tragge sovente, e poidentro il respinge;  
E con questi arti à la rimar' intanto  
Seco mill' alme semplicette astringe;  
E in foco di pietà strali d'Amore  
Tempra, onde pera à il for' arme il core.

91

Poi sì come ella à quel pensier s'invole,  
Enovella speranza in lei si destè,  
Ver gli amanti il piè drizza, e le parole,  
Edi gioia la fronte adorna, e veste:  
E lampeggiar fà quasiun doppio sole  
Il chiaro sguardo, e'l bel riso celeste  
Sù le nebbie del duolo oscure, e falte,  
Chavea lor prima intorno al petto accolte.

92

Ma mentre dolce parla, e dolce ride,  
E di doppia dolcezza incbria i sensi,  
Quasi dal petto lor l'anima druide,  
Non prima usata à quei diletti immensi.

Ahi crudo amor, ch'egualmente n'ancide  
L'assentio, e'l mel, che tu fra noid' spenfi;  
E d'ogni tempo egualmente mortali  
Vengon da te le medicine, e i mali.

93

Fra il contrarie tempre in ghiaccio, e in foco;  
In riso, e in pianto, e fra paura, e spene  
Infora ogni suo stato, e di lor gioco  
L'ingannatrice Donna à prender viene;  
E i alcun mai con suon tremante, e foco  
Osa parlando d'accennar sue pene;  
Finge quasi in amor roza, e inesperta,  
Non veder l'Alma ne' suoi detti aperta.

94

O' pur le luci vergognose, e chine  
Tenendo, d'honestà s'orna, e colora;  
Sì che viene à celar le fresche brine  
Sotto le rose, onde il bel viso infora:  
Qual ne l'hore più fresche, e matutine  
Del primo nascer suo veggiam l'aurora;  
E'l rossor de lo sdegno injeme n'esce  
Con la vergogna, e si confonde, e mesce.

95

Ma se prima ne gli atti ella s'accorge  
D'huom, che tenti scoprir l'accese voglie,  
Hor gli s'invola, e fugge, e hor gli porge  
Modo, onde parli, e in un tempo il ritoglie.  
Così il di tutto in vano error lo scorge  
Stanco, e deluso poi di sperme il toglie.  
Ei si riman, qual cacciator, ch' à fera  
\* Perda al fin l'orma di seguia fera.

96

Queste fur l'arti, onde mill'alme, e mille  
Prender furtivamente ella poteo;  
Anzi pur furon l'arme, onde rapille,  
Et à forza d'Amor serve le feo.  
Qualmeraviglia hor sia, s'il fero Achille  
D'Amor fù preda, e Hercule, e Theseo,  
S'ancor chi per Gierù la spada cinze,  
L'empio ne lacci suoi tal hora stringe t

Il Fine del Quarto Canto.

ARGO.

# A R G O M E N T I, <sup>59</sup>

E

## A L L E G O R I E

### DEL CANTO QUINTO.

D'ORAZIO ARIOSTO.

DIGIO: VINCENZO IMPERIALE.

**D**egna Gerlando, che Rinaldo aspire  
Al grado, or' egli esser assunto agogna:  
Per ciò, ministro a se del suo morire,  
Lui, che luccide, poi forte rampogna.  
Va l'uccisor' in bando, nè patire  
Vuol che catena, o ceppi altri gli pogna.  
Parte Armida contenta, ma dal mare  
Vengono al gran Buglion novelle amare.

Sanze il Norvegio, che Rinaldo mira  
Esser già Duce ai Venturieri eletto:  
L'oltraggia, ma in lui sfoga invitto l'ira  
Con man vindicatrice il Giovinetto.  
Poi parte, e parte Armida, e molti tira  
Più d'amor, che di gloria accesi il petto.  
Ha il Buglion nuove rie di rei perigli  
Dal Capitan de' liguri navigli.

DI GUIDO CASONI.

DI BARTOLOMEO BARBATO :

Cupidigia d'honor, poi giusto sdegno  
Fa che Rinaldo in fuzolar tenzone  
Gerlando uccida, che lo stima indegno  
Successor del magnanimo Dudone.  
Ei parte. Armida fine al suo disegno,  
Da molti Cavalier seguita, impone.  
S'ode la vittoraglia esser predata,  
E'l mar signoreggiar l'Egitia Armata.

Colmo d'ira Gerlando à se cagione  
Per le man di Rinaldo è d'aspra morte;  
La spada l'Uccisore in bando pone,  
Che rifiuta i legami invitto, e forte.  
Armida al fin contenta al padiglione,  
Altri si duole d'una avversa sorte,  
E sospira, sentendo allor, che chissà  
Misero per la fame ognun la Fama.

DI FRANCESCO BIRAGO.



Amore, che fa vaneggiare quei Cavalieri, che  
seguono Armida, e gli allontana da Goffredo, e  
lo sdegno che disvia Rinaldo dall'impresa, signifi-  
ca il contrasto, che con la ragionevole fanno la  
concupiscibile, e l'irascibile Virtù, e la ribellion  
loro. E Rinaldo, mentre combattendo contra

Gerlando trapassa i termini della vendetta civile, ci può dinotare l'Ira, non  
governata dalla ragione.

H 2 D I



## DI GUIDO CASONI.



Ernando, che orgoglioso per la stirpe sua Reale, e stimolato ancora dall' Angelo Infernale, biasma Rinaldo, non potendo patire, ch' egli sia competitor suo, e che viene poi morto da lui, mostra come ogni Cavaliere, che per natura sia alquanto vano, e superbo, non così subito l'appetito si muove, e desta in lui, ch' egli ne rimane vinto, e servo, dal quale retto poi, come da cieco duce, e dietro à lui camminando, scorre facilmente à fare delle attioni ingiuste e vituperose, delle quali ne riporta finalmente quel castigo, che merita. Tancredi, che parla à Goffredo in favore di Rinaldo, e à lui venendo, il tutto gli riferisce, e finalmente lo consiglia à partirsi, dinota quale sia l' officio del vero amico nell' assentia contra de' detrattori, e maligni, difendendolo, e al medesimo dando fedel consiglio, e ajuto, e ciò cortesemente, non da preghiere richiesto, e importunato prima. Per Eustatio, che di nascosto si parte dal Campo, e segue Armida, si vede manifestamente coloro, che sono presi d' Amore, ò qualsivoglia altro affetto, lasciare del tutto quello, che gli conviene, e dimenticatisi l' honor proprio, ad altro non attendere, che per qualsivoglia via conseguire la intentione sua. Per Armida si conosce qual sia veramente la natura delle Donne, c' hanno ben caro d' essere vagheggiate da molti, e persone di valore, e gli trattengono con mille atti ancora, ma non è però, che cessino da quello, che prima si hanno proposto.

CAN-

# CANTO

## QUINTO.



Entre in tal guisa i  
Cavalieri alletta  
Ne l'amor suo l'insidi-  
diosa Armida:  
Nè solo i dice à lei  
promessi aspetta,  
Ma di furto menarne  
altri confida;

Volgetra se Goffredo à cui cometta  
La dubbia impresa, ov'ella esser dee guida;  
Che de gli Avventurier la copia, e l'  
merito,  
E'l desir di ciascuno il fanno incerto.

Macon provido avviso al fin dispone,  
Ch'essiun di loro scelgano à sua voglia,  
Che succeda al magnanimo Dudone;  
E quella election sovra se toglia:  
Così non avverrà, ch'ei dia ragione  
Ad alcun d'essi, che di lui si doglia;  
E insieme mostrerà d'haver nel pregio,  
In cui deve à ragion, lo stuolo egregio.

A se dunquelichiamas, e lor favella:  
Stata è dazoi la mia sentenza udita;  
Ch'era, non di negare à la Donzella,  
Ma di darle in stagion matura aita.  
Dimovo hor la propongo, e ben puot'ella  
Esser dal parer vostro anco seguita;  
Che nel Mondo mutabile, e leggiero,  
Costanza è spesso il variar pensiero.

Ma, se stimate ancor, che mal convogna  
Al vostro grado il rifiutar periglio:  
E se pur generoso ardire sdegnas  
Quel, che troppo gli par cauto consiglio;  
Non fia ch'involontarij io vi ritengna,  
Nè quel, che già vi diedi, hor mi ripiglio;  
Ma sia con esso voi, com'esser deve,  
Il fren del nostro imperio lento, e lieve.

Dunque to starne, e l'girne i son contento,  
Che dal vostro piacer libero pendas  
Ben vuò, che pria facciate al Duce spento  
Successor novo, e di voi cura ei prenda:  
E trà voi scelga i dice à suo talento,  
Non già di dice il numero trascenda;  
Ch'in questo il sòmo imperio à me riservo;  
Non sia l'arbitrio suo per altro servo.

Cori dice Goffredo. e'l suo Germano,  
Consentendo ciascun, risposta diede:  
Sì come à te convienfi, o Capitano,  
Questa lenta virtù, che lunge vede;  
Cori il vigor del core, e de la mano  
Quasi debito à noi, danosi chiede;  
E saria la matura tarditate,  
Ch'in altri è provvidenza, in noi villate.

E poi che l'rischio è di sì lieve danno  
Pisso in lance col prò che l'contrapesa;  
Te permentente, i dice e letti andranno  
Con la Donzella à l'honorata impresa.  
Cori conclude, e con sì adorno inganno  
Cerca di ricoprir la mente accesa  
Sotto altro zelo; e gli altri anco d'honore  
Pingon desio quel, ch'è desio d'amore.

Ma

Ma il più giovin Buglione, il qual rimira  
 Con geloso occhio il figlio di Sofia,  
 L'acui virtute invidiando ammira,  
 Che'n il bel corpo più cara venia; (spera  
 No l'vorrebbe compagno, e al corgli in-  
 canti pensier l'assua gelosia:  
 Onde, tratto il rivale a se in disparte,  
 Ragiona à lui con lusinghevole arte:

O' di gran Genitor maggior figliuolo,  
 Che l'sommo pregio in arme hai giovinet-  
 Hor chi sarà del valoroso stuolo, (to:  
 Di cui parte noi siamo, in Duce eletto?  
 Io, ch' à Dudon famoso à pena, e solo  
 Per l'honor de l'età, viruca soggetto:  
 Io frate! di Goffredo, à chi più deggio  
 Cedere homai? se tu non sei, nol veggio.

Te, la cui nobiltà tutt'altre agguaglia,  
 Gloria, e merito d'opre à me prepone;  
 Nè sdegnerebbe in pregio di battaglia  
 Minor chiamar si ancor il maggior Buglione,  
 Te dunque in Duce bramo, ove non caglia  
 A te di questa Sira esser Campione;  
 Nè già cred'io, che quell'honor tu curi,  
 Che da' fatti verrà notturni, e scuri.

Nè mancherà qui loco, ove s'impieghi  
 Con più lucida fama il tuo valore.  
 Hor io procurerò, se tu no'l neghi,  
 Ch' à te concedan gli altri il sommo hono-  
 Ma perche non so ben dove si pieghi (re.  
 L'irresoluto mio dubbioso core,  
 Impetro hor'io date, ch' à voglia mia  
 O' segua poscia Armida, o seco stia.

Qui tacque Eustasio; e questi estremi accen-  
 Non proferì senza arroffirsi in viso: (ti  
 E i mal celati suoi pensier ardenti  
 L'altra ben vide, e mosse ad un sorriso;  
 Ma perchi' à lui colpi d'amor più lenti  
 Non hanno il petto oltra la forza inciso;  
 Nè molto impaziente è di rivale,  
 Nè la donzella di seguir gli cale:

Ben altamente hà nel pensier tenace  
 L'acerba morte di Dudon scolpita:  
 E freca à dismor, ch' Argante audace  
 Gli soprastia lunga stagione in vita;  
 E parte di senture anco gli piace  
 Quel parlar, ch' al dovuto honor l'invita;  
 E' giovine cor s'appaga, e gode  
 Del dolce suon de la verace lode.

Onde così rispose: i gradi primi  
 Più meritar, che conseguir desio;  
 Nè, pur che me la mia virtù sublimi,  
 Di scettri altezza invidiar deggio.  
 Ma, s' à l'honor mi chiamai, e che lo stimi  
 Debito à me, non ci verro refugio;  
 \* E caro esser mi dee, che mi sia mostro  
 Sì bel segno da voi del voler vostro.

Dunque io no'l chiedo, e no'l rifiuto: e quando  
 Duce io pur sia, sarai tu de' gli eletti.  
 All' hora il lascia Eustasio, e v' à pigrando  
 De' suoi compagni al suo voler gli affetti.  
 Machiede à prova il Principe Gernando  
 Quel grado, e bench' Armida in lui faetti,  
 Ben può nel cor superbo amar di donna,  
 Ch' avidità d'honor, che se n' indonna.

Sceso Gernando è da gran Re Novergi,  
 Che di molte Provincie hebber l'impero;  
 E le tante corone, e scettri regi,  
 E del Padre, e de' gli Avi il fanno altero.  
 Altero è l'altro de' suoi proprii pregi,  
 Più che de' l'opre, che i passati fero,  
 Ancor che gli Avi suoi cento, e più lustri  
 Stati fian chiari in pace, e'n guerra illustri.

Mail Barbaro signor, che sol misura,  
 Quanto l'oro, o'l domino oltre si stenda:  
 E per se stima ogni virtute oscura,  
 Cui titolo regal chiara non v'anda;  
 Non può soffrir, ch' n' ciò, ch' egli procura,  
 Seco di merito il Cavalier contendà;  
 E se ne cruccia sì, ch' oltra ogni segno  
 Di ragione il trasporta ira, e di sdegna.

18

*Tal che l'maligno spirito d'Averno,  
Ch'in lui s'istrada il larga aprir si vede,  
Tacito in sen gli serpe, & al governo  
De' suoi pensieri lungando siede;  
E qui più sempre l'ira, e l'odio interno  
Inacerbisce, e l'cor stimola, e fiede:  
\* E sà, che n' mezzo à l' alma ogn'or risuoni  
\* Una voce, ch' à lui così ragioni.*

19

*Teco giostra Rinaldo: hor tanto vale  
\* Quel suo monero van d'antichi Heroi  
Narri costui, ch' à te vuol far si eguale,  
Legenti serve, e i tributari suoi;  
Mostri gli scetttri, e in dignità regale  
Paragoni i suoi morti à i vivi tuoi.  
\* Ah quanto osa un signor d' indegno stato,  
Signor, che ne la serva Italia è nato.*

20

*\* Vmca t'egli, ò perda homai; tu vincitore  
\* Sin da quel dì, ch' emulo tuo divenne;  
\* Che dirà il mandot' (e ciò fia sommo onore)  
Questi già con Germando in gara venne.  
\* Poteva à te recar gloria, e splendore  
Il nobil grado, che Dudon pria tenne;  
\* Magià non meno essa da te n' attese;  
\* Costui scemò suo pregio all' hor, che l' chiese.*

21

*E se poi ch' altri più non parla, ò spira,  
De' nostri affari alcuna cosa sente,  
Come credi, che n' Ciel di nobil ira  
Il buon vecchio Dudon si mostri ardente?  
Mentre in questo superbo i lumi gira,  
Et al suo temerario ardir pon mente,  
\* Che seco ancor, l'età sprezzando, e l' merto,  
\* Fanciullo osa agguagliarsi, & inesperto.*

22

*E l'osa pure, e l'entia, e ne riporta  
In vece di castigo honor, e laude;  
E v'è chi nel consiglia, e nel esorta,  
(O vergogna comune) e chi gli applaude.  
Ma se Goffredo il vede, e gli comporta,  
Che dicia, ch' à te de' desti, egli ti fraude,  
N'el soffrir tu, nè già soffrir lo dei;  
Ma ciò che puoi dimostra, e ciò che sei.*

23

*Al suon di queste voci arde lo sdegno,  
E cresce in lui quasi commossa face:  
Nè capendo nel cor gonfiato, e preigno,  
Per gli occhi n' esce, e per la lingua audace.  
Ciò, che diriprensibile, e d' indegno  
Crede in Rinaldo, à suo disnor nontace:  
Superbo, e vano il finge, e' l' suo valore  
Chiama temerità pazzia, e furore.*

24

*E quanto di magnanimo, e d' altero,  
E d' eccello, e d' illustre in lui risplende,  
\* Tutto (adombrando con mal arti il vero)  
Pur come vitio sia biasma, e riprende:  
E ne ragiona sì, che l' Cavaliero  
Emulo suo, pubblico il suon n' intende;  
Non però sfoga l'ira, ò si raffrena (na.  
Quel cieco impeto in lui, ch' à morte il me-*

25

*Che l' reo Demon, che la sua lingua in vece  
Di spirto in vece, e forma ogni suo detto,  
Fà, che gli ingiusti oltraggi ogn' hor rinove,  
Esca aggiungendo à l' infiammato petto.  
Loco e nel campo assai capace, dove  
Saduna sempre un bel drappello eletto:  
E qui insieme in torneamenti, e in lotte  
Rendon le membra vigorose, e dotte.*

26

*Hor quivi all' hor, che v'è turba più folta,  
Pur, com' è suo destin, Rinaldo accusa;  
E quasi acuto strale in lui rivolta  
La lingua del venen d' Averno infusa:  
\* E vicino è Rinaldo, e i detti ascolta,  
Nè puote l'ira homai tener più chiusa,  
Magrida, menti, e adesso à lui si spinge,  
\* E nudo ne la destra il ferro stringe.*

27

*Parve un tuono la voce, e' l'ferro un lampo,  
Che di folgor cadente annunzio apporta.  
Tremò colui, nè vide fuga, ò scampo  
Da la presente irrepabil morte;  
\* Pur tutto essendo testimonio il Campo,  
Fà sembante d' intrepido, e di forte;  
\* El gran nemico attende, e' l' ferro tratto  
\* Fermo si recadi difesa in atto.*

Quasi

18

*Quasi in quel punto mille spade ardenti  
Furon vedute fiammeggiar insieme;  
Che varia turba di malcaute genti  
D'ogn'intorno v'accorre, e s'urta, e preme.  
D'incerte voci, e di confusi accenti  
Un suon per l'aria fraggira, e fremme;  
Qual s'ode in riva al mare, ove confonda  
Il vento i suoi co'mormorij de l'onda.*

29

*Ma per le voci altri già non s'allenta  
Ne l'offeso Guerrier l'impeto, e l'ira;  
Sprezza i gridi, e i ripari, e ciò che tenta  
Chindergli il varco, & à vendetta aspira;  
E fragli huomini s'arma oltre i'avventa,  
E la fulminea spada in cerchio gira;  
Si che le vie si gombra, e solo ad onta  
Di mille defensor Germano affronta.*

30

*\* E con l'aman ne l'ira anco maestra  
\* Mille colpi ver lui drizza, e comparte;  
\* Hor al petto, hor al capo, hor à la destra  
\* Tenta ferirlo, hora à la manca parte;  
\* E impetuosa, e rapida la destra (re:  
\* E inquisita tal, che gli occhi inganna, e l'ar-  
\* Tal ch'improvvisa, e inaspettata giunge  
\* Ove manca siteme, e fere, e punge.*

31

*Necesso mai fin che nel seno immersa  
\* Gli hebbe una volta, e due la fiera spada.  
\* Cade il meschin su la ferita, e ver la  
\* Gli spirti, e l'anima fuor per doppia strada.  
\* L'anima ripone ancor di sangue aspersa  
\* Il vincitor, nè sovra lui più bada;  
\* Ma si rivuole altrove, e insieme spoglia  
\* L'animo crudo, e l'adirata voglia.*

32

*Tratto al tumulto il pio Goffredo intanto  
Vede fero spettacolo improvviso:  
Steso Germano il crin di sangue, e'l manto  
Sordido, e molle, e pien di morte il viso.  
Ode i sospiri, e le querele, e'l pianto,  
Che molti fan sovra il guerrier ucciso.  
Stupido chiede: hor qui dove men lece,  
Chi fu, chi ardit tanto, e tanto fece?*

33

*Arnaldo un de' più cari al Prence estinto  
Narra, e'l caso in narrando aggrava mol-  
Che Rinaldo l'uccise, e che fu spinto (to,  
Daleggiera cagion d'impeto stolto;  
\* E che quel ferro, che per Christo è cinto  
\* Nè campioni di Christo havea rivolto:  
E sprezzato il suo Impero, e quel druseo,  
Che se pur dianzi, e che non è secreto.*

34

*E che per legge è reo di morte, e deve  
Come l'editto impone esser punito;  
Si perche il fallo in se medesimo è greve,  
\* Si perche'n loco tale egli è seguito.  
\* Che se de l'error suo perdon riceve,  
Faccia sen'altro per l'esempio ardito;  
E che gli offesi poi quella vendetta  
Vorranno far, ch'à i Giudici s'aspetta.*

35

*Onde per tal cagion discordie, e risse  
\* Germogliar fra quella parte, e questa.  
\* Rammentò i meriti de l'estinto, e disse  
\* Tutto ciò, ch'à pietate, o sdegno desta.  
\* Ma l'oppose Tancredi, e contraddisse,  
E la causa del reo dipinse honesta.  
\* Goffredo ascolta, e in rizada sembianza  
\* Porge più di timor, che di speranza.*

36

*Soggiunse all'hor Tancredi: hor ti sovegnia  
Saggio Signor, chi sia Rinaldo, e quale;  
Qual per se stesso honor gli si conviegna,  
E per la stirpe sua chiara, e regale,  
E per Guelfo suo Zio. Non dee chiregnia  
Nel castigo con tutti esser eguale.  
Vario è l'istesso error ne' gradi vari,  
E sol l'egualità giusta è co' pari.*

37

*Risponde il Capitano: dai più sublimi  
Ad ubidirte imparino i più bassi.  
Mal Tancredi consigli, e male stimi,  
Se vuoi, ch'igrandi in sua licenza io lasci.  
Qual fora Imperio il mio, s'à vili, & imi  
Sol duce de la plebe io comandassi?  
Scetto impotente, e vergognoso impero,  
Se con tal legge è dato, io più no'l chero.*

Ma

38

*Ma il libero fù dato, e venerando,  
Nè vò, ch'alcun d'autorità lo scemi;  
E io ben io, come si deggia, e quando  
Hora diverse impor le pene, e i premi,  
Hora tenor d'egualità serbando,  
Non separar da gli infiniti supremi.  
Così dicea, nè rispondea calui,  
Vinto da riverenza, à i detti sui.*

39

*Raimondo imitator de la severa  
Rigida antichità lodava i detti.  
Con quest'arte (dicea) chi bene impera  
Si rende venerabile à i soggetti;  
Che già non è la disciplina intera,  
Ov'huom perdono, e non castigo aspetti.  
Cade ogni regno, e ruinosa è senza  
La base del timor ogni clemenza.*

\* 40 \*

*Tal ei parlava: e le parole accolse  
Tancredi, e più frà lor non si ritenne;  
Ma ver Rinaldo immanatamente volse  
Un suo Destrier, che parse haver le penne.  
Rinaldo, poi ch'al fier nemico tolse  
L'orgoglio, e l'alma al padiglion sen vene;  
Qui Tancredi trovollo, e de le cose  
Dette, e rispose à pien la somma esposse.*

41

*Soggiunse poi: ben ch'io sembianza esterna  
Del cor non finni testimon verace;  
Che'n parte troppo cupa, e troppo interna  
Il pensier de'mortali occulto giace;  
Pur ardisco affermar, à quel ch'io scerna  
Nel Capitan, ch'in tutto anco no'l tace,  
Ch'egli si voglia à l'obbligo soggetto  
De' re comune, e in suo poter ristretto.*

42

\* *Sorrise all'hor Rinaldo, e con un volto,  
In cui tra'l riso lampeggiò lo sdegno;  
Difenda sua ragion ne ceppi involto  
Chi servo è disse, o d'esser servo è degno.  
Libero i' nacquì, e vissi, e morrò sciolto  
Pria che m'ia porga, o piede à laccio indegno.  
Usa à la spada è questa destra, & usa  
À le Palme, e vii nodo ella ricusa.*

Vol. I.

43

*Mai à i meriti miei questa mercede  
Goffredo rende, e vuol imprigionarme,  
Pur com'io fossè un'huom del vulgo, e crede  
\* A carcere plebeo legato trarme;  
Venza egli, o m'adi, io terrò fermo il piede.  
Giudici fian tra noi la sorte, e l'arme.  
Fera tragedia vuol che, s'appresenti  
Per lor diporto à le nemiche genti.*

44

\* *Ciò detto l'armi chiede, e'l capo, e'l busto  
Di finissimo acciaio adorno rende:  
E sa del grande scudo il braccio onusto,  
E la fatale spada al fianco appende:  
E in sembante magnanimo, & augusto,  
Come folgore suol, ne l'arme splende.  
Marte, e rassembrate, qual hor dal quinto  
Cielo di ferro scendi, e d'horror cinto.*

45

*Tancredi intanto i feri spiriti, e'l core  
\* Insuperbito d'ammollir procura.  
Giovane invitto, dice, al tuo valore  
Sò, che sia piana ogn'erta impresa, e dura;  
Sò, che fra l'arme sempre, e fra'l terrore  
La tua eccelsa virtute è più sicura;  
Ma non consenta Dio, ch'ella si mostri  
Hoggi sì crudelmente à danni nostri.*

46

*Dimmi, che pensi far? vorrai le mani  
\* Del civil sangue tuo dunque brutar?   
E con le piaghe indegne de' Christiani  
Tra foger Christo, ond'ei s'ò mēbra, e partet  
Di transitori honor rispetti vani,  
Che, qual onda di mar sen viene, e parte,  
Potranno in te più, che la fede, e'l zelo  
Di quella gloria, che n'eterna in Cielo t*

47

*Ab, non per Dio: vincite stesso, e spaglia  
Questa feroce tua mente superba.  
Cedi: non fia timor, ma santa voglia,  
Ch'è questo ceder tuo palma si serba.  
E se pur degna, ond'altri essempio soglia,  
E' la mia giovinetta etate acerba,  
Anchio fui provocato, e pur non venni  
\* Co' fedeli in contesa, e mi contenni.*

I

Ch'a

48.

*C'havend'io preso di Cilicia il regno,  
E l'insegne spiegatevi di Christo,  
Baldorin sopraggiunse, e con indegno  
Modo occupollo, e ne fè vile acquisto.  
Che mostrandosi amico ad ogni segno  
Del suo avaro pensier non m'era avisto;  
Ma con l'arme però di ricotrarlo  
Non tentai poscia, e forse i potea farlo.*

49.

*E se pur' anco la prigion ricusi,  
\* E i lacci schiui quasi ignobil pondo:  
E seguir vuoi l'opimonia, e gli usi,  
Che per leggi d'honore approva il Mondo;  
Lascia qui me, ch'al Capitano ti scusi;  
\* Tu in Antiochia vanne a Boemondo;  
Che ne sopporti in questo impeto primo  
A' i suoi giuditii assai sicuro stimo.*

50.

*Bentosto fia, se pur qui contra baveremo  
L'arme d'Egitto, o d'altro stuol pagano,  
\* Ch'assai più chiaro il tuo valor estremo  
N'apparirà mentre starai lontano.  
E senza te parrami il Campo scemo,  
Quasi corpo, cui tronco è braccio, o mano:  
Qui Gualso sopraggiunge, e i dritti approva:  
E mol, che senza indugio indi si moria.*

51.

*A' i lor consigli la sdegnosa mente  
De l'audace Garzon si volge, e prega;  
Tal ch'egli di partirsi immanamente  
Fuor di quell'hoste ài fidi suoi non nega.  
Molta intanto è concorsa amica gente,  
E seco andarne ogn'un procura, e prega.  
Egli tutti ringratia, e seco prende  
Sol duo scudieri, e su'l cavallo ascende.*

52.

*Parte, e porta un de'so d'eterna, & alma  
Gloria, che à nobil core è sferza, e sprone.  
Amagnanime imprese intena à l'alma,  
Et insolite cose oprar dispone.  
Gir frà incenci: rovi à Cipresso, o Palma  
Acquistar per la Fede, ond'è campione;  
Scorrer l'Egitto, e penetrar fin dove  
Fuor d'incognito fonte il Nilo move.*

\* 53 \*

*Ma Gualso, poi che'l Giovane feroce  
Affrettato al partir preso ha comedo,  
Turri non bada, e se ne va veloce,  
Ove egli stima ritrovar Goffredo.  
Il qual, come lui vede, alza la voce;  
Gualso, dicendo, à punto hor te richiedo:  
E mandato hò pur hora in varie parti  
Alcun de'nostri Araldi à ricercarti.*

54.

*Poi fa ritrarre ogn'altro, e in basse note  
Rincomincia con lui grave sermone.  
Veracemente, o Gualso, il tuo Nipote  
Troppo trascorre: ov'irai cor gli sprone.  
E male addarsi à mia credenza hor puote  
Di questo fatto suo giusta cagione.  
Ben caro havrò, ch'ella ci rechi tale;  
Ma Goffredo con tutti è Duce eguale.*

55.

*E sarà del legitimo, e del dritto  
Custode in ogni caso, e difensore,  
Serbandò sempre al giudicare invito  
Da le tiranne passioni il core.  
Hor, se Rinaldo à violar l'editto,  
E de la disciplina il sacro honore  
Costretto fu, come alcun dice, à i nostri  
Giuditii vengà ad inchinarsi, e'l mostri.*

56.

*A sua ritenzion libero vegna;  
Questo, ch'io posso à i meriti suoi consento;  
Ma, s'egli sia ritroso, e se ne sdegnò,  
(Conosco quel suo indomito ardimiento)  
Tu di condurlo, e provveder l'ingegna,  
Ch'ei non in sforzi huom mansueto, e lento  
Ad esser de le leggi, e de l'impero  
Vendicator, quanto è razion, severo.*

57.

*Così disse egli, e Gualso à lui rispose:  
Anima non potea d'infamia schiua  
Voci sentir di scorno ingiuriose,  
\* E non farne repulse, ove l'udiva.  
E se l'oltraggiatore à morte ei pose,  
Chi è, che metta à giusta ira prescruva?  
\* Chi conta i colpi, e la dovuta offesa,  
Mentre arde la senzon misura, e pesa?*

Ma

58

Ma quel, che chiedi tu, ch'al tuo soprano  
Arbitrio il Garzon venga à sottoporre,  
Duo mi, ch'esser non può, ch'egli lontano  
Da l'hoste immanamente il passa torse.  
Ben m'offro io di provar con questa mano  
A lui, ch'à torto in falsa accusa il morse,  
O s'altrui v'è di sì maligno dente:  
Ch'ei puni l'onta ingiusta giustamente.

59

A ragion, dico, al tumida Germana  
Fia cò le corna del superbo orgoglio.  
Sol, t'egli errò fù nel oblio del bando:  
Ciò ben mi pesa, & à lodar no'l toglio.  
T'acque e disse Goffredo hor vada errando,  
E porti rissè altrove; io qui non voglio,  
Che sparga seme tu di nove liti:  
Deh per Dio, han gli sdegni anco forniti.

60

Dì procurare il suo soccorso intanto  
Non cessò mai l'ingannatrice rea.  
\* Pregava il giorno, e ponea in uso quanto  
L'arte, e l'ingegno, e la belia potea:  
Ma poi, quando stendeva il fosco manto  
La notte in occidente il di chiudea,  
Tra duo suoi cavalierj, e due matrone  
\* Ricorruva in disparte al padiglione.

61

Ma ben che sia mastra d'inganni, e i suoi  
\* Modi gentili, e le parole accorte,  
E bella sì, che'l ciel prima, nè poi  
Altrui non diè maggior bellezza in sorte,  
Tal che del campo i più famosi Heroi  
Hàn presi d'un piacer tenace, e forte;  
Non è però, ch'ia l'escà de' diletti  
Il pio Goffredo lusingando alletti.

62

In van cerca invaghiarlo, e con mortali  
Dolcezze attrarlo à l'amorosa vita;  
\* Che qual saturo angel, che non si cala,  
Ove il cibo mostrando altri l'invita;  
Tal ei, satio del mondo, i piacer frali  
Sprezza, e sen poggia al ciel per viaromi.  
\* Equante insidia al suo bel volto tende (sa:  
L'infido Amor, tutte fallaci rende.

63

Nè impedimento alcun torcer da l'orme  
Puote, che Dio ne segna i pensier santi.  
Tentò ella mill'arti, e in mille forme,  
\* Quasi Proteo nozel, gli apparve inanti;  
E desso Amor, dove più freddo ei dorme,  
Haurian gli atri dolcissimi, e i sembianti;  
Ma qui (gratie divine) ogni sua prova  
Vanariesce, e riteniar non giova.

64

La bella Donna, ch'ogni cor più casto  
Arder credeva ad un girar di coglia,  
O come perde hor l'altrezza, e l'fallo:  
E quale hà di ciò sdegno, e maraviglia.  
Rivolver le sue forze, ove contrasto  
\* Men duro trovi, al fin si riconfiglia;  
Qual Capitan, ch'impugnabil Terra  
Stanco abbandoni, e porti altrove guerra.

65

Ma contra l'arme di coeser non meno  
Si mostrò di Tancredi invitto il core;  
Però ch'altro desso gli ingombra il seno,  
Nè vi può loco haver novello ardore.  
Che siccome da l'un l'altro veneno  
Guardar ne suol, tal l'un dal l'altro amore.  
Questi sol non vinse, è molto, è poco;  
Avampò ciascun altro al suo bel foco.

66

Ella se ben si dual, che non succeda  
Sì pienamente il suo disegno, e l'arte;  
Pur fatto havendo così nobil preda  
Di tanti Heroi, si riconfida in parte:  
E pria, che di sue frodi altri l'avveda,  
Pensa condurgli in più sicura parte:  
Ove gli stringa poi d'altre catene,  
Che non san queste, ond'hor presi gli tiene.

67

Essendo giunto il termine, che fissè  
Il Capitano à darle alcun soccorso;  
A lui sen venne riverente, e disse:  
Sire, il di stabilito è già trascorso.  
\* E se per sorte il reo Tiranno udisse,  
Ch'è babbia fatto à l'arme tue ricorso,  
Prepareria sue forze à la difesa.  
\* Nè così agevol poi fora l'impresa.

1 2 Dup.



68

*Dunque, prima ch'è lui tal nova apporti*  
*Voce incerta di fama, o certa spia,*  
*Sceglia la tua pietà frà i tuoi più forti*  
*Alcuni pochi, e meco horbor gli invia.*  
*Che, se non mira il ciel con occhi torti*  
*L'opre mortali, o l'innocenza oblia;*  
*\* Sarò riposta in regno, e la mia terra*  
*Sempre havrai tributaria in pace, e in guer-*

\* 69

(ra.

*Così dicca, e l' Capitano à i detti*  
*Quel; che negar non si potea, concede:*  
*Se ben, o ella il suo partur affretti,*  
*In se tornar l'eleccion ne vede.*  
*Ma nel numero ogn'un de' diece eletti*  
*Con insaluta instanza esser richiede;*  
*E l'emulation, che'n lor si desta,*  
*Più importuni li fa ne la richiesta.*

70

*Ella, che'n essi mira aperto il core,*  
*Prende vedendo ciò novo argomento:*  
*E su'l lor fianco adopra il rio timore*  
*Di gelosia per forza, e per tormento;*  
*Sapendo ben, ch' alfin s' invecchia amore*  
*Senza quest'arti, e druen pigro, e lento,*  
*\* Quasi destrier, che men veloce corra,*  
*Se non hà shi lui segua, o ch'il precorra.*

71

*E in tal modo comparte i detti sui,*  
*El guardo lusinguiero, e'l dolce riso,*  
*Ch'alcun non è, che non invidii altrui:*  
*Nè il timor da la speme è in lor diviso.*  
*La folle turba de gli Amanti, à cui*  
*\* Strivolo è l'arte d'un fallace viso,*  
*Senza frencorre, e non li tien vergogna,*  
*E loro indarno il Capitano rampogna.*

72

*Ei, ch' egualmente satisfar desia*  
*Ciascuna de le parti, e in nulla pende,*  
*Se ben alquanto hor d'vergogna, hor d'ira*  
*Al rannegnar de Cavalier s'accende;*  
*Poi ch'obstinati in quel de' sia li mira,*  
*Novo consiglio in accordargli prende.*  
*\* Scrivansi i vostri nomi, & in un vaso*  
*\* Pongansi, disse, e sia giudice il caso.*

73

*Subito il nome di ciascun si scrisse,*  
*E in picciol urna posti, e scossi foro,*  
*Estratti à sorte: e'l primo, che n'uscisse,*  
*Fu il conte di Pembrochia Arimidero.*  
*Legger poi di Gherardo il nome udisse,*  
*Et uscì Vincilao dopo costoro,*  
*Vincilao, che si grave, e saggio avante,*  
*Canuto hor pargoleggia, e vecchio Amate.*

74

*O' come il volto han lieto, e gli occhi prezzi*  
*Di quel piacer, che dal cor pieno inonda,*  
*Questi tre primi eletti, i cui disegni*  
*La fortuna in amor destra seconda.*  
*D'incerto cor, di gelosia dan segni*  
*Gli altri, il cui nome avvien, che l'urna a-*  
*Ed ala bocca pendon di colui (seconda:*  
*Che spiega i brevi, e legge i nomi altrui.*

75

*Quasco quarto fuor venne, à cui fucesse*  
*Ridolfo, & a Ridolfo indi Oldenico:*  
*Quinci Guglielmo Ronciglione si lesse,*  
*E'l Bavaro Eberardo, e'l franco Henrico.*  
*Rambaldo ultimo fu, che far si lesse,*  
*Poi se cangiando, di Giesu nemico:*  
*Tanto puote Amor dunque? e questichiusse*  
*Il numero de' diece, e gli altri eschisse.*

76

*D'ira, di gelosia, d'invidia ardenti*  
*Chiaman gli altri fortuna ingiusta, e riza:*  
*E te accusano Amor, che le consenti,*  
*Che ne l'imperio tuo giudice sia.*  
*\* Ma perche instinto è de l'humane menti,*  
*Che ciò, che più si vieta huom più desia,*  
*\* Dispongon molti ad onta di fortuna*  
*Seguir la Donna, come il Ciel s'imbruna.*

77

*Vogliono sempre seguir la d'ombra, al Sole,*  
*E per lei combattendo espor la vita.*  
*Ella fanno alcun moto, e con parole*  
*Tronche, dolci sospir à ciò gli invita:*  
*Et hor con questo, & hor con quel fidole,*  
*Che far conviene senza lui partita.*  
*S'erano armati intanto, e da Goffredo*  
*Toglion i diece Cavalier congeda.*

Gli

78

*Gli ammonisce quel saggio à parte, à parte,  
Come la fe pagana è incerta, e leve,  
E mal sicuro pegno; è con qual arte  
L'insidiese i castarverfi huom fuggir dev;  
Ma son le sue parole al vento sparte:  
Nè consiglio d'huom sano Amor riceve.  
Lor dà commiato al fine, e la Donzella  
Non aspetta al partir l'alba novella.*

79

*Parte la vincitrice, e quei rivali,  
Quasi prigion, al suo trionfo avanti  
Seco m'adduce, e tra infiniti mali  
Lascia la turba poi de gli altri amanti.  
Ma come uscì la notte, e sotto l'ali  
Mendò il silenzio, e i lievi sogni erranti,  
Secretamente, com' amor gli informa,  
\* Molti d' Armida seguitaron l'orma.*

80

*Segue Eustatio il primiero, e pucce à pena  
Aspettar l'ombre, che la notte adduce.  
Vassene frettoso, or nel mena  
Per le tenebre cieche, un cieco Duce.  
Errò la notte tepida, e serena;  
Ma poi ne l'apparir de l'alma lve  
Gli apparve in arme Armida, e'l suo drapel-  
Dove un borgo lor fu notturno ostello. (lo,*

81

*Ratto ei ver lei si muove, & à l'insegna  
Tosto Rambaldo il riconosce, o grida  
Che ricerchi fra loro, e perche regna.  
Vengo (risponde à) seguitarne Armida.  
Nella haurà dame, se non la sdegnà,  
Men pronta aita, o serviti men fda.  
Replica l'altro: & à contanto honore  
Di, chi t'ellessetegli seggionge, Amore.*

82

*Me scelse Amor, te la Fortuna, hor quale  
Da più giusto elettore eletto partit  
Dice Rambaldo all'hor: nulla ti vale  
Titolo falso, & n'è inutil arti:  
Nè potrai de la vergine regale  
Fra i campioni legittimi mischiarti.  
\* Illegittimo servo, e chi ( riprende  
\* Crucciato il Gisvenetto) à me il contendet*

83

*Io te'l difenderò, colui rispose;  
E feghisi à l'incontro in questo dire:  
E con voglie egualmente in lui sdegnose  
L'altro si mosse, e con eguale ardire.  
Ma qui stese la mano, e si frapose  
La Tiranna de l'alme in mezo à l'ire;  
Et à l'uno dicea: deh non t'incresca,  
Ch'ate compagno, à me Cäpion s'accresca.*

84

*Sami, che salva i sia, perche mi privi  
In sì grand' uopo de la nova aita?  
Dice à l'altro: opportuno, e grato arrivo  
Difensor di mia fama, e di mia vita.  
Ne vuol ragion, ne sarà mai, ch'io schervi  
Compagnia nobil tanto, e sì gradita.  
Cori parlando, ad hor ad hor tra via  
\* Alcuo novo Campion le sorvenia.*

85

*Chi di là giunge, e chi di quà, nè l'uno  
Sapea de l'altro, e'l mira bieco, e torto.  
Ella tieta gli accoglie, & à ciascuno  
Mistra del suo venir gioia, e conforto.  
Ma già ne lo schiarir de l'aer bruno  
Sera del lor partir Goffredo accorto:  
\* E la mente indovina de' lor danni  
\* D'alcun futuro mal parche t'affanni.*

86

*Mentre à ciò pur ripensa, un messo appare  
Polveroso, anhelante, in vista afflito,  
In atto d'huom, ch'altrui novelle amare  
Porta, e mostri il dolore in fronte scritto.  
\* Disse costui: Signor, tosto nel mare  
\* La grande armata apparirà d'Egitto:  
\* E l'aviso, Guglielmo, il qual comanda  
\* A i Leguri navogli, à te ne manda.*

87

*Soggionse à questo poi, che da le navi  
Sendo condotta rettoraglia al Campo,  
I Cavalli, e i Camelli onusti, e gravi  
Trovato haveano à meza strada inciampo:  
E ch'i lor difensori uccisi, o schiari  
Restar pugnando, e nessun fecè scampo;  
Da i ladroni d'Arabia in una valle  
Assaliti à la fronte, & à le spalle.  
Eche*

E che l'insano ardire, e la licenza  
 Di que' barbari erranti è ormai sì grande,  
 Ch' in guisa d'un diubrio, intorno senza  
 Alcun contrasto si dilata, e spande:  
 Onde conven, ch' à porre in lor temenza  
 Alcuna squadra di guerrier si mande,  
 Ch' affecuri la via, che da l'arene  
 Del mar di Palestina al campo viene,

D'una in un'altra lingua in un momento  
 Ne trapassa la Fama, e si distende;  
 E l' vulgo de' Soldati alto spavento  
 Hà de la fame, che vicina attende.  
 Il saggio Capitan, che l'ardimento  
 Solito loro in essi hor non comprende,  
 Cerca con lieto volto, e con parole,  
 Come li rasscuri, e riconsola.

O' per mille perigli, e mille affanni  
 Meco passati in quelle parti, e in queste  
 Campion di Dio, ch' à ristorare i danni  
 De la Christiana sua fede nascoste;

Voi, che l'arme di Persia, e i Greci inganni,  
 E i monti, e i mari, e l'verno, e le tempeste,  
 De la fame i disagi, e de la sete  
 Superaste, voi dunque hora temete?

Dunque il Signor, che n'indirizza, emove,  
 Già conosciuto in caso assai più rio,  
 Non v'assicurat quasi hor volga altrove  
 La man de la clemenza, e'l guardo pio.  
 Tosto un di fia, che rimembrar vi giove  
 \* Gli scorfi affanni, e sciorre i voti à Dio,  
 Hor durate magnanimi, e voi stessi,  
 Serbate, prego, à i prosperi successi.

Con questi desti le smarrite menti  
 Consola, e con sereno, e lieto aspetto:  
 Ma preme mille cure egre, e dolenti  
 Altamente riposte in mezzo al petto.  
 \* Come possa nutrir sì varie genti  
 Pensa fra la penuria, e fra'l difetto,  
 Come à l'armata in mar s'opponga, e come  
 Gli Arabi predatori affreni, e domi.

Il fine del Quinto Canto.

ARGO-

# ARGOMENTI,

E

## ALLEGORIE

DEL CANTO SESTO.

DI ORAZIO ARIOSTO. DIGIO: VINCENZO IMPERIALE.

**A** Regate ogni Christiano à giostra appella; *Mentre Sion spera il vicin soccorso,*  
 Indi Otton non eletto à lui s'opponne *Fuor' esce Argante dal oppressamurà;*  
*Andace troppo, e tolto vien di sella,*  
*Onde sen' va nella Città prigione.*  
*Tancredi pur con lui pugna novella*  
*Comincia, ma à lei tregua il bujo impone.*  
*Erminia, che del suo Signor si crede*  
*Curar' il mal, move notturno il piede.* *Suo trova, e'n un ghel fura inciàpo amaro.*

DI GUIDO CASONI. DI BARTOLOMEO BARBATO.

*Di Solimano emulo antico Argante*  
*Sprezza il su' ajuto, e i Franchi à guerra*  
*Esce Tancredi, e par nell' odio amate invita.*  
*Vagheggiator sol di Clorinda ardita.*  
*Ma vinto Ottone hà col Pagan prestante*  
*Pugna, che al fin dall' ombre è dipartita.*  
*S' arma, e da l' armi per timor i' invola*  
*Notturna Erminia innamorata, e sola.* *Argante su destrier veloce, e forte*  
*Del fiero Soliman l' ajuto sprezza;*  
*E di ferire Ottone ottien per sorte,*  
*Feruto da Tancredi in gran fierezza:*  
*Ma la notte comparsa, ambo da morte*  
*Scampo trovan sicuro; in alterezza*  
*Erminia non inerme, innamorata*  
*Per seguire il suo amor fugge l' Armata.*

DI FRANCESCO BIRAGO.



**L'** Amore, che fa vaneggiar Tancredi, non meno ci dimostra il contrasto, che con la ragionevole fanno la concupiscibile, e l'irascibile virtù, e la rebellion loro, c'habbia fatto pur l'amore stesso, svianando gli altri Cavalieri, e allontanandoli da Goffredo, e lo sdegno, che disviò Rinaldo, di che tutto si è detto nel prossimo Canto.

DI



Argante, che non potendo patire di stare nelle mura rinchiuse, e assediato, sfida à combattere à singolar battaglia i Christiani. Qui si conosce apertamente quanto un' animo generoso difficilmente soglia patire ogni sorte di cosa che alcun ombra di Viltà rinfacciare gli possa, e tornare in biasimo, e vergogna. Tancredi, che veduti alcuni de' suoi Christiani essere abbattuti, e vinti da Argante ( non potendo più sopportare indugio alcuno ) esce fuori à combattere. Questo ne mostra qual sia veramente l'animo di un Cavaliere nobile, e valoroso, che dove egli solo puote sollevare ogni uno universalmente, non vuole, che altri incontrano pericolo alcuno, non curando tanto l'utile particolare, quanto il bene, e honor publico. Erminia messa in grandissimo pensiero per la crudele, e sanguinosa battaglia erà Argante, e Tancredi passata, credendo lui essere vicino à morte, furtivamente si veste dell' armi di Clorinda per uscire fuori della Città sicura, e andarlo à medicare, ne dimostra chiaramente, quanto possa in noi questa passione amorosa, benchè spesso lasciato non pur l'honore da canto, ma la vita istessa messa in abbandono, in pericolose imprese ci poniamo per zelo, e ajuto della cosa amata.

# CANTO

## SESTO.



<sup>1</sup> A d'altra parte l'as-  
sediate genti

Speme miglior con-  
forta, e rassicura;

Ch'oltra il cibo raccol-  
to, altri alimenti

Son lor dentro por-  
tati a notte oscura:

Et han munite d'arme, e d'istrumenti  
Di guerra verso l'Aquilon le mura,  
Che d'altezza accresciute, e sode, e grosse  
Non mostran di temer d'urti, ò di  
scosse.

<sup>2</sup> E'l Re pur sempre queste parti, e quelle  
Lor sà inalzare, e rinforzare i fianchi;  
O' l'aureo sol risplenda, od à le stelle,  
Et à la luna il fosco ciel s'imbianchi.  
E in far continuamente arme novelle  
Sudano i fabri affaticati, e stanchi.  
In sì fatto apparecchio intollerante  
Alui se'n venne, e ragionolli Argante.

<sup>3</sup> E infino à quando ci terrai prigioni  
Fra queste mura in vile assedio, e lento?  
Odo ben'io stridere incudi, e suoni  
D'elmi, e di scudi, e di corazze io sento;  
Ma non veggio à qual'uso: e quei ladroni  
Scorrono i campi, e i borghi à lor talento:  
Nè v'è di noi, chi mai lor passo arresti,  
Nè tromba, che dal sonno almen gli desti.

Vol. I.

<sup>4</sup> Alor nè i prandi mai turbati, e rotti,  
Nè molestati son le cene liete;  
Anzi egualmente i dì lunghi, e le notti  
Traggon con sicurezza, e con quiete.  
Voi da i disagi, e da la fame indotti  
A darvi vinti à lungo andar sarete,  
Od à morirne qui, come codardi,  
Quando d'Egitto pur l'aiuto tardi.

<sup>5</sup> Io per me non vo'già, ch'ignobil morte  
\* I giorni miei d'oscuro oblio ricopra:  
Nè vò, ch'al novo dì fra queste porte  
L'alma luce del Sol chiuso mi scopra.  
Di questo viver mio faccia la sorte  
Quel, che già stabilito è là di sopra;  
Non farà già, che senza oprar la spada  
Inglorioso, e invendicato io cada.

<sup>6</sup> Ma quando pur del valor vostro usato,  
Così non fosse in voi spento ogni seme,  
Non di morir pugnando, O' honorato,  
Ma di vita, e di palma ancor havei speme.  
A' incontrare i nemici, e'l nostro fato  
Andianne pur deliberati insieme;  
\* Che spesso avien, che ne'ma'gior perigli  
\* Sono i più andaci gli ottimi consigli.

<sup>7</sup> Ma se nel troppo osar tu non isperi,  
\* Nè sei d'uscir con ogni squadra ardito,  
Procura almen, che sia per du'guerrieri  
Questo tuo gran litigio hor difinito.  
E, perch'iacetti ancor più volentieri  
Il Capitan de' Franchi il nostro invito,  
L'arme egli scelga, e'l suo vantaggio toglia,  
E le condution formi à sua voglia.

K Che

8  
Che, se l'nemico avrà due mani, & una  
Anima solo, ancor ch'audace, e fero,  
Temer non dei per isciagura alcuna,  
Che la ragion da me difesa pera.  
Puote in vece di fato, e di fortuna  
Darti la destra mia vittoria intera:  
Et à te se medesima hor porge in pegno;  
Che, se l'confidi in lei, salvo è il tuo Regno.

9  
Tacque, e rispose il Re: Giovane ardente,  
Se ben me vedi in grave età senile,  
Non sono al ferro queste man sì lente,  
Nè sì quest'anima è nequiziosa, e vile;  
Ch'anzi morir volesse ignobilmente,  
Che di morte magnanima, e gentile;  
\* Quando io temenza havesti, o dubbio alcuno  
\* De i disagi, ch'annuntii, e del digiuno.

10  
Cessi Diotanta infamia. hor quel ch'ad arte  
Nascondo altrui, vò, ch' à te sia palese.  
Solimand di Nica, che brama in parte  
Di vendicar le ricevute offese,  
De gli Arabi le schiere erranti, e sparte  
Raccolte hà fin dal Libico paese:  
E i nemici affalendo à l'aria nera  
Darne soccorso, e vettovaglia spera.

11  
Tosto fia, che qui giunga. hor se frà tanto.  
\* Son le nostre Castella oppresse, serue,  
Non ce ne caglia; pur ch'è l'regal manto,  
\* E la mia nobil regia io mi conserve.  
\* Tr. l'ardimento, e questo ardore alquanto  
Tempra, per Dio, ch'inte soverchio serue,  
Et opportuna la stagione aspetta  
Ala tua gloria, & à la mia vendetta.

12  
Forte sdegnossi il Saracino audace,  
Ch'era di Solimano emulo antico;  
Si amaramente hora d'udir gli spiace,  
Che tanto sen prometta il rege amico.  
A' tuo senno (risponde) e guerra, e pace  
Farai, Signor; nulla di ciò più dico.  
S'indugi pure, e Soliman l'attenda;  
Ei, che perdè il suo regno, il tuo difenda.

13  
Vengane à te, quasi celeste messo,  
Liberator del popolo Pagano;  
Ch'io, quanto à me, bastar credo à me stesso,  
\* E sol vò libertà da questa mano.  
Hor nel riposo altrui fiammi concesso,  
\* Ch'ione discenda à guerreggiar nel piano:  
Privato Cavalier, non tuo Campione  
Verrò co' Franchi à singolar tenzone.

14  
Replica il Re: se ben t'ire, e la spada  
Dovresti riserbare à migliore uso,  
Che tu sfidi però, se ciò t'aggrada,  
Alcun guerrier nemico, io non ricuso.  
Così gli disse, & ei punto non bada:  
Và (dice ad un araldo) hor colà giuso:  
Et al Duce de' Franchi, udendo l'hoste,  
Fà queste mie non picciole proposte.

15  
Ch'un Cavalier, che d'appiattarsi in questo  
Forte cinto di mura à sdegno prende,  
Brama di far con l'armi hor manifeste,  
Quanto la sua possanza oltra si stende:  
E ch' à duello di venirme è presto  
Nelpian, ch'è frate mura, e l'altre tende,  
Per prova di valore, e che disda  
Qual più de' Franchi in sua virtù si fida.

16  
E che non solo è di pugnare accinto  
E con uno, e con duo del Campo hostile;  
Ma dopo il terzo, il quarto accetta, e l'  
Sià di vulgare stirpe, o di gentile: (quinto,  
Diasse vuol, la franchigia, e serva il vino  
Al vincitor, come di guerra stile.  
\* Così gli impose: & ei vestissi all'hosta  
La purpurea de l'arme aurata cotta.

17  
E poi che giunse à la regal presenza  
Del Principe Goffredo, e de' baroni,  
Chiese; o Signore, à immessaggier licenza  
Dassi tra voi di liberi sermoni:  
Dassi (rispose il Capitano) e senza  
Alcun timor la tua proposta esponi.  
Riprese quegli: hor si parrà, se grata,  
O formidabil fia l'alta ambasciata.

E se-

18

E seguì poscia, e la di fida espose  
 Con parole magni fische, & altere.  
 Fremer l'indiro, e si mostrar sdegnofo  
 Al suo parlar quelle feroci schiere:  
 E senza indugia il pio Buglion rispose:  
 Dura impresa intraprende il Cavaliere;  
 \* Et ostoio creder vò, che glie ne increfca,  
 \* Sì che d'vopo non fia, che'l quinto n'esca.

19

\* Ma vengain prova pur, che d'ogn'oltraggia  
 Gli offero campo libero, e sicuro;  
 E seco pugnèr senza vantaggio  
 Alcuni de' miei campioni, e così giuro.  
 Tacque, e tornò il re d'arme al suo viaggio  
 Per l'orme, ch'al venir calcate furo:  
 E non ritenne il frettoloso passo,  
 Fin che non diè risposta al fier Circasso.

20

Armato, dice, alto Signor, che tardi t'  
 La di fida accettata hanno i Christiani;  
 \* E d'affrontar si teco i men gagliardi  
 \* Mostran desio, non che i guerrier soprani.  
 E mille i vidi minacciofi guardi,  
 E mille al ferro apparecchiati mani.  
 Loco sicuro il Duce à te concede.  
 Così gli dice, e l'arme esso richiede.

21

E se ne cinge intorno, e impaziente:  
 Di scenderne s'affretta à la campagna.  
 Disse, à Clorinda il Re, ch'era presente:  
 Giusto non è ch'ei vada, e turimagna;  
 Mille dunque con te di nostra gente  
 Prendi in sua sicurezza, e l'accompagna;  
 Ma vada innanzi à giusta pugna ei solo;  
 Tu lunge alquanto à lui ritien lo stuolo.

22

\* Tacque ciò detto, e poi che furo armati  
 Quei del chiuso n'uscivano à l'aperto:  
 E grua innanzi Argante, e dagli usati  
 Arnesi in su'l cavallo era coperto.  
 Loco fù tra le mura, e gli steccati,  
 Che nulla havea di diseguale, e d'erto;  
 Ampio, e capace, e pareo fatto ad arte,  
 Perchè egli fosse altrui campo di Marte.

\* 23 \*

Ivi solo discese, ivi fermosse  
 In vista de' nemici il fero Argante,  
 Per gran cor, per grā corpo, e per grā posse,  
 Superbo, e minaccievole in sembiante:  
 Qual Encelado in Flegra, o qual mostrasse  
 Ne l'ima valle il Filisteo gigante.  
 Ma pur molti di lui tema non hanno,  
 Ch'anco quanto sia forte à pien non sanno.

24

Alcun però dal pio Goffredo eletto,  
 Come il migliore ancor non è fra molti.  
 Ben si vedean con desioso affetto  
 Tutti gli occhi in Tancredi esser rivolti;  
 E dichiarato infra i miglior perfetto  
 Dal favor manifesto era de' volti:  
 E l'india non oscuro anco il bisbiglio,  
 E l'approvava il capitā col ciglio.

25

Già cedeà ciasch' un' altro, e non secreto  
 Era il volere homai del pio Buglione.  
 Vamne, à lui disse, à te l'uscir non vieto:  
 E reprimi il furor di quel fellone.  
 Ei tutto in volto baldanzoso, e lieto,  
 \* Poichè d'impresa tal fatto è Campione,  
 A lo scudier ch'edea l'elmo, e'l cavallo:  
 Poi seguito da molti uscia del vuallo.

26

Ei à quel largo pian fatto vicino,  
 O' Argante l'attende, anco non era,  
 Quando in leggiadro aspetto, e pellegrino,  
 S'offerse à gli occhi suoi l'alta Guerriera.  
 Bianche via più che neve in giogo alpino  
 Havea le sopraveste, e la visiera  
 Alta tenea dal volto, e sovra un'erta  
 Tutta, quanto ella è grande, era scoperta.

27

Già non mira Tancredi, or è il Circasso  
 La spaventosa fronte al Cielo estolle;  
 Ma move il suo destrier con lento passo,  
 Volgendo gli occhi, ov'è colei su'l colle.  
 Posciam, nihil si ferma, e pare un sasso  
 Gelido tutto fuor, ma dentro bolle.  
 Sol di mirar s'appaga, e di battaxia  
 Sembiante f'asche poco hor più ci caglia.

K 2

Ar.



*Argante, che non vede alcun, ch' in atto (s'ira,  
 Dia segno ancor d'apparecchiav si in gio-  
 Da desir di contesa io qui fui iratto,  
 Grida, hor chi viene manzi, e meco giostra!  
 L'altro attonito quasi, e stupefatto  
 Pur là s'affisa, e nulla udir ben mostra.  
 Ottone inanzi all'hor spinse il destriero,  
 E ne l'arringo voto entrò primiero.*

*Questi un fu di color, cui dianzi accese  
 Di gir contra il pagano alto desio;  
 Pur cedette à T'ancredi, e'n sella ascese  
 \* Fra gli'altri, che l'iseguiro, e seconsio.  
 Hor, veggendo sue voglie altrove intese,  
 E starne lui, quasi al pugnar restio,  
 Prende giovane audace, e impatiente  
 L'occasione offerta acclamante.*

*E veloce così, che tigre, o pardo  
 Và men ratto tal'hor per la foresta,  
 Corre à ferir il Saracin gagliardo,  
 Che d'altra parte la gran lancia arresta.  
 Si scote all'hor T'ancredi, e dal suo tardo  
 Pensier, quasi da un sonno al fin s'ideffa:  
 E grida ei ben, la pugna è mia, romanti;  
 Matroppo Ottone è già tra'corso avanti.*

*Onde si ferma, e d'ira, e di dispetto  
 Azza padentro, e fuor qual fiamma è rosso,  
 Perch'adonta si reca, et à dispetto,  
 Ch'altri si sia primiero in giostra mosso:  
 Maintanto à mezo il corso in su l'elmetto  
 Dal giovim forte è il Saracin percosso;  
 \* Egli à l'incontro à lui co'l ferro acuto  
 \* Fora l'uerbergo, e pria rompe lo scuto.*

*\* Cade il Cristiano, e ben è il colpo acerbo;  
 Posciach' avien, che da l'arcion lo scella:  
 Ma il Pagan di più forza, e di più nerbo  
 Non cade già, nè pur si torce in sella.  
 Indi con dispettoso atto superbo  
 \* Sovra il caduto cavalier favella:  
 Renditi vinto, e per tua gloria basti,  
 Che dir potrai, che contra me pugnasti.*

*Nò (gli risponde Ottone) fra mi non t'usa  
 \* Così tosto depor l'arme, e l'ardire;  
 Altri del mio cader farà la scusa,  
 Io vò far la vendetta, o qui morire.  
 In sembianza d'Aletto, e di Medusa  
 Erme il Circasso, e par che fiamma spire:  
 Conosci hor, dice, il mio valor à prova,  
 Poi che la cortesia sprezzar ti giova.*

*Spinge il destriero in questo, e tutto oblia,  
 Quanto virtù cavalleresca chiede:  
 Fugge il Franco l'incontro, e si desvia  
 E l'destro fianco nel passar gli fiede:  
 Et è sì grave la percossa, e ria,  
 Che'l ferro sanguinoso indi ne riede;  
 Ma che più, se la piaga al vincitore  
 Forza non toglie, e giunze ira, e furor?*

*Argante il corridor dal corso affrena,  
 E indietro il volge, e costato è volto,  
 Che se n'accorge il suo nemico à pena,  
 Ed un grand'urto à l'improvviso è colto.  
 T'romar le gambe, indebolir la lena,  
 Sbigettir l'anima, e impallidir il volto  
 \* Gli fè l'aspra percossa; e frate, e stacco.  
 Sovra il dura terren battere il fianco.*

*Ne l'ira Argante infellantisce, e strada  
 Sovra il petto del vinto al destrier face.  
 E così, grida, ogni superbo vada,  
 Come costui, che sotto i piè mi giace.  
 Ma l'invitto T'ancredi all'hor non bada,  
 Che l'atto crudelissimo gli spiace;  
 \* E mo l'che'l suo valor conchiara emenda.  
 \* Copra il suo fallo, e come suol, risplenda.*

*Fassi inanzi gridando: Anima vile,  
 Che ancor no le vittorie infame sei;  
 Qual titolo di laude alto, e gentile  
 Da modi attendi il scortese, e reit-  
 Fra i ladroni d'Arabia, o fra simile  
 Barbara turba averzo esser tu dei.  
 Fuggi la luce, e vù con l'altre belve  
 A' crudelis ne'manti, e tra le setbe.*

38  
*Tacque, e' l'Pagano al sofferrir poconso,  
 Morde le labra, e di furor si strugge.  
 Risponder vuol, mal'suono esce confuso,  
 Si come strido d'animal, che rugge:  
 O' come apre le nubi, ond'egli è chiusa  
 Impetuoso il fulmine, e sen fugge.  
 Così pareva à forza ogni suo detto  
 Tonando uscir da l'infiammato petto.*

39  
 \* *Ma, poich' inambo il minacciar feroce  
 \* Avvicenda irritò l'orgoglio, e l'ira,  
 \* L'un come l'altro rapido, e veloce  
 Spatio al corso prendendo il destrier gira.  
 Hor qui, Mula, rinforza in me la voce,  
 E furor pari à quel furor m'inspira;  
 Sì che non fian dell'opre indegni i carmi,  
 Et el primiz il mio canto il suon de l'armi.*

40  
*Posero in resta, e dirizzaro in alto  
 I duo Guerrier le nodose antenne;  
 Nè fù di corso mai, nè fù di salto,  
 Nè fù mai tal velocità di penne;  
 Nè furia eguale à quella, ond' à l'assalto  
 Quinci Tancredi, e quindi Argante vennon:  
 Rupper l'hafte su gli elmi, e volar mille  
 \* Tronconi, e sceglie, e lucide faville.*

41  
*Sol dei colpi il rimbombo intorno mosse  
 L'immobil terra, e risonarne i monti;  
 Ma l'impeto, e' l'furor de le percosse  
 Nulla piegò de le superbe fronti.  
 E' uno, e l'altro cavallo in guisa urtasse,  
 Che non fur poi cadendo à sorgere pronti.  
 Tratte le spade, gran mastri di guerra  
 Lasciar le staffe, e i piè fermaro in terra.*

42  
*Cantamente ciascuno à i colpi morve (de;  
 La destra, à i guardi l'occhio, à i passi il pie-  
 Sirec in atti varij, in guardie nove,  
 \* Hor gira intorno, hor cresce in àzi, hor cede;  
 Hor qui ferir accenna, e poscia altrove,  
 Dove non minacciò, ferir si vede;  
 Hor di se discoprire alcuna parte,  
 \* Tentando di schermir l'arte con l'arte.*

43  
*De la spada Tancredi, e de lo scudo  
 Mal guardato al Pagan dimostra il fianco.  
 \* Corre egli per ferirlo, e intanto nuda  
 Di riparo si lascia il lato manco;  
 Tancredi con un colpo il ferra crudo  
 Del nemico ribatte, e lui fere anco;  
 Nè poi ciò fatto in ritirarsi tarda;  
 Ma si raccoglie, e si ristringe in guarda.*

44  
*El fero Argante, che se sfessomira  
 \* Del proprio sangue suo macchiato, e molle,  
 Con insolito horror fremere, e sospira,  
 Di cruccio, e di dolor turbato, e folle:  
 E portata da l'impeto, ed al'ira  
 Con la voce la spada insieme estolle:  
 Et rna per ferire, & è di punta  
 Piagato, ov' è la spalla al braccio giunta.*

45  
*\* Qual ne l'alpestri selve Orsa, che sentì  
 Duero spada nel fianco, in rabbia monta:  
 E contra l'arme se medesima avventa;  
 Ei perigli, e l'amor di audace affronta;  
 Tale il Circasso indomito diventa  
 Giunta hor piaga à la piazza, & onta à l'on-  
 \* E la vendetta far tanto desia, (ta:  
 \* Che sprezza i rischi, e le difese oblia.*

46  
*\* E congiungendo à temerario ardire  
 Estrema forza, e infaticabil lena,  
 \* Vien che sì impetuoso il ferro gire,  
 Che ne trema la terra, e' l'ciel balena.  
 Nè tempo hà l'altro, ond' un sol colpo ture,  
 Onde scopra, onde respiri à pena;  
 \* Nè schermo v'è, ch'assicurar il possa  
 \* Da la fretta d'Argante, ed a la possa.*

47  
*Tancredi in se raccolto attende in vano,  
 Che de' gran colpi la tempesta passi:  
 Hor v'oppon le difese, & hor iontano  
 \* Sen v' à cògiri, e cò maestri passi;  
 Ma poiche non s' allenta il fer pagano,  
 E forza al fin, che trasportar si lassì:  
 \* E cruccio egli ancor con quanta puote  
 Violenza maggior la spada rote.*

Vini

48

Vinta da l'ura è la ragione, e l'arte,  
 E le forze il furor ministra, e cresce.  
 Sempre che scende il ferro ò fora, ò parte,  
 \* O' piastra, ò maglia, e colpo in van non esce.  
 Sparsa è d'arme la terra, e l'arme sparte  
 Di sangue, e'l sudor co'l sudor s'imesce;  
 Lampo nel fiammeggiar, nel romor tuono,  
 Fulmini nel ferir le spade sono.

49

Questo popolo, e quello incerto pende  
 Da sì novo spettacolo, & atroce:  
 E fra tema, e speranza il fin n'attende,  
 Mirado hor ciò, che giova, hor ciò, che noce.  
 \* E non si vede pur, nè pur s'intende  
 \* Picciol cenno fra tanti, ò bassa voce:  
 \* Ma sene stà ciascun tacito, e immoto,  
 \* Se non se inquant'ha il cor tremante in

50

(moto).  
 Già lass'erano entrambi, e giunti forse  
 Sarian pugnando ad immaturo fine;  
 \* Ma sì oscura la notte intanto forse,  
 Che nascondeale cose anca vicine.  
 Quinci un'araldo, e quindi un'altro ac-  
 Per dipartirli, e li partiro al fine. (corse,  
 L'uno è il franco Arideo, Pindaro è l'altro,  
 Che portò la disfida, buon saggio e scaltra.

51

I pacifici scettri osar castoro  
 Fra le spade interpor de' combattenti,  
 Con quella securtà, che porgea loro  
 L'antichissima legge de le genti.  
 Sete, ò Guerrieri, incominciò Pindaro,  
 \* Con pari honor, di pariambo possenti.  
 Dunque cessi la pugna, e non sian rotte  
 Le ragioni, e'l riposo de la notte.

52

Tempo è da travagliar mentre il sol dura,  
 Ma ne la notte ogni animale hà pace;  
 E generoso cor non molto cura  
 Notturno pregio, che s'asconde, e tace.  
 Risponde Argante: A me per ombra oscura  
 \* La mia battaglia abbandonar n. n. piace:  
 Ben havevi caro il testimon del giorno;  
 Ma che giuri colui di far ritorno.

53

Soggiunse l'altro all'ora: E tu prometti  
 \* Distornar, rimemorando il tuo prigion;  
 Perchè altrimenti non fia mai, ch'aspetti  
 Per la nostra concessa altra stagione.  
 Così giuraro: e poi gli Araldi eletti  
 Apprescriver il tempo à la tenzone,  
 \* Per dare spatio à le lor piaghe honesto,  
 \* Stabilirò il matin del giorno sesto.

54

Lasciò la pugna horribile nel core  
 De' Saracini, e de' fedeli impressa  
 Un'alta mezzagiglia, & un'horrore,  
 Che per lunga stagione in lor non cessa.  
 Sol de l'ardir si parla, e del valore, (sa,  
 Che l'un Guerriero, e l'altro hà mostro in es-  
 Ma qual si debbia di lor due preporre,  
 Vario, e discordo il vulgo in se discorre.

55

E stà sospeso in aspettando, quale  
 Havrà la fera lite avvinimento;  
 E se'l furor à la virtù prevale,  
 O se cede l'audacia, à l'ardimento.  
 Ma più di ciascun'altro, à cui ne cale,  
 La bella Erminia n'ha cura, e tormento.  
 Che dai giuditj de l'incerto Marte  
 Vede pendere di se la miglior parte.

56

\* Costei, che figlia fu del Re Cassano,  
 Che d'Aniochia già l'imperia tenne,  
 Preso il suo regno, al vincitor christiano  
 Fra l'altre prede, anch'ella in poter venne.  
 Ma sulle in guisa all'hor T'acredi humano,  
 Che nulla ingiuria in sua balia sostenne:  
 Et honorata fù ne la ruina  
 De l'alta patria sua, come reina.

57

L'onorò, la servì, di libertate  
 Donò le fece il Cavaliere egregio:  
 E le furò da lui tutte lasciate  
 Le gemme, e gli ori, e ciò, ch'avea di pregio.  
 Ella vedendo in giovanetta etate,  
 E in leggiadri sembianti animo regio,  
 Restò presa d'amor, che mai non strinse  
 Laccio di quel più fermo, onde le cinse.  
 Così,

58

*Così, se'l corpo libertà riebbe,  
Fù l'anima sempre in servitute affretta;  
Ben molto à lei d'abbandonar increbbe  
Il Signor caro, e la prigion diletta.  
Ma l'boncistà regal, che mai non debbe  
Da magnanima donna esser negletta,  
La costrinse à partirsi, e con l'antica  
Madre à ricorverarsi in terra amica.*

59

*Venne à Gierusalemme, e quivi accolta  
Fù dal Tiranno del paese Hebreo.  
Matozzo pianse in nere spoglie avvolta  
De la sua genitrice il fatoreo.  
Pur ne'l duol, che le sia per morte tolta,  
Nè l'esiglio infelice, unqua poteo  
L'amoroso deho sueller dal core;  
Nè favilla ammorzar di tanto ardore.*

60

*Ama, O arde la misera, e si poto  
In tale stato, che sperar le avanza,  
Che nudrisc nel sen l'occulto fido,  
Dimemoria via più, che di speranza:  
\* E quanto è chiuso in più secreto loco,  
\* Tanto hà l'incendio suo maggior possanza.  
T'ancredi al fine à risvegliar sua spene  
Sovra Gierusalemme ad hoste viene,*

61

*Sbigottir gli altri à l'apparir di tante  
Nationi, e sì indomite, e sì fere;  
Fè sereno ella il torbido sembianze,  
E lieta vagheggiò le Squadre altere;  
E con avidi sguardi il caro Amante  
Cercando gio frà quelle armate schiere.  
Cercollo in van formente, O anco spesso  
\* Rassicurallo, e disse: Egli è pur desso.*

62

*Nel palagio regal sublime sorge  
Antica torre assai presso à le mura;  
Da la cui sommità tutta si scorge  
L'hoste christiana, e'l monte, e la pianura.  
Quivi da che il suo lume il Sol ne porge,  
In fin che poi la notte il mondo oscura,  
S'asside, e gli occhi verso il campo gira;  
E co' pensieri suoi parla, e sospira.*

63

*Quinci vide la pugna, e'l cor nel petto  
Sentì tremarsi in quel punto sì forte,  
Che pareva, che dicesse: il tuo diletto  
E' quegli là, ch' in rischio è de la morte.  
Così d'angoscia piena, e di sospetto  
Mirò i successi de la dubbia sorte:  
E sempre che la spada il Pagan mosse,  
Sentì ne l'alma il ferro, e le percosse.*

64

*Ma poich' il vero intese, e intese ancora,  
Che dee l'aspra tenzon rinovellar si;  
Insolito timor così l'accora,  
Che sente il sangue suo dighiaccio far si.  
Tal hor segrete lagrime, e tal hora  
Sono occulti da lei gemiti sparsi.  
Pallida, e sanguigna, e sbigottita in atto  
Lo spavento, e'l dolor v'havea ritratto.*

65

*Con horribile imago il suo pensiero  
Ad hora ad hor la turba, e la sgomenta:  
E via più che la morte il sonno è fero,  
Sì strane larve il sogno le appresenta.  
Parle veder l'amato cavaliere  
Lacero, e sanguinoso, e par che senta,  
Ch'egli aita le chieda; e desta in tanto  
Si trovagli occhi, e'l sen molle di pianto.*

66

*Nè sol la tema di futuro danno,  
Con sollecito moto il cor le scote;  
Ma de le piaghe, ch'egli hauea, l'affanno  
E' cagion, che quetar l'Alma non puote.  
E i fallaci romor, ch'intorno vanno,  
Crescon le cose incognite, e remote:  
Sì, ch'ella avvisi, che vicino à morte  
Giaccia oppresso languendo il Guerrier for-  
(te.*

67

*E però ch'ella da la madre apprese,  
Qual più secreta sia virtù de l'erbe:  
E con quai carmi ne le membra offese  
Sani ogni piaga, e'l duol si disacerbe;  
Arte, che per usanza in quel paese  
Ne le foglie di re par che si serbe;  
Vorria di sua man propria à le ferite  
\* Del suo caro signor recar salute.*

Ella

Ella l'amato medicar desia,  
 E curar il nemico à lei conviene;  
 Pensata l'hor d'erba nocente, e ria  
 Succo sparger in lui, che l'avelene;  
 Maschia poi la man vergine, e pia  
 Trattar l'arti maligne, e se n'astiene.  
 Brama ella almen, ch'in uso tal sia vota  
 Di sua virtude ogn'erba, & ogni nota.

Nè già d'andar fra la nemica gente  
 Temenza ha via, che peregrina era ita,  
 E viste guerre, e strazi havea sovente,  
 E scorza dubbia, e faticosa vita;  
 Sicche per l'uso la feminea mente  
 Sovra la suanatura è fatta ardua:

\* Nè così di leggiere si turba, o pave  
 Ad ogni imagine di terror men grave.

Ma più, ch'altracagion, dal molle seno  
 Sgombra amor temerario ogni paura:  
 E crederia fra l'ugne, e fra l'oceno  
 De l'africane bestie andar sicura.  
 Pur, se non de la vita, havea almeno  
 De la sua fama dee temenza, e cura;  
 E san dubbia contesa entro al suo core  
 Duo potenti nemici honore, e amore.

L'uncor le ragiona: o verginella,  
 Che le mie leggi infino ad hor serbasti;  
 Io mentre, ch'eri de' nemici ancella,  
 Ti conservai la mente, e i membra casti:  
 Et tu libera hor vuoi perder la bella  
 Verginità, ch'in prigionia guardasti?  
 Ah! nel tenero cor questi pensieri, (rit)  
 Chi sregliar può che pensi, o himo, che spe-

Dunque il titolo tu d'esser pudica  
 Si po' scimi, e d'honestate il pregio,  
 Che t'andrai fra nation nemica  
 Notturna amante à ricercar dispregio?  
 Onde il superbo vincitor ti dica:  
 Perdesti il regno, e in non l'animo regio:  
 Non sei di me tu degna, e ti conceda  
 Volgare agli altri, e mal gradita preda.

Da l'altra parte il configlier fallace  
 Contai lusinghe al suo piacer l'alletta:  
 Nata non sei tugia d'Orsavorace,  
 Nè d'aspro, e freddo scoglio, o Giovanetta,  
 Ch'abbia à sprezzar d'amor l'arco, e la fa-  
 Et à fuggir ogn'hor quel, che diletta; (ce,  
 Nè petto hai tu di ferro, o di diamante,  
 Che vergogna ti sia l'esser amante.

Deh vanne homai, dove il desio l'invoglia.  
 Ma qual ti finzi vincitor crudele?  
 Non sai com'egli al tuo doler si doglia,  
 Come compianza al pianto, à le querele?  
 Crudel seitu, che con sì pigra voglia  
 Movi à portar salute al tuo fedele.  
 Langua, o fero, & ingrata, il pio Tancre-  
 Et tu de l'altra vita à cura fedi. (di:

Sana tu pur Argante, acciò che pi  
 Il tuo liberator sia spinto à morte:  
 Così disciolti ha'rai gli obblighi tuoi,  
 E il bel premio fia, ch'ei ne riporti:  
 E possibil però, che non t'annoi  
 Quest'empio ministero hor così forte,  
 Che la noia non basti, e l'horror solo  
 A far, che tu di qua te'n fuga à volo?

Deh ben fora à l'incontro ufficio humano,  
 E ben n'havresti tugioia, e diletto,  
 Se la pietosa tua medica mano,  
 Avvicinassi al valoroso petto;  
 Che per te fatto il tuo signor poi sano,  
 Colorirebbe il suo smarrito aspetto:  
 E le bellezze sue, che spente hor sono,  
 Vagheggiaresti in lui, quasi tuo dono.

Parte ancor poi ne le sue lodi h'avresti,  
 E ne l'opre, ch'ei fesse alte, e famose;  
 Ond'eglite d'abbracciamenti honesti  
 Faria lieta, e di nozze avventurose.  
 Poi mostra à dito, O honorata andresti  
 Fra le madri latine, e fra le sose,  
 Là ne la bella Italia, ov'è la sede  
 Del valor vero, e de la vera fede.

78

Datai speranze lusingata (ahi stolta)  
 Somma felicitàte a se figura.  
 Ma pur si trova in mille dubbii avvolta,  
 Come partir si possa indi sicura; (12)  
 Perche vegghian le guardie, e ièpre invol-  
 Van di fuori al palazzo, e sù le mura;  
 Nè porta alcuna in tal rischio di guerra  
 Senza grave cagion mai si disserra.

\* 79 \*

Soleva Erminia in compagnia sovente  
 \* De la Guerriera far lunga dimora;  
 Seco la vide il Sol da l'occidente,  
 Seco la vide la morella aurora:  
 E quando son del dì le luci spente,  
 Un sol letto le accolse ambe tal hora;  
 E null'altro pensier, che l'amoroso  
 L'una Vergine à l'altra hurebbe ascoso.

80

Questo sol tiene Erminia à lei secreto,  
 E s'indita da lei tal hor si lagna,  
 Rea ad altra cagion del cor non lieto  
 Gli affetti, e par che di sua sorte piagna.  
 Hor in tanta amistà senza divieto  
 \* Venir sempre ne puote à la compagna:  
 \* Nè stanza al giuocer suo giamai si serra,  
 Sissu Clorinda, o sia in consiglio, o'n guerra.

81

Vennevi un giorno, ch'ella in altra parte  
 Si ritrovava, e si fermò pensosa;  
 Pur tra se rivolgendo i modi, e l'arte  
 De la bramata sua partenza ascosa.  
 Mentre in varii pensier divide, e parte  
 L'incerto animo suo, che non hà posa;  
 Sosprese di Clorinda in alto mira  
 L'arme, e le sopravveste: all'hor sospira.

82

E tra se dice sospirando: ò quanto  
 Beata è la fortissima donzella;  
 \* Quant'io le invidio, e nò le invidio il vanto,  
 O'l femminil honor de l'esser bella.  
 Alei non tardai passi il lungo manto;  
 Nè'l suo valor rimchiude invida cella;  
 Ma velle l'armi, e se d'uscirne agogna  
 Vassene, e non la tien tema, ò vergogna.

Vol. I.

83

Ah perche forti à me natura, e'leielo  
 Altrettanto non fer le membra, e'l petto;  
 Onde potessi anch'io la gonna, e'l velo  
 Cangiar ne la corazzia, e ne l'elmetto;  
 Che il non rite, rebbe asfura, ò gelo, (10)  
 Nò turbo, ò pioggia il mio infiammato affet-  
 Chia! Sol non fossi, & al notturno lampo  
 Accompagnata, ò sol armata in campo.

84

Già non hureffi, ò dispietato Argante,  
 Co'l mio finor puzza'ò tu primiero:  
 Ch'io farei corsa ad incontrarlo avanti;  
 E forse hor fara quì mio prigioniero;  
 E sosterria da la nemica amante  
 Gioço di servitù dolce, e leggiero;  
 E già per li suoi nodi i sentirei  
 Fatti soavi, e allegeriti i miei.

85

Overo à me da la sua destra il fianco  
 Sendo percosso, e riaperto il core,  
 Pur risanata in cotai guisa al manco  
 Colpo di ferro hauria piaga d'amore:  
 Et hor lamente in pace, e'l corpo stanco  
 Rip sarianfi, e forse il vincitore  
 Degnato hurebbe il mio cenere, e l'ossa,  
 D'alcun honor di lagrime, e di fissa.

86

Ma lassa, i bramo non possibil cosa,  
 E tra folli pensier in van m'avolgo;  
 \* Dunque io starò qui timida, e dogliosa,  
 \* Com'una pur del vil femmineo volgo;  
 \* Ah non starò; cor mio confida, & osa;  
 \* Perche l'arme unavolta anch'io non tolgo!  
 Perche per breve spatio non potrolle  
 \* Sostener, ben che sia debile, e molle!

87

Si potrà sì, che mi farà possente  
 \* Amor, ond'altra forza i men forti hanno,  
 Dacui spronati ancor s'arman sovente  
 D'ardire: cervi imbelli, e guerra fanno.  
 \* Io guerreggiar non già, vado solamente  
 Farcon quest'armi un'ingrosso inganno.  
 \* Finger mi vò Clorinda, e ricoperta  
 \* Sottil l'imagi sua, d'uscir son certa.

L

\* Non

- \* Non ardirieno à lei far i custodi  
 \* De l'alte porte resistenza alcuna.  
 \* Io pur ripenso, e non veggio altri modi;  
 \* Aperta è credo questa via sol una.  
 \* Hor favorisca l'innocenti frodi  
 \* Amor, che le m'inspira, e la fortuna;  
 E ben al mio partir commoda è l'ora,  
 Mentre col re Clorinda anco dimora.

Così risolve, e s'innoltra, e punta  
 Dalle furie d'amor più non aspetta;  
 Ma da quella à la sua stanza congiunta  
 L'arme involate di portar s'affretta:  
 E far lo può, che quando rui fu giunta  
 Diè loco ogn'altro, e furellò soletta:  
 E la notte i suoi furti ancor copria,  
 Ch' à ladri amica, & à gli amanti uscia.

Essa, veggendo il ciel d'alcuna stella  
 Già sparso intorno divenir più nero,  
 Senza frapporti alcun indugio appella  
 Secretamente un suo fedel scudiero,  
 Et una sua leal diletta ancella:  
 E parte scopre lor del suo pensiero,  
 Scopre il disegno de la fuga, e finge,  
 Ch' altra cagion à dipartir, l'asfringe.

- \* Lo scudiero fedel subito appresta  
 \* Ciò, ch' al bisogno necessario crede.  
 Erminia intanto la pomposa vesta  
 Si spoglia, che le scende insino al piede:  
 \* E in ischietto vestir leggiadra resta,  
 \* E snella sì, ch' ogni credenza eccede;  
 \* Né, trattane colei, ch' à la partita  
 \* Scelta s'havea, compagna altra l'aita.

Co' durissimo acciar preme, & offende  
 Il delicato collo, e l'aurea chioma:  
 E la tenera man lo scudo prende,  
 Pur troppo grave, e insopportabil soma;  
 Così tutta di ferro intorno splende,  
 E in atto militar se stessa doma.  
 Gode amor, ch' è presente, e tra se ride,  
 Come all'bor già, ch' avulse ingena Alcide.

O' con quanta fatica ella sostiene  
 L'inequal peso, e move lenti i passi:  
 Et à la fida compagnia s'attiene,  
 Che per appoggio andar dinanzi fassi.  
 Ma rinforzan gli spiriti amore, e speme,  
 E ministran vigore ai membri laschi;  
 Sicché giungono al loco, ove le aspetta  
 Lo scudiero, e in arcion sagliono in fretta.

Traversiti ne vanno, e la più ascosa,  
 E più riposta via prendono ad arte;  
 \* Pur s'avengono in molti, e l'aria ombrosa  
 Veggion lucer di ferro in ogni parte;  
 Ma impedir lor viaggio alcun non osa,  
 E cedendo il sentier ne v' à in disparte;  
 \* Che quel candido ammanto, e la temuta  
 Insegna anco ne l'ombra è conosciuta.

- \* Erminia, benché quivi alquanto sceme  
 Del dubbio suo, non v' à però sicura;  
 Che d'essere scoperta à la fin teme,  
 E del suo troppo ardir sente hor paura;  
 Ma pur giunta à la porta il timor preme,  
 \* Et inganna colui, che n' à la lacura:  
 Io son Clorinda, disse, apri la porta,  
 Ch' è re m'invia, dove l'andare importa.

La voce femminil sembrante à quella  
 De la Guerriera agevola l'inganno.  
 Chi crederia veder armata in sella  
 Una de l'altre, ch' arme oprar non fanno?  
 Sì che'l Portier tosto ubbidisce, & ella  
 Nesce veloce, e i duo, che seco vanno:  
 E per lor sicurezza, entro le valli  
 Calando, prendon lunghi obli quicalli.

Ma poi ch' Erminia in solitaria, & ima  
 Parte si vede, alquanto il corso allenta;  
 Ch' i primi rischi haver passati estima,  
 Ne d'esser ritenuta homai paventa.  
 Hor pensa à quello, à che pensato in prima  
 Non bene haveva, & hor le s'appresenta  
 Difficil più, ch' à lei non fu mostrata  
 Dal frettoloso suo desir l'entrata.

98

\* Vede hor, che sotto il militar sembiante  
 \* In tra feri nemici è gran follia;  
 Nè d'altra parte palcarsi avante,  
 Ch'al suo Signor giungesse, altrui vorria.  
 A lui segreta, & improvvisa amante  
 Con securahonestà giunger desia.  
 Onde si ferma, e da miglior pensiero  
 Fatta più cauta, parla al suo scudiero.

99

Essere, è mio fedele, à te conviene  
 Mio precursor, ma sì pronto, e sagace;  
 Vattene al Campo, e fa, ch'alcuni mene,  
 E l'introduca, ove Tancredi giace.  
 A cui dirai, che donna à lui ne viene,  
 Che gli apporta salute, e chiede pace;  
 Pace, posciach' amor guerra m'imove,  
 Ond'ei salute, io refrigerio trove.

100

E ch'essa hà in lui sì certa, e virva fede,  
 Ch'in suo poter non teme onta, nè scorno.  
 Di sol questo à lui solo, e s'altra ei chiede,  
 Di non saperlo, e affretta il tuo ritorno.  
 Io (che questa mi par sicura sede)  
 In questo mezo qui farò soggiorno.  
 Così disse la donna, e quel leale  
 Già veloce così, come havrebbe ale.

101

\* E seppe in guisa oprar, ch'amicamente  
 \* Entro à i chiusi ripari ei fu raccolto;  
 E poi condotto al Cavalier giacente,  
 \* Che l'ambasciata udì con lieto volto.  
 Eglià lasciand'ei lui, che ne la mente  
 Mille dubbi penser havea rivolto,  
 Ne riportava à lei dolce risposta,  
 Ch'entrar potrà, quanto più lice ascolta.

102

Ma ella intanto impatiente, à cui  
 Troppo ogni indugio par noioso, e greve,  
 Numera fra se stessi i passi altrui, (deve.  
 E pensa: hor giunge, hor entra, hor tornar  
 Eglià le sembra, e se ne duol, colui  
 Men del solito assai spedito, e leve.  
 Spinge sì al fine innanzi, e'n parte ascende,  
 Onde comincia à discoprir le tende.

103

Era la notte, e'l suo stellato velo  
 Chiaro spiegava, e senza nube alcuna:  
 Eglià spargearai luminosi, e gelo  
 Dror: perle la sorgente Luna.  
 L'innamorata donna riva col cielo  
 Le sue fiamme sfogando ad una, ad una:  
 E secretarij del suo amore antico  
 \* Fea i muti campi, e quel silento amico.

104

\* Poi rimirando il campo ella dicea;  
 \* O' belle à gli occhi miei tende Latine.  
 \* Aura spirada voi, che mi ricrea:  
 \* E mi conforta pur che mi avvicine.  
 Così à mia vitacom battuta, e rea  
 Qualche honesto riposo il Ciel destina:  
 \* Come in voi solo il cerco, e solo parme,  
 \* Che trovar pace io possa in mezo à l'arme.

105

Raccogliete me dunque, e in voi sitrove  
 Quella pietà, che mi promise amore:  
 E ch'io già vidi prigioniera altrove  
 Nel mansuetto mio dolce signore.  
 Nè già de' fio di racquistar mi move  
 Col favor vostro il mio regale honore;  
 \* Quando ciò non avvenza, assai felice  
 \* Io mi terrò, se'n voi servir mi lice.

\* 106 \*

Così parla costei, che non prevede  
 Qual dolente fortuna à lei s'appreste.  
 Ella era in parte, ove per druto fiede  
 L'armi sue terse il bel raggio celeste;  
 Sì che da lunge il lampo lor si vede  
 Co'l bel candor, che le circonda, e veste;  
 E la gran tigre ne l'argento impressa,  
 Fiammeggia sì, ch'ogn'un direbbe se de'ssa.

107

Come volle sua sorte assai vicini  
 Molti guerrier disposti havean gli agnati:  
 E n'eran Duci duo fratei latini  
 Alcandro, e Poliferno: e fur mandati  
 Per impedir, che dentro à i Saracini  
 Gregge non fiano, e non fian buoi menati:  
 E se'l servo passò, sù perche torse  
 Più lunge il passo, e rapido trascorse.

L 2 Al



108

Al giuvin Poliferno, à cui fù il padre  
 Sù gli occhi suoi già da Clorinda ucciso,  
 Viste le spoglie candide, e leggiadre  
 Fù di veder l'alba guerriera avviso:  
 E contra l'irritò l'occulte Squadre,  
 Nè frenando del cor moto improvviso  
 (Come erain suo furor subito, e folle)  
 Gridò, seimorta, e l'hassai in van lanciai.

109

Si come Cerva, ch'assetata il passo  
 Muova à cercar d'acque lucenti, e vive,  
 Ove un bel fonte distillar d'un sasso,  
 O'vide un fiume tra frondose rive,  
 S'incontra scani all'hor, che l'corpo lasso  
 Risorlar crede à l'onde, à l'ombre estive,  
 Volge indietro fuggendo, e la paura  
 La stanchezza obliar face, e l'arsura:

110

Così costei, che de l'amor ha sete,  
 Onde l'inferno core è sempre ardente,  
 Spegner ne l'accoglienze honeste, e liete  
 Credeva, e riposar la stanca mente.  
 \* Hor, che contra le vien chi gl'el druvete,  
 E'l suon del ferro, e le minaccie sente,  
 Se stessa, e'l suo desir primo abbandona,  
 \* E'l veloce destrier timida sprona.

\* 111 \*

Fugge Erminia infelice, e'l suo destriero  
 Con promissimo piede il suol calpesta;  
 Fugge ancor l'altra donna, e lor quel fero  
 Con molti armati di seguir non resta:

Ecco che da le tende il buon scudiero,  
 Con la tarda novella arriva in questa;  
 E l'altrui fuga ancor dubbio accompagna;  
 E gli sparge il timor per la campagna.

112

Mail più saggio fratello, il quale anch'esso  
 La non v. ra Clorinda havea veduto,  
 Non la volle seguir, ch'era men presso;  
 Ma ne l'insidie sue s'è ritenuto:  
 Emendò con l'aviso al campo un messo,  
 Che non armento, ad animal lanuo,  
 Nè preda altra finil, mach'è seguita  
 Dal suo german Clorinda impaurita.

113

E ch'ei non crede già, nè l'mol ragione,  
 Ch'ella, ch'è duce, e non è sol guerriera,  
 Elogga à l'uscir suo tale stagione  
 Per opportunità, che sia leggiera.  
 Ma giudichi, e comandi il pio Buglione,  
 Egli farà ciò, che da lui s'impera.  
 Giunze al campo tal nova, e se ne intende  
 Il pruno suon ne le latine tende.

114

\* T'ancredi, cui già l'nuncio il cor sospese  
 Quell'aviso primiero, udendo hor questo,  
 Pensa: deh forse à me venia cortese,  
 E'n periglio è per me, nè pensa al resto:  
 E parte prende sol del grazie anese;  
 Monta à Cavallo, e tacito esce, e presto:  
 E seguendo gli inditii, e l'orme nove,  
 Rapidamente à tutto corso il move.

Il fine del Sesto Canto.

ARGO.

## A R G O M E N T I,

E

## A L L E G O R I E

DEL CANTO SETTIMO.

D'ORAZIO ARIOSTO. DIGIO: VINCENZO IMPERIALE.

**F**ugge Erminia: un Pastor l'accoglie, intanto  
 Tancredi invan di lei cercando, il piede  
 Pon ne' lacci d'Armida. Il fero vanto  
 D'Argante riprovar Raimondo ha fede.  
 Però difeso da Custode santo  
 Seco entra in campo. Bezebù, che vede  
 Ch'al Pagan male il folle ardir riesce,  
 Per lui salutar guerra, e procella mesce.

Poiche lungo sentiero Erminia amante  
 Scorso ha fuggendo, un Pastorel l'accoglie.  
 Cerca invan Tancredi, al fin le piante  
 Pone mal cauto entro incantate soglie.  
 Poscia sorge Raimondo incontra Argante;  
 Per abassar le temerarie voglie.  
 Fa per Dio, Dio per lui, ma d'altra parte  
 Morre l'invido Pluto e forza, ed arte.

DI GUIDO CASONI.

DI BARTOLOMEO BARBATO:

Fugge la mesta Erminia; il caso è guida  
 Al suo timor; poi da un Pastore accolta  
 Piange i suoi casi; indi la greggia guida  
 Dogliosa ai paschi in rozze spoglie avvolta.  
 Vince Rambaldo, ed è prigion d'Armida  
 Tancredi; Argante la seconda volta  
 L'aspetta in campo; ma Raimondo ardito  
 Sostien sua vece al bellicoso invito.

Fugge la bella Donna in casa agreste;  
 Accolta da un Villan piange aspramente.  
 Di rozze spoglie il molle fianco veste;  
 E guida il gregge Pastorella ardente.  
 Tancredi prigionier ne le foreste  
 Segue i vestigi suoi velocemente.  
 Poscia con atti generosi, ed alti  
 Altri sostiene i bellicosi affalti.

DI FRANCESCO BIRAGO.



O Scudo di diamante, che ricuopre Raimondo, de-  
 ve intendersi per la fortezza; l'Angelo significa l'  
 ajuto Divino. Le operazioni de' Demonj dimo-  
 strano quello istesso, che di sopra si è detto nel  
 quarto Canto. Del Turbine poscia si farà di sotto con altre pur loro  
 operazioni memoria.

D I

## DI GUIDO CASONI.



**L**Erminia, che ricoverò dal Pastore<sup>1</sup>. Da questo si hà, che molti fuor di ogni loro pensiero, e disegno, ritrovano ben spesso cosa, per la quale potrebbero essere felici, e contenti, della quale eglino ancora dalla necessità sforzati, se ne servono, non la conoscendo però, nè gustando i frutti suoi, pur nel lamentarsi perseverando. Così Erminia, benché vivesse in quella felice vita, insieme con il pastore, e la sua brigata, piangeva nondimeno, non gustando la soavità, e dolcezza d'una cotal vita, ricordandosi del suo Tancredi. Rambaldo, che per Armida rinegò la fede Christiana, e stava alla difesa del suo Castello. Molti sono coloro, che seguendo i diletti corporali, e piaceri della carne, affatto si scordano del nostro Signore, anzi talmente si trovano immersi in questo vizio, che senza alcuna vergogna, e rimordimento di coscienza, sfacciatamente contra de' Christiani parlano, e de i precetti di Christo, del che se ben non vengono così subito da Dio castigati, come non venne morto all'ora da Tancredi Rambaldo, e ciò per questa cagione, che Iddio vorrebbe, che tutti gli huomini si salvassero, e tornassero à lui, piangendo i suoi peccati, riconoscendosi de' suoi errori: però non subito ( veduti i peccati nostri ) corre à darci il castigo, che meritiamo; ma lo prolunga aspettandone pur, che una volta torniamo à penitenza. Raimondo poi, che nel campo Christiano non vedeva alcuno Cavaliere, che volesse accettare la pugna con Argante, non consentendo, che Goffredo Capitano generale in tal periglio si mettesse, esce fuori à combattere. Mostra un'animo generoso, il quale postpone l'interesse particolare alla salute del suo Principe, e del bene universale.

C A N-

# CANTO

## SETTIMO.



<sup>1</sup> Ntante Erminia infra  
l' ombrose piante

D'antica selva dal ca-  
vallo è scorta:

Nè più governa il fren  
la man tremante,

E meza quasi par tra  
viva, e morta.

Per tante strade si raggira, e tante

Il corridor, ch' in sua balsa la porta,

Ch' al fin da gli occhi altrui pur si dilegua:

Et è severchio homai, ch' altri la se-  
gua.

<sup>2</sup> Qual dopo lunga, e faticosa caccia  
Tornansi messi, & anhelanti i cani,  
Che la fera perduta habbian di traccia,  
Nascosa in selva da gli aperti piani.  
Tal pieni d'ira, e di vergogna in faccia  
Riedono stanchi i cavalier christiani.  
Ella pur fugge, e timida, e smarrita  
Non si volge à mirar, i'anco è seguita.

<sup>3</sup> Fuggì tutta la notte, e tutto il giorno  
Errò senza consiglio, e senza guida;  
Non udendo, o vedendo altro d'intorno,  
Che le lagrime sue, che le sue strida.  
Ma ne l' hora, che l' Sol dal carro adorno  
Scioglie i corsier, e in g'ibo al mar i' annida,  
Giunse del bel Gio:uano à le chiare acque;  
E scese in riva al fiume, e qui si giacque.

<sup>4</sup> Cibo non prende già, che de' suoi mali  
Solo si pasce, e sol di pianto hà sete;  
Ma' sonno, che de' miseri mortali  
E' col suo dolce oblio posa, e quiete,  
Sopì co' sensi i suoi dolori, e l' ali  
Dispiega sovra lei p'cide, e chete:  
Nè però cessa amor, con varie forme  
La sua paece turbar, mentre ella dorme.

<sup>5</sup> Non si desio fin che garrir gli angelli  
Non senti lieti, e salutar gli albori;  
E mormorar il fiume, e gli arboscelli,  
E con l'onda scherzar l'aura, e coi fiori.  
Aprè i languidi lumi, e guarda quelli  
Alberghi solitarii de' pastori:  
\* E par le voce uscir tra l'acqua, e i rami,  
Ch' à i sospiri, O al pianto la richiami.

<sup>6</sup> Ma son, mentre ella piange, i suolamenti  
Rotti da un chiaro suon, ch' à lei ne viene,  
Che sembra, & è di. pastorali accenti  
Misto, e di boscareccie inculte auene.  
Rissorge, e là s' indirizza à passi lenti,  
E vede un buon canuto à l' onbre amene  
Tesser fischelle à la sua greggia à canto,  
Et ascoltar di tre fanciulli il canto.

<sup>7</sup> Vedendo quivi comparir repente:  
L' insolite arme sbizzottir costoro;  
Ma gli saluta Erminia, e dolcemente  
Gli affida, e gli occhi scopre, e i beccin d'oro.  
Seguite, aue, avventurosa gente  
Al ciel ailetta, il bel vostro lavoro;  
Che non portano già guerra a quest' armi  
A l'opre vostre, à i vostri idolici carmi.

522

8

*Soggiunse poscia: ò Padre, hor che d'intorno  
D'alto incendio di guerra arde il paese,  
Come qui state in placido soggiorno,  
\* Senza temer le militari offese?  
Figlio (ei rispose) d'ogni oltraggio, e scorno  
L'amia famiglia, e la mia greggia illese  
Sempre qui fur, nè strepito di Marte  
Ancor turbò questa remota parte.*

9

*O' fa gratia del ciel, che l'humiltade  
D'innocente pastor salvi, e sublime,  
O' che, sì come il folgore non cade  
In basso pian, ma in l'ecceffe cime,  
Così il furor di peregrine spade  
\* Sol de' gran re altere teste opprime:  
Nè gli auidi Soldati à preda alletta  
La nostra povertà vile, e negletta.*

10

*Altrui vile, e negletta, à me sì cara,  
Che non bramo tesor, nè regal verga;  
Nè cura, ò voglia ambiziosa, ò avara  
\* Mainel tranquillo del mio petto alberga.  
Spenzo la sete mia ne l'acqua chiara,  
Che non tem'io, che di velen s'asperza:  
E questa greggia, e l'horticel dispensa  
Cibi non compai à la mia parca mensa.*

11

*Che poco è il desiderio, e poco è il nostro  
Bisogno, onde la vita si conservi.  
Son figli miei questi, ch'addito, e mostro,  
Custodi de la Mandra, e non hò servì.  
\* Così men turvo in solitario chioftra,  
Saltar veggendo i capri snelli, e i cervi;  
Et i pesci guizzar di questo fiume,  
E spiegar gli angelletti al ciel le piume.*

12

*Tempo già fù, quando più l'huam vaneggia  
Ne l'età prima, c'hebbi altro desio:  
E disdegnai di pasturar la greggia,  
E fuggii dal paese à me natio:  
Fui in Menfi un tempo, e ne la reggia  
Fra i ministri del re fui posto anch'io:  
E ben che fossi guardian de gli horti  
Vidi, e cometti pur l'inique corti.*

13

*\* E lusingato da speranza ardia:  
Soffrui l'unza stagion ciò, che più spiace;  
Ma poi ch'insieme con l'età fiorita  
Mancò la speme, e la baldanza audace,  
Piansi i riposi di quest'humil vita,  
E sospirai la mia perdutoa pace:  
E dissi, ò Corte à dio: Così à gli amici  
Boschi tornando, hò tratto i dì felici.*

14

*Mentre ei così ragiona, Erminia pendè  
Da la soave bocca intenta, e cheta:  
E quel saggio parlar, ch'al cor le scendè,  
De' sensi in parte le procelle acqueta.  
Dopo molto pensar, consiglio prende  
In quella solitudine secreta  
Infin à tanto ahnen farne soggiorno,  
Ch'agevoli Fortuna il suo ritorno.*

15

*Onde al buon vecchio dice: ò fortunato,  
Ch'unt tempo conoscesti il male à prova;  
Se non s'invidi il ciel sì dolce stato,  
De le miserie mie pietà ti muova.  
\* E me teco raccogli in questo grato  
Albergo, c'habitar teco mi giova.  
Forse sia, che l'mio core infra quest'ombre  
Del suo peso mortal parte disgombrè.*

16

*Che sedì gemme, e d'or, che l'vulgo adora,  
Sì come Idoli suoi, tu fossi vago,  
Potresti ben, tante n'hò meco ancora,  
Renderne il tuo desio contento, e pago.  
\* Quindi, versando d'atregli occhi fora  
Humor di doglia cristallino, e vago,  
Parte narrò di sue fortune: e intanto  
Il pietoso pastor pianse al suo pianto.*

17

*Poi dolce la consola, e sì l'accoglie,  
Come tutt'arda di paterno zelo:  
E la conduce, ov'è l'antika moglie,  
Ch'edi cconsforme cor gli hà data il cielo.  
La fanciulla regal di roze spoglie  
Sammanta, e cinge al crin rivedo velo;  
Ma nel moto de gli occhi, e de le membra  
Non già di boschi habitatrice sembra.*

Non

18

Non copre habito vil la nobil luce,  
E quanto è in lei d'altero, e di gentile;  
E fuor la maestà regia traluce,  
Per gli atti ancor del essercitio humile.  
Guida la greggia à i paschi, e la riduce  
Con la povera verga al chiuso ovile;  
Ed a l'irsute mamme il latte preme,  
E'n giro accolto poi lo stringe insieme.

19

Sovente all'hor, che sù gli estivi ardori  
Giacean le Pecorelle à l'ombra assise,  
Ne la scorza de' Faggi, e degli Allori  
Segno l'amato nome in mille guise;  
E de' suoi strani, e infelici amori  
Gli aspri successi in mille piante incise;  
E in rileggendo poi le proprie note  
\* Rigò di belle lagrime le gate.

20

\* Poscia dicea pianzendo: In voi serbate  
Quest'adolecente Historia, amiche piante:  
Per che se fia, ch' à le vostre ombre grate  
Giamai soggiorni alcun fedele amante,  
Senta svergarsi al cor dolce pietate  
De le sventure mie sì varie, e tante;  
Edica: Ah troppo ingiusta, empia mercede  
Diè fortuna, ed Amore à sì gran fede.

21

Forse avverrà, se l'ciel benigno ascolta  
Affettuos alcun prego mortale,  
Che venga in queste selve anco tal volta  
Negli, à cui di me forse hor nullacale;  
E rivolgendo gli occhi, ove sepolta  
Giacerà questa spoglia inferma, e frale,  
Tardo premio conceda ai miei martiri  
Di poche lagrime, e di sospiri.

22

Onde se in vita il cor misero fue,  
Sia lo spirito in morte ahmen felice;  
E l'cener fredda de le fiamme sue  
Goda quel, c'hor godere à me non lice.  
Così ragiona à i sordi tronchi, e due  
Fonti di pianto da begli occhi elice.  
T'ancredi intanto, ove Fortuna ultima,  
Lunge da lei per lei seguir s'aggira.

Vol. I.

23

Egli seguendo le vestigia impresse  
Rivolse il corso à la selva vicina;  
Ma quivi da le piante horride, e spesse  
Nera, e falsa così l'ombra dechina,  
Che più non può raffigurar tra esse  
L'orme novelle, e'n dubbio oltre camina;  
Porgendo intorno pur l'orecchie intente,  
Se calpestio, se romor d'armi sente.

24

E se pur la notturna aura percote  
Tenera fronde mai d'olmo, o di faggio;  
O se fera, od angello un ramo scote,  
Tosto à quel picciol luan drizza il viaggio.  
Esce al fin de la selva, e per ignote  
Strade il conduce de la Luna il raggio,  
Verso un romor, che di lontano udriva,  
Infin che giunse al loco, ov' egli usciva.

25

Giunse dove sorgean da virro sasso  
In molta copia chiare, e lucide onde;  
E fatto sen un rio volgera à basso  
Lo strepitoso piè tra verdi sponde.  
Quivi egli ferma addolorato il passo,  
E chiama, e solo à i gridi Eco risponde;  
E vede intanto con serene ciglia  
Sorgere l'Aurora candida, e vermiglia.

26

Geme crucciato, e'n contrailciel si sdegna,  
Che speratagli neghi alta ventura;  
\* Ma de la Donna sua, quand ella vegna  
\* Offesa pur, far la vendetta giura.  
Di rivolger si al campo al fin disegna,  
\* Ben che la via trovar non s'assicura;  
\* Che gli sovien, che presso è il dì prescritto,  
\* Che pugnar dee col cavalier d'Egitto.

27

Partesi, e mentre v'è per dubbiale, (za;  
Ode un corso appressar, ch'ogn'hor s'avvan-  
Et al fine spuntar d'angusta valle  
Vede uom che di Corriero havea s'è b'iaza.  
Scotea mobile sferza, e da le spalle  
Pendea il corno n'el fianco à nostra sanza.  
Chiede T'ancredi à lui, per quale strada  
Al campo de' christiani indi si vada.

M

Qu.

28

*Quegli Italo parla. Hor l'ami invio,  
Dove m'hà Boemondo in fretta spinto.  
Segue Tancredi lui, che del gran zio  
Messaggia stima, e crede al parlar finito.  
Giungono al fin là, dove un sozzo, e rio  
Lago impaluda, & un castel n'è cinto.  
Ne la stagion, che'l Solpar, che s'immerga  
Ne l'ampionido, ove la notte alberga.*

29

*Suona il corriero in arrivando il corno,  
E tosto giù calar si vede un ponte.  
\* Quando Latin sia tu, quel far soggiorno  
Potrai (gli dice) in fin che'l Solrimonte;  
Che questo luogo, e non è il terzo giorno,  
Tosse a i Pagani di Cosenza il Cente.  
Mirai il loco il Guerrier, che d'ogni parte  
Inespugnabil fanno il suo, e l'arte.*

30

*Dubita alquanto poi, ch'entro sì forte  
Mazione alcuno inganno occulto giaccia;  
Ma come avvezza a i rischi de la morte  
Motto non fannne, no'l dimostra in faccia;  
Ch'ormai che il guidi elettione, o sorte  
Vuol, che sicuro la sua destra il faccia.  
Pur l'obbligo, ch'egli hà d'altra battaglia  
Fà, che di nova impresa hor non gli caglia.*

31

*Sì ch'incontra al Castello, ove in un prato  
Il curvo ponte si distende, e posa,  
\* Ritene alquanto il passo, & invitato  
Non segue la sua scorta insidiosa.  
Sul ponte intanto un cavaliero armato  
Con sembianza apparia fero, e sdegnosa,  
C'habendo ne la destra il ferro ignudo  
In suon parlava minaccioso, e crudo.*

32

*O tu, che (sustina fortuna, o voglia)  
Al paese fatal d'Armida arruove,  
\* Pen in darno al fuggir hor l'arme spoglia,  
\* E porgi a i lacci suoi le man cattive.  
\* Entra pur dentro à la guardata foglia  
\* Con queste leggi, ch'ella altrui prescrive;  
Nè più sperar di riveder il cielo,  
Per voler d'anni, o per canciar di pelo.*

33

*Se non giuri d'andar con gli altri sui  
Contra ciascun, che da Giezi s'appella.  
Saffisa à quel parlar Tancredi in lui,  
Ericonosce l'armi, e la favella.  
Rambaldo di Guascogna era costui,  
Che partì con Armida, e sol per ella  
Pagan si fece, e difensor divenne  
Di quell'usanza rea, ch'ioi si tenne.*

34

*Di santo sdegno il pio guerrier si tinse  
Nel volto, e gli rispose: empio fellone,  
Quel Tancredi son io, che'l ferro cinse  
Per Christo sempre, e fui di lui Campione;  
E in sua virtute i suoi rubelli vinse,  
Come vo', che tu veggia al paragone;  
\* Che da l'ira del Ciel ministra eletta  
E quella destra à far in te vendetta.*

35

*Turbossi udendo il glorioso nome  
L'empio guerrier, e scolarissi in viso.  
Pur celando il timor, gli disse: Hor come  
Mi sero vieni, ove rimanga ucciso?  
Qui saran le tue forze oppresse, e dome,  
E questo altero tuo capo reciso:  
E manderollo à i Duci Franchi in dono,  
S'altro da quel, che soglio, bozzin non sono.*

36

*Così dice il Pagano: e perche il giorno  
\* Spento era ormai, sì che vedeasi à pena,  
Apparir tante lampade d'intorno,  
Che ne fù l'aria lucida, e serena.  
Splende il Castel, come in teatro adorno  
Suol fra notturne pompe altera scena:  
Et in eccelsa parte Armida siede;  
Onde senz'esser vista, & ode, e vede.*

37

*Il magnanimo Heroe fra tanto appretta  
Ala fero tenzon l'arme, e l'ardire;  
Nè su'l debil cavallo assiso resta,  
Già veggendo il nemico à piè venire.  
Vien chiuso ne lo scudo e l'elmo hà in testa,  
La spada nuda, e in atto è di ferire.  
Gli move incontra il Principe feroce  
Con occhi torvi, e con terribil voce.*

Quir-

38

*Quegli con larghe ruote aggira i passi  
Stretto ne l'armi, e colpi accenna, e finge;  
Questi, se ben hà i membri infermi, e lass;  
Và risoluto, e gli s'appressa, e stringe:  
E là donde Rinaldo à dietro fassi,  
Velocissimamente egli si spinge:  
\* E s'avvanza, e l'incalza, e fulminando,  
Spesso à la vista gli dirizza il brando.*

39

*E più ch'altrove impetuoso fere,  
\* Ove più di vital formò natura,  
A le percosse le minacce altere  
Accompagnando, e'l danno à la paura.  
Di qua di là si volge, e sue leggiere  
Membra il presto Gualcone à i colpi fura:  
E cerca hor con lo scudo, hor con la spada,  
Che'l nemico furore indarno cada.*

40

*Ma veloce à lo schermo ei non è tanto,  
Che più l'altro non sia pronto à l'offese.  
Già spezzato lo scudo, e l'elmo infranto,  
\* E forato, e sanguigno havea l'arnese:  
E colpo alcun de' suoi, che tanto, ò quanto  
Impiagasse il nemico, anco non scese;  
E teme, e gli rimorde insieme il core  
Sdegno, vergogna, coscienza, amore.*

41

*Disposti al fin con disperata guerra,  
Far prova homai de l'ultima fortuna.  
Gitta lo scudo, & à due mani afferra  
La spada, ch'è di sangue ancor d'ignina:  
E co'l nemico suo si stringe, e serra,  
E cala un colpo, e non v'è piastra alcuna,  
Che gli resista sì, che grave angoscia  
Non dia piagando à la sinistra coscia.*

42

*E poi sì l'ampia fronte il ripercote,  
Sic'chè il picchio rimbombò in suon di squilla;  
L'elmo non fende già; ma lui ben scote,  
Tal ch'egli frammicchia, e ne vacilla.  
Infiammà d'irail Principe le gote,  
E ne gli occhi di foco arde, e sfavilla:  
E fuor de la visiera escono ardenti  
Gli sguardi, e insieme lo stridor de' denti.*

43

*Il perfido Pagan già non sostiene  
La vista pur di sì feroce aspetto.  
Sente fischiare il ferro; e ira le vene  
Già gli s'è bradà haverlo in mezzo al petto.  
Fugge dal colpo, e'l colpo à cader viene,  
Dove un pilastro è contra il ponte eretto;  
Ne van le scheggie, e le scintille al cielo,  
E passa al cor del traditore un gielo.*

44

*Onde al ponte rifugge, e sol nel corso  
De la salute sua pone ogni speme.  
Ma'l seguiva Tancredi, e già su'l dorso  
La man gli stende, e'l piè colpiè gli preme.  
Quando ecco (al fuggitivo alto soccorso)  
Sparir le faci, & ogni stella insieme;  
Nè rimaner à l'orba notte alcuna,  
\* Sotto povero ciel, luce di Luna.*

45

*Fra l'ombre de la notte, e de gli incanti  
Il vincitor no'l segue più, ne'l vede;  
Ne può cosa veder sià lato, ò avanti,  
E muove dubbio, emal sicuro il piede.  
\* Sù'l limitar d'un uincio i passi erranti  
A caso mette, nè d'entrar s'avvede;  
\* Ma sente poi, che suona à lui di retro  
La porta, e'n luogo il serra oscuro, e tetro.*

46

*Come il pesce colà, dove impaluda  
Ne i seni di Comacchio il nostro mare,  
Fugge da l'onda impetuosa, e cruda  
Cercando in placide acque, ove ripare:  
E vien che da se stesso ei si rinchiuda  
In palustre prigion, nè può tornare;  
Che quel ferraglio è con mirabil'uso  
Sempre à l'entrar aperto, à l'uscir chiuso:*

47

*Così Tancredi all'hor, qual che si fosse  
De la strana prigion l'ordigno, e l'arte,  
Entrò per se medesimo, e ritrovòse  
\* Poi là rinchiuso, ond'huom per se non parte.  
Ben con robusta man la porta scosse,  
Ma fur le sue fatiche indarno sparte;  
E voce intanto udì, che, indarno, grida,  
Uscir procuri, ò prigionier d'Armida.*

M 2

Qui



48

*Qui menerai (non temer già di morte)  
 Nel sepolcro de' viri i giorni, e gli anni.  
 Non risponde, ma preme il Guerrier forte  
 Nel cor profondo i gemiti, e gli affanni:  
 E fra se stesso accusa Amor, la sorte,  
 La sua sciocchezza, e gli altrui ferir inganni:  
 Et tal hor dice in tacite parole,  
 Leve perdita sia perdere il Sole.*

49

*Madri più vago Sol, più dolce vista  
 Misero i' perdo, e non sò già, se mai  
 In loco tornerò, che l'Alma trista  
 Si rassereni a gli amorosi rai.  
 Poi gli ser vien d'Argante, e più s'attrista,  
 \* E troppo, dice, al mio dover manca:  
 Et è ragion, ch'ei mi disprezzi, e scherna.  
 O' mia gran colpa, o' mia vergogna eterna.*

50

*\* Così d'amor, d'honor cura mordace,  
 Quindi, e quindi al Guerrier l'animo rode.  
 Hor mette egli s' affligge, Argante audace  
 Le molli piume di calcar non gode.  
 Tanto è nel crudo petto odio di pace,  
 Cupidigia di sangue, amor di lode,  
 Che de le piaghe sue non sano ancora  
 Brama, che 'l sesto di porti l'Aurora.*

51

*La notte, che precede, il Pagan fero,  
 A pena inchina per dormir la fronte;  
 E sorge poi, che 'l cielo anco è sì nero,  
 Che non dà luce in sì la cima al monte.  
 \* Recami l'arme (grida al suo scudiero)  
 \* E' quegli ha: eale apparecchiate, e pronte;  
 Non le solite sue, ma dal Re sono  
 Dategli queste, e pretioso è il dono.*

52

*Senza molto mirarle egli le prende,  
 Nè dal gran peso è la persona onusta;  
 E la solita spada al fianco appende,  
 Ch'è di tempra finissima, e vetusta.  
 Qualcon le chiome sanguinose, horrende  
 Splender Cometa suol per l'aria adusta,  
 Che i Regni muta, e i ferri morbi adduce,  
 A' i purpurei Tiranni infanusta luce.*

53

*Tal ne l'arme ci fiammeggia, e bieche, e torte  
 Volge le luci ebre di sangue, e d'ira;  
 Spirano gli atti ferri horror di morte,  
 E minacce di morte il volto spira.  
 Alma non è così sicura, e forte,  
 Che non paventi, ove un sol guardo gira.  
 Nuda hà la spada, e la solleva, e scote  
 Gridando, e l'aria, e l'ombre in van percolte.*

54

*Ben tosto, dice, il predator christiano,  
 \* Ch'è audace è sì, ch'è a me vuol agguagliarsi,  
 Caderà vinto, e sanguinoso al piano,  
 Bruttando nella polve i crini sparsi.  
 E vedrà vivo ancor da questa mano,  
 Ad onta del suo Dio l'arme spogliarsi.  
 \* Nè morendo impetrar potrà co' preghi,  
 Ch' in pasto à' cani le sue membra i neghi.*

55

*Non altramente il Taurus, ove l'irriti  
 \* Gelofo Amor con stimoli pungenti,  
 Horribilmente mugge, e co' muggiti  
 Gli spiriti in se risveglia, e l'ire ardenti,  
 E l'corno aguzza à i tronchi, e par ch'irriti  
 Con vani colpi à la battaglia i venti:  
 Sparge col piè l'arena, e l' suo rivale  
 Da lunge sfida à guerra aspra, e mortale.*

56

*\* Da sì fatto furor commosso, appella  
 L'Araldo, e compa'lar tronco gli impone.  
 Vattene al campo, e la battaglia fella  
 Nunzia à colui, ch'è di Gesù Campione.  
 \* Quindi alcun non aspetta, e monta in sella,  
 \* E s' à condurfi innanzi il suo prigioniero.  
 Esce fuor de la Terra, e per lo colle  
 In corso vien precipitoso, e folle.*

57

*Dà fiato intanto al corno, e n'esce il suono,  
 Che d'ogni intorno horribile s'intende:  
 E n'guisa pur di strepitoso tuono  
 Gli orecchie 'l cor de gli ascoltanti offende.  
 Già i Principi christiani accolti sono  
 Nè la tenda maggior de l'altre tende.  
 Qui s'è l'Araldo sue dislide, e incluse  
 Tancredi pria, nè però gli altri escluse.*

Goff.

58

Goffredo intorno gli occhi gravi, e sardi  
 Volge con mente all'hor dubbia, e sospesa:  
 Nè perche molto pensi, e molto guardi,  
 Atto gli s'offre alcuno à tanta impresa.  
 Vimancai il fior de' suoi guerrier gagliardi,  
 Di Tancredi non s'è novella intesa;  
 E lunge è Boemondo, & ito in bando  
 L'invitto Heroe, ch'uccise il per Gernādo.

59

Et oltre i dieci, che fur tratti à sorte,  
 I migliori del Campo, e i più famosi,  
 Segur d'Armida le fallaci scorte,  
 Sotto il silenzio de la notte ascosi.  
 Gli altri di mano, & d'animo men forte,  
 Taciti se ne stanno, e vergognosi:  
 Ne vi è chierchi in sì grā rischio honore;  
 Che vinta la vergogna è dal timore.

60

Al silenzio, à l'aspetto, ad ogni segno  
 Di lor temenza il Capitan s'accorre:  
 E tutto pien di generoso sdegno  
 Dal loco, ove sedea, repente forse.  
 \* E disse: Ah ben sarei di vita indegno,  
 Se la vita negassi hor porre in forse,  
 Lasciando ch' un Pagan così valmente  
 Calpestasse l'honor di nostra gente.

61

Sieda in pace il mio Campo, e da sicura  
 Parte miri otioso il mio periglio.  
 Sù sù datemi l'arme; E l'armatura  
 Gli sù recata in un girar di ciglio.  
 Ma il buon Raimondo, che in età matura,  
 Parimente maturo havea il consiglio,  
 E verdi ancor le forze à par di quanti  
 Erano quivi, all'hor si trasse avanti.

62

E disse à lui rivolto: Ah non sia vero,  
 Ch' in un capo s'arrischi il Campo tutto.  
 Duce sei tu, non semplice guerriero;  
 Pubblico fora, e non privato il luto.  
 Inte la sè l'appoggia, e l'Impero;  
 Per te sia il Regno di Babel distrutto;  
 Tu il senno sol, lo scettro solo adopra;  
 \* Altri ponga l'ardire, e'l ferro in opra.

63

\* Et io, bench' à gir curvo mi condanni  
 La grave età, non fia, che ciò ricusi.  
 Schirino gli altri i martiali affanni,  
 Me non vno già, che la vecchiezza scusi.  
 O' fosio pur su'l mio vigor degli anni,  
 Qual sete hor voi, che qui temendo chiusi  
 Vi state, e non vi move ira, o vergogna  
 \* Contra lui, che vi sgrida, e vi rampogna.

64

E quale all' hora fui, quando al cospetto  
 Di tutta la Germania à la gran Corte  
 \* Del secondo Corrado, aperli il petto  
 Al feroce Leopoldo, e'l posi à morte.  
 E fu d'alto valor più chiaro effetto  
 Le spoglie riportar d'huom così forte,  
 Che s'alcun hor fugasse inerte, e solo  
 Di questa ignobil turba un grande stuolo.

65

Se fosse in me quella virtù, quel sangue,  
 Di questo alter l'orgoglio havei già speto.  
 \* Ma qualunque io mi sia, non però langue  
 Il cor in me, nè vecchio anco pavento.  
 E s'io pur rimarrò nel Campo essanguè,  
 Nè il Pagan di vittoria andrà contento:  
 Armarmi i vno; sia questo il dì, ch'illustri  
 Con novo honor tutti i miei scors'i lustri.

66

\* Così parla il gran Vecchio, e sproni acuti  
 \* Son le parole, onde virtù si desta.  
 Quei, che fur prima timorosi, e muti,  
 Hanno la lingua hor baldanzosa, e presta.  
 \* Nè sol non v'è, chi la senzon rifiuti;  
 \* Ma ella homai da molti à gara è chiesta.  
 Baldozin la domanda, e con Ruggiero  
 Gualfo, i due Guidi, e Stefano, e Gerniero.

67

E Pirro quel, che fè il lodato inganno,  
 Dando Antiochia presa à Boemondo;  
 Et à prova richiesta anco ne fanno,  
 Eberardo, Ridolfo, e'l pro Rosmondo:  
 Un di Scotia, un d'Irlanda, & un Britanno,  
 Terre, che parte il mar dal nostro Mondo;  
 E ne son parimente anco bramosi  
 Gildippe, & Odoardo amanti, e sposi.

M<sub>1</sub>

68

Ma sovra tutti gli altri il fero Vecchio  
 Se ne dimostra cupido, & ardente.  
 Armato è già: sol manca à l'apparecchio  
 De gli altri arnesi fin eh'elmo lucente.  
 A cui dice Goffredo: o virto specchio  
 Del valor prieco, in te la nostra gente  
 Miri, e virtù n'apprenda: mte di Marte  
 Splende l'honor, la disciplina, e l'arte.

69

O pur haveffi fra l'esade acerba  
 Diece altri di valor'al tuo simile,  
 Come arderei vincer Babel superba,  
 E la croce spiegar da Battrò à Tile.  
 Macedi hor, prego, e te medesimo serba  
 Amaggor opre, e di virtù senile:  
 \* E lascia, che de gli altri in picciol vaso  
 \* Pongan s'hi nomi, e sia giudice il caso.

70

Anzi giudice Dio, de le cui voglie  
 Ministra, e serva è la Fortuna, e'l Fato.  
 Ma non però dal suo pensiero si toglie  
 Raimondo, e vuol anch'egli esser notato.  
 Ne l'elmo suo Goffredo i brevi accoglie,  
 E poiche l'ebbe scosso, & agitato,  
 \* Del Conte di Tolosa il nome lesse.

71

Fu il nome suo con lieto grido accolto,  
 Nè di biasmar la sorte alcun'ardisce.  
 Ei di fresco vigor la fronte, e'l volto  
 Riempie, e così all'hor ringiovenisce,  
 Qual serpe fier che in nove spoglie avvolto  
 D'oro fiammeggia, e'n contra il sol si fisce:  
 Ma più d'ogn'altro il Capit' gli applaude,  
 E gli annuntia vittoria, e gli dà laude.

72

E la spada togliendosi dal fianco,  
 E porgendola à lui, così dicea:  
 Questa è la spada, che n'battaglia il franco  
 Ribello di Sassonia oprar solea,  
 Ch'io già glitolsi à forza, e gli tol'fianco  
 Lavata all'hor di mille colpe rea;  
 Questa, che meco ogn'hor sù vincitrice  
 \* Prendi, e sia così teo hora felice,

73

Di loro indugio intanto è quell'altero  
 Impaziente, e li minaccia; e grida:  
 O gente invitta, o popolo guerriero  
 D'Europa, un'huomo solo è, che vi sfida.  
 Venga Tancredi homai, che par il fero,  
 Se ne la sua virtù tanto si fida.  
 O'vul giacendo in piume aspettar forse  
 \* La notte, ch'altre volte à lui soccorse?

74

Venga altri, i'egliteme: à stuolo, à stuolo  
 Venite insieme o Cavalieri, o Fanti;  
 Poiche di pugnar meco à solo, à solo  
 Nè v'è frà mille schiere huom, che si vanti.  
 Vedete là il sepolcro, ove il fogliuolo  
 Di Mariagiacque, horche non gite avanti?  
 Che non scioziate i voti! ecco la strada;  
 A qual serbate uopo maggior la spada?

75

Con tali scherni il Saracino atroce,  
 Quasi con dura sferza altrui percoce;  
 Ma più ch'altri Raimondo à quella voce  
 S'accende, e l'onte sofferrir non puote.  
 La virtù stimolata è più feroce,  
 E s'aguzza de l'ira à l'aspra cote;  
 Si che tronca gli indugi, e preme il dorso  
 Del suo Aquilino, à cui diè l'nome il corso.

76

\* Su'l Tago il destrier nacque, ove tal hora  
 L'avida madre del guerriero armento,  
 Quando l'anima stagion, che n'innamora  
 Nel cor le infusa il natural talento,  
 Volta l'aperta bocca incontra l'ora  
 Raccoglie i semi del fecondo vento:  
 E de' tepidi fiati, o meraviglia,  
 Cupidamente ella concepe, e fezzia.

77

E ben questo Aquilin nato diresti  
 Di qual aura del Ciel più lieve spiri;  
 \* O se veloce sì, ch'orma non resti,  
 Stendere il corso per l'arena il miri;  
 O se l'vedi adadoppiar leggieri, e presti  
 A destra, & à sinistra anzutti giri.  
 Sovra tal corridore il Conte assiso  
 Move à l'assalto, e volge al cielo il viso.

St-

78

*Signor tu, che drizzasti in contra l'empio  
Golia l'armi m'eserte in Terebinto,  
\* Sì ch'ei ne fù, che d'Israel fea l'empio;  
\* Al primo fasso d'un garzone estinto;  
Tu fù, c'hor giaccia, e siapari l'essempio,  
Questo fellonda me percossa, e vinto:  
E debil vecchio hor la superbia opprima,  
\* Come debil fanciul l'opresse in prima.*

79

*Così pregava il Conte: e le preghiere  
Mosse da la speranza in Dio sicura,  
S'alzar volando à le celesti spere,  
Come vò foca al ciel per sua natura.  
L'accosse il Padre eterno, e fra le schiere  
De l'esercito suo tolse à la cura  
Un, che'l difenda, e sano, e vincitore  
Da le man di quell'empio il tragga fuore.*

80

*L'Angelo, che fù già custode eletto  
Dal'alta provvidenza al buon Raimondo,  
Infin dal primo dì, che pargoletto  
Sen venne à farli peregrin del mondo;  
Hor che di novo il Re del ciel gli hà detto,  
Che prenda in se de la difesa il pondo,  
\* Ne l'alta rocca ascende, ove de l'hoste  
\* Dirima tutte son l'arme riposte.*

81

*Qui l'hasta si conserva, onde il Serpente  
Percosso giacque, e i gran fulmici strali:  
E quegli, ch'invivibili à la gente  
Portan l'horride pesti, e gli altrimali;  
E qui sospeso è in alto il gran tridente,  
Primo terror de' miseri mortali,  
Quàdo egli avvien, che i fondamenti scota  
Del'ampia Terra, e le città percota.*

82

*Si vèdea fiammeggiar fra gli altri arnesi  
Scudo di lucidissimo diamante,  
Grande, che può coprir genti, e paesi,  
Quanti ve n'hà frà il Caucazo, el Ailâte:  
E soziono da questo esser difesi  
Principi giusti, e città caste, e sante.  
Questo l'Angelo prende, e vien con esso  
Occultamente al suo Raimondo appresso.*

83

*Piene intanto le mura eran già tutte  
Di varia turba: e'l barbaro Tiranno  
Manda Clorinda, e molte genti instrutte,  
Che ferme à mezzo il colle oltre non vanno.  
Da l'altro lato in ordine ridutte  
Alcune schiere de' Christiani stanno:  
E largamente à due Campioni il campo  
Votoriman, fra l'uno, e l'altro Campo.*

84

*Mirava Argante, e non vèdea Tancredi;  
Ma d'ignoto campion sembianze notò.  
Fecesi il Conte innanzi, e quel, che chiedì,  
E, disse à lui, per tua ventura altròve.  
Non superbir però, che me qui vedi  
Apparecchiato à riprovar tue prove;  
Ch'io di lui posso sostener la vice,  
\* O'venir come terzo à me qui lice.*

85

*Ne sorride il superbo, e gli risponde:  
Che fa dunque Tancredi, e dove stassi?  
Minaccia il ciel con l'arme, e poi l'asconde,  
Fidando sol ne' suoi fugaci passi?  
Ma fugga pur nel centro, e'n mezzo l'onde,  
Che non sia loco, ove sicuro il lassi.  
Menti (replica l'altro) à dir, c'huom tale  
Fuggadate, ch'assai di te più vale.*

86

*Freme il Circasso irato, e dice: hor prendi  
Del campo tu, ch'io vècea sua l'acetto;  
E tosto e si parrà, come difendi  
L'alta follia del temerario detto.  
Così mossero in giostra, e i colpi horrendi  
\* Parimente drizzaro ambi à l'elmetto;  
E'l buon Raimondo, ove mirò, si controllò,  
\* Nè dar gli fece ne l'arcion pur crollo.*

87

*Dall'altra parte il fero Argante corse  
(Fallo insolito à lui) l'arringo in vano;  
Che'l difensor celeste il colpo torse  
Dal custodito cavalier christiano.  
Le labra il crudo per furor si morse,  
E ruppe l'hasta bestemmiando al piano.  
Poitragge il ferro, e v'è contra Raimondo  
Impetuoso al paragon secondo.*

E'l

*E' possente cor fiero urta per dritto,  
 \* Quasi monton, ch'al cozzo il capo abbassa.  
 Schiava Raimondo l'urto, al lato dritto  
 Piegando il corso, e l'fero in fronte, e passa.  
 Torna di novo il cavalier d'Egito,  
 \* Ma quegli pur di nuovo a destra il lascia;  
 E pur su l'elmo il coglie, e'n darno sempre,  
 Che l'elmo adamantine havea le tempre.*

*Ma il feroce Pagan, che seco vuole  
 Più stretta zuffa, a lui s'arventa, e serra.  
 L'altro, ch'al peso di sì vasta mole  
 Teme d'andar col suo destriero à terra;  
 Qui cede, & indì assale, e par che vuole  
 Intornando con girovol guerra;  
 E i lievi imperi il rapido cavallo  
 \* Segue del freno, e non pon'orma in fallo.*

*Qual Capitan, ch'oppugnì eccelsa Torre  
 \* In frà paludi posta, è in alto monte,  
 Mille aditi tentata, e tutte scorre  
 L'arti, e le vie: cotal l'aggrauò Conte,  
 \* E poichè non può scaglia a l'arme torre,  
 Ch'armano il petto, e la superba fronte,  
 Fere i men forti arnesi, & à la spada  
 Cerca tra ferro, e ferro aprir la strada.*

*\* Et in due parti, ò tre forate, e fatte  
 L'arme nemiche hà già tepide, e rosse;  
 Et egli ancor le sue conserva intatte,  
 Nè di cimier, nè d'un sol fregio scosse.  
 Argante indarno arrabbia, a voto batte,  
 E spande senza prò l'ire, e le posse.  
 Non si stanca però; ma raddoppiando  
 Và tagli, e punte, e si rinforza errando,*

*Al fin tra mille colpi il Saracino  
 Cala un fendente, e'l Conte è così presso,  
 Che forse il velocissimo Aquilino  
 Non sottrageasi, e rimane oppresso:  
 Ma l'ajuto invisibile vicino  
 Non mancò lui di quel supermo messo,  
 Che stese il braccio, e tolse il ferro crudo  
 Sovra il diamante del celeste scudo.*

*\* Frangesi il ferro albor (che non resistesse  
 Di fucina mortal tempra terrena  
 Ad armi incorruttibili, & innisse  
 D'eterno Fabro) e cade in su l'arena.  
 Il Circasso; ch'andare à terra hà viste  
 Minutissime parti, il crede à pena.  
 Stupisce poi, scorta la mano inerme,  
 Ch'arme il Capitan nemico habbia sì ferme.*

*E ben rotta la spada haver si crede  
 Sù l'altro scudo, onde è cotui difeso:  
 E'l buon Raimondo hà la medesima fede,  
 Che non sà già, chi sia dal Ciel difeso:  
 Ma, però ch'egli disarmata vede  
 La man nemica, si riman sospeso;  
 Che stima ignobil palma, e vult spoglie  
 \* Quelle, ch'altrui con tal vantoaggio huom to-*

*(glie)  
 \* Prendi, volea già dirgli, un'altra spada;  
 Quando novo pensiero nacque nel core,  
 Ch'alto scorno è de' suoi, dove egli cada,  
 Che di publica causa è difensore.  
 Così nè indegna à lui vittoria aggrada,  
 Nè in dubbio uol porre il comune onore.  
 \* Mentre egli dubbio stassi, Argante lancia  
 Il pomo, e l'esse à la nemica guancia.*

*Ein quel tempo medesimo il destrier punge,  
 \* E per venire à lotta oltra si caccia.  
 La percossa lanciata à l'elmo giunge,  
 Sì che ne pesta al Tolosan la faccia.  
 \* Ma però nulla ei ibogattisce, e lunge  
 Ratto si scua da le robuste braccia;  
 Et impia, a la man, ch'à dar di piglio  
 \* Venia più fero, che ferino artigiano.*

*Po scia gira da questa à quella parte,  
 E girarsi à questa, indi da quella:  
 \* E sempre, quando riede, e quando parte,  
 Fere il Pagan d'aspra percossa, e fella.  
 Quanto havea di vigor, quanto havea d'arte,  
 Quanto può sdegnò antico, ira novella,  
 A danno del Circasso hor tutto aduna;  
 E seco il ciel congiura, e la fortuna.  
 \* Quel*

98

*Quel di fine arme, e di se stesso armato  
Ai gran colpi resiste, e nulla paze:  
E par senza governo in mar turbato*  
\* *Rotte vele, e antenne eccelsa nave,  
Che pur contesto havendo ogni suo lato  
Tenacemente di robusta trave,  
Sdrusciti i fianchi al tempestoso flutto*  
\* *Non mostra ancor, nè si dispera in tutto.*

99

*Argante il tuo periglio all'hor talera,  
Quando ajutarti Belzebù dispoje.  
Questi di cava nube ombra leggiera*  
\* *(Mirabil mostra) informa d'huom còpoje:  
E la sembianza di Clorinda altera  
Gli finse, e l'armi ricche, e luminose:  
Diegli il parlare, e senza mente il noto  
Suon de la voce, e'l portamento, e'l moto.*

\* 100 \*

\* *Il simulacro ad Oradino esperto,  
Sagittario famoso, andonne, e disse:  
O' famoso Oradin, ch'è segno certo,  
Come a te piace, le quadrella affisse;  
Ah gran danno sarai, i' huom di tal merito,  
Difensor di Giudca così morisse:  
E di sue spoglie il suo nemico adorno  
Securo ne faceste a i suoi ritorno.*

101

*Quel fà prova de l'arte, e le saette  
Tingi nel sangue del ladron Francese;  
Ch'oltra il perpetuo honor, vò che n'aspette  
Premio, al gran fatto egual, dal re cortese.*  
Così parlò, nè quegli in dubbio stette,  
\* *Tolto che'l suon de le promesse intese.  
Da la grave faretra un quadrel prende,  
E sù l'arco l'adatta, e l'arco tende.*

102

*Sibila il teso nervo, e fuore spinto  
Volà il pennuò stral per l'aria, e stride:  
Et à percoter vò, dove del cinto  
Si congiunzon le fibbie, e le drinde.*  
Passa l'isbergo, e in sangue à penatinto  
\* *Quivi si ferma, e sol la pelle incide;  
Chè'l celeste guerrier soffrir non vòlse,  
Ch'oltra passasse, e forza al còpo tolse.*  
Vol. I.

103

\* *De l'isbergo lo stral si tragge il Conte,  
\* Et spicciarne fuori il sangue vede:  
E con parlar pien di minaccie, e onte,  
Rimprovera al Pagan la rotta fede.  
Il Capitano, che non torcea la fronte  
Da l'amata Raimondo, all'hor s'avvede,  
Che violato è il patto, e perche grave  
Simma la piaga, ne sospira, e paze.*

104

*E con la fronte le sue genti altere,  
E con la lingua à vendicarlo desta.*  
\* *Vedi tosto inchinar giù le viscere,  
Lentare i freni, e por le lance in resta:  
E quasi in un sol punto alcune schiere  
Da quella parte moveri, e da questa.  
Sparisce il campo, e la minuta polve  
Con densi globi al ciel s'inalza, e vola.*

105

*D'elmi, e scudi percossi, e d'haste infrante  
Nè primi scontrir un gran romor s'aggira.  
Là giacere un cavallo, e girne errante  
Un altro là senza rettor si mira:  
Quel giace un guerrier morto, e quel spiràte  
Altri singhiozza, e geme, altri sospira.  
Fera e la pugna, e quanto più s'infesce,  
E stringe insieme, più s'inalza, e cresce,*

106

*Salta Argante nel mezo agile, e sciolto,  
E toglie ad un guerrier ferrata mazza:  
E rompendo lo stuol calcato, e folto  
La ruota intorno, e si fà larga piazza.  
E sol cerca Raimondo, e in lui sol vollo  
Hà il ferro, e l'ira impetuosa, e pazzà:  
E quasi avido lupo, ei par che brame  
Ne le viscere sue pascer la fame.*

107

*Ma duro ad impedir viengli il sentiero,  
E fero intoppo, acciò che'l corso ei tardi.  
Si trova in contra Ormāno, e con Ruggiero  
Di Balnavilla, un Guido, e duo Gherardi.  
Non cessa, non s'allenta, anzi è più fero,  
Quanto ristretto è più da que' pazziardi;  
Si come à forza da rinchiuso loco  
Se n'esce, e morde alte ruine il foco.*

N

Uc-

108

Uccide Ormanno, piazza Guido, atterra  
 Ruggiero infra gli estinti egro, e languete:  
 Ma contra lui crescon le turbe, e l'erra  
 D'huomini, e d'arme cerchio asprose pūgēte.  
 Mentre, in virtù di lui, pari la guerra  
 Si mantenea fra l'una, e l'altra gente,  
 Il buon duce Buglion, chiama il fratello,  
 Et à lui dice, hor movi il tuo drapello,

109

E là, dove battaglia è più mortale,  
 Vattene ad investir nel lato manco.  
 Quegli si mosse, e fù lo scontro tale,  
 \* Ond' egli uirto de gli avversarii il fianco,  
 Che parve il popol d'Ahaimbelle, e frale,  
 Nè poté sostener l'impeto franco;  
 \* Che gli ordini disperde, e co' destrieri,  
 \* L'insegne abbatte, e insieme i cavalieri.

110

Da l'impeto medesimo in fuga è volto  
 Il destro corno, e non v'è alcunchè faccia  
 Fuor ch'Argante difesa: à freno sciolto  
 Così il timor precipiti gli caccia.  
 Egli sol ferma il passo, e mostra il volto:  
 Nè chi con mani cento, e cento braccia  
 Cinquanta scudi insieme, e altrettante  
 Spade movesse, hor più faria d'Argante.

111

Ei gli stocchi, e le mazze, egli de l'haste,  
 E de' corsieri l'impeto sostiene:  
 E sola par che incontra tutti baste,  
 Et hora à questo, e hora à quel s'avventa.  
 Peste hà le mēbra, e rotte l'arme, e guaste,  
 E sudor versa, e sangue, e par no'l senta.  
 Ma così l'urta il popol denso, e'l preme,  
 Ch'al fin lo svalge, e seco il porta insieme.

112

Volge il tergo à la forza, e al furore  
 Di quel diluvio, ch'il rapisce, e'l tira.  
 Manò già d'huò, che fugga, hai passi, e'l co-  
 Sa l'opre de la mano il cor finira. (re,  
 E serbano ancor gli occhi il lor terrore,  
 E le minaccie de la solita ira:  
 E cerca ritener con ogni prova  
 La fuggitiva turba, e nulla giora.

\* 113 \*

\* Non può far quel magnanimo, ch'abbeno  
 Sia lor fuga più tarda, o più raccolta:  
 Che non hà la paura arte, nè freno,  
 Nè pregar quē, nè comandar s'ascolta.  
 Il pio Buglion, ch'i suoi pensieri à pieno  
 Vede forma à favorir rivolta,  
 Segue de la vittoria il lieto corso,  
 E invia novello à i vincitor soccorso,

114

E se non, che non era il dì, che scritto  
 Dio ne gli eterni suoi decreti havea,  
 Quest'era forse il dì, che'l campo invitto  
 De le sante fatiche al fin giungea.  
 Ma la schiera infernal, ch'in quel conflitto  
 La tirannide sua cader vedea,  
 \* Sendole ciò permesso, in un momento  
 \* L'aria in nube restrinse, e mosse il vento.

115

Da gli occhi de' mortali un negro velo  
 Rapisce il giorno, e'l Sole: e par ch'avvūpi  
 Negro via più, e' horror d'inferno, il cielo.  
 Così fiammeggia infra baleni, e lampi.  
 Fremono i tuoni, e pioggia accolta in gelo  
 \* Si versa, e i paschi abbatte, e manda i capi,  
 Schiata i rami il grā turbo, e par che crolli  
 Non pur le querce, ma le rocche, e i colli.

116

L'acqua in un tempo, il vento, e la tempesta  
 Ne gli occhi à i Franchi impetuosa fere:  
 E l'improvvisa violenza arresta  
 Con un terror quasi fatal le schiere.  
 La minor parte d'esse accolta resta,  
 (Che veder non le puote) à le bandiere.  
 Ma Clorinda, che quindi alquanto è lunge,  
 Prende opportuna il tempo, e l' destrier  
 (punge.

117

Ella gridava à i suoi: per noi combatte,  
 Compagni il cielo, e la giustizia aita.  
 Da l'ira sua le faccie nostre intatte  
 Sono, e non è la destra indi impedita:  
 E ne la fronte solo irato ei baste  
 De la nemica gente impaurita,  
 E la festa de l'arme, e de la luce  
 La priva: andianne pur, che'l fato è dure.  
 \* Cori

118

\* Così spinge le genti, e ricevendo  
 Sol nelle spalle l'impeto d'inferno,  
 Urta i Francesi con assalto horrendo,  
 E i vani colpi lor si prende à schermo.  
 Et in quel tempo Argante anco volgendo  
 Fà de' già vincitori aspro governo;  
 E quei, lasciando il campo, à tutto corso  
 Volgono al ferro, à le procelle il dorso.

119

Percotono le spalle à i fuggitivi  
 L'ire immortali, e le mortali spade:  
 E'l sangue corre, e fa commisto à i rivi  
 Della gran pioggia rosseggiar le strade.  
 Qu' tra l' vulgo de' morti, e de' mal vivi  
 È Pirro, e'l buon Ridolfo estinto cade;  
 \* Che toglie à questo il per Cirasso l'alma,  
 E Glorinda di quello hà nobil palma.

120

Corr fuggiano i Franchi, e di lor caccia  
 Non rimaneano i Siri anco, ò i Demoni.  
 Sol contra l'armi, e contra ogni minaccia  
 Di gragnuole, di turbini, e di tuoni

Volgea Goffredo la sicura faccia,  
 Rampognando alpramente i suoi Baroni:  
 \* E fermo anzi la porta il gran cavallo,  
 \* Le genti sparse raccogliea nel vallo.

121

E ben due volte il corridor sospinse  
 Contra il feroce Argante, e lui ripresse:  
 Et altrettante il nudo ferro spinse,  
 Dove le turbe hostili eran più spesse.  
 Al fin con gli altri insieme ei si ristinse  
 Dentro à i ripari, e la vittoria cesse.  
 Tornano all'hira i Saracini, e stanchi  
 Restan nel vallo, e sbigottiti i Franchi.

122

Nè quisi ancor de l'orride procelle  
 Ponno à pieno schivar la forza, e l'ira;  
 \* Ma sono estinte hor queste faci, hor quelle,  
 \* E per tutto entra l'acqua, e'l vento spira.  
 Squarcia le tele, e spezza i pali, e fvelle  
 Le tende intiere, e lunge indi le gira. (corda  
 La pioggia à i gridi, à i venti, à i tuoni s'ac-  
 D'horribile armonia, che'l mondo afforda.

## Il Fine del Settimo Canto.





# ARGOMENTI,

E

## ALLEGORIE

DEL CANTO OTTAVO.

DI ORAZIO ARIOSTO. DIGIO VINCENZO IMPERIALE.

**N**arra a Goffredo del Signor de' Dani  
Il valor primann Messo, e poi la morte.  
Credendo quei d'Italia a segni vani  
Stimano estinto il lor Rinaldo forte.  
Dunque al furor, che Aletto spirava insani  
Di soverchia ira, e d'odio apron le porte,  
E minaccian Goffredo; Ei con la voce  
Sola in lor frena l'impeto feroce.

Del generoso Dano il caso fero,  
Che correndo a l'honor corse all'ocaso;  
Narra al Duce Goffredo un Cavaliero,  
Che sol di tanti Heroi vivo è rimaso.  
Quindi il latino stuol, credendo vero  
Cio, che imagin fallace ha persuaso,  
Pianze morto Rinaldo, e sdegno spirava  
Ma l'Buglion frenò il moto, acquetò l'ira.

DI GUIDO CASONI. DI BARTOLOMEO BARBATO.

Contien del Danz il doloroso avviso  
Ne l'insidie il valore, in morte il zelo  
Di Sueno, e quale al fin da se diviso  
Tomba habbia in terra, e qual coronato  
Sparsi il romor che sia Rinaldo ucciso (Ciela.  
Pieno Argillan di velenoso gelo  
Move guerra intestina; il Duce immoto  
Coltranquillo del cor tranquillo il moto.

Del Dano no Messo doloroso avviso  
Nel valor l'opre, e de la morte il duolo.  
Altri perche stimar dice, e'n che guisa  
Quei d'Italia Rinaldo estinto solo.  
Nel sembiante, e nel cor l'ira indrovisa,  
Argillan minaccioso al folto stuolo.  
Goffredo al turbin su con le parole  
Fa quel, che fa con l'ombre il chiaro Sole.

DI FRANCESCO BIRAGO.



**L**A Morte di Sueno, e de' Compagni, i quali non congiunti al Campo, ma lontani, sono uccisi, può dimostrarci la perdita, che l'huomo civile fa de' gli amici, e de' seguaci, e d'altri beni esterni, che sono istrumenti della Virtù, e ajuti a conseguire la felicità. Goffredo, che imperiosamente imprigionando Argillano, reprime la sedizione, ci dà a vedere, che la potestà della mente sovra il corpo è regia, e signorile. Lo scudo, che si mostra apparecchiato alla difesa di Goffredo, mostra quello, che nell'altra Allegoria dicemmo.

DI I

## DI GUIDO CASONI.



Offredo, che à i detti di coloro, che havevano portato novelle di Rinaldo nel Campo, non presta intera fede, ne insegna, come un savio Capitano, e un'huomo prudente, non debbe creder facilmente à qualunque cosa, che gli sia detta; ma ben discorrendo prima fra se stesso, considerare maturamente il tutto, e quando non vede altro, che probabili ragioni, e colorite, sempre à quello, che giova à lui di meglio credere, accostarsi, pur sempre del contrario sospettando, non movendosi à fare cosa alcuna, se prima non ne hà havuto certa chiarezza, e

per buona via. Però non corse Goffredo subito, inteso quello di Rinaldo, che gli hebbe detto Aliprando, à piangerlo, e à celebrargli l'essequie. Argillano solleva gli Italiani, e il campo tutto, credendo Rinaldo essere stato morto per commissione di Goffredo. Questo ne dimostra di quanto danno alle volte sia una persona inconsiderata, e credula troppo in un Essercito, ò compagnia, che può facilmente far suscitare mille risse, e discordie, come sia, che la moltitudine inclinata più à credere il male, che il bene, e poco stabile, ò costante, sia desiderosa pur sempre delle novità, poco discorra nelle attioni sue, anzi più tosto da affetti, che da ragione, simuova à fare alcuna cosa. Goffredo, che fatte orationi à Dio, sicuro se ne vò solo, e disarmato ad acquetare il tumulto, e l'acquieta. Si conosce pur chiaramente, come Iddio non lascia mai il fedele, e giusto abbandonato.

# CANTO

## OTTAVO.



<sup>1</sup> là chetierano i tuoni,  
e le tempeste,

E cessato il soffiar d'  
Austro, e di Coro:

El'albauscia de la ma-  
gion celeste,

\* Con la fronte di rose,

e co' piè d'oro.

Ma quei, che le procelle havean già destle,

Non rimanean sì ancor da l'arti loro;

\* Anzi l'un d'essi, ch'Astagarre è detto,

Così parlava à la compagna Ale-  
to.

<sup>2</sup> Mira, Aleto, venire, & impedito  
Esser non può da noi, quel Cavaliero,  
Che da le fere mani è vivo uscito

\* Del sovràn difensor del nostro impero.  
Questi, narrando del suo Duce arditto,  
Ed e' compagni à i Franchi il caso fero,  
Paleserà gran cose: onde è periglio,  
Che si richiami di Bertoldo il figlio.

<sup>3</sup> Sai quanto ciò rilevi, e se conviene  
Ai gran principii oppor forza, & inganno.  
Scendi tra Franchi dunque, e ciò ch'à bene  
Cogni dirà, tutto rivolgi in danno.

\* Spargi le fiamme, e l'osco entro le vene  
\* Del Latini, de l'Elvetio, e del Britanno:  
Movil're, e i tumulti, e fa tal'opra,  
Chetutto vada il campo al fin soffopra.

<sup>4</sup> L'opra è degna di te: tu nobil vanto  
Ten desti già dinanzi al signor nostro.  
Così le parla, e bastaben sol tanto,  
Perche prenda l'impresa il fero mostro.  
Giunto è su'l vuallo de' christiani intanto  
Quel cavaliero, il cui venir fù mostro:  
E disse lor; deh sia chi m'introduca  
Per mercede, ò Guerrieri, al sommo duca.

<sup>5</sup> \* Molti scorta gli furo al Capitano,  
\* Vaghi d'udir dal peregrin novelle.  
\* Quegli inchinollo, e l'onorata mano  
Volea baciàr, che fà tremar Babelle.  
Signor, poi dice, che con l'Oceano  
Termini la tua fama, e con le stelle,  
Venirne à te vorrei più lieto messo.  
Qui sospirava, e soggiungeva appresso.

<sup>5</sup> Sueno del Re de' Dani unico figlio,  
Gloria, e sostegno à la cadente etade;  
Esser tra quei bramò, che l tuo consiglio  
Seguendo, banchinto per Gierù le spade:  
Nè timor di fatica, ò di periglio,  
Nè vaghezza del regno, nè pietade  
Del vecchio genitor il degno affetto  
Intepidir nel generoso petto.

<sup>7</sup> Lo spingeva un desio d'apprender l'arte  
De la militia faticosa, e dura  
Da te il nobil mastro, e sentia in parte  
Sdegnò, e vergogna di sua fama oscura,  
Già di Rinaldo il nome in ogni parte,  
Con gloria vado in verdi anni matura.  
Ma pùsch'altra cagione, il mosse il zelo,  
Non del terren, ma de l'honor del cielo.

Pre-

8

*Precipitò dunque gli indugi, e tolse  
 Sui di scelti compagni andace, e fero:  
 Edritto m'aver la Tracia il camin volse  
 Alla città, che sede è de l'Impero. (Se,  
 \* Qui il Greco Augusto in sua vagion l'accal-  
 \* Qui poi giuse in suo nome un messo aggero.  
 \* Questi a pien gli narrò, come già presa  
 \* Fosse Antiochia, e come poi difesa.*

9

*Difesa incontra al Perso, il qual con tanti  
 Hnomini armati ad assediare vi mosse,  
 \* Che sembrava, che d'arme, e d'abitanti  
 \* Voto il gran regno suo rimaso fosse.  
 Di te gli disse, e poi narrò d'alquanti,  
 Sinchè a Rinaldo giunse, e qui fermossi.  
 Contò l'ardita fuga, e ciò, che poi  
 Fatto di glorioso harca tra voi.*

10

*Sorgiuse al fin, come già il popol Franco  
 Veniva a dar l'assalto a quelle porte:  
 \* Einvitò lui, ch'egli volesse al manco  
 \* De l'ultima vittoria esser consorte.  
 \* Questo parlare al giovanetto fianca  
 Del fero Sueno è stimolo sì forte,  
 Ch'ogn'ora un lustro pargli in fra Pagani  
 Rotar il ferro, e insanguinar le mani.*

11

*Par, che la sua viltà rinproverarsi  
 Sentane l'altri gloria, e se ne rode:  
 \* Ech'il consiglia, e ch'il prega a fermarsi,  
 \* O'che non essandisce, o' che non ode.  
 Rischio non teme, fuor che'l non trovarsi  
 De' tuoi gran rischi a parte, e di tua lode:  
 \* Questo gli sembra sol periglio grave;  
 De' gli altri, o' nulla intende, o' nulla pave.*

12

*Egli medesimo sua fortuna affretta,  
 Fortuna, che noi tragge, e lui conduce:  
 Però, ch'à pena al suo partire aspetta  
 \* I primi rai de la novella luce.  
 E per miglior la via più breve eletta;  
 Tale ci la stima, ch'è signor, e duce.  
 Nè i passi più difficili, o' i paesi  
 \* S'birar sicca de' nemici offesi.*

13

*Hor difetto di cibo, hor caminduro  
 Trovammo, hor violenza, & hor aguzzo;  
 \* Ma tutti fur vinti i disagi, e furo  
 Hor uccisi i nemici, & hor fuggati.  
 Fatto harcean nè periglio, o' buona sicur  
 Le vittorie, e insolenti i fortunati;  
 \* Quando un dì ci campammo, ove i confini  
 \* Non lunge erano homai de' Palestini.*

14

*Quivi da i precursori a noi vien detto,  
 Ch'alto strepito d'arme harcan sentito:  
 \* Evisse insegne, e indicii, onde han sospetto,  
 Che sia vicino essercito infinito.  
 Non penser, non color, non cangia aspetto,  
 Non muti voce il signor nostro ardito;  
 Ben che molti vi sian, ch'al fero ardisa  
 \* Tingan di bianca pallidezza il viso.*

15

*Ma dice: o' quale homai vicina habbiamo  
 Corona, o' di martirio, o' di vittoria.  
 L'una spero io ben più, ma non men bramo  
 \* L'altra, ove è maggior merito, e par gloria.  
 Questo campo, o' fratelli, ove hor noi siamo,  
 Fia tempio sacro ad immortal memoria,  
 In cui l'età futura additi, e mostri  
 \* Le nostre sepulture, o' i trofei nostri.*

16

*Così parla, e le guardie indi dispone,  
 Egli usci comparte, e la fatica.  
 Vuol ch'armato o' non giaccia, e non depo-  
 Ei medesimo gli arnesi, o' la lorica. (ne  
 Era la notte ancor ne la stagione,  
 Ch'è più del sonno, e del sientio amica;  
 A'l hor, che d'urli barbari schindissi  
 Romor, che giunse al cielo, & a' gli abissi.*

17

*Si grida a l'arme, a l'arme: e Sueno involto  
 Ne l'armi inanzi a tutti oltre si spinge:  
 Emagnanimamente i lumi, e l'volto  
 Di color d'ardimento in fiamma, e tinge.  
 Ecco siamo assaliti, e un cerchio folto  
 Da tutti i lati ne circonda, e stringe:  
 E intorno un bosco habbià d'haste, e di spa-  
 E sezza noi di strali un nembo cade. (de,  
 Ne*

18

Ne la pugna inegual, però che venti  
 \* Gli assaltatori sono incontra ad uno,  
 Molti d'essi piagati, e molti spenti  
 Son dacieche ferite, à l'aer bruno;  
 Ma il numero de gli cyri, e de' cadenti,  
 Fra l'ombre oscure non discerne alcuno.  
 Copre la notte i nostri danni, e l'opre  
 \* De la nostra virtute insieme copre.

19

\* Pur sì fra gli altri Suono alza la fronte,  
 \* Ch' agevol è ch' ognun vedere il possa;  
 Enel buio le prove ancor son conte  
 A chi vi mira, e l'incredibil possa.  
 Di iagne un rio, d'huomini uccisi un monte  
 D'ogni intorno gli fanno argine, e fossa:  
 E d'orunque ne v'á sembra, che porte  
 Lo spavento ne gli occhi, e in man la morte.

20

Cori pugnato fù, fin che l'albore  
 Rosseggiando nel ciel già n'apparia;  
 Ma poi che scosso fù il notturno horrore,  
 Che l'horror de le morti in se copria;  
 La deflata lace à noi terrore  
 Con vista accrebbe dolorosa, e ria;  
 Che pien d'estinti il campo, e quasi tutta  
 Nostra gente vedemmo homai distrutta.

21

Duomila fummo, e non fiam cento; hor quãdo  
 \* Tanto sangue eglimira, e tante morti,  
 Non io, se'l cor feroce al miserando  
 Spettacolo si turbi, e si sconsorti;  
 Ma già no l'mostra, anzi la voce alzando,  
 Seguiam, ne grida, què compagni forti,  
 Ch' al ciel lunge da i laghi Avernù, e Stigi  
 N'han segnati col sangue alti vestigi.

22

Disse, e lieto (credo io) de la vicina  
 Morte così nel cor, come al sembante,  
 In contra alla barbarica ruina  
 Portonne il petto intrepido, e costante.  
 Tempran non sosterrebbe, ancor che fina  
 Fosse, e d'acciaio nò, ma di diamante,  
 \* I feri colpi, onde egli il campo allaga.  
 \* E fatto è il corpo suo solo una piaga.  
 Vol. I.

\* 23 \*

La vita nò, ma la virtù sostenta  
 Quel cadavero indomito, e feroce.  
 Ripercote percosso, e non s'allenta;  
 Ma quanto offeso è più, tanto più noce.  
 Quando ecco furando à lui s'avventa  
 Huom grande, e 'hà schiante, e guarda atro:  
 E dopo lunga, et ostinata guerra, (ce,  
 Con l'aita di molti al fin l'atterra.

24

Cade il Garzone invitto (ahi caso amaro)  
 Nè v'è fra noi, chi vendicare il possa.  
 Voi chiamo in testimonio, o del mio caro  
 Signor, sangue ben sparso, e nobil ossa,  
 Ch' à l'hor non fui de la mia vita avaro,  
 \* Nè schivai ferro, nè schivai percossa;  
 E se piaciuto pur fosse là sopra,  
 Ch'io vi morissi, il meritas con l'opra.

25

Fra gli estinti compagni io sol cadei  
 Viro, nè v'ero forse è chi mi pensi;  
 \* Nè de' nemici più cosa saprei  
 Ridir, sì tutti havea sopiti i sensi.  
 Ma poi che tornò il lume à gli occhi miei,  
 Ch' eran d'atra caligine condensi,  
 Notte mi parve, et à lo sguardo fero  
 Sofferse il vacillar d'un picciol foco.

26

Non rimaneva in me tanta virtude,  
 Ch' à discernere le cose io fossi presso, (de  
 Ma vede a come quel, c'hor apre, hor chiu:  
 Gli occhi, mezo tra l'sonno, e l'esser desto:  
 E l' duolo homai de le ferite crude  
 Più cominciava à farmisi molesto,  
 Che l'inaspria l'aura notturna, e 'l gelo  
 \* In terra nuda, e sotto aperto cielo.

27

Più, e più ogn' hor s'avvicinava intanto  
 Quel lume, e insieme un tacito bisbiglio;  
 Sì ch' à me giunse, e mi si pose à canto.  
 Alzo all'hor, ben che à pena, il debil ciglio:  
 E veggio due vestiti in lungo manto  
 Tener due faci, e dirmi lento: O figlio,  
 Confida in quel Signor, ch' à più sovviene,  
 E con la gratia i preghi altrui previene.

O

In

28

In tal guisa parlammi, indi la mano  
 Benedicendo sovra me distese,  
 E susurrò con suon devoto, e piano  
 Voci all'her poco udite, e meno intese.  
 Sorgi, poi disse, & io te gueriro, e sano  
 Sorgo, e non sento le nemiche offese:  
 \* (O miracol gentile) anzi mi sembra  
 Piene di vigor novo haver le membra.

29

Stupido lor riguardo, e non ben crede  
 L'anima sbogattita il certo, e il vero:  
 \* Onde l'un d'essi à me: di poca fede,  
 \* Che dubbij è che vaneggia il tuo pensiero!  
 Virace corpo è quel, che'n noi si vede:  
 Servi fiam di Gesù, che'l lusinghiero  
 Mondo, e'l suo falso dolce habbiam fuggito,  
 \* E qui viviamo in loco aspro, e romito.

30

Me per ministro à tua salute eletto  
 Hà quel Signor, che'n ogni parte regna,  
 \* Che per ignobil mezo oprar effetto  
 \* Meraviglioso, & alto ei non isdegna.  
 Nè men vorrà che fi resti negletto  
 Quel corpo, in cui già visse alma sì degna,  
 La qual con essa ancor lucido, e leve,  
 E immortal fatto rimir si deve.

31

Dico il corpo di Sueno, à cui fia data  
 Tomba, à tanto valor conveniente,  
 \* La qual à dito mostra, & honorata  
 \* Ancor sarà da la futura gente.  
 Ma leva homa i gli occhi à le stelle se guata  
 Là splender quella, come un Sol lucente,  
 Questa co' vari raggi hor ti conduce  
 Là, dove è il corpo del tuo nobil Duce.

32

All'hor vegg'io, che da la bella face,  
 Anzi dal Sol notturno un raggio scende,  
 Che dritto là, dove il gran corpo giace,  
 Quasi aureo tratto di pennel si stende:  
 E sovra lui tal lume, e tanto face,  
 Ch'ogni sua piagane isavilla, e splende;  
 E subito da me si raffigura  
 Ne la sanguigna horribile mistura.

33

Giacea prono non già, ma come volto  
 Hebbe sempre à le stelle il suo desfre;  
 Dritto ei teneva in verso il Cielo il volto,  
 In guisa d'hom, che pur là suso aspire.  
 Chiusa la destra, e'l pugno barrea raccolto,  
 E stretto il ferro, e in atto è di ferire:  
 L'altra sul petto in modo humile, e pio  
 Si posa, e par che perdon chieggia à Dio.

34

Mentre io le piaghe sue lavo col pianto,  
 Nè però isogo il duol, che l'alma accora,  
 Gli aprì la chiusa destra il Vecchio santo,  
 E'l ferro, che stringea trattone fora,  
 Questa, à me disse, c'ho già sparso hà tanto  
 Sangue nemico, e n'è vermiglia ancora,  
 E, come sai, perfetta, e non è forse  
 \* Altra spada, che debba à lei preporre.

35

Onde piace la sù, che s'hor la parte  
 Dal suo primo Signor acerba morte,  
 Otiosa non resti in questa parte;  
 Ma di man passi in mano ardita, e forte;  
 \* Che l'usi poi con equal forza, & arte,  
 \* Ma più lunga stagione con lieta sorte:  
 E con lei faccia, per che à lei s'aspetta,  
 Dichiusuene le uccise, aspra vendetta.

36

Soliman Sueno uccise, e Solimano  
 Dee per la spada sua restarne ucciso.  
 Prendila dunque e vane, ovi il Cristiano  
 Campo fia intorno à l'alte mura affiso:  
 \* E non temer, che nel paese estrano  
 \* Ti sia il senier di novo anco preciso:  
 \* Che t'agevolerà per l'aspranza  
 \* L'altra destra di lui, c'hor là t'invia.

37

Quivi egli tuol, che da questa voce,  
 Che uera in te serbò, si manifesti  
 La pietate, il valor, l'ardir feroce,  
 Che nel diletto tuo Signor vedesti:  
 Perche à segnare de la purpurea croce  
 L'arme con tale essemplio altri si desti:  
 Et hora, & dopo un corso anco di lustri  
 Inflammati ne fian gli animi illustri.  
 Resta

\* 38 \*

*Resta che sappia tu, chi sia colui,  
Che deve de la spada esser herede.  
Questi è Rinaldo il giovinetto, à cui  
Il pregio di fortezza ogn'altro cede.  
A lui la porgi, e di, che sol da lui  
L'alta vendetta il Cielo, e'l Mondo chiede.  
Hor mentre io le sue voci intento ascolto,  
\* Fui da miracol novo à se rivolto.*

39

*Che là, dove il cadavero giacea,  
Hebbi improvviso un gran sepolcro scorto;  
Che sorgendo rinchiuso in se l'havea,  
Come non io, nè con qual arte sorto:  
E in brevi note altrui vi si sponea  
Il nome, e la virtù del Guerrier morto.  
Io non sapea da tal vista levarmi,  
\* Mirando hora le lettere, & hora i marmi.*

40

*Quì (disse il Vecchio) appresso à i fidi amici  
Giacerà del tuo Duce il corpo ascoso,  
Mentre gli spiriti amando in ciel felici  
\* Godon perpetuo bene, e glorioso.  
Ma tu col pianto homai gli estremi uffici  
Pagato hal loro, e tempo è di riposo.  
\* Holte mio ne sarai, fin ch'al viaggio  
\* Matutin ti risvegli il novo raggio.*

41

*Tacque, e per lochi, hora sublimi, hor cupi  
Mi scorse, onde à gran pena il fianco trassi.  
Sin, ch' ove pende da selvaggio rupi  
Cava spelonca, raccogliemmo i passi.  
Questo è il suo albergo, ivi fra gli orsi, e i  
Col discepolo suo sicuro stassi; (lupi  
Che difesa miglior, ch'usbergo, e scudo  
E la santa innocenza al petto ignudo.*

42

*Silvestre cibo, e duro letto porse  
Quivi à le membra mie posa, e ristoro;  
Ma poi ch'accesi in Oriente scorre  
I raggi del mattin purpurei, e d'oro,  
Vigilante ad orar subito sorse  
Luno, e l'altro Bremita, & io con loro.  
Dal santo vecchio poi congedo tolsi,  
\* E quì, dove egli con figlio mi, volsi.*

\* 43 \*

*Quì si tacque il Tedesco, e gli rispose  
Il pio Buglione: ò Cavalier, tu porte  
Dure novelle al Campo, e dolorose,  
Onde à ragion si turbi, e si sconsorte:  
Poi che genti sì amiche, e valoroze  
Breve hora hà tolte, e poca terra absorte,  
E in guisa d'un baleno il Signor vostro  
S'è in un sol punto dileguato, e mostro.*

44

*\* Ma che? felice è cotai morte, e scempio,  
Via più ch'acquisto di provincie, e d'oro.  
Nè dar l'antico Campidoglio essempio  
D'alcun può mai sì glorioso alloro.  
Essi del Ciel in luminoso Tempio  
Han corona immortal del vincer loro.  
Ivi, credo io, che le sue belle piaghe  
Ciascun lieto dimostri, e se n'appaghe.*

\* 45 \*

*Ma tu, che à le fatiche, & al periglio  
Ne la militia ancor resti del Mondo,  
Devi gioir de' lor trionfi, e'l ciglio  
Render quanto co. iene homai giocondo.  
\* E perche chiedi di Bertoldo il figlio,  
\* Sappi, ch'ei fuor de l'hoste è vagabondo;  
Nè lodo io già, che dubbia viati prenda,  
Pria che di lui certa novella intenda.*

46

*\* Questo lor ragionar ne l'altrui mente  
Di Rinaldo l'amor desta, e rimova:  
E v'è chi dice: Abi fra pagana gente  
Il Giovinetto errante hor s'ritrova;  
E non v'è quasi alcun, che non rammente  
Narrando al Dano i suoi gran fatti à prova;  
E de l'opere sue la lunza tela  
Con istupor gli si dispiega, e svela.*

47

*\* Hor quando del Garzon la rimembranza  
Havvea gli animi tutti inteneriti;  
Ecco molti tornar, che per usanza  
Eran d'intorno à depredar usciti.  
Conducean questi seco in abbondanza,  
E mandre di lamuti, e buoi rapiti,  
E biade ancor, ben che non molte, e strame,  
Che pasca de' corrier l'avidà fame.*

O 2 Eque-



48  
E questi di sciagura aspra, e noiosa  
Segno portar, che n'apparenza è certo:  
Rotta del buon Rinaldo, e sanguinosa  
La sopravvesta, e ogni arnese aperto.  
Tosto si sparse (e chi potria tal cosa  
Tener celata?) un rumor vario, e incerto.  
Corre il vulgo dolente à le novelle  
Del guerriero, e de l'arme, e vuol vedelle.

49  
Vede, e conosce ben l'immensa mole  
Del grand'isbergo, e l'folgorar del lume:  
E l'arme tutte, ov'è l'Angel, ch'al sole  
Prova i suoi figli, e malcrede à le punne:  
Che di vederle già primiere, o sole  
\* Ne le imprese più grandi hebbe incostume:  
Et hor non senza alta pietate, e ira,  
Rotte, e sanguigne rui giacer le mira.

50  
Mentre bisbiglia il campo, e la cagione  
\* De la morte di lui varia si crede;  
A se chiama Alisprando il pio Buglione,  
\* Duce di quei, che ne portar le prede,  
Huom di libera mente, e di sermone  
Veracissimo, e schietto, e à lui chiede:  
Di, come, e donde tu rechi quest'arme,  
E di buono, o di reo nulla celarne.

51  
Gli rispose colui: di qui lontano,  
Quato in duo giorni un messaggiero andria,  
Verso il confin di Gaza un picciol piano  
Coniso tra colli alquanto è fuor di via;  
Fin lui d'alto derra, e lento, e piano  
Tra piana, e piana un fiumicel s'irria:  
Ed arbori, e di macchie, ombroso, e folto,  
Opportuno à l'insidie il loco è molto.

52  
Qui greggia alcuna cercavam, che fosse  
Venuta ai paschi de l'herbose sponde:  
E in su l'herbe miriam di sangue rosse (de.  
\* Giaceme un guerrier morto in riva à l'on-  
A l'arme, e à l'insegne, ogn'huò fimosse,  
Che furon conosciute, ancor che immonde,  
Io mi appressai per discoprirl' il viso,  
Ma trovai, ch'era il capo indi reciso.

53  
Mancava ancor la destra: e'l busto grande  
\* Molte ferite aveva dal tergo al petto:  
E non lontano con l'Aquila, che spande  
Le candide ali, giacea il voto elmetto.  
Mentre cerco d'alcuno, à cui domande,  
Un villanel sopragnungea soletto,  
Che n' dietro il passo per fuggirne torse,  
Subitamente che di noi s'accorse.

54  
Ma seguitato, e preso, à la richiesta,  
\* Che noi li facevamo al fin rispose:  
Che'l giorno inanzi uscir de la foresta  
Scorse molti guerrieri, onde ei s'aspose:  
E ch' un d'essi tenea recisa testa  
Per le sue chiome bionde, e sanguinose,  
La qual gli parve rimovendo intento  
D'huom giovanetto, e senza peli al mento.

55  
E che'l medesimo poco poi l'avosse  
In un zendado da l'arcion pendente:  
Soggiunse ancor, ch' à l'habito raccolse,  
Ch' erano i cavalier di nostra gente.  
Io spogliar feci il corpo, e simen dolsi,  
Che pian si nel sospetto amaramente:  
E portai meco l'arme, e lasciai cura,  
Ch'avrebbe degno honor di sepoltura.

56  
Ma se quel nobil tronco è quel, ch'io credo,  
Altra tomba, altra pompa egli ben merita.  
Così detto Alisprando hebbe congedo,  
Però che cosa non aveva più certa.  
Rimase grave, e sospirò Goffredo;  
Pur nel tristo pensier non si raccerta:  
E con più chiari segni il monco busto  
Conoscer vuole, e l'omicida ingiusto.

57  
Sorgea la notte intanto, e sotto l'ali  
Ricopriva del cielo i campi immensi:  
E'l sonno otio de l'anime, oblio de' mali,  
Lusingando sopra le cure, e i sensi.  
Tu sol punto Argilla d'acuti strali  
D'aspro dolor, volgi gran cose, e pensi:  
Nè l'agitato sen, nè gli occhi ponno  
La quiete raccorre, o l'molle sonno.

58  
 Colui pronto di man, di lingua ardito,  
 Impetuoso, e fervido d'ingegno,  
 Nacque in riva del Tronto, e fu nutrito  
 Ne le risse civil d'odio, e di sdegno.  
 Poscia in effugio spinto i colli, e'l lito  
 Empie di sangue, e depredò quel regno;  
 \* Sinche nel Asia à guerreggiar sen venne,  
 † E per fama miglior chiaro divenne.

59  
 Al fin questi sù l'alba i lumi chinse,  
 Nè già fù sonno il suo quieto, e sonne;  
 Ma fù stupor, ch' Alezio al corgl' infuse.  
 Non men, che morte sia, profonda, e grave.  
 Sono le interne sue virtù deluse,  
 E riposo dormendo anco non have;  
 Che la furia crudel gli s'appresenta  
 Sotto horribili larve, e lo sgomenta.

60  
 Gli figura un gran busto, ond' è diviso  
 Il capo, e de la destra il braccio è mezzo;  
 E sostien con la manca il teschio inciso,  
 Di sangue, e di pallor livido, e sozzo.  
 Spira, e parla spirando il morto viso,  
 E'l parlar viè co'l sangue, e co'l singhiozzo:  
 Fuggi Argilan, non vedi homai la luce?  
 Fuggi le tende infami, e l'empio Duce.

61  
 Chi dal fero Goffredo, e da la frode,  
 Ch'uccise me, voi cari amici affida?  
 D'alto dentro il fellon tutto si rode,  
 E pensa sol come voi meco uccida.  
 Pur, se cotesta mano à nobil lode  
 Aspira, e in sua virtù tanto si fida,  
 Non fuggir nò; plachii l' Tiranno e's sangue  
 \* Lo spirito mio, col suo matuagio sangue.

62  
 Io sarò teco ombra di ferro, e d'ira  
 Ministra, e t'armerò la destra, e'l seno.  
 \* Così gli parla, e nel parlar gli spira  
 Spirto novo di furor ripieno.  
 Si rompe il sonno, e sbigottito ei gira  
 Gl'occhi gonfi di rabbia, e di veneno;  
 Et armato, ch'egli è, con importuna  
 Fretta, i guerrier d'Italia insieme aduna.

63  
 Gli aduna là, dove sospese stanno  
 L'arme del buon Rinaldo, e con superba  
 Voce il furore, e'l concepito affanno  
 In tai detti d'ambra, e di asceba.  
 Dunque un popolo barbaro, e tiranno,  
 Che non prezza ragion, che se non serba,  
 Che non fumai di sangue, e u'or scallò,  
 Ne terrà il freno, in bottega, o' l'legio al collo?

64  
 Ciò, che sofferto habbiam d'aspro, e d'indegno  
 Sette anni homai sotto sì iniqua soma,  
 Et al, ch'arder di scerno, arder di sdegno  
 Potrà da qui à mill'anni Italia, e Roma.  
 Taccio, che fù dà l'arme, e dà l'ingegno  
 Del buon Tancredi la Cilicia doma:  
 E ch'ora il Franco à tradigion la gode,  
 E i premi usurpa del valor la frode.

65  
 Taccio, ch'or'è il bisogno, e'l tempo chiede,  
 Prontaman, pensier fermo, animo audace,  
 \* Alcuno voi di noi primo si vede  
 Portar fra mille morti o' ferro, o' face.  
 Quando le palme poi, quando le prede  
 Si dispensan ne l'otio, e ne la pace,  
 \* Nostri non sono già, ma tutti loro  
 Itrionfi, gli honor, le terre, e l'oro.

66  
 Tempo forse già fù, che gravi, e strane  
 Ne potevan parer sì fatte offese:  
 Quasi lievi hor le passo: horrenda, immane  
 Furità lezzierissime l'hà rese.  
 Hanno ucciso Rinaldo, e con l'humane  
 L'alte leggi divine han vilipeso.  
 E non fulmina il ciel? e non l'inghiotte  
 La terra entro la sua perpetua notte?

67  
 Rinaldo han morto, il qual fù spada, e scudo  
 Di nostra fede, & ancor giace inulto?  
 Inulto giace, e sul terreno ignudo  
 Lacerato il lasciare, & inseluito.  
 Ricercate saper chi fosse il crudo?  
 A' chi puote, o' compagni, esser occulto?  
 \* Deh chi non rà, quanto al valor Latino  
 \* Portin Goffredo invidia, e Balduino?  
 Ma

\* 68 \*

Ma che cerco argomenti? il Cielo io giuro,  
 Il Ciel, che n'ode, e ch'ingannar non lice;  
 Ch' all'hor, che s'irachia il mondo oscuro  
 \* Spirito errante il vidi, & infelice.  
 Che spettacolo (ohime) crudele, e duro:  
 \* Quasi frode di Goffredo à noi predice.  
 Io l' vidi, e nò fù sogno, e ovunque hor miri,  
 Par, che dimanzi à gli occhi miei s'aggiri.

69

Hor, che faremo noi? de quella mano,  
 Che di morte sì ingiusta è ancora immonda;  
 \* Reggerci sempre iò pur vorrem lontano  
 Giù ne dalei, dove l'Eufrate monda?  
 \* Dove à popolo imbelie in fertil piano  
 Tante Ville, e Città nutre, e seconda:  
 Anzi à noi pur: nostre saranno, io spero;  
 Nè co' Franchi comune havrem l'Impero.

70

Andianne, e reffi irrendicato il sangue  
 (Se così parvi) illustre, & innocente:  
 Benche se la virtù, che fredda langue,  
 Fosse hora in voi, quanto dovrebbe ardete,  
 Quello, che d'rovo pestifero Angue  
 Il pregio, e' l' fior de la Latina gente,  
 \* Daria con la sua morte, e con lo scempio  
 A' gli altri mostri memorando effempio.

71

Io, io vorrei, se l' vostro alto valore,  
 Quanto egli può, tanto voler s'asse,  
 Choggi per quest'aman ne l'empio core  
 \* Nida ai tradigion la pena entrasse.  
 Così parla agitato, e nel furor,  
 E ne l' impeto suo ciascuno ei trasse.  
 Arme, arme fremme il forsennato, e insieme  
 La gioventù superba arme, arme fremme.

72

Rota Aleto fra lor la destra armata,  
 E col foco il velen ne' petti mesce:  
 Lo sdegno, la follia, la scelerata  
 Sete acisàgne ogn'hor più in f'ria, e cresce:  
 E serpe quella peste, e s' dilata,  
 E de gli alberghi Italici fuor n' esce,  
 E passa fra gli Ebrei, e vi s' apprende,  
 \* Ed à la poscia anco a' gli Inglesi tende.

73

Nè sol le strane genti arvien che mova  
 Il dura caso, e' l' gran publico danno,  
 Ma l' antiche cagioni à l' ira nova  
 Materia insieme, e nutrimento danno.  
 Ogni sospiro sdegno hor si rimova;  
 Chiamano il popol Fràco empio, e tirano:  
 E in superbe minaccie esce diffuso  
 L' odio, che nò può starne homai più chiuso.

74

Così nel cavo rante humor, che bolle  
 Per troppo foco, entro gorgoglia, e fuma,  
 Nè capendo in se stesso alfin s' esolle  
 Sovra gli orli del vaso, e monda, e spuma.  
 Non bastano à frenare il vulgo folle  
 Que' pochi, à cui la mente il vero alluma,  
 E Tancredi, e Camillo eran lontani,  
 Guglielmo, e gli altri in podestà soprani.

75

Corrono già precipitosi à l' armi  
 Confusamente i popoli feroci;  
 E già s' odon cantar bellici carmi,  
 Seditione trombe in fere voci.  
 Gridano intanto al pio Buglio, che s' armi,  
 Molti di quà di la monti veloci:  
 E Balduino innanzi à tutti armato  
 Gli s' appresenta, e gli si pone à lato.

76

Egli ch'ode l' accusa, i lumi al Cielo  
 Drizza, e pur come suole, à Dio ricorre:  
 Signor, tu, che sai ben con quanto zelo  
 La destramia del civil sangue abborre,  
 Tu squarcia à questi de la mente il velo,  
 E reprimi il furor, che sì trascorre;  
 E l' innocenza mia, che costà sopra  
 \* E nota, al Mondo cieco anco si scopra.

77

Tacque, e dal Cielo infuso ir fra le vene  
 Semissi un novo inusitato caldo.  
 Calmo d' alto vigor, d' ardita spene,  
 Che nel volto si sparge, e' l' fa più baldò,  
 E dà suoi circondato oltre sen viene  
 Contra chi vendicar credea Rinaldo:  
 Nè perche d' arme, e di minaccie ei senta,  
 Fremto d' ogni intorno, il passo allena:  
 Hà

78  
 Hà la corazza indosso, e nobil veste  
 Riccamente l'adorna oltre il costume:  
 Nudo è le mani, e'l volto, e di celeste  
 Maestà vi risplende un novo lume:  
 Scote l'aurato scettro, e sol con queste  
 Arme acquetar quegli impeti presume.  
 Tal sinistra à coloro, e tal ragiona,  
 Nè come d'huom mortal la voce suona.

79  
 Quali stolte minaccie, e quale hor odo  
 Vano strepito d'arme? e chi il commove?  
 Così quel riverito, e in questo modo  
 Noto son io, dopo sì lunghe prove?  
 Chi ancor vi è chi sospetti, e chi di frodo  
 Goffredo accusi? e chi l'accuse approve?  
 Forse aspettate ancor, ch' à voi mi pieghi,  
 E ragioni v'adduca, e porga preghi?

80  
 Ah non fia ver, che tanta indignitate  
 La terra piena del mio nome intenda.  
 Me questo scettro, me de l'hanorate  
 Opre mie la memoria, e'l ver difenda.  
 E per hor la giustizia à la pietate  
 Ceda, nè sovra i rei la pena scenda.  
 Agli altri meriti, hor questo error perdono,  
 Et al vostro Rinaldo ancor vi dono.

81  
 Co'l sangue suo lavò il comun difetto  
 Solo Argillan di tante colpe autore,  
 Che mosso à leggierissimo sospetto,  
 Sospinti gli altri hà nel medesimo errore.  
 Lampi, e folgori ardean nel regio aspetto,  
 Mentre ei parlò, di maestà, d'horrore;  
 Tal ch' Argillano attonito, e conquista  
 Teme (ch'è crederia?) l'ira d'un viso.

82  
 E'l vulgo, ch' anzi irreverente, audace,  
 Tutto fremere s'udia d'orgogli, e d'olte,  
 E ch'ebbe al ferro, à l'haste, & à la face,  
 Che'l furor ministrò, le man sì pronte;  
 Non osa (e idetti alteri ascolta, e tace)  
 Fra timor, e vergogna, alzar la fronte:  
 E sostien, ch' Argillano, ancor che cinto  
 De l'arme lor, sia da ministri avvinto.

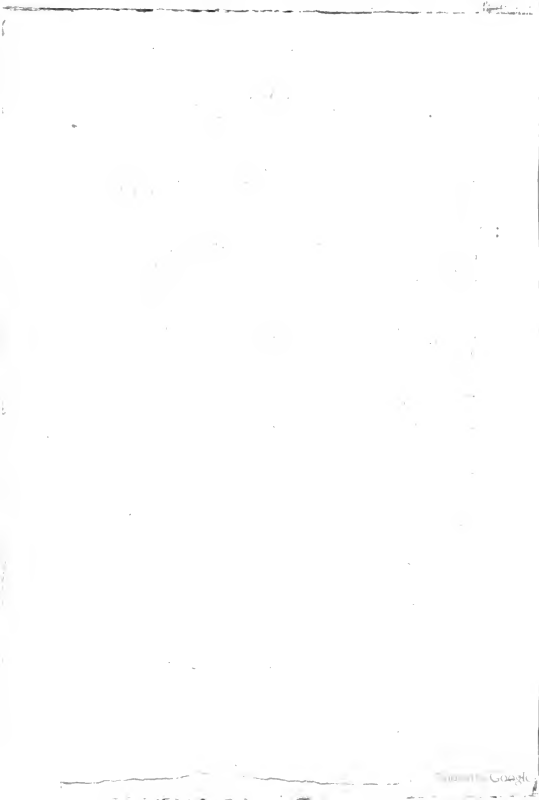
83  
 Così Leon, ch' anzi l'horribil coma  
 Con mugugno scotea superbo, e fero,  
 \* Se porvede il ministro, onde fu doma  
 La natia ferità del core altero,  
 Può del giogo soffrir l'ignobil soma,  
 E teme le minaccie, e'l duro impero: (no  
 Nè i gran velli, i grand'ètti, e l'unghie, e' hà  
 Tanta in se forza, in superbi' il fanno.

84  
 E' fama, che fu visto in volto crudo,  
 Et in atto feroce, e minacciante,  
 Un'alato Guerrier tener lo scudo  
 De la difesa al pio Buglion davanti:  
 E vibrar fulminando il ferro ignudo,  
 Che di sangue vedea ancor stillante.  
 Sangue era forse di Città, di Regni,  
 Che provocar del Cielo i tardi saegni.

85  
 Così cheto il tumulto ogn'un depone  
 L'arme, e molti con l'arme il mal talento;  
 E ritorna Goffredo al padiglione  
 A varie cose, à varie imprese intento;  
 Ch' assalir la Città egli dispone  
 Pria che'l secondo, o'l terzo dì sia spento:  
 E rivedendo v'è l'incise travi,  
 Già in macchine come este horrende, e gravi.

Il Fine dell'Ottavo Canto. \* \*

ARGO-



# A R G O M E N T I,

E

## A L L E G O R I E

### DEL CANTO NONO.

D'ORAZIO ARIOSTO. DIGIO: VINCENZO IMPERIALE.

**T**rovata Furia Solimano, e l'move  
A far a' Franchi aspra notturna guerra.  
Il giusto Dio, che l'Infernali prove  
Mirad al Ciel, manda Michele in terra.  
Così, poichè il soccorso si rimove  
De l'Inferno ai Pagani, e si differra  
Alor dannì il drapel, che seguì Armida,  
Fugge, e di vincer Soliman diffida.

Tosto e' horrida notte il Ciel coprio  
Arma Aletto il Soldan d'ire homicide;  
Ond' eic' suoi, che da l'Arabia unio,  
Assal l'Hoste fedel, fere, ed ancide.  
Ma già l'Molbro infernal l'Angel di Dio  
Scaccia, e prendono ardir le genti fide:  
E prende il Turco al fin la fuga, e l'corso,  
Che di prodi guerrier gionto è soccorso.

DI GUIDO CASONI.

DI BARTOLOMEO BARBATO.

Spira furor nel furioso petto  
Di Solimano il Molbro empio infernale,  
Si ch'ei notturno il suo convulso affetto  
Seguendo, il Campo de' latini assale.  
Ma poich' il Ciel toglie il furor d'Aletto,  
E improvvisa de' suoi strage mortale  
Fangli Amanti d'Armida, ei cede, e gloria  
Non perde, invitto nell'altrui vittoria.

Desti di Soliman ne l'empio seno  
Il furore d'Averno il Molbro rio;  
Si che d'affetto colmo, e d'ardir pieno,  
Move a' Franchi aspraguerra. Il giusto Dio  
Manda alato Corrier, per cui vien meno  
Il soccorso a' Pagani; e mostra il pio  
Drapello al Capitano con sommo honore  
Ne le mani il poter, ne l'opre ardore.

DI FRANCESCO BIRAGO.



E Azioni di Aletto, e degli altri Demonj, che si trovano in questo Canto, ci rappresentano, come altre volte si disse, i contrasti, che essi stessi ne fanno per impedire la nostra civile felicità, acciò che ella non ne sia scala alla cristiana beatitudine. L'Esercito di Solimano, e la pugna havuta da nostri con quello, non è altro, che l'nimico, le sciagure, e gli accidenti di contraria fortuna.

Vol. I.

P

DI

## DI GUIDO CASONI.



Olimano con le schiere de gli Arabi assale di notte il Campo Christiano, e con l'ajuto di quelli, ch' erano nella Città sinchiusi, e de gli Angeli Infernali, turba grandemente il Campo tutto. Di qui si vede, come Iddio permette molte volte, che i suoi fedeli sieno afflitti, e tribulati nella notte, nel più lieto, e tranquillo stato delle cose, e ciò per far prova della costanza loro, e per confermarli maggiormente, dando loro poi soccorso, e ajuto. Iddio manda l'Angelo Michele in terra a scacciare quelle furie Infernali, che molestavano i suoi fedeli, e arrivando in quell' hora i Cavallieri, che havevano seguito Armida, non picciolo ajuto danno alle sue genti: onde furono i Pagani rigettati: Poiche Iddio conosce la constantia de' suoi nelle tribulationi, e travagli, gli solleva, nè può patire, che restino superati, e vinti, miracolosamente gli soccorre, e fa che di dove meno speravano, ancor ricevino ajuto.

# C A N T O

## N O N O.



<sup>1</sup> A il gran Mostro infernal, che vede  
queti

Quel già torbidi cori,  
e l'ire spente;

\* E cozzar còtra'l fa-  
to, e i grandecoti

\* Svolger non può de l'immutabil mente;  
Si parte, e dove passa i Campi lieti  
Secca, e pallido il Sol si fa repente;  
E d'altre Furie ancora, e d'altri mali  
Ministra à nova impresa affretta l'  
ali.

<sup>2</sup> \* Ella, che da l'essercito Christiano,  
Per industria sapca de' suoi conforti,  
Il figliuol di Bertoldo esser lontano,  
Tancredi, e gli altri più temuti, e forti,  
Disse, che più s'aspetta? hor Solimano  
Inaspettato venza, e guerra porti.  
Certo (ò ch'io spero) alta vittoria havremo  
Di Campo mal concorde, e in parte scemo.

<sup>3</sup> Ciò detto vola, ove fra Squadre erranti,  
Fatto sen Duce, Soliman dimora;  
Quel Soliman, di cui non fu tra quanti  
Ha Dio rubelli, huom più feroce all' hora:  
Nè se per nova ingiuria i suoi giganti  
Rinovasse la terra anco vi fora.  
Questi fu Re de' Turchi, & in Nicea  
La sede de l' Imperio haver solea.

<sup>4</sup> E distendeva incontra à i Greci lidi,  
Dal Sangario al Meandro il suo confine;  
Ove albergar già Misi, e Frigi, e Lidi,  
E le genti di Ponto, e le Bitone.  
Ma poi che contra Turchi, e gli altri infidi,  
Passar ne l'Asia l'arme peregrine,  
Fur sue terre espognate, & ei sconfitto  
\* Ben due fiate in general conflitto.

<sup>5</sup> \* E ritentata havendo in van la sorte,  
E spinto à forza dal natio paese,  
Ricoverò del Re d'Egitto in corte,  
C'hoste gli fu magnanimo, e cortese:  
Et hebbe à grado, che guerrier sì forte  
Gli s'offerisce compagno à l'alte imprese;  
Provosto havendo già vietar l'acquisto  
Di Palestina à i Cavalier di Christo.

<sup>6</sup> Ma prima ch'egli apertamente loro  
La destinata guerra annunziasse,  
Volle, che Soliman, à cui molto oro  
Die per tal uso, gli Arabi assoldasse.  
Hor mentre ei d'Asia, e del paese moro  
L'hoste accogliea, Soliman venne, e trasse  
Azerahmente à se gli Arabi avari,  
Ladroni in ogni tempo, e mercenari.

<sup>7</sup> Così fatto lor Duce, hor d'ogni intorno  
La Giudea scorre, e fa prede, e rapine;  
Si che l'venire è chiuso, e l'far ritorno  
Dall'essercito Franco à le marine:  
E rinnenbrando ogn'hor l'antico scorno,  
E de l'Imperio suo l'alte ruine,  
Cose maggior nel petto acceso volse;  
Ma non ben s'assicura, ò si risolve.



Peccai viene Aletto, e da lei tolto  
 È l'sembiante a' noi buon d'autica etade;  
 Voia di sangue, empie di crespe il volto;  
 Lascia barbuto il labro, e'l mento rade;  
 Dimostra il capo in lunghe tele avvolto,  
 La veste oltre'l ginocchio al piè gli cade;  
 La scimiarra al fianco, e'l terzo arco  
 Dr' la faretra, e ne le mani hà l'arco.

Noi (gli dice ella) hor trascorrian le vote  
 Piaggie, e l'arene sterili, e deserte;  
 \* Ove nè far rapina homai si puote,  
 Nè vittoria acquistar, che loda morte.  
 Goffredo intanto la città percote,  
 E già le mura hà con le torri aperte:  
 E già vedrem, s'ancor si tarda un poco,  
 In fin di quà le sue ruine, e'l foco.

Dunque accesi tuguri, e greggie, e buoi  
 Gli alti trofei di Soliman saranno?  
 Così racquisti il Regno? e così i tuoi  
 \* Olttraggi vendicar ti credi, e'l danno?  
 Ardisci, ardisci: entro à i ripari suoi  
 Di notte opprimì il barbaro Tiranno.  
 Credi al tuo vecchio Araspè, il cui consiglio  
 Enel Regno provassi, e ne l'effugio.

Nonci aspetta egli, e nonci teme, e sprezza  
 Gli Arabi ignudi in vero, e timorosi;  
 Nè creder mai potrà, che gente arvezza  
 Alle prede, à le fughe, hor cotanto osi;  
 Ma fieri li farà la tua ferezza  
 \* Olttramezzo, che giaccia inermi, e posì.  
 Così gli disse, e le sue f'rie ardenti  
 \* Proccagli al seno, e si mischiò tra' venti.

Quando il guerrier, levando al ciel la mano:  
 O tu, che furor tanto al cor m'irriti,  
 Andiam sei già se ben s'è biente humano  
 \* Mostrossi ceco io ti seguo, ove m'inviti.  
 O' erri, furo là morti, ove hora è piano,  
 Manti a' hominì ellinti, e di feriti:  
 Furo scati di sangue: hor tu fia meco,  
 \* E vangi l'arue mie per l' aer cieco.

Tace, e senza indugiar le turle accoglie;  
 E rincora parlando il vile, e'l lento:  
 \* E ne l'ardor de le sue stesse voglie  
 Accende il campo à seguirlo intento.  
 Dà il segno Aletto de la tromba, e scioglie  
 Di sua man propria il grà vessillo al vento.  
 Marcia il campo veloce, anzi si corre,  
 \* Che de la Fama il volo anco precorre.

Và seco Aletto, e poscia li lascia, e veste  
 D'huom, che rechi novelle habito, e viso:  
 E ne l'ora, che par che'l mondo rests  
 Fra la notte, e fra l'di dubbio, e d'riso,  
 Entra in Gierusalemme, e tra le meste  
 Turbe passando, al re dà l'alto avviso  
 Del gran campo, che giunge e del disegno:  
 E del notturno assalto e l'ora; e'l segno.

Ma già disendon l'ombre horrido velo,  
 Che di rossi vapor si sparge, e tigne;  
 La terra in voce del notturno gelo  
 Bagnan rugiade tepide, e sanguigne.  
 Sempie di mostri, e di prodigi il cielo,  
 S'odon fremendo errar larve maligne:  
 Votò Pluton gli abissi, e la sua notte  
 Tutta verio da le tartaree gratte.

Per sì profonda horror verso le tende  
 \* De gli inimici il fer Soldan camina;  
 Ma quando à mezzo del suo corso ascende  
 La notte, onde poi rapida dechina,  
 A men d'un miglio, ove riposo prende  
 Il sicuro Francese, ci s'avvicina.  
 Qui s'è cibar le genti, e poscia d'alto  
 Parlando, confortolle al crudo assalto.

Vedete là di mille furti pieno  
 Un campo più famoso assai, che forte;  
 \* Che quasi un mar nel suo vorace seno  
 Tutte de l'Asia hà le ricchezze absorte;  
 Questo hora à voi (né già potria os meno  
 Vostro periglio) espon benigna sorte:  
 L'arme, e i destrier d'ostro guerniti, e d'oro,  
 Preda fian vostra, e non difesa loro.

18

*N* questa è già quell'hoste, onde la Persa  
Gente, e la gente di Nicea fù vinta;  
Perche in guerra sì lunga, e sì diversa  
Rimasa n'è la maggior parte estinta:  
E s'anco interra fosse, hor tutta immersa  
In profonda quiete, e d'arme è scinta.  
Tosto s'opprime chi di sonno è carico,  
Che dal sonno à la morte è un picciol varco.

19

*S*ù, sù venite: io prima aprir la strada  
Vò sù i corpi languenti entro à i ripari;  
Ferir da questa mia ciascuna spada,  
E larti usar di crudeltate impari.  
Hoggi fia, che di Christo il regno cada,  
Hoggi libera l'Asia, hoggi voi chiari.  
Così gli infiamma à le vicine prove;  
Iadi tacitamente oltre lor move.

20

*E*cce tra via le sentinelle ei vede  
Per l'ombra mista d'una incerta luce;  
Nè ritrovar, come sicura fede  
Havrea, puote improvviso il saggio Duce.  
Volgon quelle gridando indietro il piede,  
Scorto, che sì gran turba egli conduce;  
Sì che la prima guardia è da lor destà,  
\* Che campio meglio à guerreggiar s'appre-  
(sta).

21

*D*an fiato à l'ora à i barbari metalli  
Gli Arabi, certi homai d'esser sentiti:  
Vangridi horrendi al Cielo, e de' cavalli  
Co' l'non del calpestio misti i nitrii.  
Gli alti monti muggir, muggir le valli,  
E risposer gli abissi à i lor mugghi:  
E la face inalzò di Flegetonte  
Aletto, e l'segno diede à quei del monte.

22

*C*orre innanzi il Soldano, e giunge à quella  
Confusa ancora, e inordinata guarda,  
Rapido sì, che torbida procella  
Da' cavernosi monti esce più tarda.  
Fiume, ch'arbori insieme, e case svella;  
Folgere, che le torri abbatta, e aida;  
Terremoto, che l'innando empia d'horrore,  
Son picciole scintillanze al suo furore.

23

*N*on cala il ferro mai, ch' à pien non colga,  
Nè coglie à pien, che piazza anco non faccia:  
Nè piazza fà, che l'anima altrui non tolga;  
E più direi, ma il ver di falso hà faccia:  
E par, ch'egli, o sen finza, o non sen dolga,  
Onon senta il ferir de l'altrui braccia;  
Se ben l'elmo percosso in suon di squilla  
Rimbomba, e horribilmente ardesse s'arolla.

24

*H*or, quando ei solo hà quisi in fuga volto  
Quel primo stuol de le francesche genti,  
Giungono in guisa d'un diluvio accolto  
Di mille rivi gli Arabi correnti.  
\* Fuggono i Franchi all'horà à freno sciolto,  
E misto il vincitor v' à tra' fuggenti:  
\* E con lor entra ne' ripari, e l' tutto  
Di ruine, e d'horror s'empie, e di tutto.

25

*P*ortail Soldan sù l'elmo horrido, e grande  
Serpe, che si dilunga, e l' collo sfoda;  
Sù le zampe s'inalza, e l' ali spande,  
E piega in arco la forcuta coda.  
Par che tre lingue vibri, e che fur mande  
L'ovita spuma, e che l' suo fischio s'oda:  
Et hor, ch'arde la puzza, anch'ei s'infuma  
Nel moto, e fumo versa insieme, e fiamma.

26

*E* si mostra in quel lume à i riguardanti  
Formidabil cor l'empio Soldano,  
Come veggion ne l'ombra inaranzanti  
Fra mille lampi il torbido Oceano.  
Altri danno à la fuzza i piè tremanti,  
Danno altri al ferro intrepida la mano:  
E la notte i tonni ti ogn' hor più mesce:  
Et occultando i rischi, i rischi accresce.

27

*F*rà color, che mostraro il cor più franco,  
Latin nù'l Tebro nato, all' hor si mosse;  
A cui nè le fatiche il corpo stanco,  
Nè gli anni dome haveano ancor le posse.  
Cinque suoi figli quasi eguali al fianco  
Glierano sèpi, e ognunque in guerra ei fosse,  
D'arme gravando anzi il lor tempo molto  
Le membra ancor crescenti, e l' molle volto.

Et

28

Es eccitati dal paterno essemplio,  
 Agguazzavano al sangue il ferro, e l'ire.  
 Dice egli lor: Andianne, ove quell'empio  
 Veggiam ne' fuggitroij insuperbire:  
 Ne già ritardi il sanguinoso scempio,  
 Ch'ei fa de gli altri, in voi l'usato ardire;  
 \* Però che quello, o figli, è vile onore,  
 \* Cui non adorni alcun passato orrore.

29

Così feroce Leonessa i figli,  
 Cui dal collo la coma ancor non pende,  
 Nè con gli anni lor sono i ferì artigli  
 Cresciuti, e l'arme de la bocca orrende,  
 Mena seco à la preda, & à i perigli,  
 E con l'essemplio à crudelir gli accende  
 Nel cacciator, che le natie lor setole  
 Turba, e fuggir fa le men forti belve.

30

Segue il buon genitor l'incanto stuolo  
 De' cinque, e Solimano assale, e cinge;  
 E in un sol punto un sol consiglio, e un solo  
 Spirito quasi, sei lunghe balte spinge.  
 Matroppo audace il suo maggior figliuolo  
 L'hausta abbandonata, e cò quel pier si stringe;  
 E tenta in van con la pungente spada  
 Che sotto il corridor morto gli cada.

31

Ma come à le procelle esposto monte,  
 Che percosso da i flutti al mar sovraste,  
 Sostien fermo in se stesso i tuoni, e l'onde  
 Del ciel irato, e riventi, e l'onde vaste;  
 Così il fero Soldan l'audace fronte  
 Tiè salda incòtro à i ferri, e incòtro à l'ha-  
 Et à colui, che'l suo destrier percote, (ste:  
 Tra i cigli parte il capo, e tra le gote.

32

Aramante al fratel, che già ruina,  
 Porge piefoso il braccio, e lo sostiene:  
 \* Vana, e folle pietà, ch' à la ruina  
 Altrui la suamedesina à giunger viene:  
 Che'l Pagà in quel braccio il ferro inchina,  
 Ed atterra con lui chi à lui s'attiene.  
 Caggiono entrambi, l'un sì l'altro sangue,  
 Mescolando i sospiri ultimi, e'l sangue.

33

Quinci egli di Sabim l'hausta recisa,  
 Onde il fanciullo di lontan l'infestò (sa,  
 Gli urta il cavallo à adosso, e l' coglie in gui-  
 Che già tremante il batte, indi il calpesta.  
 Dal giovanetto corpo uscì divisa  
 Con gran contrasto l'alma, e lasciò mesta  
 L'aure soavi de la vita, e i giorni  
 De la tenera età lieti, & adorni.

34

Rimanean vivi ancor Pico, e Laurente,  
 Onde arricchi un sol parto il genitore;  
 Similissima coppia, e che sovente  
 Esser solea cagion di dolce errore.  
 Ma se lei fe Natura indifferente,  
 Differente hor la fa l'hostil furore.  
 Dura distinction, ch' à l'un divide  
 Dal busto il collo, à l'altro il petto incide.

35

Il Padre (ah non più padre: ah fera sorte,  
 Ch'orbo di tanti figli à un punto il face)  
 Rimira in cinque morti hor la sua morte;  
 E de la stirpe sua, che tutta giace.  
 Nè id, come vecchiezza habbia sì forte  
 Ne l'atroci miserie, e sì virace,  
 Che spiri se pugni ancor: mà gli atti, e i visi  
 Non mirò forse de' figliuoli uccisi.

36

E di sì acerbo lutto à gli occhi sui  
 Parte l'amiche tenebre celaro.  
 Con tutto ciò nulla sarebbe à lui,  
 Senza perder se stesso il vincer caro.  
 Prodigio del suo sangue, e de l'altrui  
 Avidiſſimamente è fatto avaro:  
 Nè si conosce ben, qual suo desir  
 Paja maggior l'uccidere, o'l morire.

37

Ma grida al suo nemico: è dunque frate  
 Si quella mano, e in guisa elia si sprezza,  
 Che con ogni suo sforzo ancor non vale  
 A provocare in me la tua ferezza?  
 Tace, e percossa tira alpra, e mortale,  
 Che le pialtre, e le maglie insieme spezza;  
 E su'l fianco gli cala, e vi fa grande  
 Piaga, onde il sangue tepido si spande.  
 A que!

38

A quel grido, à quel colpo in lui conserse  
 \* Il barbaro crudel la spada, e l'iva.  
 Gli aprì l'ubergo, e pria lo scudo aperse,  
 Cui sette volte uadiro cuoio aggrava;  
 E'l ferro ne le viscere gli immerse.  
 Il misero Latin fingibiozza, e spira:  
 E con vomito alterno hor gli trabocca  
 Il sangue per la piaga, hor per la bocca.

39

Come ne l'Apennin robusta pianta,  
 Che sprezzò d'Euro, e d'Aquilan la guerra,  
 Se turbo inusitato al fin la schiancia,  
 Gli alberi intorno rumanando atterra;  
 Così cade egli, e la sua furia è tanta,  
 Che più d'un seco traggè, à cui s'afferra:  
 E ben d'huom sì feroce è degno fine,  
 Che faccia ancor morendo alte ruine.

40

Mentre il Soldan sfogando l'odio interno  
 Pasce un lungo digiun ne' corpi humani,  
 Gli Arabi inanimiti, aspro governo  
 Anche essi fanno de' guerrier christiani.  
 L'inglese Henrico, e'l Bavaro Oliferno  
 Muojono, o fer Dragutte, à le tue mani.  
 A Gilberto, à Filippo Ariadeno  
 Toglie la vita, i quai nacquer su'l Reno.

41

Albazzar con la mazza abbatte Ernesto,  
 \* Sotto Algazel cade Engerlan di spada.  
 Ma chi narrar potria quel modo, o questo  
 Di morte, e quanta plebe ignobil cada?  
 Sim da quei primi gridi erasi dello  
 Goffredo, e non istava intanto à bada.  
 Già tutto è armato, e già raccolto un grosso  
 Drapello hà seco, e già con lor s'è mosso.

42

Egli che dopo il grido udì il tumulto,  
 Che par che sempre più terribil suoni,  
 Avrà ben, che repentino insulto  
 Esser dovea de' gli Arabi ladroni;  
 Che già non era al Capitano occulto,  
 Ch'essi intorno scorrean le regioni;  
 \* Benche non istimò, che sì fugace  
 Vulgo mai fosse d'affatirlo audace.

43

Hor mentre egli ne viene, ode repente,  
 Arme, arme, replicar da l'altro lato:  
 Et in un tempo il cielo horribilmente  
 Intronar di barbarico ululato:  
 Questa è Clorinda, che del Rè la gente  
 Guida à l'assalto, & have Argante à lato.  
 Al nobil Guesfo, che sostien sua vice,  
 All'hor si volge il Capitano, e dice.

44

Odi qual novo strepito di Marte  
 Di verso il colle, e la città ne viene:  
 D'uopo là sia, che'l tuo valore, e l'arte  
 I primi assalti de' nemici affrene.  
 Vanne tu dunque, e là provvedi, e parte  
 Vò che di questi miei teo ne mene.  
 Congli altri io me n'andrò da l'altro canto,  
 A sostener l'impeto hostile intanto.

45

Così fra lor concluso ambo gli move  
 Per diverso sentiero egual fortuna.  
 Al colle Guesfo, e'l Capitano v'è, dove  
 Gli Arabi homai non han conseja alcuna.  
 Ma questi andando acquista forze, e nove  
 Genti di passo in passo, ogn'hor raguna:  
 Tal che già fatto poderoso, e grande  
 Giunge, ove il fero Turco il sangue spande.

46

Così scendendo dal natio suo monte  
 Non empie humile il Pò l'angusta sponda;  
 Ma sempre più quanto è più lunge al fonte  
 Di nove forze insuperbito abbonda:  
 Sopra i rotti confini alza la fronte  
 Di Taurò, e rimicitor d'intorno monda;  
 E con più corna Adria respinge, e pare,  
 Che guerra porti, e non tributo al mare.

47

Goffredo, ove fuggir l'impaurite  
 Sue genti vede, accorre, e le minaccia:  
 Qual timor, grida, è questo? ove fuggitet  
 Guardate almenchi sia quel, che vi caccia.  
 Vi caccia un vile stuol, che le ferite  
 Nè ricever, nè dar là nella faccia.  
 E se'l vedranno in contra se rivolto  
 \* Temerar l'arme sol del vostro volto.

Pur-

48  
*Punge il destrier, ciò detto, e si risolve,  
 Ove di Soliman gli incendi hà scorti.  
 Và per mezzo del sangue, e de la polve,  
 E de' ferri, e de' ruschi, e de le morti.  
 Con la spada, e conglurta apre, e dissolve  
 Le vie più chiuse, e gli ordini più forti:  
 E sopra cader fa d'ambo i lati  
 Cavalieri, e cavalli, arme, e armati.*

49  
*Sopra i confusi monti à salto à salto  
 De la profonda strage altre camina.  
 L'intrepido Soldan, che'l fera assalto  
 Sente venir, non l'fugge, eno'l declina,  
 Ma se gli spinge incontro, e l'ferro in alto  
 Levando per ferir gli l'avvicina.  
 O quai duo cavalieri hor la fortuna  
 Da gli estremi del mondo in prova aduna.*

50  
*Furor contra' virtute hor qui combatte (ra.  
 D'Aha in un picciol cerchio il grãde impe-  
 Chir può dir come gravi, e come ratte  
 Le spade son? quanto il duella è ferot  
 \* Passo qui cose horribili, che fatte  
 Furon; ma le copri quell' aer nero;  
 D'un chiarissimo sol degne, e che tutti  
 Siano i mortali à riguardar ridutti.*

51  
*l'popolo di Gieà dietro à tal guida,  
 Audace hor divenuto, oltre si spinge:  
 E de' suoi meglio armati à l'omicida  
 Soldano intorno un denso stuol si stringe.  
 Nè la gente fedel più, che l'impida,  
 Nè più questa, che quella il campo tinge;  
 Magliumi, e gli altri, e vincitori, e vinti  
 Egualmente dan morte, e sono estinti.*

52  
*Come parir ardir, con forza pare (lone,  
 Quindi Austro in guerra viè, quindi Aquil  
 Non ei fra lor, non cede il cielo, ò l'mare,  
 Ma nube à nube, e flutto à flutto oppone.  
 Così nè ceder quà, nè là pregare  
 Si vede l'ostinata aspra tenzone:  
 S'affronta insieme horribilmente urtando  
 Scudo à scudo, elmo à elmo, e brida à brida.*

(do.

53  
*Non meno intanto son ferì i litigi  
 Da l'altra parte, e i guerrier folli, e densi.  
 Mille nuvole, e più d'Angeli stigi  
 Tutti han pieni de l'aria i campi immensi;  
 Ed an forza à i 'Pagani, onde i vestigi  
 Non è chi indietro di rvolger pensi:  
 E la face d'inferno Argante in fiamma,  
 Acceso ancor de la sua propria fiamma.*

54  
*Egli ancor dal suo lato in fuga mosse  
 Le guai die, e ne ripari entrò d'un salto.  
 Di lacerate membra empie le fosse;  
 Appianò il calle, agevolò l'assalto;  
 Sì che gli altri il seguiron, e fer poi rasse  
 Le prime tende di sanguigno smalto:  
 E seco à par Clorinda, e dietro poco  
 Sen già, sdegnosa del secondo loco.*

55  
*E già fuggiano i Franchi, all'hor che quivi  
 Giunse Quelfo opportuno, e'l suo drappello:  
 E volge se la fronte à i fuggitivi,  
 E sostene il furor del popol fello.  
 Così si combatteva, e'l sangue in aria  
 Corre aequalmènte in questo lato, e in quell.  
 Gli occhi fra tanto à la battaglia rea  
 Dal suo gran seggio il Re del ciel volgea.*

56  
*Sede a così, dond'egli e buono, e giusto  
 Da legge al tutto, e lutto orna, e produce,  
 Satira i bassi confin del mondo angusto,  
 Ove senso, ò ragion non si conduce:  
 E dell'eternità nel trono angusto  
 Risplendea con tre lumi in una luce.  
 Hà sotto i piedi il fato, e la natura  
 Ministri humili, e'l moto, e chi'l misura.*

57  
*E'l loco, e quella, che qual fumo, ò polve  
 \* Lagloria di quà giuso, e loro, e i regni  
 Come piace la in, disperde, e volge;  
 Nè Drua cura i nostri humani sdegni.  
 Quivi ei così nel suo splendor s'involve,  
 Che n'abbaglian la vista anco i più degni.  
 D'intorno hà innumerevoli immortali,  
 Disegualmente in lor letizia eguali.*

Al

58  
 Al gran concerto de' beati carmi  
 Lieta risuona la celeste Reggia.  
 Chiama egli à se Michel, il qual ne l'armi  
 \* Di lucido diamante arde, e lampeggia.  
 E dice lui; Non vedi hor, come l'armi  
 Contra la mia fedel diletta greggia  
 L'ipia schiera d'aturno, e in fin dal fondo  
 \* De le sue morti à turbar sorge il Mondot

59  
 Và, dille tu, che lasci homai le cure  
 De la guerra à i guerrier, cui ciò convien;  
 Nè il regno de' viventi, nè le pure  
 Piagge del ciel conturbi, O avvelene.  
 Torni à le notti d'Acheronte oscure,  
 Suo de'no albergo, à le sue giuste pene.  
 Quivi se stessa, e l'anime d'abisso  
 Crucii: così comando, e così hò fisso.

60  
 Qui tacque, e'l Duce de' guerrieri alati  
 S'inchinò riverente al divin piede;  
 Indi spiega al gran volo i vanni aurati,  
 Rapido il, ch'anco il pensiero eccede.  
 Passa il foco, e la luce, ove i beati  
 Hanno lor glorios'ammobil sede.  
 Poesia il puro christallo, e l'cerchiomira,  
 Che di stelle gemmato incontra gira.

61  
 Quindi d'opre diversi, e di sembianti  
 Da sinistra rotar Saturno, e Giove,  
 E gli altri, i quali esser non pongo erranti,  
 S'angelica virtù gli informa, e move.  
 Vieni poi da' campi lieti, e fiammeggianti  
 D'eterno di, là, donde tuona, e piove:  
 Ove se stesso il mondo strugge, e pasce,  
 E ne le guerre sue more, e rinasce.

62  
 Venia scatenando con l'eterne piume  
 La caligine densa, e i cupi horrori:  
 S'indorava la notte al divin lume,  
 Che spargea scintillando il volto fuori.  
 Tale il Sol ne le nubi hà per costume  
 Spiegar dopo la pioggia i bei colori:  
 Tal suol fendendo il liquido sereno  
 Stella cader de la gran madre in seno.  
 Vol. I.

63  
 Ma giunto, ove la schiera empia infernale  
 Il furor de' Pazani accende, e sprona,  
 Si ferma in aria in su' l'vigor de l'a'e,  
 E vibra l'hasta, e lor così ragiona:  
 Pur voi dovreste homai saper con quale  
 Folgere horrendo il Re del mondo tuona,  
 Obnel dispreggio, e ne' tormenti acerbi  
 De l'estrema miseria, anco superbi.

64  
 Fisso è nel ciel, ch' al venerabil segno  
 Chini le mura, apra Sion le porte.  
 A che pugnar col fato? à che lo sdegno  
 Dunque irritar de la celeste corte?  
 Itene maledetti al vostro regno,  
 Regno di pene, e di perpetua morte;  
 E siano in quegli à voi davanti chioftri  
 Le vostre guerre, e i trionfi vostri.

65  
 Là incrudelìte, là sovra i nocenti  
 Tutte adoperate pur le vostre posse,  
 Fra i gridi eterni, e lo stridor de' dem,  
 El suon del ferro, e le catene scosse.  
 Disse: e quei, ch'egli vide al partir lenti,  
 Con la lancia fatal pmse, e percosse.  
 Essi gemendo abbandonar le belle  
 Region de la luce, e l'aurée stelle.

66  
 E dispiegar verso gli abissi il volo  
 Ad masprir ne rei l'usate doglie.  
 Non passa il mar d'augei il grande stuolo,  
 Quando à i soli più tepidi s'accoglie,  
 Nè tante vede mai l'autunno al suolo  
 Cader co' primi freddi aride foglie.  
 Liberato da lor quella sì negra  
 Faccia depone il Mondo, e si rallegra.

67  
 \* Ma non perciò nel disdegno petto  
 D'Argante vien l'ardire, à i furor manco,  
 Ben che suo foco in lui non spira Aletto,  
 Nè stazello infernal gli sferzi il fianco.  
 Ruota il ferro crudele, ove è più stretto,  
 E più calcato insieme il popol Franco.  
 Miete i vili, e i potenti: e i più sublimi,  
 E più superbi capi adegna à gli uni.

Non

\* Non lontana è Clorinda, e già non meno  
Par, che di trêche mēbra il campo asperga.  
Caccia la spada à Berlingier nel seno  
Per mezzo il cor, dove la vita alberga:  
E quel colpo à trovarlo andò il picco,  
Che sanguinosa uscì fuor de le terga.  
Poi fere Albin là vè primier s'apprende  
Nostra alimento, e l'uso à Gallo fende.

La destra di Gerniero, onde ferita  
\* Ella fù pria, manda recisa al piano.  
Trattat'anco il ferro, e con tremanti dita  
Scemruva nel suol guizza la mano.  
Coda di serpe è tal, ch'indi parita  
Cerca d'arrisar il suo principio invano.  
Così mal concio la Guerriera il lascia;  
Poi si volge ad Achille, e'l ferro abbassa.

E tra'l collo, e la manca il colpo affessa,  
E tronchi i nervi, e'l gorgozzuol reciso,  
Gio rotando à cader prima la testa:  
\* Prima brutto di polve immonda il viso,  
Che giù cadesse il tronco; il tronco resta  
( Miserabile mostro ) in sella affiso.  
\* Ma libero del fren con mille rote  
\* Calcitrando il destrier da se lo scote.

Mentre così l'indomita Guerriera  
Le squadre d'occidente apre, e flagella,  
Non s'è d'incontra à lei Gildippe altera  
De' Saracini suoi strage men fella.  
Era il sesso il medesimo, e simile era  
L'ardimento, e'l valore in questa, e in quella:  
Ma far prova di lor non è lor dato,  
Ch'è nemico maggior le serba il fato.

Quinci una, e quindi l'altra aurta, e sospinge,  
Nè può la turba aprir calcata, e spessa;  
Ma'l generoso Gueiso all'hora stringe  
Contra Clorinda il ferro, e le s'appressa:  
E calando un fendente alquanto torce  
La fero spada nel bel fianco: O' essa  
Fà d'una punta à lui cruda risposta,  
Ch'è ferirlo ne v'è tra colla, e colla.

Doppia all'hor Gueiso il colpo, e leinò coglie,  
Ch'è caso passa il Palestino Osmida;  
E la puzza non sua sopra se toglie,  
La qual vien, che la fronte à lui recida.  
Ma intorno à Gueiso homai molta s'acco-  
Di quella gente, che conduce, e guida; (glie  
E d'altra parte ancor la turba cresce,  
Sì che la pugna si confonde, e mesce.

L'aurora intanto il bel purpureo volto  
Già dimostrava dal sovràn balcone;  
E in quei tonulsi già s'era disciolto  
Il feroce Argillan di sua prigione:  
E d'arme incerte il fretiloso arrotto,  
Quali il caso gli offerse, è triste, è buono,  
Già sen venia per emendar gli errori  
Noi, con noi morti, e noi onagri.

Come destrier, che da le regie stalle,  
Ove à l'uso de l'arme si riserba,  
Fugge, e libero al fin per largo calle (ba:  
V'è tra gl'armeti, e al finne usaro, è à l'her-  
Scherzan su'l collo i crini, e su le spalle  
Si scote la cervice alta, e superba:  
Suonano i piè nel corso, e par, ch'arvopi,  
Di sonori mitriti empiedo i campi:

Tal ne viene Argillano; arde il fer, ce  
Sguardo: hà la fronte intrepida, e sublime:  
L'è ne i salti, e sovra i piè veloce,  
Sicché d'orme la polve à pena imprime.  
E giunto fra nemici alza la voce,  
Pur com'huom, che tutto oti, e nulla stime:  
O' vil feccia del mondo, Arabi inetti,  
Onde è, c'hor tanto ardire in voi s'alletti!

Non regger voi de gli elmi, e de gli scudi  
Sete attii il peso, e'l petto armatevi, e l'dorsos  
Ma commettete paventosi, e nudi,  
I colpi al vento, e la salute al corso.  
L'opere vostre, e i vostri egregi studi  
Noiturni son; dà l'ombra à voi soccorso.  
Hor ch'ella fugge, chi fia vostro schermot  
D'arme è ben a uopo, e di valor più fermo.

78

Così parlando ancor diè per la gola

- \* Ad Algazel di sì crudel percossa,  
Che gli secò le fauci, e la parola  
Troncò, ch'è la risposta eraglià mossa.  
A quel meschin subito horror invola  
\* Il lume, e scorre un duro gel per l'ossa.  
Cade, e co' denti l'odiosa terra  
\* Piena di rabbia in su'l morire afferra.

79

- Quinci per varii casi e Saladino,  
Et Agricalte, e Muleasse uccide;  
E da l'un fianco à l'altro à lor vicino  
\* Con esso un colpo Aldiazil divide.  
Trafitto à sommi il petto Ariadina  
Atterra, e con parole aspre il deride.  
Ei gli occhi gravi alzando, à l'orgogliose  
Parole in su'l morir così rispose.

80

- Non tu, chiunque sia, di questa morte,  
Vincitor lieto havrai gran tempo il vanto.  
Pari destin l'aspetta, e da più forte  
Destra à giacer mi sarai stesso à canto.  
Rispose egli amaramente, e, di mia sorte  
Curi il ciel, disse, hor tu qui mori intanto  
D'auger passo, e di cani: indi lui preme  
Col piede, e ne trabe l'alma, e'l ferro in sie-

81

- Un paggio del Soldan misto era in quella  
Turba di sagittari, e lanciatori;  
A' cui non anco la stagion novella  
Il bel mento spargea de' primi fiori.  
Pajon perle, e rugiade in sì la bella  
Guancia irrigando i tepidi sudori:  
Giunge grata la polve al crine incolto,  
E sdegnoso rigor dolce è in quel volto.

82

- Sotto hà un desfrìer, che di candore agguaglia  
Pur' hor ne l'Apennin caduta neve.  
Turbo, o fiamma non è, che rotì, o saglia  
Rapido sì, come è quel pronto, e leze.  
Vibra ei, presa nel mezzo, una zagaglia,  
La spada al fianco tien ritorta, e breve:  
E con barbara pompa in non lavoro  
Di porpora risplende inetta, e d'oro.

83

- Mentre il fanciullo, à cui novel piacere  
Di gloria il petto giovenil insuggera,  
Di quà turba, e di là tutte le schiere,  
E lui n'è chi tanto, o quanto stringa;  
Canto osserva Argillan tra le leggiere  
\* Sue rote il tempo, in cui l'ha sta sospinga;  
\* E colto il punto il suo desfrìer di furto,  
Gli uccide, e sovra gliè, ch'è pensò è furto.

84

- Et al supplice volto, il quale invano  
\* Con l'arme di pietà fea sue difese,  
Drizzò crudel l'insessorabil mano,  
E di natura il più bel prezio offese. (mano  
Senza haver parer, e fu de l'huom più bu-  
Il ferro, che si vusse, e piatto scelse.  
Ma che prò? se doppiando il colpo fero  
\* Di punta colse, orz egli errò primiero?

85

- \* Saliman, che di là non molto lunge  
\* Da Goffredo in battaglia è trattenuto,  
\* Lascia la zuffa, e l'desfrìer valove, e punge,  
\* Tosto che l'rischio hà del Garzon veduto:  
\* E i chiusi passi apre co'l ferro, e giunge  
\* La vendetta sì, non à l'aiuto;  
Perche vede (ahi dolor) gixerne ucciso  
Il suo Letibin quasi bel fior succiso.

86

- E in atto sì gentil languir tremanti  
Gli occhi, e cader su'l tergo il collo mira:  
Così vago è il pallor, e da' sembianti  
Di morte una pietà sì dolce spira, (ti,  
Ch'ammollì il cor che fu d'r marmo avan-  
E'l pianto scaturì di mezzo à l'ira.  
Tu piangi Saliman, tu, che distrutto  
Mirasti il regno tuol col ciglio asciutto?

87

- \* Ma come ei vede il ferro hostil, che molle  
Fiuma del sangue ancor del giovinetto;  
La pietà cede, e l'ira arrovampa, e bolle,  
E le lagrime sue stagna nel petto.  
Corre sovra Argillano, e'l ferro estolle,  
Parte lo scudo opposto, indi l'elmetto,  
Indi il capo, e la gola, e de lo sdegno  
Di Saliman b'n quel gran colpo è degno.

Q 2

Ne



83

Nè di ciò fu contento, al corpo morto,  
 \* *Sanonato del deliriero, anco s'ha guerra,*  
*Quasi mastin, che l'isso, ond' à lui porto*  
*Fu duro colpo, infellonito assera.*  
*Oh d'immenso dolor vano conforto,*  
*Inveridicil ne l'insensibil terra!*  
*Ma fra tanto de' Franchi il Capitano*  
*Non spendea l'ire, e le percosse invano.*

89

*Mille Turchi havea qui, che di loriche,*  
*E d'elmetti, e di scudi eran coperti;*  
*Indoniti di corpo à le fatiche,*  
*Di sperto audaci, e in tutti casi esperti;*  
*E furon giade le militie antiche*  
*Di Solimano, e seco ne' deserti*  
*Seguir d'Arabia i su' errori infelici,*  
*Nè le fortune avverse ancora amici.*

90

*Questi ristretti insieme in ordi folto*  
*Poco cedeano, è nulla al valor Franco,*  
*In questi urti Goffredo, e ferì il volto*  
*Al fier Corcute, & à Rosseno il fianco.*  
*A Selin da le spalle il capo hà sciolto,*  
*Troco à Rosseno il destro braccio, e l'iman-*  
*Nè già soli costor; ma in altre guise (co-*  
*Molti piagò di loro, e molti uccise.*

91

*Mentre ei così la gente Saracina*  
*Percote, e lor percosse anco sostiene;*  
*E in nulla parte al precipitio inchina*  
*La fortuna de' barbari, e la spene;*  
*Noza nube di polve ecco vicina,*  
*Che folgori di guerra in grembo tiene;*  
*Ecco d'arme improvvisi uscir un lampo,*  
*Che sbigottì de gli infedeli il campo.*

92

*Soncinquanta Guerrier, che'n puro argento*  
*Spiegan la trionfal purpurea Croce,*  
*Nento, se cento bo-che, e lingue cento*  
*Haveffi, e ferrea leua, e ferrea voce,*  
*Narrar potrei quel numero, che spento*  
*Nè primi assalti hà quel drapel feroce.*  
*Cade l'Arabo imbelle, e'l Turco invitto*  
*Refrendo, e pugnando anco è trafitto.*

93

*L'horror, la crudeltà, la tema, il lutto*  
*Van d'intorno scorrendo, e in varia innago*  
*Vincitrice la morte errar per tutto*  
*Vedresti, & ondeggiar di sangue un lago.*  
*Già con parte de' suoi s'era condotto*  
*Fuor d'una porta il Re, quasi presago*  
 \* *Di fortunoso evento, e quinci d'alto*  
 \* *Mirava il pian soggetto, e l'dubbio assalto.*

94

*\* Ma, come prima egli hà veduto in piega*  
*L'essercito maggior, suona à raccolta;*  
*E con messi iterati inflando prega*  
*Et Argante, e Clorinda à dar di volta.*  
*La fero coppia d'esseguir ciò nega,*  
*Ebra di sangue, e cieca d'ira, e stolta.*  
*Pur cede al fine, e unite almen raccorre*  
*Tentale turbe, e freno à i passi imporre.*

95

*Ma chi dà legge al vulgo, & ammaestra*  
*La viltade, e l'innort la fuga è presa.*  
*Altri gitta lo scudo, altri la destra*  
*Disarma; impaccio è il ferro, e non difesa.*  
 \* *Valle è tra il campo, e la città, ch' alpestra*  
 \* *Dall' occidente al mezzo giorno è stela;*  
*Qui fuggon' essi, e si rivolge oscura*  
*Caligine di polve in ver le mura.*

96

*Mentre ne van precipitosi al chimo,*  
*Strazze d'essi i Christiani horribil fanno;*  
*Ma poscia, che salendo, homai vicino*  
*L'aiuto havean del barbaro Tiranno*  
*Non vuol Gueffo d'alpestro erto cammino*  
*Contanto suo svantaggio esporli al danno.*  
*Ferma le genti, e l'Re le sue riserra;*  
*Non poco avanzò d'infelice guerra.*

97

*Fatto intanto hà il Soldan ciò, ch'è concesso*  
*Far à terrena forza; hor più non puote.*  
*Tutto è sùgne, e sudore; in grave e spesso*  
*Anhelargli anze il petto, e i fianchi scote.*  
*Lungue sotto lo scudo il braccio oppresso;*  
*Gira la destra il ferro in pigre rote:*  
*Spezza, e non taglia, e divenendo ottuso*  
*Perduto il brado homai di branda hà l'uso.*

Co-

98

*Come sentissi tal, risette in atto  
 D'ind, che fra due sia dubbio, e in se discar-  
 Semorir debbia, e di sì illustre fatto (re,  
 Con le sue mani altrui la gloria torre:  
 O' pur sopravanzando al suo diifasto  
 Campo, la vita in sicurezza porre.  
 Vinca al fin, disse, il fato: e questamia  
 Fuga il trofeo di sua vittoria sia.*

99

*Veggia il nemico le mie spalle, e scherna  
 Di novo ancora il nostro effugio indegno;  
 Pur che di nuovo armato indi mi scerna  
 Turbar sua pace, e' non mai stabil Regno.  
 Non cedo io nò, sia con memoria eterna  
 De le mie offese, eterno anco il mio sdegno.  
 Risorgerò nemico ogn' hor più crudo  
 Cenerè anco sepolto, e spinto ignudo.*

Il fine del Nono Canto.

ARGO:



# 125 A R G O M E N T I,

## E A L L E G O R I E

DEL CANTO DECIMO.

DI ORAZIO ARIOSTO. DIGIO:VINCENZO IMPERIALE.

**A** *L Soldan, che dormia, s' mostra Ismeno,  
E occultamente entro a Sion l'ha posso.  
Quivi il rigor dell' animo, che meno  
Del Rè venia, costui rinfranca tosto.  
De' suoi Goffredo ode gli errori a pieno;  
Ma poichè di Rinaldo hà ognun deposto,  
Ch'ei s'iamorto, il timor, s'fa Pietro aperto  
Dei Nepoti di lui le lodi, e l' merto.*

*Invito a Saliman fanno al riposo  
Il camin lungo, e l' oscurata luce (glioso  
E mentre in braccio al sonno ha' l' cor do-  
Gli appare Ismen, che ad Aladin l'adduce.  
L'arti d' Armida, e 'l corso lor dubbioso  
Cita la schiera hor franca al franco Duce.  
E gli conta il buon Pier, ratto dal zelo,  
Quai riserbi a Rinaldo bonori il Cielo.*

DI GUIDO CASONI. DI BARTOLOMEO BARBATO:

*Mentre dorme inquieto il gran Niceno  
Dopo i suoi luzzi, e sfortunati errori,  
Lo sveglia, il sana, e lo conduce Ismeno  
Entro a Sion, ov'ei solleva i cori.  
De' seguaci d' Armida intende appieno  
Goffredo i casi, e gl' infelici amori.  
Fa di Rinaldo Piero alta memoria,  
E de' figli di lui spiega la gloria.*

*Stando involto nel sonno il gran Soldano,  
Ismeno lo risana, e lo conduce  
De la vaga Sion su' l' largo piano,  
E di nuovo l'ardir nel cor gl' induce.  
Diversi casi non ascolta invano  
De' seguaci d' Armida il maggior Duce.  
L' Eremita, rendendo altrui conforto,  
Racconta che non è Rinaldo morto.*

DI FRANCESCO BIRAGO.



Uello, che Ismenò, & Armida significchino, e ci dimostrino, nell'altre Allegorie si è già detto. L'Eremita, che rapito al Cielo, di Rinaldo l'essere, e le future cose predice, è la divina ispirazione, la quale con l'altro ajuto divino, e con la fortezza, di che di sopra si è detto, conduce l'huomo civile, dopo l'haver superato ogni difficoltà, alla desiderata vita.

D I

## DI GUIDO CASONI.



Olimano venuto per opera d'Ismeno Mago in Gerusalemme, racconsola Aladino, e gli altri tutti spaventati per il successo della battaglia, e il mal stato, nel quale vedevano essere le cose loro. Si conosce quanto rallegrì, e porge ardire a' Soldati la presenza d'un valoroso Capitano, e nelle cose della guerra sperimentato. Goffredo vuole intendere da i Campioni d'Armida i casi loro intervenuti doppo la partita, che fecero dal Campo. Sempre è buona cosa, coloro, che hanno scorso de' pericoli, e passati di molti travagli, à gli altri raccontargli, e farli palesi, per due cagioni principalmente: una acciò, che coloro, che ascoltano, conoscendo l'insidie, che vengono tese alle persone, siano circospetti, e procedano cautamente nel cominciare alcuna impresa, e applicarvi l'animo: l'altra è, che ritrovandosi pur essi in alcuno impaccio avolti, sappiano quali debbano essere, e mostrarsi. Piero Eremita assicura Goffredo, e gli altri Rinaldo vivere, e non essere altrimenti morto. Iddio finalmente per bocca di Santi huomini rivela, e mostra la verità delle cose a' suoi fedeli, e scuopre la falsità, che gli inganna.

CAN-

# CANTO DECIMO.

127



<sup>1</sup>  
Où dicendo ancor ,  
vicino scorfe

Un destrier , ch' à lui  
volse errante il  
passo.

T'osto al libero fren la  
mano ei porse ,

\* E s' à vi salse , ancorche afflitto , e lasso.

Già caduto è il cimier , c'horribil forse ,

Lasciando l'elmo inonorato , e basso.

Rotta è la sopravvesta , e di superba

\* Pompa regal vestigio alcun non serba.

<sup>2</sup>  
Come da chiuso ovil cacciato viene

Lupo tal'hor , che fugge , e si nasconde ,

Che se ben del gran ventre homai ripiene

Hà l'ingorde voragini profonde ,

Avido pur di sangue , anco suor tiene

La lingua , e l' suorge dale labrainmonde ;

Tale ei sen già dopo il sanguigno stratio

De le sua cupa fame anco non satio.

<sup>3</sup>  
E , come è sua ventura , à le sananti ,

Quadrrella , ond' à lui intorno un nêbo vola ,

Atante spade , à tante lance , à tanti

Instrumenti di morte alfin s' invola :

E sconosciuto pur camina avanti

Per quella via , ch'è più deserta , e sola :

E rivolgendo in se quel , che far deggia ,

In gran tempesta di pensiero ondeggia.

<sup>4</sup>  
Disponsi al fin di girne , ove raguma

Hosse il poderosa il Re d' Egitto ;

E giunger seco l' arme , e la fortuna

Ritentar anco di novel conflitto.

Vol. I.

Ciò pre fisso tra se , dimora alcuna  
Nò pone in mezzo , e prede il camin dritto ;  
Che s' à le vie , nè d' uopo hà di chi il guidi  
Di Gaza antica à gli arenosi lidi.

<sup>5</sup>  
Nè perche senta inacerbir le doglie  
De le sue piaghe , e grave il corpo , & egro ;  
Vien però , che si posi , e l' arme spoglie ;  
Ma travagliando il di ne passa inegro .  
Poi quando l' ombra oscura al mondo toglie  
I vari aspetti , e icolor tinge in negro ,  
Smonta , e falcia le piaghe , e come puote  
Meglio , d' un alta Palma i frutti scote .

<sup>6</sup>  
E cibato di lor su l' terren nudo  
Cerca adagiare il travagliato fianco ,  
E la testa appoggiando al duro scudo  
Quetar i moti del pensier suo fianco .  
Ma d' hora in hora à lui si fa più crudo  
\* Sentire il dual de le ferite , e anco  
Rosso gli è il petto , e lacerato il core  
Da gli interni avvolti sdegno , e dolore .

<sup>7</sup>  
Al fin quando già tutte intorno chete  
Ne la più alta notte eran le cose ,  
Vinto egli pur da la stanchezza , in Lete  
Sopì le cure sue gravi , e noiose :  
\* E in una breve , e languida quiete  
\* L' afflitte membra , e gli occhi egri compose :  
E , mentre ancor dormia , voce severa  
Gli intonò sù l' orecchio in tal maniera .

<sup>8</sup>  
Soliman , Solimano i tuoi sì lenti  
Riposi à miglior tempo homai riserva ;  
Che sotto il giogo di straniere genti  
La patria , ove regnasti ancor è serva !  
In questa terra dormi , e non rammenti ,  
Ch' insepolti de' tuoi l' ossa conservat  
Ove il gran vestigio è del tuo scorno ,  
Tu nebbioso aspetti il novo giorno !

R.

Desto

<sup>9</sup>  
 Desso il Soldano alza lo sguardo, e vede  
 \* *Humo*, che d'età gravissima à i sembianti,  
 Co' l'riorto baston del vecchio piede  
 Ferma, e dirizze le vestigia erranti.  
 E chi sei tu, (sdegnofo à lui richiede)  
 Che fantasma importuna à i viandanti  
 Rompi i brevilor sonni? e che i aspetta  
 A te la mia vergogna, è la vendetta

<sup>10</sup>  
 Io mi son' un (risponde il vecchio) al quale  
 In parte è noto il tuo novel disegno;  
 E sì come huomo, à cui di te più cale,  
 Che tu forse non pensi, à te ne vegno.  
 Nè il mordace parlare indarno è tale;  
 Perche de la virtù cote è lo sdegno.  
 Prendi in grado Signor, che l'mio sermone  
 Al tuo pronto valor fia forza, e sprone.

<sup>11</sup>  
 \* *Hor* perche, s'io m'appongo, esser dee volta  
 Al gran Re de l'Egitto il tuo camino,  
 Che inutilmente aspra viaggio tolto  
 Havrai, s'ianzi segui, io m'indovino:  
 \* *Che*, se bentu non vai, fia tolto accolto,  
 E tosto mosso il campo Saracino.  
 Nè loca è là, dove s'impieghi, e mostri  
 La tua virtù contra i nemici nostri.

<sup>12</sup>  
 Ma se'n duce me prendi, entro à quel muro,  
 Che da l'armi Latine è intorno afretto,  
 Nel più chiaro del dì porti sicuro,  
 Senza che spada impugni, io ti prometto.  
 Quivi con l'arme, e co' disagi un duro  
 Contrasto haver ti fia gloria, e diletto.  
 Difenderai la Terra insin che giugna  
 L'Hoste d'Egitto à rinvolar la pugna.

<sup>13</sup>  
 Mentre ei ragiona ancor, gli occhi, e la voce  
 De l'huomo antico il fero Turco ammira;  
 E dal volto, e da l'animo feroce  
 Tutto depone homai l'orgoglio, e l'ira.  
 Padre (risponde) io già pronto, e veloce  
 Sono à seguirti, ove tu vuoi mi gira.  
 A me sempre miglior parrà il consiglio,  
 Ove hà più di fatica, e di periglio.

<sup>14</sup>  
 Loda il vecchia i suadetti, e perche l'aura  
 Notturna havea le piaghe incrudelite,  
 Un suo licor v'infilla, onde ristaura  
 Le forze, e salda il sangue, e le ferite.  
 Quinci veggèdo homai, ch'Apollo maura  
 Le rose, che l'aurora hà colorite,  
 Tempo disse, al partir, che già ne scopre  
 Le strade il sol, ch'altrui richiama à l'opre.

<sup>15</sup>  
 E sovra un carro suo, che non lontano  
 Quinci attendea, col fier Niceno ei siede:  
 Le briglie allenta, e con maestra mano  
 Ambo i corfieri alternamente siede.  
 Quai vanno il, che'l polverso piano  
 Non ritien de la rota orma, è del piede.  
 Fumar li vedi, & anbelar nel corso,  
 E tutto biancheggiar di spuma il morso.

<sup>16</sup>  
 Meraviglie dirò: s'aduna, e stringe  
 \* *L'aer* d'intorno in nuvola raccolto;  
 Sì che'l gran carro ne ricopre, e cinge;  
 Mā non appar la nube, è poco, è mollo.  
 Nè fasso, che mural macchina spinge,  
 Penetreria per lo suo chiuso, e folto.  
 \* *Ben* veder ponno i duo dal carro seno  
 La nebbia intorno, e fuori il ciel sereno.

<sup>17</sup>  
 Stupido il Cavalier le ciglia inarca,  
 Et increspa la fronte, e mira fiso  
 La nube, e'l carro, ch'ogni inappoverta  
 Veloce sì, che di valar gli è arduo.  
 \* *L'altro*, che di stupor l'anima carca  
 Gli scorge à l'atto de l'immobil viso,  
 Gli rompe quel silenzio, e lui rapella;  
 Ond'ei si scote, e poi così favella.

<sup>18</sup>  
 O' chiunque tu sia, che fuor d'ogni uso  
 Pieghi Natura ad opre altere, e strane;  
 E spiando i secreti entro al più chiuso  
 Spatii à tua voglia de le menti humane;  
 \* *S'arrivi* col saper, ch'è d'alto infuso  
 A le cose remote anco, e lontane,  
 Deh dimmi, qual riposo, è qual ruina  
 Ai gran moti de l'Asia il cu' destina.

Ma

19  
Ma pria dimmi il tuo nome, e con qual arte  
Far cose tu il maffiate soglia;  
Che, se pria lo stupor da me non parte,  
Come esser può, ch'io gli altri detti accoglia;  
Sorrisse il vecchio, e disse: in una parte  
Mi farà leve l'adempir tua voglia;  
\* Son detto Ismeno, e i Siri appellan Mago  
Me, che de l'arti incognite son vago.

20  
Ma, ch'io scopra il futuro, e ch'io dispieghi  
De l'occulto desfin gli eterni annali,  
Tropo è audace de' so, troppo alti preghi;  
Non è tanto concesso a noi mortali.  
Ciascun quà giù le forze, e l'ennen impieghi  
Per avanzar fra le sciagure, e i mali:  
Che sovente addivien, che l'saggio, e l'forte  
Fabro à se stesso è di beata sorte.

21  
Tu questa destra invitta, à cui fia poco  
\* Scoter le forze del Francese Impero,  
Non che munn, non che guardar il loco,  
Che strettamente oppugna il popol fero,  
Contra l'arme apparecchiata, e contra il foco:  
Osa, soffri, confida, io bene spero.  
Ma pur dirò, perche piacer ti debbia,  
Ciò, che oscuro veggio i quasi per nebbia.

22  
Veggio, à parmi vedere, anzi che lustri  
Molti rivolga il gran pianeta eterno,  
Huom, che l'Asia ornerà co' fatti illustri,  
E del secondo Egitto avrà il governo.  
Taccio i pregi de l'otio, e l'arti industri;  
Mille virtù, che non ben tutte io scerno:  
Basti sol questo à te, che da lui scosse  
Non pur saranno le christiane posse:

23  
Ma inson dal fondo suo l'Imperio ingiusto  
Suelto sarà ne l'ultime canteje;  
\* E l'afflitte reliquie entro uno angusto  
Giro sospinte, e sol dal mar difese.  
Questi fia del tuo sangue, e qui il vetusto  
Mago si tacque, e quegli à dir riprese.  
\* O lui felice eletto à tanta lode:  
E parte ne s'invordia, e parte gode.

24  
Soggiunse poi: girisi pur fortuna  
O buona, o rea, come è la sà prescritto:  
Che non hà sovra me ragione alcuna,  
E non mi vedrà mai se non invitto.  
Prima dal corso distornar la Luna,  
E le stelle potrà, che dal diritto  
\* Torcere non sol mio passo: e in questo dire  
Sfavillò tutto di fuoco ardere.

25  
Così gir ragionando inson che furo  
Là, ve presso vedean le tende alzarse;  
Che spettacolo fù crudele, e duro?  
\* In quante forme rui la morte apparse!  
Si fè ne gli occhi all'hor torbido, e scuro,  
E di doglia il Soldano il volto sparso.  
Ahi con quanto dispregio rui le degne  
Mirò giacer sue già temute insegne.

26  
E scorrer lietii Franchi, e i petti, e i volti  
Spesso calcar de' suoi più notii amici;  
E con fasto superbo à gli insepolti  
L'arme spogliare, e gli habiti infelici:  
Molti honorare in tanta pompa accolti  
Gli amati corpi de' gli estremi uffici;  
Altri suppor le fiamme, e l'unigo misto  
\* D'Arabi, e Turchi à un foco arder' è visto.

27  
Sospirò dal profondo, e l'ferro trasse,  
E dal carro lanciaossi, e correr volle;  
Ma il vecchio incantatore à se il ritrasse  
Sgridando, e raffrenò l'impeto folle.  
E fatto, che di nuovo ei rimontasse,  
Drizzò il suo corso al più sublime colle:  
Così alquanto n'andaro, in finch' à tergo  
Lasciar de' Franchi il militare albergo.

28  
Smontaro all'hor del carro, e quel repente  
Sparve, e presento à piedi insieme icalle.  
Ne la solita nube occultamente  
Discendendo à sinistra in una valle,  
Sin che giunsero là, dove al Pomete  
L'alto monte Sion volge le spalle.  
Quivi si ferma il Mago, e poi s'accosta  
(Quasi mirando) à la scelseja costa.

R 2 Cava



29

Cava grotta l'apria nel duro sasso,  
Di lunghiſſimi tempi avanti fatta;  
Ma diſſuando, hor ritirato il paſſo  
Era tra pruni, e l'erbe, ove ſ'appiaſta.  
Spòbra il Mazo gli intoppi, e curvo e baſſo  
Per l'anguſto ſentiero à gir ſ'adatta;  
E l'una man precede, e l'varco tenta,  
L'altra per guida al Prencipe appreſenta.

30

Dice all'hor il Soldan: qual via furiva  
E queſta tua, dove convien ch'io vada?  
Altra forſe miglior io me n'apriua,  
Se l'concedevi tu, con la mia ſpada.  
Non ſdegnar (gli riſponde) anima ſchiva  
Premier co'l forte piè la buja ſtrada:  
Che già ſolea calcar la grande Herode,  
Quel, ch'ane l'armancor ſi chiara lode.

31

Carò queſta ſpelunca all'hor, che porre  
Voſſe ſieno ài ſoggetti il Re, ch'io dico:  
E per eſſa potea da quella torre,  
Ch'egli Antonia appellò dal chiaro amico,  
Inviſibile à tutti il piè raccorre  
Dentro la ſoglia del gran Tempio antico;  
E quindi occulto uſcir de la città,  
E trarne genti, e introdur celate.

32

Ma notà è queſta via ſalinga, e bruna  
Hor ſolo à me degli huomini viventi.  
\* Per queſta andremo al loco, ove raguna  
\* I più ſaggi à conſiglio, e i più potenti  
\* Il Re, ch'al minacciar de la fortuna  
\* Più forſe, che non dee, par che paventi.  
Bentu giungi à grand'noſo, ascolta, e taci:  
Poi movi à tempo le parole audaci.

33

Coſì gli diſſe, e'l Cavaliero althotta  
Co'l grà corpo ingombrò l'humilcaverna;  
E per le vie, dove mai ſempre annotta,  
Se non colui, che l' ſuo camin governa.  
Quai pria ſe n'andar, ma quella grotta  
Più ſi dilata, quanto più ſ' interna;  
Si ch'alceſer con agio, e toſto furo  
\* A mezzo quaſi di quell'antro oſcuro.

34

Apriva all'ora un picciol uſcio ſinceno,  
E ſe ne gian per diſluſata ſcala,  
A cui luce mal certo, e mal ſereno  
L'aer, che giù d'alto ſpiraglio cala:  
In ſotterraneo chioſtro al fin venieno,  
E ſalan quindi in chiara, e nobil ſala.  
Quicanto ſecetiro, e co'l diadema in teſta,  
Meſto ſedeſi il Re, fra gente meſta.

35

Da la concava nube il Turco fero  
Non veduto rimira, e ſpia d'intorno,  
Et ode il Re fratanio, il qual primiero  
Incemincia coſì dal ſeggio adorno.  
Veramente, à miei ſidi, al noſtro impero  
Fù il trappaſſato aſſai dannoſo giorno;  
E caduti d'altriſſima ſperanza  
Sol l'aiuto d'Egitto homai n'avanza.

36

Ma ben vedete voi, quanto la ſpeme  
Lontana ſia da ſi vicin periglio:  
Dunque voi tutti bò qui raccolti inſieme,  
Perch'ogn'un porti in mezzo il ſuo conſiglio.  
Quitace, e quaſi in boſco aura, che ſreme,  
Suona d'intorno un picciolo biſbiglio:  
Ma con la faccia baldanzoſa, e lieta  
Sorgendo Argante il mormorare accbeta.

37

O magnanimo Re (fù la riſpoſta  
Del Cavaliero indomito, e feroce)  
Per che ci tenti e coſa à nullo aſcoſta,  
Chiedi, ch'io po non hà di noſtra voce?  
\* Pur dirò, ſia la ſpeme in noi ſol poſta.  
\* E ſ'egli è ver, che nulla à virtù noce,  
Di queſta armiamoci: à lei chiediamo ait;  
Nè più, ch'ella ſi voglia, amiam la vita.

38

Nè parlo io già coſì, perch'io diſpere  
De l'aiuto certiſſimo d'Egitto:  
Che dubitar, ſe le promeſſe vere  
Fian del mio Re, non lece, e non è dritto;  
Ma il dico ſol, perche deſo vedere  
\* In alcuni di noi ſpiro più invitto;  
\* Ch'egualmente appreſtato ad ogni ſorte,  
Si prometta vitigria, e ſprezzi morte.

Tan-

39  
Tanto sol disse il generoso Argante,  
Quasi huom, che parlò di non dubbia cosa,  
Poi forse in autorevole sembianza  
Orcano, huom d'alta nobiltà famoso,  
E già ne l'arme d'alcun pregio avante:  
Ma hor congiunto à giovinetta sposa,  
E lieto homai de' figli, era invilito  
Ne gli affetti di padre, e di marito.

40  
Disse questi; O Signor, già non accuso  
Il fervor di magnifiche parole,  
Quando nasce d'ardir, che star rinchiuso  
Tra confini del cor non può, nè vole:  
Però se'l buon Cirrasso à te per uso,  
Tropo in vero parlar fervido suole,  
Ciò si conceda a' lui, che poi ne l'opre  
Il medesimo fervor non meno scopre.

41  
Ma si conviene à te, chi fatto il corso  
De le cose, e de' tempi han sì prudente,  
Impor colà de' tuoi consigli il morso,  
Dove costui se ne tra scorre ardente.  
Libra la speme del lontan soccorso  
Co' l'periglio vicino, anzi presente:  
E con l'arme, e con l'impeto nemico  
I tuoi novi ripari, e l'muro antico.

42  
Noi, se lece à me dir quel ch'io ne sento,  
Siamo in forte città di sito, e d'arte;  
Ma di macchine grande, e violento  
Apparato si fa da l'altra parte.  
Quel, che sarà, non so; spero, e pavento  
I giudizj incertissimi di Marte:  
E temo, che s' à noi più sia ristretto  
L'assedio, al fin di cibo havrem difetto.

43  
Però che quegli armenti, e quelle biade,  
Ch'ieri tu ricettasti entro le mura,  
\* Mentre nel campo à insanguinar le spade  
\* Sattendea solo, e fu sanza ventura,  
Picciol' esca à gran fame, ampia cittade  
Nutrir mal pomo, se l'assedio dura;  
E furza è pur, che duri, ancor che vegna  
L'hoste d'Egitto il dì, ch'ella disegna.

44  
Mache fias se più tarda? hor sì concedo,  
Che tua speme prevegna, e sue promesse:  
La vittoria però, però non vedo  
Liberate, o Signor, le mura oppresse.  
\* Combatteremo, o Re, con quel Goffredo,  
\* E con que' Duci, e con le genti istesse,  
Che tante volte han già rotti, e dispersi  
Gli Arabi, i Turchi, i Soriani, e i Persi.

45  
E quali fiam, tu'l sai, che lor cedesti  
Sì spesso il campo, o valoroso Argante.  
E sì spesso le spalle anco volgesti  
Fidando assai ne le veloci piante:  
E' là Clorinda seco, e io con questi,  
Ch'um più de l'altro non convien fuvante.  
Nè incolpo alcuno io già, che vi fu mastoso  
Quanto potea maggiore il valor nostro.

46  
E dirò pur, ben che costui di morte  
Bieco minacci, e l'vero udir si sdegni;  
Veggio portar da inevitabil sorte  
Il nemico fatal à certi segni:  
Nè gente potrà mai, nè muro forte  
Impedirlo così, ch'ad fin non regni.  
Ciò mi fa dir (sia testimonio il cielo)  
Del Signor, de la Patria amore, e zelo.

47  
O saggio il Re di Tripoli, che pace (me:  
Seppe impetrar da' Franchi, e regno in fine:  
Ma il Soldano ostinato, o morto hor giace,  
O pur servil catena il piè gli preme,  
O' ne l'essiglio timido, e fuzace  
Si v'è serbando à le miserie estreme:  
E pur cedendo parte, havria potuto  
Parte salvar co' doni, e co' l' tributo.

48  
Così diceva, e s'avvolgea costui  
Con giro di parole obliquo, e incerto,  
Ch' à chieder pace, à far sì huom logio alteri  
Già non ardia di consigliarlo aperto.  
\* Ma sdegnoso il Soldano i detti sui  
\* Non potea homai più sollener coperto.  
Quando il Mago gli disse: hor v'ho in darli  
Agio, Signor, ch'in tal materia parli?

49

Io per me (gli risponde) hor qui mi celo  
 Contra mio grado, e d'ira ardo, e di corno.  
 Ciò disse à pena, e immanamente il velo  
 De la nube, che stesa è lor d'intorno,  
 Si fende, e purga ne l'aperto cielo,  
 Et ei riman nel luminoso giorno:  
 E magnanimente in fiero viso  
 Risulge in mezzo, e lor parla improvviso.

50

Io, di cui si ragiona, hor son presente,  
 Non fugace, e non timido Soldano;  
 Et à costui, ch'egli è codardo, e miente,  
 M'offerò di provar con questa mano.  
 Io, che sparsi di sangue ampio torrente,  
 Che montagne di strage alzai su l'piano,  
 Chiuso nel vallo de' nemici, e privo  
 Al fin d'ogni compagno: io fuggitivo t

51

Ma se più questi, è s'altri à lui simile,  
 A la sua Patria, à la sua Fede infido,  
 Motto o sasar d'accordo infame, e vile,  
 Buon Re (sia con tua pace) io qui l'uccido.  
 Gli agni, e i lupi fangiunti in un'ovile,  
 E le colombe, e i serpi in un sol nido,  
 Prima che mai di non discorde voglia  
 \* Noi co' Francesi alcuna terra accoglia.

52

\* Tien sì la spada, mentre ei sì favella,  
 \* La fero destra in minaccie vol atto.  
 Riman ciascuno a quel parlar', à quella  
 Horribil faccia, muto, e stupefatto.  
 Poscia con vista men turbata, e fella  
 Cortesemente inverso il Re s'è tratto.  
 Spera, gli dice, alto Signor, ch'io reco  
 Non poco ajuto: hor Solimano è tecco.

53

Aladin, ch'è lui contra era già sorto,  
 Risponde: o come lieto hor qui ti veggio, (io  
 Diletto amico. Hor del mio suol, ch'è mor-  
 \* Non sento il danno, e ben temea di peggio.  
 Tu lo mio stabilire, e in tempo corto  
 Puoi ridizzare il tuo caduto seggio,  
 Se l'ciel no l'vieta: indi le braccia al collo,  
 Così detto, gli stese, e circondollo.

54

Finita l'accoglienza, il Re concede  
 Il suo medesimo soglio al gran Niceno.  
 Egli poscia à sinistra in nobil sede  
 Sipone, & al suo fianco all'uoglia smemo.  
 E mentre seco parla, & à lui chiede  
 Di lor venuta, & ei risponde à pieno,  
 L'alta donzella ad honorar in pria  
 Vien Solimano: ogni altro indi segua.

55

Seguì fra gl'altri Ormusse, il qual la schiera  
 Di quegli Arabi suoi à guidar tolse;  
 E mentre la battaglia ardea più fera  
 Per disfatte vie così s'avvolse,  
 Ch'ajutando il silenzio, e l'aria nera,  
 Lei salva al fin nella città raccolse:  
 E con le biade, e co' rapiti armenti,  
 Aita porse à l'affamate genti.

56

Sol con la faccia torva, e disdegnosa  
 Tacito si rimase il fier Circasso;  
 A guisa di Leon, quando si posa,  
 Girando gli occhi, e non movendo il passo.  
 Ma nel Soldan feroce alzar non osa  
 Orcano il volto, e l'ien pensoso, e basso.  
 Così à consiglio il Palestim Tiranno,  
 E l'Re de' Turchi, e i Cavalier qui stanno.

57

Ma il pio Goffredo la vittoria, e i vinti  
 Havea segniti, e libere le vie;  
 E fatto in tanto à i suoi Guerrieri estinti  
 L'ultimo honor di sacre essequie, e pie:  
 Et hora à gli altri impon, che siano accinti  
 A dar l'assalto nel secondo die:  
 E con maggiore, e più terribil faccia  
 Di guerra i chiusi Barbari minaccia.

58

E perche conosciuto havea il drappello,  
 Ch'ajuto lui contra la gente infida,  
 Esser de' suoi più cari, & esser quello,  
 Che già seguì l'infidiosa guida:  
 E Tancredi con lor, che nel castello  
 Prigion restò de la fallace Armida,  
 Ne la presenza sol de l'Heremita,  
 E d'alcuni più saggi à se gli invia.

\* E

39

\* E dice lor: Prego, ch'alcun racconti  
 \* De' vostri brevi errori il dubbio corso;  
 E come poscia vi trovaste pronti  
 In sì grand'uopo a dar sì gran soccorso.  
 Vergognando tenean basse le fronti,  
 Ch'era al cor picciol fallo amaro morso.  
 Al fin del Re Britanno il chiaro figlio  
 Ruppe il silenzio, e disse, alzando il ciglio.

60

Partimmo noi, che fuor de l'urna à sorte  
 Trattati non fummo, ogni un per se nascoso:  
 D'Amor (no' l'negò) le fallaci scorte  
 Seguendo, e d'un bel volto infidioso.  
 Per vie ne trasse disusate, e torte  
 Tra noi discordi, e in se ciascun geloso.  
 Nutrii gli amari, e i nostri sdegni (abitardi  
 Troppo il comosco) hor paroleste, hor guar-

61

Al fin giungemmo al loco, ove già scelse  
 Fiamma dal Cielo in dilatate falde,  
 E di natura vendicò l'offese  
 Sovra le genti in mal oprar sì falde.  
 Fà già terra seconda, almo paese,  
 Hor acque son bituminose, e calde,  
 E sterill'ago; e quanto ei torce, e gira,  
 Complessa è l'aria, e grave il puzzo spira.

62

Questo è lo stagno, in cui nulla di greve  
 Si getta mai, che giunga fino al basso:  
 \* Ma in guisa pur d'abete, o d'orno seve  
 \* L'hò in formota, e l'duro ferro, e l'fasso.  
 Siede in esso un Castello, e stretto, e breve  
 Ponte concede à peregrini il passo.  
 Ivi n'accalse, e non sò con qual arte  
 Vaga è la dentro, e ride ogni sua parte.

63

V'è l'aura molle, e 'l ciel sereno, e lieti  
 Gli alberi, e i prati, e pure, e dolci l'onde;  
 Ove fra gli amenissimi mirteti  
 Sorge una fonte, e un fannicel diffonde:  
 Piovono in grembo à l'herbe i sonni quieti  
 Con un soave mormorio di fronde.  
 C'è tan gli auzellini marmi io taccio e loro,  
 Meravigliosi d'arte, e di lavoro.

64

Apprestar sù l'herbetta, ov'è più densa  
 L'ombra, e vicino al suon de l'acque chiare,  
 Fece di sculti vasi altera mensa,  
 E ricca di vivande elette, e care.  
 \* Era quì ciò, ch'ogni stagione dispensa;  
 \* Ciò che dona la terra, o manda il mare;  
 Ciò che l'arte condisce: e cento belle  
 Servivano al convito accorte ancelle.

65

Ella d'un parlar dolce, e d'un bel viso  
 Temprava altrui cibo mortale, e rio:  
 Hor mentre ancor ciascuno à mensa affiso  
 Beve con lungo incendio un lungo oblio;  
 Sorse, e disse: hor qui riedo, e con un viso  
 Ritorno poi non sì tranquillo, e pio.  
 Con una man picciola verga scote:  
 Tien l'altra un libro, e legge in basse note.

66

Legge la Maga, e io pensero, e voglia  
 Sento mutar, mutar visa, e albergo.  
 \* (Strana virtù) novo piacer m'invoglia;  
 Salto ne l'acqua, e mi vi tuffo, e immergo.  
 Non sò come ogni gamba entro l'accoglià,  
 Come l'un braccio, e l'altro entri nel tergo:  
 M'accorcio, e stringo, e sù la pelle cresce  
 \* Squamoso il cuoio, e d'huom son fatto un

67

Così ciascun de gli altri anco fù volto,  
 E guizzò meco in quel vivace argento.  
 Quale all'hor mi feli io, come di stolto,  
 Vano, e torbido sogno, hor men rammento.  
 Piacque al fin tornarci il proprio volto;  
 Ma tra la meraviglia, e lo spavento  
 Muti eravam; quando turbata in vista  
 \* Intal guisa minaccia, e ne contriffa.

68

Ecco à voi noto è il mio poter, ne dice,  
 E quanto sopra voi l'imperio hò pieno.  
 Pende dal mio voler, ch'è altri infelice  
 Perda in prigione eterna il ciel sereno;  
 Altri divenga angello, altri radice  
 Faccia, e germogli nel terrestre seno;  
 O' che i mari in selce, o in molle fonte  
 Si liquefaccia, o vesta insuta fronte.  
 \* Ben

69

\* Ben potete schivar l'aspro mio sdegno,  
 \* Quando seguire il mio piacer viaggiate;  
 Farvi Pagani, e per lo nostro regno  
 Contra l'empio Buglion mover le spade.  
 Ricusar tutti, e abhorrir l'indegno  
 Patto: solo à Rambaldo il persuade.  
 Noi (che non val difesa) entro una buca  
 Di lacci avvolse, ove non è che luca.

70

Poi nel Castello istesso à sorte venne  
 Tancredi, e egli ancor fu prigioniero;  
 Ma poco tempo in carcere ci tenne  
 La falsa Maga (e i io n'intesi il vero)  
 Di seco trarne da quell'empia ottenne  
 Del Signor di Damasco un messaggiero,  
 Ch' al Re d'Egitto in don fracenti armati  
 Ne conduceva inermi, e incatenati.

71

Così ce n'andavamo, e come l'altra  
 Provvidenza del Cielo ordina, e move,  
 Il buon Rinaldo, il qual più sempre esalta  
 \* La gloria sua con opre eccelle, e nove,  
 In noi s'avviene, e i Cavalieri assalta  
 Nostri custodi, e s'è lufate prove.  
 Gli uccide, e vince, e di quell'arme loro  
 Fà noi vestir, che nostre in prima foro.

72

Io l'idi, e l'vider questi, e da lui porta  
 Cifù la destra, e s'è sua voce udita.  
 Falso è il rumor, che qui risuona, e porta  
 Sì rea novella, e salva è la sua vita.  
 Et hoggiè il terzo dì, che con la scorta  
 D'un peregrin fece da noi partita,  
 Per girne in Antiocchia, e pria depose  
 L'arme, che rotte haveva, e sanguinose.

\* 73 \*

Così parlava, e l'Heremita intanto  
 Volgeva al Cielo l'una, e l'altra luce.  
 Non un color, non serba un volto: ò quanto  
 Più sacro, e venerabile hor riluce.  
 Piemo di Dio, rapto dal zelo, à canto  
 A l'angeliche menti ei si conduce.  
 Gli si svela il futuro, e ne l'eterna  
 Serie de gli anni, e de l'età s'interna.

Il fine del Decimo Can.o.

74

E la bocca sciogliendo in maggior suono  
 Scopre le cose altrui, ch'indi verranno.  
 Tutti con versi à le sembianze, al tuono  
 De l'insolita voce attenti stammo.  
 Vire, dice, Rinaldo, e l'altre sono  
 Arti, e bugie di femminile inganno:  
 Vire, e la vita giovinetta acerba  
 A più mature glorie il ciel riserba.

75

Presazi sono, e fanciullefchi affanni  
 Questi, ond hor l'Alfa lui conosce, e nomina.  
 Ecco chiaro vegg'io, correndo gli anni,  
 Ch'egli s'oppona à l'empio Augusto, e l' da  
 E sotto l'ombra de gli argerenti vanni (ma  
 L'Aquila suacopre la Chiesa, e Roma,  
 Che de la fera haurà tolte à gli artigli;  
 E ben di lui nasceran degni i figli.

76

D' figli i figli, e chi verrà da quelli, (più  
 Quinci hauran chiarise memorandi esser-  
 E da Cesari ingiusti, e da rubelli  
 Difenderan le Mitre, e i sacri Tempi.  
 Premier gli alteri, e sollevor gli imbelli,  
 Difender gli innocenti, e punir gli empì,  
 Fian l'arti lor: così verrà, che vole  
 L'Aquila Estense oltra le vie del Sole.

\* 77 \*

Edritto è ben, che se l'ver mira, e l'luce  
 Ministri à Pietro i folgori mortali.  
 V'per Christo si pugn, rui le piume  
 Spiegar dee sempre inerte, e trionfali:  
 Che ciò per suo natro alto costume  
 Dielle il cielo, e per leggi à lei fatali.  
 Onde piace là sù, che in questa degna  
 \* Inpresza, onde partì, chiamato vegna.

78

\* Con questi detti ogni timor discaccia  
 \* Di Rinaldo concetto il saggio Piero.  
 \* Sol nel plauso comune avien che taccia  
 \* Il pio Buglione immerso in gran pensiero.  
 \* Sorge intanto la notte, e su la faccia  
 \* De la terra disfende il velo nero.  
 Valsene gli altri, e dan le membra al sonno;  
 Mai suoi pensieri in lui dormir non ponno.

# A R G O M E N T I, <sup>135</sup>

E

## A L L E G O R I E

### DEL CANTO UNDECIMO.

DI ORAZIO ARIOSTO. DIGIO: VINCENTO IMPERIALE.

**C**on puro sacrificio, e sacre note  
Il foccoso del Cielo invoca il Campo:  
Poi de l'alta Città le mura scote, (po.  
Ch' al suo furore hemai non han più scam-  
Quando Clorinda il Capitan percote,  
E l'colpo è a lui d'alta vittoria incampo.  
Ben dà l'Angel sanato e' torna in guerra,  
Ma già l' diurno raggio ito è sotterra.

Prima con sacri prieghi à Dio s'inchina,  
Indi assalta Sion l'Hoste Christiana.  
Pate lo scosso muro alta ruina;  
Fà difesa Clorinda acerba, e strava;  
E piaga il Duce pio, cui medicina  
Reca l'Angel del Ciel, che tosto il sana.  
Ried' egli in campo, poi combatte, e rompe,  
Ma le vittorie sue notte interrompe.

DI GUIDO CASONI. DI BARTOLOMEO BARBATO:

Con preghi ardenti, e sacrificio santo  
Fà dolee forza alla Città immortale  
Supplice il Campo, e valoroso, quanto  
Ne l'armi pio, Gierusalemme assale.  
Ma ferito Goffredo, ei cede, e intanto  
Cede anco il Franco, e l'Palestina prevale.  
Lo sana il Ciel; torna all' assalto audace:  
Sorge la notte, ei si riposa in pace.

Esponne il sacrificio in prieghi ardenti  
Guerrier lo stuolo ad invocar soccorso  
Al Cielo, e poi Gierusalem le genti  
Abbattono là, dove il Campo è scorse.  
A Goffredo Clorinda asprì tormenti  
Apportando con l'armi, a Dio ricorso.  
Risana quello, e vincer non vinto  
Mira d'ombre notturne il tutto cinto.

DI FRANCESCO BIRAGO.



Invocazione, che pubblicamente viene fatta dall' esercito degli Angeli, e de' Santi, ci dimostra quello, che in qualunque nostra azione dobbiamo noi fare. Raimondo, che dice a Goffredo: L'anima tua mente del campo, e vita: accenna, che egli ne appresta l'intelletto, come più sù si disse; e foggiunge vita, perche nelle potenze più nobili le men nobili sono contenute. L'assalto, che si dà alla Città, è lo sforzo, che fa l'buomo per conseguire la felicità civile. La ferita di Goffredo, la pazienza, ch' egli mostra nel lasciarsi curare, i rimedi, che gli porge l'Angelo, & il ritorno, che egli fa alla battaglia, sono l'avversità, che gli s'oppongono, la pazienza, che egli usa nel sopportarle, e non si dispera, le ispirazioni, e le grazie di là sù, che di nuovo l'ajutano a ritornare a far prova di conseguirla.

Vol. I.

S D I

## DI GUIDO CASONI.



Offredo, che con l'esercito insieme canta le Letanie; facendo insieme con tutto il Campo orationi à Dio, vò poi à dare l'assalto à Gierusalemme; di qui si cava un'ammaestramento christiano, e santo, cioè, che in tutte l'operationi nostre, quali elle sieno, dobbiamo prima ricorrere à Dio, & invocare il suo aiuto: di poi prepararsi à dar fine all'impresè, c'habbiamo incominciate. Goffredo per la ferita si ritira nel padiglione à medicarsi, dopo la partita del quale il Campo comincia à cedere, & essere scacciato da Turchi; ma ritornato poi alla battaglia, tutti prendono ardore, e valorosi ritornano all'assalto. Si conosce manifestamente, quanto importi la presenza, & il valor d'un forte, e saggio Capitano: perche, e con gli ammaestramenti instruendo i Soldati, & eccitandoli con l'esempio, li desta, e incita à mostrare il valor loro, e le loro forze.

C A N-

# CANTO

## UNDECIMO.



<sup>1</sup> \* A l. Capitan de le  
christiane genti,  
Volto havendo à l'as-  
salto ogni pen-  
siero,

Girò apprestando i  
bellici instrumenti,

Quando à lui venne il Solitario Piero:  
E trattolo in disparte, in tali accenti  
Gli parlò venerabile, e severo:  
Tu movi, ò Capitan, l'armi terrene;  
Ma di là non cominci, onde convie-  
ne.

<sup>2</sup> Sia dal cielo il principio, invocanti  
Ne le preghiere pubbliche, e devote  
La militia degli Angioli, e de' Santi,  
Che ne impetri vittoria ella, che puote.  
Preceda il Clero in sacre vesti, e canti  
Con pietosa armonia supplici note:  
E da voi duci gloriosi, e magni  
Pietate il vulgo apprenda, e vi accompagni.

<sup>3</sup> Così gli parla il rigido Romito:  
E l'buon Goffredo il saggio avviso approva.  
Servo (risponde) di Gien gradito,  
Il tuo consiglio di seguir mi giova.  
Hor mentre i duci à venir meco invito,  
Tu i pastori de' popoli ritrova  
Guglielmo, & Ademaro: e vostra fa  
\* La cura de la pompa sacra, e pia.

<sup>4</sup> Nel seguente mattino il vecchio accoglie  
Co' duo gran sacerdoti altri minori;  
Orve entro al vallo, trà sacrate soglie  
Soleanfi celebrar divini honori.  
Quivi gli altri vestir candide spoglie;  
Vestir dorato ammantò i duo Pastori:  
Che bipartito sovra i bianchi lini  
S'affibbia al petto, e incoronaro i crini.

<sup>5</sup> Và Piero solo innanzi, e spiega al vento  
Il segno riverito in Paradiso:  
E segue il coro à passo grave, e lento,  
In duo lunguissimi ordini diviso.  
Alternando facean doppio concento  
In supplichevol tanto, e in humil viso:  
E chiudendo le schiere ruano à paro  
I principi Guglielmo, & Ademaro.

<sup>6</sup> Venia poscia il Buglion, pur come à l'uso  
Di Capitan, senza compagno à lato.  
Seguiano à coppia i duci, e non confuso  
\* Seguiva il campo à lor difesa armato.  
Si procedendo se n'uscia del chiuso  
De le trinciere il popolo adunato:  
Nè i indian trombe, ò suoni altri feroci;  
Mà di pietate, e d'humiltà sol voci.

<sup>7</sup> T'è Genitor, te Figlio eguale al Padre,  
E te, che d'ambo uniti amando spiri:  
E te d'humo, e di Dio Vergine madre  
Invocano preputa à i lor desiri:  
\* O' Duci, e voi, che le fulgenti squadre  
Del ciel movete in triplicati giri:  
O' Druo, e te, che de la diva fronte  
La monda humanità lavasti al fonte,

S 2 Chia-



8

Chiamano e te, che sei Pietra, e sostegno  
De la mazzon di Dio fondata, e forte:  
Ore hora il novo successor tuo degno  
Di gratia, e di perdono apre le porte:  
E gli altri messi del celeste regno,  
Che drunglar la vincitrice morte:  
E quei, che l' vero à confermar seguira,  
Testimonj di sangue, e di martiro.

9

Quegli ancor, la cui penna, ò la favella  
Insegnata hà del Ciel la via smarrita:  
E la cara di Christo, e fida ancella,  
Ch' elessè il ben de la più nobil vita:  
E le vergini chinsè in casta cella,  
Che Dio con alte mozzè à se marita:  
E quell' altre magnanime a' i tormenti,  
Sprezzatrici de' regi, e de le genti.

10

Cor! cantando il popolo devoto,  
Con larghigiri s'adispiega, e stende:  
E drizza à l'Oliveto il lento moto,  
Monte, che da l'olive il nome prende:  
Monte, per sacra fama al Mondo noto,  
Ch' oriental contra le mura ascende:  
E sol da quelle il parte, e ne l' discolla  
La supa Gioiosa, ch' in mezzo è posta.

11

Così s'invia l' esercito canoro,  
Ene suonan le valli ime, e profonde,  
E gli alti colli, e le spelonche loro,  
E da ben mille parti Eco risponde:  
E quasi par, che boscareccio coro  
\* Fra quegli antri ficeli, e in quelle fronde;  
Sì chiaramente replicar s'india  
Hor di Christo il gran nome, hor di Maria.

12

D' in là le mura ad ammirar fra tanto  
Cbeti si stanno, e attenti i Pagani,  
Que' tardi avvolgimenti, e l'humil canto,  
\* E l'insolite pompe, e i riti estrani.  
Poi che cessò de lo spettacol santo  
La voritate, i miseri profani  
Alzar le strida, e di bestemmie, e d'onte  
Muggì il torrente, e la gran valle, e l'mòte.

13

Ma da la casta melodia soave  
La gente di Gierù però non tace;  
Nè si volge à que' gridi, ò cura n'hate  
Più che di stormo horrida d'augeli loquace.  
Nè perche strali arzentino, ella pare,  
Che giungano à turbar la santa pace  
Di sì lontano, onde à suo fin ben puote  
Condur le sacre incominciate note.

14

Poesia incima del colle ornan l'altare,  
Che di gran cena al sacerdote è mensa;  
E d'ambo i lati luminosa appare  
Sublime lampa in lucido oro accensa.  
Quirri altre spoglie, e pur dorate, e care  
Prende Guglielmo, e pria tacito pensa;  
\* Indi la voce in chiaro suon dispiega,  
\* Se stesso accusa, e Dio ringratia, e prega.

15

Humili intorno ascoltano i primieri,  
Le vultè i più lontani almen v'han fisse;  
Ma poi che celebrò gli alti misteri  
Del puro sacrificio: itene, ci disse:  
E in fronte alzando à i popoli guerrieri  
La man sacerdotale li benedisse.  
A l'hor sen ritornar le squadre pie  
Per le dianzi da lor calcate vie.

16

Giunti nel vallo, e l'ordine disciolto,  
Si rivolge Goffredo à sua magione;  
E l'accompagna suol calcato, e solito  
Insino al lomar del padiglione.  
\* Quirvigli altri accommiata indietro volto;  
Ma riten seco i duci il pio Buglioni:  
E li raccoglie à mensa, e vuol, ch' à fronte  
Di Tolosa gli sedà il vecchio Conte.

17

Poi che de' cibi il natural amore  
Fà in lor ripresso, e l'importuna sete,  
Disse à i duci il granduce: Al novo albore  
Tutti à l'assalto voi pronti sarete.  
Quel sia giorno di guerra, e di sudore,  
Questo sia d'apparecchio, e di quiete.  
Dunque ciascun vada al riposo, e poi  
Se medesimo prepari, e i guerrier suoi.

Tol-

18

Tolser' essi congedo: e manifesto  
Quinci gli araldi a suon di trombe fero,  
Ch'essere à l'arme apparecchiato, e presso  
Dee con la nova luce ogni guerriero.  
Così in parte al ristoro, e in parte questo  
Giorno si diede à l'opre, & al pensiero;  
Sin che fè nova tregua à la fatica  
\* La cheta notte, e del riposo amica.

19

Ancor dubbia l'aurora, & immatura  
Ne l'oriente il parto era del giorno:  
Nè i terreni scendea l'aratro duro:  
Nè se al pastore à i prati anco ritorno.  
Stazza tra i rami ogni angellin sicuro:  
E in setua non s'udia lairato, o corno:  
Quando à cantar la matutina tromba  
Comincia à l'arme; à l'arme il ciel rimettea.

20

Al'arme, à l'arme subito ripiglia  
Il grido universal di cento schiere.  
Sorge il forte Goffredo, e già non piglia  
La gran corazza usata, o lo schiniere.  
Ne veste un'altra, & un pedon somiglia  
In arme speditissime, e leggiere:  
Et indosso havea già l'agevol pondo,  
Quando gli s'ovra giunse il buon Raimondo.

21

Questi, veggendo armato in cotai modo  
Il Capitano, il suo pensier comprese.  
Ovè, gli disse, il grave usbergo, e sodo?  
Ovè, Signor, l'altro ferrato arnese?  
Per che sei parte inerme iोगी non lodo,  
Che vada con sì debili difese.  
Hor da tai segni in te ben argomento,  
Che sei di gloria ad humil meta intento.

22

Deh che ricerchi tut privata palma  
Di salitor di mura? altri le saglia:  
Et sponga men degna, & util alma;  
(Rischio debito à lui) ne la battaglia.  
Tu riprendi, Signor, l'usata salma:  
E di te stesso à nostro prò ti caglia.  
L'anima tua mente del campo, e vita  
Cantamente, per Dio, sia custodita.

23

Qual tace, & ei risponde: hor ti sia noto,  
Che quado in Chiaramòte il grande Urbano  
Questa spada mi cinse, e me devoto  
Fè Cavalier l'onnipotente mano;  
Tacitamente à Dio promisi in voto  
Non pur l'opera qual di capitano,  
Ma d'impiegarmi ancor, quando che fosse,  
Qual privato guerrier, l'arme, e le posse.

24

Dunque poscia che fian contra i nemici  
Tutte le genii mie mosse, e disposte:  
E ch'è pieno adempito havrò gli uffizi,  
Che son dovuti al principe de l'hoste;  
Ben è ragion, nè tu, credo, il disdici,  
Ch'è le mura pugnando anch'io m'accoste,  
E la fede promessa al Cielo osserva.  
Egli mi custodisca, e mi conservi.

25

Così conchiusse: e i cavalier Francesi  
Seguir l'esempio, e i duo minor Buglioni.  
Gli altri Principi ancor men gravi arnesi  
Parte vestiro, e si mostrar pedoni.  
Ma i Pagani fra tanto erano ascesi  
Là, dove à i sette gelidi Trioni  
Si volge, e piega à l'occidente il muro,  
Che nel più facil fù è men sicuro.

26

Però ch'altronde la città non teme  
De l'assalto nemico offesa alcuna.  
Quivi non pur l'empio Tiranno insieme  
Il forte mulo, e gli assoldai aduna;  
Ma chiama ancora à le fatiche estreme  
Fanciulli, & vecchi l'ultima Fortuna:  
E van questi portando à i più gagliardi  
\* Calce, sulfo, bitume, e sassi, e dardi.

27

E di machine, e d'arme han pieno avanti  
Tutto quel muro, à cui soggiace il piano:  
E quindi in forma d'horrido gigante  
Da la cintola in su sorge il Soldano;  
Quindi trà merli il minaccioso Argante  
Torreggia, e discoperto è di lontano:  
E in su la Torre altissima angolare  
Sovra tutti Clorinda eccelsa appare.

A co-

28

A' costei la faretra, e' l'grave incarco  
De l'acute quadrella al tergo pende.  
Ella già ne lo mani hà preso l'arco,  
E già lo stral v'hà in la corda, e l'tende:  
E disposta di ferire al varco  
La bella arciera i suoi nemici attende.  
Tal già credean la vergine di Delo  
Tra l'alte nubi saettar dal cielo.

29

Scorre più sotto il Re canuto à piede  
Da l'unna à l'altra porta; e'n sù le mura  
Ciò, che prima ordinò, cauto rivede,  
E i defensor conforta, e rassicura.  
E qui gente rinforza, e là provvede  
Di maggior copia d'arme, e'l tutto cura;  
Ma se ne van l'afflitte madri al Tempio  
A ripregar nume bugiardo, e empio.

30

Deb spezza tu del predator Francefe  
L'hasla; Signor, con la mangiusta e forte:  
E lui, che tanto il tuo gran nome offese,  
Abbatti, e spargi sotto l'alte porte.  
Così dicean, nè fur le voci intese  
La giù tra'l pianto de l'eterna morte.  
Hor, mentre la città s'appresta, e prega,  
Le genti, e l'armi il pio Buglion dispiega.

31

Tragge egli fuor l'essercito pedone  
Con molta provvidenza, e con bell'arte:  
E contra il muro, ch'assalir dispone,  
Obliquamente in duo lati il comparte.  
Le baliste per dritto in mezzo pone,  
E gli altri ordigni horribili di Marte:  
Onde in gusfa di fulmini si lancia  
Ver le merlate cime hor sasso, hor lancia.

32

E mette in guardia i cavalier de' fanti  
Da tergo, e manda intorno i corridori.  
Dà il segno poi de la battaglia, e tanti  
I sagittari sono, e i frombatori,  
E l'arme de le machine velanti,  
Che scemino fra i merli i defensori.  
Altri v'è morto, e'l loco altri abbandona;  
Già men folta del muro è la corona.

33

La gente Franca impetuosa, e ratta  
All'hor quanto più puote affrettai passi:  
E parte scudo à scudo insieme adatta,  
E di quegli un copercio al capo fassi:  
E parte sotto machine s'appiatta,  
Che fan ripar al grandinar de' sassi:  
Et arrivando al fesso, il capo, e l'vano  
Cercano empirne, e adeguarlo al piano.

34

Non era il fesso di pallastre lmo  
(Che no' l'consente il loco) o d'acquamolles,  
Onde l'empiono, ancor che largo, e immo  
Le pietre, e i sassi, e gli arbori, e le zolle.  
L'audacissimo Alcasto intanto il primo  
Copre la testa, e una scala sfolle:  
E no' l'ritien dura gragnuola, o pioggia  
Di servidi bitumi, e in vi poggia.

35

Vedeasi in alto il fier Ebeuo asceso  
Mezo l'aereo calle haver fornito,  
Segno à mille saette, e non offeso  
D'alcuna sì, che fermi il corpo arido:  
Quando un sasso ritondo, e di gran peso  
Veloce, come di bombarda uscito,  
Ne l'elmo ilcozzie, e il rispinge à basso:  
E'l colpo vien dal lanciator Circasso.

36

Non è mortal, ma grave il colpo, e'l salto  
Sì, ch'ei sfordisce, e giace immobil pondo.  
\* Argante all'hor in suon feroce, e alto:  
Caduto è il primo, hor chi verrà secondo?  
Che non uscite à manifesto assalto,  
Appiattati guerrier, i io non m'ascondo?  
Non gioverarvi le caverne ostrane;  
Ma vi morrete, come belze in tane.

37

Così dice egli; e per suo dir non cessa  
La gente occulta, e tra i ripari cavi,  
E sotto gli alti scudi unira, e spessa  
Le saette sostiene, e i pesi gravi;  
\* Già l'Ariete à la muraglia appressa  
Machine grandi, e sinisurate travi,  
Ch'anesse di monton ferrata, e dura.  
Temon le porte il cozzo, e l'alte mura.  
Gran

38

\* Gran mole intanto è di là su rivolta  
Per cento mani al gran bisogno pronte,  
Che sovra la telluzine più folta  
Ruina, e par che tu trabocchi un monte;  
E de gli scudi l'unione disciolta  
Più d'un elmo tu frange, e d'una fronte:  
E ne riman la terra sparsa, e rossa  
D'arme, di sangue, di cervella, e d'ossa.

39

L'assaltore all'hor sotto al coperto  
De le machine sue più non ripara;  
Ma dai ciechi perigli al rischio aperto  
Fuori se n'escè, e sua virtù dichiara.  
Altri appoggia le scale, e va per l'erto,  
Altri percole i fondamenti à gara.  
Ne crolla il muro, e ruinoso i fianchi  
Già fesso mostra à l'impeto de' Franchi.

40

E ben cadeva à le percosse horrende,  
Che doppia in lui l'espugnator montone;  
Ma fin dà merli il popolo il difende  
Con usata di guerra arte, e ragione:  
Ch'ovunque la gran trave in lui si stende,  
Cala fasci di lana, e li frapone.  
Prende in se le percosse, e fa più lente  
La materia arrendevole, e cedente.

41

Mentre con tal valor s'eranz strette  
L'audaci schiere à la tenzon murale,  
Curò Clorinda sette volte, e sette  
Rallentò l'arco, e n'avventò lo strale:  
E quante in giù se ne volar saette,  
Tante s'insanguinaro il ferro, e l'ale,  
Non di sangue plebeo, ma del più d'igno,  
Che sprezza quell'altera ignobil segno.

42

Il primo cavalier, ch'ella piagasse,  
Fù l'herede minor del Rege Inglese.  
Da' suoi ripari à pena il capo eitraffe,  
Che la mortal percossa in lui discese.  
E, che la destra man non gli trapasse,  
Il guanto de l'acciar nulla contese:  
Sì che inhabile à l'arme ei si ritira  
Fremendo, e meno di dolor, che d'ira.

43

Il buon Conte d'Ambrosa in ripa al fosso,  
E iù la scala poi Clotario il Franco,  
Quegli morì trafitto il petto, e l'dosso;  
Questi da l'un passato à l'altro fianco.  
Solpingerà il monton, quando è percosso,  
Al signor de' Fiamminghi il braccio manco,  
Sì che travia s'allenta, e vuol poi trarne  
La strale, e resta il ferro entro la carne.

44

A l'incanto Ademar, ch'era da lunge  
La fero pugna à riguardar rivolto,  
La fatal canna arrizza, e in fronte il puge.  
\* Stende ei la destra al loco, orz fù colto,  
Quando nova saetta ecco sorgeunge  
Sovra la mano, e la confge al volto;  
Onde egli cade, e fa del sangue sacro  
Sù l'arme femmini ampio lavacro.

45

Ma non lungi dà merli à Palamede,  
Mentre ardito disprezza ogni periglio,  
E iù per gli eris gradi indirizza il piede,  
Cala il settimo ferro al destro ciglio:  
E trapassando per la cava sede,  
E tra i nervi de l'occhio esce vermiglio  
Diretto per la nuca: egli trabocca,  
E more à pie de l'assalita rocca.

46

Tal saetta costei. Goffredo intanto  
Con novo assalto i difensori opprime.  
Havea condotto ad una porta a canto  
De le machine sue la più sublime.  
Questa è torre di legno, e s'erge tanto,  
Che può del muro pareggiar le cime.  
Torre, che grazie d'huomini, & armata  
Mobile è iù le rote, e vien tirata

47

Viene avventando la volubil mole  
Lancie, e quadrellate quanto può s'accosta:  
E come nave in guerra à mare suole,  
Tenta d'unirsi à la muraglia opposta.  
Machilei guarda, & impedir ciò vuole,  
L'urta la fronte, e l'una, e l'altra colla;  
La respinge con l'haste, e le percole  
Hor con le pietre i merli, & hor le rote.  
Tan-

48

Tanti di quà, tanti di là fur mossi  
 \* E s'ajfi, e dardi, ch'oscuremme il cielo.  
 S'urtar duo' nembi in aria, e là tanno  
 Tal'hor respinto, onde partiva il telo,  
 Come di fronde sono i rami scossi  
 Da la pioggia indurata in freddo gelo,  
 E ne caggiono i pomi anco immaturi,  
 Così cadeano i Saracini da i muri.

49

Però, che scende in lor più grave il danno,  
 Che di ferro assai meno eran guerniti.  
 Parte de' viri ancora in fuga vanno  
 De la gran mole al fulminar smarriti.  
 \* Ma quel, che già fu di Nicea Traxano,  
 Virella, e s'è restarui i pochi arditi;  
 E' l'ero Argante à contraporfi corre,  
 Presa una trave, à la nemica torre,

50

E da se la respinge, e tien lontana,  
 Quanto l'abete è lungo, e' l'braccio forte.  
 Vi scende ancor la Vergine furvana,  
 E de' perigli altri si fa consorte.  
 I Franchi intanto à la pendente lana,  
 \* Le funi recideano, e le ritorte  
 Con lunghe falci, onde cadendo à terra,  
 Lasciava il muro disarmato in guerra.

51

Così la torre sopra, e più di sotto  
 L'impetuoso il batte aspro ariete;  
 Onde comincia homai forato, e rotto  
 A' discoprir le interne vie secrete.  
 Essi non lunge il Capitan condotto  
 Al conquassato, e tremulo parete,  
 Nel suo scudo maggior tutto rinchiuso,  
 Che rade volte hà di portar in uso.

52

\* E quinci canto rinomando spia,  
 E scender vede Solimano à basso;  
 E porfi à la difesa, ove s'apria  
 Tra le ruine il periglioso passo:  
 E rimaner de la sublime via  
 Clorinda in guardia, e' l'Cavalier Circasso.  
 Così guardava, e già sentiasi il core  
 Tutto avvanpar di generoso ardore.

53

\* Onde rivolto dice al buon Sigiero,  
 Che gli portava un'altro scudo, e l'arco:  
 Hora mi porgi, o fedel mio scudero,  
 \* C'è stolo meno assai grave lo incarco:  
 Che tenerò di trapassar primiero  
 Sà i dirupati s'ajfi il dubbio varco.  
 \* E tempo è ben, che alcuna nobil'opra  
 De la nostra virtute homai si scopra.

54

Così, mutato scudo, à pena disse;  
 Quando à lui venne una saetta à volo:  
 E ne la gamba il colse, e la trafisse  
 Nel più nervoso, ove è più acuto il duolo.  
 Che di tua man Clorinda, il colpo uscisse,  
 La fama il canta, e tuo l'honor m'è solo.  
 Se questo di servaggio, o morte schiava  
 La tua gente Pagana, à te s'ascriva.

55

Ma il fortissimo Heroe, quasi non senta  
 Il mortifero duol de la ferita,  
 Dal cominciato corso il piè non lenta,  
 E monta là i dirupi, e gli altri invitta.  
 Pur s'avvede egli poi, che no' l' sostiene  
 La gamba, offesa troppo, e impedita:  
 E chin sopra agitando rui l'ambascia,  
 Onde sforzato alfin l'assalto lascia.

56

E chiamando il buon Guelfo à se con mano,  
 Alui parlava: io me ne vò costretto.  
 \* Sostien persona tu di capitano:  
 E di mia lontananza empì il dispetto:  
 Mà picciol'ora io vi starò lontano:  
 Vado, e ritorno; e si partia ciò detto:  
 Et ascendendo in un leggier cavallo  
 Giunger non può, che non sia visto, al vallo.

57

Al dipartir del Capitan, si parte,  
 \* E cedè al campo la fortuna Franca.  
 Cresce il vigor ne la contraria parte;  
 Sorge la speme, e gli animi rinfranca:  
 E l'ardimento c'è l'favor di Marte  
 Ne' cor fedeli, e l'impeto già manca.  
 Già corre lento ogni lor ferra al sangue,  
 E de le trombe illesse il suono langue.

E già

58  
E già tra merli a comparir non tarda  
Lo stuol fugace, che'l timor caccionne ;  
E mirando la vergine gagliarda,  
Vero amor de la patria arma le donne .  
Correr le vedi, e collocarfi in guardia  
Conchiamie sparse, e con succinte gonne :  
E lanciar dardi, e non mostrar paura  
D' esporre il petto per l' amate mura .

59  
E quel, ch' à i Franchi più spavento porge,  
El toglie à i difensor de la cittade,  
E, che'l possente Gwelfo ( e se n' accorge  
Questo popolo, e quel ) percosso cade .  
Tra mille il trova sua fortuna, e scorge  
D' un sasso il corso per lontane strade ;  
E da sembante colpo al tempo stesso  
Colto è Raimondo, onde giù cade anch' esso .

60  
\* Et aspramente all' hora anco fù punto  
Ne la preda del fosso Eustatio ardito ;  
Né in questo à i Franchi fortunoso punto  
Contra lor da' nemici è colpo uscito,  
( Che n' uscì molti ) onde non s' è disgiunto  
Corpo da l' alma, o non s' ha almen ferito ;  
E in tal prosperità, via più feroce  
Direntendo il Circasso, alza la voce .

61  
Non è questa Antiochia, e non è questa  
La notte amica à le cristiane frodi .  
Vedete il chiaro sol, la gente desta :  
Altra forma di guerra, & altri modi .  
\* Dunque favilla in voi nulla più resta  
De l' amor, de la preda, e de le lodi ;  
Che sì tosto cessate, e sete stanche,  
Per breve assalto, o Franchino, ma fräcbet

62  
Così ragiona, e in guisa tal s' accende  
Ne le sue furie il Cavaliero audace ;  
Che quell' ampia città, ch' egli difende  
Non gli par campo del suo ardir capace :  
E si lancia à gravi salti, ove si fende  
Il muro, e la fessura adito face :  
Et ingembra l' uscita, e grida intanto  
\* A Solman, che s' udeva da canto .

Vol. I.

63  
Solman, ecco il loco, & ecco l' hora,  
Che del nostro valor giudice sia .  
Che cessi ? o di che temi ? hor costà fora  
Cerchi il pregio sovr'an, chi più l' desia .  
Così gli disse, e l' uno, e l' altro all' hora  
Precipitosamente à prova uscia ;  
L' un da furor, l' altro da honor rapito,  
E stimolato dal feroce invito .

64  
Giunsero inaspettati, & improvvisi  
Sovra i nemici, e in paragon mostrarsi :  
E da lor tanti furo hnomini uccisi,  
E scudi, & elmi dissipati, e sparsi,  
E scale tronche, & arieti incisi,  
Che di lor parve quasi un monte farsi :  
E mescolati à le ruine alzarò  
In vece del caduto altro riparo .

65  
La gente, che pur dianzi ardì salire  
Al pregio eccesso di mural corona,  
Non ch' or d' entrar ne la cittate aspire ;  
Mà sembra à le difese anco mal buona :  
E cede al nuovo assalto, e in preda à l' ire  
De du' guerrier le macchine abbandona ;  
Ch' ad altra guerra homai saran mal atte,  
Tanto è'l furor, che le percote, e batte .

66  
L' uno, e l' altro Pagan, come il trasporta  
L' impeto suo, già più, e più traecorre ;  
Già l' foco chiede à i cittadini, e porta  
Duo pini fiammeggianti in ver la torre .  
\* Cotati uscìr de la tartarea porta  
Sogliono, e sotto sopra il Mondo porre  
Le ministre di Pluto, empie sorelle,  
Lor cerasse scotendo, e lor facelle .

67  
Ma l' invitto Tamcredi, il quale altrove  
Confortava à l' assalto i suoi Latini,  
Tosto, che vide l' incredibil proce,  
E la gemina fiamma, e i duo gran pini ;  
Tranca in mezzo le voci, e presto move  
A frenar il furor de' Saracini :  
\* E tal del suo valor dà segno horrendo,  
\* Che chi v' insie, e fuggì, fuggì hor perdendo .

T Così

68.

*Coì de la battaglia hor qui lo stato,  
Col variar de la fortuna è volto;  
E in questo meza il Capitan piagato  
Ne la gran tenda sua già s'è raccolto,  
Co' l' buon Sigier, con Baldo vino à lato,  
Deimesti amici in gran concorso, e folto.  
Ei, che s'affretta, e di tirar s'affanna  
De la piaga lo stral, rompe la canna.*

69

*E la via più vicina, e più spedita.  
A lacura di lui vuol, che si prenda,  
Scoprafi ogni laschebra à la ferita,  
E largamente si riscchi, e fenda.  
Rimandatemi in guerra, onde fornita  
Non sia col di prima, eh' à lei mi renda.  
Così dice, e prendendo il lungo cerro  
Duna gran lancia, offre la gamba al ferro.*

70

*E già l' antico Erotimo, che nacque  
In riva al Pò, s' adopa in sua salute;  
Il qual de l' herbe, e de le nobil acque  
Ben conosceva ogni uso, ogni virtute.  
Caro à le Muse ancor, ma si compiacque  
Ne la gloria minor de l' arti mute.  
Sol curo torre à morte i corpi frali:  
E potea far i nomi ancor immortali.*

71

*Stafi appoggiato, e con sicura faccia  
Freme immobile al pianto il Capitano.  
Quegli in gonna succinto, e da le braccia  
Ripiegato il vestir, leggiero, e piano,  
Hor con l' herbe potenti in van procaccia  
Trarne lo strale, hor con la dattamano:  
E con la destra il tenta, e col tenace  
Ferro il vù riprendendo, e nulla face.*

72

*L' arti sue non seconda, & al disegno  
Par, che per nulla via Fortuna arrida:  
E nel piagato Heroe giunge à tal segno  
L' aspro martir, che n' è quasi homicida.  
Hor qui l' Angiol custode al duol indegno  
Mosso di lui, cosse dittamo in Ida;  
Herba crinita di pampureo fiore,  
Ch' have in giovani foglie alto valore.*

73

*E ben mastra Natura à le montane  
Capre n' insegna la virtù celata,  
\* Qual hor venon percosse, e lor rimane  
Nel fianco affissa la saetta alata.  
Questa, ben che da parti assai lontane,  
In un momento l' Angelo hà recata:  
E non veduto, entro le mediche onde  
De gli apparecchiati bagni il sucra infonde.*

74

*E del fonte di Lidia i sacri humori,  
E l' odorata panacea vi mesce.  
Ne sparge il vecchio la ferita, e fuori  
Volontario per se la stral se n' esce,  
E s' istagna il sangue, e già i dolori  
Fuggono da la gamba, e l' vigor cresce.  
Grida Erotimo all' hor: farie mastra  
Te non risana, ò la mortal mia destra.*

75

*Maggior virtù ti salva: un Angiol, credo,  
Medico per te fatto, è sceso in terra;  
Che di celeste mano i segni vedo.  
Prendi l' arme, che tardi: e riedi in guerra.  
Avido di battaglia il pio Goffredo  
Già ne l' ostro le gambe avvolge, e serra:  
E l' asta crolla smisurata, e imbraccia  
Il già deposto scudo, e l' elmo allaccia.*

76

*Uscel del chiuso vallo, e si converse  
Con mille dietro à la cistà percossa.  
Sopra di polve il ciel gli si coperse;  
Tremò sotto la terra al moto scossa.  
\* E lontano appressar le genti avverse  
D' alto il miraro, e corse lor per l' ossa  
Untremor freddo, e strinse il sangue ingie-  
\* E tegli alzò tre fate il grido al cielo. Uo;*

77

*Conosce il popol suo l' altera voce,  
E' l' grido eccitator de la battaglia:  
E riprendendo l' impeto, veloce  
Di novo ancora à la tenzon si scaglia.  
Ma già la coppia è di Pagan feroce  
Nel rotto accolta s' è de la muraglia,  
Difendendo ostinata il varco fesso  
Dal buon T ancredi, e d' achi vien concesso.*

Qui

78

*Quel disdegnoso giunse, e minacciante,  
Chiuso ne l'arme il Capitano di Francia:  
En in la prima giunta al fero Argante  
L'hasta ferrata subinando lancia.  
Nessuna mural machina si vante,  
D'avventar con più forza alcuna lancia.  
Tuona per l'aria la nodosa trave;  
Voppon lo scudo Argante, e nulla pare.*

79

*S'apre lo scudo al fassino pungente,  
Nè la dura corazza anco il sostiene;  
Che rompe tutte l'arme, e finalmente  
Il sangue saracino à sugger viene.  
Ma si felle il Circasso, e l'adul non sente,  
Da l'arme il ferro affisso, e dale vene;  
E à Goffredo il riurce: à te, dicendo,  
Rimando il tronco, e l'armi tue tirando.*

80

*L'hasta, ch'offesa hor porta, O hor vedetta,  
Per lo noto sentier vola, e rivola.  
Ma già colui non fere, ove è diretta,  
Ch'egli si piega, e'l capo al colpo invola.  
Coglie il fedel Sigiero, il qual ricetta  
Profondamente il ferro entro la gola:  
Nè gli rimersce, del suo caro Duce  
Morendo in vece, abbandonar la luce.*

81

*Quasi in quel punto Soliman percote  
Con una selce il cavalier Normando:  
E questi al colpo si contorce, e scote,  
E cade in giù, come paleo, rotando.  
Hor più Goffredo sostener non puote  
L'ira di tante offese, e impugnai il brando:  
E sopra la confusa alta ruina  
Ascende, e move homai guerra vicina.*

82

*E ben ei vi faceva mirabil cose,  
\* E contrasti seguiano aspri, e mortali;  
Ma fuor'nci la notte, e'l mondo ascese  
Sotto il caliginoso horror de l'ali:*

*E l'ombre sue pacifiche interpose  
Fra tante ire de' miseri mortali;  
Sì che cessò Goffredo, e fè ritorno.  
Cotal fine hebbe il sanguinoso giorno.*

83

*Ma, pria che'l pio Buglione il campo ceda,  
Fa indietro riportar gli egri, e i languenti:  
E già non lascia à suoi nemici in preda  
L'avanzo de' suoi bellici tormenti.  
Pur salva la gran torre arvien, che rieda,  
Primo terror de le nemiche genti;  
Come che sia da l'horrida tempesta  
\* Sarscisa anch'ella in alcun loco, e pesta.*

84

*Da' gran perigli uscita ella sen viene  
Guozendo à loco homai di sicurezza;  
Ma qual nave tal hor, ch'è uole piene  
Corre il mar procelloso, e l'onde sprezza;  
Poscia in vista del porto, è in l'arene,  
O' i fallaci scogli un fianco spezza:  
O' qual destrier passa le dubbie strade,  
E presso al dolce albergo incespa, e cade:*

85

*Tale inciampa la torre: e tal da quella  
Parte, che volse à l'impeto de' sassi,  
Frange due rote debili, sì ch'ella  
Rumosa pendendo arresta i passi.  
Ma le suppone appoggi, e la puntella  
Lo stuol, che la conduce, e seco slassi:  
In fin che i pronti fabri intorno vanno  
Saldando in lei d'ogni sua piaga il danno.*

86

*Così Goffredo impane, il qual desia,  
Che si racconci inanzi al nuovo sole:  
Et occupando questa, e quella via  
Dispon le guardie intorno à l'alta mole;  
\* Mal suon da la città chiaro s'udia  
Di fabril instrumenti, e di parole:  
E mille si vedean fiaccole accese,  
Onde seppe il tutto, o fi comprese.*

Il Finè dell' Undecimo Canto .

T 2 ARGOM.





# ARGOMENTI,

147

E

## A L L E G O R I E

DEL CANTO DUODECIMO.

D'ORAZIO ARIOSTO. DIGIO:VINCENZO IMPERIALE.

**P**rima da un suo Fedel Glorinda ascolta  
Del suo natal l'historia, e poi sen vien:  
Ignota al Campo, a grand'impresa volta;  
Questa tra ge ella a fine; indi s'avviene  
In Tancredi, dacui l'alma s'è tolta;  
Ma ben' anzi 'l morir battefmo ottiene.  
Pianze l'estinta il Prencè: Argante giura  
Di dar' a chi l'uccise aspra ventura.

Daquai Padri ella nacque, e come, e dove  
Pria dal custode suo Glorinda intende;  
Poi col feroce Argante occulta move  
Ver la torre nemica, e quella incende.  
Fatte al fin con Tancredi ultime prove  
Muore; ma nel morir vita riprende;  
Che vita ha nel Battefmo; e que' li intanto  
N'empie il Ciel di sospir, il suol di pianto.

DIGUIDO CASONI. DI BARTOLOMEO BARBATO.

*Clorinda intende, come il suo natale  
Fosse amaro, e odiofo, e peregrina  
La culla, i suoi perigli, e la fatale  
Hora del suo morir pender vicina.  
La gran machina accende, indimortale  
Pugna fa con Tancredi, e cittadina  
Fatta del Cielo, a lui conforta il core,  
Che la morte di lei piagne, e l' suo amore.*

*Qual da' suoi genitor la culla havesse  
Sconosciuta Glorinda in breve intende;  
E qual Bellona nel suo cor le cesse  
Ardir, dimostra, e furiosa attende  
Con Tancredi a mostrar le forze oppresse,  
Da cui piagata il suo morir comprende:  
Si che fatta è del Ciel la Pellegrina,  
Dal suo Principe pianta, Cittadina.*

DI FRANCESCO BIRAGO.



Uelli, che ardono la Torre, ci dimostrano gl'ini-  
mici, che cercano d'atterrare, e d'abbreviare le buo-  
ne opere fatte dal Cristiano; accioche egli non giun-  
ga alla desiderata felicità. I raccordi di Piero a  
Tancredi, e l'apparir, che in sogno gli fa Clorin-  
da, ragionandoli, che di mortale è fatta immorta-  
le, sono le divine ispirazioni, che pur c'invitano a seguire il vero cammino,  
e ne richiamano alla smarrita strada.

DI

## DI GUIDO CASONI.



Lorinda intesa da Arsete suo Eunuco l'origine sua, esce nondimeno fuori ad essequire quello, c'havea nell'animo suo disegnato. Combatte con Tancredi, e conoscendosi poi vicina alla morte, gli chiede il battesimo. Da questo si comprende, quanto giovi a i fedeli, con tutto che sieno in alcun grave peccato immersi, perseverare nelle opere buone; conciossiachè, che se bene meritorie non gli sono, almeno li dispongono à ricevere la gratia Divina, e ne' suoi travagli poi discorrendo meglio, stessi l'esser suo, e conoscere (come si dice) per prova le vanità di questo mondo, accostandosi à santa, e lodevol vita, lasciano la dannosa, e diabolica. Ilche non havrebbero forse potuto deliberare, se prima non ne havessero in alcun modo havuta cognitione; come ne anco Clorinda havrebbe dimandato il battesimo à Tancredi, se prima non havesse dato orecchio a quello, che gli disse Arsete suo Eunuco. Tancredi, che desidera tanto combattere con Clorinda, non conoscendo chi ella si fosse, e si adopera in ogni modo per conquistarla: mostra come l'huomo bene spesso non sapendo, si mette ardentemente in alcuna impresa, con estremo desiderio di condurla à fine: ilche succedendogli finalmente, e conosciuto perciò da lui quello, che hà fatto, e pentito, non vorrebbe poi haverse ne mai impacciato, restando egli con grandissimo dolore, e travaglio; come Tancredi, che poi pianse amaramente la morte di Clorinda.

C A N.

# CANTO

## DUODECIMO.



<sup>1</sup>  
RA la notte, e non  
prendeai ristoro

\* Col sonno ancor le  
faticose genti;

Ma qui vegghiando  
nel fabril lavoro

Stavano i Franchi à

la custodia intenti:

E là i Pagani le difese loro

Gian rizzando tremule, e cadenti,

E rimpiangendo le già rotte mura:

E de' feriti era comun la cura.

<sup>2</sup>  
Curate al fin le piaghe, e già fornita  
De l'opere notturne era qualch'una:  
E rallentando l'altre, al sonno invita  
L'ombra homai fattapiù tacita, e bruna.  
Pur non accieta la guerriera ardita  
L'anima d'honor famelica, e digiuna;  
E sollecita l'opre, orz altri cessa.  
Và seco Argante, e dice ella à se stessa.

<sup>3</sup>  
\* Ben hoggi il Re de' Turchi, e'l buon Argante  
Fer meraviglie inusitate, e strane;  
\* Che soliuscir fratante schiere, e tante,  
E vi spezzar le machine cristiane.  
Io (questo è il sommo prezio, ande mirante)  
D'alto riminchia oprai l'arme lontane,  
Sagittaria ( nol nego ) assai felice:  
Dunque soltanto à donna, e più non lice!

<sup>4</sup>  
Quanto m'è fora in monte, od in foresta  
A le fere arventar dardi, e quadrella;  
Ch' orz il maschio valor si manifesta,  
Mostrarmi qui tra cavalier donzella.  
Che non riprendo la feminea vesta,  
S'io ne son degna, e non mi chindo in cella?  
Così parla tra se: pensa, e risolve.  
Al fin grancose, O al Guerrier si volue.

<sup>5</sup>  
Buona pezza è, Signor, che in se raggira  
Un non sò che d'isolito, e d'audace  
Lamia mente inquieta: o Dio l'inspira,  
\* O l'huom del suo voler suo Dio si face.  
\* Fuor del vallo nemico accesi mira  
I lumi: io là n'andrò con ferro, e face,  
\* E la Torre arderò: vogl'io, che questo  
Effetto segua, il ciel poi curi il resto.

<sup>6</sup>  
Ma, s'egli avverrà pur, che mia ventura  
Nel mio ritorno mi rimchiuda il passo, (ra,  
D'huom, che n'amor m'è padre, à te la cu-  
E de le care mie donzelle io lasso.  
Tu ne l'Egitto rimandar procura  
Le donne sconsolate, e l'vecchio lasso:  
Fallo, per Dio, Signor, che di pietate  
Ben è degno quel sesso, e quella etate.

<sup>7</sup>  
Stupisce Argante, e ripercosso il petto  
Da stimoli di gloria acuti sente.  
Tu là n'andrà, rispose, e me negletto  
Qui lascierai tra la vulgare gente?  
E da sicura parte havrò diletto  
Mirar il fumo, e la favilla ardente?  
Nò nò, se fui ne l'arme à te consorte,  
Esser vo ne la gloria, eme la morte.

Hò

Hò core anch' io, che morte sprezza, e crede,  
 Che ben si cambi con l'honor la vita.  
 Ben ne festi (disse ella) eterna fede  
 Con quella tua sì generosa uscita.  
 Pure io femina sono, e nulla riede  
 Mia morte in danno à la città smarrita:  
 \* Ma, se tu cadi (tolga il ciel gli auguri)  
 \* Hor chi sarà, che più difenda i muri?

Replicò il Cavaliero: indarno adduci  
 Al mio fermo voler fallaci scuse.  
 Seguirò l'orme tue, se mi conduci;  
 Ma le precorrerò, se mi ricuse.  
 Concordi al re ne vanno, il qual fra i duci,  
 E fra i più saggi suoi gli accolse, e chiuse.  
 \* E incomincio Clorinda: o Sire, attendi  
 A ciò, che dir voglianti, e in grado il preddi.

Argante qui (né sarà vano il vanto)  
 Quella macchina eccelsa arder promette:  
 Io farò seco, & aspettiar sol tanto;  
 \* Che stanchezza maggiore il sonno alleste.  
 Sollevò il re le palme, e un lieto piano  
 Giù per le crespe guancie à lui cadette:  
 E lodato fiam, disse, che à i servi (vi.  
 Tuoir vogli gli occhi, e l' regna anco mi ser-

\* Nè già sì tosto caderà, se tali  
 \* Animi forti in sua difesa hor sono;  
 Ma qual posso io, coppia honorata, eguali  
 Dar à i meriti vostri ò laude, ò dono?  
 Landi la fama voi con immortal  
 \* Voci di gloria, e l'incendo empia del suono.  
 Premio v'è l'opra stessa, e premio in parte  
 Vi fia del regno mio non poca parte.

Si parla il re canuto, e si restringe  
 Hor questa, hor quel teneramente al seno.  
 Il Soldan, ch'è presente, e non infinge  
 La generosa irundia, onde egli è pieno,  
 Disse: né questa spada in van si cinge;  
 Verravvi à paro, o poco dietro almeno.  
 \* Ah (rispose Clorinda) andremo à quella  
 \* Impresa tutti? e se tu vien, chi resta?

Carl gli disse, e con rifiuto alterò  
 Già l'apprestava à ricusarlo Argante;  
 Ma l're il prevenne, e ragionò primiero  
 A' Soliman con placido sembiante.  
 Ben sempre tu, magnanimo guerriero,  
 Ne ti mostrasti à te stesso sembiante;  
 Cui nulla faccia di periglio unquanco  
 Sgomento, né mai fasti in guerra fianco.

E io, che fuori andando opre faresti  
 De' re di te; ma se ne vuoi al parmi,  
 Che tutti sciate, e dentro alcun non resti  
 Di voi, che sete i più famosi in armi.  
 Né men consentirei, ch'andasser questi,  
 Che degno è il sangue lor, che si risparmi,  
 S'ò men util tal opra, o mi parcesse,  
 Che fornita per altri esser potesse.

Ma poi che la gran torre in sua difesa  
 D'ogni intorno le guardie ha così folte,  
 Che da poche mie genti esser offesa  
 Non potete inopportuno e uscir con molte;  
 Lacoppia, che s'offerse à l'alta impresa,  
 E'n simil rischio si trovò più volte;  
 Vada felice pur, ch'ella è ben tale;  
 Che sola più, che mille insieme vale.

Tu, come al regio honor più si conviene,  
 Congli altri, prego, in su le porte attendi;  
 E quando poi (che n'hò sicura spene)  
 Ritornino essi, e desti habbian gli incendi;  
 Se suol nemico seguitando viene,  
 Lui rispingi, e lor salva, e difendi.  
 Così l'un re diceva, e l'altro cheto  
 Rimaneva al suo dir, ma non già lieto.

\* Soggiunse all' hora Ismeno: attender piaccia  
 \* A' voi, ch'uscir devate, hora più tarda,  
 Sin che di varie tempore un misso i faccia,  
 Ch'è la macchina hostis appigli, e l'arda.  
 \* Forse all' hora avverrà, che parte giaccia  
 \* Di quello suol, che la circondà, e guarda.  
 Ciò fu concluso, e in sua magion ciascuno  
 \* Aspetta il tempo al gran fatto opportuno.

18  
Depon Clorinda le sue spoglie intesse  
\* D'argenteo l'elmo adorno, e l'armi altere:  
\* E senza piuma, o fregio altre ne veste  
\* (Infasto annunzio) ruginose, e nere:  
Però che stima agevolmente in queste  
Occulta andar fra le nemiche schiere.  
E' quivi Arfete eunuco, il qual fanciulla  
\* La nudrì da le fasce, e da la culla.

19  
E per l'orme di lei l'antico fianco  
D'ogni intorno trabendo hor la seguia.  
Vede costui l'amor canziate, e anco  
Del gran rischio s'accorge, ove ella già:  
\* Ese n'ajitge, e per lo crim, che bianco  
In lei servendo hà fatto, e per la pia  
Memoria del suo fetic, instando prega,  
Che da l'impresa cessi: e ella il nega.

20  
\* Onde ei le dice alfin: poi che ritroza  
Si la tua mente nel suo mal s'indura,  
Che nè la stanca età, nè la pietosa  
Voglia, nè i prezzi miei, nè il pianto cura;  
Ti spiegherò più oltre: e saprai cosa  
Di tua condition, che t'era oscura;  
\* Poi tuo desir ti guidi, o mio consiglio.  
Ei segue, e ellainnalza attenta il ciglio.

21  
Reffe già l'Etiopia, e forse regge  
Sono ancor, con fortunato impero;  
\* Il qual del figlio di MARIA la legge  
\* Osserva, e l'osserva anco il popol nero.  
\* Quivi io pagan fui servo, e fui tra gregge  
\* Dancelle avvolto in femminil mestiero;  
\* Ministro fatto de la regia moglie,  
Che bruna è sì, ma il bruno il bel nò toglie.

22  
\* Narde il marito, e de l'amore al foco  
\* Ben de la gelosia s'agguaglia il gelo.  
Sivà in grisa avanzando a poco, a poco  
\* Nel tormentoso petto il felle zelo;  
Che da ogni uom la nascède, e in chiuso loco  
Vorria celarla à i tanti occhi del cielo.  
Ella saggia, e humil, di ciò, che piace  
Al suo signor, fà suo diletto, e pace.

V. l. 1.

23  
D'una pietosa historia, e di devote.  
\* Figure la sua stanza era dipinta.  
Vergine bianca il bel volto, e le gote  
Vermiglia: è quivi presso un drago arumta.  
Con i basta un mostro il cavalier percote:  
Giace la fera nel suo sangue esumta.  
\* Quivi sovente ella s'atterra, e spiega  
Le sue tacite colpe, e piange, e prega.

24  
\* Ingravida fra tanto, e escon fuori  
(E tu fosti colei) candida foglia.  
Si turba, e de gli insoliti colori,  
Quasi d'un novo mostro, hà meraviglia;  
Ma perche il Re conosce, e i suoi furori,  
Celargli il parto al fin si riconfiglia.  
Ch'egli hauria dal candor, che in te si vede,  
Argomentato in lei non bianca fiede.

25  
Et in tua vece una fanciulla nera  
\* Pensa mostrargli, poco dianzi nata:  
E perche fù la torre, ove chiusa era,  
Da le donne, e da me solo habitata;  
A me, che le fui servo, e con sincera  
Mente l'amai, ti diè non battezzara.  
Nè già poteva all'hor batteismo darti,  
Che l'uso n'è sostien di quelle parti.

26  
Pianzendo à me ti porse, e mi commise,  
Ch'io lontana à nudrir ti conduceffi.  
Chi può dire il suo affanno, e in quante guise  
\* Lagnossi, e raddoppiò gli ultimi amplexi?  
Bagno i baci di pianto, e fur druse  
Le sue querele da i singulti spessi. (nè  
Leuò al fin gli occhi, e disse: Dio che scer-  
L'opre più occulte, e nel mio cor i interni;

27  
\* Simmaco: nato è quello cor, s'intatte  
\* Son queste membra, e l'immarital mio letto;  
\* Per me non prego, che mille altre hò fatte  
Maliziosa: son vile al tuo cospetto:  
Salva il parto innocente, al qual il latte  
Nega la madre del materno petto.  
Viva, e sol d'onestate à me somigli;  
L'esempio di fortuna altronde pigli.

V

Fn

28

Tu celeste guerrier, che la donzella  
 \* Togliesti del serpente a gli empî morfi,  
 S'accesi ne' tua' altari humil facella,  
 S'auro, ò incenso odorato unqua ti porfi;  
 \* Tu per lei pregati, che fida ancella  
 Possa in ogni fortuna à te raccorsi.  
 Quitaque, e l'cor le s'inchiusse, e strinse:  
 E di pallida morte si dipinse.

29

\* Io piangendo ti presi, e in breve cesta  
 \* Fuor ti portai tra fiori, e frondi ascosta;  
 \* Ti celai da ciascun, che nè di questa  
 \* Diedi sospetto altrui, nè d'altra cosa.  
 \* Me n'andai sconosciuto, e per foresta  
 \* Caminando, di piante horrida ombrosa,  
 Vidi una tigre, che minaccie, & ire  
 Hacea ne' gli occhi, incontin' à me venire.

30

Sopra un arbore i' salii, e te sù l'herba  
 Lasciai; tanta paura il cor mi prese.  
 Giunse l'horribil fera, e la superba  
 T'essa velgendo in te lo sguardo intese.  
 Mansuette, e raddolcito l'acerba  
 Vista, con atto placido, e cortese:  
 Lenta poi s'avvicinò, e ti fà' vezzi  
 Con la lingua, e turridi, e l'accarezzò.

31

Et, ischerzando seco, al fero muso  
 La pargoletta man sicura stendì.  
 Ti porge ella le mamme, e come è l'uso  
 Di nutrice s'adatta, e tu le prendi.  
 In tanto io miro timido, e confuso,  
 \* Come uom faria novî prodigi horrendi.  
 \* Poi che satia ti vede homai la beltà  
 \* Del suo latte, si parte, e si rinselva.

32

Etio giù scendo, e ti ricolgo, e torno  
 \* Là, ve prima fur volti i passi miei:  
 \* E, preso in picciol borgo al fin soggiorno,  
 \* Celatamente rui nutrir ti fei.  
 Vi stetti in fin che 'l sol correndo intorno  
 Portò a' mortali e dieci mesi, e sei.  
 Tu con lingua di latte amo smodati  
 Voci indistinte, e incerte erme segnavi.

33

Ma sendo io colà giunto, ove declina  
 L'etate homai cadente à la vecchiezza;  
 Ricco, e savio de l'or, che la regina  
 Nel partir diemmi conregale ampiezza;  
 \* Da quella visa errante, e peregrina  
 \* Ne la patriaridurmi hebbi vaghezza:  
 \* E tra gli antichi amici in caro loco  
 \* Viver, temprando il verno al proprio foco.

34

\* Partomi, e ver l'Egitto, ove son nato,  
 \* Te conducendo meco, il corso invio:  
 \* E giungo ad un torrente, e riserrato  
 Quinci da i ladri son, quindi dal rio.  
 Che debbo far? te dolce peso amaro  
 Lasciar non voglio, e di campar desio.  
 Mi getto à nuoto, & una man me viene  
 \* Rompendo l'acqua, e te l'altra sostiene.

35

Rapidissimo è il corso, e in mezzo l'onda  
 In se medesima si ripiega, e gira;  
 Magiunto, ove più volge, e si profonda,  
 \* In cerchia ella mi torce, e giù mi tira.  
 \* Ti lascio a l'hor, ma l'alza, e ti secunda  
 L'acqua: e secondo à l'acqua il vento spirar:  
 Et elpon salva in sù la molle arena:  
 Stanca anhelando io poi vi giungo à pena.

36

Lieto ti prendo, e poi la notte, quando  
 \* Tutte in alto silenzio eran le cose;  
 \* Vidi in sogno un guerrier, che minacciando  
 A me su l'volto il ferro ignuda pose.  
 \* Imperiosa disse: io ti comando  
 \* Ciò, che la madre sua primier t'impose;  
 \* Che battezi l'infante, ella è diletta  
 Del Cielo, e la tua cura à me l'aspetta.

37

Io la guardo, e difendo; io spirito diedi  
 Di pietate à le fere, e mente à l'acque.  
 Misero te, i'al sogno tuo non credi.  
 Ch'è del ciel messaggiero, e qui sitacque.  
 Svegliami, e sorfi, e di là mostrî piedi;  
 Come del giorno il primo raggio nacque;  
 Ma per che mia fè vera, e l'ombre false  
 \* Stimai, di tuo battesimo à me non calse.

Nè

38  
Nè de i preghi materni; onde nudrita  
Pagana fosti, e' l' vero à te celai.  
Crestesti, e in arme valorosa, e ardita  
Vincesti il sesso, e la natura assai.  
\* Fama, e terra acquistasti, e qual'na vita  
Sia stata poscia, tu medesima il sai:  
E sai non men, che servo insieme, e padre  
\* Io t'hò seguita fra guerriere squadre.

39  
Hier poi sù l'alba, à la mia mente oppressa  
D'alta quiete, e simile à la morte,  
Nel sonno s'offerì l'imago stessa,  
Ma in più turbata vista, e in suon più forte:  
Ecco, dicea, fèllon l' hora s'appressa,  
\* Che dee cangiar Clorinda e vita, e sorte;  
Mia sarà m'altui grado, e tuo sia il duolo.  
\* Ciò disse, e poi n'andò per l'aria à volo.

40  
\* Hor' odi dunque tu, che' l' ciel' minaccia  
A te diletta mia, sì strani accidenti.  
\* Io non so. Forse à lui vien, che dispiaccia,  
Ch' auri impugni la fè de' suoi parenti.  
\* Forse è la vera fede. Ah giù ti piaccia  
Depur quest' arme, e questi spiriti ardenti.  
Quitace, e piagne: O ella pensa, e teme;  
Ch' un' altro simil sogno il cor le preme.

41  
Rasserennando il volto, al fin gli dice:  
Quella fè seguirò, che vera hor parme;  
\* Che tu col latte già de la nutrice (me;  
Suggermi festi, e che t' uoi dubbia hor far-  
Nè per temenza lascierò (nè lice  
A magnanimo cor ) l'impresa, e l'arme.  
Non, se la morte nel più fer sembante,  
Che sgomenti i mortali, havesti avanti.

42  
P. scia il consola: e perche il tempo giunge,  
Ch' ella deve ad effetto il vanto porre;  
Parte, e con quel guerrier fronzuol giunge,  
\* Che s'vuol seco al gran periglio esporre.  
Con lor s'aduna insieme, e mistiza, e punge  
Quella virtù, che per se stessa corre.  
E lor porge di zolfo, e di bitumi  
Due palle, e n' cavo rame ascosi lumi.

43  
Escon notturni, e piani, e per lo colle  
Uniti vanno à passo lungo, e spesso;  
\* Tanto, che à quella parte, ove s'estolle  
La machina nemica, homai son presso.  
Lor s'infiammangli spiriti, e' l' cor ne bolle,  
Nè può tutto capir dentro à se stesso.  
Gli invita al foco, al sangue un fero disegno.  
Grida laguardia, e lor dimanda il segno.

44  
Essi van cheti inanzi; onde la guarda  
A l'arme, à l'arme in alto suon raddoppia.  
\* Ma più non si nasconde, e non è tarda  
\* Al corso à l'hor la generosa coppia.  
In quel modo, che fulmine, ò bombarda  
Col l'appeggiar tuona in un punto, e scoppia,  
Muovere, O arrivar, ferir lo stuolo,  
Aprirlo, e penetrar fù un punto solo.

45  
E forza è pur, che frà mill' arme, e mille  
Percosse, il lor disegno al fin riesca.  
Scopriro i chiusi lumi, e le faville  
S'appreser tosto à l'accensibil' esca;  
Ch' à i legni poi l'arvosse, e compartille.  
Chi può dir come serpa, e come cresca  
\* Già da più lati il foco e come folto  
Turbi il fumo à le stelle il puro volto!

46  
Vedi globi di fiamme oscure, e miste  
Fra le rote del fumo in ciel girarsi.  
Il vento soffia, e vigor fà, ch' acquiste  
L'incendio, e in un raccolga i fochi sparsi.  
Fere il gran lume con terror le viste  
De' Franchi, e tutti son presti ad armarfi.  
La mole immensa, e il tem. ta in guerra  
Cade, e breve hora opre il langhe à terra.

47  
Due squadre de' Christiani in tanto al loco,  
Dove sorge l'incendio accorron pronte.  
Minaccia Argante: io spegnerò quel foco  
Col vostro sangue, e volge lor la fronte.  
\* Pur ristretto à Clorinda à poco, à poco  
\* Cede, e raccoglie i passi à sommo il monte.  
Cresce più, che torrente à lunga pioggia  
Latumba, e li rincalza, e con lor pioggia.

V 2 \* Aperi-



- \* *Aperta è l'aurea porta, e quivi tratto  
È il Re, ch'armato il popol suo circonda;*  
\* *Per raccorre i guerrier dasi gran fatto,*  
\* *Quando al tornar fortuna habbian scèda.  
Saltano i duo su'l limitare, e ratto*  
\* *Diretto ad essi il Franco suol v'inonda.*  
\* *Ma l'urta, e scaccia Solimano: e chiusa*  
\* *E poi la porta, e sol Clorinda esclusa.*

- \* *Sola esclusa ne fù, perche in quell'ora,  
Ch'altre ferrò le porte, ella si mosse:  
E corse ardente, e in crudelità fuora  
A' punir Arimon, che la percusse.  
Punillo, e l'ifero Argante avrussi ancora*  
\* *Non s'era, ch'ella il trascorra fosse;  
Che la pugna, e la calca, e l'acridenso  
A' cor toglièa la cura, a' gli occhi il senso.*

- Ma poi che intepidi la mente irata*  
\* *Nel sangue del nemico, cin se rivenne;*  
*Vide chiuse le porte, e intornata*  
\* *Se da' nemici, e morta à l'hor s'itenne.*  
\* *Pur veggendo, ch'alcuno in lei non guata,  
Non arde di salvarsi le sovenne.  
Di lor gente s'ingigne, e fra gli ignoti  
Cheta s'avvolge, e non è chi la noti.*

- Poi, come lupo tacito s'imbosca*  
*Dopo occulto misfatto, e si desuia;*  
*Da la confusione, da l'aura fosca*  
*Favorita, e nascosa ella sen gia.*  
*Solo Tancredi avvien, che lei conosca:*  
\* *Egli quivi è sorgimento alquanto pria.  
Vigiuise all'hor, ch'essa Arimon uccise:  
Vide, e segnolla, e dietro à lei finise.*

- Vuol ne l'arme provarla: un huom la stima,  
Degno, à cui sua virtù si paragone.  
Và girando colei l'alpestre cima  
Verso altra porta, ove d'entrar dispone.  
Segue egli impetuoso, onde assai prima  
Che giugna, in guisa avvie, che d'armi suane;  
Ch'ella si volge, e grida: O tu che porte,  
\* *Che corri sì t'risponde: guerra, e morte.**

- Guerra, e morte havrai, disse: io non rifiuto  
Darlati, se la cerchi, e ferma attende.  
Non vuol Tancredi, che pedon veduto  
Hà il suo nemico, ujar cavallo, e scende.  
E impugna l'uno, e l'altro il ferro acuto,  
Esaggezza l'orgoglio, e l'ire accende.  
E vani à ritrovar non altrimenti,  
Che duo tori gelosi, e d'ira ardenti.*

- Degne d'un chiaro sol, degne d'un pieno  
Teatro, opre sarian sì memorande.  
Notte, che nel profondo oscuro seno  
Chiudesti, e ne l'oblio fatto il grande,  
Piacciati, ch'io nel tragga, e 'n bel sereno  
A' le future età lo spieghi, e mande.  
Viva la fama loro, e tra lor gloria  
Splenda del fosco tuo l'alta memoria.*

- Non schivar, non parar, non ritirarsi  
Vogliono costor, ne qui destrezza hà parte.  
\* *Nè d'ano i colpi hor finti, hor pieni, hor scar-  
Toglie l'ombra, e l'urar l'iso de l'arte. (si:  
Odi le spade horribilmente urtarsi  
A' meza il ferro, il piè d'orma non parte:  
Sèpre è il piè fermo, e la m' sempre in mo-  
Né scide taglio in van, né pua à voto. (tu**

- L'onta irrita lo sdegno à la vendetta:  
E la vendetta poi l'onta rimova;  
Onde sempre al ferir, sempre à la fretta  
Stimol novo s'aggiunze, e cagion nova.  
D'hor in hor più s'infesce, e più ristretta  
Si fa la pugna, e spada oprar non giova.  
\* *Dansi co' panni, e infelloniti, e crudi  
Cozzan cò gli elmi insieme, e cò gli scudi.**

- \* *Tre volte il cavalier la donna stringe  
Con le robuste braccia, & altrettante  
Da que' nodi tenaci ella si scinge,  
Nodi di fer nemico, e non d'amante.  
Tornano al ferro, e l'uno, e l'altro il tinge  
\* *Con molte piaghe fianco, & anhelante:  
E questi, e quelli al fin pur si ritira,  
E dopo lungo farar respira.**

58

\* L'un l'altro guarda, e del suo corpo essangue  
 Su'l pomo de la spada appoggia il peso.  
 Già de l'ultima stella il raggio lanque  
 Al primo albor, ch'è in oriente acceso.  
 Vede Tancredi in maggior copia il sangue  
 Del suo nemico, e se non tanto offeso.  
 Ne gode, e superbisce. O nostra folle  
 Mente, ch'ogn'aura di fortuna estolle.

59

Misero, di che godi? è quanto mesti  
 Fiano i trionfi, O infelice il vanto.  
 Gli occhi tuoi pagheran (se in vita resti)  
 Di quel sangue ogni stilla un mar di pianto.  
 Così tacendo, e rimirando questi  
 \* Sanguinosi guerrier posaro alquanto.  
 Rappe il silenzio al fin Tancredi, e disse;  
 \* Perché il suo nome à lui l'altro scoprìsse.

60

Nostra sventura è ben, che qui l'impieghi  
 Tanto valor, dove silenzio il copra;  
 Ma poi che sorte rea vien, che ci neghi  
 E lode, e testimon degno de l'opra;  
 Preziosi (se fra l'arme han loco i preghi)  
 Ch'è l'uo nome, e l'uo stato à me tu scopra;  
 Acciò ch'io sappia d'unto, è vincitore,  
 Chi lamia morte, è la vittoria onore.

61

Risponde la feroce: Indarno chiedi  
 \* Quel, ch'io per uso di non far palese;  
 \* Ma chiunque io mi sia, tu manzi vedi  
 Un di que' duo, che la gran torre accese.  
 Arse di sdegno à quel parlar Tancredi:  
 E in mal punto il detestò, indi riprese.  
 Il tuo dir, e'l tacer di par m'alletta,  
 Barbaro disortese, à la vendetta.

62

Torna l'ira ne' cori, e li trasporta,  
 Brucce debili, in guerra: è fora pugna,  
 U' arte in bando, u' già la forza è morta;  
 Ove in vece d'entrambi il furor pugna.  
 O che sanguigna, e spatiofa porta  
 Fà l'una, e l'altra spada, ovunque giugna,  
 Ne l'arme, e ne le carni, e se la vita  
 Non esce, sdegno tienla al petto unita.

63

Qual l'alto Egeo, perche Aquilone, è Noto  
 Cessi, che tutto prima il volse, e scosse,  
 \* Non s'accheta però, ma'l fumo, e'l moto  
 Ritien de l'onde anco agitate, e grosse:  
 Tal, se ben manca in lor col sangue voto  
 Quel vigor, che le braccia à i colpi mosse;  
 Serbano ancor l'impeto primo, e vanno  
 Da quel sospinti à giunger danno à danno.

64

Ma ecco homai l'ora fatale è giunta,  
 Che'l virer di Clorinda al suo fin deve.  
 Sponge egli il ferro nel bel sen di punta,  
 Che vi s'immerge, e'l sangue avido beve:  
 E la velta, che d'or vago trapunta  
 Le mammelle stringea tenera, e leve,  
 L'empie d'un caldo fiume: ella già sente  
 Morirsi, e l'pie le manca ego, e languente.

65

\* Quel segue la vittoria, e la trafitta  
 Vergine minacciando incalza, e preme.  
 Ella, mentre cadea, la voce afflitta  
 Morvendo, disse le parole estreme:  
 Parole, ch'ài lei novo un spirto ditta,  
 Spirto di fe, di carità, di speme:  
 Virtù, e' hor Dio le infonde: e se rubella  
 \* In vita fù, la vuole in morte ancella.

66

Amico hai vinto: io ti perdon; perdona  
 \* Tu ancora, al corpo, che nulla pavè,  
 A' l'anima sì: deh per lei prega, e dona  
 \* Battesimo à me, ch'ogni mia colpa lave.  
 In queste voci languide risuona  
 Un non io che di flebile, e soave, (za:  
 \* Ch'al cor gli serpe, O ogni sdegno ammori.  
 Egli occhi à lagrimar gli inuoglia, e forza.

67

\* Poco quindi lontan nel sen del monte,  
 Scaturia mormorando un picciol rio.  
 \* Egli vi accorse, e l'elmo empie nel fonte,  
 E tornò meslo al grande ufficio, e pio.  
 \* Tremar senti l'aman, mentre la fronte  
 Non conosciuta ancor sciolse, e scoprio.  
 \* La vide, e la conobbe: e restò senza  
 E voce, e moto. Ah! vista, ah! conoscenza.  
 Non

68

*Non morì già, che sue virtù accolse  
Tutte in quel pitoe e inguardia al cor le mi  
E premendo il suo affanno a dar si volse se:  
Vita con l'acqua, a ch'col ferro uccise.  
Mentre egli il suon de' sacri detti sciolse,  
Colei di gioia trasmutò, e risse:  
E in atto di morir lieto, e vivace  
Dir pareva: s'apre il cielo; io vado in pace.*

69

*D'un bel pallorè hà il bianco volto asperso,  
Come a' gigli sarian miste viole:  
E gli occhi al cielo affissa, e in lei converso  
Sembra per la pietate il cielo, e'l sole:  
E la man nuda, e fredda alzando verso  
Il cavaliero, in vece di parole,  
Gli dà pegno di pace. in questa forma  
Passa la bella donna, e par che dorma.*

70

*Come l'anima gentile uscita ei vede,  
Rallenta quel vigor, ch'aveva raccolto:  
\* E l'imperio di se libero cede  
\* Al duol, già fatto impetuoso, e stolto:  
Ch'al cor si stringe, e chiusa in breve sede  
La vita, empie di morte i sensi, e'l volto.  
Già simile à l'estinto il virgo langue  
Al colore, al silenzio, à gli atti, al sangue.*

71

*E ben la vita sua sdegnosa, e schiva  
Spezzando à forza il suo ritegno frate,  
La bella anima sciolta al fin seguiva,  
Che poco innanzi à lei spiegava l'ale:  
Ma quivi stuol de' Franchi à caso arriva,  
Cui trabe bisogno d'acqua, o d'altro tale:  
E con la donna il cavalier ne porta,  
In se mal virgo, e morso in lei, ch'è morta.*

72

*\* Però che'l Duce loro ancor discosto  
Conosce à l'arme il principe cristiano;  
Onde v'accorre, e poi ravvisa tosto  
La vaga estinta, e duolsi al caso strano.  
\* E già lasciar non vuole à i impi esposto  
Li del corpo, che stima ancor pagano;  
Ma sovra l'altrui braccia ambi li pone:  
\* E ne vien di Tancredi al padiglione.*

73

*A' fatto ancor nel piano, e lento moto,  
Non si risente il cavalier ferito:  
Pur fieramente geme, e quindi è noto,  
Che l'suo corso vital non è fornito.  
Ma l'altro corpo tacito, e immoto  
Dimostrò ben, che n'è lo spirito uscito.  
Così portati e l'uno, e l'altro appresso:  
Ma in differente stanza al fine è messo.*

74

*I pietosi scudier già sono intorno  
Con varii uffici al cavalier giacente:  
E già sen riede à i languidi occhi il giorno,  
E le mediche mani, e i detti ei sente.  
Ma pur dubbiosa ancor del suo ritorno  
Non s'assicura attonita la mente.  
Stupido intorno ei guardate i servi, e'l loco  
Al fin conosce, e dice afflitto, e finto.*

75

*Io virgo? io spiro ancora? e gli odiosi  
Rai miro ancor di questo insauito die?  
Dì testimon de' miei misfatti ascosi,  
Che rimprovera à me le colpe mie.  
Ahi man timida, e lenta, hor che non osi  
Tu, che sai tutte del ferir le vie,  
Tu ministra di morte, empia, e infame,  
Di questa vita rea troncar lo stame!*

76

*Passa pur questo petto, e ferì scempi  
Co'l ferro tuo crudel fà del mio core;  
Ma forse usata à fatti atroci, e' empì  
Stimi pietà dar morte al mio dolore.  
Dunque i virgo tra memorandi essempi  
Misero mostro d'infelice amore?  
Misero mostro, à cui sol pena è degna  
De' l'immensa impietà la vita indegna.*

77

*\* Verò fra i miei tormenti, e frate cure,  
Mie giuste furie, forsennato errante;  
Parverò l'ombra solinghe, e scure,  
Che'l primo error mi recheranno avanti.  
E del sol, che scoprì le mie sventure,  
A'scrivo, e in orrore havrò il sembiante.  
Temerò me medesimo, e da me stesso  
Sèpre fuggèdo, havrò me sempre appresso.*  
Ma

78

Ma dove ( ò lassome ) dove restaro  
 \* Le reliquie del corpo bello, e casto?  
 Ciò, ch' in lui sano i miei furor lasciaro,  
 Da furor de le fere è forse guasto?  
 Ah! troppo nobil preda, ah! dolce, e caro  
 Troppo, e pur troppo pretioso passo.  
 Ah! sfortunato, in cui l' ombre, e le sette  
 Irutaron me prima, e poi le beue.

79

\* Io pur verrò là, dove sete, e voi  
 Meco haurò, i' anco sete, amate spoglie;  
 Ma i' egli arvien, che i' vaghi membra suoi  
 Stati han cibo di ferme voglie;  
 Vuò, che la bocca stessa anco me ingoi,  
 E l' ventre chinda me, che lor raccoglie:  
 Honorata per me tomba, e felice,  
 \* Ovunque sia, i' esser con lor mi lice.

80

Così parla quel misero: e gli è detto,  
 Ch' i' voi quel corpo havean, per cui fidole.  
 Rischiara parve il tenebroso aspetto,  
 Qual re mi un balen, che passi, e volve:  
 E da i riposi sollevò del letto  
 L' inferma de le membra, e tardamole:  
 E trahendo à gran pena il fianco lasso,  
 Così rivolse vacillando il passo.

81

Ma, come giunse, e vide in quel bel seno,  
 Opera di sua man, l' empia ferita:  
 E, quasi unciel notturno anco sereno,  
 Senza splendor la faccia scolorita;  
 Tremò così, che ne cadea, se meno  
 Era vicina la fedele aita.  
 Poi disse: ò viso, che puoi far la morte  
 Dolce, ma raddacir non puoi mia sorte.

82

O' bella destra, che l' soave pegno  
 D' amicizia, e di pace à me porgesti.  
 Quasi hor, lasso, ritrovo e qual ne vegno?  
 E voi, leggiadre membra, hor nò son questi  
 Del mio sereno, e scelerato sdegno  
 Vestigi miserabili, e funesti?  
 \* O' di par con la man luci spietate,  
 Essa le piaghe fè, voi le spirate.

83

Asciutte le mirate, hor corra dove  
 Nega d' andare il pianto il sangue mio.  
 Qui tronca le parole, e come il move  
 Suo disperato di morir desio,  
 Squarcia le fasce, e le ferite: e piovve  
 Da le sue piaghe effacerbate un rio.  
 E l' uccide, ma quella doglia acerba,  
 Co' l' trarlo di se stesso, in via il serba.

84

\* Passo sul letto, e l' anima fugace  
 Fà richiamata à gli odiosi uffici.  
 Ma la garrula fama homai non tace  
 L' aspre sue angosce, e i suoi caimfelici.  
 Vi tragge il pio Goffredo, e la verace  
 Turba v' accorre de' più degni amici.  
 Ma nò grave ammonir, nè parlar dolce  
 L' osinato de l' alma affanno molce.

85

Qual' in membro gentil piaga mortale  
 Tocca inaspra, e in lei cresce il dolore,  
 Tal da i dolci conforti in il gran male,  
 Più inacerbisce medicato il core.  
 Ma il venerabil Piero, à cui ne cale,  
 \* Come d' agnella inferma à buon pastore;  
 Con parole gravissime ripiglia  
 Il vaneggiar suo lungo, e lui consiglia.

86

O' Tancredi, Tancredi, ò da te stesso  
 Troppo diverso, e da i principj tuoi;  
 Chi ti l' afforda? e qual m' uol sì spesso  
 Di cecità fa, che veder non puoi?  
 Questa sciagurata del cielo è un messo:  
 Non vedi lui? non odi i detti suoi?  
 Che ti sgrida, e richiama à la suarrita  
 Strada, che pria segnasti, e te l' addita.

87

A' gli atti del primiero ufficio degno  
 Di cavalier di Christo ei tirappella;  
 Che lasciassi, per farti ( ah! cambio indegno )  
 \* Drudo d' una fanciulla à Dio rubella.  
 Seconda avversità, pietosa sdegno  
 Con leve sferza ai ià in flagella  
 Tua folle colpa, e fa di tua l' alme  
 Te medesimo ministro, e tu l' rispuet

Rispa

88

*Rifusti dunque, ah! sconosciute, il dono  
Del ciel jahubre, e'n contra lui t'adirit  
Misero, dove corri in abbandono  
A' tuoi sfrenati, e rapidi martiri?  
Sei giunto, e pendi già cadente, e prono  
Sul precipizio eterno, e tu no'l miri?  
Miralo, prego, e te raccogli, e frena  
Quel dolor, ch' à morir doppio ti mena.*

89

*Tace: e in colui de l' un morir la tema  
Potè de l' altro intepidir la voglia.  
Nel cor dà loco à que' conforti, e scema  
L' impeto interno de l' intensa doglia;  
Ma non così, che ad hor, ad hor non gema,  
E che la lingua à lamentar non scioglia,  
Hora seco parlando, hor con la sciolta  
Anima, che dal ciel forse l' ascolta.*

90

*Lei nel partir, lei nel tornar del sole  
Chiama con voce stanca, e prega, e plora:  
Come usimol, cui' l' villan duro invola  
Dal nido i figli non permessi ancora;  
Che in miserabil canto, afflisse, e sole  
Piange le notti, e n'empie i boschi, e l' ora.  
Al fin co' l' nuovo dì rinchiede alquanto  
L' umi: e' l' sonno in lor serpe fra' l' pianto.*

91

*Ei ecco in sogno, di stellata veste  
Cinta gli appar la sospirata amica,  
Bella assai più, ma lo splendor celeste  
L' orna, e non toglie la noititia antica:  
E con dolce atto di pietà le meste  
L' uci par, che gli attinghi, e così dica:  
Mira, come son bella, e come lieta,  
Fedel mio caro, e in me tuo duolo acqueta.*

92

*Tale i son, tua mercè; tu me da i vivi  
Del mortal mondo per error togliesti:  
Tu ingrebb' à Dio fragli immortali, e d'ui  
Per pietà di salir degna mi festi.  
Quirvi io beata amando godo, e quirvi  
Spero, che per te loco anco s' appresti;  
Ove al gran Sole, e ne l' eterno die  
Vagheggerai le sue bellezze, e mie;*

93

*Se tu medesimo non t'invidi il cielo,  
E non travui co' l' vaneggiar de' sensi.  
Vrui, e sappi, ch' io t' amo, e non t' uelo,  
Quanto più creatura amar convienfi.  
Così dicendo, fiammeggiò di zelo  
Per gli occhi, fuor del mortal ufo accenfi;  
Poi nel profondo de' suoi rai si chinse,  
E sparve, e novo in lui conforto infuse.*

94

*Consolato ei si destò, e si rimette  
De' medicanti à la discreta aita.  
E intanto sepellir fà le dilette  
Membra, ch' informò già la nobil vita.  
E se non fù di ricche pietre elette  
La tomba, e da man d' edala scolpita;  
Fù scelta almeno il sasso, e chi gli diede  
Figura, quanto il tempo rui concede.*

95

*Quirvi da faci, in lungo ordine accese,  
Con nobil pompa accompagnar la feo:  
E le sue arme à un nuò pin sospese  
Vi spiegò sopra in forma di trofeo.  
Ma come prima alzar le membra offese  
Nel dì seguente il cavalier poteo,  
Di riverenza pieno, e di pietate,  
Vissò le sepolte ossa honorate.*

96

*Giunto à la tomba, ove al suo spirito viruo  
Dolorosa prigione il ciel prescrisse;  
Pallido, freddo, muto, e quasi privo  
Dimovimento al marmo gli occhi affisse.  
Al fin sgorgando un lagrimoso rivo  
In un languido obime proruppe, e disse:  
O' sasso amato, o' honorato tanto,  
Che dentro hai le mie fiamme, fuori il piato;*

97

*Non di morte sei tu, ma di viruaci  
Ceneri albergo, ove è riposto amore:  
E ben sento io da te l' usate faci,  
Men dolci sì, ma non men calde al core.  
Deh prendi i miei sospiri, e questi baci  
Prendi, ch' io bagno di doglioso humore:  
E dagli tu, poi ch' io non posso, almeno  
A' l' amate reliquie, c' han nel seno.*

Dati

98

Dagli lor tu, che se mai gli occhi gira  
L'anima bella à sue belle spoglie,  
Tua pietate, e mio ardir non haurà in ira;  
Ch'odio, ò sdegnò la su non si raccoglie.  
Perdona ella il mio fallo: e sol respira  
In questa speme il cor fra tante doglie.  
Sà, ch'empia è sol lamano: e non l'e noja,  
\* Che, s'amando lei vissi, amando i moja.

99

Et amando morrò: felice giorno,  
Quando che sia, ma più felice molto,  
\* Se, come errando hor vido à te d'in ornò,  
Al hor sarò dentro al tuo grembo accolto.  
Faccian l'anime amiche in ciel sozzorno;  
\* Sia l'uncenere, e l'altro in un sepolto:  
Ciò, che l'viver non hebbe habbia la morte.  
\* O' ( se sperar così lice ) altera sorte.

100

\* Confusamente si bisbiglia in tanto  
D: l' caso reo ne la rinchiusa terra.  
Poi s'accerta, e divulga: e'n ogni canto  
D: la città smovuta il romor erra  
Misto de' gridi, e di femineo pianto,  
Non altramente, che se presa in guerra  
Tutta ruini: e'l foco, e i nemici empì  
Volino per le case, e per li tempi.

101

Matutti gli occhi Arsete in se rivolue,  
Miserabil di gemito, e d' aspetto.  
Ei, come gli altri, in lagrime non solve  
Il duol, che troppo è d' indurato affetto;  
Ma i bianchi crini suoi d' immonda polve  
Si sparge, e brutta e fiede il volto, e'l petto.  
Hor, mentre in lui uolte le turbe sono, (no,  
Và in mezzo Argante, e parla in coral suo.

102

Ben voleua io, quando primier m'accorsi,  
Che fuor si rimanea la donna forte,  
Seguir la immantinente, e ratto cor si,  
Per correr seco una medesima sorte.  
\* Che non feci, e non dissi: ò quai non porsi  
Preghiere al Re, che fesse aprir le porte!  
Ei m'è pregante, e contendente in vano  
\* Cont' imperio affrendò, e' à qui soprano.

103

Ahi, che s'io a l' hora uscirva, ò dal periglio  
Qul ricondotta la guerriera haurai,  
O chiusi, ov' ella il terren s'è vringlio,  
Con memorabil fine i giorni miei.  
\* Mache potevao più! Parve al consiglio  
De gli huomini altramente, e de gli Dei.  
Ella morì di fatal morte, e' io  
Quanti hor convien si à me, già non oblio.

104

Odi Giernsalem ciò, che prometta  
Argante: od il tu cielo: e se incio manco,  
Pulmina su'l mio capo; io la vendetta  
Giuro di far ne l' homicida Franco,  
Che per la coltei morte à me s' aspetta:  
Nò questa spada mai depor dal fianco,  
In fin, ch' ella à T'ancredi il cor non passi,  
E'l cadavero infame à i corvi laschi.

105

Così disse egli: e l' aure popolari  
Con applauso seguir le voci estreme.  
E immaginando sol, temprò gli amari  
L' aspettata vendetta in quel, che geme.  
O' vani giuramenti! Ecco contrari  
\* Seguir tallo gli effetti à l' alta speme:  
E cader questi in tenzon pari estinto  
Sotto calui, ch' ei s' à già preso, e vinto.

Il fine del Duodecimo Canto.



## A R G O M E N T I,

E

## A L L E G O R I E

DEL CANTO DECIMOTERZO.

D'ORAZIO ARIOSTO. DIGIO: VINCENZO IMPERIALE.

**A** Custodir la selva Ismeno caccia (Mostri  
 Gli empj Demonj, e questi in strani  
 Concerfi, sol l'aspetto lor discaccia  
 Quei che van per tagliar gli obbrofchiostri.  
 Vavvi Tancredi con sicura faccia;  
 Ma pietà il tien, che'l suo valor non mostri.  
 Il Campo, cui soverchia arsura offende,  
 Copiosa pioggia vigoroso rende.

D'antica selva habitator si fanno  
 (Opra d'Ismeno) gli habitator d'Averno.  
 A quanti picciola Franchi ne vanno  
 Recan le torme ree spazento, e sberno.  
 Va l'invitto Tancredi, e'l fero inganno  
 Vince già de gli horror, vince l'Inferno;  
 Quando pietà lui vince, e timor have;  
 Et ha il Campo dal Cielo acqua foave.

DI GUIDO CASONI.

DI BARTOLOMEO BARBATO.

*Illusioni di fallace incanto*  
 Rendon munita ombrosa selva antica.  
 Vinto è Tancredi: ei cede al finto pianto  
 Della sua bella, e sospirata Amica.  
 Sembra infocato il Ciel, la Terra intanto  
 Non più l'herbette, e i fiori, arsa, nutrica.  
 Langue assetato il Campo; alfin l'ardore  
 Tempra la pioggia col bramato humore.

*Novo Inferno la selva incantatore*  
 Ismeno rende. Un Capitano è vinto,  
 Che resta a un lungo lagrimoso humore  
 De la sua bella Amante alfin convinto.  
 La Terra per il Sol nel seno ardore  
 Soffre, ne l'iene di bel verde pinto.  
 Langue il Campo di sete: a quell'arsura  
 Di soccorrere il Ciel si prende cura.

DI FRANCESCO BIRAGO.



L'Incanti d'Ismeno nella selva, che ingannano con delusioni, altro non significano, che la falsità delle ragioni, e delle persuasioni, la quale si genera nella selva, cioè nella moltitudine, e varietà de' pareri, e de' discorsi humani. E perche l'huomo segue il vizio, e s'uggela virtù, o stimando, che le fatiche & i pericoli siano mali gravissimi, & insopportabili, o giudicando, come giudicò Epicuro, e i suoi seguaci, che ne piaceri, e nell'ozio si ritrovi la felicità; per questo doppio è l'incanto, e la delusione. Il fuoco, il Turbine, le Tenebre, i mostri, e l'altre si fatte apparenze sono gl'ingannevoli argomenti, che ci dimostrano le oneste fatiche, e gli onorati pericoli sotto imagine di mali.

X 2

D 1



## DI GUIDO CASONI



Ancredi, che dalle illusioni diaboliche ingannato  
 esce del bosco senza trarre à fine l'Impresa, ha-  
 vendo pur nondimeno le altre tutte superate, mo-  
 stra, quanto più di qualsivoglia altro affetto possa  
 in noi tal volta una passione amorosa, conciosia  
 che noi in altre cose costanti, e forti, ogni sorte  
 d'impedimento, che ci si attraversi, superiamo :  
 pur se la rimembranza della cosa amata si scuopre  
 agli occhi nostri, allhora non altrimenti che  
 stanca lepre, dopo un lungo corso, che hà fatto,  
 sopraggiunta da' cani, si stende, e si lascia prendere  
 in bocca: così noi superati, e vinti, ci lasciamo condurre, dove à lei  
 piace. Il tumulto fatto nel Campo, e la fuga di Latino per lo ardore  
 della stagione, mostra chiaramente, che pochi sono quelli, i quali nei  
 travagli siano costanti e fermi. Goffredo facendo oratione à Dio viene  
 esaudito. Si scuopre qui, come l'huomo pio, e fedele, che ne' travagli  
 suoi ricorre a nostro Signore con puro, e sincero animo, non è da lui  
 mai abbandonato, ma gli concede quello, che dimanda.

CAN-

# CANTO

## DECIMOTERZO.



<sup>1</sup> *Acadde à pena in  
cenere l'immensa  
Machina espugnatri-  
ce de le mura,  
Che'n se novi argo-  
menti l'imen ri-  
penza,*

*Perche più resti la città sicura.*

*Onde à i Franchi impodir ciò, che di-  
spensa*

*Lor di materia il bosco, egli procura:*

*\* Tal che contra Sion battuta, e scossa*

*Torre nova risarsi indi non possa.*

<sup>2</sup> *Sorge non lunge à le christiane tende  
Tra solitarie valli alta foresta,  
Foltissima di piante antiche, horrende,  
Che spargon d'ogni intorno ombra funesta.  
Quine l'hora che il Sol più chiaro splende,  
E luce incerta, e scolorita, emella;  
Quale in núbilo ciel dubbia si vede,  
Se'l dì à la notte, ò s'ella à lui succede.*

<sup>3</sup> *Ma quando parte il sol, qui tosto adombra  
Notte, nube, caligine, & horrore,  
Che rasièbra infernal che gli occhi ingùbra  
Di cecità, ch'empie di tema il core.  
Nè qui gregge, od armèti a' paschi, à l'òbra  
Guida disolco mai, guida pastore:  
Nè v'entra peregrin, se non smarrito;  
Mà lunge passa, e la dimostra à dito.*

<sup>4</sup> *Qui l'adunan le freghe, & il suo viago  
Con ciaschena di lor notturno viene:  
Vien sovra i nemb, e chi d'un fero drago,  
E chi forma d'un hircò informe tieme.  
Conciglio infame, che fallace imago  
Suol allettat di desiato bene,  
A' celebrat con pompe immonde, e sozze  
I profani conviti, e l'empie nozze.*

<sup>5</sup> *Così crèdeasi, & habitante alcuno  
Dal fero bosco mai ramo non svelse;  
Mai Franchi il violar; perchi'ei soluma  
Somministrava lor machine eccelse.  
Hor qui sen venne il mago, e l'opportuno  
Alto silentio de la notte scelse:  
De la notte, che prossima successe,  
E suo cerchio formòvi, e i segni impresse.*

<sup>6</sup> *E scinto, e nudo un piè nel cerchio accolto,  
Marmorò potentissime parole.  
Girò tre volte à l'orientè il volto,  
Tre volte à i regni, ove declina il sole.  
E tre scosse la verga, ond' huom sepulto  
\* Trar de la tomba, e dargli moto suole:  
E tre co'l piede scaltro il suol percosse;  
Poi con terribil grido il parlar mosse.*

<sup>7</sup> *Udite, udite, ò voi, che da le stelle  
Precipitar giù i folgori tonanti:  
Sì voi, che le tempeste, e le procelle  
Movete, habitator de l'aria erranti,  
Come voi, che à le inique anime felle  
Ministri sete de gli eterni pianti:  
Cittadini d'averno, hor qui v'invoco,  
E te, Signor de' regni empì del foco.  
Pren.*

8

*Prendete in guardia questa selva, e queste  
Piante, che numerate a voi consegno.  
Come il corpo è de l'alma albergo, e vestite,  
Così d'alcun di voi sia ciascun legno;  
Onde il Franco ne fugga, o almen s'arreste  
Ne' primi colpi, e tema il vostro sdegno.  
Disse, e quelle, ch'aggiunse, horribil note  
Lingua, s'empia non è, ridir non pote.*

9

*A quel parlar le faci, onde s'adorna  
Il seren de la notte, egli scolora:  
E la Luna si turba, e le sue corna  
Di nube avvolge, e non appar più fora.  
Irato i gridi a raddoppiar ei torna,  
Spiriti invocati, hor non venite ancorat!  
Onde tanto indugiar? forse attendete  
Voci ancor più potenti, o più segrete?*

10

*Per lungo disfar già non si scorda  
De l'arti crude il più efficace ajuto:  
E sò con lingua anch'io di sangue lorda  
Quel nome proferir grande, e temuto,  
Acutinè Dite mai ritrosa, o sorda,  
Nè traferato in ubidir sù Pluto.  
Che s'è che s'è volea più dir; ma intanto  
Conobbe, ch'è seguita era la incanto.*

11

*Venieno innumerabili, infiniti  
S'irti, parte ch'naria alberga, ederra,  
Parte di quei, che son dal fondo usciti  
Caliginoso, e tetro de la terra.  
Lenti, e del grand'urto anco smarriti,  
Ch'impedi loro il trattar l'armi in guerra;  
Ma già venirme qui ler non si toglie,  
E ne tronchi albergar, e tra le foglie.*

12

*Il Mago, poi c'homai nulla più manca  
Al suo disegno, al Re lieto sen riede.  
Signor, lascia ogni dubbio; l'or rinfranca,  
\* Ch'omai sicura è la regal tua sede:  
Nè potrà rimorar più l'hoste franca  
L'alte machine sue, come ella crede.  
Così gli dice, e poi di parte in parte  
Narra i successi de la magica arte.*

13

*Soggiunse appresso: hor cosa aggido a queste  
Fatte dame, ch'è me non meno aggrada.  
Sappi, che tosto nel Leon celeste  
Marie co'l Sol fia, ch'ad unir si vada.  
Nè tempraran le fiamme lor molestè  
Aure, o nemi di pioggia, o di rugiada;  
Che quanto in cielo appar, tutto predice  
Aridissima arsura, e infelice.*

14

*Onde qui caldo havrem, qual l'hanno a pena  
Già adusti Nasamoni, o i Garamanti.  
Pur à noi sia men grave in città piena  
D'acque, e d'ombre sì fresche, e d'agi tanti;  
Mai Franchi in terra alcuiata, e no amena  
Già non saranno a tolerar bastanti:  
E pria domi dal cielo, agevolmente  
Fian poi sconfitti da l'egittia gente.*

15

*Tu vincerei sedendo, e la fortuna  
Non credo io, che tentar più ti convenga;  
Ma, s'è l'Arcasso altier, che posa alcuna  
Nò vuole, e benchè honesta anco la sdegna,  
T'affretta, come suole, e l'importuna,  
Trova modo pur tu, ch'è freno il tegna:  
Che molto non andrà, che l'cielo amico  
A te pace darà, guerra al nemico.*

16

*Hor questo udendo il Re ben s'assicura,  
Sì che non teme le nemiche posse.  
Già riparate in parte havea le mura,  
Che de' montani l'impeto percosse.  
Con tutto ciò non rallento la cura  
Di ristorarle, ove han rotte, o smosse.  
Le turbe tutte, e cittadine, e ferre,  
S'impiegan qui: l'opra continua ferre.*

17

*\* Ma in questo mezzo il pio Englion non vuole,  
Che la forte cittade in van si batta,  
Se non è prima la maggior sua mole,  
Et alcuna altra machina rifatta.  
E i fabri al bosco invia, che porger suole  
Ad uso tal pronta materia, e alta.  
Vanno costor sù l'alba à la foresta;  
Matimor novo al suo apparir gli arresta.*

Qual

18

*Qual semplice bambin mirar non osa,  
Dove insolite larve habbia presenti;  
O come pauce ne la notte ombrosa,  
Imaginando pur mostri, e portenti;  
Così temean, senza saper qual cosa  
Siasi quella però, che gli sgomenti:  
Se non che 'l timor forse à i sensi finge  
Maggior prodigi di Chimera, ò Sfinge.*

19

*\* Torna la turba, e timida, e smarrita  
Varia, e confonde sì le cose, e i detti,  
Ch'ella nel riferir n'è poi schermita,  
Nè son creduti i mostruosi effetti.  
All'hor vi manda il Capitano ardita,  
E forte squadra di guerrieri eletti,  
Perche salscoria à l'altra, e'n effeguire  
I magisteri suoi le porga ardire.*

20

*Questi appressando, ove lor seggio han posto  
Gli empj Demonj in quel selva, viò horro-  
Non rimiar le nere ombre sì tosto, (re,  
Che lor fìscosse, e tornò ghiaccio il core.  
Pur oltre ancor sen gian, tenendo ascosto  
Sotto audaci sembianti il vil timore:  
E tanto s'avanzar, che lunge poco  
Erano homai da l'incantato loco.*

21

*Effe à l'hor de la selva un suon repente,  
Che par rimbombò di terren, che treme.  
E'l mormorar de gli austri in lui fì sente,  
E'l pianto d'onda, che fra scogli geme.  
Come ruggia il leon, fischia il se, penite,  
Come urla il lupo, e come l'orso freme,  
Vodi, e vodi le trombe, e vodi il tuono:  
Tanti, e sì fatti suoni esprime un suono.*

22

*In tutti à l'hor s'impallidì le gote,  
E la temenza à mille segni apparì:  
Nè disciplina tanto, ò ragion puote,  
Ch'ogni di gire innanzi, ò di fermarse,  
Ch' à l'occulta virtù, che gli percote,  
Son le difese loro anguste, e scarse.  
Fuggono al fine e un d'essi, in cotai guisa  
Scusando il fatto, il più Bugliu n'arrisa.*

23

*Signor, non è di noi chi più si vante  
Trancar la selva, ch'ella è sì guardata,  
Ch'io credo, e l'guirerei, che in quelle piatte  
Habbia la regna sua Pluton traslata.  
Ben hà tre volte, e più d'aspro diamante  
Ricinto il cor, chi intrepido la guata:  
Nè senso v'hà colui, ch'udir s'arrischia,  
Come tonando insieme rugge, e fischia.*

24

*Così costui parlava: Alcasto v'era  
Frà molti, che l'Indian, presente à sorte:  
Huom di temerità stupida, e fiera:  
Sprezzator de' mortali, e de la morte;  
Che non bauria temuto horribil fera,  
Nè mostro formidabile ad huom forte,  
Nè tremoto, nè fagore, nè vento,  
Nè s'altro hà il mondo più di violento.*

25

*Crollava il capo, e sorridea, dicendo:  
Dove costui non osa, io gir confido.  
Io sol quel bosco di trancar intendo,  
Che di torbidi sogni è fatto nido.  
Già no l'mi vietarà fantasia horrenda,  
Nè di selva, d'acqua, ci fremito, ò grido:  
O pur tra quei sì spaventosi chiostri  
Dir ne l'inferno il varco à me fì mostri.*

26

*Total si vanta al capitano, e tolta  
Da lui licenza il cavalier s'innia:  
E rimira la selva, e poscia ascolta  
Quel, che da lei novo rimbombò uscia.  
Nè però il piede audace maiietro volta,  
Ma sicuro, e sprezzante è come pria:  
E già calcato haurrebbe il suol disceso,  
Ma gli si oppone, ò pagli, un foco acceso.*

27

*Cresce il gran foco, e'n forma d'alte mura  
Stende le fiamme torbide, e fumanti;  
Ene cinge quel bosco, e l'assicura, (ti.  
\* Ch'altri gli arbori suoi non tranchi, ò schia-  
Le maggiori sue fiamme hanno figura  
Di castelli superbi, e torreggianti:  
E di stromenti bellici hà munite  
Le rocche sue questa novella Dire.*

O.

28

O' quanti appajon mastri armati in guarda  
 \* Degli almerli, e in che terribil faccia;  
 De quacon occhi biechi altri il r'guarda,  
 E dibattendo l'arme altri il minaccia.  
 Fugge egli al fine, e ben la fuga è tarda,  
 Qual di Leon, che si ritiri in caccia.  
 Ma pure è fuga: e pur gli scote il petto  
 Timor, fin a quel punto ignoto affetto.

29

Non s'arride esso all'hor d'haver temuto;  
 Mafatto poi lontan ben se n'accorse:  
 E stupor n'ebbe, e sdegno, e dente acuto  
 D'amaro pentimento il cor gli morse.  
 E di trista vergogna acceso, e muto,  
 Attonito, in disparte i passi torse;  
 Che quella faccia alzar, già sì orgogliosa,  
 Ne la luce de gli huomini non osa.

30

Chiamato da Goffredo, indugio, e scuse  
 Trova à l'indugio, e di restarsi agogna;  
 Pur v'è, ma lento, e tien le labrachiusse,  
 O' gli ragiona in guisa d'huom, che sogna.  
 \* Difetto, e fuga il Capitan conchiuse  
 In lui da quella insolita vergogna.  
 Poissiff: hor ciò che fia? forse prestigi  
 Son questi, o di natura alti prodigi?

31

Ma s'alcun v'è, cui nobil voglia accenda  
 Di cercar que' salvatichi soggiorni,  
 Vadane pure, e la ventura imprenda,  
 E muntio almen più certo à noi ritorni.  
 Così disse egli. E la gran selva horrenda  
 Tentata fù ne tre seguenti giorni  
 Da i più famosi: e pur alcun non fue,  
 Che non fuggisse à le minaccie sue.

32

Era il Prence Tancredi intanto sorta  
 A' sepellir la sua diletta Amica:  
 E benchè in volto sia languido, e smorto,  
 E mal atto à portar elmo, o lorica;  
 Nulla dimen, poichè il bisogno hà scorto,  
 Ei non ricusa il rischio, o la fatica;  
 Che il cor riuuote il suo vigor trasfonde  
 Al corpo sì, che par, ch'esso n'abbonde.

33

Vassene il valoroso in se ristretto,  
 Etacito, e guardingo al rischio ignoto:  
 E sostien de la selva il fero aspetto,  
 E l'gran ra nor del tuono, e del tremoto:  
 E nulla sbigottisce, e sol nel petto  
 Sente, ma tosto il seda, un picciol moto.  
 Trapassa: E ecco in quel silvestre loco  
 Sorge improvvisa la città del foco.

34

Al'hor s'arrettra, e dubbio alquanto resta,  
 E se dice: hor qui, che vaglion l'armi?  
 Ne le fanci de' mastri, e n'gola à questa  
 Devratrice fiamma andrò à gettarmi?  
 Non mai la vita, ove cazione honesta  
 Del com in prò la chiedo, altri risparmi;  
 Ma nè prodiga fia d'anima grande  
 Huom degno: e tale è ben chi qui la spande.

35

Pur l'hoste, che dirà, s'indarno i'riedo?  
 Qual altra selva hà di troncar speranza?  
 Ne' tentato lasciar vorrà Goffredo  
 Mai questo varco; hor i'oltre alcun s'avvan?  
 Forse l'incendio, che qui sortai vedo (xat)  
 Fia d'effetto minor, che di sembianza.  
 Ma segua ne, che puote; e in questa dure  
 Dentro saltorui. O' memorando ardire!

36

Nè sotto l'arme già sentir gli parve  
 Caldo, o seruar, come di foco intenso;  
 Ma pur, se fosser vere fiamme, o larve,  
 Mal parè giudicar: sì tosto il senso;  
 Perchè repente à pena tocco sparve  
 Quel simulacro, e giunse un murai denso,  
 Che portò notte, e verno: e l'verno ancora,  
 E l'ombra dileguossi in puccin hora.

37

Stupido sì, ma intrepido rimane  
 Tancredi: e poi che vede il tutto cheto,  
 Mette sicura il piè ne le profane  
 Soglie, e spia de la selva ogni secreto.  
 Ne più apparenze insusate, e strane,  
 Nè trova alcun fra via scontro, o diaveto;  
 Se non quanto per se ritarda il basso  
 Larvisti, e i passi inavviluppato, e fosco.

Al

38

*Al fine un largo spazio in forma scorge  
D'anfiteatro, e non è pianta in esso;  
Salvo che nel suo mezzo altero sorge,  
Quasi eccelsa piramide, un cipresso.  
Così si drizza, e nel mirar s'accorge,  
Ch'era di vari segni il tronco impresso;  
Simili à quei, che in ree usò di scritto  
L'antico già misterioso Egitto.*

39

*Fra i segni noti alcune note hà scorte  
Del sermon di Soria, ch'ei ben possiede.  
O tu, che dentro à i chiostri de la morte  
Ostasi por, Guerriero audace, il piede:  
Deh, se non seicrudel, quanto sei forte,  
Deh non turbar questa secreta sede.  
Perdona à l'alone homidi luce privo;  
Non dee guerra co' mirti haver chi vive.*

40

*Così dicea quel motto: egli era intento  
De le brevi parole d'i sensi occulti:  
Fremere in tanto udià continuo il vento  
Tra le frondi del bosco, e tra i virgulti:  
E trarne un suon, che flebile concetto  
Par d'humani sospiri, e di virgulti:  
E non non sò che confuso instilla al core  
Dipietà, di spavento, e di dolore.*

41

*Pur tragge al fin la spada, e con gran forza  
Percote l'alta pianta. o meraviglia!  
Munda fuor sangue la recisa scorza,  
E fà la terra intorno à se vermiglia.  
Tutto straccapriccia, e pur rinforza  
Il colpo, e l'fin vederne ei si consiglia.  
A l'hor, quasi di tomba, uscirne sente  
Un indistinto gemito dolente.*

42

*Che poi distinto in voci: Ah troppo, disse,  
M'harta Tancredi affeso: hor tanto basti.  
Tudalcorpo, che meco, e per me visse,  
Felice albergo già, mi discacciasti:  
Perche il misero tronco, à cui m'assisse  
Il mio duro destino, anco mi guastasti  
Dopo la morte gli avversari tuoi.  
Cruel, ne' lor sepolchri offender vuoi!*

Vol. II.

43

*Clorinda fui: nè sol quel spirito humano  
Albergo in questa pianta rozza, e dura;  
Ma ciascuno altro ancor Franco, o Pagano,  
Che lasci i membri à piè de l'alte mura,  
Affretto è qui d'auzo incanto, e strano,  
Non sò, s'io dica in corpo, o in sepoltura.  
Son di senso animati i rami, e i tronchi;  
E micidial sei tu, se legno tronchi.*

44

*Qual inferno tal hor, ch' in sogno scorge  
Drago, o città di fiamme alta Chimera;  
Se ben sospetta, o in parte anco s'accorge,  
Che l' simulacro sia non forma vera;  
Par desia di fuggir, tanto gli porge  
Spavento la sembianza horrida, e fero.  
Tal il timido amante à pin non crede  
A i falsi inganni, e pur ne treme, e cede.*

45

*\* Ed entro il cor gli è in modo tal conquiso  
\* Da' varii affetti, che s'agghiaccia, e trema;  
\* E nel moto potente, e improvviso  
\* Gli cade il ferro, e l'huano è in lui la tema.  
Và fuor di se: presente haver gli è avvisio  
\* L'offesa domasua, che plori, e gema.  
Nè può soffrir di rimir quel sangue,  
Nè quei gemiti d'egro, che sangue.*

46

*Così quel contra morte aulice core  
Nulla forma turbò d'alto spavento;  
Ma lui, che solo è fievole in amore,  
Falsa imago deluse, e van lamento.  
Il suo caduto ferro in tanto fuore  
Portò del bosco impetuoso vento;  
Sicche vinto partissi, e in la strada  
Ritrovò poscia, e ripigliò la spada.*

47

*Pur non tornò, nè ritentando ardio  
Spiar di novo le cagioni ascosse.  
E poiche, giunto al sommo Duce, unio  
Gli spiriti alquanto, e l'animo compose,  
Incominciò: Signor, munto son io  
Dinon credue, e non credibil cose.  
Ciò, che dicean de lo spettacol fero,  
E del suon paventoso, è tutto vero.*

Y

Me-

48

Meraviglioso foco ind' m'apparse,  
 Senza materia in un instante appreso;  
 Che forse, e dilatando un muro farse  
 Parve, e d'armati mostri esser difeso.  
 Pur vi passai, che nè l'incendio m'arse,  
 Nè dal ferro mi fu l'andar conteso.  
 Vernò in quel puto, e annottò: fè il giorno,  
 E la serenità poscia ritorno.

49

Di più dirò; ch' à gli alberi dà vita  
 Spirito human, che sente, e che ragiona.  
 Per p. ova sotto: ion'hò la voce uita,  
 Che nelcor flebilmente anco mi suona.  
 Stilla sangue de' tronchi ogni ferita,  
 Quai ai molle carne habbian persona.  
 Nò, nò, pri non potrei (vinci mi dixi)  
 Ne cortecia scortar, nè fucier rama.

50

Così dice egli: e'l Capitano ondeggia  
 In gran tempesta di pensieri intanto.  
 Pensa, s'egli medesimo andar là deggia,  
 (Che tal lo stima) à venturar l'incanto:  
 O' se pur di materia altra provvezia  
 Lontana più, ma non difficil tanto;  
 Ma dal profondo de' pensieri suoi  
 L'Heremita il rappella, e dice poi.

51

Lascia il pensiero andace: altri conviene,  
 Che de le piante sue la setta spoglie.  
 Già, già la fatal nave à l'erme arene  
 La prora accosta, e l'auree vele accoglie.  
 Già rotte l'indernissime catene  
 L'aspettato Guerrier dal lido sciozlie.  
 Non è lontana homai l'ora prescritta,  
 Che sia presa Sion, l'hoste sconfitta.

52

Parla eicor, fattadi fiammain volto,  
 E risuona più c'huomo in sue parole.  
 E'l pia Gassredà penser noui è volto,  
 Che neppitosto già cessar non vuole.  
 Manel Cancro celeste homai raccolto  
 Apporta arsurà inuiscata il sole:  
 Ch' à i suoi disegni, à i suoi guerrier nemica  
 Insopportabil rende ogni fatica.

53

Spenta è del cielo ogni benigna lampa,  
 Signoreggiano in lui cruelli stelle;  
 Onde pure virtù, ch'informa, e stampa  
 L'aria d'impression maligne, e felle.  
 Cresce l'ardor nocivo, e sempre ardevampa  
 Più mortalmente in queste partie m'gelle.  
 A giorno reo notte più rea succede,  
 E di peggior di lei dopo lei vede.

54

Non esce il sol giannai, ch'asperso, ecinto  
 Di sanguini vapori entro, e d'intorno,  
 Non mostri ne la fronte assai distinto  
 Multo presaggio d'infelice giorno.  
 Non parte mai, che in rosso macchietinto  
 Non minacci equal naja al suo ritorno:  
 E non inaspri i già sofferti d'anni  
 Con certa tema di futuri affanni.

55

\* Mentre egli i raggi poi d'alto diffonde,  
 Quanto d'intorno o'chia mortal figura,  
 Seccarsi fiori, e impallidir le fronde,  
 Assettate languir l'erbe rimira,  
 E scender si la terra, e scemar l'onde:  
 Ogni cosa del ciel soggetta à l'ira:  
 E le sterili nubi in aria sparse  
 In sembianza di fiamme altrui mostrar se.

56

Sembra il ciel ne l'aspetto atra fornace:  
 Nè cosa appar, che gli occhi almen ristauri.  
 Ne le spionche sue Ze'firo tace:  
 E'n tutto è ferma il vaneggiar de l'aure.  
 Solo vi soffia, e par vanpa di face,  
 Vento, che muove da l'arena Maure:  
 Che gravoso, e spiacente, e seno, egote  
 Co' denfi fiati ad hor ad hor percolte.

57

Non hà poscia la notte ombre più liete,  
 Ma del caldo del sol passioni impresse:  
 E di travii di foco, e di comete,  
 E d'altri fregi ardenti il velo intesse.  
 Nè pur, misera terra, à la tua sete  
 Son da l'aurora Luna alcuna concessa  
 Se rugiada se stille: e l'erbe, e i fiori  
 Bramano indarno i lor vitali humori.

D3

38

Da le notti inquiete il dolce sonno  
Bandito fugge: e i languidi mortali  
\* Lusingando ritrarlo à se non ponno;  
Ma pur la sete è il pessimo de' mali;  
Però che di Giudea l'iniquo Donno  
Convenemmi, e con succhi aspri, e mortali,  
Più de l'inferna Stige, e d'Acheronte  
Torbida fece, e irrida ogni fonte.

59

E l'picciol Siloe, che puro, e mondo  
Offria cortese à i Franchi il suo tesoro,  
Hor di tepide linfe à pena il fondo  
Arido copre, e d'aspari sistoro. (do,  
Ne il Po, qual hor di maggio è più profon-  
Parria soverchio ài desuati loro; (ga  
Ne l'Gange, o l'Nilo, à l'hor che nò s'appa-  
De sette alberghi, e l'verde Egitto all'ga.

60

Salcun giamai tra frondeggianti rive,  
Puro vide stagnar liquido argento;  
O' giù precipitose ir' acque vroe  
Per alpe, o n'piazza herbosa à passo lèto;  
Quelle al vago desio forma, e descrive,  
E ministra materia al suo tormento:  
Che l'immagine lor gelida, e molle  
L'aspinga, e scalda, e nel pensier ribolle.

61

Vedi le membra de' guerrier robuste,  
Cui nè camin per aspra terra preso,  
Nè ferrea salma, onde gir sempre onuste,  
Nè domò ferro, à la lor morte inteso,  
C'hor risolute, e dal calore aduste  
Giacciono, à se medesime inutil peso:  
E vroe ne le vene occulto foco,  
Che pascendo le strugge à poco, à poco.

62

Langue il corsier già sì ferace, e l'erba,  
Che fù suo caro cibo à schifo prende.  
Vacilla il piede infermo, e la superba  
Cervice dianzi, hor giù dimessa pende.  
Memoria di sue palme hor più non serba:  
Nè più nobil di gloria amor l'accende.  
Le vincitrici spoglie, e i ricchi fregi  
Par, che quasi sul soma, odi, e dispregi.

63

Languisce il fido cane, e ogni cura  
Del car, albergo, e del signor oblia.  
Giace dissesto, e à l'interna arsura,  
Sempre anhelando, aure novelle invia;  
Ma s'altrui diede il respirar natura,  
Perche il caldo del cor temprato sia;  
Hor nulla, o poco refrigerio n'have:  
Siquello, onde si spira, è denso, e grave.

64

Cori languia la terra, e n' tale stato  
\* Egri giaceansi i miseri mortali:  
E l' buon popol fedel, già disperato  
Di vittoria, temea gli ultimi mali:  
E risonar s'udia per ogni lato  
Universal lament, in voci tali.  
Che più spira Goffredo? o che più bada?  
Sinche tutto il suo campo à morte vada?

65

Deh con quai forze superar si crede  
Gli alti ripari de' nemici nostri?  
Onde machine attende? ei sol non vede  
L'ira del cielo à tanti segni mostri?  
De la suamente avversa à noi fan fede  
Mille novi prodigi, e mille mostri:  
\* Et arde à noi sì il sol, che minor vopo  
\* Direfrigerio hà l'Indo, e l'Ethiopo.

66

Dunque stomacosi, che nulla importe,  
Che n'andiam noi, turba negletta, indegna,  
Vili, e inutili alme à dura morte,  
Pur ch'ei lo scettra imperial mantegna?  
Cotanto dunque fortunata sorte  
Rassembra quella di colui, che regna;  
Che ritener si cerca avidamente  
A danno ancor de la soggetta gente?

67

Hor mira d'huom, e' hà il titolo di pio,  
Provvidenza pietosa, animo humano;  
La salute de' suoi porre in oblio,  
Per conservarsi honor dannoso, e vano.  
E veggendo à noi secchi i fonti, e l'irio,  
\* Per se i acque condur fin dal Giordano:  
E fra pochi sedendo à mensa lieta  
Discolar l'onde fresche al vin di Creta.

Y 2 Cori



68

*Così i Franchi dicean: ma'l Duce Greco,  
Che'l lor vessillo è di seguir già stanco;  
Perche morir quì disse? e perche meco  
Far, che la schieramiane vegnamancot  
Se ne la sua follia Goffredo è cieco,  
Siam in suo danno, e del suo popol Franco.  
A noi che noce? E senza tor licenza  
Notturna fece, e tacita partenza.*

69

*Mosse l'essempio assai, come al di chiaro  
Fu noto, e d'imitarlo alcun risolve.  
Quei, che seguir Clotaro, & Ademaro,  
E gli altri Duci, c'hor son ossa, e polve;  
Poi, che la fede, che à color giraro,  
Hà disciolto colei, che tutto solve,  
Già trattano di fugga: e già qualchi uno  
Parte furivamente à l'aer bruno.*

70

*Ben se l'ode Goffredo, e ben se'l vede:  
E i più aspri rimedj hauria ben pronti;  
Ma gli schiva, & abborre, e con la fede,  
Che faria stax i fumi, e gire i monti,  
Devotamente al Re del mondo chiede,  
Che gli apra homai de la suagratia i fonti.  
Giunge le palme, e fiammeggianti in zelo  
Gli occhi rivolge, e le parole al cielo.*

71

*Padre, e Signor, s' al popol tuo piovessi  
Già le doici rugiade entro al deserto;  
S' à mortal mano già virtù porgesti  
Romper le pietre, e trar del monte aperto  
Un vrvio fiume; hor rinovella in questi  
Gli stessessempi: e s'ineguale è il merito,  
Adempi di tua gratia i lor difetti:  
E gioi lor, che i tuoi guerrier fian detti.*

72

*Tarde non furon già queste preghiere,  
Che dervur da gnislo humil deso;  
Ma sen volaro al ciel pronte, e leggiere,  
Come pennuti augelli, inanza à Dio.  
Le accolse il Padre eterno, & à le schiere  
Fedeli sue rivolse il guardo pio:  
E sì ti gravi lor rischi, e fatiche  
Già merrebbe, e disse con parole amiche.*

73

*Habbia fin quì sue dure, e perigliose  
Arverchia sofferte il campo amato:  
E contra lui con arme, & arti asose  
Siasi l'inferno, e siasi il mondo armato;  
Hor cominci novello ordina di cose,  
E gli si volga prospero, e beato.  
Piova, e ritorni il suo guerriero invitto:  
E venga à gloria sua l'hoste d'Egitto.*

74

*Così dicendo il capo mosse: e gli ampi  
Cieli tremaro, e i luonerranti, e i fissi:  
E tremò l'aria riverente, e i campi  
De l'oceano, e i manti, e i ciechi abissi.  
Fiammeggiare à sinistra accesi lampi  
Fur visti, e chiaro tuono insieme udissi.  
Accompagnan le genti il lampo, e l'tuono  
Con allegro di voci, & alto suono.*

75

*Ecco subite nubi, e non di terra  
Già per virtù del sole in alto ascese;  
Ma giù del ciel, che tutte apre, e disferra  
Le porte sue, veloci in giù discese.  
Ecco notte improvvisa il giorno serra  
Ne l'ombre sue, che d'ogni intorno hà stese.  
\* Segue la pioggia impetuosa, e cresce  
\* Il rio coti, che fuor del letto n' esce.*

76

*Come tal hor ne la stagione estiva,  
Se dal ciel pioggia desata scende,  
Stuol d'anitre loquaci in secca riva  
Con rauco mormorar lieto l'attende:  
E spiega l'ali al freddo humor, nè schiva  
Alicuna di bagnarsi in lui si rende:  
\* E là ve in maggior coppia ei si raccoglie,  
\* Si tuffa, e spegne l'assetata voglia:*

77

*Così gridando la cadente piova,  
Che la destra del ciel picciola versa,  
Lieti salutano questi; à ciascun giova  
La chiama haverne, nè che il manto aspersa.  
Chi bee ne' vetri, e chi ne gli elmi à prova,  
Chitien la man ne la fresca onda immersa,  
Chi se ne spruzza il volto, e chi le tempie.  
Chi scaltro à miglior uso i vasi n'empie.*

Nè

78

*Nè pur l'humana gente hor si rallegra,  
 E de' suoi danni à ristorar si viene;  
 Ma la terra, che dianzi afflitta, & egra  
 Di fessure le membra havea ripiene,  
 La pioggia in se raccoglie, e si rintegra,  
 E la comparte à le più interne vene:  
 E largamente i nutritivi humori  
 À le piante ministra, à l'erbe, à i fiori.*

79

*Et inferma somiglia, à cui vitale  
 Succo l'interne parti arse rinfresca:  
 E disgombrando la cazion del male,  
 À cui le membra sue fur cibo, & esca;*

*La rinfanca, e ristora, e rende quale  
 Fù ne la sua stagion più verde, e fresca:  
 Tal ch'obliando i suoi passati affanni  
 Le ghirlande ripiglia, e i lieti panni.*

80

*Cessa la pioggia al fine, e torna il Sole:  
 Ma dolce spiega, e temperato il raggio  
 Pien di maschio valor, sì come suole  
 Tra'l fin d'aprile, e l'cominciar di maggio:  
 O' fidanza gentil: chi Dio ben cole  
 L'aria sgombrar d'ogni mortale oltraggio;  
 Cangiar à le stagioni ordine, e stato;  
 Vincer la rabbia de le stelle, e'l fato.*

Il fine del Decimoterzo Cantò.

ARGO.



173

# A R G O M E N T I,

E

## A L L E G O R I E

### DEL CANTO DECIMOQUARTO.

D'ORAZIO ARIOSTO. DIGIO: VINCENZO IMPERIALE.

**I** Ntende in sogno il Capitan francese,  
Come Dio vuol, che si richiami al Hoste  
Il buon Rinaldo, ond' egli poi cortese  
Dei Prenci i risponde alle proposte.  
Ma Piero, che già primo il tutto intese,  
I M:ssi invia là, dove han cortese hoste.  
Un Mago, il qual lor pria d' Armida scopre  
Gli occulti in'anni, indi gli ajuta all'opre.

DI GUIDO CASONI.

Vuol Dio, pregan gli Eroi, Goffredo assente,  
Che si richiami di Bertoldo il Figlio.  
Han Carlo, e Ubaldo in sem d'apio torrente  
Ricco albergo, Host: saggio, util consiglio.  
D' Armida l'odio, e poi l'amore ardente,  
E di Rinaldo l'otioso effugio.  
Odono, ed han con la fata! lor guida  
L'arti, onde vince fian l'arti d' Armida.

Che si perdoni al buon Rinaldo priega  
Quello, come d'Ugon l'ombra l'informa:  
Cede ai preghi Goffredo, e tal si pigia,  
Che col voler del Cielo il suo conforma.  
Quinci instrutti da Pier, che lutto spiega,  
Del guerrier van due messi a cercar l'orma,  
Et han da un saggio al fin l'arte, ch' affida  
Ad ingannar l'ingannatrice Armida.

DI BARTOLOMEO BARBATO.

Tiene in sogno sopito il Re del Mondo  
Il franco duce, che riposa quieto;  
E gli rivela in quell'oblio profondo  
Un alto, e favorevole decreto.  
L'amor, l'odio d' Armida non ascondo;  
Nè Rinaldo in effugio otioso, e luto.  
Vince il Mago la Mago, e'n ogni parte  
Superata riman l'arte da l'arte.

DI FRANCESCO BIRAGO.



L Sogno d'Ugone, & il Ragionamento di Piero significano l'ajuto divino, e le divine ispirazioni. Il Paragone, che vien fatto da Ugone di Goffredo al capo, e di Rinaldo alla mano, è per mostrare, che il capo è sede della ragione, come disse Platone, e la destra, se non è sede dell'ira, è almeno il suo principalissimo intromento. L'Heremita, che indirizza i messaggieri al saggio, figura la cognizione soprannaturale, ricevuta per divina grazia, sì come il saggio l'humana sapienza. Il saggio si finge nel nascimento Pagano, e dopo dall'Heremita fatto Christiano, perocchè la Filosofia nacque tra Gentili nell'Egitto, e nella Grecia, e di là noi trapassò, e da S. Thomaso, e altri santi Dottori fu fatta ministra della Theologia, e come Religiosa non più ardisce affermare cosa contra quello, che la sua Maestra tiene.

D I

## DI GUIDO CASONI.



Offredo, che in sogno da Ugone intende, come Dio vuole, che Rinaldo sia richiamato all'esercito, ne dichiara, come il sommo Padre fa alle volte sapere a' suoi diletti quello, che egli desidera, e scuopre loro la volontà sua. Carlo e Ubaldo eletti per ritrovar Rinaldo, e à lui per maffaggiati, vengono indirizzati à Boemondo da Guelfo, credendo, che Rinaldo quivi si ritrovasse; ma Pietro gli invia all'Eremita Cristiano, alli cui detti, e consigli, dice, che eglino creder debbano, perche da lui nuova certa di Rinaldo intenderanno.

Da questo si comprende, come gli huomini per se soli atti non sono à conseguire quello, che vogliono: errano facilmente, e traviano dal buon sentiero: ma coperto loro da tanti huomini, come debbano ricorrere all'aiuto celeste, e dirino, senza la cui gratia, vana sarebbe ogni loro fatica, se essi vi consentono, o si come Carlo, e Ubaldo, che a i consigli di Pietro s'accostarono, facile è di loro conseguire, e ottenere il desiderio suo. Carlo, e Ubaldo, che arrati all'Eremita Cristiano, e lui seguendo, entrano nelle viscere della terra, ove vedono cose maravigliose, e intendono il modo, che deono tener nella liberatione di Rinaldo. Si potrebbe intendere qui tali essere i fedeli Christiani, che seguendo i buoni consigli dati loro, se ne vanno da huomini santi, e giusti, i quali per somma loro bontà, e fede, c'hanno in Gesù Christo, fanno di molti miracoli: e questi tali sono i santissimi Apostoli, Evangelisti, Martiri, Dottori Ecclesiastici, la cui vita, costumi, ammaestramenti, e ammonizioni seguono, e imitano se vogliono cavare Rinaldo dalla servitù d'Armida, cioè se vogliono liberare l'huomo dalla prigione della vanità, e dalla servitù diabolica, riducendolo al campo Christiano, e facendolo venire sotto il Vessillo della Croce, e sotto lo stendardo di nostro Signore Gesù Christo. Hor con questi dimorando i fedeli in quel modo, che detto habbiamo, entrano nelle viscere della terra, vengono a conoscere chiaramente qual sia il mondo, e vengono instrutti, come eglino havendo à camminare molto paese, per trarre Rinaldo della servitù d'Armida, per cavare i miseri huomini dati in preda alle vanità di questo mondo, da lui hanno la verga, con la quale fanno fuggire i serpenti, e le fiere, che se gli attraversano in questo suo buono, e santo viaggio. Questa è la gratia di Dio, e favor celeste, per la quale fuggono da loro i Diavoli, e le furie infernali. Hanno il libro, che gli mostra il modo, che hanno à tenere per uscire fuori del labirinto d'Armida. Questo è il lume della ragione, illustrato, e ridotto à perfezione, che gli hà fatti avveduti de gl'inganni del mondo. Lo scudo di diamante è il santissimo Evangelio, con li quali doni si partono dalli tanti huomini sedeli, e vengono pellegrinando per questo mondo, per cavare dall'infelice, e misera servitù le anime nostre, mostrandone la verità, e la luce.

CAN.

# CANTO

## DECIMOQUARTO.



<sup>1</sup> Scriva homai dal  
molle, e fresco  
grembo

De la gran madce  
sua la notte ascu-  
ra,

Aure lievi portâdo,  
e largo nembâ

Di sua rugiada pretiosa, e pura:  
E scotendo del vel l'humido lembo.  
Ne spargeva i fioretti, e la verdura:  
E i venticelli dibattendo l'ali  
Lusingavano il sonno de' mortali.

<sup>2</sup> Et ess' ogni pensier, che l' di conduce,  
Tuffato haveano in dolce obliq' profondo.  
Ma vegliando ne l'eterna luce  
Sedeva al suo governo il Re del mondo.  
E riviſcea dal cielo al franco Duce  
Lo sguardo favorevole, e giocondo  
Quinci à lui ne inviaua un sogno cheta,  
Perche gli rivelasse alto decreto.

<sup>3</sup> Nontunze à l'auree porte, ond' esce il Sole,  
E christallina porta in oriente.  
Che per costume inanti aprir si suole,  
Che si dischi da l'uscio al di nascente.  
Da questa escono i sogni, i quai Dio vuole  
Mandar per gratia à pura, e casta mente.  
Da questa hor quel, ch' al pro Buglion discet-  
L'al dorate inverso lui dissende. ) de,  
Vol. I.

<sup>4</sup> Nulla mai vifion nel sonno offerse  
Altrui sì vaghe immagini, o sì belle;  
Come hora questa à lui, la qual gli aperse  
I secreti del cielo, e de le stelle.  
Onde, siccome entro uno Speglio, ei scerse  
Ciò, che là suso è veramente in elle.  
Pareagli esser transitato in un sereno  
Candido, e d'auree fiamme adorno, e pieno.

<sup>5</sup> E mentre ammira in quell' eccello loco  
L'ampiezza, i moti, i lumi, e l'armonia,  
Ecco cinto di rai, cinto di foco  
Un cavaliero incontra à lui venia.  
En suono, à lato à cui sarebbe roco  
Qual più dolce è quà giù, parlar l'udia:  
Goffredo non m'accogli, e non ragione  
Al fido amico? hor non conosci Ugone?

<sup>7</sup> Et ei gli rispondea: Quel novo aspetto,  
Che par d'un sol mirabilmente adorno,  
Da l'antica notizia il mio intelletto  
Sria! hà sì, che tardi à lui ritorno.  
Gli stendea poi con dolce amico affetto  
Tre fiata le braccia al collo intorno:  
E tre fiata in van cinta l'imga  
Fuggia, qual leve sogno, od aer vago.

<sup>7</sup> Sorridea quegli: e non già, come credi,  
Dicea, son cinto di terrena veste.  
Semplice forma, e nudo spiro vedi,  
Qui cittadin de la città celeste.  
Questo è tempio di Dio: qui son le sedi ste.  
De suoi guerrieri, e tu haurai loco in que-  
Quando ciò fia' rispose, il mortal laccio cio.  
Scrivaghi homai, i al restar qui m'è impac-  
Z Ben,

8

Ben, replicogli Ugon, tosta raccolta  
Ne la gloria sarai de' trionfanti.  
Pur militando converrà, che molto  
Sangue, e sudor là giù tu versi avanti.  
Da te prima à i Pagani esser ritolto  
Deve l'imperio de' paesi santi;  
E stabilirsi in lor christiana Reggia,  
In cui regnare il tuo fratel poi deggia.

9

Ma perche più lo tuo desir s'avvive  
Ne l'amor di quà in, più fiso hor mira  
Questi lucidi alberghi, e queste vive  
Fiamme, che mète eterna informa; e gira:  
E in angeliche tempore odi le due  
Sirene, e'l suon di lor celeste lira.  
China (poi disse, e gli additò la terra)  
Gli occhi à ciò, che quel globo ultimo serra.

10

Quanto è vil la cagion, ch' à la virtude  
Humana è colà giù premio, e contrasso.  
In che picciolo cerchio, e fra che nude  
Solitudini è stretto il vostro fasto.  
Lei, come isola, il mare intorno chiude:  
E lui, c'hor ocean chiamante, hor vasto,  
Nulla eguale à tai nomi hà in se di magno;  
Ma è bassa palude, e breve stagno.

11

Coil l'un disse, e l'altro in ginso i lumi  
Volse, quasi sdegnando, e ne sorrise;  
Che vide un punto solmar, terre, e fiumi,  
Che qui pason distinti in tante guise:  
Es ammirò, che pur à l'ombre, à i fumi  
La nostra folle umanità s' affisse,  
Servo imperio cercando, e muta fama:  
Nè mirò il Ciel, ch' à se n'invita, e chiama.

12

Onde rispose: poi ch' à Dio non piace  
Dal mio carcer terreno anco disciorme,  
Prego, che del camin, ch' è men fallace  
Fra gli errori del mado, hor tu m'informe.  
E (replicogli Ugon) la via verace  
Questa, che tiem, indì non torcer l'orme;  
Sol, che richiami dal lontano effugio  
Il figliuol di Bertoldo, io ti consiglio.

13

Perche, se l'alta providenza elesse  
\* Te de l'impresa sommo capitano,  
Destinò insieme, ch'egli esser dovesse  
De' tuoi configii essercitor soprano.  
A te le prime parti, à lui concesse  
Son le seconde; tu sei capo, ei mano  
Di questo campo: e sostener sua vece  
Altri non pote, e farlo à te non lece.

14

A lui sol di troncar non fia disdetto  
Il bosco, c'ha gli incanti in sua difesa:  
E da lui il campo tuo, che per disetto  
Di gente inhabil sembra à tanta impresa,  
E par, che sia di ritirarsi affretto;  
Prenderà maggi. r forza à nova impresa:  
E i rinforzati muri, e d'Oriente  
Supererà l'essercito possente.

15

Tacque, c'el Buglion rispose, d'quanto grato  
Fora à me, che tornasse il cavaliera:  
Voi, che vedete ogni pensier celato,  
Sapete, s'amo lui, se dico il vero.  
Ma di, con quai proposte, od in quall'ato  
Si deve à lui mandarne il messaggiero?  
Vuoi, ch'io preghi d'comandi? E come que-  
sto sarà legitimo, & honesto? (sta

16

A l'hor ripigliò l'altro: il Rege eterno,  
Che te di tante somme grazie honora,  
Vuol, che da quegli, onde ti diè il governo,  
Tu sia honorato, e riverito ancora.  
Però non chieder tu (nè senza scherno  
Forse del sommo imperio il chieder fora)  
\* Ma richiedo concedi, & al perdono  
\* Scendi de gli altrui preghi al primo suono.

17

Guelfo ti pregherà ( Dio sì l'inspira )  
Ch'asso, va il fier garzon di quell'errore,  
In cui trascorse per soverchio d'ira,  
Sì che al campo egli torni, & al suo honore.  
E ben c'hor longe il giornine di lora,  
E vaneggia ne l'otio, e ne l'amore;  
Non dubitar però, che n' pochi giorni  
Opportuno al grand' uopo ei non ritorni.  
Che!

<sup>18</sup>  
*Che'l vostro Piero, à cui lociel comparte  
 L'alta notizia de' secreti sui,  
 Saprà drizzare i messaggieri in pante,  
 Orè certe novelle havran di lui.  
 E sarà lor dimostro il modo, e l'arte  
 Di liberarlo, e di condurlo à vui.  
 Così al fin tutti i tuoi compagni erranti  
 Ridurrà il ciel sotto i tuoi segni santi.*

<sup>19</sup>  
*Hor chiuderò il mio dir con una breve  
 Conclusion, che iò, ch'è te sia cara.  
 Sarà il tuo sangue al suo commisto, e deve  
 Progenie uscirne gloriosa, e chiara.  
 Qui tacque, e sparve, come fumo leve  
 Al vento, ò nebbia al sole arida, e rara:  
 E sgombrò il sonno, e gli lasciò nel petto  
 Di gioia, e di stupor confuso affetto.*

<sup>20</sup>  
*Aprè à l'horà le luci il pio Baglione,  
 E nato vede, e già cresciuto il giorno:  
 Onde lascia i riposo, e sovrappone  
 L'arme à le membra faticose intorno.  
 E poco stante à lui nel padiglione  
 Venieno i Duci al solito soggiorno,  
 Orè à consiglio siedono: e per uso  
 Ciò, ch'altrove si fà, quivi è concluso.*

<sup>21</sup>  
*Urvì il buon Guelfo, che'l nelvel pensiero  
 Infuso havea ne l'inspirata mente,  
 Incominciando à ragionar primiero,  
 Disse à Goffredo: ò principe clemente,  
 Perdono à chieder me veng'io, ch'in vero  
 E' perdon di peccato anco recente;  
 Onde potrà parer per avventura  
 Frettolosa dimanda, & immatura.*

<sup>22</sup>  
*Ma pensando, che chiesto al pio Goffredo  
 Per lo forte Rinaldo è tal perdono:  
 Eriguar dandò à me, che ingrassia il chiedo,  
 Che vile à fatto intercessor non sono;  
 Agevolmente d'impearar mi credo  
 Questo, ch'è tutti sia giovevol dono.  
 Deh consenti, ch'ei rieda, che in ammenda  
 Del fallo in prò comune il sangue spenda.*

<sup>23</sup>  
*E chi sarà, s'egli non è, quel forte,  
 Ch'è si troncar le spaventose piante?  
 Chi girà incontra à i rischi de la morte  
 Con più in'repido petto, e più costante?  
 Scoter le nuora, & atterrar le porte  
 Vedraio, e salir solo à tutti avanti.  
 Rendi al tuo campo homai, rendi per Dio  
 Lui, ch'è sua alta speme, e suo desio.*

<sup>24</sup>  
*Rendi il nipote à me sì valoroso,  
 E pronto effecutor rendi à te stesso:  
 Ne soffrir, ch'egli torpa in vil riposo;  
 Ma rendi insieme la sua gloria ad esso.  
 Segua il vessillo tuo vittorioso:  
 Sia testimonio à sua virtù concesso;  
 Faccia opre di se degne in chiara luce,  
 E rimirando te maestro, e duce.*

<sup>25</sup>  
*Così pregava: e ciascun'altro i preghi  
 Con savorevol fremito seguiva;  
 Onde Goffredo à l'hor, quasi egli pieghevole  
 La mente à cosa non pensata in pria:  
 Come esser può, dicea, che gratia i neghi,  
 Che da voi si dimanda, e si desia?  
 Ceda il rizzore: e siarazione, e legge  
 Ciò, che'l consenso universale elegge.*

<sup>26</sup>  
*Tornò Rinaldo, e da qui innanzi affrene  
 Più moderato l'impeo de' ire:  
 E risponda con l'opre à l'alta spene  
 Di lui concetta, & al comun desir.  
 Ma il richiamarlo, ò Guelfo, à te conviene:  
 Frettoloso egli sia, credo, al venire.  
 Tu scegli il messo, e tu l'indirizza, dove  
 \* Pensi, che'l fero giurime si trove.*

<sup>27</sup>  
*Tacque, e disse sorgendo il guerrier Dano:  
 Esser io chieggiò il messaggier, che vada:  
 Nè riuco camin dubbio, ò lontano;  
 Per far' il don de l'honorata spada.  
 Questi è di cor fortissimo, e di mano;  
 \* Onde al buò Guelfo assai l'offerta aggrada.  
 Vuol, che sia l'un de' messi, e che sia l'altro  
 Ubaldo, inquam canto, & avveduto, e scalto.*



28

\* Veduti Ubaldo in giovenezza, e cerchi  
Vari costumi havea, vari paesi,  
Peregrinando da i più freddi cerchi  
Del nostro mondo a gli Ethiopi accesi:  
E come huom, che virtute, e senno merchi,  
Le favelle, l'usanze, e i riti appresi:  
Poscia in matura età da Gualfo accolto  
Fu tra compagni, e caro à lui fu molto.

29

A tai Messaggi l'honorata cura  
Dirichiamar l'alto campion si diede:  
E gli indirizzava Gualfo à quelle mura,  
Tra cui Boemondo hà la sua regia sede;  
Che per publica fama, e per sicura  
Opinion, ch'egli vi sia, si crede.  
Ma'l buon Romito, che lor maldiretti  
\* Conosce, entra fr'aloro, e tronca i detti.

30

E dice: o cavalier, seguendo il gridò  
De la fallace opinion vulgare,  
Duce seguite temerario, e infido,  
Che vi fa gire indarno, e traviare.  
Hor d'Ascalona nel propinquo lido  
Ite, dove un fiume entra nel mare.  
Quivi sia, che vi appaja huom nostro amico:  
\* Credete à lui; ciò, ch'ei diravvi, io l' dico.

31

Ei molto per se vede, e molto intese  
Del preveduto vostro alto viaggio  
Già gran tempo hà dame: sò che cortese  
Altrettanto vi sia, quanto egli è saggio.  
Così lor disse, e più da lui non chiese  
Carlo, o l'altro, che seco riva messaggio;  
Ma furo ubidienti à le parole,  
Che spirito drum dettar gli suole.

32

Prefer commiato, e si il desio gli sprona,  
Che senza indugio alcun pesti in cammino  
\* Dirizzaro il lor corso ad Ascalona,  
Dove à i lidi si frange il mar vicino.  
E non udian ancor come risuona  
Il roco, o alto fremito marino;  
Quando giunsero à un fiume, il qual di nova  
Acqua accresciuto è per novella piovra.

33

Si che non può capir dentro al suo letto;  
E sen v'è più che stralcorrente, e presso;  
Mentre essi stan sospesi, à lor d'aspetto  
Venerabile appae un vecchio honesto;  
Coronato di faggio in lungo, e schietto  
Vestir, che di lin candido è conteso.  
Scote questi una verga, e'l fiume calca  
Co' piedi ascuriti, e contrail cor foil valca.

34

Si come soglion là vicino al polo,  
S'avvien che l'verno i fiumi agghiaccia; e in-  
\* Correr su'l Ren le villanelle à fuslo dure,  
Con lunghi strisci, e sdruciolar secure;  
\* Tal e in vien sovra l'instabil suolo  
Di queste acque non solide, e non dure:  
E tosto co' giunse, onde in lui fisse  
Tenean le luci i duo guerrieri; e disse:

35

Amici, dura, e faticosa inchiesta  
Seguite: e d'uopo è ben, ch' altri vi guidi;  
Che'l cercato guerrier tuoz è da questa.  
\* Terra in paesi inospiti, e infidi.  
Quanto, o quanto è l'opra ancor vi resta,  
Quanti mar correrete, e quanti lidi:  
E convien, che si stenda il cercar vostro  
Oltre i confini ancor del mondo nostro.

36

Ma non vi spiaccia entrar ne le nascose  
\* Spelonche, ove hò la mia secreta sede,  
Ch'ivi udrete da me non lievi cose,  
E ciò, ch' à voi saper più si richiede.  
\* Disse, e ch' à lor dia loco à l'acqua impese,  
Et ella tosto si ritira, e vede:  
E quindi, e quindi di montagna in guisa  
Curva pende, e in mezzo appar drusa.

37

Ei preseli per man, ne le più interne  
\* Profundità sotto quel rio lor mena.  
Debile, e incerta luce ròi si fescene,  
Qual tra bescichi ài Cintia ancor non piena.  
\* Ma pur gravide d'acque ampie caverne  
Veggiono, onde tra noi sorge ogni vena.  
\* La qual zampilli in fonte, o in fiume va;  
Discorra, o stagni, o si dilati in lago.

E ve-

38

E veder ponno, onde il Pò nasca, & onde  
Idalpe, Gange, Eufrate, Istro derivi;  
Ond' esca pria la Tana: e non asconde  
Gli occulti suoi principj il Nilo quivi.  
Trovano un rio più sotto, il qual diffonde  
Vivaci zolfi, e vaghi argenti, e virvi.  
Questi il Sol poi raffina, e 'l licor molle  
Stringe in candide masse, e in auree zolle.

39

E miran d'ogni intorno al ricco fiume  
Di cave pietre il margine dipinto;  
Onde, come à più piccole s'allume,  
Sp. del. quel loco e 'l fesco horror n'è vinto.  
Quivi scintilla con ceruleo lume  
Il celeste zaffiro, & il gemmato:  
Vi fiammeggia il carbonchio, e luce il saldo  
Diamante, e lieto ride il bel smeraldo.

40

Stupidi i Guerrier vanno, e ne le nozze  
Cose il tutto il lor pensiero s'impiega,  
Che non fanno alcun motto: alfin pur moro  
La voce Ubaldo, e la sua scorta prega.  
Deh, Padre, ai me, ove nasiamo; & ove  
Ci giacem: e tua cossation ne spiega;  
Ch'io vò sè se l'ver miri, d'osno od ombra;  
Così alto splendor il cor m'ingombra.

41

Risponde: sete voi nel grembo immenso  
De la terra, che tutto in se produce.  
Nè già potreste penetrar nel denso  
De le viscere sue, senza me duce.  
Vi scorgo al mio palazzo, il qual accenso  
Tosto vedrete di mirabil luce.  
Nacqui io pagan; ma poi ne le sant'acque  
Regenerarmi à Dio per gratia piacque.

42

Nè in virtù fatte son d'angiolì stigi  
L'opere mie meravigliose, e conte.  
Tolga Dio, ch'usi note, o sussurri;  
Per isforzar Cotito, o Flegetonte;  
Ma spiando men vò da lor vestigi,  
Qual in se virtù celi, o l'herba, o 'l fonte:  
E gli altri arcani di natura ignoti  
Contempla, e de le stelle i varii moti.

43

Peroche non ogn' hor lunge dal cielo  
Tra sotterranei chiusi è la mia stanza;  
Ma su'l Libano spesso, e su'l Carmelo  
In aerea mapion s'ò dimoranza.  
\* Poi spiegansi à me senza alcun velo  
Venere, e Marte in ogni lor sembianza:  
E veggio, come ogn'altra, d'presso, o tardi  
Roti: o benigna, o minacciosa guardi.

44

E sotto i piè mi veggio hor folte, hor rade  
Le nubi, hor negre, & hor pinte da Iri:  
E generar le piogge, e le rugiade  
Rituardo: e come il vento obliquo spira:  
Come il solgar s'infiamma per quai strade  
Tortuose in giù spinto ei si raggiri.  
Scorgo com'è, e fochi altri il presso,  
Ch'io saieva irrua: hor già di me stesso.

45

Di me medesimo fui pago cotanto,  
Ch'io stimai già, che l'mio saper mis'ra  
Certa fosse, e infallibile di quanto  
Pù far l'alto fattor de la Natura;  
Ma, quando u' vostro Piero al fiume santo  
M'asperse il crine, e lavò l'anima impura,  
Drizzò più su il mio guardo, e l'fecce accor:  
Ch'ei per se stesso è tenebroso, e corio. (to)

46

Conobbi à l'hor, ch'angel notturno al sole  
E nostra mente à irar del primo vero:  
E di me stesso risi, e de le folte,  
Che già cotanto insuperbir mi fero.  
Ma pur seguito ancor, come egli vuole,  
Le s'elite arti, e l'uso mio primiero;  
Bè son in parte altri buon da quel ch'io fui,  
Ch'or da lui pendo, e mi rivolgo à lui.

47

E in lui m'acqueto: egli commanda, e insegna  
Mastro insieme, e signor sommo se sovano:  
Nè già per nostro meza oprar disdegna  
\* Cose degne tal hor de la sua mano.  
Hor sarà cura mia, ch' al campo vegna  
L'invitto heroe dal suo carcer lontano,  
Ch'ei lam'impone già gran tempo aspetto  
Il venir vostro, à me per lui predetto.  
Così

48

Così con lor parlando al loco viene,  
Ov' egli hà il suo soggiorno, e'l suo riposo.  
Questo è in forma di speco, e in se com'iene  
Camere, e sale, grande, e spazioso.  
E ciò, che nutre entro le ricche vene  
Di più chiaro la terra, e pretioso,  
Splende ivi tutto, & ei n'è in guisa ornato,  
Ch'ogni suo fregio è non fatto, ma nato.

49

Non mancar quicento ministri, e cento,  
Ch'acconti, e pronti à servir gli hosti fore:  
Nè poi in mensa magnifica d'argento,  
Mancar gran vasi, e di cristallo, e d'oro.  
Ma quando satio il natural talento  
Fù de' cibi, e la sete estinta in loro;  
Tempo è ben, disse à i Cavalieri il Mago,  
Che l'magior de' sir vostro homai sia pago.

50

Quivi ricominciò: l'opre, e le frodi  
Note in parte à voi sò de l'empia Armida;  
Come ella al campo venne, e con quai modi  
Molti guerrier ne trasse, e lor fù guida.  
Sapete ancor, che di tenaci nodi  
Gli avvinse poscia, albergatrice infida;  
E ch'indi à Gaza gli invio con molti  
Custodi, e che tra via furon disciolti.

51

Hor vi narrerò quel, ch'appresso occorre:  
Vera historia, da voi non anco intesa.  
Poi che la Maga rea vide ritorse  
La preda sua, già con tant'arte presa;  
Ambe le mani per dolor si morse:  
E fra se disse, di disdegno accesa.  
Ah verounqua non fia, che d'haver tanti  
Miei prigion liberati egli si vanti.

52

Se gli altri sciasse, ei serava, & ei soglegna  
Le pene altrui serbate, e'l lungo affanno:  
Nè questo ancor mi basta; i vò, che vegna  
Sù gli altri tutti universal il danno.  
Così tra se dicendo, ordì disegno  
Questo, ch'hor udirete iniquo inganno.  
Vienfene al loco, ove Rinaldo vinse  
In pugna i suoi guerrieri, e parte estinse.

53

Quivi egli havendo l'arme sue deposto,  
In dosso quelle d'un pagan si pose.  
Forse perche brannava irsene ascolto,  
Sotto insegne men note, e men famose.  
Prese l'armi la maga, e in esse tosto  
Un tronco busto avvolse, e poi l'espose:  
L'espose in riva à un fiume, ove doveva  
Stual de' franchi arrivar, e'l prevedeva.

54

E questo antiveder potea ben'ella,  
Che mandar mille spie solea d'intorno;  
Onde spesso del campo havea novella,  
E i'altri indì pariva, ò fea ritorno;  
Oltre che con gli spiriti ancor favella  
Savente, e fà con lor lungo soggiorno.  
Collocò dunque il corpo morto in parte  
Molto opportuna à sua ingannevol arte.

55

Non longe un sagacissimo valletto  
Pose, di panni pastorai vestito:  
E impose lui ciò, ch'esser fatto, ò detto  
Fintamente doveva: e fù essequito.  
Questi parlò co' vostri, e di sospetto  
Sparse quel seme in lor, ch'indì nutrito  
Fruttò risse, e discordie, e quassial fine  
Seditiose guerre, e cittadine.

56

Che fù, com'ella disegno, creduto,  
Per opra del Buglion Rinaldo ucciso;  
Benche alfine il sospetto à torto havuto,  
Del ver si disegnasse al primo avviso.  
Cotal d'Armida l'artificio alluso  
Primieramente fù, qual io dirò.  
Hor udirete ancor, come seguisse  
Poscia Rinaldo, e quel, ch'indi avvenisse.

57

Qual canta cacciatrice Armida aspetta  
Rinaldo al varco: ei sù l'Orente giunge,  
Ove unrio si dirama, e mi'ioletta  
Formando tosto à lui si ricongiunge:  
En sù la riva una colonna eretta  
Vede, e un picciol batello indì non lunge.  
Fisa egli tosto gli occhi al bel lavoro  
Del bianco marmo, e legge in lettere d'oro.

O chin-

58

O' chiunque tu sia, che voglia, ò caso  
 Peregrinando adduce à queste sponde;  
 Meraviglia maggior l'orto, ò l'occase  
 Non hà di ciò, che l'isolella asconde.  
 Passa, se vuoi vederla. E persuaso  
 Tosto l'incanto à girne oltra quell'onde.  
 E perche malcapace era la barca,  
 Gli scudieri abbandonò, e ci solvarca.

59

Come è laggiunto, cupido, e vagante  
 Volge intorno lo sguardo, e nulla vede,  
 Fuor ch' antri, e acque, e fiori, e herbe, e  
 Onde quasi chernito esser si crede. Spianate;  
 Ma pur quel loco è così lieto, e intanto  
 Guise l'alletta, ch' ei si ferma, e siede:  
 E disforma la fronte, e la ristaura  
 Al soave spirar di placida aura.

60

Il fiume gorgogliar frà tanto udì  
 Con novo suono, e la conglia occhi corse;  
 E mover vide un' onda in mezzo al rio,  
 Che in se stessa si volse, e si riorse.  
 E quindi alquanto d'un crin biondo uscìo:  
 E quindi di Donzella un volto forse:  
 E quindi il petto, e le mammelle, e de la  
 Sua forma infim, dove vergogna ceta.

61

Così dal palcosci notturna scena  
 O' Ninfa, ò Dea, tarda sorgendo appare.  
 Questa, benchè non sia vera Sirena,  
 Ma sia magica larva, una ben pare  
 Di quelle, che già presso à la Tirrena  
 Piaggia habitar l'infidofo mare.  
 Ne men che'n viso bella, in suono è dolce:  
 E così canta, e' cielo, e l'aure molce.

62

O' Giovinetto mentre Aprile, e Maggio  
 \* Vammanan di fiorite, e verdi spoglie,  
 \* Digloria, ò di virtù fallace raggio  
 La temerellamente, ah non vi invoglio!  
 Solo ch' segue ciò, che piace, è saggio:  
 E in sua stagione de' gli anni il frutto coglie.  
 Questo grida natura; hor dunque voi  
 Indurerete l'anima à i desti suoi?

63

Folli, perche gettate il caro dono,  
 Che breve è il, di vostra età novella?  
 Nami, e senza soggetto idoli sono,  
 \* Ciò, che preziose valore il Mondo appella.  
 La fama, che invaghiace à un dolce suono  
 Voi superbi mortali; e par sì bella, (bra,  
 E un Eco, un sogno, anzi del sogno un'om.  
 Ch' ad ogni vento si dilegua, e sgombra.

64

Goda il corpo sicuro, e in lieti oggetti  
 L'Alma tranquilla appaghi i sensi frali:  
 Oblui le noie andate, e non affretti  
 Le sue miserie in affrettando i mali  
 Nulla curi, se'l Ciel tuoni, ò saeti:  
 Minacci egli à sua voglia, e in fiammistra  
 Questo è saver, quest'è felice vita: (li,  
 Sì l'insegna natura, è il laddita.

65

Sì canta l'empia; e'l Giovinetto al sonno  
 Con note invaglia il soavi, e scorte.  
 Quel serpe à poco à poco, e s'ha danno  
 Sovra i sensi di lui possente, e forte. (no,  
 Nè i tuoni homai dellar, non ch' altri; il pò-  
 Da quella queta immagine di morte.  
 Esce d'aguato à l'hor la falsa Maga:  
 E gli v'è sopra di vendetta vaga.

66

Ma quando in lui s'isò lo sguardo, e vide,  
 Come placido in vista egli respira:  
 E ne' begli occhi un dolce atto, che ride,  
 Ben che sian chiusi (hor che fia, ei ligira?)  
 Pria s'arresta sospesa: e gli s'affide  
 Poscia vicina, e placar sente ogn'ira  
 Mentre il risguarda: e'n su la vaga fronte  
 Pende homai il, che par Narciso al fonte.

67

E quei, ch' evi sorgean viri sudori,  
 Accoglie lievemente in un suo velo:  
 E con un dolce ventillar, gli ardori  
 Gli v'è temprando de' l'estivo Cielo.  
 Così (chi'l crederia?) sopiti ardori  
 D'occhi nascosti, distemprar quel gelo,  
 Che s'indurava al cor, più che diamante;  
 E di nemica ella divenne amante.

Di

68

Di lignistri, di gigli, e de le rose,  
Le quai fiorian per quelle piaggie amene,  
Con nor' arte congiunte; mas compose  
Lente, ma tenacissime catene.  
Queste al collo à le braccia, à i piè gli pose,  
Così l'arvinse, e così preso il tiene;  
Quinci, mentre egli dorme, il fà riporre  
Sovra un suo carro, e ratta il Ciel tra scorre.

69

Nè già ritorna di Damasco al Regno;  
Nè dove hà il suo castello in mezzo à l'onde;  
Ma ingelosita di sì caro pegno,  
E vergognosa del suo amor, s'asconde  
Ne l'Oceano immenso, ove alcun legno  
Rado, e non mai v'è da le nostre sponde,  
Fuor tutti i nostri lidi; e quivi eletta  
Per solinga sua stanza è un'isoletta.

70

Un'isoletta, la qual nome prende  
Con le vicine sue da la Fortuna,  
Quinci ella in coma à una montagna ascen.  
Disabitata, e d'ombre oscura, e bruna. (de  
E per incanto à lei nevole rende  
Le spalle, e i fianchi; e senza neve alcuna  
Gli lascia il capo verdeggiante, e vago:  
E vi fonda un palagio appresso un lago.

71

Ove in perpetuo April molle, amorosa  
Vita seco ne mena il suo diletto.  
Hor da così lontana, e così ascosa  
Prigion, trar voi dovete il giuvinetto,  
E vincer de la timida, e gelosa  
Le guardie, ond'è difeso il monte, e'l tetto.  
E già non mancherà chi là vi scorga,  
E chi per l'alta impresa arme vi porga.

72

Troverete del fiume à pena sorti,  
Donna giovin di viso, antica d'anni,  
Ch'è lung'hi crimi in sì la fronte attorti  
Fia nota, & al color vario de' panni.  
Questa per altomar fia, che vi porti  
Più ratta, che non spiega aquila i vanni,  
Più che non vola il folgore: nè guida  
La troverete al ritornar men fida.

73

Apie del monte, ove la Maza alberga  
Sibilando strisciar novi Pioni,  
E cinghiali arrizzar l'aspre lor terga,  
Et aprir la gran bocca orsi, e leoni  
Vedrete; ma scotendo una mia verga  
Temeranno appressarsi, ove ella suoni.  
Poi vi amagiar (se dritto il ver s'estima)  
Troverete il periglio in sì la cima.

74

Un fante sorge in lei, che vaghe, e monde  
Hà l'acque sì, che i riguardanti affeta;  
Ma dentro à i freddi suoi Christalli alconde  
Di tofo esiran malvagità secreta:  
Ch'ùn picciol sorso di sue lucide onde,  
Inebria l'anima tofo, e la fà lieta:  
Indi à rider huom move, e tanto il riso  
S'avvanza al fin, ch'è in ne rimane ucciso.

75

Lunge la bocca disdegnosa, e schiva  
Torrete voi da l'acque empie homicide:  
Nè le vivande posse in verde riva  
V'allettin poi, nè le Donzelle infide:  
Che voce havran piacevole, e lasciva,  
E dolce aspetto, che lusinga, e ride.  
Ma voi gli sguardi, e le parole accorte  
Sprezzando, entrate pur ne l'altre porte.

76

"Dentro è di muri inestricabil cinto,  
Che mille torce in se confusi giri;  
Ma in breve foglio, io vel darò distinto,  
Sì che nessun error fia, che v'aggiri.  
Siede in mezzo un giardin del labirinto,  
Che par, che da ogni fronde amore spiri.  
Quivi ingrembo à la verde herba novella  
Giacerà il Cavaliero, e la Donzella.

77

Ma come essa, lasciando il caro Amante,  
In altra parte il piede havrà rivolto;  
Ved, ch'è lui vi scopriate, e d'adunante  
Un scudo sch'io darò, gli alziate al volto;  
Sì ch'egli vi spicchi, e'l suo sembante  
Veggia, e l'habito molle, onde s'è involto;  
Ch'è tal vïsta potrà vergogna, e sdegno  
Scacciar dal petto suo l'amor indegno.  
Altro

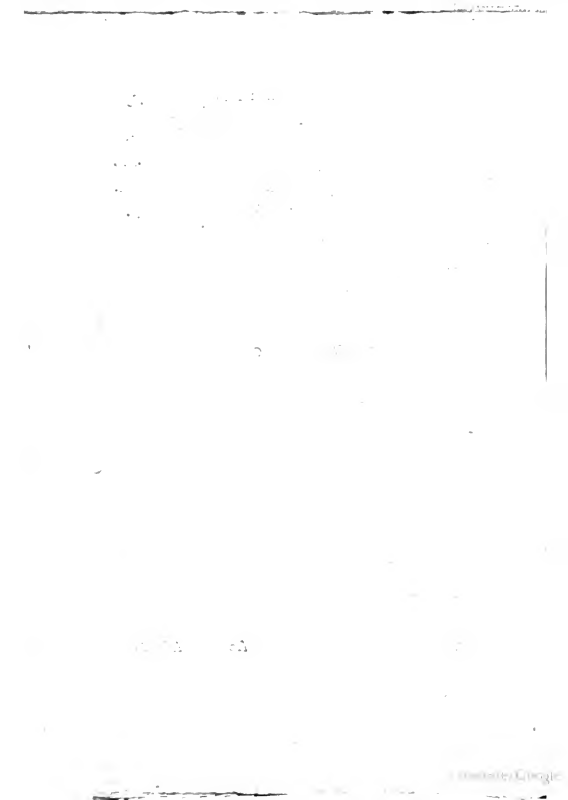
78

*Altra che dirvi homai nulla mi avanza,  
 Se non ch' affai securi ir ne potrete,  
 E penetrar de l' intricata stanza  
 Ne le più interne parti, e più secrete;  
 Per che non fia, che magica possanza  
 A' voi ritardi il corso, o'l passo viete:  
 Nè potrà par, cotal virtù vi guida,  
 Il giunger vostro amirveder' Armida.*

79

*Nè men sicura da gli alberghi suoi  
 L' uscita vi sarà poscia, e'l ritorno:  
 Ma giunge homai l' hora del sonno, e voi  
 Sorger diman devete à par col giorno.  
 \* Così lor disse, e li menò dapoï,  
 Ove e s'havean la notte à far soggiorno:  
 Ivi lasciando lor lieti, e pensosi  
 Si ritirasse il buon vecchio à suar riposo.*

Il fine del Decimoquarto Canto.



## A R G O M E N T I,

E

## A L L E G O R I E

## DEL CANTO DECIMOQUINTO.

D'ORAZIO ARIOSTO. DIGIO: VINCENZO IMPERIALE.

**D** Al Mago instrutti i Cavalier sen vanno,  
Dove il Pino fatal gli attende in porto.  
Spiegan la vela, e pria del gran Tiranno  
D'Egitto i legni, e l'apparecchio han scorto.  
Posi tale il vento, e tale in Nocchier hanno,  
Che ben lungo viaggio estiman corto.  
A l'Isola remota al fine spinti,  
Da lor le forze sono, e i vezzi vinti.

Poiche la coppia de' Messaggi ardua  
Del buon Veglio seguì l'orme, e i consigli,  
Di mirabil Nocchiero a i fidi invisi  
Varca su cavo legno onde, e perigli.  
Ma già scorge, che ingombrare arene, e liti  
Han de l'Egitto le scende, e navigli.  
Poi giunti al fin del corso armano il petto  
Hor contra un fero, hor contra un dolce  
(aspetto).

DI GUIDO CASONI.

DI BARTOLOMEO BARBATO.

Ciel seren, mar tranquillo, aure beate  
Han Carlo, e Ubaldo, e con fatal Nocchiero  
Volan per l'onde, e veggion mille armate  
Vele, e'l gran Campo dell'Egizio Impero.  
Giunti a l'Isola poi, che fortunate  
Disse la fama, e non ridisse il vero,  
Vincono i mostri, le bellezze, e l'incanto:  
Vane apparenze di fallace incanto.

Sotto Cielo seren volan per l'onde  
Col favore d'un Mago i duo guerrieri:  
Comprese sopra de le molli sponde  
L'Egitte vele in apparecchi alteri.  
Iè voci dolci, e le beltà gioconde  
Vinte, vincono i Mostri horridi, e fieri,  
Giunti là dove, che felici esprime  
L'Isola il dolce Cigno in dolci rime.

DI FRANCESCO BIRAGO.



Mari, che si scorrono, il passaggio, che si fa oltre  
le colonne di Hercole, e il viaggio a piè, chetra  
ruine, e dirupi si fa per ascendere il monte, sono  
le fatiche, gli stenti, e i travagli, che si patisco-  
no per giungere alla vera felicità, dimostrataci  
per il monte posto nell'Isola Fortunata, o Felice.  
La Donna, che colà guida i messaggieri, è la buo-  
na Fortuna, che ci aiuta, e si accompagna con noi.  
La Serpe, il Leone, gli altri mostruosi animali, so-  
no gl'inimici, che cercano impedirci il poggio a quella felicità. La verga,  
con la quale si cacciano, è la grazia concessa di sopra.

A a 2 DI



## DI GUIDO CASONI



Arlo prega la sua guida, che lo voglia metter in terra, per vedere il paese, e conoscere le genti, e i costumi loro. Un'animo generoso, e nobile desidera sempre mettersi à quelle imprese, che alcuna lode e honore arrear gli possono; ma cede pure anco à tali stimoli di gloria, quando altro gli detta la ragione, e lo consiglia. Carlo, e Ubaldo, che smontati nel luogo d' Armida, sicuri caminano al giardino, e superano le guardie, nè sono allettati dalle lusinghe, e piaceri del luogo, e degli incanti; mostra come coloro, che ammoniti da persone savie, e prudenti, seguono i consigli, e ricordi loro dati, servire à luogo, e tempo si fanno, come Carlo, & Ubaldo de' doni dell' Eremita Christiano, facilmente vincono ogni sorte di travaglio, e schifano le insidie, e pericoli, che nuocere gli potessero, e essere di grandissimo danno.

# CANTO

## DECIMOQUINTO.



\* 1 \*  
là richiamava il bel  
nascente raggio

Al'opre ogni animal,  
ch' in terra alberga;

Quando venendo à i  
due guerrieri il sag-  
gio,

Portò il foglia, e lo scudo, e l'aurea  
verga.

Accingetevi, disse, al gran viaggio  
Prima, che 'l di, che spūta, homai più s'erga.

Eccovi qui quanto hò promesso, e quanto  
Può de la maga superar l'incanto.

Erano essi già forti, e l'arme intorno  
A le robuste membra havean già messe:  
Onde per vie, che non rischiara il giorno,  
Tosto seguono il vecchio; e son l'istesse  
Vestigia ricalcate hor nel ritorno,  
Che furon prima nel venire impresse.  
Ma giunti al letto del suo fiume: Amici  
lo v'accommiato, ei disse: ite felici.

Gli accoglie il rio ne l'alto seno, e l'onda  
Soavemente in sà gli spinze, e porta;  
Come suol malzar lezziera fronda,  
La qual da violenza in giù s'è torta:  
E poi gli espon sovra la molle sponda.  
Quinci mirar lo già promessa scorta.  
Vider picciola naxe, e in poppa quella,  
Che guidar li dovea, fatal Donzella.

\* 4 \*  
Crinita fronte ella dimostra, e ciglia  
\* Cortesi, e favorevoli, e tranquille;  
\* Enel sembianze à gli Angioli somiglia;  
\* Tanta luce sui par, chiara, e sfaville.  
\* La sua gonna hor'azzurra, & hor vermiglia  
\* Diresti, e si colora in guise mille;  
\* Si c'huom sempre diversa à se la vede,  
Quantunque volte à riguardar la riede.

\* 5 \*  
Casi piuma tal hor, che di gentile  
Amorosa colomba il collo cinge,  
Mai non si scorge à se stessa simile;  
Ma in dversi colori al sol si tinge.  
Hor d'accesi rubin sembra un monile:  
Hor di verdi smeraldi il lume finge:  
Hor insieme gli mesce: e varia, e vaga  
In cento modi i riguardanti appaga.

\* 6 \*  
Entrate, dice, à fortunati, in questa  
Naxe, ond'io l'cean sicur varco,  
Cui destro è ciascun vento, ogni tempesta  
Tranquilla, e lieve ogni gravoso incarco.  
\* Per ministra, e per duce hor mi v'appressa  
Il mio signor del favor suo non parco.  
\* Così parlò la Donna: e più vicino  
\* Fece poscia à la sponda il curvo pino.

\* 7 \*  
Come la nobil coppia hà in lui raccolta  
Spinge la ripa, e gli rallenta il morso:  
E havendo la vela à l'aure sciolta,  
Ella fede al governo, e regge il corso.  
\* Gonfia il torrente è sì, ch' à questa volta  
\* I nauigli portar ben può sul dorso;  
\* Ma questo è sì leggier, che l'assisterebbe  
Qual altro rio per novo humor men crebbe.  
Velo.

8

*Veloce sovra il natural costume*  
 \* *Spingon la vela inverso il lido i venti,*  
*Biancheggian l'acque di canne spume,*  
*E rotte dietro mormorar le senti.*  
*Ecco giungono homai là, dove il fiume*  
*Queta in letto maggior l'onde correnti:*  
*E ne l'ampie voragini del mare*  
*Disperso è diven nulla, è nulla appare.*

9

*A pena hà tocco la mirabil nave*  
*De la marina à l'hor turbata il lembo,*  
*Che spariscon le nubi, e cessa il grave*  
*Notò; che minacciava oscuro nembo.*  
*Spiana i monti de l'onde aura soave,*  
*E solo increspa il bel ceruleo grembo:*  
*E d'un dolce seren diffuso ride*  
*Il ciel, che se più chiaro unqua non vide.*

10

*Tra scorre oltre Ascalona, & à mancina*  
*Andò la navicella inver ponente:*  
*E tosto à Gaza si trovò vicina,*  
*Che fu porto di Gaza anticamente;*  
*Ma poi crescendo de l'altrui ruina*  
*Città divenne assai grande, e possente:*  
*Et eranvi le piazze à l'hor ripiene*  
*Quasi d'huomini il, come d'arene.*

11

*Volgendo il guardo à terra i naviganti*  
*Scorgean di tende numero infinito.*  
*Miravan cavalier, miravan fanti*  
*Ire, e tornar da la cittade al lito:*  
*E da cameli onusli, e da elefanti*  
*L'arenoso sentier calpesta, e trito;*  
*Poi del porto vedean ne' fondi cavi*  
*Sorte, e legate à l'ancore le navi.*

12

*Altre spiegar le vele, e ne vedieno*  
*Altre i remi tristar veloci, e snelle;*  
*E da effi, e da rostri il molle fmo*  
*Spumar percosso in queste parti, e in quelle.*  
*Disse la Donna à l'hor: ben che ripieno*  
*Il lido, e'l mar sia de le genti felles,*  
*Non hà inferno però le schiere tutte*  
*Il potente Tiranno anco ridutte.*

13

*Sol dal regno d'Egitto, e dal contorno*  
*Raccalte hà quelle; hor le lontane attende:*  
*Che verso l'oriente, e'l mezo giorno*  
*Il vasto imperio suo molto si stende:*  
*Sì che sper io, che prima assai ritorno*  
*Fatto havrem noi, che muova egli le tende;*  
*Egli, è quel, ch' in sua vece esser soprano*  
*De l'esercito suo de capitano.*

14

*Mentre ciò dice, come aquila suole*  
*Tra gli altri angelli trapassar sicura,*  
*E sorvolando in tanto appresso il sole,*  
*Che nulla vista più la rassigura;*  
*Così la nave sua sembra, che vole,*  
*Tra legno, e legno: e non hà tema, è cura,*  
 \* *Che vi sia chi l'arresti, è chi la segua:*  
*E da lor s'allontana, e si dilegua.*

15

*En un momento incontra Rassa arriva;*  
*Città, la qual in Siria appar primiera*  
*A chi d'Egitto move, indi à la riva*  
*Sterilissima vien di Rinocera;*  
*Non lunge un monte poi le si scopria,*  
*Che sporge sovra'l mar la chioma altera;*  
*E i piè si lava ne l'instabil onde,*  
*E l'ossa di Pompeo nel grembo asconde.*

16

*Poi Damiata scopre: e come porte*  
*Al mar tributo di celesti humori*  
*Per sette il Nilo sue famose porte,*  
*E per cento altre ancor foci minori.*  
*E naviga oltre la città, dal forte*  
*Greco fondata à i Greci habitatori:*  
*Et oltra Faro, isola già, che lunge*  
*Giacque dal lido, al lido hor si congiunge.*

17

*Rodi, e Cretalontane inverso il polo*  
 \* *Non sc rne: e pur lungo Africa sen viene,*  
*S' il mar culta, e ferace, è dentro solo*  
*Fertil di mostri, e d'infeconde arene.*  
 \* *La Marmarica rade: e rade il suolo,*  
*Dove cinque cittadi hebbe Cirene.*  
*Quì Tolomita: e poi con l'onde ch'ite*  
*Sorger si mira il fabuloso Lete.*

18

La maggior Sirte a' naviganti infesta,  
 \* Trattasi in alto, in ver le piaggie lassa.  
 Il capo di Giudeca in dietro resta;  
 E la foce di Magra indi trapassa.  
 Tripoli appar su'l lido, e n'entra a questa  
 Giace Malta fra l'onde occulta, e bassa.  
 E poi riman con l'altre Sirti à tergo  
 Alzerbe, già de' Latofagi albergo.

19

\* In curvo lido poi Tunisi vede,  
 \* Che hà d'ambi i lati del suo golfo un môte:  
 Tunisi ricca, O honorata sede  
 A par di quante n'hà Libia più conte.  
 A' lui di costa la Sicilia siede.  
 Et il gran Libileo gli malza à fronte.  
 \* Hor quinci addita la Donzella à i due  
 Guerrieri il loco, ove Cartagin fue.

20

Giace l'alta Cartago: à pena i segni  
 De l'alta sue ruine il lido serba.  
 Muojono le città, muojono i regni;  
 Coprei fassi, e le pompe arena, O herba.  
 Et l'huom d'esser mortal par, che si sdegni:  
 O nostra mente cupida, e superba.  
 Giungon quinci à Biserta, e più lontana  
 Han l'isola de' Sardi à l'altra mano.

21

T'ascorser poile piagge, ove i Numidi  
 Menar già vita pastorale erranti.  
 Trovar Bugia, O Algeri, infami nidi  
 Dicorsari: O Oran trovar più avanti.  
 E costeggiar di Tingitana i lidi,  
 Nutrice di leoni, e d'elefanti;  
 Ch'or di Marocco è il regno, e quel di Fessa:  
 E varcar la Granata incontro ad essa.

22

\* Son già là, dove il mar fra terra inonda,  
 \* Per via, ch'esser d'Alcide opra si finse.  
 E forse è ver, ch'una continua sponda  
 Fosse, ch'alta ruina in due distinse.  
 \* Passerai à forza l'oceano: e l'onda  
 Abita quinci, e quindi Calce spinse.  
 Spagna, e Libia partio con fuce angusta:  
 Tanto mutar può lunga età vetusta.

23

Quattro volte era apparso il sol ne l'orto,  
 Da che la nave si spiccò dal lito:  
 Nè mai (ch'iuopo non fu) s'accollse in porto,  
 \* E tanto del camino hà già fornito.  
 \* Hor' entra ne lo stretto, e passa il corto  
 \* Varco, e s'ingolfa in pelago infinito.  
 Se l'mar quì è tanto, ove il terreno il serra,  
 Che fiascolà, dev'egli hà in sen la terra!

24

\* Più non si vede homa tra gli alti flutti.  
 \* La fertil Gade, e l'altre due vicine.  
 Fuggite son le terre, e i lidi tutti;  
 De l'onda il ciel, del ciel l'onda è confine.  
 Diceva Ubaldo à l'hor: Tu, che conduti  
 N'hai Dóna, in questo mar, che n'hà fine,  
 Di, i altri mai qui giunse, o se più avanti  
 Nel mondo, ove corriamo, haxe habitante.

25

Risponde: Hercole, poi ch'uccissi mostri  
 Hebbe di Libia, e del paese Hispano:  
 E tutti scorsi, e vinti i lidi nostri,  
 Non oio di tentar l'alto oceano.  
 Segnò le mete, e'n troppo brevi chiossi  
 L'ardir ristrinse de l'ingegno humano:  
 Ma quei segni sprezzò, ch'egli prescrisse,  
 Di veder vago, e di sapere Ulisse.

26

Ei passò le colonne, e per l'aperto  
 Mare spiegò de' remi il volo audace;  
 Ma non giovogli esser ne l'onde esperto,  
 Perche inghiottillo, l'oceano vorace:  
 \* E giacque co'l suo corpo anco coperto  
 Il suo gran caso, c'hor tra voi si tace.  
 S'aliri vi fu da' venti à forza spinto,  
 \* O non tornonne, è di rimase estinto.

27

Sic ch'ignoto è l'gran mar, che solchi: ignote  
 Isole mille, e mille regni asconde,  
 Nè già d'abitator le terre han vote;  
 Ma son come le vostre anco feconde.  
 Son' esse atte al produr: nè steril puote  
 Esser quella virsù, che l'sol v'infonde.  
 Ripiglia Ubaldo à l'hor, del mondo occulto  
 \* Dimmi, quai son le leggi, e quale il culti.

Gli

28

Gli seggiange colai: diverse bande  
 Druserſi bon riti, & habiti, e favelle.  
 Altri adora le betve: altri la grande  
 Comune madre: il ſole altri, e le ſtelle.  
 V'è chi d'abbominevoli vivande  
 Le menſe ingombra ſcelerate, e felle:  
 E n'ioia ogn'uno, che n'quà da Calpe ſiede,  
 \* Barbaro è di coſtumi, empio di fede.

29

Dunque (à lei replica va il cavaliero)  
 Quel Dio, che ſceſe à illuminar le carte,  
 Vuol ogni raggio ricoprir del vero  
 A queſta, che del mondo è il gran parte?  
 Nò (riſpoſe ella) anzi la fè di Piero  
 Fiarvi intradotta, & ogni civil arte.  
 Nè già ſempre ſarà, che la via lunga  
 Queſti da voſtri popoli diſgiunga.

30

Tempo verrà, che fian d'Hercole i ſegni  
 Favola vile à i naviganti induſtri:  
 \* E i marripoſſi hor ſenza nome, e i regni  
 \* Ignoti, ancor travoi ſaranno illuſtri.  
 Fia, che'l più ardito à l'hor di tutti i legni,  
 Quanto circonda il mar, circondi, e luſtri:  
 E la terra miſuri, immenſa mole,  
 Vittorioſo, & emulo del ſole.

31

Un'huom de la Liguria horrà ardimento  
 A l'incognito coſo eſpoſi in prima;  
 Nè l'innuaccievole fremito del vento,  
 Nè l'inhospito mar, nè l'dubbio clima,  
 Nè l'altro di periglio, ò di ſpavento  
 Più grave, e formidabile hor ſi ſtima,  
 Faràn, che'l generoſo entro à i divieti  
 \* D'Abila anguſti l'alta mente accheti.

32

Tu ſpiegherai Colombo à un novo polo  
 Lontane sì le fortunate antenne,  
 Ch' à pena ſeguirà con gli occhi il volo  
 La fama, ch' à mille occhi, e mille penne.  
 Canti ella Alcide, e Bacco, e di te ſolo  
 Baſti à i poſteri tuoi, ch' à quanto accenne;  
 Che quel poſo darà lunga memoria  
 Di poema digniſſimo, e d' hiſtoria.

\* 33 \*

\* Coſi dice ella, e per l'ondoſe ſtrade  
 Corre al ponente, e piega al mezo giorno.  
 E vede come incontra il ſol già cade,  
 E come à tergo lor rinaſce il giorno.  
 E quando à punto i raggi, e le rugiade  
 La bella aurora ſeminava intorno,  
 Lor i' offri di lontano oſcuro un monte,  
 Che tra le nubi naſconde la fronte.

34

El vedean poſcia procedendo avante,  
 Quando ogni nuvol già n'era riſoſſo,  
 A l'acute piramidi ſebbante,  
 Sottile in ver la cima, e n' mezo groſſo:  
 E moſtrarſi tal hor coſi fumante,  
 Come quel, che d'Emclado è ſul doſſo:  
 Che per propria natura il giorno fuma,  
 E poi la notte il ciel di fiamme alluma.

35

Ecco altre iſole inſieme, altre pendici  
 Scopriamo aſſin, men erſe, ed elevate:  
 Et eran queſte l' iſole felici:  
 Coſi le nominò la priſca etate;  
 A cui tanto ſtimava i cieli amici,  
 Che credea volontarie, e non arate  
 \* Qui partorir le terre, e n' più graditi  
 Frutti non culte germogliar le viti.

36

Qui non fallaci mai fiorir gli olivi,  
 El mel dicea ſtillar da l'elci cave:  
 E ſcender giù da lor montagne i rivi,  
 Con acque dolci, e mormorio ſoave:  
 E zefiri, e rugiade i raggi eſtivi  
 Temprarvi sì, che nullo ardor v'è grave:  
 E qui gli Eliſi campi, e le famoſe  
 Stanze de le beate anime poſe.

37

A queſte hor vien la donna: & homai ſete  
 Dal fin del coſo (lor dicea) non lunge.  
 L'iſole di fortuna hora vedete  
 Dicui gran fama à voi, ma incertagiunge.  
 Ben ſon elle ſeconde, e vaghe, e liete,  
 Ma pur molto di falſo al ver i'aggiunge.  
 Coſi parlando aſſai preſſo ſi fece  
 A quella, che la prima è de le diſce.

Car-

38

\* Carlo incomincia à l'her: se ciò concede,  
Donna, quell'alta impresa, ove ci guidi;  
Lasciami homai porre la terra il piede,  
E veder questi innotosciuti lidi:  
Vider le genti, e'l culto di lor fede,  
Et tutto quell, ond'huom saggio m'invadi:  
Quando mi gioverà narrar altrui  
Le novità vedute, e dire: io fui.

39

Gli rispose colei: ben degna invoco  
La domanda è di te; ma che poss'io,  
Segli osta inviolabile, e severo  
Il decreto de' cicli al bel desio?  
Ch'ancor volto non è lo spatio intero,  
Ch'al grande scoprimento hà fissò Dio.

\* Nè lece à voi da l'oceano profondo

\* Recar vera notizia al vostro mondo.

40

A' voi per gratia, e sovra l'arte, e l'uso  
De' naviganti ir per quell'acque è dato:  
E scender là, dove è il guerrier rinchiuso,  
E ridurlo del mondo à l'altro lato.  
Tanto vi basti: e l'aspirar più suso  
Superbir fora, e caltrar co'l fato.

\* Qui tacque, e già pareva più bassa farsi

\* L'isola prima, e la seconda alzarfi.

\* 41 \*

Ella mostrando già, ch'è l'orient  
Tutte con ordin longo eran dirette:  
E che largo è fra lor quasi egualmente  
Quello spatio di mar, che si framette,  
Ponfi veder d'habitatrice gente  
Case, e culture, & altri segni in sette:  
Tre deserte ne sono: e v'han le betue  
Sicuriſſima tana in monti, e in selve.

42

Juno è in una de l'erme assai riposto,  
Oce si curva il lido, e in fuori stende  
\* Due lingue cerna, e fra lor tiene ascosto  
Un'ampio seno, e porto un scoglio rende:  
Ch'è lui la frôte, e l'ergo à l'onda hà oppo-  
Che viè da l'alto, e la respinge, e fende il ſto.  
S'innalzan quinci, e quindi, e torreggianti  
Fan due gran rupi segno à naviganti.

Vol. I.

43

Tacciono sotto i mar sicuri in pace;  
Sovra hà di negre selve opaca scena.  
E'n mezzo d'esse una spelunca giace,  
D'hedera, e d'ombre, e di dolci acque ame-  
Fune non lega qui, nè co'l tenace (na.  
Morſo le ſianche navi anchora frena.  
La donna in il ſolanza, e queta parte  
Entrava, e raccoglie le vele sparte.

44

Mirate ( disse poi ) quell'alta mole,  
Che di quel monte in su la cima siede:  
Quasi fracibi, & otio, e scherzi, e fole  
Torpe il campion de la christiana fede.  
Voi con la guida del nascente sole  
Sù per quell'erto moverete il piede:  
Nè vi gravi il tardar: però che fora,  
Se non la matutina, inſausta ogn' hora.

45

Ben co'l lume del dì, ch'anco riduce,  
L'uso al monte andar per voi potraſſi.  
Eſſi al congedo de la nobil duce  
Poser nel lido desiato i passi:  
E ritrovar la riva, ch'è lui conduce.  
Agevol ti, ch'è più non ne fur laſſi:  
\* E quando v'arrivar da l'oceano  
Era il carro di Febo anco lontano.

46

Veggion, che per dirupi, e fra ruine  
S'ascende à la sua cima alta, e superba:  
Ech'è fin là di neve, e di prume (ba.  
Sparsa ogni strada: rui hà poi fiorid her-  
Presso al canuto mento il verde crine  
Frendeggia, e l'ghiaccio feda à i gigli serba,  
Et à le rose tenere, cotanto  
Puote sovra natura arte d'incanto.

\* 47

Idio guerrieri in luzzo ermo, e selvaggio,  
Chiuso d'ombre fermarſi più del monte:  
E come il ciel rigò co'l novo raggio  
Il sol, de l'aurea luce eterno fonte,  
Sù m, gridaro entrambi: e l'or viaggio  
\* Ricominciar con voglie ardite, e pronte.  
Mà esce, non sò donde, e s'attraversa  
Fura, serpento horribile, e d'averſa.

Bb Inal-

<sup>48</sup>  
*Inalza d'oro squalido squamoso*  
*Le creste, e l'capo, e gonfia il collo d'ira:*  
*Arde ne gli occhi: e le vie tutte ascose*  
*Tien sotto il ventre, e toscio, e fumo spira.*  
*Hor rientra in se stessa, hor le nodose*  
*Rote distende, e se dopo se tira.*  
*Tal s'appresenta à la solita guarda:*  
*Nè però de' guerrieri i passi tarda.*

<sup>49</sup>  
*Già Carlo il ferro stringe, e 'l serpe assale:*  
*Ma l'altro grida à lui: che fuit che temet*  
*Per isforzo di man, con arme tale*  
*Vincer avrissi il difensor serpente?*  
*Egli scote la verza aerea immortale,*  
*Si che la belva il sibil ne sente:*  
*E impaurita al suon, fuggendo ratta,*  
*Lascia quel varco libero, e s'appiatta.*

<sup>50</sup>  
*Più suso alquanto il passo à lor contendè*  
*Fero kon, che rugge, e torvo guata:*  
*E i velli arizza, e le caverne horrendè*  
*De la bocca vorace apre, e dilata:*  
*Si sferza con la coda, e l'ire accende;*  
*Ma non è pria la verga à lui mostrata;*  
*Ch'un secreto spavento al corgli agghiaccia*  
 \* *Ogni nativo ardire, e'n fuga il caccia.*

<sup>51</sup>  
*Segue la coppia il suo camin veloce:*  
*Ma formidabile hoste han già davante*  
*Di guerrieri animai, vari di voce,*  
 \* *Vari di moto, e vari di sembante.*  
*Ciò, che di mostruoso, e di feroce*  
*Erra fra'l Nilo, e i termini d'Atlante,*  
*Par qui tutto raccolto, e quante belve*  
*L'Ercinia hà in sen, quante l'Hircane selve.*

<sup>52</sup>  
*Ma pur sì fero essercito, e sì grosso*  
 \* *Non vien che lor respinga, ò lor resista:*  
*Anzi (miracol novo) in fuga è mosso*  
*Da un picciol fischio, e da una breve viffa.*  
*La coppia homai vittoriosa il dosso*  
*De la montagna senza intoppo acquista;*  
*Se non se inquanto il gelido, e l'alpino*  
*De le rigide vie tarda il cammino.*

<sup>53</sup>  
*Ma, poi che già le nevi hebber varcate,*  
*E superato il discesco, e l'erto;*  
*Un bel tepido ciel di dalko state (to.*  
*Trovare, e' pian su' l'mòie ampio, & aper-*  
*Anre fresche mai sempre, & odorate*  
*Vi spiran con tenor stabile, e certo:*  
*Nè i fiati lor, sì come altrove suole,*  
*Soppilce, ò desta rui girando il sole.*

<sup>54</sup>  
*Nè, come altrove suol, ghiacci, & ardori,*  
*Nubi, e sereni à quelle piagge alterna;*  
*Ma il ciel di candidissimi splendori*  
*Sèpre s'ammata, non s'infiama, ò verna:*  
*Emudre à i prati l'erba, al'herbai fiori,*  
*A' i fior l'odor, l'ombra à le piante eterna.*  
*Siede su'l lago, e signoreggia intorno*  
*I monti, e i mari il bel palagio adorno.*

<sup>55</sup>  
*I cavalier per l'alta, aspra salita,*  
*Sentiansi alquanto affaticati, e lassi:*  
*Onde ne gian per quella via fiorita*  
*Lenti, hor movèdo, & hor fermado i passi.*  
*Quàdo ecco un fòte, che à bagnargli invita*  
*L'asciutte labbra, alto cader dà lassi:*  
*E da una larga vena, e con ben mille*  
*Zampilletti sprunza l'erbe di stille.*

<sup>56</sup>  
*Ma tutta insieme poi tra verdi sponde*  
*In profondo canal l'acqua s'adma:*  
*E sotto l'ombra di perpetue fronde,*  
*Mormorando sen va gelida, e bruna;*  
*Ma trasparente sì, che non asconde*  
*De l'imo letto suo vaghezza alcuna:*  
*E sovra le sue rive alta s'effolle*  
 \* *L'herbetta, e vi fa leggiu fresco, e molle.*

<sup>57</sup>  
*Ecco il fonte del riso, & ecco il rio,*  
*Che mortali perigli in se contiene.*  
*Hor qui tener à fren nostro desio,*  
*Et esser canii molto à noi conviene.*  
*Chindiam l'orecchie al dolce canto, e rio*  
*Di queste del piacer false Sirene:*  
 \* *Così n'andar fin dove il fiume vago*  
*S'ispade in maggior letto, e forma un lago.*

58

*Quindi di cibi pretiosa, e cara  
Apprestata è una mensa in sì le rive:  
E scherzando sen van per l'acqua chiara  
Due donzellette garrule, e lascive: (ra  
C'hor si spruzzano il volto, hor fanno à ga-  
Chi prima à un segno destinato arrive.  
Si tuffano tal hora: e'l capo, e'l dorso  
Scoprono al fin dopo il celato corso.*

\* 59

*Mosser le natatrici ignude, e belle  
De' duo guerrieri alquanto i duri pesti;  
Sì che fermarsi à riguardarle: ed elle  
Seguian pur i lor ginocchi, e i lor diletti.  
Una in tanto drizzossi, e le mammelle,  
E tutto ciò, che più la vista alletti,  
Mostrò dal seno misso aperto al cielo,  
E'l lago à l'altre membra era un bel velo.*

60

*Qual matutina stella esce de l'onde  
Rugiadosa, e stillante: à come fuore  
Spuntò, nascendo già da le seconde  
Spume de l'Ocean la Dea d'amore;  
Tal apparve costei: tal le sue bionde  
Chiome stillavan cristallino humore.  
Poi giro gli occhi, e pur à l'hor s'infinse  
Que duo vedere, e in se tutta si strinse.*

61

*E'l crin, ch' in cima al capo havea raccolto,  
In un sol nodo immanamente sciolse;  
Che lungchissimo in giù cadendo, e folto  
D'un aureo manto i molli avori involse.  
O che vago spettacolo è lor tolto;  
Ma non men vago fù chi loro il tolse.  
Coil da l'acque, e da capelli ascosa  
A lor si volse lieta, e vergognosa.*

62

*Rideva insieme, e insieme ella arrossa:  
E'ta nel rossor, più bello il viso,  
E nel riso il rossor, che le copria  
Infino al mento il delicato viso.*

*Mosse la voce poi sì dolce, e pia,  
Che fora ciascuno altro indi conquiso.  
O' fortunati peregrin, cui lice  
Giungere in questa sede alma, e felice.*

63

*\* Questo è il porto del mondo, e quì il ristoro  
De le sue noje: e quel piacer si sente,  
Che già senti ne' secoli de l'oro  
L'antica, e senza fren libera gente.  
L'arme, che fin à quì d'huopo vi farò,  
Potete homai depor securamente:  
E sacrarle in quest' ombra à la quiete,  
Che guerrier quì solo d'amor sarete.*

64

*E dolce campo di battaglia il letto  
Fiatvi, e l'herbetta morbida de' prati.  
Noi meneremmi anzi il regale aspetto  
Di lei, che quì fà i seror suoi beati;  
Che vi accorrà nel bel numero eletto  
Di quei, ch' à le sue gioje hà destinati.  
Ma pria la polve in queste acque deporre  
Vi piaccia, e'l cibo à quella mensa torre.*

65

*L'una disse così, l'altra concorde  
L'invito accompagnò d'atti, e di guardi,  
Sì come al suon de le canore corde,  
S'accompagnano i passi hor presti, hor tardi.  
Ma i cavalieri hanno indurate, e sorde  
L'alme à que' vezzi perfidi, e bugiardi:  
E'l lusinghiero aspetto, e'l parlar dolce  
Di fuor s'aggira, e solo i sensi molce.*

66

*E se di tal dolcezza entro trasfusa  
Parte penetra, onde il desio germozzie,  
Tosto ragion ne l'armi sue rinchiusa,  
Sterpa, e risicca le nascenti voglie.  
L'una coppia riman vinta, e delusa,  
L'altra sen vada, nè pur congedo toglie.  
Essi entrar nel palagio: esse ne l'acque  
\* Tuffarsi, à lor sì la repulsa spiacque.*

Il fine del Decimoquinto Canto.

Bb 2 ARGO.





## A R G O M E N T I,

E

## A L L E G O R I E

## DEL CANTO DECIMOSESTO.

D'ORAZIO ARIOSTO. DIGIO: VINCENZO IMPERIALE:

**E** Nitrano i duo Guerrier nell' ampio tetto,  
Oze in dolce prigion Rinaldo stassi:  
E fan sì, ch'ei pien d'ira, e di dispetto  
Morve al partir di là con loro i passi.  
Per ritenere il Cavalier diletto  
Prega, e piange la Maza; egli al fin va fsi.  
Essa per vendicare il suo gran duolo  
Strugge il Palazzo, e v'è per l'aria a volo.

Ecco gli horti d' Armida, ecco sepolto  
Nè le molli delizie il garzon forte.  
Ma da l'empie catene eccolo sciolto,  
Eccolo fuor de le incantate porte.  
La Maza, onde il suo Ben non le sia tolto,  
Prega, alletta, minaccia in varia sorte:  
Ma nulla impetra, onde da sdegno oppresso  
Solve in fumo il palazzo, e'n duol se stesla.

DI GUIDO CASONI.

DI BARTOLOMEO BARBATO.

Real palazzo splende, ampio verdeggia  
Vago giardin, pompa maggior de l'arte.  
Rinaldo in sen d' Armida rui vagheggia  
Lei, che i suoi sguardi in lui dolci comparte.  
S'avvede al fin, che nel lui amor vaneggia,  
Sprezza i suoi preghi, e sospirando ei parte.  
Ella scioglie l'incanto, indi partendo,  
Non più d'amor, ma sol di sdegno ardendo.

Dentro mole superba, honor de l'arte  
Con diletto Rinaldo è ricovrato.  
Là suddito d' Amor, più che di Marte  
Per Armida si stima esser beato.  
Finto poscia il piacer compreso, parte;  
Si che piange la Maza, e l'chiama ingrato.  
E con vane preghiere in crude voglie  
Distrugge la magion, l'incanto scioglie.

DI FRANCESCO BIRAGO.



**F**iori, gli stagni, i fonti, i canti degli Augelli sono  
i fallaci fillogismi, che ci mettono innanzi gli agi, e  
i diletti del senso, sotto apparenza di bene. Rinal-  
do, che lascia Armida, nè s'arresta per prieghi, e  
per parole, è l'huomo, che disposto, e intento  
pur a conseguire la vera felicità, non più per cosa  
lasciva, e mondana si lascia traviare; non la riceve in compagnia, perche  
con quella ei non potrebbe giungere al desiderato fine.

D I

## DI GUIDO CASONI.



L palagio, e giardino d'Armida è questo nostro mondo con le sue vaghezze, e delitie, le quali poi tutte solo apparenti sono, e di nessun momento, come tali erano quelle del giardino d'Armida. Rinaldo, il quale con esso lei passava la sua vita in feste, e lascivie, scordatosi in tutto del Campo Cristiano, è l'huomo, che in questo mondo, pur servo, e prigioniero dell'appetito, datosi alla vanità, in spassi, e piaceri vive, dimenticatosi affatto dell'esser suo, e dell'obbligo, che tiene a Dio. Rinaldo vedutosi nello scudo del Diamante, quale egli fosse, resta scontento, e pieno di dolore. La ragione non si è così subito mostrata all'huomo, che ravvedendosi dell'esser suo, ci si vergogna de i commessi errori. Rinaldo si parte dal palagio d'Armida. Così l'huomo conosciuto se stesso per il lume della ragione à lui comparso dinanzi, si volge à più virtuosa, e lodata vita, lasciando i piaceri, e le vanità da parte. Rinaldo, che non si piega alle lusinghe, e preghiere d'Armida, ci mostra come l'huomo, quando hà la perfezione dell'ingegno, nè è più ingombro da passioni amorose, o altri appetiti vani, resiste, e supera facilmente gl'inganni di questo mondo.

# CANTO

## DECIMOSESTO.



<sup>1</sup>  
Onda è il ricco edificato, e nel più chiuso

\* Grembo di lui, ch'è quasi centro al giro,

Un giardin v'ha, ch'adorno è sovra l'uso

Di quanti più famosi unqua fiorio.  
D'intorno inosservabile, e confuso  
Ordin di leggiè i Demoni fabri ordiro:

E tra le oblique vie di quel fallace  
Ravvolgimento impenetrabil giace.

<sup>2</sup>  
Per l'entrata maggior ( però che cento  
L'ampio albergo n'havea ) passar coloro.  
Le porte qui d'effigiato argento  
Sù i cardini stridean di lucid' oro.  
Fermar ne le figure il guardo intento,  
Che vinta la materia è dal lavoro.  
Manca il parlar: di verso altro non chiedi:  
Nè manca questo ancor, s' à gli occhi credi.

<sup>3</sup>  
Mirasti quì fra le Meonie ancelle  
Favoleggiar con la conocchia Alcide.  
Se l' inferno espugnò, resse le stelle,  
Hor torce il fulso: amor se l'guarda, e ride:  
Mirasti sole con la destra imbelle,  
Per ischernò trattar l'arme homicide:  
E'n dosso hà il cuoio del leon, che sembra  
\* Ruvido troppo à il tenere membra.

<sup>4</sup>  
D'incontra è un mare, e di canuto flutto  
Vedi spumanti i suoi cerulei campi.  
Vedi nel mezzo un doppio ordine instrutto  
Di navi, e d'arme, e uscir de l'arme i lampi.  
D'oro fiammeggia l'onda: e par che tutto  
D'incendio martial leucale avampi.  
Quinci Augusto i Romani, Antonio quindi  
Trabe l'Oriente, Egittu, Arabi, & Indi.

<sup>5</sup>  
Svelte notar le Cicladi diretti  
Per l'onde, e i monti coi gran mōti urtarfi;  
L'impeto è tanto, onde quei vanno, e questi  
Co' legni torreggiati ad incontrarsi.  
Già volar facti, e dardi, e già fustetti  
\* Vedidi nova stragge i mari sparsi.  
Ecco ( nè punto ancor la pugna inchina )  
Ecco fuggir la barbara Regina.

<sup>6</sup>  
E fugge Antonio: e lasciar può la speme  
De l'imperio del mondo, o' egli aspira.  
Non fugge nò, non teme il fier, non teme,  
Ma segue lei, che fugge, e seco il tira.  
Vedresti lui funile ad uom, che freme  
D'amore à un tēpo, e di vergogna, e d'ira,  
Mirar alternamente hor la crudele  
Pugna, ch'è in dubbio, hor le fuggenti vole.

<sup>7</sup>  
Nelle latebre poi del Nilo accolto  
Attender pare in grembo à lei la morte:  
E nel piacer d'un bel leggiadro volto  
Sembra, che il duro fato egli conforte.  
Di così segni variato, e scoloro  
Era il metallo de le regie porte.  
I duo guerrier, poi che dal vago oggetto  
Rivolsen gli occhi, entrâr nel dubbio tecto.

Qual

Qual Meandro fra rive oblique e incerte (ta:  
 \* Scherza, e cò dubbio corso hor cala, hor mō-  
 Queste acque à i fonti, e quelle al mar cōver  
 E mētre ci vien se, che ritorna, affrōtas (te,  
 Tali, e più mēstricabili, cōserte  
 Son queste vie, mē il libro in se le imprōia:  
 Il libro, don del mago: e d'esse in modo  
 Parla, che le risolve, e spiza il nodo.

Poi che lasciar gli avviluppati calli,  
 In lieto aspetto il bel giardin s'aperse;  
 Acque stagnanti, mobili cristalli,  
 \* Fior varj, e varie piante, herbe diverse,  
 Apriche collinette, ombrose valli,  
 Selve, e spelunche in una vista offerse:  
 \* E quel che l'bellos'è caro accresce à l'opre,  
 L'arte, che tutto fà, nulla si scopre.

Stimi ( sì mislo il culto è cōl negletto )  
 Sol naturali, e gli ornamenti, e i sti.  
 Di natura arte par, che per diletto  
 L'imitatrice sua scherzando imiti.  
 \* L'aura, non ch'altro, è de la Maga effetto;  
 L'aura, che rende gli alberi fioriti.  
 Cō' fiori eterni, eterno il frutto dura:  
 E mentre spunta l'un, l'altro matura.

Nel tronco istesso, e tra l'istessa foglia,  
 Sovra il nascente fico invecchia il fico.  
 Pendono à un ramo, un con dorata spoglia,  
 L'altro con verde, il novo, e'l pomo antico.  
 Lussureggiante serpe alto, e germoglia  
 La tortia vite, on è più l'orto aprico. (ve,  
 Qui l'urza hà in fiori acerbase qu' d'or l'ha-  
 E di piropo, e già di nettar grave.

Vezzosi augelli infra le verdi fronde  
 Temprano à prova l'ascoltette note.  
 Mormora l'aura, e fà le foglie, e l'onde  
 Garrir, che variamente ella percote.  
 Quando taccion gli augelli, alto risponde:  
 Quando cantan gli augeli, più liete scote;  
 Sia caso, od arte, hor accompagna, & hora  
 Alterna i versi lor la musica ora.

Vola fra gli altri un che le piume hà sparte  
 Di color varj, & hà pur pureo il rostro:  
 E lingua snoda in guisa larga, e parte  
 La voce sì, ch'assembra il sermō nostro.  
 Quest'ur à l'hor continuò con arte  
 Tanta il parlar, che fù mirabil mōstro.  
 Tacquero gli altri ad ascoltarlo intenti;  
 \* E fermaro i sussurri in aria i venti.

Deh mira ( egli cantò ) spuntar la rosa  
 Dal verde suo modesta, e virginella;  
 Che mezzo aperta ancora, e mezzo ascosa,  
 \* Quanto si mēstra men, tanto è più bella:  
 Ecco poi nudo il sen già baldanzosa  
 Dispiega, ecco poi languē, e non par quella:  
 Quella non par, che desiata avanti  
 Fu da mille donzelle, e mille amanti.

\* Così trapassa al trapassar d'un giorno  
 De la vita mortale il fiore, e l'verde:  
 Nè perche faccia indietro april ritorno,  
 Si rinfiora ella mai, nè si rinverde.  
 Cogliam la rosa in sul mattino adorno  
 Di questo dì, che tosto il seren perde: (do  
 Cogliam d'amor la rosa: amiamo hor, quā-  
 Esser si puote riamato amando.

Tacque: e concorde degli augelli il chor;  
 Quasi approvando il canto indi ripiglia.  
 Raddoppian le colombe i baci loro:  
 Ogni animal d'amar si riconfiglia.  
 Par che la dura quereia, e'l casto alloro,  
 E tutta la frondosa ampia famiglia;  
 Par, che la terra, e l'acqua e fermi, e spiri  
 Dolcissimi d'amor sensi, e sospiri.

Fra melodia sì tenera, e fra tante  
 Vaghezze allettatrici, e lusinghiere,  
 V'è quella coppia: e rigida, e costante  
 Se stessa indura à i vezzi del piacere.  
 Ecco tra fronde, e fronde il guardo avanzi  
 \* Penetra, e vede, o parie di vedere;  
 \* Vede pur certo il vago, e la diletta, (ta.  
 \* Chiegliè ingrebo à la donna, essa à l'herbet  
 Ela

18

Ella dinanzi al petto hà il vel druso,  
 El'crin sparge incomposto al vento estivo.  
 \* Langue per vezzo: e'l suo infiammato viso  
 Fan biancheggiando i bei sudor più vivo.  
 Qual raggio in onda, le scintilla nmrisa  
 Ne gli umidi occhi tremulo, e lascivo;  
 Sovra lui pende: & ei nel grembo molle  
 Le posa il capo, e l'volto al volto estolle.

19

E i famelici sguardi avidamente  
 In lei pascendo, si consuma, e strugge.  
 S'inchina: e i dolci baci ella sovente  
 Liba hor da gli occhi, e da le labra hor sug-  
 Et in quel punto ei sospirar si sente  
 Profondo sì, che pensi: hor l'anima fugge,  
 En lei trapassa peregrina. alcosi  
 Mirano i duo guerrier gli atti amorosi.

20

Dal fianco de l'amante, estranio arnese,  
 Un chrissallo pendea lucido, e netto.  
 Sorse, e quel fra le mani à lui sparse  
 A' misfieri d'amor, ministro eletto.  
 Con luci ella ridenti, ei con accese,  
 Mirano in varj oggetti un sol oggetto.  
 Ella del vetro à se fa specchio, & egli  
 Gli occhi di lei sereni à se fa spegli.

21

L'uno di servitù, l'altra d'impero  
 Si gloria, ellain se stessa, & egli in lei.  
 Volgi, dicea, deh vogli, il cavaliere,  
 A me quegli occhi, onde beata bei:  
 \* Che son, se tu nol sai, ritratto vero  
 De le bellezze tue gli incendi miei.  
 \* La formator, le meraviglie à pieno,  
 Più che l'chrissallo tuo, mostra il mio seno.

22

Deh, poi che sdegni me, com'egli è vago  
 Mirar tu almen possesi il proprio volto;  
 Che'l guardo tuo, ch'altrove non è pago,  
 Gioirebbe felice in se rivolto.  
 Non può specchio ritar sì dolce image:  
 Nè in picciol vetro è un paradiso accolto.  
 Specchio t'è degno il cielo, e ne le stelle  
 \* Puoi riguardar le tue sembianze belle.

Vol. I.

23

Ride Armida à quel dir: ma non che cesse  
 Dal vagheggiarsi, ò da suoi bei lavori.  
 Poiche intrecciò le chiome, e che ripressò  
 Con ordin vago i lor lascivi errori;  
 Torse in anella i crin minuti, e inesse  
 Quasi snalto su l'or consparse i fiori:  
 E nel bel sen le peregrine rose  
 Giunse à i natruv gigli, e'l vel compose.

24

Nel superbo pavon sì vago in mostra  
 Spiega la pompa de l'occhiate piume:  
 Nè l'iride sì bella indora, e mostra  
 Il curvo grembo, e rugiaoso al lume.  
 Mabel sovra ogni fregio il cinto mostra,  
 Che nè pur nuda hà di lasciar costume.  
 Diè corpo à chi nò l'ebbe, e quando il fece  
 Tempre mischiò, ch'altrui mescer non lece.

25

Teneri sdegni, e placide, e tranquille  
 Repulse, e cari vezzi, e liete paci,  
 \* Sorrisi, paralette, e dolci stille  
 Di vanto, e sospir tronchi, e molli baci:  
 Fuse tai cose tutte, e poscia mille,  
 Et al foco temprò di lente faci:  
 E nè formò quel sì mirabil cinto,  
 Di ch'ella haveva il bel fianco succinto.

26

Fine al fin passo al vagheggiar, richiede  
 A lui commiato, e l'bacia, e si diparte.  
 Ella per uso il dì n'efce, e rivede  
 Gli affari suoi, le sue magiche carte.  
 Egli riman: ch' à lui non si concede  
 For'orma, ò trar momento in altra parte:  
 E tra le fiere spazia, e tra le piante,  
 Se non quando con lei, romito Amante.

27

Ma quando l'ombra co' silenti amici  
 Rappella à i furti lor gli amanti accorti,  
 Traggono le notturne hore felici (ti.  
 Sotto un tetto medesimo entro à quegli hor-  
 \* Hor poi che volta à più severi uffici  
 Lasciò Armida il giardino, e i suoi diporti,  
 I duo, che tra i cespugli eran celati,  
 Scopersi à lui pomposamente armati.

Cc

Qual

28

*Qual feroce destrier, ch'al fatoso  
 Honor de l'armi vincitor sia tolto:  
 E lascio marito in vil riposo  
 Fra gli armenti, e ne paschierrì disciolto;  
 Se l' destà ò suon di tromba, ò l'uminofo  
 Acciar, colà tosto annitrendo è volto;  
 Già già brama l'arinto, e l'huom su'l dorso  
 Portando, urtato riuotar nel corso:*

29

*Tal si fece il Garzon, quando repente  
 De l'armi il lampo gli occhi suoi percosse:  
 Quel sì guerrier, quel sì feroce ardente  
 Suo spiro à quel fulgor tutto si scosse;  
 Ben che tra gli agi morbidi languente,  
 E tra i piaceri ebro, e sopito ei fosse.  
 Intanto Ubaldo oltre ne viene, e l' terso  
 Adamantino scudo hà in lui conuerso.*

30

*\* Egli al lucido scudo il guardo gira;  
 Onde si specchia in lui, qual fassi, e quanto  
 Con delicato culto adorno spira  
 Tutto odori, e lascio il crine, e'l manto:  
 \* E'l ferro, il ferro ha ver non ch' altro, mira  
 Dal troppo lusso effeminato à canto.  
 Guernito è sì, ch' inutile ornamento  
 Sembra, non militar fero istrumento.*

31

*Qual huom da cupo, e grave sonno oppresso  
 Dopo vaneggiar lungo in se rruene,  
 Tale ei tornò nel rimirar se stesso;  
 Ma se stesso mirar già non sostiene.  
 Giù cade il guardo, e timido, e dimesso  
 \* Gravando à terra la vergogna il tiene.  
 \* Si chiuderebbe, e sotto il mare, e dentro  
 Il foco, per celarsi, e giù nel centro.*

32

*Ubaldo incominciò parlando à l' hora:  
 Và l' Asia tutta, e và l' Europa in guerra.  
 Chiunque, e pregio brama, e Christo adora,  
 Traggasi in arme hor ne la Siria terra.  
 Te solo, ò figlio di Bertoldo, fuora  
 Del Mondo in oio, un breue angolo ferra;  
 Te sol de l' universo il moto nulla  
 Move, egregio campion d' una fanciulla.*

33

*Qual sonno, ò qual letargo hà sì sopita  
 La tua virute? ò qual viltà l'alletta?  
 Sù, sù, te il campo, et e Goffredo invita;  
 Te la fortuna, e la vittoria aspetta.  
 Vieni, ò fatal guerriero, e sia fornita  
 La ben comincia impresa: e l'empia setta,  
 Che già crollassi, à terra estinta cada  
 Sotto l'inevitabile tua spada.*

34

*Tacque: e'l nobil Garzon restò per poco  
 Spatio confuso, e senza moto, e voce;  
 Ma poi che diè vergogna à sdegno loco,  
 Sdegno guerrier de la ragion feroce:  
 E ch'al rossor del volto un nero foco  
 Successe, che più arampa, e che più coce,  
 Squarciossi i rani fregi, e quelle indegne  
 \* Pempe, di servitiu misera insegne.*

35

*Et affrettò il partire, e de la torta  
 Confusione uscì del labirinto.  
 Intanto Armida de la rega' porta  
 Mirò giacere il fier custode estinto.  
 \* Sospetto prima, e si fù poscia accorta,  
 Ch'era il suo caro al dipartirsi accinto:  
 \* E l'vide (ahi feroce vista) al dolce albergo  
 Dar frettoloso fuggitivo il tergo.*

36

*Volea gridar: dove, ò crudel, me sola  
 Lasci? ma il varco al suon chiuse il dolore;  
 Sì che tornò la flebile parola  
 Più amara indietro à rimbombar su'l core.  
 Misera, i suoi diletti hora te rivela  
 \* Forza, e saper, del suo saper maggiore.  
 Ella se l' vede, e in van pur l'argomenta  
 Di ritenerlo, e l'arzi sue ritenuta.*

37

*Quante mormorò mai profane note  
 Tessala maga con la bocca immonda;  
 Ciò ch'arrestar può le celesti rote,  
 E l'ombre trar de la prigion profonda,  
 Sapea ben tutte: e pur oprar non pose,  
 Ch'almen l'inferno al suo parlar rispondà.  
 Lasciagl' incanti, e vuol provar, se vaga  
 E suppone beltà sia miglior maga.*

Cor-

38

*Corre, e non hà d'honor cura, ò ritegno.  
 Ah! dove hor sono i suoi trionfi, e i vanti?  
 Costei d'Amor, quãto egli è grãde, il regno  
 Volse, e rivolse sol co'l cenno avanti:  
 E così pari al fusto hebbe lo sdegno,  
 Ch'amo d'essere amata, odiò gli amanti:  
 Se gradì sola, e fuor di se in altrui  
 Sol qualche effetto de' begli occhi sui.*

39

*\* Hor negletta, e schernita, in abbandono  
 Rimasa, segue pur chi fugge, e sprezza:  
 \* E procura adornar co' pianti il dono  
 Rifiutato per se di sua bellezza.  
 Vissene: & al piè tenero non sono  
 Quel gelo intoppo, e quella alpina asprez-  
 E in pria per messaggieri inanzi i gridi: (za:  
 Nè giunge lui pria, ch'ei sia giunto à i lidi.*

40

*Forse mata gridava: à tu, che porte  
 \* Teco parte di me, parte ne lasci  
 \* O prendi l'una, ò rendi l'altra, ò morte  
 Da insieme ad ambe arresta, arrestai passi.  
 Sol che ti fan le voci ultime parte,  
 Non dico i baci: altra più degna batteassi  
 Questi da te. che temi, empio, se resti?  
 Potrai negar, poi che fuggir potessi!*

41

*A l'hor rislette il cavaliere: & ella  
 Sott'agguise anhelante, e lagrimosa:  
 Dolente il che nulla più, ma bella  
 \* Altrestante però, quanto dogliosa.  
 Lui guarda, e in lui s'affissa, e non favella;  
 O' che sdegna, ò che pensa, ò che non osa.  
 Ei lei non mira, e se pur mira, il guardo  
 \* Furtivo volge, e vergognoso, e tardo.*

42

*Qual musico genit, prima che chiara  
 \* Altamente la lingua al canto snodi,  
 A l'armonia gli animi altrui prepara  
 \* Con dolci ricercate in bassi modi;  
 Così costei, che ne la doglia amara  
 Già tutte non oblia l'arti, e le frodi,  
 Fà di sospir breve contento in prima,  
 \* Per dispor l'anima, in cui le voci imprima.*

43

*Poi cominciò: Non aspettar, ch'io preghi,  
 Crudel, te come amante; amante deve:  
 T'ai fummo un t'èpo: hor, jeta! e s'er n'eghi,  
 E di ciò la memoria anzi t'ò greve,  
 Come nemico almeno ascolta: i preghi  
 D'un nemico tal hor l'altra riceve.  
 Bè quel, ch'io chieggiò, è tal, che darlo puoi,  
 E integri conservar gli sdegni tuoi.*

44

*Se m'odii, e in ciò diletto alcun tu senti,  
 Non ten vengo à privar, godi pur d'esso.  
 Giusto à te pare; e siasi: anch'io le genti  
 \* Christiane odiai: (no l'ingo) odiai te stesso.  
 \* Nacqui pagana: usai vari argomenti,  
 \* Che per me fosse il vostro imperio oppresso:  
 \* Te perseguii, te presi, e te lontano  
 Da l'arme traissi in loco ignoto, e strano.*

45

*Aggiungi à questo ancor, quel ch'è maggiore  
 Onta tu rechi, & à maggior tuo danno:  
 \* T'ingannai, t'allettai nel nostro amore:  
 \* Empia lusinga certo, iniqua inganno,  
 \* Lasciarsi corre il virginal suo fiore,  
 \* Far de le sue bellezze altrui tiranno:  
 Quelle, ch'à mille antichi in premio sono  
 \* Negate, offrire à novo amante in dono.*

46

*Sia questa pur tra le mie frodi: e voglia  
 Sì di tante mie colpe in te il difetto,  
 Che tu quinci ti parta: e non ti caglia  
 Di questo albergo tuo, già sì diletto.  
 Vattene passa il mar, pugna, travaglia,  
 \* Struggi la fede nostra; anch'io t'affretto.  
 \* Che dicono nostra? Ah! n'è più mia; fedele  
 Sono à te solo, idolo mio crudele.*

47

*Solo, ch'io segua te, mi si conceda,  
 Picciola fra nemici anco richiesta.  
 Non lascia indietro il predator la preda;  
 Vài il trionfante, il prigionier non resta.  
 Me fra l'altre tue spoglie il campo veda,  
 Et à l'altre tue lodi aggiunga quella,  
 Che la tua schernitrice habbia schernito,  
 Mostrando me sprezzata ancella à dito.*

Cc 2 Sprez-



48

Sprezzata ancella, à chi s'ò più conserva  
 Di questa chimma, hor ch' à te fatta è vile  
 Raccorciroli: al titolo di serva  
 Vnò portamento accompagnar servile.  
 Te seguirò, quando l'ardor più serva  
 De la battaglia, entro la turba hostile.  
 Animo hò bene, hò ben vigor, che baste  
 A condurti i cavalli, à portar l'hafe.

49

Sarò, qual più vorrai, scudiero, ò scudo,  
 Non sia, ch' in tua difesa io mi risparmi.  
 Per questo sen, per questo collo ignuda  
 Pria, che giungano à te, passeran l'armi.  
 Barbaro forse non sarà sì crudo,  
 Che ti voglia ferir per non piazar mi:  
 Condonando il piacer de la vendetta  
 A questa, qual s'è sia, beltà negletta.

50

Misera, ancor presumo ancor mi vanto  
 Di schermia beltà, che nulla impetra  
 Volea più dir; ma l'interruppe il pianto,  
 Che qual fonte forge d'alpina pietra.  
 Prendergli cerca à l'hor la destra, o l'mano,  
 Supplichevole in atto, & ei s'arresta.  
 Resiste, e vince: e in lui trova impedita  
 Amor l'entrata, il lagrimar l'uscita.

51

Non entra amor à rinvolar nel seno,  
 Che ragion congelò, la fiamma anica.  
 V'entra pietade in quella vece almeno,  
 Pur compagna d'amor, benche pudica:  
 E lui commove in guisa tal, ch' à freno  
 Può r tener le lagrime à fatica.  
 Pur quel tenero affetto entra restringe:  
 E quanto può, gli atti compone, e imfige.

52

Poi le risponde: Armida, assai mi pesa  
 Di te; sì potessi io, come il farei,  
 Del mal concesso ardor l'anima accesa  
 Sgomberarti; ed in non son, nè segni i miei:  
 Né vno vendetta, né rammento offesa:  
 Né serva tu, nè in nemica sei.  
 Errasti, è vero, e trapassasti i modi,  
 Hora gli amori esercitando, borghi odi.

53

Machet son colpe humane, e colpe usate.  
 Scuso lanatia legge, il sesso, e gli anni.  
 Anch'io parte fallii; s' à me pietate  
 Negar non tuò, non sia ch' à te condanni.  
 Fra le care memorie, & honorate  
 \* Mi sarai nelle gioie, e ne gli affanni.  
 Sarò tuo cavalier, quanto concede  
 La guerra d'Asia, e con l'honor la fede.

54

Deh, che del fallir nostro hor quì sia il fine,  
 E di nostre vergogne homai ti spiaccia:  
 Et in questo del mondo ermo confine  
 La memoria di lor sepolta giaccia.  
 Sola in Europa, e ne le due vicine  
 Parte fra l'opre mie questa si taccia.  
 Deh non voler, che segni ignobil frezia  
 Tua beltà, tuo valor, tuo sangue regio.

55

Rimanti in pace; i vado, à te non lice  
 Meco venir; chi mi conduce il vieta.  
 Rimanti, ò vò per altra via felice:  
 \* E come saggia i tuoi consigli acqueta.  
 \* Ella, mentre il guerrier così le dice,  
 Non trova luogo torbida, inquieta.  
 Già buona pezza in dispettosa fronte  
 \* Torva il riguarda, al fin proròpe à l'onte.

56

\* Nè te Sofia produsse, e non sei nato  
 \* De l'Altio sangue tu: te l'onda insana  
 Del mar produsse, e l'Caucaso gelato,  
 E le mamme allattar di tigre hircana.  
 Che dissimulo io più? l'huomo spietato  
 Pur un segno non diè di mente humana.  
 Forse cambiò color? forse al mio duolo  
 Bagnò alme gli occhi, o sparse un sospir solot

57

\* Quali cose tralascio, e quai ridico?  
 Soffre per mio, mi fugge, e m'abbandona.  
 Quasi buon vincitor di reo nemico  
 Oblia le offese, e i falli aspri perdona.  
 Odi, come consiglia, odi il pudico  
 Senocrate d'amor, come ragiona.  
 O' Cielo, ò Dei, perche soffrir questi tempi,  
 Fulminar poi le torri, e i vostri tempi  
 Vai.

58  
Vattene pur, crudel, con quella pace,  
Che lasci à me; vattene iniqua homai.  
Me tosto, ignudo spirto, ombra seguace,  
Indirizzabilmente à tergo harrai.  
Nova furia co' serpi, e con la face  
Tanto t' agiterò, quanto t' amai.  
E se è destin, ch' esca del mar, che schivi  
Gli scogli, e l' onde, e che à la pugna arrivi;

59  
Là tra'l sangue, e le morti, egro giacente  
Mi pagherai le pene, empio guerriero.  
\* Per nome Armida chiamerai sovente  
\* Ne gli ultimi singulti; udir ciò spero.  
Hor qui mancò lo spirto à la dolente,  
Nè quell' ultimo suono espresse intero:  
E cade tramortita, e si dissusse  
Di gelato sudare, e si luno chiuse.

60  
Chindesti i lumi Armida; il cielo avaro  
Istordì il conforto à i tuoi martiri.  
Apri misera gli occhi; il pianto amaro  
Ne gli occhi al tuo nemico hor che nò miri?  
O i udir tu'l potessi, o come caro  
T' addolcirebbe il suon de' suoi sospiri.  
Dà, quanto ei puote, e prede (e tu nò l' credi)  
Pietoso in vista gli ultimi congedi.

61  
Hor che saràt dee in l' ignuda arena  
Costei lasciar, così tra viva, e morta?  
Cortesia lo ricien, pietà l' affrena,  
Dura necessità seco ne'l porta.  
Parte, e di lievi zefiri è ripiena  
La chioma di colei, che gl' f' scorta.  
Volta per l' alto mar l' aurata vela;  
\* Ei guarda il lido: e'l lido ecco si cela.

62  
Poi ch' ella in se tornò, deserto, e muto,  
Quanto mirar potè, d' intorno scorse.  
Io se n' è pur, disse, & hà potuto  
Me qui lasciar de la mia vita in forse?  
Nè un momento indugiò: nè un breve ajuto  
Nel caso estremo il traditor mi porse?  
Et io pur anco l' amo? e in questo lido  
L' orrendicata ancor piango, e m' affido?

63  
Che fà più meco il pianto altr' arme, altr' arte  
Io non hò dunque? ah! seguirò pur l' empio:  
Nè l' abisso per lui riposta parte,  
Nè il ciel sarà per lui sicuro tempio. (te  
Già l' giugò, e'l prede, e' l' cor gli uelle, e spar  
Le membra appendo, ài disperati essèpio.  
Mastro è di ferità: uò superarlo  
Ne l' arti sue; ma dove son? che parlo?

64  
Misera Armida, à l' hor dovevi, e degno  
Ben' era, in quel crudele incrudelire,  
Che tu prigion l' havesti; hor t' ardo sdegno  
\* T' in fiamma, e morvi neghittosa l' ire;  
Pur, se beltà può nulla, o scaltro ingegno,  
Non fia voto d' effetto il mio desir.  
— O mia sprezzata forma, à te t' aspetta,  
(Che tua l' ingiuria f' ) l' alta vendetta.

65  
Questa bellezza mia sarà mercede  
Del trancator de l' esserabil testa.  
Omici famosi amanti, ecco si chiede  
Difficil i da voi, ma impresa honesta.  
Io, che sarò d' ampie ricchezze herede,  
D' una vendetta in guiderdon son presta.  
S' esser còpra à tal prezzo indegna io sono,  
Beltà, sei di natura inutil dono.

66  
Dono infelice, io ti rifiuto: e insieme  
Odia l' esser Reima, e l' esser viva,  
E l' esser nata mai: sol fà la speme  
De la dolce vendetta ancor ch' io viva.  
Così in voce interrotte irata freme,  
E torce il piè da la deserta riva,  
Mastrandò ben quanto hà furor raccolto,  
Sparsa il crim, bieca gli occhi, accesa il vol-

67  
Giunta à gli alberghi suoi, chiamò trecento  
Con lingua horrenda deità d' azerio.  
S' empie il ciel d' aere nubi: e in un momento  
Impallidisce il gran pianeta eterno:  
E soffia, e scote i gioghi alpestri il vento.  
Ecco già sotto i piè mugghiar l' inferno.  
Quanto gira il palazzo, udresti irati  
Sibili, & urli, e fremiti, e latrai.

Om-

68

Ombra più, che di notte, in cui di luce  
Raggio misto non è, tutto il circonda;  
Se non se in quanto un lampeggiar riluce  
Per entro la caligine profonda.  
Cessa al fin l'ombra: e irraggia il sol riduce  
\* Pallidi, nè ben l'aria anco è gioconda.  
Nè più il palazzo appar, nè pur le sue  
Vestigia, nè air puoffi. egli qui fue.

69

Come imagin tal'hor d'immensa mole  
Forman nubi ne l'aria, e poco dura;  
Che'l vento la disperde, ò solve il sole:  
Come sogno sen va, ch'egro figura;  
Così sparver gli alberghi, e restar sole  
L'alpi, e l'horror, che fece ruinaura.  
Ella su'l carro suo, che presto haveva,  
S'affide, e come hà in uso al ciel si leva.

70

Calca le nubi, e tratta l'aure à volo,  
Cinta di nemi, e turbini sonori.  
Passa i lidi soggetti à l'altro polo,  
E le terre d'ignoti habitatori.  
Passa d'Alcide i termini: nè'l suolo  
Appressa de gli Hesperj, ò quel de Mori.  
Ma su i mari sospeso il corso tiene,  
Infra, che à lidi di Soria perviene.

71

Quinci à Damasco non i'invia, ma schiava.  
Il già sì caro de la patria aspetto:  
E drizza il carro à l'infelice riva,  
Ove è tra l'onde il suo castello eretto.

Qui giunta i servi, e le donzelle priva  
Di sua presenza, e sceglie ermo ricetto:  
E fra varii pensier dubbia i'aggira;  
Ma tosto cede la vergogna à l'ira.

72

Io n'andrò pur, dice ella, anzi che l'armi  
De l'oriente il Re d'Egitto mova:  
Ritentar ciascun' arte, e trasmutarmi  
In ogni forma insolita mi giova.  
Trattar l'arco, e la spada, e serva farmi  
De' più potenti, e concitargli à preva.  
Pur che le mie vendette io veggia in parte,  
Il rispetto, e l'honor stia in disparte.

73

Non accusi già me: biasmi se stesso  
Il mio custode, e zio, che così volse.  
Ei l'alma baldanzosa, e'l fragil sesso  
A i non debiti uffici in prima volse.  
Esso mi fè donna vagante, O esso  
Spronò l'ardire, e la vergogna sciolse.  
Tutto si rechi à lui ciò, che d'indegno  
Fei per Amore, ò che farò per sdegno.

74

\* Coi conchiuse, e cavalieri, e donne,  
Paggi, e sergenti frettolosa aduna:  
E ne superbi arnesi, e ne le gonne  
L'arte dispiega, e la regal fortuna:  
E invia si pone, e non è mai, ch'assonne,  
O che si posi al sole, od à la luna,  
Sinche non giunge, ove le schiere amiche  
Coprian di Gaza le campagne apriche.

Il fine del Decimosesto Canto.

ARGO.

# ARGOMENTI<sup>205</sup>,

E

## A L L E G O R I E

DEL CANTO DECIMOSETTIMO:

DI ORAZIO ARIOSTO. DI GIO. VINCENZO IMPERIALE.

**I**l suo Essercito immenso in mostra chiama  
L'Egitto, e poi còtra i Christian l'invia.  
Armida, che pur di Rinaldo brama  
La morte, con sue genti anco giungia;  
E per meglio satiar sua crudel brama  
Se n'guarda con de la vendetta offria.  
Ei vestia intanto armi fatali, dove  
Mira impresse degli Avi illustri prove.

Pieno di Giza l'arcuoso piano  
Han già scese d'Egitto arme, ed Armati.  
Già del Cāpo Emiren' ha'l freno in mano,  
E già contro i Fedeli ha i piè drizzati.  
Quand'ei giunge Armida, e'l premio insa-  
Giunge contro Rinaldo a i prieghi irati, no  
Ma salvo è quegli, e gli discopre intanto  
Scudo fatal de la sua stirpe il vanto.

DI GUIDO CASONI. DI BARTOLOMEO BARBATO.

Di fasto più che di valore armato  
Schierato il Campo il Rè d'Egitto vede.  
Compare Armida, e sopra un carro aurato  
Ne' sdegni suoi tutta amorosa siede.  
Ed a chi uccide il bel Rinaldo odiato  
Se stessa in premio, e'l suo tesor concede.  
Ma l'armi sue ricche, e fatali ei prese,  
Ode degli Avi suoi l'eccelse imprese.

L'Egitto Capitan, ch'a gli altri impera,  
Munito il Campo suo verso i Fedeli,  
Ordinato lo manda a schiera a schiera;  
Sì che la forza, e'l suo valor non celi.  
Vezzosa Armida sopra un carro altera,  
Odiosa non men sembra, che geli,  
Odiata, amorosa, altrui si dona  
Con l'impresse de gli Avi à sua corona.

DI FRANCESCO BIRAGO.



I rappresentano le diecisette schiere de' Pagani, che passano inanzi il Re d'Egitto, sotto il Generalato di Emiren già Cristiano, ora Pagano, i diece e sette nostri avversarij, che di continuo cercano guidati da un' inimico della nostra Fè, cioè della Civiltà, impedirci il camino alla vera felicità, e beatitudine. Le gloriose impresse, che degli Avi suoi si mostrano a Rinaldo, accioche egli invitato da quelle, non rimanga loro dietro, sono le buone opere de' nostri Antenati, che fendone del continuo avanti gli occhi, dovriano

esserne sprone a conseguire e gloria, e honore.

DI

## DI GUIDO CASONI



Drasto, e Tifaferno, che à gara l'un l'altro s'offeriscono ad Armida di vendicarla contra Rinaldo, i quali poi veagono morti da lui, mostra come bene spesso alcuni, i quali tirati da vano appetito, si presumono, e vantano di tirare à fine alcuna impresa, superbi, e confidenti nel valor loro, togliendo la parte ingiusta à difendere, restano ingannati del suo pensiero, e dove eglino si pensavano esser' i vincitori, e riportarne vittoria, perdono, e sono i vinti,

CAN-

# CANTO

## DECIMOSETTIMO.



<sup>1</sup> *Aza è città de la Gim-  
dean el fine,*

*Sù quella via, ch' in  
ver Pelusio mena,*

*Posta in riva del  
mare, & bà vi-  
cine*

*Immenso solitudini d' arena:*

*Le quai, come austro suol l' onde marine,  
Mesce il turbo spirante; onde à gran  
pena*

*Ritrova il peregrin riparo, è scampo,  
Ne le tempeste de l' instabil campo.*

<sup>2</sup> *Del Re d' Egitto è la Città frontiera,  
Da lui grant' tpo innanzi à i Turchi tolta;  
E però, ch' opportuna, e prossima era  
A l' alta impresa, or la mente hà volta;  
\* Lasciando Menfi, ch' è sua regia altera,  
\* Qui traslatò il gran seggio, e qui raccolta  
Già da varie provincie insieme havea  
L' innumerabil hoste à l' assemblea.*

<sup>3</sup> *\* Musa, quale flagion, e qual là fosse  
Stato di cose, hor tu mi reca à mente;  
Qual arme il gràde Imperator, quai posse,  
\* Qual serva haveffesse qual còpagnia gente,  
Quando del mezzo giorno in guerra mosse  
\* Le forze, e i Regi, e l' ultimo Oriente  
Tu sol le schiere, e i duci, e sotto l' arme  
Mezo il mondo raccolto, hor pui detti arme.  
Vol. I.*

<sup>4</sup> *Poscia che ribellante al Greco Impera  
Si sottrasse l' Egitto, e mutò fede,  
Del sangue di Macon nato un guerriero  
Sen fè tiranno, e vi fondò la sede.  
Ei fù detto Calisso, e del primiero,  
\* Ch' tien lo scettro, al nome anco succede.  
Così per ordin lungo il Nilo i suoi  
\* Faraon vide, e i Tolomei da poi.*

<sup>5</sup> *Volgendo gli anni il Regno è stabilito;  
Et accresciuto in guisa tal, che viene  
Asia, e Libia ingombrando al Sirio lito  
Da Marmarici fusi, e da Cirene:  
\* E passa à dentro incontra à l' infinito  
\* Corso del Nilo assai sovra Siene;  
E quindi à le campagne inhabitate  
Và de la sabbia; e quindi al gràde Eufrate.*

<sup>6</sup> *A' destra, & à sinistra in se comprende  
L' odorata maremma, e l' ricco mare:  
E fuor de l' Eritreo molto si stende  
\* Incontro al sol, che matutino appare.  
L' Imperio hà in sè grà forze, e più le rende  
Il Re, c' hor lo governa, illustri, e chiare;  
\* Ch' è per sangue Signor, ma più per merito,  
\* Ne l' arti regie, e militari esperto.*

<sup>7</sup> *Questi hor cò Turchi, hor con le genti Perse  
Più guerre fè, le mosse, e le respinse:  
Fù perdente, e vincente, e ne le avverse  
Fortune fù maggior, che quando vinse.  
Poi che ia grave età più n n sofferse  
De l' armi il peso, al fin la spada scinse;  
Ma non depose il suo guerriero ingegno,  
E d' honor' il desio vanto, e di Regno.*

D d

## DECIMO SETTIMO.

119

<sup>18</sup>  
Vengon sotto Gazel quei, che le biade  
Segaron nel vicin campo secondo :  
E più suso in fin là, dove ricade  
Il fiume al precipizio suo secondo.  
Laturba Egittia havea solarchi, e spade,  
Nè solferria d'elmo, ò corazza il pondo.  
D'habito è riccayonde altrui vien, che porte  
Desio di preda, e non timor di morte.

<sup>19</sup>  
Poi la plebe di Barca, e muda, e inermè  
Quasi sotto Alarcon passar si vede :  
Che la vita famelica ne l' erime  
Piazze gran tempo sostenè di prede.  
Con istuol manco reo, marmetto à ferme  
Battaglie di Zuanara il re succede .  
Quel di Tripoli poscia: e l'uno, e l'altro  
Nel pugnar volteggiando è dritto, e scaltro.

<sup>20</sup>  
\* Diretto ad essi apparvero i cultori  
De l' Arabia Petrea, de la Felice,  
Che l' soverchio del gelo, e de gli ardori  
Non sente mai, se l' ver la fama dice,  
Ove nascon gl' incensi, e gli altri odori,  
Ove rinasce l' immortal Fenice,  
\* Che trà i fiori odoriferi, ch' aduna,  
A l' effequie, à i natali hà tomba, e cuna.

<sup>21</sup>  
L' habito di costoro è meno adorno ;  
Ma l' armi à quei d' Egitto han finizianti.  
Ecco altri Arabi poi, che di soggiorno  
Certa non sono stabili abitanti :  
Peregrini perpetui usano intorno  
Trarne gli alberghi, e le Cittadi erranti ..  
\* Hun questi femminil voce, e statura :  
Crislungo, e negro, e negra faccia, e scura.

<sup>22</sup>  
Lunghe canne Indiane arman di corte  
Punte di ferro, e n' in desfrìer correnti  
Diresti ben, che un turbine lor porte,  
Se pur han turbo sì veloce i venti.  
Da Siface le prime erano scorte ;  
Aldino in guardia hà le seconde genti,  
Le terze guida Albiazar, ch' è fiero  
Homicida ladron, non Cavaliero.

<sup>23</sup>  
Laturba è appresso, che lasciate havea  
L' Isola cinte da l' Araboliche onde ;  
Da cui pescando già raccor solea  
Comche di perle gravide, e seconde :  
Sono i negri con lor su l' Eritrea  
Marina positi à le sinistre sponde .  
Quegli Agricalte, e questi Osmidaregge,  
Che schernisce ogni fede, & ogni legge.

<sup>24</sup>  
Gli Etiopi di Meroe indi seguirono :  
Meroe, che quindi il Nilo Isola face,  
Et Afrabora quinci, il cui gran giro  
E' di tre regni, e di due se capace,  
Li conducea Canario, & Affimiro,  
\* Re l' uno, e l' altro, e di Macon seguace,  
E tributario al Califè ; matenne  
Santacredenza al terzo, e qui non venne.

<sup>25</sup>  
Poi due regi soggetti anco venieno  
Consquadre d' arco armate, e di quadrella.  
Un Soldano è d' Ormus, che dal gran seno  
Persico è cinta, nobil Terra, e bella .  
L' altro di Boecan, questa è nel pieno  
Del gran flussomarina isola anch' ella ;  
Ma, quando poi scemando il mar s' abbassa,  
Col piede asciutto il peregrin vi passa.

<sup>26</sup>  
Nè te Altamoro entro al pudico letto  
Potro hà ritenere la sposa amata.  
Pianje, percosse il biondo crine, e l'petto  
Per disformar la tua fatale andata.  
Dunque (dicea) crudel più, che l' mio aspetto  
Del mar l' horrida faccia à te fia grata?  
Fian l' arme al braccio tuo più caro peso,  
Che l' picciol figlio, à i dalscherzi inteso?

<sup>27</sup>  
\* E' questi re di Sarmacante: e l' manco,  
Ch' in lui spregi, è il libero diadema,  
Così dritto è ne l' arme, e così franco  
Ardir congiunze à gagliardia suprema.  
Saprallo ben (l' annunzio) il popol Franco:  
Et è ragione, che insino ad hor ne tema,  
I suoi guerrier in dosso han la corazza,  
La spada al fianco, & à l' arcion la mazza.

Dd 2 Ecco

28

Ecco poi fin da gl' Indoi, e da l'albergo  
De l'aurora venuto Adraſto il fiero,  
\* Che di un ſerpente in doſſo hà per uſbergo  
Il tuojo verde, e maculato à nero:  
E ſmſurato à noi elefante il tergo  
Preme così, come ſi ſuol deſtriero.  
Gente guida coſtui di quà dal Gange,  
Che ſi lava nel mar, che l'Indo frange.

29

Ne la ſquadra, che ſegue, è ſcelto il fiore  
De la regal militia, e v'hà que'tutti,  
\* Che con larga mercede, con degno honore,  
B per guerra, e per pace eran condutti;  
Ch'armati à ſicurezza, & à terrore  
Vengon in ſu deſtrier poſſenti inſtrutti:  
E de' purpurei manti, e de la luce  
De l'arciajo, e de l'oro il ciel riluce.

30

Fra queſti è il crudo Alarco, & Odemaro  
Ordinator di ſquadre, & Hidraorte:  
E Rimeden, che per l'audacia è chiaro,  
Sprezzator de' mortali, e de la morte:  
E Tigrane, e Rapoldo, il gran carſaro,  
Già de' mari tiranno, e Ormondo il forte:  
E Marlabaſto Arabico, à chi il nome  
L'Arabie gher, che ribellanti hà dame.

31

Envi Orindo, Arimon, Pigra, Brimarte  
Eſpugnator de le città, Suſfante  
Domator de' cavalli, e tu de l'arte  
De la lotta maeltro Aridamante:  
E Tiſaferno, il folgore di Marte,  
A cui non è chi d'agguagliar ſi vante;  
O' ſe in arcione, o' ſe pedon contraſta,  
O' ſe ruota la ſpada, o' corre l'haſta.

32

\* Guida noi Armen la ſquadra, il qual tragitto  
Al paganeſmo ne l'età novella  
Fè da la vera fede: & v'è ditto  
Fù già Clemente, hora Emiren l'appella.  
Per altro huom fido, e caro al Re d'Egitto  
Sovra quanti per lui calcar mai ſella;  
E duce inferno, e cavalier ſopra  
Per cor, per ſenno, e per valor di mano.

33

Neffun più rimane; quando improvviſa  
Armida apparve, e dimoſtrò ſua ſchiera.  
Venìa ſublime in un gran carro aſſiſa,  
Succinta in gonna, e faretrata arciera:  
E meſcolato il novo ſdegna in guiſa  
Col natio dolce in quel bel volto ſ'era;  
Che vigor dalle, e cruda, & acerbetta  
Par che minacci, e minacciando alletta.

34

Somiglia il carro à quel, che porta il giorno  
Lucido di piropi, e di giacinti:  
E frenau il dotto auriga al giogo adorno  
Quattro unicorni à coppia, à coppia arum:  
Cento damelle, e cento paggi intorno (ti.  
Pur di faretra gli homeri van cinti:  
Et à bianchi deſtrier premono il dorſo,  
Che ſono al giro pronti, e lievi al corſo.

35

Segue il ſuo ſtuolo, & Aradin con quello,  
C' Hidraorte aſſoldò ne la Soria;  
Come à l'hor, che l'rimato unico angello  
I ſuoi Ethiopi à viſitar ſ'invia,  
Vario, e vago la piuma, erico, e bello  
Di monil, di corona aura natio.  
Stupifce il mondo, e v'è dietro, & à lati  
Meravagliando eſſercio d'alati.

36

\* Così paſſa coſtei meravigliſoſa  
D'habito, di maniere, e di ſembante.  
Non è à l'hor sì inhumana, o' sì ritroſa  
Alma d'amor, che non d'ovregna amante.  
Veduta à pena, e in gravità ſdegnoſa  
Invaſhir può genti sì varie, e tante.  
\* Che ſarà poi, quando in più lieto viſo  
\* Co' begli occhi luſinghi, e co' l'bel riſo?

37

Ma poi ch'ella è paſſata, il Re de' Regi  
Commanda, ch'Emireno à ſe ne vegna;  
Che lui preporre à tutti i duci egregi,  
E duce farlo univerſal diſegna.  
Quel, già preſajo, à i meritati pregi  
Con fronte vien, che ben del grado è degna.  
La guardia de' Circaſſi in due ſi fende,  
E gli ſà ſtrada al ſeggio, & ei ſ'alſcende.  
E chi-



38

E chinò il capo, e le ginocchia, al petto  
 \* Giunse la destra; e l' Re così gli dice:  
 Te questo Scettro; à te Emiren commetto  
 Le genti, e tu sostieni in lor mia voce;  
 \* E porta, liberando il Re soggetto,  
 \* Su Franchi l'ira mia vendicatrice.  
 Và, vedi, e vinci, e non lasciar de' vinti  
 Avanzo, e mena presi i non esposti.

39

Così parlò il tiranno: e del Soprano  
 Imperio il cavalier la verga prese.  
 Prendo scettro, Signor, d'invitta mano,  
 Disse, e vò co' tuoi auspici à l'altre imprese:  
 E spero in tua virtù, tuo capitano,  
 De l'Asia vendicar le gravi offese:  
 Nè tornerò, se vincitor non torno:  
 E la perdita avrà morte, non scorno.

40

Ben prego il ciel, che s'ordinato male  
 (Ch'io già n'li credo) di là in minaccia,  
 Tutta su'l capo mio quella fatale  
 Tempesta accolta disfogar gli piaccia:  
 E salvo rieda il campo, e n' trionfale  
 Più, che in funebre pompa il duce giaccia.  
 Tacque, e seguì co' popolari accenti  
 Misto un gran suon di barbari strumenti.

41

E fra le grida, e i suoni in mezzo à densa  
 Nobile turba il Re de' Re si parte:  
 E giunto à la gran tenda à lieta mensa  
 Raccoglie i duci, e siede egli in disparte:  
 Ond' hor cibo, hor parole altrui dispensa,  
 Nè lascia inonorata alcuna parte.  
 Armata à l'arti sue ben trova loco  
 Quirai opportuno fra l'allegrezza, e'l gioco.

42

Ma già tolte le mense, ella, che vede  
 Tutte le viste in se sisse, & intente:  
 E ch'è segni ben noti homai s'avvede,  
 Che sparso è il suo velen per ogni mente;  
 Sorge, e si volge al Re da là sua sede,  
 Con atto insieme altero, e riverente:  
 E quanto può magnanimo, e feroce  
 Cerca parer nel volto, e ne la voce.

43

O Re supremo, dice, anch'io ne vegno  
 Per la sè, per la patria ad impiegar mi.  
 Donna son io, ma regal donna; indegno  
 Già di Reina il guerreggiar non parmi.  
 \* Usi ogni arte regal chi vuole il regno:  
 Danzà l'istessa man lo scettro, e l'armi.  
 Saprà lamia, nè torpe al ferro, o lingue,  
 Ferir, e trar da le ferite il sangue.

44

Nè creder, che sia questo il dì primiero,  
 Ch' à ciò nobil mi voglia alta vaghezza;  
 Che n'prò di nostra legge, e del tuo impero  
 Sono io già prima à militare avvezza.  
 Ben rammentar dei tu, s'io dico il vero,  
 Che d'alcun'opra nostra hai pur contezza:  
 E sai, che molti de' maggior Campioni,  
 Che dispioghin la croce, so sei prigion.

45

Da me presi, & avuti, e da me furo  
 In magnifico dono à te mandati:  
 Et ancor si stariano in fondo oscuro  
 Di perpetua prigion per te guardati;  
 E saresti hora tu via più sicuro  
 Di terminar vincendo, i tuoi gran piati,  
 Se non che'l fier Rinaldo, il qual uccise  
 I miei guerrieri, in libertà gli mise.

46

Chi sia Rinaldo, è noto: e qual di lui  
 Lunga historia di cose anco si conta:  
 \* Questi è il crudel, ond' aspramente i fui  
 Offesa poi, nè vendicata hò l'onta.  
 Onde sdegno à ragione aggiunge i fui  
 Stimoli, e più mi rende à l'arme pronta.  
 Ma, qual sia la mia ingiuria, à lungo detta  
 Sarai: hor tanto basti, lo vò vendetta.

47

E la procurerò: che non in vano  
 Solzion portarne ogni saetta i ventir.  
 E la destra del ciel di giusta mano  
 Drizza l'arme tal hor contra i nocenti.  
 Ma s'alcun sia, ch' al barbaro inhumano  
 Tronchi il capo odioso, e me'l presenti,  
 A grado avrò questa vendetta ancora;  
 Benchè fatta da me più nobil fora.

Agra-

212

58  
Veggiono a un grosso tronco armi novelle  
Incontra i raggi de la luna appese:  
E fiammeggiar più che nel ciel le stelle,  
Gemme ne l'elmo aurato, e nel arnese:  
E scoprono à quel lume immagin belle  
Nel grande scudo, in lungo orname stese.  
Presso, quasi custode, un vecchio siede,  
Che contra lor sen v'è, come li vede.

59  
Ben è da' due guerrier riconosciuto  
Del saggio amico il venerabil volto;  
Ma poi, ch'ei ricevè lieto saluto,  
E c'ebbe lor cortesemente accolto;  
Al giovinetto, ilqual tacito, e muto  
Il riguardava, il ragionar rivolto:  
Signor, te sol (gl'idisse) io qui soletto  
In cotai hora desando aspetto.

60  
Che, se nol sai, ti sono amico: e quanto  
Curi le cose tue, chiedilo à questi;  
Ch'essi scorti da me vinser l'incanto,  
Ove tu vita misera trabesti.  
Hor odi i detti miei, contrarj al canto  
De le Sirene: e non ti fian molesti;  
Ma gli serba nel cor, fin che distingue  
Meglio à te il ver più saggia, e s'ata lingua.

61  
Signor, non sotto l'ombra in spiaggia molle  
Tra fonti, e fior, tra Ninfe, e tra Sirene;  
Ma in cima à l'erto e faticoso colle  
De la virtù ripasto è il nostro bene.  
Chinon gela, e non suda, e non s'estolle  
Da le vie del piacer, là non perviene.  
Hor vorrai tu lungi da l'alte cime  
Giacer, quasi tra valli angel sublimet

62  
T'alzò natura inverso il ciel la fronte,  
E ti diè spiriti generosi, & alti;  
Perche in sì muri: e con illustri, e conte  
Opere te stesso al sommo pregio essalti:  
E ti diè l'ire ancor veloci, e pronte;  
Non perche l'usi ne' civili affalti:  
Nè perche fian di desiderj ingordi  
Elle ministre, & à ragion discordi;

63  
Ma perche il tuo valore, armato d'esse,  
Più fero assalga gli avversarj eherni:  
E fian con maggior forza indi ripresse  
Le cupidigie, empj nemici interni.  
Dunque ne l'uso, per cui fur concesse,  
L'impieghi il saggio duce, e le governi:  
Et à suo senno hor tepide, hor ardenti  
Le faccia: & hor le affretti, & hor le alliti.

64  
Così parlava: e l'altro attento, e cheto  
A le parole sue d'alto consiglio  
Fea de' detti consueva, e mansueto  
Volgeva à terra, e vergognoso il ciglio.  
\* Ben vede il saggio vecchio il suo segreto,  
E gli soggiunse: alza la fronte, o figlio:  
E in questo scudo affissa gli occhi homai,  
Ch'iri de' tuoi maggior l'opre vedrai.

65  
Vedrai de gli arci il disulcato honore  
Lunge percorso in luogo erto, e solingo:  
Tu dietro anco rimar, lento cursore,  
Per questo de la gloria illustre aringo.  
Sù sù, te stesso imita, al tuo valore  
\* Sia sferza, e spron quel ch'io colla dipingo.  
Così diceva; e l' cavalier affisse  
Lo sguardo là, mentre colui si disse.

66  
Con sottil magistero in campo angusto  
Forme infinite espresse il fabro dotto.  
Del sangue d'Atto glorioso angusto  
L'ordin vi si vedea, null'aimierrotto.  
\* Vedea si dal roman fonte venusto  
I suoi rivi dedur puro, e incorrotto.  
Stan coronati i Principi d'alloro;  
Mostra il Vecchio le guerre, e i pregi loro.

67  
Mostragli Cajo, à l'hor ch' à strane genti  
V'è prima impreda il già inchinato impero,  
Prendere il fren de' popoli volenti,  
E farsi d'Este il Principe primiero:  
Et à lui ricordar si men potenti  
Vicini, à cui rettor facea mestiero.  
Poscia, quando ripassa il varco noto  
A' gli inciti d'Honorio il fiero Goto.  
E quan-

68

E quando sembra, che più avampi, e ferva  
 Di barbarico incendio Italia tutta:  
 E quando Roma prigioniera, e ferva  
 Sin dal suo fondo teme esser distrutta;  
 Mostra, ch' Aurelio in libertà conserva  
 La gente sotto al suo scettro ridutta.  
 Mostragli poi Foresto, che s'opponne  
 A l'Unno regnator de l'Aquilane.

69

Ben si conosce al volto Attila il fello,  
 \* Che con occhi di drago par che guati;  
 Et hà faccia di cane, & à vedello  
 Dirai che ringhi, e udir credi i latrati.  
 Epi vinto il fuero in singolar duello,  
 Mirasi rifuggir fra gli altri armati:  
 E la difesa d'Aquileia poi torre  
 Il buon Foresto, de l'Italia Hettorre.

70

Altrove è la sua morte: e'l suo destino  
 E' destin de la patria. Ecco l'erede  
 Del padre grande il gran figlio Acarino,  
 Ch' à l'italico honor campion succede.  
 Cedeva à i fati, e non à gli Unni Almino;  
 Poi riparava in più sicura sede:  
 Poi raccoglieva una città di mille  
 In val di Pò case disperse in Ville.

71

Contra il gran fiume, ch' in diluvio ondeggia,  
 Muniasi, e quindi la città sorgea,  
 Che ne' futuri secoli la reggia  
 De' magnanimi Estensi esser devea.  
 Par, che rompa gli Alani: e che si veggia  
 \* Contra Odoacro haver poi sorte rea;  
 E morir per l'Italia; o nobil morte,  
 Che de l'honor paterno il fà consorte.

72

Cader seco Alforiso: ire in esiglio  
 Azzo si vede, e'l suo fratel con esso:  
 E ritornar con l'arme, e co'l consiglio  
 Dopo, che fu il tiranno Erulo oppresso.  
 Trasfatto di faccia il destro cigno,  
 Segue l'Estense Epanimonda appresso:  
 E par lieto morir, poscia che'l crudo  
 Totila è vinto, e salvo il caro scudo.

73

Di Bonifacio parlo: e fanciulletto  
 Premea Valerian l'orme del Padre;  
 Già di destra viril, viril di petto,  
 Cento no'l sostenean Gotiche Squadre.  
 Non lunge ferocissimo in aspetto  
 Fea còtra Schiavi Ernesto opre leggiadre;  
 Ma innanzi à lui l'intrepido Aldoardo  
 Da Monfcelte escludeva il Re Lombardo.

74

Henrico s'era, e Berengario: e dove  
 Spiegai il grā Carlo la sua angusta insegna,  
 Par, ch'egli il primo feritor si trove,  
 Ministro, o Capitan d'impresa degna.  
 Poi segue Ludovico: e quegli il move  
 Contra il nipote, ch' in Italia regna;  
 Ecco in battaglia il vince, e'l fa prigioniero.  
 Eravi poi co' cinque figli Ottone.

75

V'era Alimerico: e si vedea già fatto  
 De la città, donna del Pò, Marchese.  
 Devotamente il ciel riguarda in atto  
 Di contemplante il fondator di chiese.  
 D'incontra Azzo Secondo harcean ritratto  
 Far contra Berengario aspre contese;  
 \* Che dopo un corso di fortuna alterno  
 Vincova, e de l'Italia havea il governo.

76

Vedi Alberto il figliuolo ir fra' Germani,  
 E colà far le sue virtù il note, (ni,  
 Che, vinti in giostra e vinti in guerra i Da-  
 Genero il compra Otton con larga dote.  
 Vedegli à tergo Ugon, quel, ch' à Romani  
 Fiacca le corna impetuoso puote:  
 E che Marchese de l'Italia fia  
 Detto, e Toscana tutta havrà in balia.

77

Poscia Thedaldo, e Bonifacio à canto  
 \* A Beatrice sua poi s'era espresso.  
 Non si vedea virile herede à tanto  
 Retaggio, à il gran Padre esser successo.  
 Segua Matilda, & adempia ben quanto  
 Disetto par nel numero, e nel sesso;  
 Che può la saggia, e valorosa donna  
 Sovra corone, e scettiri alzar la gonna.

Spi. a

78

Spira spiriti maschi il nobil volto;  
 Mostra vigor più che viril lo sguardo.  
 Là confegge il Normanni, e'n fuga volto  
 Si dileguava il già invisto Guscardo.  
 Quirôpea Hérice il quarto: Et à l'italto,  
 Offriva al tempio imperial stendardo.  
 Qui riponea il Pontefice soprano  
 Nel gran soglio di Pietro in Vaticano.

79

Poi vedi in guisa d'huom, e' honori, Et ami,  
 \* Ch'or l'è al fianco Azzo il quito, hor la secôda;  
 Mad' Azzo il quarto in più felici rami,  
 Germogliava la prole alma, e seconda.  
 Vâ dove par, che la Germania il chiami,  
 Gueslo il figliuol, figliuol di Cunigonda.  
 E' l' buon germe Roman con desiro fato  
 E ne' campi Bavarici traslato.

80

Là d'un gran ramo Estense ei par ch'inesse  
 L'arbore di Gueslon, ch'è per se vieto.  
 Quel ne' suoi Guesli rinnovar vedresti  
 Scettri, e corone d'or più che mai lieto:  
 E col favor de' bei lumi celesti,  
 Andar poggiando, e non haver d'ovieto.  
 \* Già confina co' l'ciel, già mezaingombra  
 Lagran Germania: e tutta anco l'adombra.

81

Ma ne' suoi rami Italici fioriva  
 Bella non men la regal pianta à prova.  
 Bertoldo qui d'incontra à Gueslo uscirva:  
 Qui Azzo il fesso i suoi prischi rinova.  
 Questa è la serie de' gli Heroi, che viva  
 Nel metallo spirante par si mova.  
 Rinaldo fueglia in rimirando mille  
 \* Spiriti d'homor da le natie faville.

82

E d'emula virtù l'animo altero,  
 Comosso avampa, Et è rapito in guisa,  
 Che ciò che imaginando hà nel pensiero,  
 Città abbattuta, e presa, e gente uccisa,  
 Pur come sia presente, e come vero  
 Dinanzi à gli occhi suoi vedere arvisa:  
 E s'arma frettoloso: e con la spene  
 Già la vittoria usurpa, e la previene.

Vol. I.

83

Ma Carlo, il quale à lui del regio herede  
 Di Dania già narrata havea la morte,  
 La destinata spada à l'hor gli diede:  
 \* Prendila, disse, e sia con lieta sorte,  
 \* E solo in prò de la christiana fede  
 L'adopra, guiso, e pio, non men, che forte:  
 E fà del primo suo signor vendetta:  
 Che t'amò tanto: e ben à te s'aspetta.

84

Rispose egli al guerriero: à i cieli piaccia  
 Che la man, che la spada hor riceve,  
 Con lei del suo signor vendetta faccia:  
 Paghi con lei ciò, che per lei si deve.  
 Carlo rivolto à lui con lieta faccia,  
 Lunghe gratie ristresse in sermon breve.  
 \* Ma lor i offriva intanto, Et al viaggio  
 Notturmo gl'affrettava il nobil saggio.

85

Tempo è, duca, di girne, ove t'attende  
 Goffredo, e l'câpo: ben giungi opportuno.  
 Hor n'andiam pur, ch' à le christiane tende  
 Scorgèr ben tu saprò per laer bruno.  
 Così dice egli, e poi s'un carro ascende,  
 E lor s'accoglie senza indugio alcuno:  
 E rallentando à suoi destrieri il morso,  
 Gli sferza, e drizza à l'oriente il corso.

86

\* Taciti se ne gian per l'aria nera:  
 Quando al garzon si volge il Vegliò, e dice:  
 Veduto has tu de la tua stirpe altera  
 I rami, e la vetusta alta radice.  
 E se ben'ella da l'età primiera  
 Stata è fertil d'heroi madre, e felice;  
 Non è, nè fia di partorir mai stanca:  
 Che per vecchiezza in lei virtù non mûca.

87

\* O come tratto hò fuor del fosco seno  
 De l'età prisca i primi padri ignoti;  
 Così potessi ancor scoprire à pieno  
 Ne' secoli avvenir i tuoi nepoti:  
 E pria, ch'essi apran gli occhi al bel sereno  
 Di questa luce, sargli al mondo noti;  
 Che de' futuri heroi già non vedresti  
 L'ordim men lungo, è pur men chiari i gesti.

Ec

Diz

Ma l'arte mia per se dentro al futuro  
Non scorge il ver, che troppo occulto giace,  
Se non caliginoso, e dubbio, e scuro.  
Quasi lunge per nebbia incerta face.  
E se cosa qual certo io m'assicuro  
Affermarli, non sono in questo andace;  
Che l'intesi da tal, che senza velo  
I secreti tal hor scopre del cielo.

89

Quel, ch'è lui rivelo luce druma,  
E ch'egli a me scoperse, io a te predico.  
Non fu mai greca, o barbarica, o latina  
Progenie in questo, o nel buon tempo antico,  
Ricca di tanti heroi, quanti destina  
A te chiari nepoti il cielo amico;  
\* Ch'aggiuglieran qual più chiaro si noma  
Di Sparta, di Cartagine, e di Roma.

90

Ma fra gli altri, mi disse, Alfonso io scoglio,  
Primo in virtù, ma in titolo Secondo;  
Che nascer dee, quando corrotto, e veglio,  
\* Povero fia d'uomini illustri il mondo.  
\* Questi fia tal, che non sarà chimeglio  
La spada usi, o lo scettro, o meglio il pondo  
O de l'arme solegna, o del diadema:  
\* Gloria del sangue suo, somma, e suprema.

91

Darà fanciullo in varie imagi fere  
\* Di guerra inditio di valor sublime.  
Fia terror de le selve, e de le fere,  
E ne gli aringhi avrà le lodi prime.  
Pascia riporterà da pugne vere  
Palme vittoriose, e spoglie opime;  
E sovente atterrerà, che l'rim si cigna  
Flor di lauro, hor di quercia, hor di grami.

92

\* De la matura età pregi men degni  
\* Non fiano, stabilir pace, e quiete;  
\* Mantener sue città frà l'arme, e iregni  
\* Di possenti vicin tranquille, e chete;  
\* Nutrire, e fecondar l'arti, e gl'ingegni,  
\* Celebrar giochi illustri, e pompe liete;  
\* Librar con giusta lance, e pene, e premi;  
\* Mirarda lunge, e preveder gl'estremi.

Il fine del Decimosettimo Canto.

AR-

O s'avvenisse mai, che contra gli empi;  
Che tutte infestassero le terre, e i mari:  
E de la pace in quei miseri tempi  
Naran le leggi à i popoli più chiari,  
Duce sen gisse à vendicare i tempi  
Da lor distrutti, e i violati altari,  
Qual ei giusta faria grave vendetta  
Sul gran Tiranno, e sul iniqua setta!

94

Indarno à lui con mille schiere armate (ro;  
Quinci il Turco opporri: fte quindi il Mau  
Ch'egli portar potrebbe oltre l'Eufrate,  
Et oltre i gioghi del nero so Taurus,  
Et oltre i Rogai, ov'è perpetua state,  
La croce, e l'bianco angello, e i gigli d'auro:  
E per battesimo de le nere fronti  
Del gran Nilo scoprir l'ignote fonti.

95

Così parlava il veglio, e le parole  
Lietamente accoglieva il Giovinetto;  
Che del penser de la futura prole  
Un tacito piacer senzia nel petto.  
L'alba intanto sorgea nuntia del sole,  
E'l ciel cangiava in oriente aspetto:  
E sì le tende già potean vedere  
Da lunge il tremolar de le bandiere.

96

Ricominciò di novo à l'ora il saggio:  
Vedete il sol, che vi rituce in fronte,  
E vi discopre con l'amico raggio  
Le tende, e'l piano, e la città, e'l monte.  
Securi d'ogni intoppo, e d'ogni oltraggio  
Io scorti v'ho fin qui per vie non conte.  
Potete senza guida ir per voi stessi  
Homai: nè lece à me, che più m'appressi.

97

Così tolse congedo, e fè ritorno,  
Lasciando i cavalieri sui pedoni:  
Et essi pur contra il nascente giorno  
Seguir lor strada, e gir à i padiglioni.  
Portò la fama, e d'aringo à intorno  
L'aspettato venir dei tre baroni.  
E innanzi ad essi pio Goffredo corse,  
Che per raccorsi dal suo seggio forse.

## A R G O M E N T I,

E

## A L L E G O R I E

DEL CANTO DECIMOTTAVO.

D'ORAZIO ARIOSTO. DIGIO: VINCENZO IMPERIALE.

**P** Rima i suoi falli piange, e poi l'impresa  
 Del bosco tenta, e vince il buon Rinaldo.  
 Del Campo Egizio s'è novella intesa,  
 C'homai appressa: però astuto, e baldo  
 V'è a spiarme Vaffrino: aspra contesa  
 Fassi intorno a Sion, ma tanto è saldo  
 L'ajuto, c'han dal Ciel l'arme Christiane,  
 Ch'a' nostri in preda la Città rimane.

Da Goffredo, e da Dio perdono ottiene  
 Rinaldo, e le magie del bosco affronta.  
 Ma già del Campo hostil, che sopravviene  
 Messaggiera a i Christiani fama racconta.  
 Fassene spia Vaffrino; intanto spene  
 Hà la gente di Christo audace, e pronta  
 Di salir l'alto muro, e'l muro sale,  
 Ma contrasto vi pare aspro, e mortale.

DI GUIDO CASONI.

DI BARTOLOMEO BARBATO.

Pianze Rinaldo i suoi passati errori;  
 Scioglie il silvestre incanto, indi sprezzate  
 Beltà, lusinghe, canti, arme, ed horrore,  
 Onde son poscia al Ciel machine alzate.  
 Nunzia volante i sensi apre de' cori  
 Egizii, e più Vaffrin con l'arti usate.  
 La Città santa in un salva, ed offesa,  
 Vince perdendo, e in liberarla è presa.

Piangente prima, e vincitor di poi  
 Ne la selva si mostra il buon Rinaldo;  
 Sprezza i canti, gl'incanti, e tra gli Heros  
 V'è le machine alzando ardito, e baldo.  
 Da' Nemici Vaffrino in pro de' suoi  
 I fatti osserva più sicuro, e saldo;  
 E col druin favor la Città santa  
 Ne la perdita vince, e se ne vanta.

DI FRANCESCO BIRAGO.



**L** ritorno, e la riconciliazione di Rinaldo con Goffredo, ci rappresentano l'ubidienza, che rende la potenza irascibile alla ragionevole. L'esercito, in cui già Rinaldo, e tutti gli altri Cavalieri per grazia soprana sono ubidienti al Capitano, mostra l'huomo già ridotto nello stato della giustizia naturale, quando le potenze superiori comandano, e le inferiori ubidiscono. Rinaldo mentre disincanta la selva, & espugna la Città, l'ira indirizzata dalla ragione. Gli suoni, i canti, i ruscelli, gli stromenti musici, quei fallaci fillogilimi dimostrano, de' quali già si disse. L'Angelo figura la divina ispirazione; come la Confessione fatta da Goffredo, e.

Ee 2 Rinal-

Rinaldo a Piero l'humana sapienza, che indirizzata da virtù superiore, libera totalmente l'anima sensitiva, e v'introduce la vita morale, se l'huomo seconda quella ispirazione di sopra per la parte sua.

## DI GUIDO CASONI.



Rinaldo vien consigliato da Piero Eremita a confessarsi, innanzi che si metta all'impresa del bosco incantato. In tutte le cose, che noi vogliamo condurre à fine habbiamo bisogno della gratia divina, e come quella non scenda in'anima, se non ben preparata, e monda da ogni bruttura di peccato, però vuole Piero Eremita, che Rinaldo pianga, e confessi le colpe sue. Rinaldo supera tutte le illusioni diaboliche, e discanta il bosco. Di qui si conosce apertamente, quanto sia facile à noi superare ogni forte di tentatione, e travaglio, quando ci mostriamo costanti, e forti, e che siamo governati, e custoditi dalla gratia di nostro Signore. Goffredo intende miracolosamente venire il Campo d'Egitto. Questo ne scuopre la divina bonrà, & immensa pietà soccorrere, e dare ajuto sempre a i suoi devoti servi. I Christiani danno l'assalto à Gierusalemme per acquistarla. Si preparano alla purgatione dell'anima sua con la santissima confessione, ma gli resistono i pagani, e le furie infernali oppongono tutte le sue forze à questa santa deliberazione, pervieteragli, che non possino metterla in effecutione. Rinaldo primo, e dietro à lui molti altri, tagliano sù le mura di Gierusalemme, e vi piantano il vessillo della Croce. De' fedeli Christiani alcuni più devoti, e ferventi de' gli altri, superano gl'impedimenti diabolici, e vanno devotamente alla santissima confessione. Raimondo veduto da un canto la Città esser presa, e i Christiani entrati dentro, fa animo a i suoi, e tutti finalmente vincitori entrano in Gierusalemme. I Christiani veduti molti haver superate le insidie diaboliche, dall'esempio loro invitati, ferventemente combattono, e ancor essi superano finalmente il Diavolo, e le sue lusinghe, & inganni.

CAN-

# CANTO

## DECIMOTTAVO.



<sup>1</sup>  
Iunto Rinaldo, ove  
Goffredo è sorto  
Ad incontrarlo, incom-  
inciò: Signore,  
A' vendicarmi del  
guerrier, ch'è mor-  
to,

Cura mi spinse di geloso honore:  
E s'io n' offesi te, ben disconsorto  
Ne sentii poscia, e penitenza al core.  
Hor vegno a' tuoi richiami: & ogni emenda  
Son pronto a' far, che grato à te mi  
renda.

<sup>2</sup>  
A lui, c' humil gli s'inchinò, le braccia  
Stese al collo Goffredo, e gli rispose:  
Ogni trista memoria homai si taccia,  
E pongansi in oblio l' andate cose.  
E per emenda io vorrò sol, che faccia,  
Quai per uso faresti, opre famose;  
\* Che'n danno de' nemici, e'n prò de' nostri  
Vincer convienti de la setua i mostri.

<sup>3</sup>  
L'antichissima setua, onde fù avanti  
De' nostri ordigni la materia tratta,  
\* ( Qual che sia la cazione ) hora è d'incanto  
Secreta stanza, e formidabil fatta:  
Nè v'è chi legnoinda troncar si vanti:  
Nè ual ragion, che la città si batta  
Senza tali instrumenti: hor colà, dove  
Paventan gl' altri, il tuo valor si prove.

<sup>4</sup>  
Così disse egli: e il cavalier s'offerse  
\* Con brevi detti al rischio, e à la fauca;  
Ma ne gli atti magnanimi si scerse,  
Ch' assai farà, benchè non molto ei dica.  
E verso gl' altri poi lieto converse  
La destra, e' l' volto à l' accoglienza amica:  
Qui Guelfo, qui Tancredi, e qu' già tutti  
S'eran de l' hoste i principi ridutti.

<sup>5</sup>  
Poi che le dimostrandose honeste, e care  
Con que' soprani egli iterò più volte;  
Placido affabilmente, e popolare  
L' altre genti minori hebbe raccolte.  
\* Nè saria già più allegro il militare  
Grido, o le turbe intorno à lui più folte,  
Se, vinto l' oriente, e' l' mezzo giorno,  
\* Triofante ei n' andasse in carro adornò.

<sup>6</sup>  
Così ne vò fino al suo albergo, e siede  
In cerchio quivi, à i cari amici à canto:  
E molto lor risponde, e molto chiede  
Hor de la guerra, hor del silvestre incanto:  
Ma quādo ogn'un partendo agio lor duode,  
Così gli disse l' Heremita Santo:  
Ben gran cose, Signor, e lungo corso  
( Mirabil peregrino ) errando hai scorso.

<sup>7</sup>  
Quanto devi al gran Re, che'l mondo regge:  
Tratto egli t'ha da l' incantate soglie:  
Ei te smarrito agnel fra le sue gregge  
Hor riconduce, e nel suo ovil accoglie:  
E per la voce del Buglian s'ellogge  
Secondo effecutor de le sue voglie.  
Ma non convienti già, ch' ancor profano  
Nè suoi gran magisteri armi la mano.  
Che



8

Che sei de la caligine del mondo,  
E de la carne tu di modo asperso,  
Che'l Nilo, o'l Gange, o l'Ocean profondo  
Non ti potrebbe far candido, e terso.  
Solla gratia del ciel, quanto hai d'immodo  
Può render puro; al ciel dunque converso,  
\* Rriverente perdon richiedi, e spiega  
Le tue tacite colpe, e piangi, e prega.

9

\* Così glidisse; e ei prima in se stesso  
Pianse i superbi sdegni, e i follia mori;  
Pochinata a suoi piè mesto, e dimesso  
Tutti scoprigli i giuvenili errori.  
Il ministro del ciel, dopo il concesso  
Perdono, à lui dicea: cò' novi albori  
Adorar te n'andrai là su quel monte,  
Ch'al raggio matutin volge la fronte.

10

\* Quindi al bosco t'invia, dove cotanti  
Son fantasmi ingannevoli, e bugiardi.  
Vincerai (questo io) mostri, e giganti.  
Pur ch'altro folle error non si ritardi.  
Deh, nè voce, che dolce, o pianza, o canti,  
Nè beltà, che soave, o rida, o guardi,  
Con tenere lusinghe il cor ti pieghi;  
Ma sprezzai finti aspetti, e i finiti preghi.

11

Così il consiglia: e'l cavalier s'appressa  
Desiando, e sperando, à l'alta impresa.  
Passa pensoso il dì, pensosa, e mesta  
La notte: e pria ch'inciel s'ha l'alba accesa,  
Le belle arme si cinge, e sopravvesta  
Nueva, e efrania di color s'ha presa:  
E tutto solo, e tacito, e pedone  
Lascia i compagni, e lascia il padiglione.

12

Era ne la stagione, ch'anco non cede  
Libero ogni confin la notte al giorno;  
Ma l'oriente riosleggiar si vede,  
Et anco è il ciel d'alcuna stella adorno;  
Quando ei drizzò ver l'Oliveto il piede  
Con gli occhi alzati còntemplando intorno  
Quinci notturne, e quindi matutine  
Bellezze incorruttibili, e dirime.

13

Fra se stesso pensava: o quante belle  
Luci il tempio celeste in se raguna.  
Hà il suo gran carro il dì: l'aurate stelle  
Spiega la notte, e l'argentata luna;  
Ma non è chi vagheggi, o questa, o quelle:  
E miriam noi torbida luce, e bruma,  
Ch'un girar d'occhi, un balenar di riso  
Scopre in breve confin di frazil viso.

14

Così pensando, à le più eccelse cime  
Alcese, e quivi inchino, e rriverente  
Alzò il pensier sovra ogni ciel sublime,  
E le luci fissò ne l'oriente.  
La prima vita, e le mie colpe prime  
Mira con occhio di pietà clemente,  
Padre, e Signor: e in me tua gratia piovi,  
Sì che il mio vecchio Adam purghi, e rinovi.

15

Così pregava: e gli sorgeva à fronte,  
Fatta già d'aurò, la vermiglia aurora,  
Che l'elmo, e l'arme, intorno à lui del môte  
Le verdi cime illuminando indora:  
E ventillar nel petto, e ne la fronte  
Sentia gli spiriti di piacevol ora;  
Che sovra il capo suo scotea dal grembo  
De la bell'alba un rugiadoso nembo.

16

La rugiada del ciel su le sue spoglie  
Cade, che pare a cenere al colore;  
E sì l'asperge, che'l palkor ne toglie,  
E induce in esse un lucido candore.  
Tal rabbellisce le sinarrite foglie  
A' matutini geli arido fiore:  
E tal di vaga gioventù risorna  
Lieto il serpente, e dimonio s'adorna.

17

Il bel candor de la mutata vèsta  
Egli medesimo, riguardando, ammirava;  
Poscia verso l'antica alta foresta,  
Con sicura baldanza i passi gira.  
Era là giunto, ove i men forti arresta  
Solo il terrore, che di sua vista spira;  
Pur nè spiacente à lui, nè pauroso  
Il bosco par, ma lietamente ombroso.  
Passa

18

*Passa più oltre, & ode un suono intanto,  
Che dolcissimamente si diffonde.  
Vi sente d'un ruscello il roco pianto,  
El spirar de l'aura infra le fronde,  
E di musico cigno il flebil canto,  
E l'usignuol, che plora, e gli risponde,  
Organi, e cetre, e voci humane in rime:  
Tanti, e sì fatti suonin un suono esprime.*

19

*Il cavalier, pur come à gli altri avviene,  
N'attendevan gran tuon d'alto spavento;  
E s'ode poi di Nisfe, e di Sirene,  
D'aure, d'acque, d'auzei dolce concento.  
Onde meravigliando il piè ritiene,  
E poi sen va tutto sospeso, e lento:  
E fra via non ritrova altro dritto,  
\* Che quel d'un fiume trasparente, e cheto.*

20

*L'un margo, e l'altro del bel fiume adorno  
Di vaghezze, e d'odori olezza, e ride.  
Ei tanto stende il suo girevol corno,  
Che tra'l suo giro il gran bosco s'asside.  
Nè pur gli fa dolce ghirlanda intorno,  
Ma un canaletto suo v'entra, e'l divide.  
Bagna egli il bosco, e'l bosco il fiume adombra,  
Cò bel cambio fra lor d'humor, e d'ombra.*

21

*Mentre mira il guerriero ove si guade,  
Ecco un ponte mirabile apparva:  
Un ricco ponte d'or, che larghe strade  
Sù gli archi stabilissimi gli offriva.  
Passa il dorato varco, e quel giù cade,  
Tosto che'l piè toccata hà l'altra riva:  
E se ne porta in giù l'acqua repente: (te.  
L'acqua, ch'è d'un bel rio fatta un torren-*

22

*Ei si rivolge, e dilatato il mira,  
È gonfio assai, quasi per nervi sciolte;  
Ch'è n' se stesso volubil si raggira  
Con mille rapidissime rvolte.  
Ma pur desio di novitate il tira  
A' spiar tra le piante antiche, e folte:  
En quelle solitudini selvagge,  
Sempre à se ne va meraviglia il tragge.*

23

*Dove, in passando, le vestigia ei posa,  
Par, ch'è scaturisca, o che germoglie:  
Là s'apre il ziglio, e quel spunta la rosa,  
Quel sorge un fonte, e un ruscel si scioglie:  
E sovra, e intorno à lui la selva annosa  
Tutta pare a ringiovenir le foglie.  
S'ammollisce con le scarze, e si rinvende  
Più lietamente in ogni pianta il verde.*

24

*Rugiadola di manna era ogni fronda,  
E distillava da le scorze il mele:  
E di novo s'udia quella gioconda  
Strana armonia di canto, e di querele.  
Ma il choro human, ch'è i cigni, à l'aura, à  
Faceatenor, non s'addeve sicile: (l'onda  
Non s'addeve veder chi formi humani accenti:  
Nè dove siano i musici stromenti.*

25

*Mentre riguarda, e fede il pensiero nega  
A' quel, che'l senso gli offeria per vero;  
Vede un mirt in disparte, o là si piega,  
Ove in gran piazza termina un sentiero.  
L'estrano mirt o i suoi gran rami spiega,  
Più del cipresso, e de la palma altero:  
E sovra tutti gli arbori frondeggia:  
Ei rui par del bosco esser la reggia.*

26

*Fermo il guerrier ne la gran piazza, affisa  
Amazzior novitate à l'hor le ciglia.  
Quercia gli appar, che per se stessa incisa  
Aprè seconda il cavo ventre, e figlia:  
E n' esce fuor vestita in strana guisa  
Ninfa d'età cresciuta (ò meraviglia)  
E vede insieme poi cento altre piante  
Cento ninfe produr dal sen pregnante.*

27

*Quai le mostra la scena, o quai dipinte  
Tal volta rimiriam Dee boscareccie,  
Nude le braccia, e l'habito succinte,  
Con bei coturni, e con disciolte trecce;  
Tali in sembianza si vedean le fante  
Figlie de le selvatichè cortecce;  
Se non che invece d'arco, e di faretra  
Chi tien lento, e chi vola, o cetra.*

E in-

28

\* E incominciar costor danze, e carole,  
E all se stesse una corona ordiro:  
E cinsero il guerrier, sì come suole  
Esser punto rinchiuso entro il suo giro.  
Cinser la pianta ancora: e tai parole  
Nel dolce canto lor da lui s'udiro:  
Ben caro giungì in queste chiostre amene,  
O' de la donna nostra amore, e spene.

29

Giungì aspettato a dar salute à l'egra,  
D'amoroso pensiero arsa, e ferita.  
Questa selva, che dianzi era sì negra,  
Stanza conforme à la dolente vita;  
Vedi, che ista al tuo venir s'allegra,  
En più leggiadre forme è rivestita.  
Tale era il canto: e poi dal mirto uscì  
\* Un dolcissimo suono: e quel s'apria.

30

Già ne l'aprir d'un rustico Sileno  
Meraviglie vedea l'antica etade;  
Ma quel gran mirto da l'aperto seno  
Imagini mostrò più belle, e rade.  
Donna mostrò, ch'assomigliava à pieno  
Nel falso aspetto angelica beltade.  
Rinaldo guata, e di veder gli è avvisio  
Le sembianze d'Armida, e l' dolce viso.

31

Quella lui mira in un lieta, e dolente:  
Mille affetti in un guardo appajon misti;  
Poi dice: lo purti veggio, e finalmente  
\* Pur ritorni à colei, da cui fuggisti.  
A che ne vieni? à consolar presente  
Le mie vedove notti, e i giorni tristi?  
O' vieni à mover guerra, à disacciarne,  
Che mi celi il bel volto, e mostri l'arme?

32

Giungì amante, ed nemico? il ricco ponte  
Io già non preparava ad huon nemico;  
Né gli apriva i rascelli, i fior, la fonte,  
Sgobrando i dumi, e ciò, ch' à passi intrico.  
Togli questo elmo homai, scopri la fronte,  
E gli occhi à gli occhi miei, s'arriui amico.  
Giungì i labri à le labra, il seno al seno;  
Porge la destra à la mia destra almeno.

33

Seguia parlando, e in bei pietosi giri  
Volgeva i lami, e scolora i sembianti,  
Falseggiando i dolcissimi sospiri,  
E i soavi singulti, e i vaghi pianti.  
Tal che incanta pietade à quei martiri  
Intenerir potea gli aspri diamanti.  
Mail cavaliero, accorto sì, non crude,  
Pì non s'attende, e stringe il ferro ignudo.

34

Vassene al mirto: à l'hor colei s'abbraccia  
Al caro tronco, e s'interpone, e grida:  
Ah, non sarà mai ver, che tu mi faccia  
Oltiraggio tal, che l'arbor mio recida.  
Deponi il ferro, o dispietato, o il caccia  
Pria ne le vene à l'infelice Armida.  
Per questo sen, per questo cor la spada  
Solo al bel mirto mio trovar può strada.

35

Egl'alza il ferro, e l' suo pregar non cura;  
Ma colei si trasmuta (ò nozi mostri)  
Siccome arvien, ch'è d'una, altra figura  
Trasformando repente il segno mostri:  
\* Coi ingrosiò le membra, e s'ond s'cura  
La faccia, e vi sparir gli avori, e gli ostri.  
Crebbe in gigante altissimo, e s' s'eo  
Con cento armate braccia un Briareo.

36

Cinquanta spade impugna, e con cinquanta  
Scudi risona, e minacciando fremme.  
Ogni altraninfa ancor d'arme i ammatà,  
Fatta un Ciclope horrendo, O' ei non teme;  
\* Ma doppia i colpi à la difesa pianta,  
Che pur come animata à i colpi geme.  
Sembran de l'aria i campi, i campi s'ozzi;  
Tanti appajono in lor mostri, prodigi.

37

Sopra il turbato ciel, sotto la terra  
Tuona, e fulmina quello, e trema questa:  
Vengono i venti, e le procelle in guerra,  
E gli soffiano al volto aspra tempesta.  
Ma pur mai colpo il cavalier non erra:  
Nè per tanto furor punto s'arresta.  
Tronca la noce: è noce, e mirto parve.  
Quì l'incanto forni, sparir le larve.  
Torno

<sup>38</sup>  
 Tornò sereno il cielo, e l'aura cheta,  
 Tornò la selva al natural suo stato;  
 \* Non d'incanti terribile, e non lieta,  
 Piena d'horror; ma del horror imato.  
 Ritenuta il vincitor, s' altra più vieta,  
 Ch'esser non possa il bosco homai troncato.  
 Poscia sorride, e fra se dice: ò vane  
 Sembianze, e folle, chi per voirmanto.

<sup>39</sup>  
 Quindi s'invia verso le tende, e intanto  
 Colà gridava il solitario Piero:  
 Già vanto è de la selva il fero incanto,  
 Già sen ritorna il vincitor guerriero.  
 Vedilo: Or ci da lunge in bianco manto  
 \* Comparsa venerabile, & altero:  
 E de l'aquila sua l'argenter piume  
 Splendeano al sol d'infusato lume.

<sup>40</sup>  
 Ei dal campo gioioso alto saluto  
 Hà con sonoro replicar di gridi:  
 E poi con lieto honore è ricevuto  
 Dal pio Buglione, e non è chi l'irvidi.  
 Disse al duce il guerriero: à quel temuto  
 Bosco n'andai, come imponessi, e l'vidi:  
 Vidi, e vinsi gli incanti: hor vadan pure  
 Le genti là, che son le vie secure.

<sup>41</sup>  
 Vassi à l'antica selva: e quindi è tolta  
 Material, qual buon giudicio elesse:  
 E ben ch'oscuro fabro arte non molta  
 Per ne le prime machine sapesse,  
 Pur artefice illustre à questa volta  
 E' colui, ch'è le travì i vinchi intesse;  
 Guglielmo, il Duce Ligure, che pria  
 Signor del mare corseggiar solia.

<sup>42</sup>  
 Poi sforzato à ritirarsi, ei cesse i regni  
 Al gran naviglio saracin de'mari;  
 Et hora al campo conduce da i legni  
 E le maritime arme, e i marmari.  
 E' era questi infra i più industri ingegni  
 Ne' mecanici ordigni huom senza pari.  
 E cento seco havea fabri minori,  
 Di ciò, ch'egli disegna, effecutori.

Vol. I.

<sup>43</sup>  
 Costui non solo incominciò à comporre  
 Catapulte, balliste, & arieti,  
 Onde à le mura le difese torre  
 Possa, e spezzar le sode alte pareti;  
 Ma fece opra maggior, mirabil torre,  
 Ch'entro di pin tessuta era, e d'abeti;  
 E ne le cuoja avvolto hà quel di fuore,  
 \* Per ischermirsi da lanciato ardore.

<sup>44</sup>  
 \* Si scommette la mole, e ricompono  
 Con sottili giunture in un congiunta.  
 E la trave, che testa hà di moncone,  
 Da l'ime parti sue cozzando spunta.  
 Lancia dal mezzo un ponte, e spesso il pone  
 Sù l'opposta muraglia à prima giunta:  
 E fuor da lei sù per la cima n' esce  
 Torre minor, ch'in fusò è spinta, e cresce.

<sup>45</sup>  
 Per le facili vie destra, e corrente,  
 Scura ben cento sue volubil rote,  
 Gravida d'arme, e gravida di gente,  
 Senza molta fatica ella gir pote.  
 Stanno le schiere in mirando intente  
 La prestezza de' fabri, e l'arti ignote.  
 E due torri in quel punto anco son fatte,  
 De la prima ad imagine ritratte.

<sup>46</sup>  
 Ma non eran fra tanto à i saracini  
 L'opre, ch'ivi si fecan, del tutto ascoste;  
 Perché ne l'alte mura à i più vicini  
 Lochi le guardie ad ispiar son poste.  
 Questi gran salmerie d'orni, e di pini  
 Vedean dal bosco esser condotte à l'hoste:  
 E machine vedean, ma non à pieno  
 Riconoscer la forma indi potieno.

<sup>47</sup>  
 Fan lor machine anch'essi, e convolsi arte  
 \* Rinforzano e le torri, e la muraglia:  
 E l'alzaron così da quella parte,  
 On'è men'atta sostener battaglia:  
 Ch'è lor credenza homai sforzo di Murte  
 Esser non può, ch'ad espugnar la vaglia.  
 Ma sovra ogni difesa l'imen prepara  
 Copia di fochi insutata, e rara.

Ff

Me-

48  
 Mesce il Mago felloz zolfo, e bitume,  
 Che dal lago di Sodoma hà raccolto:  
 E fù, credo, in inferno: e dal gran fiume,  
 Che nove volte il cerchia, anco n'ha tolto;  
 Così fà, che quel foco, e puta, e fume,  
 E che s'avventi fiammeggiando al volto.  
 E ben co' ferì incendi egli s'avvisa  
 Di vendicar la cara selva incisa.

49  
 Mentre il campo à l'assalto, e la cittade  
 S'apparechia in tal modo à le difese;  
 Una colomba per l'aeree strade  
 Vista è passar sovra lo stuol Francese;  
 Che ne dimena i prestì vanni, e rade  
 Quelle liquide vie con l'ali tese:  
 E già la messaggiera peregrina  
 Da l'alte nubi à la città s'inchina.

50  
 Quando, di non iò donde, esce un falcone,  
 D'adunco rostro armato, e di grand'ugna,  
 Che fra'l campo, e le mura à lei s'opponne,  
 Non aspetta ella del crudel la pugna.  
 Quegli d'alto volando, al padiglione  
 Maggior l'incalza, e par c'homai l'aggin-  
 Et al tenero capo il piede hà sovra. (gna:  
 Ess'nel grembo al pio Buglion ricovra.

51  
 La raccoglie Goffredo, e la difende;  
 Poi scorge, in lei guardando, efrania cosa,  
 Che dal collo ad un filo avvinzia pende  
 Rinchiusa carta, e sotto us'ala ascosa.  
 La disserra, e dispiega; e bene intende  
 Quella, ch' in se contien, non lung'aprosa;  
 Al signor di Giudea (dicea lo scritto)  
 Invia salute il capitan d'Egitto.

52  
 Non sbigottir, signor: resti, e dura  
 Insino al quarto; d'insino al giorno quinto;  
 Ch'io vengo à liberar capestre mura:  
 E vedrai tosto il tuo nemico vinto.  
 Questo il secreto fù, che la scrittura  
 In barbariche note havea distinto,  
 Dato in custodia al portator volante:  
 Che tai messì in quel tempo usò il Levante.

53  
 Libera il prence la colomba: e quella,  
 Che de' secreti fù rivelatrice,  
 Come esser creda al suo signor rubella,  
 Non ardì più tornar monzia infelice;  
 Ma il sopran duce i minor duci appella,  
 E lor mostra la carta, e così dice:  
 Vedete, come il tutto à noi riveli  
 La provvidenza del signor de' cieli.

54  
 Già più di ritardar tempo non parmi:  
 Nova spianata hor c'inciar pot'assi.  
 E fatica, e sudor non si risparmi;  
 Per superar d'austro à austro i sassi.  
 Duro sia sì far colà strada à l'armi,  
 Pur far si può, nota: o b'ò il loco, e i sassi.  
 E ben qu'ilmuro, che assicura il sito,  
 \* D'arme, e d'opre mena: ve' esser munito.

55  
 Tu, Raimondo, voglio, che da quel lato  
 Con le machine tue le mura offenda.  
 Vuò, che de l'arme mie l'alto apparato  
 Contra la porta aquilonar si stenda:  
 Sì che il nemico il veggia, & ingannato  
 Indi il maggior impeto nostro attenda.  
 Poila gran torre mia, ch'agevol move,  
 Trascorra alquàto, e porti guerra altrove.

56  
 Tu drizzerai, Camillo, al tempo stesso  
 Non lontana da me la terza torre.  
 Tacque: e Raimondo, che gli sede appresso,  
 E che, parlando lui, fra se discorre,  
 Disse: al consiglio da Goffredo espresso  
 Nulla giunger si pote, e nulla torre.  
 Lodo solo altra ciò, ch'alcun s'invai  
 Nel campo hostil, ch' i suoi secreti spii.

57  
 E ne ridica il numero, e'l pensiero,  
 (Quanto raccor potrà) certo, e verace.  
 Soggiuge à l'hor T'acredighò un mio scudie-  
 Che à questo uffizio di propormi piace. (ro,  
 Huom pronto, e destro, e sovrai piè leggero,  
 Audace il, ma cantamente audace;  
 Che parla in molte lingue, e varia il nato  
 Suon de la voce, e'l portamento, e'l mo-  
 Ven-

58

Venne colui, chiamato: e poi ch'intese  
 Ciò, che Goffredo, e'l suo signor desia,  
 Alzò ridendo il volto, & intraprese  
 La cura: e disse: hor'hor mi ponzo in via.  
 Tosto sarò, dove quel campo tese  
 Le tende bavrà, non conosciuta spia.  
 Vuò penetrar di mezzo di nel vallo,  
 E numerarvi ogn'uomo, ogni cavallo.

59

Quanta, e qual sia quell'hoste, e ciò, che pensi  
 Il Duce loro, a voi ridir prometto.  
 Vantomì in lui scoprir gli intimi sensi,  
 E i secreti penser trargli del petto.  
 Così parla Vastino, e non trattiensì;  
 Macangia in lungo manto il suo farsetto:  
 E mostra sù del nudo collo, e prende  
 D'intorno al capo attorcigliate bende.

60

La faretra s'adatta, e l'arco fero,  
 E barbarico sembra ogni suo gesto.  
 Stupiren quei, che favellar l'udiro,  
 Et in diverse lingue esser sì presto:  
 Ch'Egitto in Mensi, o pur Fenice in Tiro  
 L'havria creduto, e quel popolo, e questo.  
 Egli sen vò sovra un destrier, ch'à pena  
 Segna nel corso la più molle arena.

61

Ma i Franchi pria, che l'iterzo di sia giunto,  
 Appianaron le vie scoscese, e rotte:  
 E fornir gli instrumenti anco in quel punto,  
 Che non fur le fatiche unqua interrotte.  
 Anzi à l'opre de giorni havean cògiuto,  
 Tozliendola al riposo, anco la notte.  
 Né cosa è più, che ritardar li possa  
 Dal far l'estrema homai d'ogni lor possa.

62

Del dì, cui de l'assalto il dì successe,  
 Gran parte orando il pio Buglion dispensa:  
 E impon, ch'ogn'altra i falli suoi confessasse,  
 E pasca il pan de l'alme: à la gran mensa.  
 Machine, & arme poscia rui più spesse  
 Dimostrà, ove adoprare egli men pensasse  
 E'l dehuso pazan si riconforta,  
 Ch'oppor se vede à la munita porta.

63

Col bujo de la notte è poi la vassa  
 Agil machina sua colà tralata,  
 Or è men curvo il muro, e men contrasta,  
 Ch'angulosa non fa parte, e piegata.  
 E d'in su'l colle à la città sovraffa  
 Raimondo ancor, con la sua torre armata.  
 La sua Camillo à quel lato avvicina,  
 Che dal borea à l'ocaso alquanto inchina.

64

Ma come furo in oriente apparfi  
 I matutini messaggier del sole,  
 S'avvidero i pagani (e ben turbarsi)  
 Che la torre non è, dove esser suole:  
 E mirar quinci, e quindi anco innalzarsi,  
 Non più veduta una, & un'altra mole:  
 E in numero infinito anco son viste  
 Catapulte, monton, gatti, e balliste.

65

\* Non è la turba di Soria già lenta  
 A trasportarne là molte difese,  
 Or è il Buglion le machina: appresenta  
 Da quella parte, ove primier l'attese;  
 Ma il Capitan, ch'à tergo haver rammenta  
 L'hoste d'Egitto, hà quelle vie già prese.  
 E Gualfo, e due Roberti à se chiamati:  
 State, dice, à cavallo in sella armati.

66

E procurate voi, che mentre ascendo  
 Colà, dove quel muro appar men forte,  
 Schiera non sia, che subita venendo  
 S'atterghi à gli occupati, e guerra porte.  
 Tacque, e già datre lati assalto horrendo  
 Morvan le tre sì valorose scorte:  
 Ed atre lati hà il Re sue genti opposte,  
 Che riprese quel di arme deposte.

67

Egli medesimo al corpo homai tremante  
 Per gli anni grave del suo proprio pondo,  
 L'arme, che disuò gran tempo avanti,  
 Circanda, e se ne vò contra Raimondo.  
 Solimano à Goffredo, e'l fero Argante  
 Al buon Camillo oppon, che di Boemondo  
 Seco hà il Nipote: e lui fortuna hor guida,  
 Perché l'nemico à se dozzato uccida.

FF 2

In-

68

*Incominçiaro à saettar gli arcieri  
 Infette di veleno arme mortali:  
 Et adombrato il ciel par, che s'anneri  
 Sotto un' immenso nuolo di strali.  
 Ma con forza maggior colpi più fevi  
 Ne venian da le machine murati.  
 Indi gran palle uscian marmoree, e gravi,  
 E con punta d'acciar ferrate travi.*

69

*Par fulmine ogni sasso: e così trita  
 L'armatura, e le membra à chin'è colto,  
 Che gli toglie non pur l'anima, e la vita,  
 Ma la forma del corpo anco, e del volto.  
 Non si ferma la lancia à la ferita,  
 Dopo il colpo del corso avvanza molto:  
 Entra da un lato, e fuor per l'altro passa  
 Fuggendo, e nel fuggir la morte lascia.*

70

*Ma non toglie però da la difesa  
 Tanto furor le saracine genti.  
 Contra quelle percosse havean già tesa  
 Pieghèval tela, e cose altre cedenti.  
 L'impeto, che'n lor cade, ivi contesa  
 Non trova, e vien, che vi si fiacchi, e lenti.  
 Effi, ove miran più la calca esposta,  
 Fan con l'arme volanti aspra risposta.*

71

*Con tutto ciò d'andare oltre non cessa  
 L'assalitor, che tripartito move:  
 E chi v'è sotto gatti, ove la spessa  
 Gragnuola di saette indarno piove:  
 E chi le torzi à l'alto muro appressa,  
 \* Che loro à suo poter da se rimove.  
 Tenta ogni torre homai lanciare il ponte,  
 Cozza il manton con la ferrata fronte.*

72

*Rinaldo intanto irresoluto bada,  
 \* Che quel rischio di lui degno non era.  
 E stima honor plebeo, quando egli vada  
 Per le comuni vie col vulgo in schiera.  
 E volge intorno gli occhi, e quella strada  
 Sol gli piace tentar, ch' altri dispera.  
 Là, dove il muro più munito, & alto  
 \* In pace stassi, ei nel portar assalto.*

73

*E volgendosi à quegli, i quali già furo  
 Guidati da Dudan guerrier famosi:  
 O' vergogna, dicea, che là quel muro  
 Frà cotant'arme in pace hor si riposi.  
 Ogni rischio al valor sempre è sicuro:  
 Tutte le vie son piene à gli animosi.  
 Morian l'è guerra, e contra à i colpi crudeli  
 Facciam densa testugine di scudi.*

74

*Gimfersi tutti seco à questo detto,  
 Tutti gli scudi alzar sovra la testa:  
 E gli uniron così, che ferreo tetto  
 Facean contra l'horribile tempesta.  
 Sotto il coperchio il fero stuol ristretto  
 V'è di gran corso, e null'al corso arresta:  
 Che la sode testugine sostiene  
 Ciò, che di ruinoso in giù ne viene.*

75

*Son già sotto le mura: à l'hor Rinaldo  
 Scala drizzò di cento gradi, e cento:  
 \* E lei con braccio maneggjò sì saldo,  
 Ch' agile è men picciola canna al vento.  
 Hor l'ucia, o trave, hor grà colàna, o spaldo  
 D'alto discende: ei non v'è più sì lento,  
 Ma intrepido, & inviso ad ogni scossa  
 Sprezzaria, se cadesse Olimpo, & Ossa.*

76

*Una selva di strali, e di ruine  
 Sostien su'l dosso, e su lo scudo un monte.  
 Scote una man le mura à se vicine,  
 L'altra sospesa in guardia de la fronte.  
 L'esempio à l'opre ardite, e pellegrine  
 Spinge i compagni: ei non è sol, che monte;  
 Che molti appoggian seco eccesse scale;  
 Ma l'valore, e la sorte è disuguale.*

77

*More alcuno, altri cade: egli sublime  
 Poggia, e questi conforta, e quei minaccia.  
 Tanto è già in su, che le merlate cime  
 Puote afferrar con le dislese braccia.  
 Gràgite à l'hor vi trabe, l'urta, il reprime,  
 Cerca precipitarlo, e pur nol caccia.  
 (Mirabil vista) à un grande, e fermo stuolo  
 Resistèr può sospeso in aria un solo.*

Erc.

78

E resiste, e s'avvanza, e si rinforza:  
E com' palma suol, cui pondo azzereva,  
Suo valor combattuto hà maggior forza,  
E ne la oppressión più si solleva.  
E vince alfin tutti i nemici, e sforza  
L'haſte, e gli intoppi, che d'incôtro haveva:  
E sale il muro, e l'ignoreggia, e l'trende  
Sgombra, e sicuro à chi dietro ascende.

79

Et egli stesso à l'ultimo germano  
Del pio Buglion, ch'è di cadere in forse,  
Stefa la vincitrice amica mano,  
Di salirne secondo aita porse.  
Fra tanto erano altrorve al capitano  
Varie fortune, e perigliose occorse:  
Ch'ivi non pur fra gli huomini si pugna.  
Ma le machine insieme anco fan pugna;

90

Su l'muro haveano i Siri un tronco alzato,  
Ch'attennan un tempo esser solea di nave:  
E sovra lui col capo aspro, e ferrato,  
Per traverso sospesa è grossa trave:  
E indietro quel da canapi tirato  
Poi torna innanzi impetuoso, e grave:  
Tal hor rientra nel suo guſcio, e hora  
La testugín rimanda il collo fora.

81

Urìo la trave immensa, e così dure  
Ne la torre addoppiò le sue percosse,  
Che le ben teste in lei salde giunture,  
Lentando aperſe, e la rispinte, e scosse.  
La torre à quel bisogno armi secure  
Hare già in punto, e due gran falcinofse;  
Ch'avventate con arte incontra il legno  
Quelle funi troncar, ch'eran sostegno.

82

Qual gran ſasso tal hor, ch'ò la vecchiezza  
Solve da un monte, ò fuelle ira de' venti,  
Ruinoso dirupa, e porta, e spezza  
Le setole, e con le case anco gli armenti:  
Tal già trabea da la sublime altezza  
L'horribil trave, e merli, e arme, e genti.  
Diù la torre à quel moto uno, e duo crolli:  
Tremar le mura, e rimbombarò calli.

83

Passa il Buglion vittorioso avanti,  
E già le mura d'occupar si crede;  
Ma fiamme à l'ora fieside, e fumanti  
Lanciarfincontra immanamente ei vede.  
Nè dal ſulfureo ſen pochi mai tanti  
Il cavernoso Mongibel fuor diede:  
Nè mai cotanti ne gli estivi ardori  
Pieve l'Indico Ciel caldi vapori.

84

Qual vafi, e cerchi, e haſte ardenti ſono:  
Qual ſiama nera, e qual ſanguigna ſplende.  
L'odore appuzza, afforda il bôbo, e l'uomo,  
Accieca il fumo, il foco arde, e i apprende.  
L'humido cuojo alfin ſaria mal buono  
Schermo à la torre: à penar lor la difende.  
Già ſuda, e ſi rincrespa, e ſe più tarda  
Il ſoccorſo del ciel, conven pur, ch'arda.

85

Il magnanimo duce innanzi à tutti  
Staſſi, e non muta rè color, nè loco:  
E quei conforta, che sù i cuoj aſcinti  
Verſan l'onde apprestate incontra al foco.  
In tale ſtato eran coſtor ridutti,  
E già de l'acque rimanea lor poco;  
Quando ecco un vento, ch'improvviſo ſpira,  
Contra gli antori ſuoi l'incendio gira.

86

Viencontro al foco il turbo, e indietro volto  
Il foco, ove i pagan le tele alzarò,  
Quella molle materia in ſe raccolto  
L'hà immanamente, eniarde ogni riparo.  
O' glorioso capitano, ò molto  
Dal gran Dio cuſtodito, al gran Dio caro.  
Atte guerreggia il cielo, e ubbidienti  
Vençon, chiamati à ſuon di trombe, i venti.

87

Ma l'empio Iſmen, che le ſulfuree faci  
Vide da Borea incontra ſe converſe,  
Ritentar volle l'arti ſue fallaci,  
Per ſforzar la natura, e l'aure avverſe.  
E fra due maghe, che di lui ſeguarci  
Si ſer, ſu l'muro à gli occhi altrui i offerſe:  
E torvo, e nero, e ſquallido, e barbuto  
Fra due furie pareva Caronte, ò Pluto.

Già



88

*Già il mormorar l'india de le parole,  
Di cui teme Cocito, e Flegetonte;  
Già si vedea l'aria turbar, e'l sole  
Cinger d'oscuri vapori la fronte;  
Quando avventato fù da l'alta mole  
Un gran sasso, che fù parte d'un mone:  
E tra lor casse sì, ch'una percossa  
Sparsedistutti inferme il sangue, e l'ossa.*

89

*In pezzi minutissimi, e sanguigni  
Si disperse così l'inique teste;  
Che di sotto à i pesanti aspri macigni  
Soglion poco le biale uscir più peste,  
Lasciar gemendo i tre spiriti maligni  
L'aria serena, e'l bel raggio celeste:  
E sen fuggir tra l'ombre empie infernali.  
Apprendete pietà quinci, o mortali.*

90

*In questo mezzo à la città la torre,  
Cui da l'incendio il turbine assicura,  
S'avvicina così, che può ben porre,  
E fermare il suo piede in su le mura;  
Ma Solimano intrepido v'accorre,  
E'l passo angusto di tagliar procura:  
E doppia i colpi, e ben l'havria reciso;  
Ma un'altra torre apparve à l'improvviso.*

91

*La gran mole crescente oltra i confini  
De' più alti edifici in aria passa.  
Attoniti à quel mostro i Saracini  
Restar, vedendo la città più bassa.  
Mail fero Turco, ancor ch'in lui ruini  
Di pietre un nembo, il loco suo non lascia:  
Nè di tagliare il ponte anco diffida:  
E gli altri, che temean, rincora, e sgrida.*

92

*Sofferse à gli occhi di Goffredo à l'ora,  
Invisibile altrui, l'Angel Michele,  
Cinto d'armi celesti, e vinto fora  
Il sol da lui, cui nulla nube vele.  
Ecco, disse, Goffredo, è giunta l'ora,  
Ch'esca Sion di servitù crudele.  
Non chinare, non chinare gli occhi smarriti;  
Mira con quante forze il ciel t'atti.*

93

*Drizza pur gli occhi à riguardar l'immenso  
Esercito immortale, ch'è in aria accolto;  
Ch'io dinanzi torreati il muro denso  
Di vostra umanità, ch'intorno avvolto,  
Adombrando, t'appanna il mortal senso;  
Sì che vedrai gli ignudi spiriti in volto:  
E sostener, per breve spatio, i rai  
De l'angeliche forme anco potrai.*

94

*Mira di quei, che fur campioni di Christo,  
L'anime fatte in cielo hor custadine;  
Che pugnan teo, e di sì alto acquisto  
Si trovan teo al glorioso fine.  
Là, ve andeggiar la polve, e'l fumo misto  
Vedi, e di rotte moli alte rume,  
Tra quella folta nebbia Ugon combatte,  
E de le torri i fondamenti abbatte.*

95

*Ecco poi là Duden, che l'alta porta  
Aquilonar con ferro, e fiamma assale.  
Ministra l'arme à i combattenti, efforta,  
Ch'altri su monti, e drizza, e tien le scale.  
Quel, ch'è su l'alle, e'l sacro habito porta,  
È la corona à i crin sacerdotali,  
E'l pastore Ademaro, alma felice:  
Vedr, ch'ancor vi segna, e benedice.*

96

*Leva più in su l'ardite luci, e tutta  
La grande hoste del ciel congiunta quata.  
Egli alzò il guardo, e vide in un ridutta  
Militia immemorabile, e alata. Etta  
Tre falte squadre, e ogni squadra instruita  
In tre ordini gira, e si dilata;  
Ma si dilata più, qu'anto più in fori  
I cerchi son: son gli intimi i minori.*

97

*Quel chinò vinti i lumi, e gli alzò poi:  
Nè lo spettacol grande ei più rinde;  
Ma riguardando d'ogni parte i suoi  
Scorge, che à tutti la vittoria aride.  
Molti dietro à Rinaldo illustri heroi  
Salzano: e già salito i Siri uccide.  
Il capitano, che più indugiar si degna,  
Toglie di mano al fido al fer l'insegna.*

E paj-

98

E passa primo il ponte, e impedita  
Gli è a mezzo il corso dal Soldan la via.  
\* Un picciol varco è campo ad infinita  
Virtù, ch' in pochi colpi rui apparia.  
Grida il fer Solimano: à l' altrui vita  
Dono, e consacro io quila vita mia.  
Tagliate, amici, à le mie spalle hor questo  
Ponte, che qui, non facil preda, i resto.

99

Ma venirne Rinaldo in volto horrendo,  
Fuggirne ciascun vedea lontano.  
Hor che farò? se qui la vita spendo,  
La spando, disse, e la disperdo in vano.  
E in se nove difese anco volgendo,  
Cedeo libero il passo al capitano;  
Che minacciando il segue, e de la santa  
Croce il vessillo in su le mura pianta.

100

La vincitrice insegna in mille giri  
Alteramente si rivolge intorno:  
E par, che in lei più riverente spiri (no);  
L'aura, e che spira da in lei più chiaro il gior-  
Ch'ogni dardo, ogni stral, ch'in lei si tiri,  
O' la declini, o faccia indi ritorno:  
Par, che Sion, par, che l'opposto monte  
Lieto l'adori, e inchini à lei la fronte.

101

A l'hor tutte le squadre il grido alzarò  
De la vittoria altissimo, e festante:  
\* E risonarò i monti, e replicarò  
Gli ultimi accenti, se quasi in quello instante  
Ruppe, e vinse Tancredi ogni riparo,  
Che gli haveva à l'incetro opposto Argate:  
E lanciando il suo ponte, anch'ei veloce  
Passò nel muro, e immalzò la croce.

102

Ma verso il mezzo giorno, ove il canuto  
Raimondo pugna, e l'Palestin Tiranno;  
Iguerrir di Guascona anco potuto  
Giunger la torre à la città non hanno:  
Che'l nerbo de le genti hà il Re in ajuto,  
Et ostinati à la difesa stanno:  
E se ben quivi il muro era men fermo,  
Di machine v'havea maggior lo schermo.

103

Oltrache men, ch'altrove, in questo canto  
La gran mole il sentier trovò spedito:  
Nè tanto arte poté, che pur alquanto  
Di sua natura non ritegna il suo.  
Fù l'alto segno di vittoria intanto  
Dai difensori, e da i Guasconi udito:  
Et avvisò il Tiranno, e l'Tolosano,  
Che la città già presa è verso il piano.

104

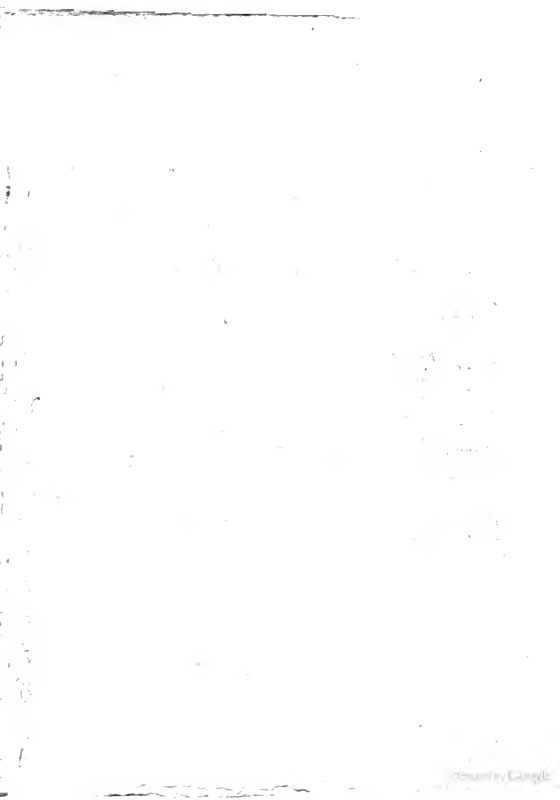
Onde Raimondo à i suoi da l'altra parte  
Grida: o compagni, è la città già presa.  
Vinta ancor ne resistet hor soli à parte  
Non sarei noi di sì honorata impresa?  
Ma il Re, cedendo alfin, di là si parte,  
Per ch'irri disperata è la difesa:  
E sen rifugge in loco forte, e alto,  
Ove egli spera sostener l'assalto.

105

Entra à l'hor vincitore il campo tutto,  
Per le mura non sol, ma per le porte.  
Ch'è già aperto, abbattuto, arso, e distrutto  
Ciò, che lor s'opponea rinchiuso, e forte.  
Spazia l'ira del ferro, e v'accolto tutto,  
E con l'horror compagni suoi la morte.  
Risplagna il sangue in gorgbie corre in rivai,  
Pieni di corpi estinti, e di mal vivi.

Il fine del Decim'ottavo Canto.

ARGO-



## A R G O M E N T I,

E

## A L L E G O R I E

DEL CANTO DECIMONONO.

D'ORAZIO ARIOSTO. DIGIO: VINCENZO IMPERIALE.

**I**ntera palma del famoso Argante  
 Tancredi ottiene in singolar tenzone.  
 Salvo è il Re ne la Rocca: Erminia ha inâte  
 Vafirno: e quella à lui gran cose espone.  
 Ruote infrutto ella è sece, e 'l caro Amante  
 Di lei trovano essangue in su 'l sabbione.  
 Piuange ella, e 'l cur a poi: Goffredo intende  
 Quasi insuete il Pagan contra gli tende.

Del fier Circasso al fin, se fusti pria  
 Tu feritor, tu se' uccisor Tancredi.  
 Ma s'ei cade, e tu cadi, e par che sia  
 Toltoglia il caldo al cor, la forza ai piedi.  
 Tu Erminia, s'al tuo ben Vafirin t'inuia,  
 Il pianzi, e 'l cur in un, ch'essangue il vedi.  
 E tu o Pagan, se l'arti tue prepari,  
 L'arti tue ja 'l Fedel, e sà i ripari.

DI GUIDO CASONI. DI BARTOLOMEO BARBATO.

Vince, e isfiora Tancredi, è vinto, e muore  
 Argante. Al fin puzza col sangue l'piato,  
 Con le morti, e la strage il Vincitore  
 La Città profanata, e 'l Tempio Santo.  
 L'Egizia infide, e 'l m' amoroso ardore  
 Spiega a Vafirin la bella Erminia intanto.  
 Tancredi poi con l'auce chiama, e i carmi  
 Medica. Il Duce l'apparecchia à l'armi.

Tancredi vincitor vive, ed Argante  
 Vinto ne muore, il piagator piagato.  
 Del nemico in sospir si sco ge amante  
 Accesa, di Vafirno Erminia a lato,  
 Profanati inirvan le mura sante.  
 Pietosa a l'inhuman, grata a l'imprato  
 Coleticn, mentre il Duce ottiene l'armi,  
 Medico il crime, e medicina i carmi.

DI FRANCESCO BIRAGO.



A disfida, che Argante fa a Tancredi, e la pugna, che Tancredi poicia ha con queglii, dove ne rimane carico di molte ferite; la caduta di Raimondo; le strade sbarrate da Solimano, perche col corio della Vittoria non si camini immantinente al sepolcro; e la ritirata, che fanno gl'inimici nella Torre di David, per difenderla; & insieme il sepolcro, ci manifestano, che quanto più s'avvicina l'huomo al fine della desiderata felicità, più, per causa de' nimici, ritrova intoppi, e maggiori, e più difficili impedimenti di quello, che prima haveva scontrati.

Vol. I.

Gg DI



**D** Et Vafrino, si conosce la prudenza d'un' huomo, come sappia schifare i pericoli, pigliare le occasioni per se buone, e giovevoli, e fuggire le insidie, & inganni, che gli possono esser fatti. Erminia, che liberamente confessa l'amore, che portava à Tancredi, al suo scudiero, ne mostra, come bene spesso questa passione amorosa ci fa lasciare ogni rispetto di honore.

# CANTO

## DECIMONONO.



<sup>1</sup>  
là la morte, ò il con-  
figlio, ò la paura  
Da le difese ogni  
pagano ha tolto:  
E sol non s'è da l'  
espugnate mura  
Il perimace Arzante  
anco rivolto.

Mostra ei la faccia intrepida, e se-  
cura:

\* E pugna pur fra gli avversari avvolto;  
Più che morir, temendo esser respinto:  
E vuol morendo anco parer non vinto.

<sup>2</sup>  
Ma sovra ogn'altro feritore infesto  
Sovra iunge Tancredi, e lui percolte.  
Ben'è il Circaffo à riconoscer presto  
Al portamento, à gli atti, à l'arme note  
Lui, che pugna già seco, e'l giorno sesto  
Tornar promise, e le promesse ir vote.  
Onde gridò: così la fe Tancredi  
Mi servi tu! così à la pugna hor riedi!

<sup>3</sup>  
Tardi riedi, e non solo: io non rifiuto  
Però combatter teco, e riprovarmi;  
Benche non qual guerrier, ma qual venuto  
Quasi inventor di machine tu parmi.  
Fatti scudo de' tuoi, trova in ajuto  
Novi ordigni di guerra, e insolite armi;  
Che non potrai da le mie mani, o forte  
De le donne uccisor, fuggir la morte.

<sup>4</sup>  
Sorrisse il buon Tancredi un cotal riso  
Di sdegno, e in detti alteri hebbe risposto.  
Tarda è il ritorno mio, ma pur arviso,  
\* Che frettoloso e' ti parrà ben tosto:  
E bramerai, che te da me druso  
O' l'aipe haveffe, ò fosse il mar fraposto:  
E che del mio indugiar non fu cagione  
Tema, ò viltà, vedrai co'l paragone.

<sup>5</sup>  
Viene in disparte pur tu, ch'omicida  
Sei de' giganti solo, e de gli heroi;  
L'uccisor de le femine ti sfida.  
Così gli dice, indi si volge à i suoi;  
E fa' ritrarli da l'offesa, e grida:  
Cessate pur di molestarlo hor voi;  
Ch'è proprio mio più, che comun nemico  
Questi, & à lui mi stringe obligo antico.

<sup>6</sup>  
Hor discendine giù solo, ò seguito,  
Come più vuoi: (ripiglia il fer Circaffo)  
Và in frequentato loco, od in remoto,  
Che per dubbio, ò svantaggio io non ti lasso.  
Sì fatto, & accettato il fero invito,  
Maron concordi à la gran lite il passo.  
L'odio in un gli accompagna, e fa il rancore  
L'un nemico de l'altro hor difensore.

<sup>7</sup>  
Grande è il zelo d'honor, grande il desfre,  
Che Tancredi del sangue ha del pagano;  
\* Né la sete ammorzar crede de l'ire,  
Se n' esce stilla fuor per l'altrui mano:  
E con lo scudo il copre, e non ferire  
Grida à quanti rimcontra anco lontano;  
Sì che salvo il nemico infra gli amici  
Tragge da l'arme irate, e vinitrici.

Gg 2 E con

8

*Escon de la citade, e dan le spalle  
Ai padiglion de le accampate genti:  
E se ne van, dove un girevol calle  
Li porta per secreti avvolgimenti:  
E ritrovano ombrosa angusta valle  
Tra più colli giacer, non altrimenti,  
Che se fosse un teatro, ò fosse ad uso  
Di battaglie, e di caccie intorno chiuso.*

9

*Qui si fermano entrambi, e pur sospeso  
Volgeasi Argante à la citade afflitta.  
Vede Tancredi, che'l pagan difeso  
Non è di scudo, e'l suo lontano ei gitta.  
Poi sia lui dice: hor qual pensiero t'ha preso?  
Pensi, ch'è giunta l'ora à te prescritta?  
S'antivedendo ciò, timido stai,  
E'l tuo timore intempestivo homai.*

10

*Penso, risponde, à la città del regno  
Di Goidea antichissima Regina,  
Che vinta hor cade, e m'adorno esser sologno  
Io procurai de la fatal ruina.  
E ch'è poca vendetta al mio disdegno  
Il capo tuo, che'l cielo hor mi destina.  
Tacquesi incontra sì van con gran risguard  
Che ben conosce l'un l'altro zagliardo. (dos)*

11

*E di corpo Tancredi agile, e sciolto,  
E di man velocissimo, e di piede;  
Sovrasta à lui con l'alto capo, e molto  
Di grossezza di membra Argante eccede.  
Girar Tancredi inchino, e in se raccolto  
Per avventarsi, e sottrentar si vede;  
E con la spada sua la spada trova  
Nemica, e'n disviarla usa ogni prova.*

12

*Ma difeso, & eretto il fero Argante  
Dimostra arte simile, atto diverso.  
Quanto egli può, dà col gran braccio avante,  
E cerca il ferro nò, ma il corpo avverso;  
Quel t'èta aditi novi in ogni instante:  
Questi gli hà il ferro al volto ogn'hor còver  
Minaccia, e intento à proibirgli stassi (so.  
Furive entrate, e subiti trapassi.*

13

*Così pugna naval, quando non spira,  
Per lo piano del mare Africo, ò Noto,  
Fra duo legni ineguali, egual si mira;  
Ch'un d' altezza prevale, l'altro di moto.  
L'un con volte, e rivolte assale, e gira  
Da prora à poppa, e si s'è l'altr: immoto;  
E quando il più legger se gli avvicina,  
D'altra parte minaccia alta ruina.*

14

*Mentre il Latin di sottrentar rüenta,  
Sviando il ferro, che si vede opporre,  
V'ètra Argante la spada, e gli appresenta  
La punta à gli occhi: egli al riparo accorre:  
Ma lei il presta à l'hor, sì violenta  
Calza il pagan, che'l difensor precorre:  
E'l fere al fianco, e v'è il fianco infermo  
Grida, lo schermator vinto è di scherma.*

15

*Fra lo sdegno Tancredi, e la vergogna  
Si rode, e lascia i soliti riguardi:  
E in total guisa la vendetta agogna,  
Che sua peralta stima il vincer tardi.  
Sol risponde col ferro à la rampogna,  
E l'adrizza à l'elmo, ove apre il passo à i  
Ribatte Argante il colpo, e risolto (guardi.  
Tancredi à meza spada è già venuto.*

16

*Passa veloce à l'hor col piè suestro,  
E con la manca al dritto braccio il prende;  
E con la destra intanto il lato destro  
Di punte mortalissime gli offende.  
Questa (diceva) al vincitor maestro  
Il vinto schermidor risposta rende.  
Freme il Circasso, e fiammatorce, e scate,  
Ma il braccio prigionier ritrar non puote.*

17

*Al fin lasciò la spada à la catena  
Pendente, e sotto al buon Latin si spinse.  
Fè l'istesso Tancredi, e con gran lena  
L'un calcò l'altro, e l'un l'altro ricinse:  
Nè con più forza da l'adusta arena  
Sospese Alcide il gran Gigante, e strinse,  
Di quella, onde facean tenaci nodi  
Le nerborute braccia in vari modi.*

T'ai

18

Tai fur gli avvolgimenti, e tai le scosse,  
Ch'ambi in un tēpo il suol presser col fianco.  
Argante, ed arte, ò sua ventura fosse,  
Sovra hà il braccio migliore, e sotto il mō:  
Ma la man, ch'è più astuta à le percosse, co;  
Sottogiace impedita al guerrier Franco;  
Ond'ei, che'l suo scūta zio, e l'rischio vede,  
Si sfolippa da l'altro, e salta in piede.

19

Sorge più tardi, e in gran fendente in prima  
Che sorto ei sia, vien sopra al Saracino;  
Ma come à l'Enro la fronsosa cima  
Piega, e in un tempo la solleva il pino;  
Così lui sua virtù alza, e subitana,  
Quando ei n'è già per ricader più chimo.  
Hor ricomincian quei colpi à vicenda.  
La pugna hà mō d'arte, e è più horrida.

20

Esce à Tancredi in più d'un loco il sangue,  
Ma ne versa il pagan quasi torrenti.  
Già ne le sceme forze il furor langue,  
Sì come fiamma in debili alimenti.  
Tancredi, che'l veda col braccio e sangue  
Girar' i colpi ad hor ad hor più lenti;  
Dal magnanimo cor deposta l'ira,  
Placido gli ragiona, e'l piè ritira.

21

Cedimi huom forte; ò riconoscer voglia  
Me per tuo vincitore, ò la fortuna:  
Ne ricerco da te trionfo, ò spoglia:  
Nè mi riserbo in te ragione alcuna.  
Terribile il pagan più, che mai soglia,  
Tutte le furie sue desta, e raguna.  
Risponde: hor di que il meglio haver ti vattet  
Et o di viltà tentare Argante t

22

Usa la sorte tua, che nulla io temo:  
Nè lascerà la tua follia impunita.  
Come face rinforsa anzi l'estremo  
Le fiamme, e luminosa esce di vita;  
Tal riempiendo ei d'irai sangue scemo,  
Rinvigorì la gagliardia smarrita:  
E l'horre de la morte, homai vicine,  
Volsè illustrar con generoso fine.

23

Laman sinistra à la compagna accosta,  
E con ambe congiunte il ferro addeffa.  
Calan fendente, e ben che trovi opposta  
La spada hostil, la sforza, e oltre passa:  
Scende à la spalla, e giù di costa in costa  
Molte ferite in un sol punto lassa.  
Se non teme Tancredi, il petto andace  
Non fè natura di timor capace.

24

Quel doppia il colpo horribile, e al vento  
Le forze, e l'ire inutilmente hà sparte;  
Perche Tancredi, à la percossa intento,  
Se ne sottrasse, e si lanciò in disparte.  
Tu, dal tuo peso tratto, in giuoco coltello  
N'andasti Argante, e non potesti aiutare:  
Per te cadesti, avventuroso intanto,  
Ch'altri non hà di tua caduta il vanto.

25

Il cader dilatò le piaghe aperte,  
E'l sangue espresso dilagando scese.  
Punta ei la manca in terra, e si converte  
Ritto sovra un ginocchio à le difese.  
Renditi, grida: e gli fà nove offerte,  
Senza nojarlo, il vincitor cortese.  
Quegli di furto intanto il ferro caccia,  
E su l'tallone il fiede; indil minaccia.

26

Infuriossi à l'hor Tancredi, e disse:  
Cori abusi, fellow, la pietà m'at  
Poi la spada gli fisse, e gli risfisse  
Ne la visera, ove accortò la via.  
Moriva Argante, e tal moria, qual visse:  
Minacciava morendo, e non languia.  
Superbi, formidabili, e feroci  
Gli ultimi moti fur, l'ultime voci.

27

Ripon Tancredi il ferro, e poi devoto  
Ringrazia Dio del trionfale honore.  
Ma lasciato di forze hà quasi voto  
La sanguigna vittoria il vincitore.  
Teme egli assai, che del viaggio al moto  
Durar non possa il suo fiero vol vogare.  
Pur s'incammina, e cori passo passo,  
Per le già corse vie, morue il piè lasso.  
Trar



28

Trar molto il debil fianco oltra non puote,  
E quanto più si sforza, più s'appanna.  
Onde in terra s'affida, e pon le gote  
Sù la destra, che par tremula canna.  
Ciò che vedea, par gli veder, che rote:  
E di tenebre il dì già gli s'appanna.  
Al fin s'isviene, e'l vincitor dal vinto  
Non ben saria, nel rimirar, distinto.

29

Mentre quì segue la salinza guerra,  
Che privata cagion se così ardente;  
L'ira de' vincitor trascorre, & erra  
Per la città su'l popolo nocente.  
Hor chi giamai de l'espugnata terra  
Potrebbe à picn l' imagine dolente  
Ritrarre in carte? ad adeguar, parlando,  
Lo spettacolo atroce, e miserando?

30

Ogni cosa di strage era già pieno:  
Vedea fin mucchi in matice pi avvolti:  
Là i feriti sù i morti, e qui giacieno  
Sotto morti sepolti, egri sepolti.  
Fuggian, premendo i pargoletti al seno,  
Le meste madri co' capegli sciolti:  
E'l predator di spoglie, e di rapine  
Carco, stringea le vergini nel crine.

31

Ma per le vie, ch' al più sublime colle  
Saglion verso occidente, ov' è il gran t'èpio,  
Tutto del sangue hostile horrido, e molle,  
Rinaldo corre, e caccia il popolo empio.  
La fero spada il generoso estolle  
Sovra gli armati capi, e ne fa scempio.  
E schermo fra le ognielmo, & ogni scudo;  
Difesa è quì l'esser de l'arme ignudo.

32

Sol contra il ferro il nobil ferro adopra,  
E sdegna ne gli inermi esser feruce:  
E que' ch'ardir non armi, arme non copra,  
Caccia col guardo, e con l'horribil voce.  
Vedresti di valor mirabil opra,  
Come hor disprezza, hora minaccia, hor  
Come con rischio disegual fuggati (noce;  
Sono egualmente pur nudi, & armati.

33

Già col più imbellè volgo anco ritratto  
S'è non picciolo stuol del più guerriero  
Nel tempio, che più volte arso, e rifatto  
Sinoma ancor dal fondator primiero  
Di Salomone: e fù per lui già fatto  
Dicedri, e d'oro, e di bei marmi altero.  
\* Hor non s'irrecaglia; pur saldo, e forte  
E' d' alte torri, e di ferrate porte.

34

Giunto il gran cavaliere, ove raccolte  
Seran le turbe in loco ampio, e sublime;  
Trovò chinsè le porte, e trovò molte  
Difese apparecchiate in sù le cime.  
Alzò lo sguardo horribile, e due volte  
Tutto il mirò d' alte parti à l' ime;  
Varco angusto cercando; & altrettanto  
Il circondò con le veloci piante.

35

Qual lupo predatore à l' aer bruno  
Le chiuse mandre insidiando aggira,  
Secco l'arvide fanci, e nel dagnano  
Da nativo odio stimolato, e d'ira;  
Tale egli intorno spia, s'adito alcuno  
(Piano, oderto, che siasi) aprir s'imirà.  
Si ferma al fin ne la gran piazza, e d'alto  
Stanno aspettando i miseri l'assalto.

36

In disparte giacea (qualche si fosse  
L'uso, à cui si serbava) eccelsa trave:  
Nè così alte mai, nè così grosse  
Spiega l' antenne sue Liguria nave.  
Ver la gran porta il cavalier la mosse  
Con quella man, cui nessun pondo è grave:  
E recandosi lei di lancia in modo,  
Urtò d'incontro impetuoso, e sodo.

37

Restar non può marmo, ò metallo avanti  
Al duro urtare, al riurtar più forte.  
Svelse dal sasso i cardini sonanti:  
Ruppe i serragli, & abbattè le porte.  
Non l'arrete di far più si vanti,  
Non la bombarda fulmine di morte.  
Per la dischiusa via la gente inonda,  
Quasi un diluvio, e'l vincitor seconda.  
Rende

38

Rende misera strage atra, e funesta  
L'altamagion, che fu magion di Dio:  
O giustizia del ciel, quanto men presta,  
Tanto più grave sovra il popol rio.  
Dal tuo secreto provveder fù desta  
L'iran e' cor pietosi, e in crudelio.  
Lavò col sangue suo l'empio pagano  
Quel T'epio, che già fatto havea profano.

39

Ma intanto Soliman ver la gran torre  
Ito se n'è, che di David s'appella:  
E qui fà de' guerrier l'avvanzo accorre,  
E sbarra intorno, e questa strada, e quella:  
E'l tiranno Aladino anco vi corre.  
Come il Soldan lui vede, à lui favella:  
Vieni, o famoso Re, vieni, e là sovra  
A la Rocca fortissima ricorra.

40

Che dal furor de le nemiche spade  
Guardar vi puoi la tua salute, e'l Regno.  
Ohime, risponde, ohime, che la citade  
Strugge dal fondo suo barbaro sdegno:  
E la mia vita, e'l nostro imperio cade.  
\* Vissi, e regnai, non vivo hor più, nè regno.  
Ben si può dir: Noi fummo; à tutti è giunto  
L'ultimo dì, l'inevitabil punto.

41

Ov'è, Signor, la tua virtute antica?  
(Disse il Soldan tutto crucciofo à l'ora)  
Tolga ai regni pur sorte nemica;  
Che l'regnal pregio è nostro, e'n noi dimora.  
Ma colà dentro homai de la fatica  
Le stanche, e gravi tue membra ristora.  
Così gli parla, e fa, che si raccoglie  
Il vecchio Re ne la guardata soglia.

42

Egli ferrata mazza à due man prende,  
E si ripon la fida spada al fianco:  
E stassi al varco intrepido, e difende  
Il chiuso de le strade al popol Franco.  
Eran mortali le percosse horrendi,  
Quella, che non uccide, atterra almanco.  
Già fugge ogn'un da la sbarrata piazza,  
\* Dove vede appressar l'horribil mazza.

43

Ecco da fera compagnia seguito  
Sopraggiungeva il Tolosan Raimondo.  
Al periglioso passo il vecchio ardit  
\* Corse, e sprezzò di quei gran colpi il pondo.  
Primo ei ferì, ma invano hebbe ferito:  
Non ferì invano il feritor secondo;  
Ch'in fronte il colse, e l'atterrò co'l peso  
Supin, tremante, à braccia aperte, e steso.

44

Finalmente ritorna anco ne' vinti  
La virtù, che'l timore havea fugata:  
E i Franchi Vincitori, o son rispinti,  
O pur caggion uccisi in su l'entrata.  
Ma il Soldan, che giacere infragliesinti  
Il tramortito Duce à i piè si guata:  
Grida à i suoi cavalier: costui sia tratto  
Dentro à le sbarre, e prigionier sia fatto.

45

Si moven quegli ad esseguir l'effetto:  
Ma trovan dura, e faticosa impresa;  
Perche non è d'alcun de' suoi negletto  
Raimondo, e corron tutti in sua difesa.  
Quinci furor, quindi pietoso affetto  
Pugna, nè vil cagione è di contesa.  
Di sì grand'buon la libertà, la vita,  
Questi à guardar, quegli à rapir invisa.

46

Pur vinto harebbe à lungo andar la prova  
Il Soldano, ostinato à la vendetta;  
\* Ch'à la sublimea mazza oppor non giova  
O doppio scudo, o tempra d'elmo eletta;  
\* Ma grave aita à i suoi nemici, e nova  
Di quà, di là vede arrivare in fretta;  
Che da duo lati opposti in un sol punto  
Il sopranduce, e l'gran guerriero è giunto.

47

Come pastor, quando frenando intorno  
Il vento, e i tuoni, e balenando i lampi,  
Vede oscurar di mille nubi il giorno,  
\* Ritrahe la greggia da gli aperti campi:  
E sollecito cerca alcun sozzorno,  
Ove l'ira del ciel sicuro scampi;  
Ei co'l grido indirizzando, e con la verga  
Le mandre innanzi à gli ultimi s'atterga.

C. 11.

48

Così il pazan, che già venir sentia  
L'irreparabil turbo, e la tempesta,  
Che di fremiti horrendi il ciel feria  
D'arme ingabrando, e quella parte, e questa;  
Le custodie genti innanzi invia  
Ne la gran torre, O' egli ultimo resta.  
Ultimo parte, e si cede al periglio,  
Ch'audace appare in provido consiglio.

49

Pur'è fatica avvien, che si ripari  
Dentro à le porte, e le riserra à pena.  
Che già rette le sbarre, à i limitari  
Rinaldovien, nè quivi anco l'assrena.  
Desio di superar chi non hà pari  
Inoprad'arme, e giuramento il mena;  
Che non obbia, ch'im voto egli promise  
Di dar morte à colui, che'l Danoucisse.

50

E ben à l'hor à l'hor l'invitta mano  
Tentato hauria l'inspugnabil muro:  
Nè forse colà dentro era il Soldano  
Dal fatal suo nemico assai sicuro;  
Ma già suona à ritratta il capitano;  
Già l'orizzonte d'ogni intorno è scuro.  
Goffredo alloggia ne la terra, e vuole  
Rinnovar poi l'assalto al novo sole.

51

Diceva à i suoi, lietissimo in sembianza:  
Favorito hà il gran Dio l'armi cristiane.  
Fatto è il somno de' fatti, e poco avvanza  
De l'opra, e nulla del timor rimane.  
La torre ( estrema, e misera speranza  
De gli infedeli ) espugnerem dimane.  
Pietà fra tanto à confortar v'inviti,  
Con sollecito amor gli egri, ei feriti.

52

Ite, e curate quei, ch'han fatto acquisto  
Di questa patria à noi col sangue loro.  
Cio più convienchè à i cavalier di Christ;  
Che desio di vendetta, è di tesoro.  
Troppa, ah troppo di strage hoggi è visto,  
Troppa in alcuni avidità de l'oro.  
Rapir più oltra, e incrudelir è vietato.  
Ho dirubghia le trombe il mio divieto.

53

Tacque, e poi sen'andò là, dove il Conte,  
Ribattuto dal colpo, anco ne geme.  
Nè Soliman con meno ardita fronte  
A' i suoi ragiona, e l'aula ne l'anima preme.  
Siate, o compagni, di fortuna à l'onte  
Invitti, insin che verde è fior di speme;  
Che sotto alta apparenza di fallace  
Spavento hoggi men grave il danno giace.

54

Presse i nemici han sol le mura, e i tetti,  
\* E l' vulgo humil, non la citade han presa;  
Che nel capo del Re, ne' vostri petti,  
Ne le man vostre è la città compresa.  
Veggio il Re salvo, e salvi i suoi più eletti  
Veggio, che ne circonda alta difesa.  
Vanno trofeo d'abbandonata terra  
\* Habbia si Franchi al fin perdan la guerra.

55

E certo è son, che perderan la alfine;  
Che ne la sorte prospera insolenti,  
Fian volti à gli homicidi, à le rapine,  
Et à gli ingiuriosi abbracciamenti.  
E saran di ieggier tra le ruine,  
Traglistupri, e le prede, oppressi, e spenti;  
Se in tanta tracotanza homai sorge unge  
L'hoste d'Egitto, e non pote esser lunge.

56

Intanto noi signoreggiar co' sassi  
Potrem de la città gli alti edifici:  
Et ogni calle, onde al sepolcro vassi,  
Torran le nostre machine à i nemici.  
Così, vigor porrendo à i cor già lassi,  
La speme rimovo ne gli infelici.  
Hor mentre qui tai cose eran passate,  
Errò Vafirim tra mille schiere armate.

57

A l'esercito avverso eletto in spia,  
Già dechinando il sol, parti Vafirno;  
E corse oscura, e solitaria via,  
Notturmo, e sconosciuto peregrino.  
Ascalena passò, che non uscì  
Dal balcon d'oriente anco il mattino.  
Poi, quando è nel meriggio il solar lampo,  
A villa fu del poderoso campo.

Vide

58

*Vide tende infinite, e ventillanti  
Stendardi in cima azzurri, e perfi, e gialli:  
E tante uol lingue discordi, e tanti  
Timpani, e corni, e barbari metalli,  
Evoci di cameli, e d'elefanti,  
Tra'l nitrir de' magnanimi cavalli;  
Che fra se disse: quì l'Africa tutta  
Traslatata viene, e quì l'Asia è condotta.*

59

*Mira egli alquanto pria, come sia forte  
Del campo il sito, e qual vallo il circonda;  
Poscia non tenta vie furtive, e torte,  
Nè dal frequente popolo s'asconde;  
Ma per dritto sentier tra regie porte  
Trapassa. Et hor dimanda, Et hor risponde.  
A' domande, à risposte astute, e pronte  
Accoppia baldanzosa, audace fronte.*

60

*Di quà, di là sollecito, s'aggira  
Per le vie, per le piazze, e per le tende.  
I guerrier, i destrier, l'arme rimira,  
L'arti, e gli ordini osserva, e i nomi appre:  
Nè di ciò pago à maggior cose aspira; (de.  
Spia gli occulti disegni, e parte intende.  
Tanto s'avvolge, e così destro, e piano,  
Ch'adito s'apre al padiglion soprano.*

61

*Vede, mirando quì, sdruscita tela,  
Ond'ha varco la voce, onde si scerne;  
Che là proprio risponde, ove sonde la  
Stanza regal le ritirate interne;  
Sì che i segreti del signor mal celsa  
Ad huom, ch'ascolti da le parti esterne.  
Vafrim vi guata, e par ch'ad altro intenda,  
Come sia cura sua conciar la tenda.*

62

*Stavasi il capitán, la testa ignuda,  
Le membra armate, e con purpureo ammantato.  
Làge due paggi haveà l'elmo, e lo scudo, (to.  
Preme egli non basta, e vi s'appoggia alquã-  
Guardava un huò di torvo aspetto, e crudo  
Membruto, Et alto, il qual gli era daccanto.  
Vafrim è attento, e di Goffredo à nome  
Parlar sentendo, alza gli orecchi al nome.*

Vol. I.

63

*Parla il duce à colui: dunque sicuro  
Sei così tu di dar morte à Goffredo?  
Risponde quegli: Io sonne, e'n corte guiro  
Non tornar mai, se vincitor non riedo.  
Preverrà ben color, che meco furo  
Al congiurare, e premio altro non chiedo,  
Se non ch'io possa un bel trofeo de l'armi  
Drizzar nel Cairo, e sottopor tai carmi.*

64

*Queste arme in guerra al capitán Francese  
Distruggitor de l'Asia, Ormondo trasse,  
Quando gli trasse l'alma, e le sospese,  
Perche memoria ad ogni età ne passe.  
Non fia (l'altro dicea) che'l Re cortese  
L'opera grande imbonorata lasse.  
Ben ei darà ciò, che per te si chiede;  
Ma congiunta l'aurai d'altra mercede.*

65

*Hor'apparecchia pur l'arme mentite;  
Che'l giorno bomaide la battaglia è presso.  
Son, risposte, già presse: e quì, fornite  
Queste parole, e'l duce tacque, Et esso.  
Restò Vafrim à le gran cose udite  
Sospeso, e dubbio rvolgea in se stesso,  
Qual arti di congiura, e quali sieno  
Le mentite arme, e no'l comprese à pieno.*

66

*Indi partissi, e quella notte intera  
Desto passò, ch'occhio serrar non voffe.  
Ma, quando poi di novo ogni bandiera  
A' l'aure matutine il campo sciosse,  
Anch'ei marciò cò l'altra gente in schiera;  
Fermossi anch'egli, ov'ella albergo toffe:  
E pur anco torno di tenda in tenda  
Perudir cosa, onde il ver meglio intenda.*

67

*Cercando trova in sede alta, e pomposa  
Fra cavalieri Armida, e fra donzelle;  
Che stassi in se romita, e sospirosa,  
Fra se co' suoi pensier par, che favelle.  
Sà la candida man la guancia posa,  
E china à terra l'amorose stelle.  
Non ià, se pianza, o nò; ben può vederle  
Humidi gli occhi, e gravidi di perle.*

kìh

Vede-

68

Vedele incontra il fero Adraffo affiso,  
Che par, ch'occhio non batta, e che nò spiri;  
Tanto da lei pendea, tanto in lei fiso  
Pascera i suoi famelici desiri.  
Ma Tisaferno hor l'uno, hor l'altro in viso  
Guardando hor uè, che brami, hor che s'adi-  
E segna il mobil volto hor di colore (ri:  
Di rabbioso disdegno, O hor d'amore.

69

Scorge poscia Altamor, ch'im cerchio accolto  
Fra le donzelle alquanto era in disparte.  
Non lascia il desir vago a freno sciolto,  
Ma gira gli occhi cupidin con arte. (to;  
Volge un guardo à la mano, uno al bel vol-  
Tal' hora infidia più guardata parte:  
E là s'interna, ove mal cauto apria  
Fra due mamme un bel vel secreta via.

70

Alza al fin gli occhi Armida, e pur alquanto  
La bella fronte sua torna serena:  
E repente fra i morsi del pianto,  
Un soave sorriso apre, e balena.  
Signor (dicea) membrandò il vostro vanto,  
L'anima mia pote scemar la pena;  
Che d'esser vendicata in breve aspetta:  
E dolce è l'ira in aspettar vendetta.

71

Risponde l'Indian: la fronte mesta  
Deh per Dio, rasserena, e'l duolo alleggia;  
Ch'assai tosto avverrà, che l'empia testa  
Di quel Rinaldo à più tronca ti veggia:  
O' menarolti prigionier con questa  
Ultrice mano, ove prigion tu'l chieggia.  
Così promisi in voto. hor l'altro, ch'ode  
Motto non fà, ma tra suo cor si rode.

72

Volgendo in Tisaferno il dolce sguardo;  
Tu, che dici, signor! colei soggiunge.  
Risponde egli, fingendosi che son tardo,  
Seguiterò il valor così da lunghe  
Di questo tuo terribile, e gagliardo;  
E con tai detti amaramente il punge.  
Risplizia l'Indo à l'hor: ben'è ragione,  
Che lunghe segua, e tema il paragone.

73

Crollando Tisaferno il capo altero  
Disse: o sol io signor del mio talento.  
Libero haveffi in questa spada impero,  
Che tosto ei si paria, chi sia più lento.  
Non temo te, né tuoi gran vanti, o fero;  
Ma il cielo, e l'inimico amor pavento.  
Tacque, e sorgeva Adraffo à far disfida;  
Ma la prevenne, e s'interpose Armida.

74

Disi' ella: O cavalier, perche quel dono,  
Donatomi più volte, anco togliete!  
Miei campion sete voi: pur'esser buono  
Devria tal nome à portar voi quiete.  
Meco s'adira, chi s'adira; io sono  
Ne l'offese l'offesa, e voi'l sapete.  
Così lor parla, e così avvien, che accordi  
Sotto giogo di ferro alme discordi.

75

E' presente Vafirino, e'l tutto ascolta:  
E sottrattone il vero indi si toglie.  
Spia de l'alta congiura, e lei ravvolta  
Trova in silenzio, e nulla ne raccoglie.  
Chiedene improntamente anco tal volta:  
E la difficoltà cresce le voglie.  
O' qui lasciar la vista egli è disposto,  
O' riportarne il gran secreto ascolto.

76

Mille, e più vie d'accorgimento ignote,  
\* Mille, e più pensavimutate frodi.  
E pur con tutto ciò non gli son note  
De l'occulta congiura, e l'arme, e i modi.  
Fortuna al fin (quel ch'ei per sen non pote)  
Sviluppò d'ogni suo dubbio i nodi;  
Sì ch'ei distinto, e manifesto intese,  
Come l'insidia al pio Buglian fian tese.

77

Era tornato, ov'è pur anco affisa  
Fra suoi campioni la nemica amante;  
Ch'ri opportun l'investigarne avvisa,  
\* Ove genti trahian sì varie, e tante.  
Hor qui s'accosta à una donzella in guisa,  
Che par, che v'habbia conoscenza avanti;  
Par v'habbia d'amistade antica usanza:  
E ragiona in affabile sembianza.

Egli

78

Egli dicea (quasi per gioco) anch'io  
Vorrei d'alcuna bella esser campione:  
E troncar pensarei col ferro mio  
Il capo, o di Rinaldo, o del Bugliame.  
Chiedila pure a me, se n'hai desio,  
La testa d'alcun barbara barone.  
Così comincia, e pensa à poco à poco  
A più grave parlar ridurre il gioco.

79

Ma in questo dir sorrise, e fè, ridendo,  
Un così atto suo nativo, usato.  
Unade l'altre à l'hor, qui s'orginzendo,  
L'udì, guardollo, e poi gli venne à lato.  
Disse: involarti à ciascun'altra intendo:  
Nè ti dorrai d'amor male impiegato.  
In mio campion t'elezzo, & mi disparte,  
Come à mio cavalier, vò ragionarte.

80

Ritirolo, e parlò: Riconosciuto  
Hò te Vafirin, tu me conoscer dei.  
Nel cor turbato lo scudiero astuto,  
Pur si rivolse sorridendo à lei.  
Non t'hò (che mi forza venga) unqua veduto:  
E degna pur d'esser mirata sei.  
Questo sò ben, ch'assai vario da quello,  
Che tu dicesti, è il nome, and'io mi appello.

81

Me sù la spiaggia di Biserta aprica  
Lesbin produsse, e nominò Almanzarre.  
Tosto, disse ella: hò conoscenza antica  
D'ogn'esser tuo, nè già mi voglio opporre.  
Non ti celar da me, ch'io sono amica,  
Et in tuo prò vorrei la vita esporre.  
Erminia sen, già di Re figlia, e serva  
Poi di Tancredo un tempo, e tua conserva.

82

Ne la dolce prigion due fetti mesi,  
Pictola prigionier m'havessi in guarda:  
E mi servissi in bei modi cortesi.  
Ben de' sà i son: ben de' sà i son: riguarda.  
Lo scudier, come pria v'hà gli occhi intesi,  
La bella faccia à ravvisar non tarda.  
Vvù (ella soggiunse) dame sicuro:  
Per questo cie!, per questo sol t'è giuro.

83

Anzi pregar ti vò, che quando torni  
Mi riconduca à la prigion mia cara.  
Torbide notti, e tenebrofi giorni,  
Misera, v'vò in libertate amara.  
E se qui per ispia forse soggiorni,  
T'i si fa incontro alta fortuna, e rara.  
Saprai dame conziure, ecio, ch'altrove  
Malagevol sarà, che tu ritrove.

84

Così gli parla: e intanto eimira, e tace:  
Pensa à l'essempio de la falsa Armida.  
Femina è cosa garrula, e fallace,  
Vuole, e dismale: e folle huom, che sen fida.  
Sitra servite: hor, se venir ti piace,  
(Alfin le disse) io ne farò tua guida.  
Sia fermato tra noi questo, e conchiuso;  
Serbisi il parlar d'altro à miglior uso.

85

Gli ordini danno di salire in sella,  
Anzi il morzer del campo à l'hora, à l'hor.  
Parte Vafirin del padiglione, & ella  
Si torna à l'altre, e alquanto rui dorma.  
Di scherzar fa sembante, e pur favella  
Del campion novo, e se ne vien poi foraz.  
Vien' al loco prescritto, e s'accompagna:  
Et escon poi del campo à la campagna.

86

Già eran giunti in parte assai remota:  
E già sparian le saracine tende:  
Quando ei le disse. Hor di, come à la vita  
Del pio Goffredo altri l'insidie tende.  
À l'hor calei de la congiura ordita  
L'iniqua tela à lui dispiega, e stende.  
Son (gli druisa) otto guerrier di corte,  
Trà quali il più famoso è Ormòdo il forte.

87

Questi (che che lor muova odio, o disdegno)  
Han conspirato, e l'arte lor fia tale.  
Quel di, ch'in lite verrà d'Asia il Regno  
Tra duo gran campi in gran pugna cāpale;  
Havran sù l'arme de la croce il segno,  
E l'arme hauranno à la Francesca: e quale  
La guardia di Goffredo hà bianca, e d'ora  
L' sua vestir, sarà l'habita loro.

Hh 2 Ma

88

Ma ciascun terrà cosa in sà l'elmetto,  
Che noto à i suoi per huom pagano il faccia.  
Quando fia poi rimcalato, e stretto  
L'un cāpo, e l'altro, elli porran si in traccia:  
E insidieranno al valoroso petto,  
Mostrando di custodia amica faccia:  
E'l ferro armato di veneno hauranno;  
Perche mortal sia d'ogni piaga il danno.

89

E perche fra pagani anco risassi,  
Ch'io sò vostro, e d'arme, e sopravveste;  
Fer, che le false insegne io druiassi,  
E fui costretta ad opere moleste.  
Queste son le cagion, che l'campo io lassai;  
Fuggo l'imperiale altrui richieste.  
Scherzo, e abbarro in qual si vozziam modo  
Contaminarmi in atto alcin di frodo.

90

Queste son le cagion, man non già sola:  
E qui si tacque, e di rossor si tinse:  
E chinò gli occhi, e l'ultime parole  
Ritener volle, e non ben le distinse.  
Io scudier, che da lei ritrar pur vole  
Ciò, ch'ella vergognando in se ristrinse;  
Di poca fede, disse, hor perche celo  
Le più vere cagioni al tuo fedele?

91

Ella dal petto un gran sospiro apriva:  
E parlava con suon tremante, e roco.  
Mal guardata vergogna intempestiva,  
Vattene homai, non hai tu qui più loco.  
A che pur tenti in van ritrosia, e schiva,  
Celar col foco tuo d'amor il foco?  
Debiti fur questi risposti avanti,  
Non hor, che fatta son danzella errante.

92

Soggiunse poi: la notte à me fatale,  
Et à la patria mia, che giacque oppressa,  
Perdei più, che non parve, l'innogrà male  
Non hebbi in lei, ma derivò da essa.  
L'ave perdeva è il Regno; iocal regalo  
Mio alto stato anco perdei me stessa.  
Per mai non ricavarla, à l'hor perdei  
La mente folle, e'l core, e i sensi miei.

93

Vasim, tu sai, che timidetta accorfi,  
Tanta strage vedendo, e tante prede,  
Al tuo signor, e mio, che prima io scorsi  
Armato por ne la mia Reggia il piede:  
E chinandomi à lui tai voci porfi;  
Huvuto vincitor pietà, mercede.  
Non prego ro te per la mia vita: il fiore  
Salvami sol del verginale honore.

94

Egli la sua porgendo à la mia mano,  
Non aspettò che'l mio pregar fornisse.  
Vergine bella non ricorsi in vano,  
Io ne sarò tuo difensor (mi disse.)  
A l'hor un non sò che soave, e piano  
Sentii, ch'alcor mi scese, e vi s' affisse;  
Che serpendomi poi per l'alma vaga,  
Non sò come, divenne incendio, e piaga.

95

\* Visitammi egli spesso, e'n dolce suono,  
Consolando il mio duol, meco si dolse.  
Dicea: l'intera libertà ti dono,  
E de le spoglie mie spoglia non volve.  
Ohime, che fù rapina, e parve dono,  
Che rendendomi à me dame mi tolse.  
Quel mi rendè, ch'è via men caro, e degno,  
Ma s'usurpò del core à forza il regno.

96

Mal amor si nasconde. A te sovente  
De' fusa i chiedeà del mio signore.  
Veggendo i segni tu d'inferma mente,  
Erminia (mi dicesti) ardi d'amore.  
Io te l'negai, ma un mio sospiro ardente  
Fù più verace testimon del core:  
E'n vece forse della lingua, il guardo  
Manifestava il foco, onde tutt' ardo.

97

Sfortunato silenzio, horrevvi almeno  
Chiesta à l'hor medicina al gran martire,  
S'esser poscia dovea lenato il freno,  
Quando non giovarebbe al mio desir.  
Partimmi in somma, e le mie piaghe in sen  
Portai celate, e ne credei morire.  
Al fin, cercando al viver mio soccorso:  
Mi sciolse amor d'ogni rispetto il varco.

Si

98

*Si ch'è trovarne il mio signor io mossi,  
Ch'egra mi fece, e mi potea far sana;  
Matra mia fero mioppo a traverso  
Di gente inclementissima, e villana.  
Poco mancò, che preda lor non fossi;  
Pur in parte fuggimmi orma, e lontana:  
E colà vissi in solitaria cella,  
Gittadina de' boschi, e pastorella.*

99

*Mà poi, che quel desio, che fù ripresso  
\* Alcu di per la tema, in me risorse,  
Tornarmi ritentando al loco stesso,  
La medesima sciagura anco m'occorse.  
Fuggir non potei già, ch'era homai presso  
Predatrice masnada, e troppo corse.  
Così fui presa: e quei che mi rapiro,  
Egitii fur, ch'è Gaza indi sen giro.*

100

*En don menarmi al capitano, à cui  
Diedi di me contezza, e l'persuasi,  
Sì, ch'onorata, e inviolata fui  
Quei dì, che con Armida iu rimasi.  
Così venni più volte in forza altrui,  
E men' sottrassi: ecco i miei duri casi.  
Pur le prime catene anco riserva  
La tante volte liberata, e serva.*

101

*O' pur colui, che circondolle intorno  
A' l'alma sì, che non sia chi le scioglia,  
Non dica: errante ancella, altro soggiorno  
Cercati pure, e me seco non voglia;  
Mà pietoso gradisca il mio ritorno,  
E ne l'antica mia prigione m'accoglia.  
Così diceagli Erminia: e insieme andaro  
La notte, e'l giorno ragionando à paro.*

102

*Il più usato sentier lasciò Vafirno,  
\* Calle cercando ò più sicuro, ò corto.  
Giunsero in loco à la città vicino,  
Quando è il sol ne l'occase, imbrunì l'orto:  
E trovaron di sangue atro il camino:  
E poi vider nel sangue un guerrier morto,  
Che de vie tutte ingombra, e la gran faccia  
Tien volta al cielo, e par to anco minaccia.*

103

*L'uso de l'arme, e'l portamento estrano  
Pagan mostrarlo: e lo scudier trascorse.  
Un altro alquanto ne giacea lontano,  
Che tosto à gli occhi di Vasi, inc' occorse.  
Egli disse fra se: questi è christiano;  
Poi il mise poscia il vestir bruno in forse.  
Salta di sella, e gli discopre il viso:  
Et, ohime, grida: è qui Tancredi ucciso.*

104

*A riguardar sovra il guerrier feroce  
La male avventurosa era fermata;  
Quando dal suon de la dolente voce  
Per lo mezo del cor fù saettata.  
Al nome di Tancredi ella veloce  
Accorse in guisa d'ebra, e forsennata.  
Vista la faccia scolorita, e bella,  
Non scese nò, precipitò di sella.*

105

*E in lui versò d'inefficabil vena  
Lacrime, e voce di sospiri mista.  
Inche misero punto hor qui mi mena  
Fortuna! à che veduta amara, e trista?  
Dopo gran tempo i ti ritrovo à pena  
Tancredi, e ti riveggio, e non son vista;  
Vistanon son date, benchè presente:  
E trovando ti perdo eternamente.*

106

*Misera! non credea, ch'è gli occhi miei  
Poteffi in alcun tempo esser noioso;  
Hor sieca farmi volentier torrei  
Per non vederti, e riguardar non oso.  
\* Ohime, de' lumi già sì dolci, e rei  
\* Or'è la fiamma? or'è il bel raggio ascoso?  
De le fiorite guancie il bel vermiglio  
Or'è fuggito? or'è il serendel ciglio?*

107

*Ma che? squallido, e scuro anco mi piaci,  
Anima bella, se quinci entro giri;  
S'odi il mio pianto, e le mie voglie audaci,  
Perdonà il furto, e'l temerario ardire.  
Da le pallide labra i freddi baci,  
Che più caldi sperai, toà pur rapire.  
Parte torrà di sue ragioni à morte  
Baciando queste labra essanguai, e smorte.*

Pie-



108

Pietosa bocca, che solerti in vita  
 Consolar il mio duol di tue parole,  
 Lecito sia, ch' anzi la mia partita  
 D' alcun tuo caro bacio io mi consale.  
 E forse à l'hor (s'era à cercarlo ardita)  
 Quel davvi tu, ch' hora convien, ch' invole.  
 Lecito sia, c' hora ti stringa, e poi  
 Versi lo spirto mio fra i labri miei.

109

Raccogli tu l'anima mia seguace:  
 Drizzala tu, dove la tua sen gio.  
 Così parla gemendo, e si disface  
 Quasi per gli occhi, e par conversar in rio.  
 Rruenne quegli à quell'humor rruvace,  
 E le languide labra alquanto aprio:  
 Aprì le labra, e con le luci chiuse  
 Un suo sospir mio que di lei confuse.

110

Sente la donna il cavalier, che geme:  
 E forza è pur, che si conforti alquanto.  
 Aprì gli occhi, Tancredi, à queste estreme  
 Essequie (grida) ch'io ti fo col pianto.  
 • Rguardame, che tuò venirme insieme  
 La lunga strada, e tuò morirli à canto:  
 Rguarda me, non ten fuggir il presto:  
 L'ultimo don, ch'io ti dimando, è questo.

111

Aprè Tancredi gli occhi, e poi gli abbassa  
 Torbidi, e gravi, & ella pur si lagna.  
 Dice Vafirino à lei: questi non passa,  
 Curisi dunque prima, e poi si piagna.  
 Egli il disarmo, ella tremante, e lassa  
 Porge la mano à l'opere compagna.  
 Mira, e tratta le piaghe, e di ferute  
 Gindice esperta, spera indi salute.

112

Vede, che'l mal da la stanchezza nasce,  
 E da gli humori in troppa copia sparti;  
 Ma non hà fuor, ch' un velo, onde gli fasce  
 Le sue ferite in sì solinghe parti.  
 Amor le trova imparate fasce,  
 E di pietà le insegna insolite arti.  
 L'asciugò con le chiome, e rilegolle  
 Pur con la chiome, che troncar si volle.

113

Però che'l velo sua bastar non puote  
 Breve, e sottile à le sì spesse piaghe.  
 Dittamo, e Croco non aveva, ma note  
 Per uso tal sapea potenti, e maghe.  
 Già il mortifera sonna ei da se scote:  
 Già può le luci alzar mobili, e vaghe.  
 Vede il suo servo, e la pietosa donna  
 Sopra si mira in peregrina goma.

114

Chiede: à Vafirin, quì come giungi, e quando?  
 E tu chi sei, medica mia pietosa?  
 Ella fra lieta, e dubbia, sospirando,  
 Tinsè il bel volto di color di rosa.  
 Saprai, rispose, il tutto: hor (te'l comando,  
 Come medica tua) taci, e riposa.  
 Salute havrai, prepara il guiderdone;  
 Et al suo capo il grembo indi suppone.

115

Pensa intanto Vafirin, come à l'hostello  
 Agiato il porti, anzi più fiesca sera;  
 Et ecco di guerrier giunge un drappello:  
 Conosce ei ben, che di Tancredi è schiera.  
 Quando affrontò il Circasso, e per appella  
 Di battaglia chiamollo, insieme egl'iera.  
 \* Non segui lui, perchè non volse à l'ora,  
 Poi dubbioso il cercò de la dimora.

116

Seguiam molti altri la medesma inchiesta;  
 Ma retrozarlo avvien, che lor succeda.  
 De l'istesse lor braccia essi han contestà,  
 Quasi una sede, ov'ei i appoggi, e fieda.  
 Disse Tancredi à l'ora: adunque resta  
 Il valoroso Argante à i corvi in preda?  
 Ah per Dio non li lasci, e non si fradi  
 O' de la sepoltura, o' de le lodi.

117

Nessuna à me col busto ess'angue, e muto  
 Roman più guerra: egli morì qual forte:  
 Onde à ragion gli è quell'honor dovuto,  
 Che solo in terra arvanza è de la morte.  
 Così da molti ricevendo ajuto  
 Fà, che'l nemico suo dietro si porte.  
 Vafirino al fianco di colei si pose.  
 Siccome huom sole à le guardate cose.

Sog-

118

*Soggiunse il Prence: à la città regale,  
Non à le rende mie uom, che si vada;  
Che s'humano accidente à questa frate  
Vita sovraffa, è ben, ch'io m'accada.  
Ch'el loco, ove morì l'uomo immortale,  
\* Può forse al cielo agevolar la strada:  
E sarà pago un mio pensier devoto,  
D'haver peregrinato al fin del voto.*

119

*Disse: e colà portato, egli fù posto  
Sovra le piume, e'l prese un sonno cheto.  
Vafrino à la donzella, e non discosto,  
Ritrova albergo assai chioso, e secreto.  
Quinci s'invia, dov'è Goffredo, e tosto  
Entra, che non gli è fatto alcun divieto;  
Se ben à l'hor de la futura impresa  
In bilance i consigli appende, e pesa.*

120

*Del letto, ove la stanza egra persona  
Posa Raimondo, il duce è su la sponda:  
E d'ogn'intorno nobile corona  
De' più potenti, e più saggi il circonda.  
Hor, mentre lo scudiero à lui ragiona,  
Non v'è chi d'altra chieda, ò chi risponda.  
Signor, dicea, come imponessi andai  
Tra gli infedeli, e'l campo lor cercai.*

121

*Manon aspettar già, che di quell'hoste  
L'immonerabil numero ti conti.  
I'vidi, ch'al passar le valli ascosse  
Sotto s'eteneva, e i piani tutti, e i monti.  
Vidi, che dove guonga, ove s'accosse  
Spoglia la terra, e seccai fiumi, e i fonti.  
Perche non bastan l'acque à la lor sete:  
E poco è lor ciò, che la Siria miete.*

122

*Ma sì de' cavalier, sì de' pedoni  
Sono in gran parte inutili le schiere.  
Gente, che non intende ordini, ò suoni:  
Nè stringe ferro, e di lontan sol fere.  
Benze ne sono alquanti eletti, e buoni,  
Che seguite di Persia han le bandiere.  
E forse squadra ancor migliore è quella,  
Che la squadra immortal del Re s'appella.*

123

*Ella è detta immortal, perche difetto  
In quel numero mai non fù pur d'uomo;  
Ma empie il loco voto, e sempre eletto  
Sott'è tra huom novo, ove ne mächì alcuno.  
Il capitan del campo, Emiren detto,  
Parì hà in semo, e n'valor pochi, ò nessuno,  
E gli commanda il Re, che provocarti  
Debbia à pugna campal con tutte l'arti.*

124

*Nè credo già, ch'al dì secondo tardi  
L'essercito nemico à comparire.  
Matu Rinaldo assai convien, che guardi  
Il capo, ond'è fra lor tanto desfre;  
Che i più famosi in arme, e i più gagliardi  
Gli hanno incontr'arrotato il ferro, e l'ire.  
Perche Armida se stessa in guiderdone  
A' qual di loro il trancherà, propone.*

125

*Fra questi è il valoroso, e nobil Perso,  
Dico Altamoro il Re di Sarmacante.  
Adcastor v'è, ch'ha il Regno suo là verso,  
I'consin de l'aurore, & è gigante:  
Huom d'ogni humanità così diverso,  
Che frena per cavallo un elefante.  
V'è Tisaferno, à cui ne l'esser prede  
Concorde fama dà sovrana lode.*

126

*Così dice egli: e'l giovanetto in volto  
Tutto scintilla, & hà ne gli occhi il foco:  
Vorria già tra nemici essere avvolto:  
Nè cape in se, nè ritrovar può loco.  
Quinci Vafrin dal capitan rivolto:  
\* Signor, soggiunse, in fin qui detto è poco.  
La somma de le cose hor qui si chiuda.  
Impugnervanfi in te l'arme di Giuda.*

127

*Di parte in parte poi tutto gli espone  
Ciò, che di fraudolente in lui si tesse:  
L'arme, e l'velen, l'insegne infidiose,  
Il vanto udito, i premi, e le promesse:  
Molto chiestò gli fù, molto rispose:  
Breve tra lor silenzio indi successe.  
Poesia innalzado il capitano il ciglio, gliot  
Chiede à Raimondo: bor quale è il tuo consi-  
Es*

128

Et egli: è mio parer, ch' à i novi albori,  
 Come concluso sù, più non t' assaglia;  
 Ma si stringa la torre, onde uscir fuori  
 \* Chi dentro stassi, à suo piacer non vaglia.  
 E posì il nostro campo, e si ristori  
 Fra tanto ad uopo di maggior battaglia.  
 Pensa poi tu, s'è meglio usar la spada  
 Con forza aperta, o'l gir tenendo à bada.

129

Mio giuditio è però, che à te convegna  
 Di te stesso curar sovra ogni cura;  
 Che per te vince l' hoste, e per te regna.  
 Chi senza te l' indirizza, e l' assicura  
 E perche i traditor non celi insegna,  
 Mutar l' insegna à tuoi guerrier procura.  
 Così la fraude à te palese fatta  
 Sarà da quel medesimo, in chi s' appiatta.

130

Risponde il capitàn: come hai per nso  
 Mostri amico voler, e saggia mente;  
 Ma quel, che dubbio lasci, hor sia concluso.  
 Uscirem contra à la nemica gente.  
 Né già star deve immuro, o'n vallo chiuso  
 Il campo domator de l' oriente.  
 Sia da quegli empì il valor nostro esposto  
 Ne la più aperta luce, in loco aperto.

131

Non sotterran de le vittorie il nome,  
 Non che de' vincitor l' aspetto altero,  
 \* Non che l' arme: e lor forze saran dome,  
 Fermo stabilimento al nostro impero.  
 La torre, ò tosto renderassi, ò come  
 Altri no'l vieti, il prenderla è leggiera.  
 Quì il magnanimo tace, e fà partua;  
 Che l' sader de le stelle al sonno muva.

Il fine del Decimono nono Canto.

ARGO-

## A R G O M E N T I,

E

## A L L E G O R I E

## DEL CANTO VIGESIMO.

D'ORAZIO ARIOSTO. DIGIO: VINCENZO IMPERIALE.

**G**lunge l'Oste pagana, e crudel guerra  
 Fa col Campo fedele. Il fier Soldano  
 L'assediate Rocca anco disserra,  
 Vago d'andare a guerreggiar nel piano  
 N' esce col Re; ma l'uno, e l'altro à terra  
 Estinto cade da famosa mano.  
 Placa Rinaldo Armida. I Christian scèpio  
 Fan de' Nemici, e poi van lieti al Tempio.

L'Egitto assal, mane l'assalto ei porta,  
 Portando vita altrui, morte a se stesso.  
 Premuto è chi premea, ma Dio comporta  
 Che col Soldan giaccia Aladin' oppresso;  
 Ch' a gli Empj il Cieloseda ai Fedeli apporta  
 D'arâr van, d'ardor vero il finproncesso;  
 Onde già scioglie il voto il Popol misto,  
 Che l' gran Sepolcro liberò di Christo.

DI GUIDO CASONI.

DI BARTOLOMEO BARBATO.

Giunge aspettato, e combattendo è vinto  
 L'Esercito infedel; ne l'alta impresa  
 Cade Emireno, è Solimano estinto,  
 Muore Aladin, l'antica Rocca è presa.  
 Trema, ed arde fuggendo Armida, e tinto  
 Ditema ha l'volto, e d'amor l'anima accesa.  
 Il gran Sepolcro il Vincitor devoto  
 Adora, e scioglie il memorabil voto.

Combattendo abbattuto è l'Infedele  
 Con generose, e non più udite prove.  
 Altri manda dal labro alte querele;  
 Chi vinto muor, chi vincitor si move:  
 La Rocca è presa, e non ha più il crudele  
 Solimano poter; giunto là dove  
 E l' gran Sepolcro, il Capitan per gloria  
 Riconosce dal Ciel l'alta Vittoria.

DI FRANCESCO BIRAGO.



Rinaldo, che rompe il nemico, dimostra, come si disse anche più sù, l'ira indirizzata dalla ragione. Quello esercito poi sconfitto, e la città vinta, ci dà a vedere, che superati agevolmente gli esterni impedimenti, l'huomo conseguisce la felicità politica. L'adorazione di Goffredo fa manifesto, che l'intelletto affaticato nelle azioni civili, deve finalmente riposarsi nelle orazioni, e nelle contemplazioni de' beni dell'altra vita beatissima, & immortale.

Vol. I.

II DI

## DI GUIDO CASONI.



Rmondo morto da Goffredo con i compagni, che vestitisi l'insegne Christiane volevano amazzarlo, ne mostra come gli Traditori sempre portano la pena della loro sceleratezza, e che coloro, che cercano d'ingannare altrui, ben spesso cadono à i piè di colui, che volevano ingannare. Rinaldo passa il carro d'Armida senza dargli molestia alcuna, avenga che da lei gli fosse stata lanciata una sacca. Da questo si comprende, come un'animo generoso non volge mai le sue forze contra coloro, che deboli sono, e di nullo valore, come poco onore, e gloria riportare ne possa, e specialmente contra Donne, le quali meritano d'essere onorate, e servite da tutti. Solimano, il quale ancora che intrepido fosse, e coraggioso, pur veduta la morte di Adrasto si sgomenta tutto; mostra la forza delli affetti quanto possa in noi, perche l'huomo conoscendo per un lumesovrano, che hà in lui, essere già vicina la partenza dell' Anima dal corpo, si commove, e conturba tutto, essendo la morte ( come si dice ) l'ultimo delle cose terribili. Emireno, che veduta la rotta del suo Essercito, non volendo fuggire, combatte con Goffredo, eviene da lui amazzato; dà segno di animo generoso, che elegge più presto onoratamente morire facendo manifesto al Mondo il valor suo, che dishonoratamente vivendo dar segno di viltà, e timore.

CAN.

# CANTO

## VIGESIMO.



<sup>1</sup> là il Sole havea desfi  
i mortali à l'opre:

Già duec hore del  
giorno eran tra-  
scorse;

Quando lo stuol, ch'  
à la grantorre è so-  
pre,

Un non iò che da lunge ombroso scarso,  
Quasi nebbia, ch'è sera il mondo copre:  
E ch'era il campo amico al fin s'accorse;  
Chetutto intorno il ciel di polve adombra,  
E icolli sotto, e le campagne ingombra.

<sup>2</sup> Alzano à l'hor da l'alta cima i gridi  
Infino al ciel l'assediate genti:  
Con quel ramor, con che dai Tracii nidi,  
Vanno à sforni le Grà ne' giorni argenti;  
E tra le nubi à più tepidi lidi  
Fuggon stridendo innanzi à i freddi venti:  
C'hor laggiunta speranza in lor fà pronte  
La mano al facitar, la lingua à l'onte.

<sup>3</sup> Ben s'avvisano i Franchi, onde de l'ire  
L'impeto novo, e'l minacciar procede:  
E miran d'alta parte, & apparire  
Il poderoso campo nidi si vede.  
Subito avampa il generoso ardore  
In que' petti feroci, e pugna chiede.  
La gioventute altera accolla insieme,  
Dà, grida, il segno, invitto duce: e frene.

<sup>4</sup> Ma nega il saggio offrir battaglia avante  
Ai nori albari, e tien gli audaci à freno:  
Nè pur con pugna instabile, e vagante  
Vuol che si tentin gli avversari almeno.  
Ben è ragion, dicea, che dopo tante  
Fatiche un giorno io vi ristori à pieno.  
Forse ne' suoi nemici anco la folle  
Credenza di se stessi ei nudrir volle.

<sup>5</sup> Si prepara ciascun, de la novella  
Luce aspettando cupido il ritorno.  
Non sù mai l'aria sì serena, e bella;  
Come à l'uscir del memorabil giorno.  
L'alba lieta rideva, e pareva, ch'ella  
Tutti i raggi del sole haveffe intorno:  
E'l lume usato accrebbe, e senza velo  
Vosse mirar l'opere grandi il cielo.

<sup>6</sup> Come vide spuntar l'aureo mattino,  
Mena fuori Goffredo il campo instrutto;  
Ma per Raimonda intorno al Palestino  
Tiranno, e de' fedeli il popol tutto,  
Che dal paese di Soria uicino  
A' suoi liberator s'era condotto:  
Numero grande, e pur non questo solo,  
Ma di Guasconi ancor lasciavano stuolo.

<sup>7</sup> Vassene, e tal è in vista il sommo duce,  
Ch' altri certa vittoria indi presume.  
Novo favor del cielo in lui riduce,  
E'l fa grande, & angusto oltra il costume:  
Gli empie d'honor la faccia, e vi riduce  
Di gioinezza il bel purpureo lume:  
E ne l'atto de' gli occhi, e de le membra  
Altro, che mortal cosa egli rassembra.

8

Ma non molto sen v'è, che giunge à fronte  
De l'attenduto essercito pagano:  
E prender fa ne l'arrivar' un monte,  
Ch'egli hà da tergo, e da sinistra mano.  
E l'ordinanza poi, larga di fronte,  
Di fianchiangusta, spiega in verso il piano.  
Stringe in mezzo i pedoni, e rende alati  
Con l'ale de' cavalli entrambi i lati.

9

Nel corno manca, il qual s'appressa à l'erto  
De l'occupato colle, e s'assicura,  
Pon l'uno, e l'altro principe Roberto:  
Dà le parti di mezzo al frate in cura.  
\* Egli à destra s'allonga, ove è l'aperta,  
E'l periglioso più de la pianura;  
Ove il nemico, che di gente avanza,  
Di circondarlo ha ver speranza.

10

E qui i suoi Loteringhi, e qui dispone  
Le meglio armate genti, e le più clette:  
Qui tra cavalli arcieri, alcun pedone  
Uso à pagnar tra cavalier framette.  
Poscia d'avventurier forma un quadron,  
E d'altri altrove scelti, e presso il mette.  
Mette loro indisperte, al lato destro:  
E Rinaldo ne fa duce, e maestro.

11

Et à lui dice: in te signor, riposta  
La vittoria, e la somma è de le cose.  
Tien tu la tua schiera alquanto ascosta  
Dietro à queste ali grandi, e spatiose.  
Quando appressa il nemico, e tu di costa  
L'assali, e rendi van quanto e' propose.  
Proposto havrà (se l'odio pensier non falle)  
Girando à i fianchi urtarci, & à le spalle.

12

Quindi sovra un cosser di schiera in schiera  
Parea volar tra cavalier, tra fanti.  
Tutto il volto scopria per la vittoria:  
Fulminava ne gli occhi, e ne' sembianti.  
Confortò il dubbio, e confermò chi spera:  
Et à l'audace rannemio i suoi vanti,  
E le sue prove al forte; à chi maggiori  
Gli stipendi promise, à chi gli onori.

13

Al fin così fermossi, ove le prime,  
E più nobili squadre erano accolte:  
E cominciò da loco assai sublime  
Parlare, ond'è rapito ogni huom. ch'ascolte.  
Come in torrenti da l'alpestri come  
Sogliono giù derivar le nevi sciolte,  
Così correa volubili, e veloci  
Da la sua bocca le canore voci.

14

O' de' nemici di Gien flagello  
Campo mio, domator de l'oriente,  
Ecco l'ultimo giorno, eccovi quello,  
Che già tanto bramaste homai presente.  
Nè senza alta cagion, che'l suo rubella  
\* Popolo in un s'accoglia, al ciel consente.  
Ogni vostro nimico hà qui congiunto,  
Per farir molte guerre in un sol punto.

15

Noi raccorrem molte vittorie in una,  
Nè fa maggiore il rischio, o la fatica.  
Non fia, non fia tra voitemenza alcuna,  
In veder così grande haste nimica;  
Che discorda fra se, mal si raguna:  
E ne gli ordini suoi se stessa intrica:  
E di chi pugni il numero fia poco;  
Mancherà il core à molti, à molti loco.

16

Quei, che incontra verranno, huomini ignudi  
Fian per lo più, senza vizor, senz'arte;  
Che dal lor otto, o da i servili studi  
Sol violenza hor'allontana, e parte.  
Le spade homai tremar, tremar gli scudi,  
Tremar veggio l'insegne in quella parte.  
Conosco i suoni incerti, e dubbj moti,  
Veggio la morte loro à i segni noti.

17

Quel capitano, che cinto d'ostro, e d'oro  
Dispon le squadre, e par sì fero in vista,  
Vnse forse tal hor l'Arabo, o'l Moro;  
Ma il suo valor non fia, ch'è noire fissa.  
Che farà (benche saggio) in tanta loro  
Confusione, e sì torbida, emissat  
Mal noto è, credo, e mal conosce i sui:  
Et à pochi può dir: tu fosti, iq fui.

Ma

18

Ma capitano i son di gente eletta:  
 Pugnammo an itpo, e triufammo insieme.  
 E poscia un tempo à mio voler l'hò retta.  
 Dichidi voi non sò la patria, o'l seme?  
 Quale spada mi è ignota? à qual saetta,  
 Bouche per l'aria ancor sospesa trema?  
 \* Non saprei dir, s'è Franca, o se d'Irlanda,  
 E quale à punto il braccio è, che la manda!

19

Chiedo solite cose: ogn'un qui sembri  
 Quel medesimo, ch'altrove i'l hò già visto:  
 E l'usato suo zelo habbia, e rimmembri  
 L'honor suo, l'honor mio, l'honor di Christo.  
 Ite, abbattete gli empj, e i tronchi membri  
 Calcate, e stabilite il santo acquisto.  
 Che più vi regno à bada? assai distinto  
 Negli occhi vostri il veggio, havete vinto.

20

Parve, che nel fornir di tai parole,  
 Scendesse un lampo lucido, e sereno;  
 Come: tal volta essiva notte suale  
 Scoter dal manto suo stella, ò baleno.  
 Ma questo creder si potea, che'l Sole  
 Giuso il mandasse dal più interno seno:  
 E parve al capo irgli girando: e segno  
 Alcun pensollo di futuro regno.

21

Forse ( se deve infrà celesti arcani,  
 Profantissima entrar lingua mortale )  
 Angel custode fù, che da i soprani  
 Chori discese, e'l circondò con tale.  
 Mentre ordinò Gaffredo i suoi christiani,  
 E parlò fra le schiere in guisa tale;  
 L'Egitto capitano lento non fue  
 Ad ordinare, à confortar le sue.

22

Trasse le squadre fuor, come veduto  
 Fù da lunge occurrir il popol Franco:  
 E fece anch' ei l'essercito corno,  
 Co' fanti in mezzo, e i cavalieri al fianco.  
 E per se il corno destro hò ritenuto:  
 E preposò Altamoro al lato manco.  
 Muleasse fra loro i fanti guida,  
 E in mezzo i poi de la battaglia Armida.

23

Col duce à destra è il Re de gli Indiani;  
 E Tisaferno, e tutto il regio stuolo.  
 Ma dove stender può ne' larghi piani  
 L'ala sinistra in più spedito volo;  
 Altamoro hà i Re Persi, e i Re Africani,  
 E i duo\*, che mandai il più fervente suolo.  
 Quindi le fronde, e le balestre, e gli archi  
 \* Esser tutti devean rotate, e scarchi.

24

Così Emiren gli schiera, e corre anch'esso.  
 Per le parti di mezo, e per gli estremi.  
 Per interpreti hor parla, hor per se stesso;  
 Mesce lodi, e rampogne, e pene, e premi.  
 Tal'hor dice ad alcun: perche dimesso  
 Mostri, Soldato, il volto? e di che temi?  
 Che puote un contra cento? io mi confido  
 Sol con l'ombra fugarli, e sol col grido.

25

Ad altri: ò valoroso, hor via con questa  
 Faccia à risor la preda, à noi rapita.  
 L'immagine ad alcuno in mente desta,  
 Glie la figura quasi, e glie la addita,  
 De la pregante patria, e de la mesta  
 Supplice famigliuola sfigottita.  
 Credi (dicea) che la tua patria spieghi  
 Per la mia lingua, in tai parole, i preghi.

26

Guarda tute mie leggi, e i sacri tempi  
 Fà ch'io del sangue mio non bagnè, e lavì.  
 Assicura le Vergini da gli empj,  
 E i sepolchri, e le ceneri de gli avi.  
 A te pianzendo i lor passati tempi,  
 Mostran la bianca chioma i vecchi gravi:  
 A te la moglie le mammelle, e'l petto,  
 Le cune, e i figli, e'l marital suo letto.

27

A molti poi, dicea: l'Aha campioni  
 Vi sà de l'honor suo; da voi s'aspetta  
 Contra que' pochi barbari ladroni  
 Acerba, ma giustissima vendetta.  
 Così con arti varie, in varj suoni  
 Le varie genti à la battaglia alletta;  
 Mà già tacciono i duci, e le vicine  
 Schiere non parte bonai largo confine.  
 Gran-



28  
Grande, e mirabil cosa era il vedere  
Quando quel cāpo, e questo à fronte venne;  
Come spiegate in ordine le schiere,  
Di mover già, già d'assalire accenne.  
Sparse al vento andeggiando il le bandiere,  
E ventolar su i gran cimier le peme:  
Habiliti, e fregi, nupresi, arme, e colori  
D'oro, e di ferro, al sol lampi, e fulgori.

29  
Sembra d'alberi densi alta foresta  
L'un cāpo, e l'altra, di tanti haste abbonda.  
Son tesi gli archi, e son le lance in resta:  
Vibransi dardi, e rotasi ogni fonda.  
Ogni cavallo in guerra anco s'appresta,  
Gli odii, e'l furor del suo signor seconda:  
Raspa, baste, nitrice, e si raggira;  
Gomfia le nari, e fumo, e foga spira.

30  
Bella, in sì bella vista, ancor'è l'horrore,  
E di meza la tema esce il diletto:  
Nè men le trombe horribili, e canore  
Sono à gli orecchi lieto, e fero oggetto.  
Pur il campo fedel, benchè minore,  
Par di suon più mirabile, e d'aspetto:  
Ecanta in più guerriera, e chiaro carme  
Ogni sua trôba: e maggior luce han l'arme.

31  
Fer le trombe christiane il primo invito:  
Risposer l'altre, & accettar la guerra.  
S'ingomocchiaro i Franchi, e riverito  
Da lor fù il cielo: indi hacciar la Terra.  
Decresce in meza il campo: ecco è sparito:  
L'un con l'altro nemico homai si serra.  
Già fera zuffa è ne le corna: avanti  
Spingonsi già con lor battaglia i fanti.

32  
Norchì fù il primo feritor christiano,  
Che facesse d'honor lodati acquisti?  
Fossi Gildippe tu, che'l grande Ircano,  
Che regnava in Ormuz, prima feristi,  
(Tanto di gloria à la feminea mano  
Concesse il Cielo) e'l petto à lui paristi.  
Cade il trapiatto, e nel cadere egli ode  
Dar gridando i nemici al colpo lide.

33  
Con la destra viril la donna stringe,  
Poi c'ha rotta il troncon, la buona spada:  
E contra i Persi il corridor sospinge,  
E'l falso de le schiere apre, e dirada.  
Coglie Zopiro là, dove huom si cinge,  
E fà, che, quasi bipartita, ei cada:  
Poi fer la gola, e tronca al crudo Alarco  
De la voce, e del cibo il doppio varco.

34  
D'un man dritto Artaserse, Argo di punta,  
L'uno atterra stordito, e l'altro uccide.  
Poesia i pieghevoli nodi, ond'è congiunta  
La manca al braccio, ad Ismael recide.  
Lascia cadendo, il fren la man disgiunta;  
Su gli orecchi al dell'riero il colpo stride:  
Ei, che si sente in suo poter la briglia,  
Fugge à traverso, egli ordini scompiglia.

35  
Questi, e molti altri, ch'in silenzio preme  
L'età vetusta, ella di vita toglie.  
Stringon si Persi, e vani à d'osso insieme,  
Vaghi d'haver le gloriose spoglie;  
Ma la sposo fedel, che di lei seme,  
Corre in soccorso à la diletta moglie.  
Così congiunta la concorde coppia,  
Ne la fida union le forze adoppia.

36  
Arte di scherma nova, e non più udita  
A i magnanimi amanti usar vedresti;  
Obliadi se la guardia, e l'altre vita  
Difende intemamente e quella, e questi.  
Ribatte i colpi la guerriera ardita,  
Che vengono al suo corno aspri, e molesti.  
Egli à l'arme à lei dritte oppon lo scudo:  
V'opporria, i' uopo fosse, il capo ignudo.

37  
Propria l'altre difesa, e propria face  
L'uno, e l'altra di lor l'altre vendetta.  
Egli dà morte ad Artahano audace,  
Per cui di Boecan l'isola è retta:  
E per l'istessa mano Alcorute giace,  
Ch'oiò pur di colpir la sua diletta.  
Ella fra ciglio, e ciglio ad Armonie;  
Chel suo fedel battea, partì la fronte.

Tal

38

Tal sean dè Persi strage, e via maggiore  
La feade Franchi il Re di Sarmacanie;  
Ch'ove il ferro volgeva, o'l corridore  
Uccideva, abbattea cavallo, o fante.  
Felice è quel colui, che prima more,  
Nè geme poi sotto il destrier pesante;  
Perche il destrier (se da la spada resta  
Alcun mal vivo avuàzo) il morde e pesta.

39

Riman da i colpi d'Altamoro ucciso  
Brunellone il membruto, Ardano il gràde:  
L'elmetto à l'uno, e l'capo è il diviso,  
Ch'ei ne pende su gli homeri à due bande.  
Trafito è l'altro infanlà, dove il riso  
Hà suo principio, e l'cor dilata, e spande;  
T'alche (strano spettacolo, o horrendo)  
Ridea sforzato, e si moria ridendo.

40

Nè solamente discaccio costoro  
La spada micidial dal dolce mondo;  
Ma spinti insieme à crudel morte foro  
Gètono, Quasco, Guido, e l'buò Reimondo.  
Hor chi narrar potria quanti Altamoro  
N'abbatte, e frange il suo destrier col pòdot  
Chi dire i nomi de la genti uccise?  
Chi del ferir, chi del morir le guise?

41

Non è chi con quel fero homai s'affronte  
Nè chi pur lunge d'assalirlo accenne.  
Sol riuolse Gildippe in lui la fronte;  
Nè da quel dubbio paragon s'astenne.  
Nulla Amazone mai sul Termidonte  
Imbracciò scudo, o maneggiò bipenne  
Audace il, com'ella audace inverso  
Al furor v'è del formidabil Perso.

42

Ferillo, ove splendea d'oro, e di smalto  
Barbarico diadema in rù l'elmetto:  
E l'ruppe, e sparso, onde il superbo, o alto  
Suo capo à forza egli è chinare costretto.  
Ben di robusta man parve l'assalto  
Al Re pagano, e n'ebbe onta, e dispetto:  
Nè tardò in vendicar l'ingurie sue,  
Che l'onta, e la vendetta à un tempo fue.

43

Quasi in quel punto in fronte egli percosse  
La donna di percoffa in modo fella;  
Che d'ogni senso, e di vigor la scosse:  
Caccia, ma'l suo fedel latenne in sella.  
Fortuna loro, o sua virtù pur fosse:  
Tanto bastogli, e non ferì più in ella;  
Quasi Leon magnanimo, che lasci i passi  
Sdegnando l'uom, che si giaccia e guardi, e

44

Ormondo intanto, à le cui fere mani  
Era commessa la spietata cura;  
Misto con false iniegnè frà christiani,  
E i compagni con lui di sua congiura.  
Così lupi notturni, i quasi di cani  
Mostrin sembianza per la nebbia oscura;  
V'ano à le Mädre, e spia come in lor s'entre,  
La dubbia coda restringendo al ventre.

45

Gianfi appressando, e non lontano al fianco  
Del pio Goffredo il fer pagan si mise;  
Ma come il Capitan l'orato, e l'bianco  
Vide apparir de le sospette assise:  
Ecco, gridò, quel traditor, che Franco  
Cerca mostrarsi in simulate guise.  
Ecco i suoi congiurati in me già mossi.  
Così dicendo, al per fido avventossi.

46

Mortalmente piagollo, e quel fellone  
Non fere, non s'à schermo, e non s'arrettra;  
Ma come m'azi à gli occhi habbia l'Gorgone  
(E fù cotanto audace) bor gela, e impetra.  
Ogni spada, o ogn'hasta à lor s'opponne:  
E si vota in lor soli ogni faretra.  
Và in tanti pezzi Ormondo, e i suoi consorti,  
Che'l cadavero pur non resta à i morti.

47

Poi che di sangue hostil si vede asperso,  
Entra in guerra Goffredo, e là si volte,  
Ove appresso vedea, che'l duce Perso  
Le più ristrette squadre apre, e dissolve:  
Si che'l suo stuolo homai n'andria disperso,  
Come anzi l'austro l'africana polve.  
Ver lui s'indrizza e i suoi gridava minaccia:  
E fermando chi fugge, assai chi caccia.

Comin-

48  
Comincian quì le due feroci destre  
Pugna, qual mai non vide Ida, nè Xanto;  
Ma segue altrove aspra tenzon pedestre  
Fra Baldoamo, e Muleasse intanto.  
Nè ferue men l'altra battaglia equestre  
Appresso il colle, à l'altro estremo canto;  
Orve il Barbaro duce de le genti  
Pugna in persona, e seco hà i duo potenti.

49  
Il Rettor de le turbe, e l'un Roberto  
Fan crudel zuffa, e lor virtù s'agguaglia.  
Ma l'Iman de l'altro hà l'elmo aperto:  
\* E l'arme tutta via gli fende, e smaglia.  
Tisaferno non hà nemico certo,  
Che gli sia paragon degno in battaglia;  
Ma scorre, ove l'acacia appar più folta:  
E mescse varie uicissione, e molta.

50  
Così si combatteva, e'n dubbia lance  
Col timor le speranze eran sospese.  
Pien tutto il campo è di spezzate lance,  
Di rotti scudi, e di troncato arnese:  
Di spade ài petti, à le squarciate pance  
Altre consiste, altre per terra stese:  
Di corpi, altri supini, altri co' volti,  
Quasi mordendo il suolo, al suol rivolti.

51  
Giace il cavallo al suo signor appresso:  
Giace il compagno appo il compagno estinto:  
Giace il nemico appo il nemico, e spesso  
Sul morto il vivo, il vincitor su l'vinto.  
Non v'è silenzio, e non v'è gridor espresso;  
Ma di un non io che roco, e indistinto.  
Freniti di furor, mormori d'ira:  
Gemitì di chi langue, e di chi spira.

52  
L'arme, che già si liete in vista foro,  
Faceano hor mostra spaventosa, e mesta.  
Per d'ui hà i lampi il ferro, i raggi l'oro;  
Nulla vaghezza à ibei color più resta.  
Quanto apparia d'adorno, e di decoro,  
Nè cimieri, e nè frezi, hor si calpesta.  
La polve ingobbraciò, ch' al sangue avvanza.  
Tanto i campi mutata hanno sembianza.

53  
Gli Arabi à l'ora, e gli Ethiopi, ei Mori,  
Che l'estremo tenean del lato manco,  
Gianfi spiegando, e distendendo in fuori,  
\* Indi giravan de' nemici al fianco.  
Et homai saggiutar, e frombatori  
Molestavan da lunge il popol Franco;  
Quando Rinaldo, e' l' suo di apell si mosse,  
E parve, che tremato, e tuono fosse.

54  
Affiniro di Meroe infra l'adusto  
Stuol d'Ethiopia, era il primier de' forti.  
Rinaldo il colse, ove s'annoda al busto  
Il nero collo, e' l' se cader tra' morti.  
Poi ch'èccitò de la vittoria il gusto  
L'appetito del sangue, e de le morti  
Nel fero vincitore, egli se cose  
Incredibili, horrende, e mostruose.

55  
Diè più morti, che colpi; e pur frequente  
De' suoi gran colpi la tempesta cade.  
Qual tre lingue vibrar sembra il serpente,  
Che la prestezza d'una il persuade;  
Tal credea lui la sbigottita gente  
Con la rapida man girar tre spade;  
L'occhio, al moto deluso, il falso crede:  
E'l terrore à que' mostri accresce fede.

56  
I Libici tiranni, e i negri Regi  
L'un nel sangue de l'altro à morte stese.  
Dier sovragli altri i suoi compagni e regi,  
\* Cui d'emulo furor l'esempio accese.  
Cadeano con horribili dispregi  
L'infedel plebe, e non facea difesa.  
Pugna questa non è, ma strage sola;  
\* Che quinci oprano il ferro, indita gola.

57  
Ma non lunga stagion volgon la faccia,  
Ricevendo le piaghe in nobil parte.  
Fuggon le turbe, e sì il timor le caccia,  
Ch'ogni ordinanza lor scompagna e parte.  
Ma segue pur senza lasciar la traccia  
Sin, che l'hà in tutto dissipate, e sparte;  
Poi si raccoglie il vincitor veloce,  
Che sovra i più fuggaci è men feroce.

Quel

58

*Qual vento, à cui l'opponne ò selva, ò colle,  
Doppia ne la contesa i soffi, e l'ira;  
Ma con fiato placido, e più molle  
Per le campagne libere poi spira.  
Come fra i fogli il mar spuma, e ribolle,  
E ne l'aperto onde più chete aggira:  
Così quanto contrasto havea men saldo,  
Tanto scemava il suo furor Rinaldo.*

59

*Poi che sdegnossi in fuggitivo dorso  
Le nobil ire ir consumando in vano;  
Verso la fanteria volò il suo corso,  
Ch'ebbe l'Arabo al fianco, e l'Africano:  
Hor nuda è da quel lato, e chi soccorso  
Darle dovea, ò giace, od è lontano.  
Vien da traverso, e le pedestri schiere  
La gente d'arme impetuosa fere.*

60

*Ruppe l'hafe, e gli intoppi, e il violento  
Impeto vinse, e penetrò fra esse.  
Le sparse, e l'atterrò; tempesta, ò vento  
Men tosto abbatte la piccirol meste.  
L'astricato col sangue è il pavimento  
D'arme, e di membra perforate, e fesse:  
E la cavalleria correndo il calca  
Senza ritegno, e fera oltra sen valca.*

61

*Giunse Rinaldo, ove su'l carro aurato  
Stavasi Armida in militar sembianti:  
E nobil guardia havea da ciascun lato  
De' baroni segnaci, e de' gli amanti.  
Noto à più segni egli è da lei mirato  
Con occhi d'ira, e di desio tremanti.  
Ei si tramuta in volto un cotai poco,  
Ella si fa di gel, divien poi fero.*

62

*Declina il carro il cavaliere, e passa,  
E fa sembianti d'huom, cui d'altro cale;  
Ma senza pugna già passar non lascia  
Il drappel congiurato, il suo rivale.  
Chi il ferro stringe in lui, chi l'hafe abbas-  
\* Ella stessa in un arco hà già lo strale. (Sa)  
Spinge le mani, e in crudelia lo sdegna;  
Ma la placava, e n'era amor ritegno.*

Vol. I.

63

*Sorse Amor contra l'ira, e fè palese;  
Che vive il foco suo, ch'ascolto tenne.  
La man tre volte à saettar disse;  
Tre volte essa inchinolla, e si ritenne.  
Pur vinse alfin lo sdegno, e l'arco tese,  
E fè volar del suo quadrel le penne.  
Lo stral volò, ma con lo strale un voto  
Subito uscì, che vada il colpo à voto.*

64

*Torria ben ella, che'l quadrel pungente  
Tornasse indietro, e le tornasse al core;  
Tanto poteva in lei, ben che perdente  
(Hor che potrà vittorioso? ) amore.  
Ma di tal suo pensier poi si ripente,  
E nel discorde sen cresce il furor.  
Così hor paventa, & hor desia, che tocchi  
A' pieno il colpo: e l'segue pur con gli occhi.*

65

*Ma non fù la percella in van diretta;  
Ch'al Cavalier su'l duroursbergo è giunta.  
Duro ben troppo à femminil saetta,  
Che di punger in vece, in sì spunta.  
Egli le voige il fianco. Ella negletta  
Esser credendo, e d'ira arsa, e compunta;  
Scocca l'arco più volte, e non fà piaga:  
E mentre ella saetta, amor lei piaga.*

66

*Sì dunque impenetrabile è costui  
(Fra se dicea) che forza hostil non cura?  
Vestirebbe' mai forse i membri sai  
Di quel diaspro, ond'ei l'anima hà sì dura?  
Colpo d'occhio, ò di man non puote in lui;  
Di sai sempre è il rigor, che lo assicura:  
E inerme io vinta sono, e vinta armata;  
Nemica, amante egualmente sprezzata.*

67

*Hor qual arte novella, e qual m'avvanza  
Nova forma, in cui possa ancor mutarmi?  
Miserà, e nulla haver degg'io speranza  
Ne' Cavalieri miei, che veder parmi,  
Anzi pur veggio, à la costui possanza  
Tutte le forze frali, e tutte l'armi.  
E ben veda de' suoi campioni estinti,  
Altri giacerne, altri abbattuti, e vinti.*

Kk

So-

68

Soletta à sua difesa ella non basta,  
E già le pare esser prigionia, e serva:  
Nè s'assicura (e presso l'arco hà l'hasta)  
Ne l'arme di Diana, ò di Minerva.  
Qual è il timido cigno, à cui sovraffa  
Col fero ariglio l'aquila proserua;  
\* Ch' à terra firan nicchia, e chima l'ali:  
I suoi timidi moti eran cotali.

69

Ma il principe Altamor, che fino all' hora  
Fermar de' Persi procurò lo stuolo,  
Ch' era già in piega, e'n fuga ito sen fora,  
Ma l'ritenea (bench' à fatica) ei solo;  
Hor tal veggendo lei, ch' amando adora,  
Là si volge di corso, anzi di volo:  
E l' suo honor abbandona, e la sua schiera.  
Pur che costei si salvi, il mondo pera.

70

Al mal difeso carro egli s' à scorta:  
E col ferro le vie gli sgombra avanti.  
Ma da Rinaldo, e da Goffredo è morta,  
E fugata sua schiera in quell' instante.  
Il misero se l' vede, e se l' comporta,  
Assai miglior, che capivano, amante.  
Scorge Armida in sicuro, e torna poi,  
Intempestiva aita, à i vanti suoi.

71

Che da quel lato de' Pagani il campo  
Irreparabilmente è sparso, e sciolto:  
Ma da l' opposto abbandonando il campo  
A gli infedeli in nostri il tergo han volto.  
Hebbe l' un de' Roberti à pena scampo  
Ferito dal nemico il petto, e l' volto:  
L' altro è prigion d' Adrasto: incotalguisa  
La sconfitta egualmente era divisa.

72

Prende Goffredo à l' hor tempo opportuno;  
\* Riordina sue squadre, e fà ritorno  
Senza indugio à la pugna: e così l' uno  
Viene ad urtar ne l' altro intero corno.  
Tinto sen vien di sangue hostil ciascuno:  
Ciascun di spoglie trionfali adorno.  
La vittoria, e l' honor vien da ogni parte:  
Stà dubbia in mezzo la fortuna, e marie.

73

Hor mentre in guisa tal fero tenzone  
E' tra l' fedel esercito, e l' pagano;  
Salte in cima à la torre ad un balcone,  
Emirò (ben che longe) il fer Soldano.  
Mirò (quasi in Teatro, ed in Agone)  
L' aspra tragedia de lo stato humano:  
I varj affalti, e l' fero horror di morte,  
E i gran giochi del caso, e de la sorte.

74

\* Stette attonito alquanto, e stupefatto  
A quelle prime viste, e poi s' accese:  
E desio trovarsi anch' egli in atto  
\* Nel periglioso campo à l' alte imprese.  
Nè pose indugio al suo desir, maratto  
D' elmo s' arme, e' haveva ogni altro arnese,  
Sù, sù (gridò) non più, non più dimora;  
Corruen, e boggi fivmca, ò che finora.

75

O' che sia forse il preveder dirò,  
Che spira in lui la furiosa mente;  
Perche quel giorno san del Palestino  
Imperio le reliquie in tutto spente;  
O' che sia, ch' à la morte homai vicino,  
D' andarle incontra stimolar si sente;  
Impetuoso, e rapido disserra  
La porta, e porta inaspettata guerra.

76

E non aspetta pur, che i ferì inviti  
Accettino i compagni, esce sol esso:  
E sfida sol mille nemici uniti:  
E sol fra mille intrepido s' è messo.  
Ma da l' impeto suo quasi rapiti  
Segnon poi gli altri, e l' Aladino stesso.  
Chi s' à vil, chi s' à cauto, hor nulla teme:  
Opera di furor, più che di speme.

77

Quei, che prima ritorna il Turco atroce,  
Caggiono à i colpi horribili improvvisi:  
E in condur loro à morte è sì veloce,  
C' huom non li vede uccidere, ma uccisi.  
Da i primieri à i sezzai, di voce in voce  
Passa il terror, vanno i dolenti avvisti;  
Tal che l' vulgo fedel de la Soria,  
Tumultuando già, quasi fuggia.

Ma

78  
Ma con men di terrore, e di scompiglio,  
L'ordine, e'l loco suo fù ritenuto  
Dal Guascon; benchè, prossimo al periglio,  
A' l'improvviso ei fù colto, e battuto.  
Nessun dente giamai, nessun artiglio,  
O di silvestre, o d'animal pennuto  
Insanguinosi in mandra, o tra gli angelli,  
\* Come la spada del Soldan tra quelli.

79  
Sembra quasi famelica, e vorace;  
Pasce le membra quasi, e'l sangue sugge.  
Seco Aladin, seco lo stuol seguace  
Gli assediatori suoi percote, e strugge.  
Mà il buon Raimondo accorre, ove disface  
Soliman le sue squadre, e già no'l fugge;  
Se ben la fiera destra ei riconosce,  
Onde percosso bebbe mortali angosce.

80  
Pur di nova l'affronta, e pur ricale;  
Pur ripercosso, ove fù prima offeso:  
E colpa è sol de la soverchia etade  
A cui soverchio è de' gran colpi il peso.  
Da cento scudi fù, da cento spade  
Oppugnato in quel tempo anco, e difeso.  
Matra scorre il Soldano, o che se l'creda  
Morto del tutto, e'l pensi azevol preda.

81  
Sovra gli altri ferisce, e tronca, e suena,  
En poca piazza fà mirabil prove.  
Ricerca poi, come furore il mena,  
A' nova uccision materia altrove.  
Qual da povera mensa à ricca cena  
Huom stimolato dal digiun si move;  
Tal vanne à maggior guerra, ov'egli libra  
La sua di sangue infuriata fame. (me

82  
Scende egli già per le abbattute mura,  
E s'indirizza à la gran pugna in fretta.  
Ma'l furor ne compagni, e la paura  
Riman, ch' i suoi nemici han già concetta:  
E l'una schiera d'assequir procura  
Quella vittoria, ch'ei lasciò imperfetta:  
L'altra resiste sì; ma non è senza  
Segno di fuga homai la resistenza.

83  
Il Guascon ritirandosi cedeva;  
Ma se ne già disperso il popol Siro:  
Eran presso à l'albergo, ove giaceva  
Il buon Tancredi, e i gridi entro i udìro.  
Dal letto il fianco infermo egli solleva  
Vieni à la vetta, e volge gli occhi in giro.  
Vede giacendo il Conte, altri ritrarsi;  
Altri del tutto già fuzati, e sparsi.

84  
Virtù, ch' a' valorosi unqua non manca,  
Perchè languisca il corpo fral, non languet;  
Mà le piagate membra in lui rinfranca,  
Quasi in vece di spirito, e di sangue.  
Del gravissimo scudo arma ei la rotta,  
E non par grave il peso al braccio e all'anguet.  
Prende con l'altra man l'ignuda spada,  
(Tanto basta à l'huom forte se più nò bada.

85  
\* Ma già sen viene, e grida: ove fuggite,  
Lasciando il Signor vostro in preda altrui!  
Dunque i barbari chiestri, e le meschite  
Spiegheran per trofeo l'arme di lui?  
Hor, tornando in Guascona, al foglio dite,  
Che morì il padre, onde fuggiste lui.  
Così lor parla, e'l petto nudo, e infermo  
A' mille armati, e vigorosi è schermo.

86  
E col grave suo scudo, il qual di sette  
Dure cuoja di tauro era composto:  
E che à le terga poi di tempre elette  
Un coperchio d'acciajo hà supraposto;  
Tien da le spade, e tien da le saette,  
Tien da tutte arme il buò Raimondo ascosto:  
E col ferro i nemici intorno s'ombra;  
Sì che giace sicuro, e quasi à l'ombra.

87  
Respirando risorge in spatio poco  
Sotto il fido riparo il vecchio accolto:  
E si sente avampar di doppio foco,  
Di sdegno il core, e di vergogna il volto:  
E drizza gli occhi accesi à ciascun loco,  
Per riveder quel fiero, onde fù colto.  
Mà no'l vedendo fremere, e far prepara  
Ne' seguaci di lui vendetta amara.

Kk 2 Ri-

88

Ritornan gli Aquitani, e tutti insieme  
Seguono il Duce al vendicarsi intento.  
\* Lo fuol, ch'innanzi osava tanto, hor teme:  
Audacia passa, ov'era pria spavento.  
Cede chi rimbalzò, chi cesse bor preme;  
Così varian le cose in un momento.  
Ben fà Raimondo hor sua vendetta, e scida  
Pur di sua man con cento morti, un'onta.

89

Mentre Raimondo il vergognoso sdegna,  
Sfogar ne' capi più sublimi tenta;  
Vede l'usurpator del nabil regno,  
Che fra' primi combatte, e gli s'avventa.  
E l'ere in fronte, e nel medesimo segno  
Tocca, ritocca, e l' suo colpir non lenta.  
\* Onde il Re cade, e con furore barrendo  
La terra, ove regnò, morde morendo.

90

Poi ch'una scorta è lunge, e l'altra uccisa,  
In color, che restar, vario è l'affetto.  
Alcun, di belva infuriata in guisa,  
Disperato nel ferro orza col petto:  
Altri temendo, di campar s'avvisa,  
E là rifugge, ov'ebbe pria ricetto.  
Ma tra' fuggenti il vincitor commissio  
Entra, e fin pone al glorioso acquisto.

91

Presa è la Rocca: e in per false scale  
Chi fugge è morto, e n'is le prime soglie.  
E nel sommo di lei Raimondo sale,  
E ne la destra il gran vessillo toglie:  
E incontra ài due gran campi il trionfale  
Segno de la vittoria al vento sciozzie.  
\* Magià nol guarda il fier Soidan, che lunge  
E di là fatto, & à la pugna giunge.

92

Giunge in campagna tepida, e vermiglia,  
Che d'horain' hora più di sangue ondeggia;  
Sì che il regno di morte homai somiglia,  
Ch'ivi i trionfi suoi spiega, e passeggia.  
Vede un destrier, che con pendente briglia  
Senza reitor trascorse è fuor di greggia.  
Gli gitta al fren la mano, e l'voto dorso  
Memorando preme, e poi lo spinge al corso.

93

Grande, ma breve asta appostò questi  
A' Saracini impauriti, e laschi:  
Grande, ma breve fulmine il diresti,  
Ch'inaspettato sopraggiunza, e passi;  
Ma del suo corso momentaneo resti  
Vestigio eterno in dirupati sassi.  
Cento ei si uccise, e più; pur di duo soli  
Non fia, che la memoria il tempo involi.

94

Giladippe, & Odoardo i casi vostri  
Duri, & acerbi, e i fatti onesti, e degni  
(Se tanto lice à i muestoscani inchiostrati)  
Consacrerà fra' peregrini insegnati;  
Sì ch'ogn'età, quasi ben nati mostri  
Di virtute, e d'amor, vi additi, e segni:  
E col suo pianto alcun servo d'amore  
La morte vostra, e le mie rime honore.

95

La magnanima donna il destrier volse,  
Dove le genti distruggea quel crudo:  
E di due gran fendenti à pieno il colse,  
Feringli il fianco, e gli partì lo scudo.  
Grida il crudel, ch'à l'habito raccolse  
Chicastei fosse: ecco la Putta, e'l Drudo.  
Meglio per te, s'havesti il fuso, e l'ago,  
Ch' in tua difesa haver la spada, e'l vago.

96

Quì tacque, e di furor più che mai pieno,  
Drizzò percossa temeraria, e fero;  
Ch'oid'arpendo ogni arme, entrar nel seno,  
\* Che de' colpi d'amor degno sol era.  
Ella repente abbandonando il freno,  
Sembiate fà d'huom, che languisce, e pera.  
E ben se l'vede il misero Odoardo:  
Mal fortunato difensor, non tardo.

97

\* Che far dee nel gran caso l'ira, e pietade  
A' varie parti in un tempo l'affretta:  
Questa à l'appoggio del suo ben, che cade,  
Quella à pigliar del percussor vendetta.  
Amore indifferente il persuade,  
Che non sia l'ira, ò la pietà negletta.  
Con la sinistra man corre al sostegno,  
L'altra ministra ei fà del suo disdegno.

Ma

98

*Ma voler, e poter, che si divida,  
 Bastar non può contra il pagan sì forte;  
 \* Tal, che nè sostien lei, nè l'omicida  
 De la dolce alma sua conduce à morte.  
 Anzi avvien, che l' Soldano à lui recida  
 Il braccio, appoggio à la fedel consorte;  
 Onde cader lasciolla, & egli presse  
 Le membra à lei, con le sue membra stesse.*

99

*Come olmo, à cui la pampinosa pianta  
 Cupida i avvinicchi, e si marie;  
 Se ferro il tronca, è turbine la schianta,  
 Trabe seco à terra la compagna vite:  
 Et egli stesso il verde, onde i ammantu,  
 Le isfronda, e pestala l'ue sue gradite;  
 Par, che sen dolga, e più che l'proprio fato  
 Di lei gl'incresca, che gl'imore à lato.*

100

*Così cade egli: e sol di lei gli duole,  
 Che'l cielo eterna sua compagna fece.  
 Vorrian formar, nè pon formar parole:  
 Forman sospiri, di parole invece.  
 L'un mira l'altro: l'un, pur come suole,  
 Si stringe à l'altro, mentre ancor ciò lece.  
 E si celsa in un punto ad ambi il dis:  
 E congiunte sen van l'anime pie.*

101

*A l'hor scioglie la fama i vanni al volo,  
 Le lingue al grido, e'l duro caso accerta:  
 Nè pur n'ode Rinaldo il romor solo,  
 Mà d'un messaggio ancor nova più certa.  
 Sdegno, dover, benivolenza, e duolo  
 Fan, ch' à l'alta vendetta ei siconverta.  
 Ma il sentier gli attraversa, e fa contrasto  
 Su gli occhi del Soldano il grande Adrasto.*

102

*Gridava il Re feroce: à i segni noti  
 Tu sei pur quegli al fin, ch'io cerco, e bra-  
 scendo non es: ch'io non riguardi, e noti: mo.  
 Et à nome tutt'hoggi m'han ti chiamò.  
 Hor solverò de la vendetta i voti (mo  
 \* Col mio capo al mio nume. Homai faccia-  
 Di valor, di furor qui parazione:  
 Tu nemico d'Armida, & io campione.*

103

*Così lo sfida, e di percosse horrende  
 Pria in la tempia il fere, indi nel collo.  
 L'elmo fatal, che non si può, non fende;  
 Malo scote in arcion con più d'un crollo.  
 Rinaldo lui su'l fianco in guisa offende,  
 Che vana vi saria l'arte d'Apoilo.  
 Cade l'huom smisurato, il Rege invitto:  
 E n'è l'onore ad un sol colpo aseritto.*

104

*Lo stupor, di spavento, e d'horror misto,  
 Il sanze, e i cori à circosti agghiaccia.  
 E Soliman, ch'è estranio colpo ha visto,  
 Nel cor si turba, e impallidisce in faccia.  
 E chiaramente il suo morir previsto,  
 Non si risolve, e non s'è quel, che faccia:  
 Cosa insolita in lui; ma che non regge  
 De gli affari quà giù l'eterna legge?*

105

*Come vede tal hor torbidi sogni,  
 Ne' brevi sonni suoi l'egro, è l'insano;  
 Pargli, ch'al cor so avidamente agogni  
 Stender le membra, e che i affanni morano;  
 Che ne' maggiori sforzi, à suoi bisogni  
 Non corrisponde il più fianco, e lamano.  
 Scioglier tal hor la lingua, e parlar mole;  
 \* Ma non segue la voce, è le parole.*

106

*Così à l'ora il Soldan vorria rapire  
 Pur se stesso à l'assalto, e se ne sforza;  
 Ma non conosce in se le solite ire,  
 Nè se conosce à la scemata forza.  
 Quante scintille in lui sorgon d'ardire,  
 Tante un secreto suo terror n'ammorza.  
 Volgonsi nel suo cor diversi sensi:  
 Non che fuggir, non che ritrarli pensi.*

107

*Gionge à l'irrisolto il vincitore:  
 E in arruando (ò che gli pare) avvanza  
 E di velocità, e di furore,  
 E di grandezza ogni mortal sembianza.  
 Poco ripugna quel; pur, mentre more,  
 Già non oblia la generosa usanza.  
 Non fugge i colpi, e gemito non spande:  
 Nè atto fa, se non altero, e grande.*

Poi



108

Poi che l'Soldan, che spesso in lungag guerra,  
Quasi novello Anteo cadde, e risorse  
Più fero ogni hora, al fin calcò la terra  
Per giacer sempre intorno il suon ne corse.  
E Fortuna, che varia, e instabil erra,  
Più non oio por la vittoria in forse,  
Ma fermò i giri, e sotto i duci stessi  
S'uni co' Franchi, e militò con essi.

109

Fugge, non ch'altri, homai la Regia schiera,  
Ov'è de l'oriente accolto il nerbo.  
Già fu detta immortale, hor vien, che pera  
Ad onta di quel titolo superbo.  
Emireno a colui, c'hà la bandiera  
Troncala fuga, e parla in modo acerbo.  
\* Non se'n quel, ch'è sostenere gli eccelsi  
Segni del mio Signor framille i scelsi!

110

Rimediò questa insegna a te non diedi,  
Acciò che indietro tu la riportassi.  
Dunque, cadardo, il capitano tuo vedi  
In zuffa co' nemici, e solo il lasci  
Che brami di salvarsi? hor meco riedi,  
Che per la strada presa a morte vassi.  
Combatta qui chi di campar desia:  
La tua d'honor de la salute è via.

111

Riede in guerra colui, ch'arde discorno.  
Usaci con gli altri poi sermon più grave.  
Tal'hor minaccia, e fere, onde ritorno  
Fà contra il ferro, chi del ferro pace.  
Così rintegra del fiaccato corno  
La miglior parte, e speme ancor pur have.  
E Tisaferno più ch'altri il rincora,  
Ch'orma non torse per ritrarsi ancora.

112

Meraviglie quel dì fè Tisaferno.  
I Normandi per lui furon disfatti:  
Fè di Fiamminghi strano, empio governo:  
Gernier, Ruggier, Gherardo a morte hà  
Poi ch'è le mete de l'honor eterno (tratti.  
I a vita breve prolungò co' fatti,  
Quasi di viver più poco gli caglia,  
Cercail rifugio maggior de la battaglia.

113

Vide ei Rinaldo, e benchè homai vermigli  
Gli azurri suoi color sian divenuti:  
E insanguinati l'aquila gli arigli,  
E l'ostro i habbia, i segni hà consociuti.  
Ecco, disse, i grandissimi perigli:  
Qui prego il ciel, ch'è l'mio ardimeto ajuti:  
E veggia Armida il desiato scempio.  
Macò, i'io vinco, i' voto l'arme al tempio.

114

Così pregava, e le preghiere ir vote,  
Che'l sordo suo Macon nulla n'adrua.  
\* Quale il leon si sferza, e si percote,  
Per sforgiar la ferità nativa;  
Tale ei suoi sdegni desta, & à la cote  
D'amor gli agguazza, & à le fiamme arivva.  
Tutte sue forze aduna, e si ristringe  
Sotto l'arme à l'assalto, e l'adestrier sponge.

115

Spinse il suo contra lui, che in atto scerse  
D'assaltore il cavalier Latino.  
Fè lor gran piazza in mezzo, e si converse  
A lo spettacol fero ogni vicino.  
\* Tante fur le percosse, e si diverse  
\* De l'Italico Heroe, del Saracino,  
Ch'altri, per meraviglia, obliò quasi  
L'ire, e gli affetti proprii e propriasi.

116

Ma l'un percote sol, percote, e impiega  
L'altra, c'hà maggior forza, armi più fer-  
Tisaferno di sangue il campo allaga me.  
Con l'elmo aperto, e de lo scudo inerme.  
Mira del suo campion la bella moza  
Rottigli arnesi, e più le membra inferme:  
E gli altri tutti impauriti in modo,  
Che frale homai si stringe, e debui nodo.

117

Già d'istanti guerrier cinta, e munita,  
Hor rimasa nel carro era soletta.  
Teme di servitute, odia la vita:  
Dispera la vittoria, e la vendetta.  
Mezza tra furiosa, e sbrigliata  
Scende, & ascende un suo destriero in fretta.  
Vassene, e fugge: e van seco pur'anco  
Sdegno, & amor, quasi due veltri al fianco.  
Tal

118

Tal Cleopatra al secolo vetusto  
Sola fuggia da la tenzon crudele;  
Lasciando incontra al fortunato Augusto  
Ne' mariami rischi il suo fedele;  
Che per amor, fatto à se stesso ingiusto,  
Tolto seguì le solitarie vele.  
E ben la fuga di costei secreta  
Tisaferno seguia, ma l'altro il vieta.

119

Al pagan, poi che sparve il suo conforto,  
S'embrach insieme il giorno, e'l sol tramonte:  
Et à lui, che'l ritenne à il gran torto,  
Disperato si volge, e'l fede in fronte.  
A' fabricar' il fulmine ritorto  
Via più leggier cade il martel di Bronte:  
E col grave fendente in modo il carca,  
\* Che'l percossio la testa al petto inarca.

120

Tosto Rinaldo si dirizza, O erge,  
E vibba il ferro, e rotto il grosso albergo,  
Gli ap' le coste, e l'aspra punta immerge  
In meza'l cor, dove hà la via albergo.  
Tanto oltra v'è, che piaga doppia aspergo  
Quinci al pagano il petto, e quindi il tergo:  
E largamente à l'anima fugace  
Più d'una via nel suo partur si face.

121

A l'hor si ferma à rimirar Rinaldo,  
Ove drizza gli affabi, ove gli ajuti:  
E de' pagan non vede ordine saldo;  
Ma gli stendardi lor tutti caduti.  
Qui pon fine à le morti, e in lui quel caldo  
Disdegno martial par, che i attui.  
Placido è fatto, e gli si reca à mente  
L'adonna, che fuggia sola, e dolente.

122

Ben rimirò la fuga, hor da lui chiede  
Pietà, che n'abbia cura, e cortesia.  
E gli sovien, che si promise in fede  
Su cavalier, quando dalei parlia.  
Si drizza, ove ella fugge, ov'egli vede  
Il piè del palafren segnar la via.  
Gunge ella in tanto in chiosa opaca chiostra,  
Ch'è solitaria morte att'a mostra.

123

Piacquele assai, che n'quelle valli ombrose  
L'orme sue erranti il caso habbia condutte.  
Qui scese dal destriero, e qui depose  
El arco, e la faretra, e l'armi tutte.  
Arme infelici, disse, e vergognose,  
Ch'usciste fuor de la battaglia alcinose,  
Qui vi depongo, e qui sepolte state,  
Poi che l'ingiurie mie mal vendicate.

124

Ah, ma non fia, che fra tant'armi, & tante  
Una di sangue hoggi si bagni almeno?  
Sogn'altro petto à voi par di diamante  
Oserete piagar femminil seno.  
In quest'omio, che vi stà mudo avanti,  
I pregi vostri, o le vittorie sieno.  
Tenero à i colpi è questo mio: ben fallo  
Amor, che mai non vi faccia in fallo.

125

Dimostratevi in me ch'io vi perdono  
La passata viltà fortis, & acute.  
Misera Armida in qual fortuna hor sono,  
\* Se sol posso da voi sperar salute!  
Poich'ogn'altro rimedio è in me nò buono,  
Se non sol di ferute, à le ferute;  
Sani piaga di stral piaga d'amore,  
E sia la morte medicina al core.

126

Felice me, se nel morir non reco  
Questa mia peste ad infettar l'inferno.  
Restine amor, venga sol sdegno hor meco,  
E sia de l'ombra mia compagno eterno:  
O' ritorni con lui dal Regno cieco  
A colui, che di me fè l'empio scherno:  
E se gli mostri tal, che n'ferenotti  
Habbia riposi horribili, e interrotti.

127

Quitacque, e stabilito il suo pensiero,  
Strale sceglieva il più pungente, e forte.  
Quando giunse, e mirolla il cavalliero  
\* Tanto vicina à la sua estrema sorte:  
Già compolessi in atto atroce, e fero,  
Già tinta in viso di pallor di morte:  
Da tergo eise le avverta: l'braccio prende,  
Che già la fera punta al petto stende.

Si

128  
*Si volse Armida, e l'rimìò improvviso;  
 Che nol sentì, quando da prima ci venne.  
 Alzò le strida, e da l'amato viso  
 Torse le luci disdegnosa, e svenne.  
 Ella cadea, quasi fur mezzo inciso,  
 Piegando il lento collo; ei la sostenne.  
 Le fe d'un braccio al bel fianco colonna:  
 E n tanto al sen le rallentò la gonna.*

129  
*E'l bel volto, e'l bel seno à la meschina  
 Bagnò d'alcuna lagrima pietosa.  
 Qual' à pioggia d'argento, e matutina  
 Si rabbellisce scolorita rosa.  
 Tal' ella rivenendo alzò la china  
 Faccia, del non suo pianto har lagrimosa.  
 Tre volte alzò le luci, e tre chinolle  
 Dalcara oggetto, e rimirar nol volle.*

130  
*E con man languidetta il forte braccio,  
 Ch'era sostegno suo, schiva rispinse.  
 Tentò più volte, e non uscì d'impaccio;  
 Che via più stretta ei rilazzolla, e cinge.  
 Al fin raccolta entro quel caro laccio,  
 Che le fù caro forse, e se n'infisse.  
 Parlando incominciò di spander fumi,  
 Senza mai dirizzargli al volto i lumi.*

131  
*O' sempre, O quando parti, O quando torni  
 Egualmente crudele, hor chi ti guida?  
 Gran meraviglia, che'l morir disorni,  
 E di vita cagion sia l'homicida.  
 Tu di salvarmi cerchi? à quali scorni,  
 A quali pene è riservata Armida?  
 Conosco l'arti del fellone ignote;  
 Ma teu può nulla, chi morir non puote.*

132  
*\* Certo è scemo il tuo honor, se non i' addita  
 Incatenata al tuo trionfo avanti  
 Femina hor presa à forza, e pria tradita.  
 Quest'è'l maggior de' risolti, e de' vanti.  
 Tempo fù, ch'io ti chiesi, e pace, e vita:  
 Dolce hor saria con morte uscir de' pianti,  
 Ma non la chiedo à te, che non è cosa,  
 \* Ch'essendo dono tuo non sia odiosa.*

133  
*Per me stessa, crudel, spero sottrarmi  
 A la tua feritade in alcun modo:  
 E i' à l'incatenata il tosto, e l'armi  
 Pur mancheranno, e i precipiti, e'l nado:  
 Veggio secure vie, che tu vietarmi  
 Il morir non potresti: e'l cielo ne lodo.  
 Cessahomai da tuoi vezzi ab par, ch'ei fin  
 Deh come le speranze egre lusinga. (ga:*

134  
*Così dolcasi: e con le flebilende,  
 Ch' amor, e sdegno de' begli occhi stilla,  
 L'affettuosio pianto egli confonde,  
 In cui pudica la pietà sfavilla:  
 E con modi dalcissimi risponde:  
 Armida, il cor turbato homai tranquilla.  
 Non à gli scherni, al Regno io tiriservo,  
 Nemico no, ma tuo campione, e servo.*

135  
*Mirane gli occhi miei, i' al dir non vno  
 Fede prestar, de la mia fede il zelo.  
 Nel soglio, ove regnar gli avoli tuoi  
 Riporti giuro. O o piacesse al cielo,  
 Ch' à la tua mente alcun de' raggi suoi  
 Del pazanesmo dissoltesse il velo;  
 Com'io farei, che'n oriente alcuna  
 Non t'agguagliasse di Regal fortuna.*

136  
*Sì parla, O prega, e i preghi bagna, O scalda  
 Hor di lagrime rare, hor di sospiri:  
 Onde sì come suol nevoia falda,  
 Dov'arda il Sole, è tepid'aura spiri.  
 Così l'ira, che'n lei pareva sì calda,  
 Sottrassi, e restan sol gl'altri desiri.  
 Ecco l'ancilla tua: d'essa à tuo senno  
 Dispon, gli disse, e le falezze il cenno.*

137  
*In questo mezo il capitàn d' Egitto  
 \* A' terra vede il suo Regal stendardo:  
 E vede à un colpo di Goffredo invitto  
 Cadere insieme Rimedon gagliardo:  
 E l'altro popol suo morto, e sconfitto:  
 Nè vuol nel duro fin parer codardo,  
 Mìa vià cercando (e non la cerca invano)  
 Illustre morte da famosa mano.*

Con-

138

*Contra il maggior Buzzone il destrier punge;  
Che nemico veder non s'è più degno.  
E mostra, ov'egli passa, ove egli giunge  
Di valor disperato ultimo segno.  
Ma pria, ch'arrivi a lui, grida da lunge:  
Ecco per le tue mani a morir vegno.  
Ma temerò ne la caduta estrema,  
Che la ruina mia ti colga, e preme.*

139

*Così gli disse, e in un medesimo punto  
L'un verso l'altro per ferir si lancia.  
Rotto lo scudo, e disarmato, e punto  
E'l manco braccio al capitan di Francia:  
L'altro da lui con il gran colpo è giunto  
Sovra i confini de la sinistra guancia,  
Che ne sfordisce in su la sella, e mentre  
Rissorger vuol, cade trafitto il ventre.*

140

*Morto il Duce Emireno, homai sol resta  
\* Picciol avanzo di gran campo estinto.  
Segue i vinti Goffredo, e poi s'arresta,  
Ch'Altamor vede a piè di sangue tinto:  
Con mezza spada, e con mezzo elmo in testa,  
Da cento lanciae ripercosso, e cinto.  
Grida egli a' suoi: cessate, e tu barone,  
Renditi (io son Goffredo) a me prigionie.*

141

*Colui, che fuo à l'hor l'animo grande  
Ad alcun atto d'humiltà non torse;  
Hora, ch'ode quel nome, onde si spande  
\* Si chiaro suon da gli Ethiopi à l'Orse;*

*Gli risponde: farò quanto dimande,  
Che ne sei degno, e l'arme in man gli porse)  
Ma la vittoria tua sovra Altamor  
Nè di gloria fia povera, nè d'oro.*

142

*Me l'oro del mio Regno, e me le genti  
Ricomprando de la pietosa moglie.  
Replica à lui Goffredo: Il ciel non dà umile  
Animo tal, che ditelar s'invoglie.  
Ciò, che ti vien da l'Indiche maremmi,  
Habbisi pure, e ciò, che Persia accoglie;  
Che de la vita altrui prezzo non cerco:  
Guerreggio in Asia, e nò vicùbio, è merco.*

143

*Tace, & à suoi custodi in cura dallo,  
E segue il corso poi de' fuggitivi.  
Fuggon quegli à i ripari, & intervallo.  
Da la morte trovar non ponomo quivi.  
Preso è repente, e pien di strage il vello;  
Corre di tenda in tenda il sangue in rivi:  
E vi macchia le prede, e tu corrompe  
Gli ornamenti barbarici, e le pompe.*

144

*Così vince Goffredo: & à luitanto  
Avvanza ancor de la diurna luce,  
Ch'è la città già liberata, al santo  
Hostel di Christo i vincitor conduce  
Nè pur deposto il sanguinoso manto  
\* Viene al Tempio con gli altri il sèmo Duce:  
E qui l'arme sospende: e qui devoto  
Il gran sepolcro adora, e scioglie il Voto.*

I L F I N E.

264  
 SCONTRI DE' LUOGHI MUTATI DALL' AUTORE  
 NELLA GERUSALEMME LIBERATA,  
 E VARIE LEZIONI DELLA MEDESIMA.

L'uso di questa Tavola, a cui corrispondono gli Asterisimi \* del Poema, veggasi nella Prefazione universale al §. 11.

CANTO PRIMO.

- |   |        |  |         |
|---|--------|--|---------|
|   | St. 1. |  | St. 23. |
| v. 4. Molto sudò —————                        |        | v. 4. ——— Corà spietata, e dura              |         |
| v. 5. ————— vi s'oppose ———                   |        | St. 24.                                      |         |
| v. 7. Il ciel gli diè favore. ——— c           |        | v. 7. Quando fian poi di tanti moti il fine  |         |
| Che favorilla il Cielo ———                    |        | St. 26.                                      |         |
| St. 2.  |        | v. 4. ——— assai meravigliose. ——— c          |         |
| v. 4. ——— alta corona                         |        | ————— fur meravigliose.                      |         |
| St. 4.  |        | St. 27.                                      |         |
| v. 3. Me pellegrin naufrago ———               |        | v. 8. ——— e che più lieta?                   |         |
| St. 7.  |        | St. 29.                                      |         |
| v. 1. ——— Inverno                             |        | v. 8. ——— n'aggiungo                         |         |
| v. 2. Che fè ———                              |        | St. 30.                                      |         |
| v. 3. ——— alto seggio ———                     |        | v. 5. I reco ad altra originaria fonte.      |         |
| St. 8.  |        | St. 32.                                      |         |
| v. 5. Vide ———                                |        | v. 1. Qui tacque il Vecchio ———              |         |
| St. 9.  |        | v. 5. ——— anzi i non nati affetti            |         |
| v. 3. Vede T'ancrèdi, che'l concetto adegno   |        | v. 7. Sì che Gualfo, e Gualtiero ———         |         |
| v. 4. Còtra lui nutre, e'n vano amor sospira. |        | St. 36.                                      |         |
| St. 10.                                       |        | v. 3. Vaghiami tua virtù ———                 |         |
| v. 7. Vede che ———                            |        | v. 7. Tolto da suoi tesori ———               |         |
| St. 12.                                       |        | St. 37.                                      |         |
| v. 2. E digli in nome mio. ——— c              |        | v. 8. ——— è il sangue regio                  |         |
| E di lui in nome mio. ———                     |        | St. 38.                                      |         |
| St. 13.                                       |        | v. 4. ——— differenti                         |         |
| v. 1. Così gl' disse ———                      |        | v. 8. L' insegne lor ———                     |         |
| St. 16.                                       |        | St. 40.                                      |         |
| v. 3. ——— intor dimora alcuna                 |        | v. 3. Le proprie gèti il gran Buglianglicede |         |
| v. 6. Tu neghito al gran bisogno affretta     |        | v. 5. ——— indi si vede                       |         |
| v. 8. Sopporran volentieri ———                |        | St. 42.                                      |         |
| St. 17.                                       |        | v. 7. ——— a la partenza, e appena            |         |
| v. 5. Tacque ciò detto ———                    |        | St. 44.                                      |         |
| St. 20.                                       |        | v. 7. Questi da l' alte ———                  |         |
| v. 8. Augusto in viso. ———                    |        | St. 45.                                      |         |
|   |        | v. 4. ——— e d' intrepido core                |         |
|   |        | St. 47.                                      |         |
|   |        | v. 2. Tutta fuor che la testa ———            |         |
|   |        | v. 5.  |         |

- v. 5. ——— e'n rimirar la bella  
St. 48.
- v. 7. E sempre hà nel pensiero l'atto, e il loco  
St. 49.
- v. 3. Così vien sospettoso ———  
St. 51.
- v. 1. Latin rege la Squadra ———
- v. 6. ——— de' gran moti il fine  
St. 53.
- v. 1. ——— e poichè duro  
St. 54.
- v. 1. ——— ed i suoi pregi
- v. 6. Antica fama ———  
St. 56.
- v. 5. Ove hoimè di numerar già lasso
- v. 6. Gildippe, & Odoardo amanti, e sposi
- v. 7. Ne la pace, & in guerra ancor consorti  
St. 58.
- v. 1. Ma 'l giovane Rinaldo ———
- v. 4. La real fronte ———
- v. 6. Erano i fior ———
- v. 7. Se 'l vedi ———  
St. 60.
- v. 1. Ancor non pur ———  
St. 62.
- v. 5. La terra molle, lieta ———  
St. 63.
- v. 7. E con la man, che guidò rezi armenti
- v. 8. Par che Marte sfidar. ——— c  
Par che i Regni sfidar ———  
St. 64.
- v. 6. Ove rimozzi i prischi honor ———  
St. 65.
- v. 3. ——— i minor duci appella
- v. 4. E la sua mente à lor ———  
St. 66.
- v. 7. O quanto par la notte odiosa, e longa
- v. 8. Quella, che 'l tempo del partor prolaga.  
St. 70.
- v. 4. E per ragion di questo anco è dormito.  
St. 73.
- v. 2. Va più sempre acquistando ———  
St. 74.
- v. 6. Da cui si debbe. ——— c  
Da cui si debba ———
- v. 7. ——— runoso corré  
St. 77.
- v. 8. ——— esperta, e fida  
St. 78.
- v. 6. Di munizioni, vettovaglie, e biade,
- v. 7. E di ciò, che la vita altrui sostiene,
- v. 8. Quello recando da diverse arene.  
St. 79.
- v. 2. De le gran navi ———
- v. 4. Nel gran Mediterraneo ———  
St. 80.
- v. 8. Là ve Christo sentì ———  
St. 81.
- v. 8. Gli Habituatori ———  
St. 84.
- v. 7. I Saracini alleggeri de' pesi:
- v. 8. Gli altri gravando à semel fidi hà resi.  
St. 85.
- v. 8. L'usato suo furor ———  
St. 86.
- v. 1. ——— de l'allegrezza nova
- v. 4. Nel commune dolor ———  
St. 87.
- v. 1. Mà nol farà, che preverrà ———
- v. 8. Vittima pria farò ———  
St. 88:
- v. 1. Così l'iniquo nel suo cor ragiona,
- v. 2. Pur non seguit ———  
St. 89.
- v. 6. Ove il Franco si pasca ———  
St. 90.
- v. 2. Fortificar Gierusalem ———

CANTO SECONDO.

- St. 3.
- v. 8. ——— à gli nemici  
St. 4.
- v. 2. ——— ad ajutare  
St. 5.
- v. 3. Di quella ———
- v. 8. Che vi portano ———  
St. 6.
- v. 1. ——— effigie lor quindi rapita  
St. 8.
- v. 4. ——— cercome in ogni lato.  
St. 5.

- v. 5. *N'arvisa tosto il Re, che a la novella*  
 v. 6. *Ver lui si mostra* —  
 St. 10.  
 v. 5. *Il Mago* —  
 v. 8. — *de gli incanti sui.*  
 St. 11.  
 v. 6. *Sogna che vuole* —  
 St. 12.  
 v. 3. *E' colpevol ognun* —  
 v. 8. *Fiame se ferro abbrigate, ed uccidete.*  
 St. 14.  
 v. 6. — *i suoi gran fregi.*  
 St. 15.  
 v. 7. *Tu trà mille custodie entro i più casti*  
 v. 8. *Vergine i alberghi il guardo altri celati* — (sti.  
 St. 16.  
 v. 2. *D'una Città medesima* —  
 v. 8. — *è non gradito.*  
 St. 22.  
 v. 2. *Offerse, e volse in se la colpa accorre.*  
 v. 3. — *hor dove è il vero?*  
 St. 23.  
 v. 5. — *replicò colui*  
 St. 24.  
 v. 4. — *mirabil cosa*  
 v. 5. *Perche almen* —  
 St. 25.  
 v. 2. — *quel, che à gran torto è tolto.*  
 St. 26.  
 v. 6. *Mà ben conuossio* —  
 St. 27.  
 v. 4. *Tal ch'ei venia de la sua donna in forse*  
 v. 7. *Et i ministri* —  
 St. 28.  
 v. 7. *Se 'l fece il dica* —  
 St. 29.  
 v. 1. *Seguirò poscia* —  
 St. 30.  
 v. 3. — *è misero dolente*  
 St. 31.  
 v. 7. *Mà tanto più i incita il Re quant'essi*  
 v. 8. *Son più costanti in accusar se stessi.*  
 St. 32.  
 v. 7. *Son'ambo strettì al palo stesso, e volto*  
 v. 8. *E' tergo à tergo; Oh fosse volto à volto!*  
 St. 33.  
 v. 2. *E già le fiamme fier maniche incita,*  
 v. 3. *Allhor ch' Olindo* —  
 St. 35.  
 v. 4. — *nella tua bocca spiri*  
 St. 37.  
 v. 4. *Par che nel duro core* —  
 St. 39.  
 v. 2. — *fin da l'etate acerba*  
 v. 7. *Armò di sdegno* —  
 St. 40. (sfr.  
 v. 5. *Poscia è per via selvaggia, è per alpe-*  
 v. 6. — *di fer cinghiale, e d'orso*  
 v. 7. — *e in esse, e frà le selve*  
 St. 41.  
 v. 5. *Hor quivi* —  
 v. 8. — *sospinse oltre il cavallo.*  
 St. 42.  
 v. 2. — *à rimirar da presso*  
 St. 43.  
 v. 4. — *affai che 'l pianto*  
 v. 5. *Senza punto indugiare* —  
 v. 6. — *che canuto era da canto*  
 St. 44.  
 v. 6. *Per quanto ponno i preghi* —  
 v. 8. — *e co i ministri parla.*  
 St. 45.  
 v. 1. *Non sia alcun di Voi* —  
 v. 4. — *di tal tardanza*  
 v. 5. *I sergenti ubidir, che mossi furo*  
 v. 6. *Da quell'altra sua regia sembianza*  
 v. 8. — *che contra à lei venia.* — c  
 — *che incontro*  
 St. 48.  
 v. 3. *Ch'io impieghi Te* —  
 St. 50.  
 v. 1. *Solo dirò* —  
 v. 4. *Molta ragion* —  
 v. 5. *Fù alle nostre leggi irriverenza*  
 v. 8. *Idoliproprii haver, ne mè gli altrui.* — c  
 — *non che gli altrui.*  
 St. 51.  
 v. 2. — *è esso il fece*  
 St. 54.  
 v. 8. *Figlie i parenti antichi, e i dolci letti.*  
 St. 55.

- St. 55.  
v. 2. ——— e di suezziato ingegno  
v. 7. Si fè lor Duce Olindo, ed incontraro  
v. 8. I Franchi il di ———  
St. 56.  
v. 1. ——— che brece strada  
v. 4. S' à maturo parte ———  
St. 58.  
v. 2. De le brutture ———  
St. 62.  
v. 6. Chiuso d' Alcide suona ———  
St. 63.  
v. 5. Ne s' appaga in narrarla anco à le volte.  
c ——— E s' appaga ———  
St. 67.  
v. 5. ——— e preso rmanzi  
St. 73.  
v. 5. ——— le tue schiere molto sceme  
St. 74.  
v. 2. Che non ti possa il ferro vincer mai  
v. 4. ——— qual tu lo fai  
v. 7. Vibra contra costei pur l' asta ———  
St. 75.  
v. 4. ——— più giorni inanti  
St. 80.  
v. 2. Con basso mormorio ———  
St. 83.  
v. 2. Ci spronaro à l' impresa ———  
St. 86.  
v. 4. ——— giacquer sepulsi  
St. 90.  
v. 5. Spiegò il superbo ———  
St. 93.  
v. 8. ——— il tuo don fia in uso posto.  
St. 94.  
v. 3. Io a Giernusalem ———  
St. 97.  
v. 2. ——— è almen s' accbeta  
v. 8. Spati, è de l' ombre sirischiarì il bruno.  
c ——— spunti, è si schiaro ———  
**CANTO TERZO.**  
St. 1.  
v. 2. Ad annuntiar ———  
v. 5. ——— omai s' affesta  
St. 2.  
v. 7. ——— e un sol li regge  
St. 8.  
v. 1. Dunque ove t' à di sanguinosi rivi  
v. 2. Il terreno, è signor, lasciasti asperso  
c ——— Sanguinoso il terren ———  
v. 7. ——— che non ti spezzi, e frangi  
St. 9.  
v. 1. Per la Cittade. ——— e  
De la Cittade ———  
v. 8. Distinque, e scerne ———  
St. 13.  
v. 3. Ma in quella parte ———  
v. 5. ——— i suoi seguaci invita  
St. 15.  
v. 1. Gardo dal fero colpo ———  
v. 8. Che spiano ———  
St. 18.  
v. 6. Mà non che lor non mostri fuor' alquato  
St. 21.  
v. 6. ——— ei le saltò di testa  
St. 22.  
v. 4. ——— l' altero viso  
v. 6. ——— ov' è l' suo effempio inciso  
St. 24.  
v. 7. ——— del bello inerme volto  
St. 25.  
v. 1. ——— benchè mercè non spere  
v. 6. ——— sol me frà turbe tante  
v. 8. ——— e tu meco trovarte.  
St. 26.  
v. 4. Và baldanzosa ———  
v. 7. Quand' egli, ferma hor, disse ———  
St. 34. (suolo)  
v. 3. Quel, che prima ei percosse è steso al  
v. 4. Sossopra in un gran fascio egli, e l' de.  
St. 36. (stiero).  
v. 2. Quel Villan, che corsero ———  
St. 38.  
v. 3. Se fosser tuoi nemici ———  
v. 4. Già l' Asa ———  
St. 40.  
v. 2. Quel è Gernado, il Prècipe Norvergio  
St. 41.  
v. 7. Argante, Argante istesso ———  
St. 42.



- St. 42.  
 v. 8. *Son lor contr'al furor, che dietro inòda.*  
 St. 43.  
 v. 7. *Et il Ciraffo offende, à lui sol noce*  
 v. 8. *Nemico importunissimo, e feroce.*  
 St. 44.  
 v. 8. *— mover un passo.*  
 St. 50.  
 v. 7. *Dunque in sì alta —*  
 v. 8. *Esser può debil muro —*  
 St. 52.  
 v. 1. *Crollando il fero capo —*  
 St. 53.  
 v. 8. *Fuor si dimostra. — e*  
*Fuor dimostra —*  
 St. 55.  
 v. 7. *Mà dimmura, e di fosse è più difesa*  
 v. 8. *— e in contra Borea è stesa.*  
 St. 57.  
 v. 8. *— ascoso in grembo.*  
 St. 61.  
 v. 2. *Turbate ei china —*  
 St. 66.  
 v. 5. *— quest'opere finite*  
 St. 68.  
 v. 8. *Che hai —*  
 St. 72.  
 v. 4. *Composto hanno un sepolcro —*  
 St. 75.  
 v. 3. *Caggion recise da' pungenti ferri.*  
**CANTO QUARTO.**  
 St. 1.  
 v. 1. *Mentre son questi à le bell'opre inusti*  
 v. 5. *E scorgendoli homai lieti, e contenti*  
 St. 2.  
 v. 1. *Quinci havendo pur tutto. — e*  
*Quinci havendo il suo penser rivolto. e*  
*ogni penser rivolto*  
 v. 7. *Stolto ch' à Dio s'agguaglia —*  
 v. 8. *Come di lui —*  
 St. 3.  
 v. 5. *Nè sì stridendo mai —*  
 St. 4.  
 v. 2. *Corrono d'ogni intorno —*  
 St. 6.  
 v. 7. *— un humil colle*  
 St. 12.  
 v. 3. *Et in qual si trovò loco, nè quando*  
 St. 13.  
 v. 8. *Si scrivea, e intagli —*  
 St. 14.  
 v. 5. *Che ne pur tempio à Noi, ove ritrarsi,*  
 v. 6. *Nè via rimanga à l'artinostrè aperta.*  
 St. 15.  
 v. 7. *Diede che che si fosse à lui vittoria*  
 St. 19.  
 v. 7. *T' à l' sai, e di tant'opra —*  
 St. 21.  
 v. 7. *Desia trovarsi anch'egli in tal vittoria*  
 v. 8. *A' parte de l'acquisto, e de la gloria.*  
 St. 22.  
 v. 1. *Mà perche sanguinoso, e cruda stima*  
 v. 2. *Ch'esser debbia la guerra, e di setem;*  
 v. 3. *Và ripensando —*  
 St. 24.  
 v. 6. *Seguiranno gli effetti —*  
 St. 26.  
 v. 5. *— gli altri famosi adescà*  
 St. 29.  
 v. 5. *Così, qual hor si rappresenta in cielo*  
 St. 30.  
 v. 3. *Stassi il pudico sguardo —*  
 St. 36.  
 v. 7. *Ricorro al pio Goffredo —*  
 St. 38.  
 v. 7. *Si ch' i pensati danni —*  
 St. 39.  
 v. 2. *— di sì ricchi fregi*  
 v. 5. *Cotanto è noto il tuo valore —*  
 St. 40.  
 v. 5. *E s'altri à suoi congiunti aisa chiede*  
 St. 41.  
 v. 1. *Io te chiamo, in te spero —*  
 v. 6. *— de gl' inimici sui*  
 St. 42.  
 v. 1. *Mà se la nostra Fè te ne rimove,*  
 v. 2. *Et inaura la mente a' preghi bonesti odi*  
 v. 7. *Mà perche il tutto sappia hor nota, ed*

St. 52.  
v. 4. Che m'scer mi soleva à mensail vino

St. 53.  
v. 4. Oltre il consiglio m' offerì soccorso :

v. 5. E sì mi rese confortando ardita

St. 54.  
v. 3. Onde con due donzelle —

v. 5. ————— à le paterne mura

St. 59.  
v. 8. Guerra indice —

St. 60.  
v. 6. ————— di ch'io son l'herede

St. 61.  
v. 8. Vagliami sì, ch'io l'sangue poi nò verfi.

St. 62.  
v. 8. S'anco te, Sire, la ragion —

St. 69.  
v. 8. ————— io non solvesti à Dio.

St. 70.  
v. 4. ————— al flebil atto il pianto

St. 72.  
v. 2. ————— hora mi nega aita

St. 73.  
v. 5. Nessun loco rinchiuso —

St. 79.  
v. 1. Nondico già che i Principi, che cura

v. 2. Denno haver qui —

St. 81.  
v. 2. ————— e dove è in pregio cortesia

St. 83.  
v. 3. Tanto ei sol disse —

St. 84.  
v. 3. Che da me presta, e tale aita havrai

v. 4. Quale appunto la chiede. — e

Qual par che più l'richiegga —

St. 85.  
v. 1. Quinci gli rese in care, e dolci note

St. 86.  
v. 1. Vedendo postia —

v. 4. ————— voglia sì rea

v. 8. ————— le più svergiate genti.

St. 87.  
v. 6. Hora il rivolge —

St. 89.  
v. 6. ————— di pietà traluce

St. 90.  
v. 2. ————— comparte, e finge.

St. 95.  
v. 8. ————— di cacciata fera.

# CANTO QUINTO.

\* St. 1.  
Mentre il soccorso à lei promesso assende,

Etusa Armida in procurarlo ogni arte,

Vari rumori il Capitano intende,

A quant' ella narrò conformi in parte.

Per questo via più facile si rende

\* A confidargli una sì cara parte

De l' Esercito suo, che vere estima

Le sue parole, onde fù dubbio prima.

\* A confidarlo —

Mà pria che de' più forti al paragone

\* Dieci ne scelga in quella schiera eletta,

A cui d' Armida, e d' ogni sua ragione

La difesa, e la cura egli commetta;

Ricerca un successor al buon Dudone,

Da cui schiera sì nobile sia retta;

Che senza Duce stata era da poi

\* Ch' esso finì pugnando i giorni suoi.

\* ————— gente eletta

\* Che quel fornì —

E già per questo grado infrà i maggiori

\* Mastri di guerra eran discordie, ed ire :

\* Perchè Eustasio Buglioni a i primi honori,

E Gerlando, e Rinaldo avvien ch'aspire.

Benche quel primo acceso in novi amori

\* Di seguir poi la Donna hebbe de fire.

Restò frà gli altri duo d'honor contesa,

\* A cui non casse di novella impresa.

\* ————— eran contese, e ire

\* Però ch' à prova Eustasio —

\* Di seguir l' Armida —

\* A quai non casse —

St. 16. Sceso Gerlando &c.

St. 5.  
v. 1. Dunque lo starnè, o' l' girne —

St. 14.  
v. 7. ————— Che sia dimostro

St. 18.  
v. 7. ————— ognhor risuona

v. 8. ————— co' la ragione

St. 19.

- St. 13.  
 v. 2. *Quel lungo ordine tuo* —  
 v. 7. — *di basso stato*  
 St. 20.  
 v. 1. — *che vincitore*  
 v. 2. *Fù fin d' albor* . — e  
*Fù infino albor*  
 v. 3. — *e gli sia sommo honore*  
 v. 5. *Recar poteva altrui* — (chiese,  
 v. 7. *Tù qual gloria n'havrai, se questi il*  
 v. 8. *Che nel chiederlo solo indegno il rese.*  
 St. 21.  
 v. 7. *Lo qual sperando à tanto grado alzarfi,*  
 v. 8. *Seco ancor, non pur teo, osa agguar-*  
 St. 24. (gliarfi.  
 v. 3. — *con mal arte il vero*  
 St. 26.  
 v. 5. *E' presente Rinaldo* . — e  
*E vicino Rinaldo* —  
 v. 8. *E con la destra irata il ferro stringe.*  
 St. 27.  
 v. 5. *Sendo pur tutto* —  
 v. 7. *E l'gran nimico att' de, c' il ferro tratto*  
 v. 8. *Recato s' era di difesa in atto.*  
 St. 30.  
 v. 1. *Conesso lui i' accozza, e con maestra*  
 v. 2. *Mano i grā colpi suoi drizza, e cō parte,*  
 v. 5. *Spesso finge, e accenna, ed è la destra*  
 v. 6. *Veloce si* —  
 St. 31.  
 v. 2. — *e due tutta la spada*  
 v. 4. *Il sangue, e l' Alma* —  
 v. 7. *Volgeſi altrove, e quell' irata voglia,*  
 v. 8. *E quell' ammo crudo insieme spozia.*  
 St. 33.  
 v. 5. *E che 'l ferro, che sol* —  
 St. 34.  
 v. 4. *En loco di riguardo egli è seguito*  
 St. 35.  
 v. 3. — *frà quell' agente, e questa*  
 v. 4. *Tutto ciò, ch' à pietade, e sdegno* —  
 v. 7. *Il Capitan gli ascolta, e poscia impone*  
 v. 8. *Che ſia condotto l' uccisor prigione.*  
 \* St. 40.  
 Ma T' ancredi, che quivi albor i' avvenne,

E pienamente ogni lor detto accolse,  
 Tanto, ò quante frà lor non si ritenne,  
 Et à Rinaldo i' passi in fretta volse.  
 Nel padiglion truvollo, ov' ei sen venne,  
 Poich' al nemico altier l' orgoglio tolse.  
 Quel, poich' esposto hà lui quanti egli mise,  
 Fagli offerta di sè pronta, e cortese.

- St. 42.  
 v. 1. *Sorrise quell' altero* —  
 v. 4. — *ò di servire è degno*  
 v. 6. *Pria che porga le mani al laccio indegno*  
 St. 43.  
 v. 4. *A le carcere vidi avinto trarne*  
 St. 44.  
 v. 1. — *e 'l petto, e 'l busto*  
 St. 45.  
 v. 2. *Che superbia d' ammollir procu'a*  
 St. 46.  
 v. 2. *Del pio sangue fedel* —  
 St. 47.  
 v. 8. — *e mi ritenni.*  
 St. 49.  
 v. 2. — *quasi insieme pondo*  
 v. 6. *E in Antiocchia* —  
 St. 50.  
 v. 3. — *Il tuo valor supremo*  
 \* St. 53.  
 Mentre volge tai cose, e 'l penser gira  
 A quante egli mai fece opre leggiadre,  
 E à superar con nove imprese aspirar dre,  
 \* Le medesme, e l' invidia, egli Avi, e l' Pa-  
 Ecco un gran calpestio sente, e rimira  
 Già venirſi appressando armate Squadre.  
 Ben comprende chi siano, e 'l passo arresta,  
 E l' usata ferezza in lui si desta.  
 \* Se medesimo, ed invidia gli Avi, e l' Padre.  
 Mandati da Goffredo eran costoro,  
 \* Che per farlo prigion seguan la traccia:  
 Et Arnalto il Norvegio era frà loro,  
 Di pugnar vago, ove difesa ei faccia.  
 Ma come alquanto avvicinati foro,  
 Sbigottir solo in rimirarlo in faccia,  
 Tal parve, e tanto, e sovra ogni costume  
 Si fatto uscì de l' armi horrore, e lume.  
 \* E per farlo —

Nè Giove forse in più superba fronte  
 \* Frà nubi apparle, e nembi atri, e sonanti,  
 Allhor che scendo monte imposto a monte  
 Tomò sovra gli horribili giganti.  
 Quei che dianzi le voglie havean sì pronte,  
 Fermano il passo attoniti, e tremanti,  
 Non osando appressar dove l'antenna  
 \* Massiccia ei vibra, e di ferire accenna.  
 \* Trà nube appar —  
 \* Massiccia ei cala —  
 Coll talhor d'atroce lupo, o d'orso  
 Le vestigia seguir sogliamo i cani,  
 Ch'ognun di lor, per appressarlo, il corso  
 Rinforza à gara, e passan monti, e piani:  
 \* Mà viste l'ugne, e i denti acuti, e l'orso  
 \* Velloso poi, come son men lontani,  
 Cessa la fretta, e intepidiscom l'ire;  
 Nè con la belva han d'affrontarsi ardire.  
 \* ————— e l dente acuto ————  
 \* Ispido poi ————  
 Tu solo Arnaldo à manifesta morte  
 Tratto dà l'ira, e dà l'amor corretti,  
 Che di correr seco unamedesima sorte,  
 Ovendicare il tuo Signor volesti.  
 Misero e così duro incontro, e forte  
 Dà l'avversario tuo feroce havesti,  
 Che ti rappe lo scudo, e l'forte usbergo,  
 E sanguinosa l'hastra uscì del tergo.  
 \* Cade il Norvegio estinto, e l' suo destriero  
 Al suon de la caduta avanti scorse.  
 Come mirar quegli altri il colpo fero,  
 Molto la tema in lor s'accrebbe, e sorse;  
 E così chiari segni altrui ne diedero,  
 Che 'l magnanmo Heroe ben sen accorse:  
 \* Onde fermossi, e non seguì l'assalto,  
 Ma vota sollevò la destra in alto.  
 \* Cade il Norvegio  
 \* Gettò la lancia, e non seguì ————  
 Riportate Costui, che l' vostro fato  
 \* Di smigliante morte hor voi non degna.  
 Gloria vi fora, e non pena, se dato  
 Vi fosse di cader per man sì degna.  
 Così in sembante men fero, e turbato  
 Parla, e parte, e risposta udirne s'adegna;  
 Quasi leon, che da gli offesi armenti  
 Vol. I.

\* Satio sen vada à passi tardi, e lenti.  
 \* Di così nobil morte ————  
 \* Satio sì parta à passi gravi, e lenti.  
 Frà vergogna, e timor mesti, e confusi  
 Riportan quelli il Cavaliero ucciso.  
 Goffredo ancor che rampognando accusi  
 La viltà loro, e mostri irato il viso,  
 \* Gode tacito in se, che sì delusi  
 Tornati sian del lor falace avviso.  
 Pregia Rinaldo, e l'ama, e la severa  
 Legge essequire in lui molesto gli era.  
 \* Non gli spiace però che  
 St. 60. Di procurare il suo soccorso &c.  
 St. 57.  
 v. 4. Nè farne ivi repulsa ————  
 v. 7. ———— à ladonna offesa  
 St. 60.  
 v. 3. Instava il giorno ————  
 v. 8. Si tornava ————  
 St. 61.  
 v. 2. ———— e le maniere accorse  
 St. 62.  
 v. 3. Che qual pasciuto angel ————  
 v. 7. ———— al suo bel volo tende  
 St. 63.  
 v. 4. Quasi nova Medea ————  
 St. 64.  
 v. 6. Men trovi finalmente si consiglia  
 St. 67.  
 v. 5. ———— il fier Tiranno udisse  
 v. 8. Nè fora poi sì agevole l'impresa.  
 St. 68.  
 v. 7. Mi riporranno in Regno ————  
 \* St. 69.  
 Fù la Donna essaudita, ed à gli effetti  
 Il Capisano indugio alcun non diede:  
 Ma fra'l numero ognun dei dieci eletti  
 Con insolita istanza esser richiede.  
 Ch'oltre che d'alce speme gir gli alletti  
 Donnque volga la Donzella il piede;  
 Quell' emulazion, che'n lor sì desta  
 Importuni gli fa nella richiesta.  
 St. 70.  
 v. 7. ———— che non veloce corra  
 St. 71.  
 v. 6. Stimolo è l' aer ————  
 Mm St. 72.

v. 7. Scrivanfi i nomi vostri, & in un vaso.

St. 72.

Scrivanfi i nomi, e non vi paia forte

v. 8. Lo star, disse, à l'arbitrio de la sorte

St. 76.

v. 5. ——— è dell' humane genti

v. 7. Disposer molti ———

St. 77.

v. 8. Togliano i dieci ———

St. 79.

v. 8. Seguiron d' Armida molti l'orma.

St. 81.

v. 8. ——— egli soggiunse: Amore.

—— c

—— & ei soggiunge: Amore.

St. 82.

v. 7. Allegittimo servo, e chi potrallo,

v. 8. Ripiglia il giovanetto, à me vietallo.

St. 84.

v. 8. ——— le comparia.

St. 85.

v. 7. E par che se ne turbi, e se n'affanni,

v. 8. Tristo indovin de' lor futuri danni.

St. 86.

v. 5. Narrò costui: Signore scorre il mare

v. 6. La grana Hoste marittima d'Egitto.

v. 7. Con l'arvejo ———

v. 8. ——— à te mi manda

\* St. 87. \*

Lanostra Armata assai minor si ferra

D'into al porto d' Edissa, né paura

Suo ha d'uscir, ma sostener la guerra

Ivi rinchiusa ancor mal s'assicura.

Forse trarranno al fin i legni à terra,

E le genti accorranno entro le mura:

Che forte è la Città d'arte, e di fiso,

Polla frà terra alquanto lungi al lito.

St. 87. S'aggiunse à questo poi &c.

St. 90.

v. 6. ——— e i venti, e le tempeste

St. 91.

v. 6. Gli sparsi affanni

St. 92.

v. 5. ——— costante genti.

\* St. 1. \*

Ma via più miserabile è lo stato

Di quei, che sen rinchiusi entro le mura.

\* Veggion macchine farh in più d'un lato,

E d'altezza tremenda, e di figura.

E poich' à molti il cibo è già marcato,

Ch'è più caro per uso, e per natura,

Cerca la fame insolite urvande;

E faria saporose anco le ghiande.

\* ——— in alcun lato

\* Però che quando in que' confini apparse

Il vincitore Esercito Cristiano,

\* Non potette alcun frutto amò ritrarre

Dal biade immature, e culte invano:

\* E furo l'anno inanzi avere, e scarfe

Le terre, e misto dier con l'oglio il grano.

Ben' il Revettovaglia havea raccolta

Quanta haver ne potè, mà non fu molta.

\* E perche quando ———

\* Non possette ———

\* E furo l'anno avanti ———

\* E quel, che ne raccolse egli il compare

Ai Soldati, & al Popolo robusto,

Che le vigilie, e l'opere di Marte

Sostener possa, e gir di ferro onusto.

Al debil Vulgo o poca, o nulla parte

Fà l'inclementia del Tiranno ingiusto.

Nè men consente, come è stil di guerra,

Ch'escano fuor de l'assediate terra.

\* E quello che raccolse ———

\* E dice anzi voler che l'innocente

Plebe l'innutl Alma esalti, e spire,

Che dar notizia à la nemica gente

Di lor difetto, ond' ella prenda ardire.

Adhor adhor l'immagine dolente

Di morte Hucm veade evùque gli occhi gire:

Et ode un mormorio flebile, e cheio

Accusar quell' iniquo empio decreto.

\* Anzi dice voler ———

Dimostra alcun pallida faccia, e scema,

Occhi cavi, & oscuri, essanguine:

Laman langue, e la voce, e l' capo trema,

E mal le gravi membra il piè sostiene.

Ma più d'ogni altra la vecchiezza estrema,

E l'

E l'acerbetta etate à patir viene:  
 Onde talvolta miù le nude strade  
 \* (Miserabile corpo) alcun ne cade.  
 \* (Spettacol miserabil) alcun cade.  
 Un fatale spavento entra nel core  
 Dichicciomira, e un giel corre per l'ossa.  
 Ma raro è quel, che l'altui morte honore  
 D'alquante amiche lacrime, e di fossa.  
 La pietà superata è dal timore;  
 L'humanità dà petti humani è scossa.  
 Così stando le cose, intollerante  
 \* Al Re sen venne, e disse il fero Argante.  
 \* Al Re sen vene \_\_\_\_\_

\* E infon a quando sofferrem noi questa  
 Vergogna di sì lento, e vile assediato  
 Mancherà tosto il cibo, e non ci resta,  
 Fuor che l'ferro, e l'ardire, alcun rimedio.  
 E tu pur ci tien chiusi in sì molesta  
 Dimora, ove l'digiun uccida, e l'tedio,  
 E pera con la vita il nostro honore!  
 C'huom morendo di fame infame more.  
 \* E fono à quanto \_\_\_\_\_

St. 5.  
 v. 1. Nò nò nò fia mai ver, ch'ignibil morte.  
 v. 2. Il nome mio d'oscuro oblio ricopra:  
 Nè vò &c.

St. 6.  
 v. 7. Che nelle cose homai vinte, e perdute  
 v. 8. Sol è salute il non sperar salute.

St. 7.  
 v. 1. Ma se nel disperar già tù non sperti  
 v. 2. Nè di seguar sei tal consiglio ardito,

St. 9.  
 v. 7. Quando contra l'mopia, & al digiuno  
 v. 8. Non aspettassi homai soccorso alcuno.

St. 11.  
 v. 2. Muojon le turbe à me suggette, e serve  
 v. 4. E l'honor del mio scettro io micon-  
 serve.

c — E questa nobil reggia io micon-  
 serve  
 v. 5. Tu questo ardire \_\_\_\_\_

St. 13.  
 v. 4. E sol salute vò \_\_\_\_\_  
 v. 6. Ch'io esca fuori \_\_\_\_\_

\* St. 15.  
 Ch'un Cavaliero, il qual si sdegna in questo  
 \* Cerchio appiattarsi frà ripari, e fosse,  
 \* Vuol far con l'armi in cāpo hor manifesto,  
 \* Ove alcun di negarlo ardito fosse;  
 Che non zelo di fede, od altro honesto  
 Titolo i Franchi in contra l'Asia mosse,  
 Ma solo ambiziose avarie brame,  
 E del regnare, e del rapir la fame.  
 \* \_\_\_\_\_ infra ripari, e fosse  
 \* \_\_\_\_\_ in campo manifesto  
 \* S'alcuno di negarlo \_\_\_\_\_

St. 16.  
 v. 7. Così parlogli, e quel \_\_\_\_\_  
 St. 18.

v. 7. E credo ben che mal per lui si muova  
 v. 8. Campion del falso à temeraria prova.  
 St. 19.

v. 1. Venga in battaglia pur: \_\_\_\_\_ e  
 Venga à battaglia. \_\_\_\_\_  
 v. 8. Sin che non die risposta \_\_\_\_\_  
 St. 20.

v. 3. Et i tuoi detti dimostrar buziardi  
 v. 4. Si vantano i minor, non che i soprani.

\* St. 23. \*

Hor qui giungendo Argante altero grida  
 In voce di terrore, e di spavento;  
 E sovra sua ragion di morte sfida  
 Ciascun che di pugnare habbia talento.  
 Il Normando Engerlano, il qual confida  
 Rintuzzargli l'orgoglio, e l'ardimento,  
 Dal Capitan dirne il primiero ottiene,  
 \* E l'arma gonfio di fallace spene.

\* E bē nel suo valor Goffredo hà spene.

\* Una Schiera de Franchi anco s'appresta,  
 Et accompagna il suo Campione in guerra.

\* Questi, e quegli la lancia à un tempo arresta,  
 E sotto l'arme si raccoglie, e serra.  
 Fere Engerlano il gran nemico in testa,

\* Ma l'altro lui con maggior colpo atterra:  
 Sicche langue il Normando, e del suo ardire  
 La gloria premio fù, pena il morire.

\* Un grosso final \_\_\_\_\_  
 \* Questi, e questi \_\_\_\_\_  
 \* Ma quegli lui \_\_\_\_\_

A la destra la spada, al capo toglie  
 Il Vincitor Circaſſo il ferro pondo;  
 E tutto alzier de l'acquiſtate ſpoglie  
 Sprezza i Chriſtiani, e tiene a vile il Mòdo.  
 Spinto da generoſe ardite voglie  
 Ruberto di Norgalle uſci ſecondo;  
 Mà ruppe l'haſta indarno, e fù nel collo  
 Ferito ei sì che diè l'ultimo crollo.

La fredda mano, e l'grave corpo eſſangue  
 D'arme ſpogliati fur, come di vita:  
 E mentre egli morendo in terra langue  
 Argante gli altri minacciando invita.

\* Ecco, dicea, Chriſtiani il voſtro ſangue;  
 \* Ecco le ſpoglie de la coppia ardita.

\* Hor chi verrà, che ſovrame ſi creda  
 \* Di vendicargli, e racquiſtar la preda!

\* Ecco le voſtre ſpoglie, e'l voſtro ſangue;

\* Diceva, o Gente de l'Europa ardita:

\* Hor chi verrà, che ſovrame ſi creda

\* Lui vendicare

Con ſi fatte parole à la vendetta

\* De' magnanimi Franchi i cori accende.

Già Clotarco è in arcione, e ſolo ſpetta

I cenni di Goſſredo, e l'haſta prende.

E ſe ne v'ò così che in minor fretta

Libero Pardo à ſalti il corſo ſtende.

L'altro incòtra gl'imoue, e in mezzo al c'apo

Ferir ſi à gli elmi, e parve uſcirne un l'apo.

St. 32. Clotarco cade, e ben'è'l colpo &c.

St. 25.

v. 6. Per sì alto giudizio il ſier Garzone

Nell' Edizione di Parma del 1581. in

quarto, della quale ne habbiamo fatto

rapporto nella Prefazione univerſale,

in vece delle St. 27. e 28., che

leggonſi nell'altre edizioni, f'ra re-

giſtrata la ſequentè, che non ſitro-

va in alcun'altra, e neppure in alcu-

na tavola delle ſtanze rifiutate.

St. 27.

Prima il guardo ver lei d'rezza Tancredi,

E tal'abbaglia à le maniere conte,

Che dubbio dice à ſe: credi, ò non credi,

Ch'ella ſia quella ond'hai d'Amor mill'on-

menti ei bada, il Pagan grida: provvedi! &c.

Goſſredo homai d'Huom, che cò me i' aſſiò-

Ottone in queſta ſpinſe oltra il deſtiero, &c.

Enell'arringa voto entrò primiero.

St. 29.

v. 4. Frà gli altri, che'l ſeguirò

St. 31.

v. 7. Egli à l'incontra à lui col ferro nudo

v. 8. Fora l'uſbergo, e pria rompe la ſcudo.

St. 32.

v. 2. Clotarco cade

v. 6. All'abbattuſto Cavalier favella

St. 33.

v. 2. Così toſto ſpogliar l'arme

St. 35.

v. 7. Fegli l'aſpra percoſſa

St. 36.

v. 7. E ſdegna ch'altricerchi in ſua vittoria

v. 8. Macchie di ſangue, e nò fregi di gloria.

c — E ſi ſdegna frà ſe, che l'abbia

(troppo

A la pugna tardato un folle intoppo.

St. 39.

v. 1. Le minaccie, e l'parlar d'ambo feroce

v. 2. Cote all'orgoglio fur, mantice à l'ira.

v. 3. Ciascuno indietro

St. 40.

v. 8. — e lucenti faville. — c

E tronchi, e ſchiezzio, e lucide faville.

St. 42.

v. 4. Hor creſce inanzi, hor gira intorno

v. 8. E tentar di ſchernir

St. 43.

v. 3. Tira egli per ferirla

St. 44.

v. 2. — bagnato, e molle

St. 45.

v. 1. Come per l'altre ſelve

v. 7. Comprar mol'col ſuo ſangue il ſangue al-

v. 8. Nè ſicerca ſalvar, nè uccider lui, &c.

St. 46.

v. 1. Fero ſdegno, odio grave, inſano ardire

v. 3. Fan che ſi impetuoſo

v. 7. Nè trova ſchermo, che reſiſter poſſa

v. 8. A la fretta d'Argante, ed à la poſſa.

c —

E la vendetta far tanto desia,

Che sprezzai rischiù, e le difese oblia.

St. 47.

v. 4. Sen v'è co' salti, e co' veloci passi

St. 48.

v. 4. Le mèbra, e colpo indarno indinò esce.

St. 49.

v. 5. Non fivede frà tanti, e non s'intende

v. 6. Mover piè, batter occhio, ò sonar voce.

v. 7. Di tutti è il corpo d'ogni parte immoto,

v. 8. Senon se' l'cor, ch'è sempre in dubbio, e

St. 50.

(in moto.)

v. 3. Mà s'annottò frà tanto, e nebbia forse

St. 51.

v. 6. ——— anco possenti

St. 52.

v. 6. La mia querela ———

St. 53.

v. 2. Di tornar con le spoglie, e col prigionie

v. 7. Stabilirò il matìn del giorno sesto

v. 8. Per dar riparo à le lor piaghe honesto.

St. 56.

v. 1. ——— del Rè Acciano

St. 60.

v. 5. Serpe il fatal incendio à poco à poco,

v. 6. Dilieue esca prendendo alta possanza.

St. 61.

v. 8. Eccoli disse, e l' riconobbe espresso.

St. 67.

v. 8. Di chi ferito hà lei recar salute.

St. 69.

v. 7. Ed i leggger non si conturba, ò pàve

Nella mentovata Edizione di Parma

la St. 70. leggesi diverfa da tutti gli

altri Esemplari, come qui segue.

St. 70.

Questi pensieri Amor rinforza; e pere

Nel seno malle intanto ogni paura,

Si, che gir crederia frà l'aspre fere

De l'areosa Libia anco sicura.

Mà deve (senon d'altro) almen temere

Di macchiar la sua fama honesta, e pura.

E fan dura contesa entro l' suo core.

Duo potenti nemici Honor, Amore.

\* St. 73. \*

Da l'altra parte Amore, à cui soggiace

La ragion divenuta inerte, e frate,

Crebbe gl'incendi, e rinvola la face,

Trattò le piaghe, e aguzzò lo strale.

\* Ciò ch'io comando, disse, e ch'io me piace

\* Elegge, e forza, e contrastar non vale.

Però miei detti ascolta, e per tua scusa

Me solo incolpa, e mia potentia accusa.

\* ——— e à me piace

\* ——— e à contrastar non vale

Mà qual viltà sì d'ogni ardir ti spogliat

E qual ti fingi Vincitor crudele?

Non sai com'egli al tuo doler si doglia;

Come compiangia al pianto, à le querele?

Crudel sei tu, che con il pagra voglia

Morir à portar salute al tuo Fedele.

Temi forse ch'ei fingat Ah pur mostrai

Suo core à Te; perchè più tardi homai?

\* Vanne pur lieta ov'io t'invito, e prendi

Periscorta il mio Nome, e l' tuo desio;

Che l' alma leggi di Natura offendi,

Non pur me, se repugni al voler mio.

Quivi di mansueto amante attendi

Care accoglienze, e parlar dolce, e pio.

Ciò ti prometto, e ti prometto insieme

Beatissimo fin d'ogni tua speme.

\* Vanne pur lieta ove t'invio: tu prendi

O' d' Amor eloquenza. Alfin dispiane

Costei partirsi, come il Ciel s'annerà;

Che le piaghe sanar del gran Campione

Con l' arte, ond'è sì dotta, in breve spera.

\* Nè men poscia confida esser cagione

Che si disturbi la battaglia fera,

Rivelando che à l' ultima ruina

\* E' la gente assediata assai vicina.

\* Nè mè sentir frà tanto esser cagione

\* ——— homai vicina.

Perche le manca il cibo, onde morire

O di ferro, ò di fame à lei conviene;

O pur d' indegna servitù soffrire

L' inusitato giogo, e le catene.

Si ch'è follia, non generalo ardere,

S'egli co' disperati in guerra viene;

Che spochi in pregio il viver più non hanno,

Can-



Cambiar vorrian ciò, che di perder fanno.  
St. 78. Da tai speranze lusingata &c.

\* St. 79.

Amor ma tu, che gl' intricati giri  
Del cieco labirinto aprir potesti,  
\* Ardita industria in quel bel petto spiri,  
\* El modo dell'uscir le manifesti.

E fai piena la strada a' suoi desfri,  
\* Ove fortunata non la turbi, e infesti.  
Consiglia Amor castici, che l'armi invole,  
Dicci cinta Clorinda andarne sole.

\* ——— inspiri.

\* Ed il modo d'uscir  
\* ——— non la turba, o infesti.

L'armitanto temute, & onorate  
Nel Campo de' Pagani, e nel Francese;  
\* Con le quai v'isla fu molte fiate  
Far la nobil guerriera illustri imprese,  
Dal loco, ove riporsi erano usate  
Furtivamente la Donzella presi:  
Ch'uscir senza divieto è quasi certa  
Sotto le false immagini coperta.

\* Con le quai v'isla fu di molte fiate  
Quinci indisparte un fido servo appella,  
E gli dice: Un destriero hor mi prepara:  
Ne di ciò per tuocemo, o per favella  
S'avveggi alcun, se mia salute haicara.  
Ch' i vo' fuggir da gente iniqua, e fella,  
Frà cui la vita mia mal si ripara.

Ben tutto sapraitu, mà il mio rifugio  
Non richiede al partir più lungo indugio.  
St. 91. Il Ministro fedel subito &c.

La descritta Edizione di Parma porta  
queste tre Ottave dopo la St. 88. con  
li seguenti cambiamenti.

Con Amor tu, che gl' intricati giri  
Del cieco labirinto aprir potesti,  
L'ardita in dustria in quel bel petto spiri,  
E tal modo d'uscir le manifesti:  
Et fai piena la strada a' i suoi desfri  
Ov'empia sorte non la turbi, o infesti;  
Tà la consiglia Amor, che l'arme invole,  
Dicche cinta Clorinda andarne suole.

L'arme tanto temute &c.

Fatta già sera un fido servo &c.

St. 79.

v. 2. Far di Clorinda assai lunga dimora  
St. 80.

v. 1. Questo in se di que Erminia tiè secreto  
v. 6. Può venir ne la stanza à la compagna  
v. 7. Ne la stanza, che à lui mai non si ferra.  
St. 86.

v. 3. Io mi starò ———

v. 6. Perche una volta anch'io l'arme non  
St. 87. (tolget

v. 2. A tolerarne il peso Amor tiranno  
St. 88.

v. 1. Non osarian mai resistenza alcuna  
v. 2. De l'alte porte à le far i custodi.  
v. 3. Aperta (credo) è questa via sol una  
v. 4. Al mio desfr nè vi trovo altri modi.  
v. 5. Amor, che il mi inspira, e la fortuna  
v. 6. Hor favoriscan le concesse frodi.  
St. 91.

v. 1. Il Ministro fedel ———  
v. 2. Ciò ch' al lor uopo ———  
v. 5. Es inschietto, e breve habito restal de:  
v. 6. Leggadrissima, e snella oltre ogni fe:  
v. 7. Ne fuor ch'una sua cara altri i' aita,  
v. 8. Che per compagna eleff à la parita.  
St. 94.

v. 3. Pur si scontrano in molti ———  
v. 7. Che quel candido manto ———  
\* St. 95. \*

Con tutto ciò non è ch' ella non trema,  
Siccome al vento suol palustre canna;  
\* Che d'esser conoscita à la fin temo,  
Et ogni picciol suon il cor le affanna.  
Ma pur giunta à la porta il timor preme,  
E in voce femminil la guardia inganna.  
Io son Clorinda, disse, apri la porta,  
Che l'Re mi invia dove l'andare importa.

\* Che d'essere scoperta à la fin temo.  
Il portierubidisce, e cala il ponte,  
Nè la Donzella ad uscir fuori è lenta.  
E volge indietro ad hor ad hor la fronte,  
Che d'esser ritenuta anco paventa.

\* Ma come scesi fuo à piè del monte,  
La sollecita cura, e l' dubbio allenta:  
E la faccia turbata, e di duol piena

Di

Di lieto affetto adorna, e rasserena.

\* Pur come scesi furo

St. 103. Era la notte, e'l suo &c.

St. 95.

v. 1. Erminia benchè quinci

v. 6. Et ingannò

St. 98.

v. 1. Ma'l girne sotto il militar sembiante

v. 2. Trà gli inimici ascrive à gran follia.

St. 101.

v. 1. En guisa oprar sapea

v. 2. — era raccolto

v. 4. Che l'ambasciata udia

St. 103.

v. 8. Fea i neri campi

St. 104.

v. 1. Poscia gli occhi innalzando ove scorgea

v. 2. Mille tende innalzarsi homai vicine;

v. 3. Felicissimi alberghi, a voi, dicea,

v. 4. Dà le miserie mie rifugio al fine.

v. 7. Come in voi solo il cerco, e solo parmi

v. 8. Che trovar possa io pace in mezzo à l'

St. 105.

v. 7. Regnino i cari al Ciel, assai felice

v. 8. Io mi terrò, se n' voi servir mi lice.

\* St. 106.

\* Così parlando intanto spatio acquista,

    Che ben discerne le minute cose.

La spoglia, che parean ne non mista

Chiara un bel raggio d'irguardanti espose.

Fù da duo Cavalier per sorte vista,

Che Tancredi in quel lato à guardia pose

Fuor del vallo, e questi eran germani,

E degli altri custodi, e capitani.

\* Così parlando tanto spatio

Poliferno, & Alcandro, à cui già fue

Da Clorinda in gli occhi il Padre ucciso,

Hor veggendo apparir quì l'armi sue,

Di veder proprio lei fù loro avviso.

\* Sorse l'ira, e lo sdegno in ambidue,

Ne potendo frenar moto improvviso

Gridaro: Al'arme, ecco Clorinda seratti

\* L'haſte avventaro à lei da odio tratti.

\* Sorſe l'odio, e lo ſdegno

\* L'haſte lanciaro in lei

Alcandro, ch'è più fervido d'ingegno

\* Ad alcuno de' suoi subito dice:

\* Poichè l'ufficio nostro à noi ritegno,

\* Fate voi le vendette in nostra uce.

Seguitela, uccidetela, che 'l ſegno

In tanta occaſion paſſar ben lice.

Pur che ſiam morti, o preſa io non ricuſo

Sprezzar le leggi militari, e l'uſo.

\* Ad alcuno de' suoi

\* Poichè l'ufficio nostro è a noi ritegno

\* Fate voi la vendetta

St. 109. Si comecerva, ch'assetata &c.

Oltre le varie lezioni, che veggonſi

nelle antecedenti Stanze, tratte

dall'Eſemplare di Parma; la prima

di eſſe quivi leggeſi per poco in-

tieramente mutata nella forma

ſequentè:

Mentre v'è manzi, e tanto ſpatio acquiſta,

Che ben diſcerne le minute coſe,

Vien da duo Cavalier per ſorte viſta,

Che Tancredi à quel lato à guardia poſe.

Ma non i'è già di lor la Donna avviſta,

Che ſe ſteſſa à gran riſchio incauta e poſe.

Queſti duo buon guerrieri eran germani,

E degli altri cuſtodi, e Capitani.

St. 110.

v. 5. Hor che contra gli vien

v. 8. E pallida, e tremante adietro ſprona.

\* St. 111.

\* Fugge la miſerella, e quei feroci

\* Seguon pur quell'avvia, ch'ella calpeſta;

E i Servi ſuoi ne' corridor veloci

Diſperſi vanno, onde ſoleſta reſta.

\* Tancredi al ſuon de l'armi, e de le voci

\* Chè proſſima hà la tenda albor ſi deſta.

E la cagion ne chiede, e tal l'intende

Che n' periglio Clorinda eſſer comprende.

\* Segnon pur quelle vie

\* Al conſuſo rumor d'armi, e di voci

\* Tancredi, che giacea ancor fideſſa.

Baſta ſol queſto à lui; nulla rileva

Come ſia poi nell' altre coſe il vero,

Che trarla d'ogni riſchio egli voleva,

O di farla ſua preda è ſuo penſiero.

Le

*Le membran non ben sane ancor solleva,  
E chiede a' suoi ministri arme, e destriero:  
E seguendo il romore, e l'orme nove  
Rapidamente à tutto corso il move.*

St. 114.

v. 1. *Tancredi*, cui dinanzi il cor sospese

## CANTO SETTIMO.

St. 5.

v. 7. *E par le voce udìr* —

St. 8.

v. 4. *Senza temer de gl'inimici* —

St. 9.

v. 6. *Solo i gran capi de' gran Regi opprime*

St. 10.

v. 4. — *del mio core alberga*

St. 11.

v. 5. — *in questo ombroso chiosstro*

St. 13.

v. 1. *Pur lusingato* —

St. 15.

v. 5. — *in così grato*

St. 19.

v. 8. *Spargea di belle lagrime* —

St. 20.

v. 1. *Indi dicea piangendo* —

St. 26.

v. 3. *Mà quādo male à la sua Donna avegna*v. 4. *Farne vendetta memorabil giura*v. 6. *Che la via ritrovar non s'assicura*v. 7. *Che qui viesser potrà che buona, ò bella*v. 8. *De l'amata nemica oda novella.*

St. 29.

v. 3. *Se Latino sei tu* —

\* St. 30. \*

Queste due Stanze non sono mai state impresse nel corpo del Poema, e furono tratte da' Mss. dell' Autore.

*Cader ferrata porta udì sridendo*

*Tosto che l'piè dentro la soglia mise:*

*Si rivolse Tancredi al suono horrendo;*

*Et in atto di sdegno indi sorrise.*

*E disse: non convien, se l'ver comprendo,*

*Che quinci agevolmente uscir m'avvisi.*

*Mà sia che può; sò ben che questamia*

*Spada apersè talhor più chinsà via.*

*Sparita è la sua scorta, & egli incerto*

*Dove ne vada, ò sia la strada prende:*

*E per calle poggando angusto, ederto*

*Perviene ove un cortile ampio si stende.*

*Quì mira ad un balcone Huom già coperto*

*Tutto d'acciar, che l' suo venire attende;*

*Salvo ch' ambo le mani, e l' capo hà mudo;*

*E parla in atto minaccioso, e crudo.*

St. 32. *O' Tù, che l' spastina fortuna &c.*

St. 31.

v. 3. — *e rinvitato*

St. 32.

v. 3. *Chi quì vien nò ritorna, ò l' armi spoglia.*v. 4. *E porge* —v. 5. *Et entra pur ne la* —v. 6. — *chiella ti prescrive.*

St. 34.

v. 7. *Che dell' ira del Ciel* —

St. 36.

v. 2. — *che si vedeva appena*

St. 38.

v. 7. *Et l'incalza, e lo preme* —

St. 39.

v. 2. *Ove men salde piastre hà l'armatura.*

— e

*Ove più driztal fornio natura*

St. 40.

v. 4. *E'n più luoghi forato havea l'arnese.*

St. 44.

v. 8. *Sotto il porzero Ciel* —

St. 45.

v. 5. *Sù l'entrare* —v. 7. — *à lui di dietro*

St. 47.

v. 4. *Colà rinchiuso, ov' Huom* —

St. 49.

v. 6. — *à l'honor miomancai*

St. 50.

v. 1. *Così d'honor, d'amor* —

St. 51.

v. 5. *Recami, grida, l'armi al suo scudiero*v. 6. *Et ei le havea già preparate, e pronte.*

e — *Et esso haveale apparecchiate* —

- St. 54.  
v. 2. — che meco oja agguagliarsi  
v. 7. Nè pregando —  
St. 55.  
v. 2. — co' stimoli pungenti  
St. 56.  
v. 1. Dà tal furor costui commosso appella  
v. 6. Menando avinto il Cavalier prigione  
St. 60.  
v. 5. E disse: ben farei —  
St. 62.  
v. 8. Ponga altri poi l'ardire —  
St. 63.  
v. 1. — à gir curvo hor mi condanni  
v. 8. Contro colui, che sgrida che rapogna.  
St. 64.  
v. 3. D' Henrico Imperator —  
St. 65.  
v. 3. Ma qualunque mi sia —  
St. 66.  
v. 1. Così parla il gran Vecchio, e dà sì acuti  
v. 2. Sproni in ogni cor pigro ardir fidei.  
v. 5. Non v'è più chi la pugna bomai rifiuti.  
v. 6. Ma la pugna dà molti à gara è chiesta.  
c — dà molti à prova è chiesta  
St. 69.  
v. 7. Soggiunse por-dezli altri in picciol vaso  
v. 8. Sien posti i nomi; — c  
Pongansi poi tutti i nomi in un vaso  
Come è l' usanza; — c  
Pongansi nomi in vaso, O altrui forte  
Non paga, che sia giudice la sorte.  
St. 70.  
v. 8. Del magnanimo vecchio il nome lesse.  
St. 72.  
v. 8. — oggi felice  
St. 73.  
v. 8. La notte, ch'altra volta —  
St. 76.  
v. 1. Questo sù 'l Tago nacque —  
St. 77.  
v. 3. E se veloce sì —  
St. 78.  
v. 3. Allhor che d' Israel faceva scempio  
v. 4. Sì che ne fù da un garzone effinito  
Vol. I.

- v. 8. — l'opresse prima.  
St. 80.  
v. 7. Ne l'alta rocca ascende, ove di guerra  
v. 8. Divina l'armi sono, e le differra.  
St. 84.  
v. 8. O' venir come quinto —  
St. 86.  
v. 2. Ambiequalmente drizzaro à l'elmetto  
v. 8. — de l'arcion pur crollo.  
St. 88.  
v. 2. — che 'l capo al cozzo abbassa  
v. 6. Ma questi pur di nuovo à mōca il lascia.  
St. 89.  
v. 8. — e non pon piede in fallo.  
St. 90.  
v. 2. Frà le paludi —  
v. 5. — scaglia d' arme torre  
St. 91.  
v. 1. Et in due parti, ò in tre —  
St. 93.  
v. 1. Fragile è 'l ferro albor —  
St. 94.  
v. 8. — con tal vantaggio toglie.  
St. 95.  
v. 1. Prendi, volea già dir —  
v. 7. Mentre egli in dubbio stassi —  
St. 96.  
v. 2. E per venirme —  
v. 5. Ma però nulla sbigottisce —  
v. 8. Venia più fero assai, che fermo artiglio.  
St. 97.  
v. 3. E s'èpre e dove riede, e dōde parte. — c  
E sempre quando riede, e quando parte  
St. 98.  
v. 1. Quei di fine arme —  
v. 4. — altera nave  
v. 8. — che s'è disperì in tutto.  
St. 99.  
v. 4. — in faccia d' Huom compose  
St. 100. \*  
E perche acquisti il simulacro fede  
Lunze indi, ov'è colei, ch'egli somiglia,  
Verso le mura affretta il vano picde,  
Dove il volgo inmor vario scompiglia:  
Evi spera l'huom trovar, ch'à guardia fede  
Nn Di

*Distorre, ond'ei vede oltra à molte miglia.  
E quivi appunto, dov'è l'immò inciso  
Per dar loco à la vista il trova affiso.  
Il Simulacro ad Oradin favella,  
Ch'era di scettar maestro esperto:  
O famoso Oradin, che le quadrella  
Drizzi, come à te piace, à segno certo;  
Soffrirai tù, che sol per sorte fella  
Si moia Cavalier di sì gran merto?  
Che pera il nostra Argante, e che riporte  
Quell'empio con l'honor de la sua morte.*  
St. 101. Qui sà prova de l'arte &c.

St. 100.

v. 1. Ad Oradin, che sol trovossi esperto,  
v. 2. E buono Arcier la finta imago disse.

St. 101.

v. 6. ——— de le parole intese  
St. 102.

v. 6. Qui ià si ferma ———

St. 103.

v. 1. Dà l'usbergo ———  
v. 2. E spillarne di fuori ———

St. 104.

v. 3. ——— abbassar già le visiere

St. 109.

v. 4. ——— de gl' inimici al fianco  
v. 8. Le insegne insieme abbatte, e i Carra-

St. 110.

(ieri.

v. 1. Dà l'empito ———  
—— e così alla St. 111. v. 2.

E de' corsieri l'empito ———

\* St. 113. \*

*La qual giunta là dove à mezzo il colle  
L'altre sue genti la guerriera mise,  
Mentre ir frà loro à riparar si volle,  
Le confuse in tal modo, e le drisse,  
Che quando poi lo stuol Christiano uolse,  
Non reffero all'incontro, e fur conquise:  
E con la lingua, e con l'ardida mano  
Tentò Clarinda d'arrestar l'invano.*

St. 113. Non può far la magnanimità &amp;c.

St. 114.

v. 7. L'aria in nubi rissuse, e mosse il vèto  
v. 8. (Sendogli ciò permesso) in un momèto.

St. 115.

v. 6. Si versa, e i prati ———

St. 118.

v. 1. Coil spinge sue genti ———

St. 119.

v. 7. E toglie à questo ———

St. 120.

v. 7. Gliragiona, e richiama, e gli riduce

v. 8. Com può meglio à le tende il sonno

St. 122.

(Duce.

v. 3. Restano estinte ———

v. 4. En più luchi ———

## CANTO OTTAVO.

St. 1.

v. 4. ——— e co' crin d'oro

v. 7. ——— ch'Astragorre è detto.

St. 2.

v. 4. Di quel gran difensor ———

St. 3.

v. 5. Poi con l'avviso, che secondoviene

v. 6. E l'Italico accendi, e l'Alemanno

St. 5.

v. 1. Molti scorta li fero ———

v. 2. ——— Del Peregrin novelle.

v. 3. Egli inchinollo; ——— e

Esso inchinollo ———

St. 8.

v. 5. Quivi dal Greco angusto, che l'iracolle

v. 6. De gli incerti rumor ne mise il vero,

v. 7. Come Anziocchia, che da Voi fù presa

v. 8. Con notturn' arte, erada Voi difesa.

St. 9.

v. 3. Che ben pareva ———

St. 10.

v. 1. Soggiisse al fin, come affamato, e sfaco,

v. 2. Ed di vittoria homai vago, e di morte,

v. 3. Sicredea che dovesse il Popol Franco

v. 4. Di Battaglia tener l'ultima sorte.

v. 5. Queste parole ———

St. 11.

v. 1. Parli che sua virtù ———

v. 4. ——— che non l'ode

St. 12.

v. 4. I primi raggi de la nova luce

v. 8. Ischiuiar procuriam de Turchi offesi.

St. 13.

St. 13.  
v. 3. *Ma vinti fur tutti disagi, e furo (ma*  
v. 7. *Quàd' una sera in parte inculta, ed er-*  
v. 8. *Trà Fin amura ci accompagnammo, &*

St. 14. (Erma.  
v. 3. *E viste insegne, e segni*  
v. 8. *Tornin di ghiaccio il cor, di neve il*  
St. 15. (viso.

v. 4. *\_\_\_\_\_ e par la gloria*  
v. 8. *\_\_\_\_\_ e trofeo nostri*  
St. 16.  
v. 1. *\_\_\_\_\_ e le guardie egli dispone*  
St. 18.

v. 2. *Sono gli assalitori*  
v. 8. *De la nostra virtù la notte copre.*  
St. 19.

v. 1. *Pur frà gli altri Sueno*  
v. 2. *Che agevol cosa è che veder si possa*  
St. 21.  
v. 2. *\_\_\_\_\_ e tanti morti*  
St. 22.

v. 7. *E in Flegeton infusa, e nù gli incudi*  
v. 8. *Di Vulcan fabricati i colpi crudi.*  
\* St. 23. \*

*Tutta è conversa in lui la turba nitrice,*  
\* *Tante ire, e tanti ferri han solo un sogno.*  
\* *Nulla fù mai non certa, o non felice*  
*Saetta, o non in lui sfogato sdegno.*  
*Così di strali è pien, che non ne lice*  
*Trar sangue, il sangue dà negli strai ritegno:*  
*Nè per molte ferite il corpo è brutto,*  
\* *Anzi una piaga solo il corpo tutto.*

\* *Tante ire, tanti ferri*  
\* *Nulla fù mai*  
\* *Anzi una piaga sola è il corpo tutto.*  
St. 23. *La vitano, ma la virtù &c.*  
St. 24.

v. 6. *\_\_\_\_\_ e non fu rì percosso*  
St. 25.  
v. 3. *Che poi fessero i Turchi non saprei.*  
St. 26.

v. 8. *Scendami letto il prato, e sotto il Cielo.*  
St. 28.  
v. 7. *O miracolo santo*

St. 29.  
v. 3. *Ona' uno d'essi à me*  
v. 8. *\_\_\_\_\_ in locoerto, e eremito.*  
St. 30.

v. 3. *E per ignobil mezo*  
v. 4. *\_\_\_\_\_ & alto egli non sdegna*  
St. 31.

v. 3. *E sepolta ancor fia l'altra ben nata,*  
v. 4. *E ben per Christo morta altera gente*  
St. 34.  
v. 8. *Spada alcuna*

St. 35.  
v. 6. *Via più lunga*  
St. 36.  
v. 5. *Pien di rischi, e disagi non aspro, e strano*  
v. 6. *Viaggio havrai già prima io sen' avvisò,*  
v. 7. *Ma salvo al fin, ancor che tardo, e sfacio,*  
v. 8. *Vedrài l'Hoste fedele, e l'Duce Franco.*  
\* St. 38. \*

Queste due Stanze furono tratte da' Mil.

*Ma perche sappi tu qual sia la mano,*  
*Cui fideve la spada, e la vendetta;*  
*Mirala, e vedi ben, che del profano*  
*Sangue de' Circanci è tinta, e mesfetta.*  
*Talrimarrà, ch'ogni argomento vano*  
*Sarà per farla luminosa, e netta,*  
*Fuor d'un solo: & è che in toccar quella*  
*Destra fatal verrà lucida, e bella.*  
*E perche forse il Cavalier, che à fine*  
*Solo potrà recar l'alta avventura,*  
*Fia lontano dal Campo in peregrine*  
*Contrade, havrai longa fatica, e dura.*  
*Pur caro esser ti dee, che ti destine*  
*Il Ciel ministro di il nobil cura.*  
St. 38. *Hor mentre io le sue voci &c.*  
St. 38.

v. 4. *Ogni altro di fortezza in pregio cede*  
v. 8. *Fu da un miracol novo à se raccolto.*  
St. 39.

v. 8. *Hor le lettere ammirando, ed hora i*  
St. 40. (marmi.  
v. 4. *Godran perpetuo bene*  
v. 7. *Et hoste mio sarai*  
v. 8. *Matutino ti svegli*

Nu' 2 St. 42.

St. 42.

v. 8. *E qui, dov'ei mi consigliò, mi volsi.*

\* St. 43.

Tratta da' Mss.

*Edopo varj affanni, e casi varj,  
Ch'assai lungo sarebbe à dirvi il tutto,  
Molte spiagge varcate, e molti mari,  
Salvo la man di Dio m'hà qui condotto;  
Perche di Sveno, e de' Compagni chiari  
Per me tu resti pienamente instrutto:  
E la prova si faccia, onde si veda.  
A chi l'alta ventura il Ciel concede.*

St. 43. *Quel sì tacque il Tedesco &c.*

St. 44.

v. 1. *Machet via più felice è morte, e scèpio*v. 2. *Tale, che acquiò —*

\* St. 45. \*

*Questo Squarcio non è mai stato im-  
presso dentro il Poema.*

*Ma tu che alle fatiche &c.*

*Hor mostra à Noi quel ferro, che ver miglio  
Ancorè del sangue de' Pagani immondo;  
E la prova si faccia in cui si scerna  
Il gran secreto de la mente eterna.*

*A' quel parlar si scinse il Cavaliero*

*La cara spada, che pendegli à lato;  
In cui le sempre, e l'artificio altero  
Vincean le gemme, ond'è'l bel pomo ornato.*

*A' sentar la ventura esser primiero*

*Volsè Goffredo, e indarno hebbe tentato,  
Che macchia indinon talse. Ond'ei, che scor-  
Cò altrui friserbava, altrui la porse à se,*

*A' Raimondo la diede, & ci la tenne**Alquanto pur, nè di color la mosse.**Et al minor Buglione indi sen venne,**Ma qual data gli fù cotai restosse.**L'un Guido, e l'altro poi la prova fenne;**Rugger, Gernero, e Stefano provosse,**E l'fedele Odoardo, e poi da' primi**Invan girò finchè ella giunse à gl'imi.**Carlo il Dano Guerrier, che di sua spene**Si uede escluso, assai pensoso resta;**Che senza molto indugio à lui conviene**Segur suadura, e faticosa richiesta:**E novimonti forse, e nove arree**Passar frà gente barbara, & infesta.**Non però si lamenta, anzi a' perigli**Del viaggio apparecchia arme, e consigli.**E di Tancredi, e del gran Zio richiede**Se lungi sian dal Campo, & in qual terra;**Ma di Rinaldo più, che'n lui più fede**Dimostra haver, che'n altro illustre mguer-**Questi, dicca, siade la spada herede, (ra.**S'un mio fiso pensiero in me non erra:**Però che lui sovra ogni Duce egregio**Hebbe già Sveno in maraviglia, e'n pregio.**E per compagno già ne l'arme eletta**Se l'havrà con la speme, e col desir.**Seco primo a' gran rischi esporre il petto,**E seco ne voleva ultimo uscir.**E'l duol comune haver seco, e'l diletto,**Il riposo, il sudor, la pace, e l'ire.**Aniqual stata saria la Coppia ardita,**S'era d'amor tanta virtude unita!*St. 46. *Questo suo raziomar &c.*

St. 45.

v. 5. *E se pur cerchi di Bertaldo il figlio.*v. 6. *Forse il troverai presso à Boemonda.*

St. 46.

v. 1. *Questo suo raziomar —*

St. 47.

v. 1. *Har quando del Guerrier —*

St. 49.

v. 6. *Ne le imprese più degne —*

St. 50.

v. 2. *De la morte di quel —*v. 4. *— che ne arcar le prede.*

St. 52.

v. 4. *Giacere un guerrier —*

St. 53.

v. 2. *Molte ferite havea al tergo —*

St. 54.

v. 2. *Che noi le facevamo, alfin rispose*

St. 58.

v. 7. *Sin che'l ferro nocente à tante imprese.*v. 8. *Volsè, e cò miglior fama illustre il rese.*

St. 61.

v. 8. *— col suo maligno sangue*

St. 62.

v. 3. *Disse, e sparita al suo partir gli spirà*

St. 65.

- St. 65.  
v. 3. *Tu alcuno di Noi* —  
v. 7. *Nostri in parte non son* —  
St. 67.  
v. 7. *Quegli fù, che tentò che fosse ucciso*  
v. 8. *Quasi nel vostro sen, sul vostro viso.*  
\* St. 68. \*  
Ben Voi dovete rimembrar che quando  
Non dovea più tornar, da Voi partio.  
Ah! giorno sempre acerbo, e miserando,  
E come Uomo può di Noi partismobilo?  
Goffredo tolse à vendicar Gerlando,  
E con l'arme France si il perseguio.  
Hor quel, che violenza allhor non valse  
Fecero al fin l'insidie, e l'arti false.  
St. 68. Ma che cerco argomenti &c.  
v. 4. *Il vidi errante spirito, & infelice*  
v. 6. *O quai vicini inganni* —  
St. 69.  
v. 3. — *è pur dobbiam lontano*  
v. 5. *Deve a' popoli inbelli* —  
St. 70.  
v. 7. — *e col suo scempio*  
St. 71.  
v. 4. *Onde la colpa uscì la pena entrasse*  
St. 72.  
v. 8. — *à gl' Inghilesi tende.*  
— *e*  
— *anco a' Thedeschi tende.*  
St. 76.  
v. 8. *E nota il Mondocieco anco discopra.*  
St. 81.  
v. 8. *Di dignità, di maestà, d'orrore.*  
— *e*  
— *Ment'ei parlò di maestà, d'orrore.*  
St. 83.  
v. 3. *Se poi cede il maestro* —  
\* \*  
Le quali pur dopo difficil cura  
Fornite homai por si poteano in uso.  
\* E perche inteso havea, ch'entro à le mura  
Portata è vestivaglia al Popol chiusa,  
Acciò che dal silenzio, e dà l'oscura  
Notte non sia di novo egli deluso,  
Doppia le guardie ai più secreti passi,

- Onde si vien per alte rupi, e valli.  
\* — *ch'entro le mura.*  
E udito havendo ancor che grande schiera  
D' Arabi non lontana indi si posò,  
Ove una valle solitaria, e nera  
Nel suo riposo horror la tiene ascosa;  
La qual portar di notte ajuto spera  
Contra' l'ediziono à la Città bramosa  
Con violenza subita, e improvvisa,  
Di doppia gente prevenirla armata.  
CANTO NONO.  
St. 1.  
v. 3. *Nè cozzar còr il fato, o i gran decreti*  
v. 4. *Svalger poteate l'immutabil mente.*  
St. 2.  
v. 1. *Egli, che dà l'Effercizio* —  
St. 4.  
v. 8. *Ben fù due fiate* —  
St. 5.  
v. 1. *Mariprovata havendo* —  
St. 9.  
v. 3. — *mai si puote*  
St. 10.  
v. 4. *Oltraggi credi vendicare, e l'danno*  
St. 12.  
v. 8. *E tratta l'armi* —  
St. 13.  
v. 8. *Che l'volo de la fama arco precorre.*  
St. 16.  
v. 2. *De' suoi nemici* —  
St. 17.  
v. 3. — *vivace seno*  
St. 20.  
v. 8. *E com può meglio* —  
St. 24.  
v. 5. *Fuggono i Galli* —  
v. 7. *Entra con essi* —  
St. 28.  
v. 7. *Però che quel, cui di passato horror*  
v. 8. *La memoria non orni, è vile benore.*  
St. 32.  
v. 3. — *i à la ruina*  
St. 38.  
v. 2. *L' Homicida Pagan* —



- St. 41.  
v. 2. Cade sotto *Aligazelle* *Ottom* di spada  
St. 42.  
v. 7. ——— che quel *fugace*  
St. 47.  
v. 8. *Temeran* l'orme lor ———  
St. 50.  
v. 5. *Lasso* qui cose ———  
St. 57.  
v. 2. *Lagloria*, e l'oro di quà *gimso* ———  
St. 58.  
v. 4. Di lucido *adamante* ———  
v. 8. ——— à *turbar* venga il *Mondo*.  
St. 67.  
v. 1. ——— nel *dispettoso* petto  
St. 68.  
v. 1. ——— e già non meno  
St. 69.  
v. 2. *Ella* fù già ———  
St. 70.  
v. 4. *Pien* a tutti di *polve*, e immondo il *viso*  
v. 7. *Ma libero* del *fren* da se lo *scote*  
v. 8. *Calcitrando* il *destrier* con mille *rate*.  
St. 72. \*

*Quinci* uita l'una, e quindi l'altra, e folto  
Stuolo in mezzo s'addensa, e s'interpone.  
Ma già s'aprirà il giorno, e già disciolto  
Sera il forte *Argillan* di sua prigione.  
Ed arm'incerto il *frettoloso* avvolto,  
Quali il caso gli offerse di *triste*, di *buone*,  
Già sen veniva per emendar le *nozze*  
Colpe col merto di *novelle* prove.  
St. 75. Come *destrier*, che dà le *regie*  
(Cc.

- St. 78.  
v. 2. ——— una *crudel* percossa.  
c ——— così *crudel* percossa  
v. 6. ——— e scorse un *duro* gel per l'ossa  
v. 8. *Colmo* di *rabbia* ———  
St. 79.  
v. 4. ——— *Aldiaxel* *drinde* ———  
St. 83.  
v. 6. *Sue* *rote* il *tempo*, in che ———  
v. 7. *E colta* il *tempo* ———

- St. 84.  
v. 2. ——— fè *sue* *difese*  
v. 8. ——— ove egli errò l' *primiero*.  
St. 85.  
v. 1. *Soliman*, che combatte indi non *lunge*  
v. 2. A' *pie*, che l' *corridor* gli era *caduto*,  
v. 3. Se ben d' *intorno* a' *praca* *corona* il *punge*,  
v. 4. *Tosto* che l' *rischio* hà del *garzò* *caduto*,  
v. 5. *Spezza* repente il *cerchio*, e *corre*, e  
St. 87. (guinge  
v. 1. *Ma* come *vede* ———  
St. 88.  
v. 2. Già d'ogni *onta* *sicuro* anco fà *guerra*  
St. 93.  
v. 7. ——— e quindi d' *alto*  
v. 8. *Mira* i *piani* *sogetti*, e l' *dubbio* *assalto*.  
St. 94.  
v. 1. E come *prima* ———  
St. 95.  
v. 5. *Valle* è trà l' *Càpo*, e la *Cittade* *alpestra*  
e ——— *Valle* è trà l' *piano* ———  
v. 6. Che dal *Ponente* à *mezzo* *giorno* è *stesa*  
CANTO DECIMO.

- St. 1.  
v. 4. *Er* *imontò* ancorchè ———  
v. 8. *Pompa* *regal* nessun *vestigio* *serba*.  
St. 6.  
v. 6. L' *acerbo* *duol* de le *ferite* ———  
St. 7.  
v. 5. E in una *dubbia* ———  
v. 6. ——— e gli *occhi* al *fin* *compose*  
v. 8. Gl' *intendè* ne gli *orecchi* ———  
St. 9.  
v. 2. *Huom* *ch'è* d'età ———  
St. 11.  
v. 1. *Ma* perchè s'io m' *appongo* ———  
v. 5. ——— *fia* *presso* *accolto*  
St. 16.  
v. 2. ——— in *nuvole* *raccolto*  
v. 7. ——— dal *curvo* *seno*  
St. 17.  
v. 5. ——— l' *alma* *fi* *carca*  
St. 18.  
v. 5. ——— *ch'hai* d' *alto* *infuso*

- St. 19.  
v. 7. *Hò nome Ismeno* ———  
St. 21.  
v. 2. ——— *del Francesco impero.*  
c ——— *del Christiano impero*  
St. 23.  
v. 3. *E le reliquie sue* ———  
v. 6. ——— *e quegli alfin riprese*  
St. 24.  
v. 7. *Mai torca un sol mio passo* ———  
St. 25.  
v. 4. *E in quante* ———  
St. 26.  
v. 8. ——— *à un foco arder' hà visto.*  
St. 32. (aduna  
v. 3. *Per questa andrem dove il Re nostro*  
v. 4. *I più saggi al consiglio, e i più potenti,*  
v. 5. *Che contra il minacciar de la fortuna*  
v. 6. *Par che disperì homai, nò che paventi.*  
St. 33.  
v. 8. ——— *del sentiero oscuro.*  
St. 37.  
v. 5. ——— *in noi riposta*  
St. 38.  
v. 6. *In alcuni di Noi spirito invitto*  
St. 43.  
v. 3. *Mentre che in Campo* ———  
v. 4. ——— *e fu alta ventura*  
St. 44.  
v. 5. *Combat tremo ò buon Rè* ———  
v. 6. ——— *e quelle genti istesse*  
St. 48.  
v. 5. *Ma 'l Soldano sdegnato* ———  
v. 6. *Già non poteva homai tenax coperto*  
St. 51.  
v. 8. *Noi con Christiani* ———  
St. 52.  
v. 1. *La spada tien mentre così favella*  
v. 2. *Ne l'empia destra* ———  
St. 53.  
v. 4. *Mè sento il danno; assai temea di peggio*  
St. 59.  
v. 1. *E chiede poi che alcun di lor gli conti*  
v. 2. *De i lor non lunghi* ———

- St. 62.  
v. 3. *Vecchia fama per ver coirriceve. (Jasso.*  
v. 4. *Ma l'huomo vi formida; e'l ferro, e'l*  
———  
*L'huom vi sormonta, e'l duro ferro, e'l*  
St. 64. (Jasso.  
v. 5. *Eravi ciò* ———  
v. 6. ——— *à porge il mare*  
St. 66.  
v. 3. ——— *nevo penser m'invoglia*  
v. 8. *Squammato il cuojo* ———  
St. 67.  
v. 8. *In tal guisa ne parla* ———  
St. 69.  
v. 1. ——— *l'alto mio sdegno*  
v. 2. *Quando servire al mio piacer* ———  
St. 71.  
v. 4. ——— *con prove eccesse, e nove*  
\* St. 73. \*  
*Partimmo Noi quel giorno, e ignobil villa*  
\* *Hier albergo ci dte quinci vicino.*  
*Ma quando in oriente arde, e s'favilla*  
*La stella messaggera del mattino,*  
*Sovra l'uso mortal chiara, e tranquilla*  
*Voce per l'aria udimmo: ste alcammo*  
*O neghitosi anzi il diurno lampo,*  
\* *C'horà è d'huopo di voi nel vostro Campo.*  
\* ——— *quindi vicino*  
\* *C'horà d'huopo è di voi* ———  
St. 77. \*  
St. 73. *Così parlava, e l'Heremita &c.*  
\* St. 77. \*  
Queste tre Stanze furono levate da'  
Mls. e con esse terminava il presen-  
te Canto.  
Fatale è quel Rinaldo: ste, e iustate  
Le terre intorno, e i più riposti mari.  
Orè sotto altri segni il Sol la state  
Reca, e le brume, e i di torbidi, e ichiari.  
Qui qui (Dio qui lui chiede) il rimenate:  
Invitti senza lui son gli Aversari.  
Così ragiona, e ciascun altro insieme  
Suo i detti approva, e n'son còcorde fremo.  
Soltace il pio Goffredo: e non che spaccia  
A' luiche si richiami il Cavaliero;  
Ma volge à imodi, e come ciò si faccia  
Con

Con maggior dignità, dubbio il pensiero.

Sorge intanto la notte, e su la faccia

De la terra distende il velo nero.

Vansene gli altri, e dan le membra al sonno:

Mai suoi pensieri in lui dormir non ponno.

Al fin quando si specchia à la marina

L'Alba sorgente, e sparge dolce il gielos;

E che l'anima vaga, e pellegrina

E meno affissa al suo terrestre velo;

Goffredo homai dormendo i lumi inchina,

E con l'ali d'un sogno è alzato al Cielo.

Pargli in un puro, e candido sereno

Star si, di stelle, e d'orcosparso, e pieno.

St. 77.

v. 8. — chiamato vegna

St. 78.

v. 1. Qui dal soggetto vinto il saggio Piero

v. 2. Simpido tace, e l'cor ne l'alma faccia

v. 3. Troppo gran cose de l'Estense altero

v. 4. Valor ragiona, onde int'altro spiaccia.

v. 5. Sorge int'alto la notte, e l'velo nero (cia.

v. 6. Per l'aria spiega, e l'apia terra abbraccia.

v. 1. — e — Così ragiona l'Heremi-

(ta, e scaccia

v. 2. Ogni timor concetto del Guerriero.

v. 3. Indi Goffredo i Cavalieri abbraccia,

v. 4. Poi gli accomiata, e seco ritien Piero.

### CANTO DECIMO.

St. 1.

v. 1. Il Capitano —

St. 3.

v. 8. Lacura de la pompa e sacra, e pia.

St. 6.

v. 4. — in lor difesa armato

St. 7.

v. 5. O Duci, o Voi —

St. 11.

v. 6. — e in quelle Sponde

St. 12.

v. 4. — e i riti strani

St. 14.

v. 7. Indi con chiaro suon la voce spiega.

— e

v. 7. Indi giunte le mani, e l'capo chino

v. 8. Entra à l'Altare del Signor divino,

St. 16.

v. 5. — in lieto volto

St. 18.

v. 8. Lacheta notte del riposo amica,

St. 19.

v. 3. Nè le terre fendea

St. 22.

v. 3. Esponga sì, men degna

St. 26.

v. 8. Calce, e zolfo, e bitume —

St. 36.

v. 3. Argante grida in suon feroce, & alto.

— e

E dice Argante in suon —

St. 37.

v. 5. Già gli arieti —

St. 38.

v. 1. Madà quella gran mole è inzià rivolta

St. 44.

v. 4. — al loco, ove l'hà colto

St. 48.

v. 2. — ch'oscurorno il Cielo

St. 49.

v. 5. Ma quel che di Nicea fù già Tiranno

St. 50.

v. 6. Recideano le funi —

St. 52.

v. 1. E quivi canto —

St. 53.

v. 1. Ediceva, rivolto al buon Sigiero

v. 4. Costesto men grasso, e grande incarco

v. 7. — che qualche nobil opra

St. 56.

v. 3. Prendi persona tu —

St. 57.

v. 2. E cede il Campo —

St. 60.

v. 2. E parimente ancor nel piè fù punto

St. 61.

v. 5. Dunque favilla alemna in Voi non resta

St. 62.

v. 8. — che si vedeva à canto.

St. 66.

v. 5. Cotali uscir dà la tartarea porta.

St. 67.

- St. 67.  
v. 7. *Seco è Gualfo e Camillo, ed affrettado*  
v. 8. *Seco il corsor ne viene il buon Normado:*  
St. 76.  
v. 5. *E lontano venir —*  
v. 8. *Egli alzò tre fiate il grido al Cielo.*  
St. 80.  
v. 1. *L' basta, ch' offesa porta —*  
St. 82.  
v. 2. *E contrasti seguirno*  
St. 83.  
v. 8. *Sdriscita anch' essa —*  
St. 86.  
v. 5. *Ma il suon ne la Città —*

Questo Canto manca intieramente nella Edizione del Cavalcalupo, nella quale ciò, che in esso contiene, nel seguente Argomento ristretto si legge.

Essendo già fornite le macchine, Goffredo si apparecchia all' assalto; si cantano per consiglio di Pietro Eremita le litanie; vanno i Christiani all' assalto; nel principio procedono le loro cose assai felicemente. Poi ritirandosi Goffredo ferito, si muta la fortuna della guerra: Sono piagati quasi tutti i principali del Campo. Argante invita Solimano emulo suo, ad uscir fuori per lo rotto d' un muro. Escono, uccidono molti Christiani, spezzano le machine minori; la maggior torre è difesa da Tancredi. I due Pagani a preghi de' suoi si ritirano: Goffredo è medicato, torna all' assalto, fa gran prove. La notte divide la battaglia. Si rompono alla gran torre di legno, mentre è ricondotta indietro, alcune ruote già peste, e indebolite per le percosse ricevute, è puntellata: Goffredo vi lascia gente in guardia, e comanda che si racconti.

V. d. L.

- St. 1.  
v. 2. — *le faticose menti*  
St. 3.  
v. 1. — *e' l' forte Argante*  
v. 3. *Solì n' uscir —*  
St. 5.  
v. 4. *O' Dio ciascun del suo desir si face: — c*  
*O l' Huomo il suo voler suo Dio si face.*  
v. 5. *Dormono i Franchi, hor mezo estinti*  
v. 7. *La macchina ardevè — (mira*  
St. 8.  
v. 7. *Ma se tu cadi (il Ciel sì tristi anguri*  
v. 8. *Tolga) hor chi fia, che più discenda i*  
St. 9. ( *miri*  
v. 7. *Incominciò Clorinda —*  
St. 10.  
v. 4. *Ch' ombra maggior sonno più saldo al-*  
St. 11. ( *lette*  
v. 1. *Nè si tosto cadrà, poscia che tali*  
v. 2. *Destre, e tai menti —*  
v. 6. *Voci, e riempia tutta l' Asia il suono*  
St. 12.  
v. 7. *Non ricusar l' altro compagno i due,*  
v. 8. *On d' ei frà tanto ardere il terzo fue.*  
St. 17.  
v. 1. — *hor non vi spiaccia (da,*  
v. 2. *Ch' aspetti il partir vostro hora più tar-*  
v. 3. *Oltrach' esser potria che parte giaccia*  
v. 6. *Nel sonno all' hor la vigilante guarda.*  
v. 8. *Attende il tempo al grã fatto opportuno.*  
— c  
*Aspetta al suo partir tempo opportuno.*  
St. 18.  
v. 2. *D' oro, e di lucid' ostro, e l' armi altere,*  
v. 3. *E prende un' elmo non pò peso, e veste*  
v. 4. ( *Insaulo annunzio) d' armi horride, e*  
( *nere*  
v. 8. *Nudrilla infon ch' ella vagiava in culla.*  
St. 19.  
v. 5. *S' affligge, e per lo crim che raro, e biaco*  
St. 20.  
v. 1. *On d' ei le disse al fin —*  
v. 7. *Seguici poi tua voglia, o mio consiglio*  
O O St. 21.

- St. 21.  
 v. 3. Del Figliuol di Maria segue le legge,  
 v. 4. Che Tomaso lasciòvi, il Popol nero.  
 v. 5. Quivi Pagà fui schiavo, e fui trà prege  
 v. 6. Di Donne avolto in femmil mestiero.  
 v. 7. Per ministro mi diede il Re allamoglie  
 St. 22.  
 v. 2. Fosse d'Amor, di gelosia fù il cielo  
 v. 3. Nel tormentato petto  
 St. 23.  
 v. 2. — havea disinta  
 v. 7. Quivi sovente i' ingimocchia  
 St. 24.  
 v. 1. Ingravidò frà tanto, e sposò fuori  
 St. 25.  
 v. 2. — poco innanzi nata  
 St. 26.  
 v. 4. — gli estremi amplessi  
 St. 27.  
 v. 1. Se puro è questo cor, se sono intatte  
 v. 2. Queste mie membra —  
 v. 3. Non prego hor io per me —  
 St. 28.  
 v. 2. Togliesti del dragone —  
 v. 5. Per lei pregai, e impetra ti che ancella  
 St. 29.  
 v. 1. Io piangendo ti tolsi — (ta  
 v. 2. Fuor ti portai trà fròdi, e fori avvol-  
 v. 3. Tice lai dà ciascun, nè pur di questa  
 v. 4. Arte gentil sospizion fù tolta.  
 — e  
 Diedi sospizion, nè d'altra cosa  
 v. 5. Vomene sconosciuto —  
 v. 6. — horrida, e folta  
 St. 31.  
 v. 6. Sì come huom suol —  
 v. 7. Come del latte suo saria la belva  
 v. 8. T'i vide, ella si parte — e  
 Del suo latte, ella parte —  
 St. 32.  
 v. 2. Là ve prima eran dritti —  
 v. 3. E in un picciolo borgo al fin soggiorno  
 v. 4. Pressi, e celata ivi nutrir ti feci.  
 St. 33.  
 v. 5. Nella patria ractor la peregrina  
 v. 6. Vuadai i lùghi errori bebbi vaghezza.  
 — e  
 Da quella vita errante, e pellegrina  
 Ne la patria raccormi bebbi vaghezza.  
 v. 7. Viver di me signor, come l' interno  
 v. 8. Detta, e temprai al proprio foco il ver-  
 St. 34. (no.  
 v. 1. — onde son nato  
 v. 2. Te meco conducendo,  
 e Te menandone meco  
 v. 3. Ad un torrente giungo —  
 v. 8. Rompendo l' onda —  
 St. 35.  
 v. 4. In cerchio ella mi move  
 v. 5. — mà ti leva, e seconda  
 St. 36.  
 v. 2. M'haveale luci al cupo sonno ascese  
 v. 3. Veggio in sogno —  
 v. 5. Imperioso parla — (se  
 v. 6. Che faccia, come à Te la madre impo-  
 v. 7. Dar battesmo à l' infante —  
 St. 37.  
 v. 8. — non mi casse  
 St. 38.  
 v. 5. Fama, e terre acquistasti —  
 v. 8. Seguita io t' hò frà bellicose squadre.  
 St. 39.  
 v. 6. Che Clorinda sangiar dee —  
 v. 8. Disse, e poi sen andò —  
 St. 40.  
 v. 1. Senti dunque horà T'u —  
 v. 3. Non t'ò forse arduen che là sù spiaccia  
 v. 5. — Ah già ti piaccia.  
 — e  
 Ah quì ti piaccia  
 St. 41.  
 parmi, farmi, armi  
 v. 3. E che col latte tu de la nutrice  
 St. 42.  
 v. 4. I quai si vogliom seco al rischio esporre  
 St. 43.  
 v. 3. Ove di torre in guisa al Ciel t' è stolle  
 St. 44.

# VARIE LEZIONI.

289

- St. 44.  
v. 3. Corre, e vola Clorinda, e non è tarda  
v. 4. Al lei seguir la generosa Coppia

St. 45.  
v. 7. Già da tre lair il foco —

St. 47.  
v. 5. Pur ristretto a Compagni —

v. 6. Cede, e rivalge i passi —

St. 48.  
v. 1. Aperta è la gran porta —  
v. 3. Per potere i guerrier dà sì gran fasto  
v. 4. Raccorre, ove fortuna habbian scorda  
e — Ove al tornar —

v. 6. Diretto ad essi il Franco suol monda,  
v. 7. Ma gli, respinge Solimano, e chiude  
v. 8. Le porte Argäte, e sol Clorinda esclude.  
e — Mal furta, e scaccia Solimano, e

(chiude  
Tosto la porta, e sol Clorinda esclude.

St. 49.  
v. 1. Sola n' esclude lei —  
v. 6. Non s'era ch'ella con loro non fosse

St. 50.  
v. 2. Nell' inimico sangue —  
v. 4. — e morta esser fitenne  
v. 5. Pur veggendo ch' in essa alcun —

St. 51.  
v. 6. Egli quivi s'orgoglio è poco pria

St. 52.  
v. 8. — risponde e guerra, e morte

St. 53.  
v. 3. — i colpi finiti hor piemi, hor scarfi

St. 56.  
v. 7. Danfi co' pumi infelloniti, e crudi

\* St. 57. \*  
Clorinda il guerrier prese, e rilegollo  
Con le robuste braccia, e i fianchi strinse,  
E se ne scosse, e con la destra il collo  
Le prese, e col suo piede il pie le spinse.  
La fortissima Donna non diè crollo,  
E mal grado di lui da lui si scinse.  
Poi sia il ripiglia, ed ei seconda, e cede,  
Ch' atterrà lei col di lei sforzo crede.

Questa Stanza non si osserva che nell' esemplare di Parma in quarto del 1581., mà variata come segue.

v. 1. Clorinda il Guerrier prese, indi legollo

v. 2. Ben forte con le braccia i fianchi, e

St. 57. (strinse.  
v. 1. Tre volte ei poi la Donna afferra, e

(stringe  
e Mètre seco il Guerrier la Döna stringe

v. 2. Con le robuste braccia, in un istante

v. 6. Con molte piaghe e stanco, et anhelante  
St. 58.

v. 1. L' un l' altro mira —

St. 59.  
v. 6. — cessar alquanto

v. 8. Perché il nemico su gli si scoprisse.

St. 61.  
v. 2. Quel, ch' hò in costume —

v. 3. — contra ti vedi

St. 63.  
v. 3. Non s' acqueta ei però —

St. 65.  
v. 1. Segue egli la vittoria —

v. 8. Vivendo fù —

St. 66.  
v. 2. Tù, non al corpo, che più nulla pare

v. 4. — che la sua macchia lave

v. 7. Ch' al cor gli scende —

St. 67.  
v. 1. Non lontano di là —

v. 3. Quivi egli accorse —

v. 5. La man tremar senti —

v. 7. La vide, la conobbe —

St. 70.  
v. 3. E di sè la tirannide concede

v. 4. Al duol, che sorge —

St. 72.  
v. 1. Però che 'l Duce d' essi —

v. 5. E già lasciar non volle —

v. 8. E s' invia —

St. 77.  
v. 1. — e le mie cure

- v. 2. *Le reliquie del corpo e bello, e casto*  
 St. 78.  
 v. 1. *Verrò pur io là*  
 St. 79.  
 v. 8. *— l'esser con Voi mi lice.*  
 St. 82.  
 v. 7. *O non men che la man*  
 St. 84.  
 v. 1. *Portato al letto*  
 St. 85.  
 v. 6. *— al buon Pastore*  
 St. 87.  
 v. 4. *Drudo di Donna, e Donna à Dio ru-*  
 St. 89. (bella)  
 v. 4. *— de l'interna doglia*  
 St. 91.  
 v. 4. *L'orna, nè toglie*  
 e *— Orna, e non toglie*  
 v. 6. *Guance par che gl'asciugghi*  
 St. 92.  
 v. 4. *Di salir degna per pietà*  
 St. 94.  
 v. 6. *— e da man nobile scolpita*  
 St. 95.  
 v. 4. *Sovra vi spiega*  
 v. 5. *Ma come pria levar*  
 v. 6. *Nel giorno istesso*  
 St. 96.  
 v. 7. *O sasso amato tanto, amaro tanto,*  
 v. 8. *Che dentro hai lamia fiamma, e fuori*  
 St. 97. (il pianto)  
 v. 3. *Sento dal freddo tuo l'usate faci*  
 St. 98.  
 v. 8. *— amando moja.*  
 St. 99.  
 v. 3. *Se come errando vado*  
 v. 6. *Sia l'uno spirito, e l'altro*  
 v. 8. *O' (se sperar si lice)*  
 St. 100.  
 v. 1. *Ma variamente*  
 St. 102.  
 v. 5. *Che non feci, o non dissi*  
 v. 8. *Con l'imperio fremo*  
 St. 103.  
 v. 5. *Ma che potevo io più*  
 St. 105.  
 v. 6. *Tutto seguir gli effetti*  
**CANTO DECIMOTERZO.**  
 St. 1.  
 v. 7. *Onde contra Sion*  
 St. 6.  
 v. 6. *— e dargli il moto sale*  
 St. 12.  
 v. 6. *E homai sicura*  
 St. 17.  
 v. 1. *Il pio Goffredo intanto, il qual nò vo le*  
 St. 19.  
 v. 1. *— e misera, e smarrita*  
 St. 27.  
 v. 4. *— non tronchi, e schiansi*  
 St. 28.  
 v. 2. *De gli alti muri*  
 St. 30.  
 v. 5. *— il capitano conchuse*  
 St. 44.  
 v. 3. *Se b'è sospetta, o in parte anco s'accorge*  
 St. 45. (quiso)  
 v. 1. *Disse, e in quel punto al Cavalier con-*  
 v. 2. *Damille affetti il cor s'agghiaccia, e*  
 (tremar)  
 v. 3. *S'arruccia il crin, s'impallidisce il viso,*  
 v. 4. *Cade la spada, e l'manco è'n lui la tema.*  
 v. 6. *La vera Donna sua*  
 St. 55.  
 v. 2. *Mentre li raggi*  
 St. 58.  
 v. 3. *— à se nol panno*  
 St. 64.  
 v. 2. *— i miseri animali*  
 St. 65.  
 v. 7. *Et arde à noi costà — c*  
*Et arde il Sole à Noi —*  
 v. 8. *— hà l'Indo, o l'Ethiopa.*  
 St. 67.  
 v. 6. *Per se l'acque condur fà dal Giordano*  
 St. 75.  
 v. 7. *— e pare*  
 v. 8. *Ch' à terra caggia il Ciel còverso in ma-*  
 St. 76. (re).  
 v. 7. *E là vè in maggior fondo.*  
 L'Edi-

L'Edizione del Cavalcalupo in luogo di questo Canto ha l'Argomento, o sia Profa, che siegue appresso:

Ismeno il Mago, vedendo i Christiani senza macchine, pensa d'incantare il bosco, ond'essi non possano rifarne dell'altre. Si descrivono i suoi incanti; dà poi avviso al Rè di quanto habbia fatto; e gli predice, che tosto si congiungerà Marte col Sole in Leone, e per questa, & altre ragioni seguirà stagione oltre ogni usanza calda, e secca. Gli promette certissima vittoria, e il persuade a non combattere. Fuggono i Maestri delle macchine dal bosco, gl'incanti del quale non sono altro che delusioni. Molti Cavalieri tentano la ventura, tutti ritornano spaventati. Tancredi supera tutte l'apparenze, salvo l'ultima, dalla quale è vinto. Goffredo vuole esporri al pericolo, mà se ne rimane per consiglio dell'Eremita; sopraggiunge caldo intollerabile; si secca il rivo; sono avelenati i fonti; i Christiani languiscono; i Greci si fuggono dal Campo; molti Latini fan consiglio di partirsi, tutti universalmente accusano Goffredo, come ostinato, e sopravvenendo il Campo d'Egitto si mettono per vinti. Goffredo chiede nelle sue orazioni la pioggia al Signor Iddio, il quale riguarda con occhi benigni il Campo, e dice:

*Hor cominci novello ordin di cose,*

*E lor si volga in prospero, e beato.*

Cresce il humicello, pioviendo larghissimamente, e l'aere si tinfresca.

CANTO DECIMOQUARTO.

St. 1.

v. 1. Usciva già dal molle —

St. 13.

v. 2. *Te Rettor de le Squadre, e Capitano*

\* St. 14.

*Esso è diletto al Ciel; per lui s'attende  
Che un liço ordin d'Heroi l'Europa honorì;  
A'quai non pur si serba, ove il Pò s'ende;  
Perpetuo imperio, e non caduchi honorì;  
Mà il premio, ch' à virtù nuda si rende,  
Gli si debbono quì patine, & allori.  
T'alche regnar l'avventurosa prole  
Vedrà, sotto semiri, o sovra il Sole.*

St. 16.

v. 7. — e pronto, e pronto

v. 8. *A' la gratia di scendi, & al perdono.*

St. 17.

v. 8. *Opportuno à grand'uopo —*

\* St. 20.

Non si legge in alcuno degl'impressi.  
*Sorge, e non vuol Goffredo indugio porre  
Acid, ch' appresso il Ciel par che comandi.  
Manel suo padiglion fece raccorre  
De l' Hasti i Duci, e i Cavalier più grandi.  
Eciascum seco in un parer concorre,  
Che'l forte Errante à richiamar si mandi:  
Onde eletto è da lui, che à quel ne vada  
Carlo, che recò già l'estranea spada.*

St. 26.

v. 8. *E' tuo pensier ch'el giovine ritrova.*

St. 27.

v. 6. *Onde al buon Gueffola proposta aggra-*

St. 28.

(da

v. 1. *Veduto Ubaldo —*

St. 29.

v. 8. — e turba i detti.

St. 30.

v. 8. — *ciò che diravvi io l' dica.*

St. 32.

v. 3. *Drizzaro il lor viaggio —*

*e — Drizzaro il loro corso —*

St. 34.

v. 3. *Si sovra il Ren —*

*e — Sù'l Reno andar —*

v. 5. *Così ci ne vien —*

St. 35.

v. 4. *Terra in parsi incogniti —*

v. 5. *Disse, e che à lor —*

St. 36.



- St. 36.  
v. 2. *Spelonche* —  
St. 37.  
v. 2. *Profondità sotto quel rio* —  
v. 5. *Pur grandi d'acqua gravide caverne*  
v. 7. *Che scaturisca* — c  
*La qual rampolli*  
St. 42.  
v. 4. — *Cocito, e Flegetonte*  
St. 43.  
v. 5. *Ivi si spiega* —  
St. 47.  
v. 4. *Opre degne*  
St. 51.  
v. 1. *Hor direvvi di quel, che poscia occorre*  
St. 52.  
v. 2. — *e'l lungo affanno*  
St. 62.  
v. 2. *Vammantando fiorite verdi spoglie*  
v. 3. *Di gloria, e di virtù* —  
St. 63.  
v. 4. — *il Volgo appella*  
St. 73.  
v. 8. *Si troverà il periglio* —  
St. 76.  
v. 1. *Dentro è di mura* —  
St. 79.  
v. 5. — *e li menò dopo*  
Coi primi due versi della St. 51. rimane trocato questo Canto nella prima Edizione, fatta dal Malaspina, in quale peravventura ne epilogò il soggetto in queste poche righe: Segue come Armida riducesse Rinaldo a i suoi voleri, e dove lo conduceffe, e dove hora con lei si trova.

## CANTO DECIMOQUINTO.

Incomincia questo Canto nell' Edizione del Cavalcalupo dalla Stanza: La conca al lustro &c. che qui segue, la quale ivi si accoppia alla quarta, che or leggesi nel Poema, variata, come dal confronto può apparire.

- St. 4.  
v. 1. *La conca al lustro, & al cador somiglia*  
v. 2. *Perla, che pura, e mirida s'faville.*  
v. 3. *Vaghe la Donna, e le cortesi ciglia*  
v. 4. *Di ridente letizia havea tranquille.*  
v. 5. *La sua veste hor cerulea, ed hor vermi.*  
v. 6. *Appare, e si colora &c.* (glia)  
St. 6.  
v. 5. — *hor me v' appressa*  
v. 7. *Si lor parlò la Donna, e fù gradito,*  
v. 8. *E con gratie accettata il grande invito.*  
\* St. 7.  
Come la nobil coppia hebbe raccolta,  
Celer rallenta à la sua nave il morso;  
E siede in poppa al suo governo, e volta  
La tien la dove l'onde han maggior corso.  
Lachiuma, ch'arvolgea sì lunga, e folta  
Ver quella parte, ch'è contraria al dorso,  
Dispiega, e spande à l'aura, e l'aura come  
In vela suol curvando empie le chime.  
St. 7.  
v. 1. — *hà in se raccolta*  
v. 5. *Gonfia è il torrente sì* —  
v. 6. *I navigi portar* —  
St. 8.  
v. 2. *Portano al mar la vela d'ora i venti*  
\* St. 10.  
Restò Peluso indietro, & à mancina:  
La nave il corso avventuroso volse;  
E vide come il Nilo à la marina  
Per sette porte il gran tributo accolse.  
\* Vide à Canopo la Città vicina,  
Che dal gran Fondatore il nome tolse:  
E Faro, Isola già, che in alto lunge  
Dal Lito giacque, al lito hor si congiunge.  
\* Vide Canopo à la Città vicina.  
St. 14.  
v. 7. *Che vi sia che l'arresti, o che la segua*  
St. 15.  
v. 8. *Che l'ossa* —  
St. 17.  
v. 2. *Si lascia, e cospogliando Africa* —  
v. 5. *Passa il Regno di Barca, e scopre il suolo*  
St. 18.  
v. 2. *Pur radendo le piaggie à destra lassa*  
St. 19.

- St. 19.  
v. 1. Nel curvo lido —  
v. 2. Che d'ambi i lati del suo golfo hà un  
v. 7. Hor quivi addita — (monte.)

- St. 22.  
v. 1. Son già à lo stretto, ove frà terra inòda  
v. 2. L'Ocean, che d'Alcide opra si finse:  
v. 5. Frà mezzo il mar passovvi à forza, e  
St. 23. (l'onda)  
v. 4. E tanto di viaggio —  
v. 6. Seno, e s'impolfa —

- St. 24. (flutti.)  
v. 1. Più non si mostra homai trà gli altri  
e  
La gran Canaria homai trà gli altri  
v. 2. Nò appar, ne l'Hesperide vicine (flutti)

- St. 26.  
v. 5. ——— ancor coperto  
v. 8. O non tornovvi —  
St. 27.  
v. 8. Dimmi quai sian —  
St. 28.  
v. 8. Barbaro è di costume —

- \* St. 29.  
Dunque, replica Ubaldo, il sommo Sole,  
Che frà noi scese à illuminar le Carte,  
Raggio alcuno di se largir non vole  
A questa, che del Mondo si gran parte.  
Risponde: il Volgo misero, che cole  
Hor Dei bugiardi, e non hà civil arte,  
Fia rivolgendo gli anni anco ridotto  
Al vero culto, e nobilmente instrutto.

- St. 30.  
v. 3. Sarànno i mari hor senza nome, e i regni  
v. 4. Riposti, e ignoti al vostro Mondo illustri.  
St. 31.  
v. 8. Di Calpe angustii —

- \* St. 33. \*  
Cosi parlava, e le non corse strade  
Solca frà l'Occidente, e l'Mezzogiorno.  
Già son dove ogni stella sorge, e cade,  
\* E sempre gira egual la notte, e 'l giorno.  
Qui miete l'Anno le mature biade (no.  
Due volte, e doppio hà l'Verno il suo ritor-  
Vanno inanzi scerrendo, e già lor sorge

- Il Polo, cui l'Europa inqua non scorge.  
\* ——— ugual la notte al giorno.

- Miran quasi duo muvoli di molte  
Luci in un congregate, e in mezzo à quelle  
Girar con angustissime rivolte  
Due pigre, e brume, e picciolette stelle.  
E sovra lor di Croce in forma accolte  
Quattro più grandi luminoze, e belle.  
Eccovi i lumi opposti al freddo plaustro,  
Che qui segnano, disse, il Polo d'Austro.  
\* Miran duo merghi indi con l'ale molli  
Quasi radendo andar l'onda marina.  
La fatal Donna ai duo guerrier mostralli  
Per segno che la ripa è già vicina.  
Et ecco di lontano oscuri colli  
Scopron de l'humil terra peregrina.  
Lor nel petto un desio subito viene  
Di lasciar l'acque, e di calcar l'arene.

- \* Veggion duo merghi —  
St. 38. Carlo incomincia allhor &c.

- St. 33.  
v. 1. Così disse Ella —  
St. 35.  
v. 7. Quivi produr le terre —

- St. 38.  
v. 1. E Carlo incominciò —  
St. 39.  
v. 7. Ne serba dentro à l'ordine profondo  
v. 8. La gloria à Voide l'irrovato Mondo.  
St. 40.  
v. 7. E la memoria di tanti opre in breve  
v. 8. Ne gli abissi d'oblio tuffar si deve.

- \* St. 41. \*  
E questo ci vuol perche la gloria integra  
Del gran trovato il trovator poi n'aggia.  
Made l'oblivion tacita, e negra  
Ancor tempo verrà ch'altri la traggia:  
Di la spieghi volando per l'allegria  
Aura soave, che dal Sol s'irraggia.  
Quando ancor fia chi rimovelli, e cante  
La giusta guerra, e le fatiche sante.  
La Stanza, che segue non leggessi  
in alcuno Esemplare degli Stam-  
pati.  
E ciò sarà ne' Secoli maligni,

Che

Che per tutto sia svelto il mirso, e l'auros  
E muti languiran su l'Tebro i cigni,  
E in Arno, e in Mincio, e in Tara, & in  
(Metauro.

Solo frà i corni del gran Pò ferigni  
Hauranno i nidi più belli, che d'auro:  
Hauranno gli antri e l'acque, e l'ombra, e  
Oglarioso chi gli accoglie, e serba. (l'erba.  
\* Così dicendo, e tra scorrendo, il legno  
La fatal Duce à un promontorio accosta.  
Gl'ospitali Antropofagi il regno  
Han curvi, e quindi scisa è la gran casta  
Per l'inghissimo tratto incontra l'Isola,  
Al quale è l'Orsa d'Aquilone opposta:  
Benche talhor si pieghi alquanto, e torca  
Verso le parti, dove il Sol s'incorca.

\* Così dicendo, e tra scorrendo, il legno  
Giungon poi dove un fiume al mar con fina,  
Che tante dal gran vaso acque diffonde,  
Che l'eruleo color de la marina  
Segna un lungo sentier di torbide onde.  
Nè l'Danubio sì grande, o l'Pò dechina,  
\* Nè quel che l'fonte à l'un de' Poli asconde,  
\* Et à l'altro la foc: nè sì grande  
L'Eufrate, o l'Gange mai s'igon fia, e spade.

\* Nè quel, chi fonti —

\* Et à l'altro le foci —

Sette Isolette hà ne la bocca, e tiene  
Più suso una Provincia infra due corna,  
Ricca di pretiose argenteo vene,  
Ond' ella hà l'nome, e l' fiume à co n'adorna.  
La lunga spiaggiade le sasse arene  
Non è di borgo, o di castello adorna:  
Rare case, e disperse, e spesso scorti  
Son da lor fiumi e promontori, e porti.  
Venir dopo gran corso al sen, che detto  
Hà di San Giulian l'Ibero audace,  
Loco a' legni opportuno, se non che l'lesso  
Pieno di firti, e inavignabil giace.  
Si vólser curvi à un'improvviso obbietto,  
(E di Tifei, d'Enceladi ferace  
Curvi la Terra) horribili mugghianti  
Scopron sì l'ido i Paragon Giganti.  
Era in gemelli il Sol, quando più breve  
Qui l'Isola amotta, e i di maggiori a Numma.

Malà, vè il suo valor non si riceve,  
Verna stagion di tenebre, e di bruma.  
Scopron da lunge al finimonti di neve  
Carichi, ov'ellamau non si consuma.  
Poi trà lor chinsò il varco angusto appare,  
Che parte il mar del Sur da l'altro mare.

Spettacolo curvi al nostro Mondo ignoto  
\* Vider di strana, e d'incredibil caccia:  
Volare un pesce, un'altro girne à noto;  
Fugge il volante, il notatore il caccia:  
Ene l'ombra, che n'acqua, offerva il moto,  
Che quel s'fa in aria, e segue ogn'or la tracia;  
\* Finche quel, che non regge à volo il peso  
Per lungo spazio, in mar cadendo è preso.

\* — Et incredibil caccia

\* Sinchè quel —

Escon dal breve stretto ad Oceano  
Vasto, ed immenso, il qual co' veti hà tregua,  
Sich'onda pur non disingua il piano,  
Cui stabil calma, e quasi eterna adegna.  
Hor perche il corso, che da senno humano  
Retto non è, rapidamente segua,  
\* Spinge sempre soave, e sempre eguale  
Gl'avventurosi Erranti aura fatale.

\* Spinge sempre serena —

\* A destra è lungo tratto: e curvi è il Guiso,  
E col ricco Però l'anrea Castiglia.  
Ma la nave seguendo il manco lito  
Ver la terra anco ignota il camin piglia.  
E trova un mar sì d'Isole fornito.  
\* Che l'Egeo con le Cicladi somiglia:  
E già, dache lasciar l'arene libere,  
Eran dieci Albe scorse, e dieci sere.

\* — ed rui è Guiso

\* Che l'Egeo pien di Cicladi —

Loco è in quell'orme spiagge assai riposto:  
Porto con l'ari sue natura il rende.  
Sich'vail lido, e trà due corna alcoso  
Fà un'ampio seno: un'Isola il difende,  
Ch' à lui la fronte, e l'tergo al'onda hà op-  
(posto,  
Che vien da l'alto, e la respinge, e s'fende.  
Quinci, e quindi è gran rupe, e torreggianti  
Fan due gran scogli segno à i naufraganti.  
Tacciamo sotto i mar securi in pace:

Sevra

*Sovra hà di negre selve opaca scena,  
Contra pendente una spelunca giace,  
D'edere, e d'ombre, e di dolci acque ame-  
Fune non lega qui, nè col tenace (ne.  
Morso le fianche navi ancora frena.  
Qui invece de le vele, e de le sarte*

\* *Raccolse ella le chieme al vento sparte,  
\* ————— à l'aura sparte*

Con queste Stanze finisce il Canto pre-  
sente nella prima Edizione del Poe-  
ma, e le seguenti Stanze rifiutate non  
si leggono nei due Testi dell'Ingegne-  
ri, nè in alcun'altro de gl'impressi; e  
noi ad esse habbiamo assegnato il luo-  
go, come più probabile ci è paruto.

St. 42.

v. 3. *Due larghe corna —*

St. 44.

v. 2. *Che à quel gran monte —*

St. 45.

v. 7. *Ma quando vi arrivar —*

\* St. 47.

*Fermarsi à piè de l'alpe, infen che chiuso  
Fù da l'ombre notturne l'orizzonte.  
E i suoi splendori à pena hebbe disfuso  
Il Sol, de l'aurea luce eterno fonte,  
E ricco il ciel di rai, chiamò la fusa  
Gridar: già tempo è di salire il monte.  
Ma lor su'l cominciar l'erta attraversa  
Fera, serpendo horribile, e diversa.*

St. 47.

v. 6. *Rincominciar con voglie avido —*

St. 50.

v. 8. *L'ira, e l'natro orgoglio —*

St. 51.

v. 4. *Vari di moto, vari di sembiante*

St. 52.

v. 2. *— è che resista*

\* St. 54. \*

*Siede su'l lago, e imperioso i mari  
Vagheggiare i monti anpio palazzo adorno.  
Tramutar vede le stagioni, e in vari  
Volti sotto apparir la notte, e'l giorno.  
Egli è in statil riposo, e dà contrari  
Si gioja accresce al suo dolce soggiorno,  
Vol. I.*

*Come è soave il rimirar da terra  
Nave, che marcrucioso aggrira, e t'erra.  
Non hanno, sì l' despo gli affretta, e punge,  
Essi à tante vaghezze alcun riguardo;  
Poiche' l' Mostro custode appar da lunge  
Sù la gran porta imminacciovol guardo:  
D' Huomo è in lui quel di sopra, à cui cògnize  
Poscia d' fianchi in giù membra di pardo:  
Salvo che serpentina horribil coda  
Nel deretano suo ripiega, e snoda.*

*Con quella fere impetuoso, e crudo  
Si, che ne fende, e fora il ferro, e i marmi.  
Elmo non hà, non hà corazza, ò scudo,  
Che ne la puzza l'asscuri, e l'armi.  
Ma la velocitate al corpo ignudo,  
E la destrezza sua vaglion per armi.  
Tre dardi hà ne la destra, e la riorta  
Spada di fina tempra al fianco porta.*

*Contra gli armati duo sol con sì fatte  
Difese vien, nè l'orme in terra imprime;  
E correria sovra le spighe, intatte  
Lasciando lor le tremolanti cime;  
E porteria per mezzo il mar le ratte  
Piante sù l'onde tunido sublime  
Senza punto bagnarle. Hor come fue  
Vicin lanciò l'armi volanti sue.*

*Edi trè colpi i duo guerrier con esse  
Percosse: piagò l'haldo à mezzo il petto.  
Carlo non piagò già, però che resse  
Due punte, onde fu colto il forte elmetto.  
Quinci dintorno à lor teste, e riteffe  
Suoi cors fingiro, e fende à suo diletto.  
E sono spesso anco colpiti à un punto  
Che l'un la coda, e l'altro il ferro hà ginto.*

*Non, se fosser trà mille in mezzo accolti,  
Foran sì lor battuti petti, e i fianchi,  
Le carue tempie, i larghi homeri, e i volti,  
Come un sol gli cobatte, e gli hà già stanchi.  
Essi non mai cogliendo, e sempre colti  
Temon che indarno sparsò il vigor mäch.  
Giunger le spalle, e far costretti furo  
Ciascun col petto il tergo altrui sicuro.  
Contutto ciò per sì diverse strade  
Hor l'uno hor l'altro assale, e sì repente,  
E in ler de' colpi la tempesta cado*

Pp De

De le doppie armi sì grave, e frequente;  
 Ch'anno al parar più ch' al ferir le spade  
 Contutte l'arti de lo schermo intente.  
 E se nulla temenza han di morire,  
 N'han dubbio almen, nè scema il dubbio ar-  
 Ubaldo al fine argomentò con arte (dire.

Nova vincer la dubbia aspra contesa.  
 Il rotto scudo suo gitta indisperte,  
 Sì ch'abbia la sinistra atta à far presa.  
 Quando la coda poi, ch'incide, e parte  
 Le dure piastre è sovra lui discesa,  
 L'afferrasi, che'l Mostro à se non puote  
 Ritrarla, e ferma le velocitate.

L'una stringe la coda, e l'altra mano  
 Difende ambi duo lor da le percosse;  
 Che tentò'l Mostro di troncar, ma invano  
 Hor l'una, hor l'altra, inva s'itorse, e scosse.  
 Rotar non può, non gir da lor lontano  
 Nè da far resistenza have armi, ò posse:  
 Talche senza contrasti, e senza schermi  
 Fesse, e trafigge son le membra uermi.

Carlotrè volte à lui la spada immerse  
 Dove l'humano era al ferir consorte:  
 Et altrettante il capo, e più gli aperse;  
 E bastava assai meno à la sua morte.  
 Poi col compagno suo l'orme converse,  
 Già curata sua piaga, inver le porte.  
 E quando presso fur, lucido, e vago  
 Trasse allettando à la lor vista il lago.

St. 58. Quivi de' cibi pretiosi &c.

\* St. 56.

Tutta quell'acqua poscia insieme accolta  
 Mormorando sen v' à trà vaghe sponde:  
 E chi mira inzaghisce, e chi l'ascolta  
 Col dolce suono, e con le lucide onde.  
 E sovra ambe le rive è così folta  
 L'ombra, che scende in lor da verdi fronde,  
 E così alta l'erba ivi s'estolle,  
 Che seggie esser non può più fresco, e molle.

St. 56.

v. 8. L'herbetta, e vis' à seggio fresco, e mol-  
 St. 57. (le.

v. 7. Cori n'andrem —

\* St. 59.

Ladole v'ista de le due sì belle

Ignude inteneri que' fieri petti;  
 Si che fermarsi s' à riguardarle, & elle  
 Seguiàn' oltre, ingegnando, i lor diletti:  
 Scoprendo alcuna adhor adhor di quelle  
 Parti secrete, che più gli occhi alletti.  
 Una al fin n' esce, e tutte, e senza velo  
 Spiega le nude sue bellezze al Cielo.

St. 63.

v. 1. — e qui è il rifloro

St. 66.

v. 8. Tuffarsi, la repulsa à lor sì spiaghe.

## CANTO DECIMOSESTO.

St. 1.

v. 2. Centro di lui —

St. 3.

v. 8. Estranio arnese —

St. 5.

v. 6. Sono di nova strage —

St. 8.

v. 2. Scherza, e con flusso ambiguo —

St. 9.

v. 4. Fior vari, arbor difforni —

v. 7. — acquista à l'opre

St. 10.

v. 5. — è de l'industria offetto

St. 13.

v. 8. E fermar lor sussurro —

St. 14.

v. 5. — men vergognosa

St. 15.

v. 1. Così d'legna al d'legnar d'un giorno

St. 17.

v. 6. — à pargli di vedere (go

v. 7. Vide pur certo Armida, e inferme il Va-

v. 8. Sederfi à l'ombra incontra un chiaro

St. 18.

(lago.

v. 3. Languida sembra —

St. 21.

v. 5. — l'idolo vero

v. 7. — la maraviglia appino

St. 22.

v. 8. Vagheggiar puoi —

St. 25.

v. 3. Sorrisi, parolette —

St. 27.

- St. 27.  
v. 5. Mà poiche volta —  
St. 30.  
v. 1. Egli tosto à lo scudo —  
v. 5. E' l'ferro, e' l'ferro —  
St. 31.  
v. 6. Guardando à terra —  
v. 7. Si celerebbe —  
St. 34.  
v. 8. Pompe di servitù misere insegne.  
——e  
Pöpe di vil servaggio adorne insegne.  
St. 35.  
v. 5. E prima sospetto, poi si fù accorta  
v. 7. E' l'vide (ahi dura viffa)  
St. 36.  
v. 6. Forza e saver del suo saver maggiore  
St. 39.  
v. 1. — e schernita in abbandono  
v. 3. E col pietoso pianto adorna il dono  
St. 40.  
v. 2. Parte teco di me —  
v. 3. O' prendi l'una, ò lascia l'altra —  
St. 41.  
Disfegli Ubaldo allhor: già non conviène,  
Che d'aspettar colei, Signor, ricusi:  
Di beltà armata, e de' suoi preghi hor viene  
Nel pianto amaro dolcemente infusi.  
Qual più forte di Te, se le Sirene  
Vedendo, O' ascoltando à vincer t'usi?  
Così razion pacifica Reina  
De' sensi falsi, e se medesima affina.  
Dolcemente nel pianto amaro infusi.  
St. 41. Allhor ristette il Cavaliero &c.  
St. 41.  
v. 4. — come dogliosa  
v. 8. Furtivo volge, e ritenuto, e tardo.  
St. 42.  
v. 2. Altamente la voce —  
v. 4. — in varii modi  
v. 8. — ove la voce imprima.  
——e  
——ove le voci imprima.  
St. 44.  
v. 4. Odiài tue nel niego, odiài te stessa

- v. 5. Pagana nacqui —  
v. 6. — il Christian nome oppresso  
v. 7. Lo persequi —  
St. 45. (re,  
v. 3. Te schernito ingannai nel nostro amo-  
v. 4. Crudele scherno certo, e crudo inganno  
v. 5. Di Vergine regal cogliere il fiore,  
v. 6. E de le sue bellezze esser tiranno  
v. 8. Negate, haver —  
St. 46.  
v. 6. Frà i pianti, e frà le morti, anch'ioi'  
v. 7. Struggi mia fede — (affretto,  
St. 53.  
v. 6. T' hazò ognhor —  
St. 55.  
v. 4. Spero un giorno vederti anco più lieta.  
v. 5. Ella menar' egli ancor —  
v. 8. Torva riguarda —  
St. 56.  
v. 1. Nè à te Padre è Bertoldo —  
v. 2. Del sangue Latin tu —  
St. 57.  
v. 1. — ò quai ridicò  
St. 59.  
v. 1. Frà i cadaveri avolto egro, e languente  
v. 2. Là mi darai le pene —  
v. 3. Con fredda lingua chiamerai sovente  
v. 4. Per nome indarna Armida: udir te spe-  
St. 61. (ro.  
v. 8. — e' l' lido à lui si ceta.  
St. 64.  
v. 4. — e mori neghito sa à l'ire  
St. 68.  
v. 6. — nè ben l'aura anco è gioconda.  
St. 74.  
v. 1. Così risoffe —  
——e Così conchiude. —  
CANTO DECIMOSETTIMO.  
St. 2.  
v. 5. Lasciando Egitto, e la sua Regia altera  
——e  
Lasciando Menfi, ov'è sua Regia —  
St. 3.  
v. 1. Musa quale stagion, qual rui fosse  
v. 4. — e quale amica gente  
Pp 2 v. 6.

- v. 6. *Le forze, i Regni* —  
St. 4.
- v. 6. *Chi n' hà lo scettro* —
- v. 8. — *e i Tolomei dopoi.*  
St. 5.
- v. 5. *E passa dentro* —
- v. 6. — *sovra à Siene*  
St. 6.
- v. 4. — *che Mauritano appare*
- v. 7. *Ne l'arti regie, e militari esperto*
- v. 8. *Non di fortuna è Re più che d'armeto.*  
St. 13.
- v. 4. *Spade larghe* —  
St. 15.
- v. 1. — *passò la gente*
- v. 2. — *il verde piano*
- v. 7. *E di furtrivi agnati* —  
St. 16.
- v. 4. — *mà i titoli il fan chiaro*
- v. 7. *E da gli agi* —  
St. 17.
- v. 3. *Chi crederia* —
- v. 5. — *emula appare*  
St. 20.
- v. 1. *Dirietro ad essi apparsero* —
- v. 7. *Che in quella ricca fabrica — e —  
Che trà i fiori odorifera*  
St. 21.
- v. 7. *Han voce femminil, breve statura*  
St. 24.
- v. 6. *Re l'uno, e l'altro di Macon seguace*  
St. 27.
- v. 1. *E' questo il Re di Sarmacante* —  
St. 28.
- v. 3. *Che di serpente* —  
St. 29.
- v. 3. *Che con regal mercè* —  
St. 32.
- v. 1. *Ma Duce è un Prence Armeno* —  
St. 36.
- v. 1. *Così sen v'è co' scesi* —
- v. 7. *Vince senza pugnar, de' vinti suoi*
- v. 8. *Non sapendo trionfa: hor che fia poi?*  
\* St. 37. \*
- Che sarà poi, quando del doghe rise*
- Spiegghi i tesori, e de' begli occhi i lampi?*  
*Chi non sarà dal suo parlar conquiso?*  
*Chi sia, che à quei suoi vezzi invutto scāpi?*  
*Quand' ella armata di pietate il viso*  
*Oppugni l'Alme, e intorno ai cor i accampie*  
*Quand' ella adopri fulminando in feme*  
*Le macchine d'Amor diletto, e speme.*
- St. 37. *Ma poich' ella è passata &c.*  
St. 38.
- v. 2. *Giunge la testa, il Re* —
- v. 5. *Sovra Goffredo, e 'l Campo à lui sog-*
- v. 6. *Portane l'ira mia vendicatrice. (Getto*  
St. 43.
- Impiegarmi — parmi — armi —*
- v. 5. *Uf! l'arte regal* —  
St. 46.
- v. 3. *Questa è il crudel, ond' aspramente fui*  
St. 49.
- v. 2. *Adrasso fge in lei* —
- v. 4. *Nel barbaro ladrone* —
- v. 7. — *ministro sono*
- v. 7. *Che piaga di tua mano, ò di tuo strale*
- v. 8. *Uccidendo sarebbe anco vitale*  
\* St. 50. \*
- Quanto, oh quanto l'inganni, ò vuoi severa,*  
*O' vuoi clemente dar pena, ò perdono.*  
*Clementissima sei dolce guerriera,*  
*S' uccidi tu: chiami castigo il dono.*  
*Per l'altrui ferro il tuo nemico pera:*  
*Atto dell'ira tua ministro io sono.*  
*Il capo io troncherò di quel Rinaldo,*  
*Benche di alpro fosse, ò ferro saldo.*
- St. 50. *Lo sterparogli il core &c.*  
St. 51.
- v. 6. *Dimostrando la destra* —  
St. 55.
- v. 5. — *n'è disparito il lume*  
St. 56.
- v. 1. *Quinci i tre Cavalier sull' lito spose*
- v. 7. *Né d' Huomo, ò di destriero appajon l'*  
(arme.
- St. 64.
- v. 5. *Ben vide il Mago veglio* —  
St. 65.
- v. 6. *Sia sferza, e sprone quel, ch'ia ti dipin-*  
(go.  
St. 66.

- St. 66.  
v. 5. Vedeasi del Roman sangue vetusto.  
St. 69.  
v. 2. — ei par che guati  
St. 71.  
v. 6. — haver fortuna rea —  
St. 75.  
v. 7. E dopo un corso —  
St. 77.  
v. 2. Di Beatrice sua —  
St. 79.  
v. 2. C'hor l'è al fianco Azzo quinto —  
St. 80.  
v. 7. — già tutta in zombra  
St. 81.  
v. 8. — ne le matie faville  
St. 83.  
v. 4. Prendila, il mago, —  
v. 5. Gli disse, e in pro —  
St. 84.  
v. 7. Ma lor s'effriva il Mago —  
St. 86.  
v. 1. — per l'ombra nera  
St. 87.  
v. 1. E come traito hò fuor dal fosco seno  
St. 89.  
v. 7. — qual più saggio finoma  
St. 90.  
v. 4. Povero fia d'illustri spirti —  
v. 5. Questo fia tal —  
v. 8. — gemma suprema.  
St. 91.  
v. 2. Di guerra i segni —  
— c Di guerra indisiij  
St. 92.  
v. 1. De la matura età non sien men degni  
v. 2. E pregi, e l'opre sue più mansuete  
v. 3. Servar le sue Città —  
v. 4. — libere, e liete  
v. 6. Sparger semi di pace, e di quiete  
v. 7. Partir con giusta man le pene, e i premi  
v. 8. E mirar lunge —  
\* St. 93. \*  
Così n'andaro insin ch'al sol novello  
Mille tende poteano homai vedere :

- E spettacolo in cima altero, e bello  
Faceva il tremolar delle bandiere.  
\* Quel, che scortigli havea, sublime angello  
\* Non rivolo ver le celesti sfere;  
Magi di scese, e del fatal Campione  
\* Porò sù l'elmo, ove il cimier si pone.  
\* Scortì sempre gli havea sublime an-  
\* Che non tornò — (gello)  
\* Porò ne l'elmo —  
E qui s'affisse, e qui immobil divenne  
(Mirabil mostro) un gran cimier d'argento.  
Ma par ch'al volo apparecchiarsi accenne,  
Par che del Cielo ancor habbia talento:  
In cot'atto l'argentate penne  
Dispiega, e tien lo sguardo al sole intento.  
Conosco è Rinaldo, e già precorre  
La fama, e certo poscia il nunzio corre.  
Queste Sanze nelle due Edizioni fatte  
dall'Ingegneri seguono la St. 92., e  
con esse compresi il Canto; ma nell'  
Edizione d'Erasmo Viofio in Parma  
del 1581. in quarto son frammezzo  
le Stanze 95. e 96. ma la prima è in-  
tieramente mutata, e la seconda va-  
riata, come segue.  
Da lunge il tremolar de le bandiere  
Parea à mirar spettacol vago, e bello;  
E le cose più chiare ancor apparere  
Cominciavano a i rai del sol novello;  
Quando calar da le superne sfere  
Di forma tal ecco improvviso angello,  
Qual scese in Ida Giove, e del Campione  
Posar sù l'elmo, ove il cimier si pone.  
v. 1. Quivi ei s'affisse —  
v. 5. In cot'atto ogn'hor l'argenteo penne  
v. 7. Questa il Ciel (disse il Vecchio) altera  
(insegnò)  
v. 8. Dona ài posteri tuoi, di lor ben degn.  
**CANTO DECIMOTTAVO.**  
St. 2.  
v. 7. En danno —  
St. 3.  
v. 3. Qual si sia la cagione —  
v. 5. Nè v'è chi legno di troncar —



- St. 4.  
v. 2. Co' brevi detti al rischio, à la fatica  
St. 5.  
v. 5. Non saria già —  
v. 8. Trionfando n' andasse —  
St. 8.  
v. 7. Perdon richiedi riverente —  
St. 9.  
v. 1. Così gli disse, e quel —  
St. 10.  
v. 1. Quivi al bosco t'invia —  
St. 19.  
v. 8. — trapassante, e cheto.  
St. 28.  
v. 1. E cominciar costor —  
St. 29.  
v. 8. Un dolcissimo tuono —  
St. 35.  
v. 5. — e tornò oscura  
St. 36.  
v. 5. Raddoppia i colpi —  
St. 38.  
v. 3. Non d'incanti terribile, non lieta  
St. 39.  
v. 6. — venerabile, e severo  
St. 43.  
v. 8. — dal lanciato ardore.  
St. 44.  
v. 1. Si commette la mole —  
St. 47.  
v. 2. Rinforzano le torri —  
St. 54.  
v. 8. — men deve esser fornito.  
St. 65.  
v. 1. — de' Pagan già lenta  
St. 71.  
v. 6. Che da se loro à suo poter rimova.  
St. 72.  
v. 2. — di se degno non era  
v. 8. — erual provar l'assalto.  
St. 75.  
v. 3. Emaneggiolla con braccio sì saldo  
St. 81.  
v. 6. Havea già in pronto —

- St. 98.  
v. 3. Un picciol ponte —  
St. 101.  
v. 3. E risonarne i monti —  
**CANTO DECIMONONO**  
St. 1.  
v. 6. — frà gli inimici avolto  
St. 4.  
v. 4. Che frettolosa ti parrà —  
St. 7.  
v. 3. — pensade l'ire  
St. 11.  
v. 6. Per avventarsi —  
St. 31.  
v. 2. — ond'è il gran Tempia  
St. 33.  
v. 7. — mà saldo, e forte  
St. 40.  
v. 6. — non vivo più, nè regno  
St. 42.  
v. 8. Dove appressar vede l'horribil mazza.  
St. 43.  
v. 4. Corre, e spezza —  
St. 46.  
v. 3. — oprar non giova  
v. 5. Ma grande aita —  
St. 47.  
v. 4. Ritrae la greggia —  
St. 54.  
v. 2. — nè la Cistade han presa  
v. 8. — al fin perdran la guerra.  
St. 76.  
v. 2. Mille ripensa —  
St. 77.  
v. 4. Ove traean genti sì varie —  
St. 85.  
v. 5. Di scherzar fà sembianza —  
St. 95.  
v. 1. Vistommi poi spesso —  
St. 99.  
v. 2. Molti di per la tema, in me risorse  
St. 102.  
v. 2. Calle cercando e più sicuro, e corto  
St. 106.  
v. 5. Ohimè de' gli occhi già sì dolci, e rei  
v. 6.

v. 6. Ov'è la fiamma, ov'è il bel lume ascoso?

St. 110.

v. 5. — che vò venirme insieme

St. 115.

v. 7. — perchè non vofse allhora

St. 118.

v. 6. Puote anco al Cielo

St. 126.

v. 6. — il fin qui detto è poco.

St. 128.

v. 4. Quel, ch'è là dentro —

St. 131.

v. 3. Non che l'arme, e le forze, e sarà dome

CANTO VIGESIMO.

St. 3.

v. 1. Ben s' avifaro —

St. 4.

v. 4. Vuol che si tentin gl'inimici —

St. 8.

v. 1. Ma non lunze sen vò —

St. 9.

v. 5. Egli à destra s'alluoga —

St. 14.

v. 6. Popolo hor si raccoglie —

St. 18.

v. 7. Non saprei dir se Franca —

St. 23.

v. 8. Effer tutti dovean votati, e scarchi.

St. 49.

v. 4. Et tuttavia gli fende l'armi, e smaglia

St. 53.

v. 4. Giravan poi de gl'inimici —

St. 56.

v. 4. Che d'emulo furor —

v. 8. Che quindi —

St. 62.

v. 6. Ella stessa in l'arco —

St. 68.

v. 7. Che frannicchia, e china à terra l'ala

St. 72.

v. 2. Riordina le Squadre —

St. 74.

v. 1. Stette attento quasi —

v. 4. A far nel Campo il suo valor palese

St. 78.

v. 8. Come la spada del Pagan —

St. 85.

v. 1. Egli sen viene —

St. 88.

v. 3. Lo stuol, ch'imanzi osava, hor tanto

St. 89.

(teme

v. 7. Ond'egli cade —

St. 91.

v. 7. Ma non già il guarda —

St. 96.

v. 4. Che de' colpi d'amor segno sol era

St. 97.

v. 1. Che farà nel gran caso —

St. 98.

v. 3. Tal che non sostien lei —

St. 102.

v. 6. — hor via facciamo

St. 105.

v. 8. Ma non segnon —

St. 107.

v. 8. — se non se altero, e grande.

St. 109.

v. 7. Hor se' tu quel —

St. 114.

v. 3. Come il Leon si sferza.

St. 115.

v. 5. E tante le percosse —

v. 6. Dell'Italico fur —

St. 119.

v. 8. Che le spalle —

St. 125.

v. 4. Se sol da Voi posso —

St. 127.

v. 4. Tanto vicina à l'estrema sua sorte

St. 132.

v. 1. Certo è scorno; il suo honor —

v. 8. — non mi fia odiosa

St. 137.

v. 2. Che à terra vede —

St. 140.

v. 2. Picciol'avanza del gran Campo —

St. 141.

v. 4. Si chiaro il suon —

St. 144.

v. 6. Venne al Tempio. —

GIUNTA ALLE VARIE LEZIONI TRATTA DALLA  
TAVOLA COMPILATA DAL P. TOMMASOMARIA  
ALFANI, ED ANNESSA ALLA GERUSALEMME  
STAMPATA IN NAPOLI PER FELICE MOSCA  
DEL 1619 In 12.

In alcuni pochi luoghi havendo Noi ritrovate queste Lezioni uniformi a quelle, che son nel Testo della Gerusalemme da Noi seguito, abbi-amo in lor vece sostituite le Lezioni dell' Esemplare medesimo di Napoli diverse dalle nostre.

CANTO PRIMO.

- |  |   |
|--|---|
| <p style="text-align: right;">St. 1.</p> <p>v. 8. Segni ritenne —</p> <p style="text-align: right;">St. 17.</p> <p>v. 8. D'occhi abbagliato, e attonito —</p> <p style="text-align: right;">St. 30.</p> <p>v. 4. E in mezzo l' eseguire —</p> <p>v. 5. Reco ad un'altra —</p> <p style="text-align: right;">St. 35.</p> <p>v. 8. Passar distinti Cavalieri, e i Fanti.</p> <p style="text-align: right;">St. 36.</p> <p>v. 7. Tolto da suoi tesori —</p> <p style="text-align: right;">St. 38.</p> <p>v. 6. Ch'è principe nato di quelle genti</p> <p style="text-align: right;">St. 39.</p> <p>v. 1. — che de' dromi</p> <p>v. 5. De la Città d'Orange —</p> <p>v. 8. — non m'enne l'arme scaltro.</p> <p style="text-align: right;">St. 43.</p> <p>v. 2. Chetrà Franchi, e Germani —</p> <p style="text-align: right;">St. 48.</p> <p>v. 7. E sempre hà nel presente</p> <p style="text-align: right;">St. 51.</p> <p>v. 1. Tatin regge la squadra —</p> <p>Dove si deve avvertire, che le migilori Edizioni hanno Tatin, altre hanno Latin.</p> | <p style="text-align: right;">St. 53.</p> <p>v. 5. E di virilità —</p> <p style="text-align: right;">St. 54.</p> <p>v. 1. — e propri fregi</p> <p style="text-align: right;">St. 61.</p> <p>v. 2. — ed ha Raimondo innanti</p> <p>E così in alcune Edizioni si legge sempre innanti per avanti, onde è inutile il replicarlo.</p> <p style="text-align: right;">St. 63.</p> <p>v. 2. Già s'accampò —</p> <p style="text-align: right;">e — Già Capitano —</p> <p>Hanno alcuni Esemplari, dovendo leggerli Già Capaneo, il quale fu un Uomo di statura molto grande, e di smisurate forze, che salito su le mura di Tebe, su da' sassi, gittati in gran copia da' Tebani, respinto: di cui Dante fa parola nella Cantica dell' Inferno al Canto XIV.</p> <p style="text-align: right;">St. 68.</p> <p>v. 8. Sin da' paezi —</p> <p style="text-align: right;">St. 70.</p> <p>v. 4. E per ragion di patto anco è dovuto</p> <p style="text-align: right;">St. 78.</p> <p>v. 2. — per dirette strade</p> <p style="text-align: right;">St. 79.</p> <p>v. 3. Sì che non s'apre ormai —</p> <p style="text-align: right;">St. 87</p> |
|--|---|

GIUNTA ALLE VARIE LEZIONI.

303

- St. 87.  
v. 6. — ai morti fieno  
St. 89.  
v. 6. Ove il Franco si pasca —  
St. 90.  
v. 6. D' altri ripari —  
**CANTO SECONDO.**  
St. 1.  
v. 6. — Pluton spaventa  
St. 4.  
v. 1. — ne vengo del periglio  
St. 9.  
v. 5. Ch' incerta fama —  
St. 10.  
v. 6. — ma non s' oppone  
St. 18.  
v. 5. Non so ben dir —  
St. 21.  
v. 3. Narra ( le disse )  
St. 40.  
v. 4. — ed allentogli il corso  
St. 44.  
v. 2. Breve, ma appieno.  
Così legge il Beni.  
St. 51.  
v. 1. Dunque tutto —  
St. 67.  
v. 7. Ben gioco di fortuna —  
St. 72.  
v. 6. Per Voi la vita esporre si prepara  
St. 76.  
v. 5. O non potranno poi —  
St. 78.  
v. 1. — ancor rifiuti  
St. 83.  
v. 8. Soavemente gli ammolisce —  
St. 87.  
v. 4. Ne l' unirci —  
St. 89.  
v. 4. Via più di prima il dispettoso —  
v. 7. Tua sia elezione —  
St. 93.  
Le migliori Edizioni hanno:  
v. 2. L'elise, e' l' pomo le fè gemmato,  
(e d'oro;

Ma la Crusca scrive *Elfa*, — e *Elfa*  
quel ferro intorno alla manica del-  
la spada, che difende la ma-  
no.

- St. 94.  
v. 5. Ch' uopo di mia presenza —  
**CANTO TERZO.**  
St. 13.  
v. 3. Ma in alta parte —  
St. 16.  
v. 6. Ecce da le nubi acceso foco  
St. 23.  
v. 6. — da lei pace ei non impetra  
St. 44.  
v. 2. Ne di Corban robusto —  
St. 55.  
v. 2. Di pari altezza —  
St. 58.  
v. 7. — che nel purpureo manto  
St. 69.  
v. 5. — che 'l Volgo appellar Morte

**CANTO QUARTO.**

- St. 5.  
v. 7. E novi mostri —  
St. 39.  
v. 3. — o in guerra dome  
St. 57.  
v. 1. Disse ch' Aronte aveva —  
St. 73.  
v. 6. — hor perche tanto indugi?  
— e  
v. 6. Ch' all' or non s' apra —  
Cioè all' oro: ma tutte le buone Edi-  
zioni fin' ora da Noi osservate han-  
no: ch' a lor  
St. 78.  
v. 4. Se tragge avanti —  
v. 5. O Germano, o Signor —  
St. 81.  
v. 1. Abi non sia ver —  
St. 87.  
v. 4. — atto, e sembiante  
St. 93.  
v. 3. In farsa ogni suo stato —

Vogliono alcuni che si debba scrivere coll' *s*, cioè *pone in forse*, e non col *z*: dell' uno, e dell' altro modo in buoni testi si osserva.

## CANTO QUINTO.

St. 11.

v. 8. O segua poscia Armida, o teo stia?  
Coll' interrogativo, e così si vuole spiegato dall' Autore. In pochi si osserva.

St. 17.

v. 2. Dunque l'oro, o'l dominio——

St. 23.

v. 8. Chiama temerità, pazzia, e furore.

St. 26.

v. 4. La lingua nel velen——

St. 43.

v. 4. A le carceri vilis avvinco trarmi  
e così—— v. 2. imprigionarmi,  
e—— v. 6. armi——

St. 45.

v. 1. —— i neri spiriti, e'l core

St. 58.

v. 5. Ben mi offro di provar——

St. 59.

v. 5. Tacque, e dice Goffredo——

St. 78.

v. 6. Nè consiglio d' Huom saggio——

St. 80.

v. 2. Aspettar l'ombra——

St. 85.

v. 1. Chi di là giunga, chi di quà——

St. 90.

v. 7. Superaste: e Voi dunque ora semete

v. 8. De la fame i disagi, e de la sete?

## CANTO SESTO.

St. 1.

v. 6. Di guerra verso d' Aquilon——

St. 20.

v. 4. Si mostrano i minor——

v. 8. Così gli disse——

St. 23.

v. 8. Cb' ancor——

St. 36.

v. 4. —— che calpestato giace

St. 37.

v. 8. —— e fra le selve.

St. 38.

v. 4. Si come strida——

St. 39.

v. 5. Hor qui Febo rinforza——

St. 43.

v. 6. —— e in lui fere anco

St. 44.

v. 8. Ferito ov'è la spalla——

St. 46.

v. 7. Si spesso, e vario fere, e con tal possa

v. 8. Che nè v'ha schermo, che resistere possa.

St. 60.

v. 2. In tale stato e che sperar——

St. 61.

v. 6. Cercando gio fra quelle——

e——gia pur si legge.

St. 62.

v. 6. In fin che poi——

St. 74.

v. 3. —— al tuo dolor fidoglia

St. 77.

v. 2. Enell'opre, ch'ei fece——

St. 82.

v. 4. E'l femminil honor——

St. 84.

v. 5. E sosterria de la nemica——

St. 109.

v. 8. La stanchezza obliar fece——

## CANTO SETTIMO.

St. 20.

v. 1. E dicea piangendo——

St. 32.

v. 5. Entra pur dentro a la vietata soglia

St. 35.

v. 8. S'altro da quel, ch'io soglio——

St. 44.

v. 1. Indi al ponte rifugge——

St. 45.

v. 5. Sul liminar d' un uscio——

St. 47.

v. 4. Colla rinchiuso——

St. 48.

v. 8. Leve perdita fia——

St. 53.

- St. 53.  
v. 8. — e l'aria, o l' ombre —  
St. 63.  
v. 3. Schirino gli altri pur mortali affanni  
St. 64.  
v. 3. D' Enrico Imperator —  
Ma in una, o due Edizioni.  
St. 67.  
v. 4. — e l' buon Rosmondo  
St. 69.  
v. 6. A maggior opre di virtù senile  
St. 75.  
v. 8. Del suo Aquilino, à cui diè nome il cor-  
St. 86. (fo.  
v. 3. E tosto ei ti parrà —  
St. 94.  
v. 2. Su l' alto scudo —  
St. 95.  
v. 8. Il pomo, e l' else....  
Di nuovo si legge in quasi tutte l'Edi-  
zioni per *Elsa*, o *Eliso*. Vedialla no-  
ta della St. 93. del Canto Se-  
condo.  
St. 5.  
v. 8. — nè si disperi in tutto  
St. 99.  
v. 4. ( *Mirabil Mastro* ) —  
St. 109.  
v. 4. Dov' egli urtò —  
v. 6. Nè puote sostener —  
St. 113.  
v. 1. Non può far la magnanima —  
Ma con altra tessitura crediamo. La di-  
versa tessitura apparisce nella Tavo-  
la da Noi compilata, in cui qui  
leggesi la Stanza: *La qual giunta là  
dove à mezzo il colle: chedall'Auto-  
re è stata rifiutata.*  
St. 120.  
v. 1. — i Franchi, e da lor caccia  
St. 122.  
v. 7. — ai venti, al tuon s'accorda  
CANTO OTTAVO.  
St. 12.  
v. 7. — più difficili, o pae si

- St. 22.  
v. 6. Fosse d'acciajo nò —  
v. 8. E fosse il corpo suo tutto una piaga,  
St. 23.  
v. 8. Comaita di molli —  
St. 28.  
v. 1. In tal guisa un parlo mmi —  
St. 38.  
v. 8. Fui d'un miracol novo —  
St. 39.  
v. 7. Io non sapea di tal —  
St. 40.  
v. 4. Godan perpetuo bene —  
St. 48.  
v. 1. — di sciagura aspra noiosa  
St. 50.  
v. 4. — che ne recar le prede  
St. 54.  
v. 2. Che noi gli facevamo egli rispose  
St. 68.  
v. 6. Qual frede di Goffredo —  
St. 72.  
v. 3. Lo sdegno, e la follia —  
v. 6. — italici fuor esce  
v. 8. E di là poscia anco a Tedeschi tende.  
Così ne' primi Esempolari.  
St. 73.  
v. 2. Il duro caso, il gran publico danno  
CANTO NONO.  
St. 2.  
v. 7. Certo ( ch' io spero )  
St. 4.  
v. 8. Ben due fate in general conflitto.  
Così senza il fù leggono il Beni, e l'  
Ottonelli, perchè fate è trissillabo;  
ma molte buone Edizioni vi hanno  
il fù.  
Noi nella nostra Impressione habbia-  
mo preferita questa lezione all'altra,  
essendo conforme all' Edizione del  
Cavalcalupo, e a tutte e tre quel-  
le del Castello. Gli Esempolari del  
Bonnà portano questo verso col  
fù.

- St. 5.  
v. 1. *Ma riprovato* —  
St. 8.  
v. 3. *Voto di sangue* —  
St. 9.  
v. 8. *In fin di qua* —  
St. 27.  
v. 1. *Tra questi, che mostraro* —  
St. 38.  
v. 8. *Il sangue hor per la piaga, hor per la*  
St. 41. (bocca.  
v. 2. *Cade sotto Almazella Otton di spada:*  
Così in alcuna antico Esemplare.  
St. 70.  
v. 2. ————e l'gorgozal reciso  
Ma gorgozule propriamente si dice la gola, o cefalogo.  
v. 8. *Calcitrando il destrier, e lo percaste.*  
St. 71.  
v. 7. *Ma far prova trà lor* —  
St. 75.  
v. 4. *Vatra gli armenti, e al fiume usato*  
St. 91.  
v. 4. ————de' Barbari, o la spene  
St. 92.  
v. 3. *Non so se cento bocche* —  
St. 98.  
v. 8. ————di sua vittoria fia.

## CANTO DECIMO.

- St. 31.  
v. 4. ————dal caro Amico  
St. 32.  
v. 6. *Più forte che non dee* —  
St. 48.  
v. 3. ————e farli omaggio altrui  
Si legge in alcuni scorrettamente:  
St. 51.  
v. 2. *Ala sua Patria, ed a la Fede infido*  
St. 66.  
v. 3. *Novo piacer (strana virtù) m'invoglia*  
St. 78.  
v. 1. *Qui dal soggetto vinto il saggio Piero*  
v. 2. *Stupido tace, e l'cor ne l'alma faccia*  
v. 3. *Troppa gran cose de l'Esense altera*

- v. 4. *Valor ragiona, ode tutto altro spiaccia.*  
v. 5. *Sorge intanto la notte, e l'velo nero*  
v. 6. *Per l'aria spiega, e l'ampiaterra ab-*  
(braccia.

Ad alcuni piace meglio con questi versi l'ultima Stanza, perchè così non pare replicato il concetto nella prima Stanza del Canto XI. Noi però abbiamo seguitato le migliori Edizioni, nè il concetto replicato ci sembra.

## CANTO UNDECIMO.

- St. 14.  
v. 7. *Indi la voce in chiaro suon di spiega*  
St. 17.  
v. 3. *Dice à i Duci il gran Duce* —  
St. 38.  
v. 1. ————è di là già rivolta  
St. 52.  
v. 1. *E quindi canto* —  
St. 59.  
v. 6. *D'un fasso il colpo* —  
St. 71.  
v. 3. ————e de le braccia  
St. 72.  
v. 1. *L'arte sua non seconda* —  
v. 8. *C'have in giovanil foglia* —  
St. 76.  
v. 8. *Egli alzò tre fiato il grido al Cielo*  
Hanno alcune Edizioni, per la ragione detta alla nota della Stan. 4. Canto nono.  
Così Leggono le due del Bonà, o sia del Cav. Guarini.  
St. 83.  
v. 1. ————il pio Bugliame in campo ceda

## CANTO DUODECIMO.

- St. 2.  
v. 7. *E sollecita l'opra* —  
St. 11.  
v. 8. *Vi fia nel Regno mio* —  
St. 12.  
v. 7. *Ah risponde Clorinda* —  
St. 20.  
v. 7. *Seguirai poi tua gloria, à mio consiglio.*

- St. 21.  
v. 4. *Offervase fà offervarla al popol nero*  
St. 24.  
v. 1. *e sponne fuori*  
St. 32.  
v. 3. *E presso un puciol borgo*  
St. 39.  
v. 2. *D'altra quiete simile à la morte*  
v. 8. *Ciò disse, e sen andò per l'aria à volo*  
St. 40.  
v. 3. *Io non so forse à cui vien, che dispiaccia*  
St. 41.  
*Parmi, farmi, armi hanno alcune Edizioni.*

- St. 48.  
v. 4. *Ove al tornar fortuna*  
St. 51.  
v. 3. *dà l'aria fosta*  
St. 52.  
v. 3. *Và girando costei*  
v. 8. *Che corri sì? rispose*  
St. 57.  
v. 7. *E questa, e quegli*  
St. 62.  
v. 2. *in guerra à fera pugna*  
St. 66.  
v. 4. *ch'ogni sua macchia lave*  
St. 79.  
v. 1. *Io verrò pur là*  
St. 82.  
v. 6. *Vestigi venerabili, e funesti.*  
St. 96.  
v. 3. *Pallido, freddo, e muto*  
St. 97.  
v. 4. *Men dolce sì, ma non men caldo il core*

## CANTO DECIMOTERZO.

- St. 5.  
v. 4. *Somministrava à lor*  
St. 16.  
v. 8. *L'impiegan qui*  
St. 20.  
v. 1. *Quella appressando*  
St. 22.  
v. 1. *A tutti allhor*

- St. 29.  
v. 3. *e sdegno: dente acuto*  
St. 34.  
v. 7. *d'animo grande*  
St. 58.

v. 3. *Sbanditò fugge*  
Vogliono alcuni che si debba leggere, e non *bandito fugge*: siccome ancora nel Canto II. St. 54. v. 6. *Sbandisce altri Fedeli*: Ma tutte le migliori Edizioni, che finora abbiain veduto, hanno *Bandisce*, e *Bandito*: Ed il Vocabulario della Crusca del 1691. in quattro Vol. in foglio alla parola *Bandire*, dicendo che pigliasi ancora per esiliare allegai il 5. e 6. verso della lodata Stanza 54. del Canto II.

- v. 7. *Più de l'Infernal Stige*

- St. 67.  
v. 6. *fà del Giordano*  
St. 70.  
v. 7. *e fiammeggianti zelo*  
St. 75.  
v. 3. *Ma sol dal Ciel*

## CANTO DECIMOQUARTO.

- St. 10.  
v. 6. *Ocean chiamate, e hor vasto*  
St. 13.  
v. 2. *Te de l'Impero sommo Capitano*  
St. 14.  
v. 5. *di rimanersi stretto.*  
St. 46.  
v. 7. *da quel che fui*  
St. 47.

- v. 2. *Maestro* — Hanno alcune Edizioni, altre *Maestro*

- St. 67.  
v. 5. *chinsi splendori*

## CANTO DECIMOQUINTO.

- St. 7.  
v. 1. *à l'aura sciolta*  
St. 8.  
v. 3. *Ecco boma sono giunti*



St. 20.  
v. 1. *Giace l'altra Cartago, e appena* —

St. 30.  
v. 4. *Ignoti ancor, tra Voi saranno illustri*  
Con la virgola dopo *ancor*, si legge  
in alcune edizioni.

St. 32.  
v. 8. *Di Poema degnissimo, e d'Historia.*  
St. 52.

v. 7. — *il gelido, ed alpino*  
**CANTO DECIMOSESTO.**  
St. 18.

v. 4. *Fear biancheggiando* —  
St. 30. (mira

v. 5. *El ferro (il ferro haver, non ch'altro*  
v. 6. *Dal troppo lusso effeminato à canto)*  
St. 35.

v. 4. *Mirò fugato ogni custode, e vinto.*  
St. 39.

v. 1. — *col pianto il dono.*  
St. 40.

v. 4. *Dà insieme ad ambe* —  
St. 41.

v. 8. *Volge furto, e vergognoso* —  
Stanza rifiutata in questo Canto  
XVI.

Tra la 40. e 41.

*Disse gli Ubaldo all'hor: già non conviene,  
Che d'aspettar Costei, Signor, ricusi:  
Di belia armata, e de' suoi preghi bar viene  
Nel pianto amaro dalcemente infusi:  
Qual più forte di te, se le Sirene  
Vederò, & ascoltando à vincer l'usi?  
Così Razion pacifica Reima  
De' sensi fassi, e se medesima affina.*

Per questa Stanza (che in alcune Edizioni è nel numero 41.) si sono fatti non pochi rumori appresso i letterati, e nelle questioni coll' Accademia della Crusca senefanno gran piati così nel primo, come nel secondo Infarinato. E sta, ta ella molte volte oppugnata in un tempo anche; e difesa: e dallo stesso Autore è sostenuta perbuo-

na in più luoghi dell' opere sue. Ma perche nell' Edizione, che habbiamo preso a seguire, non vi si legge ( siccome nè pure in altre buone edizioni) quì l'abbiamo ri-  
posta.

Rifiutolla il Tasso nella seconda Edizione di Febo Bonnà la quale fu la prima, che uscisse senza questa stanza; come abbiamo avvertito nella Prefazione universale al §. VI.

### CANTO DECIMOSEPTIMO.

St. 3.  
v. 7. — *e sotto l'armi*  
v. 8. — *hor puoi dettarmi.*  
St. 8.  
v. 5. *Sparsa in muniti Regni* —  
St. 39.  
v. 8. — *morte, e non scorma.*  
St. 43.  
v. 1. *O Re supremo (disse).* —  
e — *impiegarmi, pami, armi,*  
Si legge in alcuni testi.

St. 59.  
v. 8. — *e pure il tace.*  
St. 71.  
v. 6. — *haver la sorte rea.*  
St. 73.  
v. 8. *Da Monselise escludea* —  
St. 77.  
v. 5. *Seguia Matelda* —  
In alcuni, e Metilda in altri si legge.  
St. 91.

v. 2. *Di guerra segni druvior* —  
**CANTO DECIMOTTAVO.**

St. 5.  
v. 8. *Trionfante n' andass:* —  
St. 14.  
v. 2. — *e quivi chino, e riverente*  
St. 35.  
v. 6. — *e ne sparsi gli avori, e gli ostri.*

GIUNTA ALLE VARIE LEZIONI.

309

Così corretto dall'Autore scrivendo  
all'Ottonelli.

v. 8. — *chi in fuso e spunta, e cresce.*  
St. 44.

v. 7. — *dal nudo collo, e appende*  
St. 59.

v. 8. *Intorno al capo attorrigliate bende.*

CANTO DECIMONONO.

St. 11.

v. 5. *Girar Tancredi ch'io —*

St. 71.

v. 4. *A gl' Infedeli Franchi il tergo —*

CANTO VIGESIMO.

St. 90.

v. 2. — *vario è l'effetto*

St. 124.

v. 1. *Ab, mai non fia —*

St. 137.

v. 6. *Non vuol nel duro fin —*

I L F I N E.

# TAVOLA

## DI TUTTI I NOMI PROPRI

E di tutte le Materie principali contenute nella  
Gerusalemme liberata.

*Il primo numero dinota il Canto, e  
l'altro le Stanze.*

### A

**A** Chille in mostra. 1. 55. E' ucciso da Clorinda. 9. 70.

Ademaro Vescovo in mostra co' Suoi. 1. 38.  
In Processione. 11. 5. E' ucciso da Clorinda. 11. 44.

Adrasto Re Indiano in mostra co' Suoi. 17. 38. Parla ad Armida, promettendole troncargli il capo di Rinaldo. 17. 49. Fa prigione l'uno de' due Roberti. 20. 71. Sida Rinaldo. 20. 102. E' ucciso da Rinaldo. 20. 103.

Agriarte in mostra co' Suoi. 7. 22. Muore nel Campo d' Egitto combattendo. 20. 55.

Aladino Re di Gerusalemme intendendo il disegno de' Cristiani fortifica la Città. 1. 83. Persuaso da Ismeno Mago toglie dal Tempio de' Cristiani l'immagine di nostra Signora, e la porta nella sua Moschea. 2. 7. Condanna Sofronia, ed Olindo al fuoco. 2. 16. Li concede a Clorinda, che li chiede in dono. 2. 52. Entra nella Torre con Erminia per vedere il Campo. 3. 12. Risponde ad Argante, che s'offerisce combattere per liberazione della Città contro Cristiani. 6. 9. Li concede, che esca a combattere per privato Cavaliere. 6. 14. Parla in consiglio co' suoi. 10. 35. Riceve, ed abbraccia Solimano. 10. 53. Scorre sopra le mura, e conforta i Suoi per resistere all'assalto. 11. 29. Ringrazia Clorinda, ed Argante, che vogliono uscir fuori ad ardere la macchina. 12. 10. Rassicurato per l'incanto del bosco da Ismeno Mago, ristaura la Città. 13. 13. S'opponne per difesa della Città contra il mondo. 18. 66. Fugge dalla mura-

glia. 18. 104. Ricovera nella Torre di David. 19. 39. Esce della Torre. 20. 76. E' ucciso da Raimondo. 20. 89.

Alarcon in mostra co' Suoi. 17. 19. E' ucciso da Gildippe. 20. 33.

Albazar in mostra. 17. 22. Muore nel Campo d' Egitto combattendo. 20. 55.

Aladino in mostra co' Suoi. 17. 22. Combattendo nella rotta del Campo d' Egitto muore. 20. 55.

Albazar Arabo uccide Ernesto, & Otton di spada. 9. 41.

Albin è ucciso da Clorinda. 9. 68.

Alcaldro è ferito, manda l'avviso al Campo di Clorinda seguita dal suo fratello. 6. 112.

Alcastro co' suoi Elvetii in mostra. 1. 63. E sotto le mura di Gerusalemme all'assalto. 11. 34. Si prova nell'avventura del bosco incantato. 13. 21.

Alete Messaggiero del Re d' Egitto parla a Goffredo. 2. 58. Se ne torna in Egitto. 2. 58.

Alipandro narra a Goffredo, come trovò il cadavero di Rinaldo. 8. 51.

Altanoro Re di Sarmacante in mostra co' Suoi. 17. 26. Uccide Brunellone, Ardonio, Gentonio, Guasco, Guido, & Rosimondo. 20. 38. e 40. Difende Armida sul carro. 20. 69. Si rende prigione a Goffredo. 20. 125. Angelo Gabriele mandato da Dio a Goffredo. 1. 13.

Angelo Michele per ordine divino scaccia la schiera d' Averno. 9. 60. e 18. 92.

Argante Circafo viene con Alete Messaggiero a Goffredo. 2. 59. Gli indice la guerra. 2. 89. Si parte verso di Gerusalemme. 2. 94. Esce contra il Campo Cristiano. 3. 33. Uccide Dudone di Conis. 3. 45. Consiglia Al-

Ala-

Aladino à voler diffinire il suo litigio con Goffredo, perdue Cavalieri, e si offerisce d'esser l'uno d'essi. 6. 3. Manda un'Araldo à sfidare i Christiani seco à singolar battaglia. 6. 14. Combatte con Ottone, e lo fa prigione. 6. 30. Combatte con Tancredi, e la notte li divide. 6. 36. e 50. Sfida di nuovo i Christiani, e gli rampogna. 7. 56. e 73. Combatte con Raimondo Tolosano in vecedi Tàcredi. 7. 86. Esce con Clorinda in soccorfo di Solimano. 9. 43. e 94. Parla ad Aladino in Consiglio. 10. 37. Nell'assalto si oppone contro alle macchine. 11. 27. e 49. Esce con Solimano per il muro fesso contra il campo Cristiano. 11. 63. Si difende da Goffredo, e uccide Sigiero suo scudiero. 11. 80. Esce con Clorinda ad arderla macchina maggiore. 12. 39. Giura di far vendetta della morte di Clorinda contra di Tancredi. 12. 101. Si oppone contra Cammillo. 18. 67. Esce fuori con Tancredi à combattere. 19. 2. E' ucciso di Tancredi. 19. 26. E' da Tancredi fatto condur morto il Gierusalemme. 19. 117.

Argiliano solleva il campo contra di Goffredo, credendo esser morto Rinaldo. 8. 64. E' fatto prigione da i ministri di Goffredo. 8. 82. Fugge dalla prigione, e combattendo contra gli Arabi uccide Algazele, Agricalte, Muleasse, Ariadno, e Lesbino Paggio di Solimano. 9. 74. 78. e 79. E' ucciso da Solimano. 9. 87.

Armida nipote di Hidraote Mago Rè di Damasco, viene nel campo Cristiano, e chiede à Goffredo ajuto. 4. 28. Si duole della forte, poiche Goffredo gli negò quanto desiderava. 4. 70. Ringrazia Eustatio per avergli impetrato da Goffredo dieci Cavalieri in suo ajuto. 4. 85. Modi, e maniere, che ella tiene per innamorare tutto il Campo delle sue bellezze. 4. 87. Avuto il foccorfo da Goffredo si parte dal Campo. 5. 60. e 79. Vede la battaglia di Rambaldo con Tancredi nel suo Castello, dov'egli per inganno ne resta prigione. 7. 36. Prende Rinaldo fu l'Oronte. 14. 68. Descritta nel suo giardino con Rinaldo. 16. 17. e 35. Segue Rinaldo, e parla con lui, pregandolo à condurla seco. 16. 35. e 44. Disfa il suo Palagio, e parte per andar nel Campo d'Egitto. 16. 69. e 73. Compare in mostra nel campo d'Egitto. 17. 33. Parla ad Emireno Generale, proponendo se stessa, & il suo tesoro in guiderdone, à chigli darà la testa di Rinaldo. 17. 44. Descritta sul suo Carro nella battaglia. 20. 61. e 63. Fugge vedendo rotto il Campo. 20. 117. & entra nel bosco per ucciderli. 118. E' r. el. 1.

sopraggiunta da Rinaldo, e condotta in Gierusalemme. 135.

Aronte in mostra. 17. 16. Muore nella rotta dei campo. 20. 55.

Arsete Eunuo racconta à Clorinda l'origine sua. 12. 17. Piange la sua morte. 12. 98.

Aridamante in mostra. 17. 31. Muore nella rotta del campo d'Egitto. 20. 55.

Artabano Rè di Boecan in mostra. 17. 25. Muore nella rotta dei campo d'Egitto. 20. 55.

Arimon in mostra. 17. 31. Muore nella rotta del Campo. 20. 55.

Assimiro di Meroe in mostra. 17. 24. E' ucciso da Rinaldo. 20. 54.

## B

Baldovin fratello di Goffredo in mostra. 1. 40. Si rappresenta armato à Goffredo per la sollevazione del capo. 8. 76. Si raccoglie con Goffredo ferito nella tenda. 11. 68. Combatte con Muleasse. 20. 48.

Brunellone ucciso da Aitamoro. 20. 39.

Brimarte in mostra. 17. 31.

## C

Camillo in mostra. 1. 64. E' posto da Goffredo all'assalto di Gierusalemme con la torre. 8. 56. S'accosta al luogo assegnatoli. 8. 63.

Campioni d'Armida eletti à forte. 5. 73. Si partono con Armida. 5. 79. Ritornano al campo, e combattono contra gli Arabi di Solimano. 9. 90. Raccontano à Goffredo, come fossero fatti prigionieri d'Armida, e poi liberati da Rinaldo. 10. 60.

Carlo Tedesco narra l'istoria di Svenno Principe de' Dani à Goffredo. 8. 6. Và insieme con Ubaldo à trovar Rinaldo, richiamandolo dall'esilio per ordine di Guelfo. 14. 27. Ritrova l'Eremita, che lo conduce sotto terra al suo palagio. 14. 33. Intende come Rinaldo fusse fatto prigione da Armida, e dove lo conduceffe. 14. 50. E' instrutto dall'Eremita, e datogli il modo di liberarlo. 14. 77. Entra nella Nave fatale, dove si vede la leggiera descrizione del viaggio loro, fatta dal Poeta. 15. 7. Sbarca, & entra nel palagio d'Armida. 15. 44. Trova Rinaldo seco nel giardino. 16. 17. Parte verso il campo. 16. 62. Gli dà la spada del Principe Svenno, & arrivano nel Campo Cristiano. 17. 8. e 94. Clorinda passando per Gierusalemme, vede Olin. R r do,

## DI TUTTI I NOMI.

323

batte contra il campo di Solimano. 9. 71. Uccide il grande Ircano. 20. 32. Uccide Zoppiro, Alarco, Artaserse, & Argeo. 20. 33. e 34. Ferisce Ismael. 20. 34. E' uccisa da Solimano. 20. 96.

Goffredo ammonito dall' Angelo invita i compagni a consiglio. 1. 19. Parla loro in consiglio. 1. 21. Viene eletto Capitano Generale. 1. 32. Vede i suoi in mostra. 1. 34. Spedisce Enrico al Re de Greci. 1. 68. Parte con l' esercito verso di Gerusalemme. 1. 71. Alloggia presso Emans, e co' suoi ode Alete, & Argante messaggeri del Re d' Egitto. 2. 56 e 60. Risponde ad Alete. 2. 81. Accetta la guerra. 2. 92. Arriva con l' esercito a Gerusalemme. 3. 3. S' accampa intorno d' essa. 3. 64. Visita Dudone ucciso da Argante, poi l' accompagna alle sue esequie. 3. 66. e 71. Ode Armida introdottagli da Eulatio. 4. 39. Dà repulsa alla sua domanda. 4. 68. Importunato da suoi gli ne concede. 4. 82. Penfa a chi debba commettere l' impresa d' Armida. 5. 1. Chiama i principali acciò facciano novo successore al morto Dudone. 5. 3. Ascolta Tancredi, che contradiceva ad Arnaldo, che parlava contra di Rinaldo. 5. 35. Risponde a Tancredi. 5. 37. Parla in disparte con Guelfo. 5. 34. Cava a forte dieci Cavalieri promessi ad Armida, e parla loro, ammonendogli di quanto abbiano a fare. 5. 72. e 77. Ode un Messomandato dall' Armata marittima. 5. 86. Conforta i suoi, che sbigottiti erano per l' arrivo dell' Armata d' Egitto. 5. 91. Risponde all' Araldo mandato d' Argante a sfidar i Cristiani a singolar battaglia. 6. 18. Concede a Tancredi, che combatta contro d' Argante. 6. 25. Richiede l' armi per combattere contro d' Argante, riprendendo la codardia de' suoi. 7. 60. Parla con Raimondo, che in suo luogo voleva pigliar l' impresa della battaglia contro d' Argante. 7. 68. Cava a forte Raimondo fra molti, che si offeriscono combattere contra d' Argante. 7. 70. Vedendo violato il patto della battaglia, e ferito Raimondo, accende i suoi alla vendetta. 7. 104. Ode Carlo Tedesco, che gli racconta il successo di Svenio Principe de' Dani morto con tutti i suoi. 8. 6. Parla ad Aliprando per intendere il successo di Rinaldo. 8. 51. Intesa la sollevazione del campo contra di lui, fa orazione a Dio, e parla loro. 8. 77. Fa pigliare Argellano da suoi Ministri. 8. 83. Si oppone contro di Solimano nel notturno assalto con suoi Arabi. 9. 43. e 50. Affronta Solimano. 49. Uccide molti Turchi. 90. Invita i Cavalieri d' Armida, acciò gli raccontino i progressi loro. 10. 58. Ordina, che avanti si dia l' assalto alla Città, si faccia processione. 11. 2. Racconta a Raimondo un voto promesso a Dio. 11. 32. Vien ferito da Clorinda, e parte dal campo per medicarsi. 11. 34 e 56. Medicato nella tenda sua ritorna al campo. 11. 68. e 76. Ferisce Argante. 11. 68. e 76. Sopraggiunta la notte si ritira co' suoi. 11. 86. Manda i fabri del campo al bosco per rifare nuove macchine. 13. 14. Fa orazione a Dio per la pioggia. 13. 67. Sogna esser traslato in Cielo. 14. 4. Parla con Ugone, chiedendogli diverse cose, alle quali gli è risposto. 14. 6. Risponde ad Ugone, che lo consigliava a richiamar Rinaldo dall' Esilio. 14. 15. E' in consiglio co' suoi. 14. 20. Concede a Guelfo, che Rinaldo ritornai al Campo. 14. 26. Raccoglie Rinaldo, e gli impone, che vada a vincere le illusioni della Selva incantata. 18. 2. Ritrova sotto l' ale d' una Colomba, casualmente venutagli in potere, un breve, per il quale è avvisato dell' arrivo del Campo d' Egitto. 18. 51. Affalta novamente la Città di Gerusalemme. 18. 85. Vede l' ajuto celeste in suo favore. 18. 91. Alloggia nella Città. 19. 50. Intende da Vassino mandato per spia nel campo d' Egitto la congiura fatta contra di lui. 18. 120. Chiede consiglio a Raimondo di quanto s' abbia a fare. 18. 127. Ordinato il suo Campo, parla loro, e gli predice la vittoria. 20. 4. e 14. Uccide Ormondo capo de' congiurati con tutti i suoi. 20. 45. Uccide Emireno. 20. 124. Fa prigionie Altamoro. 20. 124. Va al tempio a sciegliere il voto. 128.

Gualco in mostra. 1. 56. E' cavato per forte per Campion d' Armida. 5. 75. E' ucciso da Altamoro. 20. 40.

Guido in mostra. 1. 56. E' ucciso da Altamoro. 20. 40.

Guillemo in mostra. 1. 38.

Guelfo in mostra. 1. 41. Approva i detti di Tancredi, che esortava Rinaldo a partirsi dal campo. 5. 50. Parla a Goffredo in favor di Rinaldo. 5. 57. Va contra di Argante nell' assalto notturno di Solimano. 9. 45. Ferisce Clorinda nel fianco. 9. 72. Uccide Osmida Palestino. 9. 73. Si oppone contra a' Pagani all' assalto di Gerusalemme. 11. 67. Chiede in consiglio a Goffredo, che sia liberato Rinaldo dall' Esilio. 14. 21. Invia Carlo, & Ubaldo a richiamarlo. 14. 29. Raccoglie Rinaldo ritornato al campo. 124.

R. R. a Hida-

## H

**H**idraote Mago Re di Damasco; persuade Armida sua nipote, che venga nel campo Cristiano. 4. 20.  
 Hidraorte in mostra. 17. 30.  
 Henrico Inglese ucciso da Dragute Arabo. 9. 40.

## I

**I**ddio mirando le cose mondane, rivolge gl'occhi suoi à Goffredo. 1. 8. Parla all'Angelo Gabriele, e lo manda à Goffredo. 1. 12.  
 Compassionato del campo Cristiano impone all'Angelo Michele, che opprima la Schiera d'Averno. 9. 55. Esaudisce l'orazione di Goffredo, e gli manda la pioggia. 13. 69.  
 Ismeno parla ad Aladino, e lo persuade à porrar l'immagine di nostra Signora nella sua Moschea. 2. 1. Appare à Solimano, e lo persuade à tornare in Giernsalemme. 10. 8. e 12. Scopre à Solimano la sorte de suoi predecessori e venturi. 10. 19. Lo conduce per una grotta nella sala dove era Aladino à consiglio co' suoi. 10. 32. 34. Incanta il bosco, acciò non si possanori fare nove macchiue, ove si descrivono i suoi incanti. 13. 1.

## L

**L**Atia Greco co' suoi in mostra. 1. 52. Fugge dal campo con tutti i suoi. 13. 64.

## M

**M**Arlabusto Arabo in mostra. 17. 30.  
 Muicasse Arabo ucciso da Argillano. 9. 79.

## O

**O**Blizzo Tosco in mostra. 1. 55.  
 Odemaro in mostra. 17. 30.

Odoardo con Gildippe in mostra. 1. 56. Uccide Artabano, Alvante, & Arimonte. 20. 37.  
 Olindo per liberare Sofronia parla con Aladino, affermando esser lui il reo dell'immagine. 2. 28. Condennato con Sofronia al fuoco, parla seco, e si duole. 2. 32. e 33. Sono liberati per intercessione di Clorinda, e mandati in esilio. 2. 53. e 55.  
 Olindo in mostra. 17. 31.  
 Orcano parla ad Aladino in Consiglio. 10. 40.  
 Oradino ferisce Raimondo. 7. 102.  
 Ormano è ucciso da Argante. 9. 108.  
 Ormondo capo de congiurati contra Goffredo parla ad Emireno. 19. 63. È ucciso con tutti i suoi da Goffredo. 20. 46.  
 Ottone Lombardo in mostra. 1. 55. È ucciso da Algazelle Arabo. 9. 41.

## P

**P**Alamede in mostra. 1. 55. È ucciso da Clorinda. 21. 45.  
 Pastore, parla ad Erminia, e la raccoglie, conducendola alla sua moglie. 7. 7. 8. 9. e 17.  
 Piero Eremita, in Consiglio esorta sì faccia un Generale frà di loro. 1. 29. Ode con Goffredo i Cavalieri d'Armida, e predice loro, che Rinaldo vive, & esalta la stirpe sua regale. 10. 58. 73. Esorta Goffredo à far processione avanti sì dia l'assalto alla Città. 11. 1. Incammina Carlo, & Ubaldo all'Eremita Cristiano per ritrovar Rinaldo. 14. 30. Induce, e confessa Rinaldo avanti, che vada all'impresa del bosco incantato, e lo ammonisce delle sue illusioni. 18. 6.  
 Pigra in mostra. 17. 31. È ucciso nella rotta del campo d'Egitto. 20. 55.  
 Pirro chiede battaglia contra Argante. 7. 67. È ucciso da Clorinda. 7. 119.  
 Plutone chiama à consiglio i suoi Demonj, e parla loro. 4. 2.

## R

**R**Aimondo Tolosano in mostra. 1. 61.  
 Parla à Goffredo contra Rinaldo, omicida di Gerlando. 5. 9. Parla à Goffredo, e si offerisce combattere contro d'Argante, sgridando à gli altri, che se ne sta-

stavano timorosi. 7. 61. Cavato à forte, fà orazione à Dio, e combatte contro di Argante. 7. 70. 78. e 86. Vien ferito da Oradino. 7. 102. Dissuade Goffredo, vedutolo armato alla leggiera, per l'assalto della Città. 11. 21. Vien ferito da un sassò. 11. 39. Configlia Goffredo à mandare una spia nel campo d'Egitto. 18. 56. Combatte inanimisce i suoi. 18. 104. Configlia Goffredo di quanto s'abbia à fare per opprimere il campo d'Egitto. 19. 128. Cade da un colpo di Solimano. 20. 79. Riforme, & uccide Aladino. 20. 89. Saglie sopra la torre di David, e vi pianta il vessillo della Croce. 20. 91.

Rè di Tripoli in mostra. 17. 19.

Rè di Zumara in mostra. 17. 19.

Rè di Ormus in mostra. 17. 25.

Rè di Boecan in mostra. 17. 25.

Rinaldo in mostra. 58. Sgrida i suoi, & assale la Città per vendicare la morte di Dudone. 3. 50. Ode Eustazio, e gli risponde, circa dell' essere eletto successore à Dudone. 5. 22. Uccide Germano, che parlava contro il suo onore. 5. 31. Parte dal campo à persuasione de suoi amici. 5. 51. E' nel giardino con Armida. 16. 17. Parte dal Palazzo d' Armida, e da lei sopraggiunto l' ascolta, che lo pregava à condurla seco. 16. 35. Risponde ad Armida. 16. 35. Entra nella nave fatale, e parte verso il campo Cristiano. 16. 62. Sbarcato ritrova l' Eremita Cristiano, dal quale gli è fatto veder la lipe sua regale in uno scudo. 17. 58. e 61. Parla à Goffredo. 18. 1. Si confessa da Piero Eremita. 18. 9. Parte per la impresa del bosco incantato, dove vede le sue illusioni. 18. 17. Distrutto l'incanto ritorna al campo. 18. 39. Stimola all' assalto i suoi Compagni, e primo saglie sopra le mura. 18. 73. e 78. Scorre per la città, e rompe le porte del tempio. 19. 31. e 37. Uccide Asimiro. 20. 54. Uccide i Tiranni Libici, & i Rè negri. 20. 56. Vede Armida sul suo Carro. 20. 61. Uccide Adraffo. 20. 103. Uccide Solimano. 20. 108. Uccide Tisaferno. 20. 115. e 110. Segue Armida, che fuggia dal Campo. 21. L' induce à venir seco in Gierusalemme. 20. 134.

Ridolfo in mostra. 1. 56. E' ucciso da Argante. 7. 119.

Ruberto Normando lo mostra. 1. 38. E' ucciso da Solimano. 11. 81.

Ruggier di Balnavilla in mostra. 1. 54. E' uc-

ciso da Tisaferno. 20. 112.

Ruberto in mostra co' suoi Inglefi. 1. 44. E ferito da Altamoro. 20. 71.

## S

Sforza Lombardo in mostra. 1. 55.

Sigiero Scudler di Goffredo fà ritornare indietro Rinaldo dall' assalto della Città. 3. 52. 11. 53. E' ucciso da Argante. 11. 80.

Siface in mostra co' suoi. 17. 22.

Solimano Rè di Nicea con gli Arabi di notte assale il campo cristiano. 9. 6. 21. Uccide Latin con cinque suoi figliuoli. 9. 22. 33. 34. e 39. Uccide Argillano. 9. 87. Si parte ferito dal campo. 10. 1. Gli appare Ismeno Mago, e seco ritorna nella Città di Gierusalemme, e vanno dove Aladino era à consiglio co' suoi. 10. 9. 15. e 34. Si scopre, e risponde ad Orcano, e parla ad Aladino. 10. 49. 50. 53. Invitato da Argante esce per il fello della muraglia rotta contra i Cristiani. 11. 63. Si ritirerà nella Città. 12. 44. Si oppone contra Goffredo per difesa della Città. 18. 67. Fà ritirar Aladino nella torre di David, poi esce fuori contra Cristiani. 19. 39. 40. 41. e 42. Abbatte Raimondo. 19. 43. Si ritira nella torre con gl' altri, e rincontra Aladino. 19. 48. 53. Mirata la pugna tra Cristiani, e Egizzi esce fuori con Aladino, & abbatte Raimondo. 20. 73. 75. e 80. Giunge nel Campo d' Egitto. 20. 92. Uccide Gildippe, & Odoardo. 20. 96. E' ucciso da Rinaldo. 20. 108.

Sofronia parla ad Aladino, accusandosi aver tolta l' Immagine di nostra Signora. 2. 19. E' condannata al fuoco. 2. 32. Vien liberata da Clorinda. 2. 32.

Sveno Principe de Dani rotto, e morto co' suoi da Solimano. 8. 6.

Stagione ardentissima descritta dal Poeta. 1. 3. 48.

Stefano d' Ambuosa in mostra. 1. 62. E' ucciso da Clorinda. 11. 43.

**S Q U A R C I O**  
**DEL PRIMO SBOZZO**  
**D E L L A**  
**GERUSALEMME LIBERATA**

Tratto dal Ms. Originale, che si  
conserva nella Biblioteca Ur-  
binata Vaticana. Codice fe-  
gnato num. 908.



2-18

I L  
GIERUSALEMME  
D I  
TORQUATO TASSO

*All' Illustrissimo, & Eccellentissimo Signore  
il Signore*

GUIDO UBALDO FELTRIO  
DELLA ROVERE  
DUCA DI URBINO:

DEL GIERUSALEMME  
DI TORQUATO TASSO

LIBRO PRIMO.



letto Heremita ritornando dà Gierusalemme, ove aveva veduto i Christiani di quel paese menar sotto la tirannide de Turchi vita acerbissima, e miserabile; e le sacre reliquie esser dall' insolentia de barbari haute in dispregio, e profanate; narra queste cose à i Christiani d'Europa; E quindi prendendo occasione con molte publiche, & ardenti orationi gli esorta all'acquisto di terra santa: Si che molti principi, e molti cavalieri con privato consiglio dà varie parti à questa impresa s'inviano: i quali finalmente congiuntisi insieme dopo haver date molte rotte à Turchi, & à

Persiani, s'accostaro à Gierusalemme, onde il principio dell'opera si prende.



<sup>1</sup> *Armi pietose io canto, e l'alta impresa  
Di Gottifredo, e de  
Christiani Heroi  
Da cui Gierusalem fu  
cinta, e presa  
En'ebbe Impero illu-*

*stre origin poi.*

*Tu Re del Ciel, come al tuo fuoco accesa*

*La mente fu di quei fedeli tuoi*

*Tal me n'accendi, e se tua Santa luce*

*Fulor nell'opre, à me nel dir sia Duce.*

<sup>2</sup> *E tu che forse à ringorzar gli esempi  
Del famoso Goffredo eletto fusti,  
E poi Gindea non pur mai Persie gli esempi  
Mauri, e gl'Indi domare, e i Traci ingiusti  
Sicche l'invidia homai de i prischi tempi  
Cessi, e la gloria de i Romani Augusti:  
Ascolta quel che d'altri serizzo, e canto.  
E fa me di te stesso anguro intanto.*

<sup>3</sup> *Questa che spiego hor de i gran fatti altrui  
Antiqua tela, e parte adorno, e fingo  
E verace pittura, e certa in cui  
Le tue future glorie adombro, e pingo  
Febo à se mi rapisce, & io di lui  
Ripien sue voglie à seguitar m'accizzo  
E l'acceso pensier scorge hor palése  
I funolatri di (a) future imprese.*

<sup>4</sup> *Già mi par di veder la Quercia d'auro  
Spiegata trionfar per l'Asia intorno  
E l'gran Nilo inchinarsi al bel Metauro  
Et arricchirli de suoi fregi il corno  
Già d'andarme mi par cinto di lauro  
Fra tuoi, c'hauran di palme il crine adorno  
E fra le trombe, e fra il rumor dell'armi  
Sonar mia cetra, e miei non rozzi carmi.*

<sup>5</sup> *Hor mentre quasi novo angel, ch'apprenda  
Formar le note, e gir volando à stuolo  
Fa di me prova, onde sicuro io prenda  
Di te cantando, poi solingo volo,  
Sovra me la gran Quercia i rami estenda  
Che questo schermo incontrai fati hò solo.  
Così sua scorza le sue lodi stesse  
In se serberà eternamente impresse.  
(a) vicino*

6  
 Già scorrea vincitor per l'Oriente  
 L'esercito Christian da Dio condotto  
 E Tasso in suo poter novellamente  
 E d'Antiochia il Regno havean ridotto;  
 E vinga, e morta innumcrabil gente  
 De Persi, e quasi Persia in lei distrutto;  
 Indi Tripoli presa in quella parte  
 Seran le schiere sue fermate, e sparte.

7  
 Quando il chiaro Goffredo, à cui commesso  
 Lo scettro fu de l'honorata impresa,  
 Scorgendo egual desir in tutti espresso  
 Ch'omni Giuersalem sia cinta, e presa;  
 E sentendo egli anchor l'affetto istesso  
 Dimagior pïama haver sua mente accesa,  
 Tutte le genti sparse in un raccolse;  
 E ver le sacre mura il campo volse.

8  
 Alhor, ch'ia Febo in Oriente sono  
 Del Ciel dischinsè l'indorate porte,  
 Di trombe udissi, e di tamburri un suono  
 Ond al cammino ogni guerrier s'esorte.  
 Non è sì grato à mezo Agollo il tuono  
 Che speranza di pioggia al Mondo apporta,  
 Come fu grato à l'anime genti  
 L'alto romor de bellici strumenti.

9  
 Tosto ciascun da gran desio compunto  
 Veste le membra de l'usate spoglie:  
 E tosto appar di tutte l'arme in punto;  
 Tosto sotto i suoi Duci ognun s'accoglie  
 E l'ordinato stuolo in un congiunto  
 Tutte le sue bandiere al vento scioglie;  
 E nel vessillo Imperiale, e grande  
 La trionfante Croce al Ciel si spande.

10  
 La vincitrice insegna in mille giri  
 Alteramente si rivolge intorno:  
 E par ch'in lei più riverente spiri  
 L'aura; e che splenda in lei più chiaro il  
 E che lungi la polve indi si tiri, (giorno  
 Ne le macchi de l'aria il manto adorno,  
 E che nel suo passar l'altre fronti  
 Pieghino humili d'ogni intorno i monti.

11  
 In tanto il sol, che de Celestici campi (de,  
 Va più sempre avanzando, e in alto ascen-  
 L'armi percuote, e ne trabe fiamme, e lapi  
 Tremuli, e chiari ond'ogni vista offende:  
 L'aria par di faville intorno avampi  
 E di stellato Ciel sembianza rende;  
 E con fieri nitriti il suon s'accorda  
 Del ferro scosso, e le campagne afforda.

12  
 Il Capitan che da nemici agnati  
 Le proprie schiere asscurar desia  
 Molti à cavallo leggermente armati  
 A scoprir il paese intorno invia:  
 E inanzi i guastatori havea mandati,  
 Da cui si debba agevolar la via;  
 E i voti luochi empire, e spianar gli erti  
 Ed à cui siano i chiusi passi aperti.

13  
 Conduce ei sempre à le marissime onde  
 Vicino il Campo per sicure strade,  
 Sapendo ben, che le propinque sponde  
 L'amica armata colleggiando rade:  
 La qual può far che sempre il Campo abon-  
 De i necessari arnesi, e de le biade, (de  
 E di ciò, che la vita altrui sostiene,  
 Quello arreccando dà remote arene.

14  
 Geme il vicino mar sotto l'incarto  
 Di mille curvi abeti, e mille pini,  
 E per esso homai più sicuro varco  
 In luogo alcun non s'apre à i Saracini:  
 Ch'oltra quei, ch'ha Georgio armati se Marco  
 Ne i Venetiani, e Loguri confini  
 Altri Inghilterra, e Scotia, & altri Olàda,  
 Et altri Francia, e Grecia altri ne manda.

15  
 E questi che son tutti insieme uniti  
 Con saldissimo laccio in un volere,  
 Seran carchi, e previsti in varii liti  
 Diciò ch'è d'huopo à le terrestri schiere:  
 Le quai trovando liberi, e sforniti  
 I passi de Nimici à le frontiere  
 In corso velocissimo sen vanno  
 Là ve Christo soffrì mortale affanno.

*Non v'è gente Pagana insieme accolta,  
Non muro cinto di profonda fossa, (ta  
Non monte alpestre, o gran torrente, o fol-  
Selva che lor viaggio arrestar possa:  
Così de' gli altri fummi il Re tal volta  
Quando superbo oltra misura ingrossa  
L'hor de le sponde ruinoso scorre,  
Necosa è mai, che se gli ardisca opporre.*

*Ginose il Campo à Mauße, ove à le sue  
Piaggie fann'ombra d'alto monte i gioghi:  
Con doni indù à Labilla accolto fue,  
Perche su quel terren l'ira non sfuoghi:  
Vide d' Serepta poi le mura sue;  
Et arrivò di Tiro à i colti luoghi:  
Tiro di Cadiso albergo, e intorno intorno  
Di vive fonti, e di giardini adorno.*

*Indi partito andò per strada angusta  
Sin che d'Ancona al lieto pian ne venne  
Ove d'Ancona il Re con dritta, e giusta  
Condizione amico lor divenne.  
Scorser Cesarea poi ch' à la vetusta  
Elate hebbe altro nome, e nol ritenne;  
Fra il Carmelo passando, e fra l'arena  
Di marine cochiglie, e d' alche piena:*

*Antipatrida poscia ( à destra mano  
Lasciando di Nettun l' onde spumose )  
Gli accolse, & loppe, e per lo steril piano  
Passaro à Lida, ove son l' ossa ascosse,  
L' ossa onorate del guerrier Christiano,  
Che l' vorace serpente à morte pose:  
Quivi spesso in suo honor si mira, & ode  
Vaporar Tempi, e cantar himni, & Ode.*

*Quinci per dritta, e spatiofa strada  
La bramata Città fede non lunge;  
E perc' huom mova à lenti passi, e vada  
Onusto, e grave in un dì sol vi giunge.  
O quanto intender questo à tutti aggrada:  
O quanto più il disio gl' infiga, e punge:  
O quanto o quanto à lor sorge molestia  
La notte poi, che dal camin gli arresta.*

*Invida notte à che veloce torni,  
A che t'opponi à i desideri nostri?  
Forse di Giugno hor son sciemati i giorni  
Cieli, e serbate hor sì gli ordini vostri?  
Deh perche almen tu più lucenti corni  
Non scuopri o Luna, o la via n'apri, e mo-  
O fosse il tēpo ch' à i tuoi raisen' fugge, (stri?  
L' ombra c' hor noi, non pur la terra adugge.*

*Ma lasso che più sempre horrido velo  
Cinvolge, ne vagar gli occhi consente.  
Mira, che cieco abisso, e come il Cielo  
Le belle facie ogn' intorno hà spente.  
Perche non arde in noi quel virgo zelo,  
Onde altri il dì fù d' arrestar possente.  
Tal che t'ei non restasse, almen l' imago  
Rimanesse di lui nell' aer vago.*

*Così parla ciascun, ne più rifiuzi  
Trovada quel desio, che'l petto accende:  
Anzi tutto sdegnoso i pigri indugi  
De la notte fra se biasma, e riprende;  
E mira adhor adhor dove pertugi  
S'apran nel padiglion se l' di risplende;  
Et ingomando adhor adhor se stesso  
Dice homai deve il giorno essere appresso.*

*E fuori esce sovente al cielo aperto  
Per veder se pur ancoi di sì schiare,  
O s' hà l'aurato crine à noi scoperto  
La stella, che dinanzi à l'alba appare:  
E se pur dorme alcun nel sogno certo  
La bramata Città veder gli pare;  
Et inchinar le sacre mura, e l' santo  
Terren bacciar, & inondar di pianto.*

*Ma queste vision tosto hà interrotte  
Con mazzata favella un de compagni;  
Che chieggia altrui se molto anchor di not-  
Spatio vi resti, e filamenti, e lagni. (te  
O che druisi, come zinte, e rotte  
Le forze hostil faranno ampi guadagni:  
O che pien d'ardimento à gli altri giuri  
D'esser fr' à primi ad assaltar que' muri.*

26

*Non quando al giorno nubiloso, e breve  
S'inchina il Sol mentre crediam che poggia,  
Et inasprir di ghiaccio, e d'alta neve  
Si veggion biancheggiar d'intorno i poggi  
Sembra la notte così lunga, e greve  
A peregrin, che traviato alloggia  
In daro bosco, e sotto l'freddo Giorze  
Esposto giaccia ov'egli tuona, e piove.*

\* I. Qui seguir dovrebbe la Stanza 113. fino alla 116. dopo cui v'è la St. 109. con le altre annesse, le quali alla 27. si uniscono. ....

27

*33. Cosiccol guardo in ver la terra volto,  
E cospirero in ver il Ciel levato  
Parla ciascuno, o l'riverente volto  
Di pictoso pallor porta segnato.  
In tanto il campo dal camin distolto  
E presso la Città s'era fermato,  
E in torno il Capitan mira, e discorre  
Gli alloggiamenti ove sia meglio a porre.*

28

*Siede Giurusalem sovra duo monti:  
Ne molto spatio di larghezza prende:  
Emira intorno il pian con quatro fronti;  
Ma l'una più de l'altre in lungo estende.  
La terra ov'egli stà non vive fonti,  
Non lago, o fiume, o rio seconda rende;  
Di Selve, e paschi è priva, e secca, e arsa,  
E in più luoghi di valli horride sparsa.*

29

*Hada quel lato, donde il giorno appare  
Del famoso Giordan le placid onde,  
E dalla parte Occidental del mare  
Mediterraneo l'arenose sponde:  
Verso Borea è Bethel, che drizza l'are  
Al Vitel d'Oro, e la Samaria, e d'onde  
Aistro move talhor piovoso nembo  
Bethelhem che l'grà pario accolse in grembo.*

Qui manca una stanza dello accamparsi dell'esercito.

30

*Il di seguente allhor, che l'aura estiva  
Più dolce schermo è dal solare sdegno  
Veggion cinti venir di verde oliva  
L'ignude tempie d'amicizia in segno  
Due Cavalier, che darimota riva  
Giungean di novo al Palestino regno:  
E intende il Capitan, ch'altre ambasciate  
Recan da Solimano a lui mandate.*

31

*Dà Soliman che'l Nilo, e i campi regge  
Fecondi, e lieti per la negra arena,  
Più potente di quanti iniqua legge  
Di reo profeta a duno eterno mena.  
Sembra questi pastor che l'altrui gregge  
Soffrir visse da lupi amara pena,  
De le sue seme, e l'gia vicin periglio  
Tenta fuggir con l'arte, e col consiglio.*

32

*Et à ragione i miseri successi  
De Persi, e Turchi à lui temenza danno  
Che l'fier nemico, ne i suoi Regni stessi  
Non rechi un giorno ancor l'infelso danno  
Ne può soffrir, che più vicin s'appressi  
E divenendo di Giudea Tiranno  
Maggior si faccia, e con più certe forze  
Contra l'imperio suo s'erga, e rinforze.*

33

*E tanto pinche d'alto amor congiunto  
Era col Re de la provincia Hebreo:  
E già sovra di se giurando assunto  
Di conservarlo in stato ei preso havea.  
Da queste cure stimolato, e punto  
Continuamente nel penser volgea  
Come salvando i regni altrui potesse  
Assicurar le sue provincie stesse.*

Pur

34  
*Pur egli è saggio, e con diritta lance  
 Sue forze, e le nimiche insieme pesa;  
 Ne vuol prima adoprâr spade ne lance;  
 Che tardi è spenta guerra tosto accesa.  
 N'accommiaccie, e lusinghevole ciance  
 Tentâr se distornar potrà l'impresa:  
 E sol per questo effetto in messaggieri  
 Manda al chiaro Buglione ambo i guerrieri.*

35  
*Alete è l'uno, à cui soave asperse  
 Di dolce mel Calliopea la lingua;  
 Ch'è sì come con voci adorne, e terse  
 Muova gl'affetti, e come poigliestingua.  
 Uomo timido, e cauto, e di perverse  
 Maniere, e cui sol l'altri danno impingua:  
 Cui sempre invidia turba il Cor maligno;  
 E i sembianti asserena amico ghigno.*

36  
*Argante l'altro ha nome, il più gagliardo  
 Cavalier dell'Egitto, e l'più feroce,  
 Di gigantea statura, e d'empio sguardo,  
 D'horribili fattezze, e d'aspra voce;  
 Rurido in atto, e ne i costumi, e tardo  
 Di lingua sì, come di man veloce:  
 Acui sua spada, è Dio, sua spada è legge,  
 E ciò, che brama quasi honesto elegge.*

37  
*Chieser questi udienza, & al cospetto  
 Del famoso Goffredo ammesfentraro;  
 E in humil seggio, & in vestire schietto  
 Fra i suoi Duci sedente il ritrovarò:  
 Che verace valor, benchè negletto  
 Fadi se stesso à se pregio fighiarò,  
 Ch'uopo non è, ch'uom lo circondi, e cinga  
 Digemme, e d'aurò Tiro succo il tinga.*

38  
*Come fu dentro Alete, e l'Capitano  
 Scorfe, e quei chiari suoi mastri di guerra  
 Mentre il compagno del suo orgoglio insano  
 Famostra, e come suol vaneggia, & erra.  
 Sovra il petto ei posò la destra mano,  
 E piegò il capo, e chinò gli occhi à terra  
 Poi gravemente sollevollì, e in tardo  
 Giro à torno rivolse humile il guardo.*

39  
*Rivolge il guardo, e le straniere genti,  
 E le strane maniere intento ammira;  
 Gli habiti in lor diverfi, e i portamenti,  
 E le sembianze varie, e gli anni mira;  
 Ma l'istesso vigor da gli occhi ardenti,  
 E d'atti feroci in tutti spira;  
 E qual lagioventude anchor robusta  
 Qui si mostra fralor l'età vetusta.*

40  
*Con rvidezza militare incolti  
 Stanno, e con Signoril decoro altieri.  
 L'elmo il Sole, il sudor la polve, i volti  
 Lor tinto, ha di colori adusti, e neri.  
 Ivi le cicatrici, & i vi scolti  
 Sono i trionfi anchor de i vinti Imperi;  
 E lor natia beltà, non già si vaga,  
 Ma con più maestà le viste appaga.*

41  
*Ma sovra tutti con severa, e dolce,  
 Et ampia fronte il capitano riluce;  
 E mostra ben, che degnamente ei folce  
 Si nobil pondo, e che degli altri è Duce.  
 Biode hà le chiome, azzurri gli occhi, e molce  
 Sui sguardo i cori, e riverenza induce:  
 Regale il naso, e curvo alquanto s'erge;  
 E ruvace color le gote asperge.*

42  
*Nell'ampio petto, e nelle spalle assembla  
 Te Marte, e nelle sciolte, e lunghe braccia:  
 Muscolose, & ossute hà l'altre membra:  
 Ne parte è in lui, che nò s'ammirare piaccia.  
 Fiso il còstempla Alete, e in tanto membra  
 Gli alti suoi fatti, e doppia il cor gli agghiac.  
 Meraviglia, & impetrayal fin si scosse (cia  
 Da storagion sì lunga, e i detti mosse.*

43  
*O Vincitor di perigliosa guerra  
 Principe eccello, che tanto osi, e puoi;  
 O di gloria maggior d'ogni altro in terra:  
 Ma non egual à gloria à i pregi tuoi:  
 Il nome tuo, che termine non serra,  
 Celebrato risuona anchor fra noi;  
 E la fama d'Egitto in ogni parte  
 Chiare del tuo valor novelle ha sparte.*

44

Ne v'è fra tanti alcun, che non l'ascolte,  
Com'egli vuol le meraviglie estreme;  
Madal mio Re, con istupore accolte  
Sono non sol, ma con diletto insieme:  
Et altrui raccontarle anco più volte  
S'appaga, O ama in te ciò ch'altri teme.  
Ama il valore, e volontario elegge  
Teco unirsi d'amor se non di legge.

45

Da sì bella cagion dunque sospinto  
L'amicizia, e la pace à terchiede:  
E' l'iozo, onde l'un resti à l'altro a vinto  
Sia la virtù, s'esser non può la fede.  
Ma perche intese che già l'eri accanto  
Armato ad assalir ciò ch'ei possede,  
Volsse pria, ch'altra male indì seguisse,  
Ch'ate la mente sua per noi s'aprìsse.

46

E la sua mente è tal, che s'appazarti  
Vorrà di quanto hai fatto in guerra tuo  
Ne Giude amolestar, ne l'altre parti,  
Le quali accolte hà sotto il favor suo;  
Ei promette all'incontro assicurarli  
Il non ben fermo stato, e se voi duo  
Sarete uniti, hor quando i Turchi, o i Persi  
Potranno unqua sperar di rihaverfi?

47

Gran cose à Sire in piccol tempo hai fatte,  
Che mai dal tempo non saran conquiste:  
Tante prese Città, tante disfatte,  
Tante squadre fugate, e tante uccise;  
Tante sol col tuo nome esterne fatte  
Strane genti, e dal Ciel nostro divise:  
E se ben acquistâr puoi novi Imperi,  
Acquistar nova gloria indarno sperì.

48

Gionta è tua gloria al sommo, e per l'innanzi  
Fuggir l'incerte guerre à te conviene:  
Ch'ove tu vinca sol di stato avanzi  
Ne tua gloria maggior per ciò diviene:  
E gl'Imperi acquistati, e presi innanzi  
Perdi, e la fama se'l contrario avviene:  
Ne dee chi drittamente opra, e discorre  
Il molto incontra'l poco à rischio porre.

49

Ma l'haver sempre vinto in ogni impresa  
E' (a) fervor de l'età, che bolle, e serve;  
E' sentir l'anima d'ingordigia accesa  
Di (b) far provincie tributarie, e serve;  
E' il consiglio d'alcun, cui forse pesa  
Ch'altri gli acquisti tuoi sempre conserve,  
Faran per avventura à te la pace  
Fuggir più, che la guerra altri non face.

50

T'esorteranno à seguitar la strada,  
Che t'è dà Fati largamente aperta;  
A non ripor questa honorata spada,  
Al cui valore ogni vittoria è certa,  
Sinche la legge di Macon non cada,  
Sinche l'Alpa per lei non sia deserta:  
Dolci cose ad udir, e dolci inganni;  
Ond'escon poi sovente estremi danni.

51

Ma quando effetto alcun non ti contenda,  
Ne il lume adombri in te della ragione,  
Vederai ch'ov'è tu la guerra imprenda  
Hai di temer, non di sperar cagione:  
Che fortuna qua giù varia à vicenda  
Mandandoci avventure hor triste hor buone,  
Ne' grandezza durar può lungamente,  
Se'l principio, e se'l mezzo è violento.

52

Dimmi s' à danni tuoi l'Egitto move  
D'oro, e d'armi potente, e di consiglio,  
E s'avvien, che la guerra anco rinove  
Il Perso, il Turco, e di Cassano il figlio.  
Quai forze opporre à sì gran furia, o dove  
Ritrovar potrai scampo al tuo periglio.  
T'affida forse il Re malvagio Greco:  
La qual da' sacri patii unito è teco?

53

La fede Greca à chi non è palese?  
T'uda un sol tradimento ogni altro imparar,  
Anzi da mille, ch' à te mille hà te se  
Insidie già l'insida terra avara.  
Adunque, chi già il passo à voi contese  
Per voi la vita esporre hor si prepara?  
E chi le vie, ch'altrui comuni sono,  
Negò del proprio Sangue hor farà dono?

(a) L'ardor (b) tributarie per provincie Qui



Qui si ragionerà de gli ajuti di  
Francia.

.....  
.....  
.....  
.....  
.....

54

Ma forse hai fir locata ogni tua speme,  
In queste squadre, ond' hora cinto sedì;  
E quei ch' ad uno ad un vincesti insieme  
Di vincer anco agevolmente credi:  
Se ben le schiere tue già molto sceme  
Da quel, che al' hora fur tu stesso vedi;  
Se ben novo nemico à te s' accresce,  
Egl' Egittico, Persi, e Turchi mesce.

55

Hor se tu pur istimi esser fatale,  
Che non ti possa il ferro vincer mai,  
Siatì concesso, e siati à punto tale  
Il decreto del Ciel, qual tu lo fai;  
Vinceratti la fame: à questo male  
Che difesa per Dio, che schermo havrai?  
Vibri contra costei la Spada, e stringi  
La lancia, e la vittoria anco ti finzi.

56

Ogni campo d' intorno arso, e distrutto  
Ha la provida man de gli abitanti;  
E in alte mura, e inchise torri il frutto  
Riposto al tuo venir più giorni innanti.  
Tu ch' ardito fin qui ti sei condotto  
Onde sperì nudrir cavalli, e fanti,  
Dirai; l'armata in mar cura ne prende.  
Dà venti dunque il turver tuo dipende?

57

Impera forse tua fortuna à venti?  
Egl' arvince à tua voglia, e' gli dislega?  
E' l' mar sordo à le preci, & à i lamenti  
Mutato stile al suo voler si piega?  
O non potranno pur l' Egittie genti,  
E le Persi, e le Turchie unite in lega  
Così potente armata in mar raccorre,  
Ch' à questi legni tuoi si possa opporre?

58

Doppia Vittoria à te Signor bisogna  
S' hai de l' impresa à riportar l' honore;  
Una perdita sola, alta vergogna  
Puo cagionarti, e danno anco maggiore.  
Ch' ove lanostra armata in rotta pegna  
La tua, qui poi di fame il campo more:  
E se in sei perdente indarno poi  
Saran vittoriosi i legni tuoi.

59

Hora se in stato tal tu pur risuti  
Col Re del gran Egitto, e pace, e tregua,  
Si dirà poi che à l' altre tue virtù  
La giovenil prudenza hor non s' adegna.  
Mapiaccia al Ciel che l' tuo pensier si muti.  
Se à guerra è volto, e che l' contrario segua  
Ch' alte faucie hai fin ad hor sofferte.  
Per le strade d' honor spinose, & erte.

60

Chi per maggior periglio in pregio false  
Men de thesori, o de la vna scarlot  
Chi sudò mai più sotto l' armi, & alse?  
Chi l' altri sangue, o l' suo più volte ha sparso?  
Le piagge, e i monti il sanno, e l' onde false,  
Ove sei vincitor si spresso apparso.  
T'empo è già di riposo, e l' chiede, e l' brama  
Ch' iniquo i tuoi gran meriti honora, & ama.

61

Ne voi, che ne i perigli, e ne gli affanni,  
E nella gloria à lui sete consorti,  
Il favor di fortuna hor tanto inganni,  
Che nove guerre à provocar v' esorti.  
Ma qual nocher, che dà marini inganni  
Ridotto ha i legni à i desati porti,  
Raccor dovreste homai le sparse vele,  
Ne fidarvi di nuovo al mar crudele.

62

Qui tacque Alete, e l' suo parlar seguìro  
Con basso mormorar quei forti heroi  
E ben ne gli atti dispettosi aprìro  
Quanto ciascun quella proposta amori.  
Il Capitan rivolse gli occhi in giro  
Tre volte, e quattro, e mirò in frate i suoi,  
E poi nel volto del pazan gli affisse,  
E stendendo la man così gli disse.

Per-

63

*Perch'io ben sappia, ch'hum più tosto agginga  
A quell'ultimo fine, ov' egli intende,  
Se del determinar lo spatio allunga,  
Che se veloce à l'operar discende;  
Non vo però, che la dimora lunga  
Sospenda voi poi che neme sospende,  
Tua dolce lingua sì che in dubbio torni  
Quel, che s'è stabilito ha già più giorni.*

64

*Sappiche tanto habbiam fin hor sofferto  
In mar, e in terra à l'aria chiara, e scura,  
Solo acciò che ne fosse il calle aperto  
A queste sacre, e venerabil mura,  
Per acquistarsi appo Dio gratia, e merito,  
Togliendo lor dà serviti sì dura;  
Ne mai, pur, che s'adempra opra spia,  
Regno, o vita arrischiare grave ne fa.*

65

*Che non ambizioso avari affetti  
Sproma sifuro in questa impresa, o guida  
(Scombril padre del Ciel dà nostri petti  
Peste firea se in alcun pur l'ammida;  
Ne soffra, che l'asperga, e che l'infetti  
Di velen dolce, che piacendo ancida)  
Ma la sua man, che i duri cor penetra,  
Soavemente, e gli ammollesce, e spetra.*

66

*Questa ha noi mossi, e questa ha noi condutti  
D'ogni periglio tratti, e d'ogni impaccio:  
Questa fa piani i monti, e i fiumi asciutti,  
L'ardor toglie à la state, al verno il ghiaccio:  
Questa placa del mar gli horridi flutti:  
Questa i ventiristringe in duro laccio:  
Quindi son l'alte mura, e prese, e arse:  
Quindi l'armate schiere uccise, e sparse.*

67

*Quindi l'ardir, quindi la speme nasce  
Non da le frali nostre forze, e stanze,  
Non da l'armata, non da quante pasce  
Genti la Grecia, e non da l'armi franche.  
Pur che costei non ci abbandonasse, e lasce,  
Che dobbiamo curar, ch'altre ci manche?  
Chi sà come difende, e come fere  
Soccorso à suoi perigli altra non chere.  
Vol. I.*

68

*Ma quando di sua aita ella ne privi  
Per gli error nostri, o per giudei occulti,  
Chi sia di noi ch'esser sepulto schiroi  
Ove i membri di Dio fur già sepulti?  
Noi morirem; ne invidia hauremo à i vivi;  
Noi morirem; ma non morremo inulti:  
Ne l'asfa riderà di nostra morte:  
Ne piangeremo noi la nostra sorte.*

69

*Non creder già che noi fuggiam la pace,  
Come guerra mortal si fugge, e si pave.  
Che l'amicitia del tuo Re ne piace;  
Ne l'unirci con lui ci sarà grave:  
Ma s' al suo scettro la Gindea soggiace  
Tu l'sai; dunque perche tal cura n'have?  
De Regni altrui l'acquisto ei non ci vieti;  
Eregga in pace i suoi felici, e lieti.*

70

*Qui finì di parlar, e sdegno, e rabbia  
Per tal detti ad Argante il cor trafisse.  
Ne l'celò già, ma conensate labbia  
Si trasse inanti al Capitano, e disse:  
Chi la pace non vuol la guerra s'habbia;  
Che penuria giamai non fu di risse:  
E ben la pace ricusar tu mostri,  
Se non t'acqueti à i primi detti nostri.*

71

*Indi il suo manto per il lembo prese,  
E l'curvò in mezzo; e quello inanzi sporto  
Col braccio insieme à dir così rispose  
Al Capitan mirando bieco, e torto:  
O vincitor de le più dubbie imprese,  
In questo seno istesso ecco io t'apporto  
E pace, e guerra: hor tu di lor t'apprendi  
A quella, che per te miglior comprendi.*

72

*L'atto altiero, e l'parlar tutti commosse  
A chiamar guerra in un concorde grido:  
Non attendendo, che risposto fosse  
(Com'ei già t'accingea) dal buon Goffrido  
Allhor quel crudo spiegò il seno, e scosse  
Il manto, e disse: à guerra ah omai vi sfida.  
E l disse in atto sì feroce, ed empio,  
Che parve aprir di Giano il chiuso Tempio.*

T t Par-

<sup>73</sup>  
*Parve che aprendo il seno indi trabesse  
 Il furor pazzo, e la discordia fiera:  
 E che ne gli occhi suoi lucemi ardesse  
 Horrida face d'Infernal Megera.  
 Forse già quel, c'hor da tre monti oppresso  
 Scuote le membra, incontra i Dei tal'era:  
 Tal forse, e tanto il vide Flegra al Cielo  
 Gieue sfidando alzar la faccia, e l'telo.*

<sup>74</sup>  
*Cori sendo fra lor risposto, e detto  
 La coppia de' pagan congedo tolse.  
 E'l magnanimo Duce, à cui nel petto  
 Carità pari al gran valor s'accolse,  
 Dispada Argento, e di lucente elmetto  
 Ornare Alete à la partita volse.  
 Finissimo era l'elmo; e già lo scelse  
 Tramille prede, e propria spoglia fesse.*

<sup>75</sup>  
*Vi sorge per cimiero horrido, e grande  
 Serpe, che si distinga, e'l collo snoda;  
 Su le zampe s'innalza; e l'ali spande;  
 E piega in arco la forcuta coda.  
 Par che faville fuor da gli occhi mande,  
 L'umo dal naso, e che'l suo fischio s'oda.  
 D'argento è la materia, e in più colori  
 Dagli smalti distinta appar di fuori.*

<sup>76</sup>  
*La Spada anchora è d'artificio egregio:  
 Manell'opre miglior che bella in vista;  
 Pesante, e lunga, e di torneo fu pregio,  
 Orre col Sangue, e non con l'or s'acquista.  
 La si prese l'altier quasi in dispregio;  
 E poi che l'ebbe disnudata, e vista;  
 Disse: potrà la man, c'hor la riceve,  
 Con lei pagar ciò, che per lei ti deve.*

<sup>77</sup>  
*Ahi che fessi, Goffredo? ahi che crudele  
 Armi contra i tuoi stessi iniqua mano?  
 Con quai lamenti, oimè, con quai querele  
 Sospirerai quest'empio dèn, mai invano?  
 Odi, che generoso, e che fedele  
 Sangue per tal cagion sparsa il piano.  
 Sparso il piano sarà del Sangue altrui,  
 Ma più del pianto affai de gli occhi tui.*

<sup>78</sup>  
*Penso Alete à la Città ritorno  
 Fecce, e lieto colui, che'l Mondo sdegna.  
 E'l Capitano per lo seguente giorno  
 Le genti invita à general rassegna:  
 Che veder vuol come d'arnesi adorno  
 Ciascuno, e di destrieri instrutto vegna,  
 Per far, ch'è quelli al cui bisogno il chiegga  
 Quanto in lei sia, l'armata indi provvegga.*

<sup>79</sup>  
*Già coronato di purpurei fiori  
 Sorto se n'era il Sol dal salso letto,  
 E quasi in bel Zafir dolci colori.  
 S'accoglievan del Ciel nel vago aspetto;  
 Quando ordinatamente sciron fuori  
 Tutte le schiere al designato effetto;  
 E più volte girando un largo piano,  
 Mostra fer di se stesse al Capitano.*

<sup>80</sup>  
*Spiegaprimiero Ugon la fardiligi  
 Fra cinquemila cavalier, c'ha scielti,  
 Parte d'amici suoi, parte di legi  
 Ne gli Aquitani popoli, e ne i Celti,  
 Elgeri, e Garena, e'l gran Parigi;  
 E i dolci alberghi, dal pensiero svelti,  
 Pensa ognun sol come vittoria, o morte  
 Gli apra del Ciel le meritate porte.*

<sup>81</sup>  
*Di pensieri, e d'honori, e d'anni pieno,  
 È d'ingegno, e di lingua, e d'or potente  
 Segue Odoardo, à cui commesso hà il freno  
 L'Inglese Re de la sua fiera gente:  
 Gente che'l mar col procelloso seno  
 Ha dal Mondo divisa, e differente  
 La feo natura, e invecchiata usanza  
 D'habiti, di costumi, e di sembianza.*

<sup>82</sup>  
*Tre mila fanti hà qui, che già le sponde  
 Pressero di Tamigi, e di Sabrina;  
 E che viddero il capo alzar su l'onde  
 Tarvedo, e i piè lavar si à la marina.  
 Altretanti con lor d'arbi, e di fionde  
 Armati, e cinti di pelle ferina  
 Dagli aspri monti, e da le Selve manda  
 E buda, e Zhile, e la rimota Irlanda.  
 Gli.*

*Gli Seconda Argilon, qual presso à Thebe  
 Già Capaneo con orgoglioso volto;  
 Minacciofa d' Eteuiri audace plebe  
 Seco ei conduce in groffo ftuolo, e folto:  
 Ch'el ferro ufo à far folchis franzer glebe  
 Innoze forme, e in più degne opre ha volto;  
 E con la man, che guardo rozzi armenti,  
 Par che i Regi i fidar nulla paventi.*

*Ne l'Eremita affaticar lo fianco  
 Corpo rifiuta sotto ferrea fabma,  
 Che dal peso terren lo fpirito franco  
 S'alza, qual da gran falcio oppreffa palma.  
 Ne fi natura indebilir può il fianco,  
 Come il vero valor rinforza l'anima:  
 Vecchio honorato, onde felici e femp (pi.  
 Prenda ogni etade, e gli erga Altari, e Tem-*

*Crefpa ei la fronte, e di pel bianco ha miffa  
 Lachionna, e gli occhi hirsuto ciglio adom-  
 Larabuffata barba, in doppia lista (bra:  
 Divifa cade, e'l ventre, e'l feno in zombra.  
 Cotai già forfe, e fi penfofo in vifta  
 Le quercie, e i Taffi sotto pallid ombra  
 Accoller Paulo, e per diferte rupi  
 L'ndiro Hinnicantar Cinghiali, e Lupi.*

*Schiera è con lui, che in lunghe velti avuolte  
 Portò le membra un tempo, e l'capo rafe;  
 E chiufe celle, e tra le felve folte  
 Contemplando habito folinghe cafe.  
 Quefti canziati ftudi han l'armi tolte,  
 Come voce del Ciel lor perfuafe.  
 Pochi hora fono, e già fur molti, e morto  
 L'Ungaro ingiufto ha l'rimanente à torto.*

*Nete Gufman dentro al pudico letto,  
 Potuto hà ritenere la Sposa amata.  
 Pianfe, fquarciò i beicrin, percoffe il petto  
 Per diftornar la tua fatale andata.  
 Dunque, dicea, crudel più che'l mio afpetto  
 Del mar l'horrida faccia à te fia grata?  
 Fiam l'armi al braccio tuo più caro peso,  
 Che'l piccol figlio, à dolci scherzi mtefo?*

*Regge coftui l'Aragonefi fchiere,  
 E di fei mila fanti è Capitano;  
 Genti di corda i piè calzati, e nere  
 Le chioime, e i volti, e di rapace mano:  
 Che videro il Salame, e l'onde Hiber  
 Gir mormorando per lo ftiril piano;  
 E il mare, à cui Mallorca il nome diede,  
 Mucchiar fuperbo, e far de legni prede.*

*Con virtù pari appreffo, e con maggiore  
 Numero à doppio il bel Clotareo viene:  
 Clotareo hor de la Francia illufre honore,  
 E de la Francia althor furgente fpena,  
 Giovinetto Regal d'invitto core;  
 Cui più d'altri Goffredo in pregio tiene,  
 Et à lui caro è fi, che i fuoi vafalli,  
 Et i fuoi mercenari in cura dalli.*

*Di quefte parte è Leuca, e nacque, e crebbe  
 In Tullio, e Nanzi, e ne' confini loro;  
 Parte, che'l Reno, e l'Hifiro argente bebbe,  
 Corfe al ferro non men prontachì à l'oro:  
 Ne le tiepide ftuffe ad effi increbbe  
 Lafciar, ne i prandi, ove filietiforo;  
 Ove mandando coronate attorno  
 Le colme tazze, consumaro il giorno.*

*Ecco l'Italia fegne, ecco il vefillo  
 Con la Mitra Real, con l'auree chiavi.  
 Ecco dà Pietro eletto il gran Camillo  
 Move squadre d'acciar lucenti, e gravi,  
 Lieto ch' à tanta imprefa il Ciel fortifillo,  
 Ove col fangue altrui le macchie lavi  
 Nofre, e di Roma, o degnamente almeno  
 Apra cadendo à nobil morte il feno.*

*Gente non è, che stringa fpada, o ruote  
 Fionda, che d'agguagliar quefti fiuani.  
 Ristretti vanno, e in torno il Ciel percote  
 Un orrido fragor d'armi fonzanti.  
 Pifta geme la terra, e l'tergo fcuote  
 Sotto il gran peso di Cavalli, e fanti. (bra  
 Lampeggia il ferro al Sol, qual tauro, o li-  
 Lucente, e mcontra lui fuoi raggi rubra.*

*Guida costui non pur Scennoni, e Buoi  
Piceni, e Tholchi, e Rutuli, e Sabini,  
E quei, che Roma, ne i gran colli tuoi  
Nudristi, e ne bei campi à te vicini,  
Ma gli concede anchor Tancredi i suoi  
Bruti, Marfi, Peligni, e Salernini,  
E i Penceti, e Lucani, à cui famose  
Spiegò già Pesto l'odorate rose.*

*E quei che la Sirena in sen nudrio,  
Nelmolle sen di fior vago, e di fronde;  
O' fumante Pozzuol là dove aprio  
Natura le sulferee, e siepide onde;  
E chi lasciato ha il dolce aer natio  
Di Linterno, che l'essa illustri asconde,  
E chi da carchi rami i frutti colse  
Nel bel Sorento, e i pesci in rete accolse.*

*A lui pur anco il glorioso Conte  
Di Monte seltro i suoi guerrier concede,  
I suoi guerrier, cui la canuta fronte  
Del gran Padre Appennin ricetta chiede,  
Lave scendendo dal paterno fonte  
Drizza il Metauro à i liti d'Adria il piede;  
E l'uno, e l'altro nelle parti estreme  
Vien con gli erranti cavalieri insieme.*

*Di possenti Cavalli, e di diverse  
Imprese adorna, e n' lucide armi altiera  
Ultimamente al Capitan i offerse  
De gli erranti guerrier la bella schiera.  
Ne Simoenia mai, ne Xanto scerse  
Si magnanimi Heroi; ne la primiera  
Nave, mai tali al vello d'or gli addusse,  
Perche Alcide tra quelli, o Theseo fusse.*

*Con questi alcun non v'è cui palma è lauro  
Lavincitrice destra, e l'erin non fregi.  
Alcun non v'è che scosso il Perso o l'Mauro  
Nò habbia o l'Turco de i maggior suoi pre-  
Che potrà còira questi il ferro, e l'auro, (gi.  
O pur gl'inganni de gli Egittii Regi?  
Sperantanti oltre andar vincendo à gara,  
Che lor del Nilo il capo ignoto appara.*

*Il coraggioso Otton de gli altri è Duce,  
Cui sovra l'Histro la vezza Flor  
Furtivamente, à la mondana luce  
Produsse à un Re commissa humil pastora:  
Equal fuor de le nubi il sol taluce  
Sorgendo, e icrini à gli altimonti indora.  
Tal parve, ch'egli il suo valore aprisse  
Mentre in povero stato occulto visse.*

*Hor del Romano Re palese figlio  
Un feroce corser saltando move.  
En cima l'elmo scopre, e nel vermiglio  
Scudo l'Imperial augei di Giove,  
Che presi polli entro à l'adunco artiglio  
Al sol gli volge, e fa le certe prove,  
Credendo solo à la virtù del lume  
Più ch'à l'ugne, e alrostro; e à le piume.*

*Immerso in profundissimo pensiero  
Dà lui Tancredi alquanto riva in disparte,  
Chenel suo petto Anor s'apre il sentiero  
Trai santi affanni, e nel fervor di Marte.  
Il bel Tempio di Vesta è il suo cimiero,  
Ond'escon molte fiamme al Cielo sparte;  
E scritto appar nel più sublime loco:  
Esca ogni hor si rinova il mio gran foco.*

*Ornan lo Scudo al Castigliano Hernando  
Cinque di Mori incoronati capi,  
De suoi fatti memoria; e al Normando  
Roberto il pinze industre schiera d'Api:  
Che par che vadam verde prato errando,  
Et in sua preda i più bei fior ficapi.  
Et un leone ad una Quercia arinto  
Ha nello scudo il Bonarel dipinto.*

*Ha Vincilao Rancon la bella conca,  
Onde Venere sola ignuda il mare.  
E in quattro parti una spezzata ronca  
Sovra l'elmetto di Currado appare.  
La destra à lui spietato ferro ha tronca,  
E sol puo la sinistra in guerra oprare;  
E così l'opra ogn'hor, che suoi nimici  
Prendon dal suo apparir sinistri auspici.*

103  
 Con lor s'accoppia il longobardo Astolfo  
 E gli ondeggia sul capo azurra piuma  
 Eina ha collui, che dà l'acefoso  
 Vome faville in contra il Cielo, e fuma.  
 Porta Gonzaga un Tempestoso golfo,  
 Che tra gli scogli è rotto, e freme, e fuma.  
 Al Fiammuzzo Roberto burrida spiezza  
 Medusa i crini, e ai collo i Serpi leza.

104  
 Segue Ermiferro, e non ha'l braccio carco  
 Di Scudo, ne di Spada adorna il fianco,  
 Ma gli suonano à terzo i dardi, e l'arco,  
 E già pende la mazza al lato manco.  
 Di cimiero, e di piume ha'l elmo scarco,  
 Cascade l'armi sotto, e'l destrier bianco,  
 E mostra anchora alta letizia in viso  
 D'haver con man pietosa il frate ucciso.

105  
 Porta l'Orse il Visconte, à cui non lice  
 Lavarsi velli, entro il marino Sale;  
 Nello scudo d'Arbante aurea Fenice  
 Di purpura si fascia il capo, e l'ale.  
 E in quel di Claramon pinia Euridice,  
 A cui morde il talone aspe fatale:  
 Nel cimier d'Eberardo apre le corna  
 Dorate il taurò, e i pie di Stelle adorna.

106  
 Gli è giunta al fianco la sua fida moglie,  
 Che in attamiliata se stessa doma.  
 Animo altier pietose e caste voglie,  
 Quasi non Atene mai vide ne Roma:  
 Che soffrì di lasciar l'usate spoglie,  
 E soffrì di lasciar la bellachonna  
 Sol per lui non lasciar, e fessi audace  
 Non mendi Marte, che di lui seguace.

107  
 Con questi, e con molti altri insieme ir volle  
 Il Chiaro Ubaldo che degli Umbri è Conte:  
 Chiaro da l'Orse infin dove più bolle  
 La libia i rai del fervido Fetonte:  
 E sovra tutti alteramente esolle  
 Le spalle, e'l petto, e l'honorata fronte;  
 E da tre mete d'or purpurei lampi  
 Sparge, e del Cielo illustra i sieti campi.

108  
 Qual taurò, che se stesso in guerra accende  
 Solingo errando ove più l'ira il mena,  
 Su le gran corna d'adirarsi apprende,  
 D'urtar possente, e di ferir con lena;  
 Co' vani colpi irritai venti, e fende  
 Co' pie la terra, e spande al Ciel l'arena:  
 Salta, e muzzi saltando, e già li sembra  
 Con l'altrui piaghe insanguinar sue membra.

109  
 Al gran piacer, che quella prima vista  
 Dolcemente spirò nell'altui petto  
 Alta contrition successe mista  
 Di timoroso, e riverente affetto.  
 Non osan pur d'assicurar la vista  
 Là u' hebbe il vero Dio lungo ricetto,  
 Dovemori; dove sepolto fue;  
 Dove poi rivelli le membra sue.

110  
 Sommessi accenti, e tacite parole,  
 Rotti singulti, e flebili sospiri  
 De la gente, che in un' allegria, e duole,  
 Fan che per l'aria un mormorio s'aggiri,  
 Come per l'alte Sette udìr si suole,  
 S'arvien, che tra le fronde il vento spiri;  
 O come in fra gli scogli, o presso a i lidi  
 Freme il percosso mar con rauchi gridi.

111  
 Nudo ciascun il pie calca il sentiero;  
 Che l'esempio de' Duci ogni altro move:  
 Serico fregio, o d'or, piuma, o cimiero  
 Superbo dal suo capo ognun rimove;  
 Ei insieme del cor l'habito altiero  
 Depone, e cade, e pie lagrime piove:  
 Pur quasi al pianto habbia tarvia rimchiusa  
 Ver Dioparlando ognun se stesso accusa.

112  
 Dunque ove tu, Signor, di mille rivi  
 Sanguinosi, il terren lasciasti asperso  
 D'amaro pianto almen due fonti vivi  
 In si acerba memoria bozzi io non verso!  
 Agghiacciato mio cor, che non derivi  
 Per gli occhi, e stilli in lagrime converso?  
 Dura mio cor, che non ti spetri, e frangi!  
 Pian: er ben meriti ogn'hor s'hor non pianzi.  
 \* 3. Seguita con adi. 27. Co-

*Al. Come allhor questa fredda notte estiva  
Che per un breve giro à la sua meta  
I veloci corsier spromando griva,  
Lunga parve à ciascuno, & inquieta.  
Ma quando l'alba fastidita, e schiva  
Del suo vecchio Titon, se n'uscì lieta,  
Tosto ciascuno il suo camin riprese,  
Ne suon di tromba, ò di tamburro attese.*

*Del lor desio l'impetuoso corso  
L'accorto Capitan segue, e seconda:  
Che piu lieve saria di porre il morso  
Al ocean, quando erge al Ciel piu l'onda;  
O frenar Borea, allhor, che scuote il dorso  
De l'Apennino, e i legni in mare affonda:  
Pur che vadino uniti, e con misura  
Cangino irattipassi, egli procura.*

*Al. ha ciascuno al core, & ali al piede,  
Ne del suo ratto andar però s'accorge.  
Ma quando il Sol gli aridi campi fiede  
Con via piu caldi strali, e in alto sorge,  
Ecco apparir Gierusalem si vede:  
Ecco additar Gierusalem si scorge:  
Ecco da mille voci unitamente  
Gierusalemme salutar si sente.*

*Così di naviganti andace stuolo,  
Che mova à ricercar estranio lido,  
E in mar dubbioso, e sotto ignoto polo  
Provi spesso il furor del vento infido;  
Se al fin discopre il disiato suolo,  
Lo saluta da lunge, in lieto grido.  
E l'uno à l'altro il mostra, e n'tanto oblia  
La noja, e l'mal de la passata via.  
\* 2 Seguita con la stanza 109.*

# RIMARIO

DELLA

GERUSALEMME LIBERATA

DI

TORQUATO TASSO

Ridotto co' Versi interi sotto le lettere  
Vocali

DA

GIOVAMBATISTA SGARGI

CAPITANO DI BUDRIO;

*Per lo buon' uso del quale precedono Sei Ragionamenti  
Poetici*

DEL DOTT:

GIROLAMO BARUFFALDI

FERRARESE.





# RAGIONAMENTI POETICI

*Del Dottor*

GIROLAMO BARUFFALDI  
FERRARESE,

*Ne' quali si tratta*

- I. **D**ella Rima in genere.
- II. Delle varie sorti di Rime.
- III. Delle Rime false, e loro varie licenze.
- IV. De' diversi Rimarj Italiani, e loro uso.
- V. Del Centone, e suo artificio.
- VI. Delle varie Edizioni, e mutazioni della Gerusalemme liberata; e del suo vero Testo, con in fine una lettera del Dott: Jacopo Faciolato di Padova sopra un Testo di detto Poema, postillato per mano del Cav. Batista Guarino; ed un'altra del Dott: Giuseppe Lanzoni, intorno ad alcune Postille di Ottavio Magnanini.

IACOPO MAZZONI DIFESA DI DANTE

P. 2. L. 5. c. 34.

**S**ono errori per se quelli, che si commettono da' Poeti nell'arte del verseggiare: perciocchè quell'arte è una di quelle, che è necessaria per intera perfezione della Poetica. Però quando in quella il Poeta pecca, pecca in una delle cose richieste a competentemente poetare.

## RAGIONAMENTI

*Del Dottor*

GIROLAMO BARUFFALDI.

RAGIONAMENTO I.

*Della Rima in genere.*

Oiche l'eccellenza dell'Italiana Poesia a tal segno è giunta nel nostro secolo, che ora mai non ha che invidiare ai migliori tempi, quando fioriva in bocca de' primi maestri, & il Verso volgare mercè de' buoni cultori dell'ottimo stile, ha ripigliata quella maestà, & onorevolezza, dalla quale per troppa vaghezza nel passato secolo s'era allontanato; giusta, e convenevole cosa è procurare, che si mantenga imperturbabilmente nell'auge, su cui è salito, & in ogni maniera studiare d'afficurarla co' documenti più sani, e colleregole più sicure, che ne' suoi veri, e giusti limiti riducendolo, conservino in lui quel decoro, al quale pur finalmente è stato restituito. Quindi è, che essendo, come vedremo, la Rima un'ornamento, benché esteriore, e non della sostanza del verso, molto nobile però, e molto necessario d'esser ben collocato, per dar al verso ciò, a che fu istituita, potendo gli ornamenti non situati al proprio luogo recar piuttosto dissonanza, che armonia, ho giudicato molto a gli studiosi dell'Italiana Poesia profittevole darne qui quel conto, che è necessario per ben instruirne chi si sentisse tratto dal desiderio di ben rimare, non essendo per verità cosa tanto facile il ben usar delle Rime.

Ben è vero, che non è questo il fondamento del ben verseggiare; onde ragion non vuole, che si applichi allo studio del Rimar bene, e lodevolmente chi prima non ha piantati i fondamenti nella fabbrica del buon verso; poco giovando la Rima ben collocata, quando 'l verso non abbia tutte le buone parti. Già tutti fanno, che può 'l verso Italiano esser non solamente verso, ma buono, e perfetto verso ancora senza la Rima, ma non mai la Rima può star disgiunta dal verso.

Dell'edificio del verso n'è piena l'Italia d'ottimi Trattatori, da' quali s'insegnano le più belle finezze dell'Arte: ma non già così della Rima, pochi essendo, e per lo più discordanti d'opinione quelli, che incidentemente, e non mai *expresso* n'hanno dato notizia. La onde per questa parte io mi sono dato all'impresa di portarne in chiaro i migliori documenti, in parte tratti da gli Scrittori di simili materie, in parte dalle

Vv 2 *osserva-*

osservazioni mie proprie fatte sopra de' migliori Poeti, & in parte dalla mia opinione, che n'ha fabbricato un sistema, non dirò del tutto novello, ma certamente collazionato colle migliori sentenze su questa materia.

E per primo quanto all'asserire de' Trattatori: Poichè l'Italia fu inondata dalle nazioni Barbare, e seminata non meno di stragi, che d'ignoranza, i letterghitosi l'umano sapere fino a perder l'uso del ben favellare, ne derivò una corruzione tale in tutte le cose, che potè quel secolo chiamarsi l' secolo Barbaro; e per ciò che spetta alla Poetica, s'estinse talmente il metro antico, che la lingua insieme se ne perdette, non che il buon numero. Come alla lingua latina, che fino allora aveva signoreggiata l'Italia, succedette quella corrotta volgare, che s'è poi tanto da noi ripulita, e rifinita, così al latino verso, sconcertatosi il modo, e la pronunzia, e perdutosi l' metro, e la distinzione delicata, e gentile, che distinguevala dalla prosa, dalla familiarità de' Goti, ed e Vandali, che distemprarono l' orecchio, ne venne l' verso Italiano in quella maniera rozza, che nacque; seppure potea dirsi verso, poichè confuso l'ordine de' piedi, & il tenso della quantità, nell'una consonanza in se conteneva, se non quella, che davagli l'uso delle simili desinenze, che propriamente sono le Rime. Ma non per questo fu introdotto l' buon verso, conciossiachè alla rinfusa tanto rimavan si Versi, quanto le Prose, col moltiplicar in esse a disordine l'uso delle desinenze, di maniera tale, che legenti innamoratesi di tal cantilena pareva non sapessero parlar altrimenti, che con le simili cadute: ond'è, che le Prose di que' tempi ne portano abbondanza fino alla nausea, e durò questo vizio parecchi secoli, e fino negli scrittori più favj, e fino ne' tempi del buon gusto, come per darne esempio si può vedere nelle *Battaglie Spirituali* della B. Caterina Vegri Ferrarese, detta da Bologna, dove si legge. *Ciascheduna amante che ama lo Signore, venga alla danza cantando d'amore: venga danzando tutta infiammata solo desiderando colui che l'ha creata, e dal pericoloso stato mondano l'ha diseporata.* & altrove. E però animo gentile non tefare tanto vile, che non prendi quello, che a ti vole venire, vedendo sua bontade esser tanto cortese, che de sua deitade te ne fa large spese. Hor correti peccatori, e più non indusiati, che s'è fatto cibo perche lo prendiati. Oime; oime de quanto errore è pieno el Core humano, che da tanto cibo pur vole star lontano, & altri siffatti passi in più luoghi.

B. Caterina  
libro  
della  
Exit, sp:  
rit.

Temendosi adunque, che alla nuova forma del verso Italiano, il quale non poteva camminare con que' piedi, co' quali camminavano i latini, mancasse dignità, e vaghezza, risolsero li Verseggiatori di concordarli con la conformità, e corrispondenza delle voci nell'ultime sillabe, ch'è quanto dire colla Rima. Ciò sia detto quanto alla sua origine meramente per informarne li curiosi colla dottrina di Lodovico Dolce, seguitata dal vivente Gravina, e da altri chiarissimi Autori.

Delte of-  
serv. ling.  
B. J. A.  
Gravina  
Reg. Poet.  
l. 2. §. 2.

E quanto al suo nome io trovo molta diversità d'opinioni. Se non tutti la maggior parte però concorda, che derivi dalla Greca voce Ritmo.

Il Varchi però non vuole, ch'ella sia la stessa cosa Ritmo, e Rima. Almeno, dic'egli, il Rimmolarino, e greco non è lo stesso che la Rima volgare, e sebbene i nomi sono li medesimi, le nature però, e le significazioni son diverse: anzi la Rima non è della sostanza del verso, anzi non fa il verso, ma fa il verso Rimato solamente. Ben è vero, che se vogliam prendere il Ritmo per numero, & armonia, tutte queste due cose si possono nella Rima considerare, e perciò in un certo modo chiamarsi Ritmo, perchè essendo voce non può essere nè senza l'uno, nè senza l'altro. Ed in fatti il Dolce avverte, che prendendosi Ritmo presso de' Greci per quello, che presso de' Latini significa numero, vollero dinotar l'armonia, che da quelle corrispondenze nasceva, restringendo questa voce semplicemente al significar d'Armonia, che da numeri si forma, avviandoci Vincenzio Maggi che: *Rime Rhythmus, & Harmonia necessarij inest*: onde poi Rime si sono appellati ancora i versi interi, benchè secondo il Minturno impropriamente, e corrottamente.

Ma non è da perdersi secondo l'nostro proposito nella leggiera, & inutile questione del Nome, e dell'Etimologia, la quale per erudire serve quanto può, ma non già instruire. Io quanto a me sono a definirla co' buoni Autori del buon torno: *essere l'ultima voce del verso considerata sull'ultime sillabe, ma però che s'accordino con altrettante d'altri versi*: non potendo a mio credere dirsi Rima nel verso, dove non sia la corrispondenza. Io non nu ho voluto restringere alla totale definizione del Pigna, nulla meno grave Poeta, che grande Umanista, & eccellente Istórico, il quale vuol considerata la Rima nelle sole due ultime sillabe del verso. Ben è chiara cosa esservi, come molte maniere di versi, così diverse maniere di Rime, e di corrispondenze di Voci. D'ordinario nel verso migliore, cioè nell'endecasillabo la Rima consiste certamente nell'ultime due sillabe, come in *Capitano*, & *Affricano* la Rima consiste nelle due sillabe *Ano* finali d'amendue le parole. Ma pure avvi altre Rime, e d'una, e di tre sillabe, e ne daremo in breve gli esempi col trattarne più diffusamente nel seguente ragionamento. La Rima di tre sillabe è quella, che chiamiamo sdrucchiola, come *Abbassano*, *Conquassano*, nelle quali la Rima consiste nelle tre sillabe *assano*. La Rima d'una sillaba può dirsi, e tronca, e accentata: l'accentata è d'un monosillabo come *cercò*, *passò*, nelle quali si considera non solo l'ultima sillaba, ma precisamente l'ultima lettera d'esso coll'accento. L'altra tronca esce fuori della Regola comune delle Rime, perchè non solo consiste nella forza d'una sola sillaba, ma questa deve terminare in consonante, dove tutte l'altre, o piane, o sdrucchiole, o accentrate hanno la loro fine in vocale; e di questa sorta in oggi ne fa gran pompa la musica ne' Teatri con certe brevi canzonette, che chiamansi Arie musicali, come per ragion d'esempio *Amor, dolor, fior*, nelle quali si considerano solo le due ultime lettere, cioè la vocale, e la consonante, che è la tronca dalla voce, verbigrazia, *dolore, fiore* &c.

Sia ciò detto per mostrare, che la Rima propriamente non consiste nelle ultime due sillabe sole, riservandomi dar conto del loro artificio in altro Ragionamento.

La

Varchi  
Herculan.  
9.9.

Maggi in  
Poet.  
Arist. J. 1.

P. 4.  
Minturno  
Poet.  
Theoc.  
L. 4.

Pigna  
Romanzi  
L. 1.

7  
11

La Rima adunque altro non è, che la consonanza dell'ultime sillabe nel verso, nè possono oltrepassare il numero di tre, le quali corrispondano ad altrettante in tutto e per tutto simili, tanto di lettere, quanto d'accento, e di suono. Per *Rimam*, dice il Maggi nell'accennato luogo, *intelligimus, cum dug, tresve ad summum carminis unius syllabe, duabus, tribusve carminis alterius extremis similiter desinunt*: che i Greci direbbono *Ommotelesto*, che è quanto dire *similiter desinens*, della quale figura tratta-no distintamente tutti gl' *Instituiti* dell' *Arte Rettorica*, & il *Trissino* nella sesta divisione poetica.

Essendo per tanto la Rima una figura retorica, e poetica, ne viene per conseguenza, che di sua natura rechi ornamento alle Prose, e grazia, e dolcezza ai Versi. Perciò che spetta alla Prosa, non è nostro istituto parlarne: diremo solo dell'ornamento poetico. Io non dirò già qui col sentimento di Mario Equicola, che tutta la Poetica volgare abbia nelle Rime ogni sua forza, e vigore, troppo essendo eccedente questa dote. Dirò ben sì col Mazzoni esser l'Arte di ben rimare una di quelle, che è necessaria per intera perfezione della Poetica. Fu ella un graziosissimo Ritrovamento, dice il Bembo, per dare al verso volgare armonia, e leggiadria, la quale al latino si dà per conto de' Piedi, che nel volgare così regolati non sono. Ciò avviene per ragione delle consonanze, perciocchè i versi dalla consonanza ricevono grazia, & ornamento, e legame, che quanto gli stringe, tanto par che vivi, e leggiadri gli renda; anzi tanto è giunta al sommo la sua buona estimazione, che v'ha fino chi la chiama l'anima de' concetti, e de' versi; tanta maravigliosa forza, e vaghezza compartisce loro. Questa maravigliosa forza deriva per sentimento del Pigna dal salto, dal suono, dal polso, e dal parlare, imperocchè avendo il volgare Verso il suo metro negli accenti acuti, e gravi, traendosi il numero dal lungo, e dal breve, così dall'armonia ne vien l'acuto, & il grave. Egli è che sotto l' *Ritmo* comprende l'armonia, la quale per esser maggiore nell'ultimo del verso di ciò, che sia altrove, n'è avvenuto, che consonanza s'è detta la Rima, quassich'ella mandi più suono, che alcuna altra voce, ed è ciò molto ragionevole, veggendosi l'ultime due sillabe d'una sola parola, o di più insieme dette altamente, esser quelle che fan l'Echo, ch'è una ripercussion d'aere nata dalle Voci.

Questa opinione intorno all'Echo si confà mirabilmente al bisogno, & al mio intendere; poichè nascendo l'armonia dalla consonanza, e trovandosi la consonanza per primo elemento della Rima, quanto più regolata sarà la consonanza, tanto maggior dolcezza nascerà nell'udir-la. La consonanza deriva dalla parità, e la parità delle sillabe da certo numero comprese altro non è, al dire d'Antonio da Tempo, che la Rima. A questa opinione del Pigna si sottoscrive il suo mirabil discepolo (seppur egli vuol esser tale) il Giraldi, & aggiunge esser la Rima tutto quel dolce, e quel soave armonioso, che possono avere i nostri Versi; poichè tolta la Rima dal Verso, se ne rimane egli tanto simile all'Or-  
zian

Maggi *loc. cit.*

Trissino *dist. vi. f. 6.*

Equicola *de v. f. 12.*

Mazzoni *disf. de*  
*canon. l. 2. c. 34. p. 164.*  
*De mbo*  
*prol. l. 2.*

Mazzoni *Perf. Per. l. 3. p. 59.*

Pigna *Roma*  
*manzi l. 2. p. 55. 56.*

Ad  
Tempo  
*cit. dal*  
*Dolce Of-*  
*f. 1. 4.*  
*Giraldi*  
*dice. f. Po.*  
*et. p. 91.*

zion sciolta, che non par mai Verso; tanto egli è senza grazia, e senza dolcezza, e senza dignità eroica.

Il Cardinale Pallavicino vuole, che il Mondo n'abbia preso sì gran diletto, perciocchè, dic' egli, tutto 'l proporzionato appar bello, e però giocondo, e vicendevolmente tutto lo sproporzionato appar brutto, e però noioso alla cognizione sperimentale, compiacendosi l'umano intelletto d'esercitare la sua innata perspicacità in accorgersi dell'arte, della proporzione, e della corrispondenza: Risulta ancora un tal piacere, perche l'Uditore vede con maraviglia effettuato dal caso ciò, detto lui  
c. 19. §. 2. che pareva doverfi aspettare solamente dall'arte: cioè che le parole significatrici del concetto espresso dall'Autore abbiano fra di loro qualche somiglianza di suono; & ammirano gli Uomini, che nella lingua costituita con ognialtra intenzione, si trovino parole adattate ad esprimere la mente dello scrittore con quell'uniformità di cadenze tanto ordinate.

L'ultima lode, che io trovo data alla Rima, a me pare anche la più convenevole. Questa deriva da Tommaso Stigliani, ove insegnando l'arte del Verso Italiano, si fa a dire, che genera la Rima ne' componimenti grandissima dolcezza, & è indicibile delizia agli orecchi de' Lettori ( ch'io meglio direi degli uditori ) quando però ella vi sia regolarmente posta, e non a caso, per rispetto, che tutte le somiglianze proporzionali sono naturalmente gratissime al senso, & all'animo; e quello aver la Rima è una delle principali cagioni, per cui le Poesie Italiane riescano più dilettevoli, che le Greche, e le Latine, le quali di tal soavità furono prive. Fa inoltre la Rima, ove sia ben posta, diventare i nostri Versi quasi una musica muta, e nulla è ch'essa non possa sopra le menti umane. Stiglian.  
Ars. del  
Verso  
lib. 6.  
14.

Questa definizione, & enumerazione di cose a mio credere abbraccia tutte le altre, e come è posteriore di tempo, così ha vantaggio sopra le prime.

Alle quali se debbo alcuna cosa aggiungere dirò qui succintamente col Mennini quanto basta per non aver poi da replicare tante volte queste materie. Dic'egli pertanto coll'Attendolo, col Bembo, col Salviati, col Varchi, col Maggi, col Panigarola, col Ruscelli, e col Tasso: che la Rima veramente accresce a i Versi grande armonia, e perfezione: che 'l suono del Verso piglia eziandio qualità dalle Rime: non esservi mancati di quelli, che hanno creduto formar la Rima il Verso Toscano: la dolcezza, che porge la Rima agli orecchi ben purgati, esser tale, che i Versi sciolti a lato a i rimati, sebben sono, non pajono Versi: le Rime non essere dell'essenza del Verso, & esser trovate, non per fare che il Verso sia Verso, ma che sia Verso più risonante con maggior rimbombo, & armonia: e finalmente concedere a lei alcuni l'armonia, e la leggiadria sì, ma non già 'l rimbombo, perche molte Rime sono formate di parole basse di suono. Tutte e queste cose, che in sostanza sono un epilogo di quanto s'è detto di sopra, fanno ben concepire l'essenza, la qualità, e l'alto pregio della Rima ripulita assai più ne' giorni nostri, di quel che si fosse dal principio. Mennin.  
Idea del  
Sen. c. 53.  
Attendolo  
Bembo  
Salviati  
Varchi  
Maggi  
Panigaro-  
la  
Ruscelli  
Tasso.

Non



Non è però, che questa innocente parte del Verso non conti li suoi Avverfarij, e non abbia grandi contraddizioni, le quali a mio credere, sono derivate più dalla bizzarria degl'ingegni, che dalla verità del loro sentire, riflettendo che quanti n'han detto male, ad eccezione del solo Triflino, che fu l'trovatore del Verso sciolto, tutti volendo comporre in Verso Italiano, nella qual arte sono stati, e sono peritissimi, hanno rigettata in pratica quell'opinione, che biasimavano in teorica, & hanno poetato colle regole, e colla servitù benchè angustiosa della Rima, come si può vedere nelle loro opere poetiche.

Beni tem  
par Hem.  
c. 17 p. 40.  
Bernardo  
Tasso

Io mi sono oltre modo maravigliato in sentire presso diversi Autori un biasmo troppo scoperto, il quale io non posso pensare, che da altro derivi, senon da quella difficoltà, la quale, come dice il Beni, le Rime portano grandissima nel Poema Italiano. Bernardo Tasso nella Dedicatoria delle sue rime al Principe di Salerno in primo luogo la taccia come di ornamento puerile; appresso vuol che sia formata a questo solo fine di ballare, cantare, e sonare con esso lei, comprovandolo perche da queste tre nostre assai basse, e volgari operazioni per suo avvito si derivarono queste tre nomi, cioè Ballata, Canzona, e Sonetto. E quantunque protesti di ciò dire non per odio, che porti alla Rima, o per biasimarla, perche, secondo il parer suo, non è forse nien male il fuggirla che il seguirla, soggiunse però, difendendo cotal nuova maniera di rimare usata nelle sue Egloghe, esser la Rima sola cagione del suo peccato, non per poco, ma per troppo sentirsi: *« non altrimenti, che se in lei sola tutta la speranza del Verso voigare si riponesse, profontuosa ad ogni suo passo volerlo incontrare, e quello, & più tenendosi, ch'ella non è, farglisi innanzi, vietandogli con la sua presenza mille altre chiare, e leggiadre viste, che delle loro bellezze vago il facessero divenire »*. Il Muzio nel primo libro della sua per altro leggiadrissima Poetica, vuol che del Verso sciolto non sia altra forma di Verso, che più alta, e soavetisca, e assomigliale Rime legate a una Fanciulla piena di scherzi, e le sciolte a una grave, e reverenda Matrona. Piaciemi trascriverne i suoi versi, che l meritano per la loro bellezza, se non pel soggetto, e parla in essi di chi ha in pregio le Rime.

Muzio

*Et se vorran dal lusinghevole suono  
Ritrarfi alquanto, & a quel dolce inganno  
Turar l'orecchie, aprendo i sensi interna  
A la virtù, che ne le rime sciolte  
L'anima sente caper, fia loro aperto,  
Che quale è grave, e riverenda Donna  
D'houesti panni, e di santi costumi  
Vestita, e adorna presso à una fanciulla,  
Che tutta inghirlandata scherzi, e giuochi,  
Tali son queste presso à l'altre Rime.*

Grav. l. 3. Ufo grossolano, violento, e stomachevole il rimare i Versi vien riputato da Vincenzio Gravina nella sua opera della ragion poetica: così Alessadro Guidi amatore dell'aria aperta, nel suo libero verseggiare chia-

Grav. l. 3.  
p. 119. 130.  
Guidi pref.  
al lettore

chiama la Rima un servile intoppo; e Giovanni Mario Crescimbeni, <sup>Crescim.</sup>  
 ch'oramai ha mostrato il suo ingegno in tutte le spezie della Poesia, è <sup>ben de-</sup>  
 di parere, che rendano le Rime umile il Verso per ragione della <sup>l'esset del-</sup>  
 consonanza. <sup>la V. e.</sup>  
<sup>dial. 1. p. 9</sup>

Ma e chi non vede, che questi tali quantunque Uomini nella Poetica  
 facoltà eccellentissimi furono tratti a pronunziare queste ingiurio-  
 se sentenze dall'amore troppo aperto, che portano al Verso sciol-  
 to? Io non nego, che in alcuna sorta di componimenti, la Rima  
 piuttosto diminuisca 'l pregio, di quello che l'aumenti. So anch'  
 io, che la Tragedia sopra tutte ama la libertà del Verso, e non  
 ammette questa schiavitù, quantunque L. dovico Antonio Mura- <sup>Muratori</sup>  
 tori voglia, e ne dà le ragioni, che si dovessero permetter in <sup>per. f. de. c.</sup>  
 esse le Rime. Ma questo divieto non deriva già, nè perchè le <sup>L. 5. p. 1. 9</sup>  
 Rime avviliscano, o rendano umile il Verso, nè perchè sian  
 contrarie alla gravità, come il Crescimbeni vuol dimostrare. <sup>Crescim.</sup>  
 Deriva egli dalla natura della cosa cantata, imperciocchè essendo <sup>ben. Bel-</sup>  
 la Tragedia un Poema rappresentativo, e non cantabile, la con- <sup>lez. p. 105</sup>  
 sonanza a lei dà la spinta ad uscire della propria linea, per la  
 simiglianza che debbe avere la Tragedia al favellar sciolto, e <sup>Girald.</sup>  
 comune, non però umile, nè basso, come quello delle Comm- <sup>lusi. Petr.</sup>  
 die: e quindi è, che chiunque ha amato di uscir fuori di que- <sup>p. 236</sup>  
 ste strade componendo Tragedie Rimate, per quanto artificioso,  
 e diligente, & uniforme alle regole dell'arte sia stato il suo Poema,  
 ha dato grande alimento alla Critica.

Credo io verisimilmente, che questa scioltezza, e libertà sia deri-  
 vata dal non saperfi nelle Tragedie come regolare l'ordine delle  
 Rime: imperocchè se parliamo del Poema eroico, ha egli l'ordi-  
 ne delle ottave, il Sonetto, la Canzone, la Sestina, la Ballata,  
 il Madriale, il Capitolo, e simili tengono le loro fisse regole  
 per disporle a due, a tre, a quattro, e similmente: ma nel-  
 la Tragedia non essendovi proprio metodo, se non la varietà, ne  
 avverrebbe una fregolata concatenazione, che piuttosto rechereb-  
 be disordini, e verrebbe in molti luoghi a farne tanti pezzi,  
 o tagli, a similitudine delle stroffe, che compongono le canzoni,  
 se non se forse si volesse usare la Rima del Terzetto, come ho  
 veduto aver fatto il Bojardo nel suo *Timone*, Jacopo Nardi nella <sup>Bojardo</sup>  
 Comedia de *Amicizia*, e Luigi Grotto in qualche luogo del suo <sup>Nardi</sup>  
*Pentimento amoroso*. <sup>Grotto</sup>

Io non credo che per altro fine, se non per rimetterlo nella dignità  
 eroica, s'adoperaessero ultimamente in Roma alcuni eccellenti ingegni,  
 a portare in ottava Rima l'*Italia* del Trissino: ed in vero tolta la Rima dal  
 Verso, se ne rimane egli tanto simile all'Orazione sciolta, che non par  
 Verso, tanto egli è senza grazia, senza dolcezza, e senza dignità eroica  
 per fatti gloriosi, che narri; onde non conviene al Poema lo star sciolto  
 per la molta grazia, dolcezza, e dignità eroica che richiede, la quale

per detto di molti Scrittori, non apparisce come dovrebbe nell'Italia del Trissino piena d'un argomento cotanto nobile, e grandioso, degno certamente d'esser cantato con tromba più risonante.

Ciò soprattutto, che mi par ragionevole di temere, che gli Avversarj al buon credito della Rima, con tanto di lei svantaggio n'abbian parlato, si è l'opinione appunto, che avea il Bembo intorno all'Trissino inventore del Verso sciolto, cioè che sia avvenuto per diminuire la fatica a i verseggiatori, non poco sudandosi anche da i Valentuomini a ben adoperare la Rima per le varie, & infinite condizioni, che vi si ricercano a ben maneggiarla; ond'essi duole, che quel gran Vicentino Poeta haveffe fatti sì neghittosi gl'Uomini della nostra favella con usare il Verso sciolto in altre maniere, che in quella delle Scene, sicchè paja piuttosto pigritia, che arte affine di fuggir la fatica d'acconciar le Rime convenevolmente, che è quanto dar loro pensati, e pesati numeri, i quali per parere del Pigna la energia loro hanno nelle rispondenti Rime, e non nelle slegate, non essendo Rima, dove non è corrispondenza, giacchè, come dicemmo, la Rima è un estrinseco ornamento, e non dell'interna essenziale sostanza del Verso.

Pigna Re-  
manzi l. 1  
p. 63

Tutto è, come accennai di sopra col Beni, che gran difficoltà apportan le Rime nel Verso Italiano, e noi a distinzione de' Latini, e de' Greci, che camminano per sentiero men piano sì, ma non però gran fatto difficile, e malagevole, noi di essi camminiamo per un calle strettissimo, anzi sopra un filo di spada, o di tela corda, per dover tante volte in vece d'acomodar la Rima al concetto piegar il concetto alla Rima. Onde lepidamente cantò il Bracciolini nel suo scherno de' gli Dei.

Beni loco  
cit.

Braccioli-  
no dell'  
Api. Cav-  
to. 8.

la prima

*De' tormenti è la corda, e poi la rima.*

Giogo per vero grave, & insossibile, il quale quantunque alle volte col lungo uso si renda leggiero, e si domi, non è però che in diverse occasioni non si dichiari indomabile. Sopra il qual proposito mi cade qui mirabilmente in acconcio tutto l'proprio carattere, e natura della Rima espresso felicissimamente dal Canonico Giulio Cesare Grazini, nelle poetiche, non meno, che in gravissime facoltà esimio, in questo suo gentilissimo Sonetto, col quale daremo fine al presente Ragionamento, & al trattar della Rima in generale.

*Allor che la beltà vostra gentile,  
Muse, mi prese, onde vi onoro, e servo,  
E di sacro furor, che a Dei simile  
Rende lo stato uman, traspiro, e servo:  
Un' indomita Donna, e di servile  
Condizion, ma di sì rio protervo  
Superbo genio, e perfinace stile,  
Ch' unqua ceder non sa, mi feo suo servo.  
E pria d'aver assuefatta, e doma  
La ritrosa di lei natia durezza,*

Lunga

*Lunga etate in sudor stillai la chioma.  
 Pur per lung'h'uso ad ubbidir s'avvezza,  
 Benche sovente ancor l'imposta soma  
 Dall'incallito collo e scuote, e sprezza.*

## RAGIONAMENTO II.

*Delle varie sorti di Rime, e delle loro proprietà.*



Quando il Poeta pecca nell'arte del Rimare, pecca in una delle cose richieste a competentemente poetare: perciò fa di mestiere, che noi portiamo qui alla pratica que' documenti, che nel ragionamento passato abbiamo divisati, affinché l' prudente verseggiatore apprendendogli abbia una sicura norma per isfuggire ogni errore. E passando ora a trattare delle varie maniere di Rime, colle quali il Verso Italiano può terminare, diremo quat-

tro sorti di Rime poter avere il nostro Verso: Rima piana: Rima sdrucciola: Rima accentata, e Rima tronca.

La Rima *piana* si è quella, che termina in due sillabe, sulla prima delle quali di sua natura riposi l'accento lungo, e l'ultima sia disaccentata affatto, come per esempio in questi due Versi del Tasso

*Tu mori, o Capitan, l'armi terRENE,*

*Ma di là non cominci onde conviENE.*

Tasso Ger.  
lib. C. 111.

dove osserverai, che le due voci *Terrene*, e *Conviene* accordandosi nelle due ultime sillabe mirabilmente convengono, e fanno la Rima. E' però da avvertirsi, che di queste due sillabe non si debbono prendere tutte le lettere, ma la Rima debbe incominciare dalla vocale della prima. Così nell' accennato esempio, le due ultime sillabe, essendo *Rene*, e *Viene* non incominciano a far la Rima se non nella prima vocale facendo tutti e due *ene*, non essendo necessario che nelle prime consonanti s'accordino, di maniera che non sia buona V.G. la Rima tra *Capitano*, e *umano*; & ogni volta sia di necessità che sieno simili le consonanti, nè si possa accordare alla Rima *tanto* altra voce, o Rima, che *tanto*; onde pur che la vocale prima col rimanente dopo s' accordi in tutto, la Rima non potrà essere che perfectissima.

Segue la Rima *sdrucciola*, così detta dallo scorrere, che fa cadendo con la penultima sillaba breve, senza che vi riposi l'accento. Consiste ella in tre sillabe, per ragion delle quali il Verso si prolunga d'una sillaba, che per esser così cadente, e breve non ruina punto il suono o'l numero del Verso. Tre sillabe adunque sono quelle, che formano questa Rima, incominciandosi la prima dalla vocale, e non già dalla

Xx 2

con-

consonante, nella maniera appunto, che la Rima piana. Ne trarremo il saggio dall'egloghe del Sanazzaro

Sanazzaro  
Arcid.  
Egl. 1.

*Vedi quelle, che'l Rio varcando passano,  
Come in un tempo per utor s'abbassano.*

La Rima consiste nelle ultime tre sillabe incominciando dall'A, e formano in amendue i luoghi *Affano*. Ma non convien già che tutte l'altre, che seguono (siano vocali, o pur consonanti) s'accordinno fra di loro in ogni maniera; nè punto importa, che la consonante precedente alla vocale delle dette tre prime sillabe sia diversa, o raddoppiata. Così il Sanazzaro medesimo accorda *Calido*, con *Palido*, non ostante che l'una parola scrivasi colla l duplicata, e l'altra semplice; la Rima è ottima. Ma se le consonanti, come avverrà il Ruscelli, dell'altre due sillabe saranno diverse, non ne avverrà la buona Rima, come farebbe per esempio; *Rispondere*, e *Percuotere*, e simili, imperocchè quantunque le vocali sien simili, non lo sono però le consonanti.

Quanto alla Rima accentata, che da molti Autori impropriamente si chiama tronca, solo perchè fa'l Verso tronco d'un piede, si è quella, la quale consiste in una lettera sola. La legge di queste Rime è la più larga che sia, imperocchè non avviene alcun'altra, se non che i Versi, li quali debbono rimarsi insieme, finiscono tutti in una stessa vocale coll'accento sopra, come fece il Petrarca

Petrar.  
Canz. Mai  
non sà  
Cin.

*I diè in guardia a San Pietro, or non più nà  
Quanto posso mi spetro, e sol mi sà*

E' raro l'uso di questa Rima nelle Poesie liriche; pure alcuno, l'ha usata, e precisamente de' viventi Antonio Colloreti in quel Sonetto: *Un rubello pensier mi disse al core*, registrato dal Crescimbeni ne' *Commentari* Vol. III. L. VI. pag. 333, dove ne' quadernari sono queste quattro parole in Rima *è*, *Rè*, *me*, e *diè*. Nel rimanente non è da guardarsi alcun'altra cosa, se non quell'ultima vocale, per diverse che sieno le vocali, e le consonanti, le quali formano le sillabe antecedenti. Così *Pietà*, *Onestà*, e *Verrà* saranno tutte tre legittime Rime accentate, e potranno senza contradizione veruna legarsi insieme, e tanto si dica dell'altre vocali e. i. o. u.

L'ultima sorta di Rima si è la Tronca terminante, contro tutta la legge dell'altre Rime, e parole Italiane, in consonante, della quale non avendo, per quel ch'io sappia, trattato Scrittore alcuno, convenevol cosa parmi darne qui conto distintamente. Come dicemmo e qui, e altrove, regola universale dell'Italiana favella si è di finir le parole tutte in lettera vocale; e però qualunque volta trovasi alcuna parola finiente in consonante, tengasi per parola forestiera indubitamente, o per accorciata, e tronca, essendovi fin'alcuno, ch'eschuda dall'Italiano idioma la copula *o*. Quindi è, che nella Rima tronca entreranuo solamente parole di due sorti, cioè o forestiere, o troncate.

Con-

Consiste questa Rima in una sillaba sola, incominciando, come nell'altre Rime, dalla vocale, e terminando nella consonante, purché la vocale, e la consonante sieno d'una istessa condizione. L'Ariosto ce ne dà una prova chiarissima in que'Versi della sua festa Satira, li quali in alcune stampe si leggono, in altrenò: ma e' conviene certamente, che fùssero quelli, ch'egli compose, trovandoli io nel Codice di dette Satire mano scritto, che di sua mano io conservo.

*Senza 'l vizio, per cui Dio Sabaot  
Fece Gomorra, e i suoi vicini tristi,  
Che mandò 'l fuoco giù dal Cielo, & quot quot  
Eran, tutti consumse, si che appena  
Campò fuggendo un innocente Lot.*

*Ar. Sat.  
6. m. 1.*

Ma queste Rime tronche sono tutte tali, come accennammo, per ragione della parola che è forestiera, poichè tanto *Sabaot* quanto *Lot* sono ebrei, e l'ultimo *Quot* latino. Tanto potrebbe avvenire d'altri nomi: Ebrei, Greci, Latini, Francesi, Spagnuoli (come usò in un suo Sonetto satirico Poggio Fiorentino, che va registrato dall'eruditissimo Crescimbeni, Comentar. Vol. IV. L. 1. p. 33.) e di particolari dialetti di qualche Città, massime di Lombardia, a chi poetasse in lingua materna: de' quali nomi, e voci tronche ne fa una erudita schiera il P. Spatafora nella sua prosodia Italiana. Dobbiamo per tanto portarne esempj di parole Italiane, ma tronche, & avendo questa sorta di rimare fatta sua propria la musica, frequentemente si sentono su de' Teatri, e nelle Cantate di camera cotali voci tronche in certe canzoni, che ariette si chiamano: nè potendone trar esemplo da alcuno antico Autore, non avendone fino ad ora trovato, mi contenterò di darne un saggio con un' Arietta, tratta dalla Griselda, Drama musicale del dottissimo Appostolo Zeno.

*Spatafor.  
Prosod.  
Ital.*

*Ugnuolo,  
Che vai scherzando  
Di ramo in fronda  
Di fronda in fior,  
Io t' insegno 'l mio caro Amor &c.*

cui corrisponde poco dopo

*E poi digli 'l mio dolor*

dove si vede, che *Fior*, *Amor*, *Dolor* formano la Rima con la corrispondenza dell'ultima sillaba tronca, finiente in consonante del tutto simile.

Fuori della musica se ne trova un fresco esemplo in una leggiadra canzonetta d'Autore incerto, registrata nelle Rime aggiunte alla terza parte della scielta d'Agostino Gobbi ultimamente stampate in Bologna alla pag. 157. dove si leggono le sei stroffe, che la compongono, finirtutte in Rima tronca *Or* con sei diverse parole, cioè *Or. Color. Tesor. Valor. Tradutor. e Triumfator*. Lo stesso si debbe dire d'

re d'altre parole ancora tronche, e finienti in altre Rime, come *Pensier* invece di *Pensiero*, *Lodar*, *Desir*, *Fur*, per *Lodare*, *Desiro*, *Furo*, e siffatti. Dante forse fu 'l primo, che mettesse in uso la Rima tronca in consonante con quelle voci *Siam*, *Orizon*, e *Feton* registrate nel 4. del suo Purgatorio, lo che dal Chiabrera si è in qualche maniera leggiadramente, ma in pochi luoghi imitato, come quegli, che s'avventurò con coraggio a rimare in molte maniere. Non l'avrebbe però imitato nell'altre di *Cltrich*, *Tabernich*.

861. Av-  
vert. T. 1.  
l. 3. C. 19

Alcuni muovono sulla Rima una Quistione, la quale quanto a me sembra scrupolosa di troppo, altrettanto mi pare inutile. Già dicemmo che la Rima (e qui parlasi della piana) debbesi in tutto accordare colla sua corrispondente, tanto nelle vocali, quanto nelle consonanti, e negli accenti. Ora il Salviati trattando de' diversi suoni delle parole cerca, se il parlare colle vocali larghe, e strette fosse in uso a i tempi del Boccaccio, o se sia sopravvenuto poi; e muove quistione, se due parole d'una stessa quantità quanto alle lettere, benchè però di suono, e d'accento diverso, possano far Rima regolata. Ci spiegheremo con varj Versi tolti dal maggior Lirico, e tutti corrispondenti di Rima.

*A seguirar colei che 'n fuga e volta  
Per la sicura strada men m'ascolta  
Ne' quali Amore, e la mia morte alberga  
Ch'io fuggo lor come fanciul la verga  
Benche Lucrezia ritornasse a Roma  
E sì dolce idioma  
Di que' sospiri, ond'io nudriva il Core  
In sul mio primo giovenile errore.*

Si vede ben chiaro, che quantunque sieno queste Rime onninamente simili secondo le loro lettere, pur la pronunzia, & il suono è diverso. *Volta*, *Alberga*, *Idioma*, *Core* pronunziano la penultima sillaba larga, & *Ascolta*, *Verga*, *Roma*, *Errore* la pronunziano stretta. Cotale Rime dice il Salviati chiamarsi Rime improprie dagli Uomini moderni, delle quali i più celebri Autori del buon secolo ne lasciarono pieni i libri loro. Ma se sieno da usarsi, e se si possano difendere ne' tempi nostri, pare ch'egli piuttosto sia d'opinione contraria. Pure senz'altro decidere, se la pronunzia fosse anticamente tale, o no, basta a noi in una cosa, che non è sostanziale, l'esempio de' maestri migliori; e ben si vede, che anche il Salviati medesimo, quantunque padre di questa difficoltà, non istette alla regola della pronunzia. Io ho letti alcuni suoi Madriali negl' Intermedj del Granchio sua Comedia, e vi ho veduti accordati in Rima *Scema*, & *Estrema*, *Ogn' ora*, e *Flora*, *Permezzo*, cioè *Parnaso*, e *Promezzo*, le quali voci indubitatamente sono di pronunzia, e d'accento diverso. Il Muzio anch'egli distingue la prolazione dolce dall'aspra, e fa caso che il Pe-

Muz.  
l. 1. p. 18.

trarca accordasse *orzo* con *divorzo*, e *sforzo* dicendo

*A' suoi*

*A' suoi Corsier raddoppiat' era l'Orzo,  
E la Reina, di ch'io sopra dissi,  
Volea d'alcun de' suoi già far divorzo.*

*Petr. Tri-  
onf. del  
Tempo*

ma tutte queste così fortili, e scrupolose opinioni si debbono, cred'io, lasciare a i troppo dilicati, essendo ben' assai, che con tante angustie l'Italiana Poesia viva ancora in fiore, senza cercarne, o inventarne di nuove.

Ora passando alla proprietà delle Rime, o per dir meglio delle voci, che cadono in Rima, è da sapersi, che conferendo mirabilmente la Rima a sostenere la dignità del Verso, per ben rimare non ogni voce è capace d'entrare in Rima. Come molte sono le spezie della Poesia, così ogni spezie ha le voci adattate, e proprie a secondar quel tal carattere; e la deformità, che recano le Rime d'uno stile collocare in un'altro, è ben notoria: conciosiacchè traendosi la Rima dalla natura, e dalle viscere per così dire del Verso, non può a meno di non secondare i caratteri di quello, dove se la Rima è d'altra natura, e paja ricercata a bello studio, non fa più credere, che sia uscita come furtivamente fuori del Verso, e non reca quel diletto, per cui fu istituita. Il Minturno vuole, che essendo le parole altre aspre, altre piacevoli, alcune piene, e grandi, alcune umili, e basse, debbanli nelle Rime usar consonanze conformi alla materia, di maniera che, volendosi esprimere cosa aspra, aspro concento faccia la Rima, e volendosi esprimere cosa piacevole, sia piacevole ancora la Rima. Ne porta egli questi due esempli.

*Onde come nel cor m'induro, e inaspro,  
Così nel mio parlar voglio esser aspro.*

*Petr.  
Canz. 17*

& in quel sonetto

*Aura che quelle bionde chiome cresse*  
volendo significare lo strepito, e'l suono del vento, fece le consonanze, parte strepitose, e parte rotonde, e sonanti: e così porrando altri esempli di consonanze miste d'aspro, e di piacevole, vuole, che quelle Rime più dilette, che sono più brevi, più rotonde, e più sonore. Maravigliosa gravità in oltre accrescon le Rime al Poema, quando nella prima sillaba si contano più consonanti, sopra la qual sentenza il Bembo porta l'esempio di quel grave Sonetto del Petrarca.

*Mentre che 'l Cor dagli amorosi vermi  
Fù consumato, e in fiamma amorosa arse.*

*Bembo  
Prosa l. 1.*

Non così fanno le vocali, ch'anzi illanguidiscono la Rima; la onde men grave sarà'l Verso, che termini in Voi. *Lui. Mai &c.* di quel che sia finirlo in *Giorno, Vendetta, Corso, Invitta &c.* Soprattutto sono io sempre stato avverso a far le Rime con gl'infiniti de' Verbi, come *Amare, Fuggire, Tacere*, e simili, vero essendo, che la Rima allora fa concetto presso gli uditori, quando è scarfa di parole, dove gl'infiniti de' Verbi, essendo appunto infiniti non recano gran diletto, primo per la languidezza di suono, che portano seco, secondo per la facilità, colla quale si sà averli il

Poe-



Poeta potuti trovare. Per questo nulla meno, che per altre cagioni si rese sopra tutti mirabile Lodovico Ariosto, il quale non punto atterrito dalla scarfezza tal volta della Rima, trovò sempre dicke leggiadramente, & acconciamente finire i suoi versi senza mendicità, o stramento fuori della materia. Il che conosciutofi dal grande Oratore Bartolomeo Riccio, su in una delle sue al solito pulitissime, e latinissime epistole scritte a Virginio, e Gio: Battista figliuoli di quel gran Poeta dicendo: *Ejus autem carminis ratio est, ut quisque Versus, sua neque ea, aut ignobili, aut nimis inculta simili (quam Rimam dicunt) desinentia cadat. Quæ certa finium consonantia Poetæ omnium difficillima accidit. Quare etiam fit sapius, ut inaniter aliquid garriat, aut longe a proposito trahatur: hic verò noster, eas desinentias, ac quasi versuum rancia, ut etiam minimè vulgaris, immò quæ maximè abstrusa, ac paucissima essent, tam facilia, tam propria, tam illustria, tam præsentia, atque in promptu habet, ut germana inter senata esse videantur; neque voce, ac sono magis quam re, ac significatu conveniant.* Tanto avvenne ancora a Benedetto Varchi per aver impiegate molto acconciamente Rime astrusissime ne' suoi Sonetti: dove al contrario da non pochi vien condannata la maniera di verseggiare tenuta da Francesco Redi ne' Sonetti, pien' quasi tutti della frequentissima, e tritissima Rima in Ore, della quale non ha la lingua Italiana maggior abbondanza.

Carlo  
Maria  
Maggi.

Vengono ancora condannate le Rime di parole quadrisillabe, come *Pentimento, Contentezza, Sconoscenza*, e siffatte, quando si adoprino frequentemente, nell'uso delle quali, facilissimo, e frequentissimo è stato Carlo Maria Maggi, riprovato più che in altro in questa troppa spessezza di Rime quadrisillabe, e quinquesillabe.

Ma per più chiaramente procedere, avendo noi detto di sopra, che non tutte le voci sono atte a collocarsi in ogni specie di Rima, è da sapersi, che dove in un componimento sarà ottimamente collocata una parola in Rima, in altro sarà disdicevole. I Sonetti, le Canzoni, i Madriali, & altre Liriche Poesie non ammettono le voci, che ne' Capitoli si permetteranno, nelle Satire, ne' Poemi giocosi, e soprattutto nel ditrambo, ch'è quell' ampio seno capace d'ogni, dirò così, rimabilità. Il Poema eroico richiede anch' esso sostenutezza nella Rima, ma per la molta sua lunghezza alle volte non ricusa qualche voce propria d'altro carattere di Poesia, e ciò sia per rispondere à coloro, che nell' Ariosto trovano qualche soverchia libertà, e sconvenevolezza in questo genere; ben persuadendomi essere stato noto a quel mirabile Poeta, che la Rima conferisce sommamente a sostenere la dignità dello stile: ma avendo egli tessuto varia tela, con varie fila, non ha stimato disdicevole usare tal volta Rime convenevoli ad altro carattere, che all' Epico.

Ed in ciò è da avvertire dover stare molto occlusi gli studiosi della volgare Poesia in saper sciegliere le parole, non solo proprie del Verso, ma della Rima; poichè altre convengono alla Prosa, e spiegano

ottimamente l'loro concerto, e non così lo faranno nel Verso; altre nel corpo del Verso hanno una significazione, che non l'hanno nel fine; & in una maniera giacciono in mezzo al Verso, che non così stanno nell'ultimo ove fan Rima. Delle parole proprie del Verso, e della prosa può trovarsene una competente serie nelle ricchezze della volgar lingua di Francesco Alunno sulla fine ivi collocate per istruzione degli studiosi. Questa diversità delle parole in un modo collocate nel corpo, & in un altro nella fine, o sia nella Rima del Verso, avviene per una tacita, & inveterata licenza introdotta dall'uso, e concedutasi vicendevolmente da' Poeti: e siccome presso de' Poeti latini l'ultima sillaba è in una totale libertà d'essere qual più lor piace, o longa, o breve; così nel Verso, e Rima volgare è stata introdotta una licenza tanto ampia, che tal volta è soverchia.

## R A G I O N A M E N T O III.

*Delle Rime false, e delle loro varie licenze.*



Angustia per tanto, & il giogo posto in Versi dalla Rima non è più così intollerabile, che non abbia i suoi privilegi, e le sue licenze, che lo alleggeriscano, e più soave ne rendano l'uso. Io per ciò mi sono riservato in questo Ragionamento di trattare delle molte licenze, che porta seco la Rima, affinché lo studioso dell'Arte, impegnandosi in qualche angusto, & intricato sentiero abbia il filo per uscirne, e leggendo in alcun Poeta qualche strana novità di rimare non sene scandalizzi, ma ne sappia irpieghi; con questo salutare avviso però, che non tenga mai tali licenze per regole fisse, stabili, e sicure da francamente, e spesso imitarsi: dovendo qualunque Artefice star più che può fisso ne' precetti dell'Arte, senza appigliarsi, quando dalla necessità non sia stretto, alle appendici, & all'eccezioni.

Prima però d'annoverar le licenze, parmi convenevole esporre qui alcune Rime false, che m'è accaduto trovare in alcun Autore, per le quali certamente ci potrà essere chi prenda lo scudo, e le difenda come licenze: ma avvertano, che la licenza, quando del tutto distrugge le regole, è piuttosto abuso, e ribellione, che indulto.

Già dicemmo le sillabe, che compongono le Rime, dover essere totalmente simili all'altre, che accompagnano quella Rima, non essendo Rima del Verso, quando non vi sia corrispondenza d'altro Verso. Ora può cadere il Poeta nella Rima falsa, se aggiungerà una, o più lettere alle sillabe della Rima per aggiuagliarla all'altra, o pure se ve ne leverà alcuna, che di sua natura debba avere, o finalmente se corrisponderà con una consonanza differente.

*Vol. 4.*

Y y Gli

Gli antichi in questo genere men colti vi caddero non di rado. L'ortografia delle parole presso d'essi era irregolare affatto, usandola ogn'uno a suo talento, e molti inconstantemente in un'opera stessa; onde per tutto il quarto, e per gran tempo del quinto secolo verrà fatto di trovar parecchie Rime false nelle Poesie de' gli Autori, che allora fiorivano, e d'esse io non ne cerco far novero, stantela irregolarità mentovata, e la poca sicurezza della Toscana favella, la quale, per ciò che spetta alle Rime, fu dal Petrarca messa in fiore; e qualche alterazione, che vi si vede perentro, e molto più poi in Dante, non è stata imputata loro ad errore, ma a licenza.

Dante in fatti usò molte voci in Rima conforme più gli cadde in acconcio. *Viddi, Erine, Baco* per *Vidi, Erinne, e Bacco* gli furono famigliari: ma egli è da venerarsi, non da imitarsi in queste cose. Le sillabe, e le Rime, secondo il Borghesi, gli hanno fatte prendere assai licenze sconvenevoli. Trattò egli di molte cose nelle sue Prose, ma nel Libro della Volg. Eloquenza tralasciò di trattare delle Rime, restringendosi solo a far menzione delle Relazioni loro. Ma ne' secoli susseguenti dal 1500 in quà, quando incominciò a stabilirsi la buona ortografia, strana cosa è il vedere, come parecchi Uomini di molta attitudine nel poetare si sono inavvedutamente lasciati portare a rimar falsamente, non dirò ne' Poemi interi, ma nelle liriche poesie, dove con tanta diligenza si corre.

Girolamo Ruscelli accusa il suo famoso antagonista Lodovico Dolce, d'aver seminate molte Rime false nella sua Opera delle Trasformazioni, e gliel'è fa chiaramente vedere portando gliel'è sotto degli occhi con gl'interi Versi. Non è però da stupire, che il Dolce cadesse in un tal mancamento: poichè quell'opera, se non fu la prima, certamente fu la più debole, dietro alla quale egli travagliasse in sua giovinezza; e universalmente vien riprovata. Bensì è da maravigliarsi, che il Ruscelli tanto osservante di queste Regole, anzi scrittore per professione dell'arte Poetica, e del Rimario, assistendo, e promovendo la stampa del Furioso di Lodovico Ariosto, trascurasse, per non dir permettesse, lo storpiamento di que' due Versi

*Arief. fur.*  
*Can. 18.*  
*stan. 178.*

*La spada di Medoro anco non hebe,  
Ma si sdegna ferir l'ignobil Plebe*

Raddoppiando la *B.* nelle due ultime voci, e scrivendo *Hebbe*, e *Plebe*, quasi che non intendesse il significato d'*Hebe* da *Hebeo* latino, che significa essere indebolito, come eccellentemente ad imitazione dell' Ariosto l'adoperò Erasmo di Valvasone nella Tebaide dicendo

*Valvason.*  
*Teb. 1. 21.*

*Città prive di Principe, e di Plebe  
Lo scettro esiziale a duo Tiranni,  
E' furor, che morendo anco non hebe.*

*Minturn.*  
*Poetico*  
*p. 456.*

Fanciullesco errore chiamasi da Antonio Minturno, l'aver lasciato corre-

correre ne' suoi Sonetti spirituali stampati in Napoli, l' accordo di queste due voci in Rima, *leva*, e *tregua*, dicendo

*Ond' egli cade sì, che non si leva*

*Per aver pace, o tregua*

e lo attribuisce a colpa dello Stampatore, o del Trascrittore, ma l' emenda fa vedere, che fu sbaglio di fantasia calda, perche correggendo la detta Rima, affatto la muta in queste

*Ma cade, e per aver mai tregua, o pace*

*Non si leva, anzi giace*

Tanto fece ancora Tomaso Stigliani Poeta, e Scrittore dell' Arte Poetica, nell' assunto, che si prese di riveder i conti al maggior Poema del Marino. Lo accusò di molte Rime false, ma in non pochi luoghi s' ingannò. Lo sgrida egli d' aver accordato *Azze* con *Corazze*, e con *Mazze*, innuando, che debba dirsi *Accie*: ma Girolamo Aleandro nella difesa di quel Poema lo convince coll' esempio dell' Ariosto. Dice ancora che l' Marino errasse dicendo

*E ne suoi ladronecci empj, e malvagi*

*Alle morti arvezzollo, ed alle stragi*

Non ben accordandosi *Malvagi*, con *Stragi*, che secondo la sua ortografia si scrive con due *g*. Ma qui ancora non solo l' Marino, ma ogni buon Vocabulario lo convince d' errore. Così ancora nella voce *Triquetra* accordata con *Lieta*, e *Seta* dovendosi dire *Triquetra*. Ma qui l' Aleandro non lo scusa a sufficienza, se non con qualche esempio troppo antico. Molto meno lo difende dall' accusa d' aver accordato *Truppe* con *Giuppe* portando per esempio, che la Rima ha licenza di scemare, e d' aggiunger lettere, e che lo Stigliani stesso lo confessasse dicendo, che l' Petrarca per necessità di Rima scrisse.

*Tosto che giunto all' amorosa Reggia*

*Amor nell' Alma, ov' ella signoreggia*

Quasi che *Reggia* di sua natura portasse un *g* solo, che non è vero. Ragionevolissima bensì è l' accusa nel verso

*Guarda colà misterioso emblemma*

Accordato con *Ingenmma* portando la prima voce un *M* solo. All' opposito è ingiusta l' altra ne' due versi

*Con occhio ardente, e con orecchia aguzza*

*Fremita, anela, e annitrisce, e ruzza*

Pretendendo che debba scriversi *ruza*, non *ruzza*, come di pronunzia dolce, e lene; e se lo vuol metter a provare con le tanto contrastate regole della *Z*, sù cui tanti scrittori si sono logorato l' cervello, &c. hanno ancora lasciata indecisa la quistione. Se però si fosse veduta la Gramatica con queste nuove regole, promessa tante volte dallo Stigliani, forse avremmo imparato qualche vezzo incognito dell' Italiana favella.

Ho inteso in oltre in conversazion letteraria darsi da alcuni l' in-

Yy 2

avver-

Stigl.  
Occhia l.  
p. 323.  
Aleand.  
dif. Adm.  
p. 2. fol.  
90. 91.  
Stigl. Ac-  
ch. p. 330.

Des. 385.

Can. 19  
Aleand.  
p. 2. fol.  
240.

Occh. 417

avvertenza di Francesco Maria Molza, il quale, secondo che si vede nelle raccolte delle antiche Rime, anzi nel libro delle sole Rime di questo Autore ultimamente unite dal Ballirani, e dal Gentili, e stampate in Bologna, in quel Sonetto, *Gli occhi leggiadri &c.* dice.

*Pur chiudo gl'occhi, e l'vano error lusingo,  
Non però solo una favilla estinguo*

Cinon.  
Verb. An-  
not. 20

Per la diversità del suono, che ha il verbo *lusingo* da *estinguo*. Se così è, non v'ha dubbio, che la Rima patisce danno, ma io come mi ricordo d'aver detto nelle Annotazioni al Trattato de' Verb del Cinonio, son di parere, che debba leggerfi *estingo*. Tutto sta che un tale ristringimento di parola si possa leggiadramente fare sopra di cui non è luogo qui da discorrere.

Egli pare ancora un errore di Rima quello di Giulio Camillo, il quale in quel suo Sonetto: *Se'l vero, ond' ha principio il nome vostro*, ch'è alla pag. 260. dell'edizione di Vinegia del Farri 1579. & in altre ancora, alle tre parole *Vostro: Lachiofro: Nostro* poste in Rime fa corrispondere per la quarta *Bosco*, dicendo: *Nel fiorito, frondoso, e sacro Bosco*. Potrebbe essere, & è da crederfi piuttosto, ch'egli intendesse di scrivere *Chiofro*, e che, come avviene non poche volte, scrivesse inavvedutamente *Bosco*, e così si stampasse, ma che le stampe, & i correttori col tempo non se ne sieno avveduti, me ne meraviglio altamente. Vaglia questa difesa di sì degno Valentuomo per quel che può: così stando, come è, ella è sicuramente Rima falsa da onninamente abborrirla.

Nelle Poesie de' moderni, è de' viventi ancora, che mi sono passate sotto l'occhio, ho osservata una gran diligenza in questo particolare d'esser sincero, e reale nella Rima: solo non fo come, o con qual suo particolar fondamento, o se per inavvertenza, ch'io nol credo, Filippo Leers, uno de' più eccellenti Rimatori dell'età nostra, in quel suo primo nobilissimo Sonetto Polifemico portato dal Canonico Gio. Mario Crescimbeni per saggio di tal carattere ne' suoi comentarij, accordasse la voce *Vetro* con *Scettro* dicendo

Filip. Leers.  
Son.  
Polif.  
Crescim.  
Coment.  
T. 1. Cap.  
p. 239

*Rivolto al Mar che del suo molle Vetro  
Fa specchio ad Etna, e'l piè le inalga, e ingianca  
Il gran Rè de' Ciclopi, a cui la tronca  
Arbor già d'alta Nave è Verga, e Scettro.*

Quando universalmente la Voce *Scettro* scrivesi con due *T*, e s'accorda in Rima con *Plettro*, *Elettro*, e sì fatte voci di due *T*, e non mai con *Vetro*, *Metro*, *Indietro* &c. Contuttociò io ho in tanta riputazione l'Autore, e la parola è stesa giù con tanta franchezza, veduta, riveduta, & udita in un pubblico avvedutissimo Confesso, qual è l'Accademia Ottoboniana di Roma, stampata ad universal notizia, e passata sotto gli occhi più d'una volta dell'accuratissimo Professore Crescimbeni, ch'io non son lonta-

lonta-

lontano da credere, che l'Autore non n'abbia pronta la ragione, la quale ben farebbe per comun beneficio de' Rimatori, che uscisse in campo. Io so bene, che l'mio Francesco Alunno nelle sue Osservazioni sopra il Petrarca, portando la Parola *Scetstro* detta una sola volta da quel gran Poeta, e non nel Canzoniero, ma nel Trionfo della Morte, dice, che qualche Testo legge *Scetri* in vece di *Scettri*: ma se questa fosse mai l'Autorità, che si volesse portare per difesa, io le do qualche eccezione; prima per ritrovarsi solo ne' Trionfi del Petrarca, e ben si sa, che questi non hanno tutta l'approvazione, e non fanno grande autorità. In secondo luogo l'averlo usato una sola volta, e non più, non lo rende gran fatto sicuro da servirsene con libertà. Per terzo tale parola non è collocata in Rima, cioè nella fine del Verso, ma nel bel mezzo, dove non si può dar giudizio, se piuttosto sia scorrezione del Testo, o buona ortografia, non avendo mai il Petrarca usata quella tale parola, dovunque ha come chiuso il Verso con la Rima *etro*. Certo è, che per la derivazione da *Sceptrum* latino, secondo la regola generale, dovrebbe scriversi in Italiano con due *T*, convertendo la *P* in *T*, e l'esserli detto anticamente in Italia anche *Sceptro* lo conferma. Pure può averli qualche eccezione, ch'io non sappia, come l'ha la voce *Pratica*, la quale non ostante che derivi da *Praxis*, o da *Practica*, pure scrivesi in Italiano con un solo *T*. De' molti Testi del Petrarca, così antichi, come moderni, ch'io ho potuto vedere, non m'è accaduto di trovare la detta varia lezione, cioè *Scetri* con la *T* sola, se non in quello nuovamente revisto, e ricorretto da M. Lodovico Dolce, con gli argomenti di Giulio Camillo, stampato in Venezia per Gabriele Giolito de' Ferrari l'anno 1557 in forma duodecima, dove alla pag. 326, ch'è il Capitolo primo del Trionfo della Morte dicefi:

*Ele gemme, e gli Scetri, e le Corone.*

Da questo impoi non ho trovata la detta voce similmente scritta in nessun altro de' 28 Testi del Petrarca di diverse stampe, e neppure in qualche codice Manoscritto, ma sempre, o *Scetstro*, o *Sceptro*. Così parimente non m'è avvenuto di vedere in altro modo scritto in qualunque Rimario, ch'abbia l'Italiana Poesia, e pure questisono i fondachi, d'onde d'ordinario si cavano tutte le Rime, &c i loro licenziosi trasporti. L'Alunno poi ci reca poco, o nessun fondamento di ciò, imperocchè nelle osservazioni mentovate ci espone tutti e tre li modi, co' quali si scrive, secondo lui, questa voce, dicendo *Scetstro*, *Scetra*, e *Sceptro*, nè altro esempio porta, che del primo modo. Nelle Ricchezze della volgar lingua porta *Scetra*, e ne dà un esempio del Boccaccio, e quel medesimo esempio poi nella sua Fabbrica del mondo ce lo reca con due *T* in compagnia d'altri esempli similmente scritti. Dello stesso umore fu Alberto Accarisio da Cento, il quale nel suo antico Vocabolario, inferendovi la voce *Scetstro*

così

Alunno.  
Oss. Sop. il  
Petr.

Alunno.  
Ricchezze.

Accarisio.  
Vocab.

così la scrive con un solo *T*, portandola come voce latina, eandone il mentovato esempio del Boccaccio posto sul fine della Novella quarta della decima giornata; quando il buon Testò del Salviati ridotto alla sua vera lezione, & il Vocabolario della Crusca lo scrivano col *T* raddoppiato.

Ma troppo forse io mi farò dilungato su questo proposito, portatovi dall'occasione di difendere, se mai potessi, l'incorso errore di Rima, quando sia tale, non solo d'un sì valoroso Rimatore, ma eziandio di due altri celebri, ed insigni Poeti, quali sono il Senatore Vincenzio di Filicaja, e Gio: Batista Cotta; il primo nel suo Canzoniero, e l'altro nel suo Dio, dove leggesi la detta parola *Scetra* accordata in Rima con *metro, indietro*. Alcuni altri esempi simili addurrò qui di Rime false, in cui mi sono avvenuto leggendo le Poesie. Guittone d'Arezzo nella Canzone *Abi Dio, che dolerosa* accorda

Filicaja  
Cotta

Guittone  
d'Arezzo

penare con trare.

*Che non mi posso già tanto penare*

*Che un sol motto trare.*

Bastian  
de' Rossi  
Petronia  
Barbari  
Laura  
Terracina  
Bojardo

quando dee pronunciarsi, e scriversi *trarre* con doppia *R*. Così nella Raccolta della Castriotta in alcune Ottave di Bastian de' Rossi leggesi *fregio* accordato con *veggio*; e il Barbari nelle sue Poesie accoppia in Rima *pregi*, e *grecci* al Son. 64. pag. 110. Anche nel Sonetto di Laura Terracina, che incomincia: *Che penso stolto*, &c. trova leggono che la Rima con *ergono*; e nel primo del Canzoniero del Bojardo *folle* è accordato con *parole*, e pur nel secondo havvi *ritrarre* accompagnato con *cominciare*; ma a questo Autore, come del 400. vuoi perdonar qualche cosa per la rozzezza del Secolo. Il famoso P. Cotta sa rispondere *Vetro* a *plettra*, e tutte queste senza dubbio son Rime false Veniamo alla conchiuisione, e diciamo essere l'uso la buona regola del regolato scrivere, e similmente la buona ortografia, sopra la quale chi non è perferatamente fondato, *cisperi* d'esser felice Rimatore nell'Italiana Poesia.

Cotta

Per altro io sono abbastanza persuaso, molte, anzi spesse volte avvenire il trascorso delle Rime false ne' verseggiatori, o per inavvertenza, o per fretta, o per poca pratica de' trascrittori: ma quando anche dalla mente del Poeta derivassero, io non posso dir altro, e l'esperienza me lo ha fatto conoscere evidentemente, se non che infiammata di sovrabbondante fuoco la fantasia, massimamente in chi molte componga, e varie sorti di Versi, tantosi riscaldi, che tal volta offuschi affatto la mente nell'atto del comporre, e rappresenti le Rime quali dovrebbero essere, quantunque tali non sieno. Chi non dirà errore palmare, e non da sopportarsi da Uomo pratico quello occorso nella stampa de' miei Cinquanta Sonetti sopra le cinquanta massime di Santa Caterina Vegri? Non dico della parola *saetta* collocata nel quarto Verso del quarentesimo primo Sonetto,

in ve-







che se per augurio del Poeta quel valore dovea più crescere, non potea prima desiderare che non si mutasse, essendo che egualmente è cangiamento quello, che avviene per accrescimento, che per difetto. Comunque siasi, vagliano questi esempi o per errori, ma ben massicci, accaduri per soverchio caldo di fantasia, o per rime in isola usate a bella posta dagli Autori; e sia ciò detto in parte per mio scarico, in parte per emenda, e in parte per difesa comunque si voglia, per dar a conoscere non approvarsi da me in me stesso ciò, ch'io condannando negli altri.

Ora per dire alcuna cosa delle licenze della Rima, io ne ho osservate ben molte nello scorrere i migliori Poeti, e d'alcune, non già di tutte, ne stenderò qui la notizia per istruzione de' novelli.

Si può allungare la sillaba prima della Rima piana col raddoppiare una consonante, ma: ciò avvien solo' nei nomi proprj, del che ne porterò tre esempi di tre nomi, che di loro natura si dovrebbero pronunziar brevi con una sola consonante. Il Petrarca dice

*Dopo tante vittorie d' Annibale  
Ne giacque sì smarrito ne la valle &c.*

Petr.  
Triomf.  
Mor. 2. 1

nel che fu imitato dell' Ariosto, ove disse  
*Benche d' Anteo si vanti, e d' Anniballe  
Che si vide restar dopo le spalle*

Ariost. fur.  
12. 9

Prima di lui il mio Antonio Beccari avea detto  
*Il poderoso Tartaro Asdruballo*  
e fece così un verso maestosissimo.

Benedetto Varchi dice in un Sonetto del suo Canzoniero, parlando della famosa Poetessa Gaspara Stampa

*Benzon, se vero qui la fama narra,  
Cioè così chiara, e così trista suona,  
Terra è, lasso, fra voi la bella, e buona  
Saffo de' nostri tempi alta Gasparra.*

Varchi Son.  
p. 82

Di loro natura li nomi Annibale, Asdrubale, e Gaspara debbono scriversi con l'ultima consonante semplice, ma questo forse sarà privilegio de' nomi proprj, e se ne troveranno parecchi esempi in altri Poeti ancora.

Altri nomi proprj, & altre parole eziandio sono state prolungate d'accento, senza aggiungervi altra lettera. Vuole lo Stigliani, che sigl. Ri. il Petrarca adoperasse *ebeno* in vece d'*ebano*, che significa legno nero, <sup>mar-</sup> in un Sonetto de' rifiutari, che pubblicò il Faulto, ma io non ho potuto farne il riscontro: so ben sì, che l'Ariosto in una Satira pronunziò lunga la penultima sillaba d'*Ecuba*, e disse.

*Ma allora non curai saper d' Ecuba  
La rabbiosa ira, e come Ulisse a Rheso  
La vita a un tempo, & i Cavalli ruba*

Ariost. Sat.  
cir. 6

Parimenti sull' esempio del Petrarca molti Rimatori hanno scritto *implica* pronunziando longa la sillaba penultima

*Petr. Son.*  
109

*E con voi sempre in quella valle aprica*

*Ove 'l mar nostro più la terra implica.*

Con la stessa ragione l'Ariosto anch'esso tanto serace di Rime disse ben due volte *esplico* nel suo furioso

*Ar. fur.*

34.41 *Celato fino all'or chiaro gli esplico*

37.24 *Queste ch'io sò ben valentieri esplico.*

*Nisid.*

So, che viene acutamente biasmato da Udeno Nisideli.

*Prog. T. 3.*

*Pr. 55*

Altra licenza è quella di levar l'accento finale dall'ultima sillaba della Rima, come fece il predetto Ariosto alla voce *Pietà* scrivendo *Pieta* coll' esempio di qualche antico, e precisamente del Petrarca, che una volta lo disse in una Canzone, & in un Trionfo

*Ariof. fur.*

7.37 *Turboffi tutta d'amorosa pietà*

46.65 *Che 'l freddo marmo si movesse a pietà*

*Detr.*

canz. 27 *Cercandomi, Et d' pietà*

*Trionf. m. c. 2* *Se non che mi stringea sol di te pietà*

che nel Petrarca Rovigliano si vuol detto comunemente da quasi tutti i buoni antichi Poeti.

Del sincopar le parole in Rima io ne trovo parimenti esempio nell'Ariosto, il quale sincopa la voce *Persevera* in *Perseura*

*Ariof. fur.*

*1. 26*

*Che questo, in che pregando egli perseura*

*E dal Veron co i panni di Gineura.*

*Taf. let.*

*post. p. 50*

Il Tasso anch'esso disse *Guarda* in vece di *Guardia*, e benché non venghi trovata la ragione nelle sue lettere poetiche, pure la licenza per se stessa gli par lecita; altrove ancora levò l'*H* dalla Rima, e disse

*detto*

*Rime P. 3.*

*pag. 10*

*Che tra Pastori forse, o tra Bisfolci*

*Haurò l'hore più dolci*

Un'altra specie di sincopa si è quella usata da Dante, componendo di due una parola, & accorciando l'ultima, cosicchè in vece di dir *Signor suo* per accompagnarsi colla Rima *orso* disse *Signorso*

*Dant. Inf.*

*29*

*A' ragazzo aspettato da Signorso*

*Come ciascun menava spesso il morso.*

Di questo medesimo gusto è il dire *Mogliema*, *Materma*, per *Moglie mia*, *Matermia*, che sono uoci popolari e scherzose.

Di due parole senza sincopamento a'cuno nell'ultima sillaba, si può eziandio comporre la Rima; e fra li primi esempi, avviene alcuni di Dante, il quale con le due particelle *pure*, e *li* corrispose alla Rima *Valido* dicendo

*detto Inf.*

*7*

*Percolevanfi incontro, e poscia pur li*

*Si rivolgea ciascun voltando a retro*

*Gridando perche tiem, e perche burlis.*

*Purg. 34*

*Purg. 19*

*Così accordò oltre consal tre*

*Mentre con almen tre*

*Stomcia con non c'ha*, e dietro lui l'Ariosto, il Tasso, & altri delle due *inf. 1<sup>o</sup>* particelle *de la, de le, nela, ne le*, e siffatte compolero la Rima, come per esempio

*La tempesta saltò tanto crudele  
Che sbigottì fin al Padrone antiquo  
Trè dì, e trè notti andammo errando nele  
Minacciose onde &c.  
Più bella, che mai fosse, e rinnovata la  
Ha sì che forse alcun &c.*

*Ariost. fur.  
17.37*

*Ar. Caffa-  
ria Proi.*

Furono ancora divise le parole, lasciandone la prima metà per Rima, e l'altra portandola nel seguente verso, del che se ne legge esempio nè migliori: ma soprattutto per l'evidenza è mirabile quello dell'Ariosto.

*E dirli Orlando: fa che ti ricordi  
Di me nell'orazion tue grate a Dio;  
Ne men ti raccomando la mia Fiordi—  
Ma dir non potè, ligi, e qui finì*

*Ar. fur. 42  
14*

essendo divisa la parola *Fiordiligi* in due parti, come fu fatto ancora delle parole *onesta-mente, amara-mente*, & *unita-mente* dal Bembo, e siffatte, & in molte sdruciole delle sue *Commedie*, benchè senza corrispondenza di rima nella fine del Verso

*A questo gli risposi, ch'era simile —  
mente accencio di farle la medesima  
Sopradate &c.*

*Detto sup.  
posi. 2.1*

*E dir le voglio a quei di corte massima —  
mente, li quali han così desiderio;*

*Detto Caffa-  
ria Proi*

così il Varchi

*Ma fiero, e troppo reo destin, che sola —  
mente i oppone &c.*

Altri poi hanno mutata la prima vocale della prima sillaba, e fatto che il nome suoni altrimenti da quello, che regolarmente si scrive. Così leggiamo *Numeri* per *numeri*, *Raffigno* in vece di *Raffegno*, *despinto* per *dispetto*, *Goffrido* per *Goffredo*, *ferute* per *ferite*, *Nile* per *Nido*, e diversi altri nomi, e verbi, e d'alcuni ne recherò qui susseguentemente gli esempi.

*O quanti intorno a queste sette numeri  
Pastori in vista buon, che tutti furano  
Rastri, zappe, sampogne, Aratri, e vumeri,  
Fosti per man di Belzebù maligno  
All' Inferno, onde uscisti, ti raffigno.*

*SANAZAR  
Egl. 6.*

il che dal Niseli vien biasimato accremente

*Et Annibal quand all' imperio afflutto  
Per isfogar il m' acerbo despinto  
A chiamar guerra in un concorde grido  
Dal magnanimo lor Duce Goffrido*

*Ariost. fur  
9.91*

*Petr. Son.*

*82*

*Taf. Ger.*

*lib. 1. 90*

*disto 6. 67*

Detto 6.  
67

*Vorria di sua man propria a le ferute  
Del suo caro Signor recar salute*

il che però fu prima ufato dal Petrarca

Petr. G. d. L.  
41

*Amor de la tua man muove ferute*

e questi disse ancora *Tibro* invece di *Tebro* nulla meno licenziosamente di Giusto de' Conti, il quale nella sua bella Opera della bellamano al Sonetto nu. 29. disse *Nile*, invece di *Nilo*

*Orso, nè l'Arno già, nè il Tebro, è il Nile*

accordandolo con *vile, gentile, e umile*.

E in uso eziandio per comodità della Rima mutare, per così dire, il modo e Verbi, e d'indicativo dare ad essi il suono del congiuntivo, murando l'ultima vocale; così trovasi *accompagne* per *accompagni, falle* per *falli*, e simili, ch'è eziandio il dare alle prime, e seconde perfone il suono della terza: del che si veggono infiniti esempi ne' buoni Poeti, contenandomi di portar questo solo tolto dal gentilissimo Canzoniero del Casa.

Casa Son.

*Nè l'onda valmi, è 'l gel di questa valle*

*Nè il segno è duro, nè l'Arcier mai falle.*

Alcuni poi sono tanto innamorati del proprio dialetto nativo, che non aborriscono di merrir in rima le voci tali, quali si pronunziano nel loro paese anche Lombardo, & accordarle con le buone parole Toscane. M'è avvenuto ultimamente di vedere in una Raccolta poetica di diversi buoni Rimatori eccellenti, stampata in Venezia, non poche eccellenti rime: solo che parlando d' *Aquileja* in un luogo ho veduta accordata questa parola con la voce *Pregia*, e scriverli *Aquilegia* come popolarmente in Venezia pronunziasi dicendo:

*E sol per nome si distingue, e prezia*

*La misera Aquilegia*

il che se sia ben farro, ne lascio 'l giudizio a i più dilicati osservatori della Toscana favella.

Sò per altro, ch' Ercole Benrivoglio, chiaro Poeta dell' età sua, descrivendo la sua Donna ita all' Ascensione a Venezia ( festa popolare famosissima, che in linguaggio Veneto chiamasi comunemente la Senfa ) usò questa stessa parola in Rima, e disse.

*Quante gemme oggi a noi Venegia mostra,*

*Vince di pregio, e di bellezza immensa,*

*E n' s'ammira in così ricca Senfa*

*Cosa più bella della bocca vostra.*

Benriv.  
Rima

Come si può dare, che la Rima in un componimento sia falsa per essere raddoppiata la stessa stessissima parola; così è da avvertirsi, che 'l raddoppiarle non è sempre errore. Conteremmi di produr due esempj, osserva i da me, intorno le rime false per replicare una

una medesima parola, in due eccellentissimi Rimatori l' uno del 500, l'altro dell'età nostra. Il primo si è Angelo di Costanzo, che ne' quadernarj del Sonetto: *Come s'in mezzo un di chiaro, e sereno*, pon due volte la voce *fuora*

*Starebbe ogn' Uomo per maraviglia fuora*

*Sprona l'uno i Corsieri uscendo fuora*

Il secondo si è Eustachio Manfredi, da cui, pur ne' quaderni del Sonetto: *le Ninfe, che pe' i colli, e le foreste*, vien' usato due volte l' avverbio *intorno*

*Che costui le lasciò le furo intorno*

*Funi, dicean, che annodi al fianco intorno*

e forse che non basta per iscanfar taccia l' adoprare due volte la medesima parola, benchè scritta diversamente, purchè vaglia l' istessa cosa, come *fuora, fora, intorno, dintorno, avanti, davante, innante*; nel quale scoglio sogliono spesso rompere i giovani, e inesperti Rimatori. Per l' altra parte del servirsi di una parola medesima senza errore, iotralascio qui di mettere in pruova gli artificiosi modi usati da molti di compor Sonetti, replicando le stesse voci nel medesimo significato, perchè questo è un vizzo dell' arte anzi che nò, e basterà per tutti l' esempio dell' Ariosto, e dell' Anguillara. Dice il primo

*Fè quattro brevi porre: Un Mandricardo,  
E Rodomonte insieme scritto avea.  
Nell' altro era Ruggiero, e Mandricardo.  
Rodomonte, e Ruggier l' altro dicea.  
Dicea l' altro Marfisa, e Mandricardo.  
Indi all' arbitrio dell' instabil Dea  
Li fece trarre; e 'l primo fù il Signore  
Di Sarza a uscir con Mandricardo fuore.*

*Ariost. fur.  
27. 45.*

L' altro è più al proposito ancora, poichè compone una stanza intera con tre voci sole in Rima

*Pria che 'l ciel fosse, il mar, la terra, e 'l foco  
Era 'l foco, la terra, il Cielo, e 'l mare.  
Ma 'l mar rendeva 'l ciel, la terra, e 'l foco  
Deforme il foco, il ciel, la terra, e 'l mare;  
Ch' ivi era, e terra, e cielo, e mare, e foco  
Dov' era e cielo, e terra, e foco, e mare.  
La terra, il foco, e 'l mare era nel cielo:  
Nel mar, nel foco, nella terra il cielo.*

*Anguill.  
Metam. 1.  
3*

M' intendo dire, che talvolta può trovarsi replicata la medesima voce in un Sonetto, stanza, o altro componimento senza errore alcuno, quando tali voci, sebbene d' un medesimo suono, sieno però di diversa significazione. E facile il sapere, che la voce *Campo* significa molte cose, la voce *Corso*, *Parte*, *Luce* &c altre molte, ch' ora son nomi, ora verbi, ora sostantivi, ora ad-

addiettivi, ora avverbiali, & ora per l'accento si distinguono; come nella mentovata voce *Corso*, che coll' *O* stretta significa spazio, e coll' *O* larga vale di *Corfica*. Pochi esempi io ne addurrò, perchè frequentemente s'incontrano in tutte le specie di Poesie.

*Son: 45*      *Con l' altro richiudete da man manca*  
                  *Perche a la lunga via tempo ne manca*  
*Petr.* *Son: 16*      *Così davanti à i colpi de la Morte*  
                  *Tacito vò, che le parole morte*

In un luogo *manca* significa *mancina*, e l' altro è verbo da *man- care*; così *morte* vuol dir l' ultimo fine, & è anche verbo, che va- le *esiste*.

Altro esempio ne dà il Tolomei, per quanto osserva il Menagio (annot. al *Casac.* 37) componendo due Sonetti con la voce *Parte* messa in Rima in quattro significati. E così ancora fece il Casa, so- pra dicke veggasi l' eruditissimo Crescimbeni.

*Crescim.*  
*Comment.*  
*Vol. 5. l. 2.*  
*p. 22*

Più bel saggio di questo vezzo nonne potiamo avere di quello dato- ci dal Canonico Giulio Cesare Grazini, da me nominato nel primo Ragionamento, in un suo Sonetto, dove per ben diciassette volte im- piega la Rima, anzi la stessa voce *Argo*, in altrettanti significati: & io qui, per esser cosa singolare, stimo convenevole trascriverlo, nul- lamente di quel ch' abbia fatto il lodato Crescimbeni in proposito degli enimi; molto più cadendo al proposito qui, dove si tratta della molteplicità della Rima.

*Grazini*  
*Sonetto*  
*Crescim-*  
*beni Co-*  
*ment. Vol.*  
*1. l. 3. p.*  
*185*

*Da che la prora memorabil d' Argo*  
*Prese dal suo inventore, e guerrier Argo*  
*Il triunsal famoso nome d' Argo,*  
*Nome agli Astri ancor diè di Nave d' Argo.*  
*Famoso in Grecia indi regnò quell' Argo,*  
*Che 'l nome diede all' altre mura d' Argo.*  
*Indi in Epiro torreggiò nuov' Argo*  
*Chiara non men de la Tessalie Argo.*  
*A la Germania in sen scorre il fiume Argo;*  
*D' Ulisse il Veltro accorse al suono d' Argo,*  
*E di Friso la prole ebbe nome Argo.*  
*Regio Corfuer col nobil nome d' Argo*  
*Nutrio Fenicia; e Arcadia il Pastor Argo,*  
*Che al celeste Pavon diè gli occhi d' Argo.*  
                  *Apre la fama d' Argo*  
*I lumi; e Gelosia pur gl' occhi hà d' Argo.*  
*Or qual nome più illustre al Mondo è d' Argo?*

Altro simile artificio con molta leggiadria è stato ultimamente usa- to dal sempre spiritosissimo, non meno che dottissimo Pieriacopo Marrelli in una delle stanze del suo leggiadrisimo Poemetto degli occhi di *Gerù* quasi nell' ultimo, dove replica con molto vezzo per ben otto volte in Rima il nome del Grande Iddio in questa maniera.

*L'at-*

*L'atto, onde Dio t'intenderà, fia Dio,  
L'atto, onde Dio pur t'amerà, fia, Dio.  
Ivi ogn'un mirerassi amar da Dio,  
Come se fosse solo ad amar Dio:  
E ad un Amor da creatura, Dio  
Risponderà con un Amor da Dio.  
Così beansi gli eletti afforti in Dio.  
O Santo, Santo, Santo, Dio, Dio, Dio.*

D'Anton Mario Nigrifoli si crede ancora una stanza, portata dall'eruditissimo Crescimbeni ne' suoi Comentarj sopra la scalogna, & è tutta d'una medesima Rima d'ogni. Il Varchi parimente in morte del Bembo replicò ben otto volte dentro un Sonetto, e sempre in Rima il nome Bembo.

Dell'uso di queste replicate voci, e di varie altre circostanze intorno a questo particolare, se ne vede un ben disteso capitolo intero nel primo Volume de' Comentarj del nominato Crescimbeni, al quale io rimetto lo studioso lettore per non replicare cosa, che tanto frescamente sia stata detta.

M'è rimasto, non so come, in ultimo luogo, l'accennare un'altra licenza di Rima, che da gli antichi Poeti ha origine, & è di accrescere una sillaba tal volta ad una sola vocale, tal volta di consonante, e vocale insieme, all'ultimo d'alcune parole, e per lo più a certi monosillabi, come *Piùe, fue, tene, mene, amòe, nutrio, finio*, & simili, che regolarmente si pronunzierebbono *Più, fù, te, me, amò, nutri, finì* &c. & se ne potrebbero allegare molti riscontri; ma il Cinonio nelle sue osservazioni alla lingua Italiana, tanto nel trattato delle particelle, quanto nel trattato de' Verbi, & io nelle Annotazioni, che ho fatte a dette Opere, bastantemente n'abbiamo avuto discorso. Così a proposito delle particelle *Noi, Voi, Suoi*, e siffatti vedrassi ancora aver introdotto la Rima il poterli dire *Nui, Vui, Sui, Tui*, con altre particolarità in questo genere molto necessarie da osservarsi, le quali per essere in quella dottissima opera state collocate sotto le particolari categorie, sono agevolissime da trovarsi, se diligentemente si cercheranno, quando cada il bisogno.

Una licenza finalmente ho osservata adoperarsi da un vivente Rimatore in un Componimento piacevole, la quale quanto è nuova, altrettanto è leggiadra, e degna da notificarsi per adoperarla, quando cada ben fatto. In un Capitolo piacevole, ch' anzi potrebbe dirsi una Satira sopra cert' Accademia radunata anni sono, in lode d' un altissimo Personaggio, esagera egli, fra le altre debolezze la soverchia lunghezza di detta Accademia, la quale durò nel solo recitarsi le Poesie da cinque, e più ore: e se non che per cenno di chi potea comandare, un Coro di periti suonatori dal palco interrompendo col suono improvvisamente avesse dato fine a quella lunga molestia, certamente la lezione sola delle Poesie sarebbe mifura-



furata colla notte già inoltratafi. Così ebbe fine quell' Adunanza; e per esprimere con fretta questo così utile interrompimento fatto da' Suonatori il Poeta nel fine del Capitolo rivolto ài musici esclama:

*Ma grazie a Voi, che ci levaste il tedio,  
Musici, in questo punto sal discreti,  
E applicaste a proposito il rimedio.  
Siate pur mille volte benedetti,  
(Benche sia Rima falsa io voglio dirla)  
Grazie vi rende il Coro de' Poeti,  
S'a voi toccò l'onor di ben finirla.*

Ecco la Rima falsa fra Poeti, e Benedetti; e pure la grazia, colla quale l'Autore ne chiede licenza, la fa degna di perdono. In simili componimenti piacevoli con tal vezzoso artificio è plausibile, non così in Poesia grave, eroica, e sostenuta.

Tutto ciò sia detto in proposito delle licenze della Rima, le quali però io non pretendo, che qui sieno tutte annoverate, avendo io solo esposte quelle, che per questa mia faccenda mi sono sovvenute a memoria. Avvene altre ancora, e la lettura de' buoni Poeti agevolmente può recarne bastante autorità.

## RAGIONAMENTO IV.

*Intorno a i diversi Rimarij Italiani così universali, come particolari, loro origine, diversità, uso, e giudizio.*



**L**Ra dunque mestiere, che in sussidio dell'umana memoria, & in qualità, per così dire, di supplemento delle belle idee, e del sostenimento del Verso (giacchè come dicemmo la Rima conferisce sommanente a sostenere la dignità dello stile) si trovasse chi ponesse sotto gli occhi tutta la serie delle voci adoperabili in Rima, e le disponesse con quell'ordine, ch'era necessario per il buon'uso. Gli antichi secoli sul nascere della Poesia non ebbero questo vantaggio, ma andarono a tentone, come non furono regolati nel ben rimare, così neppure nessuno ebbe il pensiero d'aprir questa strada con un buono, & fatto Rimario. Et in verità furono infelici que' primi trovatori di questa fabbrica: con tutto ciò debbe loro saperse ne grado per averne scoperta la via, & additato il sentiero, sulla scorta del quale tanti poi hanno corso, & hanno preteso di dar compimento all'Opera, la quale però per mio avviso non è ancora del tutto perfezionata, essendo manchevole fin'oggi l'Italiana Poesia d'un perfetto, e fedele Rimario, copioso di tutte le voci proprie, e convenevoli a ciascuna sorta di Poetare, come a dire delle Rime eroiche, liriche, piacevoli, sdrucciole, accentate, tronche, & altre siffatte.

Pure

Pure di tanti, che n'abbiamo, debbe la Poesia farne uso, e trarne quella utilità, che può, e ciò, che in un Rimario si desidera, compier con l'altro usando di quello, che ha, finattanto che nasca il talento in alcuno di donare la fatica di più mesi al vantaggio della Poesia Italiana, col comporre un Rimario di tutta la possibile perfezione. E questa sarebbe un'impresa da assumersi da alcuna Accademia delle tante, che n'ha l'Italia, o da qualche studiosa Adunanza di robusta, e dotta gioventù atta allo studio, ed all'assidua fatica.

Ma per dire alcuna cosa intorno a i diversi Rimarij, che ha la Poesia volgare, e darne giudizio per farne buon uso a chi vuol poetare, sappiasi che di tre specie di Rimarij va ricca l'Italiana Poesia: altri sono di semplici voci, altri di Versi interi, altri di parole usate in Rima da un solo, o da due Poeti.

Parlando ora de' primi, non m'è accaduto di vedere il più antico di quello composto già da un M. Benedetto Falco Napolitano: e quanto al giudizio di questo Libro, io dovrei tacere, dappoichè l' Ruscelli nel suo Libro del modo di comporre al Capo 14. ove tratta del Rimario, ne dà un saggio non molto vantaggioso a quell'Autore, ed in vero io non posso non accordarmi seco. Molto studio mostra il Falco nella fabbrica di quel suo Libro, ma non molto discernimento; conciossiachè, quato all'ordine da lui tenuto egli è di tal sorta intricato, che molto si pena, e molto di tempo vi si ricerca per trovare una Rima, avendole egli disposte con un cert'ordine da lui inventato, che punto non corrisponde all'ordine dell'Italiano alfabeto, e per spiegarlo, è convenuto al medesimo Autore far precedere alle voci una lunga dichiarazione, che più confonde di quello, che rischiari l'Opera. In oltre, quand'egli si protesta d'inserirvi le voci del Petrarca, del Boccaccio, e le buone di Dante, col progresso dell'Opera, se ne dimentica affatto, e v'introduce voci barbare, forestiere, Napolitane, Calabresi, Pugliesi, e siffatte, di maniera che, chi non ha più che gran discernimento delle voci buone Italiane, non acade, che si fidi punto di usarlo. Non è poi vero, che sia questo Rimario tanto copioso, quanto ci promette, mancandovi in varj luoghi delle voci notissime fino del Petrarca, come nota il Ruscelli, che ne dà un sinistro giudizio, e tale ch'io non ho cosa in contrario da soggiungere.

Con miglior ordine procedette Udeno Niseli, o sia Benedetto Fiorretti, l'Autore de' proginnaismi poetici. Questi in un volumetto più volte stampato compilò un succoso Rimario, dove sono registrate tutte le voci Toscane, le quali possono essere a onorevole poesia convenienti, aggiugnendovi un'altro opuscolo intitolato *Silabario*, del quale non cade qui farne parola. Ora per dire di questo Rimario, si dichiara l'Autore, che per farlo spogliò non solo i vocabolarj toscani, ma eziandio li dizionarij latini: quelli per necessità di trascriverne i Vocaboli più nobili: questi per convenienza di registrare i nomi delle Città più famose, degli Eroi, de' Cavalieri più rinomati, e degli Dei più memorabili, giacchè siffatti nomi di gran Città, e di gran personaggi sogliono al Poeta somministrare alcun mirabil concetto, che ren-

Vol. I.

Aaa

de 1

Bene l.  
Falco in  
Napoli per  
Motto  
Lavora da  
Brescia  
1535. in 4

Udeno  
Niseli  
Stamp. i.  
Firen.  
1641. 2.  
12. C. \*  
Venezia in  
1644. in 4

del Verbo più artificioso, ed illustre. Intende il Niseli, che le voci di questo Rimario sieno per lo più elette per uso di Poesie gravi, e benché alcuna rassembri talvolta troppo volgare, non riuscirà ella sempre tale, se il Poeta con giudizio, e con varietà la introdurrà in Rima, siccome l'hanno costumato i primi, e più autorevoli Rimatori di questa lingua. Con tutto questo spoglio anche un tal Rimario può ragionevolmente imperfetto chiamarsi, conciossiacchè, oltre l non contenere neppure 600. Rime, anche in queste è di molto manchevole, molte essendovene d'una, e di due sole voci, molte affatto ommesse, ed alcune d'un' ortografia sua propria, come *Alteza*, *Carroza*, che scrive sempre con un solo z. Mancano in oltre tutte le Rime tronche, & accentate, nullameno che le sdrucciole, toltine *onio*, *oria*, e simili, che equivagliano alle voci non isdrucciole. Ben'è vero, ch'egli si protestò di non voler moltiplicare le desinenze, che potevan rinchiudersi in una sola parola, come per ragion d'esempio non distinse sotto le proprie Rime *Tutta*, *tutte*, *tutti*, *tutto*, quando dalla voce *Tutta* facilmente ne possiam dedurre tutte l'altre inflessioni. Ancora si dichiarò, che le rime, le quali, o sono rarissime, o troppo latine, o barbare, o storpiate, o disusate, quali si leggono frequentemente presso Dante, e poche presso l' Petrarca, si tralasciano da lui come inutili, e spiacevoli: ma tali, quali si trovavano doveva, egli esporle, non potendosi mai penetrar il fine, per il quale alcun Rimatore possa usarle nelle sue poesie. Nulladimeno questo è uno di que' Rimari ( per quello che è ) dietro il quale si può correre con franco piede, toltone qualche pregiudizio, ch'aveva l'Autore in alcuna pronunzia oggidì mutata. A me però pare assai più commendabile, ed utile il suo sillabario.

Aut. Tibaldeo Doni Secunda Libreria Veneta 1555 pag. 33

Ad una consimile fatica s'era appigliato Antonio Tibaldeo da Ferrara ( se lo crediamo al Doni, che nella sua seconda Libreria ce ne dà la notizia. ) Diegli adunque, che il mentovato Antonio lasciò Manoscritto un Volume intitolato: *Del modo di far Versi: delle sillabe: de' piedi: e delle desinenze Libri tre*. Quest' ultimo libro delle desinenze dovett' essere intorno alle Rime, che sono appunto le desinenze de' Versi. Di questa opera io non hò campo di darne alcun giudizio, perche da me, nè da altri ch'io sappia, è stata veduta. Certo che doveva util cosa essere a gli studiosi, ai quali, e colle Rime, e con gl' insegnamenti dell'arte volle il Tibaldeo lasciar campo di farne profitto, che che si sputi amaro nel Doni con una inondazione di ciarle.

Gior. Roselli.

Il primo per tanto, che s'accostasse a dare un gran compimento a questa sorta di studio, si fu Girolamo Ruscelli da Viterbo abbondantissimo scrittore di tante opere, ed a suoi giorni universale rifugio di tutti i letterati Italiani. Costui fin nell'anno 1558. applicò l'animo a tessere un'Opera di molta utilità, la quale instruisce chiaramente di quanto era necessario chiunque volesse alla volgar poesia applicarsi, e ne pubblicò un trattato in Venezia intitolato: *Del modo di comporre in Versi nella lingua Ita-*

*liana*; nella quale va compreso un pieno & ordinatissimo Rimario: ond' è, che poi ristampandosi questo Libro tante, e tante volte, ha lasciato l'antico titolo, & ha tenuto solamente quello di *Rimario*, con cui comunemente in oggi corre per le mani di tutti. Tralasciando qui di far parola intorno ai documenti dell'Arte poetica, ch'egli con molti fondamenti, e non minor chiarezza espone, verremo al *Rimario* da lui raccolto, & ordinato. E quanto all'ordine da lui tenuto, egli è il più regolato, & il migliore di quanti prima di lui abbiano scritto. Per primo egli secondo la regola dell'alfabeto, dove la lettera lo porti, pone le Voci usate in Rima dal Petrarca, fondamento dell'Italiana poesia, tutte da per se sole, e con lettere diverse, con di più notarvi il numero delle volte, che'l detto Poeta le usò, molto giovando il saperlo per non usare in un componimento con troppa franchezza qualche licenziosa Rima, da lui per ragion d'esempio adoperata una, o due sole volte in un sì lungo, e vasto canzoniero. Passa indi a supplire con altre voci, quante mai gli sovvennero, e quante n'avea osservate nella lettura de' buoni Poeti: e dove gli paja di notarne alcuna d'oscuro significato, ne fa sotto una breve spiegazione, e ne porta tal volta gli esempi, e l'Autore; e quando non possa in breve darne l'intera, e chiara significazione, rimette il Lettore alla fine del Libro, dove aggiunse un breve Vocabolario di tutte le parole contenute nel Rimario, bisognose di dichiarazione, o di giudizio. Si dichiarò eziandio l'Autore d'aver aggiunte migliaia di voci importantissime, che il Falco avea lasciate indietro, e tolte via quelle pessime da lui collocatevi. Previde con tutta questa fatica il Ruscelli di non poter esser la sua Opera tanto industriosa, che alcuna voce non gli sfuggisse, o rimanesse in dietro, e perciò usò nella stampa una cautela assai particolare, facendo le schiere delle Rime larghe una dall'altra ( metodo non tenuto poi nelle tante ristampe ) affinché vi restasse spazio in bianco, ove ciascuno potesse venir aggiungendo quelle voci, o nuovamente scoperte, o totalmente da lui tralasciate, che sono parecchie.

Pochi scrittori ho veduti opporsi alla diligenza del Ruscelli: solo mi sovviene, che Diomede Borghesi lo rimprovera d'aver dato regola falsa intorno alle sillabe d'*Aria* così nome, come verbo.

Borghesi.  
Let. P. 2

Delle Rime tronche egli non ne fece schiera particolare, ma secondo che nelle Rime piane gli venne fatto, v'inserì ancora queste accentandole. Così nella Rima *Arti* troverassi egualmente *Parti*, e *Parti*: nella Rima *ori, favori*, e *favori*, e *siffatte*.

Delle sdruciole poi, il Ruscelli ne fu il primo raccoglitore, e una gran copia ne inserì a parte sulla fine del suo Rimario insegnandone l'uso, ma le distribuì con un ordine tanto confuso, & intricato, che difficil cosa è trovarle; e pure delle Rime sdruciole ne sarebbe tanto necessaria una perfetta serie, cadendo elleno tanto bene nell'Egloghe, e nelle Comedie, e nelle Satire, e nel piacevole poetare, come si vede nelle Egloghe del Sanazaro, e nel-

Pier della  
Valle Ro-  
ma 1639  
in 4

le Comedie dell'Ariosto, & in simili componimenti, de' quali ne diede un chiaro insegnamento Pier della Valle in un suo *Discorso intorno a tre nuove maniere di Verso sdrucchiolo*.

G. Pietro  
Zanotti  
Pier Fran.  
Bottaz-  
zoni

Dicotal sorta di Rimario sdrucchiolo, io ne ho intesi in varie cōversazioni letterarie i disegni. Gio. Pietro Cavazzoni Zanotti di Bologna, unitamente col Dottor Pier Fran. Bottazzoni due chiari intellettissimi erimentati in varie dotte fatiche, ideavano, e credo ancora, che n'avessero steso qualche parte del Rimario sdrucchiolo, tratto dall'Egloghe del Sanazaro. A tanto ancora s'era appigliato il Dott. Giuseppe Ant. Vaccari di Ferrara d'ingegno elevatissimo, riducendo tutti i versi interi di quell'Egloghe sotto le proprie Rime: ma egli uni, e l'altro divertiti da più rimarchevoli, & importanti studi hanno lasciata l'Opera imperfetta nella stessa maniera, che avviene al Cav. Stigliani, come diremo in appresso.

Giusef. Ant.  
Vaccari  
Cav. Sti-  
gliani

Massim.  
Savelli

Non così già accadde al March. Massimiliano Savelli di Palombara, il quale ideò, scrisse, e perfettamente compì un intiero Rimario di tutte le voci sdrucchiole, tratte da i migliori Poeti, e dalla migliore maniera di favellare Italiano: ma la disgrazia, che non ebbe quest'opera col non rimanere imperfetta, s'ebbe poi col restar inutile al comun beneficio, seppure una volta non si risolve di pubblicarla alle stampe il gentilissimo, e stimatissimo Avvocato Gio. Batista Zappi, alle cui mani è passata da quelle del Can. Dionisio Ekelense Custode, e Lettore della Sapienza di Roma, presso di cui stava collocata, & io credo, che come della Gigantomacchia intrapresa a cantarsi da varj eccellenti Poeti, marimata imperfetta, sia tale cziandio il destino di questa sorta di Rimario, inconsciuto, ma non mai pubblicato da alcuno.

Dionisio  
Ekelense

Cav. Sti-  
gliani

Ed in vero anche il Cav. Stigliani, del quale favellaremo, non mancò di prometterlo in continuazione dell'altro da lui composto intorno alle Rime piane: ma imperfetto che restasse, o Manoscritto presso gli Eredi suoi, non l'abbiamo. Abbiamo bensì di lui l'Arte del Verso Italiano, con la tavola delle Rime di tutte le forti copiosissima, con varie giunte, e notazioni di Pompeo Colonna Principe di Galliciano stampata, e tante volte ristampata ancora. Ora per non tacere di questo Rimario, se vogliam dire dell'Idca, ch'avea l'Autore, egli divisò l'Opera in cinque libri, quantunque non ne abbiamo che due, cioè il primo, che diviso in 26. capitoli tratta dell'Arte di comporre, & il secondo, che comprende una Tavola, o sia un ampio Rimario delle Rime piane. Gli altri tre vertevano intorno alle Rime sdrucchiole, alle Tronche finienti in vocali, & alle Tronche finienti in consonanti. E qui per dire alcuna cosa del secondo, ch'abbiam sotto gli occhi

Pompeo  
Colonna  
di Roma  
Per An-  
gele Zer-  
ma 1632  
in 4

Morì lo Stigliani, e lasciò la cura degli scritti suoi al mentovato Principe di Galliciano suo amorevole. Questi per dargli la gloria postuma, che s'era desiderata in vita dell'Autore, compì il Libro del Rimario adunando insieme le cose trovate scritte dallo Stigliani nella margine del Ruscellis, & in infinite cartucce. Non badò però molto bene a sceglierle, com'era dovere, in un'Opera di siffatto conto, perche vene inserì di quelle, che non cadono

cadono ben dette in Rima, e sono solamente alla Prosa convenevoli, e fors'anche neppure lo Strigliani (come Poeta di poca coltura ne' suoi versi) badò a queste finenze. Egli è, non ostante il più copioso Rimario, ch'abbia l'Italia; conciosiacchè alle Rime raccolte dal primo vi sono aggiunte in distinto carattere altre dal Colonna raunate, le quali in gran parte sono di nomi proprij, o appellativi, e bisognosi di spiegazione, che a moltissimi vien fatta, ma altresì a molti viene tacciata.

Qualche rima falsa vi si vede seminata, ond'è, che di questo Rimario non sene può fidare il mal pratico studioso. Osservisi nella Rima *Uir*, dove egli inserisce *Aluni* in vece di *Alumni*. Nella rima *legge, affligge*, che dagli scrittori buoni scrivesi colla *y* semplice, & il Petrarca ne dà chiaro esemplo ben due volte. Alla rima *oglio* v'include *soglio* nome, e verbo, quando solamente il verbo così scrivesi, e non già l' nome, che regolarmente senza *la* viene usato; così *mal'vaggio* in vece di *malvagio*, se non deriva da *mal'vare*. D'alcune Rime poi è manchevole, e so di certo non avervi io trovate le Rime *Ume, Una, Ume, Ircio*, & altre, che sono rime trite, & usate, quando vene frammette di quelle, che in niſſun Rimario si leggono: ma questa mancanza può ragionevolmente attribuirsi alle stampe. In somma a questo Rimario fa di bisogno d'una buona purga per usarlo con sicurezza, e converrebbe, che gli fosse ordinata da un esperto intendente della buona favella Italiana, perche moltissime voci v'ha, che nè Italiane, nè Toscane si possion dire, ma piuttosto greche, o latine. Si può dire per ultimo, che sia una specie di Rimario ancora quel capitolo, che fa il P. Placido Spadafora nella sua profodia Italiana, dove tratta delle Regole generali de' nomi propri per ordine di finimento, e può servire con molta utilità, riguardo alla molteplicità de' nomi proprij, ma stravaganti, che v'inserisce.

Spadafora.  
Profodia

Data in questa guisa la contezza de' Rimarij universali di tutta sorta di voci, segue il dar conto di quelli, che di particolari voci d'alcun Autore abbiano solamente restita la serie. Il Ruscelli nell'Arte del Verso Italiano fa memoria di certo Rimario composto da un M. Lanfranco Parmegiano, che contiene le sole voci usate in Rima dal Petrarca: Opera assai buona nell'esser suo, stampata col testo del Petrarca, & altre due attinenze in Venezia nel 1554. in 8. Ella è però cosa breve, e che potè molto servire alla fabbrica del Rimario fatto poi dal Ruscelli.

Lanfranco.  
Parmeg.

Sò ancora d'aver veduta una simile fatica fatta già da Sebastiano Fausto da Longiano, e stampata col suo intiero commento sopra il Petrarca intitolata *Rimario remissivo*, comechè n' mette per via di numeri il Lettore a trovare le parole delle Rime accennate ivi colla sola desinenza, e perciò non molto comodo riesce agli studiosi.

Fausto da  
Longiano  
1554. in 8.

Migliore d'assai, e senza paragone si è quello, che sta collocato sulla fine del Petrarca con nuove spolizioni stampato già in Lione per il Rovillio, dove non solo avvi la indicazione della Rima, ma l'una dopo l'altra, tutte intere le voci: e molto si dichiarò il Rovillio servire questo Rimario a chi di rimare leggiadramente, e senza volere i segni del Petrarca trappassare, si prende cura. A questa edizione, in quanto al Ri-

Rovillio.  
Lione.  
Per il Ro-  
villio. 1564.  
in 16.

ma-

mario, è similissima l'altra di Venezia per il Giolito in 12. fatta l'Anno 1557. colle revisioni di M. Lodovico Dolce, e gli avvertimenti di Giulio Camillo, con molte Tavole.

Alle Rime del Petrarca volle aggiungere eziandio quelle di Dante Pellegrino Morato, altre volte chiamato Fulvio Pellegrino Morato Mantovano, e Ferrarese, e con esse tessè un Libro intitolato. *Rimario di tutte le cadentie di Dante, e Petrarca*. Anche l'uso di questo non è così facile, se non si voglia avere tutte le edizioni di que' due gran Poeti, imperocchè, siccom' egli si dichiara nella dedicatoria a suo compare M. Bernardino Mazzolino, ha inteso con certi numeri posposti a parecchie di quelle voci, di fare che si trovino tali voci in qualunque codice del Petrarca, di qualunque stampa siasi, non vi essendo, dic' egli, mai più differenza, che di due carticelle; e chi non vede, che meglio stato sarebbe a tralasciar tai numeri affatto, a nulla servendo, se non forse ad imbrogliare la mente di chi cercasse tai voci? Tutta la lode, che noi dobbiamo al Morato, si è quella d'esser egli stato il primo trovatore di tal sorta di Rimario.

Una simile fortuna fu fatta eziandio godere al Furioso del gran Lodovico Ariosto, e ben'utile, e necessaria cosa s'era in un Poema di tal fatta, per la novità, abbondanza, e felicità delle Rime in ogni genere maravigliose. Colui, che si prese una tal briga, per certo lodevole, fu Gian Jacopo Paruta Veneziano, allora quando convenutogli andar esule dalla Patria: si ritirò in Ferrara, luogo, dic' egli, pieno d'amenità, e di diletto; e Città da lui esaltata sino alle Stelle. Ivi trattenuto dall'amenità, e fertilità del Paese, e dalla cortesia, e gentilezza de' Nobili, per non abbandonarsi all'ozio, diede opera al travaglio di questo Rimario per arrecare qualche utilità a gli studiosi di questa lingua, scoprendo gli ornamenti delle Rime di quel gran Poeta, il quale della medesima cadenza si servì le centinaia delle volte in soggetto diverso, senza fastidir punto la mente de' Lettori. Tal fatica ebbe 'l suo principio l'Anno 1561, e ne differì la pubblicazione fin' a tanto, che vide uscire tutto intero il Poema dell'Ariosto per opera di Gio: Andrea Valvasori l'Anno 1567, e sulla fine di tal' edizione v'inserì l'opera tua, intitolandola: *Rimario di tutte le desinenze delle Voci usate dall'Ariosto, & quante volte*. Egli non fa adunque altro, che mettere in serie sotto le proprie Rime per ordine d'alfabeto disposte tutte le voci adoperate dal Poeta nella fine de' Versi, indicando il numero del Canto, e della stanza, quante volte mai occorre, senza ripeter la detta voce. La fedeltà, con cui sono notate le Rime, rende il Libro sicuro, e fidato da adoperarsi, non mancandovi per quanto abbia veduto, cosa alcuna da desiderarvisi.

Dietro a questa scorta riuscirebbe facile la fatica per divertimento intrapresa dal Dottor Giuseppe Chitò Ferrarese, e pel raro talento, e pel giudizio suo singolare soggetto riguardevolissimo, ch'è di ridurre i Versi interi del Furioso sotto le proprie Rime. Ed in vero questa si è per mio avviso la più utile sorta di Rimario, che possa desiderarsi.

Ben si vede, che a questo fine ebbero riguardo quelli tutti, che ridussero  
 fo:to

Pellegrino  
Morato  
Ven. 1528.  
in 8

Gian Jacopo  
Paruta  
in 8

Giuseppe  
Chitò

sotto le Rime i Versi d'altri Poeti, & oramai l'Italia ha questa fatica fu de' migliori. Dante, che ben fisà quanta copia di stragavanti Rime adoperasse, ebber' onore d'essere ridotto in Rimario da Carlo Noci d'ordine del Principe di Conca grand'Ammiraglio del Regno di Napoli. Questi pubblicò un suo Libro intitolato, *Rimario di tutte le desinenze della Commedia di Dante Alighieri ordinato ne' suoi versi integri*, e per vero dire non meritò poca lode per esser opera del tutto compiuta, regolatamente ordinata, e comoda da adoperarsi.

Tanto avvenne ancora al Canzoniero del Petrarca per opera di Luc' Antonio Ridolfi, il quale distesamente fece una tavola di tutte le Rime de' Sonetti, e Canzoni del Petrarca, ridotti co' Versi interi sotto le lettere vocali, e la pubblicò in Lione, accompagnandovisi tutto intero il Canzoniero del Poeta, affinché i numeri, che sono alle Rime accompagnati, corrispondessero all'edizione del Rimario. Con tutto ciò una sì bella fatica non è del tutto perfetta, conciossiachè vi mancano le rime, & i Versi de' Trionfi, che pur erano necessarj d'aggiugnervisi, trovandosi in essi molti vaghi artifizi, e molte utili desinenze per gli studiosi della Poesia. Quest'opera, come non fu la prima volta trovata dal Ridolfi, così aveva prima di lui ottenuto un miglior compimento, essendo che io son possessore d'un antico Codice manoscritto, che da varj contrasegni posso conjetturare essere stato opera del Co: Matteo Maria Bojardo, nel quale sta tutta compiutamente stesa una tale fatica, tanto sopra le Canzoni, quanto sopra li Sonetti, e Trionfi, e porta il titolo di: *Rimario delle cadentie del Petrarca con gli versi interi posti per ordine*. Un disetto solo io vi truovo, & è che non procede l'ordine della Rima con tutta la buona regola delle due ultime sillabe, che ordinariamente compongono le Rime, ma si serve della sola ultima sillaba, & incomincia dalle Rime finienti in *Ba poica, da, ea, ga, ia &c.* Non vi inserisce numero di pagir alcuna, perocchè non risponde ad alcuna edizione; ma in vece nel' margine, molto esattamente vi trascrive l'intero Verso del principio di quel Sonetto, Canzone, Ballata, o Trionfo, in cui tal Verso con tal rima contienfi. Nella fine poi risia un'altra tavola di tutte le dette desinenze col numero de' Versi, che in esse si contengono, come dire nell'*Alba* ne ha 8. *Ombra* 9. *Erba* 45, e così seguendo ne fa un'intera somma di diecimila cento quarantuno, che tanti secondo lui, sono i Versi del Petrarca, che compongono il Libro delle sue Rime.

Così esposte le fatiche di questa spezie fatte intorno a i principali lumi dell'Italiana poesia, resta vedere, se di simile onore sieno altri de' migliori Poeti stati fatti degni. E per primo io truovo, che il Canzoniero del Card. Pietro Bembo fu pubblicato per opera d'Annibal Caro, e che a quest'edizione fu aggiunta da Tomaso Porcacchi una Tavola di tutte le desinenze delle Rime poste co' Versi interi sotto le lettere vocali, da lui fatta l'Anno 1562, siccome nel 1548. il Caro n'avea fatta la dedica al Cardinale Farnese.

In secondo luogo osservo eziandio, che Monsignor Giovanni della Casa va accompagnato nelle sue Rime da una tale fatica, la quale forse riuscì più

Carlo Noci  
di in Napoli  
1602.  
in 4

Luc. Antonio  
Ridolfi  
per il Re  
villà  
1564  
1555. in  
16

Co: Matteo  
Bojardo

Vers. del  
Petrarca  
in. 10141

Pietro  
Bembo  
1562. per il  
Cardinale  
Farnese  
1564  
Tomaso  
Porcacchi  
Gio: Casa



*Frosino  
Lapini*

*Firenze  
1598  
1616*

*Notizie  
Acc. stor.  
p. 327  
Guidic-  
cione*

*Senator  
Filicaja  
Baldeffa-  
Prosperi*

più facile a Frosino Lapini, che se ne suppone Autore, perche poche sono le Rime d'un sì eccellente Poeta: nulla di meno quali, e quante sien'el leno, si trovano unite all'edizione de'Giunti, e massime in quella del 1616. (non rammemorata fra le tante altre nelle notizie dell'Accademia fiorentina, ove si parla di tal Poeta), & in questa v'ha la medesima dedicatoria di Gherardo Spini fatta l'Anno 1563

Mi viene per ultimo significato, che essendosi di corto in Bologna raccolte, & unite le Rime di Giovanni Guidiccione per opera d'Agostino Gobbi, che poi le ha pubblicate l'Anno 1709. vi sia stato uno de' tre virtuosissimi Fratelli Zanotti di quella Città, che n'abbia composto un diligente Rimario co' versi intieri: il che s'egli è vero, come mi giova credere, sarà un bel pregio del Guidiccione l'essere stato fatto degno d'un lustro, che solo a i primiciassici Poeti è stato fin ora donato, E ciò quanto a' Poeti Antichi. Quanto a' Moderni di nessun'altro ho io contezza, che ne sia stato fatto Rimario, che delle Rime del Senator Filicaja, le quali dal Sig. Baldeffa Prosperi Gentiluomo Ferrarese sono state ridotte sotto le desinenze co' versi interi, e si vedrà tosto uscir delle stampe questa bella fatica, a pro degli Amatori della Poesia, e a m'ggior riputazione di quell' illustre Poeta.

Per lo stesso fine, il quale riguarda l'onorevolezza del Poeta, e l'utilità degli studiosi della Poesia, non men che d'altri professori della Italiana favella, molto fervendo per l'ortografia finale si fa vedere al presente il perfetto Rimario della Gerusalemme Liberata di Torquato Tasso, come Poema ricco d'ogni buon uso di Rima, che alla sostenutezza del Verso influisca. Ed in vero, come per trattar le materie Eroiche fu il Tasso singolare, così può dirsi singolarmente necessaria quest' Opera a chi d'Eroi volesse poetare. Gli altri Rimarij, o sieno di sole parole, o di versi interi faranno il Poeta imitatore degli stili, e de' caratteri proprj di que' tali Poeti: questo non può a meno di non alzare il metro al grado sublime, ove si voglia con saggia avvedutezza imitarlo.

A questo pensiero io m'apposi ne' miei anni più giovanili, per un fine, che dirò in altro Ragionamento, ma divertito da altre applicazioni rimasi indietro dal perfezionarlo, senza speranza di mai più vederne il buon esito. Quando l'Anno 1710. trovandomi nel nobile Castello di Budrio, ospite fortunato del Cap. Gio. Batista Sgargi delle buone lettere amatissimo, trovai che già compiutamente aveva egli tessuta una simile fatica, e già aveva levata mano dall'opera, con fine di tenerla presso di se per comodo degli studj suoi. Osservatala io con esattezza, e considerata l'immensa, e laboriosa fatica da lui fatta, non meno che la finezza del trascritto, e la bontà dell' esemplare di quel Poema, daddove n'aveva tratte le Rime, giudicai poter esser cosa molto plausibile il procurare, che la lasciasse alla mia cura per instradarne la pubblicazione, la quale finalmente con sua lode è riuscita.

Questo è quanto intorno a i Rimarij dell' Italiana poesia m'è paruto

ruto convenevole metter in chiaro: ora ad altre consimili materie facciamo passaggio.

# R A G I O N A M E N T O V .

*Del Centone , e suo Artificio*



Enche la minore, e forse la meno considerata utilirà ; che si tragga da que' Rimari, che portano gl'interi Versi sotto le proprie Rime. sia quella di render facile il lavoro de' Centonij: nulladimeno perche anche questa sorta di componimento non è del tutto dispregevole, e tal volta quando riesca ben fabbricato, reca ornamento alle poetiche raccolte, le quali per la varietà sono spesso commendabili, e recan piacere per vedersi in essi, come nota il Card. Pallavicino, *portar sovente il caso ciò,*

*della Stila*  
c. 17. §. 14

*ch' avrebbe potuto far l' arte, se avesse operato con questo fine.* Quindi è, che avendo noi i trattato dell' uso, & utilità del Rimario, non m'è paruta dicevol cosa tralasciare in silenzio questa parte, per insegnamento a chi voglioso d'impiegarli in un sì laborioso esercizio, amasse d'appropriare, o desiderasse co' Versi del Tasso pieni d'eroica sostenutezza tessere alcun componimento eroico, come a me nacque una volta il giovenil pensiero, quando m'appigliai quindici anni sono ad una simil fatica. Per tanto sono qui a dar conto dell'origine, natura, & artificio d'un tale componimento, con molte osservazioni da me fatte in altri tempi, le quali non riesciranno affatto inutili ad illustrar l'argomento.

Il Centone, così detto dalla diversità delle fila, che lo compongono, è una sorta di componimento poetico tessuto di varj versi, tolti da varj luoghi, & uniti insieme ad un solo, e medesimo fine. La definizione è d'Aulonio, il quale sopra quanti n'abbiano scritto, ha meglio colto nel segno, come non dirò trovatore, ma fabbricatore eccellente del più bello de' latini Centoni. *Cento quid sit absolutum: variis de locis, sensibusque diversis quadam carminis structura solidatur in unum versum, ut coeant, aut ex duobus, aut unius, & sequens cum medio; nam duos junctim locare ineptum est, & tres una serie mera nugæ:* dove si vede, che oltre il darne la più espressiva, e chiara definizione, ne porta ancora gl'insegnamenti più opportuni.

*Anon.*  
*Paulina*

Perche però noi siam qui per trattare de' Cētoni solamente volgari, cioè in italiani Versi composti, tralascieremo di dar conto dell'artificio, ch'ai Greci, & ai Latini conviene, e degli scrittori, che nella lingua massimamente latina si sono renduti chiari, che non sono stati pochi, & hanno messe molte penne in gara di sapere a qual Proba Falconia debbasi l'onore del gran Centone Virgiliano esprimente il Vecchio Testamento, & il Nuovo.

Degl'italiani Centoni per tanto trattando, noi qui n'esporremo per primo l'artificio, e le varie regole; indi ne faremo la dovuta enumerazione de' gl'Uomini, che a questo divertimento abbiano applicato l'animo, dan-

*Vol. I.*

*Bbb*

*done*

done quel saggio insieme, e quel giudizio, che più, o meno loro converrà, secondo la maggiore, o minore diligenza nella tessitura d'essi.

Due regole vediamo comunemente tenute dagl' Italiani nel compor Centoni. L'una si è d'unire Versi interi d'un medesimo Autore (perchè 'l carpine di diversi non è mai, ch'io sappia, stato ufato da alcuno), e questi unirli diligentemente ad un proposito in uno stesso argomento. L'altra si è non tanto d'adopere gl'interi Versi, quanto di mescolarli con Versi rotti, e dimezzati, componendone di due mezzi un solo. La prima regola è la più nobile, o diremo la più usata, l'altra non è così frequentemente maneggiata, perchè forse è la più agevole, come quella che minor fatica dimostra, in un componimento, ch'è tutto di fatica; essendo facil cosa trovare i passaggi tanto necessari da un Verso all'altro, quando vi sia libertà di prender de' pezzi quà, e là conforme meglio cadano in acconcio.

Altra (che propriamente non può dirsi regola del Centone) si è quella di terminare il fine delle stanze co' Versi di qualche rinomato Autore anche di lingua straniera, ma questi debbon esser Versi popularmente conosciuti, o facili da conoscersi, affinchè il Lettore tosto ne venga in chiaro. Tanto ho veduto farsi dal Petrarca in quella sua Canzone

Petr.  
Canz. 7

*Lasso me, ch' i non so in qual parte pieghi*

dove nella fine delle stanze collocò Versi di Guido Cavalcanti, di Dante Alighieri, d'Arnardo Daniello, di Cino, e simili, sulla cui imitazione poi ne fu un'altra fabbricata dal Rota in quella Canzone

Bern. Ro-  
ta Canz.  
Laura  
Terrac.

*Tacquimi un tempo &c.*

Lo stesso da Laura Terracina fu messo in esecuzione, allora quando in quelle stanze, che non sò come intitolò: *discorsi sopra l' Ariosto*; diè fine a ben molte ottave co' Versi delle prime stanze di ciascun canto del Furioso. E sullo stesso sentiero, ma più nobilmente come Camillo della Valle, il quale nella sua Fillide, egloga, o sia favola pastorale, si obbligò di chiudere ogni terzetto (che talmente la favola è composta) con un Verso del Petrarca; ma questa foggia viene dal Muratori lasciata agli antichi. Più stravagante maniera fu quella di

Camil.  
della Val-  
le 1584

Muratori  
Not. Petr.  
p. 166  
Ganimed.  
Panfilo in  
Camerino  
1589

Ganimede Panfilo da San Severino, il quale in quel suo libro degli *Centonici, & Istoric capitoli*, compose moltissimi terzetti, & a tutti colligò de' Versi latini di Virgilio accomodati alla Rima, & alla materia in questo modo

Eglog. 4

*Gli honor non canto del rapito Ideo,  
Ne laude ad Imeneo di nozze vago,  
Legifera cereri, Phabo, patrique Iseo,  
Qui Ninfa non è già di fiume, o lago,  
Di Seius, campo, prato, o di piagge erte,  
Saturnusque senex, Ianique bifrons mago.*

Eglog. 7

e tanto fece co' Versi ancora d'Ovidio, e del Petrarca, e se con lode, a me sembra di no certamente.

Fab. Caro-  
figli

In questo genere nessuno più si segnalò di Fabio Carosfigli da Bitonto, dal quale fu composto un intero Poema di sei Canti in ottava Rima, cui diede titolo

titolo. *L'efugio*, ogni stanza de' quali termina con un Verso del Petrarca. *Isabella Andreini* ancora fece lo stesso in un Capitolo, e fino i Rimatori burleschi vollero intricarvisi, come si vede in un capitolo piacevole del P. Aretino, i cui terzetti si chiudono tutti con un Verso del Petrarca: così Donato Porfido Bruno da Venosa in un' Egloga intitolata *il Giudizio di Paris* per chiudere i terzetti usò Versi ora del Petrarca, ora dell'Ariosto, ora del Sanazaro.

*Isabel.  
Andreini*

*P. Aretino  
Donato  
Porfido  
Bruno da  
Venosa*

Ma questo non è il Centone di cui parliamo. Il nostro Centone per restituirci dove eramo, è un intero componimento tutto di Versi altrui: sia può questo o Sonetto, o Canzone, o Madriale, o Capitolo, tutte le specie di poesia ne sono capaci, quando i versi corrispondano al metro. Ben'è vero, che secondo andremo osservando, quanto più corto è il componimento, più leggiadro riesce.

L'obbligo principale, che ha quest'arte, si è di non alterar punto neppur d'una sillaba i Versi dell'Autore donde si levano; perchè se incominciassimo a introdurre licenza di mutare alcuna cosa, a poco, a poco si muteranno gl'interi versi, e rimarranno dell'antico le sole desinenze. Io non dubito punto, che ciò non sia molto difficile, massime quando il Centone sia di Versi interi per la molta difficoltà di passare da un senso all'altro; molto alle volte cadendo al proposito un Verso, se solo gli si mutasse una sillaba, un articolo, un accento, o un pronome, del che ciò non ostante ne vediamo esempi, ma io qui parlo di regola generale, nè ancora vengo alle licenze, & alle eccezioni, delle quali bensì io favellerò, ma non con molto desiderio di trarne frutto; perchè in sostanza, come le eccezioni, & i privilegi ruinano le regole, e le leggi, così anche in quest'arte essendosi introdotti varj abusi, ora mai s'è difformato, e ruinato il sistema; e ben farebbe, ch'eziandio in questa, come in altre cose, si riducesse l'arte al suo principio, estirpandone gli abusi, poco importando alla poetica Repubblica, se nascano pochi Centoni, quando questi riescano perfetti, e per riuscirne perfettamente le licenze si debbono proscrivere. Io però in una sì laboriosa faccenda consiglio chiunque si sentisse spinto dal genio d'ingolfarvisi, a ben prima esaminare, se può eseguirlo con tutti si numeri della perfezione, e quando che n'abbandoni il pensiero, che non morrà mica la Poesia, se non nasce quel suo desiderato parto.

Altra regola poi si è di carpire i Versi d'uno stesso Autore in una proporzione distanza: imperocchè, se la difficoltà di ben farlo è quella, che fa risplendere questo componimento, tanto maggiormente risplenderà, quanto più sien lontani l'un dall'altro i fonti, d'onde son tolti que' Versi. Da una stanza di un Poema basta carpirne un solo, così da un Sonetto, o da una stanza di Canzone, in somma più d'uno non debbe levarsene da un medesimo luogo. Il che soprattutto ho veduto molto lodevolmente aver fatto il Senese Giulio Bidelli, di cui dappoi favelleremo.

*Giulio  
Bidelli*

Quanto agli Argomenti de' Centoni Italiani, non si può darne regola ferma. Il Centone è capace di tutti. Ben'è vero però, che non occorre prefig-

Ercole, Ca-  
vallet,  
Raccol. di  
Berg pag.  
252

gerfi in mète, di voler dire tutto ciò, che si vuole per ragione dell'angustia de' passaggi: ond'è, che quanto più breve è il componimento, tanto è più facile, e meglio vien'eleguito. Il mio Ercole Cavalletto frà le sue Rime nella Raccolta di Bergamo, ne tiene uno in un Madriale, tutto di Versi del Petrarca, che a mio credere è la miglior cosa in questo genere, il quale per esser breve non può molto infastidire, se qui lo trascrivo.

*Seguirò l'ombra di quel dolce Lauro,  
Che per fredda stagione foglia non perde:  
Nè l'bel sereno, e l'verde  
Dal Borea, all'Austro, o dal Mar Indo al Mauro;  
Nè gemme oriental, nè forza d'Auro,  
Nè Donna, nè danzella,  
Nè l'amorosa stella,  
Potria canziar quest'un de' pensier miei;  
E senza l'qual morrei:  
Non vedete voi l'cor negli occhi miei?*

Qui appare la strettezza dell'argomento, e la pulitezza del trattarlo, come anche la sferatezza delle licenze da lui prese, non avendo mutato, che una sola sillaba nel 3. Verso.

E per tornare all'argomento dirò di più, che quando punto punto si allungano i Centoni, è facil cosa uscir della via, e dell'argomento prefisso: e ciò si può vedere dal mentovato Bidelli, il quale, quantunque abbia unite in due corpi le 100. stanze mentovate, pure a chi dritto l'esamina, riuscirà facile scompagnarle l'una dall'altra, e farne tante stanze, tutte di diverso argomento.

Non così avviene ne' componimenti brevi, ne' quali presto s' esce fuori d'impaccio, e per ideale che sia l'argomento, pure prende corpo, e si fa percettibile, dove nelle composizioni lunghe, sovente lavorandosi in astratto, molto si suda per ridurre i Versi alle particolarità, che si desiderano.

Segue ora il dire alcuna cosa delle alterazioni, che si possono tollerare nel Centone; nè si può altrimenti darne conto, che col portar quelle, le quali da' migliori compositori si sono usate, avvegnachè di tal arte nessuno, eh'io sappia, precisamente finora abbia scritto. Io non ho peranche avuta la sorte di vedere tutti i Centoni Italiani, ma nondimeno essendome passata sotto gli occhi gran parte, presso poco erederò di non esser molto lontano da recarne tutt'gli avvertimenti. In primo luogo adunque si permette nella fabbrica de' Centoni l'alterazione del principio de' Versi, quando però tale alterazione non si stenda a più che ad una parola, sia di quante sillabe si vuole: ben'è vero, che quant' ella è più breve, tanto più eccellente riesce la fatica.

Si tollera ancora la mutazione di qualche nome proprio d' Uomo, di Città, e simili, riduendoli in appellativi, o altri, per addattare così il Cètone al soggetto, su cui si lavora. Ciò si vede aver fatto Luc'Ant. Ridolfi, riducendo quel verso del Petrarca nel Sonetto indiritto a Sennuccio del Bene

*Qui dove mezzo son Sennuccio mio*  
a dire di Matteo Nicolini

*Qui dove mezzo son Nicolin mio.*  
Si può ancora mutar qualche tempo a i verbi, ma non però mutar verbo, come per ragion di esempio, ciò, ch'è presente, si può far passato, e così in tutti i tempi. Tanto si deve dire ancora del mutar i Nomi in Verbi, o i Verbi in Nomi senza alterar punto le lettere. *Amo* potrà convertirsi in *Amò*, *scampo*, in *scampò*, e *siffatti*, e ciò in qualunque sito del Verso, purché non si cangi la voce, & eziandio in fine, dove il cangiar parola non si deve in alcun modo permettere.

Meno poi sopportar si debbe la frequenza di tali alterazioni, poco allora mancandovi, che non sia una Poesia fatta di nuovo impasto, col mantenere solo vive le Rime del Poeta, a cui sono tolte.

A questo divieto della frequenza di tali alterazioni succede l'altro di non levar mai due interi Versi da una stessa breve composizione, come Sonetto, Madriale, o Sestina, e siffatti, e peggio poi il levarne due seguenti. Hò detto da breve composizione, attesoché traendone da Canzoni, da Capitoli, da Poemi, e simili poesie lunghe questa limitazione non corre, conciossiache in tal caso si debbe solamente avvertire di non prender i Versi da luoghi vicinissimi: e per ciò lodevolmente eseguire servirà l'avvertimento di non impegnarsi mai in Rime stravaganti, e scarse, amando di sua natura il Centone le Rime più trite, usuali, e copiose.

Per cagione di tutte queste sì anguste regole è avvenuto, che pochi veramente sono que' Centoni, che perfetti possan chiamarsi, molti bensì essendovene con tali nomi, ma pochi, e rari, che veramente sien tali. Io ne conterò qui alcuni di quelli, che fin ad ora mi sono passati per le mani, e dal giudizio, che d'essi ne darò, facendone l'elame, agevolmente comprenderassi la lormaggiore, o minor perfezione.

Tralasciando per tanto di parlar de' Centoni del Bembo, della Marchesa di Pescara, del Paolucci, del Massini, e di Belisario da Cingoli, i primi mentovatovi dal Ruscelli, gli altri dal Crescimbeni, ma da noi non ancora veduti, verremo a Bernardino Tomitano, il quale secondo il Ruscelli, e secondo anche il mentovato Crescimbeni, ne tesse uno da essi loro dichiarato molto bello, tutto di Versi del Petrarca, & è questo.

*Questa bella d'Amor nemica mia*  
*Tal d'armati sospir conduce stuolo,*  
*Che l'anima trema per levarsi a volo*  
*Veggendola passar sì dolce, e ria.*  
*Pur lei cercando, che fuggir devria*  
*Ad hor, ad hor a me stesso m'invola,*  
*E vò fra gli altri sospiroso, e solo,*  
*Piepo d'un vago pensier, che mi desvia.*

*Ruscel.*  
*far.*  
*di Rime*  
*p. 285.*  
*Crescimb.*  
*Com. Lib.*  
*6. p. 23.*  
*e Vol. 2.*  
*l. p. 23.*  
*Bern. Tomitano.*

*Tanto*

*Tanto l'ho a dir, che incominciar non oso;  
Ma celare il mio mal preso consiglio  
All'or raccolgo l'anima, e poi ch'io aggio  
Rasserrenato in parte il cor doglioso,  
Scorgo fra l'nubiloso altero ciglio  
Ben, s'io non erro, di pietate un raggio.*

Majo non sò poi trovarci tanta bellezza, quanta si predica, non essendo così leggiere le alterazioni, come si vogliono dar ad intendere. In quattro Versi principalmente vi sono mutazioni essenzialiissime, cioè nel 4. 7. 10. 12. ma soprattutto il settimo Verso si può dir fatto onninamente di nuovo, e non mai del Petrarca: oltre di che i Versi non sono levati di quà, e di là, come porta la regola, ma tutti sono d'un medesimo Sonetto, che si può dir rovesciato colla base in giù.

Assai meglio senza comparazione s'intricò una volta in questo gineprajo Jacopo Sanazzaro, componendo anch'esso un Sonetto tutto d'interi Versi del Petrarca, il quale va stampato nella prima parte delle sue Rime, &c è questo:

*Jacop. Sa-  
nazz. P. I*

*L'anima mia fiamma oltre le belle bella  
Nell'età sua più verde, e più fiorita  
E' per quel ch'io ne spero al Ciel salita  
Tutta accesa di raggi di sua stella.  
A Dio diletta obbediente Ancella,  
Nanzi tempo chiamata all'altra vita,  
Poi da questa miseria sei partita,  
Ver me ti mostra in atto, od in favella.  
Deh porgi mano all'affannato ingegno  
Gridando: sta su misero, che fai?  
Quisato di mia vita sostegno.  
E non tardar ch'egli è ben tempo omai,  
Tanto più, quanto son men verde legno,  
Di poner fine a gl'infiniti guai.*

Felicemente questo bravo Autore ne riuscì, non avendo, che poche, e quasi insensibili alterazioni in tre soli Versi, cioè nel settimo, nell'ottavo, e nell'ultimo.

Luc' Antonio Ridolfi poi mandando il Rimario del Petrarca a M. Pietro di Matteo Nicolini in Firenze, si dichiara sul bel principio della molta facilità da lui provata nel fare i Centoni, e ne porta per esempio autentico, questo suo, tutto di Versi del Petrarca.

*Qui dove mezzo son Nicolin mio,  
In tristo umor vo gli occhi consumando,  
Qual or a quel di torno ripensando,  
Che mi parì dal mio sommo desio.  
E da dolermi ho ben sempre, perchè io  
Tutto dentro, e di fuor mi vo cangiando;*

*Poi vivo di speranza rimembrando  
Chi me stesso, e'l mio mal forse ha in oblio.  
Una Donna più bella assai che'l Sole  
( Ch'altra non veggio mai, nè veder bramo )  
Sempre m'è innanzi per mia dolce pena.  
T'alche di rimembrar mi giova, e d'ole  
Quella che con sua forza al fin mi mena;  
In tale stella presi l'esca, e l'hamo.*

E per vero dire ha ben ragione il Ridolfi di dichiarar per facile questo modo di far Centoni, se uscendo di tutte le Regole, appena può dirsi, che v'inscriva un intero Verso del Petrarca senza grave alterazione. Quest'è un distrugger le regole, & introdurre tutta mai la licenza possibile per farli a suo modo, avendo mutato cose essenzialiissime in sette Versi de' 14. che compongono questo suo Centone.

Ercole Cavalletto, come di sopra accennammo, ne fece un Madriale, Ercol. Ca.  
v. 1110 che già trascrissi, e quant'unque non vada senza qualche alterazione, pure è la più comendabil cosa, ch'io m'abbia veduto in questo genere, e ciò forse avviene per esser breve.

Avvi ancora Fran. Cristiani, che su il Raccoglitore delle Rime di diversi in vita, e in morte della Illust. Signora Livia Colonna l'anno 1555. Fran.  
Cristiani  
pag. 78 Questi come per capi d'opera v'introduce due suoi Centoni in Sonetti, de' quali ci contenteremo di portar qui quello in morte di detta Donna.

*Ohime il bel viso, ohime il soave sguardo,  
Ch'ebbe qui 'l Ciel il amico, e sì cortese  
L'oneste voglie in gentil foco accese  
Sono sparite, ond'io di desir ardo.  
Il pensier mio s'figura ovunque io sguardo  
Per que' begli occhi ogn'or più belle imprese  
Del vostro nome, se mie Rime intese  
Giungon lassù col stil pietoso, e tardo.  
Quest'è del virzer mio l'una Colonna,  
Ch'ha fatto mille volte invidia al Sole;  
Hor è nel Ciel che tutto orna, e rischiarà.  
Più che mai bella, e più leggiadra Donna  
Piena di rose, e di dolci parole.  
O bella senza esempio, altera, e sola.*

Ed in vero in così pochi luoghi, e di sì poco rilievo sono le alterazioni de' Versi del Petrarca, che a melpare uno de' migliori saggi, che dar si possano in questo genere di Poetare.

Ad una sì gravosa fatica appigliossi eziandio Isabella Andreini Comica Padoana, e Poetessa di grido a suoi giorni. Questa nel Libro delle sue Rime inserisce due Centoni in due Sonetti tutti de' Versi del Petrarca, e in verità che non mi sovviene d'aver letti ancora, nè li più felicemente spediti, nè li più puri, e netti da tutte le alterazioni. Io stimo perciò convenevole trascriverne almeno qui uno, non perche goda Isab. Andreini  
p. 152 alcun



alcun vantaggio sopra del primo, ma perchè a me giova non recar tedio colla prolissità del mio dire.

*Amor m'ha posto come sogno a strale,  
 Pasco 'l cor di sospir, ch' altro non chiede,  
 E qual'è la mia vita ella sel vede,  
 E quindi, e quindi 'l cor punge, & assale.  
 In questa breve mia vita mortale  
 Lasso ch' iardo, ed altri non mel crede,  
 Veggio a molto languir poca mercede.  
 O viva morte, o diletto male!  
 Non veggio ove scampar mi possa omai:  
 E vo contando gl'anni, e taccio, e grido:  
 O speranza, o desio sempre fallace.  
 Primavera per me pur non è mai.  
 Pascomi di dolor, piangendo rido,  
 E sol di lei pensando ho qualche pace.*

Mi pare perciò, che per quanto porta la natura del Sonetto, non si possa un componimento in simil genere tessere con maggior concatenazione, nè con maggior pulitezza, non avendo io potuto rinvenire neppure per ombra una menoma alterazione.

Sopra tutte per ultimo mi pare ammirabile la fatica di Giulio Bidelli sopra mentovato, il quale volle riuscire con tanta lode in compire dugento stanze d'ottave Rime, e due lunghi Capitoli tutti co' Versi interi del Petrarca. Cosa che tanto piacque a Pietro Aretino, & a Latino Giovenale, che non isdegnarono di far precedere la stampa di dette stanze con lettere loro piene di comendazione per una sì ben riuscita fatica. Imperocchè, quantunque, come dice il Ruscelli, si voglia concedere a quei, che fanno i Centoni il pigliare con ogni Verso il mezzo di quel che segue, e il torne anche uno d' ogni stanza della stessa Canzone, e mettergli insieme, nulla di meno questo gran Centonista non ne prese mai due, che fossero vicini, tutti li pose interi, & uno solo frà tanti ne alterò: in nessuna stanza, ovver terza rima pose duo versi tratti da un medesimo luogo, e solo una volta, dove si trovano due versi in una sola stanza ovver terza rima, ne pose due tratti da un medesimo luogo; e parimenti solo una volta, dove si trovano due Versi in una sola stanza tratti da un Trionfo medesimo, sono carpiati trenta terzetti l'uno dall'altro lontani, com'egli si protesta nel principio, e nella fine dell'opera, nella quale inoltre si vede, che di nessun Verso s'è servito più d' una volta, come nella margine si può confrontare; fatica per vero dire di grande applicazione, da lui divisa in due parti, l'una in vista (ch'io piuttosto direi Vita) l'altra in morte della sua Donna. Io hò scorse tutte quell'e stanze, e molte n'hò vedute di meravigliosa concatenazione,

zione, fra le quali piaciemi di portarne qui l'esempio d'una.

*I di miei più correnti che saetta  
Fuggir com' ombra, e non veder più bene,  
Contro lo sforzo sol d'un Angioletta,  
Ch' in vista humana, e in forma d' Angiol viene,  
Che fù sola a suoi di cosa perfetta  
( Perdonimi qual'è brilla, o si tiene )  
Poi la rividi in altro habito sola,  
E veggio ben, che'l nostro viver vola.*

P. D. S. L.  
19

Ma non sono tali già tutte le stanze, per lo grave impegno di non mutar parola, o far alterazione; onde avviene, che in qualche luogo rimanga oscuro: ma questo è pregio ancora della Poesia, fuori di queste angustie, l'aver talvolta mestieri di commento, che ne diveli gli arcani.

Ed ecco dato conto d'alcuni de' migliori Centoni degli Autori passati: avvi ancora chi vive, & ha voluto far prova della propria pazienza in tesserne alcuno. Il P. D. Romano Merighi Abate Camaldolese, che negli studj poetici assiduamente travaglia la sua robustezza, ha voluto onorare un simile genere di Poesia, con un bellissimo argomento, & è l'umiltà del Regnante Sommo Pontefice, allorché con dirotte lagrime lagnavasi d'essere stato eletto al governo universale di S. Chiesa. I Versi, con cui l'esprime, sono del Petrarca, ma non tutti interi; avviene anche de' mezzi ligati insieme così.

Romano  
Merighi

*Ricercando del Mare ogni pendice  
Veggio al mio navigar turbati i venti,  
E gli occhi porto per fuggir intenti  
La tempesta, che al cor l'occhio riduce.  
L'un pensier parla con la mente, e dice:  
Che pur agogni? Di: perche paventi?  
Col tuo giour temprà gl'altrui tormenti;  
Nè più si brama, nè bramar più lice.  
Ma con questo pensiero un'altro giostra  
Col membrar de' dolci anni, e degli amari,  
E la via di salir al Ciel mi mostra.  
Dispreziator di quanto il Mondo brama  
Vuol che vivendo, e lagrimando impari  
Come l'acquista onor, come Dio s'ama.*

Altro Sonetto parimenti tutto d'interi Versi del medesimo Lirico Toscano mi viene partecipato dal Dottor Belisario Valeriani Ferrarese amatissimo delle buone lettere, e nella poetica facoltà versatissimo, e per esser anch' esso tutto lavorato senza menoma alterazione mi pare degno di stare fra gli ottimi esemplari d'una tal sorta di componimenti.

*Occhi pianzete, accompagnate il core:  
Nell'età sua più verde, e più fiorita  
Vol, l.*

Belisario  
Valeriani

Ccc

Quella

*Quella che fù del secol nostro onore,  
 Quella che fù mia Donna, al Cielo è gita.  
 Piangete o Donne, e con voi pianti Amore  
 Per l'estrema giornata di sua vita.  
 Io per me prego il mio acerbo dolore  
 Mantener mia ragione, e darmi aita  
 Chi pensò mai veder far terra oscura  
 Una Donna più bella assai che 'l Sole,  
 In dolce, umile, angelica figura?  
 Contra 'l desio, che spesso 'l suo mal vuole  
 Cosa bella, e mortal passa, e non dura:  
 Ma piazza antiveduta assai men duole.*

Ma fin qui, per quanti saggi io n'abbia recati, tutti hanno ricono-  
 sciuta una medesima fonte, e sono stati cavati tutti dal Canzoniero  
 del Petrarca. La cagione principale, e sola cred'io essere stata l'age-  
 volezza di trovarsi nel Petrarca materia per tutti li Canti, massima-  
 mente amorosi, e la diversità degli argomenti da lui trattati in tanti  
 Sonetti, e Canzoni, tutti d'un diverso principio: laddove in un Poema  
 intero, e pieno come quello del Tasso lavorandosi una tela sola, non  
 avvi una tanta varietà di cose la maggior parte eroiche: & essendo  
 tutte le stanze concatenate di sentimento, vengono a difficilmente dar  
 campo di carpir versi interi, se non solo su quel proposito medesimo, per  
 cui son nati: & io per me credo, che più agevol sia trarre da questo Poe-  
 ma un Centone morale, o eroico, che un'amoroso. Qualunque però  
 sia la difficoltà, io ringrazio la mia buona sorte d'aver campo qui di  
 portarne uno del Cap. Gio. Batista Sgargi da Budrio, dalla cui fatica  
 riconosce il suo essere il Rimario della Gerusalemme liberata del Tas-  
 so; come impresa da nessun altro, ch'io sappia condotta sì laboriosa-  
 mente al suo fine.

Gio. Bat-  
 rista Sgar-  
 gi

*Chi scettri vanta, e titoli, e corone,  
 Se intempestiva ambizion l'inuisa,  
 Et insolite cose oprar dispone,  
 Pur lusingato da speranza ardita;  
 Ha di temer, non di sperar cagione  
 In sì grand'uopo della nuova aita:  
 Gloria, ch'a nobil core è sferza, e sprone  
 Teme di servitute, odia la vita.  
 O come strane, o come orribil forme,  
 Torbide notti, e tenebrofi giorni,  
 La mente ha in cosa non pensata in pria.  
 La via d'onor de la salute è via:  
 Or sempre, e quando parti, e quando torni  
 Questa tu tieni, indi non torcer l'orme.*

Non ha potuto meno l'Autore di questo Sonetto di non alterare in  
 qualche piccola parte i versi del Tasso per la somma difficoltà dell'  
 argo-

argomento da lui preso, ch'è stato intorno all'umana ambizione; ma gli si compete ciò non ostante quella lode, la quale a i primi trovatori delle cose conviene, alle quali di necessità debbe concedersi l'incremento.

Con maggior purità però uscì pochi anni sono altro Centone del Signore Giovanni Batista Zappata fatto in occasione di una Monaca, cavato interamente da i versi del Tasso, di cui l'esempio qui trascriveremo per soddisfazione del Lettore, e per lode dell'Autore.

Gio. Ba-  
tista Zap-  
pata

*Questa cara di Cristo, e fida Ancella  
Ch'eleffe il ben della più nobil vita,  
Ciò, che prezio, e valore il Mondo appella  
Sprezza, e sen poggia al Ciel per via ramata.  
Beata è la fortissima Donzella,  
Che Dio con alte nozze a se marita:  
Lui guarda, e in lui s'affisa, e non favella,  
D'amoroso pensiero arsa, e ferita.  
Ed ai segni ben noti omai s'arvede  
Folgorar di bellezze altere, e sante  
Del valor vero, e della vera fede.  
Punto non bada, e via trascorre avanti;  
E l'impero di se libero cede  
Co i detti, e con l'intrepido sembante.*

Questo è il tutto, che io ho potuto credere necessario da dirsi intorno al Centone, e suoi artifizj. Può essere, ch'altre più particolari cose si trovino da indicare; ma comeche di sua natura un tal genere di poetare ha pochi seguaci, così stimo onninamente bastante quanto fin ora qui mi son ingegnato d'esporre.

## R A G I O N A M E N T O VI.

*Delle varie edizioni, e mutazioni della Gerusalemme liberata.*



Er dar a conoscer con quanta fedeltà, & attenzione sia stato compiuto il Rimario della Gerusalemme liberata dal Capitano Gio. Batista Sgargi, e per rispondere alle opposizioni, che si preveggono poter nascere dal trovar, che farà alcuno, o mancante il detto Rimario di qualche verso di quel gran Poema, o mutato in qualche parola, è di necessità, ch'io non trascuri di dar conto della purità, e perfezione dell' esemplare, sul quale è stata la detta Opera condotta a

fine. Ma perchè la coerenza della matetia mi porta a trattare delle varie vicende patite da quel gran Poema, io non così sul principio darò conto di quanto prometto, senza prima tessere una quantunque siasi lunga serie di cose tutte spettanti alle diverse edizioni, e mutazioni della Gerusalemme: d'onde avverrà poi, che agevolmente ciascheduno potrà apprendere, quale sia il perfetto esemplare, e di quale si sia fatto uso il tessitor del Rimario.

Riescirà certamente nuova cosa a non pochi il sapere, che l' primo Mecenate, cui disegnasse Torquato di dedicare il suo Poema, fosse il Duca d' Urbino, il quale altro non potè essere che Guidubaldo II. che finì di vivere l' Anno 1578. & era Duca negli anni 1564. intorno al qual tempo il Tasso disegnò, e diede principio al lavoro del suo maggior Poema in Padova, dove l' Duca mentovato avea atteso allo studio delle Lettere; e n' era viva ancora la memoria. Vero è, che non compiaciutosi il Poeta di quel primo disegno, cangiò sentenza, e mutando renore rivolte l' canto; e tutto l' filo dell' Opera a gloria della Casa Estense, facendo per così dire, suo eroe Alfonso secondo Duca V. di Ferrara, cui dedicò tutta l' Opera.

Questa notizia sarà vera, quando sia vero, che nella Biblioteca Vaticana si conservi un Codice manoscritto originale del Tasso, nel quale sia aperto questo suo disegno di dedicarlo al Duca d' Urbino, e che vi sieno molti cambiamenti, e molte diverse invenzioni onninamente differenti da ciò, che poi riuscì nel Poema. Per quest' ultima parte è facil cosa, che ciò sia vero, rammentandomi d' aver detto altrove, che gli scrittori di qualunque genere nel fabbricare alcun' Opera, non la perdonano, nè la debbono perdonare alla penna, titando cassature infinite, dove occorre, cangiando, rinnovando, distruggendo, e riproducendo qua, e là. Ma per l' altra parte intorno al Duca d' Urbino, faticherà il Mondo a crederlo, se nol vede; non già perchè un Principe di sì alta estimazione, com' era il Duca d' Urbino, nò meritasse d' esser soggetto del miglior Poema Italiano, e le sue azioni invitate, e magnanime non meritassero una Tramba di tanta digni-

*Sansev.  
Chrosel.  
l. 34. 276*

OTIAI

dignità; ma perche tutte le notizie influiscono contra di questa opinione, e qualunque scrittore della Vita, e delle azioni di Torquato, sta per la sentenza contraria, e pure si sono affaticati a narrare li suoi gesti, e le sue vicende più minute, e più recondite. Gran dire, che di tante lettere, che abbiamo di quel gran Poeta pubblicate, e lui vivente, e lui morto, in gran parte sopra i maneggi del suo Poema, le quali contengono li suoi pentimenti, le sue ritrattazioni, e cangiamenti, e l'intrinfeco del suo cuore, e le sue prime intenzioni, nessuna ve n'abbia, che ci scopra quest' arcano, e lo potea fare con tanti amici, co' quali carteggiava di confidenza. In oltre sarebbe ciò stato un mancare alla promessa fatta fino dall'anno suo diciottesimo, quando compose nello spazio di dieci mesi il Rinaldo suo primo parto, e che nel primo canto vaticinò l'altro maggior Poema dicendo:

*Forse un giorno ardirai de' chiari pregi  
Del gran Luigi Estense ornar mie carte,  
Onde mercè del suo valor si pregi,  
E vrra il nostro nome in ogni parte &c.*

Rinal. C.  
St. 3.

Tanto ancora replicò egli nella fine del Poema cantando:

*Ma se mai fia ch' a me lunghi ozio un giorno  
Conceda, & a me stesso il Ciel mi renda,  
Sicch' all' ombra cantando in bel soggiorno  
Con Febo l'hore, e i dì felici spenda,  
Porterò forse, o gran Luigi, intorno  
I vostri onori, ovunque il Sol risplenda,  
Con quella grazia, che m'avrete infusa,  
Destando a dir di voi più degna musa.*

Detta C.  
15. St. 91

Il mutar poi sentenza di là a pochissimi anni sarebbe stato un troppo aperto mancamento, tanto più che con la Casa Estense avea contratta stretta servitù, & il Cardinal Luigi, & il Duca Alfonso faceano a gara per onorarlo, e per trarlo in sua Corte, dove poi si ridusse stabilmente l'Anno 1565. In oltre col Duca d' Urbino egli trasse particolar servitù quell' anno solo, in cui morì Bernardo suo Padre, che fu il 1575. e da Ferrara ne diede l' avviso a quel Duca adi 28. Settembre, cioè ventiquattro giorni dopo la detta morte, pregandolo a continuar verso del figliuolo la protezione, ch' avea sempre avuta del Padre.

Lettera  
1. 379

L' esservi ancora varj Codici manoscritti originali imparte, e copiati da' suoi coetanei, lui vivente, fa vedere l' contrario. Di quattro certamente io ne so dar conto. Uno, ch' è in mio potere, è uniforme quanto alla dedizione a tutt' gl' altri. Il secondo è in mano del Dottore Giuseppe Lanzoni dottissimo letterato, & è de' primi, diviso in quinternetti, logori, e per così dire sudici dal continuo portarli in tasca, e mandarli, e rimandarli qua, e là per revisioni, & emendazioni, con diversissime, & importantissime variazioni, e pure quanto all' essenziale della dedicatoria siamo nel caso degli Estensi. Il terzo, ch' è presso del Dottor Domenico Antonio Travini, e porta i canti regolatamente, e non tutti, ha l' istef-

istessa dedizione . Parmentel'altro d'ottima conservazione, che si reputa lo scritto di mano propria del Cardinale Scipione Gonzaga amico del Tasso, e tanto amatore della sua virtù, e del suo lavoro, che di proprio pugno scriver lo volle, e avanti che uscisse alle Stampe, e questo codice presentemente trovasi in potere del Marchese Silvio Valenti Gonzaga, Cavaliere d'ottimo gusto nella letteratura; questo Codice, dissi, va nella dedizione anch'esso uniforme a gli altri. A tutte queste mie difficoltà non cade altra risposta, che la verità del fatto, e l'evidenza sola è quella, che può sopirle; nè io sono di così ostinato talento, che in tal caso rassegnandomi non mi rimettessi con molta prontezza.

Poco più di dieci anni travagliò Torquato intorno al suo Poema, e da che ne portò da Padova tre canti, il rimanente fu fabbricato in Ferrara, finchè giunse al Canto vigesimo da lui compiuto, e riveduto interamente la prima volta, nella fine di Settembre del 1575. quando mandò gli ultimi tre canti a Roma in mano del suo leale amico Luca Scalabrino, dal quale, come Uomo che era erudito, e nelle filosofiche, e nelle morali discipline instruttissimo, n'aspettava il giudizio nullameno, che da altri valentuomini di quell'età; fra li quali sono degni di memoria, oltre lo Scalabrino mentovato, Scipione Gonzaga Patriarca, Curzio Ardiccio, Guido Coccapani, Orazio Ariosto, Orazio Lombardelli, Silvio Antoniani, che fu poi Cardinale, Lionardo Salviati, Sperone Speroni, Maurizio Cataneo, & altri molti, a' quali venivano comunicati de' Canti interi dell'opera, e delle stanze, ed e Versi per interrogarne il loro sentimento, & averne il loro giudizio, anche nelle minime cose. A questi debbo aggiungere ancora il Cavalier Batista Guarino gran Poeta, dal quale sebben parve, che il Tasso fosse disgiunto di genio per la somiglianza dello studio nelle favole pastorali del Pastor fido, e dell'Aminta; nulladimeno coltivavasi la corrispondenza per ragion della Corte, a loro comune, e non si sdegnò di consultarlo più d'una volta. Oltre le testimonianze, che di ciò ne reca Scipion Bonanni, io ne hò un altro riscontro aliai più autorevole, e chiaro, che non patisce opposizione. Questo è il Testo della Gerusalemme liberata della stampa di Domenico Cavalca- lupo fatta l'anno 1580 in Venezia, la quale contiene li primi sedici Canti foli del Poema, dal Guarino corretto, postillato, emendato, e notato in sì frequenti luoghi, che non apparisce per così dire stanza non che pagina, nella quale egli non abbia toccato colla penna, o mutando, o avvertendo, o giudicando in cose non solo minute, ma in massicci articoli dell'Arte poetica: e dal vedere, che facciamo le edizioni fatte poi negli anni susseguenti a quella, comprendiamo, che se non di tutti, certo almeno di moltissimi di quegli avvertimenti s'approfitasse il Tasso, e riducesse l'Opera sua all'ultima lezione, ch'ora universalmente corre pel mondo. Il Testo è più che vero, & io l'ho veduto in mano del suo possessore, ch'è il Signor Alessandro Guarino successore non meno nel-

*Let. post.  
p. 62*

*Oraz.  
fuit in  
mente del  
Tasso p. 11*

nella Nobiltà della Casa , che nell' eredità delle sue più ragguardevoli virtù.

Da questa opinione però mi fa ritirare un più diligente osservatore di quel ch' io misia , ed è il Dottore Iacopo Facciolato di Padova , il quale diligentemente esaminando il Testo del Guarino , ne dà quel dritto , e pesato giudizio , che si vedrà in una sua lettera qui collocata alla fine di questo ragionamento.

Questo andar così girando di mano in mano , e di un paese in un' altro l' Opera di Torquato divisa in tanti membri , fu cagione come avviene delle cose belle , che fosse esposta al comun desiderio , & in parte rapita , ma però a fine di farle onore . E come non si potea lasciare l' universal sete de' dilettranti col solo andarla trascrivendo in pezzi , fu stimato buon consiglio da qualche duno ciò , che in fatti non fu , che una cattiva risoluzione , di darne alle stampe qualche saggio : che però giunto il Quarto Canto nelle mani di Christoforo Zabara di Genova , credette di dar grandemente nell' umore di Torquato , se lo stampasse , e perciò pubblicando una scelta di Rime di diversi eccellenti Poeti l' Anno 1579. v' inserì dentro il predetto Canto quarto , come membro avanzato d' un corpo , che si credeva affatto smarrito , e sepolto . Quand' ecco l' anno seguente , non si sa come , passandone sedici Canti , benche discontinuati , & imperfetti di mano del Gran Duca Francesco di Toscana , e pervenuta a Celio Malaspina , francamente , e senza punto darne parte all' Autore , che pur era noto , e famoso al mondo , glieli fece imprimere in Venezia col nudo titolo di Goffredo , dedicandoli al Senator Donato . Del che molto si dolse Torquato con Cornelio Bentivoglio , scrivendone una lettera ad Ippolito suo figliuolo , e sapendo che in Casa sua l' avea lasciato tutto , sospettò che fosse uscito delle sue mani . Parimenti si dolse col Conte Ercole Estense Tassone , e con lo Strozza : ma come poco , o nulla eragli valuto il dolersi con questi ,

Zabara  
p. 2. in Ge-  
nova pag.  
361

così nessun effetto ebbero le doglianze novelle , e questo rammarico , che rinovò cogli stampatori di Venezia , come per torto fattogli , in averne fatta la stampa contra la sua volontà . La prima volta , che incominciò la riputazione del Tasso a sostenersi fu poi l' anno che venne 1581. quando per ben due volte fu ristampato il Poema , e in Parma , e in Casal maggiore . Il ristauratore di questa sua gloria fu Angiolo Ingegneri ( quello che lo introdusse in Torino , quando giunto vi pedone , e solo in tempo di sospetto di peste , fu dalle porte di quella Città ributtato come privo della fede di sanità ) cui facendo compassione il veder quel Poema così lacero , egualto , trascrivendolo con la maggior diligenza in sei notti , meditò di pubblicarlo arricchito d' annorazioni , d' argomenti , di tavole , d' allegorie , e di figure , coll' ajuto di Domenico Venieri , e di Giovanni Ingegneri illustri letterati dandogli il titolo di Gerusalemme liberata . Con tutta la diligenza però usata dall' Ingegneri , l' opera non riuscì con la desiderata perfezione dell' Autore : la onde fu mosso

Venezia  
per Do-  
menico  
Caval-  
calupo  
1580. in

a pro-



a procurarne egli stesso la stampa a suo genio, e nello stesso anno 1585 collazionando Febo Bonna l'originale emendato, e riveduto dall'Autore, ne fece una nuova edizione in Ferrara, che fu la quarta delle tante uscite nello spazio solo di sei mesi: tanta era l'estimazione, in cui era salita l'Opera. E questa edizione Ferrarese di Febo Bonna fatta per Vittorio Baldini, fu la prima, che si potesse con verità chiamare la diletta dell'Autore, e la perfetta, e buona, sulla cui scorta poitante, e tante insigni, e maestose ristampe se ne sono fatte dentro, e fuori d'Italia.

Ed ecco esposto il concepimento, e la nascita della Gerusalemme liberata, sulla quale per la sua nobiltà si sono illustrate le penne di tanti scrittori, ora con annotazioni, ora con commenti, ora con opposizioni, ora con difese, fin ch'è giunta a salire sul più eminente grado, a cui possa mai portarsi l'epica poesia.

Ora da tutto il fin qui detto per venire al punto, per cui ho steso questo Ragionamento, ad alcuno, che non sia provveduto delle migliori edizioni della Gerusalemme, parrà strano il confronto di vedere il Rimario di lei, o mancante, o diverso: che però debbe farsi avvertito, esser questo stato stesso, e confrontato sulle stampe più perfette sì di compimento, come di correzione, le quali dal 1581. in qua sieno state poste in luce, e principalmente su quelle di Genova pubblicate colla diligente assistenza dell'eccellente Pittore Bernardo Castello, e d'indi in poi dai migliori esemplari, che dai diligenti, & amorevoli stampatori si sieno dati in luce. E per non defraudar punto la buona intenzione dello studioso su tal Poema, ho determinato qui, come per corollario di stendere una serie di tutte le stampe di questo nobilissimo Poema, che mi sieno passate sotto l'occhio, affinché dal giudizio, ch'io ne dia, secondo il mio potere, possa ciascuno scegliere quello, che più alla vera intenzion del Poeta s'accosta, e non errar d'elezione, per non aver da pentirsi d'aver poi fatto studio sopra un Testo imperfetto, lacero, e guasto; e prima noteremo i Codici manoscritti, da me impartite veduti.

### CODICI MANOSCRITTI.

I. Codice Vaticano accennato da Giusto Fontanini nel suo *Aminata* difeso, il qual codice si dice essere il primo disegno del Tasso intorno alla Gerusalemme liberata, dedicata al Duca d'Urbino. Vi si veggono molti cambiamenti, e diverse invenzioni da quello, ch'è stampato: ed è facile il crederlo, poichè per cagione di tale dedicatoria conviene, che sia il primo abbozzo fatto negli anni suoi giovanili.

II. Codice Gonzaga, da me veduto in Mantova presso del Signor Marchese Silvio Valenti Gonzaga. Egli è il meglio conservato, e scritto, ch'io abbia veduto. Pervenne come per eredità in questa nobilissima Casa, dacchè Scipione Gonzaga, che fu poi Cardinale, e gran Benefatto-

re, e

re, e Configliere di Torquato, lo ricopiò di sua mano, come dicemmo, poichè rarissime sono le varie lezioni, & il principal nerbo si è nell'ortografia, e in qualche parola altramente, e con maggior finezza di lingua scritta che negli stampati.

Codice Baruffaldi, che così lo chiameremo per ritrovarsi presso di me. Egli è scritto di proprio pugno di Torquato insieme con l'Aminta, nel modo che furono dall'Autore riveduti, ma non però affatto compiuti, perocchè in diversi luoghi mancano stanze non che versi interi, rimanendovi il loco vacuo, e segnato di punti quasi quasi nella stessa maniera, ch'è la edizione di Casal maggiore. Le varie lezioni dell'Aminta sono molte, & io ne servii fino l'anno 1700. l'autor mentovato delle difese di questa Pastorale, come egli stesso vuol dire alla pag. XI. Manca segnatamente la stanza terza del primo Canto.

*Sai che là corre il mondo &c.*

Nella prima stanza dice:

*Che favorillo il Cielo, e sotto i santi  
Segni ridusse i suoi compagni erranti.*

Poi nella margine dice:

*Che 'l Ciel gli diè favore, e sotto i santi  
Segni ritenne i suoi compagni erranti.*

Nel Canto XI. alla Stanza 13. sta scritto:

*Quegli avventano strali, ella non pave.*

Nella margine sta mutato della stessa mano, e si legge:

*Nè perche strali avventino ella pave.*

Alla stanza 14. del medesimo Canto,

*Indi giunte le palme, e 'l capo inchino  
Entra all'Altare del Signor divino.*

Nella margine parimente sta mutato così:

*Indi la voce in chiaro suon dispiega,  
Se stesso accusa, Iddio ringrazia, e prega*

Altre maggiori varie lezioni sono nel Canto 15. e 17. ma bastano queste sole per darne un breve, e sufficiente saggio. Fu già questo codice del Medico Ippolito dalle Monete, e da' suoi Antenati, che furono Uomini di Corte, fu acquistato da chi stava presso il Duca Alfonso Quinto di Ferrara.

Codice Lanzoni, ch'esi conserva presso l Sig. Dott. Giuseppe Lanzoni Medico, e Lettor pubblico nell'Università di Ferrara. E' diviso in parecchi quinterni la maggior parte, se non tutti, di propria mano di Torquato, e si vede, che servivano al giro d'una mano nell'altra, tanto sono logori, e sudici dal portarli in tasca. E' stato scritto ora diligentemente, ora in fretta, secondo che forse il tempo glielo permetteva. Vi si leggono per così dire infinite calsature, e mutazioni, perlocchè vengo in cognizione essere delle prime co-

Vol. I.

Ddd

pic,

pie, che andavano attorno sotto gli occhi de' letterati di quel secolo: e chiaro apparisce da qualche mutazione d'altra mano. Ciò, che aggiunge pregio a questo Codice si è, che fu già posseduto dal celebre Ottavio Magnanini.

- vi. Codice Travini Si conserva questo presso il Dott. Dom. Ant. Travini Medico e Lettor pubblico in Ferrara; egli è una copia de' Canti, che andavano a torno sul principio, che andava nascendo il Poema, e che gli Uomini desiderosi di goderne la lettura carpivano que' Canti, che mai si potevano avere. In fatti nè quivi si contengono tutti, numerandone solamente XI. nè sono scritti per ordine, ma si comincia dal quarto, indi segue il nono, poscia il duodecimo, indi il primo, e siffattamente, e sono questi I. II. III. IV. V. VI. VIII. IX. XII. XIV. XV. Vi sono curiose mutazioni, & in varj luoghi mancano versi, e stanze intere, non che parole. Dal che si conosce, che lungamente stava il Tasso nel pensare, per poscia deliberar bene, e poco pentirsi.

Altrove ancora è agevol cosa, che se ne trovino altri Codici Manoscritti, i quali però, per rinvergar che abbiain fatto, non sono pervenuti a nostra notizia.

#### VARIE EDIZIONI DELLA GERUSALEMME LIBERATA.

- i. 1579 *Il quarto Canto della Gerusalemme liberata stampato ad istanza di Christoforo Zabata in Genova 1579.* si trova nella P. 2. della scelta di Rime di diversi eccellenti Poeti in 12.
- ii. 1580 *Sedici canti del Goffredo. In Venezia per Domenico Cavalcalupo, ad istanza di Celso Malaspina.* Questo Testo è quello, sul quale si leggono manoscritte molte, e diverse postille del Cav. Guarino, del che si darà conto più oltre, con una lettera del S. Facciolati.
- iii. 1581 *In Casal maggiore presso Antonio Canaci in 4.* con gli argomenti senza nome d'Autore, quantunque sieno di Orazio Ariosto, dedicato a Carlo Duca di Savoia. Vi sono nel principio due Sonetti di varj Autori, e l'uno è di Muzio Manfredi.
- iv. 1581 *In Parma per Erasmo Viotti col titolo di Gerusalemme liberata Poema eroico.* Queste due edizioni furono le prime compiute con li XX. Canti, & in questa avvi espresso il nome d' Orazio Ariosto, che fu l' Autore degli Argomenti. Ne fu il promotore Angiolo Ingegneri, ma vi lasciò alcuni vacui, che si vedevano nel Testo manoscritto, sopra del quale andava il Tasso facendo varj miglioramenti.
- v. 1581 *In Ferrara per Vittorio Baldini in 4.* accresciuta d'argomenti, e di stanze, abbellita di voci, e di locuzioni con l' Allegoria, il tutto ad istanza di Febo Bonà, che lo collazionò coll' originale ricorretto, & emendato dal Tasso. Questa edizione di Ferrara fu la prima, che veramente potè dirsi compiuta, perfetta, e purgata. Tutte e tre que-  
te

te ristampe si fecero nello stesso anno 1581. dentro lo spazio di soli sei mesi seguenti.

*In Napoli per Gio. Batista Capelli in 4.* Il Poema è colle allegorie, e l' altre cose. Solo v' ha di nuovo le annotazioni di Giulio Cesare Cappaccio.

*In Venezia per Francesco Franceschi Senese in 4.* Ha il titolo di Goffredo, e dichiarasi novamente corretto, con gli Argomenti dell' Ariosto, aggiuntovi molte stanze levate, le varie lezioni, & una tavola de' Nomi propri, o materie principali; con l' aggiunta, e fu questa la prima volta, de' cinque Canti di Camillo Camilli. Il Promotore di questa edizione fu Celio Malaspina, e la dedicò a Gio. Donato Senator Veneto nel 1582. segue un discorso di Filippo Pigafetta al detto Malaspina in materia de' duo titoli del Poema. Ciò, che debbe considerarsi in questa edizione si è un catalogo delle varie lezioni del Goffredo: perocchè essendo andate vagando diverse copie di esse, fra le quali vi erano molte ottave intere, e parimenti di molti versi, e parole cambiate, & aggiunte, e levate, nè avendo il Tasso potuto porvi l' ultima mano per l' infortunio, nel quale tuttavia si trovava, si stimò bene dal detto Malaspina d' inserirvi le dette mutazioni, per compiacere a tanta varietà di cervelli, cui più aggradiva una copia, che l' altra, e per appagare ciascuno, e le dette varie lezioni sono ben considerabili, e massicce.

*In Venezia per Altobello Salicato in 12.* Si vanta tratto dall' originale, con aggiunta di quanto manca nell' altre edizioni, con Allegorie, Argomenti dell' Ariosto, Annotazioni d' incerto autore, e stanze in lode del Poeta. Nell' ultimo seguono li cinque Canti di Camillo Camilli: anzi egli è quello stesso, che dedica il libro a D. Lellio Orsino; e intorno a quest' anno incominciarono le controversie dell' Accademia della Crusca.

*In Ferrara per Giulio Cesare Cagnacini in 12.* con l' Allegoria, Argomenti, & Annotazioni come sopra, & insieme con molti privilegi di diversi Principi. Il mentovato Febo Bonà fu il promotore di quest' altra edizione dedicata al Duca Alfonso V. di Ferrara. Sul principio vi sono parecchie stanze di Lorenzo Frizzolio in lode del Tasso, e si promettono i cinque Canti del Camillo, che poi nel fine con miglior consiglio si tralasciano. Le mutazioni in questa ristampa consistono nel sesto, nel duodecimo, e ne' seguenti Canti.

*In Venezia per Altobello Salicato in 12.* V' ha di più l' inutil fatica de' cinque Canti del Camilli.

*In Genova per Girolamo Bartoli in 4.* con le figure in rame di Bernardo Castello, le Annotazioni di Scipio Gentili, e Giulio Guastavini, e gli Argomenti dell' Ariosto. Questa è la miglior edizione di questo gran Poema, sulla quale è stato fabbricato il Rimario del Cap. Gio. Batista Sgargi. Pure avvi qualche errore non solo nel numero delle stanze, ma nelle parole, e specialmente Canto XI. sta. 19. ove dice

L' dd 2 Nell

*Nell' orecchie il parto era del giorno ;  
e deve dire, come lo troverete emendato nel Rimario  
Nell' oriente il parto era del giorno.*

Sopra un Testo di questa edizione posseduto dal Dott. Giuseppe Lanzoni in Ferrara ho vedute bellissime, & argutissime postille scritte a mano dal celebre nostro Ottavio Magnanini, la maggior parte spettanti a i vezzi della Toscana favella, & alle parole improprie usate in quel Poema.

XII. 1593 *In Venezia in 4.* Quest' edizione la truovo indicata nel Catalogo de' Libri di Fran. Piacentini Libraj in Venezia a p. 67.

XIII. 1594 *In Venezia presso Gio. Batista Ciottini* 12. ha in se tutto ciò, che si contiene nell' edizione accennata al n. 8. colla sola aggiunta d'un avviso delle parole, con la scelta delle meno usate di Giacomo Rossetto Vicentino: ella è in molti luoghi scorretta, e fu l'ultima, che uscisse vivendo il Tasso, il qual morì nel 1595

XIV. 1604 *In Genova per Giuseppe Pavoni in 12.* contiene tutto ciò, che si legge nella mentovata di sopra al n. 10. Solo ha gli Argomenti nuovi di Gianvincenzo Imperiali, e le figure del medesimo Pittore Castelli, ma più piccole, e diverse dall'altre.

XV. 1604 *In Venezia presso i Franceschi in 4.* contiene tutto ciò, che quelle del 1611. che sotto s'indicheranno, col discorso del Pigafetta, & i cinque Canti del Camilli.

XVI. 1607 *In Roma presso gli HH. di Luigi Zanetti*, ad istanza di Gio. Angelo Ruffinelli, con le Allegorie, e gli Argomenti d' Orazio Ariosto in 24.

XVII. 1607 *In Roma per Gio. Angelo Ruffinelli in 24.* Ha i due titoli del Poema, e le figure in Rame intagliate dal Tempesta.

XVII. 1611 *In Venezia presso Jacopo Sarzina in 4.* Questa edizione perciò, che spetta al Poema, è scorrettissima nelle parole. Vi sono stanze levate, collocate nella fine separatamente, come rifiutate, e le varie lezioni, e le allegorie a ciascun Canto d'incerto autore. Di più li cinque Canti del Camillo, con gli argomenti di Fran. Melchiorri Opitergino. Un discorso di Filippo Pigafetta mandato a Celio Malaspina, in materia de' due titoli di questo Poema, il quale infatti in questa stampa s'intitolò: *Il Goffredo, ovvero la Gerusalemme liberata*. Vi si legge ancora un'Oda di Guido Casoni in morte del Tasso. *Nello stesso Anno 1611.* In Venezia per Jacopo Vincenzi in 4. In tutto, e per tutto è simile all' edizione di sopra mentovata del Sarzina, se non che qui a ciascun Canto vi si veggono le figure in rame intagliate da Gasparo Grispoldi.

XIX. 1616 *In Padova per Fran. Bolzetta in 4.* Oltra l' Testo avvi il Comento diffusissimo di Paolo Beni sopra li soli primi dieci Canti. Se questo egregio Comentatore lasciò manoscritti i Comenti sopra gli altri dieci

dieci Canti, farebbe ottima cosa darli alla luce, per ònore di questo gran Poeta: ma se no, io mi stupisco, come di tanti eccellenti ingegni, che ha l'Italia, non si trovi chi s'accinga a compire un'opra così degna.

*In Venezia per Pietro Milocco in 12.* colla prefazione di Filippo Pazza, osservazioni del Rossetti sopra le parole, i cinque Canti del Camilli, e le solite annotazioni. XX. 1616

*In Genova per Giuseppe Pavoni in foglio.* Contiene le stesse cose notate nell'edizione del 1590. al n. XI. le figure sono dello stesso Pittore Castelli, ma d'invenzione diversa. XXI. 1617

*In Roma per Dom. Sforzini, e Giacomo Mascardi in 16.* Con figure in Rame, varie Rime in lode del Tasso, & un breve racconto dell'Istoria di Terra Santa, con la Guerra Gerofolimitana per intelligenza del Poema. E' dedicato al Principe Tommaso di Savoia. XXII. 1618

*In Venezia presso Nicolò Misserini, ad istanza di Pietro Paolo Tozzi in 24.* Benchè piccola sia, e di poca mole quest'edizione, ella è però molto corretta per opera di Paolo Bozi. Vi sono di belle piccole figure intagliate in legno. In oltre tutte le annotazioni, che sono nell'edizione di Genova del 1590. e le notizie istoriche di Lorenzo Pignoria, le quali però mostrano d'esser stampate un'anno dopo, cioè nel 1625. e servono molto per le spiegazioni istoriche, ma più servirebbono se fossero più copiose. XXIII. 1624

*In Venezia dal Sarzina in 4.* Ne fu promotore Giacomo Scaglia. Toltene le stanze rifiutate, il Poema è nudo: nè v'ha altro di nuovo, che la Vita del Poeta scritta dal Cav. Guido Casoni, che vi fece ancora nuovi argomenti sopra ciascun canto. Vi si veggono ancora le figure in rame intagliate da diversi Scultori, cioè Jacopo, e Fran. Vallegio, e duomarcati 8. Questa edizione è scorretta in qualche luogo: ma il peggio è, che quantunque sia di stampa piuttosto moderna, rispetto alle prime, v'ha sparso alcune di quelle stanze, che dal Poeta furono rifiutate, e ne' buoni Testi si veggono raccolte nella fine del Poema. XXIV. 1625

*In Venezia per Gio. Batista Combi in 12.* con gli argomenti dell'Ariosto, & i Canti del Camilli. XXV. 1616

*In Padova per Pietro Pavolo Tozzi in 4.* Questa è quanto al contenuto quasi l'istessa, che quella da noi mentovata al nu. 23. del 1624. solo di più avvi la Vita del Poeta, e gli Argomenti fatti da Bartolomeo Barbato, e le figure molto grandi intagliate in legno da V. F. XXVI. 1628

*In Venezia presso Gio. Ant. e Gio. M. Misserini in 24.* con le Allegorie, & Argomenti soliti, & i Canti del Camilli. XXVII. 1643

*In Parigi nella stamperia Reale in foglio,* con bellissime figure. Questa oltre tutte è la edizion nobilissima, nella quale si scorge la maestà reale di chi la fece imprimere. XXVIII. 1644

In

XXIX.  
1674

*In Roma presso Michel Ercole in 16. con l'Allegoria, e gli Argomenti di Francesco Melchiorri Opitergino, & infine i Canti del Camillo.*

XXV.  
1706

*In Roma per il Lovisa in 12. Questa è un'edizione mentita sotto l'anno 1606. nel quale il Lovisa non era certamente ancora per nascere: ella è per tanto di Venezia, e di competente correzione. Nel Canto 17. avvi la stanza 50. quanto, o quanto l'immani &c. quale deve andare nel fine tra le rifiutate. Non è però sola questa edizione, che sia caduta in questa inavvertenza.*

Io non crederò già d'aver qui tutta stesa la serie compiuta delle varie edizioni di questo gran Poema, perchè è cosa difficile molto, stante il gran numero, ch'io so esserne uscito. Chi ne avesse per le mani altre, ne continovi la fatica, ch'io ben volentieri gli cedo il loco.

Rimarrebbero ancora da annoverarsi distintamente tutte le varie lingue, nelle quali è stato tradotto, ma poco ciò uniformandosi all'intenzione, per cui hò steso questo ragionamento, non mi affaticherò in una cosa, che potrebbe riescir lunga, & inutile. Così in ristretto dirò solo, che la Gerusalemme liberata ha avuto l'onore di favellare in moltissime lingue, e nostrali, e straniere, e dell'Europa, e fuori; fra le quali sò di certo esservi la Latina, la Francese, Tedesca, Spagnuola, Arabica, Turca, e l'Inglese (nella quale presentemente sta faticando il Sig. Hill.) la Napolitana, la Genovese, la Cilabrese, la Bolognese, la Veneziana, la Bergamasca, la Perugina, e forse altre ancora non pervenute a nostra notizia.

La medesima fortuna non fu già provata dalla *Gerusalemme conquistata* dello stesso Torquato, alla fabbrica, o rifacimento della quale fu condotto da una torbida opinione, che gl'inforse, coticchè giunte fino a stumarla più, & a prescerglierla sopra la Liberata. Ma le cose quando sono giunte al sommo, & all'auge ultima, conviene che declinino: così per far vedere, che nulla cosa migliore in genere epico poteva tesserli, fu per così dire di necessità il confronto di quest'altra, a fine di mostrare al Mondo, che anche con tutto lo sforzo dell'Autore medesimo, il quale vanamente credeva di migliorarla, non s'è potuto pregiudicare d'un apice alla perfezione, e dignità della prima.

Resta ora, che per fine io compisca a quanto di sopra promisi col dar minuta notizia d'un Codice della Gerusalemme liberata, & è il qui notato al numero 2, che possillato di mano del celebre Cav. Gio. Battista Guarini, si conserva presso il Signor Alessandro della stessa famiglia oggidì vivente: & a questa parte non potendo io per la lontananza soddisfare, reputo mia gran fortuna, che alle mie inchieste si sia mosso il Dottor Jacopo Facciolato di Padova, a recarmene quel distinto conto, ch'io sospirava; essendo che avendo solamente alcuni anni sono veduto così alla sfuggita quel pregiato Codice, non m'era rimasa quella distinta memoria, ch'era necessaria per notarne tutti i particolari. Egli, che l'  
ha

ha avuto con agio sotto degli occhi, n'ha facilmente potuto far l'efame, che farà il qui sotto notato, steso in una lettera a me indiritta; nè volendo io punto ripugnare dal suo intendere, farà qui stesa onninamente, quale da lui mi fu scritta.

*Lettera del Dottor Iacopo Facciolati al Dottor Girolamo Baruffaldi sopra un Tefto della Gerusalemme liberata di Torquato Taffo  
poftillato dal Cav. Gio. Batifta Guarini.  
Amico Cariffimo.*



Enchè io vanti e attenzione, e celerità sopra ogn'altro nel servire agli Amici, ſpezialmente del voſtro grado, non mi riuſci tuttavolta nell'ordinario paſſato di rendervi conſolato intorno all'informazione ricercata: mi dachè in poco d'ora non ſi poteano raccogliere da' miei conſuſi zibaldoni tante ciance, quante ſono ora per darvi in più d'un foglio, ſe vorrà la penna corriſpondere al mio deſiderio. L'eſemplare dunque del maraviglioſo Poema di Torquato Taſſo, che ſi conſerva preſſo l'noſtro Signor Aleſſandro Guarini, è uno di quelli, che fece ſtampare Celio Maſaſpina in Venezia 1580. per Domenico Cavalcalupo ſia ſua forma è in 4., & arriva fino al Canto XVI. con molti vacui, e ſtorpiature, anzi con l'ommiſſione totale dell' XI. e XIII. perchè fu fatta come di contrabbando, con rammarico dell'Autore, che arrivò per fino a crederla una vendetta di qualche ſuo vecchio nemico, ſecondo ciò, che ſi ha dalle ſue lettere poſtume p. 171. Non ha dubbio alcuno, che queſta è la prima edizione, ſe non è a riguardo del Canto IV. che fu pubblicato un anno prima in Genova tra molte altre di verſe Rime di eccellenti Poeti; e perchè tale, appunto ſi ſtima rara. Ma molto più rara è da riputarſi, ſe ſi conſiderano le copioſiſſime correzioni inferitevi dal ſempre glorioſo Cav. Guarini, i cui ſcritti, non meno che le Virtù, ſono pervenuti al Signor Aleſſandro, unico rampollo di queſta famiglia, che riconoſce da gran tempo in que le lettere, come un retaggio di legittima eredità.

E aſſai comune in queſta Città, che quelle correzioni ſi debbano al Cav. Guarini, e ch'egli però ſia, dirò coſì, mezzo Autore della Geruſalemme, mentre ſi veggono ſcritte di ſuo pugno non pur molte parole quaſi per ogni ſtanza, ma molte ſtanze intere fino a 160. Anche voi, ſe mal non interpreto' la voſtra lettera, ſiete inclinato a queſta parte, anzi che no, ſul riſleſſo ſpezialmente che il Guarini ſia ſtato uno de' confidenti correttori della Geruſalemme, come ci fa teſtimonianza Scipion Bonanni nell'Orazione funebre. Vene compatifico, perchè io altreſì ci fui ben davvero, finchè non ebbi alle mani il Libro per vedere cogli occhi miei, e conſiderare la qualità delle mutazioni. Ora ſono coſì perſuaſo del contrario, quanto ſo che vivo, e ſpiro: nè andrà guari, che guadagnerò anche il  
pa-



parer vostro, se vorrete la pena di scorrere questa mia per altro noiosa leggenda.

Prima di tutto lasciatemi commetter un peccato d'ordine, cioè porre in campo la mia opinione innanzi d'impugnare l'altrui: parendomi di poter in questa maniera tesser più facilmente il lavoro, qualunque si sia, che mi prefiggo.

Io sono adunque di parere, che avendo veduto il Cav. Guarino sì mal concio il più bel parto della volgar poesia, stabilisse di volerne procurar una edizione bella e corretta, e però andasse in cerca de' più autentici Manoscritti, coll'ajuto de' quali correggesse lo stampato. Ma lo prevenne Angiolo Ingegneri, il quale avendo una copia scritta anteriormente di suo pugno, cavata parte dall'originale stesso dell'Autore, parte dalla viva voce di lui (come si raccoglie dalla lettera dedicatoria, che sta in capo alle sette giornate) la fece tosto imprimere in Parma, & in Casal maggiore. E sebbene queste due edizioni non furono di tutta perfezione, parvero tuttavia perfallora, come vo immaginandomi, tollerabili al Guarini: e però trattene pressò di se l'esemplare, che per altro avrebbe consegnato a qualche stampatore. Se pure non vogliam dire, che andassero di concerto, e l'Ingegneri, ed il Guarino, come potrà facilmente sospettare chi rifletterà alla qualità del titolo, che troppo uniformemete diedero amendue a questo Poema. Uscì egli dalle stampe del Cavalcalupo con questo preciso frontespizio — *Il Goffredo di M. Torquato Tasso &c.* Ma perche li sapea, che l'Autore inclinava piuttosto a intitolarlo *La Gerusalemme liberata*, come appare dalle sue lettere Poetiche, corresse il Guarini così — *La Gerusalemme liberata Poema Heroico del Signor Torquato Tasso*; ed appunto con questo titolo fece le sue stampe l'Ingegneri. Or io contento di buona voglia, che a caso si potessero accordare nelle due prime parole — *Gerusalemme liberata*, ma non so persuadermi, come a caso poi si sieno incontrati nel glosfema delle seguenti parole: *Poema Heroico*: e ben piuttosto voglio credere, che l'uno l'abbia suggerito all'altro, e si sieno poi accordati a stamparlo. Diche si mostra maravigliato Orazio Lombardelli in una sua Lettera al Tasso data addì 1. Settembre 1582, e si spiega in tal maniera, che ben si può credere non fosse il solo Ingegneri Autore del Glosfema, e delle due stampe souraccennate. Coloro, dice egli, i quali si han preso carico di pubblicare la *Gerusalemme*, o temendo di questo, o non parendo loro tratti da un certo instinto, che mostrasse faciadi di Poema, vi han fatta la giunta: *Poema heroico*, la qual cosa mi surba non poco, parendome che togliia, non rechi riputazione &c. dove va dimostrando l'inconvenienza di quelle due parole. Ma sia ciò, che si voglia dell'accordo coll'Ingegneri, questo solo ammetto, e difendo per vero verissimo, che l'esemplare del Guarini era da lui stato riconciato con qualche buon manoscritto, per farne una stampa degna del suo grand'Autore, e della pubblica aspettazione. E piglio la prima pruova dal frontespizio, osservando, ch'egli non solo corregge il già stampato, come diffi di sopra, ma lo scrive in oltre maestosamente in una carta anteriore, a modo d'Antiporta, come la dicono gli

gli stampatori, indizio sicurissimo delle suemire, e della sua intenzione. La seconda pruova, molto più valida della prima, consiste in una gran somma di correzioni minute, materiali, e puramente da stamperia, come sono primieramente tutte le numeriche soprascritte de' canti, e poi tutte le minuccioni, che qui sotto aggiungo, e più altre, che per brevità tralascio.

Errori		Correzioni
Cant. I. st. 3	<i>Suchi</i>	<i>Succhi</i>
st. 10	<i>ramenti</i>	<i>rammenti</i>
st. 14	<i>indirizzssi</i>	<i>indirizzossi</i>
st. 20	<i>Boemondo</i>	<i>Boemondo</i>
st. 36	<i>mentire</i>	<i>mente</i>
st. 46 88 e		<i>e</i>
Cant. II. st. 8	<i>revide</i>	<i>rivide</i>
st. 13	<i>de stato</i>	<i>destato</i>
st. 88	<i>purgente</i>	<i>pungente</i>
st. 89	<i>curruollo</i>	<i>curvullo</i>
Cant. VIII. st. 69	<i>Euftrate</i>	<i>Euftrate</i>
Can. IX. st. 49	<i>Salto</i>	<i>falto</i>
st. 78	<i>secà</i>	<i>seccò</i>
Cant. X. st. 3	<i>camina</i>	<i>camina</i>
Can. XII. st. 76	<i>vivuro</i>	<i>vivurò</i>

E non vi pare, che queste tali correzioni sieno meramente per uso di qualche rozzo compositore di stamperia? Certamente non si dee credere, che lo spirito elevato di quel valente Cavaliere s'abbassasse a osservazioni così minute; anzi dirò di più, per fino a rimetter le lettere non molto ben impresse, come fra l'altre una g del Canto II. st. 19. se non sul riflesso, che quel suo libro dovesse servire a uso materiale.

Ma vi si leverà ogni dubbio, allorchè risetterete al modo preciso, ch'eg'i tiene nell'inserire certe stanze a' suoi luoghi. Poichè primieramente le copia sopra cartuccie lunghe, e strette, senza alcun vacuo superfluo; poi le appicca con cera rossa più vicino che sia possibile al luogo loro, e in fine per levare ogni dubbio a' colui, che se ne doveva servire, aggiungetali espressioni, che ben si vede, che copiava da altri, e che copiava per uso di gente idiota. Verbi grazia nel Cant. V. st. 39. scrive così. *Questa stanza va cassà, e vi vanno queste due.* Nel principio del Cant. VI. *In cambio di queste prime sei stanze, vi vanno queste due.* Alla stanza 95. del Canto VI. *Queste due stanze segnate vanno levate, e ve ne vanno poste otto in iscambio.* Alla stanza 41. del Cant. XV. *In cambio di queste dieci stanze, che sono segnate, vi vanno queste due.* Così, o in poco differente maniera scrive negli altri luoghi, dove fa qualche supplimento.

Non voglio dissimulare, che alcuna volta si spiega in maniera, che non si può pigliare per mero avviso allo stampatore, come alior che scrive alla st. 49. del Cant. I. ver. 106. *Non so s'io abbia altra volta letto*

DI CAMPANIA AMENE. Dopo la st. 52. del Canto V. *Queste otto stanze furono rifiutate dal Signor Tasso, giudicandole poco convenevoli, & in sua vece ve ne vanno poste altre sette, ma di diverso soggetto.* Nel fine del Canto XVI. Mancano per fine di questo Canto tredici stanze bellissime, necessarie al Poema. Non voglio, dico, dissimulare queste, & altre simili espressioni, che non hanno tutto 'l suo luogo in un libro, che si prepari solamente per la stamperia, ma però servono mirabilmente a confermare il mio primo sospetto dell'accordo coll'Ingegneri. Poichè ciò supposto dovea il Guarini ne' passi non affatto chiari render qualche ragione delle aggiunte, e de' cangiamenti, o spiegarli in maniera, come se questo esemplare passar dovesse sotto i riflessi di quel letterato per ricevere l'approvazione, prima d'esser impresso; e per verità alcuni luoghi sono tronchi, e moltissimi segnati: argomento evidentissimo, che avea bensì dubitato quel grand' Uomo, ma non avea però voluto nulla risolvere senza 'l parere dell' Amico, e senza il confronto d'altri manoscritti.

Ma per uscir finalmente fuori della difficile ricerca dell'intenzione del Guarini, e venire al principal capo, cioè a provare, che non fu egli altro, che puro copista di quelle correzioni, vi metto subito in considerazione i tre luoghi ultimamente citati, e vi fo giudice, non dirò, se stabiliscano la mia proposizione, ma se io possa dubitar del contrario. Certamente, s'io nulla intendo, non solo il Guarini non può vantare per suo il copioso supplemento di moltissime stanze, ma neppur un verso, neppur una parola, neppur una sola sillaba vi pose di sua farina. Per pruova di che non mi servirò dell'irresolutezza, che mostra sulla voce *Campagna* per dubbio d'aver letto altra volta *Campania*, non delle moltissime linee segnate sotto quelle parole, che forse interamente non gli piacciono, ma che però non osa di cangiare: non delle Rime fallate, eh'egli lascia correre specialmente nel Canto XIV. non finalmente de' piccioli vacui, ora di due, ora d'un solo verso, ora di mezzo, che neppur furono empiti nelle due edizioni di Parma, e Casal maggiore sopraccitate: dirò solamente, ch'egli s'induce per fino a copiare ciò, che per altro è riprendevole, quando si persuade, che sia veramente caduto dalla penna dell'Autore. Tant'è lontano, che voglia di suo talento migliorare le cose tollerabili. Proposizione sì arduamentosa mi viene persuasa primieramente dalla mutazione, ch'egli fa nel verso ultimo della st. 8. Cant. I. Il verso stampato è questo

*Gloria, impero, tesor mette in non cale.*

Corregge il Guarini le tre ultime voci così: *In un cale.* Chi udì mai questa frase in Italia? o come può ella far senso in quel luogo? E tuttavia la trascrive il Guarini, perchè trovandola nel manoscritto, che s'ha proposto per esemplare, la giudica del Poeta.

In secondo luogo osservo i due ultimi versi della st. 17. Canto VI.

*Rispose*

*Rispose quegli: hor si parrà, se grata  
O formidabil fia l'altra ambasciata.*

Cangia il Guarino la prima voce del verso ultimo così: *E formidabil &c.* Bisognarebbe mancar affatto d'intendimento per darsi a credere, che questa correzione sia ragionevole; e bisognarebbe altresì scemare di molto la riputazione tanto accreditata di lui, quando se gli volessero opporre queste, & altrettali debolezze.

Che si dovrà dunque conchiudere? non altro per verità, se non ciò, che dissi a principio: cioè che il Guarini copiava materialmente ciò, che trovava scritto, senza pigliarsi verun arbitrio di migliorare. E ben si dee credere, che quest'ultimo Verso corresse in molti manoscritti così scorretto, perciocchè si truova anche nell'edizione fatta in Vinegia dal Salicato in 4. nel 1585. con la giunta non necessaria de' cinque Canti di Camillo Camilli di nuovo dall'Autore corretti. Aggiungo quest'ultima circostanza, per dissipare un'legge o sbaglio del dottissimo Crescimbeni, il quale nella sua Storia della Volgar Poesia lib. 5. porrà parere, che la prima pubblicazione de' cinque canti fosse fatta in 12. nel 1588.

Ma per non aver a fare una diceria sopra ciascuna di quelle mutazioni, che non incontrarono approvazione, le stenderò tutte qui sotto ordinatamente, riponendo nella prima colonna le parole dello stampato, e nella seconda la correzione scritta. Debbo però innanzi avvertirvi, ch'io feci l'incontro con la celebratissima edizione di Genova del 1617. Per altro lo benissimo, che nelle anteriori edizioni, alcuni di questi cambiamenti si trovano autenticati, forse perchè gli stampatori si servirono degli stessi originali. Ne vi recherà meraviglia, che vivendo il Tasso, lasciasse correre tanta confusione di varie lezioni nel suo Poema, quando rifletterete alla gara, con cui tutti i letterati di quell'età secondissima se ne procuravano copia. Quindi senza fallo nacque la varietà tale, e tanta, che il Salicato volendo stamparlo anch'egli dopo moltissimi altri, aggiunsevi in fine una prodigiosa molteplicità di lezioni diverse. Ed è notabile la protesta, ch'egli fece di voler soddisfare in questa maniera alla varietà de' cervelli, giacchè l'Autore non poteva porvi l'ultima mano, mercè dell'infortunio, in cui si trovava. Ma venghiamo alle mutazioni non accettate del Codice Guariniano.

Esemplare Stampato	Correzioni Manoscritte
Cant. I. f. 1 <i>che favorillo il Cielo</i>	<i>Il Ciel gli diè favore</i>
8 <i>Mette in non cale</i>	<i>Mette in un cale</i>
30 <i>Reco ad un'altra</i>	<i>Reco ad un'altra</i>
52 <i>Appo costoro</i>	<i>Appò costoro</i>
56 <i>Ancor consorti</i>	<i>Anco consorti</i>
63 <i>Che marte sfidar</i>	<i>Che i Regni sfidar</i>
Cant. II. 94 <i>In ver Gerusalem</i>	<i>Io a Gerusalem</i>
97 <i>Ori schiari della notte</i>	<i>e si chiari della notte</i>
Cant. III. 1 <i>Ad annunziar che se ne</i>	<i>A manziar che se ne</i>
	Ecc 2

- Cant. IV. 71 *Bellici stromenti* *Bellici tormenti*  
 73 *Nessun luogo si chiuso* *Nessun luogo richiuso*  
 90 *Atti suoi compone* *Atti suoi comparte*
- Cant. V. 20 *Fu vincitore* *(venne che Vincitore*  
*fin da quel dì, ch' emulo suo di- fè in fin allor ch' emulo tuo divenne*  
 31 *Ne cessò mai fin che* *Ne cessò mai fin che*  
 62 *Bel volto tendè* *bel volo tendè*  
 70 *Che men veloce* *che non veloce*  
 71 *Stimolo è l' arte* *stimolo è l' aer*
- Cant. VI. 13 *che sol salute vo* *E sol vno libertà*  
 56 *del Re Cassano* *(pur desso del Re Accino*  
 61 *Raffigurollo, e disse: egli è* *Eccolo disse, e l' ricomabbe espresso*
- Cant. VII. 26 *Benche la via trovar non s'* *Che la via ritrovar non s' assicura*  
 45 *sul limitar d' un uscio (assicura su l' entrar d' un uscio*  
 55 *Con stimoli* *Cò stimoli*  
 62 *Altri ponga l' ardir* *ponga altri poi*  
 69 *e lascia che degli altri in pic- pongansi poi tutti i nomi in un vaso*  
*col Vaso pongansi i nomi, e com' è l' usanza, e sia giudice il caso*  
 76 *Sul T' argo il destrier nacque* *questo sul T' argo nacque*  
 76 *ella concepe* *ella concipe*  
 93 *frangesi il ferro* *fragile è il ferro*  
 112 *Serbano ancor gl' occhi (ode e serban ancor gli occhi*
- Cant. VIII. 11 *O che non s' esaudisce, o che nò* *O che non l' esaudisce, o che non l' ode*  
 19 *Pur si fra gli altri Suono* *Pur fra gli altri Suono*  
 30 *Ei non si degna* *egli non s' degna*  
 61 *mal' uagio sangue* *(loro maligno sangue*  
 65 *nostri non sono già ma tutti* *Nostri in parte non son ma tutti loro*  
 75 *in fere voci* *in fere voci*
- Cant. IX. 1 *ministro a nova* *ministra a nova*  
 12 *e reggi l' arme* *e tratta l' armi*  
 78 *che gli seccò* *che gli seccò*  
 93 *e quindi d' alto* *e quindi d' alto*
- Cant. X. 69 *seguir il mio piacer* *Servir al mio piacer*  
 75 *tolse a gli artigli* *tolse a gli artigli*
- Cant. XII. 1 *le faticose genti* *le faticose menti*  
 2 *pur non acchetta* *pur non acchetta*  
 7 *mirar il fumo* *mirar il foco.*  
 14 *di voi che sete* *di voi che siete*  
 29 *diedi sospetto altrui* *diedi sospizion*  
 37 *a me non calse* *non mi calse*  
 57 *e questi, e quelli* *e questi, e quegli*  
 59 *posaro alquanto* *cessaro alquanto*  
 79 *dove sete e voi* *(doglia dove siete, e voi*  
 89 *L' impeto interno dell' insensia* *L' impeto interno dell' interna doglia*

Che

	102	Che non feci, e non dissi	che non feci, o non dissi
Cant. XIV.	1	Usciva già del molle	Usciva omai dal molle
	35	in paesi inhospiti	in paesi incogniti
	37	sotto quel Rio	sotto del rio
	44	in giù spinto	In giù respinto
Cant. XV.	6	ogni tempesta	ogne tempesta
	19	la Sicilia fede	La Sicilia fede
	27	Il sol ne infonde	il sol n' infonde
Cant. XVI.	5	vedi di nova strage	somo di nova strage
	27	hor poiche	ma poiche
	40	Questi da te	quello da te
	42	la lingua al canto snodi	la voce al canto snodi
	43	come nemico almeno	come nemico almeno
	54	homai ti piaccia	homai ti spiaccia

Questa lunga stesla potrebbe giovare a coloro, che mal grado tutte le mie ragioni vorranno difendere il Guarini per correttore del Tasso. Mentre avrebbero quindi occasione d'apprendere ciò, che piaceva all'uno, e ciò che piaceva all'altro. Ma chi non si rimoverà mai da questa credenza, quand'io farò vedere più chiaro del sole, che quelle cose stesse, che qui corregge il Guarini, erano state molto prima corrette dal Tasso, o da qualche altro suo Amico? Ecco s'io mento. Alla st. 32. del Canto II. il Guarini cangia quelle parole dell'ultimo verso: *o fosse volto a volto*. Leggete se vi piace la lettera scritta dal Tasso a Luca Scablirino cinque anni innanzi posta fra le lettere poetiche p. 65. dove troverete espressamente queste parole: *s'è rimosso in Sofronia quello: O fosse volto, a volto*. Alla stanza 57. Verso 7. del Canto stesso: *Questi del Re a Egitto*. Corregge il Guarini così: *del gran Re dell'Egitto*. Cercate la lettera del Tasso scritta al Patriarca di Gerusalemme addi 3. Maggio 1575. e troverete fatta la mutazione dall'Autore del Poema. Nel Canto VI. leva il Guarini le stanze 79. 80. 81. e in luogo loro ve ne ripone dodici. Se volete certificarvi, che questo cambiamento sia del Tasso, e intenderne la ragione, leggete le due lettere al Patriarca medesimo addi 3. Aprile, e 14. Giugno 1576. Leva le stanze 95. e 96. del Canto VI. e ve ne ripone otto in intercambio: ma quando arriva alla 99. ommette i due ultimi versi: sapete perchè? perchè il Tasso la prima volta non gli potè fare, e perciò lasciò la stanza imperfetta, come si vede nella lettera da me ultimamente citata. Alla stanza 68. del Canto XII. così corregge:

*Non morì già, che sue virtù accolse  
Tutte in quel punto &c.*

Questa bella mutazione non si dee nè al Guarini, nè al Tasso, ma bensì al tanre volte nominato Patriarca di Gerusalemme, onde fu ringraziato con lettera, che sta registrata fra le poetiche p. 61. le cui parole qui stendo, perchè sono notabili: *e come che di molti, anzi della più parte de' suoi concieri mi compiacia, di quel rimango soddisfattissimo*

Non

*Non morì già, che sue virtù accolse  
e non posso, quando il legga, non ridermi, e non burlarmi di me stesso,  
che penai tutta una sera per accomodare quei due versi, e gli mutai in cento  
modi, e pure non mi sovvenne questa così buono, e così naturale. E que-  
sti pochi luoghi vi servano come d' un saggio per non andar a lun-  
go oltre misura.*

Quindi dovrete restar persuaso, come mi pare, che il manoscritto posseduto dal nostro Sig. Alessandro, non conferma l'opinione di Scipione Bonanni Panegirista del Guarini; e per poco io arderei di negar sede a questo per altro onorato Valentuomo: non sapendo intendere come il Tasso usasse un tratto di confidenza sì grande con uno, che non gli era, perciò ch'io sappia, neppur mezzanamente amico. E se usato mai glielo avesse, credete voi, che non ci sarebbe restata la memoria nelle lettere dell' uno, o dell' altro? Sappiamo e di Scipion Gonzaga, e di Berga, e di Speroni, e di Scalabrino, e di Pinelli, e d' Antoniani, e d'altri, e si farebbe poi tacciuto il nome di quello, che sopra tutti dovea esser nominato, e lodato? Tanto è vero, che non passava corrispondenza di questi affari fra il Tasso, ed il Guarino, che avendo questi composto il suo Pastor fido, non gliene fece saper punto nè poco, come si ricava dal num. 75. de i detti memorabili del Tasso, dopo la di lui vita scritta dal Manso, dove si ha, ch'egli udì a leggere il *Pastor fido* la prima volta in Napoli, ed essendo interrogato del suo parere rispose: *mi piace sommamente, ma confesso di non saper la cagione, perchè mi piaccia.* Certamente il gentilissimo Cav. Guarini non potea commetter un atto d' improprietà sì grande, qual farebbe stato il negare un tratto di scambievole confidenza al più celebre letterato di quell'età.

Io volea qui servirvi d' un Argomento preso dalla maniera, con cui parla il Guarini nelle sue lettere del Tasso: ma ecco che mentre a questo fine le scorro, mi si fa sotto l' occhio un passo, che forse potrebbe diciserare il nostro dubbio. Scrive egli al Sig. Marchese da Este a Torino, a fine d' ottenere, che si stampasse la sua Tragicomedia, e dice di farlo, acciocchè non venisse poi stampata con mille mostri di scorrezioni, e d' errori: *Pia?he ( sono sue parole ) che nell' Opere altrui non ho potuto tollerare, come nelle Rime del Sig. Tasso, da me per sola pietà corrette, e fatte stampare in Ferrara gli anni passati.* Qui come mi persuado, sotto nome di *Rime* intende la *Gerusalemme*, con la qual voce nella stessa lettera significa anche il suo *Pastor fido*. S' io avessi trovato questo luogo a principio avrei presa altra Idea nello scrivervi: pur mi compiacchio d' avere indovinato, che il Guarino avea fatta la fatica per qualche stampatore, ed ho per sicuro, che avendo egli dappriuna preparato quest' esemplare per farlo imprimere, stimò poi meglio di prepararne alcun altro posteriormente stampato, nel quale fossero tutti i canti, se non tutti i versi; e così il presente gli restò in casa. Quindi è, che mi dà gran pensiero ciò,

ciò, che scrisse Monfig. Fontanini, soggetto di sceltissima, ed a voi ben nota erudizione, allorchè nel suo *Aminta difeso* p. 212. affermò, che la prima edizione della Gerusalemme veramente buona, e perfetta, fosse fatta bensì in Ferrara, ma per opera di *Febo Bonnà* sopra un originale ricorretto, ed emendato dal Tasso; e volle, che questa edizione seguisse immediatamente dopo le due di Parma, e Casal maggiore. Poichè sulle citate parole del Guarini può dubitare, che quella del Bonnà, o non sia la prima fatta in Ferrara, o non sia veramente perfetta, o non si debba attribuire a lui solo.

Io però non vidi mai questa edizione, nè saprei come trovarla in una Città poco abbondante di tali libri, per farci sopra quelle considerazioni, che per avventura potrebbero sciorre la difficoltà. Ma universalmente parlando, non è da me l'entrare in simili ginepraj: e se in questa lettera sono uscito troppo più ch'io non dovea, dell'angustia mia cute, l'ho fatto appunto, perchè questa è lettera, cioè scrittura di segreta confidenza. Che se vi piace di farmene correzione, pel dritto, che vi concede la vostra finissima letteratura, protesto di volerla ricevere con sensi di molta obbligazione; e con quella rassegnazione, con cui sono, e farò inviolabilmente

Di V. S. Eccel.

Padova 17. Decembre 1711.

Devotissimo Ser. e cordialiss. Amico  
Jacopo Facciolati.

Alla fondata opinione di così avveduto Letterato di buona voglia sottoscrivendomi, altro non ho da soggiungere, se non appunto un'altra mia opinione, la quale riguarda all'edizione della Gerusalemme fatta in Ferrara per opera di *Febo Bonnà*, che ho potuto a mio agio considerare, per ritrovarsi essa in mia mano: ed è, che appunto ella sia la medesima fatta stampare dal Cav. Guarino, e che quel nome di *Febo Bonnà* sia stato dal Cavaliere assunto per coprirsi, come fece in altre sue opere, e specialmente nelle stampe controverse del suo *Pastor fido*, nelle quali assunse il nome del Verato, & in quelle del Corpo di S. Bellino, in cui volle chiamarsi *il Barbiere*, *Serafin Colato da San Bellino*. In fatti per quante edizioni della Gerusalemme sieno uscite anticamente in Ferrara, e nel 1581. e nel 1585. e nel 1587. che tutte ho diligentemente osservate, a ciascheduna precede un avviso di *Febo Bonnà*, intorno all'aver collazionato i testi stampati co' manoscritti, e si dichiara d'averlo fatto per rimediare alle gravissime scorrezioni, & a' mancamenti delle stampe di Parma, e di Casal maggiore, non meno che a quell'aborto, ch'era uscito in Venezia dalle stampe del Cavalcalupo. Di più si protesta d'aver

tratta



tratta quest'ultima correzione dall'originale ricorretto, & emendato dal Tasso, e ciò si vede particolarmente nel Canto VI. nel XII. e ne' seguenti. Tutto ciò si confa a puntino con la lettera soprammentovata del Cav. Guarino. Ben è vero, che questo Febo Bonnà si dichiara di tenere stretta amicizia col Tasso, il che secondo le narrate cose dal Facciolati, non fu-  
siste del Guarino: ma egli è ben facil cosa credere, che veramente questo Bonnà fosse Uomo vivo, e vero, come lo erano il Verato, & il Barbieri, e ch'eziandio fosse Amico del Tasso, e che appunto per questo il Guarino amasse d'andar coperto sotto nome d'Uom vivo, per colorir meglio questa sua amorosa pierà verso l'Opere di Torquato. Di *Febo Bonnà*, per quanto io abbia squitinato nelle memorie della mia Patria, non ho mai potuto rinvergare notizia alcuna; e pure s'egli fosse stato letterato, com'lo mostra in detto avviso, qualche memoria di lui ci farebbe rimasa, non essendo egli di tanta lontananza di tempo, che facilmente non sene potesse in qualche scrittura trovar menzione. Solo egli viene distintamente indicato ne' privilegi da Gregorio XIII. sommo Pontefice, da Enrico Re di Francia, da Nicolò de Ponte Doge di Venezia, da Alfonso II. Duca di Ferrara, e da Don Sancio di Guevara Castellano, e general Capitano del Re di Spagna, conceduti a lui, come Libraj, di non potere ristampare, nè vendere il Poema del Tasso senza sua precisa licenza, sotto penegravissime: dal che si deduce, che tal ristampa, e tal correzione, uscì bensì sotto nome del detto Febo, ma che a lui fu somministrata da altra persona, e questa facilmente fu il Cav. Guarino; & il così fare è cosa, che fino al giorno d'oggi è comunissima fra gli Stampatori, e Libraj; i quali nelle dedicatorie, e nelle prefazioni, quantunque fatte a loro nome, per lo più si servono di parole imprestare loro da' letterati amici.

Ma giacchè siamo a trattar di postille, e d'annotazioni, io non istimerò poter essere discaro al lettore, se qui similmente trascriverò un'altra lettera del Dott. Giuseppe Lanzoni di Ferrara scritta a mia requizizione intorno a certe marginature fatte dal celebre Ottavio Magnanini sopra un testo della mentovata Gerusalemme, da esso lui posseduto, del quale di sopra abbiamo parlato al num. 10. In esse quantunque non apparisca mutazione di sentimento, appare però una sua certa inclinazione di veder migliorata qualche edizione, col cambiarsi d'alcune cose, parute necessarie a lui, che viveva con gli spiriti dell' Accademia della Crusca.

Amico Carissimo,



I sono tutto consolato in veder le vostre da me desideratissime lettere nel tempo del vostro tanto noto infortunio, quando da lungo tempo io stava sospirando nuova di Voi, e temeva, che la lontananza dalla Patria, unita al disastro, che vi oprime, vi avesse affatto alienato l'animo dalla conversazione vita, che menavate qui con gli Amici. Maggiormente poi s'è accresciuto il mio giubilo in sentirvi chiedermi di cosa letteraria, segno

evidente, che non vi siete abbandonato all'ozio, & alla destituzione d'animo, che dagl' infortunj suole in noi derivare. E dal chieder che mi fate notizia sopra le postille d'Ottavio Magnanini al Poema del Tasso, ben m'accorgo, che voi state o meditando, o travagliando sopra qualche nobile, e gustosa materia, per sempre più rendervi illustre al Mondo, anche in mezzo alle calamità. Sia ciò con vostra lode, e vantaggio, che ve l'auguro ben di cuore: & io per essere coadjutore, per quanto posso, della vostra lodevole intenzione, ecco che appartatomi dalle mie faccende mediche, vi consacro quest'ora per raggiuagliarvi di quanto desiderate.

Il Testo della *Gerusalemme liberata*, ch'io tengo, e che voi avete ben altre volte veduto presso d'ime, si è quello della nobile edizion prima di Genova del 1590. in forma 4. con le figure di Bernardo Castello, a me pervenuto con altri libri, allorché gli Eredi Magnanini (a me ora, come sapete per sangue congiunti) si disfecero della famosa, e scelta Biblioteca, raccolta dal celebre Filosofo, & Oratore Ottavio Magnanino, Autore a voi, & a tutto 'l Mondo ben noto, per le Lezioni sopra gli occhi, per il Convito, e per altr'opere eruditissime, da lui pubblicate, parte col proprio nome, e parte sotto quello dell'Arcisicco Accademico Ricreduto. La rarità di questo Testo consiste in parecchie postille fatte di proprio pugno dal detto Ottavio in molti luoghi di quel mirabil Poema. Per l'intelligenza, non meno che per il retto uso delle quali, convien che sappiate, aver avuto il Magnanini una grande aderenza co' Fiorentini, e specialmente coll'Accademia della Crusca, cosicchè negli scritti suoi affettava anzi che nò il Toscanesimo, e la stretta regola del parlar puro. A' suoi giorni (quantunque egli nascesse l'anno appunto che morì l' Salvati cioè nel 1589.) erano ancora se non nel primo vigore, certamente sul tavoliere de' letterati le famose

controverſie fra l' Accademia della Cruſca , & i parteggiani di Torquato Taſſo , per l' approvazione , o diſapprovamento del ſuo gran Poema , il quale per tanto tempo è ſtato fuori del Catalogo degli Autori di buona lingua . Ed era ben' anche in Ferrara a quel tempo queſto piateſe fra diverſi letterati di que' giorni , di maniera che alle volte le intere Converſazioni , & Adunanze letterarie trattavano ſolo di queſto punto . Ora il Magnanini geloso oſſervatore , forſe anche troppo de' Canoni della Cruſca , e tutto inclinato a patrocinar l'Arioſto ſopra del Taſſo ( che queſta poi in ſomma era tutta la queſtione di quell' Accademia ) per far toccar con mani , quanto lontano ſoſſe ſtato queſt' ultimo dalla purezza del favellare del primo , ſi preſe la briga di notar que' luoghi , che a lui parevano più favorevoli alla ſua opinione , e ne ſegnò per dir così , tutti i fogli di quel libro per proprio uſo , e per aver agevolmente alla mano , in occaſione di contraſto letterario , que' luoghi più conſacenti alla ſua intenzione .

Per tanto voi vedrete , che tutto 'l forte di queſte poſtille ſta nel fiore , e nella proprietà della lingua , toltine alcuni luoghi , da lui dichiarati oſcuri , e conſuſi . Uſa alle volte qualche ſale un po' piccante , ma non rabbioſo , coſicchè nello ſteſſo tempo che punge , diletta ancora , e v'accorgete ben preſto , che per eſſer egli preoccupato a favor dell'Arioſto , diviene alle volte ſoverchiamente ſtittico , e non poche delle ſue poſtille hanno pronte le loro riſpoſte , le quali ben potevano eſſere à lui note , ma per deſiderio di trovar la verità dell' opinioni , erano da lui notate , e portate poſcia a diſcuſerſi nella noſtra allor naſcente Accademia degl' Intrepidi ſloridiſſima d' Uomini di primo rango , della quale era egli Segretario , e promotore ſempre di qualche bizzarra materia di diſcorſo , per tener ad ogn' ora vivo l' eſercizio letterario .

Con queſto prologo , che m'è paruto neceſſario far precorrere , venite ora a leggere le poſtille , che qui vi traſcrivo a puntino , quali egli ce le laſciò .

## C A N T O I.

## ESEMPLARE STAMPATO POSTILLA MANOSCRITTA.

*Siam.* 2. *i' adorno in parte* ———  
7. *da l'alto foglio* ———  
*de la ſtellata ſpera* ———

9. *Nimfa* ———

*i' adorno*  
*ſolio*  
*de la , ne la , e ſimili , quando l'una è articolo , e l'altra prepoſizione , non ſe ne fa due dizioni , perciò che muſterieno ſignificato , una vi ſi raddoppia la l ; e queſto libro è pieno di queſti errorr .*  
*Voce ſereſtiera , e non ſi trova in veruno ide' buoni Autori .*

- 13 e in nome mio di lui —  
 15 ma più ne l'onde chinsò —  
 18 riscote —  
 20 I grandi dell' essercito —  
 36 dispensera —  
 40 addur —  
 50 a la fatica invitti —  
 61 Reggia Tolosa —  
 89 i culti luogbi

Vuol dire a lui.  
 la ne muta significato posta così  
 Riscuote  
 Esercito la Scrittura segue la pronunzia.  
 licenza poetica; vuol dire dispensatrice.  
 Non vuol dir nulla: Condur piuttosto.  
 strano modo  
 vuol dir reggia  
 non si dicene versi, nè luogo, nè alloggi,  
 e son più considerabili avendo obbedito alla

## C A N T O I I.

- Stan. 3 provveduto —  
 l'empie in tal guisa —  
 7 si disse —

provveduto  
 empire per adempiere, strana manifattura.  
 questo sì in questo libro è infinitissima volte  
 con pochi esempi, ed è piuttosto duretto.  
 Bembo. Lor Dea. l'uno, e l'altro da ridere.  
 Volli: che volsi è del Verbo volgeres, si tolera  
 in rima.

- 11 tutto in lor d'odio infellonissi —  
 23 non volsi far —  
 28 Ahi santo amò —  
 29 inaccessibil vie —  
 40 lentò —  
 allenogli al corso —

Ahi: borra in superlativo grado: e l'versa  
 per la preposizione non ha del basso &  
 troppo consonanti.

- 56 si parte matwino —  
 58 gran fabro di calvmie —  
 59 inessorabil ferro —  
 76 avince —  
 79 efforti —  
 89 e fenne un seno —  
 94 reca tu la risposta —  
 97 si discioglie nel sonno —

allenò.  
 locuzione strana: allenogli in istrano signifi-  
 cato, perciocche allenare non vuol dire af-  
 suefare, come s'è immaginato il Poeta.  
 locuzione da ridere.

## C A N T O I I I.

- Stan. 9 a la guarda —  
 18 pur gli spiriti, e le lagrime ritieno —  
 52 il gran capo —  
 63 Ben il conofco alle sue spalle quadre —  
 66 trinciere —  
 67 al fin ti disse —  
 68 che se mori nel mondo —

guardia  
 ritenere gli spiriti.  
 strano epueto.  
 Acchiapolla nel Petrarca, che anch'egli non  
 intese ciò che volesse dire: quadrato corpo-  
 la rima sforzò: ne anche è voce da verso. (re.  
 troppo spesso.  
 muori per fuggir l'ambiguità.

## C A N T O I V.

- Stan. 4 e lor s'aggira dietro immensa coda —

immensa vuol dire grande per tutti versi:  
 dubito, che sia epitetico improprio.

- 6 *th' anzi lui non paresse* —  
 14 *fiano gl' incensi* —  
 31 *parte appar de le mamme* —  
 34 *Come al lume farfalla ei si rivolse*  
 35 *fa ch' io sappia chi sei* —  
 46 *e crebbe il foglio* —  
 60 *Così lavar si la vergogna crede* —

## C A N T O V.

- Stam. 3 *matura aita* —  
 12 *parte, e porta un desio* —  
 78 *lor dà* —  
 81 *a seguitarne Armida* —  
 83 *e si frapose* —  
 85 *nè l'uno* —

anzi per innanzi *si truova di rado*, e egli l'usa spesso.  
*seno.*

*Mammelle*, che *mamme* in Dante hanno altro significato.

*metafora bassa*, onde

Io son di te più Nencia innamorato  
 Che non è il farfallin de la lucerna.

*vuol dire se: non si truova se non in numero*  
*Quando non v'è di chi, vuol dir facchino.*  
*credo levarsi*

*voleva dir più opportuna.*

*Questi bislicci non hano troppo del pellegrino: lorda.*

*non è al suo luogo.*

*credo voglia dire s'interpose, che fraporre non si truova.*

*questo è bene scritto, che mostra, che quando è preposizione bisogna raddoppiar la l. e farne una dizione, e l'accenta sopra la ne, non v'ha luogo.*

## C A N T O VI.

- Stam. 24 *E l'approvava il Capitan col consiglio*

*Capitano nella nostra lingua in Roma non si truova mai usato da buon Autore, e in prosa di rado, e vuol dir Bargello, o Governatore di qualche fraternita. Bene disse l'Ariosto, il Capitan della sbirraglia. E in questo libro passò poche volte, che n'oci sia questa voce. Non può stare. Guardia.*

*Prigioniero vuol dire Guardiano della Prigio-  
 voce nuova. (ne.  
 se incontra*

## C A N T O VII.

- Stam. 5 *Arboscelli* —  
 6 *boscarecie* —  
 81 *che i fondamenti scota* —  
 84 *non superbir* —  
 92 *ma l'ajuto invivibile vicino*  
     *non mancò lui* —  
 97 *e rigirasi* —  
 103 *e spicciarne* —  
 110 *Così il timor precipiti gli caccia* —

*Arboscelli.*

*Boscareccie, non bisogna appiccarsi alla regola dello infinito, che non è buona.*

*scota non vuol dir nulla. Scnota, e raccontava la parola, e la rima.*  
*voce nuova.*

*l'ajuto non mancò a lui.*

*e rigirasi*

*ispicciarne non vuol dir nulla.*

*Cacciar precipite, dubito che non sia locuzio-*

- 117 scote ————— (caccia —  
 120 Così fuggiano i Franchi, e di lor  
 Non rimaneano i Siri anco, o i De-  
 moni —————

ne stravagante, e impropria;  
 scuote.

Non intendo quel che vogliano dire questi  
 due versi, se non per immaginazione, cioè a  
 dire, che i Demonj non rimaneano di dar lor  
 la caccia.

## C A N T O V I I I.

- Stan. 8 precipitò dunque gl' indugi ———  
 14 Turvi da Precursori ———  
 24 e se piaciuto pur fosse Or. ———  
 28 (o miracol gentile) ———  
 35 di chi Sveno l'uccise ———  
 68 Il Cielo i giuro ———

precipitar gl' indugi dubito non sia strana locu-  
 voce pedantesca. (zione.

alla lombarda.

questo epiteto non mi par troppo gentile.

ci vuol altro che parole a saper come fidebba  
 pronunziare Sveno.

Se non ci fosse la replica si direbbe, che fosse  
 errore di stampa. Pe' l' Cielo i giuro più tosto.

## C A N T O I X.

- Stan. 12 Nè d' huom sei già ———  
 22 inordinata guarda ———  
 Terremoto ———  
 45 e l' Capitan va dove ———  
 48 so sopra ——— (Mare  
 52 Non ei fra lor, non cede il Cielo, o l'  
 58 e dice lui ———  
 61 gli informa ———  
 64 itene maledetti ———  
 70 gorgozzul ———  
 71 non è lor dato ———  
 94 Ebra di sangue ———

se' già.

Guardia. Non si può comportare, troppo spesso.

Tremoto.

troppo peculiare.

Alla Pijana; sozzoprà vuol dire.

Non intendo.

error di grammatica. A lui.

concorso di vocali.

maladetti.

gorgozzul.

lordato.

non raddoppia dove bisogna.

## C A N T O X.

- Stan. 1 lasciando l' elmo inonorato, e basso ———  
 4 Non pone in mezzo ———  
 18 o chiunque tu sia ———  
 23 e parte ne l' invidia, e parte gode ———  
 29 ma disusando ———  
 31 volse freno ———  
 introdur celate ———  
 33 col gran corpo ———  
 44 prevegna ———  
 50 montagne di strage ———  
 54 il suo medesimo foglio ———  
 67 hor men rammento ———  
 73 gli si svela il futuro ———

Inonorato non credo che si trovi altrove,  
 che in questo libro.

si raddoppia la z.

sii, error di grammatica.

ne lo invidia.

strano.

volle.

(Capo.

par che voglia dir di quelle, che si portano in

epiteto quasi come quello del gran Capo.

vuol dire prevegna.

strano modo di dire.

Solio, che foglio è verbo.

malissimo suono.

dubito, che questo svelar s' il futuro non duri  
 fatica a esser inteso.

Stan. 1 Ma il Capitan de le Christiane Gēti

Capitano nel principio de' Canti è più confiderabile, che negli altri luoghi, quantunque per tutto stamale.

23 ma d'impiegarci ———

impiegarci.

25 facil suo ———

non si truova mai ne' buoni.

31 merlate come ———

voce antica, e buona.

40 cala fasci di lana ———

balle di lana, e fasci di legna si dice.

54 servaggio ———

voce antica, e buona.

83 sdruscita ———

sdrucita.

84 incespa ———

voce nuova.

85 ruinoso pendendo ———

locuzione impropria.

ma le suppone appoggi ———

del sapore della di sopra.

## CANTO XII.

Stan. 2 e dice ella a se stessa ———

favellare a se stessa essendo in compagnia

7 lascierai ———

lascierai si scrive.

10 e lodato sia tu ———

fu ha a dire

12 ti parla il Re samuto ——— (ro-

troppo spesso sì per così.

13 Ben sempre tu magnanimo guerrie-

Ben sempre te mostri, e lane è superchia, e

ne ti mostri a te stesso sembiante —

fa contrario effetto.

14 si risparmi ———

si risparmi.

s'omen util tal opra, o mi paresse —

questa chiave par difficile a intenderfi.

che fornita per altri esser potesse —

19 trabando ———

l'aspirazione nel mezzo delle dizioni non si mette, se non quando serve per lettera.

21 offeru, e l'offeru anco ———

diceva già — fa servarla, il che pareva avesse più autorità.

27 s'innaculato è questo ———

Se innaculato. L'apostrofo in questa gnisa muta significato.

29 in breve cesta ———

questo epitetto, di breve, mi par, che si conuenza a ogn'altra cosache a cesta.

31 ti porge ella le mamme ———

le mamme ti porge.

43 escon notturni ———

credo che sia nuova locuzione.

lor s'infiamman gli spiriti ———

vuol dire a loro, o veramente s'infiamma lor gli spiriti.

48 aperta è l'aurea Porta ———

Questi bisticci fatti a posta in un Poema come questo, dubito che non sien molto vaghi.

58 e superbisce ———

e superbisce.

66 lo ti perdon ———

il nome per lo verbo non credo che possa stare massimamente qui.

73 A fatto ancor ———

Affatto, che a fatto non vuol dir nulla.

91 la sospira a amica ———

sempre in cattivo significato.

95 vi spiegò sopra ———

par che manchi la copula, ma può stare.

## CANTO XIII.

Stan. 3 di cecità ———

cechità.

- 4 birco informe ————— Irco voce pedantesca; e informe non vuol dir sozzo, come s'immaginò il Poeta.  
 7 sì voi che le tempeste ————— questo sì tante volte in sì fatto significato di cosa fastidiosa.  
 16 fian rotte ————— fian rotte.  
 32 era il Prence T'ancredi ————— Prenze  
     la sua diletta amica ————— sempre in cattivo significato.  
 34 altri risparmi ————— risparmi  
 43 a piè ————— appiè

## C A N T O XIV.

Stan. 19 • nebbia al sole arida, e rara ————— non so che la nebbia abbia mai avuto a suoi di questo mancamento.

- 33 e contra' l'orso il valca ————— varca, o valica.  
 37 e preglis per man ————— preglis  
 55 e impoſe lui ————— impoſt lui.  
 62 ah non v'ingoglie ————— ah, borra.  
 73 arrizzar ————— arricciar  
 79 e gli menò da poi ————— dappoi, o di poi

## C A N T O XV.

Stan. 4 Crinita fronte ————— se prende la fronte per tutta la testa, sia bene, ma non credo che s'usi.

- 11 Cameli ————— Cammelli.  
 23 ne l'orto ————— nell'orto  
 29 faci ————— dubito, che di questo affisso non se ne trovi  
 30 che fian ————— ha a dir fian, ne vale che si dica fia.  
 33 mezo giorno ————— sempre nelle buone scritture con due zz.  
 35 e non arate ————— non credo, che sia nostrale.  
 37 da fin del corso lor dicea ————— dovrebbe dire al fin, e dicea lor  
 38 inconſcinti lidi ————— questa voce non l'hò mai sentita, ne veduta altrove, ne credo che sia nostrale.  
 41 frammette ————— frammette  
 44 su per quell'erto ————— ci manca il sostantivo, come dir erto colle, e non si dice assolutamente, come su per quell'ha a dire appiè, ed è avverbio. (erta.  
 47 fermarſi à piè del monte —————  
 48 squamoſe creſte ————— epiteto improprio.  
 57 del piacer falſe ſirene ————— più toſto falſo cioè piacer falſo  
 59 natatrici ————— notatrici da notare.  
 66 entro traſuſa ————— voce troppo latina

## C A N T O XVI.

Stan. 3 Amor se l'guarda ————— vuol dire ſi l'guarda, perche ſe il guarda vuol dir altro.

- 8 se che ritorna affronta ————— affrontar ſe, ſtrano modo di favellare.  
 11 luſſureggiante ————— voce compoſta dall'Autore.  
 12 Alterna i verſi lor la muſica ora ————— queſto verſo non mi par del T'afſo.  
 25 lente faci ————— diſcordanza di numero.





103 *portamento efrano* —————  
 129 *non ce li insegna* —————

*ma altrove è posto per prigione, e sia male.*  
*frano*  
*non intendo*

## C A N T O XX.

Stan. 3 *arvampa* —————  
 9 *i allanza* —————  
 21 *celesti arcani* —————  
 25 *gliela figura* —————  
 38 *che prima more* —————  
 53 *tremata* —————  
 79 *percote* —————

*arvampa*  
*i allanza*  
*troppa latina potendo far senza.*  
*gliela figura*  
*muore*  
*tremuoto*  
*percuote.*

Eccovi le postille desiderate, ma non crediate d'averle già avute tutte quante sono: n'ho tralasciate molte, puramente materiali, e che correggono la sola stampa, oltre che si ripeton in moltissimi luoghi, dove cada la parola postillata una volta da lui, & infinite per così dire lineette sotto poste a diversi luoghi senz'altro, il significato delle quali solo era noto a lui, come quegli che essendo si può dire divoratore de' libri, quanti ne leggeva, tanti ne postillava, di maniera che non era libro nella sua biblioteca, che non fosse, come sapete, continuamente segnato, e forse anche n'avrete acquistato alcuno, oade ne potrete fare il confronto. E per farvi vedere, che non era intenzione del Magnanino di segnare il Tasso per contragènio, avrete osservato, che in diversi luoghi di dette postille egli lo sostiene, e loda, anzi nelle annotazioni che seguono di Scipio Gentile egli ve ne aggiunge alcuna, che illustra i luoghi annotati; come alla pag. 20. ove il Gentile sulla stanza 43. del Canto V. nota il luogo d'Omero per pacificare Agamennone, & Achille, il Magnanino soggiunge. *Liv. Dec. 1. l. 3. Verba P. Valerii: spectaculoque seditionem Romanam Hostibus fore.*

Nel Canto IX. alla stanza 50. su que' versi

*D'un chiarissimo Sol degne, e che tutti*  
*Sieno i mortali a riguardar ridotti*

Soggiunge. *Caridisse Decio Tribuno nell'esser di notte tempo uscito di mezzo dell'esercito de' Sanniti con pochi, ma generosi soldati. Liv. Dec. 1. l. 7. Vestrum iter, ac reditum omnia secula laudibus ferent. Sed ad conspicendam tantam virtutem, luce, ac die opus est, nec vos digni estis, quos cum tanta gloria in castra reduces silentium, ac nox tegat.* Il che ripete ancora nel Canto XII. stanza 54. ove il Tasso dice.

*Degne d'un chiaro Sol, degne d'un pieno*  
*Teatro, opre sarian sì memorande.*

Soggiungendo il Magnanino: *Anche a questo luogo si possono trasportar le parole di Decio notate nel Canto IX. stanza 50. registrate presso Livio l. 7. dec. 1.*

Vol. I.

Ggg

Per

Per dimostrarvi ancora più chiaramente quanto dal Magnanino s' amasse la gloria del Tasso, non vi sia a disgrado leggere la seconda delle sue erudite Lezioni, sopra gl'occhi p. 50. dove vedrete quanto egli valorosamente lo difenda da una delle opposizioni fattegli dalla Crusca. In oltre voi saprete, che molte delle voci da lui notate come nuove, non erano ancora state introdotte nel Vocabolario, e che Gianfilippo Magnanini suo Padre amico del Salvati n' aveva avuto molto che discorrere allora, che il Vocabolario della Crusca si fabbricava. Servitevene comunque vi piace, ch' io ve ne faccio un dono, e sospirando il vostro presto ritorno alla Patria col dirvi, che *Dabit Deus his quoque finem*, affettuosamente v' abbraccio, e mi iscrivo

Ferrara 6. Gennajo 1712.

Vostro Div. Ser. & affettuosiss. Amico  
Giuseppe Lanzoni.

Nulla più rimanendomi che dire sul proposito delle Correzioni, e mutazioni della Gerusalemme liberata, ben persuadendomi, che tutto ciò, che ho scritto in questo, e negli altri Ragionamenti basti per il buon uso del Rimario, si dia ora luogo alla pubblicazione di quello.

F I N E.

R I M A.

# R I M A R I O

DELLA

GERUSALEMME LIBERATA

DI

## TORQUATO TASSO

*Ridotto co' Versi interi sotto le lettere Vocali.*

Il primo numero dinota il Canto, il secondo la Stanza.

### A B B I A .

- 3-28 **C**oil rispose, e di pungente rabbia  
Nè l'elogià, ma con enfiata labbia  
Ch'la pace non vuol, la guerra i' babbia.

### A C C I A

- 1-21 Narra i lor vanti, e con terribil faccia  
Gi' usurpatori di Sion minaccia.  
3-32 Et crollando il gran capo alza la faccia  
Che fin dentro à le mura i cori agghiaccia.  
Mente' egli altri rincora, altri minaccia.  
7-2 Quel dopo lunga, e faticosa caccia  
Che la fera perduta babbiani di traccia  
Tal pieni d'ira, e di vergogna in faccia  
30 Magliano alcuno inganno occulto giaccia  
Moto non fanno, e noi dimostra in faccia  
Vuol che sicuro la sua destra il faccia.  
9-6 E per venirne à lotta oltra si caccia:  
Si che ne possa al Tofanto la faccia  
Ratto si vola di le robuste braccia;  
11-0 Il destro corno, e non v'è alcun, che faccia  
Così l' timor precipiti gli caccia,  
Nè chi con mani tene, e cento braccia.  
12-0 Coi fuggiani i Franchi, e di lor caccia  
Sol contra l'armi, e contra ogni minaccia  
Volgea Goffredo la sicura faccia.  
9-13 Nè tolge à pien, che piaga antea non faccia  
E più direi: ma il ver di falso dà faccia  
O non senta il ferir de l' altri braccia  
4-7 Sue genti vede, occorre, e le minaccia,  
Guardate almeno chi fia quel, che vi caccia.  
Nè ricever, nè dar si ne la faccia  
10-37 E con maggiore, e più terribil faccia

- Di guerra i chiusi barbari minaccia  
7-8 Con questi detti ogni timor di faccia  
Sol nel plauso commune avien che caccia  
Sorge in tanto la notte, e sù la faccia  
11-71 Stassi appoggiato, e con sicura faccia  
Quegli in gonna succinto, e de le braccia  
Han con l'herbe patenti in van procaccia.  
7-3 Et' basta crolla i sinisurata, e imbraccia  
Vigia deposto scudo, e l'elmo allaccia.  
12-17 Segguinse all' ora l' sment, attender piaccia  
Sin che di varie tempe un misto i faccia  
Forse all' ora avverrà, che parte giaccia  
4-0 Hor odi dunque tù, che l' Ciel minaccia  
Io non so, forse à lui vien, che di spaccia  
Forse la vera Fede: Abbià tu spaccia  
12-28 Degli alti merli, e in che terribil faccia!  
E dibatterdo l' arme altri minaccia  
Qual di Leon che fristiri in caccia.  
15-30 Cò un secreto spavento al cor gli agghiaccia  
L'ira, e l' nativo orgoglio, e 'n fuga il caccia  
16-35 E di nostre vergogne domai ti spaccia  
La memoria di: or sepola giaccia  
Parti frà l'opre mie questa si caccia.  
17-40 (Cò io già noi credo) di la id minaccia  
Temp' sia accolta disfogar gli piaccia  
Più che in funebre pompa il Duce giaccia.  
8-4 Rispose egli al Guerriero. Al Ciel piaccia  
Con lei del suo Signor vendetta faccia,  
Carlo rivolto à lui con lieta faccia.  
18-2 Alui, c'humil gli s'incinò, le braccia  
Ogni si stammeria biamasi caccia  
E peremer la io vorrò sol, che faccia.  
3-4 Vossene al Mito: all' hor colei s'abbraccia  
Ab, non sarà mai ver, che tu mi faccia  
Deposi il ferro, è di spietato, e il caccia  
7-7 Poggia, e questi conferta, e qui minaccia  
G 2 8 2 Fuo.

- Puote esservar con le distese braccia  
Cerca precipitarlo, e pur no l'uccida*  
29-25 *Quelli di furto in tanto il ferro caccia  
E sa l'collone il fido, indi il minaccia.*  
28 *Che noto à i suoi per buon Pagano il faccia.  
L'un Campo, e l'altro, e li porra in traccia  
Mostrandoli di cussidi amica faccia.*  
102 *Che le vie tutte ingombra, e la gran faccia  
Tien volta al Cielo, e morto ancor minaccia.*  
40-47 *Ver lui si dirizza, e i suoi sgrida, e minaccia  
E, fermandosi sfugge, assai co. caccia.*  
37 *Mà non lunga flagion volgon la faccia  
Fuggon le turbe; e sì il timor le caccia  
Ma segue pur senza lasciar la traccia*  
104 *Il sangue; e i cori, e i leccosanti inghiaccia  
Nel cor si turba, e impalidisce in faccia  
Non si risolve, e non cà quel che faccia.*

## ACCIO

- 24 *Tratti d'ogni periglio, e d'ogni impaccio  
L'ardor toglie à la state, al verno il ghiaccio  
Siringe, e valente questa a' venit il laccio*  
14-7 *Quando ciò sia? rispose; il mortal laccio  
Sciogliosi bonai, e al restar qui m'è impaccio*  
10-130 *E con man languida la sorte braccio  
Tenò più volte, e non uscì d'impaccio  
Al fin raccolta entro quel caro laccio.*

## ACE

- 1-5 *E ben ragion l'egli avverrà, che n'pace  
E con navi, e Cavalli al fero Tracce  
Ch'è te lo scettro in Terra, à se ti piace:*  
19 *Tutto per, che ritrovi, e in efface  
Mado l'adorna il, che isforza, e piace*  
43 *Che trè Franci, e Germani, e l'mor si giace  
Terra di biade, e d'animal ferace  
Riparo sanfi à l'Ocean vorace.*  
69 *Mà perché l'Greco Imperator fallace  
Per far ch'è torni indietro, à l'coro audace  
Tù Numistomo, tù Consiglier vorace*  
76 *E riceve condition di pace  
Siccome imparli al più Goffredo piace.*  
2-5 *Nel Tempio de Cristiani occulto giace  
Di cui che sua Drona, e Madre face  
Dinanzi al Simulacro accesa face.*  
17 *Vince fortezza, anzi s'accorda, e face  
Sè vergognosa, e la vergogna audace.*  
68 *Faran per avventura à te la pace  
Fuggir, più che la guerra, altri non face.*  
87 *Non creder già, che noi fuggiam in pace  
Che l'amicizia del tuo Rè nè piace  
Mà e' al suo Imperio la Giudea foggia.*  
3-7 *Fermossi, a lui di parriso audace  
I passi suoi, dicea, poichè tu pace  
A mio cor non più mio s'è te ti dispiace*

- 67 *Il gran feretro ove sublimi e giace  
La voce assai più flebile, e loquace  
Frena il suo affetto il più Buglioso, e iace.*  
4-78 *Mà il giovanetto Eufasio, in cui la face  
Mentre bisbiglia ciascun altro, è tace  
O Germano, à Signor, troppo tenace*  
5-13 *Ben altamente ba nel pensiero tenace  
E frena a disnor, co' argente nudate  
E parte di sentire ancor gli piace*  
23 *E cresce in lui quasi commossa face  
Per gl'occhi n' esce, e per la lingua audace  
Crede in Rinaldo, à suo disnor non tace*  
41 *Del cor non fitti testimon vorace  
Il pensiero de mortal occulto giace  
Nel Capitan, ch'è in tutto ancor no l' tace*  
6-12 *Forse scorgessi il Saracino audace  
Si amaramente bora d'udir gli spiace  
A tuo senno, risponde, guerra, e pace*  
36 *Sovra il petto del vinto al desier face  
Come costui, che sotto i più mi giace  
Che l'atto crudelissimo gli spiace.*  
51 *Mà nella notte ogni animale b'è pace.  
Notturmo pregio, che s'asconde, e tace  
La sua battaglia abbandonar non piace.*  
73 *Da l'altra parte il Consiglier fallace  
Nata non sei tù già d'un vorace  
C'habbi à spezzar d'Amor l'arco, e la face*  
99 *Misprecursor, mà si pronto, e sagace  
Et introduce ove l'ancora di pace  
Che gli appresta salute, e chiede pace*  
7-13 *Soffrì lunga flagion, ciò, che più spiace  
Mancò la speme, e la ba'den a audace  
E sospirò la mila perduta pace*  
30 *Cori d'Amor, d'bona cura mordace  
Hor mentre egli s'affligge, Argante audace  
Tanto è nel crudo petto odio di pace*  
8-32 *All'bor veggio, che da la bella face  
Che dritto lù, dove il gran corpo giace  
E sovra lui talume, e tanta face.*  
65 *Prontamàn, pensiero fermo, animo audace  
Portar frà mille morti, à ferro, à face.  
Si dispensan ne l'ocio, e ne la pace.*  
82 *E l'vugo, ch'è anzi terrorente, audace  
E c'ebbe al ferro, à l'base, & à la face  
Non usa, e i detti alteri ascelta, e tace*  
9-35 *Ch'orbo di tanti figli à un punto il face! )  
E de la stirpe sua, che tutta giace  
Nel atroci miserie, e sì vorace*  
42 *Benchè non illimi, che si fugace  
Vulgo mai fosse d'affollarlo audace*  
10-47 *O saggio il Rè di Tripoli, che pace  
Mà il Soldano estimato, è morio bor giace  
O ne l'effugio timido, e fugace.*  
11-13 *La gente di GIESU' prò non tace  
Più che di l'oromo bauria d'argi loquace  
Che giungono à turbar la santa pace.*

# DELLA GERUSALEMME LIBERATA. 419

- 61 *Ne le sue furie il Cavallero audace  
Non gli par campo del suo ardir capace  
Il muro, e la scesura arditio fece*  
71 *E con la destra l'anta, e col' istesso  
Ferro il vò riprendendo, e nulla face*  
123 *Un non sò che d' insolito, e d' audace  
O l'Uom del suo voler suo Dio si face  
I lumi, in là n'andrò con ferro, e face*  
12 *Ella soggia, E humil, dichò, che piace  
Al suo Signor, fà suo diletto, e pace.*  
68 *E in atto di morir lieto, e vivace  
Dir pareva; l'apre il Cielo; io vado in pace*  
83 *Possò l'letto, l' Anima fugace  
Mala garrula Fama homai non tace  
Vi tragge il pio Goffredo, e la vitace*  
1356 *Sembra il Ciel nel l'aspetto atra fornace  
Ne le spelonche sur Zefiro tace  
Solo vi soffia, e par vampa di face*  
1412 *Onde rispose: puch' a Dio non piace  
Pregho, che al camin, ch'è men fallace  
E (repliegli Ugon,) la via verace*  
1516 *Mare spiego de remi il volo audace  
Perchè inghiottito l'Ocean vorace  
Il suo gran caso, e bor trà voi fate*  
43 *Facciano sacro il mar sicuro in pace  
E'n mezzo d' essi una spelonca giace  
Fune non lega qui, ne col' tinace*  
161 *E tr'è le oblique vie di quel fallace  
Ruvolgimento impemprabil giace.*  
59 *Vattene pur crudel con quella pace  
M. talo ingnato spirito, ombra seguace  
Non s'aria co'serpi, e con la face*  
1714 *Meros, che quindi il Nilo isola face  
E diste Regni, e di due sè copace  
Rèi uno, e l'altro di Macon seguace*  
50 *Forse è qual tal, ch'ogni tuo vanto audace  
Supererà co'satti, e pur si face*  
88 *Non scorge il ver, che troppo occulto giace  
Quasi lunge per nebbia incerta face  
Affermarvi non sono in questo audace*  
1857 *Quanto raccor potrai certo, e verace  
Cò a questo ufficio di propor mi piace  
Audace sì, ma cautamente audace*  
1923 *Se non teme Tancredi, il petto audace  
Non se natura di timor capace*  
53 *Che sotto alta apparenza di fallace  
Spavento, boggimè grave il danno giace*  
84 *Così gli parla, e in tanto si mira, e tace  
Femina è cosa garrula, e fallace  
Si tr'è svolge, bor se venir ti piace*  
109 *Raccogli l' Anima mia seguace  
Così parla gemendo, e si disface  
Rinvienne quegli à quell' humor vivace*  
2037 *Propria l'altrui difesa, e propria face  
Egli dà morte ad Ariabano audace  
E per l'offessamano Alcante giace*

- 79 *Sembra quasi famelica, e vorace  
Seco Aladin, seco lo suoi seguace  
Ma il buon Rinaldo accorre, ove disface*  
120 *E largimento à l'anima fugace  
Più d' una via nel suo partir si face;*

## ACI

- 1032 *Ben t'è giungl' à grand' uopo; ascolta, e taci.  
Poi movi à tempo le parole audaci*  
1297 *Non di morte sei t'ù, ma di vivaci  
E ben sento io da t'è l' usate faci  
Deb prendi misti sospiri, e questi baci*  
1615 *Repulse, c'ari vezzi, e liete paci  
Di pianto, e sospir eronchi, e molli baci  
Et al foco tempo di lente faci.*  
2887 *Ma l'empio Usen, che le sul farce fact  
Ritentar volse l'arti sue fallaci  
E frà due Mughe, che di lui seguaci*  
19107 *Ma che? squalido, e scuro ancor mi piaci  
S'odi il mio pianto, e le mie voglie audaci  
Da le pallide labra s'freddi baci.*

## ACQUE

- 239 *Armò d'orgoglio il volto, e si compiacque  
Rigido farlo, e pur rigido piacque*  
443 *Del bel Damasco, e in minor sorte nacque  
Cui farlo berede del suo imperio giacque  
Il noscer mio, ch' in tempo s'finia piacque*  
73 *Giunse del bel Giordano a le chiare acque  
E se se ne riva al Fiume, e qui si giacque*  
1170 *E già l'antico Eratimo, che nacque  
Il qual del berbe, e de le nobil acque  
Caro à le Muse ancor, mo si compiacque*  
1237 *Di pietate à le Fere, e mato a l' acqua  
C'ò del Ciel messaggiero, e qui si tacque  
Come del giorno il primo raggio nacque*  
1441 *Nacquero Paganima poi nelle santi acque  
Rigenerarmi à Dio per gratia piacque*  
1566 *Essi entrar nel palagio, esse ne l' acque  
Tuffarsi; à lor sì la repulsa spiacque.*

## ACRO

- 1144 *Ond' egli cade; e s'è del sangue sacro  
S'è l'arme femminil ampio lavacro.*

## ADA

- 256 *Emanò è Clitù, cui breve strada  
Et Huom, che lento à suo diperto vada  
O quanto in t'èder questo à l' Fràchi aggra-*  
69 *T'esisteranno à seguir la strada (da  
A non de por questa famosa spada  
Finche la legge di Macon non cada*  
315 *Seguir la suo guerrier per quella strada  
Che*

- Che spianar g'urti, e che i aprì la spada.*  
 43 *Con l'urto del Cavallo, e con la spada*  
*Fu che scemo del capo à terra cada.*  
 437 *Sponder tuoto porai come l'aggrada*  
 Cid, ebi vogli al suo scettro, à la mia spada  
 531 *Gli hebbe una volta, e due la fiera spada*  
*Gli spirti, e l'anima fum per doppia strada*  
*Il vincitor, ne sopra lui più bada*  
 65 *Non farà già, che senza aprar la spada*  
*Inglorioso, e in vendicato io vada.*  
 14 *Replica il Rà; se ben l'ira, e la spada*  
*Che tu spidi però, feciò l'aggrada*  
*Così gli disse, e al punto non bada.*  
 36 *Nell'ira argante infellonisce, e strada*  
*E così, grida ogni superbo vada*  
*Mà l'invitto Tancredi all'hor non bada*  
 737 *Chiede Tancredi à lui per quale strada*  
*Al Campo de Christiani indi si vada*  
 39 *E cerca bor con lo scudo, bor con la spada*  
*Che l'nemico faure indarnocada*  
 74 *Che non sciogliete i voti: ecco la strada*  
*A qual ferbate dopo maggior la spada?*  
 90 *Ferri i men forti arnesi, e à la spada*  
*Cerca trasserò, e ferro aprir la strada*  
 93 *Prendi, vola già dirgli, un'altra spada*  
*Cb'alto scorno è de' suoi, dove egli cada*  
*Così ne indegna à la vittoria aggrada*  
 919 *Sù sù venite: io primo aprir la strada*  
*Ferrir da questa mia cia'cuna spada*  
 30 *Oggi fa che di CRISTO il Regno cada*  
*Che futo il corridor morto gli cada*  
 41 *Sotto al gazel cade Engerlan di spada*  
*Di morte, e quanta plebe ignobil cada*  
*Goffredo, e non s'fiora in tanto à bada.*  
 4030 *E queste sua, dove convien, ch'io vada*  
*S'el concederò tu con la mia spada*  
*Premier co' l'forte più la buia strada.*  
 4313 *Fatte da mè, ch' à mè non meno aggrada*  
*Morte cui Sol sia, ch' ad unir si vada*  
*Aure, à nembi d' pioggia, à di rugiada*  
 46 *Sì che vinto parissi, e in sù la strada*  
*Ritrovò pacia, e respigliò la spada*  
 64 *Che più spera Goffredo: à che più bada*  
*Sta che tutto il suo Campo a morte vada*  
 1437 *Esser io cbezzeio il Messigier, che vada*  
*Per far il don de l'onorata spada*  
*Onde al buon Guelfo assai l'offerta aggrada.*  
 4633 *Che già cred'assi, à terra estinta cada*  
*Suto l'invito obile tua spada.*  
 1834 *Per questo sen, per questo cor la spada*  
*Solo al bel Albro mio ritrovar può strada*  
 73 *Rinaldo in tanto trucidato bada*  
*E stima honor plebeo, quando egli vada*  
*E volge intorno gl'occhi, e quella strada*  
 19113 *Non a te teneva, vè, che strada*
- Vita severa, è ben, ch'io m'accada*  
*Puì forse al Ciel oggevol la strada*  
 128 *Pensa poi tu, s'è meglio usar la spada*  
*Con forza aperta, à l'gir tenendo à bada*  
 1033 *Poi c'h'aruto il tronco, la buona spada*  
*E l'alta de le schiere apre, e strada*  
*E s'è, che quasi bipartito si cada*  
 84 *Prende con l'altra man l'ignuda spada*  
*(Tanto basta à l'uom forte) e più non bada.*
- A D E
- 178 *Vicino il Campo per dritta strada*  
*L'amica armata c'oggevol rade*  
*De' necessari arnesi, e che le biade.*  
 252 *Tacque ciò detto, e l'Rà, ben ch' à pietade*  
*Pur compiaceria volle, e l'persuade*  
*Habbian vittorioso, e liberade*  
 343 *Al signor di Bertaldo il desfrir cade*  
*Compien, ch' indi à ritirarlo alquanto bade*  
*Si ripara fuggendo alla Cittade*  
 468 *Non s'impiegasse quì le nostre spade*  
*E soccorro truar, non che pietade*  
*Mura non torniam prima in libertade*  
 79 *O sia grazia del Ciel, che l'umilitade*  
*O che si come il folgor non cade*  
*Così il furor di peregrine spade.*  
 119 *L'ire immortali, e le mortali spade*  
*De la gran pioggia r'assieglar le strade*  
*E Piero, e l' buon Rinaldo ostino cade*  
 86 *Gloria, e sostegno à la cadente etade*  
*S'ingendo, han cinto per GIESU' le spade*  
*N: vaghezza del Regno, nè pietade*  
 17 *E intorno un bosco badiam d' basse di spada*  
*E sopra noi distrati un nembo cade.*  
 98 *E l'sembiante d'un buon d'antica etade*  
*Lascia barbuto il labro, e l'mento rade*  
*La veste oltrè ginocchio al più gli cade.*  
 1043 *Però che quegli armamenti, e quelle biade*  
*Mentre nel campo à insanguinar le spade*  
 69 *Picciol'esca à gran fame; ampia Cittade*  
*Quando seruire al mio piacer s'aggrada*  
*Contra l'empio Buglion muove le spade*  
*Patto, sol à Rambaldo il persuade.*  
 1159 *E l'leglie à i defensor de la Cittade*  
*Questo popol, e quel precessocade;*  
*D'un sasso il corse per lontano strada*  
 84 *O qual desfrir passa le dubbie strade*  
*E presso al dolce albergo incespa, e cade*  
 1444 *E sotto i piè mi veggio bor folte, bor rade*  
*E generar le piogge, e le rugiade*  
*Come il folgor s'infiammi, e per qual strada*  
 1533 *Cui disse c'ia, e per l'ondoc strada*  
*E vede come incontra il sol grà cade*  
*E quando apunto iraggi, e le rugiade*  
 1718 *Vengon sotto Garzel quel, che le biade*  
*E più fuo, in fin la, dove ricade*  
*La turba Egittia bucca sol arbi, e spade*

# DELLA GERUSALEMME LIBERATA. 421

- 18.21 Mentre mirai il Guerriero, ove si guade  
Un ricco ponte d'or, che larghe strade  
Passa il dorato varco, e quel giù cade  
30 Meraviglie v'edea l'antica ciadè  
Imagini mostrò più belle, e rade  
Nel falso aspetto angelica beltade  
49 Mentre il Campo à l'assalto, e la Cittade  
Una Colomba per l'aeree strade  
Che ne dimena i prestî vanni, e rade  
19.4 Che dal furor de le nemiche spade  
Obimè, risponde, obimè, che la Cittade  
E la mia vita, e'l nostro Imperio cade  
30.55 De suoi gran colpi la tempesta cade  
Che la prestezza d'una il persuade  
Con la rapida man girar tre spade  
80 Pur di novo l'affronta, e pur ricade  
E colpa è sol da la soverchia etade  
Da cento scudi fù, da cento spade  
97 Che far dee nel gran caso? ira, e pietade  
Questa al appoggio del suo ben, che cade  
Amore indifferente il persuade

## A G G E

- 18.22 E'n quelle solitudini selvagge  
Sempre à se nova meraviglia il tragge

## A G G I

- 2.57 Del gran Rè de l'Egitto eran Messaggi  
E molti intorno havean Scudieri, e Paggi  
3.75 E faccia al bosco inusitati oltraggi  
Le Sacre Palme, e i frastini selvaggi  
L'Elici fronde, e gl'alti Abeti, e i Faggi

## ADRE

- 3.13 Poich' à lestu da le Christiane Squadre  
Preso Antiochia, e morto il Rè suo Padre  
63 V'è Quelso seco, egli è d'opra leggiadre  
Ben il conosco à le sue spalle quadre  
Mà l'gran nemico mostrò quelle Squadre  
6.108 Al giovin Poliferno, à cui fù il padre  
Viste le spoglie candide, e leggiadre  
E contra l'irritò l'occulte Squadre  
11.7 Tè Genitor, tè Figlio eguale al Padre  
E tè d'buomo, e di Dio Vergine madre  
O duci, o voi, che le fulgenti Squadre  
12.38 E sol non men, che servo insieme, e padre  
Io l'èb seguita frà guerriere Squadre  
17.73 Premea Valerian l'orme del Padre  
Cento no'l sostenean Gotiche Squadre  
Fea ch'ira Schiavi Ernesio opre leggiadre

## A G A

- 3.19 Abi quanto è crudo nel ferire! à piaga  
Ch'ei faccia berbe non giova, ed arte ma-  
4.75 E l'Alba, che s'entra, e se n'appaga (20  
D'adorar sene l'crin diventa vaga  
8.22 I fieri colpi, ond'egli il campo allaga  
E fatto è il corpo suo solo una piaga (20  
13.59 Nè'l Gange, nè'l Nilo, all'hor che nò l'appa-  
De sette alberghi, e l'verde Egitto allaga  
14.65 E se d'aguato all'hor la falsa Mago  
E gl'è sopra di vendetta vaga.  
15.5 Hor insieme gl'imisce, e varia, e vaga  
In cento modi l'riguardanti appaga  
16.37 Lascia gl'incanti, e vuol preværse vago

## A G G I O

- 1.51 Hor se t'ù sei vil serva, è il tuo servaggio  
(Non ti lagnar) giustizia, e non oltraggio  
66 Preparatevi dunque, & al viaggio  
Questo ardito parlar d'buom così saggio  
Tutti d'andar son pronti al novo raggio  
6.19 Ma venga in prova pur che d'ogni oltrag-  
E seco pugnèr senza vantaggio (20  
Tacque; e tornò il Rè d'arme al suo viaggio  
7.24 Tenera fronde mai d'Olmo, è di Faggio  
Tosto à quel picciol suon dritza il viaggio  
Strade il conduce de la Luna il raggio  
8.40 Hossè mio ne farai finche al viaggio  
Mattutin ti risvegli il nuovo raggio  
13.80 Mádolce spiega, e temperato il raggio  
Trà l'fin d'Aprile, e le cominciò del Maggio  
L'aria sgombrar d'ogni mortale oltraggio  
14.31 Del preveduto vostro alto viaggio  
Altre tanto v'isfa quanto egli è saggio  
Carlo, è l'altro, che seco iua Messaggio  
62 O Giovinetti mentre Aprile, e Maggio  
Di gloria, e di virtù fallace raggio  
Solo chi segue ciò che piace, è saggio  
15.3 Già ricclamava il bel nascente raggio  
Quando venendo ai due Guerrieri il seg-  
Accingetevi (disse) al gran viaggio (20  
47 I due Guerrieri in luogo fermo, e selvaggio  
E come il Ciel rigò col nuovo raggio  
Sù sù gridaro entrambi, e l'hor viaggio  
17.84 Mâ lor s'offriva il Mago, & al viaggio  
Notturno gli offretava il nobil saggio  
96 Ricominciò di nuovo all'ora il saggio  
E vi discopre con amico raggio



*Sicuri d'ogni intoppo, e d'ogni oltraggio*

## A G H E

- 2.44 *Tu, cred'io, che le sue belle piaghe*  
*Ciascun lieto dimostri, e se n' appaghe*  
 19.113 *Breve, o sottile ale sì spesse piaghe*  
*Per uso tal sapa potenti, e maghe*  
*Già può la luci alzar mobili, e vaghe*

## A G L I A

- 3.26 *Così me s' vedrà s' al tuo s' agguaglia*  
*E come esser senz'elmo a lei non caglia*  
*Recata i era in atto di battaglia*  
 59 *Sol Rinaldo tu configli, Et in battaglia*  
*Sol Rinaldo, o Tencredi a lui s' agguaglia*  
 5.10 *Tè, la cui mobilità tutt' altre agguaglia*  
*Nè sdegnarebbe in pregio di battaglia*  
*Tè dunque in Duce bramo, ove non caglia*  
 6.27 *Sol di mirar s' appaga, o di battaglia*  
*Semblante fà, che poco hor più gli caglia*  
 7.30 *Pur l' obbligo, ch' egli ha d' altra battaglia*  
*Fà che di nuova impresa hor n' gli caglia*  
 9.82 *Sotto hà un desirier, che di candore agguaglia*  
*Turbo, è s'ima non è, che rotta, è s' agguaglia*  
*Vibra et presa nel mezzo una zagaaglia*  
 12.12 *D' assalitor di mura? altri lo foglia*  
*Rischio debite a lui ne la battaglia*  
*E di te stesso a vostro prò ti caglia*  
 77 *E' il grido ecitator de la battaglia*  
*Di nuovo ancora à la tenzon s' scaglia*  
*Nel rotto accolta s' è de la muraglia*  
 126.47 *Sia questa par te al mio fredo, o vaglia*  
*Che tu quinci ci parta, o non ti caglia*  
*Vattene passai smor, pugna, travaglia*  
 128.47 *Rinfrizzando lo Torri, e la muraglia*  
*Ovo emen atta a s' essener battaglia*  
*Esser non può, ch' ad espagnarla vaglia*  
 129.12 *Come concluso s' più non s' agguaglia*  
*Cbi dentro stassi a suo piacer non vaglia*  
*Frà tanto ad uopo di maggior battaglia*  
 120.49 *Fan crudel zuffa, e lor virtù s' agguaglia*  
*E l' arme tuttora gli fende, e smaglia*  
*Che gli sia paragon degno in battaglia*  
 132 *Quasi di viver più poco gli caglia*  
*Cerca il rischio maggior de la battaglia*

## A G N A

- 6.21 *Discederne s' affretta à la campagna*  
*Giusto non è ch' ei vada, o tu rimagna*  
*Prendi in sua sicurezza, e l' accompagna*  
 80 *E s' udita da lei tal' bor s' logna*  
*Gl' affetti, o par che di sua sorte piagna*  
*Venir sempre non puote à la Campagna*  
 111 *E l' altrui fuga ancor dubio accompagna*

*E li sparge il timor per la Campagna*

- 19.85 *Vien al loco prescritto, e s' accompagna*  
*Et escon poi dal Campo à la campagna*  
 111 *Torbidi, o gravi, e bella pur s' lagna*  
*Curisi dunque prima, e poi si piagna*  
*Porge la mano à l' opere compagna.*

## A G N I

- 2.37 *Tu solati duol commun non accompagni*  
*Sofronia, e pianta da tascan, non piagni*  
 11.2 *E da voi Duci gloriosi, e magni (gno)*  
*Pietado il volgo apprenda, o n' accompagna*

## A G N O

- 14.10 *Nulla eguale à tal nomi hà in se di magno*  
*Mà o bassa palude, o breve flagna*

## A G O

- 2.7 *Nel presen loco, e rù la sacra Imago*  
*Su furà poi le sue baslemmie il Mago*  
 30 *Che i Cristiani teglessero l' Imago*  
*Alta ragion, del mio parer m' appago*  
*Quell' opra far, che persuaso il Mago*  
 4.20 *Hidra notte famosi, o nobil Mago*  
*Artifi diode, o nojà ogn' bor più vago*  
*Di quella incerta guerra esser presago?*  
 7.16 *Sicome Idoli suoi, tu fessi vago*  
*Render il tuo desio contento, e paga*  
*Humor di doglia cristallino, e vago*  
 9.93 *Van d' intorno scorrendo, e in varia imago*  
*Vedresti, Et ondeggier per tutto un lago*  
*Fuor d' una porta il Rè quasi presago.*  
 10.19 *Son detto ismeno, e i Siri appellan Mago*  
*Mè, che dell' arti incognite son vago*  
 13.4 *Quà s' adunan le Streghe, Et il suo Vago*  
*Vien sovra i nomi, e chi di un fiero Drago*  
*(Concillio infame) che fallace imago*  
 14.6 *E trè fate in van tinta l' imago*  
*Fuggia, qual leve sogno, ed aer vago*  
 37 *La qual zampilli in fonte à la fume vago*  
*Discorra, è flagni, è si dilati in lago*  
 49 *Tempo è ben, disse à i Cavalieri il Mago,*  
*Che l' maggior desir vostro homai fin pago*  
 70 *Gl' lascia il capo verdeggiante, o vago*  
*E vi fonda un palaggio appresso un lago*  
 15.17 *Così n' andar fin dove il fume vago*  
*S' ispada in maggior letto, s' forma un lago.*  
 16.22 *Deb poiche sdegnime, com' egli è vago*  
*Che'l guardo tuo, ch' altro venon è pago*  
*Non può speccito ritrar sì dolce imago*  
 20.93 *Meglio per te, s' avessi il fuso, e l' ago,*  
*Ch' in tua difesa haver la spada, e l' Vago*

## A I

- 2.33 *Composi è lor d' interno il rogo bonat*  
*Quon-*

*Quando il fanciullo in dolorosi lai  
Questo dunque è quel laccio, ond'io sperai*

74 *Che vincer non ti possa il ferro mai  
Il decreto del Ciel, qual tutei fai*

94 *Che refugio per Dio, che schermo havrai  
Al suo cospetto, bor ce n'andremmo homai  
Tù ce l'isol avrai, te ce notturnai rai  
Esser non può colà dove tù vai.*

4-47 *Mà promessa da me non trasse mai  
Anzi ritrosia ogn' hor tacqui, e negai*

84 *Eufrazio lei richiama, e dice, homai  
Che tal da acs' soccorso la breve bavrai  
Sereb all' hora i aubiosi rai.*

7-49 *Miserò l' perdo, e non sò già se mai  
Si rasserai a gli amerei rai*

*E troppo, disse, al mio dover mancai*

12-38 *Pagana festi, e' l' vero à te celai  
Viacessi il Sesso, e la Natura essai  
Sia stata poscia tū medesima il sai*

16-38 *Che lasci a me; vattene, iniquo homai  
Indivisibilmente a tergo bavrai  
Tanto t' agiterò, quanto t' amai.*

17-64 *E in questo scudo affissa gl'occhi homai  
Cò' toi de tuoi Maggior l'opre vedrai*

18-93 *E se sceller, per breve spatio, i rai  
De l' Angeliche forme aco potrai*

19-9 *S'attovendo ciò timido stai,  
E' tuo timore intempestivo homai*

120 *Signor, dica, come imponesti andai  
Trà gl' infedeli, e' l' Campo lor cercai*

A L A

10-34 *E se neglan per d'osata scala  
L'are, che giù d'alto spiraglio cala  
E salian quindi in chiara, e nobil sala*

A L C A

14-33 *Scote questi una verga, e' l' fume calca  
Cò' piedi ascittati, e contra il corso il valca*

20-60 *E la Cavalleria correndo il calca  
Senza ritegna, e' s'era o l'ese n' valca*

A L D A

20-136 *S'è perla, e prega, e i preghi bagna, e scal-  
Onde si come vuol arrosa salda (da  
Così) l'ira, che in lei parsa il salda*

A L D E

10-61 *Fiamma dal Cielo in dilatate falde  
Sovra le genti ia mal op'rar il salda  
Hor atque son blismiose, e calde*

A L D O

4-34 *E disse verso lei, ch'andace, e baldo  
Il fea de gli anni, e de l'amor il caldo*

8-77 *Scatisti un nuovo inusato caldo  
Che nel volto si sparge, e' l' fop più baldo*

14-39 *Vi fiammeggia il Carbocchio, e luce il saldo  
Diamante, e lieto ride il bel Smeraldo*

18-75 *Son già sotto le mura: All'hor Rinaldo  
E lei con braccio maneggiò il saldo (da*

30-38 *Hor là: ita, à trave, bor grà colona, è spal-  
Così quanto contraffo bacea men saldo*

121 *Tanto scemava il suo furor Rinaldo  
All'hor s'ferma à rimarr Rinaldo*

*E de' Pagan non vede ordie saldo  
Qui pon fin, a le morti, e in lui quel caldo*

A L E

1-8 *E pien di sè, di zelo ogni mortale  
Gloria, Imperio, isor mette in non cale*

3-74 *Hor quando pur istimi esser fatale  
Siat concessi, e siati apuato tale*

3-31 *Vincerattila fama; à questo male  
Il segue, e van come per l'aria frate*

*Loatanimolto, nò seguir le cale  
Tal'hor mostra la fronte, e l'Franci assale*

63 *Io dico Boemondo il mioitale  
Distruggitor del sangue mio reale*

4-36 *Risponde. Il tuo lodar troppo alto sale  
Cosa vedi Signor aon pur mortale*

*Ma sciagura mi punge in loco cale  
Cò' in fuori uscita del l'Alvo, e fà il fatale*

43 *Gorno, ch'alei diè morte, a me natale.  
46 Ruido in atti, e in costumi è tale*

*Cò' è sol ne vitia se medesimo eguale*

71 *Non tū Signor, nò tua boniade è tale  
Crudo desino, empio desin fatale*

*L'havermi priva, ohimè, sù picciol male.*

5-12 *Nè molto impaziente è di rivale  
Nè la Donzella di seguir gli tale*

19 *Tecogiostra Rinaldo: bor tanto vale  
Narri costui, ch'è tē qual far si eguale*

*Mofrigli scettari, e in dignità regale*

36 *Saggio Signor, ch'isa Rinaldo, e quale  
E per la s'irpe sua chiara, e regale*

*Nel castigo con tutti esser eguale*

54 *Ben caro bavrai, ch'elacirecci tale,  
Ma Goffredo con tutti è Duce eguale*

82 *Ma s'elise Amor, la la Fontana: bor quale  
Dice Rambaldo all'hor; nulla ti vale*

*N: potrai della Vergine regale*

6-53 *E s'è sospeso in aspettando, quale  
E s'è s'isore à la vitia prevale*

thh

Ma

- Ma più di tiosun' altro, a cui ne cale  
 100 Così disse la Donna, e quel leale  
 Già veloce cor, come baveſſi' ale  
 7-21 Affettuoſo alcun prego mortale  
 Quegli, a cui di me ſorſe bor nulla cale  
 Giacerà queſta ſpoglia inferma, e frate  
 55 Sparge col piè l'arena, e' l' ſuo rivale  
 Da lunge ſi da a guerra aſpra, e mortale  
 85 Menti (replica l'altro) a dir, e' buomale  
 Fugga datè, ch' offai di tè più vale  
 109 E là, dove battoglia è più mortale  
 Quegli ſi moſſe, e fù lo ſcontro tale  
 Che parve il popol d' Aſia imbelle, e frate  
 9-37 Ma grida al ſuo nemico; è dunque frate  
 Che con ogni ſuo ſforzo ancor non vale  
 Tace, e percoſſa tira aſpra, e mortale  
 63 Ma giunto v'è la ſchiera empia infernale  
 Si ferma in aria, in u' vigor de' ſale  
 Par voi dov'eſſe bonai ſaper con quale  
 10-10 Io mi ſon' un (riſpoſe il vecchio) al quale  
 E ſcom' huomo a cui di tè più cale  
 Nè il mordace parlare indarno è tale  
 11-41 L' audaci ſchiere à la tenzon murale  
 Rallento l' arco, e n' avend' lo ſtrale  
 Tante à inſanguinar lo ferro, e' l' ale  
 12-13 Vada ſilice pur, ch' ella à bentale  
 Che ſolapiù, che mille inſieme vale  
 71 Spezzando aſſai il ſuo ritegno frate  
 Che poco inanti a lei ſpiegava l' ale  
 Cui trabe biſogno d' acqua, è d' altro tale  
 85 Qual' in membro gentil piaga mortale  
 Tal da i dolci conforti in sì gran male  
 Ma il venerabil Piero à cui ne tale  
 13-79 Et inferma ſomiglia, à cui vitale  
 E diſgombando la cagion del male  
 La rinſcanta, e riſora, e rende quale  
 15-49 Già Carlo il ferro ſtringe, e' l' ſerpe aſſale  
 Per iſforzo di man con arme tale  
 Egli ſcoute la verga aurea, immortale  
 17-40 Ben prego il Ciel, che l' ordinato male  
 Tutta ſi l' capo mio quella fatale  
 E ſalvoria d' il Campo, e' n' trionfale  
 49 Che piaga di tua mano, è di tuo ſtrale  
 Uccidendo ſarebbe anco vitale  
 18-76 Chi molti appoggian ſero eccelle ſcale  
 M' à l' valore, e la ſorte è diſeguale  
 93 Aquiloner con ferro, e ſhamma aſiale  
 Ch' altri in monti, e dritza, e tien le ſcale  
 E la torona à i crin ſacer dotale  
 19-87 Han conſpirato, e l' arte lor fatale (pale  
 Trà due gran Campi in gran pugna Cam  
 E l' arme bauranno a la Fràceſta; e quale  
 92 Saggiunſe poi; la notte à me fatale (le  
 Per del più che non parve; l' mio gran ma  
 Lieve perſa è il Regno, io col Regale  
 113 Saggiunſe il l' ence; à la Città re, ale

- Che s' humano accidente a queſta frate  
 Che l' loco v'è mori l' Uomo immortale  
 20-21 Profonduſa entrar lingua mortale)  
 Chori diſceſe, e' l' circondò con l' ale  
 E parlò ſi à le ſchiere in guiſa tale  
 62 E ſi ſembante d' Uomo, cui d' altro cule  
 Il Drapel congiurato il ſuo rivale  
 Ella ſiſſa in l' arco b' à giale frate  
 91 Preſa è la Rocca, e ſi per l' alte ſcale  
 E nel ſommo di lei Raimondo ſale (le  
 E incontra a i due gran Campi il trionfa-

## A L I

- 3-38 Queſti ha nel pregio della ſpada eguali  
 Se ſoſſer trà nemici altri ſettali  
 E già domi ſarebbono i più Auſtrali  
 70 Ch' uſavi buom già mortali, l' arme mortali  
 Spirto divin, l' armi del Ciel ſetali  
 Rattorre, e dar ſoccorſo a i noſtri mali  
 4-92 E d' ogni tempo giugamente mortali  
 Vengon datè le medicine, e i mali  
 5-62 In van cerca indovgarlo, e con mortali  
 Che qual ſaturo angel, che non ſi tali  
 Tal ci ſatio del Mondo, à piacer frali  
 '79 Parte la vincitrice, e quei rivali  
 Seco n' adduce, e trà inſiniti mali  
 Ma come uſci la notte, e ſotto l' ali  
 7-4 Cibo non prende già che de' ſuoi mali  
 Ma l' ſeuno, che de' miſeri mortali  
 Sop' co' ſenſi i ſuoi dolori, e l' ali  
 81 Percoſſo giacque, e i gran fulmini ſtrali  
 Portan l' horride peſti, e gl' altri mali  
 Primorror de' miſeri mortali.  
 8-57 Sorgea la notte in tanto, e ſotto l' alti  
 E l' ſonno otio de' l' Alme, oblio de' mali  
 Tù ſol punto Argilla da acuti ſtrali  
 9-1 E d' altre furie antora, e d' altri mali  
 Miniſtro, à nuova imprefa aſſetta l' alti  
 57 D' intorno à innumerabili immortali  
 Diſegualmente in lor letitia eguali  
 10-20 De l' occulto deſtin gl' eterni annali  
 Non è tanto conſeſſo à noi mortali  
 Per avanzar frà le ſciagure, e i mali  
 77 Miniſtri à Piero iſulgori mortali  
 Spiegar dee ſempre invilite, e trionſali  
 Diſſe il Cielo, e per leggi à lei fatali  
 11-70 Sol curò torre à Morte i corpi frali  
 E potta far i nomi anco immortali  
 22 E contratti ſegulano aſpri, e mortali  
 Sotto il caliginòſo horror de' alti  
 Fra tante ire de' miſeri mortali  
 12-11 Ne già ſteſſo caderà, ſe tali  
 Ma qual poſſi' io, coppia bonorata, eguali  
 Laudi la ſauu voi con immortali  
 13-33 Bandito ſugge, e i languidi mortali

# DELLA GERUSALEMME LIBERATA.

425

*Ma pur la sete è il peffimo de' mali*  
*Con venenì, e con fucbi afpri, e mortali*  
 64 Egri giaceanfi i miferi mortali  
*Di vittoria, temea gl' ultimi mali*  
*Univerfal lamento in vocati*  
 14.1 E i venticelli dibattendo l'alt  
*Lufingevano il fono de' mortali*  
 64 L'alma tranquilla appaghi i fenfi frali  
*Le fue memorie in aspettando i mali*  
 18.68 Minacci egli à fua voglia, e in fiammi frali  
*Infette di veneno arme mortali*  
*Sotto un' immenfo nuvolo di frali*  
*Ne ventan dale machine murali*  
 89 E fen fuggire trà l'ombre empie Infernali  
*Apprende pietà quinci, e mortali.*  
 20.68 Ch' a terra ffrannicchia, e cchina l'alt;  
*I fuotimidi morti eran cotoli*

*Condannati rei, fo' pinge oltre il cavallo*  
 6.25 A lo fciudier chitade l'elmo, e'l cavallo  
*Poi fequitò d'molti ufco del vallo*  
 7.89 I lievi impeti il rapido cavallo  
*Segue del freno, e non pone ormain fallo*  
 120 E fcrmo anzi la porta il gran cavallo  
*Le genti fparfe raccogliea nel vallo*  
 11.56 Et afcendendo in un leggiar cavallo  
*Giunger non pud che non fia viffo al vallo.*  
 18.58 Vuò penetrar di mezzo di nel vallo  
*E numerarvi ogn' huomo, e ogni Cavallo*  
 20.124 Tenero i celpi di quello mio; ben fallo  
*Amor, che mai non vi fatta in fallo*  
 143 Tace, e n i fuoi cuffodi incuria dallo  
*Fuggon quegli a i ripari, e intervallo*  
 Prefo di repente, e pien di ftragge il vallo

## A L M A

**A L L E**  
 5.37 Dai ladroni d' Arabia in una Valle  
*Affalti à la fronte, e à le fpalle*  
 7.27 Partiti, e mentre trà per dubio calle  
*Et al fine fpunter d' angufta valle*  
*Scotea mobile fferza, e dale fpalle*  
 9.77 Come deftrier, che dale regie falle  
*Fugge, e libero al fin per largo calle*  
*Scherzon trà i colli crinti, e in le fpalle*  
 10.28 Sparve, e prefone a piedi in fieme il calle  
*Discendendo à fimila in una valle*  
*L'alto Monte Sion volge le fpalle*  
 19.8 E fon' dela Cittade, e dan' le fpalle  
*E fe ne van dove un girovol calle*  
*E ritrovano ombrofa angufta valle*  
 20.21 Propofio bavrà (fe il mio penfier nò falle)  
*Girando, ni fianchi urtuci, e à le fpalle.*

3.68 In Dio gl'occhi bramofì, è felice alma,  
*Et hai del bene oprar corona, e palma*  
 5.52 Parte, e porta un defo d'eterna, e alma  
*Amagnanimo impreffo intenti ba l'Alma*  
*Gir fra i nemici, tra i Cipreffo, à Palma*  
 7.119 E roglie à quello il fier Circaffo l'Alma  
*E Clorinda di quello dà nobil palma*  
 11.22 Deb che ricerchi in privato palma  
*Et esponi men degna, e n'it Alma*  
 Tu riprendi, Signor, l'ufato falma.

## A L S E

12.37 Ma perche mia fè vera, e l'ombre falfe  
*Stimai, di tuo battefmo à me non calfo*

## A L T A

10.71 Così ce n'andavummo; e come l'alta  
*Il buon Rinaldo, il qual più sèpre cfalta*  
*La noi s' avuiente, e i Cavalieri affalta*

## A L T I

17.62 E ti diè fpiriti generofi, e alti  
*Opre, te fteffo al fomme pregio offult*  
*Non perche l'afi ne' civilti affalt*

## A L T O

3.21 Clorinda in tanto ad incontrar l'uffalto  
*Ferfeh a le vifere, e i tronchi in alto*  
*Che rotti ilacci n'elmo fuo d'un falto*  
 6.40 Pofero in refa, e dirizzaro in alto  
*Ne fù di corfo mai, ne fù di falte*  
*Ne furie egualta a quella, on' a l' affalto*  
 9.16 Quifè cibari legenti, e pefcia d'alto.  
 Hah 2 Par-

**A L L I**  
 3.9 Poi lo fplendor de' lucidi metalli  
*Scerne, e diftingue gli Huomini, e i Cavalli*  
 6.96 E per lor ficurezza entro le valli  
*Calando, prendon lungbi obliqui calli.*  
 9.11 Danfiato all'ora ni barbari metalli  
*Vangridi berrendi al Cielo, e de' Cavalli*  
*Gl'alti monti muggir, muggir le valli*  
 16.9 Poiche lo fciar' gli avviluppati calli  
*Acque flagnanti, mobili cbriffalli*  
*Apriche ombrette, ombrofe valli*  
 19.58 Stendar di incima auri, e perfì, e gialli  
*Timpani, e corni, e barbari metalli*  
*Trà l'aurir de' magnanimi cavalli.*

## A L L O

2.41 Di mirar vnga, e di fuper quif fallo

- Parlando, confortolle al crudo assalto*  
 49 *Sovrai confusi monti d' salto, d' salto*  
*L' intrepido Soldan, che l' hero assalto*  
*Ma se gli spinge incontro, e l' ferro in alto*  
 54 *Le guardie, e ne ripari entrò d' un salto*  
*Applanò il calle, agguòlò l' assalto*  
*Le prime tende di sanguigno smalto*  
 93 *Disfortunoso evento, e quindi d' alto*  
*Mirava il pian soggetto, e l' dubbio assalto*  
 11.36 *Non è mortal, ma grave il colpo, e l' salto*  
*Argante all' hor in suon feroce, & alto*  
*Che non uscite à manifesto assalto*  
 18.73 *Là dove il muro più munito, & alto*  
*In pace stassi, ei vuol portar l' assalto*  
 104 *E se n' rifugge in loco forte, & alto*  
*Qu' egli spera sostener l' assalto*  
 19.35 *Si ferma al fin nella gran piazza, e d' alto*  
*Stanno aspettando i miseri l' assalto*  
 20.42 *Ferillo, ove splende a d' oro, o di smalto*  
*E l'ruppe, e sparse, onde il superbo, & alto*  
*Ben di robusta non parve l' assalto.*

## ALTRO

- 1.39 *Ma guida quel di Poggio in guerra l' altro*  
*Numero egual, nè men ne l' arme scaltro.*  
 6.50 *L' un il Franco Arido, Pindaro è l' altro,*  
*Che portò la disfida, buon soggetto, e scaltro*  
 14.27 *Vuol che sia l' un de' Mesi, e che sia l' altro*  
*Ubaldo, buon cante, & veduto, e scaltro*  
 17.19 *Quel di Trepoli pascia, e l' uno, e l' altro*  
*Nè l' pugnar volteggiò, e dette, e scaltro*

## AMA

- 14.11 *Servo impero cercando, e muta fama*  
*Nè mirò il Ciel, ch' à se n' lavita, e chiama*

## AME

- 7.106 *E quasi avido lupo, ei par che brame*  
*Ne le viscere sue pascer la fame*  
 8.47 *E biade ancor, benchè non moite, e frame*  
*Che pasca de' Corrier l' avida fame*  
 13.75 *Tu ministra di morte, empia, & infame*  
*Di questa vitarec troncò la fame?*  
 20.81 *Tal vane à maggior guerra, po' egli i brame*  
*La sua di sangue insuflata fame*

## AMI

- 7.5 *E par le voci udir trà l' acque, e i rami*  
*Ch' ai sospir, & al pianto la richiami*  
 17.79 *Poi vediti gulsa d' buoni, & bonori, & ami*  
*Ma d' Azzo il quarto in più felici zami*  
*Và dove par, che la Germania il chiama*

## AMMA

- 1.18 *Mà il suo voler, più nel voler s' infiamma*  
*Del suo Signor, come favilla in fiamma.*  
 9.25 *Et hor ch' ar de la pugna, anch' ei s' infiamma*  
*Nel moto, e fumo vers' insieme, e fiamma*  
 53 *E la face d' inferno Argante infiamma*  
*Acceso ancor de la sua propria fiamma*

## AMO

- 3.70 *E come à nostro prò vedute habbiamo*  
*Così vederti oprare anco speriamo*  
*Impara i voti homai, che à te porriamo*  
 8.15 *Ma dice; à quale homai vicina habbiamo*  
*L' una spero io ben più, ma non men bramo*  
*Questo Campo, d' fratelli ove hor noi siamo*  
 13.49 *Nò, nò, più non potrei vinto mi chiamò*  
*Ne corteccia scortar, ne sceller ramo.*  
 20.101 *Tu sei pur quegli al fin, ch' io cerco, e bramo*  
*Et à nome tutt' boggi in van ti chiamo*  
*C'è il tuo capo al mio Nume Hemai facciamo*

## AMPA

- 13.53 *Spena è del Cielo ogni benigna lampa*  
*Onde piove virtù, che informa, e stampa*  
*Cresce l' ardor nocivo, e sempre avampa.*

## AMPI

- 1.73 *Intanto il Sol, che de' celesti campi*  
*L' armi percore, e ne trabe fiamme, e lampi*  
*L' aria par di favilla intorno avampi*  
 3.9 *Stà d' alta Torre, e scuopre i monti, e i capi*  
*Si che par che gran nube in aria stampi*  
*Come di fiamme gravida, e di lampi*  
 7.115 *Rapisce il giorno, e l' sole, e par ch' avampi*  
*Così fiammeggia infra baleni, e lampi*  
*Si versa, e i paschi abbatte, e inonda i capi*  
 9.75 *Suonano i piè nel corso, e par, ch' avampi*  
*Di sonori nitriti empindo i campi*  
 13.74 *Così dicende il capo mosse, e gl' ampi*  
*E tremò l' aria riverente, e i campi*  
*Fiammeggiare à sinistra accesi lampi*  
 16.4 *Vedi spumanti i suoi cerveli Campi*  
*Di navi, e d' arme: e ufcir da l' arme i lampi*  
*D' incendio martial Leuciate avampi*  
 19.47 *Il Vento, e i tuoni, e balenando i lampi*  
*Ritrahe le greggie da gli aperticampi*  
*Ove l' ira del Ciel sicuro scampi*

## AMPO

# DELLA GERUSALEMME LIBERATA. 427

Ma le piagate membra in lui rinfranca  
Del gravissimo scudo arma el la manca

## A M P O

- 1.34 *Impombe'l di seguite in un gran campo*  
Tutto si mostri a lui scibrato il Campo.  
3.37 *Fier degli Herol, nerbo, e vigor del Campo*  
Tutti precorre, & è men vanto il Campo  
Conosce Erminia nel celeste campo  
5.27 *Parve un tuono la voce, e'l ferro un lampo*  
Tremò colui, nè vide fuga, è scampo  
Per tutto essendo testimonio il Campo  
8.7 *Stando condotta vettovaglia al Campo*  
Trovato haveano à meza strada in campo  
Restar pugnando, e nessun fece scampo  
6.83 *Cb' al sol non fosse, & al notturno lampo*  
Accompagnata, è sola armata in campo  
7.83 *E largamente à due Campioni il campo*  
Votoriman, frà l'uno, e l'altro Campo  
9.91 *Ecco d' arme improvvisi uscìr un lampo*  
Che sbigottì de gli infedeli il Campo  
17.1 *Ritrova il peregrin riparo, è scampo*  
Nelle tempeste de l' instabil campo  
9. *Fuor de le mura in spatiofo campo*  
Passa dinanzi à lui scibrato il Campo  
19.37 *Poi, quando è nel meriggio il solar lampo*  
A vista fu del paderoso Campo  
20.71 *Cbe da quel lato de Peganti il Campo*  
Mà da l'opposto, abbandonando il campo  
Hebbe l'un de Roberti à pena scampo

## A N A

- 1.89 *Tempra dunque il fellon la rabbia in saaa*  
I russiti edificati abbate, e spiaaa  
Parte alcuna non lascia integra, è sana  
11.30 *E da se la respinge, e tien lontana*  
Viscende ancor la Vergine sovrana  
I Franchi intanto à la pendente lana.  
16.37 *De l' Attila sangue iù; te l'onda insana*  
E le mamme allattar di Tigze Ircana  
Per un segno non diè di mente humana  
19.98 *Cb' egra misere, e mi potea far sana*  
Di gente inclementissima, e villana  
Per la parte fugimmi erma, e lontana

## A N C A

- 11.37 *Ecce il Campo la Fortuna Franco*  
Sorge la speme, e gli animi rinfranca  
Nè corse deli, e l' impeto già manca  
13.13 *Il Moro poi, che nulla omai più manca*  
Signor lascia ogni dubbio l' cor rinfranca  
Nè potrà rinnovar più l' offe Franca  
17.86 *Non è, nè ha di partorir mai fianca*  
Cbe per vecchiezza in lei virtù nò manca  
20.84 *Virtù, ch' a valvresu aqua non manca*

## A N C B

- 20.50 *Cori scombatteva, s' n' dubbia lance*  
Pien tutto il Campo di spezzate lance  
Di spade ai petti, à le squarciate pance

## A N G H E

- 2.85 *Non da le frali aostre forze, e fianche*  
Gentile Grecia, e non da l' arme Franche  
Poco dobbiam curar ch' altri ci manche  
11.61 *Cbe sì tosto cessate, e fete fianche*  
Per breve agitate, Franchi ad, ma Franche

## A N C H I

- 6.2 *Lor sà inalzare, e rinfranzare i fianchi*  
Et ala Luna il fosco Ciel s' imbianchi  
Sudani fabri affaticati, e fianchi  
7.121 *Torano all' hora i Seracini, e fianchi*  
Restan nel vallo, e sbigottiti i Franchi  
11.39 *Ne crolla il muro, e ruinoso i fianchi*  
Già fessi mostra a l' impeto de' Franchi.

## A N C I A

- 3.60 *Contrezza, e l' vidi à la grā Corte in Fràcia*  
E l' vidi in nobil giostra oprar la lancia  
Non gli vestian di piume ancor la guancia  
7.95 *Mentre egli in dubbio stassi Argante lancia*  
Il pmo, e l' esse ala nemica guancia.  
11.31 *Onde in guisa di fulmini si lancia*  
Per le merlate tinte borasso, bor lancia  
7. *Chiuso nel' arme il Capitan di Fraccia*  
L' ha sferrata fulminando lancia  
D' avventar con più forza alcuna lancia  
20.139 *L' un verso l' altro per ferir lancia*  
E l' manco braccio al Capitan di Fraccia  
Sovra l' coscia de la sinistra guancia

## A N C O

- 1.46 *Fè la rotta de Persil popol Franco*  
I fuggitivi di seguir fu fianco  
A l' arse labbra, al travagliato fianco:  
3.45 *Si ferma, e volge, e poi cede pur anco*  
E di tanto rovescio il coglie al fianco  
E dal colpo la volta al Duce Franco  
6.2 *D' buon che consigli s' dà l' altro fianco*  
D' accorgimento buon già canuto, e bianco  
Di lui sapesse, è sia Latino, è Franca  
6.35 *Glisse l' aspra percossa, e fralle, e fianco*  
Sovra l' duro terrea battere il fianco  
43 Mal

- 43 *Mal guardato al Pagan dimoſtra il fianco*  
*Di riparo ſi laſcia il lato manco*  
*Del nemico ribatte, e lui fere anco*
- 85 *Overo à mè de la ſua deſtra il fianco*  
*Pur eſanata in cotai guſa al manco*  
*Et bor la mente in pace, e l'corpo ſianco*
- 7-72 *E la ſpada togliendofi dal fianco*  
*Queſta è la ſpada, che 'n battaglia il frico*  
*Cb'io già li tolſià forza, e gli tolſi anco*
- 109 *Vattene ad inveſtir nel lato manco*  
*On' egli avrà de gli nemici al fianco*  
*Nè potrà ſoſtener l'impeto Franco*
- 8-10 *Soggiunſe al fin, come già il popol Franco*  
*E inviò lut, cb' egli voſſe al manco*  
*Queſto parlare ai giovenetto ſianco*
- 9-27 *Frà color, che moſtrarò il cor più franco*  
*A cui nè le fatiche il corpo ſianco*  
*Cinque ſuoi Figli, quagguanti, al fianco*
- 67 *D'Argante vien l'ordire, e l'furor manco*  
*Nè ſtagello Infernal gli ſferzò il fianco*  
*E più calcato inſieme il popol Franco*
- 90 *Poco cedeano, o nulla al valor Franco*  
*Al fier Corcuſe, & à Roſſeno il fianco*  
*Tròcò à Roſſeno il deſiro braccio, e l'manco*
- 10-6 *Cerca adagiare il travagliato fianco*  
*Quetar i moti del penſier ſuo fianco*  
*Sentir il duol de le ſerſe, & anco*
- 11-43 *E ū la ſcala poi Clotaro il Franco*  
*Queſti da l'un poſſato à l'altro fianco*  
*Al ſigneo de' Flammings bil braccio manco*
- 12-13 *Cui nulla faccia di periglio unquanco*  
*Igementi, nè mai ſoſti in guerra fianco*  
*19 E per l'orme di lei l'antico fianco*  
*Vede coſui l'arme cangiate, & anco*  
*E ſen' affigge, e per lo crin, che bianco*
- 104 *Argante odità Cielo, e ſo in ciò manco*  
*Giuro di far ne l'omicida Franco*  
*Nè queſta ſpada mai depor dal fianco*
- 13-68 *Cbe il lor veſſillo è di ſeguite già ſianco*  
*Fav che la ſchiera mia ne vegna manco*  
*Stia in ſuo danno, e del ſuo popol Franco*
- 17-27 *E queſti il Rè di Sarmacante, e l'manco*  
*Coil dottoè nell'armi, e così franco*  
*Sapeallo ben l'annuncio il popol Franco*
- 19-18 *Ch'ambiti in un tiſpo il ſuo preſer co' ſianco*  
*Sovra hà il braccio miſtare, e ſuto il manco*  
*Sotto giace impedita al Guerier Franco*
- 42 *E ſcripon la ſua ſpada al fianco*  
*Il chiuſo de le ſtrade al popol Franco*  
*Quella, che non uccide, atterra al manco*
- 10-32 *Fà da lunge venirne il popol Franco*  
*Co' Fantin mezzo, e i Cavalieri al fianco*  
*E propoſe Athamor allato manco*
- 43 *Giunſe appreſſando, e non lontano al fianco*  
*Mà come il Capitan, l'orato, e l'bianco*  
*Ecco, gridò, quel traditor, che Franco*

- 33 *Cbe l'eſtremo tenen del lato manco*  
*Gicavan poi de gli intimi al fianco*  
*Moleſtavan da lunge il popol Franco*
- 112 *Vallene, e Amor, e van ſeco pur anco*  
*S'acigno, & Amor, quaſi duo veſtiti al fianco*

## A N D A

- 1-44 *Queſti da l'alte ſelve trſuti manda*  
*La diſiſa dal Mondo ultima Irlanda*
- 79 *Altri Inghilterra, & Fracia, & altri Olàda*  
*E lo ſerſil Steſſa altri ne manda*
- 3-86 *E l'avviſo, Guglielmo, il qual commanda*  
*Al Liguri navigli, à iò ne manda*
- 10-18 *Non ſaprei dir, ſe Franca, & ſe d'Irlanda*  
*E quale apunto il braccio è, che la manda*

## A N D E

- 1-33 *Concluſo ciò, ſama ne vola, e grande*  
*Per le lingue de gli buomini ſi ſpande*
- 72 *E nel Veſſillo Imperiale, e grande*  
*La trionfante Croce al Ciel ſi ſpande*
- 5-88 *Di quei Barbari erranti è bomal ſi grande*  
*Alcun contraſſo ſi dilata, e ſpande*  
*Alcuna ſquadra di guerrier ſi manda*
- 8-53 *Mancava ancor la deſtra, l'buſo grande*  
*E non lontano con l'Aquila che ſpande*  
*Mentre cerco d'alcuno, à cui dimande*
- 9-23 *Porta il Seldan ū l'elmo borridoe grande*  
*Ū le zampe s'innalza, e l'ali ſpande*  
*Per, che tre lingue vibria, e che ſuor manda*
- 37 *E ū l'ſianco giccala, e vi ſà grande*  
*Piaga, onde il ſangue tepido ſi ſpande*
- 43 *Tal che già fatto poderoſo, e grande*  
*Giunge, vò il fiero Turco il ſangue ſpande*
- 12-54 *Teatro, opre ſarian iò memorande*  
*Chiuſeſi, e ne l'oblio fatto iò grande*  
*A le future età lo ſpiegbi, e manda*
- 13-34 *Ma nè prodigo ſa d'anima grande*  
*Huom degno, tale è ben chi qui la ſpande*
- 15-28 *Gli ſoggiunſe Colei: diſerſe bande*  
*Altri adorar le belve, altri la grande*  
*V'è chi d'abbominevoli vivande*
- 20-39 *Brunellon la membrata, Ardenio il gràde*  
*Cb'è ne pende ū gl'homeri à due bande*  
*Hà il ſuo principio, l'cor dilata, e ſpande*
- 107 *Non fugge i colpi, e gemito non ſpande*  
*Nè atto ſà, ſe non d'altero, e grande*
- 141 *Coini che ſuo all'bor l'animo grande*  
*Horac'b'ode quel nome, onde ſi ſpande*  
*Gli riſponde: farò quanto dimande*

## A N D I

- 1-42 *Acquiſti el giunſe glorioſi, e grandi*  
*D'an-*

# DELLA GIERUSALEMME LIBERATA. 429

*D'andar contro la morte ov' ei comandi  
E celebrar con lieti inviti i grandi.*

2. 48 *Oltra il dover indugi; hor tù dimandi  
L'imprese malagevoli, e le grandi  
Lo scettro, e legge fia quel che comandi*

## ANDO

4. 13 *Mà che rinvoco i miei dolor parlando?  
Et in qual parte si trovò, ne quando,  
Non più di sù à l'antiche andar pensando*  
3. 15 *Dunque io nol chiedo, e no i rifiuto; quando  
All' hora il lascia, Eustasio, e vò pregando  
Ma chiedi à prova il Principe Gerlando*  
38 *Malibero sù dato, e venerando  
E sò ben io, come si deggia, e quando  
Hora tenor d'egualità servando*  
39 *A ragion, dico, al timido Gerlando  
Sol (s' egli crò) fù ne l' oblio del bando  
Tacque: disse Goffredo; hor vada errando*  
7. 38 *E s' avanza, e l'incalca, e fulminando  
Spesso à la viffa, gli dirizza il brando*  
38 *E lunge è Boemondo, Erto in Bando  
L'invitto Heroe, ch' uccise il fier Gerlando*  
9. 1 *Non si stanca però, ma raddoppiando  
Và tagli, e punte, e schinforza errando*  
2. 21 *Duo mila fummo, e non far cento, hor quàdo  
Non sò; se l'cor ferocè al misferando  
Mà già nol mostra, anzi la voce alzando*  
9. 52 *L'affronta insieme horribilmente urtando  
Scudo di scudo, elmo ad elmo, e brando à bràdo*  
11. 81 *Con una selce il Cavalier Normando  
E cade in giù come palo rotando  
L'ira di tante offese, e impugna il brando.*  
12. 36 *Lieto il prende, o poi la notte quando  
Vidi in sogno un Guerrier, che minacciando  
Imperio disse: io ti comando*  
16. 15 *Cogliam d'Amor la rosa, amiamor hor, quando  
Effer si puote chiamato amando*  
19. 39 *Ritirare in cortei: ed adeguar parlando  
Lo spettacolo atroce, e misferando?*  
114 *Chiedi: à Veftrin già come giungi, e quando?  
Ella frà lieta, e dubbia sospirando  
Soprai rispose il tutto (hor se l' comando*

## ANE

3. 66 *Tempo forse già fù, ebre gravi, e strane  
Quasi lieve hor le passo: dorrenda, tremante  
Hanno ucciso Rinaldo, e con il buomane*  
10. 18 *Pregbi Natura ad opre altere, e strane  
Spatti à tua voglia delle menti humane.  
A le cose remote, nunc e lontane.*  
11. 36 *Non gioveravot le caverne efrane,  
Mà vi morrete come Belfo in tane*  
73 *E ben mostra natura à le montane*

*Qual or vengon percosse, e lor rimane  
Questi, benchè da parti assai lontane,  
12. 3 Fer meraviglie imbiare, e strane  
E vi spezzar le Machine Christiane  
D'alto riachiusa oprai l'armi lontane*

13. 37 *Stupido sì, ma inreprodo rimane  
Mette sicuro il piè nelle profane  
Ma più appartate imbiare, e strane*  
18. 38 *Poscia s'irride, e frà sò dice: à vane  
Scumbianze; e folle chi per voi rimane.*  
19. 51 *Favorito b' il gran Dio l'armi Christiane  
De l'opra, e nulla del timor rimane  
De gl' infedeli espugnarem dimane.*

## ANGE.

17. 28 *Grute guida costui di quà dal Gange  
Che flava nel mar, che l'Indo frange.*

## ANGI

3. 80 *Duro mio cor che non ti spezzò, e frangi?  
Piangere ben meriti ogn'hor, i' hora non piangi!*

## ANGUE

1. 57 *E spesso à l'un ferito, e l'altro langue  
E versa l'alma quel, se questa il sangue*  
85 *Che da gli anni sopita, e fredda langue  
Sò, ch' offesata è più che mai di sangue  
Quel che parve nel gel piacevol Angue*  
7. 65 *Se fissa in me quella virtù, quel sangue  
Ma qualunque misfa, non perì langue  
E s'io pur rimarrò nel Campo d'angue*  
8. 61 *Non fuggir nò: placchi il Tiranno d'angue  
Lo spirito mio, col suo maligno sangue*  
70 *Andianne, e resti invendicato il sangue  
Benchè so la virtù che fredda langue  
Questo che discord pestifer angue*  
9. 32 *Cogghion entrambi, e l'un sù l'altro langue  
Mescolando i sospiri ultimi, e l' sangue*  
11. 57 *Già corre lento ogni lor ferro al sangue  
E de le trombe stesse il suono langue*  
12. 58 *L'un l'altro guarda, e del suo corpo d'angue  
Già da l'ultima Stella il raggio langue  
Vede Tancredi in mezzor coppia il sangue  
70 Già simile à l'estimo il vivo langue  
Al color, al silenzio, à gli atti, al sangue.*  
13. 43 *Ne può soffrir di rimandar quel sangue  
Nè quei gemiti udor d'egro che langue*  
17. 43 *Sopra la mia (mi torpe il ferro, à langue)  
Fritto, o roor da le ferite il sangue*  
19. 20 *Effe à Tancredi in più d'un loco il sangue  
Già nelle ferme forze il furor langue  
Tancredi che l' veder col braccio d'angue*  
20. 84 *Perchè languisca il corpo s'al non langue  
Quasi*



*Quasi invase di spirito, e di sangue  
E non par grave il peso al braccio esangue*

## ANNI

## ANI

- 1.8 L'officià poi ne Principi Christiani  
Nel più secreto lor gl'offetti humani  
Da la Santa Città gl'empì Pagani
- 25 Sù fondamenti fabricar mondan  
Fra gl'infatti popoli Pagani  
E i favor d'Occidente ha sì lontani
- 34 Scemo i pubblici posti a suoi Pagani  
Mà più gravonne i miseri Christiani
- 3.15. In iù gl'occhi de' Franchi, e de' Pagani  
Lieti auguri prendendo, i quali fur vani  
E valia del suo per cento mani
- 5.46 Dimmi, che pensi far, vorrai le mani  
E con le piaghe indegne de' Christiani  
Di transitori bonor rispetti vani
- 6.20 La disida accettata bandi i Christiani  
Mostar desio, non che i Guerrieri sopran  
E mille al ferro apparecchiare mani.
- 73 Tornarsi mesti, e avvilisti i cuni  
Nasciun in selva da gli aperti piani  
Riedono fianchi i Cavalier Christiani
- 8.10 Ch'è un'an su la sua pargli infra i Pagani  
Ratar il ferro, e insanguinar le mani.
- 74 E Tancredi, e Camillo eran lontani  
Guglielmo, e gl'altri in poesia sopran
- 9.40 Pace un lungo digiun ne corpi humani  
Anch'essi fanno de' Guerrieri Christiani  
Muoiono, a fur Dragutte, à le tue mani.
- 11.12 Cheti f'anno, e attorniti Pagani  
E l'insolite pompe, e i riti strani  
La nobiltà: i miseri profani
- 17.76 Vedi Albertosi soltuolo fra i Germani  
Che vinti in gladiu, e vinti n guerra i Dani  
Vedegli à tergo Ugon, quelch ni Romani
- 20.21 Forse se deve infra Celesti arcani  
Angel custode fù, che da li sopran  
Mentre ordinò Goffredo i suoi Christiani
- 23 Co' l'Duce à destra è il Rè de gl'Indiani  
Mà dove stender può nè larghi piani  
Altamoro ha il Rè Persi, e i Rè Africani
- 44 Ormondo intanto, à le cui fore mani  
Misto con false insegue i fra Christiani  
Così Lapi nesauri, i quali di canti

## ANNA

- 11.68 Et, che s'affretta, e di strar s'affanna  
Da la punga lo strai, rompe la canna
- 19.28 E quanto più si sforza, più s'affanna  
Sù la destra, che par tremolin canna  
E di tenebre il dì già gl' si appanna

- 1.21 Guerrier di Dio, che a ristorar i danni  
E securi fra l'arme, e fra gl'inganni  
Sì c'abbiam tante, e tante in i pochi anni
- 2.69 Dolci cose ad udire, à dolci inganni,  
Ond'escan possovente escruni danni
- 79 Ne voi che del periglio, e degli offanni  
Il favor di Fortuna hor tanto inganni  
Ma qual Noebie, che da i marini inganni
- 4.19 Tosto spiegando in variti lati i vani  
E cominciando à fabricar inganni  
Ma di, tù Musa, come i primi danni
- 3.85 E la mente indevina de' lor danni  
D'alcur futuro mal par, che s'offanni.
- 900 per mille perigli, e mille offanni  
Campion di Dio, ch' à ristorare i danni  
Val che l'armi di Persia, e i Greci inganni
- 7.48 Nel sepolcro de' vostri giorni, e gli anni  
Nel cor profondo i gemiti, e gli offanni  
La sua sciocchezza, e gl'altri fieri inganni
- 63 Et io, bench' à girovoco mi condannai  
Schivino gl'altri i Mortali offanni  
O se l'io par iù l'into vigor de' gl'anni
- 10.75 Presagi sono, e fanciuleschi offanni  
Ecco chiaro vegg'io, correndo gl'anni  
E sotto l'ombra de' gl'argenti vani.
- 13.34 E non inaspriti già offetti danni  
Concerta tema di futuri offanni.
- 79 Talche obliando i suoi passati offanni  
Le ghirlanda ripiglia, e i lieti panni.
- 14.72 Dannu gl'ovra d' volto, antica d'unà  
Fia nota, e al color vario de' panni  
Più ratta, che non spiega Aquila i vani.
- 16.54 Scuso la natio legge il suo, e gli anni  
Negar non vò, non fo, ch' in te condannai  
M'farai ne le gioie, e ne gli offanni

## ANNO

- 5.44 Gli uni, e gli altri son mille, e tutti vanno  
Maggior alquanto è lo squadrone Britanno  
Sono gl'Inglese sagittarii, e hanno
- 20 In corso velocissimo se n vanno  
Là, ve CHRISTO soffri mortale offanno
- 4.16 Fra loro entrante, e in lui mor lor danno  
Hor la forza i' adopri, e hor l'inganno
- 49 Già veggio il stesso, ch'ferro in tuo sol danno  
Apparecchiato dal perfido Tiranno
- 3.7 E poi che l'iriscio è di silve danno  
Tè permentente, i dieci eletti andranno  
Così conclude, e con il adono inganno
- 6.23 Ma pur molti di lui tema non hanno  
Ch' unco quanto si forte n pien non fanno  
66 Ni sol la tema del futuro danno

# DELLA GERUSALEMME LIBERATA. 431

*Mà de le piaghe, ch'egli aveva, l'assanno  
Ei fallaci vomer, che intorno vanno.*

*Perche mortal sia d'ogni piaga il danno.*

## A N O

- 87 Amor, ond'altra forza i men forti hanno  
D'ardire i cervi imbelli, e guerra fanno  
Far con quest'armi un'ingegno inganno
- 96 De la guerriera agguella l'inganno  
Una de l'altre, ch'arme oprar non fanno?  
N'esce veloce, e i due che seco vanno
- 7-67 E Pietro è quel, che s'è illudato inganno  
At à prova richiesta anco ne fanno  
Un di Scotia, un d'Irlanda, & un Britannio
- 83 Di varin turba, e'l Barbaro Tiranno  
Chesferme à mezzo il colle, oltre non vado  
Alcune scchiere di Christiani fanno
- 8-3 A i gran principj oppor forza, & inganno  
Coiu dirà, tutto rivolgi in danno  
Del Latin, del Elveto, e del Britannio
- 63 Gli aduna là, dove sospese stanno  
Voce il furor, e'l concupito affanno  
Dunque un popolo barbaro, e tiranno
- 73 Il duro caso, e il gran publico danno  
Materia insieme, e nutrimento danno  
Chiamano il popo Fràce empio, e Tiranno
- 83 Nè i grà velli, i grà diti, e l'angie ch'ban-  
Tanta in se forza in superbir' il fanno. (no
- 9-10 G'it' alti trefei di Soliman faranno?  
Oltrogi vendicar ei credi, e'l danno?  
Di notte opprimi il barbaro Tiranno;
- 96 Strage d'issi i Christiani horribil fanno  
L'ajuto barcan del barbaro Tiranno  
Contanto suo vantagio esposti al danno
- 10-36 Così à consiglio il Palestin Tiranno  
E'l Rè de Turchi, e i Cavalier quì stanno  
74 Sopra le cose altrui ch'indi verranno  
De l'insolita voce attenti fanno.  
Arti, e bugie di femminile inganno.
- 11-49 Però, che scende in lor più grave il danno  
Parte de viro ancora in fuga vanno  
Mà quel che già fù di Nicta Tiranno
- 85 In fin che i pronti Fabri intorno vanno  
Saldando in lei d'ogni sua piaga il danno.
- 12-63 Serbano ancor l'impeto primo, e vanno  
Da quel sospinti à granger danno, à danno.  
14-3 Le penè altrui serbate, e'l lungo affanno  
Sù gli altri tutti universale il danno  
Questo, ch'bor uditre, iniquo inganno
- 16-46 Ontate recchi, & à maggior tuo danno  
Empia lusinga certo, iniquo inganno  
Far de le sue bellezze altrui tiranno
- 17-13 Sotto falsa corona al seggio fanno  
Et oliv' basse hanno coratze; & hanno  
Coi sedea, così scopria il Tiranno
- 18-102 Raimonde pugnà, e'l Palestin Tiranno  
Giunger la Torre alla Città non hanno  
Et spinti à la difesa fanno
- 19-88 E' fiero armate di venue avranno  
Vol. I.

- 1-1. CANTO l'Arme pietose, e'l Capitano  
Moio egli aprì col senno, e con la mano  
E in van l'Inferno vi foppese, e in vano
- 40 Co' Belgioch suoi, quel del Germano  
Hor ch'ei de' Capitani à Capitano  
Potente di Consiglio, e prò di mano
- 77 Qui del Monte Seir, ch'alto, e severo  
Gran tuon scese de' fedeli al piano  
Portò suoi deni al vincitor Christiano
- 2-2 Questi bor Macone adora, e sù Christiano  
Anzi sovente in nfo empio, o profano  
Et bor dà le spelonche, ove lontano
- 21 L'amor non fù, che mosse il cor villano  
Che non s'offenda il popolo Christiano  
Opra è l'furto, Signor, di questa mano:
- 57 L'alma luce del Sol dà l'Oceano  
Venir son visti in portamento efrauo  
Che vengon come amici al Capitano
- 3-29 Cedean cacciati dà lo suol Christiano.  
Un de' persecutor, buono inhumano  
E da tergo in passando alzò in mano
- 38 E forse il Nilo oculterebbe in vano  
Dal giego il capo incognito, e lontano.
- 64 Così parlava questi, e'l Capitano  
E perche crede, che la terra in vano  
Contra la porta Aquilonar nel piano
- 4-33 Eustatio uccorse à lei, che del sovano  
Prencipe de le squadre era Germano.  
37 Tù l'adito m'impetra al Capitano  
Etegli, è benragion, ch'à l'ungermano  
Vergine bella non ricorri invano.
- 77 Veggio la Morie, e se'l fugirla è vano  
Incentro à lei n'andrò con questa mano
- 3-6 Così disse Goffredo, e'l suo Germano  
Si come à te convienf à Capitano  
Così il vigor del cuore, e de la mano
- 50 L'arme d'Egitto, d'altro suol Pagano  
N'apparirà, mentre s'alta lontano  
Quasi corpo; eutronce è braccio, à mano
- 38 Mā quel, che chiederà, ch'à tuo soprano  
Duolmi ch'esser non può, ch'egli lontano  
Ben m'offro io di provar con questa mano
- 6-13 Liberator del popolo Pagano  
Esol vud libertà da questa mano  
Ch'io ne discenda à guerreggiar nel piano
- 47 Tancredi in se raccolto attende in vano  
Hor d'oppon le uispe, & bor lontano  
Mā poiche non s'allenta il fier Pagano
- 56 Cessi, che figlia fù del Rè Cassano,  
Perso il suo Regno, al vincitor Christiano  
Mā sulle inguisa all'hor Tancredi humano
- 76 Deb ben fero all'incontro ufficio humano

- Se la pietosa tua medica mano*  
*Che per te fatto il tuo Signor poi sano*
- 7.54 *Ben tosto, dice, il predator Cristiano*  
*Caderà vnto, e sanguinoso al piano*  
*E vedrà vivo ancor da questamano*
- 87 *Fallo insolo à lui l'arringo in vano*  
*Dal custodito Cavalier Cristiano*  
*E ruppe l'haia bestemmiano al piano*
- 8.5 *Molti scortagli furo al Capitano*  
*Egli inclinollo, e l'onorata mano*  
*Signor (poi disse) che con l'Oceano*
- 28 *In tal guisa parlommi; indi lamano*  
*E susurrò con suon devoto, e piano*  
*Sorgi (poi disse), Et io leggiero, e sano*
- 36 *Soliman Sveto uccise, e Solimano*  
*Prèdila dunque, e vanto, ove il Cristiano*  
*E non temer, che nel paese estrano*
- 51 *Gli risponde così: di qui lontano*  
*Verso il confin di Gexa un picciol piano*  
*E in lui d'alto deriva, e lento, e piano*
- 69 *Hor che faremo noi? dec quella mano*  
*Reggerci sempre: è pur vorrem lontano*  
*Dove à popoli imbelli in fertil piano.*
- 9.2 *Ella, che dà l'esercito Cristiano*  
*Il figliuol di Bertoldo esser lontano*  
*Dice che più s'aspetta: hor Solimano*
- 13 *Grida il Guerrier, levando al Ciel la mano*  
*Nè d'buom sei già: ben s'bianche humano*  
*Verrò, farò là monti, ove hora è piano*
- 26 *Formidabil così l'empio Soldano*  
*Frà mille lampi il torbido Oceano*  
*Danno altri al ferro intrepida la mano*
- 69 *Ella sù pria, manda recisa al piano*  
*Semiviva nel suol guzzala mano*  
*Cerca d'unirli al suo principio in vano*
- 84 *Et al supplice volse, il quale invano*  
*Dritto, crudel, l'inesorabil mano*  
*Senso haver parve, e fù de l'buom più hu-*
- 88 *Mà frà tanto de Frànci il Capitano (mano)*  
*Non spendea l'ire, e le percosse in vano*
- 10.15 *E sovra un Carro suo, che non lontano*  
*Le briglie allenta, e con maestra mano*  
*Quei vano rì, che l'polveroso piano*
- 50 *Non fugga, e non timido Soldano.*  
*M'offero di provar con questamano*  
*Che montagne di strage alzai su'l piano*
- 11.3 *Che quando in Chiaramente il grande Ur-*  
*Fè Cavalier l'omnipotente mano (bavo)*  
*Non pur l'opera quì di Capitano*
- 27 *Tutto quel muro, a cui s'aggiace il piano*  
*Da la cintola in in surge il Soldano*  
*Torreggia, e scoperto è di lontano*
- 33 *Et arrivando al soffo il cupo, e'l vano*  
*Cercano empirne, & adguarlar al piano*  
*E chiamando il buon Gucio à se con mano*
- 56 *Soffien persona tu di Capitano*
- Mà picciol hora lo vistarà lontano*
- 71 *Preme immobile al piano il Capitano*  
*Ripiegato il vestir, leggiero, e piano*  
*Trarne lo strale; hor con la dotta mano*
- 12.72 *Conosce al'arme il Principe Cristiano*  
*La voga estinta, e duolsi al caso strano*  
*Il bel corpo che stima ancor Pagano*
- 102 *Ei m'è pregante, e contendente in vano*  
*Con l'imperio offrendo, ch'è quì soprano.*
- 13.43 *Clorinda fù, nè sol quì spirito humano*  
*Ma ciascun altro ancor Franco, è Pagano*  
*Affretto è quì da novoincanto, e strano*
- 67 *Providenza pietosa, animo humano*  
*Per conservarsi bonor dannoso, e vano*  
*Per s'è l'acqua condurfa dal Giordano*
- 14.23 *Tè de l'Impresa sommo Capitano*  
*De' tuoi consigli esecutor soprano*  
*Son le seconde, tu sei capo; ei mano*
- 27 *Tacque; e disse sorgendo il Guerrier Duno*  
*Nè ricuso camin dubbio, è lontano*  
*Questi è discor fortissimo, e di mano*
- 47 *Maestro insieme, e Signor sommo, e sovano*  
*Cose degne tal hor de la sua mano*  
*L'invito Heros dal suo carcer lontano*
- 15.13 *Egli, è quel, ch'è in sua voce esser soprano*  
*De l'esercito suo de Capitano*
- 20 *Giungon quinci à Biserta, e più lontano*  
*Han l'Isola de Sardi à l'altra mano*
- 25 *Hebbe di Libia, e del paese Hispano*  
*Non oio di tentar l'altro Oceano*  
*L'ardir rispinse de l'ingegno humano*
- 45 *Ma quando v'arrivar dal l'Oceano*  
*Era il carro di Febo auto lontano*
- 16.45 *Tè perseguiti, te presi, e te lontano*  
*Da l'armi trassi in loco ignoto, e strano*
- 17.15 *Ch'è babito à Alessandria il riccopiano*  
*Ch'è esser comincia bonai lido Africano*  
*D'ingegno più, che di vigor di mano*
- 32 *E Duce insieme, e Cavalier soprano*  
*Per cor, per senno, e per valor di mano*
- 39 *Così parlò il Tiranno, e del soprano*  
*Prende scettro, Signor, d'invitta mano*  
*E spero in tua virtù, tuo Capitano*
- 47 *E la procurerò, che non in vano*  
*E la destra del Ciel, di giusta mano*  
*Ma s'alcun fù, ch'al barbaro inhumano*
- 78 *Qui riponca il Pontefice soprano*  
*Nol gran soglio di Pietro in Vaticano.*
- 18.7 *Ma non convien già, ch'è ancor profano*  
*Ne suoi gran magisteri armi la mano*
- 79 *Et egli stesso à l'ultimo Germano*  
*Stessa la vaticatrice amica mano*  
*Frà tanto erano altrove al Capitano*
- 99 *E fuggirne ciascun vedea lontano*  
*La spendo disse, e la disperdo in vano*  
*Cdeca libero il passo al Capitano*

# DELLA GERUSALEMME LIBERATA.

433

- 103 Et avvisò il Tiranno, e'l Tolefano  
Che la Città già presa è verso il Piano  
139.7 Che Tancredid del sangue bòa del pagano  
Se n' esce sulla fuor per l' altrui mano  
38 Lavò col sangue sue l'empio Pagano  
Quel Tempo, che già fatto h'avea profano  
50 E ben all' hor all' hor l' invitta mano  
Ne forse colà dentro era il Soldano  
Mà già suona à ritratta il Capitano  
60 Tanto s' avvolge, e così d' iro, e piano  
Ch' adito s' apre al padiglion soprano  
94 Egli la sua porgendo à la mia mano  
Vergine bella non ricorri in vano  
All' hora un non sà che soave, e piano  
103 L' uso de l' arme, e'l portamento offrano  
Un' altro alquanto se giacea lontano  
Egli disse frà se; questi è Cristiano  
108 De l' attenduto esercito Pagano  
Ch' egli ha da tergo, e da sinistra mano  
Di fianchi angusta, spiega in verso il piano  
32 Hor chi fu il primo feritor Cristiano  
Fosti, Gildippe, tu, che l' grande Ircano  
(Tanto di gloria à la feminea mano  
39 Le nobil' ire in consumando invano  
Ch' ebbe l' Arabo al fianco, e l' Africano  
Ver le dov' è di giace, e d' il lontano  
73 Et trà l' fedel' esercizio, e'l Pagano  
E mirò (benche lunge) il fier Soldano  
L' aspra tragedia de lo stato humano  
105 Ne brevissoni suoi l' ego, d' l' insano  
Stender le membra, e che c' offanni invano  
Non corrisponde il pie fianco, e la mano  
137 Mà v' cercando, e non la cerca in vano  
Illustra morte da famosa mano.

## ANT A

- 2.18 Costei del furto, e pur solta se n' vanta  
Donna sola, e inesperta sopra costanta  
Con qual' arti involò l' imagin santa?  
9.39 Come ne l' Apennin robusta pianta  
Se turbo inufrato al fin la schianta  
Così cade egli, e la sua furia è tanta  
18.36 Cinquante spade impugna, e cò cinqu' a  
Ogn' altra l' insa ancor d' arme s' ammaia  
Reddopia i colpi à la difesa pianta  
99 Che minacciando il segue, e de la Santa  
Croce il vessillo in iule mura pianta  
10.99 Com' Olmo, acul la pampinosa pianta  
Se ferro il tronca, e turbine lo schianta  
Et egli stesso il verde, onde s' ammantava.

## ANTE

- 2.20 Folgorar di bellezze misto, e santo

- Frend lo sdegno, e placò il fier sembiante  
Severa manco, e di divociane amante  
60 Picciol segno d' honor gli fece Argante  
Inguisa pur d' buon grande, e non curante.  
3.13 Molti van seco, e ella à tutti è inante  
Si d' preparato à le riscoffe Argante  
C'ò detti, e con l' intrepido sembiante  
25 Di non morir tacendo occulto amante  
Già in erme, supplichevole, e tremante  
Per nemico me sol frà turbe tante  
46 Se v'ra il corpo già morto il fiero Argante  
Punto non bada, e via trascorre inante  
31 Ne se di ferro doppio, d' d' adamante  
Colà dentro sicuro il fiero Argante  
Andiam pure all' assalto, e egli innante  
4.6 E seder vanno al crudo Rê d' avante  
Sossien lo scettro ruvido, e pesante  
Ne pur Calpe s' inalza, e l' magno Atlante  
87 Ne la suavete alcun novello Amante  
Serba; mà c'gia a tempo atto, e sembiante  
Hor lo raccoglie cupido, e vagante  
5.73 Vincitor, che sì grave, e faggio inante  
Canuto hor pargoleggia, e vecchia Amante  
6.13 In sì fatto appareccchio intolante  
Alui sen venne, e raglionelli Argante  
23 In vista de nemici il fiero Argante  
Superbo, e minaccioso in sembiante  
Ne l' ima valle il Filisio gigante  
61 Sbigottir gli altri à l' apparir d' inante  
Fè sereno ella il torbido sembiante  
E con avidi sguardi il caro Amante  
73 Ne petto battù di ferro, e di diamante  
Che vergogna ti fa l' esser Amante  
84 Già non havresti, d' dispietato Argante  
Ch' io farei corsa ad incontrar inante  
E s' esser di la nemica amante  
98 Vede hor, che sotto al militar sembiante  
Ne d' altra parie palesarsi, avante  
A lui secreta, e improvvisa amante  
7.1 In tanto Erminia infra l' ombrose piante  
Ne più governa il fren la man tremante  
Per tante strade s' raggiava, e tante  
10 Questa dolente disforia amiche piante  
Giamai soggiorni alcun fedele amante  
De le svenire mie sì varie, e tante  
82 Scudo di lucidissimo diamante  
Quant' ven' b' fra il Caucazo, e l' Atlante  
Principi giusti, e Città caste, e sante  
105 D' elmi, e scudi percossi, e d' balle infrante  
Là giacerne un cavallo, e girne errante  
Qui giace un Guerrier more, e qui l' spirante  
110 Con quante scudi insieme, e altravante  
Spade movesse, hor più faria d' Argante  
8.23 Morte cori nel cor, come al sembiante  
Portonne il petto intrepido, e costante  
Fosse, e d' acciaio nò, mà di diamante

- 84 Et in atto ferotè, e minacciante  
De la difesa al pio Ruglion davanti  
Che di sangue vedeasi ancor stillante
- 10.39 Tanto sol disse il generoso Argante  
Poi forse in autorevole sembiante  
E già no l'arme d'alcun pregio avanti
- 45 Si spesso il campo sì valoroso Argante  
Fidando offesi ne le veloci piante  
Ch'un più de l'altro non convien si vante
- 11.27 E di macchine, o d'arme bau pieno inante  
E quindi in forma d'orrido Gigante  
Quindi trà merli il minaccioso Argante
- 78 Qui disdegnoso giunge, e minacciante  
E'n sù la prima giunta il fiero Argante  
Nessuna mural macchina si vante
- 12.3 Benoggi il Rè de Turchi, e'l buon Argante  
Che soli uscir'frà tante schiere, e tante  
Io (questo) il semio pregio ando mi vante)
- 13 Già l'appressava a ricusarlo Argante  
A Soliman con placido sembiante  
Ti mostrasti sì te stesso ogn'hor sembiante
- 41 Non se la morte nel più fier sembiante  
Che sgomenta i mortali avesse inante  
Con le robuste braccia, & altrettante
- 57 Nodi di fer nemico, e non d'Amante  
Con molte pieghe, e stanco, & anelante  
Mie giuste furie, soffocate errante
- 77 Che il primo error mi reccheranno inante  
Aschivo, & in horrore bauò il sembiante
- 13.23 Signor, non è di noi, chi più si vante  
Ch'io credo, e'l giureret che in quelle pille  
Ben hà tre volte, o più d'aspro diamante
- 14.23 Ch'ostre near le spaventose piante?  
Con più intrepido petto, o più costante?  
Vedrallo, e salir solo à tutti inante
- 59 Come è la giunta cupido, o vngante (più)  
Fuor ch'antri, & acque, e fiori, & herbe, o  
Ma pur quel loco è così lieto, e in tante
- 67 Che s'indurava al cor più che diamante  
E di nemica gila diviene Amante
- 77 Ma come essa lasciando il caro Amante  
Vad, ch'è lui si scopriate, ed ad amante  
Si ch'egli vi si spocchie, o'l suo sembiante
- 15.24 Di, r'oltri mai qui giunse, o se più inante  
Nel Mondo, oio corriamo, bavo habitante
- 34 E'l vdean poscia procedendo avanti  
Al acute piramidi sembiante  
E mostrar si tal'hor così fumante
- 51 Ma formidabile hoste bar già d'avante  
Vari di moto, e vari di sembiante  
Erra fra'l Nilo, e i termini d'Atlante
- 16.17 Frà melodia sì tenera, o frà tante  
Và quella Coppia e rigida, e costante  
Ecco trà fronde, e fronde il guardo avante
- 26 E tr'alte fere spatta, o trà le piante  
Se n'quant'è con le trombe anante
- 17.11 Apelle forse, è Fidia in tal sembiante  
Giove formò, ma Giove all'hor tenante  
31 Espugnatore de la Città, Svefante  
De la lotta maestro Ariadante  
A cui non è chi d'agguagliar si vante
- 36 D'abito, di maniere, e di sembiante  
Alma d'Amor, che non divanga Amante  
Invaghir può genti sì varie, e tante
- 18.26 E vede insieme poi cento altre piante  
Cento Ninfe produr dal sen pregnant  
51 Dato in custodia al portator volante  
Che tai messi in quel tempo usò il Levante
- 67 Egli medesimo al corpo homai tremante  
L'armo che disusò grant'empo inante  
Solmano à Goffredo, e'l fero Argante
- 101 De la vittoria altissimo, e festante  
G'ultimi accenti, e quasi in quello istante  
Che gli bavea d'lsincontro opposto Argante
- 19.12 Mù disse, & eretto il fero Argante  
Quanto egli può vacol gran braccio inante  
Quel centa aditi nevi in ogni instante
- 21 Risponde: hor dunque il meglio haver ti vò.  
Et ohi di viltà tentare Argante? (te  
34 Varco angusto cercando, & altrettante  
Il circondò con le veloci piante.
- 77 Frà suoi Campioni la nemica Amante  
Ove genti trabean sì vario, e tante  
Che par che v'habbia conoscenza avanti
- 91 Debiti fur questi rispetti inante  
Non hor, che fatta sou Donzella errante
- 125 Dico Altamoro il Rè di Sarmacante  
I confin de l'Anzora, & è Gigante  
Che frena per Cavallo un Elefante
- 30.4 Mù negal saggio offrir battaglia inante  
Nè pur con pugna instabile, o vagante  
Ben è ragion, dica, che dopo tanto
- 38 Lascia de Franci il Rè di Sarmacante  
Uccideva; abbatto Cavallo, o Fante  
Ne geme poi sotto il destrier pesante
- 70 E co'l ferro le vie gli sgombra inante  
Bfugata sua schiera in quell'istante  
Assai miglior, che Capitano, Amante
- 124 Ah, mai non faghe frà tant'arme, e tante  
S'ogni altro petto à voi par di diamante  
In questo mie che vi sia nudo avanti.

## A N T I

1. 1. Che'l Ciel gli diè favori, e fast è i Sant  
Segntriduso i suoi compagni erranti.
- 35 S'era egli fermo, e sfodera davanti  
Passar d'istinti i Cavalieri, e i Fanti
- 45 Vien poi Tancredi: e non è alcun fra tanti  
O più bel di maniere, è di sembiante  
S'alcun'ombra di colpa i suoi gran vanti
- 61 Lagente e picci, & ba Raimondo innanti

- E frà Garonna, e l'Ocean suol santi  
Infrutti, usi al disfogio, e tolleranti
34. *Mà dond la voglia incominciar gl'incanti*  
E con qual modi, hor narravotti avanti
75. *Hi la provida man de gli habitanti*  
Ripose al tuo venir più giorni inanti  
Onde sperò nutrir Cavalieri, e Fanti?
- 34.3. *Puote, che Dio ne segna; i pensier santi*  
Quasi Preco novel, gli apparve innanti.  
Haurian gl'atti dolcissimi, e i sembianti
79. *Quasi prigioni al suo trionfo avanti*  
Lasciate turba poi di gl' altri Amanti  
Mendò il silenzio, e i lieti soggi erranti
- 6.30. *E grida eibba; la pugna è mia; rimanti*  
Mà troppo Ottone è già trascorso avanti
- 7.45. *Frà l'ombre de la notte, e de gl'incanti*  
Ne può cosa vedersi a lato, di inanti  
Sulentrata d'un uscio i passi erranti
61. *E verdi ancor le forze à par di quanti*  
Erano quivi, all'hor si tressè avanti.
74. *Venite insieme à Cavalieri, à Fanti*  
Non v'è frà mille schiere buon che si vanti  
Di Miragiacque, hor che non gite avanti
- 8.9. *Difesa incontra al Perso, il qual con tanti*  
Ch' sembrava, che d' arme, e d' habitanti  
Di te gli disse, e poi narrò d' alquanti
- 9.3. *Ciò detto v'è a, ove frà squadre erranti*  
Quel Soliman, di cui non s'è tra quanti  
Ne se per nuova ingiuria i suoi Giganti
26. *E s' inossa in quel lume à riguardanti*  
Come veggion ne l'ombra i naviganti  
Altri danno a la fuga i più tremanti
61. *Quinci d'opre diversi, e di sembianti*  
E gl' altri, i quali esser non ponno erranti  
Ven poi da Campi lieti, e fiammeggianti
86. *E in atto sì gentili languir tremanti*  
Così vago è il pallor, e de sembianti  
Ch' ammolli il cor, che s'è dur marino avanti
- 10.3. *E come a sua ventura à lesonanti*  
A tante spade, à tante lance, à tanti  
E scomosciute pur camina inanti
9. *Hum, ch'è d'età gravissima a i sembianti*  
Ferma, e dirizale vestì gli erranti  
Che fantasia importuna a i viandanti
- 11.2. *Sia dal Cielo il principio, invoca inanti*  
La milizia de gl' Angeli, e de Santi  
Preceda il Clero in sacre vesti, o canti
2. *E mette in guardia i Cavalier de' Fanti*  
Dà il segno poi de la battaglia, e tanti  
E l' arme de la macchina volanti
- 13.7. *Precipitar già isfogati tonanti*  
Morote habitator de l' aria erranti  
Ministri fiete de gl' eterni pianti
14. *Gli adusti Nefamanti, à i Garramanti*  
D'acqua, e d' ombre si fressè, e d' agi tanti  
Già non saranno à tolerar bastanti
27. *Stende le fiamme torbide, e fumanti*  
Ch' altri gl' arbori suoi non tronchi, e sciantanti  
Di Castelli superbi, e torreggianti
- 14.8. *Ne la gloria sarà de Trionfanti*  
Sangue, e sudor là giù tu versi inanti  
Deve l' Imperio de' paesi Santi
18. *Così al fin tutti i tuoi Compagni erranti*  
Ridurrà il Ciel sotto i tuoi segni santi
31. *Ad vero unqua non fia, che d' haver tanti*  
Miei prigion liberati egli si vanti
- 15.11. *Volgendo il guardo à terra à Naviganti*  
Miravan Cavalier, miravan Fanti  
E de Camelli onusti, e de Elefanti
21. *Morar già vitta pastorale erranti*  
Di Corsari, e Oren trovar più inanti  
Nutrice di Leoni, e d' Elefanti
42. *S'inalzan quindi, e quindi, e torreggianti*  
Frà due gran rupi segna à naviganti
- 16.14. *Quella non par, che disfata inanti*  
Fà da mille Donzelle, e mille Amanti
38. *Abi dove bor sono i suoi trionfi, e i vanti?*  
Vosse, e rivosse sul calce no inanti  
Ch' amò d' esser amata, odì gli amanti
- 17.21. *Mai armi à quei d' Egitto bon smiglianti*  
Certo non sono stabili habitanti  
Trarne gli alberghi, e le Città erranti
- 18.3. *L' antichissima Selva, onde fà inanti*  
(Qual s'ha la cagione) bora è d' inanti  
N' u' è chi legno di troucar s' avanti
10. *Quinci al Bosco l'invia, dove cotanti*  
Vincerai (questo s'è) mostri, e Giganti  
Deb, nè voce, che dolce, à pianga, à canti
33. *Volgeva i lumi, e scoloria i sembanti*  
E i soavi singulti, e i vaghi pianti  
Intenerir potea gl' aspri diamanti
83. *Passa il Buglion vittorioso inanti*  
Mà fiamme all' bora fetide, e fumanti  
N' dal sulfureo sen fochi mai tanti
- 19.37. *Restar non può marmo, à metallo inanti*  
Scesse dal sasso i cardini sonanti  
Non l' Arlete di far più vanti
58. *Vide tende infinite, e ventiliati*  
E tante udi lingue discorsi, e tanti  
E voci di Camelli, e d' Elefanti
- 10.12. *Paren volar trà Cavalier, trà Fanti*  
Fulminava ne gli occhi, e ne sembianti  
Et à l' audace rammentò i suoi vanti
31. *Già fiera cassa à ne le corna, e inanti*  
Spingonfiglià, con lor battaglia, i Fanti
61. *Stavasi Armida in militar sembianti*  
Dà Baroni signori, e de gl' Amanti  
Con occhi d' ira, e di desio tremanti
133. *Incatenata al tuo trionfo inanti*  
Questi d' i maggior de titoli, e de vanti  
Dolce bor sarà con morte uscir de' pianti

## A N T O

- 1-30 Di rinforzar Gerusalem frà tanto  
Sol verso Borea à men fura alquanto  
D'altri ripari il suo men forte canto  
3-43 D'ambidue loro, e lacrimose alquanto  
Più la muove il silenzio, e meno il pianto  
Ad un buon, che camuto bevea da canto  
3-18 S'adatti in giostra, e fiero in vista è tanto?  
Sù le labra un sospir, sù gli occhi il pianto.  
Mà non cori, che lor non mostri alquanto  
3-8 Goffredo è quel, che nel purpureo manto  
Ria di regia, e d'augusto in se cotanto  
6-8 Già non si deve à se doglia, me pianto  
E qui deve ti spogli il mortal manto  
V'è quel gran Guerrier Cristiano, e Santo  
7-3 Hor qui s'è posso, e i Sacerdoti in tanto  
Quiete à l'alma gli pregar co' l'canto  
4-43 V'è d'ogni mo ben si mostrò tanto  
E d'immensa pietade ottenne il vanto  
Celasse all'hor fatto contrario manto  
7-0 Le luci à terra, e flette immota alquanto  
Accompagnando i flebil atti al pianto  
Vita mai grave, e immutabil tanto  
3-3 Ma se Goffredo di credenza alquanto  
Tanto ei sol disse, e bassa lor ben tanto  
Hor che non può di bella Donna il pianto?  
9-0 Stessi tal volta ella in disparte alquanto  
Quasi dogliosa, e in fin sù gli occhi il pianto  
E con quest'arti à legittimar in canto  
3-33 Tratto al tumulto il pio Goffredo in tanto  
Sic: Gerardo, il crin di sangue, e l'manto  
Ode i sospiri, e le querele, e l'pianto  
6-0 Di procurare il suo soccorso intanto  
Preghava il giorno, e ponea in uso alquanto  
Mà poi quando scendendo il solco manto  
8-11 Tosto sia, che qui giunga, hor se frà tanto  
Non cene caglia, pur, che l'Regal manto  
Tù l'ardimento, e questo ardore alquanto  
6-3 Ch'ègit alta le chiede, e desta intanto  
Sitraon gli occhi, e l'sen molle di pianto  
8-3 E trà sé disse sospirando; è quanto  
Quanti lo la invadio, e non l'invadio il vanto  
A lei non tarda i passil lungo manto  
7-6 Tesser scelle à la sua peggria a canto  
Et ascoltar di trè fanciulli il canto  
16 Parte narrò di sue fortune, e in tanto  
Il Pistoio Pastor pianse al suo pianto  
4-0 Mà veloce à lo schermo ei non è tanto  
Già sprazzato lo scudo, e l'elmo infranto  
E colpo alcun de suoi, che tanto, è quanto  
8-4 L'opraz degna dite: sù nobil vanto  
Coille parla, e bassa ben soltanto  
Giunto è sù l'vallo de Christiani intanto  
27 Più, e più ogn'hor s'avvicinava intanto

- Sicché à me giunse, e mi si pose à canto  
E veggio due vestiti in lungo manto  
3-4 Mentre io le pieghe sue l'ro col pianto  
Gli aprè la chiuga destra il Vecchio Santo  
Quella, à me disse, e b'oggi sparsa b'è tanto  
9-44 Con gl'altri tose n'andrò de l'altro canto  
A sostenere l'impero b'osile intanto  
8-0 Vincitor lieto b'aurai gran tempo il vanto  
Desira à giacer mi s'arajisse à canto  
Curi il Ciel disse; hor sù qui mori intanto  
8-73 Così parlava: e l'Heremita intanto  
Non un color, non serba un volto; è quanto  
Pieno di Dio, rapio dal zelo, à canto  
11-12 D'in sù le mura ad ammirar frà tanto  
Que' terdi avo'ignenti, e l'biomil canto  
Poi che cessò de lo spettacolo santo  
4-6 Tal f'aceta-Coffre. Goffredo intanto  
Haven condotto ad una porta à canto  
Quella è Torre di legno, e s'erge tanto  
6-2 Et ingombra l'uscita, e grida intanto  
A Solomon, che si vedeva à canto  
12-10 Argente qui (mè sarà vanol vanto)  
Io sord seco, e aspettiam sol tanto  
Solterò il Re: le palme; e un lieto pianto  
3-9 Fiano i trionfi, e infelice il vanto:  
Di quel sangue ogni stilla un mar di pianto  
Sanguinolè Guerrier cessaro alquanto  
9-0 Al fin co' l'nozo di trinchiede alquanto  
Ilumi, e l'fanno in lor serpe frà l'pianto  
9-6 O'asso amato, e onorate tanto  
Che dentro hai le mie fiamme, e fuori il pianto.  
10-8 Confusamente si bisbiglia intanto  
Poi s'acerta, e divulga, e n'ognicanto  
Misto de'gridi, e di semine pianto  
12-10 Che si? che si? volca più dir; ma intanto  
Conobbe che seguito era l'incanto  
3-0 In gran tempesta di pensieri; intanto  
Che tal l'estima, à risentir l'incanto  
Lentana più; vò non d'ifficil tanto  
14-45 Di me medesimo sui pago cotanto  
Ceria fuisse, e infallibile di quanto  
Mà, quando il vostro Piero al fiume santo  
12-1 Eccerò qu'quanto bi promesse, e quanto  
Pui de la Mega superar l'incanto  
4-6 Et à le rose tenere: cotanto  
Puote sovra Natura arte d'incanto  
16-30 Onde si spiechia in lui qual flos, e quanto  
Tutto odori, e lascivie il crine, e l'manto  
Dal troppo lusso offennato à canto  
3-1 Misera ancor presumo, ancor mi vanto  
Volea più dir: mà l'interruppe il pianto  
Prendergli cerca all'hor la destra, è l'manto  
17-60 Che se no' l'ai, ti feno amito; e quanto  
Ch'èssi scorti da me vinser l'incanto  
Hor odi i detti ei e contrari al canto  
27 Poisia Tedaldo, e Bonifacio à canto

Non

# DELLA GERUSALEMME LIBERATA. 437

- Non fioder viril berede a tanto*  
*Seguia Metilda, e adempia ben quanto*  
 18. *6 Incercchio qui voi à i cari amici a canto*  
*Hor de la guerra, bor del Silvio incanto*  
*Così gli disse l'Heremita Santo.*  
 18. *Possia più oltre, e gode un suono intanto*  
*Vi sente d'un risello il voco piano*  
*E di musica Cigno il flebil canto*  
 39. *Quinci l'invia verso le tende: e intanto*  
*Già vinto è de la Selva il fero incanto*  
*Vedilo, Et ei da longe in bianco manto*  
 103. *Oltra che men, ch'altrove, in questocanto*  
*Nè tanto arte potè, che pur alquanto*  
*Fù l'alto segno di vittoria in tanto*  
 103. *24. Perzè cadesti, avventuroso intanto*  
*Ch'altri non hà di tun caduta il vanto*  
 62. *Le membra armate, e con purpureo amanto*  
*Premiegli un busto, e vi s'appoggia alquanto*  
*Membruto, & alto, il qual gl'era da canto*  
 70. *Alza al fin gl'occhi Armida, e pur alquanto*  
*E repente fra i tronfi del pianto*  
*Signor, dicea, membrando il vostro vanto*  
 110. *E forza è pur, che si conforti alquanto*  
*Essequie, grida, ch'io ti fo co'l pianto*  
*La lunga strada, e vud'venirti à canto*  
 20. *48. Pugna, qual mai non vide Ida, ne Xanto*  
*Frà Balduino, e Mulaasso intanto*  
*Appressò il colle à l'altro estremo canto*  
 144. *Così vince Goffredo, Et à lui tanto*  
*Ch'è la Città già liberata, al Santo*  
*Nè pur deposto il sanguinoso manto*

## A N Z A

2. *31. Date ad un suono scettro, e la possanza.*  
*E sostegno di Rè vece, e sembianza*  
 2. *45. Ufficio, oltra seguire habbia baldanza*  
*Ch'ei non d'accusar di tal tardanza*  
*Da quella grande sua regal sembianza*  
 4. *76. Sempre sovra Natura egli hà possanza*  
*Mà in virtù di cose se stesso avanza*  
 2. *35. Goffredo ascolta, e in rigida sembianza*  
*Porge più di timor, che di speranza*  
 6. *60. In tale stato di spirar le avanza*  
*Tanto ha l'incendio suo miglior possanza*  
 7. *27. Ode un corso appressar, ch'ogn'bor s'avanza*  
*Vede buon, eor di corriero biva sembianza*  
*Pendea il corno su l' fianco à nostra usanza*  
 8. *47. Hor quando del Garzor la rimembranza*  
*Ecco molti tornar, che per usanza*  
*Conducean questi seco in abbondanza*  
 10. *31. E caduti d'altissima speranza*  
*Sul l' aiuto d' Egitto bonai s'avanza*  
 13. *33. Qual altra Selva bi di troncar speranza?*  
*Mai questo varco; bor s'oltre alcun s'avanza*

- Fia d'effetto minor, che di sembianza*  
 14. *43. Trà sotterranei chioftri è la misfianza*  
*In arena maglion fo dimoranza*  
*Venire, e Marte in ogni lor sembianza*  
 78. *Altro che dirai bonai nulla m'avanza*  
*E penetrar ne l'invivata stanza*  
*Perche non fia, che magia possanza*  
 19. *51. Diceva à i suoi letissuno in sembianza*  
*Fatto è il sommo de' fatti, e poco avanza*  
*La Torre estrema, e misera speranza*  
 77. *Par v'habbia d'amistade antica usanza*  
*E ragiona in affabile sembianza*  
 20. *9. Or è il nemico, che di gente avanza*  
*Dietrocondarle harer potea speranza*  
 52. *La polce ingombra ciò, ch'al sangue avanza*  
*Tanto i campi mutata havean sembianza.*  
 67. *Hor qual arte novella, e qual m'avanza*  
*Misera; e nulla harer degg'io speranza*  
*Arzi pur veggio alla vostra possanza.*  
 107. *E in arrivando (d'che gli pare) avanza*  
*E di grandezza ogni mortal sembianza*  
*Già non obliata generosa usanza:*

## A N Z E

3. *60. Pur dove à i detti, à l'opre, à le sembianze*  
*Presagio bonai d'altissime speranza*  
 4. *24. Capelli, e frà sì tenere sembianze:*  
*E già ne l'arti mie me stesso avanza*  
*Seguitran gl'effetti à le speranza*

## A N Z I

2. *67. Giunta è tua gloria al sommo, e per l'innanzi*  
*Ch'ere in vinca, sol di stato avanza*  
*Mà l'Imperio acquistato, e preso dianzi*

## A R A

2. *72. Tù da un sol tradimento ogn' altro impera*  
*Insidie à voi la gente insida, avara*  
*Per voi la vita esporre bor si prepara?*  
 7. *10. Altri volè, e negletta à me si era,*  
*Nè cura à voglia ambiziosa, d'avara*  
*Spengo la fere mia nel l'acqua chiara*  
 12. *39. De le macchine sue più novitpara*  
*Fuor se n' esce, e sua virtù dichiara*  
*Altri percosi i fondamenti à gara*  
 14. *19. Conclusion, che id, ch'è ita era*  
*Progenie uscirae gloriosa, e chiara*  
*Al vento, d'nebbia al Sole arida, et ara*  
 15. *58. Quivi de cibi prectosa, e cara*  
*E scherzando se'n van per l'acqua chiara*  
*Ch'bor si spruzza al volto, bor fanno à gara*  
 16. *43. Qual musico gentil prima ebor chiara*  
*Al l'armonia gli animi altri prepara*

Cesl



- Co' costei, che ne la doglia amara*  
 11.47 *Mà sovra ogni disola s'imen prepara*  
*Copia di focbi inusitata, e rara*  
 19.13 *Si riconduca à la prigion mia cara*  
*Misera, vivoin libertade amara*  
*Tisfa incontro alta fortuna, e rara*  
 20.17 *Mà no'l vedendo fremere, e far prepara*  
*Ne seguaci di lui vendetta amara.*

## ARCA

- 4.29 *Ad altri poi, ch'audace il segno varca*  
*De' coridetti, e de' begli occhi è parca*  
*Mà trà lo sdegno, onde la fronte è carca*  
 10.17 *Stupido il Cavalier le ciglia inarca*  
*La nube, e'l Carro, ch'ogni intoppo varca*  
*L'altro che di stupor l'anima carca*  
 14.38 *E percbomai capace era la barca*  
*Gli scudieri abbondona, & ei sol varca*  
 20.119 *E col grave fendente in modo il carca*  
*Che l'percosso la testa al petto inarca.*

## ARCHI

- 1.30 *Che son quasi di ferro in tutto scarchi*  
*Suonano al torgo lor faretre, & archi*  
*A la fatica tutti, al cibo parchi*  
 20.33 *Quinci le Frombe, e le Balestre, e gli Archi*  
*Esser tutti dovean rotati, e scarchi.*

## ARCO

- 1.79 *Geme il vicino mar sotto l' intarco*  
*Si che non s' apre human sicuro varco*  
*Ch' oltre quel, c' h' à Georgio armati, e Marco*  
 9.8 *Lo scimitarra al fianco, e 'l tergo carco*  
*De la faretra, e ne le mani hà l'arco*  
 18 *Tosto s' opprime chi di sonno è carco,*  
*Che dal sonno à la morte è un picciol varco*  
 11.38 *A costei la faretra, e'l grave incarco*  
*Ell' agià ne le mani hà preso l'arco*  
*E disola di ferire, al varco*  
 33 *Che gli portava un altro scudo, e l'arco*  
*Cue'lo men gravoso, e grande incarco*  
*S' àl diuturni assai il dubbio varco.*  
 15.6 *Nave, an' sì l' Ocean fura varco*  
*Tranquilla, e lieve ogni gravoso incarco*  
*Il mio Signor, del favor suo non parco*  
 30.33 *Poi ser la gola, e tronca al crudo Alarco*  
*De la voce, e del cibo il doppio varco.*

## ARDA

- 3.9 *Dà la Cittade in tanto un, ch' à la guarda*  
*Cola giuola polvi alzerà guarda*  
*Per, ch' balenti quella nube, & arda*

- 6.43 *Ne poi ciò fatto in ritirar si tarda*  
*Mà si raccoglie, e si stringe in guarda*  
 9.32 *Confusa ancora, e inordinata guarda*  
*Da cavernosi montesce più tarda*  
*Folgore, che le Torri abbatta, & arda*  
 11.38 *E già trà ocelli à comparir non tarda*  
*E mirando la Vergineagliarda*  
*Correr le vedi, e collocar in guarda*  
 12.17 *A voi, ch' uscir dovete, bora più tarda*  
*Ch' à la macchina boliti s' appigli, e l' arda*  
*Di quello stuol, che la circonda, e guarda*  
 44 *Essi non cheti inanzi, onde la guarda*  
*Mà più non si nasconde, e non è tarda*  
*In quel modo, che fulmine, e bombard*  
 13.21 *O quanti appaion mostri armati in guarda*  
*De qual con occhi biechi altri il riguarda*  
*Fugge egli al fine, e ben la fuga è tarda*  
 15.48 *Tal s' appresenta à la solita guarda*  
*Ne però di Guerrieri i possi arda.*  
 18.24 *Già suda, e si rimeschia, e se più tarda*  
*U' soccorso del Ciel, convien pur ch' arda*  
 19.12 *Pietoso prigionier mi bacesse in guarda*  
*Ben dessa i son, ben dessa i son; riguarda*  
*La bella faccia à ransar non tarda*

## ARDI.

- 1.34 *E celebrati sen frà i più gliardi*  
*Un Gentonio, un Rambaldo, e duo Gherardi*  
 81 *De' vortaci rumori, e de' bugiardi*  
*Che già s' à mosso, e che non è ch' iardi*  
*Narra il nome, e il valor de' più gliardi.*  
 3.32 *Lampeggiar gl'occhi, e folgorar gliuardi*  
*Tancredi à che pur pensi, à che pur guardi?*  
*Quest' è pur quel bel volto, onde tutt' ardi.*  
 6.4 *Od à morire qui, come cadardi*  
*Quando d' Egitto pur l' ajuto tardi.*  
 20 *Armati (dice) alto Signor, che tardi?*  
*Ed' offrommi seco men gliardi*  
*E mille i vidi minacciosi guardi*  
 7.38 *Goffredo intorno gl'occhi gravi, e tardi*  
*Nè perche molto pensi, e molto guardi*  
*Vimanca il fin de' suoi Guerrieri gliardi*  
 107 *E fero intoppo, acciò che i corse i tardi*  
*Di Balnavilla un Guido, e duo Gherardi*  
*Quanto s' irretto è più dà que' gliardi*  
 10.60 *Nutrian gl'amori, e i mostri degni obliardi*  
*Troppo il consue' bor parolette, bor guardi*  
 11.26 *E van questi portando à i più gliardi*  
*Calze, e calze, e bitume, e sassi, e dardi.*  
 14.43 *E veggio, come ogn' altra, è presso, è tardi*  
*Rati, è benigna, e minacciosi guardi.*  
 15.63 *L' invito accompagnò d'atti, e di guardi*  
*S' accompagnano i passi bor pressi, bortiardi*  
*L' Alme à que' vezzi perdisi, e bugiardi.*  
 18.10 *Sen fantasia ingannarevoli, e bugiardi*  
 Pur.

# DELLA GERUSALEMME LIBERATA.

437

- Purch' altro folle error non ti ritardi*  
*Nè beltà che sorve, è rida, è guardi*  
 19-13 *Si rode, o lascia i folli riguardi*  
*Che sua perdita stima il vincer tardi*  
*E l' drizza a l'elmo, ov' apre il passo a i guardi.*  
 124 *Nè credo già, ch' al di secondo tardi*  
*Mà tu Rinaldo assai convien, che guardi*  
*Che i più famosi in arme, o più gagliardi*

## ARDO

- 3-37 *E dice al Rì, che in lui fissa lo sguardo,*  
*Eccoti il domator d'ogni gogliardo,*  
 6-30 *E veloce còid, che Tigre, è Pardo*  
*Corre a ferir il Saracin gogliardo*  
*Si scote al bor Tancredi, e dal suo tardo*  
 16-42 *E lei non mira, e se pur mira, il guardo*  
*Furtivo volge, e vergognoso, e tardo*  
 77-73 *Mà innanzi a lui l'intrepido Aldoardo*  
*Dà Monfelce escluderai Rì Lombardo*  
 78 *Mostra vigor più che di villo sguardo*  
*Si dileguava il g' in invito Guiscardo*  
*Offrosa al Tempio imperial stendardo*  
 19-10 *Tacque, e incontra s'van con gran risguardo*  
*Che ben conosce l'ni l'altro gogliardo*  
 72 *Volgendo a l'Inferno il dolce sguardo*  
*Risponde egli infingendo, io, che son tardo*  
*Di questo tuo terribile, e gogliardo*  
 96 *E'n voce fusse: di la lingua il guardo*  
*Manifestava il foco, onde tui ardo*  
 10-96 *E ben se l'vide il misero Odoardo*  
*Mal fortunato difensor non tardo.*  
 137 *Ch' à terra vede il suo Regal stendardo*  
*Cade insieme Rimondo gogliardo*  
*Nè vuol nel duro fin parer codardo.*

## ARE

- 1-34 *El si mostra a i Soldati, o ben lor pare*  
*E riceve i saluti, o l' militare*  
 3-17 *Hà da quel lato, donde il giorno appare*  
*E da la parte Occidental del Mare*  
*Verso Borea è Betel, ch' al di l' altare*  
 4-29 *D'habito, è di beltà forme sì care*  
*Tra luce involta, bor d' scoperta appare*  
*Hor da candida nube il Sol traspare*  
 5-86 *Mentre è c' è pur ripensa, un messo appare*  
*In atto d' Huon, ch' altrui novelle amaro*  
*Difecellui, Signor, resta nel mare*  
 7-46 *Nè senti di Comacchio il nostro mare*  
*Cercando in placid acque, ove ripare*  
*In paisfere prison, nè può tornare*  
 9-46 *E con più corna Adia respinge, e pare*  
*Che guerra porti, e non tributo al mare*  
 32 *Come pari d' ardir, con forza pare*  
*Voi li.*

- Non ci frà lor, non cede il Cielo, è i mare*  
*Cui n' ceder quà, nè là piegare*  
 10-64 *L'ombra, è vicino al son de l'acque chiare*  
*E ricca di vivande elette, è care*  
*Ciò che dona la Terra, è manda il Mare*  
 11-14 *Poscia in cima del Colle ornar l'Altare*  
*E d' ambo i lati luminosa appare*  
*Quivi altre spigi e, e pur dorate, e care*  
 27 *E in su la Torre altissima Angolaro*  
*Sovra tutti Clerinda eccessa appare.*  
 14-30 *De la fallace opinion volgare*  
*Che visà gire indarno, e trovaro*  
*Itene, dove un fiume entra nel mare*  
 61 *O Ninfa, è Dea tarda sorgendo appare*  
*Mà fa Magica larva una ben pare*  
*Piegglia babitar l'infidioso Mare*  
 15-8 *E ne l' ampie voragini del mare*  
*Disperso, è diven nulla, è nulla appare*  
 17-6 *L'odorata maremma, è l'ricco mare*  
*Incontro al Sol, che Mauritania appare*  
*Il Rì, è bor lo governo, illustra, è chiaro*  
 17 *Quella, che terza è poi, squadra non pare*  
*Non crederal, ch' Egitto mista, è are*  
*Città, ch' è le Province: emula appare*  
 87 *Mosero i spassi, e dir le spalle al mare*  
*Un non rì, che di l'innoso appare*  
*La notte illustra, e s' l' ombre più rare*  
 18-3 *Poi che le dimostranze boneste, è care*  
*Placido affabilmente, e popolare*  
*Non faria già più allegro il militare*

## ARI

- 1-30 *A quella autorità, che in molti, è vari*  
*D' opinion, quasi librata i pari.*  
 3-36 *Vario è l' offeso error ne gradi vari*  
*E sol l' egualità giusta e co' pari*  
 9-6 *Agevolmente a se gli Arabi avari*  
*Ladron: in ogni tempo, è mercenari.*  
 19 *Pà sul corpi languenti entro à i ripari*  
*E l' arti nfar di crudeltà de impari*  
*Hogg' libera l' Asia, boggi voi chiari*  
 12-105 *Così diss' egli, e l' aure popolari*  
*E immaginando sol temprò gli amari*  
*O vani giuramenti! Ecco contrari*  
 17-93 *Che tutte infestran le Terre, e i Mari*  
*Darà le leggi a i popoli più chiari*  
*Da lor distrutti, e i violati Altari.*  
 18-42 *Al gran Navolio Saracin de mari*  
*E le marittime arme, e i Marinari*  
*Né merca n' i ordigni innon senza pari.*  
 19-19 *Par à fatic' a avvien, che si ripari*  
*Che già rotte le sbarre, a i similari*  
*Disso di superar chi non ha pari*

Kkk

ARL 1

## ARLA

- 2.44 *Pronta accorre à la fiamma, e s'arritoria*  
*Che già s'appressa, & à i Ministri parla*

## ARLI

- 10.48 *Quando il Mago gli disse: bor vuoi tu darli*  
*Agio, Signor, ch' in tal materia parli?*

## ARLO

- 3.17 *E tuo gran tempo, e tempo è ben che trarlo*  
*Homai tu debba, e non debb'io vietarlo*  
 5.48 *Mà con l'arme perd di ricovrarlo*  
*Non tentai poscia, e forse l' potea farlo.*  
 16.64 *Maestro è di ferità; vuoi superarlo*  
*Nell'artifus: ma dove son? che parlo?*

## ARME

- 5.43 *Goffredo rinde, e vuol imprigionarme*  
*A carcere plebeo legato trarme*  
*Giudici han trà noi la sorte, e l'arme*  
 8.50 *Di come, e donde: rù rebbi quest'arme*  
*E di buono, à di tro nulla celarme*  
 17.3 *Tù sol se l'ebber, e Duci, e futo l'arme*  
*Me: o Mondo accolto bor puoi dettarme*  
 18.31 *O vienti à mover guerra, à disciaccarme*  
*Che mi celi il bel volto, e mostri l'arme*  
 20.30 *E canta in più guerriero, e chiaro arme*  
*Ogni sua Tromba; e maggior luce han l'arme.*

## ARMI

- 1.5 *Emulo di Goffredo, inoffesi carmi*  
*Intanto ascola, e t'apparecchia à l'armi*  
 2.1 *Morre il Tiranno s'apparecchia à l'armi*  
*Ilmen, che trar di sotto à i chiusi marmi*  
*Ilmen, che al suon de mormoranti carmi*  
 94 *Rota iù la risposta; lo di lungarmi*  
*Quinci non vù, dove si trattan l'armi.*  
 4.13 *Che suoni in altre lingue, e in altri carmi*  
*Si sciron, e incida in novi bronzi, e marmi*  
 6.39 *Si che non fian de l'opre indegni i carmi*  
*Et sprima il mio canto il suon de l'armi.*  
 104 *Come in vol'elo il cerco, e solo parmi*  
*Che trevar pace lo possa in me: e à l'armi*  
 7.7 *Che non portavo già guerra quest'armi*  
*A l'opre volere, a l'offesi dolci carmi.*  
 8.39 *Io non sapa de tal viffa levarmi*  
*Mirando bora 'e lettere, & l'ora i marmi:*  
 75 *Cortano già precipiti d' l'armi*  
*E già i odon cantar bellici carmi*  
*Gridano intanto ai pio Bugliar, che s'armi.*

- 9.58 *Al gran concerto d'beati carmi*  
*Ch'ama egli à se Michele, il qual ne l'armi*  
*E dice lui: Non vedi bor come s'armi*  
 12.14 *Degne di tè, ma sconvencel parmi*  
*Di vo: che siete i più famosi in armi*  
*Che degno il sangue lor che scrisparmi*  
 41 *Quella s' seguirò, che vera bor parmi*  
*Sugger mi fessi, e che vuoi dubbia bor farmi*  
*Amagnanimo cor; l'inspreja, e l'armi*  
 13.34 *Frà se dicend; bor quì, che vogliou l'armi?*  
*Divvatrice fiamma antrò à gettarmi?*  
*Del comun prò la chiedi, altri risparmi;*  
 16.50 *Non fia che in tua difesa io mi risparmi*  
*Pria che giungano à te poss. ran l'armi*  
*Che tè voglia ferir per non pigarmi*  
 73 *Io n'andrò pur (dice ella) an: che l'armi*  
*Ritomar ciascun'arte, e tramutarmi*  
*Trattar l'arco, e la spada, e serva farmi.*  
 17.43 *Per la Fè, per la Patria ad impiegarmi*  
*Già di Reino il guerreggiar non parmi*  
*Danfi a l'istiffa man lo scettro, e l'armi*  
 18.54 *Gia più da ritardar tempo non parmi*  
*E fatica, e sudor non firisparmi*  
*Duro sia rissar colà strada à l'armi*  
 19.3 *Però combatter teco, e riprevarmi*  
*Quasi inventar di machine tu parmi*  
*Noctuidigi di guerra, e insulse armi*  
 63 *Se non ch'io possa al bel trusco de l'armi*  
*Drizzar nel Cetro, e sottopor' tal carmi.*  
 20.67 *Novasorma, in cui possa ancor mutarmi?*  
*Ne' Cavalieri miei, che veder parmi*  
*Tutte le forze frali, e tutte l'armi*  
 133 *Per me stessa, crudel, spero sottrarmi*  
*E i' à l'incatenata il roco, e l'armi*  
*Veggio scur vit, che iù vietarmi*

## ARNE

- 11.43 *Si che trà via s'allenta, e vuol poi trarne*  
*Lo stral, e resta il ferro entro la carne.*

## ARO

- 1.38 *Poi duo Pastor de' popoli sp'egaro*  
*Le squadre lor Guglielmo, & Ademaro.*  
 2.55 *Questi uniti Franco, e gli incontraro*  
*Aprino il dì, che n'Emour entrarò*  
 60 *Del furoi Goffredo ammessi entrarò*  
*Frà suoi Duci scendendo il ritrovaro*  
*E di se stesso à se stesso assai chiaro*  
 3.49 *Da l'alt: mura in guisa cominciaro*  
*Tante sacre à gl'arcbi ministraro*  
*Et Sarac in ne' la Cittade entrarò*  
 67 *Di nobil pompa i fidi amici ornaro*  
*Quando Goffredo entrò, le turbe alzaro*  
*Alti con volto, nè turbido, nè chiaro*

# DELLA GERUSALEMME LIBERATA.

443

- 74 *Quì per trancar le machine n' andare*  
*Acui non babbia la Ch'ra riparo.*  
 824 *Cade il Garzone involto (abi caso amaro)*  
*Voi chiamò in testamento, è del mio caro*  
*Cb' all'hor non finì de la mia vita avaro*  
 936 *Parte l'amichebrencbre celaro*  
*Senza perder se stesso il vincer caro*  
*Avidissimamente e fatto avaro*  
 115 *E chiudendo le Schiere ivano a paro*  
*I Principi Guglielmo, & Ademaro*  
 64 *E mescolati à le ruine alzarò*  
*In voce del caduto altro riparo.*  
 11-78 *Mà dove (è lasso mè) dove restaro*  
*Ciò, che in lui sano i miei furor lasciarò*  
*Abi troppo nobil preda, abi dolce, e caro*  
 13-69 *Masse l'esempio assai come al di chiaro*  
*Qui, che seguit Clotaro, & Ademaro*  
*Poi, che la fede, che à color giuraro*  
 16-61 *Chiudesti i lumi Armida; il Cielo avaro*  
*Apri misera gl'occhi; il pianta amaro*  
*O' i' udir tu i possi; à come caro*  
 17-16 *Ne la cosa Asiatica albergaro*  
*Pregio, à virrà, mà i titoli il fan chiaro*  
*Nò maturò trombe anco il destaro*  
 30 *Frà quelli è il crudo Alarco, & Odemaro*  
*E Rimodon, che per l'audacia e chiaro*  
*Et Tigrane, e Rapido, il gran Cosaro*  
 33 *Ne quelli pur, mà qual pà in guerra è chiaro*  
*S'esser tutti à lei; tutti giuraro*  
*Tante contro il Guerrier, ch'ebbo il caro*  
 38-86 *Il fco, ov' i Pagan le tele alzarò*  
*L'ha inanimente, e n'ardè ogni riparo*  
*Dal gran Dio custodito, al gran Dio caro*  
 101 *All'hor tutte le quadre il grido alzarò*  
*E risuonaro i monti, e replicaro*  
*Ruppe, e vinse Tancredi ogni riparo.*  
 19-101 *Così diceagli Erminia, e insieme andare*  
*La notte, e'l giorno ragionando à paro.*

## A R S E

- 47 *Tutta fuor, che la fronte armata apparse*  
*Per l'istessa cegion di ristorarse*  
*Sembianca, e d'essa si compiacque, e n'arse*  
 211 *Mà poichè l'Re crudel vide occultarse*  
*Tutto in lor odio infelovissi, & arse*  
*Ogni rispetto oblia, vuol vendicarse*  
 84 *Quindi l'on l'alte mura aperte, & arse*  
*Quindi l'armate schiere uccise, & sparfe.*  
 321 *E le schiame dorate al vento sparfe*  
*Giovane donna in mezzo il campo apparse*  
 20-25 *Là, vè presso vedean le tende alzarfe*  
*In quante forme ivi la Morte apparse*  
*E di doglia il Soldano il volto sparfe*  
 123 *E la tenenza à mille segni apparse*  
*Cò ofa di gire innanz, è di fermarse*

- Son le difese loro anguste, e scarfe*  
 48 *Meravigliosa fece indi in aparfe*  
*Che forse, e dilatando un muro farfe*  
*Pur, vi passal, che n'è l'incendio m'arse*  
 53 *E le sterili nobi in aria sparfe*  
*In sembianza di fiamme altrui mostrarse*

## A R S I

- 130 *Ne l'assalir son pronti, e nel ritirarfi*  
*E combatton suggendo erranti, e sparfi*  
 214 *Quì comincia il Tiranno à risidgnarfi*  
*Non la nascosi, à lui risponde, io l'arfi*  
*Così almen non potrà più violarfi*  
 346 *Cercò fruire, e sovra un braccio alzarfi*  
*Gl'occhi adombrò, che flun:bi al fin serrarfi*  
*Irrigiditi, e di sudor gli b: sparfi*  
 414 *Che han gl'Idoli nostri à terra sparfi?*  
*Cb' à lui sospesi voti, à lui sol arfi*  
*Cb' ove à noi Tempio non s'è la terra arfi*  
 664 *Che dee l'aspra tezzon rinovellarfi*  
*Che sente il sangue suo di ghiaccio arfi*  
*Sono occulti da lei gemiti sparfi.*  
 714 *Cb' audace è id, ch'ame vuol agguagliarfi*  
*Bruttando nè la polve i crini sparfi*  
*Ad onta del suo Dio l'arme spogliarfi.*  
 811 *Par, che la sua viltà rimproverarfi*  
*E chi l'consiglia, e chi l'prega à fermarfi*  
*Rischio non teme, fuor ch'è non trovarfi*  
 12-64 *Servò i nemici, e in paragone mostarfi*  
*E scudi, & elmi dissipati, e sparfi*  
*Che di lor parve quasi un monte arfi*  
 12-46 *Frà le rote del fumo in Ciel girarfi*  
*L'incendio, e in un raccolga i fochi sparfi*  
*De' Franchi, e tutti son presti ad armarfi*  
 33 *Non scòrvar, non parar, non ritirarfi*  
*Non danno i colpi fitti, bor pienti, bor scarfi*  
*Odi le spade: horribilmente urtarfi*  
 13-40 *Quì tacque; e già pareva più bassa arfi*  
*L'Isola prima, e la seconda alzarfi*  
 163 *Per l'onde, e i monti co' gran monti urtarfi*  
*Cò legni torreggianti ad incontrarfi*  
*Vedi di nova frage i mari sparfi*  
 18-64 *Mà come furo in Oriente apparfi*  
*S'avvidero i Pagan, (e ben turbarfi)*  
*E mirar quinci, e quindi anco inalzarfi*  
 20-83 *Vede, giacendo il Conte, altri ritirarfi*  
*Altri del tutto già fuggati, e sparfi*

## A R S O

- 122 *Che prepositi ci braveremo angusto, e scarso*  
*Prensò, e in danno de' l'alme il sangue sparso*

## A R T E

- 123 *S'intesso fregi al ver, s'adorno in parte*  
 Kkk 2 D'al.

- D'altri diletti, che de' tuoi le carie  
 Ma d'buon prima, e di valore, e d'arte  
 Terrore de' l'Asa, e fulgori di Marte  
 Erranti, che di sogni empion le carte  
 E de' l'opre compagno ad aiutarle  
 Tutto prometto, e ciò, che Magic' arte  
 Causarà di le fatiche à parte  
 E la fama d' Egitto in ogni parte  
 Del tuo voler chiare novelle hà sparte  
 Usciam di questa mischia, e in disparte  
 La porà teo, e tu meco provarte.  
 I Palestini, a sfo temen: a, od arte  
 Videte sventolar le cbiome sparte  
 Per ferir lei ne la sua ignuda parte  
 Mira in tanto il Bugian da eccelsa parte  
 De la forte Città d'el suo, e l'arte  
 Mò son del suo partir tral vulgo ad arte  
 Diversa vocì poi disse, e sparte  
 Trapassa il veggio, e n'è divide, à parte  
 Si penetra nella vietata parte  
 Ditanze meraviglie à parte, à parte  
 Onde tratto il rivale d'è in disparte  
 Ragiona à lui con lusingherol arte.  
 Mille colpi ver lui dritza, e comparte  
 Tenta ferirlo, bor à la manca parte  
 E in gusfa tal, che gli occhi ingannò, e l'arte  
 Del civil sangue tuo tutta brutarte? (te)  
 Traffegger GHRISTO, ond'ei son mèbra, e p. r.  
 Che, qual onda d'imor, se n' viene, e parte  
 Si pienamente il suo disegno, e l'arte  
 Distanti Herol, si ricon'ola in parte  
 Penja con l'argli in più sicura parte  
 Gl'ammoneisce quel saggio à parte à parte  
 E mal sicuro pegno, e con qual arte  
 Mò son le sue parole al vento sparte  
 Cessi Dio tanta infamia bor quel, ch' ad arte  
 Sal'marmi di Nicia, che brama in parte  
 De gli arabi le scchiere erranti, e sparte  
 Ampio, e capace e parca fatto ad arte  
 Presc' egli fosse altrui campo di Marte  
 Hui di se scoprire alcuna parte  
 Tentando di scernir l'arte con l'arte.  
 Vinta da l'ira à la ragione, o l'arte  
 Sempre che scende il ferro, d' fora, à parte  
 Sparsa è d'arma la Terra, e l'arme sparte  
 Che da i giudici de l'incerto Marte  
 Vede pender di sè la miglior parte  
 Venevol un giorno, ch'ella in altra parte  
 Pur trà se rivolgend' i modi, e l'arte  
 Mentre i veris penser divide, e parte  
 E più ripassa via prendendo ad arte;  
 Veggon lucer di ferro in ogni parte  
 E cedendo il sentier ne va in disparte  
 Sempre qui fur, n'è strepito di Marte  
 Anco turba questa remota parte.  
 Mira il loco il Guerrier, che d'ogni parte  
 Inespugnabil fanno il suo, e l'arte.  
 De l'istrana prigion l'ordigno, e l'arte  
 Poi là vincinjo, ond'buon per se non parte  
 Mò fur le sue fatiche indarno sparte.  
 Miri, e virtù n'apprenda; in t' di di Marte  
 Splende l'onor, la disciplina, e l'arte  
 Posciagira da questa, à quella parte  
 E sempre quando riede, e quando parte  
 Quanto havea di vigor, quanto havea d'arte  
 Lo spingerà un deso d'apprender l'arte  
 Dà t' si nobil Maistro, e sentia in parte  
 Già di Rinaldo il nome in ogni parte  
 Onde piace là sù, che e' bor la parte  
 Ociosa non resti in questa parte  
 Che l'usi poi con egual forza, e arte  
 Odi qual novo strepito di Marte  
 D'uopo là s'è, che l'uso valore, e l'arte  
 Vanne iù dunque, e là providi, e parte  
 Mò pria dimmi il tuo nome, e con qual arte  
 Che je pria lo stupor da me non parte  
 Sorrisse il vecchie, e disse, in una parte  
 Siamo in forte Città di s'ite, e d'arte  
 Apparato si fa da l'altra parte  
 I giudici incertissimi di Marte  
 Eoi n'accalse, e non id con qual arte  
 Vega t'li dentro, e vide ogni sua parte  
 In 31 Con molta providenza, e con bell'arte  
 Obliquamente in duo lati il comparte  
 E gli altri ordigni terribili di Marte  
 Al dipartir del Capitan j' parte  
 Cresce il vigor ne la contraria parte  
 E l'ardimento co' l'favor di Marte  
 Premio n' è sopra istsa, e premio in parte  
 V' i sia del Regno mio non poca parte.  
 Voglion coffer, n' qu' destrezza hà parte  
 Toglie l'ombra, e l' furore l'uso de l'arte  
 Ammazza il ferro, il più d'orma non parte  
 Così gli dice, e poi di parte in parte  
 Narra i successi de la Magic' arte  
 Che l' vostro Piero, à cui lo Ciel comparte  
 Sopra drizzare i Messaggeri in parte  
 E sarà lor dimostro il modo, e l'arte  
 Collocà dunque il corpo morto in parte  
 Molto opportuna à sua ingannevol arte  
 Quel Dio, che scese à illuminar le carte  
 A questa, che del Mondo è sì gran parte  
 Finvi introdotta, e ogni croll arte  
 La Donna in ci s'ingaga, e queta parte  
 Entrava, e raccogliea le vole sparte  
 Vala frà gli altri un, che le piume hà sparte  
 E lingua nuda in gusfa larga, e parte  
 Quest'ioi all'bor continud con arte  
 A lui commiato, e l' baccia, e si disparte  
 Gli affai suoi, le sue magiche carte  
 Per arma, d' trar moneto in altra parte  
 Che fà più meca il pianto: altre arme, altre arte  
 N'è

# DELLA GERUSALEMME LIBERATA: 443

- Nè l'Abisso per lui risposta parte (sparte)  
 Già ti giungo, e l'prendo, e l'cor gli svello, e  
 73 Pur che le mie vendette io veggia in parte  
 Il rispetto, e l'honor stia in disparte.
- 17-31 E voi Orinda, Arigon, Pigra, Brimarte  
 Demator de cavalli, e tu de l'arte  
 E Tisiferno il folgore di Marte.  
 41 Nobile turba il Rè de' Rè sparte  
 Raccoglie i Duci, e siede egli in disparte  
 Nè lascia inonorata alcuna parte
- 18-47 Fan lor machine anch'essi, e con molt'arte  
 E l'alzaron così da quella parte  
 Ch'è lor credenza omai sforzo di Marte
- 104 Onde Raimondo ai suoi da l'altra parte  
 Vinta ancor ne resse: bor soli a parte  
 Ma il Rè cedendo al fin di là sparte
- 19-24 Le forze, e l'ire inutilmente battersi parte  
 Se ne sottrasse, e si lanciò in disparte  
 N'andasti Argante, e non potesti aitarlo
- 69 Frà le Dongelle alquanto era in disparte  
 Mà gira gli occhi cupidi con arte  
 Tal bora insidia più guardata parte
- 79 In mio Campien l'elecco, e in disparte  
 Come à mio Cavalier, vi ragionarte
- 20-16 Fian per lo più, senza vigor, senz'arte  
 Sol violenza bor allontana, a parte  
 Tremar veggio l'insegna in quella parte
- 57 Ricorrendo le piaghe in nobil parte  
 Ch'ogni ordinazà lor scompagna, e parte  
 Sin che l'hàn tutto dissipate, e sparte
- 72 La vittoria, e l'honor vien da ogni parte  
 Stà dubbia in mezzo la Fortuna, e Marte.

## A R T I

- 1-69 Ecco forse userà la solite arti  
 Torca in altre da noi lontane parti  
 In mio nome il disponi à ciò che parti
- 2-65 E la sua mente è tal, che s'appagarti  
 Nè Giudea molestar, nè l'altre parti  
 Ei promette à l'incontro asscurarti
- 3-59 Si del Regnar, del comandar sà l'arti  
 Ma del doppio valor tutte bà le parti  
 O più saggio di lui potrei mostrarti
- 4-19 Si furo questi per lo Mondo sparti  
 Diversi, e novi, e ad usar lor arti  
 Mandassero à Chrestiani, e di quei parti
- 5-53 E mandato bò pur bora in varie parti  
 Alcuni de nostri Araldi à ricercarti
- 82 Da più giusto elettore, eletto parti  
 Titolo falso, e usi inutili arti  
 Frà i Campioni legittimi meschiarti
- 12-35 Nè già poteva all'bor battefmo darti,  
 Che l'uso ne l'ostien di quelle parti
- 19-112 E da gl'humori in troppa copia sparti  
 Le sue ferite in sì follegge parti

- E di pietà le insegna insolite arti  
 123 E gli comanda il Rè, che provocarti  
 Debba à pugna Campal con tutte l'arti

## A R V E

- 4-48 Onde l'empio suo cor chiaro trasparve  
 Leggerli scritta in fronte all'bor mi parve  
 Turbati ogn'bor da strani sogni, e larve
- 13-36 Nè sotto l'arme già sentiv gli parve  
 Mà pur, se fosser vere fiamme, è Larve  
 Perchè repente à pena tocco sparve
- 18-37 Troncala Noce, e Noce, e Mirto sparve  
 Quì l'incanto fornì, sparir le larve.

## A S C E

- 2-85 Quindi l'ardir, quindi la speme nasce  
 Non dà l'armata, e non dà quante pascie  
 Pur ch'ella mai non ci abbandoni, e lasce
- 9-61 Ove se stesso il Mondo strugge, e pasce,  
 E ne le guerre sue more, e rinasce
- 19-112 Vede che l'mal da la franchezza nasce  
 Mà non bà fuor che un velo onde gli fiasce  
 Amor le trova insfinite fiasce

## A S C I

- 3-48 Che se morì nel Mondo, in Ciel rinasce  
 Di gloria impresso alte vestigia lasci  
 E come tal sei morte: bor godi, e pasci

## A S C I A

- 11-55 Ec b'inaspra agitando ivi l'ambascia  
 Onde sforzo alfin l'assalto lascia

## A S I

- 19-100 Diedi di me contezza, e l'persuasi  
 Quel dì, che con Armida ivi rimasi  
 E me n sottrassi: ecco i miei duri casi
- 20-115 Ch'altri per meraviglia obliò quasi  
 L'ire, e gl'effetti propri, e i propri casi

## A S O

- 2-3 Di sue dolcezze il lusinghier Parnaso  
 I più scbiivi allettando bà persuaso  
 Di soave licor gli orli del vaso
- 5-72 Scrivansi i vostri nomi, e in un vaso  
 Pongansi, disse, e sia giudice il caso
- 7-69 Soggiunse poi, de gli alviti picciol vaso  
 Pongansi i nomi, e sia giudice il caso
- 14-58 O chiunque tu sia, che voglia, à caso  
 Meraviglie maggior l'Orto, è l'Occaso  
 Passa

*Passa se vuoi vederla: E persuaso*

## A S S A

- 7.88 *Quasi monton, ch'ol cozzo il capo abbassa*  
*Piegando il corso, e l'fero in fronte, e passa*  
*Mà quelli pur di novo à destra il lascia*
- 9.69 *Così mal concio la Guenitra il lascia*  
*Poi si toglie ad Achille, e l'ferro abbassa*
- 15.18 *Traffo in alto, in ver le piagge lascia*  
*E la fece di Mogra indi truppa*  
*Giace Malta fra l'onde occulta, e bassa*
- 17.25 *Ma quando poi stemando l'mar s'abbassa*  
*Col più che asciutto il peregrin vi passa*
- 18.69 *Entra da un lato, e fuor per l'altro passa*  
*Fuggendo, e nel fuggir la morte lascia*
- 91 *De più alti edifici in aria passa*  
*Regiar, vedendo la Città più bassa*  
*Di pietre non nembro, il loco suo non lascia*
- 19.23 *E con ambe congiunte il ferro abbassa*  
*La spada bostil, la sferza, e oltre passa*  
*Moltie ferite in un sol punto lascia*
- 111 *Apie Tancredi gl'occi, e poi gl'abbassa*  
*Dice Vofrino à lei, questi non passa*  
*Egli il disarma, ella tremante, e lascia*
- 10.61 *Declina il Carro il Cavaliero, e passa*  
*Ma senza pugna già passar non lascia*  
*Chil'ferro siinge in lui, ch'il'assa abbassa*

## A S S E

- 2.37 *Plange il fedel, ma tu voel assai più bassa*  
*Par, che nel duro petto al Rè trapasse*  
*Piegarsi, e gli occhi torse, e si trasse*
- 3.12 *Gli ordini duce, e poscia e si trasse*  
*Si ch'è presso al bisogno, e son più bassa*  
*Velle, che quivi seco Erminia andasse*
- 8.71 *Quanto egli può, tanto voler osasse*  
*Nido di tradigion la pena entrasse*  
*E nel' impeto fuociacume ei trasse*
- 9.6 *La destinata guerra annunciasse*  
*Dii per tal usa, gli Arabi assoldasse*  
*L'hoste accoglie; Soliman venne, e trasse*
- 10.17 *Sospirò dal profondo, e l'ferro trasse*  
*Ma il vecchio incantatore à se il ritrasse*  
*E fatto, che di nuovo ei rimontasse*
- 11.42 *Il primo Cavalier, ch'ella piagasse*  
*Da suoi ripari à pena il capo ei trasse*  
*E che la destra man non gli trasse*
- 19.64 *Disfrugitor de l'Asia, Ormondo trasse*  
*Percòe memoria ad ogni età ne passò*  
*L'opéra grande inonorata lasse,*

## A S S I

- 3.65 *Si occupar fra gli opportuni passi*

*Onde da lei si volse, e à lei vassi*

- 5.37 *Ad ubidire imparino i più bassi*  
*Se vuoi che i grandi in sua licenza io lasci*  
*Sol Duce de la plebe io comandassi*
- 6.47 *Che de gran colpi la tempesta passi*  
*Sen va co' giri, e com'asperi passi*  
*E forza al fin, che trasportar si lasci*
- 93 *L'inequal feso, e muove lenti i passi*  
*Che per appoggio andar dinanzi lasci*  
*E ministran vigore a i membri lasci*
- 7.38 *Quegli con larghe ruote aggira i passi*  
*Quei, se ben hai membri infermi, e lasci*  
*E là, donde Rambaldo à dietro lasci*
- 83 *Che sà dunque Tancredi, e dove lasci?*  
*Fidando sol ne' suoi fugaci passi*  
*Che non ha loco ove sicuro i passi*
- 8.41 *Mi scorre, onde à gran pena il fianco trassi*  
*Cava spelmanca raccogliemmo i passi*  
*Col discepolo suo sicuro lasci*
- 11.33 *All'bor quanto più potete affretta i passi*  
*E di quegli un copercio al cape lasci*  
*Che sanraro al grandinar de' passi*
- 85 *Parte, che volve al' impeto de' passi*  
*Ruinosa pendendo arretra i passi*  
*Lo vuol, che la conduce, e seco lasci*
- 12.104 *In fin, ch'ella à Tancredi il cor non passi*  
*E l'cadaverò infame a i Corvi lasci*
- 15.45 *Infino al monte andar per voi potassi*  
*Poter nel lido de' chato i passi*  
*Aggrol sì, ch' i piè non ne fur lasci*
- 53 *Intiansi alquanto affaticati, e lasci*  
*Lenti, bor muovendo, e bor ferma del passi*  
*L'asciutte labra, alto cader da' passi*
- 16.40 *Parte seco di me, parte ne lasci*  
*Da insieme ad ambi: arresta, arresta i passi*  
*Non dico i baci: altra più degna bavrassi*
- 18.54 *Nova spianata bor cominciar potassi*  
*Per suprar d'inverso l'Austro i passi*  
*Pur si può far, notato bò il loco, e i passi*
- 19.12 *Minaccia, e intento à proibirgli passi*  
*Furtive entrate, e subiti trapassi*
- 56 *In tanto noi signoreggier co' passi*  
*E tognicalle, onde al Sepolcro vassi*  
*Così vigor porgendo a i cor già lasci*
- 89 *E perche fra Pagani anco risassi*  
*Fer, che le false insegne divisassi*  
*Quelle son le cagion, che l'campo io lasci*
- 20.43 *Quasi leon magnanimo che lasci*  
*Sdegnando, buom, che s'glaccia, e guardi, e (passi)*
- 93 *A Saracini impauriti, e lasci*  
*Che inaspettato sopra tanga, e passi*  
*Vestigio eterno in dirupati lasci*
- 110 *Acciò che in dietro tu la riportassi*  
*In zuffa co' nemici, e solo il lasci?*  
*Che per la strada presa à morte vassi.*

# DELLA GERUSALEMME LIBERATA.

445

*Qual è il timido Cigno, a cui sovra la*

## ASSO

- 1.56 Nè Guasco, nè Ridofo adietro lasso  
Non Eberardo, non Gernier trapasso  
Ove voi me, di numerar già lasio  
3.44 E d'il crudo Almanzor, nè l'gran Circafio  
Può scuro da lui mover un passo  
6.19 E non ritegne il frettoloso passo  
Sin che non diè risposta al fier Circafio  
27 Già non mira Tancredi, ove il Circafio  
Ma move il suo desirier con lento passo  
Pescia immobill s' ferma, e pare un sasso  
809 Sì come Cerva, ch'è assetata il passo  
Ove un bel fonte di stillar d'un sasso  
S'incontra i cani all'bor, che l'corpola sso  
7.25 Giunse, dove forgeando vivo sasso  
E fatto sene un Rio volgeva a basso  
Quivi egli ferma addolorato il passo  
10.1 Un desirier, ch'è lui volse errante il passo  
E sù vi lasse ancor ch'è afflito, e lasio  
Lasciando l'elmo inonorato, e lasio  
29 Cava grotta s'apria nel duro sasso  
Mà disjando, bor ritratto il passo  
Sembra il Mogogl'interpe curvo, e basso  
36 Tacito frimasè il fier Circafio  
Girando l'occhi, e non movendo il passo  
Orcano il volto, e l'tien pensoso, e basso  
62 Si getta mai, che giunga in fino a basso  
L'buom vi stormonta, e l' duro ferro, e l' sasso  
Ponte concede a Peregrini il passo  
11.35 Nel'elmo il coglie, e il rispinge a basso  
E' il colpo vien dal lanciatior Circafio  
32 E scender vede Solimano a basso  
Tra le ruine il periglioso passo  
Clorinda in guarda, e l' Cavalier Circafio  
12.6 Nel mio ritorno mi rinchioda al passo  
E delle care mie Donzelle io lasio  
Le Donne consolate, e l' Vecchio lasio  
80 E trabando a gran pena il fianco lasio  
Colà rivolse, vacillando, il passo  
19.6 Come più vuoi: ripiglia il fier Circafio  
Che per dubbio, o squantaggio io non ti lasio  
Moven concordà la gran lite il passo  
27 Pur s'incamina, e così passo passo  
Per le già corse vie, move il piè lasio

## A S T A

- 17.31 O se in arcione, a se pedon contrasta,  
O se remota la spada, o corre l'asta  
18.63 O' il bujo de la notte e poi la vassa  
Ove è men curvo il muro, e men contrasta  
E d' in cu' l'colle à la Città sovraffa  
20.68 Soletta à sua difesa ella non basta  
Ne s'assicura (e preso l'arco b'è l'asta)

## A S T E

- 7.111 El gli sfocci, e le mazze, egli de l'basfe  
E solo par che n'contra tutti basfe  
Peste ba le membra, e rotte l'arme, e guasfe  
9.31 Che percasso da i furti al mar sovraffe  
Del Ciel irato e i venti, e l'onde vassfe  
Tù salda in cōtra à i ferri, e in cōtra al'ba  
16.49 Anima b'è ben, b'è ben vigor, che basfe  
A condurti cavalli, à portar l'basfe

## A S T I

- 2.15 Tu per mille cuffodie entro a i più casti  
Verginei alberghi, il guardo altrui portasti  
6.32 Renditi vinto, e per tua gloria basti  
Che dir potrai, che contra me pugnasti.  
7.1 Che le mie leggi in fino ad bor serbasti  
Ti conservai la mente, e i membri casti  
Verginità, ch'è in prigionia guardasti  
13.42 M'hai tu Tancredi offeso, bor tanto basti  
Felica albergo, già mi disfiacciasti  
Il mio duro destino, anco mi guastasti?

## A S T O

- 5.64 La bella Donna, ch'ègni cor più casto  
O come perde bor l'alterezza, e l'fatto  
Rivolver le sue forze, ove contrasta  
12.78 Le reliquie del corpo, e bello, e casto?  
Dalfuror de le fere è forse guasto  
Troppo, e pur troppo pretioso passo!  
14.10 Humana, è colà giù premio, e contrasto  
Solitudinè strette il vostro passo  
E lui, ch'or Ocean chiamate, or Vasso  
17.50 Io sterparogli il core, io d'orò in passo  
Così parlava l'Indiano Adrasso  
E chi fer( disie) rù? che sì gran passo  
20.101 Ma l' sentier gli attraversa, e fa contrasto  
Sù gli occhi del Soldano il grande Adrasso

## A T A

- 1.65 Sì ch'ella giunga a la Città sacrata  
Quanto possibìl più meno aspettata  
2.28 Se l'fece il narri; lo l'è b'è Signor furata:  
Abi tanto amò la non Amante Amata  
3.39 Rinaldo b'è nome, e la sua destra irata  
Hor vo' gli occhi o' io il mestro, e guata  
Quegli è l'udone, & è dalui guidato  
6.17 Riprese quegli, bor sparrà seggato  
E formidabil fin l'alta imbastata  
97 Difficil più, ch'è lei non fu mestrata  
Dal frettoloso suo dehr l'entrata

8.31



- 8.31 Dico il corpo di Sverno, à cui sia data  
La qual à dito mostra, & honorata  
Maleduca buoi gli occhi à le stelle, e guata  
72 Rota Aleto fra lor la diftra armata  
Lo sfegno, la folia, la scelerata  
E serpe quella peste, e si dilata  
11.46 Torre, che grave d'buomini, & armata  
Mobile è in le rote, e vien tirata  
73 Capre n' insegna la virtù celata  
Nel fianco offisa la saetta alata  
In un momento l'Angelo b' recata  
12.25 Pense mostrargli poco innanzi nata  
Da le Donne, e da me solo habitata  
Mente l'amai, ti diè non battezzata  
30 Ma poiche intepido lamente irata  
Vide chiusa le porte, e intornata  
Par veggendo, ch'alcuno in lei non guata  
13.23 Troncar la selva, ch'ella è sì guardata  
Habbia la Reggia sua Pluton traslata  
Recinto il cor, ch'è intrepido la guata  
15.30 Fero Leon, che rugge, e torvo guata  
De la bocca vorace apre, e dilata  
Ma non è pria la verga à lui mostrata  
17.26 Potuto ba ritener la Sposa amata  
Per distonar la tua fatale andata  
Del mar l'horrida faccia à te sia grata?  
18.63 Agil machina sua colà traslata  
Ch'angulosa non fa parte, e piegata  
Raimondo ancor con la sua Torre armata  
96 La grande Hoste del Ciel cògiunta guata  
Militia innumerabile, & alata  
In tr'ordini gira, e si dilata  
19.44 La virtù, che l'timore havea fugata  
O pur caggiono necchi in su l'entrata  
Il tramortito Duce à t'piè si guata  
104 La male avventurosa era fermata  
Per lo mezzo del cuor fu scattata  
Accorse in guisa d'ebra, e forfennata  
20.66 E inerte in vinta sono, e vinta armata  
Nemica, Amante, egualmente sprezzata

## A T E

- 1.76 Sol di Tripoli il Rà, ch'in ben guardate  
Forse le schiere Franche bauria tardate  
Lor con moschi, e con doni anco placate  
2.93 Soggransse all'hor Goffredo; bor ripariate  
Che la guerra accettiamo, che minacciato  
Accommiati lor poscia in dolci, e grate  
4.27 E de' doni del sesso, e de l'etate  
Parte, e tiene sol vie chiuse, e celate  
Pincer popoli in vinti, e schiere armate  
3.6 E saria la maturo tarditate  
Ch'in altri è provvidenza, in noi villate  
6.37 L'honorò la servi, di libertate  
L'li juro da l'ustate infelitate

Ello vedendo in giovinetta etate  
7.30 Poesia dica piangendola voi serbate  
Perche se sia, ch'è le vesti l'ombre grate  
Senta vegliarsi al cor dolce pietate

- 8.80 Ab non ha ver, che tanta indignitate  
Mè questo scettro, mè de l'honorate  
E per bor la Giustizia, e la Pietate  
10.31 E quindi occulto scfir de la Cittate  
E rarne genti, & introdur celate.  
12.6 Fallo, per Dio, Signor, che di pietate  
Ben è degno quel sesso, e quella etate  
82 O di par con la man lucida pietate  
Essa le piaghe se, voi le mirate  
93 Di riverenza pieno, e di pietate  
Visti le sepolie esia honorate  
15.33 Scoprian al fin men'erte, ed elevati  
Così le nomeni la prisca etate  
Che cretina volontarie, e non arate  
53 Ma poiche già le nevi bebbor varcate  
Vn bel tepido Ciel di dolce state  
Aure fresche mai sempre, & adorate  
16.34 Ma che? son colpe humane, e colpe usate  
Anch'io parte falli, i' à me pietate  
Frà le care memorie, & honorate  
17.5 E quindi a le Campag ne inhabitate (frate  
Va de la Sabbia, e quindi al grande Eu-  
94 Indarno a lui con mille schiere armate  
Ch'egli portar potrebbe oltre l'Eufrate  
Et oltre i Regni, ov'è perpetua state  
19.36 Hor, mentre qui tal cose eran posstate  
Errò Vafirin trà mille schiere armate  
30.13 Qui vi depongo, e qui sepolto state  
Pol che l'ingurie mie mal vindicate.

## A T I

- 1.40 Van con lui quattrecento, e triplicati  
Conduce Baldovino in sella armati  
50 Venian dietro ducento in Grecia nati  
Pendon spade ritorte à l'un dei lati  
Asciutti hanno i cavalli al corso usati  
74 Il Capitano, che da nemici aguali  
Molti a cavallo leggermente armati  
E innanzi i Guasadori havea mandati  
3.33 S'erano a l'alte mura avvicinati  
E in dietro s'fur subito voltati  
Ritornaro a scir le spalle, e i lati  
4.8 Quali i fumi sul furoi, & infiammati  
Tal de la fiera bocca i negri fatti  
Mentre ei parlava Cerbero i latrati  
6.22 Tacque ciò detto, e poichi furo armati  
E giva innanzi Argante, de gli usati  
Locofu trà le mura, e gli fteccati  
107 Molti guerrier disposti havean l'aguati  
Alcandro, e Poliferno, e fur mandati  
Giegge non fiano, e non san buoi menati

# DELLA GERUSALEMME LIBERATA. 447

- 8.13 *Trovammo hor vittoria, & hor agnati*  
*Hor uccisi nemici, & hor fuggiti*  
*Le vittorie, & i solenni fortunati*
- 9.48 *E s'ossessa cader fà d'ambo i lati*  
*Cavalieri, e cavalli, arme, & armati*
- 60 *Quì tacque; r' il Duce de' Guerrieri alati*  
*Indi spinga al gran volo i vani aurati*  
*Passa il foco, e la luce, ove i beati*
- 10.70 *Cb' al Rì d' Egitto in don frà cento arma-*  
*Ne conduceva inermi, e incatenati (1)*
- 13.64 *Flavi, e l'herbitta morbida dr prati*  
*Di lei, che quì fà i servi suoi beati*  
*Di quel, ch' à le sue gioie b' d'istinati*
- 16.27 *Iduo, che tr' à i crispuglieran citati*  
*Scappinsi à lui pomposamente armati*
- 68 *Quanto gira il palagio, udesti trati*  
*Sibili, & urli, e fremiti, e latrati*
- 17.13 *Cou fedel guardia i suoi Circassi battati*  
*Spadr larghe, e ricurve à l'un de lati*  
*D' eccelsa parte i popoli adunati*
- 35 *Stupisce il Mondo, r' à dritto, & à i lati*  
*Maravigliando, r' escite d' Alati*
- 45 *In magnifico dono à te mandati*  
*Di perpetua prigion per tr guardati*  
*Di terminar, vincendo, i tuoi gran plati*
- 69 *Che con occhi di Dragori par che guati*  
*Drai, che ringhi, e udir cedi i latrati*  
*Mirasti rifugir frà gl' altri armati*
- 18.65 *E Guriso, e i duo Roberti à fr chiamati*  
*Stat, dice, à cavallo in sella armati*
- 19.32 *Come con rischio di sguai fugati*  
*Sono egualmente pur nudi, & armati*
- 20.8 *Stringe in mezzo i pedoni, e tendr alati*  
*Com' ale de' Cavalli entrambi i lati.*

## AT IO

- 10.2 *Tal e' se n' gia dopò il sanguigno stratio*  
*De la sua cupa fame anco non satio*

## AT O

- 1.35 *Sereno, e luminoso oltre l'usato*  
*Sotto l'infegne ogni Guerriero armato*  
*Al pio Buglion, girando in largo prato*
- 47 *O mera vigilia: Amor, ch' à pena è nato*  
*Già gràd vola; già trionfa armato (dato)*
- 28 *Quel cui l'immondo Tempio in guardia è*  
*Fu poss' a, e in van cerconne in altro lato*  
*Di lui si mostra fier amnte irato*
- 34 *Se del letto non fut: daolmi il tuo fato,*  
*Il mio non già, poichè ti moro à lato*
- 53 *Brn veramente fu d' Olindo il fato*  
*Prto al fine b' d' amorr amor d' esato*  
*Fatto di reo, non pur d' amante amato*
- 3.54 *Non s' in l'itorno ler punto turbato*

- Il corpo di Dudon restò frandato*  
*Portarlo: caro peso, & honorato*
- 63 *Emulo, e d' alto sangue, e d' alto stato*  
*Er à quel petto colmo, e rillevato*  
*Già riveder non posso, e pur viguato*
- 4.10 *Ne bei seggi celarsi b' l'buom chiamato*  
*L'buom vile, e di vil fango in terra nato*
- 44 *Mà il primo lustro à prua era varcato*  
*Quando il mio Grnitor credendo al Fato*  
*Di mè cura lassando, r' de lo Stato*
- 63 *Tu, cui concessi il Cielo, e d' eletti il fato*  
*A me salvar la vita, à r' de lo Stato*  
*Frà numero à grande à me fà dato*
- 7.19 *Ab quanto o f' a un Signor d' indegno stato*  
*Signor, che ne la serva Italia è nato*
- 6.6 *Mà quando pur del valer vostro usato*  
*Non di morir pug nando, & honorato*  
*A incontrare i nemici, r' l' nostro fato*
- 7.15 *Onde al buon vecchio dice, ò fortunato*  
*Se non t' invidij il Ciel il dolce stato*  
*E mè tecco raccogli in quellograto*
- 31 *Si ch' incontra al Castrillo, ove in un prato*  
*Ritirne alquanto il poss' a, & involato*  
*Su' l' ponte intanto un Cavaliere armato*
- 70 *Ministra, e serva è la Fortuna, e' l' Fato*  
*Raimondo, e vuol anch' egli esser notato*  
*E poi ch' el bebbe scosso, & agitato*
- 98 *Quei di fine arme, e di se stesso armato*  
*E par senza governo in mar turbato*  
*Cbe pur concesso havendo ogn suo lato*
- 8.75 *E Baldoyn dinanzi à tutti armato*  
*Gli si appresenta, e gli si pone à lato*
- 9.43 *Arme, arme, replicar ne l' altro lato*  
*Intonar di barbarico ululato*  
*Guida à l' assalto, & have Argante à lato*
- 71 *Mà far prova di lor non è lor dato*  
*Cbe à nemico maggior le serba il fato*
- 11.6 *Di Capitan, senza compagno à lato*  
*Seguiva il Campo in lor difesa armato*  
*Dr le trinciere il populo adunato*
- 68 *Coi de la battaglia hor quì lo stato*  
*E in questo mezzo il Capitan piagato*  
*Cos' buon Sliger, con Baldoyno à lato*
- 11.34 *Parremi, e ver l' Egitto ove son nato*  
*E giungo ad un Torrente, e r' serrato*  
*Cbe debbo isar ite dolce peso amato*
- 13.64 *Così languia la terra, e in tale stato*  
*E l' buon popel fedri già disperato*  
*E risonar s' udià per ogni lato*
- 73 *Aver s' à sofferte il campo amato;*  
*Sia s' l' Inferno, e sia s' l' Mondo armato*  
*Egli s' volga prospero, e beato*
- 80 *Cangiare à le stagioni ordina, e stato,*  
*Vincer la rabbia de le felle, e' l' fato*
- 14.15 *Tacque, e' l' Buglion risposcò quanto gra:*  
*Voi che vedite ogni penier citato*

R I M

4+3 Ma di con quai proposte, ed in qual lato  
48 Splendidi qu' tutto, e' in in guai ornato  
C' bo'ni sue foglie non fatto, ma nato  
75 40 De Navigantur per questi acque dato  
E ridurlo del Mondo a l' altro lato  
Superb' fora, e calcitrar col Fato  
26 37 Nè te Sèpa produsse, o non c'è nato  
Del mar produsse, e' l' Cecefo gelato  
Che dissimulo più? l' buomo pietato  
17 79 E' buon germe Roman con d' effresato  
E' ne' Campi Bavaretici trasiato  
18 38 Torna la Selva al natural suo stato  
Piena d' horror, ma del horror innato  
C' he' non possai l' Nofo boma trasiato  
75 Tù Raimondo, vogl' te, che da quel lato  
Usc, che de l' arme mie l' alto apparato  
S' ieb' l' nemico li veggia, e' ingannato  
80 S' il muro bavavano i Siri un tronco alzato  
E' fovera lai col capo aspre, e' ferrato  
E in dictro quel da canapistrato  
19 79 V' uotal atteso fu, natto, uisato;  
L' udi, guardollo, e poi gli uenno a lato  
Nè ti d' orral d' amor male impiegato  
20 61 Giusef Rinaldo, o' se l' carro aurato  
E nobil guardia bucca da c' asfucato  
Nato a più segni egli è d' a' del mirato  
99 Per che l' o' a' dolga, e più che l' proprioato  
Dilei c' inrecca, e' b' gli moro a lato .

4 T T 4

10-19 Di lungbissimi templi avanti fatta  
Era tra i pruvvi, e l'erbe, ove s'appiatta  
Per l'angustie sentier a gir s'addita  
11-33 La gente Franca impetuosa, e ratta  
E parte scudo a scudo insieme adatta  
E parte sottermacine s'appiatta  
13-37 Che la forte Cittade in van s'abbatta  
Et alcun' altra macchina rifatta  
Ad uso tal pronta materia, et atta  
15-19 E impaurita al suon fuggendo ratta  
Lascia quel varcolibero, c' appiatta  
18-3 De' nostri ordigni la materia tratta  
Secreta flauza, e formidabil fatta  
Nè vuol ragion, che la Città si batta  
19-139 Così la fraude in te palese fatta  
Sarà da quel medesimo, in chi s'appiatta

АТТЕ

2.66 Signor gran cose in picciol tempo bel fatto  
Ejerciti, Città, vinti, e disfatto.  
Si ch'al grido, à smarrite, è stupefatto  
7.91 Et in duc parti, è trèferate, e fatte  
Et egli ancor le sue conserva intatte  
Avante in dorno orribile, è tutto batte

117 Ella gridava a' suoi; per noi combatte  
 D'ira tua le faccie nostre intatte  
 E ne la fronte solo tate e batte  
 9-50 Furor contra virtute hor qui combatte  
 Chi può dir, come gravi, e come ratte  
 Passio qui cose horribili, che fatte  
 11-65 Ch'ad altra guerra homai saran mal atte  
 Tanto è il furor, che le percole, e batte  
 12-7 S'immaculate qu'ho e or, l'ate  
 Per mè non prego, che mille altre hò fatte  
 Salvo il parlo innocente, al quale il batte  
 18-45 E due Terri in quel punto ancor son fatte  
 De la prima ad impugne ritratte  
 94 Tra quella falsa nebbia Vgon combatte,  
 E de le Terri i fondamenti abbatte.

## ATTN

3.26 *Quand'egli, borferma, disse, e fianofatti*  
*Anzi la pugna, de la pugna i patti*  
 20.112 *I Normandi per lui furon disfatti*  
*Gernier, Ruggier, Gberardo a morte bà*  
*La vita breve presluogò co'fatti* (tratti)

ATTOR

3.27 *Divulgossi il gran caso, e quivi tratto*  
*Dubia era la persona, e certo il fatto*  
*Come le bella prigioniera in atto*  
3.49 *Mà già Rinaldo bevendo il picciotto*  
*Al giacente desfrìer, l'era qui tratto*  
4.49 *Pallida a' image, e dolorosa in atto*  
*Viste altrove il fu volto aveva ritratto*  
*Che sì travolto humil, parviss'atto*  
5.27 *E l'gran nemica attende, e l'ferro tratta*  
*Fermo frega di difesa in atto*  
6.28 *Argante, che non vide alcun, che n'atto*  
*Da desfr di conteso lui qui tratto*  
*L'altro attorre quasi, e stupefatto*  
64 *Pallida, e fangue, e fignitella in atto*  
*Lo spavento, e l' dolor v' aveva ritratto*  
9.98 *Come sentissi tal, riflette in atto*  
*Se morir debbia, e di sì illudr'atto*  
*O pur, soppravvenendo il fu disatto*  
10.32 *La fiera destra in minacciar'atto*  
*Horribil faccia muto, e stupefatto*  
*Corrosamente versal Rè è tratto*  
11.48 *Appetta d' l'arca porta, e quivi tratto*  
*Per rucorre i Guerrier da sì gran fatto*  
*Sallano i due s' l'imitare, e tratto*  
17.71 *U'ra Almerico, e si v'odea già fatto*  
*Dreosamente il Cel riguardar in atto*  
*D'incontro Azzo Scelondo aveva ritratto*  
19.33 *Giacè l'più imbelles volgo ancoritratto*  
*Nel tempo, che più volte asfo, e rifatto*  
*Di Salomoue, e ch' per lui già fatto*

# DELLA GERUSALEMME LIBERATA. 449

- 14 *Grida il suo Cavalier; costui fu tratto  
Dentro à le sbarre, e prigionier fu fatto*  
20.74 *Siette atto atto alquanto, e stupefatto  
E desio trovarsi anch'egli in atto  
Nè pose indugio al suo d'ist, ma tutti*

- Spiega l'antenne sue Veneta nave  
Con quella man, cui nessun pondo è grave*  
20.111 *Usa ei con gl'altri poi sermone più grave  
Fà contra l'ferro, e chi del ferro pave  
L'antellior parte, e spesso auro pur bave.*  
*Avrà poi...*

## A U D E

- 3.22 *In vece di castigo honor, o laude  
(O vergogna commune) e chi gli applaude  
Che di ciò, ch'è à tè desio, egli ti fraude*  
7.71 *Mà più d'ogn'altro il Capità gl'applaude  
E gli annuntia vittoria, e gli dà laude*

## A U E

- 2.87 *Come guerra mortal si fugge, o pavo  
Nè l'unirli con lui ne sarà grave  
Tà l'fel, perchè tal cura ei dunque n'have*  
6.69 *E di legger non si conturba, o pavo  
Ad ogni imagine di terror men grave*  
7.98 *Al gran colpi resisto, e alla pavo  
Rotte velle, e antenne eccelsa nave  
Tenacemente di robba trave*  
103 *Che violato il patto, e perchè grave  
Stima la piaga, ne sospira, o pavo*  
8.11 *Questo gli sembra sol periglio grave  
De gli altri, o sulla intende, e nulla pavo*  
39 *Ne già fu il sonno suo quieto, e soave  
Noa men, che morte sia, profondo grave  
E riposo dormendo anco non have*  
11.13 *Mà da la casta melodia soave  
Nè si volge à qu' gridi, o cura n'have  
Nè perchè strali avatino ella pavo*  
78 *Tuona per l'aria la nodosa trave  
F'oppra lo scudo Argante, e alla pavo*  
11.56 *Tù ancora, al corpo ad, che nulla pavo  
Battesmo à me, ch'ogni mia colpa lave  
Un aon rò che di fievile, e soave*  
13.63 *Hor nulla, o poco refrigerio n'have  
Sì quello, onde si spira è denso, e grave*  
15.9 *A pena b'è tocco la mirabil Nave  
Che spariscon le nubi, e cessa il grave  
Spiana i monti de l'onde auro soave*  
36 *E l'mel dicea stillar da l'elci cavo  
Con acque dolci, e mormorio soave  
Temprarvi sì, che nulla ardo v'è grave*  
16.11 *Quil'una b'è i fiori acerbo, e qui d'or l'ha  
È di pipero, e già di attar grave (vo*  
37.8 *Ancor guerreggia per miasmi, e have  
Che de la Monarchia la somma grave  
Sparsa in miasmi Regni Africa pavo*  
18.80 *C'è antenna un temporifer solea di nave  
Per traverso sospesa è grossa trave  
Poi torna in anzi impetuoso, e grave*  
19.38 *L'uso à cui si servava eccelsa trave*

## A U I

- 1.64 *Col diadema di Pietro, e con le chiavt  
Pedoni d'arme rilucenti, o gravi  
Ove rinovi il prisco honor de gli Avt*  
5.87 *Soggiunse questo, poiche da le navi  
I Cavalli, o i Camelli onusti, e gravi  
E ch'lor difesa ora uccisi, o schiavi*  
8.85 *E rivedendo v'è l'incio traqi  
G'è la machine conche horrenda gravi*  
11.37 *La gente occulta, e trà i ripari cavt  
Le saette soffice, e si pesi gravi  
Machine grandi, e smisurate travt*  
12.33 *Tù con lingua di latte anco suadavi  
Voci indistinte, e incerte orme segnavi*  
15.11 *Poi del Porto v'è can ac fondi cavt  
Sorte, o legate à l'Ancore le Navi*  
18.68 *Indi gran pale usciau marmoree gravi,  
E con punta d'acciar ferrate travt*  
20.26 *F'è ch'io del sangue mio non bagnai, e lavai  
E i sepolcri, e le cenere de gli Avt  
Mostran la bianca chioma i vecchi gravi.*

## A U R A

- 10.14 *Loda il Vecchio i suoi dexti, e perchè l'au-  
Un suo licor v'insilla, onde restora (ra  
Quinci vogg'ado boma, e b'Apollu inaura*  
14.39 *E disarmala fronte, e la rissaura  
Al soave spirar di placid'aura.*

## A U R E

- 13.56 *Nè cesa appar, che gli occhi al m'è rissaur  
E'n tutto i sermo il vaneggiar de l'aure  
Vento, che move da l'arone Maure*

## A U R O

- 17.94 *Quinci il Turco opporla se, quindi il Mau-  
Et altre i giochi del nevoso Tauro (aura  
La Croce, e l'bianco Angello, e i Gigli d'*

## A Z Z A

- 7.106 *E toglie ad un Guerrier ferrata mazza  
Lo ruota intorno, e s'è la larga piazza  
Hà il ferro, e l'irrimpetuosa, e pazza*  
17.27 *I suoi Guerrieri d'osso b'è la corazza  
La spada al fianco, e à l'arcion la mazza*

19.42 Già fugge ogn'an da la sarrata piazza  
Dove vede appressar l'horribil mazza.

Sei milla Elvettj, audace, e fiera plebe  
Che'l ferro nfo à far solcib, e franger gliebo

## E A

- 1.5 E Torsosa espugnata; Indi à la rea  
Stagion diè loco, e l'anno attendea  
3.28 Al Rè gridò non è, non è già rea  
Non pensò, non ardì, ne far potea  
Come ingannò i custodi, e de la Dea  
4.31 Temea, lassa, la morte, e non bavea  
E scoprir la mia vita anco temea  
Così inquieta, e torbida trabea  
86 Al gran principio di sue frodi bavea  
Dispar di trarre al fin op'ra idrea  
Più che con l'arti lor Circe, ò Medea  
3.60 Non cessò mai l'ingannatrice rea  
L'arte, e l'ingegno, e la beltà potea  
La notte in Occidente il dì chiudea  
6.104 Poi rivivendo il campo ella dicea  
Anza spira da voi, che mi ricrea  
Così à mia vita combattuta, e rea  
7.72 E porgendola à lui così dicea  
Rebello di Sassonia oprar solea  
La vita ancor di mille colpe rea  
114 Dio ne p'etermi suoi decreti bavea  
De le tante fatiche al fin giungea  
La vivanda sua cader vedea  
8.39 Cbe là, dove il cadavero giacea  
Cbe forando, rinchiuso in se l'bavea  
E in brevi note altrui vi fissa  
9.3 Quest'isà Rè de Turchi, e in Nicco  
La sede de l'Imperio haver solea  
33 Gli occhi frà tanto à la battaglia rea  
Dal suo gran Soglio il Rè del Ciel volgea  
14.33 L'espulsa in riva à un fiume, ove dovea  
Stuel de' Franchi arrivare, e l'prevedea  
17.2 Già da varie Provintie insieme bavea  
L'innumerabil hoste à l'assemblea  
23 La turba i appresso, che lasciate bavea  
Da cui pescando già vacor solea  
Sono i negri con lor sì l'Eritrea  
71 Muntasi, e quindi la Città forgen  
De magnanimi Estenffer dovea  
Contra Odoacro haver poi sorte rea

## E B B E

- 8.38 Così se l'corpo libertà ribebbe  
Ben molto à lei d'abbandonar increbbe  
Mà l'onestà regal, che mai non debbe  
13.2 Mà questo è il legghier, che l'follerebbe  
Qual altro Rio per novo humor m'crebbe

## E B E

- 1.63 Alcasi il terzo vien; qual presso à Thebe

## E B B I A

- 10.21 M'p' dirò, perche piacerli debbia  
Cio' ch'è cenro vegg'io quasi per nebbia

## E C C H I O

- 7.68 M'fiora entri gli altri il fiero Vecchie  
Armato è già, sol manca à l'apparecchio  
A cui dice Goffredo. O vive specchio

## E C C I E

- 18.27 Tal volta rimiriam' Dee bascarecche  
Con beccature, e con disolte traccie  
Figlie de le salvatiche cortaccie

## E C E

- 2.31 Hmtracol de Sopra, e el laface  
Religion contaminar non fece  
Egli à cui le male son d'arme in vece  
4.79 A le leggi de gli altri, elegger dice  
Disenatori del giusto à te ben fece  
3.32 Stupido chiede; bor qni dove men leco  
Cbi fù, c'ar di cotanto, e tanto fece  
24.13 Di questo Campo à sostener sua vece  
Altrui non pote, e farlo à te non fece  
15.37 Così parlando, assai presso si fece  
A quella, che la prima è de le diete (fate  
16.24 Diccorpo à chi non l'bebbe, e quando il  
Tempe mischiò, c'altre m'fecer non lece  
20.100 Cbe'l Ciel eterna sua compagna fece  
Forman sospiri, di parole in vece  
Si s'ingia à l'altra, mentre ancor ciò lece

## E C O

- 2.71 Taffida forse il Rè malvagio Greco  
Il qual dai sacri patti unito è teo  
4.33 Sì, c'han non disponessi, à l'aer cieco  
La patria, e l'Zio suggendo, andarne seco  
9.12 Parò fiumi di sangue, bor tu fiamco  
E vegg' l'arme mie per l'aer cieco  
10.32 Spera (gl' dice) alto Signor, c'è ieraco  
Non poco ajuto, bor Solimano è teo  
13.68 Così i Franchi dicean; m' l'Duce Greco  
Perchè morir qni disse e perchè meco  
Se ne la sua follia Goffredo è cieco  
20.126 Felice me, se nel morte non reco  
Restine Amor, venga sol s'degno bor meco  
O ritorni con ini del Regno cieco.

## E D A

# DELLA GERUSALEMME LIBERATA.

451

E D A

- 1.5 Il buon popol di CRISTO unquasi veda  
Cercò ritor la grade ingiusta preda)  
L'alto impero di muri, e te conceda
- 5.66 Ella se ben duol, che aua succeda  
Pur fatto havendo così nobil preda  
E pria che di sue frodi altri s' avveda
- 6.72 Non sei di me tu degna: e ti conceda  
Vulgar a gli altri, e mal gradita preda
- 11.33 Mā pria che il pio Ruglione il campo ceda  
E già aua lascia a suoi nemici in preda  
Pur salva la graa Torre avvien che rieda
- 16.48 Salach'io segua tē mi s' conceda  
Noa lascia indietro il predator la preda  
Me frā l'altre tue spoglie il Campo veda
- 19.16 Mā, ritrovarlo avien, che lor succeda  
Quasi una fede, ove ei s'appoggi, e feda  
Il valoroso Argante a i Corvi la preda?
- 20.80 Ma trascorre il Soldaao, d'ebes'li creda  
Morto del tutto, d'el pens' agevol preda.

E D E

- 1.40 Baldovino poscia in mostra uddar si vede  
Che le sue genti il pio Fratel gli cede  
Il Conte di Caranti tadi succede.
- 35 Del graa Ducato di Liacastro herede  
Chi fū de la memoria avar prede  
Involt, Achille, Sforza, e Palamede
- 84 Popol alberga di contraria fede  
La grade, e forte la Macometto crede  
E vi cercò di stabilir la sede
- 21.6 D'uaa Cittate entrambi, e d'uaa fede  
Brama assai, poco spera, e nulla chiede  
O lo sprezza, o no'l vede, d'uaon s'avede
- 30 Hā petto aach'io, ch'ad una morte crede  
Di bastar solo, e compagnia non chiede
- 36 Per più alta cagion il tempo chiede  
Qual Dio promette a buoni Apia mercede?  
E lieto aspira a la suprema sede:
- 64 L'amicizia, e la pace à te richiede  
Sia la virtù, s'esser non può la fede  
Per isciacchir l'amico suo di fede
- 92 Ricchissimo ad Alete u'elmo diede  
Ch' à Nicea conquistò frā l'altre preda.
- 3.3 Ali hā ciascuna al core, e all'al piede  
Mā quando il sol gl'aridi campi fede  
Ecco apparir Gierusalem si vede
- 14 Un franco suol'addar rustiche preda  
Hor con gregge, e armeati ul Campo rieda  
Il Duca lor, ch' à se venir la vede
- 61 Turbate imbrina, e poi l'inalza, e chiede  
Lo sopravveste, e seco à par si vede,  
Se ben alquanto di statua cede.

- 4.11 Sol per furar più daaao, il figlio diede  
E porre osò ne Regni nostri il piede  
E riportar al Ciel si ricche prede
- 33 Trā le cupide turbe, e se n' avveda  
E ne disegai alte vittorie, e prede  
Che la condaca al Capitano richiede
- 40 Et lo che nacqui in sì diversa fede  
Parte spero acquistar la nobil sede  
E s'altri alta a suoi congiunti chiede
- 44 Che se la petto mortal pietà richiede  
Esser certo dovea de la sua fede.
- 60 Così lavar si la vergogna crede  
L'buon del sangue, e de la regia sede  
Gli fa lo scettro, ond'io son vera herede
- 5.6 Consentendo ciascuna risposta diede  
Questa leata virtù, che lunge vede  
Quasi debito à noi, da noi richiede
- 12 Che a lui strada sì larga aprir si vede  
Da suoi pensieri lusingando fede  
Inacerbisce, e'l cuor stimola, e fede
- 43 Mā s' à i meriti miei questa mercede  
Pur come io fossi un Uom del volgo, e crede  
Veaga egli, o manditi, io terrò fermo il piede
- 69 Quel, che negar non si potea coacide  
La se tornar l'ellection ne vede  
Con insolita instanza esser richiede
- 6.20 L'uo sicuro il Duca à te concede  
Così gli dice; e l'arme esse richiede
- 34 Quato virtù cavalerisca chiede  
E l'istesso fianco nel passar gli fede  
Che l'istesso sanguinoso indi ac riede (de
- 42 Lu destra, a i guardi l'occhio, a i passi il piede  
Hor gira intorno, hor cresce in atri, hor cede  
Dove non minacciò, ferir si vede
- 77 Là ne la bella Italia, ove la fede  
Del valor vero, e de la vera fede
- 91 Ciò, ch' al bisogno necessario crede  
Si spolia, che le scende infusa ul piede  
E snella sì, ch'egat credenza eccede
- 100 E ch'essa hā in lui sì certa, e viva fede  
Di sol questo à lui solo, e s'altro ei chiede  
Io (che questa mi par sicura fede)
- 106 Così parla costei, che non prevede  
Ella era la parte, ove per dritto fede  
Si che da lunge il lampo lor si vede
- 7.20 E dica. Ab troppo ingiusta empia mercede  
Di fortuna, e Amore à il gran fede
- 36 Et in eccelsa parte Armida fede  
Oade senza esser vinta, e ode, e vede
- 45 Il viacitor ao l'segue più, nē l' vede  
E move dubbio, e mal sicuro il piede  
A caso mette, nē d'attrar s'avveda
- 94 E ben rotta la spada haver si crede  
E l'buon Raimondo hā la medesima fede  
Mā però ch'egli disarmata vede
- 103 Et in spectatne suol il sangue vede

Rim-

- Rimproverai al Pagan la rotta fede  
 Da l'amato Ramondo all'hor s'aveve  
 8.29 Stupidolor riguardo, e ben non crede  
 Onde l'un d'essi à me, di poca fede  
 Verace corpo è quel che in noi si vede  
 38 Che deve de la spada esser berede  
 Il pregio di fortezza ogn' altro cede  
 L'alta vendetta il Ciel, e'l Mondo chiede  
 30 De la morte di lui varia si crede  
 Duce di quel, che ne portar le prede  
 Veracissimo, e schietto, & à lui chiede  
 63 Taccio, ch' ove il bisogno, e'l tempo chiede  
 Alcun in di noi primo si vede  
 Quando le palme poi quando le prede  
 9.10 Eccotrà via le sentinelle ei vede  
 Nè ritrovar come sicura fede  
 Volgon, quelle gridando, indietro il piede  
 60 s'inchinò riverente al divin piede  
 Rapido, sì, eh'anco il pensiero eccede  
 Hanno lor gloriosa immobul fede  
 10.9 Desso il Soldano, alzato lo sguardo, e vede  
 Col ristoro basso del vecchio piede  
 E ch'isetta? (s'agnosca lui chiede)  
 15 Quinci attendea col ser Niceno ei fede  
 Ambo i corfieri alternamente fide  
 Nonrien de la rota orma, è del piede  
 34 Finita l'accoglienza il Rè concede  
 Egli poscia à sinistra in nobil fede  
 E mentre seco parla, & à lui chiede  
 11.29 Scorre, più sotto il Rè canuto à piede  
 Ch' che prima ordinò, cavouriede  
 E qui gente riuorza, e la provvede  
 45 Mò non lunge d' Merli à Palamide  
 E iù per gli erti gradi indrizza il piede  
 E trappassando per la cava fede  
 12.8 Hò core anch'io, che morte sprezza, & crede  
 Ben ne fessi (disse ella) eterna fede  
 Pure io femina sono, e nulla riede  
 24 Ch'egli havria dal candor, che int'è si vede  
 Argomentato in lei non bianca fede.  
 70 Come l'alma gentile uscita vede  
 E l'imperio di se libero cede  
 Ch' al cor si strinse, e chiusa in breve fede  
 94 Fu scelto almeno il sasso, e chi gli diede  
 Figura, quanto il tempo ivi concede.  
 13.3 Quale in nubblo Ciel dabbia si vede  
 Se'l dì à la notte, è à ella à lui succede  
 12 Al suo disegno, al Rè lieto se'n riede  
 Ch'homai sicura è la Regal sua fede  
 L'altre macchine sue, come ella crede  
 39 Del sermone di Soria, ch'ei ben possede  
 Ofasti por, Guerriero audace, il piede  
 Deo non turbar questa secreta fede  
 44 Tal il timido Amante à pien non crede  
 Al falsi inganni, e pur ne teme, e cede:  
 53 A giorno reo, notte più non succede
- E di peggior di lei, dopò lei vede  
 65 Deb con qual forza superar si crede  
 Onde machine attende? ei sol non vede  
 De la sua mente averfa à noisan fede.  
 70 Ben se l'ode Goffredo, e ben se l'ode  
 Mà gli scibiva, & abborre; e con la Fede  
 Devotamente al Rè del Mondo chiede  
 14.29 Dirichiamar l'alto Campion si diede  
 Trà cui Boemondo hà la sua regia fede  
 Opinon, ch' egli v'isa si crede  
 35 Speloncho, ove hò la mia secreta fede  
 E ciò, ch' à voi saper più si richiede  
 Et ella tosto si ritira, e cede.  
 59 Volge intorno lo sguardo, e nulla vede  
 Onde quasi sbernuto esser si crede  
 Guise l'alletta, ch'ei si ferma, e fede  
 15.4 Si c'buom sempre diversa se la vede  
 Quantunque volte à riguardarla riede  
 19 Nè il curgo lido poi Tunisi vede  
 Tunisi ricca, & honorata fede  
 A lui di costa la Sicilia fede (de  
 28 E' sommo e'g' un, ch'è'n quà d' Calpe ha  
 Barbaro è di costume, empio di fede  
 38 Carlo incomincia all' hor se cide concede  
 L'ist'ami bonai por ne late: ra il piede  
 Veder le genti, e l'culco di lor fede  
 41 Ch' à quel gran monte in sù la cima fede  
 Torpe il Campion de la Christiana Fede  
 Sù per quell'erto morderet il piede  
 16.16 Fine al fin posto al vagheggiar, richiede  
 Ella per ufo il dì n' esce, e rivede  
 Egli rimau, ch' à lui non si concede  
 54 Sarà tuo Cavalier, quanto concede  
 L' guerra d' Afia, e con l' bonor la fede.  
 66 Questa bellezza: mia sarà mercede  
 O miei famosi Anisti; ecco si chiede  
 Io che sarò d' ampie ricchezze berede  
 17.4 Si sottrasse l'Egitto, e muid Fede  
 Se n' è Tiranno, e vi fondò la fede  
 Chi tien lo sceitro, al nome anco succede  
 10 Gradi eh' unei s' ascende, altero fede  
 Porpora intesa d'or preme col piede  
 In bobito regal splendor si vede  
 19 Quasi, sotto Alarcon passiar si vede  
 Piaglie gran tempo sostenù di prede  
 Battaglie, di Zumaril Rè succede  
 42 Mò già tolte le mense, ella, che vede  
 E ch' ai segat ben noti bonai s' avvede  
 Sorge, e si volge al Re dela sua fede  
 48 Quella ch'io poso dar maggior mercede  
 In molte bonai se in guiderdon mi chiede  
 Così ne giuro inviolabil fede.  
 58 Presso, quasi cullode, un vecchio fede,  
 Che contralor sen r' à, come gli vede  
 70 E desin de la patria. Ecco l' berede  
 Ch' à l' lido honor Campion succede

# DELLA GERUSALEMME LIBERATA.

453

- Polver parava in più sicura sede*  
 83 *Mà Carlo, il quale à lui del Regno herede*  
*La destinato spada all'bur gli diede*  
*È solo in prò de la Christiana fede*  
 126 *Così ne vò fino al suo albergo, e fiede*  
*E molto lor risponde, e molto chiede*  
*Mà quando ogn'un partendo agio lor diede*  
 12 *Era nela si gl'ion, ch'anco non cede*  
*Mà l'Oriente roffeggiar si vede*  
*Quando ei dirizzò ver l'Oltretutto il piede*  
 83 *È già le mura d'occupar si crede*  
*Lanciar si incontra immanamente ei vede*  
*Il cavernoso Mongibel mal diede*  
 19 11 *E di man velocissimo, e di piede*  
*Di grasser a di membra Argante eccede*  
*Per avventarsi, e tententrar si vede*  
 18 *On s'ei, che l'uso fantaggio, e l'irrisio vede*  
*Si sviluppa dal altro, e salta in piede*  
 64 *Ben ei darà ciò, che per te si chiede*  
*Mà congiunta a' buiai d'alta mercede.*  
 93 *Tanta strage vedendo, e tante peede*  
*Armato per ne la mia Reggia il piede*  
*Involto vincitor, pietà mercede*  
 20.3 *L'impeto novo, e'l minacciar procede*  
*Il poderoso Campo indi si vede*  
*In que petti feroci, e pugna chiede*  
 55 *L'occhio al moto deluso il falso crede*  
*E'l terrore à que' mostri accresce fede*  
 122 *Ben rimarrà la fuga, bor da lui chiede*  
*E gli sorvive, che si promise in fede*  
*Si dirizza, ov'ella fugge, ov'egli vede.*

## E D I

- 124 *Signor, ò chiedi il furto, ò l'ladro chiedi,*  
*Quel non vedrai in eterno, e questo il vedi.*  
 73 *In queste squadre ond'ora cinto fiedi*  
*Di vincer anco agevolmente credi*  
*Trà le guerre e i disagi, e tu sol vedi.*  
 318 *Senza difesa il petto, bor che nol fiedi?*  
*Trarmi l'usbergo bor bor, se nudo il chiedi*  
*I suoi dolori il misero Tancredi*  
 6.74 *Langue, ò fera. E ingrata il pio Tancredi,*  
*E tu de' altrui volta à cura fiedi.*  
 7.84 *Mirava Argante, e non vedea Tancredi*  
*Fecesi il Come innanzi, e quel che chiedi*  
*Non superò però che me quì vedi.*  
 12.37 *In la guarda, e dicendo: in spiro di di*  
*Misero tò, s'al fogno tuo non credi*  
*Svegliatemi, e sorci, e di là mostri piedi*  
 61 *Risponde la ferace: indarno chiedi*  
*Mà qualunque tomi fia, tu innanzi vedi*  
*Arse di sdegno à quel parlar Tancredi*  
 14.7 *Sorridea quegli: e, non già, come credi*  
*Semplice forma, e nudo sperto vedi*  
*Quel l'è l'empio di Dio, quì son le sedi*

- 16.3 *Manca il parlar, di vivo altro non chiedi,*  
*Nè manca questo ancor, s'è gli occhi credi.*  
 60 *Dà quanto ei punte, ei prende (e tu no'l vedi)*  
*Pietoso in vista gli ultimi congedi*  
 29 *Onde grido; così la fe Tancredi*  
*Mi servi tu? così à la pugna bor riedi*  
 30.110 *Rimedi questa insegna à te non diedi*  
*Dunque, codardo, il Capitan tu vedi*  
*Che brami? di salvoati: bor meco riedi*

## E D O

- 1.70 *Toglie, affrettando il suo partir, congedo*  
*E tregua fà ce' suoi pensier Goffredo.*  
 2.48 *Già già mi par, ch'è giunger quì Goffredo*  
*Ch'io impieghi te, sol di te: degue cedo*  
*Severa i nostri guerrieri à te concedo*  
 5.33 *Affrettato al partir preso ha congedo*  
*Ove egli stima ritrovar Goffredo*  
*Questo, dicendo, à punto bor ti richiedo.*  
 77 *S'erano armati in tanta, e da Goffredo*  
*Togheano i dieci Cavalier congedo.*  
 8.56 *Mà se quel nobil tranco è quel ch'io cedo*  
*Così detto Alprando hebbe congedo*  
*Rimase grave, e sospirò Goffredo.*  
 10.44 *Mà che ha se più tarda: bor sù concedo*  
*La vittoria però, però non vedo*  
*Combatteremo, è Rò, con quel Goffredo*  
 11.75 *Maggior viriù ti salva, un Angel, credo*  
*Che di queste mano i legni vedo*  
*Avido di Battaglia il pio Goffredo.*  
 13.35 *Pur i boie che dirà se indarno i chiedo?*  
*Nè intendo lasciar vorrà Goffredo*  
*Far se l'incendio, che quì sorto vedo.*  
 14.22 *Mà pensando, che chiesto al pio Goffredo*  
*E riguardando à me, che ingrata il chiedo*  
*Agevolmente d'impetear mi credo*  
 29.63 *Sciocità tu di dar morte à Goffredo?*  
*Non tornar mai, se vincitor non chiedo*  
*Al congiurare; e premo altro non chiedo.*

## E G A

- 21 *E i suoi Demon ne gli empj uffici impiega*  
*Pur come servi, e gli disingole, e lega.*  
 76 *E gli avvinca à sua voglia, e gli dislega?*  
*Te sol uolendo al tuo voler si piega?*  
*E le Persie, e le Turche unite in lega*  
 4.38 *Si che i pensati inganni al fine spiega*  
*In suan, che di dolcezza a l' sen spiega*  
 78 *S'al consenso comun, che brama, e prega*  
*Arrendetevi alquanto bor non si piega*  
 5.31 *De l'eudace Garzon si volge, e prega*  
*Enor di quell' Hoste à i fidi suoi non nega*  
*E seco andarne ogn'un procura, e prega*  
 9.94 *Mà, come prima egli bi veduto in piega*

E con



- E con messi lierati lassando prega  
La fera coppia d'esseguir ciò nega  
11.14 In di con chiamo suon la voce spiega  
Se scisso accese, e Dio ringratia, e prega.  
30 Hor mentre la Città s'appressa, e prega  
Le genti, e l'arme il pio Baglion dispiaga  
12.19 Memoria de suoi uffici, infando prega  
Che da l'impresa cessi, e allui nega  
23 Qui voi sovente ella s'atterra, e spiega  
Le sue tacite colpe, e piange, e prega.  
14.40 Cose, il tutto il lor pensier s'impiega  
La voce Ubaldo, e la sua scorta prega  
Ci guidi; e tua condizion ne spiega  
18.8 Riverente perdon riciedi; e spiega  
Le tue tacite colpe, e piangi, e prega  
25 Mentre riguarda, e fede il pensier nega  
Vede un Mirio in disparte, e là si piega  
L'efrano Mirio i suoi gran rami spiega

## EGGE

- 2.63 Amal valore, e volontario elegge  
Teco uniti Amor, se non dilogge  
3.2 Gli ordina, gl'incamina, e un suon gli regge  
Rapido sì, ma rapido con legge  
12.21 Reffe già l'Etiopia, s'efforze regge  
Il qual del Figlio di MARIA la legge  
Quivi lo Pagan fu l'erro, e fu tra regge  
14.25 Ceda il rigore, e sia ragione, e legge  
Ciò, che l'consenso universale e legge  
17.23 Oregli Agricolt, e quell'Osmida regge,  
Che s'chernisce ogni fede, e ogni legge  
18.7 Quanto devi al gran Rè, che 'l Mondo regge  
E te suarrito Agnel, frà le sue gregge  
E per la voce del Baglion t'ellege  
20.104 Cosa in ditta à lui; ma che non regge  
De gli affari quà giù l'eterna legge:

## EGGIA

- 7.12 Tempo gl'isfà, quando più l'fluem vaneggia  
E disdegna di possurar la greggia  
E vissi in Menfi un tempo; e nella Reggia  
9.58 Lieto risuona la celeste Reggia  
Di lucido diamante arde, e lampeggia  
Contra la mia fidel diletta greggia.  
10.3 E rivolgendosi in se quel che far deggia  
In gran tempesta di pensier ondeggia  
13.30 Così dice egli; e l'Capitano ondeggia  
Pensa s'egli modesto andar là deggia  
O se pur di materia altra provdeggia  
14.8 E stabilirsi in lor Christiana Reggia  
In cui regnare il tuo Fratel poi deggia  
17.71 Contra il gran fiume, e che in diluvio ondeggia  
Che ne fururi scelsa la Reggia  
S'or con rompo gli alani, e c'è: si veggia

- 18.23 E sovra tutti gli arbori fonda reggia  
Ei voi par del Bafco offer la reggia  
19.71 Deb per Dio raffrenata, e d'aulo alleggia  
Di quel Rinaldo à pie tronca ti veggia  
Ultime mano, ote prigion tu l'ebieggia  
20.2 Cbe d'ora in hora più di sangue ondeggia  
C'è voi i trionfi suoi spiega, e passieggia  
Sin a reitor trascorse fuor di greggia

## EGGIO

- 5.9 Io, Fratel di Goffredo, à chi più deggio  
Ceder buonai? se tu non sei, no i veggio  
10.33 Risponde; O come lieto bor qui ti veggio  
Non sentol danno; e ben temea di peggio  
Poi ridrizzare il tuo caduto feggio

## EGHI

- 2.32 L'trato cor difficilmente piegbi  
Ragion; e l'move autortà di piegbi  
E nulla à tanto intercessor si negbi  
4.25 Vanne al campo nemico; voi s'impiegbi  
Bogna di pianto, e fa melati piegbi  
Bella d'ulente, e miserabili piegbi  
6.5 Con atto, che n' silento dà voce, e piegbi  
Fra pensier vari, e non sà dove piegbi  
Che non è fede in buon, e ch'è Dio la negbi.  
7.1 Non han più forza in human petto i piegbi  
Che te non messe, il reo Stranno piegbi?  
Perche il picciol soccorso à me fineghi  
5.11 Ne mancherà qui loco, ove s'impiegbi  
Hor in procurare, se tu no i negbi  
Mà perche non sà ben dove si piegbi  
7.54 Ni morendo impetrar pot: co pringbi  
Ch'io passo à tanti le sue membra i negbi  
8.79 Forse aspettate ancor, ch'è voi mi piegbi,  
E ragioni v'adduca, e porge piegbi  
10.20 Mò, ch'io scopa il futuro, e ch'io dispiegbi  
Troppo è audace desio, troppo alti pringbi  
Ciascun quà giù le forze, e l'fanno impiegbi  
12.60 Nostra sventura è ben, che quà s'impiegbi  
M: poi che forte rea vien, che ei negbi  
Pregati (se frà l'arme han loco i piegbi)  
14.25 Così pregato, e ciascun altro i piegbi  
Onde Goffredo all'bor; quasi egli piegbi  
Com'offer può d'itona (che gratia i negbi)  
16.44 Poi comincio. Non aspettar, ch'io pregbi  
Tai fummo un tempo: bor se tal offer negbi  
Come nemico almen ascolta: i piegbi  
18.10 Con tenere lusinghe il cor ti piegbi  
Mà sprezza i finiti aspetti, e i finiti pringbi  
20.23 Credi (dicea) che la tua Patria piegbi  
Per la mia lingua in tal parole i piegbi.

*Questo fia tal che non sarà chi meglio*

## E G I

- 1.34 *Eustazio è polfrà primi, e i propri pregi*  
*Gerando v'è, nato di Re Norvegi*  
*Ruggier di Balnavilla in frà gli egregi*  
 1.14 *Verignità, d'alti pensieri, e regi*  
*O canto sol, quant' bonefà se 'n pregi*  
*D'angli a cosa ascende i suoi gran pregi.*  
 4.39 *Sen vola adorno di ricchi pregi*  
*Recansi à gloria le Province, e i Regi*  
*Sin da i nemici avvien, che s'ami, e pregi*  
 5.16 *Sceso Gerando è di gran Re Norvegi*  
*E le tante corone, e scettri regi*  
*Altro è l'altro de' suoi propri pregi*  
 13.62 *Le vincitrice puglie, e ricchi pregi*  
*Par, che quasi vol somo oditi, e dispregi*  
 17.37 *Mà poi, ch'ella è passata il Re de' Regi*  
*Che lui prepara à tutti i Duri egregi*  
*Quel già presago à meritati pregi*  
 20.56 *I Libici Tiranni, e i neri Regi*  
*Dier' s'ovra gl'altri i suoi compagni egregi*  
*Cade anc con horribili dispregi*

## E G I O

- 1.37 *Sotto Clearea Capitano egregio*  
*Acui, se nulla manca, è il nome regio.*  
 2.93 *Hebbe Argente una spada, e l'fabro egregio*  
*Con magisterio tal, che perde il pregio*  
*Poi che la tempra, e la ricchezza, e l'fregio*  
 3.40 *E Gerando il Fratel del Re Norvegio*  
*Questo sol de' suoi fatti oscura il pregio*  
*Et han bianco il vestir, bianco ogni fregio*  
 5.2 *E insieme mostrer d'aver nel pregio*  
*In cui deve à ragion, lo suoi egregio*  
 6.57 *Dono le fece il Cavallero egregio*  
*Le gemme, e gl'Orì, e ciò ch'aveva di pregio*  
*E in leggiadri sembianti anem regio*  
 72 *Si poco stimo, e d'bonefiare il pregio*  
*Notturna amante à ricercar di pregio*  
*Perdesi il Regno, e in un l'animo regio*  
 16.55 *Deh non voler, che segni ignobil fregio*  
*Tua beltà, tuo valor, tuo sangue regio.*  
 17.15 *E di furiosi aguai è mastro egregio*  
*E d'ogn'aric maresca in guerra b' il pregio.*

## E G L I

- 16.20 *Ellà del vetro di se fa spoglio, & egli*  
*Gli Occhi di lei s'eran à se fa spogli.*

## E G L I O

- 17.90 *Mà frà gli altri mi disse, Alfonso lo scoglio*  
*Che nascer dee, quando corrotto, e veglio*  
 Vol. I.

## E G N A

- 1.69 *Nostro, e susben; e di, che tosto vegna*  
*Che di lusinga ogni tardanza indegna*  
 2.38 *(Che tal pare) d'altra sembianza, e degna*  
*Che di lontan peregrinando vegna*  
*Tutti gli occhi à se trabe famosa insegna*  
 5.4 *Mà se stimate ancor, che mal convenga*  
*E se pur generoso ardire sdegna*  
*Non facche involontarii io vi ritenga*  
 36 *Segg unje all'bor Tancredi: bor ei sovegna*  
*Qual per se stesso honor gli si convenga*  
*E per Gualso suo Zio: Non dee chi regna*  
 36 *A suavetention libero vegna*  
*Mà s'egli s'è ritroso, e se ne sdegna*  
*Tù di condurlo à proceder s'ingegna*  
 81 *Ratto ei ver lei si muove, & à l'ingegna*  
*Che ricercarà tra loro, e perche vegna*  
*Ned ella b'ora dà me, se non la sdegna*  
 7.26 *Geme crutoso, e n' contra il Ciel si sdegna*  
*Mò de la Donna sua, quand' ella vegna*  
*Di rivolgerli al Campo al fin disegna*  
 8.30 *Hà quel Signor, che in ogni parte regna*  
*Meraviglioso, & alto ei non s'adegna*  
*Quel campo, in cui gli v'ist' Alma si degna*  
 10.43 *E for: à pur, che duri, ancor che vegna*  
*L'bosè d'Egitto il di, ch'ella disegna*  
 77 *Onde piace là sà, che in questo degna*  
*Impresa, onde parti, chiamato vegna*  
 12.76 *Misero mostro; à cui sol pena è degna*  
*De l'immensa impietà la v'ita indegna*  
 13.15 *Non cred io che tentar più ti convenga*  
*Non vuol, e benche bonefa anco la sdegna*  
*Trova modo pur t'ù, ch' à freno ti tegna*  
 66 *Che n' andiam noi turba neglecta, indegna*  
*Perche ei lo scettrò Imper: al mantegna?*  
*Rassembra quella di colui che regna*  
 14.47 *E in lui in acqueto egli comanda, e insegna*  
*Nà già per nostro mezo oprar disegna*  
*Her sarà cura mia, ch' al Campo vegna*  
 52 *Se gli altri sciolse, ei serve, & ei soltegna*  
*Ne questo anco mi basta, l'vò, che vegna*  
*Coirrà se dicendo, ordir disegna*  
 17.37 *Comanda, ch' Emireno à se ne vegna*  
*E Duce farlo universal disegna*  
*Con fronte pien e ben del grado è degna*  
 74 *Spiega il gran Carlo la sua Augusta insegna*  
*Ministro, è Capitàn d'impresa degna*  
*Contra il Nipote, ch' in Italia regna*  
 18.97 *'l Capitàn, che più indugiar si disegna*  
*Toglitte di mano al fido Alferl' insegna*  
 19.129 *Min giudicio è però, ch' à se convenga*  
*Che per se vince l'Hoste, e per se regna*  
*E perche i traditor non celi insegna*

Mm n

EGN 3

## EGNE

- 10.15 *Ahi con quanto dispregio voi le degne*  
*Mirò giacer sue già temute inegne!*  
 16.34 *Squarcioffi i tuoi fregi, e quelle indegne*  
*Pompe di ferro tu misera in segno*

## EGNI

- 1.43 *L'Ocean, che non può le merci, e i legni*  
*Mà intere inghiotte le Città, e i Regni.*  
 53 *Mofen, quon d' honor vestigi degni*  
*Di non brutte ferite impressi segni*  
 2.62 *O degno sol cui d' ubbidire bor degni*  
*Che per l' adietro ancor le palme, e i Regni*  
*Il nome tuo che non riman trà i segni*  
 4.9 *Tartarei numi, di seder più degni*  
*Che meco gli da i più felici Regni*  
*Gl' antichi altri sospetti, e i fieri sdegni*  
 66 *Vuol, che cessi de la sua gratia degni*  
*Che ne l' Imperio di Damasco regni*  
*Et agroti il corso à suoi disegni*  
 5.74 *E, come il volto han lieto, e gli occhi pregni*  
*Questi trè primi eletti, i cui disegni*  
*D'incerto cor, di gelosia dan segni*  
 8.84 *Sanguis era forse di Città, e di Regni*  
*Che provocar del Cielo i tardi sdegni*  
 9.57 *La gloria di què gl'iso, e loro, e i Regni*  
*Ne Ditta cura i nostri humani sdegni*  
*Che v' abbagliar la vista naco i più degni.*  
 10.46 *Bieno minacci, e' vero a dir si sdegni*  
*Il nemico fatale à certi segni*  
*Impedire così, ch' al fin non regni.*  
 15.10 *Giace l'altra Cartago, e à penn i segni*  
*Muajone le Città, muajone i Regni*  
*El'Uom d'esser mortal par che si sdegni*  
 30 *Tempo verrà, che san d' Hercule i segni*  
*E i mar riposti bor sen: a nome, e i Regni*  
*Fin, che 'l più ardito all' bor di tutti i legni*  
 17.92 *De la matura età pregi men degni*  
*Mantener sue Città frà l' arme, e i Regni*  
*Nutrire, e secondar l' arti, e gl' ingegni*  
 18.42 *Poi forzato à ritrarsi, et cesse i Regni*  
*Et dona al Campo conduce di i legni*  
*Et ern questi infra i più industri ingegni*  
 20.94 *Duri, e acerbì, e i fatti bonetti, e degni*  
*Confacrerò frà peregrini ingegni*  
*Di virtute, e d' Amor, v' additi, e segni.*

## EGNO

- 1.9 *Mà vede in Baldovin capido ingegno*  
*Vede Tancredi baver la vita à l' degno*  
*E fonda Boemondo al novo Regno*  
 13 *Mà fin de pensier nostri ultimo segno*

- E sottrare i Cristiani al giogo indegno*  
*Fondando in Palestina un novo Regno*  
 23 *Aladin detto è il Re, che di quel Regno*  
*Humo g' è crudel; ma 'l suo feroce ingegno*  
*È gli, che de Latini udi il disegno*  
 2.46 *Tal bor nomarmi, e qui Signor ne vegno*  
*De in fede commune, e del tuo Regno*  
*L' alte non temo, e l' humili non sdegno*  
 55 *Di forte corpo, e di feroce ingegno*  
*Secorritien siccome bastagli in pugno*  
*Erssi, e più che 'l timor poté lo sdegno.*  
 18 *Alete i l'un, che da principio indegno*  
*Mà l' mal' avo i primi honor del Regno*  
*Pughevoli costumi, e vario ingegno*  
 82 *Nè mai grave ne sia per fin il degno*  
*Esporte bonor mandano, e viti, e regno.*  
 3.50 *Dunque in il grave occasion di sdegno.*  
*Esser può fragil muro à noi ritegno?*  
 53 *Benchè dentro ne fremo; e in più d'un segno*  
*Dimostrò fuore il mal celato sdegno.*  
 4.47 *Horn il mio buon custode ad buon il degno*  
*E farlo del mio letto, e del mio Regno*  
*Udè in lingua, e l' arte, usò l' ingegno*  
 60 *Che sol (s'io caggo) per fermo sostegno*  
*Con le ruine mio pante al suo Regno*  
 69 *Ben ti promette, e tu per nobil pegno*  
*Che se mal' avremo al giogo indegno*  
*Di ritornarti al tuo perduto regno.*  
 74 *Qui tacque, e parve che un regale sdegno*  
*Et più volgendo di partir sea segno*  
*Al piante si spargea sen: n' ritegno*  
 5.17 *E se ne crucia il, ch' altri ogni segno*  
*Di ragione il transporta inn, e disdegno*  
 23 *Al fin di queste voci arde lo sdegno*  
*Nè capendo nel cor gonfiato, e prego*  
*Cio che di riprenhibile, e d' indegno*  
 42 *In cui trà 'l viso lampeggiò lo sdegno*  
*Cbi servo è, disse, à d' esser servo è degno*  
*Prin che man porge, à piede a laccio indegno.*  
 48 *Ch' bevendo io prego di Sicilia il Regno*  
*Baldovin sopraggiunse, e con indegno*  
*Cbi mostrandosi amico non ogni segno*  
 6.8 *Et à tè se medesima bor porge in pegno*  
*Che, s'el confidi in lei salvo è il tuo Regno*  
 7.60 *Al silenzio, e l' inspetto, ad ogni segno*  
*Et tutto pien di generoso sdegno*  
*E disse: ben sarei di vita indegno*  
 8.58 *Imperioso, e servido d' ingegno*  
*Nè le risse civil d' odio, e di degno*  
*Empi di sangue, e di preda quel Regno*  
 64 *Cio che s' esser io babbiam d' ispro, e d' indegno*  
*Et tal, ch' m' der di scorno, arder di sdegno*  
*Tacito, che fida l' arme, e d' l' ingegno*  
 9.14 *Del gran Campo che giunge, e del disdegno*  
*E del nostro assalto, e l' ora, e 'l segno*  
 64 *Fissò nel Ciel, ch' al venereabil segno*  
*A che*

# DELLA GERUSALEMME LIBERATA.

457

- A che pugnarai il Fato? a che lo sdegno  
bene maledetti al vostro Regno*
- 87 *Indi il capo, e lagola, e de lo sdegno  
Di Soliman ben quel gran colpo è degno*
- 99 *Di nuovo uccora il nostro essilio indegno  
Turbar sua pace, e i non ma: stabili Regno.*
- Dele mie offese eterno ancor il mio sdegno
- 10.10 *In parte è noto il tuo noval sdegno  
Che tu forse non pensi, a te ne v'igno  
Perche de la virtù cote è lo sdegno*
- 69 *B' n potete schivar l'aspro mio sdegno  
Farvi Pagani, e per lo no' ro Regno  
Riscuar tutti, e abborrir l' indegno*
- 11 *Chiamano, e t'è, che sei Pietra, e s'ossegno  
Ove bora il novo Succesor tuo degno  
E gli altri messi del celeste Regno*
- 41 *Non di sangue piebco, m' del più degno  
Che pre: a quell' altera ignobil segno*
- 72 *L'art' sue non seconda, e al disdegno  
E nel piagato Heroe giunge a tal segno  
Hor qui l' Angel Custode al dual indegno.*
- 11.43 *Gl' intro: ta al fisco, al sangue un fero sdegno  
Gr da la guardia, e lor dimanda il segno*
- 82 *O bella d' ira, che l' osave pegno  
Quale bor (sasso) vi trovo? e qual ne vegno?  
Del mio ferito, e scelerato sdegno.*
- 87 *A gli atti del primiero ufficio degno  
Che lasciasti per farvi (abi camb o indegno)  
Seconda avvertiti, pietoso sdegno*
- 13.8 *Piante, che numerate à voi consigno  
Così d' alcun di voi sia ciascuu segno  
Ne' primi colpi, e tema il vostro sdegno*
- 14.69 *N: già ritorna di Damasco al Regno  
Mà ingelchita di sì caro pegno  
Ne l' Oceano immenso, ove a' cun segno*
- 77 *Che tal v' ista potrà vergogna, è sdegno  
Scarciar dal petto suo l' Amor indegno*
- 16.38 *Corre, e non b' d' honor cura, è rittegnio  
Costei d' Amor quanto egli è grande il Regno  
E così pari al fusto b. bbe lo sdegno*
- 63 *Misera Arm da. all' bor dovete; e d' gno  
Che tu prigion l' bacesti; bor tardo sdegno  
Pur se beltà può nulla, è scaltro ingegno*
- 74 *Tutto si recchi à lui ciò, che d' indegno  
Fei per Amore, è che far: per sdegno*
- 17.7 *Mà non depose il suo guerriero ingegno  
E d' honor il diso v' ista, è di Regno.*
- 22 *Due Satrapi maggiori; al: a il più degno  
L' altro il Sigillo dà del suo ufficio in segno  
Opractoil ne grandi affar del Regno.*
- 43 *O Rì supremo, dice, anch' io ne vegno  
Donna tanto, m' regal Donna; indegno  
V' ista: arie regal chi vuol: il Regno*
- 18.81 *Ch' ardentate con arte in contra al segno  
Quelle suoi troncar, ch' eran s' ossegno*
- 19.10 *Penso, risponde, à la Città, del Regno*

- Che vinta bor cade, e indarno esser s' ossegno  
E che è poca vendetta al mio disdegno*
- 40 *Guardar vi puola la tua salute, e l' Regno  
Strugge dal fondo uo, barbaro sdegno  
V' ista, e regnai, non v' ibor più, ne regno*
- 87 *Questi (che che lor mova, odio, è disdegno)  
Quel di, ch' in lite verrà d' Asta il Regno  
Heuran sì l' arme de la Croce il segno*
- 95 *Quel mi rendi, ch' è via men caro, e degno  
Mà s' usarpò del core à forza il Regno*
- 20.20 *E porre al capo ingligirando, e segno  
A' cun pensillo di futuro Regno*
- 62 *Spinge le mani, e in crudelta lo sdegno:  
Mà le p' acava, e n' era Amor rittegnio*
- 89 *Mentre Raimondo il vergognoso sdegno  
Vede l' usurpator del nobil Regno  
E l' ore in fronte, e nel medesimo segno*
- 97 *Con la sinistra man corre al s' ossegno  
L' altra ministra c' ista del suo disdegno*
- 138 *Ch' nemico veder non ià più degno  
Di valor disperato ultimo segno  
Ecco per le tue mani à morir vegno.*

## E G R A

- 9.66 *Liberato da lor quella ià negra  
Faccia depone il mondo, e si allegra*
- 13.78 *Ne pur l' human gente bor si allegra  
M' la terra, che dian i' offitta, e s' egna  
La pioggia in se raccoglie, e s' rimettegra*
- 18.39 *Giungi aspettato à dar salute all' egra  
Quella selva, che dianz' era ià negra  
Vedi, che tutta al tuo v' intro i' allegra*

## E G R O

- 10.5 *De le sue pioghe, è grave il corpo, e egro  
M' travagliando il di, ne passa integro  
I vari aspetti, e i color tinge in negro*

## E G U A

- 2.78 *Col gran Rà dell' Egitto, e pace, e tregua  
Questo consello tuo non bene adegna  
S' à guerra è volto, e che l' contrario sega*
- 71 *Ch' al fin da gli occhi altrui pur si d'alegua  
Et è soverchia boma, ch' altri la segua*
- 15.14 *Che vi siacchi arresti, è ch' la segua,  
E da lor s' all' antana, e si d'alegua.*

## E I

- 2.21 *Io l' imogine tosti, io son colet  
Che tu ricercbi, e me punitu del*
- 4.16 *Mà perche più v' indug: io t' tiene, è miet  
Ite veloci, e opprime i ret  
Mim in a Prià,*

- Pria, che tutt' arda il Regno degli Ebrei*  
 82 *Habbia, se parvi, il cieffo don costei*  
*Da i vostri i, non da i consigli miei*  
 5.22 *Nò l' soffrirò, se già soffrirlo dei*  
*Mà ciò che puoi dimostrea, e ciò che sei*  
 6.37 *Ch' anto ne le vittorie infame sei*  
*Da modi attendi sì scortesi, e rei?*  
*Barbara turba averzo esser tu dei*  
 84 *E già per li suoi nodi l' sentirei*  
*Fatti soavi, e alleggeriti miei*  
 8.25 *Frà gli esiliati compagati lo soltadel*  
*Nè de' atmei più cosa saprei*  
*Mà poi che torò il lume à gli occhi miei*  
 12.32 *Là, ve prima fur volti i passi miei*  
*Celatamente voi nutre i tfei*  
*Porò à i mortali, e dieci mesi, e sei*  
 103 *Qui ricondotta la Guerriera buarei*  
*Con memorabil fue i giorni miei*  
*De gli huomini altramente, e degli Dei*  
 16.21 *Sigiora, ella ia se stessa, & egli in lei*  
*A me quegli occhi, oade brata bei*  
*De le bellezze tue gl' incendij miei*  
 53 *Di tē, sì potes' io, come il farei*  
*Sgombrati: odij aon soa, nè flegni i miei*  
*Nè servatū, an tū amica sei*  
 19.80 *Hò te Varta, tu me coasfer dei*  
*Pur frivolisè forridendo à lei*  
*E degna pur d' esser mirata sei*  
 92 *Per mai aon ricovraria, all' hor perdei*  
*La mente felle, il core, e i senpi miei*  
 106 *Misera, no a credea, ch' à gh occhi miei*  
*Hor ceta farmi volentier torrei*  
*Obimè, de i lumi già sì dolci, e rei*

## E L A

- 8.46 *E de l' opere sue la luaga tela*  
*Con isfupor gli si dispiega, e svela*  
 14.60 *E quindi il petto, e le mammelle, e de la*  
*Sua forma ia fin dove vergogna ceta*  
 16.62 *Vola per l' alto mar l' aurata vela*  
*E riguarda il lido, e il lido ecco si ceta*  
 19.61 *Vede, mirando quì, sdruscita tela*  
*Che la propria risponde, ove soa de la*  
*Si che i secreti del Signor mal ceta*

## E L E

- 1.8 *Et imagina ben, ch' alcun fede le*  
*Habbia fatto quel furto, e che se l' tele*  
 79 *Racconterebbe homai le sparte vele*  
*Ne fidarvi di novo al mar crudele*  
 6.74 *Mà qual ti flagi vincitor crudele?*  
*Come compiangi al pianto, à te querela*  
*Adov! à portar salute al tuo fedele*  
 16.6 *Mirar alteramente bor la crudele*

- Pagna, ch' è in dabbio, bor le fugenti vele*  
 47 *Che dico nostra? ab non più mia, fedele*  
*Soan à te solo idolo mio crudele.*  
 18.24 *E distillava da le scorse il mele*  
*Strana armonia di carato, e di querela*  
*Facea tenor, non sà dove ficela*  
 92 *Invistibile altrui l' Angel Michele*  
*Il Sol da lui, cui nulla nube vele*  
 19.90 *Di poca fede ( disse ) bor per be cele*  
*Le più vere cagioni al tuo fedele.*  
 20.118 *Sola fugia da la tenzon crudele*  
*Nè maritimi rischi il suo fedele*  
*Tosto seguì le solitarie vele*

## E L I

- 2.15 *Pur guardia esser nò può, ch' in tutto celi*  
*Nè ia il consenti Amor, mà la riveli*  
*Amor, c' bor cieco, bor Argo, bora ne veli*  
 18.53 *Vedete come t' tutto à noi riveli*  
*La provvidenza del Signor de' Cielì*

## E L L A

- 1.47 *Quivi à lui d' improvviso una Donzella*  
*Era Pagana, e là venuta anch' ella*  
*Egli mirolla, & ammirò la bella*  
 59 *A Bertoldo Sofia, Sofia la bella*  
*Tolta quasi il bambia da la mammella*  
*Ne l' arti regie, e sempre ei fu con ella*  
 65 *Magià tutte le squadre era a con ella*  
*Quando Goffredo i maggior Duci appella*  
*Come appaja dimai l' Alba novella*  
 18 *Mà come apparse ia Cielì l' Alba novella*  
*Non rivide l' Image dov' ella*  
*Tello a' avvisò il Rè, ch' à la novella*  
 16 *Celei Sofronia, Ollindo rgl' i appella*  
*Ei che modesto sì, com' essa è bella*  
*Ne sà scoprirsi, è aon ardisce, & ella*  
 4.28 *Doppo non molti di vicia la Donzella*  
*A l' apparir della beltà novella*  
*Si come ià dove Cometa, è Stella*  
 5.3 *A: è da aque li chiama, e lor favella*  
*Ch' era, aon di negare alla Doazella*  
*Di nuovo bor la propoage, e ben puote ella*  
 78 *Lor dà commiato al fin, e la Donzella*  
*Non aspetta al partir l' Alba novella*  
 6.32 *Positach' avvia che da l' arcion lo svela*  
*Non cade già, ne pur forcia ia sella*  
*Sovra il caduto Cavalier favella*  
 71 *L' an così le ragiona; O vergiaccia*  
*Io mentre, ch' eri de nemici ancella*  
*E tu libera bor vasi perder la bella*  
 81 *Beata è la fortissima Donzella!*  
*O' i semini il bonor de l' esser bella*

# DELLA GERUSALEMME LIBERATA.

459

- Nell' sua valor rinchiodo invida cella*  
 90 *Essa veggendo la Ciel d' alcuna Stella*  
*Senza frapporti alcun indugio appella*  
*Et uaa sua feal diletta Ancella*  
 96 *La voce femminil sembiante à quella*  
*Cbi crederia veder armata in sella*  
*Si che l' Porter tosto ubidisce. & ella*  
 7-33 *Contracciascun, che da GIESU' s'appella*  
*E ricasce l' arme, e la favella*  
*Cbe partì con Armida sol per ella*  
 96 *Dà sì fatto furor commosso appella*  
*Vattene al Campo, e la battaglia fella*  
*Quinci alcan non aspetta, e monta in sella*  
 97 *È raggirasi à quella, iadi da quella*  
*Fere il Pagan d' aspra percossa, e fella*  
*Quanto può sdegno attico, tra novella*  
 9-22 *Corre la anzi il Soldano, e giunge à quella*  
*Rapido sì, che torbida procella*  
*Fiume, ch' arbori insieme, e case folla*  
 71 *Le squadre d' Occidente apre, e flagella*  
*Da Saracini suoi strage men fella*  
*L' ordimeto, l' valore in questa, e in quella*  
 81 *Un paggio del Soldan misto era in quella*  
*A cui non uaa la flagion novella*  
*Pajon perle, e ragnade in sì la bella*  
 10-17 *Gli rompe quel silenzio, e lui rapella*  
*Ond' ei si scote, e poi così favella*  
 92 *Tien sì la spada, mentre ei sì favella*  
*Riman ciascun à quel parlare, à quella*  
*Poesia con viltà men turbata, è fella*  
 11-9 *Quelli ancor, la cui penna, è la favella*  
*E la cara di CRISTO, e fida ancilla*  
*E le vergini chinse in casa cella*  
 85 *Tale inciampala Torre, e tal da quella*  
*Frangue due rote debiti, sì cb' ella*  
*Male suppone appoggi, e la puntella*  
 12-4 *A le fere avventar dardi, e quadrella*  
*Mostrarvi quì tra Cavalter donzella ?*  
*S'io ne son degna, e non mi chiado in cella ?*  
 28 *Tù celeste Guerrier, che l' Donzella*  
*S'accesi ne' tuoi Altari uniti facella*  
*Tà per lei prega sì, che fida Ancella*  
 65 *Vittù, c'bor Dio le infonde, e se rubella*  
*In vita fù, la vuole in morte ancella*  
 87 *Di Cavalter di CRISTO ei tirappella*  
*Drudo d' uaa Fanciulla à Dio rubella*  
*Con lieve sferza di là sì flagella*  
 14-34 *È questo antiveder potea ben' ella*  
*Onde spesso del Campo havea novella*  
*Oltre cho con gli spiriti anco favella*  
 63 *Cbe breve è sì, di vostra età novella*  
*C. d. che pregio, e valore il Mondo appella*  
*Poi superbi mortali, e par sì bella*  
 76 *Quindi in grembo à la verde berba novella*  
*Giacerà il Cavalter, e la Donzella*  
 13-3 *Vider piccola Nave; e in pappu quella,*

- Che guidar li dovea, fatal Donzella*  
 16-14 *Dal verde suo modesta, e verginella*  
*Quanto fmostramea, tanto è più bella*  
 42 *Dispiega: ecco poi langue, e non par quella*  
 43 *All' bor ristrette il Cavalter; & ella*  
*Dolente sì, che nulla più, ma bella*  
*Lui guarda, in lui r' affissa, e non favella*  
 17-35 *Con squadre d' arco armate, e di quadrella*  
*Perfeco è ciuta, nobil Terra, e bella*  
*Del gran fustomarino, l' sola aacò' ella*  
 32 *Al Paganesimo ac l' età novella*  
*Fù già Clemente, bora Emiren s' appella*  
*Sovra quanti per lui calcar mai fella*  
 49 *Mentre la Doaa in guisa tal favella*  
*Tolga il Ciel( dice poi) che le quadrella*  
*Che non è degno un cor villano, è bella*  
 18-33 *Libera il Prenc la Colomba, e quella*  
*Come oser creda al suo Signor rubella*  
*Ma il sopraa Duca, i minor Duci appella*  
 19-39 *Itse n'è, che di David s' appella*  
*E sbarra intorno à questa strada, e quella*  
*Come il Soldan lui vede, è lui favella*  
 85 *Gli ordiai danno di salire in sella*  
*Parte Vofrin dal Padiglione, & ella*  
*Di scherzar fa sembianza, e pur favella*  
 98 *E colà vifi in solitaria cella*  
*Cittadina de' boschi, e Pastorcella*  
 104 *Vista la faceta scolorita, è bella*  
*Non scese nò, precipitò di sella*  
 122 *E forse squadra anco migliore è quella*  
*Che la squadra immortal del Re s' appella*  
 20-5 *Si prepara ciascun de la novella*  
*Non fama! Paria fisercaa, e bella*  
*L'albatteta rideva, e pareo, cb' ella.*  
 43 *La Donna di percossa in modo fella*  
*Cadea, mà l' suo Fedel la tenne in sella*  
*Tanto bastagli, e aac ferì più a cella.*

## E L L E

- 2-91 *E in cotal atroz rimtrà Babelle*  
*Alzar la fronte, e minacciar le stelle*  
 4 *Hor colui regge à suo voler le stelle*  
*E noi fiam giudicate alme rubelle*  
 18 *Non aspettar già! Alme à Dio rubelle*  
*Mà fuor volando à riveder lo stelle*  
*Come sonanti, e torbide procelle*  
 6-2 *E l' Re pur sempre queste parti, e quelle*  
*O l' aereo sol risplenda, ed à le stelle*  
*E in far continuamente arme novelle*  
 7-122 *Ne quivi ancor de l' horride procelle*  
*Mà sono estinte bor queste faci, bor quelle*  
*Squarcia le tele, e spezza i pati, o felle*  
 2-3 *Vaghi d' andar dal Peregrin novelle*  
*Velen bacciar, che fà tremar Babelle*  
*Terminai la tua fama, e coale stelle*

Cer-

- 48 *Corre il volgo dolente à le novelle*  
*Del Guerriero, e dell'arme, e vuol vedello*
- 9-65 *Essi gemendo abbandonar le belle*  
*Regioni de la luce, e l'auree stelle*
- 10-64 *Ciò che l'arte condiscie; e cento belle*  
*Servivano al convitto accorte Ancelle*
- 11-66 *Le ministre di Pluto empie sorelle*  
*Lor cerasse scotendo, e lor facelle*
- 13-7 *Udite, udite, di voi che da le stelle*  
*Si voi che le tempeste, e le procelle*  
*Come voi, ch'è d'alcune anime felle*
- 53 *Signoreggiano in lui crudeli stelle*  
*L'aria d'imprission maligna, e felle*  
*Più mortalmente in queste parti, e in quelle*
- 14-4 *Altri al sì vaghe imagini, è sì belle*  
*I segreti del Cielo, e delle stelle*  
*Ciò che la sua veramente in elle*
- 15-12 *Altre i veimi trattar veloci, o snelle*  
*Spumar percosso in queste parti, e in quelle*  
*Il lido, e l'mar sia de le genti felle*
- 28 *Diversi han visi, e babiti, e favelle*  
*Comune Madre; il Sole altri, e le stelle*  
*Le mensie ingombra scelerate, e felle*
- 99 *Mostrer le natatrici ignude, e belle*  
*Si che fermarsi à riguardarle, e delle*  
*Una intanto drizzarsi, e le mammelle*
- 16-3 *Mirasi quì frà le memie ancelle*  
*Se l'Inferno espugnà, resse le stelle*  
*Mirasi sole sovra la destra imbelle*
- 22 *Specchio c'è degno il Cielo, e nelle stelle*  
*Puotri guardar le tue sembianze belle*
- 17-38 *Veggiono à un grosso troncho armi novelle*  
*E fiammeggiar più che nel Ciel le stelle*  
*E scoprono à quel lume imagin belle*
- 18-13 *Frà se stesso pensava, di quante belle*  
*Ha il suo gran Carro il dì, l'aurea Stella*  
*Mà ora è chi vagabondi, di questa, di quelle*
- 19-67 *Frà Cavalieri Armida, e frà Donzelle*  
*Frà se, co' suoi pensieri par, che favelle*  
*E chian à terra l'amorose stelle.*

## ELLI

- 2-33 *(Dura division) scarcea sol quelli*  
*Mà il manifesto fesso, e gli anni imbelli*  
*Molti n'andaro errando, altri rubelli*
- 7-5 *Noa si desì finche garrir gli Angelli*  
*E mormorar il fumè, e gl'arborescelli*  
*Apri i languidi lumi, e guarda quelli*
- 10-76 *De figli i figli, e chi verrà da quelli*  
*E da Cesari ingiusti, e da rubelli*  
*Premier gl' aliteri, e solleva gl' imbelli*
- 20-78 *Insanguinasti in mandra, è trà gli angelli*  
*Come la spada del Soldan trà quelli.*

## ELLO

- 1-37 *Ugone esser solea del Rè Fratello*  
*Frà quattro fiumi ampio paese, e bello*  
*Seguì l'usata insegna il ser drappello*
- 3-37 *Quel di Duden avveciarter drappello*  
*Rinaldo il più magnanimo, e il più bello*  
*Ben tosto il portamento, e l'bianco angello*
- 5-80 *Gli apparse insieme Armida, e l'iso drappello*  
*Dove un borgo lor fu notturno bosello.*
- 7-108 *Il buon Duce Guglien chiama il Fratello*  
*Et à lui dice; bor movi il tuo drappello*
- 9-5 *Ginase Gualfo opportuno, e l'iso drappello*  
*E sostenne il furore del popoli fello*
- 10-38 *Correa egualente in questo lato in quello*  
*Esser de suoi più cari, e esser quello*  
*E Tancredi con lor, che ael Castello*
- 17-35 *Segue il suo stuolo, e Aradin con quello*  
*Come all'bor, che l'riato naico Angello*  
*Vario, e vago lo pluma, erico, e bello*
- 69 *Ben si conosce al volto Attila il fello*  
*Et hà faccia di caae, e à vedello*  
*Poi vinto il fero in singular duello*
- 19-20 *Questo sì ben, ch'assai vario da quello*  
*Che n' dicesti, è il nome, ond'io m'appello*
- 11-3 *Pesa intanto l'asirio, come à l'bosello*  
*Et ecco di Guerrier giunge un drappello*  
*Quando affrontò il Creso, e per appello*
- 20-14 *O de nemici di GIESU' flagello*  
*Ecco l'ultimo giorno, eccovi quello*  
*Ne senza alta cagion, che l'suo rubello*

## ELMO

- 3-62 *Mà quel altro più in là, ch'ornato ha l'elmo*  
*Del Rè Britannico, è il buon figliuol Guglielmo*

## ELO

- 1-11 *Già i decreti del Ciel porta, e'ol Cielo*  
*Riporta de immortali preghi, e'el zelo*
- 17 *Vio Messaggier mi manda: io ti rivelo*  
*Haveri d'aida vittoria, è quanto zelo*  
*Tacque, e sparito rivolo del Cielo*
- 2-9 *Ben è pietà, chela pietade, e'el zelo*  
*Human cedende, Antor se' a creda il Cielo*
- 3-46 *Gli aprì trè volte, e i dolci vai del Cielo*  
*Et trè volte ricadde, e fesso velo*  
*Si dissolse i membri, e'el mortal gelo*
- 4-29 *Argo ora mai, non vide Cipro, de Delo*  
*D'oro b'è la chioma, e bor di biancovo*  
*Così qual'bor si fraseceva al Cielo*
- 44 *Dal dì, ch'ella spogliossi il mortal velo*  
*Forse con lei si ricongiunse in Cielo*

Al

# DELL'A GERUSALEMME LIBERATA

461

- Al Fratel, ch'egli amò con tanto zelo*  
 73 *Che poi, che legge d'onestate, e zelo*  
*A cui ricorro in tanto? ove m'incelo?*  
*Nessun loco rincinchiò sotto il Cielo*  
 84 *Cb' in un amor di sue bellezze il Cielo*  
*Asciugandosi gl'occhicci del velo*  
 5.46 *Potran no in te più, che la fede, e'l zelo*  
*Di quella gloria, che n'eterna in Cielo?*  
 6.83 *Ab percibi forti à me, natura, e'l Cielo*  
*Onde potessi anch'io la gonna, e'l velo*  
*Che sì non ritterebbe arsurà, d'gelo*  
 103 *Erala notte, e'l suo stellato velo*  
*E già spargea rai luminosi, e gelo*  
*L'innamorata Donnaiva col Cielo*  
 7.17 *Come tutt'arda di pater nozelo*  
*Che di conforme cor gli b' dota il Cielo*  
*S'ammanata, e cinge al crin ruvido velo*  
 32 *Mà più sperar di riveder il Cielo*  
*Per volger d'anni, ò per cangiar di pelo*  
 43 *N'è van le scbieglie, o le scintille al Cielo,*  
*E passa al cor del traditor un gelo*  
 115 *Dag'occhi de mortali un negro velo*  
*Negro e via più, e' horror d'Inferno, il Cielo*  
*Premito i tonni, e pioggia accolta in gelo*  
 8.7 *Mà più ch'altra cagione il mosse il zelo*  
*Non del terren, mà de l'honor del Cielo,*  
 26 *Che l'insapria l'aura notturna, e'l gelo*  
*In terra nudo, e sotto aperto Cielo*  
 76 *Egli ch'ode l'accusa, i lumi al Cielo*  
*Signor, tu, che sai ben con quanto zelo*  
*Tu squarcia à questi de la mente il velo*  
 9.13 *Mà già disfondon l'ombre horrido velo*  
*La terra in voce del notturno gelo*  
*S'empie di Mostri, e di prodigi il Cielo*  
 10.46 *Ciò mi fà dir (sia testimonio il Cielo)*  
*Del Signor, de la Patria Amore, e zelo.*  
 49 *Io per me (gli risponde) hor quì mi celo*  
*Ciò disse à pena, e immaninente il velo*  
*Si fende, e purga ne l'aperto Cielo*  
 11.28 *Tal già credea la Vergine di Delo*  
*Trà l'alte nubi saetter dal Cielo*  
 48 *E s'offe, e dardi, ch'oscuronne il Cielo*  
*Tal hor respinto, onde partiva il telo*  
*Da la pioggia indurata in freddo gelo*  
 76 *Vn tremor freddo, e strinse il sangue in*  
*Et egli alzò trò fate il grido al Cielo (gelo)*  
 12.22 *Ben de la gelosia s'aggiuglia il gelo*  
*Nel tormentoso petto il folle zelo*  
*Vorria celarla à tanti occhi del Cielo*  
 93 *Se tu medesimo non t'invidij il Cielo*  
*Vivi, e seppicchiò l'amo, e non t'el celo*  
*Così dicendo summeggiò di zelo*  
 13.70 *Giunge le palme, e fiammegianti in zelo*  
*Gli occhi rivolge, o le parole al Cielo*  
 14.43 *Però che non ogn'bor lunge dal Cielo*  
*Mà iù l'Libano spesso, e iù l'Carmelo*

- Ivi spiegan sì me senza alcun velo*  
 67 *Accoglie liroemente in un suo velo*  
*Gli v' temprando de l'oscuo Cielo*  
*D'occhi nascosi dissemprar quel gelo*  
 15.19 *Mostro dal seno infuso aperto al Cielo,*  
*E'l lago à l'altre membra era un bel velo*  
 17.88 *Cb'io l'intesi da tal, che senza velo*  
*I secreti talor scopre del Cielo*  
 20 *E'l lume usato accrebbe, e senza velo*  
*Vosse mirar l'opere grandi il Cielo*  
 135 *Fede preflar, de la mia fede al zelo*  
*Ripor ti giuro, & d'piacessi al Cielo*  
*Del Paganesmo dissolse il velo*

## E L S E

- 13.5 *Dal fiero bosco mai ramo non svolse*  
*Somministrava lor machine eccelse*  
*Alto silenzio de la notte scelse*

## E L S I

- 20.109 *Hor se' tu quel, ch'à soffener gli eccelsi*  
*Segni del mio Signor frà mille i scelsi.*

## E L U A

- 12.31 *Poiche satia ti vede homa i belva*  
*Del suo latte, ella parte, e si rinseiva*

## E L U E

- 2.40 *Segui le guerre, e in esse, e frà le selve*  
*Fera à gli buomini parze, buomo a le belve*  
 6.37 *Fuggi la luce, e v' con l'altre belve (ve*  
*Aincrudilir ne i monti, e trà le selve*  
 9.29 *Nel Cacciator, che le nato lor selve*  
*Turba, e fuggir fà le men forti belve*  
 12.78 *Abi sfortunato, in cui l'ombre, o le selve*  
*Irritaron me prima, e poi le Belve*  
 15.41 *Tre deserte ne sono, e v'han le belve*  
*Sicurissimata na in monti, e in selve*  
 51 *Par quì tutto raccolto; e quante belve*  
*L'Ercinia b' in sen, quante l'Hircane selve.*

## E M A

- 1.66 *Mà l' provido Buglion senza ogni tema*  
*Non è però, benchè nel cor la preme*  
 12.89 *Tace, e in celui de l'un morir la tema*  
*Nel cor dà loco à quei conforti, e siema*  
*Mà non così, ch'ad bor, ad bor non gema*  
 13.45 *Da varij affetti che l'oggiaccia, e trema*  
*Gli cadde il ferro, l'incaco in lui la tema*  
*L'offesa Donna sua, che piori, e gema*  
 17.27 *Cb' in lui i pregi, è il libro Diadema*  
*Ad r*



- Ardir congiunge, e gagliardia suprema*  
*Et è ragion, che in fine ad hor ne tema*  
 90 *O de l'armi solegna, è del Diadema*  
*Gloria del sangue tuo, gemma suprema*  
 20.138 *Mà tentaro ne la caduta estrema*  
*Che la ruina mia ti colga, e preme*

## E M B O

- 3.37 *Aufiro portar le sue pioveose nembo* (bo  
*Bethalem, che l'gran parto accolse in grè-*  
 4.73 *Che giù cadean fin de la veste al lembo*  
*Se pur gl'irriga un ruggiadoso nembo*  
*Spiegano ai aure liete il chinso grembo*  
 14.3 *V'sciva bomai dal molle, e fresco grembo*  
*Aure liete portando, e largo nembo*  
*E scotendo del vol l'humido lembo*  
 15.9 *De la marina all'hor turbata il lembo*  
*Noto, che minacciava oscuro nembo*  
*E solo increpò il bel ceruleo grembo*  
 18.13 *Che sovra il capo suo scotea dal grembo*  
*De la bell'alba un ruggiadoso nembo*

## E M B R A

- 7.17 *Mà nel moto de gli occhi de le membra*  
*Non già de boschi habitatrice sembra*  
 8.28 *O miracol gentile, anzi mi sembra*  
*Piene di vigor novo haver le membra*  
 16.3 *E'n d'osso è il cuoio del Leon che sembra*  
*Ruido troppo a il tenere membra*  
 20.7 *E ne l'atto degli occhi, e de le membra*  
*Altro che mortal colà egli rassembra*

## E M B R I

- 20.19 *Chiedo solite cose, ogn'un qui sembri*  
*E l'usato suo zelo habbia, e rimembri*  
*Ite, abbattete gl'empie; i tronchi membrai.*

## E M E

- 3.42 *Cedon le turbe, e i due legati insieme*  
*Mira che l'una tace, e l'altro geme* (me  
*Planger lui vede in gulf d'huom, cui pre-*  
 47 *Non s'è esercito grande unito insieme* (me  
*Fosse in mio scampo, bauer più certa spe-*  
 63 *Come egli suol le meraviglie estreme*  
*Sovo non sol, mà con diletto insieme*  
*Amand: in re, ciò ch'altri invidia, e teme*  
 73 *Mà forse hai tu riposo ogni tua speme*  
*Quei che sparsi vincesti uniti insieme*  
*Se ben son le tue febbere hor molto sceme*  
 3.20 *E fuor n'usi con le sue voci estreme*  
*Mise un sospir, che n'è d'ora ella già pre-*  
 4.12 *Disanguigna vittoria i danniti teme* (me

- Il poter de Christiani in parte sceme*  
*Và le sue genti, e dà l'Egitte insieme*  
 38 *Cb' avara fame d'oro, e sete insieme*  
*Grave m'è il, mà via più il cor mi preme*  
*L'empio, che i popolari impeti teme*  
 32 *Tutto l'ordine suo concore di freme*  
*C'è prieghi il Capitan circonda, e preme*  
*Al concorso di tanti nati insieme*  
 3.28 *Furon vedute fiammeggiare insieme*  
*D'ogni intorno v'accorre, e s'urta, e preme*  
*Vn suon per l'aria fraggira, e freme*  
 6.6 *Coi non fosse in voispento ogni seme*  
*Mà di vite e di palma anco baueri speme*  
*Andianne pur deliberati insieme*  
 95 *Erminia, benchè quinci alquanto sceme*  
*Che di esser scoperta a la fin teme*  
*Mà pur giunta à la porta il timor preme*  
 7.18 *E da l'irfusa mamma il latte preme*  
*E'n giro accolto poi la stringe insieme*  
 44 *De la salute sua pone ogni speme* (me  
*La man gli stende, il piè, col piè gli pre-*  
*Sparir le faci, e ogni stella insieme*  
 11.1 *Mà così l'urta il popol denso, e l'preme*  
*Cb'al fin la suolge, e fece il porta insieme*  
 8.71 *Arme, arme freme il fersennato, e insieme*  
*La gioventù superba arme, arme freme*  
 9.80 *D'Augel passo, e dicant, indal lui preme*  
*C'è piede, e nece, e bel'elmo, e ferro in freme.*  
 10.36 *Mà ben vedete voi quanto la speme* (me  
*Dunque voi tutti b'è quà raccolti insieme*  
*Quì tace: e quasin bosco Aura, che freme*  
 47 *Seppè impetrar da Franci, e Regno infero*  
*O pur servil catena il piè gli preme* (me  
*Si v'è serbanda à le miserie estreme*  
 11.26 *Però ch'altronde la Città non teme*  
*Qu'vi non pur l'empio Tiranno insieme*  
*Mà chiama ancora à le fatiche estreme*  
 12.40 *Quì tace, e piange, e ella pensa, e teme*  
*Cb'un'altro simil sogno il cor le preme*  
 65 *Vergine minacciando incalza, e preme*  
*Movendo, disse le parole estreme*  
*Spirto di Fè, di Carità, di Speme*  
 105 *Con applauso seguir le voci estreme*  
*L'aspettata vendetta in quel, che geme*  
*Seguir rosgli effetti à l'ala speme*  
 13.21 *Che par rimbombo di terren, che treme*  
*E'l pianto d'onda, che frà i cogli geme:*  
*Come urla il Lupo, e come l'Orjo sceme*  
 16.6 *E fuggè Autole, e lasciar può la speme*  
*Non fugge nò, non teme il fier, non teme*  
*Vedresti lui simile ad huom che freme*  
 67 *Dono infelice, io ti rifiuto, e tace*  
*E l'esser nata mai, sol fà la speme*  
 18.36 *Coi in voci interrotte irata freme*  
*Fatta un Ciclope borbendo, e si non teme*  
 C. 66

# DELLA GERUSALEMME LIBERATA.

463

- Che pur come animata, à i colpi geme*  
 19.33 *Ribatuto dal colpo, ancor a geme*  
*A i suoi ragion, e l' duol ne l' alma preme*  
*In vitti, in fin che verde è fior di speme*  
 110 *Sente la Donna il Cavalier, che geme*  
*Apri gl' occhi Tancredi, à queste estreme*  
*Risguarda mè, e che vò deairne insieme*  
 10.3 *La gioventute altera accolta insieme*  
*Dà; grida, il segno, la vitto Duce, e fremme*  
 11 *Pugnamo un tempo, e trionfammo insieme*  
*Diebi di voi non sà la Patria, à l' seme*  
*Beuebe per l'aria ancor sospesa tremme*  
 35 *Questi, e molti altri, cò'u silenzio preme*  
*Stetugousi i Persi, e van le adosso insieme*  
*Mà le sposafedel, che di lei teme*  
 76 *Che sù vù, che fù cauto, bor nulla teme,*  
*Opea di furor, più che di speme*  
 88 *Ritornan gli Aquilau, e tutti insieme*  
*Lo flui, che dianzi ofava tanto, bor teme*  
*Cede ch' rincauto, ebi cesse, bor preme*

## EMI

- 5.38 *Nè vud, cò' aleun d' autorità lo scem*  
*Flora di ver se insper le pene, e i premi*  
*Nou separar da gli infimi i supremi*  
 17.93 *Libror con giust' lance, e pene, e premi*  
*Mirar da lunge, e preveder gli esecmi*  
 20.24 *Per le parti di mezzo, e per gli esecmi*  
*Messe lodi, e rampogne, e pene, e premi*  
*Moset, Soldato, il volto è di che temi?*

## EMME

- 20.142 *Mè l'ero del mio Regno, e mè le gemme*  
*Replica à lui Goffredo il Ciel non diemme*  
*Che ebe ti vien da l' Indiche maremm*

## EMO

- 5.30 *Ben tosto fia, se pur quel conteo hauremo*  
*C' offai più chiaro il tuo valore estremo*  
*E senza tò parranne il Campo scemo*  
 9.3 *Certo (à cò' lo spero) alla vittoria hauremo*  
*Di Campo mal concord, e in parte scemo*  
 17.31 *C' b' appo l' opre, il parlare bò scarso, e scemo*  
*Parlaviti, parlavi l' detto estremo*  
*Diffendendo la destra, il Rà supremo*  
 19.22 *Via la sorte tua, che nulla lo temo*  
*Come face rinforza anzi l' estremo*  
*Tal riempiendo ei d' ira il sangue scemo.*

## EMPI

- 1.87 *Mà nol farà, perverrà questi empì*  
*Gli ucciderò: faccenne accetti scempi*  
*Voi, I.*

- Ardeò loro alberghi, e insieme i l' empì*  
 4.61 *Per questi piedi, andei superbi, e gli empì*  
*Per l' alie tue vittorie, e per que' Tempi*  
*Il ma desir, tu che puolsi, adempì*  
 10.76 *Quia baurà cèi tri, e memorà di esempi*  
*Diffenderan le Mitte, e i sacri Tempì*  
*Diffender gl' innocenti, e punir gl' empì*  
 12.76 *Passa pue questo petto, e fieri scempi*  
*Mà forse usata a' fatti atroci, e empì*  
*Dunque lo viderà trà memorandi scempi*  
 100 *Tutta ruini, e l' foco, e i nemici empì*  
*Vellno per le case, e per li Tempì*  
 16.38 *O Ciel, à Dei, perche soffrir questi empì,*  
*Fulminar poi le Toeri, e i vighri Tempì*  
 17.93 *O s' avvenisse mai, che contra gli empì*  
*E de la pace in que miseri tempì*  
*Duesi n' gisse à vendicare i Tempì*  
 20.26 *Guarda tu le mie leggi, e i sacri Tempì*  
*Assicra le Vergini da gli empì*  
*A te, piangendo i loe passati tempì*

## EMPIE

- 13.77 *C' b' se ne spruzzà il volto, e c' b' le tempie,*  
*C' b' scaltò à miglio uso i vighri empie,*

## EMPIO

- 2.90 *E l' disse in atto sì feroce, e empio,*  
*Che parve aprir di Giano il ebioso Tèpio*  
 7.78 *Signor, tu, che drizzasti contra l' empio*  
*Sì c' b' el uesù, che d' Israel fea scempio*  
*Tù fàc b' bor giaceta, e fù pari l' scempio*  
 8.44 *Mà che? felice è cotai morte, e scempio*  
*Nè dar l' antico Campidoglio scempio*  
*Essi del Ciel nel luminoso Tempio*  
 70 *Darai con la sua morte, e con lo scempio*  
*Agli altri Moset memorando scempio*  
 9.28 *E cecchiati dal patereu scempio*  
*Dice egli lor, andianne, ove quell' empio*  
*Nè già ritardi il sanguinoso scempio*  
 11.29 *Mà se ne van l' affittate madri al Tempio*  
*A ripregar nume bugiarde, e empio*  
 16.64 *Lo non bò dunque: abi seguirà pur l' empio*  
*Ne il Ciel sarà per lui sicuro Tempio*  
*Le membra appò a i dispettati scempio*  
 19.33 *Saglion verso Occidente, and' il grà Tem-*  
*Rinaldo coete, e caccia il popol empio (pio*  
*Sevea gli armati capi, e ne fà scempio*  
 20.11 *E veggia Armida il desiate scempio*  
*Macco, e lo vinco, e vote l' arme al tempio*

## EMPRE

- 7.88 *E pur sù l' elmo il coglie, e n' darò sempre*  
*Che l' elmo adamauntin havea le sempre.*  
*Nan ENA*

## E N A

- 1.42 *For cinque mila à la partenza, e à pena*  
*(De Persiavanza) il terzo hor qu'è mena*
- 4.33 *Che non somigli tu cosa terrena*  
*Cotanto il Ciel di sua luce serena* (na  
*Qual sua ventura, à nostra hor qu'è ti me-*
- 83 *E se da vaghe labbra aurea carina*  
*Che l'arme à suo voler prende, & affrena*
- 3.21 *Non però sfoga l'ira, & s'ioffrena* (na  
*Quel cieco impeto in lui, ch'è morte il me-*
- 80 *Segue Enfatia il primiero, e parte à pena*  
*Vassene frettoso, ove n'è mena*  
*Errà la notte tepida, e serena*
- 6.35 *Argante il corrido dal corso affrena*  
*Che se n'accorge il suo nemico à pena*  
*Tremar le gambe, in debolir la lena*
- 46 *Estrema forza, infaticabil lena*  
*Che ne tremala terra, d'è Ciel balena*  
*Onde si copra, cade e respiri à pena*
- 7.36 *Spente era humil, sicche vedessi à pena*  
*Che ne fu l'aria lucida, e serena*  
*Suol frà nittur ne pompe altera scena*
- 93 *D'infucina mortal tempra terrena*  
*D'eterno Fabbro, e cade in là l'arena*  
*Minutissime parti, il crede à pena*
- 12.31 *E l'espon salva in là la molle arena*  
*Stanco anbandando poi vi giungo à pena*
- 88 *Mirale prego, e tar accogli, e frena*  
*Quel dolor, ch'è morte, doppio ti mena*
- 13.14 *Onde qu'è caldo hour, quall'è l'ano à pena*  
*Par à noi fia men grave in Ciltà piena*  
*Mà: Franchi in terra asciutta, e n'è ame-*
- 14.37 *Profondità sotto quel Risor mena* (na  
*Qu'è tr'è boschi di Cintia ancor n'è piena*  
*Veggiono, ande tr'è noi sforz ogn'è vena*
- 61 *Così dal palco di notturna scena*  
*Quella benchè non ha vera Sirena*  
*Di quelle, che già presso à la Tirina*
- 13.43 *Sovra b'è di nigre selve opaca scena*  
*D'hedera, d'ombre, e di dolci acque amena*  
*Morso le stanche navi Anchor a frena*
- 16.62 *Hor che farà d'èc in l'ignada arena*  
*Cortese lo rutien, pietà l'affrena*  
*Parte, e di lievi Zefiri è ripiena*
- 17.1 *Si quella via, ch'è in ver Pelusie mena*  
*Immensa solitudine d'arena*
- 12 *Ma Prende de gli Eserciti, e con piena*  
*Possanza è l'altra orditor di pena*
- 18.60 *Egli se n'è sopra un desir, ch'è pena*  
*Segna nel corso la più molle arena*
- 19.17 *Al fin lassò la spada à la catena*  
*E è l'ipotesi Tancrede, e con gran lena*  
*Nella più forza da l'ausa arena*

- 49 *Deniro a le porte, e le riserra à pena*  
*Rinaldo vien, ne quivi anco s'affrena*  
*In opra d'arme, e giuramento il mena*
- 70 *La bella fronte sua torna serena*  
*Vn seave sorriso, apre, e balena*  
*L'anima mia parte scemar la pena*
- 105 *In lui versò d'inefficabil vena*  
*In che misero pianto hor qu'è mi mena*  
*Dopo gran tempo, s'è ritrovo à pena*
- 20.81 *Sovra gl'altri ferisce, e tronca, e sfuena*  
*Ricerca poi, come il favore il mena*  
*Qual da povera mensa, à ricca cena*

## E N D A

- 6.70 *M'è l'antimofia gli occhi non benda*  
*Sorgerai, ch'è v'è tu la guerra prenda*  
*Che Fortuna qu'è già varia à vicenda*
- 3.10 *Polvere i veggio, d'è come par che splenda?*  
*S'armi ciascun volere, e i muri ascenda*  
*Lavor, ogn'un s'affrettia l'arme prenda*
- 4.13 *N'è degna cura fia, ch'è l'cor n'accenda?*  
*Il suo popoli fedele in fia prenda?*  
*Che l'nonne suo più si dilata, e sfenda?*
- 37 *Ahi, che s'ama del Cielo auzil in me scenda*  
*Santa Honestà, ch'è le tue leggi offenda,*
- 5.3 *Che dal vostro puer liber prenda?*  
*Successor novo, e di voi cura ei prenda*  
*Non già di dieci il numero te ascenda*
- 17 *Quante l'ero, e l' dominio oltre si sfenda*  
*Cui titolo regal chiar non renda*  
*Seco di merito il Cavalier contenda*
- 6.12 *S'indugi pure, Soliman s'attenda*  
*Ei, che perdè il suo Regno, il suo difenda*
- 36 *E vuol che il suo valer con oltara emenda*  
*Copra il sue felle, e come vuol, risplenda*
- 8.41 *N'è lodo io già, che dubia via in prenda*  
*Pria, che di luteria novella in cenda*
- 80 *La terra piena del mio nome intenda*  
*Opre mie la memoria, e l' ver difenda*  
*Ceda, n'è sovra i rei la pena scenda*
- 11.69 *A la cura di lui vuol, che si sfenda*  
*E largamente si riscelga, e sfenda*  
*Non ha col' di prima, ch'è lei mi rendo*
- 13.31 *Mà s'alcun v'è cal nobil vogliu accenda*  
*Vadano pur, e la ventura li prenda*  
*Così disse egli: E la gran Selva horrenda*
- 14.23 *Deh consenti, b'è i rieda, che in amanda*  
*Del fallo, in prò comune il sangue sfenda*
- 18.1 *Hor vengo à noi richiamo, e ogni emenda*  
*Sen prento à far, che grato a te mi rendo*
- 35 *Con le macchine tue le mura offenda*  
*Contra la perta Aquilana si sfenda*  
*Indi il maggior impeto nostro attenda*
- 19.19 *Hor ricomincian qui colpi à vicenda: (da*  
*La pugna ha m'è d'arte, & è più horrenda*

# DELLA GERUSALEMME LIBERATA.

465

- 61 *Vesfrin vi guata, o pur ch' ad altro intenda  
Come sia cura sua conciar la tenia*  
66 *E pure ancor non di tendati in tenda  
Perudicosa, onde il vor meglio intendo*

## ENDE

- 1.10 *Scorge, che da la bocca intento prende  
Di Quelfo, et cbiari antichi essempi apprende*  
37 *Ne le scote di amor, che non s'apprende  
Và sempre affisa al c. ro fianco, e pende*  
Colpo, ch' ad un sol noccia unqua non scende  
73 *Và più sempre avanzando, e in alto ascende  
Tremuli, e chiari, onde le viste offende  
E quasi d'alto incendio in forma splende*  
83 *Cui Leon domestico riprende  
L'innato furor, s' altri l'offende*  
2.58 *Mà perché oltre il Miraggio il sol già scende  
Quis? spiegar le Capitan le tende*  
73 *D'rai; l'Armata in mar cura ne prende.  
Dat Venti dunque il viver suo dipende?*  
3.14 *Ne sì dal ferro à riguardar si attende,  
Ond' Amor l'arco lacrottabil tende*  
Tull'bor, che la sua destra armata scende:  
64 *Poiche intorno ha mirato, a i suoi discende  
S'oppugneria, dove il proprio ascende*  
Che con lei si congiunge, al a le tende,  
4.7 *Terror accresce, e p'ù superbo il rende  
Come insuflato cometa il guardo splende*  
Hispidi, e folta la gran barba scende  
38 *Dove spiegate i Franchi buccia le tende (de  
Nasce un bisbiglio: il guardo ogn'u a v'intende*  
Non più villa di giorno in Ciel risplende  
83 *Già detto tace, e la risposta attende  
Goffredo il dubbio cor volge, e s'aspetta*  
Teme e barbari ingannati, e ben comprende  
71 *Mà il Ciel accusa, onde il mio mal discende  
Che n' pietate inesorabil rende*  
26 *Le belle gate, e l' seno adorno rende  
Peri serpe celato, e v' s'apprende*  
Tregge dal pianto, e i cor ne l'acqua ascende  
80 *L'hum, ch' innocente Vergine discende  
Che d'ucciso Tiranno altri gli appende*  
Quel util certo, che da lei si attende  
3.24 *E d' eccello, e d' illudere in lui riprende  
Pur come volto sia, biasma, e riprende*  
Emulo suo publico il suon n' attende  
44 *D' fin' fimo acc'ato adorno rende  
E la fatale spada al fianco appende*  
Come folgore vol ne l' arme splende  
31 *Egli tutti ringratia, e seco prende  
Sol duo Scudieri, e s' il cavallo ascende*  
63 *E quante infidie al suo bel volto rende  
L'infido Amor, tutte fallaci rende*  
73 *Ciascuna de le porri, in nulla prende  
Al vaneggiar del Cavalier s'accende*

- Novo consiglio in accordarli prende  
81 *Illegittimo cerro, e cbi (riprende  
Crucioso il Giovannetto) à me il comende?*  
89 *Ne trapassa la fama, e si discende  
Hi de la fama, che volina attende*  
Solito loro, in essi bar non comprende  
6.13 *Fortecinto di muri à sdegno prende  
Quanto la sua possanza oltre si stende*  
Nel pian, ch' è frà la mura, e l' alte tende  
49 *Questo popolo, e quello incerto prende  
E frà tema, e speranza il fin n' attende*  
E non si vede pur, né pur s' attende  
93 *C'è l' durissimo acciar preme, e offende  
E la tenera man lo scudo prende*  
Così tutta di ferro intorno solende  
102 *Spingesi al fine avanti, e a parte ascende  
Onde comincia à discoprir le tende*  
113 *Giunge al Campo tal nova, e se n' intende  
Il primo suon ne le Latine tende*  
7.14 *Meatre ei così ragiona, Erminia prende  
E quel saggio parlar, che al cor le scende*  
Dopo luogo pensar consiglio prende  
31 *Senza molto mirare, egli le prende  
E la solita spada al fianco appende*  
Qual con le cchiome sanguinose borrende  
37 *Che d' egai intorno barriole s'intende  
Gli vecchi, e l' eon de gli alcantari offende*  
Ne la tenda maggiore de l' altre tende  
101 *Da la grave faretra un quadrel prende  
E s' il arco adotta, e l' arco tende*  
8.32 *An i dal Sol notturno un raggio scende  
Quasi aerea tratto di penni si stende*  
Cb ogni sua piaga ne isforza, e splende  
73 *E passasse gli Ebratti, e vi s'apprende  
E del: poscia anco i gl' Inglefi tende*  
9.16 *Per i profonde horror verso le tende  
M: quando à mezzo del suo cor s' ascende*  
A me d' un miglio, voce poso prende  
29 *Lui dal collo la coma anco non prende  
Gresciuti, e l' arme de la bocca borrende*  
E coa l' esempio a in radeli gli accende  
63 *Poi fere Albin là v' premier s'apprende  
Nostro alimento, e il viso à Gollo scende*  
11.10 *Con larghi giri si dispiega, e stende  
Monte, che dà l' Oltre il nome preado*  
Ch' Oriental, contra le mura ascende  
28 *De l' azzurre quadrella al tergo prende  
E già lo firal v' brà s' il corda, e l' tende*  
La bella Arciera i suoi nemici attende  
40 *E ben cadeva a le percosse borrende  
Mà fin d'amerli il popol il discende*  
Ch' ovunque la gran trave in lui si stende.  
61 *Cui ragiona, e in gusat al s'accende  
Che quell' ampia Città, ch' egli discende*  
E si lancia à gran salti ove si stende  
12.33 *Darlatt, se la tettechi, e ferma attende;  
Nun a. Ha*

- Ha il suo nemico, usar Cavallo; e scende;  
Et aguzza l'orgoglio, e l'ire accende*
- 13 *2 Surge non lunge à le Christiane tende  
Folissima di piante antiche, horrendo  
Qui no l'buca, che il Sol più chiaro splende*
- 62 *Che su suo caracibo à schiffi prende  
Cervice diazai, bor già dimissa pende  
Ne più nobil di gloria Amor l'accende*
- 76 *Se dal Ciel pioggia defata scende  
Con rauco mormorar lieto l'attende  
Alcuna di bagnarsi in lui si rende*
- 14 *3 Da questa bor quel, ch'al più Baglioni discende  
L'ali dorate in verso lui difende*
- 70 *Un isola, la qual nome prende  
Quinci ella in cima à una montagna ascende  
E per incanto à lei ne volge rende*
- 15 *13 Raccolte bi quelle, bor le lontane attende  
Il vasto Imperio suo molto si fende  
Fatto barbara noi, che mava egile rende*
- 43 *Ove si curva il lido, e in fuori si fende  
Un ampio sen, e poro un scoglio rende  
Che vien da l'alto, e l'erespinge, e fende*
- 50 *Più sulo alquanto il passo à lor contende  
Si velli arrizza, e le cadere horrendo  
Si sferza con la coda, e l'ire accende*
- 17 *6 A destra, & à sinistra in se comprende  
E fuor de l'Eretra molto si fende  
L'Imperio bi in se gran forze, e più le cende*
- 37 *La guardia de Circassi in due si fende  
E gli s'è strada al seggio, & et v'ascende*
- 55 *Di varie genti investigando intende  
Che lor dal Orto il quarto Sol risplende  
La nave terra finalmente prende*
- 25 *Tempo è (dicea) di girare ove l'attende  
Hor n'andiam pur; ch'è le Christiane tende  
Cui dice egli; e poi su'l carro ascende*
- 18 *31 La raccoglie Goffredo, e la discende  
Che dal collo ad un filo avinta pende  
La d'isferza, e dispiaga, e bene intende*
- 59 *E mostra sà del nudo collo, e pende  
D'intorno al capo attortigliate vende*
- 71 *E sale il muro, e l'ignoraggia, e l'rende  
Sgombro, e sicuro à chi di retro ascende*
- 24 *Qual fiamma nera, e qual sanguigna splende  
Accieca il fumo, il foco arde, e s'apprende  
Sciermo à la Torre; à pena bor la difende*
- 19 *16 E con la marcia a' dritto braccio il prende  
Di ponte mortalissime gli offende  
Al vanto scermidor risposta rende*
- 41 *Egl'isferata marcia à due man prende  
E sfassi al varco intrapido, e difende  
Eran mortali le percusse horrendo*
- 60 *Per le vie, per le piazze, e per le tende  
L'orli, e gl'ordini osserva, e i nomi apprende  
Spia gl'occulti di genti, e parte intende*
- 86 *E già sparian le Saracine tende*

- Del pio Goffredo altri l'insidie tende  
L'iniqua tela à lui dispiaga, e fende*
- 20 *103 Carile sfida; e di percusse horrendo  
L'emo fatal, che non si può, non fende  
Rinaldo lui su'l fianco in gualta offende*
- 127 *Da tregio ei s'è avventa, e l'braccio prende  
Che già la fera punta al petto fende*

## ENDI

- 7 *86 Ferme il Circasso irato, e dice; bor prendi  
E rosso, e si parrà, come difendi  
Così mostrerò in giostra, e i colpi horrendi*
- 12 *9 Incontinè Clorinda, à Stre, attendi  
A ciò, che dirvoglianti, e in grado il prendi*
- 16 *Congli altri, prego, in su le porte attendi  
Ritornino essi, e desti babbian gl'incendi  
Lui si spingi, e lor salta, e difendi*
- 31 *La pargurita man sicura fende  
Di aurtice s'adatta, e li le prendi  
Con buon faria uovi prodiz. horrendi*

## ENDO

- 3 *33 Gli questi seguitando, e quei fuggendo  
Quando alzarai Pagani un grido horrendo  
E fecero un grangiro, e poi volgendo*
- 7 *118 Così spinge le genti, e ricevendo  
Urta i Francescon assalto horrendo  
Et in quel tempo Argante anco volgendo*
- 11 *67 E tal del suo valor dà segno horrendo  
Che chi vince, e fugge, fugge hor perdendo*
- 79 *E'n Goffredo il ritorno; à te dicendo  
Ritornando il tronco, e l'arme tue tirando*
- 12 *25 Crollava il capo, e furiava dicendo  
Isol quel bosco di troncare intendo  
Gliò no l'imi viderò Fantasma horrendo*
- 18 *66 E procurate voi che mentre ascendo  
Schiara non fia, che subito venendo  
Tacque; e già da trè lati assalto horrendo*
- 99 *Mà mentre Rinaldo in volto horrendo  
Hor che farà se qui la vita spendo  
E in se nave disole anco volgendo*
- 19 *79 Mā in questo dir scrisse, e se ridendo  
Una de l'altre all'bor qui sorgiungendo  
Disse: involanti a ciascun'altra intendo*
- 20 *39 Tal bi (fivano spettacolo, & horrendo)  
Ridea isferzato, e memoria ridendo*
- 89 *Onde il Recado, e con singulto horrendo  
La Terra, ove regnò, morde morendo*

## ENE

- 1 *17 La sua mente in suo nome, à quante sprete  
Del bosco à te commessa bor si converte  
A le parti più eccelsi, e più serene*

# DELLA GERUSALEMME LIBERATA.

467

- 1.31 Pendano poi de' premi, e de le pene  
 In errante il governo esser conviene  
 Fate un capo, che gli altri indirizzi, e freni  
 49 Leger potria; questi arde, e fuor di spene  
 Basse le ciglia, e di mestizia piene  
 Lasciar le piagge di Campagna amene  
 61 Passati i Cavalieri in mostra viene  
 Reggia Tolosa, e scelsi infra Pirene  
 Son quattro mila, e ben armati, e bene  
 2.3 Signor (dica) senza tardar sen viene  
 Ma facciam noi, ciò che noi far conviene  
 Ben tu di Re, di Duce hai tutte piene  
 19 L'altra Donna, e innanti al Re sen viene  
 Mà il fiero aspetto intrepida sostiene  
 Prego sospenda, e l'io popolo offrende.  
 23 Disse ella, è giusto, esser à me conviene  
 Se sul solo à l'honor, sola à le pene  
 31 E che'n disprezzo suo sprezz'n le pene  
 Vinca, e la palma ha qual si conviene  
 Alegro il Gorgon di lor catene  
 67 Fuggir le dubie guerre à te conviene  
 Ne tua gloria maggior quinci diviene  
 E l'honor perdi, e l'contrario aviene.  
 3.13 Ben con alto principio à noi conviene  
 Dica, fonder di l'Asin boggia la spene  
 18 Cbi è dunque costui, che così bene  
 A quella invece di risposta viene  
 Pur gli spiriti, e le lagrime ritiene  
 4.88 L'alma, e i penser per diffidenza offrende  
 Volge le luci in sul liete, e sereno  
 Sprona, e affida la dubiosa spene  
 93 In riso, et in pianto, e frà paura, e spene  
 L'ingannatrice donna à prender viene  
 Osa parlando d'accennar sue pene  
 1.66 O: e gli stringa poi d'altre catene  
 Che non son queste, ond'bor presli tiene.  
 88 Cb'assicuri la via, che da l'arena  
 Del Mar di Palestina al Campo viene.  
 6.60 Tancredi al fine à risvegliar sua spene  
 Sovra Gerusalemme all'base viene  
 68 E curar il nemico à lei conviene  
 Succo sparger in lui, che l'avvolene  
 Trattar l'arti maligne, e se n'astiene  
 93 O con quanta fatica ella sostiene  
 Et à la fida compagnia s'attiene  
 Mà rinforza agli spiriti Amore, e spene  
 99 Esser, di misfidel, d'è conviene  
 Vattene al Campo, e fà, cb'alcun ti mene  
 A cui dirai, che Donna à lui ne viene.  
 7.6 Rotti da un chiaro suon, cb'ài lei ne viene  
 Misto, e di foscavacce inculce avere  
 E vede un buon canuto à l'ombra amene  
 43 V'persido Pagan già non sostiene  
 Sente sfociare il ferro, et r'ài le vene  
 Fugge dal colpo, e il colpo à cader viene  
 8.3 Sai quante ciò rilerai, e scien viene  
 Scendi trà i Franchi dunque, et c'è cb'ài bene  
 Spargi le fiamme, e l'isco entro le vene.  
 27 Confida in quel Signor, cb'ài più conviene  
 E con la gratia i preghi altrui previene  
 77 Tacque: e dal Cielo insuor frà le vene  
 Colmo d'alto rigor, d'ardita spene  
 E da suoi circondato altra se'n viene  
 9.32 Perge picco il braccio, e lo sostiene  
 Altrui la sua medesima à giunger viene  
 Ed atterra con lui, cbi à lui s'attiene.  
 44 Diverso il Colle, e la Città ne viene  
 I primi assalti de' nemici offrende  
 Può che di questi miei seco ne mene  
 59 De la guerra à i guerrier, che cbi conviene  
 Piagge del Ciel conturbi, e avvelene  
 Suo degno albergo, à le sue giuste pene  
 91 Percote, e lor percosse anco sostiene  
 La Fortuna de' Barbari, e la spene  
 Che folgori di guerra in grembo tiene;  
 10.3 Come da chiuso ovil cacciato viene  
 Che se ben d'gran ventre omai ri piene  
 Avido pur di sangue, anco fuor tiene  
 11.3 Tu movi à Capitan l'armi terrene  
 Mà di là non cominci, onde conviene  
 79 Nè la dura corazza anco il sostiene  
 Il sangue saracino à sugger viene.  
 Da l'arme il ferro affiso, e da le vene  
 84 Da gran perigli uscita ella se'n viene  
 Mà qual novatal bor, cb'ài velle piene  
 Poscia invissa del porto, è sul'arena  
 12.16 Tu come al Regio honor più ti conviene  
 E quando poi (che n'ò sicura spene)  
 Se vuol nemico seguitando viene  
 34 Mi gito à nuoto, e una man ne viene  
 Rompendo l'onda, e r'è l'altra sostiene  
 13.4 Con cieca scusa di lor notturno viene  
 E chi forma d'un Hircio inferno tiene  
 Suol allettar di descho bene  
 51 Lascia il pensiero audace; altri conviene  
 Già, già la fatal nave à l'erme arena  
 Già rotte l'indignissime catene  
 78 E de suoi danni à ristorar si viene  
 Di fissure le membra bavea ri piene  
 E la comparte à le più interno vene  
 14.16 Torni Rinaldo, e da qui innanzi offrende  
 E risponda con l'opre à l'alta spene  
 Mè il richiamarlo, à Guciso, à te conviene  
 48 Così con lor parlando al loco viene  
 Questo è in forma di spece, e in se contiene  
 E ciò che nurre entro le ricche vene  
 68 Le qual fiorian per quelle piagge amene  
 Lente, mà tenacissime catene  
 Così l'avvinse, e così preso il tiene  
 15.10 Et cranui le piagge all'bor ri piene  
 Quasi d'buomini sì, come d'arena  
 17 Non scerne, e pur lunge Afrika se'n viene  
 Fer.

- Perill di mostri, e d'infconde arene*  
*Dove cinque Cittadi hebbe Cirene*  
 37 *Cbe mortali perigli in se contiene*  
*Et esser cauti molto à noi conviene*  
*Di queste del piacer false Sirene.*  
 16.31 *Dopo vaneggiar lungo in se riviene*  
*Mà se stesso mirar già non sostiene*  
*Guardando à terra la vergogna il tiene.*  
 41 *Dissegh Ubaldo all'hor: già non conviene*  
*Di bella rimatae de suoi preghi: hor viene*  
*Qual p'ù forte di te, se le Sirene*  
 71 *Mà su i mari sospeso il corsotiene*  
*Infra, che à i lidi di Soria perviene*  
 17. 5 *Et accresciuto in gulfà tal, che viene*  
*Da Marmarici fini, e da Cirene*  
*Corso del Nido assai sovra à Sirene*  
 17 *Mà un hoste immensa, e campi, e lidi tiene*  
*Per tanti, e pur da una Città sua viene*  
*Mille cittadinanze in se contiene*  
 61 *Trà fonti, e fior, tra Ninfe, e trà Sirene*  
*De la virtù riposo è il nostro bene*  
*Dale vie del piacer, là non perviene*  
 81 *E s'arma frettoloso, e con la spene*  
*Già la vittoria usurpa, e la previene*  
 18.19 *Il Cavalier (pur come à gli altri avviene)*  
*E v'è de poi di Ninfe, e di Sirene*  
*Onde maravigliando, il pie riviene.*  
 28 *Bencaro giungi in queste chiostruc amene*  
*O de la Donna nostra Amore, e spene*  
 74 *Cbe la soda tessuggine sostiene*  
*Cid che da ruinoso in giù ne viene*

## ENNA

1. 4 *Forse non di fia, che la presaga penna*  
*Offi scriver di id quel, ch'hor n'accenna*  
 3.16 *Il buon Tancredi à cui Goffredo accenna*  
*Sua squadra mosse, e arrestò l'antenna*

## ENNE

- 1.14 *Prta sul Libano monte ei si estenne,*  
*E si librò su l'adeguate penne*  
 20 *E Boemondo sul què non convenne*  
*E trà gli alberghi suoi Tortosa tenne*  
*(Glorioso Senato) in di solenne*  
 4.33 *Figlia i osan d'Arvilan, che'l Regno tenne*  
*Mà la bella Caricia in sposa ottenne*  
*Cosset col suo morir quassì prevenne*  
 5.20 *Si da quel di ch'è emulo tuo divenne:*  
*Questi, già con Geruando in gara venne*  
*Il nobil grado, che Dudon pria tenne*  
 40 *Tancredi, e più fra lor non fruenne*  
*Un suo dritter, che parve haver le penne*  
*L'orgoglio, l'alma, el padiglion sen venne*  
 6.40 *Idno Guerrier le uoderse antennè*

- Nè sù mai tal velocità di penne*  
*Quasi Tancredi quindi Argante venne.*  
 36 *Che d'Antiocchia già l'Imperio tenne*  
*Frà l'altre prede, anch'ella in poter venne*  
*Che nulla ingiuria in sua balsa sostiene*  
 7.33 *Pagan si fece, e difensor divenne*  
*Di quell'usanza tua, ch'io ti si tenne.*  
 8.58 *Si che nell'Afa à guerreggiar se'n venne*  
*E per fama miglior chiaro divenne*  
 10.70 *Poi nel Castello stesso à forte venne*  
*Ma poco tempo in carcere ei tenne*  
*Di scotrarne da quell'empia ottenne*  
 12.30 *Nel sangue del nemico, e in ferir venne*  
*Se da nemici, morta all'hor si tenne*  
*Nov'arte di salvarli le sovenne*  
 15.32 *Lontane sì le fortunate antenne*  
*La Fama, ch'ha mille occhi, e mille penne*  
*Basta a i posteri tuoi, ch'alquanto accenne.*  
 17.14 *E tributario al Calise; ma tenne*  
*Santa credenza il terzo, e qui non venne*  
 20.28 *Quando quel Cipro, e questo à fronte venne*  
*Di mover già, già d'assalire accenne*  
*E ventolar su i gran cimier le penne*  
 41 *Nè chi pur lunge d'assalirlo accenne*  
*Nè da quel dubbio paragon s'astenne*  
*Imbracciò scudo, e à menaggiò bipenne*  
 63 *Che vive il foco suo, ch'alciso tenne*  
*Trè volte essa inchinolla, e si ritenne*  
*E s'è volar del suo quadrel le penne*  
 118 *Che no'l sentì quando da prima ei venne*  
*Torse le luci, disdegnosa, e svenne*  
*Piegando il lento collo, ei la sovenne*

## ENNI

- 1.44 *Anch'io sul provocato, e pur non venne*  
*C'è fedeli in contesa, e mi contenni.*

## ENNO

- 1.33 *L'approvar gl'altri; esser sue parti denno*  
*Imponga a i vinti leggi egli à suo cenno*  
*Gli altri già pari, ubidienti al cenno*  
 20.136 *Ecco l'ancilla tua; d'essa à tuo cenno*  
*Dispon; gli disse; e le ha legge il cenno*

## ENO

- 1.41 *Regge Carlotta, e presso l'Isro, e'l Reno*  
*Cid, che i prisci Sveri, e i Reti bavieno*  
 87 *Dissegnilor, e sfogherommi à pieno*  
*Svenend' i figli à le lor madri in seno*  
*Questi i debiti vaghi ài morti sieno*  
 2.35 *Ei à mia morte avventuroso à pieno*  
*S'impetrerò, che giunto sieno, à sieno*  
*E venendo tu meco à un tempo micro*  
 61. M.

# DELLA GERUSALEMME LIBERATA.

469

- 61 Ma la destra si pose Alete al seno  
E l'onorò con ogni modo à pieno  
Cominciò poscia, e di sua bocca uscìeno  
3-34 Poi stringe il ferro, quando giunge à pieno  
Semore uicido, ed abbate, à piaga almeno.  
65 De la Cittade il terzo, à poco meno  
(Corante elia volgea) cingerla à pieno  
Terta Goffredo d'impedirle almeno  
4-34 Ne de la vossa del natio terreno  
Potes, partendo, satiarle à pieno  
57 Erà sue bevande à mescolar veneno  
Chi legge mi prescrive, à tenga à freno  
Volca raccorni à mille amanti in seno  
3-65 Ma contr'al arme di coiset non meno  
Perchè altro deho gli ingombra il seno  
Che si come da l'un, l'altro veneno  
6-70 Ma più ch'altra cagion damolle seno  
E crederia frà l'ugne, e frà'l veneno  
Pur se non de la vita, bavere almeno  
7-113 Non può far quel magnanimo, ch'almeno  
Che non hà la paura arte, ne freno  
Il pio Baglion, ch'è l'usipenheri à pieno  
8-62 Ministra, e l'armarà la destra, e'l seno  
Spirito novo di furor ripieno  
Gl'occhigioni di rabbia, e di veneno  
9-17 Vedete là di mille furti pieno  
Che quasi un mar nel suo vorace seno  
Questo bora à voi (nè già potriacon mirò  
40 A Gilberto, à Filippo Ariadeno  
Toglie la vita, i qual nacquer sù'l Reno  
6-2 Tal fuol sendendo il liquida sereno  
Stellacader de la gran madre in seno  
68 Non lontana à Clorinda, e già non meno  
Caccia la spada à Berlingier nel seno  
E quel colpo à trovarlo andò sì pieno  
10-16 Ben veder ponno i duo dal curvo seno  
La nebbia intorno, e fuoril Ciel sereno  
34 Apriva all' bora un picciol uscio lsmeno  
A cui luce mal certo, e mal sereno  
In sotterraneo oblioso al fin venieno  
34 Il suo medesimo foglio al gran Niceno  
Si pone, & al suo fianco alluoga lsmeno  
Di lor ventura, & el risponde à pieno  
68 E quanto sovra voi l' Imperio b' pieno  
Perda in prigione eterna il Ciel sereno  
Faccia, e germogli nel terrestre seno  
11-13 Hor questa, bor quel teneramente al seno  
La generosa invidia, ond' egli è pieno  
Verravi à paro, e à poco dietro almeno  
34 Degne d'un chiaro sol, degne d'un pieno  
Notte, che nel profondo oscuro seno  
Placclati, ch'è lo ne l'tragga, e'n del sereno  
21 Mè, come giunge, e vide in quel bel seno  
E, quasi un Ciel notturno anco sereno  
Tremò così, che ne cadea, se meno  
97 E dalli tui, prisciblo non posso almeno

- A l' Amate relique, ch'hai nel seno  
14-4 Pareagli esser traslate in un sereno  
Candido, e d'auree fiamme adorno, e pieno  
13-12 Altre spiegar le vele, e ne vedieno  
E da essi, e da rostri il molle seno  
Disse la Donna all' bor: benche' ripieno  
16-21 La forma lor, la meraviglia à pieno  
Più che il cristallo tuo mostra il mio seno  
31 Non entra Amor à rinnovar nel seno  
V'entra pietade in quella voce almeno  
Elui commove in guisa tal, ch' à freno  
17-25 Poi due Regi soggetti anco venieno  
Un Soldano e d'Ormuz, che dal gran seno  
L'altro di Boecan; questa è nel pieno  
87 Come tratto b' sìor dal fuoco seno  
Così potessi ancor scoprire à pieno  
E pria, ch'essi apran gl'occhi al bel sereno  
18-30 Già ne l'aprir d'un rustico Sileno  
Mà quel gran mirto dal aperto seno  
Donna mostrò, ch' assomigliava à pieno  
31 Giungigli labri à le labra, il seno al seno,  
Porgi la destra a la mia destra almeno  
46 E machine vedean, ma non à pieno  
Riconoscer la forma indi potieno  
19-30 Ogni cosa di strage era già pieno  
La iseriti iù i morti, e qui giacieno  
Fuggian premendo i pargoletti al seno  
65 Qual' arti di congiura, e quali seno  
Le mentite arme, e ne l'comprese à pieno  
97 Sfortunato silenzio! baveffi almeno  
L'offer poscia dovea lentato il freno  
Partimint in isma, e le mie piaghe in seno  
20-4 A i novi Albori, e tien gli audaci à freno  
Vuol che si senti gl'inimici almeno  
Fatiche un giorno io vi ristori à pieno  
20 Scendesse un lampo lucido, e sereno  
Scoter dal manio suo Stella, à baleno  
Giusto il mandasse dal più interno seno  
96 Qui tacque, e di furor più che mai pieno  
Ch'è d'rompendo ogn' arme entrar nel seno  
Ella repente abbandonando il freno  
11-4 Una di sangue beggi si bagnò almeno?  
Osarete piagar semil seno?  
I pregi vostri, e le vittorie seno.

## ENSA

- 2-11 Quel che peccato de fedeli el pensa  
D'ira, e di rabbia immoderata, immensa  
(Segue che poate se sfogar l'anima accensa  
7-10 E questa aggrezia, e l'baricel dispensa  
Cibi non compri à la mia parca mensa  
10-64 Appressar sù l'erbetta, ov'è più di nsa  
Fece di scalti vasi altera mensa  
Era qui ciò, ch'ogni fugna dispensa  
11-14 Che al gran Cena al Sacerdote è mensa



- Sublime lampa in lucido oro accensa*  
*Prende Guicciardo, e pria tacito pensa*  
 13-1 *Mà cadde à pena in cenere la immensa*  
*Che n' se novi argomenti l' smen ripensa*  
*Onde a i Franchi impedir ciò, che dispensa*  
 17-41 *E frà le grida, e i soni, in mezza densa*  
*E giunte à la grand' onda, à lieta mensa*  
*Ond' hor cibo, bor parole altrui dispensa*  
 18-63 *Gran parte, orando, il pio Buglion dispensa*  
*E pascat il pan de l' alma à la gran mensa*  
*Dimostrà ove adoprare egli men pensa.*

## E N S I

- 4-33 *Donna, se pur tal nome à te convienfi*  
*Nè v'è figlia d' Adamo, in cui dispensfi*  
*Che da te frizzerà? & onde vienfi?*  
 9-2 *E di doppia dolcezza inebria i sensi*  
*Non prima usata à quei diletti immensi*  
*L' assento, e il mel, che in frà noi dispensfi*  
 8-5 *Vivo: ne vivo forse è chi mi pensfi*  
*Ridir, i tutti havea sopiti i sensi*  
*C'èran d'atra caligine condensi*  
 57 *Ricopriva del Cielo i campi immensi*  
*Lusingando sopra le cure, e i sensi*  
*D'aspra dolor, vulgi gran cose, e pensi.*  
 9-53 *Dal' altra parte, e i Guerrier folte densfi*  
*Tutti han pieni de l'aria i campi immensi*  
*Non è chi in dietro dirivolge pensi.*  
 12-93 *E non travolte col vaneggiar de' sensi*  
*Quanto più creature amar convienfi*  
*Pèr gl'occhi, fuor del moreal uso accensi*  
 18-59 *Quanta, e qual fia quell' Hoste, e ciò che pensfi*  
*Vantomi in lui scoprir gl' intimi sensi*  
*Così parla Vafirno, e non trattienfi.*  
 20-106 *Volgonfi nel suo cor diversfi sensi*  
*Non che fuggir, non che ritrarfi pensi.*

## E N S O

- 12-49 *Che la pugna, e la calca, e l' aere denso*  
*Aitor teglia la cura, agli occhi il senso*  
 23-36 *Calda, a fervor come di foco intenso*  
*Mal potè giudicar sì tosto il senso*  
*Quel simulacro, e giunse un nuvol denso.*  
 14-41 *Risponde: fete voi nel grembo immenso*  
*Ne già potressi penetrar nel denso*  
*Viscoro al mio Palagio, il qual accenso*  
 18-93 *Dirizza pur gl'occhi à riguardar l'immen-*  
*so dinanzi i terrore i nuvol denso (so*  
*Adombrando l'appanna il mortal senso*

## E N T A

- 2-1 *Solotto l' smenoun di gli si rappresenta*  
*Può, orpi estis, e far, che spiriti, e senta*

- Sia ne la Reggia sua Pluton spaventata*  
 5-39 *Ma per le voci altrui già non s' allenta*  
*Sprezza i gridi, e i ripari, e ciò che tenta*  
*E frà gli buomini, e l'armi oltre s' avventa*  
 6-45 *Qual ne l'alpestri selve Orsa, che senta*  
*E contra l'arme feroce mossa avventa*  
*Tale il Ciccasso indamito diventa*  
 65 *Adbor, adbor la turba fiffogmenta*  
*Si strane larve in sogno le appresenta*  
*Lacero, e sanguinoso, e spir che senta*  
 97 *Parte prevede, alquanto il corso allenta*  
*Ne d'esser ritenuta borma paventa*  
*Non bene havea, & bor le r'appresenta*  
 7-117 *E de corseri l'impeto s' allenta*  
*Et bora à questo, & bor à quel s' avventa*  
*E sudor versa, e sangue, e per no l' senta*  
 8-23 *La vita nò, mà la virtù s' allenta*  
*Ripercote percosso, e non s' allenta*  
*Quando ecco furando à lui s' avventa*  
 59 *Che la furia erudel gli r'appresenta*  
*Fatto borribili larve, e la foggmenta.*  
 77 *Ne perche d'arme, e di minacce el senta*  
*Fremito d'ogni intorno il fasso allenta.*  
 10-29 *E l'una man precede e l' varco te sta*  
*L'altra per guida al Principe appresenta.*  
 11-55 *Mà il fortissimo Heroe, quasi non senta*  
*Dal cominciato corso il pie non lenta*  
*Pur s'avvede egli poi, che no l' s' allenta*  
 16-36 *Ella se l' vede, e n' van pur s' argomenta*  
*Diritenerlo, e l'arti sue ritenta.*  
 18-65 *Non è laturba di Sorin già lenta*  
*Ove il Buglion le Machine appresenta*  
*Mà il Capitano, e b' è tergo haver ramenta*  
 19-14 *Mentre il Latin di sottrar ritenta*  
*Vibra argante la spada, e gli appresenta*  
*Mà lei si presta all' bor, sì violenta*  
 20-89 *Sfogar ne' capi più sublimi tenta*  
*Che frà primi combatte, e gli s' avventa*  
*Tocca, e ritacca, e l' suo colpi non lenta*

## E N T E

- 1-6 *Già l' sesto anno volcea, che n' Oriente*  
*E Nicea per assalto, e la potente*  
*L'avea poscia in Battaglia in contra gète*  
 15 *Quando d' paro col sol, mà più lucente*  
*L' Angelo gli apparì dal l' Oriente*  
 39 *Finchè in vaghi la giovinetta mente*  
*La tromba, che s'udia dal l' Oriente*  
 8-2 *Forse che non parrebbe il mal presente*  
*Ogn' orecchia sospesa, & ogni mente*  
*Trafforre i campi, e la Città dolente*  
 2-7 *Sì disse, e l' persuase, e impatiente*  
*E sforzò i sacerdoti, e irrevocante*  
*E portollo à quel Tempio, ove sovente*  
 13 *La fama tr' à fedeli immantinente*

# DELLA GERUSALEMME LIBERATA. 471

- Il timor della morte ormai presente*  
*Lo scusare, d'ì pregare ardisca, è teso*  
30 *Alza s'opra il viso, e humanamente*  
*A che ne viene, è misero innocente*  
*Non son io dunque senza te possente*  
33 *Ecco da mille voci unitamente*  
*Gerusalemme salutar si sente*  
36 *Quel villan, che Desirero hà più corrente*  
*Trappe è trascorsa la sua audace gente*  
*Volgendosi freno, e là s'invia repente.*  
43 *Ultimi vanno, e l'impeto seguente*  
*Si che potean men perigliosamente*  
*Segua Dudon, ne la vittoria ardente*  
43 *Giudicò questi (abitata humana mente*  
*Cb'è l'esercito invoco d'Occidente*  
*Però credendo, che l'Egitto gente*  
61 *Che già il Tiranno hà stabilito in mente*  
*Che del mio loggimur non fano spente*  
*Io misera fanciulla, orba, innocente*  
78 *Di pietade, e d'amor è più fervente*  
*Si tragge avanti, e parla audacemente*  
*Del suo primo proposito è la tua mente*  
53 *Do nostri offari alcuna cosa sente*  
*Il buon vecchio Dudon si mostri ardente*  
*Ec al suo temerario ardir pon mente*  
51 *A lor consigli la saggiosa mente*  
*Tal ch'egli di partirsì incontinentemente*  
*Molta in tanto è concessa amica gente*  
38 *O s'altri v'è di sì maligno dente*  
*Cb'è i puni l'onta ingiusta giustamente*  
69 *Tacque, e rispose il Re; Giovane ardente*  
*Non sono al ferro queste man sì lente*  
*Cb'anzì morir volcissi ignobilmente*  
31 *E se ne cinge intorno, e impatiente*  
*Disse à Clorinda il Re, ch'era presente*  
*Mille dunque con te di nostra gente*  
29 *Prende giordine audace, e impatiente*  
*L'occasione offerta avidamente*  
69 *Nè già d'andar frà la nemica gente*  
*E viste guerre, e stragi bavea sovente*  
*Si che per l'usola feminea mente*  
79 *Soleva Erminia in compagnia sovente*  
*Stea la vide il Sol dal Occidente*  
*E quando son del dì le luci spente*  
87 *Si potrà, sì che misar è possente*  
*Da cui sponati ancor, s'arman sovente*  
*Io guerreggiar non già, vò solamente*  
101 *E seppur n'guisa opar, ch'amicamente*  
*E poi con detto al Cavalier giacente*  
*E già lasciando ei lui, che ne la mente*  
110 *Onde l'inferno cor è sempre ardente*  
*Credova, e riposar la fianca mence*  
*E'l suon del ferro, e le minaccie sente*  
77 *Vedendo quivi comparir repente*  
*Mà gli saluta Erminia, e dolcemente*  
*Segue (dice) avventurosa gente*  
*Vol.*
- 23 *Porgendo intorno pur l'orecchie inteso*  
*Se calpestio, se rumor d'arme sente*  
60 *Lasciando, ch'un Pagan così volmente*  
*Calpesti rasso l'honor di nostra gente*  
68 *Se ne dimostra cupido, e ardente*  
*De gl'altri arnesi il suo elmo lucente*  
*Del valor Prisco, in te la nostra gente*  
81 *Qui l'ha basto conservo, onde il serpente*  
*E quelli, ch'indivisi à la gente*  
*E qui sospeso è in alto il gran tridente*  
108 *Ruggiero infra gli estinti egro, e languente*  
*D'buomini, e d'arme cercbio aspro, e piughe*  
*Si mantene a frà l'una, e l'altra gente*  
83 *Tomba à tanto valor conveniente*  
*Ancor sarà da la futura gente*  
*La splendor quella come un sol lucente*  
46 *Queste lor ragionar ne l'oltrui mente*  
*È v'è chi dice. Abi frà Pagana gente*  
*E non v'è quasi alcun, che non rammente*  
55 *In un zendado da l'arcion pendente*  
*Cb'erano Cavalier di nostra gente*  
*Che pian si nel sospetto amaramente*  
70 *(Se così parvi) illustre, e innocente*  
*Fosse hora in voi, quanto dovrebbe ardere*  
*Il pregio, e l'honore de la Latina gente*  
91 *Que' già torbidi cori, e l'ire spente*  
*Svolge non può de l'immutabil mente*  
*Secca, e pallido il sol si fa repente.*  
34 *Rimanean vivi ancor Pico, e Laurente*  
*Similissima coppia, che sovente*  
*Mà se l'esse Natura in di ferente*  
43 *Hor mentre egli ne viene ed repente*  
*Et in un tempo il Cielo horribilmente*  
*Questa è Clorinda, che del Re la gente*  
103 *Imontaro all'hor del Carro, e quel repente*  
*Ne la folica nube occultamente*  
*Si in cbi: giungendo là, dove al Ponente*  
41 *De lecoje, e de' tempi han sì prudente*  
*Dove costui se ne trascorre ardente*  
*Co'l periglio vicino, anzi presente*  
50 *Io, di cui si ragiona, hor son presente*  
*Et à costui, ch'egli è cadavro, e mente*  
*Io, che sparsi di sangue ampio torrente*  
1140 *Prende in se le percosse, e s'è più lento*  
*La materia arrendevole, e cedente*  
79 *S'apre lo scudo al fraggino pungente*  
*Che rompe tutte l'arme, e finalmente*  
*Mà si scusse il Circasso, e'l duol non sente.*  
127 *Da stimoli di gloria acutissime*  
*Qui lasciati trà la volgare gente?*  
*Mirar il fumo, e la favilla ardente?*  
64 *L'empie d'un caldo fiume; ella già sente*  
*Morir, e'l più le manca egro, e languente*  
74 *Con vari uffici al Cavalier giacente*  
*E le mediche mani, e i detti ei sente*  
*Nen s'offensa attenta la mente*  
*Uoo*

- 13-14 E pria domi dal Ciel agevolmento  
Fian possonfitti da l'Egitto gente  
21 Esce all'hor da l'elva un suon repente  
E l'mormorar degli Aafri in lui s'fente  
Come ruge il Leon, sfischia il Serpente  
41 All'hor quasi da Tomba uscìr ne sento  
Un indistinto gemito dolente  
66 Che ritenerfì cerca avidamente  
A danno ancor de la soggetta gento  
14-3 E chrissallina porta in Oriente  
Che si disciudià l'uscio al dì nascente  
Mandar per gratia à pura, e cofa mento  
14 E trinforziatimuri, e d'Oriente  
Supererà l'Esercito possente  
21 Infafo havea ne l'inspirata mente  
Disse à Gessredo, à Principe clemente  
E perdon di peccato anco recente  
15-10 And'la Navicella in ver Ponente  
Che fu porto di Gaza anticamente  
Città divenne affai grande, e possente  
41 Ella mostroando già, ch'è d'Oriente  
E che largo s'frà lor quasi egualmente  
Penfivoder d'abitatrice gento  
49 M'è l'altro grida à lui, ch'è fat, che tente?  
Vincer avvisi il difensor serpente?  
Sì che la belva il friblar ne sente  
63 De le sue noje, e quel piacer si sente  
L'amica, e senza fren libera gento  
Potete bomai depor sicuramente.  
16-19 Et famelici sgaardi avidamente  
S'inchina, e i dolci baci ella sovente  
Et in quel panto ei sospirar si sente  
29 Tal si fece il Garzon quando repente  
Quel sì Guerrier, quel sì feroce ardente  
Benche tragli agi morbido languente.  
60 Là tr'è l'fangua, e le mortiegre giacente  
Per nome Armida ch'è amara sovente  
Hor qui mancò lo spirito à la dolente.  
17-3 Scato di cofo, borca m'reca à mente  
Qual serva haveffe, e qual amica gento  
Leferze, e i Regi, e l'alcimo Oriente.  
15 Nel primiero Squadron passò la gento  
Ch'habbì il lido volto à l'Occidente  
Arafpe è il Duce lor, Duce potente  
42 Tutte le viffe in se fiffe, & intente  
Che sparfo è il fuo venen per ogni mente  
Con atto infime altero, e rriverente  
18-14 Afcese; e quivi inchino, e rriverente  
E le luci fiffò ne l'Oriente  
Mira con oebbio di pietà clemente  
21 E se nel porta in giù l'acqua repente  
L'acqua ch'è d'un bel Rio fatta an' Torréte  
31 Quella lui mira, e in unlieta, e dolente  
Poi dice; lo pur ti veggio, e finalmente  
A che ne vienì à consolar presente  
54 Per le facile vie depra, e corrente

- Gravida d'arme, e gravida di gente  
Stanno le fchiere in rimirando intente  
19-29 Che privata cagion f'è così ardente  
Per la Città iù l'popolo nocente  
Potrebbe à pien l'immagine dolente  
96 Mal Amor si nasconde. Atte sovente  
Veggendo i seguiti d'infirma mente  
Io te'l negoi: m'è un mio fofpito ardente  
105 Viffa non fon date, benche presente,  
Etrovando ti perdo eternamente  
130 Moftri amico voler, e foggia mente  
Ufcirem' contra à la nemica gento  
Il Campo domator del'Oriente.  
20-14 Campo mio domator del'Oriente  
Che già tanto bramaffi, bomai presente  
Popolo hor fraccolla il Ciel consente.  
55 Die più morti, che colpi; e pur frequente  
Qual trè lingue vibraz sembra il serpente  
Tal credea la l'ibigottita gente.  
64 Torriaben'ella, che l'quadrel pungente  
Tanto potova in lei, bonche perdente  
Mà di tal fua penfier poi si ripente.  
75 Che fpira in lui la furiofa mente  
Imperiole relique in tutto fpende  
D'andarlo incontra stimolar si fente  
121 Placido è fatto, e gli f'reca à mente  
La Donna, ch'è faggia sola, e dolente

## E N T I

- 1-10 Ch'altra impresa non par, che più ramment  
E spiriti di riposo impatienti  
Mà d'honor brame immoderate, ardenti.  
26 Temo sen privi, e favola à le genti  
Quel sì chiaro rimbombo al fin diventì.  
38 Sono altrettanti i Cavalier feguenti  
E d'arme, o di fèmbianza indifferenti  
Ch'è Principe nato di quelle genti  
63 E con la man, che guardò rozi armenti  
Par, ch'è Regi sfidar, nulla paventi  
71 Come fu caro à lo feroci genti  
L'altero fuaon de bellici inftrumenti.  
2-27 Come i miniftri al duro afficio intenti  
Vide, precipitofio urto le genti,  
36 Amico, altri penfieri, altri lamenti  
Che non penfi à tue colpe, o non rammenti  
Seffri in fuo nome, fan dolci i tormenti  
76 Commanda fofe tua fortuna à i venti  
Il mar, ch'è ai prieghi sì fordo, & allamenti  
E non potranno pur le noffre genti  
3-71 Havea tutti del gior not raggi fenti  
Ponea tregua à le lagrime, ai lamenti  
Non crede fenza i bellici inftrumenti  
4-1 Mentre fan quaffi bellici inftrumenti  
Il gran nemico de l'humane genti  
E lor veggendo à le bell'opre intenti

Deb

- 12 Deb non vedete bomai, com'egli tenti  
Tutte al suo culto ricliamar le genti?
- 40 Che tu abbassti, e ch'io d'opprimer tenti  
E lo scettro regal de' miei parenti  
Contra il furor de le straniere genti
- 68 Giusto non è, con t'iscemar le genti  
Che di nostra vittoria il corso allenti
- 86 E in voce di Serena, a i suoi concetti  
Addormentar le più svegliate menti
- 93 Qui tacque Eustazio, e questi estremi accenti  
E i mai celati suoi pensieri ardenti  
Ma perche a lui colpi d'Amor più lenti.
- 28 Quasi in quel punto mille squadre ardenti  
Che varia turba di mal caute genti  
D'incerte voci, e di confusi accenti
- 43 Fera Tragedia vuol che s'appresenti  
Per lor disposto a le armi che genti
- 76 D'ira, di gelosia, d'invidia ardenti  
E te accusano Amor, che lo consenti  
Ma perche insino è de l'humane genti
- 92 Con questi detti le smarrite menti  
Mà preme mille cure egre, e dolenti  
Come possa nutrir cocente genti
- 61 M' d'altra parte l'assidiate genti  
Ch'oltre il cibo raccolte, altri alimenti  
Et ben munite d'arme, e d'instrumenti
- 51 Fra le spade interpos de' combattenti  
L'antichissima legge de le genti  
Con pari buon, di paro ambo possenti
- 76 M' son, mentre all'piange i suoi lamenti  
Che sembra, Et di passionali accenti  
Risorge, e là l'indriizza a passilenti
- 42 E fuor de la visiera escano ardenti  
Gli guardi, e insieme lo stridor de' denti.
- 55 Geloso Amor co' stimoli pungenti  
Gli spiriti in se risveglia, e l'ire ardenti  
Con vani colpi à la battaglia i venti
- 818 Ne la pugna inguai, però che venti  
Molti d'essi piagati, e multi spenti  
Mà il numero de gli egrì, e de' cadenti
- 911 Così gl'idisse, e le sue furie ardenti  
Spirge tal feno, e si misciò trà venti.
- 24 Quel primo suol de le Francese genti  
Di mille rivi gli Arabi correnti  
Emisse il vincitor trà i fuggenti.
- 65 Là incrudellite, la feroce i nocenti  
Frà i gridi eterei, e lo stridor de' denti  
Disse: e quei, ch'egli vide al partir lenti
- 102 Soliman, Solimano, i tuoi fiorenti  
Che feco il gioi de le straniere genti  
In questa terra dormi? e non rammentati
- 32 Hor solo a me de gli huomini viventi  
I più saggi a consiglio, e più potenti  
Piu forte, che non dee, par che paventi
- 55 E con le biade, e co'apiri armenti  
Atta porse à l'offamate genti
- 111 M' l'Capitan de le Cristiane genti  
Già appressando i bellis instrumenti  
Et trattolo in disparte, in tali accenti
- 9 E questi altri magnanime a i tormenti  
Sprescarici del Regi, e de le genti
- 83 Fà indietro riportar gli egrì, e i languenti  
L'evan-za de suoi bellis tormenti  
Primo terror de le nemiche genti
- 121 Col sonno ancor le faticose genti  
Stavano i Franchi à la custodia intenti  
Glan, rinforzando tremule, e cadenti
- 40 A iè, diletta mia, frangi accidenti  
Ch'altri impugni la fé de tuoi parenti  
Depur questi arme, e questi spiriti ardenti.
- 53 E vanti à ritrovar non altrimenti  
Che due Tori gelosi, e d'ira ardenti.
- 1318 Dove insulite larve babbia presenti  
Imaginando pur mostri, e portenti  
Stassi quella però, che gl'isgomenti
- 138 Spingan la vela inverso il lido i venti.  
E rotte dietro mormorar le senti  
Queta in letto maggior l'onde correnti
- 2513 Tacquero gli altri ad ascoltarlo intenti,  
E fermarsi i suffuri in ariai venti
- 45 Se m'odii, e in ciò diletto alcun i senti  
Giusto a te pare, e s'io: anch'io le genti  
Nacqui Pagana, usai vari argomenti
- 1732 Punte di ferro, e'n iù desirer correnti  
Se pur ben turbo sì veloci venti  
Aldino in guardia hà le seconde genti.
- 40 Tacque, e seguì co' popolari accenti  
Mise un gran suon de Barbari instrumenti.
- 47 Seglion portarne ogni sorta i venti  
Dritta l'arme tal bor contra i nocenti  
Tranchi il capo odioso, e me l'presenti.
- 63 Et à suo suono, bor tepide, bor ardenti  
Le faccia, Et bor le affretti, Et bor le allenti.
- 67 Messagli Cajo, all'bor, ch'è frange genti  
Prendere il fren de popoli volenti  
Et à lui rievocarli i men potenti.
- 1224 Non sà veder chi formi humani accenti,  
Nè dove siano i maschi stromenti.
- 70 Tante favole Saracine genti  
Piegarvol tela, e cose altre cedenti  
Non trova, e vien, che visi facci, e lenti.
- 82 Salvo da un monte, à quelle tra de venti  
Le selve, e con le case anco gli armenti  
L'horribil trave, a merli, Et arme, e genti
- 86 A te guerreggia il Cielo, Et ubbidienti  
Vengon chiamati à suon di trombe i venti,
- 198 Al padiglion de le accampate genti  
Li porta per secreti avvolgimenti  
Trà più colli girar; non altrimenti
- 20 M' ne versa il Pagan quasi correnti  
Si come shamain drabli alimenti  
Girar i colpi ad bor, ad bor più lenti

- 33 *Che ne la sorte prospera insolenti*  
*Et à gli ingrati abbracciamenti*  
*Trà gli stupri, e le prede, oppresse, e spenti*  
 20.3 *Infuso al Ciel l'aspidate genti*  
*Vanno a stormi le Grù ne' giorni algenti*  
*Fuggon frivole innanzi a' freddi venti*  
 48 *Ove il barbero Duce de le genti*  
*Pugna in persona, e seco ha i duo potenti.*

## E N T O

- 3.28 *Ecco cinto le braccia, e t'appresento.*  
*Vuoi, ch'agevoli l'opra? io son contento*  
*Distingua forse tu più duro lamento*  
 33 *Piena de sì terribile ardimiento*  
*A i difensor d'insolito spavento*  
*Sopravven chi reprime il suo talento*  
 3.5 *Dunque lo storme, o' l'igne i son contento*  
*Ben vud, che pria sfacciate al Duce spento*  
*E trà voi scella i dice a suo talento*  
 36 *Questo, ch'io passo, a i morti suoi consente*  
*(Conosco quel suo indomito ardimiento)*  
*Ch'el non i sforzi buon manifesto, e lento*  
 70 *Prende vedendo ciò, novo argomento*  
*Di gelosia per sferza, e per tormento*  
*Senza quest'arti, e diven pigro, e lento*  
 39 *D'una, in un'altra lingua in un momento*  
*E' l'volgo de' soldati alto spavento*  
*Il soggetto Capitan, che l'ardimento*  
 6.3 *Fra queste mura in vile assedio, e lento*  
*D'elmi, e di scudi, e di corazze i sento*  
*Scorrono i campi, e i borghi a lor talento*  
 55 *Haurà la frece lita avventimento*  
*O se cede l'audacia a l'ardimento*  
*La bella Erminia n'ha cura, e tormento*  
 7.65 *Di questo altier l'orgoglio baveci già speto*  
*Il cor in me, ne vecchio anco pavento*  
*Nè il Pagan di vittoria andrà contento*  
 78 *L'avidà madre del guerriero armento*  
*Nel cor le istiga il natural talento*  
*Raccoglie i semi del secondo vento*  
 114 *Sendole ciò permesso, tu un momento*  
*L'aria in nubi estinse, e mosse il vento*  
 8.34 *La qual gli parve rimirando intento*  
*D'buon giovinetto, e senza peli al mento*  
 85 *L'arme, e molli con l'arme il mal talento*  
*A varie cose, à nuove imprese intento*  
*Pria che l'secondo, d'altro di ha spento*  
 9.13 *E rincora parlando il vile, e l'leno*  
*Accende il Campo à seguirlo intento*  
*Di sua man propria il g. è vestito al vento*  
 93 *Son cinquanta Guerrieri, ch'in puro argen-*  
*Non iose cento bocche, e lingue cento (to*  
*Narrar potrei quel numero, che spento*  
 10.43 *Noi se lece à me dir quel che io ne sento*  
*Mà di machine grande, e violento*

- Quel che sarà non sò, spero, e pavento.*  
 67 *E guizzo meco in quel vivace argento*  
*Vano, e torbido sogno, hor m'è n'ramento*  
*Mà trà le meraviglie, e lo spavento*  
 11.5 *Và Pietro soloinanzi, e spiega al vento*  
*E segue il Cboro à passo grave, e lento*  
*Alternando faccian doppio contento*  
 21 *Hor da tal seguita in tè ben argomento*  
*Che sei di gloria adhumil meta intento*  
 13.24 *Nè tremoto, ne folgore, ne vento,*  
*Nè s'altro ha il Mondo più di violento*  
 40 *Così dica quel motto; egli era intento*  
*Fremere intanto udia continuo il vento*  
*E trarne un suon, che flebile contento*  
 46 *Nulla forma turbò d'alto spavento*  
*Falsa imago deluse, e van lamento*  
*Porò dal bosco impetuoso vento*  
 60 *Puro vide flagrar liquido argento*  
*Per Alpe, d'n piaggia erbosa à passo lento*  
*E minisra materia al suo tormento*  
 14.49 *Non manca qui cento ministri, e cento*  
*Ne poi in mensa magnifica d'argento*  
*Mà quando scatio il nator al talento*  
 15.31 *Vn'buom de la Liguria baurà ardimiento*  
*Nè il minacciar vol fremito del vento*  
*Nè l'altro di periglio, è di spavento*  
 16.2 *Per l'entrata maggior però che cento*  
*Le porte quì d'espigato argento*  
*Fermar ne le figure il guardo intento*  
 30 *Guerrato è sì, ch'è inutile ornamento*  
*Sembra, non militar fiero instrumento*  
 68 *Giunta à gli alberghi suoi, c'biancà trecento.*  
*S'empie il Ciel d'atre nubi, e in un momèto*  
*E soffia, e scote i globi alpestri il vento*  
 17.10 *Egit in sublime soglie, à cal per cento*  
*E sotto l'ombra d'un gran Ciel d'argento*  
*E ricco di Barbarico ornamento*  
 18.19 *N'attendeva un grà tuon d'alto spavento*  
*D'aure, d'asque, d'Angei dolce contento*  
*E posse n'va tutto sospeso, e lento*  
 75 *Scala drizzò di cento gradi, e cento*  
*Ch'agile à men'piccola cauna al vento*  
*D'alto discende; ei non v'è più lento.*  
 19.24 *Quel doppia il colpo terribile, et al vento*  
*Perche Tancredi à la percossa intento*  
*Tu, dal tuo peccatratto, in giù co' l'mento*  
 73 *Disse. O fassio Signor del mio talento*  
*Che tossest'hi parria, ch'ha più lento*  
*Mà il Cielo, el mio nemico Amor pavento*  
 20.60 *Ruppe l'basie, e gl'intoppi, e l'violento*  
*Le sparfe, e l'atterro, tempesta, e vento*  
*Lastricato col sangue è il pavimento*  
 88 *Seguono il Duce al vendicarsi intento*  
*Audacia passa, ov'era pria spavento*  
*Così varian le cose tu un momento*

## ENTRE

ENTRE

- 20 44 Vanno à le Mandre, e spian come in tor s'entre  
La dubbio cada restringendo al ventre.  
139 Che ne sfordisce in sì la sella, e mentre  
Risorgor vuol, cede trafuto il ventre

ENTRO

- 16.31 Si chiuderebbe, e sotto il mare, e dentro  
Il foco per ce arsi, e giù nel centro

ENZA

- 2 30 E dirà sé, che è qui commun sentenza  
Mà discord io da voi, nè però senza  
Fù de le nostre leggi irriverenza  
3.39 Cade ogni regno, e ruinoso e se-za  
La base del timor ogni clementa  
88 E che l'injano ardire, e la licenza  
Ch' in gulf di diluzio intorno senza  
Onde convien, ch' à porra in lor temenza  
6.27 E poi che giunse alla regal presenza  
Chiese: à Signore; a i Messagger licenza  
Dissi, rispose il Capitano, e senza  
11.67 La vide, e la conobbe, e restò senza  
E voce, omto: Abi villa, abi consolenza  
13.68 A noi che nace? E senza tor licenza  
Notturnasce, e tacita pazienza  
20.82 L'altro rischiò, mà non è senza  
Segno di fuga ormai la resistenza.

EO

- 4.36 Prender furtivamente ella poteo  
Et - for a d' amor serco le feo  
D' Amor fù preda, O Hercule, e Thesca.  
6 39 Fù dal Tiranno del paese Hebreo  
De la naguitrice il fatto oco  
Nè l' effugio infelice unqua poteo  
12.97 Con nobil pompa accompagnar la feo  
Vi spiegò sovra in forma di trofeo  
Nè di s'guente il Cavalier poteo.  
18.33 Crebbe il Gigante altissimo, e s'feco  
Con cento armate braccia un Belareso.

ERA

- 1.7 Ch'è fea l'arme cessar, lunge non era  
Ch'è ne la parte più del Ciel s'incera  
Tanto è più in sì de la stellata sfera  
36 De le cose custodo, e di pensiero  
Di quel campo ogni Duce, e ogni scbiera  
Fatta da gli anni ormai tacita, e nera.  
48 Ella d' almo coprissi, e se non era

- Parì dal vino sua Donna altera  
Mà l'imag ne sua bella, e guerriera  
2.12 Par che il Rea non fissolot, il Glusio pira  
E colpecol ciasqua, nè in loro scbiera  
L'anima v'è nel novo error sincera  
91 Il Furor pa:zo, e la Discordia fiera  
La gran face d'Aletto, e di Migeria.  
L'altamole d'error, forse tal era.  
4.27 La bella Armida di sua forma altera  
L'impresa prende, e in sì la prima sera  
E'n treccia, e'n gonna femminile spera  
89 Sic' altri semo ben, mà non dispera  
E più s'invoglia quanto appar più altera.  
93 Ei si riman qual cacciatore, ch' à sera  
Perda al fin l'orma di seguita sera.  
3.39 Raimondo imitator de la scvera  
Con quest' arti (dicea) ch' bene impera  
Che giù non è la disciplina altera.  
6.8 Anima sola, ancor ch' andate, e fiera  
Che la ragion d' à me difesa per a  
Dartila destra mia vittoria altera  
10 E i nemici offalendo à l'aria nera  
Darne soccorse, e viciavoglia spera.  
26 Ov' Arganto s'attende anco non era  
S'offerse à gli occhi suoi, l'alta Guerriera  
Havca le sopravvelli, e la visiera  
113 Ch'ella, ch' è Duce, e non è sol Guerriera  
Per opportunità, che sialeggiera  
Eglisà a ciò, che da lui s'impera  
7.99 Argante il tuo periglio, all'hor tal era  
Questi di cara nube ombra legera  
E la sembianza di Clorinda altera.  
9.71 Mentre corò l'indomita Guerriera  
Non s'è incontra a lei Gildippe altera  
Era il sesso medesimo, e simile era  
20.7 E mentre ancor dormia voce severa  
Gittaron sì l'orecchie in tal maniera.  
55 Segnifra gl'altri Ormisse, il qual la scbiera  
E mentre la battaglia ardea più fiera  
Ch'ajutando il silenzio, e l'aria nera  
12.25 Et in una voce una fanciulla nera  
E perche fù la Torre, ove chiu'era  
A me c'è lo sn'ferro, e con sincera  
13.24 Così costui parlava: Alcasto v'era  
Huom di temerità stupida, e fiera  
Che non hauria temuto horribil fiera.  
44 Drago, à cinta di fumore alta cbimera  
Che l'humilacrofia, non furma vera  
Spavento la sembianza, e barida, e fiera.  
15.15 Città, la qual in Siria appar primiera  
Ster lissima vien di R nocera  
Che s'orge sovra il Mar la cboma altera  
17.2 Del Rà d'Egitto è la Città frontiera  
E però, ch' opportuna, e prossima era  
Lasciando micid, ov' è suo Regia altera  
33 Armida apparve, e dimollò sua scbiera

Enc.

- Succinta in gonna, e foretrata Arciera*  
*Cò l'mio dolce in quel bel volto s'era.*
- 86 *Tacitise ne pian per l'aria nera*  
*Veduto hai tu de la tua Stirpe altera*  
*E se ben ella dal'et' è primiera*
- 18.73 *Che quel riscio di se degno non era*  
*Per le comuni vie, co'l vulgo in schiera*  
*Sol gli piace tentar, c'bi altri di spera.*
- 19.66 *Indi partissi, e quella notte intiera*  
*Mà quando poi di nuovo ogni bandiera*  
*Auch'et marchid' con l'altra gente in scbiera.*
- 113 *Agitato il porti anzi più fosca sera*  
*Conosce ei ben, che di Tancredi è scbiera*  
*Di battaglia chiamasse, insieme egli era*
- 20.13 *Quindi sovra un cusur di scbiera in scbiera.*  
*Tutto il volto scopria per la visiera*  
*Consuetà il dubbio, e confermò chi spera*
- 69 *E l' suo bone abbandona, e la sua scbiera :*  
*Purche cassi si aliti, il Mondo pera.*
- 96 *Dritto percossa temeraria, e fera*  
*Che de colpi d'amor segna sol era*  
*Sembianze s' d'buon', che languisca, e pera*
- 109 *Fugge, non c'bi altri, bonai la Regia scbiera*  
*Già sù detta immortal, hor vien che pera*  
*Emireno a calat, c'bi la bandiera.*

## E R B A

- 2.39 *Tutti sprezzà fin da l'et' à più acerba*  
*Inclinan non degnà la man superba*  
*Che ne campi bonestate ancor si serba*
- 3.36 *La Città dentro hà lechi, in cui si serba*  
*Mà fuor la terra intorno è nuda d'erba*  
*Ne si vede forir lieta, e superba*
- 5.47 *Questa feroca tua mente superba*  
*C'bi à questo ceder tuo palma si serba*  
*E la mia giovanetta etate acerba*
- 7.69 *O pur baveffi fra l'etade acerba*  
*Come ardirei vincer Babel superba*  
*Mà cedi hor, prego, e te medesimo serba*
- 8.63 *L'arme del buon Rinaldo, e con superba*  
*In tal detti divulga, e di acerba*  
*Che non prezza ragion, che Fè non serba.*
- 9.73 *Ove à l'uso de l'arme si serba*  
*Và trà gli armati, al fiume usato, à l'berba*  
*Si scote la cervice alta, e superba*
- 10.1 *Rotta è la sopravvesta, e di superba*  
*Pomparegal vestigio alcun non serba*
- 74 *Vive, e la vita giovanetta acerba*  
*A più mature glorie il Ciel riferba.*
- 12.30 *Sovra un arbore i salsi, et è iù l'berba*  
*Guanse l'horribil fera, e la superba*  
*Man jusseco, e raddolcisce acerba*
- 23 *E s'uccida: ma quella doglia acerba*  
*Co' l'irarlo di se stesso, in vita si serba*
- 13.62 *Languet il Corser giù sì feroce, e l'berba*

- Vacilla il piede infermo, e la superba*  
*Memoria di sue palme hor più non serba*
- 13.20 *De l'alte sue ruine il lido serba*  
*Copre i f'aghi, e le pompe arena, ed herba*  
*O nostra mente cupida, e superba.*
- 46 *S'asceade à la sua cima alta, e superba*  
*Sparsa ogni strada, tut b'bi poi fiori, ed herba*  
*Fronde;gia; e l' ghiaccio feda à i gigli serba.*

## E R B E

- 6.67 *Qual più secreta sia virtù de l'erbe*  
*Santi ogai piaga, e l' duol si disacerbe*  
*Ne le foglie de i Rò par, che si serbe*

## E R B I

- 9.63 *O nel disprezzo, e ne tormenti acerbi*  
*De l'estrema miseria ancor superbi.*

## E R B O

- 6.32 *Cade il Christiano, e ben d' il colpo acerbo*  
*Mà il Pagan di più forza, e di più nerbo*  
*Indi con dispetto atto superbo*
- 20.109 *Ov' è de l'Oriente accolto il nerbo*  
*Adonta di quel titolo superbo*  
*Tronca la fuga, e parla in modo acerbo*

## E R C H I

- 14.28 *Veduto Ubaldo in giovinetza, e cerchi*  
*Peregrinando da i più freddi cerchi*  
*E come buon, che virtute, e senno mercid'*

## E R C O

- 20.142 *Che de la vita altrui prezzo non cerco:*  
*Guerreggio in Asia, e non vi cambio, à merco.*

## E R D E

- 16.15 *De la vita mortale l' fine, e l' uirde*  
*Si rinfura e chiama, ne si rinvorde*  
*Di questo d'ò, che tollo il seren perde.*
- 18.23 *S'annullison le scorse, e si rinvorde*  
*Più lietamente in ogni pianta il verde*

## E R E

- 1.80 *Con saldissimi lacci in un volere*  
*Di eò, c'bi d' uopo à le terre s'ri scbiete*  
*I passi de nemici à le frontiere.*
- 2.83 *Cbi id, come difende, e come fere*  
*Succorq' à suoi perigli altro non obero*
- 3.25 *Risolve al fin benche piti à non spero*

Vuol

*Vuol, ch'ella sappia, ch'ua prigion suo fere  
Onde le dice, à tu che mostri havere*

- 66 *E di fosse profonde, e di trinciere  
Da l'altra oppone à corrare sbranera  
Vols'egli il corpo di Duden vedere*  
618 *Con parole magnifiche, & altere  
Al suo parlar quelle feroci scbiere  
Dura impresa intraprende il Cavaliere*  
61 *Nationi, e sì indomite, e sì fiere  
E l'eta vagabizgiò le squadre altere  
Cercando già frà quelle armate scbiere*  
7-39 *E più ch'altrove impetuosa fere  
A le percosse, le minacce altere  
Di quà, di là si volge, e sue leggiere*  
79 *Così pregava il Conte, e le pregbiere  
S'alzar volando à le celesti sperie  
L'accosse il Padre Eterno, e frà le scbiere*  
104 *E con la fronte le sue genti altere  
Ve di tosto inchinar giu le visiere  
E quasi in un sol punto alcune scbiere*  
116 *Ne gli occhi à i Franchi impetuosa fere  
Con un terror quasi fatal le scbiere  
Che veder non le puote, à le bandiere*  
9-83 *Mentre il Fanciullo, à cui novel piacere  
Di quà turba, e di là tutte le scbiere  
Canto osserva Argilla tra le leggiere*  
10-38 *Ne parlo io già così, perch'io dispero  
Che dubitar, se le promesse vere  
Ma il dico sol, perche desio vedere*  
11-20 *Il grido universal di cento scbiere  
La gran corazza usata, è lo scbiniere  
In arme speditissime, e leggiere*  
11-18 *D'argento, e l'elmo adorno, e l'arme altere  
(Infausto annuntio) ruginose, e nere  
Occulta andar frà le nemiche scbiere*  
13-72 *Tarde non furon già queste pregbiere  
Mà se'n volaro al Ciel pronte, e leggiere  
L'accosse il Padre eterno, & à le scbiere*  
16-17 *Vaghezzie allettatrici, e lusingbiere  
Se stessa indura a vezzi del piacere  
Penetra, e vede, è parole di vedere*  
17-13 *Tutte à suoi piè nel trapassar le scbiere  
Chinar, quasi adorando, armi, e bandiere*  
91 *Darà Fanciullo in varie imagi fere  
Fia terror de le selve, e de le fere  
Poscia riporterà da pugne vere*  
95 *E in le Tende già potean vedere  
Dalunge il tremolar de le Bandiere*  
19-122 *Sone in gran parte inutile scbiere  
Ne siringe ferre, e di lontan sol fere  
Che seguita di Persia ban le bandiere*  
10-28 *Grande, e mirabil cosa era il vedere  
Come spiegate in ordine le scbiere (re  
Sparsa al vento ondeggiano le bandiere*  
59 *Vien da traverso, e le pedescri scbiere  
La gente d'arme impetuosa fere*

ERGA

- 7-10 *Che non dramo tesor, ne regal verza  
Mal nel tranquillo del mio petto alberga  
Che non temo che di velen s'asperga*  
28 *Ne la flagion, ch'è'l sol par che s'immerga  
Nell'ampio nido, ove la notte alberga*  
9-68 *Par che di tronche mèbra il capo asperga  
Per mezzo il cor, dove la vita alberga  
Che sanguinosa uscì fuor de le terga*  
14-73 *A piè del Monte, ove la Maga alberga  
E Cinghiali arrizzar l'aspre lor terga  
Vedrete: mà scotendo una mia verga*  
15-1 *A l'opre ogni animal, ch'è in terra alberga  
Però il foglio, e lo scudo, e l'aurea verga  
Prima, ch'è'l di, che spūa, homai più l'erga*  
19-47 *Ei co'l grido in drizzando, e con la verga  
Le mandre inanti, à gli ultimi s'atterga*

ERGE

- 20-120 *Tosto Rinaldo si dirizza, & erge  
Gli apre le coste, e l'aspra punta immerge  
Tanto oltra vò, che punga doppia asperge*

ERGO

- 3-44 *Ne gl'ova ad Algazare il fino usbergo  
Che n'guisa lor ferì la nuca, e'l tergo  
E per sua mano ancor d'al dolce albergo*  
10-27 *Così alquanto n'andare in fin ch'è tergo  
Lascerà dei Franchi il militare albergo*  
66 *Sento mutar, mutar vita, & albergo  
Salta ne l'acqua, e mi vi tuffo, e immergo  
Come l'un braccio, l'altro enri nel tergo*  
15-18 *E poi riman con l'altre firti à tergo  
Alzerbe, già de' Letofagi albergo*  
16-33 *E'l vide (abi fiera vitta) al dolce albergo  
Dar frettoloso fuggitivo il tergo*  
17-28 *Ecco poi fin da gl'indi, e dal'albergo  
Che di serpente in desso b' per usbergo  
E smisurato à un'Elisante il tergo*  
20-110 *E vibra il ferro, rotto il grosso usbergo;  
In mezzo al cor dove b' la vita albergo  
Quinci il Pagano il petto, e quindi li ter-*

ERI

- 1-25 *Non edifica quel, che vol gli imperi  
Ove b' pecci di Patria, e s'è sbranieri  
Ove ne Greci non convien che speri*  
2-51 *Trattiamo il ferro pur noi Cavalieri  
Quest'è arte nostra, e'n questa sol si speri*  
66 *E se ben acquistar puoi novi imperi  
Acquistar nova gloria indar ne speri*



- 3-47 Si voglie a i Feanchi, e grida, è Cavallieri  
Che i Signor vostro mi donò pur biert:  
C'budirà la novella ei volentieri.
- 6-7 Mā se nel troppo esser iū non ispeel  
Procura almen che sia pre duo guerrieri  
E perche accetti a neor più volentieri
- 71 Abi nel tenero coe questi pensieri (speri)  
Chisfoegiar può: che penh (obito) che
- 7-109 Cbe gli ordini disperde, e co' desier  
L'insegn infeme abbatte, ei Cavallieri
- 11-15 Humili intorno ascoltano i primieri  
Mā poiche celebrò gli alti miseri  
E la fronte alzando a i popoli Guerrieri
- 18-68 Incominciaro a faetter gli Aretet  
Et adombeato il Ciel par che s'anneri  
Mā con forza maggior colpi più fieri

## ERLE

- 4-74 E le nascenti lacrime a vederle  
Erano a i vai del Sol chriffallo, e perle
- 19-67 Non zà se pianga, è nò: ben può vederle  
Humidi gli occhi, e gravidi di perle

## ERME

- 7-93 Stupisce poi scorta la mano in erme (me  
C'bar me il Campi nemico babbia si fer-
- 17-19 Poi la Plebe di Barca, e nuda, e in erme  
Cbi la vita a famella ne l'erme  
Con isual mico reo, jūn netto à ferme (me
- 20-116 L'altro c'bi dà maggior forza, armi più fero  
Con l'elmo aperto, e de lo scudo in erme  
Rotti gli arnesi, e più le membra infermo

## ERMI

- 3-11 I semplici fanciulli, e i vecchi inermi  
Che non sanno ferir, nè fare schermi  
Gli altri di membra, e d'animo più fermi

## ERMO

- 9-77 Hor c'bi ella fugge, cbi fia vostro schermo?  
D'arme è ben d'uopo, e di valor più fermo
- 18-102 E se ben quivi il muro era men fermo  
Di machine v'havea maggior lo schermo
- 19-14 E' fesse al fianco, e v'islo il fianco infermo  
Grida: lo schermo vinto è di schermo
- 20-85 Così lor parla, e' il petto nudo, e infermo  
A mille armati, e vigorosi è schermo

## ERNA

- 4-31 Che non ben pago di bellezza esterna  
A i c'ulti secreti anco s'interna

- 3-41 Scoppianse poi; b'c' b'io sembianza esterna  
Che a parte troppo cupa, e troppo interna  
Par ardisco affermare a quel c'bi io scerna
- 7-49 Et è eagian, c'bi mi disprezzi, e scberna;  
O mia gran colpa, o mia vergogna eterna;  
9-99 Veggiti il nemico le mie spalle, e scberna  
Purche di nuovo armato ind mi scerna  
Non cedo io nò; sia con memoria eterna:
- 10-33 C'bi gran corpo ingombrò il humil caverna  
Regul colui, c'bi il suo camin governa,  
Più si dilata, quanto più s'interna
- 73 Gli si svela il futuro, e ne l'eterna  
Serie de gl'anni, e de l'età s'interna
- 15-34 Nubi, e ferenti à quelle piogge alterna  
Sempre s'amanta, è nò s'infama à verna  
Al for l'odor, l'ombra ale piante eterna

## ERNE

- 4-3 Chiamo gli habitator de l'ombre eterne  
Tremar le spatiose aitre caverne  
Nè si stridendo mai da le superne
- 14-37 Ei presili per man, ne le più interne  
Debile, e incerta luce ivi si fserne  
Mā pur gravide d'aque ampie caverne
- 19-61 Ond' b'ò varto la voce, onde si fserne  
Stanza Regal le rutrate interne  
Ad buom, c'bi ascolti da le parti esterne

## ERNI

- 12-26 Levò al fin gli occhi, e disse, o Dio, che fser-  
L'opre più occulte, e nel mio cor c'interni
- 17-63 Più fero assalgio gli aveasari esteri  
Le cupidigio, camp nemici interni  
L'impiegbi il fuggio Duco, e le governi

## ERNO

- 1-7 E' fine homai di quel piovofo invoco  
Quando da l'alto soglio il Prence eterno  
E quanto è da le stelle al basso inferno
- 4-1 A questo, che rettaggio era m' interno  
Quindi gente trahca, che prède à scberno  
V'sa à temprar ne' caldi alberghi li verno
- 4-11 Vincitor trianfando, e in no'ro scberno  
Le infene ivi spiegar del vinto inferno
- 4-1 Preso dunque di me questi li governo  
C'bi d'incorrotta Fè, d'amor paterno  
O che il maligno suo pensiero interno
- 5-18 Tal c'bi l' maligno spirito d'Averno  
Tacito in sen gli serpe, & al governo  
E qu' più sempre l'ira, e l'odio intenco
- 7-118 Sol nelle spalle l'impeto d'Inferno  
E i vani colpi lor si prende à scberno  
Fà del già vincitor aspro governo

- 9 40 Mentre il Soldan sfogando l'odio interno  
*Gl' Arabi inanimati aspro governo*  
 L' Inglese Henrico, e l' Bavaro Olisferno  
 10.11 Molti rivaiga il gran Pianeta eterno  
*B del secondo Egitto bavard il governo*  
 Mille virtù, che non ben tutte lo scerno  
 14.16 All'hor ripigliò l'altro: il Rege eterno  
 Vuol, che da quegli, onde si diè il governo  
 Però non chiederà, nè senza scerno  
 16.68 Con lingua borbonda, delità d' Averno  
 Impallidisce il gran Pianeta eterno  
 Ecco già sotto il piè mugghiar l' inferno  
 17.75 E dappo un corso di Fortuna alterno  
 Vincova, e de l' Italia bavea il governo  
 10.11 Meraviglia quel di sì Tisefeno  
 Fè di Fiamminghi strano, empio governo  
 Poi ch'è le mete de l'honor eterno  
 126 Questa mia pelle ad infetter l' inferno  
 E ha de l' ombra mia compagno eterno  
 A colui che di mè fe' l'empio scerno

ERO

1. 10 E cotanto internarsi in tal pensiero  
 Scorge in Rinaldo, Et animo guerriero  
 Non cupidigia in lui d'oro, è d' Impero  
 29 Mò forse poscia il solitario Piero  
 Sedea del gran passaggio autor peccatore  
 Ne loco à dubbio v'è: sì certo è il vero  
 39 Uffici già trattò più ministro  
 Efferata de l'arme hor l'uso fero  
 Quattrocento guerrier scelse il primiero  
 a. 6 Tra mura insospugnabili il tuo impero  
 Steuro sua per novo alio misero.  
 21 Così al publicato il capo altero  
 Magnanimo regogna, hor quando è il vero  
 Romano sospeso, e non sì tosto il fero  
 38 Mentre sono in tal rischio, ecco un Guerriero  
 E mostra d'arme, e d'habito strano  
 La Tigre, che in l'elmo hà per cimiero.  
 39 L'altro e il Circeio Argante, uom che stranie  
 Mò de Satrapa fatto è d'il impero (ro  
 Impaziente, incenso all, fero  
 3. 7 Nudo ciascuno il, più calca il sentiero  
 Serico fessio, è d'or, piuma, è cimiero  
 Et inferno del cor l'habito altero  
 10 Egli e il Principe Tancredi. O' Prigioniero  
 V'è il corrotti, perchè in me disse al fero  
 Così parlava, e de suoi detti il vero  
 34 Ch'esser vol'egli il seritor primiero  
 E jessera in un fascio il suo destiero  
 Molti cadend' compagnia gli ferro  
 13 Che Goffredo manda il buon Siglerio  
 De gravi imperi suoi Nemio fero  
 39 Veramente è colui nato a l'impero  
 E non minor che Duce è Cavaliero  
 Vol. I.

- Ne frà turba sì grande buon più guerriero  
 4. 15 Gli spietti in noi di quel valor primiero  
 Pugnammo già contra il celeste impero  
 Pur non mancò virtute al gran pensiero  
 31 Come per acqua, è per cristallo intero  
 Per entro il chio manto, o se il pensiero  
 Ivi si spalta, tal contemplai il vero  
 55 Fea l'istesso camin l'occhio, e'l pensiero  
 Siccome nave, che improvviso, e fiero  
 La notte andammo, e'l dì seguente intero  
 81 Ch'adapi indegnamente arme, o destiero  
 O l nome usurpi mai di Cavaliero  
 3 Che nel mondo mutabile, e leggero  
 Costan: a è spesso il variar pensiero  
 16 Che di molte Province hebber l'Impero  
 E del Padie, e degli Aoi il fanno alteo  
 Più che de l'opre, che i passati fero  
 24 E quanto di magnanimo, e d' atero  
 Tutto (adombrando con mal arte il vero)  
 E ne ragiona sì, che il Cavaliero  
 37 Scettro impaziente, e vergognoso Impero  
 Se con tal legge è dato, io più m'libero.  
 16 Ad offer de le leggi, e del Impero  
 Vendicator, quanto è ragion, fero  
 6.18 Ottone inanzi all'hor spinge il destiero  
 E ne l'arringo voto entro il primiero  
 65 Con orribile imago il suo pensiero  
 E via più chela morte il fanno è fero  
 Parle veder l'amato Cavaliero  
 84 Col mio Signo: pugnato tu primiero  
 E forse hor fara qui mio prigioniero  
 Gioio di servitù dolce, e leggero  
 90 Già sparso intorno direm più nero  
 Secretamente un suo fedel scudiero  
 E parte scopre lor del suo pensiero  
 98 Onde fferma, e da miglior pensiero  
 Fatta più cauta, parla al suo scudiero  
 111 Fugge Erminia infelice, e'l suo destiero  
 Fugge ancor l'altra Donna, e lor quel fero  
 Ecco che da le tende il buon Scudiero  
 7.11 La notte, che precede il Pagan fero  
 E surge poi, che'l Cielo anco è sì nero  
 Recami l'armi (grida al suo scudiero)  
 61 E disse, à lui rivolt: Ab non fu vero  
 Duce sei tu, non semplice Guerriero  
 In te la Fè s'appoggia, e'l santo Impero  
 66 Baldovin la domanda, e con Ruggiero  
 Questo, i due Guidi, e Stefano, e Gienaro  
 73 Di loro indugio intanto e quell'altero  
 Ogente, invitto, è popolo guerriero  
 Venga Tancredi ormai che par sì fero  
 107 Mò juro ad impedir viengli il sentiero  
 Si trova in contra Ormano, e con Ruggiero  
 No ncessa, non è aliena, anzi è più fero  
 8. 2 Esser non può da noi quel Cavaliero  
 Del suo van d'ensor del nostro Impero

- E de Compagni ài Franchi il caso fiero*  
 8 *Stuol di scelti compagni audace, e fiero*  
*Ala Città, che sede è de l'Impero*  
*Qui poi giunse in tuo nome un Messaggiero*  
 19 *L'anima sbigottita il certo, e il vero*  
*Che dubbii? che vaneggia il tuo pensiero?*  
*Servi s'iam di GIESU', che'l lusinghiero*  
 69 *Anzi: à noi pur, nostre saranno, lo spero*  
*Nè co' Franchicomuni ne havrem l'Impero*  
 83 *Con mugito scotea superbo, e fiero*  
*La natia ferità del core altero*  
*E teme le minacce, e'l duro impero* (ro  
 9-30 *D'Asta in un picciol cerchio il gràde Impe-*  
*Le spade son? quanto il duello è fiero?*  
*Furon, mà le copri quell'aer nero*  
 84 *Mà che prò, se doppiando il colpo fiero*  
*Di puntacolle, ave egli errò primiero*  
 10-31 *Scoter le forze del Francese Impero*  
*Che strettamente oppugna il popol fero*  
*Osa, soffri, confida, lo deus spero*  
 35 *Dala concava Nube il Turco fero*  
*Et ode il Re frà tanto, il qual primiero*  
*Veramente, è mitei Fidi al nostro Impero*  
 70 *Tancredi, & egli ancor sù prigioniero*  
*Lafaisa Adaga (e s'io n'intefil vero)*  
*Del Signor di Damasco un Messaggiero*  
 78 *Con questi gravi detti il saggio Piero*  
*Goffredo sul immerso in gran pensiero*  
*Sorge in tanto la notte, e l'veto nero*  
 11-1 *Visto havendo à l'assalto ogni pensiero*  
*Quando à lui venne il solitario Piero*  
*Gl'parlò venerabile, e severo*  
 18 *Quinci gl' Araldi à suon di tromba fero*  
*Dte con la nova luce ogni Guerriero*  
*Giorno si diede à l'opre, & al pensiero*  
 33 *Onde rivolto, dice al buon Sigiero*  
*Hora mi porgi, è se del mio feudiero*  
*Che tratterò di trapassar primiero*  
 12-13 *Così gli disse, e con rifiuto altero*  
*Mà! Re il prevenne, e raglionò primiero*  
*Contua gloria magnanimo Guerriero*  
 21 *Senapo ancor con fortunato Impero*  
*Offerva, e l'offeriva anco il popol nero*  
*D'ancelle avvolto in femminil mestiero*  
 13-47 *Ciò, che dicran de lo spettacolo vero,*  
*E del suon paventoso, è tutto vero*  
 14-15 *Fora à me, che tornasse il Cavallero?*  
*Sapete, s'amo lui, se dico il vero,*  
*Si deve à lui mandarne il Messaggiero?*  
 21 *Quivi il buon Guesfo, che'l novil pensiero*  
*Incominciando à raglionar primiero*  
*Pir dono à chieder ne vign'lo, ch'in vero*  
 46 *E nostra mente à i ral del primo vero*  
*Che già coranto in superbie misero*  
*Le solite arti, e l'usomio primiero*  
 15-19 *Dunque (a et replicava il Cavallero)*
- Puol ogni raggio ricoprir del vero*  
 Non rispose ella; anzi la se di Piero  
 39 *Gl'i rispose colei; ben degna in vero*  
*S'egli osa inviolabile, e severo*  
 16-21 *Cb' ancor volto non è lo spatio intiero*  
*L'uno di servitù, l'altra d'impero*  
*Volgi, dicea, deh volgi, il Cavallero*  
*Cbè son, se tu n'hai ritratto vero*  
 60 *Mi pagherai le pene empio Guerriero*  
*Ne gli ultimi fignuti: uditi ciò spero*  
*Ne questi ultimo sono espresse intiero*  
 17-4 *Poscia che ribellante al Greco Impero*  
*Del sangue di Mecon nato un Guerriero*  
*E fù detto Calisso, e del primiero*  
 11 *Barba appar venerabile, e severo*  
*Spira à l'ardire, e'l suo vigor primiero*  
*Lamastù degl'anni, e de l'Impero*  
 22 *Le terze guida Albizar, ch'è fiero*  
*Homicida, ladron, non Cavallero*  
 28 *De l'Aurora venuto Adraffo il fero*  
*Il cuolo verde, e emulato à nero*  
*Preme cori, come si vuol desirero*  
 44 *Ne creder che sia questo il di primiero*  
*Cb' n'prò di nostra legge, e del tuo Impero*  
*Ben rammentar del tu, s'io dico il vero*  
 46 *Và prima in preda il già inclinato Impero*  
*E farsi d'Esse il Principe primiero*  
*Vicini, à cui Rettor facea mestiero*  
 8a *E d'emula virtù l'antimo altero*  
*Che ciò che immaginando hà nel pensiero*  
*Pur come sia presente, e come vero*  
 18-25 *A quel, che'l sen fogli offeria per vero*  
*Ove in gran piazza termina un sentiero*  
*Più del Cipresso, e della Palma altero*  
 39 *Colà gridava il solitario Piero*  
*Già s'en ritorna il vincitor Guerriero*  
*Comparia venerabile, e severo.*  
 57 *E ne ridica il numero, e'l pensiero (diero*  
*Sagge giunge all'hor Tancredi: Bè un mio sen.*  
*Huem pronto, e desiro, sovra i più leggiero*  
 19-33 *S'è non picciolo stuol del più guerriero*  
*Si noma ancor dal fondator primiero*  
*Di Cedri, e d'oro, e di bel marmi altero*  
 73 *Crollando Tisafe: noil topo altero*  
*Libero haveffi in quest'è spada impero*  
*Non temo io te, nè tuoi g: in vanti, è fiero*  
 131 *Nouche de' vincitor l'aspetto altero*  
*Fermo stabilimento al nostro impero*  
*Altri n'òl vietati, il prenderla è leggiero*  
 20-12 *Quel tacque; e stabilito il suo pensiero*  
*Quando giunse, e mirolla il Cavallero*  
*Già compostissi in atto atroce, e fero*

## E R R A

1-12 *Io qui l'eleggo, e l'faran gli altri in terra*  
 Già

# DELLA GERUSALEMME LIBERATA.

481

- Glà suoi compagni, bor suoi ministri in guer-*  
*21* *Nattivo noi (se'l creder mio non erra) (ra*  
*Ei ai perigli di lontana guerra*  
*Volgare, e posseder barbara Terra*  
*63* *Và, che in faccia ne la Greca terra*  
*Cbi mai per uslo avvisar non erra*  
*Cb' à far fivien nostro compagno in guerra*  
*76* *Mura, genti, Tesori, & arme ferra*  
*Mà non oia di provocarlo in guerra*  
*Ricettà volontario entro la Terra*  
*2.38* *Insegna usata da Clorinda in guerra,*  
*Onde lo credon lei, ne'l creder erra*  
*3.15* *Guardo à quel fiero scontro è spinto à terra*  
*Cbe all'bor tutti gridar, di quella guerra*  
*Spronando addosso à gli altri, ella fissera*  
*4.3* *Ne fiscoffa gl'amai trema la Terra*  
*Quando i vapori in sen gravida ferra*  
*18* *Ad oscurar il Cielo, à portar guerra*  
*Al gran Regni del mar, e de la terra*  
*5.64* *Qual Capitan, cbi' inspugnabil terra*  
*Stanco abbondanti, e portati altrove guerra*  
*68* *S'arà riposa in Regno, e la mia Terra*  
*S'èpre baurai tributaria in pace, e in guerra*  
*6.41* *Tratte le spade i gran Mastri di guerra*  
*Lasciar lo fassè, e i pie fermaro à terra*  
*78* *Ne Porta alcuna in tal rischio di guerra*  
*Senza grave cagion mai si differra*  
*80* *Ne stanza al giunger suo gl'amai fissera*  
*Siva Clorinda, ch' in consiglio, è in guerra*  
*7.41* *Disponi al fin con disperato guerra*  
*Getta lo scudo, & à due mani offera*  
*E co'l nemico suo si s'irunge, e ferra*  
*89* *Più stretta zuffa, à lui s' avventa, e ferre*  
*Teme d' andar co'l suo defriero atterra*  
*Intarriando con girevol guerra*  
*108* *Uccide Ormuno, piaga Guida, atterra*  
*Mà contra lui crescon le turbe, e'l ferra*  
*Mentre, in virtù di lui, parila guerra*  
*8.23* *E doppo lunga, & ostinata guerra*  
*Con l'atta di molti al fin l'atterra*  
*9.39* *Cbi sprezzò d' Euro, & d' Aquilon la guerra*  
*Gl' alberi intorno ruinando atterra*  
*Cbe più d'un fco tragge, à cui s' offera*  
*78* *Cade, e cò denti l'odios terra*  
*Colmo di rabbia, in su'l morire offera*  
*88* *Smontato dal defriero ancor s' offera*  
*Fù duro colpo, infelloso offera*  
*Incedevr nè l' insensibil terra*  
*96* *Ferme le genti, e'l Re le sue riserra*  
*Non poco avanzo d' infelice guerra*  
*11.50* *Com' inghe falci, onde cadendo à terra*  
*Lasciava il muro di armato in guerra*  
*73* *Medico per te fatto, è cese in terra*  
*Prendi l' arme, che tardà riedi in guerra*  
*Già ne l' offro le gambe avvolge, e ferra*  
*12.46* *La mole immensa, e sì temuta in guerra*

- Cade; e breve bora apre sì lunghe atterra*  
*100* *Del caso reo nella rinchiusa Terra*  
*De la Città smarrita il timor erra*  
*Non altrimenti, che se presa in guerra*  
*13.11* *Spiriti, parte che in aria alberga, ed erra*  
*Caliginoso, e tetro de la Terra*  
*Cb' impedi loro il trattar l' armi in guerra*  
*75* *Ecco subite nubi, e non di terra*  
*Mà giù del Ciel, che tutte apre, e differra*  
*Ecco nate improvvisi al giorno ferra*  
*14.9* *China, poi disse, e gli addid la Terra,*  
*Gli occhi à ciò, che quel globo ultimo ferra*  
*15.23* *Se il mar qui è stato, ove il terreno il ferra*  
*Cbe fucola, dov' egli dà in sen la terra?*  
*16.32* *Và l' Asia tutta, e v' à l' Europa in guerra*  
*Travaglia in arme bor ne la Siria Terra*  
*Dal mondo in oio un breve angolo ferra*  
*18.37* *Sopra il turbato Ciel, sotto la terra*  
*Vengono i venti, e le procelle in guerra*  
*Ad pur mai colpo il Cavalier non erra*  
*19.29* *Mentre qui segue la solinga guerra*  
*L'ira de' vincitor trascorre, & erra*  
*Hor cbi già mai de l'espugnata terra*  
*54* *Vana trofeo d' abbandonata Terra tra*  
*Habbiensi Franchi, al fin perà la guerra-*  
*20.31* *Risposer l'altre, & accettar la guerra*  
*Da lor fu il Cielo, indi baciar la terra*  
*L' un con l'altro nemico bonai fissera*  
*75* *Impetuoso, e rapida differra*  
*La Porta, e portò inaspettata guerra*  
*108* *Poi che'l Soldonabe spesso in l'iga guerra*  
*Più fero ogn' bora, al fin calò la terra*  
*E fortuna, che varia, e instabil' erra-*

## ERRI

- 3.75* *L' un l' altro esorta, che le piante atterri*  
*Coggon reciso da i pungenti ferri*  
*1* *funebri Cipressi, e i Pini, e i Cerrì,*  
*4.35* *Fà che sappia chi set, fà cbi' non errì*  
*Ne l' benovanti, e s' è ragion m' atterri.*

## ERRO

- 11.69* *Così dice; e premendo il lungo cerro*  
*D' una gran Lancia, offre la giba al ferro-*

## ERSA

- 5.31* *Ne cessi mai, finchè nel seno immersa*  
*Cade il meschin, sì la ferita, e versa*  
*L' arma ripone ancor di sangue aspersa*  
*9.18* *Nè questa è già quell' Hoste, onde la Persa*  
*Perchè in guerra sì lunga, e sì diversa*  
*E s' ancor integra fosse, bor tutta immersa*  
*13.77* *Che la destra del Ciel pietosa versa*

Ppp 2 La

*La chioma battever, vù che il mato asperse  
Chittien la man ne la fresca onda immersa*  
15.47 *Mà este, non s'è d'onde, e s'attraversa  
Fiera, e serpando, burrile, e diversa*

## E R S E

- 2.41 *Viene borcosi da le contrade Perse  
Benche altre volte hà ditor mèbra asperse  
Hor quiv'in arrivando à lei s'offerse*  
3.73 *Insegne, e prigionier arme diverse  
A le genti di Siria, & à le Perse  
In mezzo il grosso tronco scoperse*  
4.34 *Che sotto l'ombre amiche ne coperse  
Compagne cilette à le fortune averse  
Le luci rivolgea di pianta asperse*  
9.38 *A quel grido, à quel colpo tu lui converse  
Gli aprì l'usbergo, e pria le scudo asperse  
E l'ferro ne le viscere gli immerse*  
11.76 *Uscì dal chiuso vallo, e si converse  
Sopra di poi ve il Ciel gli si coperse  
E lontano appressar le genti averse*  
14.4 *Nulla mai vision nel sonno offerse  
Come bora questa à lui, la qual gli asperse  
Onde si come entro uno specchio ei scerse*  
16.9 *In lieto aspetto il bel giardin s'aperse  
Flor vari, e varie piante, herbe diverse  
Selve, e spalanche tu una vista offerse*  
17.7 *Questo bor co' Turchi, bor con le genti Perse  
Fù perdente, e vincente, e ne le averse  
Poiche la grave età più non offerse*  
18.4 *Così di si egli; il Cavalier s'offerse  
Mà ne gli atti magnanimi si coperse  
E verso gli altri poi lieto converse*  
87 *Vide da Borea in contra se converse  
Per forzar la Natura, e l'aure averse  
Sifer, su'l nuvo à gli occhi altrui s'offerse*  
20.115 *Spiause il suo contra lui, che in atto scerse  
Fèlor gran piazza in mezzo, e si converse  
E tante le percosse, e sì diverse*

## E R S I

- 1.3 *Sal che là corre il Mondo, ove più versi  
E che l'oro condito in molli versi  
Così à l'egregio fanciul porgiamo & persi*  
2.65 *Jacete uniti, bor quando i Turchi, e i Persi  
Potranno unqua sperar di raversi*  
4.51 *E questo piante, ond'è i tuoi piedi aspersi  
Vagliami sì, ch'io l'angua poi non versi*  
10.44 *Che tante volte han già rotti, e dispersi  
Gli Arabi, i Turchi, i Soriani, e i Persi.*

## E R S O

- 3.8 *Sanguinoso il terren lasciassi asperso*

- In sì acerba memoria boggi non verso?  
Per gli occhi, e stili in lagrime converso?*  
4.17 *Sia destin ciò, ch'io voglio: altri d'aperso  
Altri, in cure d'amor l'aspettu immerse  
Sia l'ferro in contro al suo rettor converso*  
12.69 *D'un bel pallor dà il bianco volto asperso  
E gli occhi al Cielo affissi, e in lei converso  
E la man nuda, e fredda alzando verso*  
26.29 *Intanto Ubaldo oltre ne viene, e l'ferro  
Adamantino scudo è in lui converso*  
18.8 *E de la carne tu de modo asperso  
Nenti potrebbe far candido, e terso  
Può render puro, al Ciel dunque converso*  
19.12 *Dimostra arte simile, atto diverso  
E cerca il ferro nò, mà il corpo averso  
Questi gli dà il ferro al volto og'n'bor c'overse*  
125 *Frà questi è il valoroso, e nobil Perso. Ise.  
Adraffo v'e, ch'è il Regno suolà verso  
Huom d'ogni humanità così diverso*  
20.41 *Audace sì, com'ella andace inverso  
Al furor v'è del formidabil Perso.*  
47 *Poiche di sangue hostil si vede asperso  
Ove appresso v'èdea, ch'è il Duce Persa  
Sì che l' suo suolo homai n'andria disperso*

## E R T A

- 2.69 *Che t'è dal Fato largamente aperta  
Al cui voler ogni vittoria è certa  
Finche l'Asia per te non sia deserta.*  
4.14 *Ch'è nostri Altari il Mondo à lui converta?  
Siano gl'incensi, & Auro, e Mira offerta?  
Hor via non resti à l'arti nostre aperta?*  
93 *Finge, quasi in Amor roza, e inesperta  
Non veder l'Alma ne' suoi detti aperta*  
6.25 *Alta tenca dal volto, e sovra un certa  
Tutta, quanto ella è grande, era scoperta.*  
87 *Finger mi vò Clorinda, & ricoperta  
Sotto l'imagin sua, d'uscir son certa*  
8.56 *Altra tomba, altra pompa egli ben merta  
Però che cosa non havea più certa  
Pur nel tristo pensier non si accerta*  
20.101 *Le lingue al grido, e l' duro caso accerta  
Mà d'un Messaggio ancor non più certa:  
Fan, ch'è l'alta vendetta ei si convertu.*

## E R T E

- 9.9 *Plaggie, o l'arene sterili, e deserte  
Nè vittoria acquistar, che lode merite;  
E già le mura dà con le Torri aperte*  
16.3 *Qual Meandro frà rive oblique, incerta  
Quest'acque a i fonti, e quelle al mar c'ovette  
Tali, e più inestricabili, converse*  
19.25 *Il cader dilatò le plaghe aperte  
Punta ei la manca in terra, e si converte*  
Ren-

# DELLA GERUSALEMME LIBERATA.

483

*Renditi grida, e glisfà nove offerte.*

## ERTI

- 1.74 E i voti luoghi empire, e spianar gl'erti,  
E da cui faaoi cbiufi passi aperti  
9.89 E d'elmetti, e di scudi eran coperti;  
Di spiro audaci, e la mille cahi esporti;  
Di Solimano, e seco ne' deserti

## ERTO

- 1.41 Huè, ch'è l'alta fortuna agguaglia il merito  
De gli Avi Estefi un lungo ordine, e certa  
Ne la gran casa de Guefoni è inserto  
2.49 Nova casa parer dovrà per certo  
Mà tu a boatà m'assida, io vò che n' merito  
La doa li chiegge, ò pur se l'allo è incerto  
3.21 Sappi che tanto babbiam fin bor sofferto  
Solo acciobe ne fosse il calle aperto  
Per acquisar appo Di gratia, e merito  
3.39 E guerrier d'alto sangue, e molto esperto  
Che d'età viace, e non cede di merito  
5.1 Che de gli Avventurier la copia, e'l merito,  
E'l desir di ciosuoi li fanno incerto  
2.1 Che seco ancor l'età sprezzando, e'l merito  
Fa aciuolo o sa agguagliarsi, e l'esperto  
6.22 Quet del chiufo n' usavano à l'aperto  
Arachia sù'l cavalle era coperto  
Che nulla barba di diseguale, e d'erto  
7.100 Il simulacro ad Oradin esperto  
O famoso Oradin, ch'è segno certo  
Ab gran danno faria, s'buom di tal merito  
8.48 Segno portar, che n'apparenza è certo  
La sopravvella, e ogni arnese aperto  
Tenet celato? un rumor vario, e incerto  
10.48 Con giro di parole obliquo, e incerto  
Già non ardia di consigliarlo aperto  
Non potea bomai più soffener coperto  
11.39 L'assaltor all'hor sotto il coperto  
Mà da i ciechi perigli al rischio aperto  
Altri appoggia le scale, e vò per l'erto  
13.71 Gl'ate dolci rugate entro al Deserto  
Romper le pietre, e trar dal monte aperto  
Gli scifi esempi: e s'inequale il merito  
15.26 Ei passò le Colonne, e per l'aperto  
Mà non giovollì esser ne l'onde esperto  
E giacque co'l suo corpo ancor coperto  
33 E superatol il discoscio, e l'erto  
Trovare, e'l pian sù'l monte Aplo, e aperto  
Vi spiran con tenor stabile, e certo  
17.6 Cb'è per sangue Sigar, mà più per merito  
Ne l'arti regie, e militari esperto  
19.130 Sia da quell'empì il valor nostro esperto  
Ne la più aperta luce, in loco aperto  
20.9 Nel corno mūco, il qual s'appressa à l'erto

Pan l'uno, e l'altro Principe Roberto  
Egli à destra s'allunga, ov'è l'aperto  
49 Il Kettor de le turbe, e l'ua Roberto  
Mà l'Indian de l'altro b'è l'elmo aperto  
Tisferno non b'è nemico certo

## ERUA

- 10.8 Riposi à miglior tempo bomai riserva  
La patria ove regnassi aacor'è serva  
Che insepole de tuoi ossa conserva?  
16.49 Sprezzata Ancella; à cbi s'è più conserva  
Raccorciatolla al titolo di serva  
Te seguirò, quando l'ardor più serva  
17.68 E quando sembra, che più avampi, serva  
E quando Roma prigioniera, e serva  
Mostra ch' Aurelioin libertà conserva  
19.81 Erminia soa, già di Rà figlia, e serva  
Poi di Tancredi un tempo, e tua conserva  
100 Pur le prime cateae anco riserva  
La tante volte liberata, e serva  
20.68 E già le pare esser prigione, e serva  
Ne l'arme di Diana, o di Minerva  
Co'l fiero artiglio l'Aquila proterva

## ERUE

- 2.68 Ch'altre gl'acquisti à lungo andar conser-  
E quella voglia aatural, che serve (ve  
D'aver le geati tributarie, e serve  
6.11 Soa la aulre Castella appresse, e serve  
E la mia nobil Reggia io mi conserve  
Tempra, per Dio, che a te sovverchio serve  
13.16 Le turbe tutte, e Cittadiat, e serve  
S'impiegan qui: l'opra continua serve

## ERUI

- 7.11 Bisogno, onde la vita si conservi  
Custodi de la Mandra, e non b'è servi  
Saltar veggiando i capri aelli, e i cervi  
11.24 E la fede promessa al Cielo esservi,  
Egli mi custodisca, e mi conservi  
13.10 E lodato sia tu, disse, ch'è i servi  
Tuo volgi gli occhi, e'l Regno anco mi ser-

## ERUO

- 3.5 Ch'in questo sommo Imperio à me riserva  
Noa ha l'abitro suo per altro servo  
20.134 Non à gli scerni, al Regno lotti riserva  
Nemico no, mà tuo Camplane, e servo

## ESA

- 1.6 Passò il Cāpo Cristiano à l'alta impresa  
Antiochia con arte havea già presa  
Di Persia innumerable difesa  
2.46 Io san Clorinda, disse, bai forse intesa  
Per

- Per ritrapparmi seco à la difesa*  
 Son pronta, imponi pure, ad ogni impresa  
 68 Ma il consiglio di tal, cui forse pesa  
 E l'haver sempre vinto in ogni impresa  
 E sempre di più ne cor più grandi accesa.  
 310 All'hor gridava; e qual per l'aria stesa  
 Sù, su, o à Cittadini à la difesa  
 Già presente è il nemico, e poi ripresa  
 33 Ma d'altissime mura e più difesa  
 La parte plana, e'n contra à Borea stesa  
 438 Che la Città del ver dubbia, e sospesa  
 Sollevata non s'armi à mia difesa  
 57 Posso in lance co' l'ira, che l'antropesa  
 Con la Danzella à l'onorata impresa  
 Cerca di ricoprir la mente accesa  
 57 Chi conta i colpi, à la dovuta offesa  
 Mentre arde la tenzon misura, è pesa?  
 67 Preparerai sue forze à la difesa,  
 Ne così agevol poi fora l'impresa.  
 738 Volge con mente all'hor dubia, e sospesa  
 Atte gli s'offre alcuna à tanta impresa  
 Di Tancredi non s'è novella intesa  
 88 Questi à pien gli narrò come già presa  
 Fosse Antiochia, e come poi difesa.  
 993 La viltade, e l' timor? la fuga è presa  
 Disarma, impaccio di il ferro, e non difesa  
 Da l'Occidente al mezzo giorno è stesa  
 1215 Ma poiché la gran Torre in sua difesa  
 Che da poche mte genti offer offesa  
 La coppia, che s'offerse à l'alta impresa  
 1414 Il bosco, ch' b' gli incanti in sua difesa  
 Di gente inabil sembra à tanta impresa  
 Prenderà maggior forza à nova impresa  
 31 Vera Elthoria da voi non anco intesa  
 La preda sua, già con tant'arte presa  
 E frà se disse, di disdegno accesa;  
 1633 Poi le risponde: Armida assai mi pesa  
 Dal mal concetto ardir l' Anima accesa  
 Nè vo' vendetta, nè rammento offesa  
 1811 Desando, e sperando, à l'alta impresa  
 La notte, e pria ch' in Ciel sia l'Alba accesa  
 Nova, e strania di color s' b' presa  
 70 M' non toglia perù da la difesa  
 Contra quelle percosse havean già tesa  
 L'impeto, che n' lor cade, voi contesa  
 104 Grida: di Compagni, è la Città già presa  
 Non soem noi di sì honorata impresa  
 Perc' b' voi disperata è la difesa.  
 1943 M' trovano dura, e faticosa impresa  
 Raimondo, e corron tutti in sua difesa  
 Pugna, ne' vil cagione di contesa  
 14 E l' vulgo humil, ne la Città de ban presa  
 Ne le man vostre è la Città compresa  
 Uggio che ne chiedono alta difesa  
 119 Se ben all'hor de la futura impresa  
 In bilance i consigli appende, e pesa.

## E S C A

- 436 Prendi (s' offer potrà) Goffredo all' esca  
 Sì ch' à l'buom invaghitò bomal rincresca  
 Se ciò non può, gli altri più grandi ad esca  
 583 Et à l'uno dicea; deh non l'incresca  
 Ch' à t'compagno; à mè Clapian s' accresca  
 618 E tosto io creder vò, che gli ne incresca  
 Sì che d'uopo non facche il quinto n' esca  
 1245 Percosse, il lor disegno al fin riesca;  
 S' appresser tosto à l' accensibil esca;  
 Chi può dir come serpa, e come cresca  
 1379 Succo d'interne parti arse rinfresca  
 A cui le membra sue fur cibo, e esca  
 Fù ne la sua stagione più verde, e fresca.

## E S C E

- 273 Se ben nuovo nemico à te s' accresce  
 E co' Persi, e co' Turchi Egittii mesce  
 494 E l' reffer de lo sdegno insieme n' esce  
 Con la vergogna; e si confonde, e mesce  
 648 E le forze il furor ministra, e cresce  
 O piastra, à mangia; e colpo in van non esce  
 Di sangue, e l' sangue col sudor si mesce.  
 7203 Fera è la pugna, e quanto più si mesce  
 E stringe in heme, più s' inspra, e cresce  
 872 Ecco il foco il velen ne petri mesce  
 Sete del sangue ogn' hor più infuria, e cresce  
 E degli alberghi Italici fuor n' esce  
 926 E la notte i tumulti, ogn' hor più mesce  
 Et occultando i rischii rischii accresce  
 73 E d'altra parte ancor la turba cresce  
 Sì che la pugna si confonde, e mesce  
 1066 M' accorcio, e stringo, e sù le spalle cresce  
 Squamoso il cuojo, e d'buom son fatto mesce  
 1174 E l' odorata Panacea vi mesce  
 Volontario per se lo stral se n' esce  
 Fugono da la gamba, e l' vigor cresce.  
 1375 Segue la pioggia impetuosa; e cresce  
 Il Rio così, che fuor del letto n' esce  
 1844 E fuor da lei sù per la cima n' esce  
 Torre minor, ch' in sù s' pianta, e cresce.

## E S E

- 167 Perc' b' egli havea certe novelle intese  
 In verso Gaza, bello, e forte anese  
 Nè creder può, che l'buomo à here impresa  
 213 Così parla à le turbe, e se n' intese  
 Ch' attontiti restar, sì gli sorprese  
 E non è chi la fuga, è le difese  
 48 Così parlava: ella rendea cortese  
 Grazie, per lode, indi il parlar riprese  
 71 La fede Greca, à chi non è palese?

- Anzi da mille, perche mille hò rese  
 Dunque ch'ò dianzi il passo à voi conlese  
 39 Indi il suo manco per lo lembo prese  
 Così pur anco à cingolar riprese  
 O sprezzator de le più dubbie imprese  
 3.18 De la Città Gerusalemme, e del paese  
 S'ia il muro bestial più facile à l'offese  
 Al Rè Pogano, e così à dir eprese  
 73 Quinti, e quindi disfe i camm ceano appese  
 Giù da lui tolte in più felici imprese  
 De la cora: sua, de l'altro arnese.  
 4.12 Cui non bi più l'ingurie nostre intese  
 Ch'è: gli t'offese da l'usate imprese  
 Pensar dobbiammo à le presenti offese  
 46 Di Cavalier, ne nobil arte apprese  
 Gli piacque mal, ne mal troppo alto intese  
 E in cor superbo avere voglie accese  
 5.10 Ma già non meno offi da tè n'attese  
 Così scemò suo pregio all'hor, che l' chiese.  
 6.10 Nascendo altrui, vud' ch' à tè sia palese  
 Di vendicar le ecruciate offe  
 Raccolte bà fin dal Libico paese  
 29 Questi un fu di color, cui dianzi accese  
 Pur cedette à Tancredi, e in sella ascese  
 Hor, veggendo lue voglie altroue intese  
 67 E però ch' Ella dà la madre apprese  
 E con quei carmi ne le membra offese  
 Aete che per usanza in quel paese  
 21.10 Tancredi, co' dianzi il cor sospese  
 Pensa; deb' farse à me venia cortese  
 E parte prende sol del grave arnese.  
 7.8 D'altro incendio di guerra arde il paese;  
 Senza temer le militari offese?  
 La mia famiglia, e la mia grege illose  
 40 Che più l'alto non sia pronto à l'offese  
 E furato, e sanguigno barba l'arnese:  
 Impugnasse il nemico, anco non scese.  
 101 Tingi nel sangue del Lad on Francese  
 Premio, al gean fatto egual, dal Rè cortese  
 Tosto, che l'isua de le promesse intese.  
 3.18 Benedicendo sovra me disese  
 Voci all'hor poco udite, e meno intese  
 Sargo, e non sento le nemiche offese.  
 66. Né potevan parer sì fatte offese  
 Ferità leggerissime l'ha rese:  
 L'alte leggi divine han volupese  
 9 E spinto à forza dal nato paese  
 Ch' fosse gli fù magnanimo, e cortese  
 Gli i' offese Compagno à l'alte imprese  
 24 Con l'arme di pietà fca sue disese  
 E di natura il più bel pregio offese  
 Il ferro, che se volse, e piatto scese  
 10.13 Scelto sarà ne l'ultime conlese  
 Giro sospinte, e sol dal mar disese  
 Mago f' tacque, e quegli à due eprese.  
 61 Al fin giungemmo al loco, ove g' à scese  
 E di natura vendicò l'offese  
 Fù già terra seconda, alma paese.  
 12.21 Il Capitano il suo prefor comprese  
 Or' è Signor l'alto serrato arnese?  
 Che vada con sì debili disese.  
 30 De' spezza rù del predator Francese  
 E lui che tanto il tuo gran nome offese  
 Così diccan; nè fur le voci intese  
 42 Fù l'erede minzo del Rè Inglese  
 Chela mortal percossa in lui disese  
 Il quanto de l'accliar nulla contese  
 86 E mille fiodean fiacole accese  
 Onde seppesi il tutto, ò se comprese.  
 21.30 Lascia; tanta paura il cor mi prese  
 Tessa volgendo à te lo sguardo intese  
 Vista con atto placido, e cortese  
 61 Quel ch' hò per uso di non far palese  
 Un di quei due, che la gran Torre accese  
 E in mal punto il discesi; indi riprese  
 93 Quivi d'ofaci in lungo ardire accese  
 E le sue arme à un nudo Pin sospese  
 Ma come prima alzar le membra offese  
 12.73 Già per vortù del Sole in alto ascese  
 Le porte sue, veloci in più disese  
 Nel ombre sue, che d'ogni intorno hò scese.  
 14.31 E molto per se vede; e tutto intese  
 Già gran tempo hò da me, sì che cortese  
 Così lor disse: e più da lui non chiese  
 16.10 Dal fianco de l'amante effem' arnese  
 Sargo; e quel frà le mani à lui sospese  
 Con luci ella ridenti, et con accese  
 17.39 Imperio il Cavalier la verga prese  
 (Disse) e vud'ò i suoi auspici à l'alte imprese  
 Del Asa vendicar le gravi offese  
 38 Incontra i raggi de la Luna appese  
 Gemme nel clima aurato, e ne l'arnese  
 Nel grande scudo in lungo ordine scese  
 75 De la Città, Donna del Pà, Mercefe  
 Di contemplante, il fondator di Chiese  
 Far contra Berengario aspre comese  
 18.49 S'apparecchia in tal modo à le disese  
 Vista e passar sopra lo flual Francese  
 Quelle liquide vie con l'ali esse  
 38 Venne colui chiamato; e poi che intese  
 Alzò e idendo il volto, et intraprese  
 Tosto s'arò dove quel Campo rese  
 65 A trasportarne là molte disese  
 Da quella parte, ove primier l'attese  
 L'Esse d' Egitto, hò quelle vie g' à prese  
 19.23 E l' sangue espresso dilogando scese  
 Ritto sovra un ginocchio à le disese  
 Sen: a noiarlo, il vincitore cortese  
 64 Quelle arme in guerra al Capitano Francese  
 Quando gli trasse l'anima, e le sospese  
 Non fin, (l'altro dicea) che l' Re cortese  
 76 Si ch' ci distinto, e manifesto intese

Come



- Come l'insidie al pio Buglion han tese.  
 20.50 Col timor le speranze eran sospese  
 Di tutti scudi, e di troncati arnese  
 Altre confuse, altre per terra tesse  
 36 L'un nel sangue de l'altro à morte stese  
 Cbe d'emulo furor l'essempio accese  
 L'infedel Plebe, e non faceva disese  
 63 Sorge Arme contra l'ira, e s'è palese  
 La man trè volte à scettar disese  
 Pur vinse al fin lo sdegno, e l'arco teso  
 74 A quelle prime viste, e poi s'accese;  
 Asar nel campo il suo valor palese  
 D'elmo s'armò, e bavera ogn'altro arnese

## E S I

- 7.82 Si veda fummeggiar frà gl'altri arnesi  
 Grande, che può coprir genti, e paesi  
 E s'agliona da questo offer disesi  
 8.12 Né i paesi più difficili, e i paesi  
 Schivar si cerca de nemici offesi  
 11.23 Così conculse; e i Cavalier Francesi  
 Gl'altri Principi ancor men gravi arnesi  
 M'è Pagnuiffa tanto erano offesi  
 14.28 Vari costumi boven, vari paesi  
 Del nostro stendo n'gli Etioopi accesi  
 Le favelle, l'usanze, e i riti appresi  
 19.82 Nel dolce ceprigno due lieti mesi  
 E mi serviv' in bei monti cortesi  
 Lo scudier, come prin v'è gl'occhi intesi

## E S O

- 2.19 Vengo à scoprirei, e vengo à darli preso  
 Quel roo, che cerchi, onde sei tanto offeso  
 60 E perche i Franchi han già il fermone appreso  
 De la Sorin, fù ciò, ch'è disse inteso (so)  
 7.94 Sù l'altro scudo, onde è colui diseso  
 Che non sà già chi s'ha d'el Ciel disceso  
 La man nemica, firman sospeso.  
 11.35 Vedest'alto il fier Elvetio asceso  
 Segno à mille fante, e non offeso  
 Quando un'assorito, e di gran peso  
 12.58 Su' l'omo de la spada appoggia il peso  
 Al primo Albor, ch'è in Oriente acceso  
 Del suo nemico, e se non tanto offeso.  
 13.26 E già calato borebbe il suol diseso  
 M'è gli s'opponi, e pargli, un foco acceso.  
 48 Senza materia in un istante appreso  
 Parve, e d'armati Mostri esser diseso;  
 Né dal ferro mi fù l'andar conteso.  
 61 Cui ne camin per sopra terra preso;  
 Né donò ferro, à la lor morte inteso  
 Giacciono à se medesime inutil peso  
 17.26 Fian l'arme al braccio tuo più caro peso,  
 che l'op'è di Fig. 4. a i dolci, ch'è l'as inteso?

- 19.9 Qui si fermaro entrambi, e pur sospeso  
 Vede l'Incredi, che l'Pagani diseso  
 Poscia lui dice: Hor qual pensier t'è preso?  
 43 Ch'in fronte il collo, e l'atterrà col peso  
 Supin, tremante, à braccia aperte, e steso  
 20.80 Pur ripercosso, ov'è la prima offeso  
 A cui s'overrà di de grau colp il peso  
 Oppugnato in quel tempo anco, e diseso

## E S S A

- 1.12 E in mio nome di lui: perche si cessa?  
 A liberar Gierusalemme oppressa?  
 A l'alta impresa: ei Capitan s'è issa.  
 3.47 Con tutto ciò se ben d'andar non cessa  
 Questa sanguigna spada è quella fissa  
 Ditegli, come in uso hoggi l'è messa  
 4.64 Anzi un de primi, à la cui fist commessa  
 Promette aprirla, e ne la regg'è stesa  
 Ch'io da te cerchi alcuna alta, e in essa  
 6.34 De Saracini, e de Fedeli impresa  
 Cbe per lunga stagione in lor non cessa  
 Ch' l'un guerriero, e l'altro bi mostro in essa  
 106 E la gran Tigre ne l'argento impresa  
 Fiammeggia sì, ch'ogn'un direbbe, è d'essa  
 9.72 Ne può la turba aprir calcata, e spessa  
 Contra Clorinda il ferro, e gl'i appressa  
 La fiera spada nel bel fianco, e essa  
 11.37 Così dice egli, e per suo dir non cessa  
 E fatto gli altri scudi unita, e spessa  
 Già gli Arieti à la muraglia appressa  
 12.2 E sollecita l'opre, ov'altri cessa  
 V'è seco Argante, e dice ella à se stessa  
 39 Hier poi c'è l'Albi à la mia mente appressa  
 Nel sonno s'offerì l'immagine  
 -Ecco dicea, Fellon, l'ora c'è appressa  
 13.21 C'è bor di Marocco è il Regno, e quel di Fessa  
 E varcar la Granata incontrà ad essa.  
 17.48 Agrado sì, che gli sarà concessa  
 Me d'un tesor dotata, e di me st'essa  
 Così ne faccio qu'istabili promessa  
 18.71 Con tutto ciò d'andarme oltre non cestin  
 E chi v'è stato Gatti, ove la spesa  
 E ch'è Terri à l'alto muro appressa  
 19.92 Et à la puitria mia, che giacque oppressa  
 Non bebbi in lei, ma derivò da essa  
 Mio alto stato anco perdet me stessa

## E S S E

- 1.21 De la sua fede il Rà del Ciel'è elese  
 De la Terra, e del mar v'è scorse, e rese  
 Ribellanti Provincie à lui sommesse  
 2.91 Parve, ch'apprendo il seno, indi trabesse  
 E che ne gli occhi horribili gli ardesse  
 Quel grand'è già, ch'incontrò il Ciel'è eresse

ESSI

4. 38 Del mio sangue innocente il crudo haveſſe  
Che il mio candido honor macchiar voſſeſſe  
Così le fue raccongne adorna, e teſeſſe  
68 Se n' ſcriveſſe di Dio, ch' à ciò n' eſeſſe  
Ben tu ſpermeſſe fondar poteſſi in eſſe  
Mà ſe queſte fue gregge, e queſte oppreſſe  
83 Grazie per l' alte grazie à lei conceſſe  
Mai ſempre, e ſempre nel ſua cor impreſſe  
Muta eloquen: a ne ſui geſſi eſpreſſe  
5. 73 Guaiſco quarto ſuor venne, à cui ſucceſſe  
Quindi Guglielmo Ronciſſon ſi leſſe  
Rombaldo ultimo ſù, che ſerſi eſeſſe  
7. 23 Egli ſeguendo le veſtigie impreſſe  
Ma guai da le piante horride, e ſpeſſe  
Che più non può raffigurar trà eſſe  
70 Nel primo breve, che di la traboſſe  
Del Conte di Toſca il nome leſſe  
121 Contr' il feroce ſegnate, e lui riſpreſſe  
Dove le turbe doſſil eran più ſpeſſe  
Dentro à i ripari, e la vittoria ceſſe.  
10. 44 Che tua ſperme promenga, e ſue promeſſe  
Liberada, à Signor, le mura oppreſſe  
E con que Duci, e con le genti iſteſſe  
12. 14 Se à menutilat' opra, ò mi pareſſe  
Che foraua per altri eſſer poteſſe  
13. 3 De la notte, che proſima ſucceſſe  
E i uoceri: hoſormo, e i ſegni impreſſe  
37 Ma del caldo del ſol paioſſo impreſſe  
E d' altri fregi ardenti il velo iateſſe  
Sua dal azion Luua almen conceſſe  
14. 13 Perche ſe l' alta Provvidenza eſeſſe  
Deſtinò inſieme, ch' egli eſſer doveſſe  
Ate le prime parti; à lui conceſſe  
15. 3 A le reſuſte membra buvean già meſſe  
Teſſo ſeguonoti l'ecchia; e ſua l'iſteſſe  
Che furon prima nel venir impreſſe  
16. 23 Ride Amida à quel dir: mi non checeſſe  
Poiche intrecciò le chiome, e che riſpreſſe  
Teſſe in ancella erin minuiti, e in eſſe  
17. 63 Mi perche il tuo valore armato d'eſſe  
E ſian con maggior forza indi riſpreſſe  
Dunque nel uſo, per cui ſur conceſſe  
18. 41 Mutter in lui, qual buon giudicio eſeſſe  
Per ne le prime machine ſapeſſe  
E calui ch' à le travai i vinchi inteſſe  
- 62 Del d'ò, cuider l' aſſalto il d'ò ſucceſſe  
E ſimpon, ch' ogn' altro iſſaſſi ſuaſe  
Machine, & arme poſſa iſſaſſi più ſpeſſe  
19. 127 Ciò che di fraudolente in lui ſi teſſe  
Il tanto uſate, i premi, e le promeſſe  
Breve tra lor ſilenzio indi ſucceſſe  
20. 60 Imperò vinſe, e penetrò frà eſſe;  
Men taſſa abbate in pighevol meſſe  
D' arme, e di membra perſonate, e ſeſſe  
98 Onde cader laſciolla, & egli preſſe  
Le membra, à lei, con le ſue membra ſeſſe.

Vol I.

1. 16 Dio per lor Duce già l' eſſeſſe, & eſſi  
Sopporran volentieri à te, ſe ſeſſi.  
2. 49 Mi taccio queſto, e taccio ſegai eſpreſſi  
Ond' argomento l' innocenza in eſſi  
5. 91 Hor durate magnanimi, e voi ſeſſi  
Serbate prego a i proſperi ſucceſſi.  
12. 26 Ch' io ſont' an n' uider ſi conduceſſi  
Lagheſſi, e radoppo: g' uſſi ſon ampliſſi:  
Le ſue querele da i ſingulti ſpeſſi  
17. 96 Potete ſenza guida ir per voi ſeſſi  
Homai, ni lece à me, che più mi' oppreſſi  
20. 103 M' à ſermò i giri, e ſotto Duci ſeſſi  
S' un' co' Franchi, e milita con eſſi

ESSO

1. 23 M' à ben move ruine, ond' egli oppreſſo  
Sol conſtrutto un ſepolcro habbia à te ſeſſo  
70 Non venir ſeco iù; m' à reſſa oppreſſo  
Che già p' u' d' una volta ha noi promiſſo  
Cui parla, e l' aſſorma, e poi che l' Meſſo  
77 Da l' Oriente à la Città: è preſſo  
D' ogni et: i meſcolati, ed ogni ſeſſo  
Godea in mirarlo, e in ragionar con eſſo  
2. 31 M' à più irrita il Rè, qu' n' ella, & eſſo  
E' più coſtante ad incolpar ſe ſeſſo  
42 Elle ſi ferma a riguardar da preſſo  
E p' u' vigor miſtra il menſore ſeſſo  
Pietà, non dogha, à duoi non di ſe ſeſſo  
3. 35 E Poliferno, che reſſeſſi oppreſſo  
Agraa pena ſalvar pote ſe ſeſſo  
42 N' ſorgea ſorſo, ma in quel punto ſeſſo  
E reſſandogli ſotto il piede oppreſſo  
La ſua Pagan fra tanto in rotta meſſo  
72 Sorſe à pari col Sole, & egli ſeſſo  
A Dudon d' adreſſo Cipreſſo  
Non lurge: gli ſeſſeſſi, e ſeſſa ad eſſo  
4. 48 Et un fatale horror nel' alma impreſſo  
M' era preſagio de miei danni eſpreſſo  
51 E ch' egli à quel crudele bavea promeſſo  
Di pergermi il velen quel giora ſeſſo  
56 Et ambo fece rei di quell' eſſeſſo  
Che commettere in me volle egli ſeſſo  
6. 13 Veagane n' iſ, queſi eſſeſſi ſeſſo  
Ch' io quanto à me, baſtar credo a me ſeſſo  
Hor nel riſpo altrui ſiam conceſſo  
61 Cercollo in van ſovente, & anco ſpeſſo  
Raffiguroſſo, e diſſe; egli è pur deſſo  
113 Ma i più ſoggetto Frauſſo, il quale anch' eſſo  
Non in volle ſeguit, ch' era men preſſo  
E mandò con l' aſſo al Campo un meſſo  
7. 82 Queſto l' Angelo prende, e vien con eſſo  
Ora: teneſſe al ſuo Ramondo oppreſſo

Vol II.

Calo

- 93 *Calo un fendente, e l'Conte è così presso*  
*Non s'arricciò, e rimasene appresso*  
*Non mandò lui di quel superno messo*
- 85 *Venirne a te vorrei più lieto messo*  
*Qui sospirava, e s'aggiungeva appresso*
- 99 *Fatto in tantobà il baldanzoso, ch'è concesso*  
*Tutto è sangue, e sudore, e un grave, e spesso*  
*Languor sotto lo scudo il braccio appresso*
- 11.59 *E da semblante colpo al tempo stesso*  
*Colto è Raimondo, onde giù cade anch'esso*
- 77 *Diffendendo ostinata il varco stesso*  
*Dal buon Tancredi, e da chi vien con esso*
- 12.43 *Uniti vanno a passo lungo, e spesso*  
*La macchina nemica, domai son presso*  
*Ne può tutto capir dentro se stesso*
- 73 *Così portati, e l'uno, e l'altro appresso*  
*Mà in differente stanza al fine è messo*
- 77 *Temerò me medesimo, e da me stesso*  
*Sempre fuggendo, basterò me sempre appresso*
- 86 *O Tancredi, Tancredi, è da te stesso*  
*Cbi ti l'offenda? e qual vuol ti stesso*  
*Questa scelerata tua del Cielo è un messo*
- 13.38 *D'Anfiteatro, e non è pianta in esso*  
*Quasi eccelsa piramide, un Cipresso*  
*Cb'era di vari seguiti il tronco impresso*
- 14.24 *E promise secur rendi a te stesso*  
*Mà rendi insieme la tua gloria ad esso*  
*Sia restituito a sua virtù concesso*
- 44 *Secco Comete, e fuchi altri sì presso,*  
*Che soleva in vaghir giù di me stesso*
- 16.31 *Qual buona da capo, e grave sonno appresso*  
*Tale ei tornò nel rintrar se stesso*  
*Già cade il guardo, e timide, e dimesso*
- 45 *Non te'n vengo a privar, godi pur d'esso*  
*Cristiane odiati me l'iergo; odiati se stesso*  
*Cbe per me fosse il vostro impero appresso*
- 74 *Non occusi già mè, biasimasse stesso*  
*Ei l'alma baldanzosa, e l'fragil sesso*  
*Esso misè Donna vogante, e esso*
- 17.73 *Azzo si vede, e l'fuorati con esso*  
*Dopo, che fù il Tiranno Emulo appresso*  
*Segue l'Eslenze Epaminonda appresso*
- 77 *A Beatrice sua poi v'era espresso*  
*Retaggio, di il gran Padre esser successo*  
*Disetto par nel numero, e nel sesso*
- 18.9 *Così gli disse: e quel prima in se stesso*  
*Porchinato a suoi piè, messo, e dimesso*  
*Il Ministro del Ciel dopo il concesso*
- 56 *Tù drizzarai, Camillo, al tempo stesso*  
*Torquato, e Raimondo, che gli siede appresso*  
*Disse, al consiglio da Griffrado espresso*
- 19.63 *Che l'giorno domai de la battaglia è presso*  
*Queste parole, e l'Duce tacque, e esso*  
*Sospeso, e dubbio, e rivolgea in se stesso*
- 99 *Mà poichè quel desio, che fù ripreso*  
*Torquato ti cantando al loco stesso*

- Fuggir non potè già, ch'era domai presso*
- 10.24 *Così Ermbren gli sebbra, e corre anch'esso*  
*Per interpreti bor parla, bor per se stesso*  
*Tal bor dice ad alcun, perche dionesso*
- 51 *Giace il Cavallo al suo Signore appresso*  
*Giace il nemico appo il nemico, e spesso*  
*Non v'è sliento, e non v'è grido espresso*
- 76 *Accettino i Compagni, esce sol esso*  
*E sol frà mille inaspetto i' messo*  
*Seguan poi gl'altri, Et Aladim stesso*

## E S T A

- 1.63 *Mostra passate, e l'ultima fù questa*  
*E la sua mente lor s'è manifesta*  
*Vuò, che l'Hoste s'avesse leggiera, e presta*
- 2.10 *Il Rè ne fà con importuna incertezza*  
*Et à cbi gli nasconde, è manifesta*  
*Il Mago di spiarne ancor non resta*
- 17 *S'ode l'annunzio in tanto, e che s'appresta*  
*Alti che generosa è quanto honesta*  
*Morre Fortezza il gran pensiero: l'arresta*
- 29 *Mie son quelle catene, e per me questa*  
*Fiamma s'accende, e l'Rego à me s'appresta*
- 93 *D'indugio impatiente, et à cbi resta*  
*Già non men la dimora anco è molestata*
- 3.11 *Gl'aura Messaggiera crasi della*  
*Ella intanto s'adorna, e l'aura testa (sta*  
*Quando l'campo ch'è l'arme domai s'appresta*
- 21 *Và di Tancredi, e poi la lancia in resta*  
*Volare, e parte nuda ella ne resta*  
*(Mirabil colpo) ei le batte di testa*
- 51 *Che nullatene la sicura testa*  
*O d'assai, è di stral nembo, è tempesta*
- 74 *Mà il pietoso Buglion, poichè da questa*  
*Tutti i Fabri del Campo à la Forcella*  
*Ella è trā valli ascusa, e manifesta*
- 4.31 *Ove il foco d'Amor si nutre, e desta*  
*Parte altrui ne ricopre invisa vesta*  
*L'amoroso pensiero già non arresta*
- 53 *Germogliera frà quelli, parte, e questa*  
*Tutto ciò ch'è pietade, e s'adegna della*  
*E la causa del Rè dipinge honesta*
- 69 *E l'emulatore, che 'n lor si desta*  
*Puà impauriti li fà ne la ribestia*
- 6.30 *Và men ratto tal bor per la forcella*  
*Che d'altra parte la gran lancia arresta*  
*Pensier, quasi da un suono al fin si desta.*
- 91 *Lo Scudiero s'adel subito appressa*  
*Ermia intanto la pomposa vesta*  
*E in ischietto vestir leggiadra resta*
- 111 *Con prontissimo piede il suo calpesta*  
*Con molti armati: di seguir non resta*  
*Con la tarda novella arriva in questa*
- 7.37 *Il magnanimo Herce frà tante appressa*  
*Nè in l' debil cavallo affiso resta*

# DELLA GERUSALEMME LIBERATA.

439

- Vien chiuso ne le scude, e l'elmo ba in testa  
 66 *Son le parole ove virtù si desta.*  
*Hanno la lingua hor baldanzosa, e presta*  
*Mà ella homai da molti è prova e chiesta*
- 104 *E cen la lingua à vendicarlo desta*  
*Leantare i freni, e per le lance in resta*  
*Da quella parte moverli, e da questa*
- 116 *L'acqua in un tempo, il vento, e la tempesta*  
*E l'improvvisa violenza arresta* (Sta)
- 84 *Mà seguitato, e preso à la richiesta*  
*Che l'glorioso inanzi uscir de la foresta*  
*E ch'un d'essiteneo recitasse testa*
- 9.30 *Si che la prima guardia è da lor desta*  
*E com'pu meglio à guerreggiar s'appresta*
- 33 *Onde il Fanciullo di lontani l'ascessa* (Sta)  
*Che già tremante il batte, indi il calpesta*  
*Con gran contrasto l'Alma, e lascia mesta*
- 70 *E tra il collo, e la nuca il colpo arresta*  
*Gliò rotando à cader prima la testa*  
*Che già cadeffe il tronco, il tronco resta*
- 10.34 *Qui con lo scettro, e col diadema in testa*  
*Messo sedesse il Rè, fida gente mesta*
- 11.61 *Non questa Antiochia, e non è questa*  
*Vedete il chiaro Sol, la gente desta*  
*Dunque favilla la voi nulla più resta*
- 83 *Come che sia da l'horrida tempesta*  
*Sdruscita anch'ella in alcun loco, e pesta*
- 12.4 *Quanto meglio in monte, od in foresta*  
*Che ove il maschio valor si manifesta*  
*Che non riprendo la femmina vesta*
- 12 *Ab, rispose Clorinda, andremo à questa*  
*Impresa tutti; e se tu vien, ebi resta*
- 29 *Io piangendo ti presi, in breve cessa*  
*Ti celai da ciascun, che ne di questa*  
*Me n'andai sconosciuto, e per foresta*
- 13.2 *Trà solitarie valli alta foresta*  
*Che spargè d'ogni intorno ombra funesta*  
*E luce incerta, e scolorita, e mesta*
- 17 *Vanno cossi su l'alba à la foresta*  
*Mà timor nuovo al suo apparir gli arresta*
- 34 *All'hor s'arresta, e dubbio al quanto resta*  
*Ne le fauci de' Mastri, e'n gola à questa*  
*Non mai la vita, ove ragione bonesta*
- 14.35 *Amici, dura, e sfaticosa inchiesta*  
*Che'l cercato Guerrier lunge è da questa*  
*Quanto, è quanto de l'epra ancor vi resta*
- 13.6 *Entrate, dice, sfortunati in questa*  
*Cui destro è ciascun vento, ogni t'pesta (Sta)*  
*Per mia iustria per Duce, hor me vi appresta*
- 18 *Lo maggior Sirio à naviganti infesta*  
*Il Capo di Giuda in dietro resta*  
*Tripoli appar su l' Lido, e'n centra à questa*
- 16.43 *Picciola fradernica ancor richiesta*  
*Và il trionfante, il prigionier non resta*  
*Hi à l'asice tue sedi aggiunga questa*
- 66 *Del truncator de l'effervabil testa;*  
*Difficil sì da voi, mà impresa bonesta*  
*D'una vendetta in guiderdon son presta*
- 17.33 *La lingua al vanto bala d'ascesa, e presta*  
*Vendetta far su l'effervabil testa*  
*Armi cossi commove, e sdegna desta*
- 18.11 *Cesì il consiglia: e'l Cavalier s'appresta*  
*Passa pensose il dì, pensosa, e mesta*  
*La belle arme si cinge, e sopravesta*
- 17 *Il bel candor de la mutata vesta*  
*Pescia verso l'antica alta foresta*  
*Era là giunto, ove i me n'forti arresta*
- 37 *Tuona, e fulmina quello, e trema questa*  
*E gli soffiane al volto aspra tempesta*  
*Nè per tanto furor punte s'arresta*
- 74 *Tutti gli studi altar sovra la testa*  
*Faccan contra l'horribile tempesta*  
*Và di gran corso, e nulla il corso arresta*
- 19.38 *Ronde misera strage atra, e funesta*  
*O giustizia del Ciel, quanto me n'presta*  
*Del tuo segreto provoder su desta*
- 48 *L'irreparabil Tarbo, e la tempesta* (Sta)  
*D'arme ingubrando, e quella parte, e que-*  
*de la gran Torre, e gli ultimaresta*
- 71 *Risponde l'Indian. La fronte mesta*  
*Che assai tosto avverrà, che l'empia testa*  
*O menaroliti prigionier coa questa*
- 116 *Seguitan molti altri la medesima inchiesta*  
*De l'istesse lor braccia essi han cenesa*  
*Disse Tancredi all'hor, adunque resta*
- 20.25 *Ad altri; è valeroso, hor via con questa*  
*L'immagine ad alcuno in mente desta*  
*De la pregante Patria, e de la mesta*
- 29 *Sembra d'alberi densi alta foresta*  
*Son tesh gl'arabi, e son le lance in resta*  
*Ogni Cavallo in guerra ancor s'appresta*
- 38 *Perche il destrier (se da la spada resta*  
*Alcun mal vivo avvanzo) il morde, e pesta*
- 31 *Faccian bor mossa paventosa, e mesta*  
*Nella vaghezza à bei color più resta*  
*Nec timieri, e ne fregi, hor fiscalpesta*
- 140 *Morte il Duce Emire ne, homai sol resta*  
*Segue i vinti Goffredo, e poi s'arresta*  
*Con mezza spada, e cō mezza elmo in testa*

## E S T E

- 1.14 *Infaticabilmente agili, e presto*  
*Sovra la terra, e sovra il mar con questa*  
*Parti del Mondo il Messaggier celeste*
- 49 *E novella spionza in lei si destesse*  
*E di gioia la fronte adorna, e vestesse*  
*Il chiaro sguardo; e'l bel viso celeste*
- 3.90 *Meco possati in quelle parti, e in questa*  
*De la Cristiana suase de nascosto*  
*E i menti, e i mari, e'l torreno le tempeste*

Q99 2 Qual



# DELLA GERUSALEMME LIBERATA. 491

- 114 *Quell'avviso primiero, udendo lor questo  
E'n periglio è per me: nò pensa al resto  
Monta a cavallo, e tacito esce, e presso*  
8.15 *Cb' à discernere le cose io fossi presso  
G'occhi, mezzo trà'l sonno, e l'esser desto  
Pim cominciava à farmisi molesto*  
9.4 *Albazar con la mazza abbatte Ernesio  
Mà chi narrar potria quel modo, è questo  
Così in parte al ristoro, e in parte questo*  
11.18 *Tasser essi congedo: e manifesto  
Cb' essere à l'arme apparecchiato, e presso  
Così in parte al ristoro, e in parte questo*  
12.5 *E la Torre ardero; vogl'io che questo  
Effetto segua; il Ciel poi curi il resto*  
14.15 *Vuol cb'io preghi, dà commandi e come que-  
Atto sarà legitimo, & bonesto? (sto*  
33 *E se n'v'p'u, ch'ènal corrente, e presso  
Venerabile appare un vecchie bonesto  
Vestir, che di sin candido è contesto*  
18.60 *E barbarico sembra ogni suo gesto  
Et in diverse lingue esser sì presso  
L'auria creduto, e quel popolo, e questo*  
98 *Tagliate, Amici, à le mie spalle hor questo  
Pente, che qui, non fasti preda, l'resto*  
19.2 *Mà sovra ogn'altro feritor e infesto  
Ben è il Circofso à riconoscer presso  
Lui, che pugna già seco, e'l giorno sesto*  
110 *Riguarda me, non te'n fuggir sì presso  
L'ultimo don, cb'io ti dimando, è questo.*

## E S T R A

- 2.40 *Tenera ancor con pargoletta destra  
Trattò l'bastia, e la spada, & in palestra  
Pojcia, è per via montana, è per floschia*  
4.6 *D'essi parte à sinistra, e parte à destra  
Stede Platon nel mezzo, e con la destra  
Nè tanto scoglio tu mar, nè rupe alpestra*  
5.30 *E con la man nel'ira anco maestra  
Hor al petto, hor al capo, hor à la destra  
E impetuosa, e rapida la destra*  
9.95 *Macchi dà legge al volgo, & ammaestra  
Altri gittò lo scudo, altri la destra  
Valle è trà'l Campo, e la Città, ch'alpestra*  
11.74 *Grita Erotimo all'hor: l'arte maestra  
Te non risana, è la mortal mia destra.*

## E S T R E

- 20.48 *Comincian quì le due feroci destre  
Mà segue altrove aspra tenzon pedestre  
Nò serve men l'altra battaglia equestre*

## E S T R O

- 19.16 *Passa veloce all'hor co'l piè sinistro*

- E con la destra in tanto il lato destro  
Questa, diceva, al vincitor maestro  
20.10 Mette loro in disparte al lato destro  
E Rinaldo ne fa duce, e maestro.*

## E T A

- 1.37 *Che non corriamo à la Città, eb'è meta  
D'ogni nostra vittoria? e che più il vieta?*  
78 *Ogn'Isola de Greci à lui salmetta  
E Scio pietosa agli vindemi, e Creta*  
2.97 *Si discioglie nel sonno, è almen s'accbeta  
Homai nel Ciel l'Alba aspettata, e lieta  
Ala Città, eb'al gran passaggio è meta*  
7.14 *Da la soave bocca intenta, e cbeta  
De senfin parte le procelle acqueta  
In quella altitudine secreta*  
10.36 *Mà cou la faccia baldanzosa, è lieta  
Sorgendo, Argante il mormorare cbeta*  
12.91 *Aura come son bella, e come lieta,  
Fedel miocaro, e in mè tuo duolo acqueta*  
13.67 *E frà pochi sedendo à mensa lieta  
Mescalar l'onde fresche al vin ai Creta*  
14.74 *Hà l'acqua sì, che i riguardanti offesa  
Di toscio esser malvoglia secreta  
Inebria l'alma toscio, e la fa lieta*  
16.56 *Meco venir; ebi mi conduce il vieta  
E come soggia i tuoi consigli acqueta  
Non trova loco, torbida, inquieta*  
18.38 *Tornò sereno il Ciel, e l'aura cbeta  
Non d'incanti terribile, e non lieta  
Ritenta il vancitor, s'altro più vieta*  
20.118 *E ben la fuga di cosei secreta  
Tisaferno segua, ma l'altro lieta.*

## E T E

- 2.12 *Sù in sedeli miei, sù via prendete  
Le fiamme, e'l ferro, ardete, & ucidete*  
5.90 *Superaste; voi dunque hora temete  
De la fame i disaggi, e de la sete?*  
6.4 *N'è molestate son le cene liete  
Traggon con sicurezza, e con quiete;  
A darvi vinti à lungo andar sarete*  
110 *Così costei, che de l'Amor la sete  
Spegner ne l'accoglienze honeste, e liete  
Hor che contra te vien, ch'glie'l divolete*  
7.4 *Solo si pace, e sol di piante dà sete  
E co'l suo dolce oblio posa, e quieto  
Dispiegò sovra lei placide, e cbete*  
20.7 *Al fin quando già tutte intorno cbete  
Vinto egli pur da la stanchezza, in Lete  
E in una breve, e languida quiete*  
21.17 *Fù in tor ripresso, e l'importuna sete  
Tutti à l'assalto voi pronti sarete  
Questo fin d'apparecchio, e di quiete*  
51 L'im-

- 31 *L'impetuoso il batte aspro Ariete*  
*A scoprir l'interno vie segreto*  
*Al conquistato, e tremulo pareto*
- 13-9 *Onde tanto indugiar? forse attendete*  
*Voci ancor più potenti, à più segrete?*
- 57 *Non hù poscia la notte ombra più lieta*  
*E di Travi difuso, o di Comete*  
*Nè pur, misera Terra, à la tua sete*
- 14-78 *Se non ch'assi sicuri te ne potrete*  
*Ne le più interne parti, o più segrete*  
*A voi ritardi il corso, o'l passo vieto*
- 15-17 *Qui Tolomita, e poi con l'onde chesse*  
*Sorger finiva il favoloso Lete*
- 37 *A queste bor vien la Donna; & bomal fete*  
*L'isole di Fortuna bora vedete*  
*Ben son elle seconde, o vaghe, e liete*
- 63 *E sacrarlet in quèl'ombra à la quiete*  
*Che Guerteri quì sol d'Amor sarete*
- 17-92 *Non siano, stabilis pace, e quiete;*  
*Di possenti vicin tranquille, e chete*  
*Celebrar giuochi illustri, e pompe liete*
- 19-74 *Donatemi più volte enco togliete?*  
*Devria tal nome à por trà voi quiete*  
*Nel'offese l'offesa, è voi'l sapete*
- 121 *Perche non bastan l'acque à la lor sete,*  
*E poco è lor ciò, che la Siria miete*

## E T I

- 2-37 *De Regni altrui l'acquisse ei non ci vietò,*  
*E regga in pace i suoi tranquilli, e lieti*
- 9-1 *Mà il gran Messio infernal, che vede quieti*  
*E tozzar contra'l Fato, e i gran Decreti*  
*Si parte, e dove passa i Campi lieti*
- 10-83 *V'è l'aura molle, e'l Ciel sereno, e lieti*  
*Ove frà gli amantissimi Miretti*  
*Piovono in grombo à l'erbe i sonni quieti*
- 15-31 *Faran, che i generosi entro ai divieti*  
*D'Abila angusti, l'alta mente occheli.*
- 18-43 *Catapulte, Baliste, & Arieti*  
*Possa, o spezzar le sode alte pareti*  
*Ch'entro di Pintessuttra, ed'Abeti*

## E T O

- 5-33 *Esprezzato il suo impero, e quel divieto*  
*Che se pur dianzi, e che non è secreto*
- 6-25 *Già ceda ciascun'altro, e non secreto*  
*Vanno à lui, disse, à tò l'uscir non vieto*  
*Ei tutto in volio baldanzoso, e lieto*
- 20 *Questo sol tiene Erminia à lei secreto*  
*Rocu ad oltra tagion del cor non lieto*  
*Hor in tanta amità senza divieto*
- 12-16 *Così l'un Rè diceva: e l'altro cheto*  
*Rimaneva al suo dir; mà non già lieto*
- 13-37 *Tu credi, e poi che vede il tutto cheto*

- Soglia, e spia de la Selva ogni secreto*  
*Nè trova alcun frà via scontro, à di vieto*
- 14-2 *Quinci à lui ne involava un fognoccheto*  
*Perche gli rivoleste altro Decreto.*
- 17-64 *Così parlava, e l'altro attento, o cheto*  
*Fra de detti confonno, e mansueto*  
*Ben vide il saggio Vagito il suo secreto*
- 20 *L'albero di Gucifon, ch'è per se vieto*  
*Scettri, e corone d'or, più che mai lieto*  
*Andar poggiando, e non bader divieto*
- 18-19 *E frà via non ritrova altro divieto,*  
*Che quel d'un fiume trasparzute, occheto*
- 19-53 *Rapir più oltra, e incurdellir s' vieto;*  
*Hor divulgbin le trombe il mio divieto*
- 119 *Sopra le piume, e'l prese un suono cheto*  
*Ritrova albergo assai chiuso, e secreto*  
*Entra, che non gli è tutto alcun divieto.*

## E T R A

- 2-83 *Mà la sua man, ch'è duri cor penetra*  
*Soavemente gli ammollesce, e spetra*
- 3-23 *Non badò prima, bor lei veggendo impetra*  
*Si ricopro, e l'assale, & ei s' arretra*  
*Mà però da lei pace ei non impetra*
- 4-77 *Lagrime vere, e i cor più duri spetra*  
*Se merce da Goffredo bor non impetra*  
*E'l produsse in aspr' alpa borrida pietra*
- 16-51 *Di sì ber nita belia che nulla impetra?*  
*Che qual fonte sorgea d'alpina pietra*  
*Suppliechevole in atto; & ei s' arretra*
- 18-27 *Se non che in vico d'arco, d' di foretra*  
*Cbitton Liuto, o chi Viola, d' Cctyn*
- 20-46 *Non fore, non fà scerborno, e non s' arretra*  
*(E s'ù cotanto audace) bor gela, e impetra*  
*E si vota in lor soli ogni foretra*

## E T R E

- 3-49 *I defensori à grandinar le pietre*  
*E quohi innumerabili farosio*  
*Che forza è pur, che'l Franco suol s' arre-*  
(178)

## E T R O

- 7-43 *Mà sente poi, che suona à lui di dietro*  
*La porta, o'n loco il forn oscuro, e lietro*

## E T T A

- 1-16 *Già la flagion, ch'è al guerreggiar s' aspetta*  
*A liberar Gierusalem soggetta?*  
*Tù al fin de l'oprat neghittosi affretta*
- 90 *E w'accogliea gran quantità in fretta*  
*Di gente mercenaria, e di soggetta*
- 2-18 *La Vergine tra'n' vulgo uscì solitza*  
Rac.

# DELLA GERUSALEMME LIBERATA. 493

Raccolse gl'occhi, andò nel vel ristretta  
Non io ben dir, s'adorna, o se negletta  
30 De l'estinto Dudone aspra vendetta  
Hor qual indugio è questo? e che s'aspetta?  
Che non corriamo à vendicarlo in fretta?  
31 Mentre in tal guisa i Cavalieri alletta  
Ne solo dice à lei promesse aspetta  
Volge trà se Goffredo à cui commetta  
34 E che gli offesi poi quella vendetta  
Veranno far, ch'è a i Giudici s'aspetta  
6.11 Et opportuna la stagione aspetta  
A la tua gloria, & à la mia vendetta  
38 Fù l'Alma sempre in servitute affretta  
Il Signor caro, e la prigion diletta  
Da magnanima Donna esser negletta  
73 Con tal lusinghe al suo piacer l'alletta  
Nè d'aspro, e freddo scoglio d'Giovanetta  
Et à fuggir ogn'or qui, che diletta  
89 Da le furie d'Amor più non aspetta  
L'arme involate di portar s'aspetta  
Diè loco ogn'altra, e si restò soletta  
93 Si che giungono al loco, ove l'aspetta  
La scudiero, e in arden fagione in fretta  
79 Nè gli avidi soldati à preda alletta  
La nostra povertà velle, e negletta  
34 Che dell'iradei Ciel min'ira eletta  
E questo desira à ferir in vendetta  
8.12 Egli medesimo sua fortuna aspetta  
Però, ch'è pena al suo partire aspetta  
E per miglior la via più breve eletta  
35 E con lei faccia, perchè à lei s'aspetta  
Di chi Sue nole uccise aspra vendetta  
10.9 Rompi i brevi lor sonni: e che s'aspetta  
A te la mia vergogna, à la vendetta  
11.30 L'ha già, ch'è offesa hor porta, & hor v'è detta  
Mà già colui non fere, ov'è diretta  
Coglie il fedel Sigiero, il qual ricetta  
12.36 Che battezzò l'infante; ella è diletta  
Del Cielo, o la sua cura à me s'aspetta  
36 L'onta irrita lo sdegno à la vendetta  
Onde sempre al ferir, sempre à la fretta  
D'hor in hor più si mesco, e più ristretta  
61 Il tuo dir, e l'tacer di par m'alletta  
Barbaro discoltose à la vendetta  
104 Odi Gerusalem, ciò che prometta  
Fulmina su'l mio capo, la tua vendetta  
Che per la colpe morte à me s'aspetta  
14.37 Quel canta cacciatriee Armida aspetta  
Ove un rio si dirama, e un l'isoletta  
E'n sì la riva una colonna eretta  
69 Fuor tutti i nostri lidi; e quivi eletta  
Per solinga sua stanza è un l'isoletta  
16.17 Vede pur certo il vago, e la diletta (betta  
Ch'egli è in grembo à la Donna, essa à l'ber-  
33 La tua virtute? à qual viltà l'alletta  
Te la fortuna, e la vittoria aspetta

La ben comincia impresa, e l'empia setta  
30 Condonando il piacer de la vendetta  
A questa, qual fissa, belid negletta  
65 O mia sprezzata forma, à te s'aspetta  
(Che tua l'ingiuria fu) l'alta vendetta  
17.9 Anzi pur adunate omai l'affretta  
Franca ne le vittorie boma l'aspetta  
Nel'ora à punto à la rassegna eletta  
33 Che vigor d'alle; e cruda, & accerbetta  
Par, che minacci, o minacciando alletta  
46 Ma qual sia la mia inguria, à lungo detta  
Sarà voi; hor tanto basti: lo v'è vendetta  
83 E fà del primo suo Signor vendetta  
Che l'amò tanto; e bon à te s'aspetta  
93 Qual ci giusta faria grave vendetta  
Su' gran Tiranno, e iù l'iniqua setta  
19.46 Il Soldano affinato à la vendetta  
O doppio scudo, d'impura d'elmo eletta  
Di qua, di là vede arrivare in fretta;  
70 Che d'esser vendicata in breve aspetta;  
E dolce è l'ira in aspettar vendetta  
20.18 Mā Capitano i son di gente eletta  
E poscia un tempo à mio voler l'è ritta  
Quale spada m'è ignota? à qual setta  
27 V'è de l'onor suo; da voi s'aspetta  
Acerba, m'è giustissima vendetta  
Le varie genti à la battaglia alletta  
37 L'uno, e l'altro di lor l'altre vendetta  
Per cui di Boecan l'isola è retta  
Ch'od pur di colpir la sua diletta  
63 Mā non s'è la percossa in van diretta  
Duro ben troppe à femminil setta  
Egile volge il fianco; Ella negletta  
83 E s'indirizza à la gran pugna in fretta  
Riman, ch'è i suoi nimici han già concetta  
Quella vittoria, ch'è lasciata imperfetta  
97 A varie parti in un tempo l'affretta  
Quella à pigliar del percursor vendetta  
Che non ha l'ira, o la pietà negletta  
117 Hor rimasa nel Carro era soletta  
Dispera la vittoria, e la vendetta  
Scende, & ascende un suo scudiero in fretta

## E T T E

7.101 Qui s'è prova de l'arte, e l'è setta  
Ch'è altra il perpetuo honor, r'è, che n'aspetta  
Così parlò; nè quegli in dubbio fette  
11.41 Mentre con tal valor s'erano strette  
Curò Clorinda sette volte, e sette  
E quante in giù se ne volar fette  
12.10 Quella macchina cecelsa arder promette  
Che stancberza maggiore il suono alletta  
Già per le erese guancie à lui cadette  
94 Consolato ei si detta, e s'rimette  
E in tanto sepelir à lei dilette

E se



- E se non sù di ricche pietre elette*  
 15-41 Tutte con ordin lungo eran dirette  
*Quello spatio di mar, che si framette*  
*Casse, e culture, & altri segni in sette*  
 20-10 Le meglio armate genti, e le più elette  
*Uso a pugnar trà Cavalier framette*  
*E d'altri altrove scelti, e presso il mette*  
 26 E col grave suo fudo, il qual di sette  
*E che à le terga poi di tempo elette*  
*Tien da le spade, e tien da le faette*

## ETTI

- 1-32 Qui tacque il Veglio: hor quat penser, qual  
*Inspiritu de l'Heremita i detti* (petti  
 83 Giunge al vocchio timor novu sospetti  
*E de nemici pare, e de soggetti*  
 2-54 O come lascian mesti pargoletti  
*Figli, e gli antichi Padri, e i dolci letti*  
 83 Che con ambizioso avori affetti  
*Sgombri il Padre del Ciel da i nostri petti*  
 92 Al vostro Re, che venga, e che l'affetti.  
*E s'ei non vien, fra'l Nilo suo n'aspetti*  
 3-48 Ditegli, che vederne ormai s'aspetti  
*E quando d'assalrte ei non s'affetti*  
*Irritati i Christiani a i heri detti*  
 4-15 Ogn'arte femminil, ch'amore alletti  
*Tronca, e confondi co' sospiri i detti*  
*Al tuo voler i più ostinati petti*  
 79 Si stanno qui de popoli soggetti  
*E sion gl'uffici lor da lor negletti*  
 83 Pur troua in voi, comprate i vostri affetti  
*Persbectacul quel che concede accetti*  
*Et in lingua amorosa i dolci detti?*  
 5-15 Duce te pur fia, sarati tu degli eletti  
*De suoi Compagni al suo voler gli offetti*  
 39 Rigida antichità lodava i detti  
*Si rende venerabile a i soggetti*  
 61 Non è però, ch'è l'escu de' detti  
*Nipote Goffredo ussogendo eletti*  
 69 Così diceva, el Capitano à i detti  
*Se ben, ov'ella il suo partir offetti*  
*Ma nel numero ognun de dieci eletti*  
 6-33 Soggiunse l'altro all'horaz, e tu prometti  
*Perch'altimenti non ha mai, ch'aspetti*  
*Così giuraro, e poi gli Araldi eletti*  
 9-76 O visseca del Mondo, Arabi inetti  
*Ond'è, ch'hor tanto ardire in voi s'alletti*  
 13-19 Voria, e confonde si le cose, e i detti  
*Né jén criduli mostruosi offetti*

- E forte squadra di Guerrieri eletti*  
 71 Adempi di tua gratia i lor diffetti  
*E giovi lor, che tuoi Guerrier fian detti*  
 14-19 Mù'l buon Romito, che lor mal diretti  
*Conosce, entra fra loro, e troua i detti*  
 64 Goda il corpo furo, e in lieti oggetti  
*Obli le noje andate, e non offetti*  
*Nulla curi, se'l Ciel tuoni, d'saetti*  
 15-59 De duoi Guerrieri alquanto i duri petti  
*Seguan pur i lor giochi, e lor diletti*  
*E tutto ciò, che più la vista alletti*  
 14-54 Presc i nemici ban solle mura, e i tetti  
*Che nel capo del Re, nei vostri petti*  
*Veggiosi Re salvo, e salvi i suoi più eletti*

## ETTO

- 1-18 Chì venne, chì mandò, che gli sù ditto  
*Fine à la guerra, ond'egl'è duce eletto*  
*D'aura d'ambition gli gonfi petti*  
 28 Pur non segue pensier, nè a' concetto  
*E di volta, non di pietade offetto*  
*Il riten più potente altro sospetto*  
 2-21 Fù stupor, fù vaghezza, e fù diletto  
*Narra, le disse, il tutto, ecco io commetto*  
*Et ella, il reo si troua al tuo sospetto*  
 60 Chiefer questi udiencia, & al sospetto  
*E'n humil seggio, e in un vestiro schietto*  
*Mà verace valor, benchè negletto*  
 3-5 Dolcemente spirò ne l'altra petto  
*Di timoroso, e riverente offetto*  
*Ver la Città di CHRITO albergo eletto*  
 17 Vien feroce, e leggiadro il giovanetto  
*Chì sia Guerrier in frà gli scitelli eletto*  
*E ch'egli sente palpitor si petto*  
 44 Nè di Corban robusto il forte elmetto  
*Che ne passò la ploga al viso, al petto*  
*L'alma uscì d'Amurate, e di Mecmetto*  
 4-7 Horrida maestà nel fiero aspetto  
*Risplendean gli occhi, e di veneno infetto*  
*Gl'involue il mento, e sù l'irsuto petto*  
 45 M'è d'altra parte in lut pietoso affetto  
*Si desfa, che non dorme in nobil petto*  
 85 E celò sì fero mentito aspetto  
*Il suo pensier, ch'altrui non diè sospetto*  
 59 C'è l'fomme pregio in arme bai giovinetto  
*Di cui parte noi siamo in duce eletto?*  
*Per l'honor del seta videra soggetto*  
 25 Di spirito in vite, e ferma ogni suo ditto  
*Elca aggiugnendo à l'infammato petto*  
*S'aduna sempre un bel drappello eletto*  
 41 Ch'egli ti voglià l'obbligo soggetto  
*De' rei commune, e in suo poter ristretto*  
 92 Consola, e con sereno, e lieto aspetto  
*Altamente ripose in meze al petto*  
*Penfa si à la penuria, e fra'l disetto*

# DELLA GERUSALEMME LIBERATA. 495

- 6.24 *Alcun però dal pio Goffredo eletto*  
*Ben s'vedean con desioso affetto*  
*E dichiarato in frà i miglior perfetta*  
 31 *Onde s'ferma; e d'ira, e di dispetto*  
*Perche ad onta s'fecca, e sì dispetto*  
*Mà in tanto il corse in su l'elmetto*  
 38 *Così pareva a forza a' ogni suo detto*  
*Tonando uscir da l'infiammato petto*  
 63 *Quinci vide la pugna, e l'cor nel petto*  
*Che pare, che dicesse; il tuo diletto*  
*Così d'angoscia piena, e di sospetto*  
 76 *E ben n'houessi tu gioia, e diletto*  
*Avvicinassi al valoroso petto*  
*Colarrebbe il suo snarrito aspetto*  
 83 *Altre tanto non fer le membra, e'l petto*  
*Cangiar ne la corazza, e nel l'Elmetto?*  
*Nò turbò più quella il mio infiammato affetto*  
 7.43 *La vista pur di sì feroce aspetto*  
*Già gli s'ebba d'auverlo, e in mezzo al petto*  
*Dove un pilastro è contra il ponte eretto*  
 64 *E quale all'borafui, quando al cospetto*  
*Del secondo Corrado apers'el petto*  
*E fu d'alto valor più chiara offetta*  
 80 *L'Angelo, che fu già Custode eletto*  
*Infin dal primo al, che paroletto*  
*Hor, che di novo il Rè del Ciel gli hà detto*  
 86 *Del Campo tu, che in vece sua l'acetto*  
*L'alta follia del temerario detto*  
*Parimente drizzaro ambi à l'elmetto*  
 81 *Anzi l'un d'essi, ch' d'asragorre è detto,*  
*Così parlava à la compagna Aletto*  
 4 *Del vecchio Genitor sì degno affetto*  
*Intepidir nel generoso petto*  
 14 *Quindi da i precursori à noi vien detto*  
*E disse insegnate, e inditij, ond'han sospetto*  
*Non penfer, non color, non cangia aspetto*  
 30 *Mè per ministro à tua salute eletto*  
*Che per ignobil mezzo oprar effetto*  
*Nè men vorrà, che sì est' neglecto*  
 53 *Multe ferite have dal tergo al petto*  
*Le condide algiace al voto elmetto*  
*Un Fillanel sopraggiugnea soletto*  
 81 *Col, ungue suo lavò il commun difetto*  
*Cbe, messa à leggerissimo sospetto,*  
*Lampi, e fulgori ardean nel regio petto*  
 9.57 *Mà non perciò nel disdegnoso petto*  
*Benche suo foco in lui non spiri Aletto*  
*Rota il ferro crudel, ove è più stretta*  
 87 *Fuma del sangue ancor del giovinetto*  
*E le lagrime sue stagna nel petto*  
*Parte lo scudo opposto, indi l'elmetto*  
 10.13 *Cbe da l'armi Latine è intorno affretto*  
*Senza che spada impugn, io ti prometto*  
*Contrasto haver ti fia gloria, e diletto*  
 42 *E temo, che s' à noi più ha ristretta*  
*L'assedio al fin di cibo haurem difetto*  
 101.
- 11.56 *Alui parlava; io me ne vò cospetto*  
*E di mia lontananza empì il difetto*  
*Vado, e ritorno; e si particiò detto;*  
 12.7 *Stupisce Argante, e ripercosso il petto*  
*Tà là n'andrai (rispose) e me neglecto*  
*E da sicura parte hanrò diletto*  
 27 *Ion queste membra, e'l marital mio letto*  
*Malvagità, son vile al tuo cospetto*  
*Negala madre del materno petto;*  
 80 *Così parla quel misero, e gli è detto*  
*Rischiara parve il tenebroso aspetto*  
*E da i riposi sollevò del letto*  
 101 *Miserabil di gemito, e d'aspetto*  
*Il duol, che troppo è d'indurato affetto*  
*Si sparfe, e brutta, e fiede il volto, e'l petto*  
 13.28 *Mà pur è fuga, e pur gli fote il petto*  
*Timor, fino à quel punto ignoto affetto*  
 33 *Passene il valoroso in sì ristretta*  
*E sossien de la selva sì fiero aspetto*  
*E nulla s'bigottisce, e sol nel petto*  
 14.6 *Et ei gli rispondea: Qual novo aspetto*  
*Da l'antica nottita il mio intelletto*  
*Glissenda poi con dolce amico affetto*  
 14 *Alui sol di troncar non fia difetto*  
*E da lui il Campo tuo, che per difetto*  
*E par che ha di ritirarsi affretto*  
 19 *E sgombrò il sonno, e gli lasciò nel petto*  
*Di gioia, e di stupor confuso affetto*  
 33 *Sì che non può capir dentro al suo letto*  
*Ment' essi han sospesi, à lor d'aspetto*  
*Coronato di faggio in lungo, e schietto*  
 47 *Ch'etiam impose, e già gran tempo aspetto*  
*Il venir vostro à me per lui predesto*  
 53 *Non lunge un sagacissimo nalletto*  
*E impose luterò, che esser fatto, o' detto*  
*Quelli parlò cà vostri, e di sospetto*  
 71 *Vita seco ne mena il suo diletto*  
*Prigion, trar vai dovete il giovinetto*  
*Le guardie, ond'è difeso il monte, e'l tetto*  
 13.64 *E dolce Campo di battaglia il letto*  
*Noi manaremo anzi il regale aspetto*  
*Che v'accorra nel bel numeralelto*  
 16.7 *I duo Guerrier, poche dal vago obbietto*  
*Ritols'er gl'occhi, entrar nel dubbio retto*  
 10 *Stimi, il misso il cuor è cù neglecto*  
*Di Natura arte par, che per diletto*  
*L'aura non ch'altro, è de la Maga effetto*  
 20 *Un cristallo pendea lucido, e netto*  
*Al miseri d'Amor ministro eletto*  
*Mira in vari oggetti, un solo oggetto*  
 47 *Sì di tante mie colpe in te il difetto*  
*Di questo albergo tuo già sì diletto*  
*Struggi la fede nostra, anch'io l'affretto*  
 72 *Il già sì caro della Patria aspetto*  
*Od'è trà l'ande il suo Cossello eretto*  
*Di sua presenza, o' scieglio ermo retto*

- 17-26 Nè te, Altamoro, entro al padicoletto  
Pianse, percosse il biondo crine, e'l petto  
Dunque dica, crudel più, che l'mio aspetto  
38 E ch'io al capo, e le ginocchia; al petto  
Tà questo Scetto, a te Emira commetto  
E furia liberaudo il Re soggetto  
36 E sparve in men, che non si forma aa detto  
Consoada i vari aspetti na solo aspetto  
E s'aver non poano è muro, a tetto  
59 Signor, te sol, gli disse, io quì soletto  
In cotai hora di fando aspetto  
73 Di Bonifacio parlo; e fanciuletto  
Già di destra viril, viril di petto  
Non lunge ferocissimo in aspetto  
95 Lietamente accoglieva il Giovinetto  
Ua caccio piacer sentia nel petto  
E'l Ciel caagliava a Oriente aspetto  
18-39 Il Duce loro a volridir prometto  
E i segreti pensier trangi dal petto  
Mà cangia la lungomaato il suo farsetto  
74 Giuogersi intell'eco a questo detto:  
Eg'i uniron coit, che ferro tetto  
Sotto il copercio il feroce al ristretto  
19-45 Si movon quegli ad esguir l'effetto  
Perche non è da alcuna de suoi agletto  
Qualci furor, quindi pietoso affitto  
88 Ma cia l'una terra cosa in a l'elmetto  
Quando sa poi rimescalato, e stretto  
E infidieranno al valoroso petto  
123 Ella è detta immortal, perche diftetto  
Mà empie il loco voto, e sempre eletto  
Il Capita a del Campo, Emiren detto  
20-26 Atà la Moglie le mammelle; e'l petto  
La cuna, i figli, e l'marital suo letto  
30 E di mezzo la tema esce il diletto  
Sono à gli orecchi liero, e fiero oggetto  
Par di suon più mirabile, e d'aspetto  
42 Barbarico diadema in a l'elmetto  
Suo capo a forza egli a chinar costretto  
Al Re Pagano, e n'ebbe onta, e di spetto  
90 La color che restar vario è l'aspetto  
Disperato nel ferro uita col petto  
E la sfugge, ov'ebbe piaricetto

## EVA

- 16-70 Ella su'l carro suo, che presso haveva  
S'affide, e come dà in uso, al ciel s'leva  
18-78 E come palma suol, cui pondo aggrevava  
E ne la oppresion più s' solleva  
L'bosse, e gl'intoppi, che d'incontro haveva  
20-83 Il Guesco a ritirando s'cedeva  
Eran presso l'albergo ove giaceva  
Dal letto, il fianco infermo egli solleva

## EVE

- 1,3 Succbi amari, ingannato, in tanto et beve  
E da l'agaaao suo voto riceve  
2-32 Seggiunse poscia; lo là donde riceve  
Di aote acese, e trapassai per breve  
A me l'onor, lamorte à me si deve  
3-4 M'ha coa esso voi, com'esser deve  
Il fren del nostro Imperio lento, e lieve  
34 E che per legge è reo di morte, e deve  
Si perche il salto ta se medesimo è greve  
Che se del error suo perdonar riceve  
78 Comt la se Pagana è incerta, e lieve  
L'asfide, e i casi avversi buom fuggir deve  
Nè consiglio d'haom sano Amor riceve  
6-102 Troppo eg al ladagio par mijsio, e greve  
E pesa bor glange, bor entra, bor toraar  
Mea del solito affai spedito, e lieve (deve)  
8-30 Lo qual con essa ancor lucido, e lieve  
E immortal fatto riunir si deve  
9-82 Pur bor ne l'Appelai cadua aere  
Rapido s), come è quel pronto, e lieve  
La spada al fianco tien vittoria, e breve  
10-62 Questo è lo sfigo, la cui nulla di greve  
Mà la guisa per d'Abere, è d'Oras lieve  
Siede in essa a Castello, e stretto è brevo  
12-64 Che l'vider di Clorinda al suo fin deve  
Che vi s'immerge, e'l sangue avido beve  
Le mammelle stringa teatra, e leve  
14-19 Her chiuderò il mio dir coa una breve  
Sarà il tuo sangue al suo commisso, e deve  
Quitacque, e sparve come fumo leve  
16-44 Cradel, te, come amante amante deve  
E di ciò la memoria ancor è greve  
D'un nemico cal bor l'altro riceve  
17-24 Che la man che la spada bora riceve  
Paghi con lei ciò, che per lei si deve  
Lungbe gratie refrinse in sermon breve.

## EZZA

- 4-41 Io te chiamo, in te spero, e in quella altezza  
Nè la tua destra esser dee meno avvezza  
Nè meno il vano di pietà si sprezza  
9-11 Naa ci aspetta egli, n'è citeme, e sprezza  
N'è ceder mai potrà, che gente avvezza  
Mà fieri li farà la tua fierrezza  
37 Si questa mano, e in guisa ella si sprezza  
A provocare in mè la sua fierrezza  
Che le piastre, e le maglie insieme sprezza  
11-84 Giangendo al loco bomai disfiurezza  
Corre il mar procelloso, e l'onde sprezza  
O iù fallaci scogli un fianco sprezza  
12-33 L'etate, bomai cadente à la vecchiezza  
Nel partir diemmi con regale ampiezza  
Ncl-

# DELLA GERUSALEMME LIBERATA. 497

*Nella Patria ridurmi debbi vaghezza*  
 16.39 Rimase, s'ignar pur ch'isfuggo, e sprezza  
 Ristutato per se di sua bellezza  
 Quel gelo iatoppe, e quella alpiua esprezza  
 17.44 Ch'è ciò nobil m'avoglia alta vaghezza  
 Son io già prima à militar avvezza  
 Che d'alcun'opra nostra hai pur conezza  
 18.83 Qual gran sasso tal hor, ch'è la vecchiezza  
 Kutaso dirupa, e porta, e speranza  
 Tal giù trabocca da la sublime altezza

## E Z Z I

12.30 Lenta poi s'avvicina, et ista vezzi  
 Con la lingua, e tu ridi, e l'accarezzi

## I A

1.8 Mirà tutte le cose, & in Siria  
 E con quel guardo suo, ch'è d'atro spiar  
 Vede Goffredo, che si acciar desia  
 67 Che s'è d'Egitto il Règà possia via  
 Da fronteggiare i Regni di Siria  
 Avverzo sempre, hor le mo in otto fia  
 74 Le schiere sue d'oscurar desia  
 A scoprire il paese intorao iavia  
 Da cui si debba agevolar la via  
 90 Spietatamente è cauto, e non oblia  
 Datrè lati fortissima era pria  
 Ma da' primi sospetti ei le muia  
 2.43 Poi verso il Rè si mosse, e lui trā via  
 Ella trovò, che contra lei venia  
 3.4 E l'ano all'iro il mostro, e intanto oblia  
 La neja, e il mai de la possata via  
 74 Opra si tolse dolerosa, e pia  
 Con buona scorta di soldati ha via  
 L'aveva fatta ai Fran: ch'è buom di Siria  
 4.18 E traggon tutti per veder chi sia  
 Si bella pellegrina, e chi l'invia  
 37 S'bat come pare, alma cortese, e pia  
 L'altro ti guidi, o intercessor ti sia  
 Non è vile appo lui la gratia mia  
 49 Spesso l'ombra materna à me s'offria  
 Quanto diversa, ahimè, da quel che pria  
 Fuggi Figlia, dicea, morte ti sia  
 66 Nè par l'usata sua pirà nata  
 Ma il move util ancor, ch'è util gli sia  
 Che da lui dipendendo apra la via  
 81 In Francia, è dove è in pregio cortesia  
 Per cagion così giusta, e così pia  
 Qui mi scingo la spada, e più non fia  
 3.8 Con geloso occhio il figlio di Sofia  
 Che n'è del corpo più cara ventia  
 Cauti penser l'asuta gelosia  
 11 Impetro borio da te, ch'è voglia mia  
 O segna poscia Armida, è io, o sia

68 Voci incerta di famo, o certa spia,  
 Alcuni pochi, e meo hor bor gli iavia  
 L'opre mortali, è l'anonanza oblia  
 76 Chiamata gl'altre fortuna ingiusta, e ria  
 Che no l'Impero tuo giudica sia  
 Che ciò, che più si vieta, buom più desia  
 84 Così parlando ad bor, ad bor trā via  
 Alcuo novo Campion le servenia  
 6.34 Spingo il desirier in questo, e tutto oblia  
 Fugge il Francol'lacontro, e si desvia  
 Et è si grave la percossa, e via  
 43 E la vendetta far tanto desia  
 Che sprezza i rischi, e le difese oblia  
 68 Ella l'amato medicar desia  
 Pensa tal bor d'erba accote, e ria  
 Ma se biva poi la man vergia, e pia  
 89 E la aotte i suoi furto ancor copia  
 Ch'è i ladri amica, & à gli Amanti uscita  
 98 In trā fieri nemici è gran follia  
 Ch'al suo Signor giungesse, altrui vorria  
 Conficcar bonestà, giuager desia  
 8.10 Rossigliando nel Ciel già d'apparia  
 Che l'horror de le morti in se copia  
 Cau vissa accrebbe doleroso, o via  
 36 Che t'agevolera per l'aspra via  
 L'alta desira di lui, ch'è bor la l'avvia  
 11 Quanto in duog'iorai un messaggerio adria  
 Chiuso trā colli alquanto è fuor di via  
 Trā pianta, e pia ota un fannicci s'invia  
 9.9 Vinca, al fin disse, il fato, e quella mia  
 Fuga, il trofeo di sua vittoria fia  
 10.54 L'alta donzella ad boncar la pria  
 Vica Solimano, ogni altro ind segua  
 11.3 Guglielmo, & Ademaro, e vostra fia  
 La cura de la pompa, e sacra, e pia  
 11 Si chiaramente replicar s'udia  
 Hor di CHRISTO il gran nome, bor di  
 32 E quai canto, rimbrando spia (MARIA  
 E posà la difesa, ove s'apria  
 E rimaner de la sablime via  
 63 Che del nostro valor giudice sia  
 Crechi il pregio sovra chi più l'adesa  
 Precipitosamente aprova uscita  
 86 Così Goffredo impone, il qual desia  
 Et occupando, e questa, e quella via  
 M'è suon ne la Città chiaro s'adia  
 12.19 D'ogni interno trabado bor la segata  
 Del gran rischio s'accorge, ov'ella gia  
 In lei servendo ha fatto, e per la pia  
 31 Dopo occulto misfatto, e si desvia  
 Favorita, e nascosa ella se n'gia  
 Egli quivi è forgiato alquanto pria  
 13.26 Da lui licenza il Cavalier s'avvia  
 Quel, che da lei nuovo rimbalzo ascia  
 Ma sicuro, e sprezzante è come pria  
 63 Del care albergo, e del Signor oblia

Rit. 2 Sem-

- Sempre anbelando auct avelle tavia*  
*Perche il caldo del cor temprato fia*
- 14.3 *L'ampiezza, i moti, i lumi, e l'armonia*  
*Vn Cavaliero lacrotra lui venia*  
*Qual più dolce è quò g. n, parlar s'udia*
- 23 *Con favorvol fremito seguita,*  
*La mente di cosa non pensata in pria*  
*Che da voi si dimanda, e si difesa?*
- 15.62 *Ridera insieme, e insieme ella areossa*  
*E nel viso il resor, che le copria*  
*Mosse la voce poi sì dolce, e pia*
- 17.33 *Cb' Hidra notte affollò ac la Soria*  
*I suoi Etiopi à visitar s'avvia*  
*Di monil di corona aurea, e natia*
- 76 *E che Marchese de l'Italia sua*  
*Detto, e Toscana tutta baurà la Balla*
- 18.29 *Tal era il canto, e poi dal Mirto uscia*  
*Vn dolcissimo suao, e quel s'apria*
- 41 *Guglielmo il Duce Ligure, che pria*  
*Sigaur del mare corseggiar solia*
- 38 *Ciò che Goffredo, c' l'uo Sigaur de fa*  
*La cura, e disse: Hor bor mi pongo la via*  
*Letende baurà, non conosciuta spia*
- 98 *G'è à merzo il corso del Soldan la via*  
*Virtù, ch' la potè calpi voi apparia*  
*Deas, e consacro io qu' la vita mia*
- 1.26 *Così abusi, Felloa, la pietà mia?*  
*Nella visiera, ove accorò la via*  
*Minacciava, morendo, e non la aguita*
- 48 *Così il Pagna, che già veair scatta*  
*Che di fremiti buccendit il Ciel feia*  
*Le custodite genti tanzi lavia*
- 33 *Al l'eserito avverso eletto la spia*  
*E corse oscura, e solitaria via*  
*Afcaloa passò, che non uscia*
- 69 *E là s'aterra, ove mal cauto apria*  
*Feà due mamme uà bel vel seceta via*
- 20.77 *Talche' l'volgo fedel de la Soria*  
*Tumultuando già quasi fuggia*
- 110 *Combatta qui, cbi di compor de fa:*  
*La via d'honor, de la salute è via*
- 122 *Pierà, che a' babbia cura, e cortesia*  
*Suo Cavalier, quando da lei partia*  
*Al piè del palafren segaar la via.*

## I C A

- 1.36 *Mente de gli anni, e de l'oblio nemica*  
*Vagliami tu araglia, sì, cb' lo eidica*  
*Suoni, e risplenda la lor fama antica*
- 4.81 *Ab non fia ve, per Dio, che fridica*  
*Che si fuga da noi rischio, o fatica*  
*Io per me qui depongo elmo, e lorica*
- 6.38 *La costringe a partirsi, e con l'antica*  
*Madre à ricoverarsi in terra amica*
- 72 *Dunque il titolo rù d'esser pudica*

- Che te d'ande alfrà Natio nemica*  
*Onde il superbo vincitor ti dica*
- 8.16 *E gli uffici comparte, e la fatica*  
*El medesimo l'avarsi, è la lorica*  
*Cb'è più del soano, e del silenzio amica*
- 11.18 *Sia che se avatregua à la fatica*  
*La cheta notte del riposo amica*
- 12.91 *Cinta gli appar la sospirata Amica*  
*Orna, e non teglie la antita antica*  
*Luci par, che gli asciugbi, e così dica*
- 13.32 *A seppellir la sua diletta Amica*  
*E mal atto à portar elmo, è lorica*  
*E non ricusa il rischio, è la fatica*
- 32 *Cb' è i suoi disegni, e i suoi Guerrier me-*  
*lo supportabil reade ogai fatica (mica)*
- 16.32 *Che ragion cangeli la fiamma antica*  
*Pur compagna d'amor, benchè pud'ea*  
*Può etener le lagrime e fatica;*
- 18.4 *Cb' è vò detti al rischio, e à la fatica*  
*Cb' assai farà, beache non molto ei dica*  
*La destra, e l'alto à l'accoglienza amica*
- 19.43 *Ov' è Sigur la tua vietate antica?*  
*Tolgaci i Regni pur soete amica*  
*Mà colà dentro bonai de la fatica*
- 81 *Me sù la pioggia di Biserta aprica*  
*Tosto (dis'sella) bò consete ora antica*  
*Non ti celar dame, cb'io soan amica*
- 20.15 *Nè ha maggiore il rischio, è la fatica*  
*In veder così grande hoste e nemica*  
*E aegli ordai suoi se stesso tatetia*

## I C E

- 1.81 *Mà peccorfa è la Fama, apportatela*  
*Cb' antio è il Campo vincitor felice*  
*Quante, e quai ha le squadre ella eidice*
- 2.23 *Nè par minima parte; ell'agli dice*  
*Sol coaglierà, e sola s'occurre*  
*Caderà l'ira mia vendicatrice*
- 4.26 *Poi distingue i coagelli; al fin le dieo*  
*Per la fe, per la patria il tutto lice*
- 77 *Questo fiato dolor da molti elice*  
*Ciofina coalet s'offrige, e se d'è dica*  
*Bea sù rabbiosa Tigre à lui aurice*
- 6.105 *Quando ciò non avvegna, essel felice*  
*Io mi terrò, se a voi ser vir mi lice*
- 7.12 *Sia lo spirito la morte almen felice*  
*Goda quel, c' bor godere à me non lice*  
*Fonti di pianto de' begl'occhie liche*
- 72 *Questa, che meco ogu' bor sù vincitelice*  
*Preadi, e ha così seco arafelice*
- 84 *Cb' è di lui possostener la vice*  
*O veair, come terza à me qu'ilice*
- 8.68 *Il Ciel, che n'ode, e che ingannar non lice*  
*Spirito erenate il vidi, e infelice*  
*Qual frode di Goffredo à noi predice*

# DELLA GERUSALEMME LIBERATA.

499

9. 43 *Al nobil Guesfo, che salitea sua vice  
A lei si volge il Capitano, e dice*  
10. 68 *Ecco à voi noto è il mio poter (ne dice)  
Pende dal mio voler, ch' altri infelice  
Altri divenga Augello, altri radice*  
11. 3 *Soggiuntura (noi attergo) affai felice  
Dunque sol tanto à donna, e più non lice?*  
41 *Rafferrando il volto, al fin gli dice  
Che tu col latte già de la Nutrice  
Mi per tenenza lascerà no lice*  
79 *Hiavata per me Tomba, e felice  
Ovunque sia, s'esser con lor milite*  
13. 13 *Che quanto la Cielo appar tutto predice  
Aridissima arsara, e infelice*  
13. 62 *O fortunati peregrin, cuilite  
Ginager la quellasede, alma, e felice*  
16. 56 *Rimanti in pace: è vado: à te non lice  
Rimanti, è vò per altra via felice  
Ella mentre il Guerrieri con le dice*  
17. 20 *Dei' Arabia Petrea, de la Felice  
Non sente mai; s'el ver la Fama dice  
Ove rinasce l' immortal Fenice.*  
38 *Giungela testa: il Reozi gli dice  
Le genti, e iù sfelitate lor mia vice  
Sa' Fran:bi l' tra mia vendicatrice*  
26 *Quando al Garza si volge il Vergio, e dice  
Tranti, e la vetusta alia radice  
Statai ferti d' Herol madre, e felice*  
18. 13 *Che de' secreti fà rivelaatrice  
Non ardi più tornar anitta infelice  
E lor mostra certa; e così dice.*  
93 *E il pastore Ademaro, alma felice:  
Vedi, ch' ancor vi segna, e benedice.*

- Ne in parte alcuna de gli estremi affai  
Sù le pietose braccia i fidi amici*  
7. 13 *E disse, à Corte à Dio. Così à gli Amici  
Boschi tornando, bi tratto i di felici*  
4. 40 *Quà disse il Vccubio, appressa i fidi amici  
Meantre gli spirti amano la Ciel felici  
Mà: tu còl pianto bemoi gli estremi affai*  
9. 19 *Seguir d' Arabia i suoi creri infelici,  
Ne le fortune avverse ancora amici*  
10. 16 *Spesso calcar de suoi più suoi amici  
L' arma spagliare, e gli altri infelici  
Gli amati corpi de gli estremi affai*  
21. 34 *Dunque poscia che sua canora: nemica  
E ch' à pieno adempito harò gli affai  
Ben è ragion, nè tu, credo, il disdici*  
22. 14 *Fà richiamata à gli adiosi affai:  
L' aspre sue angosce, e i suoi casi infelici  
Tarba d' accorre de più degni amici*  
15. 3 *Magiunti al letto del suo fume: Amici  
Io v' accommiato (ei disse) its felici.*  
35 *Ecco altre isole inferne, altre pendici  
Et eran queste l' isole felici  
A cui tanto stimava i Ciel amici*  
16. 17 *Ma quando l' ombra cò' silenti amici  
Traggono le cotturae bore felici  
Hor poiche volta à più feroci affai*  
19. 7 *Si che salvo il nemico la fra gli amici  
Tragge dal arme trase, e vincitrici*  
56 *Potrem de la Città gli alti edifici  
Torrar le nostre machine à i nemici  
Lo speme rinovò ne gli infelici*

## I C O

- I C H E**  
9. 89 *Mille Turchi haron qui; che di loriche  
Indovanti di corpo à le fatiche  
E furoi già de le milite asiatiche*  
13. 72 *E di sì gravi lor rischi, e fatiche  
Gli increbbe, e disse con parole amiche*  
16. 75 *Sta che non giunge, ovi le schiere amiche  
Caprian di Gazale Campagne apliche*

## I C I

1. 31 *Ove un sol non imperra, onde i giudici  
Onde san compartite opre, e affai  
Debfate un corpo sol de i membri amici*  
28 *Troncar le vie d' accordo, e de nemici  
Troppo teme irritar l' arme vincitrici*  
2. 3 *L' empie in tal guisa ogi altri propri affai,  
Tomba fà questa terra à suoi nemici*  
18 *Di natura, d' Amm, de' Ciel amici  
Le negligenze sue sono aritfici*  
3. 54 *Tornar le schiere indietro, e da i nemici*

1. 67 *Mà di haverlo aspettando aspro nemico  
Parla al fedel suo messaggiero Henrico*  
2. 13 *E l' anacate; ma qual ginio dico?  
Hurn fù giamai del nostro nome amico  
Bessi à novella peana fallo amico.*  
93 *Così di messaggier fatto è nemico  
La ragion de le genti, e l' uso antico  
Senza risposta harer vò per l' amico*  
5. 75 *Ridolfo, & à Ridolfo iadi Olderico  
E l' Bavaro Ederardo, e l' Franco Henrico  
Poi, se cangiando, di GIESU nemico*  
6. 13 *C'èra di Solimano emulo antico  
Che tanto se n' prometta il Rege amico  
Farai Signor, nulla dicà più dico;*  
103 *E secretati del suo om re antico  
Fca i muti campi, e quel silenzio amico*  
10. 31 *Volle freato ai soggetti il Re, ch' lo dico  
C'ègli Antonio appelli dal caro amico  
Dentro la foglia del gran tempio antico*  
41 *E con l' arme, e con l' impeto nemico  
I suoi nuovi ripari, e l' muro amico.*  
13. 15 *Che molto non andrà, che l' Ciel amico.*

A 16

- A te pace darò, guerra al nemico*  
 14-30 *Quivi sia, che v'appaja buon nostro Amico:*  
*Credete a lui, ciò che diravol, io l'Idco*  
 16-11 *Serra il nascente fco, invecchia il fco*  
*L'altro con verde, il novo, e'l pomo antico*  
*La terra rde, ov'è più l'horio aprico*  
 38 *Quali cose tralascio, à quali ridico?*  
*Quasi buon vincitor di reo nemico*  
*Odi come consiglia, odi il pudico*  
 17-89 *E ch'eglià me scaperse, io à te predico*  
*Progente in questo, à nel buon tempo antico*  
*A te chiari Nipoti il Cielo amio*  
 18-32 *Io già non preparava ad buon nemico*  
*Sgombrando i dumi, e ciò ch'è possi intrico*  
*E gli occhi à gli occhi miei, s'arrov Amico*  
 19-5 *Ch'è proprio mio, più che commun nemico*  
*Quasi, & à lui mi s'ringe oblio antico*

## I D A

- 1-77 *Stup'a de l'arme pellegrine, e guida*  
*Hebbe dalor Goffredo amica, e fida*  
 26 *Veraci seguita in questa turba infida*  
*Sol nel piano commun par ch'ella rida*  
*Rivolgendo frà se, come m'uccida*  
 2-83 *Nè sponore à l'impresa, ene fur guida*  
*Pesse il rea, s'in alcun pur s'annida*  
*Di venen dolce, che piaciendo ancida*  
 3-23 *Che minaccia il segue, e volgi, grida:*  
*E di due morti in un punto lo sfida*  
 50 *Venta per far nel Barbaro homicida*  
*E frà lui giunto alteramente grida*  
*Poichè è morto il Signor, che ne s'guida*  
 4-33 *Lodato possa, e voghegiata Armida*  
*Ne l'insidia già, deuche in su cor ne rida*  
*Mentre sospesa alquanto alcuna guida*  
 5-1 *Ne l'Amor suo l'insidiosa Armida*  
*Mà di furto menarne altri confida*  
*La dubia impresa, ov'ella esser de guida*  
 81 *Tosto Rambaldo il riconosce, e grida*  
*Vengo, risponde) à sguitarne Armida*  
*Men pronta aita, à servirà men fida*  
 6-15 *Per prova di dolore, e che disfida*  
*Qual più de Franchin sua virtù sfida*  
 7-3 *Errò senza consiglio, e senza guida*  
*Che le lagrime far, che le sue frida*  
*Sciolte i corsieri, e'n grembo al mar s'annida*  
 47 *Evocò in tanto udi, che in danno grida*  
*Uscir procuri, di prigionier d'Armida*  
 73 *Impaziente, e gli minaccia, e grida*  
*D'Europa, un duomo sol'è, che vi sfida*  
*Se mi la sua virtù tanto si fida*  
 8-61 *Ch'uccise mè, volcarli amlet offida?*  
*E pensò come voi meco uccida*  
*Aspira, e in sua virtù tanto si fida*  
 9-31 *Il pupo di GESU dietro à tal guida*

- E de suoi meglio armati à l'omicida*  
*Nè la gente fedel più, che l'infida*  
 73 *Che à caso passa il Palestino Osmida*  
*La qual vien, che la fronte à lui recida*  
*Di quella gente, ch'ei conduce, e guida*  
 10-38 *Ch'ajuti lui conora la gente infida*  
*Che gi' segua l'infidiosa guida*  
*Prigion resti de la fallace Armida*  
 11-72 *Per, che per nulla va. Fortuna arrida*  
*L'apro mar, che n'è quasi homicida*  
*Messo di lai, cesse Dittamo in Ida*  
 14-50 *Nere in parte vi son de l'empia Armida*  
*Molti Guerrier ne trasse, e lor s'guida*  
*Gli avvinse poscia, alberga in infida*  
 72 *Più che non voia il folgore; nè guida*  
*Lo trepente al ritorno men fida*  
 78 *Ne potrà pur, corai virtù vi guida*  
*Il gionger vostro antiveder Armida*  
 18-34 *Al caro tronco, e l'interpone, e grida*  
*Oltroggio tal, che l'arbor mio recida*  
*Prio nele vene à l'infelice Armida*  
 67 *Seco hai il Nipote; e lui fortuna hor guida*  
*Perchè l'nemico à se dovuto uccida*  
 91 *Nè di tagliare il ponte auco disfida*  
*Egli altri, che temean, vincera, e sgrida*  
 19-5 *Vieni in disparte pur tù, ch'omicida*  
*L'uccisor de le semine ti sfida*  
*E sà ritrarli da l'offisa, e grida*  
 73 *Tacque, e sorgeva Adraffo à far disfida*  
*Malo prevenne, e s'interpose Armida*  
 81 *Penso à l'esempio de la falsa Armida*  
*Vante, e disvante, è felle buon, che se'n fida*  
*Al fin le disse, io ne serò tua guida*  
 10-22 *Malecasse frà loro i Fanti guida*  
*E in mezzo è poi de la Battaglia Armida*  
 98 *Mi voler, è poter, che si divida*  
*Talche non s'ostien lei, nè l'omicida*  
*An J'ovien, che'l Soldano à lui recida*  
 221 *Egualmente crudele; hor chi ti guida?*  
*E di vita cagion fia l'omicida*  
*A qual pane è riservata Armida?*

## I D E

- 4-92 *Mi mentre dolce parla, e dolce ride*  
*Quasi dal petto ho l'anima divide*  
 6-92 *Abi crudo Amor, ch'egualmente n'ancide*  
*Gode Amor, ch'è presente, e trà se ride*  
*Come all'bu già ch'ardesse in gonna Alcide*  
 7-102 *Vola il pennuto fral per l'aria, e fride*  
*Si congiungon le fide, e le divide*  
*Quivo s'ferma, e sol la pelle incide*  
 9-34 *Dura disinton, ch'è l'an divide*  
*Dal busto il collo, à l'altro il petto incide*  
 79 *Ei Agricoltè, e Malecasse uccide*  
*Con esso un Colpo alitaxil divide*

Atter.

# DELLA GERUSALEMME LIBERATA.

501

- Atterra, e con parole aspre il diride*  
 14.66 *Ma quando in lui fissò lo sguardo, e vide*  
*E ne i begli occhi un dolce atto, che ride*  
 75 *Pria s'arresta sospesa, e gli s'affide*  
*75 Torrete voi dal'acque empia homicide*  
*V'allettin poi, ne le Donzelle infide*  
*E dolce aspetto, che lusinga, e ride*  
 15.9 *Ed'un dolce seren d'isuforide*  
*Il Ciel, che id più chiaro unqua non vide*  
 16.3 *Favoleggiar con la canocchia Alcide*  
*Hor torce il fuso; Amor s'el guarda, e ride*  
*Per ischernò trattar l'arme homicide*  
 18.20 *Di vaghezza ed odori, olera, e ride*  
*Che trà'l suo giro il gran bosco s'affide*  
*Mà un canaletto suo d'entra, e'l divide*  
 97 *Nè lo spettacol grande ei più rivide*  
*Storge, ch' a tutti la vittoria agride*  
*Salta; e ciglia salta i Siri uccide.*  
 30.34 *L'uno atterra fior d'ito, e l'altro uccide*  
*La manca el braccio, ad Ismael recide*  
*S'è gli occhi al di desirero il colpo stride*

- Et à guerra mortal, disse, vi sfida*  
 3.4 *Che movi à ricercar e franto lido*  
*Provi l'onde fallaci, e'l veno infido*  
*Il soluto da lunge in lieto grido*  
 76 *Lasciano al suon del'arme, al vario grido*  
*E le Fere, e gli Augel la tana, e'l nido.*  
 4.36 *Ricorro al pio Gesfrado, e in lui confido*  
*Tal v'è di sua bonade intorno il grido*  
 63 *Ch'havendo i padri amici, e'l popol fido*  
*Bastan questi à riparmi entro l'uno nido*  
 10.51 *A la sua Patria, à la sua fede infido*  
*Buon Rì, (sa con tuapace) io qui l'uccido*  
*E le Colombe, e i Serpi in un sol nido*  
 13.15 *Dove costui non osa, io gir confido*  
*Che di torbidi sogni è fatto nido*  
*Nè di selva, è d'Augel fremito, è grido*  
 14.30 *E dice, o Cavalier, seguendo il grido*  
*Duce seguite temerario, e infido*  
*Hor d'ascalona nel prepingno lido*  
 16.63 *Et io puranco l'amo, e in questo lido*  
*Invendicata ancor piango, e m'affido?*  
 20.24 *Che pote un contra cento: io mi confido*  
*Sol con l'ombra fugarli, e sol col grido.*

## I D I

- 3.60 *Quale in frà gli scogli, è presso a l'idi*  
*Sibila il mar percosso in rauchi fridi*  
 9.4 *E disfondoa incontr i Greci lidi*  
*Ove albergar già Misi, e Frigi, e Lidi*  
*Mà poiche contra Turchi, e gli altri infidi*  
 30.4 *Che sa le vie, nè d'uopo ha di chi'l guidi*  
*Di Gaza antica à gli arenosili di*  
 14.35 *Seguite, è d'uopo e ben, ch' altri vi guidi*  
*Terra in paesi sospiti, e infidi*  
*Quanti mar correrete, e quanti lidi*  
 15.31 *Trascorser poi le piaggie, ove i Numidi*  
*Trovar Bugia, e d'igieri infami nidi*  
*E cosleggiar di Tingitana lidi.*  
 38 *Donna qu'il alta impresa, ove ciguldi*  
*E veder questi incofciuti lidi*  
*E tutto quell'ond'buom faggio m'invidi*  
 16.39 *E invia per messaggeri inanzi i gridi*  
*Nè giunge lui pria, ch'ei s'agitano a l'idi*  
 18.40 *Hà con fensor replicar de gridi*  
*Dal pio Buglione, e non è chi l'invidi*  
*Bosco n'andati, come imponefi: e'l vidi*  
 20.2 *Alzano all'bor dal'alta cima i gridi*  
*Con quel romor, con che da i Tracii nidi*  
*E trà le nubi à più repidi lidi*

## I D O

- 1.22 *Già non lasciamo i dolci pegni, e'l nido*  
*Ne la vita effonemmo al mare infido*  
*Per acquistar di breve suon un grido*  
 2.90 *Acchiamar guerra in un concor de gridi*  
*Dal magnanimo lor Ducc Gesfrado*

## I E

- 2.29 *L'alta vostra meschia, e l'aura, e'l die*  
*Foro tentando in macchiosi die*  
*Non usurpi co'fesi le peno mie*  
 10.57 *Havon seguiti, e libere le vie*  
*L'ultima bonor di sacro eseguite, e pio*  
 11.15 *All'bor s'en ritornar le squadre pie*  
*Per lo diazi da lor calcate vie*  
 12.75 *Rai miro ancor di questo infausto die?*  
*Che rimprovera à mè le colpe mie*  
*Tù, che sai tutte dei servi le vie*  
 92 *Ove al gran sole, e no l'eterno die*  
*Vagbiggerai le sue bollerze, e note*  
 20.100 *E s'icela in un punto ad ombi il die,*  
*E congiunte se n'von l'Anime pie*

## I G I

- 8.21 *Ch'al Ciel lunge dà i laghi Averni, e s'igi*  
*T'han segnati col'ingue alti vestigi*  
 9.53 *Non meno intanto son fieri litigi*  
*Mille nuvole, e più d'Angeli s'igi*  
*E dan forza a i Pagani, onde i vestigi*  
 13.30 *Poi disse: bor, che ciò ha? forse presigi*  
*Son questi? è di Natura alti prodigi?*  
 14.42 *Nè in otrin fatte son d'Angeli s'igi*  
*Tolga Dio, ch'usi note, è suffumigi*  
*Mà plandome n'vò da'lor vestigi*  
 18.36 *Sembran de l'aria i Campi, i Campi s'igi*  
*Tanti eppoi sono in lor Mestri, e prodigi*

IGHIA



## IGLIA

- 3.35 *Così dice piangendo, ella ripiglia*  
*Scaramente, e in tal detti il consiglio*  
 89 *Tua sia l'elezione, hor ti consiglia*  
*Senza altro indugio, e qual più vuoi ti piglia*  
 2.61 *Presaggio, abbi troppo vero: E qui le ciglia*  
*Dimmi, chi sia colui, c'è pur vermiglia*  
*O quanto di sembante a lui somiglia*  
 5.64 *Arder credova ad un girar di ciglia*  
*E quale bìa di ciò s'idego e meraviglia!*  
*Mia dura troia, al fin si riconfiglia*  
 7.23 *E vede intanto coa serene ciglia*  
*Sorger l'Aurora candida, o vermiglia*  
 76 *E de tepidi fiati di meraviglia*  
*Cupidamente ella concepe, e figlia*  
 11.30 *A l'arme, a l'arme subito ripiglia*  
*Sorge il forte Goffredo, e già non piglia*  
*Nè volve un'altra, e su pradam somiglia*  
 12.24 *(E tu fosti celei candida figlia*  
*Quasi d'un novo Mastro b' meraviglia*  
*Celogli il parto al fin si riconfiglia*  
 83 *Coa parole gravissime ripiglia*  
*Il vauigliar suo lungo, e lui consiglia*  
 13.41 *Percote l'alta pianta: di meraviglia*  
*E folla terra intorno a se vermiglia*  
*Il colpo, e l'ha veduto si riconfiglia*  
 15.4 *Grinata fronte esse diumofra, e ciglia*  
*E nel sembante a gli Angeli somiglia*  
*La sua goana bor azzura, e bor vermiglia*  
 16.16 *Quasi approvando, il canto indi ripiglia*  
*Ogni animal d'amar si riconfiglia*  
*E tutta la fronda sua ampia famiglia*  
 18.26 *A maggior neppure all'bor le ciglia*  
*Apre fucando il cavo ventre, e figlia*  
*Ninfa d'età cresciuta, di meraviglia!*  
 20.34 *El che s'isente in suo poter la briglia*  
*Fugge a traverso, e gli ordina l'ompiglia*  
 92 *Giuoc in campagna te pida, e vermiglia*  
*Si che il regno di Marte homai somiglia*  
*Vede un desfrier, che con pendente briglia*

## IGLI

- 1.82 *Mà il vecchio Rè ne' già vicia perigli*  
*V'ège nel dubbio cor fieri consigli*  
 2.23 *Quella di se chiama, e seco i suoi consigli*  
*Comparte, e vuol, che cura ella ne pigli*  
 6.6 *Che spesso avviene, che ne maggior perigli*  
*Sono gli audaci gli ottimi consigli*  
 9.29 *Così ferace Leoneffa i figli*  
*Nè con gli anni lor sono i fieri artigli*  
*Mena seco la preda, e a i perigli*  
 10.73 *Che de la fera baurà tolto agli artigli*  
*E ben di lui nasceran degni figli*

- 12.27 *Viva: e sol d'benefate a mè somigli;*  
*L'esempio di fortuna altro de pigli*  
 20.113 *Vide ei Rinaldo; e benchè homai vermigli*  
*E insanguinati i Aquila gli artigli*  
*Ecco disse i grandissimi perigli*

## IGLIO

- 1.29 *Disse: e i detti seguì breve bisbiglio*  
*Che privato fra principi à consiglio*  
*C'è ch'èsorta Goffredo, e lo consiglio*  
 2.40 *Io; quanto a me ne vegna; e del periglio*  
*Cio, che può dar di vobbia età consiglio*  
*Gli Angeli, che dal Cielo bobbero esiglio*  
 54 *Mà il sospetto Rè stimò periglio*  
*Onde, com'egli volle, ambo in esiglio*  
*El par seguendo il suo crudel consiglio*  
 71 *D'oro, e d'arme potente, e di consiglio*  
*Il Perso, il Turco, e di Caisaro il Figlio*  
*Ritovar potral scampo al tuo periglio?*  
 4.30 *Mà che gioveva (ohimi!) che del periglio*  
*Sirrisoluta in ritrovar consiglio*  
*Prender fuggendo volentieri esiglio*  
 5.4 *Al vostro gradol il rifutar periglio*  
*Quel che troppo gli par cauto consiglio*  
*Nè quel, che già vi diedi, bor mi ripiglio*  
 6.14 *E l'udito non oscuro anco il bisbiglio,*  
*El l'approvava il Capitano col consiglio*  
 7.61 *Parte rati occhio il mio periglio*  
*Gli fu recato in un girar di ciglio*  
*Parimente maturo baven il consiglio*  
 96 *Et impiaga la maa, c'è dar di piglio*  
*Veala più fiera, che ferino artiglio*  
 8.1 *Paleserà gran cose: and'è periglio*  
*Che si richiami di Beroldo il figlio*  
 6 *Il nome del Rè de Doal unco figlio*  
*Esser trà quei rami, c'è l' suo consiglio*  
*Nè timor di fatica, è di periglio*  
 27 *Quel lume, e lasseme un tacito bisbiglio*  
*Atco all'bor, benchè à pena, il debili ciglio*  
*Tener due faci, e dirmi; senti, è figlio*  
 45 *Mà rù, che à le fatiche, e al periglio*  
*Devi gioir de lor triassi, e l'ciglio*  
*E perche chiedì di Beroldo il Figlio*  
 9.10 *Credi al tuo Vecchio Arispe, il cui consiglio*  
*E nel Regno provassi, e ne l'esiglio*  
 10.13 *A me sempre miglior parv. Il consiglio*  
*Ove ha più di fisica, e di periglio*  
 36 *Lontana ha da i vicia periglio*  
*Perchè a un partì in mezzo il suo consiglio*  
*Sumò d'intorno un piccolo bisbiglio*  
 39 *Al fin del Rè Britanno il chiaro figlio*  
*Ruppe il silenzio, e disse alando il ciglio*  
 11.43 *Mentre audito disprez: a noi periglio*  
*Cala il settimo ferro al desiro ciglio*  
*E trài i nervi de l'occhio, esse vermiglio*

- 12.20 Poi tu desir ti guidi, è mio consiglio.  
*E segue, & ella inalza, attenta, il ciglio*  
 103 Abi che s'io all'hera uscirò, è del periglio  
 O chiusi, ov'ella il terren se vermiglio  
 Mà che poteva io più parve al consiglio  
 14.12 Sel che riciamai dal lontano effugio  
 Li figliuoli di Bersoldo al ti consiglio  
 17.64 A le parole sue d'alto consiglio  
 Volgeva a terra, e verpognoso il ciglio  
 E gli seggiunse: alza la fronte è Figlio  
 72 Cader seco d'isforis; tre in cfiglio  
 E ritornar con l'arme, e c'è il consiglio  
 Trofito di saetta il desiro ciglio  
 19.48 Ultimo parte, e s'cede al periglio,  
 C'è audace appare in prevido consiglio  
 206 De lo fiorite guancie il bel vermiglio  
 Ov'è fugito: ov'è il seren del ciglio?  
 127 Poeta inalzando il Capitano il Ciglio  
 Chiede a Raimondo: bor quale è il tuo con-  
 20.78 Mà cū men di terrore, e di scō piglio (figlio)  
 Dal Guascon benchè pressino al periglio  
 Nissan dente giamai, nissun artiglio

IGNA

- 27.91 E sovente avverrà, che l'erin scigna  
 Bor di lauro, bor di quercia, bor di grami-  
 (gna

IGNE

- 9.15 Che di ressi vapor si sparge, e tigne  
 Bagnan rugiate tepide, e sanguigne  
 S'odon fremendo errar larve maligne

IGNI

- 18.89 In pezzi minutissimi, e sanguigni  
 Che di sotto a i presanti aspri macigni  
 Lasciar gemendo i trè spiriti maligni

II

- 18.36 Lodo solo oltra ciò, c'è alcuni s'inviti  
 Nel campo hostil, c'è i suoi secreti spiti

ILE

- 4.46 Io crebbi, e crebbe il figlio, e mai ne stile  
 Nulla di pellegrino, è di gentile  
 Sotto d'iforme aspetto animo vile  
 6. 95 ben me vedi in grave età senile  
 Nè il quest'alma neghittosa, e vile  
 Che di morte magnanima, e gentile  
 16 E con uno, e con duo del campo hostile  
 Sta di vulgare stirpe, è di gentile  
 Al vincitor, come di guerra è stile  
 Vol. I.

- 37 Fassi innanzi gridando: Anima vile  
 Quel titolo di laude alio, gentile  
 Erà i ladroni d'Arabia, o s'è simile  
 7.18 Equanio è in lei d'altro, e di gentile  
 Per gli otti ancor de l'esercito humile  
 Con la povera verga al chiuso ovile  
 69 Dicce altri di valor al trofime  
 E la Croce spiegar da Battro à Tbile?  
 A maggior opre di virtù senile.  
 10.51 Mà se più questi, è s'oltri à lui simile  
 Motooso far d'accordo infame, e vile  
 Gli Agni, e i Luptian giunti in un ovile  
 15. 5 Così piuma tal bor, che di gentile  
 Mai non si sfiorge à se stessa simile  
 Hor d'accesi rubin sembra un monile  
 16.49 Di questa cbioma, bor c'è te fatta è vile?  
 Vuò portamento accompagnar servile  
 De la battaglia, entro la turba hostile  
 17.31 Disse ad Armida poi: Donna gentile  
 Ben bal tu cor magnanimo, e virile.

ILLA

- 7.42 Sì che il picchio rimbombò in suon di squilla  
 Tal c'è egli franicchia, e ne vacilla  
 E ne gli occhi di foco arde, e isavilla  
 9.23 Se ben l'elmo percossa in suon di squilla  
 Rimbomba, e borribilmente arde, isavilla  
 20.134 C'è Amor, e s'adego da begli occhi stilla  
 Incuti pudica la pietà isavilla  
 Armida, il cor turbato bomai tranquilla

ILLE

- 3.30 Del bianco collo il bel capo ferille  
 Rossigliaron cori d'alquante stille  
 Per man d'illustre artefice isaville  
 4. 5 Qui mille immonde Arpie vedresti, e mille  
 Molte, e molte late ar voraci: stille  
 E vomitar Chimere atro faville  
 76 Mài il chiaro humor, che di i spesse stille  
 Opra effetto di foco, il qual in mille  
 O miracol d'Amor, che le faville  
 96 Queste fur l'arti, onde mill'Alme, e mille  
 Anzi pur furon l'arme onde rapille  
 Qual meraviglia bor fu, se l'ero Achille  
 6.40 Rupper l'base in gli elmi, e volar mille  
 E tronchi, e schiaglie, e lucide faville  
 12.45 E forza è pur, c'è fra mill'arme, e mille  
 Scoprirò i chiusi lumi, e le faville  
 C'è ai legni poi l'avolse, e compartille  
 15. 4 Certch, e favorevoli, e tranquille  
 Tanta luce ivi par, c'è arda, e isaville  
 Diristi, e scolora in guise mille  
 35 da una larga vena, e con ben mille  
 Zampilletti spruzzar l'erbe di stille.  
 16.25 Te-

- 16.25 Teneri sdegni, e placide, e tranquille  
Sorrisi, parette, e dolci sille  
Fuse tai cose tutte, e poscia unille  
17.70 Poi raccogli a una Città di mille  
In Val di Pà, case disperse in villa  
81 Rinaldo soeglin in rimando mille  
Spirit d'honor de le natio saville.

## ILLO

1. 64 Vedi appresso spiegar l'alto vessillo  
Quì settemila ad una il buon Camillo  
Lieto c'è a tanta impresa il Ciel sorillo

## IMA

4. 21 Mā perche il valor Franco bā ingrande  
E vā pensando con qual erto in prima  
Si che più agevolmente indi s'opprima,  
30 Grave era il, c'è fesa minore stima  
Dicbiuder gl'occhi, ove gl'aperse in prima  
6. 97 Mā peche Erminia in solitaria, & ima  
Che i primi riscibi haver possaffi stima  
Hor pensa à quello, à che pensato in prima  
7.78 E debil vecchio bor la superbia opprima  
Come debil fanciul l'opresse in prima  
12.32 Vuol ne l'armi provarlo, un buon la stima  
Vā girando colei l'alpefre cima  
Segue egli impetuoso, onde asai prima  
14.73 Poi via maggior se detto il ver s'estima)  
Traverete il periglio in sù la cima.  
15.31 A l'incognito corso esposti in prima  
Nè l'insospito mar, nè l'dubbio clima  
Pù grave, e formidabile bor si stima.  
16.43 Fā di sospir breve contento in prima  
Per dispor l'anima, in cutle voci imprima  
19.19 Sorge più tardi, e un grand'endente in prima  
Mā come à l'Euro la fredda cima (ma  
Così la sua virtute alza, e sublima

## IME

1. 14 Ali bianche vesti, c'han d'or le cime  
Fende i venti, e le nubi, e vā sublime  
Così vestito indurizzassi à l'ime  
61 Impeto fan ne le bataglie prime,  
Mā di legger, poi langue, e s'irreprime  
3.43 In lor s'arresta alquanto, e s'irreprime  
Quelle genti fuggir, che fuggian prime  
I fuggitivi, e l'her Tigrane opprime.  
7. 9 D'innocente Pastor salvò, e sublimo  
In basso pian, māsù l'eccelle cima  
Sol di gran Rē l'altere teste opprime  
9.76 Sguardo, bā la fronte intrepida, e sublimo  
Sì, che d'orme la polve à pena sopprime  
Pur com'buon c'è tanto off, e nulla stima

- 11.46 Con novo assalto i difensori opprime  
De le macchine sue la più sublime  
Che può del muro paraggiar le cime.  
17.61 Hor vorrai iù lungi da l'alto cima  
Giacer, quasi tra valli Augel sublime?  
91 Di guerra indito di valor sublime  
E negli avvinghi bavrà le lodi prime  
Palme vittoriose, e spoglie opime  
18.14 Così pensando à le più eccelle cima  
Alzò il pensiero sovra ogni Ciel sublime  
La prima vita, e le mie colpe prime  
18 Organi, e Cetre, e voci amane in rima  
Tanti, e sì fatti suoni, un suono esprime  
77 More alcuno, altri cede, e gli sublime  
Tanto è già in sù, che le merlatecime (me  
Grāgente all'hor vi trabe, l'arta, il reprimi  
19.34 Peran le turbe in loco ampio, e sublime  
Difese apparecciate in sù le cime  
Tutto il mirò da l'alte parti à l'ime  
20.13 Al fin colà fermessi, ove le prime  
E cominciò da loco assai sublimi  
Come i torrenti da l'alpefri cima.

## IMI

1. 32 Si che Guglielmo, e Guelfo, i più sublimi  
Chiamar Goffredo per lor Duce i primi  
5. 14 Ode così rispose, i gridi primi  
Nè, purchè me la mia virtù sublimi  
Mā i' à l'honor mi chiami, e che lo stimi  
37 Risponde il Capitano, da i più sublimi  
Mal Tancredi consigli, e male stimi  
Qual fora Imperio il mio, e a' vili, & imi  
9. 67 Miete i vili, e i potenti, e i più sublimi,  
E più superbi capi adegua à gl'im

## IMO

- 6.49 Che nē sopporti in questo impeto primo  
A suoi giudicii assai sicuro stima  
11.34 Non era il foso di palafre limo  
Onde l'empieno, ancor che largo, & imo  
L'audacissimo Alcasso in tanto il primo  
17.14 Il popol de l'Egitto in ordi primo  
Duo del'alto paese, e duo de l'imo  
Al mare usurpò il letto il fertil limo

## INA

1. 64 O mostri almen, c'è à la virtù Latina  
O nulla manca, à sol la disciplina.  
2. 54 Tanta virtù congiunta haver vicina  
Oltre à i termini andar di Palestina  
Bandisce altri fedeli, altri confina  
4. 34 A lo splendor de la beltà divina  
Che dolcemente atio modesto inchina  
Come

IN E

- Como d'asacco suale ofca vicina*  
 6. 56 *Ei bonorata fu ne la ruina*  
*Dell'alta patria sua, come Retina*  
 7. 23 *Rivolse il corso à la Setta vicina*  
*Nera, e folla così l'ombra decchina*  
*L'orme novelle, e'n dubbio altra camina*  
 8. 23 *Diffe, elico (creddo) de la vicina*  
*Incontro à la barbarica ruina*  
*Tempra non sofferrebbe, ancorche sua*  
 9. 16 *De gli turchi il fier Soldan camina*  
*La notte onde poi rapida camina*  
*Il sicuro Frangese, ei s'avvicina.*  
 33 *Aramante al fratel, che giù ruina*  
*Vana, e folla pietà, ch'è la ruina*  
*Che l'Pagan in quel braccio il ferro inchina*  
 49 *De la profonda frage oltre camina*  
*Sente venir, no'l fuggo, e no'l destina*  
*Levando per ferir gli s'avvicina*  
 91 *Mentre ei coila gente saracina*  
*E in nulla parte al precipizio inchina*  
*Nova nube di polve ecco vicina*  
 10. 18 *Dei dimoni qual riposo, à qual ruina*  
*A gran mont de l'Asia il Ciel destina*  
 11. 8 *E sovra la confusa alta ruina*  
*Ascende, e move domai guerra vicina.*  
 72. 33 *Mi sendo colà giunto, ove decchina*  
*Ricco, e folla del'or, che la Reina*  
*Da quella vita errante, e peregrina*  
 13. 10 *Troscorre oltre A'calona, Et à mancia*  
*E' isso à Gaza si trovò vicina*  
*Mà poi crescendo da l'altra ruina*  
 16. 5 *Ecco (nè punto ancor la pugna inchina)*  
*Ecco fuggir la barbara Reina*  
 41 *Coir ragion pacifica Reina*  
*De senfi fassi, e se medesima affina.*  
 17. 89 *Quel, ch'è lui ti velo luce Divina*  
*Non fu mai Greca, à Barbara, à Latina*  
*Ricca di tanti Heroi, quanti destina*  
 28. 49 *E già la messaggiera peregrina*  
*Da l'alte nubi à la Città s'inchina*  
 63 *La sua Camillo à quel lato avvicina.*  
*Che dal Borea all'Oceaso alquanto inchina*  
 19. 10 *Di Giudea antichissima Regina*  
*Io procurai de la fatal ruina*  
*Il capotuo, che'l Cielo bor mi destina*  
 13 *E quando il più legger se gli avvicina*  
*D'altra parte minaccia alta ruina*  
 20. 129 *E'l bel volto, e'l bel seno à la meschina*  
*Qual à pioggia d'argento, e matutina*  
*Tal ella, rivivendo, alid la china*

INDI

16. 4 *Quinci Augurio i Romani, Antonio quindi*  
*Trabò l'Oriente Egizi, Arabi Et Indi.*

1. 13 *Trò giovane, e fanciullo età confuso*  
*Prese Et orò di raggi il bondo crine*  
 24 *Quando fian poi di sì gran mont il fine*  
*Non fabbriche di Regni, ma ruine*  
 51 *Che Greco accompagnò l'arme Latine*  
*Tù Grecia quelle Guerre à te vicine*  
*Lenta aspettando de grand'atti il fine*  
 4. 20 *Reggea Damasco, e le Città vicine*  
*Che fin da suoi primi anni à l'indovine*  
*Mà che giovar, se non puòè del fine*  
 55 *Ci ricorrammo in un castello al fine.*  
*Che siede del mio Regno in sì l'confine*  
 94 *O pur le luci vergognose, e chine*  
*Si che viene à celar le fresche brine*  
*Qual me l'hore più fresche, e matutine*  
 6. 50 *Sarian pugnando ad immaturato fine*  
*Che nasconde le cose anco vicine*  
*Per dispartirgli, e gli partiro al fine.*  
 104 *O belle à gli occhi miei rende Latine*  
*E mi consorta, pur che m'avvicine*  
*Qualche bonetto eposo il Ciel destina.*  
 9. 4 *Dal Sangario al Meandro il suo confina.*  
*E le genti di Ponto, e le Btine*  
*Passar nel'Asia l'arme peregrine*  
 7 *La Giudea scorre, e sa predà, e rapire.*  
*Dal' esercito Franco à le marine*  
*E de l'Imperio suo l'alte ruine*  
 39 *E ben d'huom il feroce è degno fine*  
*Che faccia ancor morendo alterare*  
 14. 55 *Frutò eisse, e discordie, e quasi al fine*  
*Stelliose guerre, e Cittadine.*  
 15. 24 *La fertile Gade, e l'altre due vicine*  
*De l'onda il Ciel, del Ciel l'onda è confusa*  
*N'hai Donna in quell'omar, che non b'è fine*  
 46 *Veggio, che per dirupi, e frà ruine*  
*E ch'è fin là di nevi, e di pruine*  
*Presso il canuto mento il verde crine.*  
 16. 55 *Deh, che del salir nostro bor qu' sia il fine*  
*E tu questo del mondo ermo confine*  
*Sola in Europa, e ne le due vicine*  
 17. 1 *Gaza è Città de la Giudea nel fine*  
*Possa in riva del Mare, Et b'è vicine*  
*Le qua com' Ausso suol l'onde marine*  
 55 *Diffe la Donna all'or l'Palestina*  
*Piogge son qu' qu' del viaggio è il fine*  
 28. 12 *Quinci notturne, e quindi matutine*  
*Bellezze incorruttibili, e divine.*  
 26 *Una selva di frati, e di ruine*  
*Scote una man le mura à se vicine*  
*L'oscurio à l'opre aridite, e poi erpine*  
 94 *L'anime salte in Cielo bor cittadine*  
*Si crovan loco al glorioso fine*  
*Pedi, e d'esse moli alte ruine.*

- 22 E l'ore de la morte boma! vicine  
Velle illustrar con generoso fine  
30 E'l predator di spoglie, e di rapine  
Carcostringea le vergini nel crine.  
33 E certo s'ouche perduraria al fine  
Plan tutti à gli homicidi, à le rapine  
E saran di leglier trà le ruine  
20 27 Mâ già taccio i Duci, e le vicine  
Scibete non parte boma! largo confue

## I N G A

9. 83 Digloria il petto giovenil lusinga  
E lui non è chi tanto, è quanto stringa  
Sue rote il tempo, in cui l'ossa s'ospinga  
20 133 Cessa boma! da tuoi vezzi; ab par, ch'el fuga:  
Deb come le speranze egge lusinga

## I N G E

4. 90 E'l volto egli ass' suoi comparte, e finge  
Tragge sovente, e poi dentro il respinge  
Seco mill'altre semplicitate asfringe  
96 S'ancor chi per GIESU' la spada c' ne  
L'empio ne' lacet suoi tal bora stringe  
5. 26 Mâ grida, menti, e addosso à lui si spinge,  
E nudo nella destra il ferro stringe  
6. 90 Scopre il disegno de la fuga, e finge  
Ch'altra cagion à di partir l'asfringe.  
7. 38 Stretto ne l'armi, e colpi accenna, e finge  
Và risoluto, e gli s'appressa, e stringe  
Velocissimamente egli si spinge  
8. 17 Ne l'arme innanzi à tutti oltre si spinge  
Di color, d'ardimento infiamma, e tinge  
Da tutti i lati ne circonda, e stringe  
9. 30 De cinque, e Salimano assale, e cinge  
Spirito quasi sei lingue alle spinge  
L'ossa abbandona, e con quel fur si stringe  
31 Audace bor divenuto, oltre si spinge  
Soldano intorno un denso stuol si stringe  
Ne p'è questa, che quella il campo tinge  
73 Quinci una, e quindi l'altra uita, e s'aspinge  
Mâ il generoso Quelfo all'ora stringe  
E colando un fendente alquanto tinge  
10. 16 Meraviglie dirò, s'aduna, e stringe  
Sì che l'gran Carro ne ricopre, e cinge  
N'è soffo, che mural macchina spinge  
12. 12 Si porrai Rì canuto, e si restringe  
Il Soldan ch'è presente, e non infinge  
Disse: Ne quella spada invan si cinge  
37 Tri: volte il Cavalier la Donna stringe  
Da que' nodi tenaci ella si cinge  
Torrano al fero, e l'uno, e l'altro il tinge  
13. 18 Se non che l'umor forte a i sensi finge  
Maggior prodigi di Chimera, è spinge  
15 3 Amara columba il collo cinge

- Mâ in diversi colori al sol si tinge  
Hor di verdi funera! di il lume finge  
16. 32 Par quel tenero affetto entro restringe,  
E quanto può gli atti compone, e finge.  
20 33 Centa destra viril la Donna stringe  
E contra i Persi il corridor s'ospinge  
Coglie Zopiro là, dove buom si cinge  
114 Tutte sue forze aduna, e si restringe  
S'io l'arme à l'assalto, e'l destrier spinge

## I N G O

17. 65 Lunge precorso in luogo ero, e folingo  
Per questo de la gloria illustre arringo  
Sia sfera, e spron quel, ch'io colà dipingo

## I N G U A

1. 36 Tutto da tuoi tesori ornò mia lingua  
Cid, ch'ascolti ogni età, nulla t'asfringua  
17 60 M: gli serba nel cor, fin che distingua  
Meglio di è il ver più saggia, e santa lingua.

## I N G I

2. 74 Vibra contra costei la lancia, e stringi  
La spada, e la vittoria anco ti fangi

## I N I

2. 39 L'uno, e l'altro di lor, che ne' divini  
Sotto l'Elmo premendo i lunghi crini  
Dalla Città d'Orange, e da i confusi  
79 De l'altre navi, e de più lievi Pini  
Nel Mar Mediterraneo ac Saracini  
Ne Venetiani, e Liguri confusi  
2. 70 Et: i volti troppo alti, e repentati,  
Seguono i precipiti esser vicini.  
3. 30 Pur non gi tutto in vano, e ne confusi  
Fù levissima piaga, e i blondi crini  
Come roseggia l'bor, che di rubini  
6. 107 Come volle sua forte assai vicini  
Et eran duci due frati Latini  
Per impadri che dentro i Saracini  
8. 13 Quando un di c'accampammo, ov: i confusi  
Non lunge erano boma! de' Palestini  
11. 4 Che bipartito sovra i bianchi lini  
S'infidò al petto, e incoronaro i crini.  
67 Confortava à l'assalto i suoi 'Latini  
E lo gemina fiamma, e i duo gran pini  
Asfrenò il furor de Saracini  
17. 10 Fantoretti in mille fasciet bianchi lini  
Alto Diadema in nova forma a i crini.  
18. 46 Mâ non eran frà tanto a i Saracini  
Perche ne l'alte mora a i più vicini  
Questi gran Salmerie d'Orai, e di Pini

# DELLA GERUSALEMME LIBERATA:

507.

91 La gran mole crescente oltra i confini  
Attoniti à quel Mostro i Saracini  
Mà il fiero Turco, ancor ch'è n' lui ruini.

Dell'Italico fur, del Saracino

## IN S E

I N O  
1.45 Occupa Guefso il Campo à lor vicino  
Conta costui per Genuit Latino  
Mà German di cognome, e di Domino  
4.52 O ch'è peggio mi ferbi il mio destino  
Ch'è l' Rê mio Padre s'allevò bambino  
Dal Tiranno prescritto era vicino  
6.26 Et à quel largo pian fatto vicino  
Quando il leggiadro aspetto, e pellegrino  
Bianche via più che neve in giogo alpino  
7.92 Al fin trà mille colpi il Saracino  
Ch'è forse il velocissimo Aquilino  
Mà l'aiuto invisibile vicino  
8.67 Deb chi non sà, quanto al valer Latino  
Portin Giffredo invidia, e Baldovino?  
9.79 Quindi per varii casi, e Saladino  
E da l'un fianco, à l'altro à lor vicino  
Trafitto à sommo il petto Ariadino  
96 Mentre ne van precipitosi al chimo  
Mà poscia ch'è salendo bomai vicino  
Non vuol Guefso d'alpestro erto camino  
10.11 Al gran Rê de l'Egitto il tuo camino  
Haurà, s'innanzi seguitò m'indovino  
E restò mossi il Campo Saracino  
1.43a Ch'è senza indugio alcun possi in camino  
Dove a i lidi si frange il mar vicino  
Il roco, e l'alto fremito marino  
15.6 Così parlò la Donna, e più vicino  
Fecce poscia à la spanda il curvo Pino  
52 Se non se inquanto il gelido, e l'alpino  
De le rigide vie tarda il camino  
17.70 Altrove è la sua morte, e l' suo destino  
Del Padre grande, il gran Figlio Acarino  
Cedevo à i Fati, e non agl'Vanni Alitino  
19.19 Ch'è sorto el fin, vien sopra al Saracino  
Piega, e in un tempo la solleva il Pino  
Quando et n'è già per ricader più chino  
57 Già decchinando il Sol partì Vafirino  
Notturno, e sconsacrato peregrino  
Dal balcon d'Oriente anco il mattino  
102 Il più usato sentier lasciò Vafirino  
Giunsero in loco à la Città vicino  
E trovaron di sangue atro il camino  
30.6 Come vide spuntar l'aureo mattino  
Mà non Raimondo intorno al Palestino  
Ch'è dal Paese di Siria vicino  
75 Ocche sia forse il preveder divino  
Perche quel giorno fan del Palestino  
O che sia, ch'è la morte bomai vicino  
115 D'assolitore il Cavalier Latino  
Allo spettacolo ogni vicino

1.13 Così parlogli, e Gabriel s'accinse  
La sua forma invisibil d'aria cinse  
Humane membra, aspetto human si finse  
3.30 Mà il Prencè infuriato all'bor si pinse  
Addosso à quel villano, e il ferro strinse  
6.57 Rostò presa d'Amor, che mai non strinse  
Laccio di quel più fermo, onde lei cinse  
7.34 Disanto sdegnò il pio Guerrier si cinse  
Quel Tancredi son io, ch'è il ferro cinse  
E in sua virtute i suoi rubelli vinse  
121 E ben due volte il corridor sospinse  
Et altre tante il nudo ferro spinse  
Al fin congl' altri insieme ei si ristinse  
12.28 Qui tacque, e il cor le si rinchinse, e strinse,  
E di pallida morte si dipinse  
14.52 Vienstene al loco, ove Rinaldo vinse  
In pugna i suoi Guerrieri, e parte estinse  
15.22 Per via, ch'èffer d'Alcide opra si finse  
Fosse, ch'è alta ruina in due distinse  
Abila quinci, e quindi Calpe si pinse  
60 Poi girò gli occhi, e pur all'bor s'insinse  
Quel duo veder, e in se tutta si strinse  
17.7 Più guerrescò, le mosse, e le respinse  
Fortune fu maggior, che quando vinse  
De l'armi il peso, al fin la spada scinse  
19.17 Pendente, e sotto al buon Latin si pinse  
L'un calcò l'altro, c' l'un l'altro recinse  
Sospinse Alcide il gran Gigante, e strinse  
90 E qui si tacque, e di roffor si cinse  
Ritener volle, e non ben le distinse  
Ciò, ch'è alla vergognando in se ristinse  
20.130 Ch'è era sossogno suo, scibiva respinse  
Ch'è via più fretta el vilegolo, e cinse  
Ch'è le fu caro forse, o se n'insinse

## I N T A

9.18 Gente, e la gente di Nicen fu vinta  
Rimasa n'è la maggior parte estinta  
In profonda quiete, e d'arme è scinta  
12.23 Figure la sua stanza era dipinta  
Vermiglia è quivi presso un Drago avinta  
Giace la Fera nel suo sangue estinta.

## I N T E

18.27 Qualle mostra la scena, à quei dipinte  
Nude la braccia, e l'hobito succinte  
Tali in sembianza si vedean le finite

## I N T I

4.15 Ab non ha ver, che non sono anco effitti  
Quan-

- Quando di ferro, e d'altr fiamme cinto  
Fummo (io no'l nego) in quel còfatto vinto*  
9.51 *Mà gl'uni, e gl'altri, e vincitori, e vinti  
Egualemente dan morte, e sono estinti.*  
10.57 *Mà il pio Goffredo la vittoria, e i vinti  
E fatto intanto à i suoi Guerrieri estinti  
Et bora à gli altri impon, che siano accinti*  
17.34 *Lucido di Piropi, e di Giacinti (tutti  
Quattro Unicorni à coppia, à coppia av-  
Pur di foretra gli homeri vancinti*  
38 *Và, vedi, e vinci; e non lafciar de vinti  
Avanzo; e mena presì non estinti*  
19.44 *Finalmente ritorna anco ne' vinti  
E i Frauchi vincitori, ò son respinti  
Mà il Soldan, che glacere in frà gli estinti*  
20.67 *E ben vedrà de suoi Campioni estinti  
altri glacere, altri abbattuti, e vinti ~*

## INTO

- 2.64 *Da sì bella cagion dunque sospinto  
E' mezzo, onde d'un resti à l'altro avinto  
Mà perbe inteso bovea, che l'eri accinto*  
3.66 *E rolà trasse, ove il buon Duce estinto  
Damaella turba, e lagrimosa è cinto*  
4.57 *Diffe; ch'Arante' havea con doni spinto  
Per non haver (poich'egli fosse estinto)  
E ch'lo seguendo il mio lascivo intinto*  
5.33 *Arnaldo un de più cari al Prencè estinto  
Che Rinaldo l'uccise, e che fu spinto  
E che quel ferro, che per Christo è cinto*  
44 *Morte o' rassembra tē, qual hor del quinto  
Cielo al ferro scradì, e d'horror cinto*  
6.16 *E che non solo è di pugnare accinto (io  
Mà dopò il terzo, al quarto accetta, e'l quin-  
Dio se vuol la franchezza, e serve il vinto*  
7.28 *Dove m'ha Boemondo in fretta spinto  
Me sfoggio filma, e crede al parlar finto  
Legò impalada, e un Castel n'è cinto*  
78 *Golia l'arme insperse in Terebinto  
Al primo sasso d'un Garzone estinto  
Questo fellon da me percussò, e vinto*  
102 *Sibila il tesò nervo, e fuore spinto  
Et à percorer vā; dove del cinto  
Passa l'ufbergo, e in sangue à pena tinto*  
8.82 *E s'istien, e b' Argillano ancor rbe cinto  
De l'arme lor, fā d' Minifiri avinto*  
12.105 *E cader questi in tenzon pari estinto  
Sotto colui, ch'ei fā già preso, e vinto*  
13.34 *Non esre il Sol gl'amai, ch'asporso, e cinto  
Non mostri ne la fronte assai di stato  
Non parte mai, che in raffe macchie tinto*  
14.39 *Dirare pietre il margine dipinto  
Splende quel loco, e l'osco horror n'è vinto  
Il celeste Zaffiro, e il Giacinto*  
76 *Dentro è di muro inetrabil cinto*

- Mà in breve foglio, lo ve'l darò distinto  
Siede in mezzo un Giardin del Laberinto*  
15.26 *L'altri visù da venti à forza spinto  
O non tornovvi, è vi rimasr estinto*  
16.25 *E ar fermò quel lì mirabil cinto,  
Di ch'ella havea il bel fianco succinto*  
33 *Confusione uscì del Laberinto  
Mirò fuggato ogni custode, e vinto  
Ch'era il suo caro al dipartir accinto*  
18.52 *Insino al quarto, è insino al giorno quinto  
E vedrai tosto il tuo nemico vinto  
In Barbaricbe note havea distinto*  
19.1 *Più che morto temendo esser respinto  
E vuol morendo ancor parer non vinto*  
28 *Al fin isviene: e l'vincitor dal vinto  
Non ben saria, nel rimtrar, distinto*  
20.19 *Che più vengo à bada? assai distinto  
Negli occhi vostri il veggio: havete vinto.*  
31 *Giace il compagno appo il compagno estinto,  
Sù il morto il vivo, e il vincitor sù'l vinto  
Mà odi un non s'ò che roco, e indistinto*  
140 *Picciol avanzo del gran Campo estinto.  
Ch'Altamor vede à piè di sangur tinto  
Dacento lancia ripercosso, e cinto.*

## IO

- 2.71 *Il Rè s'è corse à la Magion di Dio  
Il casto simulacro indi rapio  
S'irrita il Ciel col folle rullo, e rio*  
3.19 *Setto il manto de l'odio altro deso  
Frà mille riconferlo deggia lo  
Fosse del sangue empìr el popol mio*  
4.69 *Hor mis farebbe la pietà men pio  
L'auzi il suo dritto io non rrende s' à Dio*  
5.14 *Più meritar, che conseguit deso  
Di scettri altezza invidiar degg'io  
Debito à me, non ci verrò restio*  
9.1 *Già conosciuto in caso assai più rio  
La man de la clemenza, e'l guardo pio?  
Gli scorsì affanni, e sciorre i voti à Dio*  
6.39 *Di gir contra il Pagano alto deso  
Frà gli altri, che'l seguitor, e seco uscio  
E s'arne lui, quasi al pugnar restio*  
7.12 *Ne l'età prima, e' bebbi altro deso  
E fugì dal paese à me nato  
Frà i Minifiri del Rè fui posso auch'io*  
28 *Quegli Balco parla: Hor là m'invio  
Segne Tamereldin, che del gran Zio  
Giungono al fin là dove un s'ozzo, e rio*  
8.33 *L'altra sù'l petto in modo humile, e pio  
Si posa, e par, che perdon chieggia à Dio*  
10.65 *Temprava altrui cibo mortale, e rio  
Beve con lungo incendio un lungo oblio  
Ritornò poi non sì tranquillo, e pio*  
12.34 *Te conducendo meco il corso invio*

Qui:ri

# DELLA GERUSALEMME LIBERATA. 509

Quintida i ladri fca, quindi dal rio  
Lasciar non voglio, e di campar desio  
87 Scaturia mormorando in picciol rio  
E tornò messo al grande ufficio, e pio  
Non nonofciuta ancor sciolse, e scoprio  
88 Nega d'andare il pianto, il sangue mio:  
Sua disperato di morir desio  
Dalle sue piaghe sfacerbate un rio  
103 Ella morì di fatal morte, e io  
Quanti bor convulsi a me già non oblio  
13-47 Pur non tornò, né ritentando ardio  
E poichè giunto al sommo Duca, unio  
Incominciò, Signor, Nantio sono io  
67 Hor mira d'Humor, ch'è il titolo di pio  
La salute de' suoi porre in oblio  
E veggendo a noi secchi Fonti, e' il Rio  
72 Che dirivator dagliufo humil desio  
Come pennuti Augelli innanzi a Dio  
Fedeli sue rivolse il guardo pio  
14-23 Rendi al tua Campo homai, rendi per Dio  
Lui, ch'è sua alta speme, e suo desio  
60 Il fiume gorgogliar frà auto odio  
E mover vide u'onda in mezzo al Rio  
E quindi alquanto d'un crin biondo uscìo  
15-39 La domanda è di tè; m'acche poss'io  
Il decreto de' Cieli al bel desio  
Ch'al grande scoprimento b'è fissa Dio  
57 Ecco il fonte del riso, e ecco il Rio  
Dissero: bor quisque uar nostro desio  
Chudiam l'orecchie al dolce canto, e rio  
19-38 L'alta Magion, che fu Magion di Dio  
Tanto più grave sopra il popol rio  
L'ira ne' cor pietosi, e in crin delio  
78 Egli dicea, quasi per gioco. Anch'io  
E trancar pensarei co' ferro mio  
Chiedila pur a me, se n'hai desio  
109 Drizzala tū, dove la tua somgio  
Quasi per gl'occhi, e par conversa in Rio  
E le languide labra alquanto aprio

## I R A

1-9 Ch'è l'humane grandetee intento aspira  
Tanto u' suo vano amor l'ange, e martira  
Sua d'Antichia alti principii mira  
1-19 Mirata da ciascun possa, e non mira  
Nè perche trato il veggio il pie ritira  
Vengo, Signor, gli disse d'antanto l'ira  
30 Con occhi di pierate la in rimira  
Qual consiglio, o furor ti guida, o tira  
A soffener ciò, che d'un buon può l'ira:  
3-31 Quel sì diligua, e questi acceso d'ira  
Ellariman sospesa, e ambo mira  
Ma co' suoi fuggitivi l'irritira  
4-67 Lo sguardo tene, e'l pensier volve, e gira  
Intenta pende, e gli atti offerve, e mira

Laripessa, neteme, e ne sospira  
3-8 Ma il più giovin Buglion, il qual rimira  
La cui virtute invidiando ammira  
No' vorrebbe còpagnie, e al cor gli inspira  
11 E, se poich'altri più non parla, d'spira  
Come credi, che in Ciel di nobil ira  
Mentre in questo superbo i lumi gira  
29 Ne l'offeso Guerier l'impeto, e l'ira  
Chuder l'il varco, e a vendetta aspira  
E la fulminea spada in cerchio gira  
72 El, ch'egualmente satisfar desira  
Se ben alquanto bor di vergogna bor d'ira  
Poichè ostiaati in quel desir li mira  
6-39 A vicenda irritò l'orgoglio, e l'ira  
Spatio al corso prendendo il desirier gira  
E furor pari a quel furor m'inspira  
44 Il fero Argante, che se stesso mira  
Con insolito horror fremere, e sospira  
E portato da l'impeto, e da l'ira  
62 S'afide, e gli occhi verso il campo gira  
E co' pensieri suoi parla, e sospira  
81 Sospese di Clorinda in alto mira  
L'arme, e le sopravvesti: e all'hor sospira  
7-23 Tancredi in tanto, ove fortuna il tira  
Lunge da lei, per lei seguir, s'aggira  
53 Volge le lucubre di sangue, e d'ira  
E minacce di morte il volto spira  
Che non paventi, ove un sol guardo gira  
105 Ne primi scontri un grantomor s'aggira  
Un altro là senza vettor fimbria  
Altri s'inghietta, e geme, altri sospira  
112 Di quel diluvio, che l'rapisce, e l'ira  
S'al'opre de la mano il cor fimbria  
E le minacce de la soliti'ira  
122 Ponno a pieno schivar la forza, e l'ira  
E per tutto entra l'acqua, e l'vento spira  
Le tende intere, e lunge indi le gira  
8-49 Et bor non senza alta pietate, e ira  
Rotte, e sanguigne ivi giacer le mira  
62 Io sarò teco ombra di ferro, e d'ira  
Così gli parla, e nel parlar gli spira  
Si rompe il sonno, e ibigittoci gira  
9-38 Il Barbaro crudel la spada, e l'ira,  
Lui sette volte un d'arocuojo aggira  
Il misero Latin s'inghietta, e spira  
60 Poscia il puro cristallo, e l'cerchio mira,  
Che di stelle gemmato incontra gira  
86 Gli occhi, e cader in l'tergo il collo mira  
Dimorte una pietà sì dolce spira  
E'l pianto scaturi di mezzo a l'ira  
10-13 De l'buono antico il fiero Turco ammira  
Tutto depone homai l'orgoglio, e l'ira  
Sono a seguirli; ove tu vuoi mi gira  
61 E fieril lago, e quanto eitorce, e gira  
Compressa l'aria, e grave il puzze spira  
11-42 Sì che lababile a l'arme ci si ritira  
Fre-



- Fremendo, e meno di doler, che d'ira*  
 12.5 Buona pezza è, signor, che in se raggira  
*La mia mente inquieta, o Dio l'inspira*  
*Fuor del vello nemico acciuffa*  
 35 In se medesimo s'irripete, e gira  
*In cerchio ella mitorce, e giù mi tira*  
*L'acqua, e secondol'acqua il vento spira*  
 57 E questi, e quegli al fin pur s'irritava,  
*E dopo lungo faticar respira*  
 98 Dalli lor tū, che se mai gli occhi gira  
*Tua pietate, e mio ardir non bavrà in ira*  
*Perdona ella il mio fallo, e sol respira*  
 13.55 Quanto d'intorno occhio mortal si gira  
*Aspetta languir l'erbe si mira*  
*Ogni cosa del Ciel soggetta à l'ira*  
 14.9 Nè l'amor di quà tū, più fiso bor mira  
*Fiamme, che mente eterna in forma, e gira*  
*Sirene, e l'suon di lor celeste Lira*  
 17 Gneffati pregheira (Dio sì l'inspira)  
*In cui trascorse per soverchio d'ira*  
*E bench'bor lungeli Giovine delira*  
 66 Come placido in vista egli respira  
*Benche fian chiusi, bor che ha' e li gira?*  
*Poscia vicina, e placar sente ogn'ira*  
 15.48 Le creste, e' capo, e gonfia il collo d'ira  
*Tien sotto il ventre, e tocca, e fumo spira*  
*Ruote disende, e sè dopo s'etira*  
 16.6 Del'Imperio del Mondo ov'egli aspira  
*Mà segue lei, che fugge, e scio il tira*  
*D'amore à un tempo, e di vergogna, d'ira*  
 30 Egli al lucido scudo il guardo gira  
*Con delicato cutio adorno spira*  
*E l'ferro, e l'ferro ha ver non ch'altro mira*  
 72 E frà partj penfier dubbia s'aggira,  
*Matozzo cede la vergogna à l'ira*  
 17.54 La navicella in dietro si raggira  
*Non men seconda al ritornar si spira*  
*Et bor le stelle rilucenit mira*  
 18.17 Egli medesimo, riguardando, ammira  
*Con fura baldanza possi gira*  
*Solo il terror, che di sua vista spira*  
 22 El si rivolge, e dilatato li mira  
*Che n se stesso volubil si raggira*  
*Mà pur deho di novitate il tira*  
 85 Quando ecco un vento ch' Improviso spira  
*Contro gli azeri suoi l'incendio gira*  
 19.13 Così pugna naval quando non spira  
*Frà due legni inegual qual si mira*  
*L'un con volte, e rivotte, assale, e gira*  
 20 Dal magnanimo cor deposta l'ira  
*Placido gli ragiona, e il più ritira*  
 35 Le chiusi mandre, insidando, aggira  
*Da nativo odorsimulato, e d'ira*  
*(Piano, od orto, che fiesi) aprir si mira*  
 60 Di quà, di là sollecito s'aggira  
*l'Guerrier di desirer, l'atim rimira*

- Nè di ciò pago à maggior cose aspira*  
 20.29 Rospa, batte, nitrisce, e s'iraggira,  
*Gonfia le nari, e fumo, e fuoco spira*  
 51 Premiti di furor, mormori d'ira,  
*Gemiti di ch'langue, e di ch' spira*  
 58 Doppia ne la contesa i soffi, e l'ira  
*Per le campagne libere pol spira*  
*E ne l'aperto onde più chete aggira.*

## I R E

- 3.53 Questi sgrida in suo nome il troppo ardire  
*Tornatene (dicea) ch' à le vostr'ire*  
*Geffredo, il vi comanda. A questo dire*  
 4.51 (Ch'li crederia?) poi di fuggirla ar dire  
*Per non affettar l'ore al mio morire*  
*La vita in un continuo martire*  
 61 E ben quel fine baurà l'empio desirer  
*El saran nel mio sangue estinte l'ire*  
*Se in no' vietti, à te ti sfuggo, d'ira*  
 5.83 E se gli si à l'incontro in questo dire  
*L'altro si musse, e con eguale ar dire*  
*La Tiranna de l'alme in mezzo à l'ire*  
 6.33 Così tosto depor l'arme, e l'ardire  
*Io vè far la vendetta, d'ogni morire*  
*Frema il Ctrasse, par, che fiamma spira*  
 46 E congiungendo à temerario ar dire  
*Vien, che si impetuoso il ferro gira*  
*Nè tempo b' l'altro, ond'un sol colpo tire*  
 7.37 A la fiera tenzon l'arme, e l'ardire  
*Già veggendo il nemico à piè venire*  
*La spada nuda, e in atto di ferire*  
 8.33 Hebbe sempre à le stelle il suo desirer  
*Inguisa d'buon che pur la fusa d'aspire*  
*E stretto il ferro, e in atto di ferire*  
 9.28 Aguzzavano al sangue il ferro, e l'ire  
*Veggiam ne' fuggiti insuperbire*  
*Ch'el s'ad degli altri in vol l'usato ar dire*  
 36 Nè si conosce ben, qual suo desirer  
*Paja maggior, l'uccider, d' l'morire*  
 10.24 Terce un sol mio passo s'etn questo dire  
*Sfavoilla tutto di fuoco ardire*  
 11.63 La gente, che pur dianzi ardi salire  
*Non ch'bor d'entrar ne la Cittate aspre*  
*E cede al nuovo assalto, e in preda à l'ire*  
 12.29 Vidi una Tigre, che minaccie, ed tre  
*Havea ne gli occhi, in contr' à me venire*  
 13.19 Perche fu scorta à l'altra, e n' esguire  
*Imagieretj nol le pora ardire*  
 35 Mà segna ne che puote: e in questo dire  
*Dentro saltovvi: O memoria ardire!*  
 14.26 Più moderato l'impeto de l'ire  
*Di lui conceita, e al commun desirer*  
*Frettoso egli ha, credo, al venire.*  
 16.65 Ben era, in quel crudele incrudelire  
*T'infiamma, e movi neghittosa à l'ire*  
*Non sia vote d'istito il mio desirer*

# DELLA GERUSALEMME LIBERATA. 517

- 17.51 E ben sei degna, a cui suoi degni, & ire  
 Perbetù poscia a voglia tua ir gire  
 Là fan meglio impiccate, r' i loro ardire  
 19.7 Grande è il zilo d' honor, grande il desir  
 Né la stre ammazzar credi d' i tre  
 E con la spada cupre, r, non fririe  
 97 Chieffa a Phoe medicina al gran martire  
 Quando non gioverebbe, al mio desir  
 Portar crilatr, e n' cerdet morire  
 107 Anima brilla, se quinci entro gire  
 Perdon il furto, e' l' temerario ardito  
 Che più caldi sprai, vuò pur rapitee.  
 114 L' esercito nemico a comparte—  
 Il capo, onde frà lor tanto desir  
 Gli hanno incontrato arratato il ferro, r' i' ire  
 20.3 Ben s' avviserò i Franchi, onde de l' ice  
 E miran d' alta parir, & apparire  
 Subito avvampa il generoso ardore  
 106 Così all' hora si Soldan vorria rapire  
 Ma non coufer in se le solite ire  
 Quante scintille in lui sorgon d' ardore.

- Si che nessun error sia, cho v' aggriti  
 Che par, che da ogni frondr amore e spiri.  
 16.16 Par rbe la Terra, e l' acqui se formi, e spiet  
 Dolcissimi d' amor frusi, e sospiri  
 61 Invidiò il conforto a tuoi martiri  
 Ne gli occhi al tuo nemico ho che non miei  
 T' addolcirrbb il suon de suoi sospiri.  
 18.33 Segua parlando, e tu bri pietosi giri  
 Falseggiando i dolcissimi sospiei  
 T' alch' incauta pietade a quei martiri  
 100 La vincitrice insegna in mille giri  
 E par, che in lei più riverente spiri  
 Ch' ogni dardo, ogni stral, che in lei si tiri  
 19.68 Ch' par, ch' orbia non batta che nò spiri  
 P' sceva i suoi famelici desir  
 Guardando, bor virn che brami, bor ebr i'  
 20.136 Hor di lagrime rarr, bor di sospiri (adieu  
 Div' arda il sole, à rapid' aura spiri  
 Solvesse, e cessan sol g' altri deseri.

## I R O

### I R I

- 2.15 Beltà degna, ch' appaj, e ch' s' ammiri  
 D' un Giovinetto a i cupidi desiri  
 Dibenda gli occhi, bor a cegli aprì, e giri  
 38 O fortunati miri dolci martiri  
 L' anima mia ne la tua bocca spiet  
 In m' sur mori mandì gli ultimi sospiri!  
 3.6 Rotti singulti, e flebili sospiei  
 Fan rbe per l' aria un mormorio s' agiti  
 S' avvien, che trale frondi il vento spiet  
 4.10 De l' aureo sol, de gli strillati giri  
 Nè vuol, ch' al primo honor per noi s' aspiet  
 Questo è quel, che più inaspra i miri martiri  
 88 Se scorgi alcun, che dal suo amor etiet  
 Gl' aprr un benigno riso, e in dolci giri  
 E così pigli, e timidi desiri  
 7.21 Tardo prmo conceda a miei martiri  
 Di poche lagrime, e di sospiri.  
 77 Di qual aura del Ciel più lieve spiri  
 Stenderet i corse per l' arena il miri  
 A destra, e a sinistran angustì giri  
 8.68 Io il vidi, e nò s' u' segno, e ovunque bor miri  
 Pm, che dinanzi à gli occhi miri s' aggriti  
 11.7 E te che d' ambo uniti amando spiet  
 Invocano propitia a lor desiri  
 Del Ciel movece in trepidenti giet  
 12.88 Del Ciel salmbe, e n' contra lui s' andiri ?  
 A tuoi sfrenati, e rapidi martiri  
 Su' precipitio rterno, e tu' no' l' miri  
 14.44 Lr nubi, bor ngrre, & bor pnta d' l' iri  
 Risguarda, e come il vento obliquo spiet  
 Toriose in giù spinto, ei frangiet  
 76 Ch' mille torci in se confusi giet  
 Volgi.

- 1.10 Vennero i Duci, e gli altri nno seguitro  
 Parte fuor s' attrndò, parte nel glio  
 I Grandi dell' Esercito s' uniro  
 2.80 Qualtaque Alite, e l' suo parlar frguite  
 E ben ne gli atti disdegnosi aprio  
 Il Capitan rivolsse gl' occhi in giro  
 3.18 Ch' gl' occhi prgni un bri pur pereo glio  
 Tinge, e roco spuntò morzo il sospiro  
 11.8 E quel, che l' vero a confermar segueio  
 Testimoni di sangur, e di martiro  
 16.1 Grembo di lui, ch' è quasi centro al glio  
 Di quantipin famosi unqua fiorio  
 Ordin di Loggie i Demon fabri ordiro  
 17.24 Gli Etbiopt di dieroe indi frguite  
 Et Astrabonn quicaci; il cui gran glio  
 Gli conduce à Canario, & Assimiro  
 18.28 E di se s'isse una corona ordiro  
 Esser punior incubuso entro il suo giro  
 Nel dolce canto lor da lui s' udio  
 60 La faretra s' ndata, e l' arco s'iro  
 Simpion quei rbe favellar l' udio  
 Ch' egittio in Mensi, è pur Fenice in Tiro  
 19.99 Così sul presa, r quel che mi rapio  
 Egittij fur, ch' à Giza indist' n giro  
 20.83 Mase ne già di spersa il popoli s'iro  
 Il buon Tancredi ei gridò entro s' udio  
 Vien su la vetta, e volge gli occhi in giro

## I S A

- 2.42 E tacer lei con gl' occhi n' Ciel si s' ffa  
 Ch' anzi al morir par di quà giù di s' ffa  
 3.17 Porta il solda la gran lancia, e ingulsi  
 Ch' e' vengn dolo d' alto il Re s' avvisi  
 T t t Onde

- Onde dice a colei, che è seco assisa  
 9-33 Quinci egli di sabin l' bastareccisa  
 Gli urta il Cavallo adosso, e l' erglie in gulf  
 Dal giovinetto corpe uscì divisa  
 13-22 Fuggono al fine, e un d' essi in cotai gulf  
 Scusando il fatto il pio Buglino n' avvisa  
 14-36 E quindi, e quindi di montagna in gulf  
 Curvata pende, e'n mezzo appar divisa  
 17-33 Nessun più rimanea; quando improvvisa  
 Venia sublime in un gran Carro assisa  
 E mescolate il nuovo sdegno in gulf  
 82 Commosso avvampa; & è rapito in gulf  
 Città battuta, e presa, e gente uccisa  
 Dinanzi a gli occhi suoi vedere avvisa  
 18-26 Fermo il guerrier ne la gran piazza assisa  
 Quercio gli appar, che per se stessa incisa  
 È n' esce fuor vestita in strana gulf  
 48 E ben co' fieri incendi egli s' avvisa  
 Divendicar la cara selva incisa  
 19-77 Era tornato, ov' è pur anco assisa  
 Ch' ivi apportun l' investigarne avvisa  
 Hor qui s' accosta a una Donzella in gulf  
 30-71 L' altro è prigion d' Adrasto: in cotai gulf  
 La sconfitta egualmente era divisa  
 90 Poich' una scorta di lunge, e l' altra uccisa  
 Alcuni di Belva infuriata in gulf  
 Altro temendo di campar s' avvisa

## I S C E

- 7-71 Ne di blasfemar la sorte alcun ardisce  
 Riempe, e così all' bor ringiovanisce  
 D' oro fiammeggi, e in contra al sol si isce

## I S C H I A

- 13-23 Nè senso v' ha colei, cò' udir s' arriscbia  
 Come tonando insieme rugge, e si scbia

## I S E

- 2-34 Altre fiamme, altri nodi Amor promise  
 Troppo (chi ben troppo) ella già noi diviso  
 Piacemi almen poichè in sì strane gulf  
 7-19 Giaccan le pecorelle à l' ombra assise  
 Segnò l' amato nome in mille gulf  
 Gl' aspri successi in mille piante incise  
 9-90 Nè già soli casso, mà in altre gulf  
 Molti piagò di loro, e molti uccise.  
 12-26 Piangendo à metti porse, e mi commise  
 Chi può dir il suo affanno, e in quare gulf  
 Bagnò i baci di pianto, e fur divise  
 51 Vi giunse all' bor, ch' essa Arimau uccise  
 Vide, e segnolla, e dritta à lei si mise  
 68 Tutte in quel puto, e in guardia al cor le mi  
 Vitasson l' acqua, à chi col ferro uccise

- Colei di gioja trasmutossi, e rise  
 14-11 Valse, questi sdegno, e ne sorrise  
 Che quì pajon distanti in tante gulf  
 La nostra folle humanità s' affise  
 17-45 Se non che il fier Rinaldo, il qual uccise  
 Imiei Guerrieri, in libertà gli mise  
 19-49 Che non ebba, e b' in voto egli promise  
 Di dar morte à colui, che l' Dano uccise  
 20-40 Chi dir i nomi de le genti uccise?  
 Chi del ferir, che del morir le gulf?  
 45 Del Pio Goffredo il fer Pagano si mise  
 Vide apparir de le sospette assise  
 Cerca mostrarsi in simulate gulf.

## I S I

- 9-33 Che spirte, e pgni ancor: mà gl' atti, e i visi  
 Non mirò forse de figliuoli uccisi  
 11-64 Giunsero inaspettati, & improvvisi  
 E da lor tanti furò buomini uccisi  
 E scale tronche, & arreti incisi  
 20-77 Caggiono a i colpi horribili improvvisi  
 Ch' buom non gli vede uccidere, ma uccisi  
 Passa il terror, vanno i dolenti avvisi

## I S O

- 2-20 All' honesta balanza, à l' improvviso  
 Quasi confuse il Re, quah conquiso  
 Segli era d' alma, d' se costei di viso  
 3-32 Dolci ne l' ira, bor che faria nel viso?  
 Non riconosci tu l' amato viso?  
 Tuo core il dica, ov' è il suo esempio inciso  
 4-17 Sen vada errando; altri rimanga ucciso  
 Idol si faccia un dolce sguardo, un riso  
 Da lo suol ribellante, e'n sì diviso  
 86 Quinci vedendo che Fortuna arviso  
 Prima che il suo pensiero le sia preciso  
 E far con gl' atti dolci, e co' l' bel viso  
 3-12 Non proferir senza arrossir in viso  
 L' altro ben vide, e mosse ad un sorriso  
 Non hanno il petto oltra la scorta inciso  
 32 Vede fiero spettacolo improvviso  
 Sordido, e molle, e pien di morte il viso  
 71 E' l' guardo lusinghiero, e' l' dolce riso  
 Nè il timor de la speme è in lor diviso  
 Stimolo è l' arde d' un fallace viso  
 6-103 Sù gli occhi suoi già da Clorinda ucciso  
 Fu di veder l' alta Guerriera avvisio  
 Nè frenando del cor moto improvviso  
 7-35 L' empio guerriero, e scaloroso in viso  
 Misero vien, ove rimanga ucciso,  
 E questo altero tuo capo reciso  
 77 Sovra tal corridore il Conte assiso  
 Move à l' assalto, e volge al Cielo il viso

DELLA GERUSALEMME LIBERATA.

513

- 8.14 *Benchè molti tu han, ch' al fiero viso*  
*Tingan di bianca pallidezza il viso*  
 36 *Dee per la spada sua restarne ucciso*  
*Campo sia intorno à l' alte mura affiso*  
*Ti fia il sentier di nono anco preciso*  
 32 *Io m' appressai per discoprirgli il viso*  
*Ma trovai, ch' era il capo indr' reciso*  
 60 *Gli scura un gran bufo, ond' è diviso*  
*E sosten con la manca il teschio inciso*  
*Spira, e parla spirando il morto viso*  
 81 *Tal ch' Argillano attonito, e conquiso*  
*Teme (ch' l' crederia?) l' ira d' un viso*  
 9.14 *D' buon, che recchi novelle, habito, e viso*  
*Frà la notte, e frà il dì dubio, e diviso*  
*Turbe passando, al Rà d' alio avviso*  
 70 *E tronchi i nervi, e l' gorgozzual reciso*  
*Prima bruciò di polve immonda il viso*  
*(Miserabile Mostro) in sella affiso*  
 83 *Perchè vede (abi dolor) giacerne ucciso*  
*Il suo Lesbin, quasi del fior reciso*  
 10.17 *Et increpò la fronte, e mira fiso*  
*Velace sì, che di volar gli è avviso*  
*Gli scorge à l'atto de l'immobil viso*  
 49 *E magnanimente in fiero viso*  
*Rifulge in mezzo, e lor parla improvviso*  
 65 *Ella d' un parlar dolce, e d' un bel viso*  
*Hor mentre ancor ciascuno à mensa affiso*  
*Forse, e disse, hor qu' riedo, e con un viso*  
 11.5 *Il segnoriverto in Paradiso*  
*In duo lungeffimi ordini diviso*  
*In supplichevol canto, e in humil viso*  
 13.45 *E dentro il cor gli è in modo tal conquiso*  
*E nel moto potente, & improvviso*  
*Và fuor di se, presente haver gli è avviso*  
 14.36 *Per op'ra del Buglion Rinaldo ucciso*  
*Del ver s' è dileguasse al primo avviso*  
*Primieramente fu qual to diviso*  
 74 *Indi à rider buon move, e tanto il riso*  
*S' avanza al fin, ch' ei ne rimane ucciso*  
 15.62 *Et era nel reffor più bello il riso*  
*In fino al mento il delicato viso*  
*Ch' era ciascun altro indi conquiso*  
 16.18 *Ella dinanzi al petto hà il vel diviso*  
*Langue per verzo, e l' suo infiammato viso*  
*Qual raggio inonda, le scintilla un riso*  
 17.36 *Che farà poi quando in più lieto viso*  
*C'è l' occhio lusinghi, e co' l' bel riso?*  
 18.13 *Ch' un girar d' occhi, un balenar di riso*  
*Scopre in breve confin di fragil viso*  
 30 *Rinaldo guata, e di veder gli è avviso*  
*Le sembianze d' Armida, e il dolce riso*  
 90 *E doppia i colpi, e ben t' bauria reciso*  
*Ma un' altra Torre apparre à l' improvviso*  
 19.4 *Sorrise il buon Tancredi, un cotai riso*  
*Tardo è il ritorno mio, ma pur avviso*  
*E bramerei, che te da me diviso*

- 68 *Pedele incontrai il fiero Adraffo affiso*  
*Tanto da lependo; tanto in lei fiso*  
 103 *Ma Tisaferno bor l' uno, bor l' altro in viso*  
*Salta di sella, e gli discopre il viso*  
 103 *Et, obimè, grida; e qui Tancredi ucciso*  
 10.39 *Riman dai colpi d' Aliamoro ucciso*  
*L' elmetto à l' uno, e l' capo è sì diviso*  
*Traffito è l' altro in fin la dove il riso*  
 128 *Si volse Armida, e l' rimirò, improvviso*  
*Alzò le brida, e da l' amato viso*  
*Ella cadde, quasi hor mezzo inciso.*

ISSE

- 2.64 *Volsè, pria ch' altro mal indi seguisse*  
*Ch' à sì la mente sua per noi s' aprisse*  
 80 *E poi nel volto di colui s' affisse*  
*Ch' attendea la risposta; e così disse*  
 88 *La risposta ad Argente il cor trasse*  
*Si trasse avanti al Capitano, e disse*  
*Che penuria giamai non fù di risse*  
 9.67 *E poi, ch' n' lui pensando alquanto fisse*  
*Le luci bebbe tenute, al fin sì disse*  
 4.10 *Ned aspetto di scille erranti, è fisse*  
*Nè risposta d' inferno il ver predisse*  
 47 *V' mirai in matrimonio in se prescisse*  
*Conforte; e chiaro à me più volte il disse*  
*Perchè l' bramato effetto indi seguisse*  
 70 *A quel parlar chinò la Donna, e fisse*  
*Poi sulle volle rugiadose, e disse*  
*Misera, & à qual altra il Ciel prescrisse*  
 5.33 *Onde per tal cagion discordie, e risse*  
*Rammentò i meriti de l' estinto, e disse*  
*Ma s' oppose Tancredi, e contraddisse*  
 67 *Essendo giunto il termine, che fisse*  
*A lui se n' venne riverente, e disse*  
*E se per sorte il reo Tiranno udisse*  
 73 *Subito il nome di ciascun si scrisse*  
*E tratti à forte, e l' primo, che n' uscisse*  
 7.100 *Legger poi di Giberardo il nome udisse*  
*Sagittario famoso andonne, e disse*  
*Come à te piace le quadrella affisse*  
*Difensor di Giudea così morisse*  
 12.15 *Le viste i più lontani almen o ban fisse*  
*Del puro sacrificio: Ite, e ci disse*  
*La man sacerdotai li ben disse*  
 34 *Così, mutato scudo, appena disse*  
*E ne la gamba il colse, e la trasse*  
*Che di tua man Clorinda il colpo uscisse*  
 12.39 *Ruppe il silenzio al fin Tancredi, e disse*  
*Perchè il suo nome à lui l' altro scoprissi*  
 96 *Doloresa prigione il Ciel prescrisse*  
*Dimovimento al marmo gli occhi affisse*  
*In un languido obimè proruppe, e disse*  
 13.42 *Che poi di tanto in voci, abi troppo disse*  
*Tu dal corpo che meco, e per me visse*

Ttt 2 Per-

- Peeche il misero tronco, à cui m'offisse*  
 14.34 *E togl'ocola giunse, onde in lui fisse*  
*Tenean le luci i due Guerrieri, e d'isse*  
 56 *Hoe udirete ancor come sepussse*  
*Poscia Rinaldo, e quel ch'ind' avrenisse*  
 15.35 *Mà quei segni sprizzò, ch'egli preferisse*  
*Di veder vago, e di sapere, V'isse.*  
 17.65 *Così diceva, e'l Cavalier affisse*  
*Lo sguardo là, mentre colui sì disse*  
 19.26 *Insurgiossi all'hor Tancredi, e disse*  
*Paia spada gli fisse, e gli el fisse*  
*Moito Argante, e tal moito qual visse*  
 94 *Non aspettò, che'l mio pregar foenisse*  
*Io ne farò tuo difensor (mi disse)*  
*Senti, ch'al cor mi scese, e vi s'affisse*

- Fortuna? à che veduta amara, e tessa?*  
*Tancredi, e ti riveglio, e non son vitta*  
 20.17 *Dispon le squadre, e par s'issera in vitta*  
*Mà il suo valor non fia, ch'è noivessita*  
*Confusione, e sì torbida, e mista?*

## I S T E

- 7.93 *Feanghesi il fecerò al'hor (che non reffe*  
*Ad armi incoerutibili, & immise*  
*Il Cieco, ch'andane à tecca b'visse*  
 12.46 *Pedi gl'occhi di fiamme osure, e misse*  
*Il vento soffia, e vigo s'è ch'acquistè*  
 18.64 *Fere il gran lume con terrore le visse*  
*È in numero infinito anco son visse*  
*Catapulte, Monton, Gatti, e Balliste.*

## I S S I

- 4.8 *Reffò Cocito, e ne iremar gl'abissi,*  
*E in questi detti il gran cimbombo udissi*  
 8.16 *All'hor, che d'urli barbareschi udissi*  
*Romoe, che giunse al Cielo, & à gli Abissi*  
 13.74 *Cieli temaro, e i lumi erranti, e fissi*  
*De l'Oceano, e i Monti, e i ricchi Abissi*  
*Fur vitti, e chiaro tuono insieme udissi.*

## I S S O

- 9.39 *Quiv' se stessa, e l'anime d'Abisso*  
*Cenci, così comando, e così hò fisso.*

## I S T A

- 1.45 *Nato se l'Arme Amor di breve vitta*  
*Che finitè d'affanni, e forza acquista*  
 2.41 *Peeche à i Chetillani à suo pote cessia*  
*Le piagge, e l'onda di lor sangue b'vitta*  
*L'apparato di Moete à prima vitta*  
 3.5 *Al gran piacer, che quella prima vitta*  
*Alta contrition successe, mista*  
*Osano à pena d'innalzar la vitta*  
 4.74 *E geneoso l'accendesse in vitta*  
*Tutta ne gli atti disperato, e tessa*  
*Com'ira vuol produrlo à dolor mista*  
 7.49 *Mà di più vago sol più dolce vitta*  
*In loco ritorno, che l'alma trista*  
*Poi gli sovven d'Argante, e più s'attessa*  
 10.67 *Muti ceavam, quando tuodata in vitta*  
*Int'al guisa ne paela, e ne contrista*  
 15.53 *Nen vien, che lor espinga, à che cessia*  
*Da un picciol sciccio, e da una breve vitta*  
*De la montagna senza intoppo acquista*  
 19.105 *Lacetime, e voci di sospiri mista*

## I S T I

- 4.5 *E in novi mostri, e non più intesi, d'vitti*  
*Divechi aspettati in confusi, e misti*  
 18.31 *Mille affetti in un guardo appajon misti*  
*Pue citoeno à colet, da cui fuggisti*  
*Le mie vedove natti, e i giorni misti*  
 20.32 *Che faceste d'onore lodati acquisti?*  
*Che cegnava in Ormus, peima scelti*  
*Concesse il Cielo, e'l petto à lui partisti*

## I S T O

- 1.1 *Che il gran Sepolcroliberò di CHRISTO*  
*Molto soffrì nel glorioso acquisto*  
*S'acmò d'Asia, e di Libia il popol misto*  
 84 *Però che denteo à una Città commisso*  
*Lo debil parte, e la minore in CHRISTO*  
*Mà quando il Rè s'è di Sion acquisto*  
 5.48 *E l'ingue spiegatovi di CHRISTO*  
*Modo occupollo, e ne s'vile acquisto*  
*Del suo avaro pensier non m'era avvisto*  
 9 *Proposto havendo già vietat l'acquisto*  
*Di Palestina à i Cavalier di CHRISTO*  
 10.26 *Altri suppo le fiamme, e'l volgo misto*  
*D'Acabi, e Turchi à un foco arder b'visto*  
 18.94 *Mica di quel, che fue Champion di CHRI*  
*Che pugnan tece, di sì alta acquisto (STO*  
*Là, ve ondeggian la polve, e'l fumo misto*  
 19.52 *Ite, e curate quel, e ban fatto acquisto*  
*Ciò più è v'vienti à i Cavalier di CHRISTO*  
 20.19 *Quel medesimo, ch'altroue i' hò già visto*  
*L'honor suo, s'bono mio, l'honor di CHRI*  
*Calcate, e stabilite il santo acquisto (STO*  
 90 *Mà trà fuggenti al vincitor commisso*  
*Entea, e su pone al glorioso acquisto*  
 104 *Lo stupor di spavento, e d'horror misto*  
*E Sollman, che è trancolpo b'vitta*  
 E chia-

E chiaramente il suo morir previsto

I S T R A

17. 12 Stannogli a destra l'un, l'altro a sinistra  
La nuda spada del rigor ministra  
Confide un de' segreti al Rè ministra

I T A

1. 19 Erano sparsi a regnarsi invita  
Sempre al Consiglio, è la preghiera unita  
Ciò che può risorglar virtù sopra  
37 Ivi fise Costei Guerriera ardita  
Da un fatto solo, l'una, e l'altra vita  
Mà indiviso è il dar d'ogni ferita  
2. 6 Hor questa Effigie lor di là rapita  
E la riponga entro la tua Mescibita  
C'è ogni dar mentre ella qui si custodita  
33 E già le fiamme il mantice v'incita  
Proruppe, e disse à lei, che è seconnta  
Teco accipiarvi in compagnia di vita?  
3. 13 Clorinda intanto incontra a l'Franchisp-gita  
Mà in altra parte, ond'è secreta usita  
La generosa i suoi seguaci lucita  
35 Clorinda emula sua l'ose di vita  
Mà di vecchiezza indumita, e marita  
C'è Alcandro il maggior figlio asproferita.  
69 Non tua sventura à lagrimar n'invita  
Parte di noia col tuo più parita  
Privati bèn noi d'un'aterrona a'ta  
4. 24 Tossi latela, ch'io ti mostro ardita  
Di cauto vecch o essecutrice ardita  
39 Così anco i tuoi nemici affida, e invita  
Di ricercarti, e d'impetrarne alta  
53 E mi soggiunse poi ch'è la mia vita  
E poiche alironde io non sperava alta  
E confortando mi rendi i ardita  
62 Calcibi per questa man, che l' dritto addita  
Sacri, cui degli, e cui dar cerchi alta  
E in un col Regno à me serbi la vita  
72 Mi il mio destino è, che mi nega alta  
Uccidi omai questa odiosa vita  
De dolcipadri in loro età furita  
5. 3 Stata è da voi la mia sentenza udita  
Mà di darle in flagion matura alta  
Esser dal parer nostro anco seguita.  
13 L'acriba morte di Duden sculpita  
Gli sopraglia langua flagion in vita  
Quel parlar, ch'al dovuto buon l'invita  
62 Dolerezze attivarlo à l'amorosa vita  
Ove il cibo mostrando altri l'invita  
Sprezza, e s'è'n poggia al Ciel per vitaramita  
77 E per lei combattendo espor la vita  
Tronche, e dolci sospiri à cidgli invita  
Ch'è far convegnie senza lui partita

- 24 In sì grand'uopo de la nova alta?  
Defensor di mia fama, e di mia vita  
Compagnia nobilitante, e sì gradita  
6. 69 Temenza havea, che peregrina era ita  
E scorsa dubia, e faticosa vita  
Sovera la sua natura è fatta ardita.  
91 Nè trattane colei, ch'è la partita  
Scelta i' bavea compagna, altra l'alta.  
112 Nè preda altra simil; mà c'è seguita  
Dal suo German Clorinda impaurita  
7. 2 Ell'pur fugge; e timida, e smarrita  
Non si volge à mirar, l'anco è seguita  
13 Pur lusingato da speranza ardita  
Mà poi che insieme con l'erà furita  
Planhi iripei di quest'bum l'alta  
117 Compagni il Cielo, e la Giustitia alta  
Sono, e non è la destra indi impedita  
De la nemica gente impaurita  
9. 69 La destra di Gerniero, onde ferita  
Tratta anco il ferro, e con tremanti dita  
Coda di serpe r'ial, ch'indi partita  
10. 37 Di questa armiamci, à lei chied amo alta,  
Nè più ch'ello si voglia, amiam la vita  
58 Ne la presenza sol de l'Heremita  
E d'alcuni più saggi à se gli invita  
72 Ci fà la destra, e s'è sua voce udita  
Sirena novella, e salva è la sua vita  
D'un peregrin fece da noi partita  
11. 9 Insegnata bèn del Ciel la via smarrita  
Ch'elisse il ben de la più nobil vita  
Cbe Dio con alte nozze à se marito.  
23 L'an ma tua, monte del Campo, e vita  
Cautamente, per Dio, sia custodita  
55 Mortifero duol de la ferita  
E monta in i diruppi, e gli altri invita  
La gamba, offesa troppo, e impedita  
69 E la via più vicina, e più spedita  
Scoprì ogni latebra à la ferita  
Rimandatevi in guerra onde furita  
12. 1 Curate al fine piaghe, e più fornita  
E rallentando l'altre, al sonno invita  
Pur non accbeta la Guerriera ardita  
8 Cbe ben si cambi con l' bonor la vita  
Con quella tua sì generosa usita  
Mia morte in danno à la Città smarrita  
38 Nè de i preghi materni: onde nudrita  
Cresci est in arme valorosa, e ardita  
Fama, e Terre acquistasti; e qual tua vita  
62 Ne l' arme, e ne le carni; e se la vita  
Non esce, s'ègnottien'la al petto unita  
81 Opera di sua man, l'empia ferita  
Senza splendore, la faccia scolorita  
Era vicina la fedele alta  
86 Cbe ti sgrido, e richiama à la smarrita  
Strada, che pria segnavi, et l'addita  
94 De medicanti à la discreta alta

Mem.

- Memben, che informò già la nobil vita  
La Tomba, e da man Dedalo sculpita*
- 13.19 *Torna la turba, e ctimida, e smarrita  
Ch'ella nel riferir n'è poi scernita  
All'hor vi manda il Capitano ardita*
- 49 *Di più dirò, ch'egli albersi di vita  
Per prova solo io n'ho la voce udita  
Silla sangue de tronchi ogni ferita.*
- 14.64 *Quello è l'aver, que: a felice vita;  
Sì l'insegna Natura, e sì l'addita.*
- 15.55 *Il Cavalier per l'alta aspra salita  
Onde ne gian per quella via forita  
Quando ecco un fonte, che à bagnar gl'involta*
- 16.33 *Qual sonno, à qual letargo ch'è sopita  
Sa, tu, te il Campo, e te Goffredo in volta  
Vieni, à fatal Guerriero, e sia fornita*
- 51 *Risfisse, e vince, e in luitrova impedita  
Amor l'entrata, il lagrimar l'ascita*
- 17.16 *E da gli ogg, e da l'ombre à dura vita  
Intempestiva ambiziosa l'invita.*
- 18.29 *D'amoroso pensiero arsa, e forita  
Stanza conforme à la dolcata vita  
E n' più leggadre forme è rivoltita.*
- 69 *Par fulmine ogni sesto, e così irrita  
Che gli toglie non pur l'anima, e la vita  
Non si ferma la lancia à la ferita*
- 98 *E possa il primo Ponte, et impedita  
Un picciol varco è campo ad infinita  
Grida il ser Solimano; à l'altra vita*
- 19.22 *Ne lasciò la tua follia impunita  
Le scimmie, e luminosa esce di volta  
Rinvigorì la gagliarda e smarrita.*
- 45 *Di ti grand'buon'liberti, la vita  
Quelli à guardar, quegli à rapir involta.*
- 86 *Erano giunti in parte assai runita  
Quando el le disse: Hor di, come à la vita  
All'hor colei de la congiura ardita*
- 108 *Pietosa bocca, che solvi in volta  
Lectio sua, ch'avea la mia partita  
E forse all'hor (s'era à cercarlo ardita)*
- 131 *Qu' l'invengia non tace, e s'è partita  
Che l'cadere de le stelle al sonno involta*
- 20.25 *Faccia à ritto la preda, à noi capita  
Gilela Figura quasi, e gl'è l'addita  
Supplice Famigliuola sbigattita*
- 36 *Arte di schermo nova, e non più udita  
Oblia di se la guardia, e l'altra vita  
Ribatte i colpi la Guerriera ardita.*
- 117 *Già di tanti Guerrieri c'era, e omulata  
Teme di servitùe, odia la vita  
Meza trà furiosa, e sbigattita.*
- 132 *Certo è scemo il tuo humor, se non s'addita  
Femina hor presa à fer: a, e pria tradita  
Tempo sù, ch'ioi colei, e pace, e vita.*

## ITE

1. 30 *Quasi à prova da voi fatte, e patite  
E in mezzo all'effeguir opre impedito  
La cagion d'ogni indugio, e d'ogni lite*
- 3.11 *E'l voigo de le Donne sbigattite  
Trabeca supplici, e messi à le meschite  
Già frettolosi l'arme havevan rapite*
- 66 *Impon, che san le tendo indi munite  
Che d'una parte à cittadini uscite  
Mà poiche fur quest'opere fornite*
- 9.47 *Goffredo, ove s'aggir l'imparvite  
Qual timor t'grida, è quello è ove fuggite?  
Vi caccia un vile fuol, che le ferite*
- 10.14 *Nocturna haurea le sieghe in crudelitate  
Le forze, e s'alda il sangue, e le ferite  
Le rose, che l'Aurora dà colorite*
- 13.27 *E di s'ironenti bellici bi: munite  
Le Rache sue questa novella Dite*
- 19.65 *Hor apparecchia pur l'arme munite  
Son rispose gl'i: preste, e qui fornite  
Mà s'asfrino a le granciole udite*
- 20.85 *Mà già se n' viene, e grida: ove fuggite  
Dunque i barbari chiositi, e le Meschite  
Hor tornando in Guascogna al Figlio d'ite*
- 99 *Cupida i'avvittitichi, e si marite  
Trabesua à terra la compagna Fite  
Le sfronda, e pestal' uoe sue gradite.*

## ITI

1. 27 *Ab non sia alcun, per Dio, che si graditi  
A quel, che sono alti principii orditi  
Hora, che i passi liberi, e spediti*
- 60 *All'hor (nè pur trè lastri havevan forniti)  
Varcò l'Egeo, passò di Grecia l'iti  
Nobilissima fuga, e che l'initi*
- 80 *E questi che son tutti insieme uniti  
S'eran carichi, e provvisti in vort liti  
Le qua trovando liberi, e s'orniti*
- 5.59 *Chè sparga seme rù di nove liti  
Deb, per Dio, san gli stegni aue forniti*
- 7.55 *Non altrimenti il Taurò, ove l'irriti  
Horribilmente mugge, e co' muggiti  
E'l corvo aguzza ai tronchi, e par ch'inviti*
- 8.47 *Havea gl'animi tutti inteneriti  
Eran d'atorno à depredare usciti  
E mandre di sanuti, e buoi rapiti*
- 9.12 *Oiv, che fur tanto al cor m'irriti  
Mostraste; ecco lo ti legua, ove m'inviti  
Monti d'buonimi effimari, e diserti*
- 21 *Gli Arabi certi bonai d'esser sentiti  
Col suon del calpesto, misti a irriti  
E risposer gli Abissi a l'hor muggiti*
- 11.49 *Chè di ferro assai meno eran guarriti*

# DELLA GERUSALEMME LIBERATA. 517

*De la gran mole al fulminar smarriti  
Virella, e s'è restarvi i pochi arditi*  
43.11 *Venienoinnumerevoli infiniti  
Parte di quel, che son dal fondo usciti  
Lenti, e del gran divieto anco smarriti*  
15.33 *Quivi produr le terre, e'n più graditi  
Frutti, non culte germogliar le viti.*  
16.10 *Sol natural, e gli ornamenti, e i fili  
L'imitatrice sua scherzando imiti  
L'aura, che reade gli alberi fioriti*  
18.92 *Non cbinar, non cbinar gli occhi smarriti  
Mira con quante forze il Ciel t'atti.*  
19.51 *Pietà frà tanto a confortar v'inviti  
Consolletto Amor gli egeri, e feriti.*  
20.76 *E non aspetta pur, che i fieri inviti  
E sfida fol mille nemici uniti  
Ma del l'impeto suo quosfrapiti*

## I T O

2.16 *Così fu borai il misero bā servito  
O non visse, ò mal ato, ò mal gradito.*  
26 *Presa è la bella Donna, e laceruclito  
Già il vello, e il casso maato è a lei rapito  
Ella si acc, e i lei non s'bigottito*  
21 *Hor a cortese, bor mi accio so invito  
E sua mercede, e m'è l'amor gradito  
Laguerra à noi del Paganesmounito*  
3.26 *Il mio valere; ella accetti l'invito  
Già baldanzosa, e si seguita smarrito  
Già la Guerriera, e già i' bavea ferito*  
32 *Se volge il corno à i cani, ond'è seguito  
Ciascun ritorrà a seguitarlo ardito  
Alto lo scudo, e l' capo custodito*  
38 *Hor mentre guarda, e l' alte mura, e' l' sito  
E pensa, ove i' accampi, onde assalto  
Ermina il vide, e dimostrallo à d'ito*  
5.34 *Come l' editto impone esser punito  
Si perche in loco tale egli è seguito  
Fia ciascun' altro per l' esempio ardito.*  
6.7 *No sei di nscir con ogai quadra ardito  
Questo tuo gron lltigio bor d'italto  
Il Capiean de Franci il nostro invito.*  
8.1 *Mira, Aletto, venirc, e impedito  
Che da le fere mani è vivo uscito  
Questi narrando del suo Duca ardito.*  
14 *C'è alto frepito d' arme doveon sentito  
Che ha vicino esercito infinito  
No a muta voce il Sig aor nostro ardito*  
29 *Mendo, o' l' suo osso dolce habbiām fuggito,  
E qui viviamo in loco aspro, e remito.*  
38 *Così in pronto di mau, di lingua ardito  
Nacque in riva del Tronto, e s'è nudrito  
Pescia in foglio spinto, tecelli, e' l' lito*  
10.39 *E lieto bomai de' Figli, era invilito  
Negli effetti di Padre, e di marito.*

11.3 *Così gli parla il rigido Romito  
Servo rispose di GIESU' gradito  
Hor meatre i Duci à veair meco invito*  
35 *Mezo l'aereoalle bover fornito  
D'alcuna il, chefermi il corso ardito  
Veloce come di bombardasusito.*  
60 *Ne la proda delcosio Enstato ardito  
Contrafor da nemici è colpo uscito  
Corpo dal Alma, ò non fia almenferito*  
63 *L'an da furor, l'altro do bonor rapito,  
Estimato dal feroce lavito.*  
12.73 *Non frisentel Cavalterferito  
Che l' suo corsovital non è fornito  
Dimostraben, che n'è lo spirito uscito*  
13.3 *Nè v'entra peregrin, se non smarrito,  
Mà lunge p'issa, e la dimostro à d'ito*  
14.55 *Pose di panni pastorai vestito  
Fintamente doveva, e s'è effequito  
Sporse quel seme in lor, c'biadi nutriti o*  
15.11 *Scorgean di tende numero tusito  
Ire, e tornar da la Cittado al lito  
L'arenoso sentier calpesto, e erito.*  
23 *Debe la nave si spiccò dall'ito  
E tanto del camin bā già fornito  
Varco, e s' agolfa la pelago l'assalto*  
16.48 *Chela sua scheratrice babbia scherato,  
Mostrando me, sprezzata Ancella à d'ito*  
17.3 *Volgendogli anni, il Regno è flabilito  
Aha, e Libia ingombrando al Siro lito  
E passa de atro incontra à l'usinito*  
18.54 *E ben quel muro, che assicura il sito  
D'arme, e d'epre men deve esser muato*  
103 *Lagran mole il sentier trovò spedito  
Di sua natura non rittega al sito  
Dot d'enseri, e dai Guasconi ardito*  
19.6 *Hor discendi a giù solo, è seguito  
Và ta frequentato loco, ed in romito  
Si fatto, e accettato il fero invito*  
43 *Ecco da fiera compagnia seguito  
Al periglioso pas: il vecchio ardito  
Primo ci ferì, mà in vano bebbe ferito*  
20.31 *Fer le trombe cristiane il primo invito  
S'inginocchiaro i Franchi, e riverito  
Decrefer in mezzo il campo; ecco è sparito:*

## I T T A

12.63 *Segue egli la vittoria, e la trasfita  
Ella mentre cadea la voce affitta  
Parole, c'bià lei novo un spirito ditta*  
13.51 *Non è lontana a bomai l'ora prescitta  
Che ha presa Sun, l' flosse sconfitta*  
19.9 *Volgessi Argonte à la Cittade affitta  
Non è di scudo, e' l' suo lonto no el giera  
Penh, c'è giunto l' bora à te prescitta*

## I T T O



## ITTO

## IVA

1. 68 *Senza unalieve saettia trapitto*  
*Io giunger docca, cori m'ha scritto*  
*Un giovine regal d'animo invitto*
2. 39 *Se n' veane a la regal Corte d'Egitto*  
*E in sommi gradi a la milita ascritto*  
*Nel arme infaticabile, e invitto*
- 94 *Iadi tolto congedo, e da lui ditto*  
*Io ver Gerusalem, rù verso Egitto*  
*Ch' uspo di mia presenza, è di mia scritto*
5. 55 *E sarà del legittimo, e del dritto*  
*Serbando sempre e al giudicare invitto*  
*Ho se Rinaldo a violar l' editto*
- 86 *Polveriso, aabelante, in villa assitto*  
*Perti, e mossi il dolore in fronte scritto*  
*La grande armata apparirà d'Egitto*
7. 26 *Che gli sovven, che presso è di prescritto*  
*Che pugnar dee col Cavalier d'Egitto*
- 28 *E' possente corser urta per dritto*  
*Schiva Raimondo l'urto, al lato dritto*  
*Torna di novo il Cavalier d'Egitto*
- 114 *E se non, che non era il di, che scritto*  
*Questi era fosse il di, che'l Compas invitto*  
*Mala schiera infernal, ch' in quel conflitto*
9. 4 *Fur sue Terre spugnate, e scansito*  
*Bea su due fiore in general confitto*
- 92 *Cade l' Arabo imbelle, e'l Turco invitto*  
*Reffendo, e pugnando anco è trafitto*
10. 4 *Hosse il poderoso il Rè d'Egitto*  
*Ritentar anco di novel confitto*  
*Non pone in meo, e prende il camin dritto*
- 24 *O buona, à rea, com' è la sù prescritto*  
*E non mi vedrà mai se non invitto*  
*E le stelle poirò, che dal dritto*
- 38 *De l' ajuto certissimo d'Egitto*  
*Fian del mio Rè, non lece, e non è dritto*  
*In alcuni di noi spirito più invitto*
13. 38 *Stimili à quel, che invece usò di scritto*  
*L' antico già misfioso Egitto*
- 73 *Pleova, e ritorno il suo Guerriero invitto*  
*E venga à gloria sua l' Hoste d'Egitto*
17. 32 *Mà Duce è un Prence Armeno, il qual trapitto*  
*Fè de la vera fede, e ove ditto*  
*Per altro buon fido, e caro al Rè d'Egitto*
18. 51 *Al Signor di Giudea, dicea lo scritto*  
*Invia salute il Capitan d'Egitto*
20. 103 *Cade l' buon simularato, il Rege invitto*  
*E n' è l' boare ad un sol colpo ascritto*
- 133 *La questo mezo il Capitan d'Egitto*  
*E vede à un colpo di Giffredo invitto*  
*E l' altro popol suo more, e sconfuso*
1. 48 *Ch' altri quivi arrotar, ben l' assaltiva*  
*Ch' è per necessità sol foggittiva*  
*Tal ei serbò nel cor, qual issa è viva*
- 60 *Tra anifon, ch' è laguerria: e intempestiva*  
*Molle piuma dal mento à pena usciva*
- 85 *Questo posier la ferità nativa*  
*Irruando inasprisce, e la raz viva*  
*Tal serotorna à la flagione estiva*
2. 9 *O sù di man fedele opra furiva*  
*Che di colei, ch' è sua Regna, e Diva*  
*Ch' incerta fama è ancor, se ciò l' ascrive*
- 53 *Volle con lei morire, ella non schiva*  
*Poiche seco non muor, che seco viva*
3. 28 *Mà calca l' impeditiva intempestiva*  
*De Pagani, e de suoi, che sop' arriva*
4. 36 *Nè tanto in fusil merto nostro arriva*  
*Mà già morta è diletti, al dual sol viva*  
*Vergine peregrina, e suggittiva*
- 55 *E mal suo grado ti piede inanzi giova*  
*Turbine sciogla da l' amata riva*  
*Per locchi, ov' arma altrui non appariva*
- 72 *Se non mi vedi ancor del Regno priva*  
*Qual vittima al calcello andar cattiva*
5. 37 *Anima non potea d' infamia schiva*  
*E non farne ripulsa, ove l' udiva*  
*Ch' è, che meta à g' ass' ira prescrivea?*
7. 24 *Verso un rumor, che di lontano udiva*  
*In fin che giunse al loco, oad' egli usciva*
10. 30 *Dice all' bor il Seidaa; qual via furiva*  
*Altra forse miglior io meo apriva*  
*Non sdegna (gli risponde) Anima schiva*
11. 54 *Se questo di servaggio, e morte schiva*  
*Latua gente Pagana, à te l' ascrivea*
12. 71 *E ben la vita sua s' dignosa, e schiva*  
*La bella anima sciolta al fin seguita*  
*Mà quivi fuol de Franci à caso arriva*
13. 76 *Come tal bor ne la flagione estiva*  
*Stual d' Antire loquaci la secca riva*  
*E spiga l' ale al freddo bumer, nè schiva*
14. 75 *Lunge la bocca di degrosa, e schiva*  
*Nè le vivande posse in verde riva*  
*Che voce barzon piacevole, e lasciva*
15. 15 *E' un momento incoarta Raggia arriva*  
*A chi d'Egitto more; indi à la riva*  
*Non lunge a monte poi lei si scopreva*
16. 67 *Odio l' esser Reina, e l' esser viva*  
*De la dolce vendetta ancor ch' lo viva*  
*E torce il piè da la deserta riva*
- 72 *Quinci à Damasco non s' invia, ma schiva*  
*E dirizza il carro à l' infelice riva*  
*Qui giunta i Servi, e le Donzelle priva*
17. 53 *Mà esso poi, ch' abbandonò la riva*  
*Felicevante al gran corso veniva*

# DELLA GERUSALEMME LIBERATA. 519

- 21 Ma ne suoi rami l'istitico fioriva  
Bertoldo qui d'incanto à Questo usciva  
Questa è la serie de gli Heroi, che viva  
12.21 Eecoua poete mirabile appariva  
Sà gli archi sua l'istitico gli effrova  
Tutto, che è più toccata d'è l'altra riva  
29.9 Ella dal petto un gran sospiro apriva  
Mol guardata vergogna intempestiva  
A che pur tenti, è la via eirrosa, è scitova  
20.114 Cbe l'istitico suo Macon nulla n'udiva  
Per sfuggir la ferità nativa  
D'amor gli aguzza. E à le fiamme avoiva,

## I V E

4. 32 Pescia al desio le narra, o le descrova  
E ne fa le sue fiamme la tal più vive  
6.109 Mena à cercar d'acqua lucente, e vive  
O vido un fiume trà frondosa rive  
Ristora cor de à l'onde, è l'ombre effrova  
7. 32 A prese fata: d'Armida arrive  
A l'org a l'acci suo le mancattive  
Con quito reggi, c'è l'altra altrui prescrive.  
13.39 Passava à l'alone bomo di luce prive  
Non da guerra co' morti bave chi vive  
60 S'alun giama trà frondeggianti vive  
O più precipose le acque vive  
Quelle al vago desio fuma, e descrova  
14. 9 M'perche più lo tuo desio s'avviva  
Questi lucidi alberghi, e queste vive  
E'n angliche sempre odite Dio  
15.58 Appressata è una mensa in iù le vive  
Due Donzelle garrule, e lascive  
Chi prima à un segno destinato arrive

## I V I

2. 26 Mā quando di sua altella ne privo  
Chi sia di noi, c'è esser sepolto scivo  
A oi morire, nā invidia baveva a i vivi  
3. 8 Dunque, ove tu, Signor, di mille vivi  
D'amor pianto almen due senti vivi  
Agghiacciato mio cor, che non derivi  
16 L'acqua, che piove, o laghi, e fontti vivi  
E di fontane sterle, o di vivi  
D'alberi, e fene scerno à raggi effrovi  
3. 24 S'amor che salva i fia, perche mi privo  
Dice à l'altra, opportuno, egrato arrive  
Nā vuol ragion, a' sarà mai, c'è scivo  
7.119 Percorono le spalle a i fuggitivi  
E'l sangue corre, e fa commisso à i vivi  
Qui ted'volge de morti, e de malvivi  
9. 55 E già fuggiamo i Franchi, à l'hor, che quiti  
E volge sola fronte a i fuggitivi  
Così combattiva, e'l sangue in rivi  
Vil. I.

- 22.92 Tale io son tua mercè, tume da i vivi  
Tū in grembo à Diofrighi immortali, o Dioi  
Quivi tobrata amando godo, e quivi  
14.38 Iosepe, Gange, Eufrate, ilfiro derivi  
Gli acconci sui principii il Nilo quivi  
Vivaci zolfi, vaghi argenti, e vivi  
15.36 Qui non fallaci mai fiorir gli rivi  
E scender giù da lor montagne i rivi  
E Zefiri, o ruggiade i raggi effrovi  
16.59 E se è deslin, c'è fisa del mar, che scivoli  
Gli scogli, e l'onde: e che à la pagna arrive  
18.105 Risogna il sangue in gorgbi, e corre in rivi.  
Pieni di corpi cini, e di mal vivi.  
20.143 E segue il corso poi de' fuggitivi  
Da la morte trovar asa ponno quivi  
Corre di tenda in tenda il sangue in rivi

## I V O

1. 46 E tresso, ove l'istitico al cezo effrovi  
Cinto di verdi seggi un fonte vivo  
10.50 Chui è nel ballo de' nemici, e privo  
A fia d'ogni Compagno lo fuggitivo  
12.56 Guiso à la Tomba, ove al suo spirito vivo  
Pallido, freddo, muto, e quasi privo  
Al fin sgorgando un lagrimoso vivo  
16.18 E l'iron sparge incompso al vento effrovi  
Faa biancheggiando i bel sudor più vivo  
Ne gli biamali occhi tremulo, e lascivo

## O C C A

9. 38 E con vomito alterno bor gli trabocca  
Il sangue per la piga, bor per la bocca  
11.45 Diretto per la nucca; e gli trabocca  
E more à più de l'assalta Rocca.

## O C E

3. 53 Mā Questo, poiche il Gl'vine ferore  
Quivi non bada, o se ne vū veloce  
Il qual, come lui vede, alza la voce.  
6. 39 Mā poiche in ambo il minacciar ferore  
L'un come l'altro rapido, o veloce  
Hor qui, Musa, rinforza in voce la voce  
49 Da il avo spettacolo, e attrice  
Mirando bor ciò che giura, bor ciò, che noce  
Picciol cenno si tanti, è bassa voce.  
7. 37 Gli move in centro il Principe ferore  
Con gli occhi torvi, o con terribil voce  
75 Con tali scherni il Saracino Arraco  
Mā più c'è altri Raimondo à quella voce  
La virtù stimolata è più ferore  
8. 23 Quel cadavero indomito, e ferore  
Mā quanto offeso è più tanto più noce  
V u u Huom

- Huom grande, ch' h'ha sembianze, e guardo*  
 37 *Quivi egli vuol, che da questa voce atroce*  
*La pietate, il valor, l'ardir feroce*  
*Percuote à seguir de la purpurea Croce*  
 976 *Tal ne viene Argillano, arde il feroce*  
*Lieve, e ne salti, e sovra il piè veloce*  
*E giunto fra nemici alza la voce.*  
 92 *Spicgon la trionfal purpurea Croce*  
*Havessi, o ferrea lena, e ferrea voce*  
*Ne primi assalti h'ha quel drappel feroce*  
 10.13 *Mentre ei ragiona d'or, gli occhi, e la voce*  
*E dol volto, e dal l'animo feroce*  
*Padre, risponde, io già pronto, e veloce*  
 37 *Dci Cavallero indomito, e feroce)*  
*Chiedi, ch' uopo non h'ha di nostra voce?*  
*E s'egli è ver, che nulla à virtù uoce*  
 11.60 *E in tal prosperità via più feroce*  
*Divenendo il Ciroffo alza la voce*  
 77 *Conosce il popol suo l'altera voce*  
*E riprendendo l'impeto veloce*  
*Mà già, la copia de i Pagan feroce*  
 15.31 *Segue la copia il suo camin veloce*  
*Di guerrieri animai vari di voce*  
*Cio, che di mostruoso, e di feroce*  
 16.34 *Spazio confuso, e senza moia, i voce*  
*S'edgon guerrier de la ragion feroce*  
*Successe, che più avvampa, e che più uoce*  
 17.42 *E quanto può magnanimo, e feroce*  
*Cerca parer nel volto, e ne la voce.*  
 18.101 *E lanciando il suo ponte, anch'ei veloce*  
*Passò nel muro, e vi piantò la Croce*  
 19.32 *E s'edgon ne gl'infermi tisser feroce*  
*Caccia co'l guardo, e con l'horribil voce*  
*Com'hor disprezza, hor a minaccia, hor no-*  
 104 *Ariguarda sovra il Guerrier ferace (to*  
*Quando dal suon de la dolente voce*  
*Al nome di Tancredi ella veloce*  
 20.37 *Poi si raecoglie il vincitor veloce,*  
*Che sovra i più fugaci è men feroce.*  
 77 *Quei che primar trova il Turco atroce*  
*E in condur loro à morte è sì veloce*  
*Dai primieri a i sezzati, di voce, in voce*

## O C C H I

- 17.49 *Adraffo offese in lei cupidi gli occhi*  
*Nel barbaro homicida unqua tu scocchi*  
*Saetrice, che tuo colpo il tocchi*  
 20.64 *Così bor paventa, e bor desia, che tocchi*  
*Appieno il colpo; e i segui pur con gli occhi*

## O C I

- 8.75 *Confusamente i popoli feroci*  
*S'aditose trombe in fere voci*  
*Mossi di quà, e di là Nuncii veloci*

11. 6 *Ne s'indian trombe, d'suoni altri feroci,*  
*Mo di pietade, e di humiltà sol voci*  
 19.26 *Superbi, formidabili, feroci*  
*Gli ultimi moti fur, l'ultime voci*  
 20.13 *Così corream volubili, e veloci*  
*Da la sua bocca le canore voci*

## O C O

- 1.24 *Più che molto al travaglio, à l'honor poco*  
*Sia l'impeto de l'armi in altra loco*  
*Si grande sforza, e passo in Asia il foco*  
 48 *E sempre h'ha nel pensiero, e l'atto e' l'loco*  
*In che la vidde, esca continua al foco*  
 3.16 *Cede la fluit de' Franchi à poco, à poco*  
*Ove aiutati son l'arme del loco*  
*E cade dalle nubi atroce foco*  
 4.40 *Io poiche n'lor non h'ha pietà più loco*  
*Contra il mio iaque il ferro hostile invoco*  
 93 *Frà i cùtrarie t'epre in ghiaccio, e in foca*  
*Inforza ogni suo stato, e di lor gioco*  
*E s'alc un mal con suon tremonte, o foco*  
 3.65 *Questi soli non vinfte, à molto, à poco*  
*Avvampà ciascun oltro al suo bel foco,*  
 6.60 *Ama, e arde la misera, e sì poco*  
*Che nodrife nel sen l'occullo foco*  
*E quanto è chiuso in più secreto loco*  
 7.107 *Si come à forza dar inchiuso loco*  
*Sen'esse, e move alte ruine il foco.*  
 8.25 *Noite mi parve, e à la sguardo foco*  
*S'offerse il vacillar d'un picciol foco*  
 9. 9 *E già vedremo, s'ancor si tarda un poco*  
*In fin di quà le sue ruine, e' l'foco*  
 34 *E seco à par Clorinda, è dietro poco*  
*Sen'gia s'edgon del secondo loco.*  
 10.21 *Tu questa destra involta, à cui sia poco*  
*Non che munit, non che guarder il loco*  
*Contra l'arme apparecchiata, e contra l'foco*  
 12.22 *N'arde il marito, e del' Amore al foco*  
*Si v'ha in gusfa avanzando à poco, à poco*  
*Che da ogn'buò la nasconde, e in chiuso loco*  
 33 *E trà gli antichi amici in caro loco*  
*Viver temprando il verno al proprio foco*  
 47 *Due squadri di Christiani intanto al loco*  
*Minacela Argante, lo spegnerò quel foco*  
 74 *Stupido interno ti guarda, e i servi, o loco*  
*Al fin conosce, e dice affitto, e foco*  
 13. 7 *Cittadini d'Averno, bor qui v'invoco*  
*E ti Signor de Regni empì del foco.*  
 20 *E tanto s'avanzar, che lunge poco*  
*Erano ormai dall'incantato loco*  
 33 *Trappasso, e ecco in quel silvestre loco*  
*Sorge improvvisa la Città del foco*  
 61 *E viene ne le viene occulto foco,*

Cbs

# DELLA GERUSALEMME LIBERATA. 521

- Che pascondo le fuggie à poco, à poco*  
 14.3 *E mentre ammirar in quel eccelsi loco*  
*Ecco cinto dirai, cinto di foco*  
*E'n suono, à lato à cui sarebbe roco*  
 16.34 *Tacque, o'l nobil Garzan restò per poco*  
*Mà poiche die vergogna à sdegno loco*  
*E ch'alroffer del volto un novo foco*  
 17.47 *Armida à l'arti sue ben trova loco*  
*Quasi opporrùn frà l'allegrezza, c'l gioco*  
 18.85 *Scassì, e non muta nè color, nè loco*  
*Verfan l'ondo appressate incontra al foco*  
*E già de l'acque rimanta lor poco*  
 19.78 *Così comincia, e pensa à poco, à poco*  
*A più grave parlar ridurre il gioco*  
 91 *E parlava con suon tremante, e roco*  
*Vattene homai, non bai tù quì più loco*  
*Celar col'foco tuo d'Amore il foco?*  
 136 *Tutto scintilla, & hà ne gli occhi il foco*  
*Nè cape in sè, nè ritrovar può loco*  
*Signor, foggianse, il fin quì detto è poco*  
 20.15 *E di chi pugni il numero sia poco;*  
*Mancherà il core à molti, à molti il loco*  
 61 *El si tramuta in volto un cotal poco,*  
*El si sfà di gel, divien poi foco*  
 87 *Respirando risorge in spatto poco*  
*E s'isento avvampar di doppio foco*  
*E drizza gli occhi accesi à ciascun loco*

## ODA

- 4.4 *E lor s'aggira dietro immensa coda,*  
*Che quasi isferza si ripiega, e snoda*  
 9.23 *Sorpe, che si dilunga, e l'collo snoda*  
*E pigra in arcola forcuta coda*  
*Livida spuma, e che'l suo scibito s'oda*

## ODE

- 5.13 *E'l giovinetto cor s'appaga, e gode*  
*Del dolce suon de la verace lode*  
 7.50 *Quinci, e quindi al guerrier l'animo rode*  
*Le molli piume di calcar non gode*  
 8.11 *Cupidigia di sangue, amor di lode*  
*O che non l'essaudisce, à che non l'ode*  
*De tuoi gran rischi à parte, e di tua lode*  
 61 *Chi del fero Goffredo, e da la frodo*  
*D'astio dentro il Felloa tutto frode*  
*Pur se cotesta mano à nobil lode*  
 64 *E ch'or il Franco à tradigion la gode*  
*I premi usurpa del valor la frode*  
 10.33 *O lussulice eletto à tanta lode;*  
*E parte ne l'invidia, e parte gode.*  
 30 *Che già solta calcaria il grande Atrode,*  
*Quei, ch'ò à ne l'armi il cor sì chiara lode*  
 19.71 *Così promisi in voto. Hor l'altro ch'ode*

- Motto non fà, mà trà suo cor firodo.*  
 125 *U' d' Tisaferno, à cui ne l'esser prode,*  
*Concoro fama d' à sovrana lode.*  
 20.33 *Cade il trafitto, e nel cader egli ode*  
*Dar, gridando, i nemici al colpo lode.*

## ODI

- 3.58 *Gran fabro di calunnie, adorne in modi*  
*Nepi, che sono accuse, e sembran lodi*  
 4.23 *Esso il consiglia, e gli ministra modi*  
*Donna, cui di belta le prime lodi*  
*Gli accorgimenti, e le più occulte frodi*  
 42 *Mà perche il tutto à pieno intendà, bor odi*  
*Le mie sventure insieme, e l'altrui frodi*  
 6.38 *Non ardirò io le far taciuti*  
*Io pur ripenso, e non veggio altri modi*  
*Hor favorisca l'innocenti frodi*  
 11.61 *La notte amica à le Cbristiane frodi*  
*Altra forma di guerra, et altri modi*  
*De l'Honor, de la preda, e de le lodi?*  
 14.50 *Quivà ricominciò. L'opre, e le frodi*  
*Con'ella al Campo venne, con quei modi*  
*Sapete ancor, che di tenaci nodi*  
 16.43 *Altamente la lingua al canto snodi*  
*Con dolci ricercate, in biffi nodi*  
*Già tutte non obliar l'arti, e le frodi*  
 33 *Errasti, è vero, e trappassasti modi*  
*Hor agli Amori essercitando, bor gli odi*  
 19.17 *Di quella, onde facean tenaci nodi*  
*Le nerborute braccia in vari modi*  
 76 *Mille, e più pensa inusitate frodi*  
*De l'occulta congiura, e l'arme, ol modi*  
*Isfoluppà d'ogni suo dubbio i nodi*  
 116 *Ab per Dio non si lasci, e non si frodi*  
*O de la sepoltura, à de le lodi.*

## ODO

- 3.62 *Hor rimira colui, che quasi in modo*  
*Quegli è Raimondo, il qual tanto ti lode*  
*Non à chi t'esser me' bellico frodo*  
 8.79 *Quali stote minaccie, quale bor odo*  
*Così quì riverito, e in questo modo*  
*Ch'ancor v'è chi sospetti, e chi di frodo*  
 11.31 *Questi veggendo armato in cotal modo*  
*Ov'è, gli disse, il grave usbergo, e fodo?*  
*Per che sei parte inermi: io già non lodo.*  
 16.8 *Il libro don del Mago: e d'esse in modo,*  
*Parla, che le risolve, e spiega il nodo*  
 19.36 *E reccandose lei di lancia in modo,*  
*Urò d'incontro impetuoso, e fodo*  
 89 *Scrive, & abborro in qual si voglia modo*  
*Containnormi in atto alcun di frodo*  
 20.116 *E gli altri tutti impauriti in modo,*  
*Che frale homai gli stringe, e debil nodo*  
 Vuu 2 133 Ala

- 133 *A la tua fertilitate in alcun modo  
Pur mancheranno, e precipiti, e'l modo  
Il morir non potresti, e'l Ciel ne loda*

## O G G I A

- 375 *Gli Olmi mariti, à cui tal'bor s'appoggia  
La Vite, e con più torto al Ciel se n'poggia*  
1134 *E no'l ritien dar aognuola, è pioggia  
Diserendi bitumi, e sù vi poggia*  
1247 *Cresce più, che torrente à lunga pioggia  
La turba, e li rinchina, e con lor poggia.*

## O G H I

1. 89 *Anzi altrove pur cerca, ove la sfoghi  
E di in preda à le fiamme i culti luoghi  
Onde il Franco si pasca, ove s'alloggi*

## O G L I A

4. 2 *A recar ne' Christiani ultima doglia  
(concilia borrendo) entro la regia soglia  
Il repugnare à la Divina voglia*  
5. 2 *Cb'essi un di loro scelgano à sua voglia  
E quella election sovra se toglia  
Ad alcun d'essi, che di lui si doglia*  
31 *Ma si rivolve altrove, e insieme spoglia  
L'animo cruda, e l'adivara voglia*  
47 *Ah, non per Dio, vinci te stessa, e spoglia:  
Cadi; non fia timor, misantia voglia  
E se pur degna, ond'altri effempio toglia.*  
6. 7 *L'arme: egli scelga, e'l suo vantaggio toglia  
E le condition formi à sua voglia.*  
74 *Deh vanne bonai, dove il dihai invoglia  
Non sai com'egli al tuo daler si doglia  
Crudel settù, che can si pigra voglia*  
73 *O tu, che (siosi tua fortuna, è voglia)  
Pensi indarno al fuggere, borl'arme spoglia  
Entro pur dentro à la guardata soglia*  
1019 *Far co'se tu il imbroste soglia  
Com'esser può, c'io gli altri detti accoglin  
Mi sarà levei' adempir tua voglia*  
51 *Prima che mai di non discorda voglia  
Noi cò Frante si alcuna Terra accoglia*  
66 *Leggela Mago, e lo pensiero, e voglia  
(strana viriù) novo pensiero m'invoglia  
Non sà come ogni gamba entro s'accoglia*  
1289 *Poi del l'altro interpreti la voglia  
L'impero interno de l'intensa doglia  
E che la lingua à lamentar non sciegli*  
1376 *E la vè la maggior coppia ei si raccoglie  
Si tuffa, e spegne l'ossitata voglia*  
1611 *Nel tronco istesso, e tra l'istessa soglia  
Pendano: un ramo, un con dorata spoglia  
Lussureggiante serpe alto, e germoglia*

- 19 21 *Cedimi buon forte, è riconoscer voglia  
Ne ricerca date trionfo, è spoglia  
Terribile il pagan più che mai soglia*  
41 *Così gli parla, e sà, c'io si raccoglie  
Il vecchio Rà ne la guardata soglia.*  
101 *A l'alma sì, che non sia còle sciegli  
Cercai pure, e me fero non voglia  
E nel'antico mia prigione m'accoglia.*

## O G L I E

1. 72 *Veste le membra de l'usate spoglie  
Tosto sotto i suoi Ducogn' buon s'accoglie  
Tutte le sue bandiere al vento scoglie.*  
316 *Tosta la preda al predatore ritoglie  
Tanto, c'bi in cima à un monte ei si raccoglie  
All'bor siccome turbine si scoglie*  
445 *O che sincera bavasse ancor le voglie  
Perche al Figliuol mi destinava in moglie  
C'bi al servizio di DIO già non si toglie*  
80 *E assai care al Ciel san quelle spoglie  
Quando dunque à l'imprese bor non m'invoglia  
Et infiammando l'amore se voglie*  
88 *Sembra quel gel, che la paura accoglie  
D'un uom che tenti scoprire l'accese voglie  
Modo, onde parli, e in un tempo il ritoglie*  
717 *Poi dolce la consola, e sì l'accoglie  
Et la conduce, on' l'antico moglie  
La fanciulla regal di roze spoglie*  
70 *Anel giudice Dio, de le cui voglie  
Ma non però del suo pensiero si toglie  
Nel'elmo suo Giffredo i bravi accoglie*  
94 *Che suma ignobil palma, e vili spoglie  
Quelle, c'bi altrui con tal vantaggio bui togli*  
913 *Tace, e senza indugiar lo turbe accoglie  
E ne l'ardor de le sue stesse voglie  
D' il segno eletto de la tromba, e scoglie*  
66 *Ad insalpar ne rei l'usate doglie  
Quando a i Soli più tepidi s'accoglie  
Cader co' primi freddi aride foglie*  
73 *Dappia all'bor Guelfo il colpo, e lei non coglie  
E la piaga non sua sopra se toglie  
Mà intorno à Guelfo bonai molto s'accoglie*  
10. 3 *Ne perche senta macerbir le doglie  
Vien però, che si spoglia, e l'arme spoglie  
Poi quando l'ombra oscura al Mondo toglie*  
11. 4 *Nel seguente mattino il vecchio accoglie  
Ov'entro al Vello trà l'acrate foglie  
Quoi gli altri vestir candidi spoglie*  
121 *Ministro fatto de la Regia moglie  
Che bruno è fi, ma il bruno il bel non toglie*  
79 *Meco havrà, s'anco sete amate spoglie  
Stati sian cibo di serine voglie  
E l' ventre chinda me, che lor raccoglie*  
98 *L'anima bella, à le sue belle spoglie*  
C' l'adio,

# DELLA GERUSALEMME LIBERATA. 523

- Cb'odio, è sdegno la iù non fraccoglie  
In questa speme il cor frà tante doglie*  
13.11 *Mà già venirme quì lor non fieghe  
E ne tronchi albergere, e trà le foglie*  
31 *Che de le piante fue la selva spoglie  
La prora accessa, e l'auree vele accoglie*  
14.61 *L'aspettato Guerrier dal lido scioglie  
La tenerella mente, ab non v'invoglie*  
*E in sua stagione de gli anni il frutto coglie*  
15.66 *Parte penetra, ond'è il desio germoglie  
Sterpa, e risficca le nascenti voglie.*  
*L'altra se'n v'è, nè pur congedo toglie*  
18.7 *Traito egli t'hà da l'incantate foglie  
Hor riconduce, e nel suo ovol accoglie*  
*Secondo esecutor de la sue voglie*  
16 *La rugiada del Ciel m le sue spoglie  
E sì l'asperge, che'l pallor ne toglie*  
*Tal rabbellisce le smarrite foglie*  
23 *Par ch'inviscaturisca, è che germoglie  
Qui sorge un Fite, l'ov' un ruscel f' scioglie*  
*Tutta parca ringioventir le foglie*  
19.75 *E sottrae ne il vero indizi toglie  
Trova in silenzio, e nulla ne raccoglie*  
*E la difficoltà cresce le voglie*  
20.35 *L'età vetusta, ella di vita toglie  
Vaghi d' bauer le gloriose spoglie*  
*Corre in foccoso à la diletta Moglie*  
91 *Cbi fugge è morto, e'n sù le prime foglie  
E ne la destra il gran vessillo toglie*  
*Segno de la vittoria al vento scioglie*  
142 *Ricompran de la pietosa moglie  
Animo tal, che di tesor s'invoglie*  
*Habbiti par, e ciò che Persia accoglie.*

## O G L F

- 1.4 *Tu magnanimo Alfonso, il qual ritogli  
Ad peregrino errante, e frà gli scogli  
Queste mie carte in lista fronte accogli*

## O Q L I O

- 4.71 *Nulla speme più resta, in van mi doglio  
Forse luce sperar, che il mio cordoglio  
Nè già te d'inclementa accusar voglio*  
5.59 *Fiacco le corna del superbo orgoglio  
Ciò ben mi pesa, & à lodar no'l toglie  
E portì risse altrove, se quì non voglio.*

## O G N A

- 2.77 *Doppia vittoria à te Signor bisogna  
Vna perdita sola alta vergogna  
C'è ove la nostra armata in rotta pogna*  
4.25 *Vela il soverchio ardir con la vergogna*

- E s'è manto del vero a la mentogna*  
5.71 *Senza fren corre; e non li tien vergogna  
E loro in danno il Capitan rampogna*  
6.82 *Mà vesse l'armi, e se d'uscirne agogna  
Vessene, e non la tien tema, è vergogna*  
7.63 *Vi state, e non vi moce ira, è vergogna  
Contra lui, che visgrida, e vi rampogna*  
13.30 *Trova à l'indugio, e di restarsi agogna  
Oglitragiona in gussa d'buom, che sogna*  
*In lui da quella insolita vergogna*  
19.15 *Frà le sdegno Tancredi, e la vergogna  
E in cotai guisa la vendetta agogna  
Sol risponde co'l ferro à la rampogna.*

## O G N I

- 20.105 *Come vede tal bor torbidi sogni  
Par gli, ch'è al corso avidamente agogni  
Che ne' maggiori sforzi i suoi bisogni.*

## O I

- 1.15 *E ver le piaggie di Torsola poi  
Sorgeva il novo Sol da i lidi Eol  
E pergea mattutini i pregiati sol*  
32 *Squadra d'ordin estrema ecco vien poi  
Son qu'è gli Avvocaturieri invitti Eroi  
Taccia Argo i Mini, e taccia Ariù quel suoi*  
2.62 *Questa adunanza di famosi Heroi  
Da se conobbe, e da i consigli tuoi  
D'Alcide, bomal risuona ancofrà noi*  
77 *E se tu sei perdente indar no poi  
Saran vittoriosi Legui tuoi*  
80 *Con basso mormorar que' forti Heroi  
Quanta ciascun quella proposa an not  
Trè volte, e quattro, e mirò in fronte i suoi*  
3.1 *E prevenia le trombe, e queste poi  
Dier più liati, e canori i segni suoi*  
69 *Celeste alta hora impetrar ne puoi  
Che'l Ciel s'accoglie in frà gl'elettis suoi*  
4.38 *Tace, e la guida, ove trà i grandi Heroi  
Essa inchinallor riverente, e poi  
Mà quel roffor, mà quel timor suoi*  
63 *Voler il giusto, e poter ciò che vuoi  
(Che tuo fia, e' lo ricordo) acquilpar puoi  
Diece condur de tuoi più forti Heroi*  
5.19 *Quel suo numero van d'antichi Heroi?  
Le genti serve, e tributari suoi  
Paragoni i suoi morti à i vivi tuoi*  
61 *Mà ben che sia mastra d'inganni, e i suoi  
È bella sì, che'l Ciel prima, nè poi  
Tal che del campo i più famosi Heroi*  
6.75 *Sana tu pur Argante, acciò che poi  
Così disciolti baurai gli oblii tuoi  
È possibil però, che non t'annoï*  
8.9 *Conto s'ardita fuga, e ciò che poi*

Fatto

- Fatto di glorioso haventru voi  
 9.10 Dunque accetti i rugiti, e greggie, e buoi  
 Così racquisti il Regno? e così i tuoi  
 Aedisci, ardisti, entro a i ripari suoi  
 11.17 Dunque ciascun vada al riposo, e poi  
 Se medesimo prepari, e i Guerrier suoi  
 12.79 In pur terrà lui, dove sete, e voi  
 Ma s'egli avien, che i vaghi membri suoi  
 Vd, che la bocca stessa anto me tugi  
 86 Troppo diverso, e da i principij tuoi  
 Dicecità sà, che vider non puoi?  
 Non vedi lui, non odi i detti suoi?  
 13.42 Dopà la morte gli avversarij tuoi,  
 Crudel, ne' lor sepolceti offender vuoi?  
 30 Ma dal profondo de penseri suoi  
 L'Heremita il capella, e dice poi.  
 14.62 Quest'agrida natura: bor dunque voi  
 Indurarte l'anima a i detti suoi?  
 79 Nè men sicura da gli alberghi suoi  
 Ma giunge boma! hora del sonno, e voi  
 Così lor disse; e li menò dappoi  
 16.44 Ben quel, ch'io chieggià è tal, che darlo  
 E integri conservar gli idegi tuoi  
 17.4 Così pec ordi lungo il Nilo i suoi  
 Faraon vide, e i Tolomei depoi  
 30 Le membra lacerate a gli Avoltoi  
 Nè soferi Tisferno i vanti suoi  
 Mesfiri, presenti il Rà, presenti noi  
 18.97 Qui chind vanti i lumi, e gli alzi poi  
 Ma riguardando d'ogni parte i suoi  
 Molti dietro a Rinaldo illustri Heroi  
 19.5 Sei de Giganti solo, e de gli Heroi  
 Così gli dice, indi si volge di suoi  
 Cessate pue di molestarlo bor voi  
 108 Lecito sia, c'hor ti stringa, e poi  
 Versi lo spietato fra i labei tuoi  
 20.70 Scorge Armida in sicura, e toena poi  
 Intempestiva attà a i vinti suoi  
 133 Mira negli occhi miei, s'al dir non vuoi  
 Nel foglio vne cegnar gli Avoltoi tuoi  
 Ch'è la quante nleu de caggi suoi

## O J A

- 12.98 Sà ch'emptu è sol la mano, e non l'è uja,  
 Che s'amando lei vissi, amando t'ioja.

## O L A

- 1.14 E da vagheggiatori ella s'invola  
 A le lodi, a gli guardi intulta, e sola  
 4.38 All'hor dal vulgo il pio Buglion s'invola  
 Vergognositta non faccia parola  
 Rassicura il Guerriero, e consola  
 9.78 Così parlando ancor, diè per la gola  
 Che li fecè le fauci, e la parola

- A quel meschin subito horrore invola  
 10.3 Quandelin, ond' a lui intorno un nùbo vola  
 Instrumenti di Morte al fin s'invola  
 Per quella via, ch'è più deserta, e sola.  
 11.80 Per lo uia sentier vola, e rivola  
 Ch'egli si piega, e l'capo al colpo invola  
 Profondamente il ferro entro la gola  
 16.36 Volta gridar; dove è crudel me sola  
 Sì che tornò la stebila parola  
 Miseru, i suoi diletti hora le invola  
 20.56 Pugna questa non è, mà strage sola  
 Che quinci openno li fecere, indi la gola

## O L C E

- 12.84 M'è nà grave ammonir, nà parlar dolce  
 L'ostinato de l'anma affanno molce  
 14.61 Nè men ch'in viso bella, in suono è dolce;  
 E così canta, e'l Cielo, e l'anra molce.  
 15.65 E'l lusinghiero aspetto, e'l parlar dolce  
 Di fuor s'aggira, e solo i sensi molce.

## O L E

- 2.36 Mira il Ciel com'è bello, o mien il Sole;  
 Ch'è se par, che n'inviti, e ne consola.  
 47 Terra è del Asin, è dal camin del Sole  
 Sin la tunfama, e l'bonce tua non vole?  
 D'ogni timor mi affidi, e mi consola  
 81 Risponderò, come da me si vuole,  
 Liberi sensi in semplici parole.  
 3.6 Sommessi accenti, e tacite parole  
 De la gente, che in un s'allegra, e duntè  
 Qual ne le folte selve udir si vuole  
 4.91 Poi siccome ella a quel penser s'invole  
 Per gli Amanti il piè dirizza, e le parole  
 E lampeggiar fa quasi un doppio Sole  
 5.77 Vorliu sempre seguitu a l'ombra, al Sole  
 Ella funne alcun motto, e con parole  
 Et bor con quissa, e bor con quiffi duale  
 89 Cerca con lieto volto, e con parole  
 Come gli rassicuri, e ti consola  
 7.48 E tal bor dice in tacite parole:  
 L'iove per dite fin perde il Sole  
 89 M'è il fecce Pagnu, che fecce vuole  
 L'altèe, ch'ni peso di sì vastu mole  
 Qu'cede, e indi affale, e par che vole  
 8.49 Vede, e conosce ben l'immenfa mole  
 E l'aeme tutte, ov'è l'Angel, ch'al Sole  
 Che di vederle già primiere, e sola  
 10.40 Il fervor di magnifiche parole  
 Tru i confini del cor, nè può, nè vuole.  
 Troppo in voce puelar fervido suole  
 76 Fian l'agilae: così verrà, che vole  
 L'Aquila E s'esse altra le vie del Sole  
 11.47 Vne avventande la volubil Mole  
 E come

# DELLA GERUSALEMME LIBERATA. 525

- E come nato in guerra à nave suole  
 Mà chi lei guarda, & impedir ciò vuole  
 36 Che si raccoati i nanzi al avo sole  
 Dispon le guardie intorno à l'alta Mole  
 Difabril infirmati, e di parole  
 12.69 Come à gigli farian misse viole  
 Sembra per la pietate il Cielo, e'l sole  
 Il Cavaliere in voce di parole  
 80 Cù' voi quel corpo havean per cui si dole  
 Quelle nubi un balea, che passi, e vole  
 L'inferma de le membra, e tarda mole.  
 90 Lei nel partir, lei nel tornar del sole  
 Come Ughuol, cui l'Villan duro invole  
 Che in miserabil cauto, afflitte, e sole  
 13.6 Mormorò potentissime parole  
 Trè volte à l' Regn ovc declina il sole  
 Trar da la tomba, e dargli moto suole  
 17 Mà in quello mezzo il pio Buglion nù vuole  
 Se non è prima la maggior sua mole  
 E i Fabril al bosca via, che porger suole  
 33 E risuona più, e' buomo in sue parole  
 Che negbitose già cessar non vuole  
 Apporta arsura inuistata il sole  
 80 Cessa la pioggia al fine, e torna il sole  
 Pien di maschio valor siccome suole  
 O fidanza gentil, chi Dio ben cole  
 24.3 Non lunga à l'auree porte, e ad esce il sole  
 Che per costume inanti aprir si suole  
 Da questa escono i sogni, i quai Die vuole  
 31 M'è furanbidienti a le parole  
 Che spirito Divin detsar li suole  
 46 Conobbi all'bor, ch' Angel notturne al sole  
 E dime stessoris, e de le sole  
 M'è pur seguito ancor, come egli vuole  
 15.14 Mentre ciò dice, come Aquila suole  
 E sorvolando in tanto appresso il sole  
 Così la nave sua sembra che vole  
 30 E la Terra misuri immensa mole  
 Vittoriosa, & emulo del sole  
 44 Mirate disse poi, quell'alta mole  
 Quotifra cibi, & ocio, e seborzi, e sole  
 Poi cen la guida del nascente sole  
 33 Ne i farti lor, siccome altrove suole  
 Sopsise, e destà voi girando il sole.  
 16.70 Come imagin tal'bor d'immensa mole  
 Che'l vento la disperde, d' soloe il sole  
 Così sparver gli alberghi, e restar sole  
 17.3 Tanto vigor di mente, e di parole  
 Non sembra à gli anni suoi soverebia mole  
 Tutta al suo nome, e'l remoto Indo il sole  
 95 Così parlava il Veglio, e le parole  
 Che del piacer de la futura prole  
 L'Alba in tanto sorgea munita del sole  
 18.18 E cominciar essor danze, e carole  
 E in fero il Guerrier, siccome suole  
 Cinscr la pianta ancora, e tai parete

- 64 Imattutini messaggier del sole  
 Che la Torre non è, dove esser suole  
 Non più veduta una, & n'è altra mole  
 88 Già il marmorar s'udia de le parole  
 Già si vedea l'aria turbar, e'l sole  
 Quando aventaiofu dal'alta mole  
 19.50 Goffredo alloggia nella Terra, e vuole  
 Rinovar poi l'assalto al avo sole  
 90 Queste son le tagion: mà non già sole  
 E chinò gliocchi, e l'ultime parole  
 Lo Scadler, che da leivritrar pur vuole  
 108 Consolar il mio duol di tua parole  
 D'alcun tuo caro bacio io mi console  
 Quel davi tù, e' b'ora corolen, che invole  
 20.10 Parve, che nel fornir di tai parole  
 Come tal volta estiva notte suole  
 Mà que'scader si potea, che'l Sole  
 100 Così eade egli, e' sol dilei si duole  
 Vorrian formar, e' pon formar parole  
 L'un mira l'altro, e l'un, pur come suole  
 105 Sciogliet al bor la lingua, e parlar vuole,  
 Mà non seguen la voce, d'è le parole

## O L I

- 20.93 Cento ci n'ucisse, e più; pur di due soli  
 Non fia, che la memoria al tempo involi

## O L G A

- 9.23 Non cala il ferro mai, ch' à pien non colga,  
 Nè piaga fà, che l'anima altrui non tolga,  
 E par ch'egli, d' se'n fanga, d' nen se'n d'alga

## O L G O

- 6.36 E trà folli pensieri in van m'avvolgo  
 Com'una pur del vil femineo volgo?  
 Perchè una volta anch'io l'arme non tolgo?

## O L L E

- 2.37 Qu' il vulgo de Pagan il pianto esolle  
 Un non sa che d' inuistato, e molle  
 Et presentillo, e si fdegna, nè volle  
 3.72 Aggir la pompa funeral poi volle  
 Composto bān non sepulcro à piè d'un colle  
 Un'altrissima Palma i rami esolle  
 4.6 Ch' anzi lui non pareffe a picciol colle,  
 Sì la gran fronte, e le gran corna esolle  
 67 Quegli la chiesa grata al fia negolle,  
 M' aie risposta assai tortelle, e molle  
 6.17 La spaventosa fronte al Cielo esolle  
 Volgendo gli occhi, ov' è colesu l'colle  
 Gelido tutto fuor, ma dentro bolle  
 44 Del proprio sangue sue macchiate, e molle  
 Di



- Di erocio, e di dolor turbato, e folle  
 Con la voce la spada insieme esfolle  
 86 Perche per breve spatio non potrolle  
 Sofferir benchè sia debile, e molle?  
 108 (Com'era in suo furor subito, e folle)  
 Gridò, sei morta; e l'bastia in van lancialle  
 7.36 Esce fuor de la Terra, e per lo colle  
 In corso vien precipitoso, e folle  
 8.74 Così nel cavo rame humer che bolle  
 Nè capendo in se stesso, al fin s'esfolle  
 Non bastano a frear ore il vulgo folle  
 9.87 Ma come ei vede il ferro osil, che molle  
 La pietà cede, e l'ira avampa, e bolle  
 Corre sovra Argillano, e l'ferro esfolle  
 10.27 E dal Carro lauciossi, e correr volle  
 Sgridando, e rasserò l'impeto folle  
 Dritta il suo corso al più sublime colle  
 11.34 (Che non consente il loco) d'acqua molle  
 Le pietre, e sassi, e gl'arbori, e le zolle  
 Scopre la testa, e una scala esfolle  
 12.43 Escon naturai, e piani, e per lo colle  
 Tanto, ch'è quella parte, ove s'esfolle  
 Lor, s'infiamman gli spiriti, e l'cor ne bolle  
 38 Negode, e superbi sic: O nostra folle  
 Mente, ch'ogn'Aura di fortuna esfolle?  
 13.60 Che l'immagine lor gelida, e molle  
 L'astugio, e scaldà, e nel pensiero riballe  
 14.38 Questi il sel poi raffina, e l'licor molle  
 Stringe in candida mossa, e in aurea zolle  
 15.56 E s'aura le sue rive alta s'esfolle  
 L'erbetta, e visà fuggio fresco, e molle  
 16.18 Saura lui pende; e ei nel grembo molle  
 Le posa il capo, e l'volto al volto esfolle  
 17.61 Signor, non sotto l'ombra in pioggia molle  
 Ma in cima a l'erto, e faticoso colle  
 Cbi non gela, e non suda, e non s'esfolle  
 19.31 Ma per le vie, ch'el più sublime colle  
 Tutto del sangue hostile barrido, e molle  
 La fiera spada il generoso esfolle  
 113 L'astugio con le ciotome, e rilegelle  
 Pur con le ciotome, che troncò si volle  
 20.4 Forse ne suoi nemici anco la folle  
 Credenza di se stesso ei nudrì volle  
 38 Qual vento a cui s'oppon, d'oscura, e folle  
 Ma con fiato più placido, e più molle  
 Come frà scogli il mar spuma, e ribolle  
 129 Tré volte alzò le luci, e tré chinolle  
 Dal cavo oggetto, e rimurar no'l volle

## O L L I

- 1.49 Pompa maggior de la natura, e i colli  
 Che vagheggia il Terren fertili, e molli  
 7.11 schiatta i ramiti grà Turbo, e par che crolli  
 Non pur le Quercie, ma le Rocche, e i Colli  
 38.23 A dè la Terra a qu'il moto uo, e due crelli

Tremar le mura, e rimbombano i colli.

## O L L O

- 7.86 E'l buon Raimondo, ove mirò scontro  
 Nè dargli fece d'al'arcion pur crollo  
 8.63 Che non s'umai di sangue, e d'er fatello  
 Nè terrà l'freno in bocca, e'l giogo al collo  
 10.33 Se'l Ciel no'l vieta: Indi le braccia al collo  
 (Così detto) gli s'esse, e circondollo  
 20.103 Pria sù le templa il fere, indi nel collo  
 Mò lo scote in arcion con più d'un crollo  
 Che vana vi faria l'arte d'Apollo

## O L O

- 1.44 Sotto un altro Roberto insieme a' stuolo  
 Guglielmo il rege al Remior figliuolo  
 Gente con lor, ch'è più vicina al polo  
 68 Prencè de Dani, e mena un grande stuolo  
 Sin d'è i paesi sottoposti al Polo  
 3.4 Così di naviganti andate stuolo  
 E in Mar dubbio e sotto legato Polo  
 S'a fin di scopre il deserto stuolo  
 34 Il feroce Cicco offi di stuolo  
 E quegli, in cui fori s'ù feso al stuolo  
 E pria che l'boia in tréchi andasse a volo  
 4.64 Più che l'altròde avesse un grande stuolo  
 Tanto l'asogna estima, e'l nome solo  
 5.9 O di gran gentier maggior figliuolo  
 Hor chi sarà dal valoroso stuolo  
 Io ch'è Duden famoso a pena, e solo  
 6.21 Ma vada innanzi a givissa pugna ei solo  
 Tù lunge alquanto a latritien lo stuolo  
 75 Che la noia non basti, e l'borrer solo  
 Asm, che tui di qu'è a fugga a volo  
 7.64 Che s'alcun borfugasse lacime, e solo  
 Di questa ignobil turba un grande stuolo  
 74 Venga altri, s'egli teme, a stuolo, a stuolo  
 Poiche di pugnar meco a solo, a solo  
 Vedere là il SE POLCRO, eoe il Figliuolo  
 9.30 Segue il buon gentier l'incanto stuolo  
 E in un sol punto un sol consiglio, e un solo  
 Ma troppo audace il suo maggior figliuolo  
 66 E dispiegò verso gli abissi il volo  
 Non passa il Mar, de' Angeli il grande stuolo  
 Nè tante vede mai l'autunno al volo  
 11.54 Quando a lui venne una saetta a volo  
 Nel più nervoso, ov'è più acuto il duolo  
 La Fama il canto, e tui l'bonor n'è solo  
 12.39 Mia sarà mal tuo grado, e tuò fia il duolo  
 Cid disse, e poi n'andò per l'aria a volo  
 44 Mover, e arrivar, ferir lo stuolo  
 Aprirlo, e peatrar fu un tempo solo  
 14.34 Si come soglion la vicino al Polo  
 Correr su'l Ren le villanzelle a stuolo

Tal

# DELLA GERUSALEMME LIBERATA.

527

- Tal ti ne vien sovra l'assabil suolo*  
 15.17 Rodi, e Cretalontane inverso al Polo  
*Su l'mar culta, e sferace; à dentro solo*  
*La Marmaritarade, e rade il suolo*  
 31 Tu spiegarsi Colombo à un novo Polo  
*Cb' à pena seguirà con gli occhi il volo*  
*Cantiella Alcide, e Bacco, e di tò solo*  
 16.57 Forse cambiò color, forse al mio duolo  
*Bagnò alme gl'occhi, sparse un sospir solo*  
 71 Calca le nubi, e tratta l'aure à volo  
*Passa i lidi soggetti à l'altro Polo*  
*Passa d' Alcide i termini; ne l' suolo*  
 18.77 (Mirabil villo) à un grande, e fermo suolo  
*Resister può sospeso in aria un solo*  
 20.6 Numero grande, e pur non questo solo,  
*Mà di Giusconi ancor lascia uno suolo*  
 23 E Tiseferno, e tutto il Regio suolo  
*L'alafinstra in più spedito volo*  
 69 Ei duo che manda il più fervente suolo  
*Fermar de' Persi procurò lo suolo*  
*Mà l'irruenza (benchè faticca) ei sole*  
*La svolge di corso, anzi di volo*  
 101 All'bor scioglie la Fama i vani al volo  
*Nè pur n'ode Rinaldo il rumor solo*  
*Idegno, dover, benevolenza, e duolo*

## OL E

- 2.43 Clorinda intenerissi, e si condolse  
*Pur maggior sente il duol per chi nò duolse*  
 4.34 Come al lume farfalla ei si rivolse  
*E rimirar d'appresso i lumi volse*  
*E ne trasse gran fiamma, e la raccolse*  
 5.40 Tal ei parlava, e le parole accolse  
*Mà ver Rinaldo inamantamente volse*  
*Rinaldo poché al fier nemico tolse*  
 7.102 Cbè l'Celeste Guerrier soffrir non volse  
*Cb'oltra passasse, e forza al colpo tolse.*  
 8.8 Precipitò dunque gl'indugi, e tolse  
*E dritto in ver la Tracia il camin volse*  
*Qui il Greco Augusto in sua mogiè l'accolse*  
 53 E ch'è medesimo, spoco poi, l'avvolse  
*Soggiunse ancor, ch'è l'habito raccolse*  
*Lo spogliar fecit il corpo, e sì me'n dolse*  
 10.55 Di quegli Arabi suoi à guidar tolse  
*Per disfogare vie così s'avvolse*  
*L'esalva al fin nella Città raccolse*  
 12.68 Non morì già, che sue virtù accolse  
*E premendo il suo affanno à dar si volse*  
*Mentre egli il suon di' sacri detti sciolse*  
 15.61 In un sol nodo immanamente sciolse  
*D'un auroo mantol molli avori involse*  
*Mà non men vago su chi loro il tolse*  
 16.74 Il micusfode, e Zio, che così volse,  
*Al non debiti vffici in prima volse*  
*Vol. 1.*

- Spronò l'ardire, e la vergogna sciolse*  
 19.66 Dello pasid, ch'occhio ferrar non volse  
*Al'aur matutine il Campo sciolse*  
*Fermossi anch'egli, ov'ella albergo tolse*  
 93 Consolando il mio duol, meco si dolse  
*E de le spoglie mie spoglia non volse*  
*Che rendendomi à me, d'ame me tolse*  
 20.95 La magaaaima Donna il defrier volse  
*E di due gran fendenti à pieno il colse*  
*Gridò il Crudel, ch'è l'habito raccolse,*

## OL E I

- 8.42 Dal santo vecchio poi congedo tolse,  
*E qui, dove egli consigliò, mi volse*

## OL T A

- 1.75 Non è gente pagano insieme accolta  
*Non gran torrente, à monte alpestre, à solta*  
*Così degli altri fiumi il Re tal volta*  
 3.45 Freme in se stesso Argante, e pur tal volta  
*Al fianco à improvviso à lui si volta*  
*Che dentro il ferro vi s'immerge, e toltà*  
 5.26 Mor quivi all'bor, che v'è turba più solta  
*E quasi acuto strale in lui rivolta*  
*E vicino è Rinaldo, e i detti ascolta*  
 6.59 Venne à Gierusalemme, e quivi accolta  
*Mà osto pianse in nere spoglie avvolta:*  
*Par nel duol, che le sia per morte tolta*  
 7.8 D'aspiranze lusingata (abi solta),  
*Mà pur si trova in mi: dubi avvolta*  
*Perche veggibil le guai die, e s'è pro in volta*  
 7.21 Forse avverrà, se l'Ciel benigno ascolta  
*Che venga in queste selve anco tal volta*  
*E rivolgendogli occhi ove sepulta*  
 11.13 Sia lor fuga più tarda, è più raccolta  
*Nè pregar quì, nè comandir s'ascolta*  
*Vede Fortuna à favorir rivolta*  
 9.94 L'esercito maggior, suoa à raccolta  
*Et Argante, e Clorinda à dar di volta*  
*Ebra di sangue, e cieca d'ira, e solta*  
 11.98 Gran Male in tanto è di là in rivolta  
*Che sovra la Tessaggine più solta*  
*E de gli scudi l'uon di sciolta*  
 12.89 Hora seco parlando, bor con la sciolta  
*Anima, che dal Ciel forse l'ascolta*  
 13.26 Cotai si vanta al Capitano, e toltà  
*E rimira la selva, e poscia ascolta*  
*Nè per di il piede audace indietro volta*  
 15.7 Come la nobil copia bèn in se raccolta  
*Et have adola vela à l'aure sciolta*  
*Gonfiò il Torrente è sì, ch'è questa volta*  
 17.3 Dalui gran tempo innanzi à Turchi tolta  
*Alta impresa, ovella mente bèn volta*  
*Qui transitarò il gran scoglio, qui rac. oltà*

A x x

18 41

- 18.41 *Vaffi à l'antia selva, e quindi è colta  
E benchè oscuro fabro arte non molta  
Pur artefice illustra à questa volta*  
19.75 *E presente Vofrino, e'l tutto ascolta  
Spia de l'alta congiura, e leir avvolta  
Chiedene improntamente anco tal volta*  
20.49 *Mà scorse, ove la calca appar più folta,  
E mesce varia uccisione, e molta*

## O L T E

- 2.63 *Nè v'è frà tanti alcun, che non l'ascolte  
Mà dal mio Rè con isupore accolte  
E s'appaga in narrarle anco à le volte*  
4.91 *Sù le nebbie del duale oscure, e folte (te.  
Ch'havea per prima intorno al petto accolte*  
12.15 *D'ogni intorno le guardie hà così folte  
Non puote, e inopportuno à uscir con molte  
E'n simil rischio h'è rotò più volte*  
18.5 *Con que' sopranzi egli iterò più volte  
L'altre genti minori hebbe raccolte  
Grido, à le turbe intorno à lui più folte*  
22 *E guiso offai, quasi per novi sciolte  
Con mille rapidissime rivolte  
Aspiar trà le piante antiche, e folte*  
19.34 *Giunto il gran Cavallero, ove raccolte  
Trovò chiusè le porte, e trovò molte  
Alzò lo sguardo terribile, e due volte*  
20.13 *E più nobili squadre erano accolte  
Parlare, and'è rapito og'n'buom, ch'ascolta  
Sogliono già derivar le novi sciolte.*
- Da gli Alpini Castelli havea raccolto  
In nove forme, e in più deg'n'opre hà volto  
2.5 *Un sotterraneo altare, e quivi è il volto  
Quel vulgo, del suo Dio nato, e sepolto  
Continua splendete, egli è in un velo avvolto*  
23 *Giuse à ritor, ciò ch'è gran torto è tolto  
Freme il Tiranno il fren de l'ira è sciolto  
Cor padico, alta meate, e nobil volto*  
32 *Sono ambo stretti al palosfesso, e volto  
E il tergo al cerge, e'l volto asceso al volto  
67 Ben gioco è di fortuna audace, e folto  
Per cùtra il poco, e incerto, il certo, e il molto*  
3.24 *Mà colpo mai del bello ignudo volto  
Non cade in fallo, e sempre il cor m'è tolto*  
4.3 *Quinci, havendo pur tutto il pensier volto  
Ch'ha comanda, il popol suo raccolto  
Come sia pur leggiera impresa (Abi folto)*  
30 *Fà nove crespe l'aura al crin disciolto  
Staffi l'ovaro sguardò in se raccolto  
Dolce color di rose in quel bel volto*  
60 *Ciò dice egli di far, perchè dal volto  
E ritornar nel grado, and'io l'hò tolto  
Mà il timor n'è cagion, che non rivolto*  
67 *Astente così dubbioso à terra volto  
La donna in lui s'offisa, e dal suo volto  
E perchè tarda oltre al suo creder molto*  
87 *Usa ogn'arte la Donna onde fà colto  
Nè con tutti, nè sempre un stesso volto  
Hor tien padica il guardo in se raccolto*  
5.33 *Narra, e l'aso in narrado aggrava molto  
Da leggiera cagion d'impeto folto  
Ne' Campio al di Christo havea rivolto*  
42 *Sorrisse all'hor Rinaldo, e con un volto  
Difendo sua ragion ne' ceppi involto  
Libero i nacqui, e vissi, e morrò sciolto*  
6.35 *E indietto il volge, e così tosto è volto  
E d'un grand'urto d'improvviso è colto  
Sbigottito l'anima, e impallidire il volto*  
101 *Entro à chiusi riparsi è raccolto  
Che l'ambosciata udi con lieto volto  
Mille dubbi pensieri havea rivolto*  
7.71 *Fu il nome suo con lieto grido accolto  
Ei di fresco vigor la fronte, e'l volto  
Qual serpe fiero in novo spoglie avvolto*  
106 *Salta Argenteo nel mezzo ogile, e sciolto  
E rompendo lo suol calcato, e folto  
E sol cerca Raimondo, e in lui sol volto*  
110 *Dà l'impeto medesimo in fuga volto  
Fuor che Argante difesa à freno sciolto  
Egli sol ferma il passo, e mostra il volto*  
8.17 *Si grida à l'armata l'arme, e Svono involto  
E magnanimamente i lumi, e'l volto  
Ecco siamo assalti, e un cerchio folto*  
33 *Giacea prone non già, mà come volto  
Dritto ei teneva in verso il Cielo il volto  
Chiusa la destra, e'l pugno havea raccolto*

## O L T I

- 6.24 *Come il miglior ancor non è frà molti  
Tutti gli occhi in Tancredi esier rivolti  
Del favor mai assiso era de volti*  
10.26 *E scorrer lieti i Frauchi, e i periti, e i volti  
E con fasso superbo à gli infelitti  
Molti honoraro in lunga pompa accolti*  
14.50 *E ch'indi à Gaza gli invid con molti  
Cusodi, ebe trà via furon disciolti.*  
19.30 *Videansi in mucchi, e in manti i corpi  
Sotto morti infelitti, egrì sepolti (avvolti  
Le messe madri co'capigli sciolti*  
20.50 *Dicorpi, altri supini, altri co'volti  
Quasi mordendo il suolo, al suol rivolti*

## O L T O

- 3.24 *Dunque il fatto fin hara al rischio è molto  
Nulla al disegno, ove è il fermi, o volto  
Ch'è gioverà l'havea Europa accolto*  
38 *Se'l mitri fulminar ne l'arme avvolto  
Morre lo flumi, Amor se scopre il volto.*  
63 *Già s'accampò con mioaccioso volto*

- 33 *Hor mentre io le sue voci intento ascolto*  
*Fui da miracol novo a se rivolto*
- 31 *E d'arbori, e di macchie ombroso, e folto*  
*Oppostum a l'insidie il loco è molto*
9. 8 *A costui viene Aletto, e da lei tolto*  
*Vota di sangue, empie di crespe il volto*  
*Dimostra il capo in lunghe tele avvolto*
- 34 *Hor quando si solo b'è quasi in fuga volto*  
*Giungono in guisa d'un diluvio accolto*  
*Fuggono i Franchi all'ora a freno sciolto*
- 37 *D'arme gravando, anzi il lor tempo molto*  
*Le membra ancor crescenti, e' molle volto*
- 47 *E se l' vedranno incontra a se rivolto*  
*Temeran l'arme sul del vostro volto*
- 71 *L' aurora in tanto il bel purpureo volto*  
*E in quel tumulto già s'era disciolto*  
*E d'arme incerte il frecciolo avvolto*
- 81 *Giunge grazia la polce al crine incolto,*  
*E l'ignoso rigor dolce è in quel volto*
- 90 *Questi ristretti insieme in ordi solo*  
*In questi arii Goffredo, e serì il volto*  
*A sella dalle spalle il capo b'è sciolto*
- 10.11 *Hor perche, s'io m'appongo, esser dee volto*  
*Che inasistente aspro viaggio tolto*  
*Che se ben tu non vai, su tosto accolto*
- 16 *L'or d'intorno in nuvole raccolto*  
*Mà non appar la nube à poco, è molto*  
*Penetrevia per lo suo chiuso, e folto*
- 67 *Così ciascun de gli altri anco fu volto*  
*Quale a l'hor tu fossi'io come di folto*  
*Piacquele al fin tornarsi il proprio volto*
- 11.16 *Quanti nel volto, e l'ordine disciolto*  
*E l'accompagna suol calcato, e folto*  
*Quoi gli altri accommiata in lieto volto*
- 44 *La fira pugna a riguardar rivolto*  
*Stende ei la destra alioce, ove l'ha colto*  
*Sovra la mano, e la consigne al volto*
- 68 *Co' l' variar de la Fortuna è volto*  
*Ne la grandenda sua già è raccolto*  
*De i messi amici in gran concorso, e folto*
- 12.45 *Già da più lati il foco? e come folto*  
*Turbil fumo a le stelle il puro volto?*
- 70 *Rallenta quel vigor, ch'avea raccolto*  
*Al dui già fatto impetuoso, e folto*  
*La vita, empie di morte i sensi, e' volto*
- 99 *Quando che sia, mi più felice molto*  
*All'hor sarò dentro al tuo grembo accolto*  
*Sia l'un cenere, e l'altro in un sepolto*
- 12.6 *E scinto, e nudu un piè nel cerebro accolto*  
*Girò erè volte a l'Oriente il volto*  
*E rì scosse la verga, and'buon sepolto*
- 52 *Parla ei così fatto di fiamma in volto*  
*E l'ipso Goffredo à penser novi è involto*  
*Mà nel cancro celsa humat raccolto*
14. *Ben, replicogli Ugon, così raccolto*  
*Per militando con verrà, che molto*
- Da te prima a i Pagani esser rivolto
- 28 *Poscia in matura età da Gueffo accolto*  
*Fù trà Compagni, e caro à lui fu molto*
- 77 *In altra parte il piede bavea rivolto*  
*Un scudo, ch'io dorò, gli alzate al volto*  
*Veggia, e l'habito molle, onde fu rivolto*
- 17.61 *E l'erin, ch'in clima al capo havea raccolto*  
*Che lungbissim in giù cadendo, e folto*  
*O ebe vago spettacolo è lor tolto*
- 26.7 *Nelle latebre poi del Nilo accolto*  
*E nel piacer d'un bel leggiadro volto*  
*Di cetat signi variato, e folto*
- 22 *Mirar tu almen potessi il proprio volto*  
*Gioirebbe felice in se rivolto*  
*Ne in picciol vetro è un paradiso accolto*
- 28 *Honor de l'armi vincitor sia tolto*  
*Erà gli Armenti, e ne paschi erri disciolto*  
*Acciar, colà tosto annidando è volto*
- 67 *Mostrando ben, quanto b'è furor raccolto*  
*Sparsa il crin, bieca gli occhi, acceso il volto*
- 17.59 *Del faggio amico il venerabil volto*  
*E c'ebbe lor cortesemente accolto*  
*Il riguardava, il ragionar rivolto*
- 78 *Spira spiriti maschi il nobil volto*  
*Là consiega i Normandi, e'n fuga volto*  
*Qu'rompea Enrico il Quarto, & à lui tolto*
- 18.42 *Che dall'ago di Sodoma b'è raccolto*  
*Che nove volte incercbia, anco n'è tolto*  
*E che s'avventi fiammeggiando al volto*
- 69 *L'armatura, e le membra à chi n'è tolto*  
*Mà la forma del corpo lamco, e del volto*  
*Dopo il colpo del corso avanza molto*
- 86 *Vien contra al focol furbo, e indietro volto*  
*Quella molle materia in se raccolto*  
*O glorioso Capitano, è molto*
- 93 *Esercito immortal, ch'è in aria accolto*  
*Di vostra humanità, ch'intorno avvolto*  
*Sì che vedrai gl'ignudi spiriti in volto*
- 19.1 *Da le disise ogni Pagano b'è tolto*  
*Il pertinace argente anco rivolto*  
*E pugna pur frà gl'inimici avvolto*
- 11 *E di corpo Tancredi agile, e sciolto*  
*Soverastà à lui con alto capo, e molto*  
*Girar Tancredi inchino, e in se raccolto*
- 69 *Sorge poscia Altaner, che in cerchio accolto*  
*Non lascia il disfer vago à freno sciolto*  
*Volge un guardo à la mano, uno al bel volto*
- 126 *Così dice egli, e l'giovinetto in volto*  
*Vorria già trà nemici esser avvolto*  
*Quinci Vofrino al Capitano rivolto*
- 20.71 *Irreparabilmente è sparso, e sciolto*  
*Agli infedeli i nostri il tergo ben volto*  
*Scritto dal nemico il petto, e' volto*
- 27 *Sotto il fido ripara il vecchio accolto*  
*Di sangue il core, e di vergogna il volto*  
*Per riveder quel ferro, onde fu colto*

## OLVE

3. 10 Ecco il nemico è qui, mira la polve,  
Che sotto barriada nebbie il Cielo involve  
7104 Sparisce il campo, e la minuta polve  
Co' densi globi al Ciel innalza, e volve.  
9. 7 Cose maggior nel petto acceso volve  
Ma non ben s'assicura, è sì si volve  
48 Punge il delfinier ciò detto, e lì si volve  
Và per mezza del sangue, e de la polve  
Con la spada, e con gl'urti apre, e dissolve  
57 E' loco, e quella, che qual sumo, è polve  
Come piace la rù, disperde, e volve  
Quivi el cor nel suo splendore s'involve  
12. 4 Coi parla trà se, pensa, e risolve  
Al fin gran cose, e al Guerrier si volve  
101 Mi tutti gli occhi Arsete in se rivolve  
Ei come gl'altri la lagrime non solve  
Ma i bianchi crin suoi d'immenda polve  
13. 69 Fù nato, e d'imitarlo alcun risolve  
E gl'altri Duci, ch'hor son ossa, e polve  
Hàn disciolti coeli, che tutto solve  
10. 47 Entra in guerra Goffredo, è lì si volve  
Le più ristrette squadre apre, e dissolve  
Come anzi l'Austro l'Africana polve

## OMA

6. 32 Il delicato collo, e l'aurea chioma  
Pur troppo grave, e insopportabil soma  
E in atto militar se stessa doma  
2. 64 Sette anni bonai sotto è iniqua soma  
Potrà da qui à mill'anni Italia, e Roma  
Del buon Tancredi la Sicilia doma  
23 Così Leon, ch'auz l'horribil soma  
Se poi vede il Maestro onde fù doma  
Puà del gioco soffrir l'ignobil soma  
10. 75 Questi, and'hor l'asfaltu conosce, e nome  
Ch'egli s'opponne à l'empio Aquila, e l'doma  
L'Aquila sua copre la Chiesà, e Roma  
17. 89 Ch'aggiungieran qual più saggio si nome  
Di Sparta, di Cartagine, e di Roma

## OMBA

4. 3 Vrauco suon de la Tartara tromba  
E l'air cieco à quel rumor rimbomba  
Regioni del Cielo il fulgor pieromba  
11. 19 Quando à cantar la matutina tromba  
Comincia à l'arme, à l'arme il Ciel rimbomba

## OMBRA

13. 3 Ma quando parte il Sol quì tosto adombra  
Chè rassicombra l'Infernal, che gli occhi adombra

- Nè qui gregge ad armenti à paschi, à l'ombra  
14. 40 Ch'io non rù, se l'vor toir, è segno, ad ombra  
Coil alto stupore il cor m'ingombra.  
63 E un Eco, un sogno, auz del sogno un ombra  
Che ad ogni vento si dilegua, e s'ombra.  
17. 80 Già confusa co' l'ciel, già mezza ingombra  
La gran Germania, e tutta avve l'adombra  
18. 10 Bagna egli il bosco, e l'bosco il fiume adombra  
Con bel cambio scàlar d'humor, e d'ombra  
10. 1 E tutto intorno il Ciel di polve adombra  
E i Colli sotto, e le Campagne ingombra  
26 E colsero i nemici intorno s'ombra,  
Sì che giace sicuro, e quasi à l'ombra.

## OMBRE

7. 15 Forse fia, che l'ulo cor infrà quest'ombra  
Del suo peso mortal parte discende

## OME

1. 21 E frà li genti debellate, e dome  
Stesse l'insigne sue vittorie, e l'nome  
3. 76 Che mille volte rinnovar le chiama  
L'ire de venti bon rinzuzzate, e dome  
D'orni, e di Cedri l'adorate fume.  
4. 39 Principe involto, disse, il cui gran nome  
Che l'esser da tè vinto, è in guerra dome  
Nota per tutto è il tuo valore, e come  
3. 92 Come à l'armata in mar l'appogga, e come  
Gli Arabi predatori offreni, e dome  
7. 33 Turbassendola il glorioso nome,  
Pur celando il timor gli disse: Hor come  
Quì saran le tue forze oppresse, e dome  
17. 30 E Mariabusto Arabico; à cui il nome  
L'Arabe dice, che ribellanti bìa dome  
19. 62 Vestrino è attente, e di Goffredo al nome  
Parlar sentrado, alca gl'ococchi al nome  
13. 1 Non s'asferan de le vittorie il nome,  
Non che l'arme, e le forze saran dome.  
La Torre di torre renderassi, è come

## OMPE

10. 143 E vi macchia le prede, e vi corrompe  
Gli ornamenti barbarici, e le pompe

## ONDA

1. 3 Non che condi la fronte in Helicon  
Hai di stelle immortali aurea corona  
Tu rischiara il mio canto, e t'è perdona  
28 Così l'iniquo frà sua cor ragione  
Mà t'è quegli innocenti egli perdona  
Che l'un stior à inceder lo sprona  
4. 39 Già gli risplende la verga di torona

# DELLA GERUSALEMME LIBERATA. 531

- Si la sua feritate altra lo sprona  
Se di proprio voler non s' imprigiona*  
6.110 *Se stessa, e l' suo desir primo abbandona,  
E l' veloce desirier timida sprona*  
8.78 *Tal si mostra a col ro, e tal ragiona,  
Nè come d' buon mortal la voce suona*  
9.63 *Il furor de' Pagani accende, e sprona  
E vibra l' asta, e lor cui ragiona*  
*Fulgre barrendo il Rê del Mondo tuona*  
11.33 *Altri v'è morto, e l' loco altri abbandona:  
Già men folta del muro è la corona*  
65 *Al pregio eccelsò di mural corona  
Mà sembra a le disfoe anco mal buona*  
*De duoi Guerrier, le machine abbandona*  
12.66 *Amico hai vinto; di te perdon perdona  
A l' Alma sì; deb per lei prega, e dona*  
*In queste voci languide risuona*  
13.49 *Spirito human, che sente, e che ragiona  
Che nel cor flebilmente anco mi suona*  
*Quasi di mille carne babbian persona*  
14.33 *Prefer commiato, e sì il desfo gli sprona  
Dirizzaro il lor cors ad Alcalaona*  
*E non udlano ancor comersuona*  
16.58 *S' offre per me: mi fuggo, e m' abbandona  
Obliat offese, e i falli aspri perdona*  
*Senecrate d' amor come ragiona*  
19.30 *Delleito, ove la fiamma, egra persona  
E d' ogni intorno nobile corona*  
*Hui mentre lo scudiero à lai ragiona*

## ONCHI

- 13.43 *Son di sensi animati i rami, e i tronchi;  
E micidial sei rù, se legno tronchi.*

## ONDA

1. 27 *Duni in ufo sì reo perda, e disfonda  
Di tutta l' opra il filo, e s' fu risponda*  
*Hora, che la stagione babbiam seconda*  
43 *Segua la gente poi candida, e bionda  
Ove la Mosa, e ove il Reno inonda*  
*Egl' Insulani lor, che d' alta sponda,*  
3. 21 *desiderati lor guida, e seconda  
Presso Cariddi à la volubil onda*  
*De l' Apenino, e l' legni in mare affonda*  
43 *Soll Argante, e Clorinda argine, e sponda  
Sono al furor, che lor da tergo inonda*  
4. 8 *E in gusio di voragine profonda  
S' apre la bocca d' atro sangue immonda*  
5.38 *Qual s' ode in riva al mare, ove confonda  
Il vento i suoi, co' mormorii de l' onda*  
74 *Di quel piacer, che dal cor pieno inonda  
La Fortuna in Amor desfra seconda*  
*Gli altri il cui nome arvien, che l'urna ascenda*  
8.69 *Che di morte sì ingiusta è ancora immonda*

- Giurò da lei dove l' Eufrate inonda?*  
*Tante Ville, e Città nurre, e seconda?*  
9.46 *Non emple humile il Pd l' angusta sponda  
Di neve forze insuperbito abonda*  
*Di Taura, e vincitor d' intorno inonda*  
12.35 *Rapidissimo è il corso, e in mezzo à l' onda  
Mi giunto ove più volge, e si profonda*  
*Ti lascio all' bor; m' à l' alza, e ti seconda*  
48 *E il Rê, ch' armato il popol suo seconda  
Quando al tornar Fortuna babbian seconda*  
*Diretto ad essi il franco fluo' inonda*  
15. 3 *Gli accoglie il Rio nell' alto seno, e l' onda  
Come suol inaizar leggera fronda*  
*E poi l' espon sovra la molle sponda*  
23 *Sua giù là, dove il mar frà terra inonda  
E forse è ver, ch' una continua sponda*  
*Possivrot à forza l' Oceano, e l' onda*  
16.37 *Tessala Maga con la bocca immonda  
E l' ombre trav de la prigion profonda*  
*Cb' aimen l' Inferno al suo parlar risponda*  
69 *Raggio misto non è, tutto il giocanda  
Per entro la caligine profonda*  
*Pallidi, nè ben l' Aura auco è giocanda*  
17.79 *Cb' bor l' è al fianco Azco quinto, bor la seconda  
Germogliava la prole alma, e seconda*  
*Guelfo il figliuol, figliuol di Cuaignonda*  
18.24 *Rugliadosa di manna era ogni fronda  
E di nuovo s' udlà quella giocanda*  
*Mà il cibro bumbi, ch' à i Cigni, à l' aura, p' l' uida*  
19.37 *Per la dischiusa via la gente inonda  
Quasi un diluvio, e l' vinitor seconda*  
110 *Pesa Raimondo il Duce rù la sponda  
De più potenti, e più seggi il circonda*  
*Non v' è chi d' altro chiedi, è chi risponda*  
10.19 *L' un Campo, e l' altro, di tanti baste abonda  
Vibransi dar di, e roiafegni fonda*  
*Gli odii, e l' furor del suo Signor seconda*

## ONDE

- 8.78 *Cenduce el sempre à le maritimo onde  
Sapendo ben che le propinque sponde*  
*La qual può far, che tutto il campo abonde*  
89 *Turbale fanti, e rivi; e le pure onde  
Di veneni mortiferi confonde.*  
3. 19 *Poi gli dice iustagevole, e nasconde  
Obime, bene il casofco, e bò bru donde*  
*Che spesso il vidi i campi, e le presende*  
37 *Del felice Giordan le nobil onde  
Mediterranco l' areneose sponde*  
*Al Bue de l' oro, e la Samaria, e donde*  
4. 30 *Che natura per se rincrespa in onde  
E i tesori d' amore, e i suoi nasconde*  
*Frà l' avorio si sparge, e si confonde*  
7. 25 *In molta copia chiare, e lucide onde  
Lo strepitoso piè trà verdi sponde*

E cioè:

- E chiamn, e solo al gridi Eco risponde  
 83 Ne sorride il superbo, e gli risponde  
 Minaccia il Ciel con l'arme, e poi s'asconde  
 Ma fugap pur nel centro, e'n mezzo à l'onde  
 831 Venuta a i paesi del berbofo sponde  
 Glacernu l'Guerrier mortala riva à l'vde  
 Cbe furon conosciute ancorbe immonde  
 10. 2 Lupotalbor, che fugge, e s'inasconde  
 Hà l'ingorde voragini profonde  
 La lingua, e'l fuggi dale labra immonde  
 63 Gli alberi, e i prati, e pure, e dolci l'onde  
 Sorge una fonte, e un fiumicci diffonde  
 Con un sonar mormorio di fronde  
 11. 11 E ne suonan le valli ime, e profonde  
 E da ben mille parti Eco risponde  
 Frà quegl'antri ficeli, e in quelle fronde  
 73 E non veduto, entro le mediche onde  
 Degli appressati bagni il succo infonde  
 13. 31 Cbe il cor vivace il suo vigor trasfonde  
 Al corpo il, che par, ch'esson abunde.  
 33 Memore li raggi poi d'alto diffonde  
 Seccarsi i fiori, e impallidir le fronde  
 E s'enderfia Terra, e scemar l'onde  
 14. 38 E veder ponno, onde il Pd nasca, e onde  
 Onde esca pria la Tana, e non s'condo  
 Trovano un rio più sotto, il qual diffonde  
 38 Peregrinando adduce à queste sponde  
 Non hù diciò, che l'Isola s'asconde  
 Tollo l'incanto à girne oltra quell'onde  
 69 Nè dove hà il suo Castello in mezzo à l'onda  
 E vergognoso del suo Amor s'asconde  
 Rado, è non mai vù dale nostre sponde  
 74 Un fonte sorge in lei, che vigne, e mondo  
 Ma dentro ai freddi suoi crebri all'asconde  
 Ch' un picciol corso di sue lucide onde  
 15. 15 E i pie si lava ne l'isabil onde,  
 E l'ossa di Pompeo nel grembo ascende  
 27 Isola mille, o mille Regni asconde  
 Ma son come le vostre anco feconde  
 Esser quella viridi, che l'isol n'infonde  
 36 Ma tutta insieme poi trà verdi sponde  
 E sotto l'ombra di perpetue fronde  
 Ma trasparente sì, che non asconde  
 60 Qual matutina Stella esce da l'ondé  
 Spanti, nascono già dale seconde  
 Tal apparve costei, tal le sue dionde  
 16. 12 Urzosi Angelli infra le verdi fronde  
 Mormora l'aura, e fà le foglie, o l'onde  
 Quando taccon gli Angelli, alto risponde  
 17. 33 L'Isola cinte dal'Arabiche onde  
 Conche di perle gravide, e feconde  
 Marina positi le finistre sponde  
 18. 18 Cbe dolcissimamente si diffonde  
 E l'ispirar de l'aura infra le fronde  
 E l'ugnuol che gira, e gli risponde  
 19. 39 Di l'Campi s'io, e qual v'allo il circonde

- Nè dal frequente popolo s'asconde  
 Trappassa, e bor dimanda, e borrisponde  
 10. 134 Così dolcissi, e con le flebil onde  
 L'effett uolo piante egli confonde  
 E con modi dolcissimi risponde

## O N D I

4. 24 Dice, è diletta mia, che sotto biondi  
 Canuto senno, e cor virile ascondi  
 Gran pensier volgo, e se tu lui secondi

## O N D O

1. 11 S'otti gl'intimi senfil Rè dal Mondo  
 Gabriel, che us primi era secondo  
 Interpreti del, nuntio giocondo.  
 33 Son frà lodati Ubaldo naco, e Riformondo  
 Non fia, ch'Obizzo Tosco aggravi al fondo  
 Nè trè fratei Lombardi al chiaro mondo  
 2. 96 Han l'onde, o i venti, e parca muto il mudo  
 O di liquidi laghi alberga il fondo  
 E i piani angelli nell'oblio profondo  
 3. 49 E ilacci fchivi quasi nobil pondo  
 Cbe per leggi d'onore approva il Mondo  
 Tu in Antiochia vane n Boemondo  
 7. 67 Dando Antiochia prefa n Boemondo  
 Eberardo, Ridolfo, e pro Riformondo  
 Terre, che parte il mar dal nostro mondo  
 8. 0 Dal l'alta providenza al buon Riformondo  
 Sen venne à farsi peregrin del mondo  
 Cbe prenda in se de l'Isola il pondo  
 87 Poi tragge il ferro, e dà contra Raimondo  
 Impetuoso al paragon secondo.  
 8. 45 Ne la militin ancor resti del Mondo  
 Render quanto convien bonai giocondo  
 S'ippi, ch'è risuer de l'Hoste è vagabondo  
 9. 58 L'empia scibiera d'Aderno infra dal fondo  
 Dele sue morti à turbar venga il Mondo?  
 11. 20 Et in d'ossa havea già l'agevol pondo  
 Quando gli sufragiunse il buon Raimondo  
 36 Sicchè si floridise, e giace immobil pondo  
 Caduto è il primo, bor chi verrà secondo?  
 Appiati Guerrier, e'io non m'ascondo?  
 13. 39 E' i picciol Silod, che puro, e mondo  
 Hor di tepide luse à pena il fondo  
 Nè il Pd, qual bor di Maggio è più profondo  
 14. 2 Tuffato invano in dolce oblio profondo  
 Sedeva al suo governo il Rè del Mondo  
 Lo sguardo favorevole, e giocondo  
 15. 39 Nè lece à voi de l'Ocean profondo  
 Recar vera notte al vostro mondo  
 17. 18 Segaron nel vicin campo secondo  
 Il fiume al precipizio suo secondo  
 Nè sofferria d'elmo, è corazza il pondo  
 90 Prima l'visti, mà la titolo secondo

- Povera sia d'buomini il ufrir il Mondo*  
*La spada usò, è lo scettro, è meglio il ponde*  
 18.8 *Che sei de la tagline d. l Mondo*  
*Che'l Nilo, è'l Gange, è'l Ocean profondo*  
*Sol la gratia del Ciel quaro bai d'immùdo*  
 67 *Per gl'anni, e grave del suo proprio ponde*  
*Circonda, e se ne va contra Raimondo*  
*Al buon Camillo oppon, che di Boemondo*  
 19.43 *Sopraggiungeva il Tolosan Raimondo*  
*Corse, e sprezzo di quei gran colpi il pon-*  
*Non ferì in vano il feritor secondo (do*  
 20.40 *La spada micidial dal dolce mondo (do*  
*Gratiano, Guasco, Guido, r'l buon Rosmon-*  
*D'abbatte, e frange il sue destrier col pon-*  
*(do)*

ONE

- 1.54 *Ilustre il fanno, e più il fratel Buglione*  
*Che scettro vanta, e titoli, e corone*  
*La uccchia fama, e Engerlan ripone*  
 2.10 *Ricercar ogni Corsia, ogni Magione*  
*Il furto, è'l reo, gran pena, e premi impone*  
*Con tutte l'arti il uer: mà non s'appone*  
 31 *Così parla l'Amante, e nò'l dispone*  
*O spiritaccio grande, avr à tenzone*  
*Ove la morte al vincitor si pone*  
 49 *Che preceda i servigi il guidrione*  
*Del futuro seruir que rei mi done*  
*Gli danno inclementissima ragione*  
 59 *D'ogni Dio sprezzatore, e che ripone*  
*Nella spada sua legge, e sua ragione*  
 70 *Nò il lume oscura in tè de la ragione*  
*Hai di temer, non di sperar cagione*  
*Mandandoci centure, bor triste, bor buone*  
 3.32 *Tal gran Tauro tal bor ne l'ampio agone*  
*S'arrettran essi, e s'è fuggir si pone*  
*Clorinda nel fuggir da tergo oppone*  
 53 *E incontinente il ritor nar impone*  
*Non è il loco opportuno, è la flagione*  
*Rinaldo se frenò, ch'altrui si sprone*  
 73 *Qui (visi scruto poi) giace Dudone*  
*Honoraci l'alt'fimo Campione (pone*  
 4.2 *Stolto, ch'al Ciel s'agguaglia, e in oblio*  
*Come di Dio la destra trata tuone*  
 5.3 *Mà con provido avviso al fin dispone*  
*Che succeda al magnanimo Dudone*  
*Così non avverta, ch'è di la cagione*  
 10 *Gloria, e merito d'opre è me prepono*  
*Minor chiamarò anco il maggior Buglione*  
*A tè di questa Strasser campione*  
 51 *Gloria, ch'è nò bil core è sferza, e sprone*  
*Et insolite cose opar dispone*  
*acquistar per la Fede, ond'è Campione*  
 54 *Ricominia con lui grave sermone*  
*Troppo trascorre, ov'ira il cor gli spre no*  
*Di quest'afatto sue giusta cagione*

- 60 *Frà due suoi Cavalieri, e due matrone*  
*Ricorava in disparte al Padiglione*  
 6.13 *Privato Cavalier, non tuo Campione*  
*Verrò ca' Franchi à singolar tenzone*  
 25 *Era il voler bomai dri pio Buglione*  
*E reprimi il furor di quel frillone*  
 53 *Palche d'impresa tal fatto è Campione*  
*Ditor nar rimanando il tuo prigione*  
*Per la nostra contrisa altra flagione*  
*A preseriver il tempo à la tenzone*  
 113 *E ch'è non crede già, n'è vuol ragione*  
*Elegga à l'uscir sua tale flagione*  
*Maguidichi, e comandi il pio Buglione*  
 7.34 *Nel uolto, e gli rispose: empio fellone*  
*Per CHRISTO (rimpre, e fu di lui Capione*  
*Come vò, che tu veggia al paragone*  
 56 *L'Araldo, e con parlar tronco gli impone*  
*Nuncia à colui, ch'è di GIESU' Campione*  
*Esà condurli innanzi il suo prigione*  
 8.16 *Così parla, e le guardie indi dispone (ue*  
*Vuol ch'armato ogn'un giaccia, e nò depo-*  
*Era la notte ancor ne la flagione*  
 50 *Mentre bisbiglia il Campo, e la tagione*  
*A se chiama Allprando il pio Buglione*  
*Hum di libbra mente, e di sermone*  
 83 *Così cheto il tumulto ogn'un depone*  
*E ritorna Goffredo al padigliano*  
*Ch'assalir la Citeade egli dispone (lone*  
 9.12 *Quinci Austro in guerra vit, quindi Aquil-*  
*Mà nube à nube, e finto à finto oppone*  
*Si vedr l'ostinata aspratenzone*  
 74 *Già dimostrava dal sovrano balcone*  
*Il feroce Argillan di sua prigione*  
*Quali il caso gli offerse, è triste, è buone*  
 10.10 *Prendi in grado, Signor, ch'è mio sermone*  
*Al tuo pronto voler sia sferza, e sprone*  
 11.16 *Si rivolge Goffredo à sua magione*  
*Infino al limitar del padiglione*  
*Ma ritien seco i Duci il pio Buglione*  
 31 *Tragge egli fuor l'Esercito pedone*  
*E centra il muro, ch'assalir dispone*  
*Le Baliste per dritte in mezzo pone*  
 40 *Che doppia in lui l'espugnatore Montone*  
*Con usata di guerra arte, e ragione*  
*Calafesi di lana, e li sprapone*  
 12.31 *Degno, à cui sua virtù s'paragone*  
*Vrso altra Perta, ov'è d'entrar dispone*  
*Che gli agn in guisa avvil, che d'armisone*  
 72 *Mà sovra l'altrui braccia ambi gli pone,*  
*E ne vien di Tancredi al padiglione*  
 14.3 *Goffredo non m'accoglie: è non ragione*  
*Al sùo amico, bor non consoli Vgone?*  
 20 *Apra all'ora le luci il pio Buglione*  
*Onde la fida i riposi, e sovra pone*  
*E poco stante, à lui nel padiglione*  
 17.32 *L'uno, e l'altro di lor concede, e done*  
*Cra-*



- Contra quel forte peditator fellone*  
*Là può chiaro mostrarfi in paragone*  
 68 *Mostregli poi Ferriso, che s'oppono*  
*A l'Unno regnator dell' Aquilone*  
 74 *Ecco in battaglia il vince, e l'isù prigione*  
*Eravi poi con cinque figli Ottone*  
 18.11 *E tuffa sola, e tacito, e pedone*  
*Lascia i compagni, e lascia il padiglione*  
 44 *Si scommette la mole, e ricompone*  
*E la trave, che tessa b' di Montone*  
 30 *L'alta dal mezzo un ponte, e spesso il pone*  
*Quando di non s'è d'onde, esce un Falcone*  
*Che se f'è il Campo, e le mura à lei s'oppono*  
 19.4 *Quegli d'alto volando al padiglione*  
*E che del mio indugiar non fu cagione*  
 71 *Tema, d'vità, vedrai te'l paragone*  
 71 *Ripiglia l'Inno all'hor. Ben è ragione*  
*Che lunge segna, e tema il paragone*  
 78 *Vorrei d'alcuna bella esser Campione*  
*Il capo, d' di Rinaldo, d' del Buglione*  
*La testa d'alcun barbaro Barone*  
 114 *Salute havrai, prepara il guidar done,*  
*Et al suo capo il grombo indi suppone*  
 124 *Perche Armida se scissa in guidar done*  
*A qual di loco il troncherà propone*  
 20.10 *E qui i suoi Loteringhi, e qui dispone*  
*Qu'it'è Cavallo Acciari, alcun pedone*  
 46 *Posta d'Avventurier forma un squadeone*  
*Moet almente pigliolo, e quel fellone*  
*Mà come inf'ra à gl'occhi habbia l'Gorgone*  
 73 *Ogni spada, e ogn' d'asta à lor s'oppono*  
*Hor mentre in gusa tal fera tentone*  
*Salte in cima à la Torre ad un balcone*  
 102 *Adir( quasi in Teatro, ed in Agone )*  
*Di valor, di furor qui paragono*  
 140 *Tu nemico d'Armida, e tu Campione*  
*Getta egli à suoi cessate, e tu Barone*  
*Renditi ( se son Goffredo ) à me prigione*

## O N I

- 4.3 *Centauri, e Sfingi, e pallide Gorgoni*  
*E sibilar Hidre, e sibilar Pitoni*  
*E Polifermi horren di, e Gerioni*  
 5.18 *E s'è, che n' mezzo à l'alma ogn'bor risuoni*  
*Vna voce, ch'è lui così ragioni*  
 6.3 *E infino à quando ci terrai prigioni*  
*Odo ben io strider incudi, e suoni*  
 17 *Mà non veggio à qual isse, e quei ladroni*  
*Del Principe Goffredo, e de i Baroni*  
*Daffra voi di liberi sermoni?*  
*Alcun timor la tua proposta esponent*  
 7.120 *Non rimaneano i Stri anco, d' i Demoni*  
*Di gran nuole, di tuchini, e di tuoni*  
*Rampognando espremente i suoi Baroni*  
 9.42 *Che par, che sempre più terribil suonit*

- Esfer dovea de gli Arabi ladroni*  
*Ch'essi intorno scotevan le regioni*  
 11.35 *Seguir l'esempio, e i duo minor Buglioni*  
*Parte vestiva, e si mostrar pedoni*  
*Là, dove à i sette gelidi Trioni*  
 14.73 *Sibillando strisciar novi Pitoni*  
*Et aprir la gran bocca Orf, e Leon*  
*Termeano appressarfi, ed ella suoni*  
 17.44 *E sai, che molti de' maggior Campioni*  
*Che dispietgin la Cece, i loro prigioni*  
 97 *Lasciando i Cavalier iu pidoni*  
*Seguir lor scada, e giro à i padiglioni*  
*L'aspettato venir de i tri Baroni*  
 19.123 *Mà il de' Cavalier, il de' pedoni*  
*Gente, che non int'nde ordini, d' suoni*  
 20.17 *Ben ve ne sono alquanti eletti, e buoni*  
*A molti poi dico; l'Asa Campioni*  
*Contra que' pochi Barbari ladroni*  
*Così con arti varie, in varil suoni*

## O N N A

- 5.15 *Men può nel cor superbo amor di Donna*  
*Ch'avidità d'honor, che se n'in donna*  
 17.77 *Che può la saggia, e valorosa Donna*  
*Senza corone, e scettri alzar la gonna*  
 19.113 *Peda il suo servo, e la pietosa Donna*  
*Sopra s'firma in peccerina gonna*  
 20.128 *Le f'è d'un braccia al bel fianco colonna,*  
*E n' tanto al sen rallentò la gonna*

## O N N E

- 11.58 *Lo suoi fugace, che l' timor caccianne*  
*Vero amor de la Patria arma le Donne*  
 16.73 *Con ch'ome spasse, e con succinte gonne*  
*E ne superbi arnesi, e ne le gonne*  
*E in via si pone, e non è mai, ch'assonne*

## O N N O

- 3.43 *Cade, e gli occhi, ch'è pena aprir si ponno,*  
*Dura quiete preme, e ferreo sonno*  
 2.57 *Nè l'agitato sen, nè gli occhi ponno*  
*La quiete racore, d' i molle sonno*  
 10.78 *L'ausane gl'altri, e dan le mēbra al sonno,*  
*Mà i suoi pensieri in lui dormite non ponno*  
 13.58 *Da le notti inquiete il dolce sonno*  
*Lusingarlo ritrarlo à sè ne i ponno*  
 14.65 *Petì che di Giudea l'iniquo Donno*  
*Si canta l'empia, e l' Giovinetto al sonno*  
*Quel serpe à poco, à poco, e f'fà donno*  
*Di i tuoni ormai di star, nè ch'altri il pūno*

## O N O

ONO

1. 26 *Turchi, Persi, a tattiocchia, illustre suono*  
*Opea neffre non già, mà del Ciel dono*  
*Hoc, se da noi ricelle, e sorte sono*  
 71 *Il di seguente al bor, ch' aperte sono*  
*Di trombe udissi, e di tamburi un suono*  
*Non è sì grato a' caldi giorni il tuono*  
 2. 25 *Benche nè furto è il mio, nè ladra io sono*  
*Hor questo udendo in mia cervice il suono*  
*Non spero più di ritrovar perdono*  
 52 *Stasì questa giustitia, ever perdono,*  
*Innocenti gli assolve, e rei gli dono*  
 72 *Chi le vie, che comuni a tutti sono,*  
*Nego, del proprio sangue bor farà dono?*  
 3. 47 *E caro esser gli dee, che l' suo bel dono*  
*Sia conoasciuto al peregrin sì buono.*  
 4. 8 *E scem di Mongibello, e' il puzzo, e' il tuono*  
*Tale il fetore, e le faville sono*  
*Riprese, e l' Hidra si se muta al suono*  
 82 *Co' la favella, e feco in chiaro suono*  
*E chiamando il consiglio utile, e buono*  
*Cedo (egli disse all' hora) e vinto sono*  
 6. 48 *Lampo nei hammaggiar nel vomar tuono.*  
*Fulmini nel ferir le spade sono*  
 76 *E le bellezze sue, che spente or sono*  
*Faggegiaresti in lui questo dono*  
 7. 35 *E mancirolla a i Duci Franci in dono;*  
*S' altro da qui ch' e' foglio, oggi non sono*  
 51 *Non le solite sue, mà dal Resso*  
*Dategli queste, e preziose il dono*  
 57 *Dà stato intanto al corno, e n' esce il suono*  
*E' a guisa pur di strepito il tuono*  
 8. 80 *A gli altri meriti bor questo error perdono,*  
*Et al vostro Rinaldo anco vi dono*  
 10. 74 *E la bocca sciogliendo in maggior suono*  
*Tutti convessò a le sembianze, al tuono*  
*Vive (dice) Rinaldo; e l'altre sono*  
 12. 11 *Animi forti in sua difesa bor sono*  
*Dar à meriti vostri, à laude, à dono?*  
*Voci di gloria, e' il Moado empia del suono*  
 23 *Risfuti dunque (abi scoscente) il dono*  
*Mifero, dove corri in abbandono*  
*Sei giunto, e prendi già cadente, e prono*  
 101 *Hor mentre in lui volte le turbe sono,*  
*V' à mezzo Argante, e parla in cotai suono*  
 13. 31 *V'odi, e v'odi le trombe, e v'odi il tuono;*  
*Tamè, e s'istatti suonati esprime un suono*  
 74 *Accompagnan le genti il lampo, e 'l tuono*  
*Con allegro di voci, e alto suono*  
 14. 16 *Mà richiedo concedi, e al perdono*  
*Scendi degli altrui preghi al primo suono*  
 22 *Per le forte Rinaldo è tal perdono*  
*Che vile à fatto intercessor non sono*  
*Vel. 1.*

- Questi, ch' à tutti sia giovevol dono*  
 63 *Folli perebre gettate il caro dono*  
*Nome, e senza soggetto idali sono*  
 16. 39 *Hor negletta, e s'ibernita in abbandono*  
*E precura adornar co' piatti il dono*  
*Vassene, e al piè teacore non sono*  
 46 *Quelle, ch' à mille antichi la premio sono*  
*Negate, offrire à novo Amante la dono*  
 66 *S'esser compra à tal prezzo ladegna io so-*  
*Bellù sei di Natura inuizil dono (no,*  
 17. 14 *Fà di se mostra, e quattro i Duci sono*  
*Ch' è del celeste Niloopera, e dono*  
*Erappadato al cultivar fu buono*  
 49 *Atto dell' ira tua ministro sono,*  
*Et io del capo suotirò dono*  
 18. 84 *Quì vasi, e cerchi, e' hoste ar denti sono*  
*L'odore appuzza, offorda il libbo, e' il tuono*  
*L'umido cujo al fin faria mal buono*  
 19. 74 *Dis' ella. O Cavalier, perche quel dono*  
*Miei Champion fete voi; pur esser buono*  
*Meco s'adira, chi r'adira; io sono*  
 95 *Vistammi poi spisso, e n' dolce suono*  
*Dicea: L'intera libertà ti dono*  
*Ohime, che s'è rapiaa, e parve dono*  
 10. 125 *Dimostratemi in me (ch'io vi perdono*  
*Misera Armida in qual fortuna bor sono*  
*Poi ch'eg' n' altro rimedio in me non buono*

ONTA

5. 29 *Sì che le vie si sgombra, e s'oda onta*  
*Di mille d' se asor Gerando offronta*  
 6. 45 *Duro spiedo nel fianco, la rabbia monta*  
*E i perigli, e la morte audace offronta*  
 16. 8 *Giunta bor piaga à la piaga, e onta à l'onta*  
*Scherza e' dubbio corso, bor cala, bor monta*  
*E mentre ti vien, id che ritorna, offronta*  
*Sen queste vie: mà il libro in se le impèta*  
 17. 46 *La tua bisbetta di cose anco offronta*  
*Offesa poi; nè vendicata bò l'onta*  
*Stimoli, e più mi rende à l' arme pronta*  
 20. 88 *B'fà Raimondo bor sua v'edetta, e conta*  
*Pur di sua man con cenno morti an onta.*

ONTE

1. 30 *Se ben raccolgo le discordie, e l'onte*  
*Il retro paveri, e le non pronte*  
*Reco ad un alta originata fonte*  
 3. 22 *Questa è colei, che rinfrescar la fronte*  
*Vedessi già nel solitario fonte*  
 33 *E in tanto Argante più muove dal monte*  
*La schiera sua per assalirgli à fronte*  
 55 *D'imparsi altezza, e volti front e à fronte*  
*Che lei distingue, e l'un da l'altro mont e*  
 Y y Per

- Per l'altro vassi, e non par, che si mosse  
 439 Nè perch'bor fieda nel mio seggio, e in frôte  
 Ponè alcun fine a' miei gran danni, al'onte  
 Arder minaccia entro il Castello Aronte  
 739 E tosto giù calar si vede un ponte  
 Patral (gli dice) in fin che'l Sol tramonte  
 Tolle al Pagani di Cosenza il Conte.  
 31 A pena inchina per dormir la fronte  
 Che non da luce in su la cima il monte  
 Et esso bave ale apparecchiato, e pronte  
 90 In fra paludi posta, è in alto monte  
 L'arti, e le vie; cotal s'aggira il Conte  
 Ch'armano il petto, e la superba fronte  
 103 Da l'usbergo il fal sitraggell il Conte  
 E con parlar pien di minaccie, e conte  
 Il Capitau, che non torcea la fronte  
 819 Pur il frà gli altri suona alza la fronte  
 E nel buio le prove anco son conte  
 Di sangue un rio, d'buomini uccisi un môte  
 81 Tutto fremere s'india d'orgoglio, e d'onte  
 Ch'el furor ministrà, le man sì pronte  
 Frà timor, e vergogna alza la fronte  
 911 E la face inalza di Flegionte  
 Aletto, e i segni diede a' quei del monte  
 31 Ma come à le procelle s'opposto monte  
 Sestien fermo in se stesso i tuoni, e l'ò  
 Così il fero Soldan l'audace fronte  
 46 Così scendendo dal natio suo monte  
 Mò sempre più, quant'è più lunge il fonte  
 Sovra i rotti conghi alza la fronte  
 1068 Ocche s'induri in selce, è in molle fonte  
 Stille que faccia, è vella in futa fronte  
 117 O dirò, e te, che dala diva fronte  
 Lamonda Humanità lavasi al fonte  
 12 Alzar le strida, è di bestemmie, e d'onte  
 Muggi il torrente, a la gran valle, è l'monte  
 16 E l'iraccolte à menfa, e vuol, ch'è fronte  
 Di Tolosa gli fieda il vecchio Conte  
 38 Percenno mani al gran bisogno pronte  
 Ruino, e par che vi trabocchi un monte  
 Più d'un elmo si frange, è d'una fronte  
 1147 Dove surge l'incendio accorron pronte  
 C'è l'ostro sangue, è volge lor la fronte  
 Cede, e raccoglie i passi al sommo il monte  
 67 Poco quindi lontan nel sen d'un monte  
 Egli d'accorre, o l'elmo empie nel fonte  
 Tremor senti la man, mentre la fronte  
 1338 Più del infernal Stige, e d'Arbionte  
 Torbido fece, e l'vado ogni fonte  
 1442 L'opere mie maravigliose, e conte  
 Per ristorar Cocito, è Flegionte  
 Qual in se vtriti celi, è l'berba, è l'fonte  
 66 Mentre li riguarda, e n'isù la voga fronte  
 Pende bomai sì, che par Narriso al fonte  
 3319 Ch'è ba d'ambo i lati del suo Golfo un Monte  
 A par di quan, e n'è Libia più conte

- Et il gran Lilibeo gli inalza à fronte  
 33 Lor i offri di lontano oscuro un Monte,  
 Che trà le nubi nasconde la fronte  
 47 Chiuso d'ombre fermarsi à pie del monte  
 Il Sol, de l'aurca luce eterno fonte  
 Rincominciar con voglie ardite, e pronte  
 1636 Già buona pezza in dispetto si fronte  
 Torva riguarda; al fin prorompe à l'onte  
 1762 T'alzò Natura inverso il Ciel la fronte  
 Perché in sù miri, e con illustri, e conte  
 E ti diè l'ire ancor veloci, e pronte  
 96 Vedete il sol, che vi riluce in fronte  
 Le tende, è l'piano, e la Cittade, è l'monte  
 In scorti v'ò fin quì per vie non conte  
 189 Adorar te n'andrai là sù quel monte,  
 Ch'è al raggio mattutino volgo la fronte  
 13 Così pregava: e gli sorgeva à fronte  
 Che l'elmo, e l'armo, e intorno à lui del  
 E ventillar nel petto, e ne la fronte (monte)  
 32 Giungi amante, è nemico il ricco ponte  
 Nè gli apriva i ruscelli, e fior, la fonte  
 Togli quell'elmo bomai; scopri la fronte  
 71 Tenta ogni Torre bomai lanciare; il ponte  
 Cozza il Monten con la ferrata fronte  
 76 Sestien sù l'osso, e sù lo scudo un monte  
 L'altra sospesa in guardia de la fronte  
 Spinge i Compagni: ei non è sol che monte  
 28 Di cui teme Cocito, è Flegionte  
 Cinger d'oscuri nuvoli la fronte  
 Un gran fasto, ch'è la parte d'un monte.  
 100 Par che Sion, par che l'opposto monte  
 Lieto l'adori, e t'incini à lei la fronte  
 1933 Tacque; poi se n'andò la dove il Conte  
 Nè Soliman con meno ardita fronte  
 Siate, è Compagni, di Fortuna à l'onte  
 39 A dimande, à risposte astute, e pronte  
 Accoppia baldanzosa audace fronte  
 202 Ch'è bor laggiù speranza in lor s'è pronte  
 Lamano al saettar, la lingua à l'onte  
 8 Mò non lunge se n'ò, che giunge à fronte  
 E prender s'è nell'arrivar un monte  
 E l'ordinanza poi larga di fronte  
 37 Ella frà ciglio, o ciglio ad Arimonte  
 Ch'è l'fue fedel battea, partì la fronte  
 41 Non è chi con quel fero bomai l'affronte  
 Sol rivolse Gildippo in l'alta fronte  
 Nulla Amazzone mai s'è l'fermo d'onte  
 119 Sembra, che in inferni glorio, e l'foltro  
 Disperato si volge, l'fido in fronte (môte)  
 V'la più legger cade il marci di Bronte

## ONTI

- 641 L'immobil Terra, e risonarne i monti  
 Nulla piegò delle superbe fronti  
 Che non fur poi cadendo à forger pronte  
 1039 E di,

# DELLA GERUSALEMME LIBERATA.

537

- 10.39 E dice lor; prego ch'alcun racconti  
E come poscia vi trovasse pronti  
Vergognando tenean basse le fronti  
13.70 E i più asprimenti bauria ben pronti  
Ch'aria star i fiumi, e gir i monti  
Che gli apra bomai dola sua grazia i fonti  
17.34 Via de l'apaca notte, bor fiumi, e monti  
Che sporgono sul mar l'aspre fronti  
94 E per Battesmo de le mte fronti  
Del gran Nilo scoprir l'ignote fonti  
19.121 L'innumerabil numero ti conti  
Sot'ei teneva, i piani tutti, e i monti;  
Spogliata terra, e secca i fiumi, ei fonti

- Nel volto à lui frasi, mà più ne l'opre  
8.18 Copre la notte i nostri danni; e l'opre  
De la nostra virtute insieme copre  
10.14 Tempo è, disse, al partir, che già ne scopre  
Le strade il sol, e altrui richiama à l'opre,  
40 Cio' si conceda à lui, che poi ne l'opre  
Il medesimo servir non meno scopre  
16.9 E quel, che l'ibello, e l'cara accresce à l'opre  
L'arte, che intesa, nulla si scopre  
20.1 Già il sole havea desti i mortali à l'opre  
Quando lo stolco à la gran Torre è sopra  
Quasi nebbia, ch'è serai Mondo copre

## ORA

- OPO  
13.65 Et arde à noi il Sol, che minor uopa  
Dir refrigerio hà l'Indo, ò l'Etiopo

## OPPIA

- 13.44 A l'arme, a l'arme in alto suon raddoppia  
Al corso all'bor la generosa coppia (pia  
Col lampeggiar tona in un punto, e scorge  
20.35 Così congiunta la concorde coppia  
Ne la fida union le forze addoppia

## OPRA

- 3.9 O pur il Ciel quì sua potenza adopra  
Sdegna che loco vil l'Imagin copra  
Ad arte humana, ò fin mirabil opra  
28 Poi la richiede; e non ch'è in misopra  
Cbi dit consiglio, e cbi su insieme à l'opra  
6.3 I giorni miei d'oscuro oblio ricopra  
L'alma luce del Sol ch'io mi scopra  
Quel, che già stabilito è là di sopra  
7.6x Tu il senno sol, lo scettro solo adopra,  
Altri ponga l'ardire, e l'ferro in opra  
8.3 Movi l'ire, e i tumulti, e fa tal opra,  
Che tutto vada il Campo al fin soffopra  
24 E se placeto pur fossi là sopra  
Ch'io vi morissi, il meriti con l'opra  
76 E l'innocenza mia, che costà sopra  
E nota, al Mondo cieco anco si scopra  
11.33 E tempo è ben, che qualche nobil opra  
De la vostra virtute bomai si copra  
12.60 Tanto valor, dove silenzio il copra  
E lodo, e testimonio degno de l'opra  
Ch'è l'no nome, e l'no fiato à me tu scopra  
19.32 Sol contra il ferro il nobil ferro adopra  
E quel, ch'ardir non armi, arme non copra  
Vedresti di valor mirabil opra

## OPRE

- 3.61 E Baldoia (risponde) e ben si scopre

- 1.66 Et à la pugna, e à la vittoria ancora  
Sollecita ciancano, e l'auvalor  
E impattenti in aspettar l'Aurora  
3.1 A nuotar, che se ne vien l'Aurora  
Di Rose colte in Paradiso infiora  
In voce mormorava alta, e sonora  
38 Pacbi, ò nessuno, e s'è facculla ancora  
Già Sorla tutta vinta, e serva fora  
Regni, o i Regni più prossimi all'Aurora  
49.4 Tenendo d'honestà l'orna, e colora  
Sotto le rose, onde il bel viso infiora  
Del primo nascer suo veggiam l'Aurora  
6.64 Mà poich'è l'vero intese, e intese ancora  
Insolito timor co' l'accora  
Tal'bor secrete lagrime, tal bora  
49 De la Guerriera far lunga dimora  
Seco la vidda la novella Aurora  
Un sol letto le accolse ambe tal bora  
88 E ben al mio partir comoda è l'bora  
Mentre co' l'Re Clorinda ancor dimora  
7.16 Che se di gemme, e d'or, che l'unigo adora  
Potresti ben tante n'ò meco ancora  
Quinci versando da begli occhi bora  
30 Che de le piaghe sue non sante ancora  
Brama, che l'festo di porti l'Aurora  
76 Questo in l' Tago nacque, ove tal bora  
Quando l'alma s'legion, che n'innamora  
Vola l'aperta bocca in contra l'ora  
8.34 Nè però i fogli dual, che l'alma accora  
E l'ferro che stringa trattone fora  
Sanguie nemico, e n'è vermiglia ancora  
9.3 Fatto sen Duca, Soliman dimora  
Hà Dio rabeli, buon piferroce all'bora  
Rino vasse la Terra ango vi fora  
11.63 Soliman ecco il loco, e ecco l'bora  
Che cessò di che temì bor costà fora  
Coi gli disse: e l'uno, e l'altro all'bora  
12.49 Sala esclusa ne fu, perché in quell'bora  
E corse ardente, e incrudelita fora  
Punillo, e l'ferro Argante ovvio ancora  
90 Gbiama con voce bianca, e prega, e plora  
Yyy x Dal

- Dal nido i figli non pennuti ancora*  
*Piange le notti, e n'empie i boschi, e l'ora*  
 139 *Il sereno de la notte, e gli scolora*  
*Di nube avvolge, e non appar più fora*  
*Spiriti invocati, ben non venite ancora?*  
 36 *Che porò notte, e verno, e l'verno ancora,*  
*E l'ombra d'ignesti in picciol bora*  
 14-16 *Cbeti di tante forme grate bonora*  
*Tù fa bonorato, e rizerito ancora*  
*Forse del sommo Imperio il chieder fora*  
 15-44 *Nè vi gravi il tardar, però che fora*  
*Se noua mattutina, infausta ogn'bora*  
 16-12 *Sia caso, ad arte, bor accompagna, ed bora*  
*Alterna i versitor la musica ora*  
 32 *Ubaldo incominciò parlando all' bora*  
*Chianque, e pregio brama, e Christo adora*  
*Te solo, o figlio di Merlido, fora*  
 17-16 *Secondan quei che posti in ver l'Aurora*  
*E gli guida Aronte, cui nulla bonora*  
*Non sudò il molle suor l'elmo ancora*  
 47 *A grado l'avrò quel a vendetta ancora,*  
*Benche fatta da me più nobil fora*  
 18-15 *Fatta già d'aura la vermiglia Aurora*  
*Le verdi tinte, alluminando indora*  
*Sentia gli spiriti di piacevol ora*  
 20 *Tal bor rientra nel suo guscio, e bora*  
*La resinga rimanda il collo fora*  
 92 *Sofferse a gli occhi di Goffredo all' bora*  
*Cinto d'armi esilesti, e vinto fora*  
 19-41 *Disse il Soldan tutto crucioso all' bora*  
*Che l' regal pregio è nostro, e n' noi dimora*  
*Le fianche, e gravi tue membra ristora*  
 87 *Anzi il merco del Campo, all' bora, all' bora*  
*Si torna a l'altre, e alquanto voi dimora*  
*Del Campion moro, e se ne vien poi fora*  
 113 *Non seguì lui, perchè non volse all' bora,*  
*Poi dubbioso il cercò de la dimora.*  
 20-69 *Mà il Principe Altamor, che fuo all' bora,*  
*C'era già in piega, e tu fuga l'ose'n fora*  
*Hor tal veggendo lei, c'ò amando adora*  
 74 *Sù in (gridò) non più, non più dimora;*  
*Convien c'ò boggi si vinca, e che si mora*  
 113 *E Tisiferno più, c'ò altri il rincura,*  
*C'ò vana non torse per rivarsi ancora*

## ORDA

- 1-73 *E c'ò ferì nitrissi il suono accorda*  
*Del ferro scosso, e le campagne afforda*  
 7-122 *La pioggia a i gridi a i venti al tuon s'accorda*  
*D'horribile armonia, c'ò l'Mondo afforda*  
 13-10 *Per lungo disusar già non si scorda*  
*E ià con lingua anch'io di sangue lorda*  
*A cui nè Dne mai ritrova, o jorda*

## ORDE

- 15-83 *L'una disse cur<sup>2</sup>, l'altra concordò*  
*Si come al suon de le canore corde*  
*Mà i Cavalieri hanno indurate, e ferde*

## ORDI

- 17-62 *Nè per: che fuo di desiderì ingordi*  
*Elle miustire, e a ragion di scordi*  
 19-74 *Così lor parla, e così ovvien, che accordi*  
*Sotto giogo di ferro alme di scordi*

## ORE

- 2-17 *Reffa Goffredo al dexti, à lo splendore*  
*D'occhi abbagliato, attento di core*  
 32 *Sen chiusi à te san' Aura, e ditto Ardore*  
*E iugl' imprinai a Cavalier nel core*  
*Disfrattar di libertà, d' amore*  
 45 *(Tenne Rinaldo) d'escitor maggiore*  
*O più eccello, e inrepto di core*  
*Rende men chiari, e solfolta d' Amore*  
 23 *E l'aspettar del male è mal peggiore*  
*Penda ad ogni aura incerta di romore*  
*E un consulo bisbiglio entro, e di fuore*  
 2- *Vien nel publico richio al suo sigore,*  
*A Rì malvaggio. Consiether peggiore*  
 20 *Mà ritrofa bellà, ritrojo core*  
*Non prende; e sone i vezzi esca d'amore*  
 26 *E smarisce il bel volto in un colore,*  
*Che non è palidizza, mà candore*  
 77 *S'hai de l'impresa à riportar il bonore*  
*Può caglionarti, e danno anco maggiore*  
*La tua, quì poi di fame il Campo more*  
 2-7 *Rendì in quel punto disperato Amore*  
*Meco non tuoi, che t'ù mi tragga il core;*  
*C'ò egli più viva, volontario more*  
 4-1 *E qual Tauro ferito, il suo dolore*  
*Veriò muggiando, e sospirando fuore*  
 13 *Nal trarrem nebbiosi i giorni, el' boro*  
*E soffrimo, che forza ogn' bor maggiore*  
*E che Giudea soggigiò, e c'ò l' suo bonorò*  
 50 *Vicino bonor fosse presago il core*  
*Lamia tenera et à rieduca il timore?*  
*E ignuda uscir del patto Regno fuore,*  
 24 *Così voga Dancella il tuo dolore*  
*Qual par, che più il ricobigga il tuo timore*  
*Armida, e s'iridente apparve fuore*  
 90 *E in foco di pietà strali d' Amore*  
*Tempra, onde pera à si far' orno il core*  
 5-7 *Sotto altro zelo, è gli altri anco d' bonore*  
*Fingon desio quel, c'ò desio d' Amore*  
 21 *Con più lucida fama il tuo valore*  
*C'ò se concedan gli altri il sommo bonore*  
 L' tree

# DELLA GERUSALEMME LIBERATA. 539

- L'ira soluto mio dubbio core*  
20 *Vinca egli, ò perda homai; sù vincitore*  
*Che dirà il mondo (e ciò fia sommo bonore)*  
*Poteva à te recar gloria, e splendore*  
23 *Superbo, e vano il fuge, e'l suo valore*  
*Ch'ama temerità, pazzia, e furore*  
45 *Tancrèd di tanto i fieri spiriti, e'l core*  
*Giovane involto, dice, al tuo valore*  
*Sà che frà l'arme sempre, e frà'l terrore*  
55 *Custo de in ogni caso, e disconfuso*  
*Da le tiranne passioni il core*  
*E de la disciplina il sacro bonore*  
65 *Si mostrò di Tancrèd invitto il core*  
*Nè vi può loco haver novello ardore*  
*Guardar no suol tal l'un dal l'altro Amore*  
70 *Ella che'n ogni mira aperta il core*  
*E sù l'or fianco adopia il rio timore*  
*Sapendo ben, ch'al fin s'invocchia Amore*  
81 *Replica l'altro: & à cotanto bonore*  
*Di, ch'è c'esse: egli soggiunge; Amore*  
6.34 *Mà che prò, se la piaga al vincitore*  
*Forza ne toglie, e giunga tra, e furore?*  
94 *Lasciò la pugna horribile nel core*  
*Un alta meraviglia, & un dolore*  
*Sol de l'ardir si parla, e del valore*  
89 *L'amoroso desio veller dal core,*  
*Nè favilla ammorzar di tanto ardore*  
70 *E fan dubbia contesa entro al suo core*  
*Due potenti amici l'onore, e Amore*  
85 *Isando percosso, e riaperto il core*  
*Colpo di ferro bavia la piaga d'Amore*  
*Riposarsi ausi, o forse il vincitore*  
105 *Quella pietà che mi promise Amore*  
*Nel manifesto mio dolce Signore*  
*Ce'l favor vostro il mio regal bonore*  
7.40 *E teme, e gli timore di insieme il core*  
*Idegno, Vergogna, Consuetudine, Amore*  
59 *Nè vi è chi cerchi in sì gran rischio bonore,*  
*Che vinta la vergogna è dal timore*  
79 *Un che'l difenda, e sano, e vincitore*  
*Dale man di quell'empio il traggo fuori*  
95 *Quando novo pensiero nacque nel core*  
*Che di publica causa è difensore*  
*Nè in dubbio vuol porre il comune bonore*  
115 *Volge il tergo à la forza, & al furore tcore*  
*Mà non già d'huom, che fugga, hà i p'isti, e'l*  
*E s'erano ancor gli occhi il lor terrore*  
8.20 *Co'l pugnato su, fin che l'Albore*  
*Mà poichè scrossò il notturno horrore*  
*La destra luce à noi terrore*  
71 *Io, io vorrei, se'l vostro alto valore*  
*Cb'oggi per questa man nel empio core*  
*Coi parla agitato, e nel furore*  
81 *Solo Argilla di tante colpi avere*  
*Sospinti gli altri hà nel medesimo errore*  
*Mentre ei parlò di massa, d'orrore*

- 9.22 *Terremoto, che'l Mondo amplà d'orrore;*  
*San picciole sembianze al suo furore*  
28 *Però che quello, è figli, è vile bonore,*  
*Cui non adorai alcun passato horrore*  
34 *Onde arricchiò un sol parto il Genitore*  
*Esser solea cagion di dolce errore*  
*Differente hor la fà d'horli furore*  
20.6 *Raso egli è il petto, & lacerato il core*  
*Dagli interni Avvolti, s'indigne, e dolore*  
11.17 *Poiche do' c'ibi il natural amore*  
*Disse al Duci il gran Duce: Al novo albore*  
*Quel fia gloria di guerra, e di sudore*  
52 *Co' guardava, e già sentia il core*  
*Tutto avampar di generoso ardore*  
72 *Herba cruenta di purpureo fiore,*  
*C'have in giovani foglie alto valore*  
12.60 *Acciò, ch'io sappia, è vinto, è vincitore*  
*Ch'la mia morte, è la vittoria bonore*  
76 *Co'l ferro tuo crudel sà del mio core;*  
*Stimi pietà dar morte al mio dolore*  
*Miserò mostro d'infelice amore*  
85 *Tocca s'innaspra, e in lei cresce il dolore*  
*Più inacerbisce, medicato il core*  
*Come d'Agucilla inferma al buon Pastore*  
97 *Ceneri albergo, av'è riposo Amore*  
*Men dolci sò, mà non men calde al core*  
*Prendi, ch'io bagno di doglioso humore*  
13.3 *Nette, nube, caligine, & horrore*  
*Diceità, ch'è mple di tema il core*  
*Guida Bisfolco mai, guida Pastore*  
20 *Gli empj Demoni in quell selvaggio horrore*  
*Che lor sò scosse, e tor, è ghiaccio il core*  
*Sotto au daci sembianzi il vil timore*  
40 *E un non sò che confuso in folla al cor*  
*Di pietà, di spavento, e di dolore*  
46 *Co' quel contra morte andace core*  
*Mà lui, che solo è fivole in Amore*  
*Il suo caduta ferro in tanto fuore*  
14.17 *Cb'assolva il ser Garzon di quell'orrore*  
*Si che al Campo egli torni, & al suo bonore*  
*E vaneggia ne l'occhio, e ne l'Amore*  
15.60 *Rugiadosa, e stillante; è come fuore*  
*Spume de l'Ocean la Dea d'Amore*  
*Ch'ioe stillavan chrisallino humore*  
16.36 *Lasciò mà il varco al suon ch'ioe il dolore*  
*Più amara indietto d'rimbombare sù'l core*  
*Forza, e saper, del suo saper maggiore*  
46 *Aggiungi à questo amor, quel che maggiore*  
*T'ingannai, e allottai nel nostro Amore*  
*Lasci'ar core il virginal suo fuore*  
17.29 *Ne la squadra, che segue, è scito il furore*  
*Che conreg al mercè, con degno bonore*  
*Cb'armati à sicurezza, & à terrore*  
65 *Vedrai de gli Aci il divulgato bonore*  
*Tu dietro ancor rima lento cursore*  
*Sù, sù: te stesso inclina, al tuo valore*

- 12.1 *Ad incontroarlo, incominciò Signore  
Cura mispiase di geloso honore  
Ne sentì poscia, e pentenza al core*
- 16 *Cade, che pareva cenere al colore  
E induce in esse un lucido candore  
Al matutini geli arido fiore*
- 43 *E ne le cuscia accolto bèn quel di fuoco  
Per ischermitarsi da lanciato ardore*
- 19.6 *L'odio in un'accompagna, e fà il rancore  
L'un nemico de l'altro bor di senso*
- 27 *Ringratia Dio del trionfale honore  
La sanguigna vittoria il vincitore  
Durar non possa il suo fiero vigore*
- 68 *E segna il mobil volto bor di colore  
Di rabbioso disegno, e bor d'amore*
- 93 *Non prego io te per la mia vita; ti foce  
Salvami sol del virginal honore*
- 96 *Disfusa l'chiedea del mio Signore  
Erminia (mi disciolli) ardi d'amore  
Fù più verace testimôn del core*
- 10.30 *Bello in sì bella vita anco è l'orrore  
Nè men le trombe horribili, e canore  
Par il campo fedel, benchè minore*
- 38 *Talfean de' Persi strage, e via moggioce  
Ch'era il ferro volgeva, d'el corridore  
Felice è qui colui, che prima more*
- 64 *Tornasse indietro, e se tornasse al core  
(Hor che poteva vittorioso?) Amore,  
E nel discordo sen cresce il furore*
- 94 *E co' il suo pianto alcun servo d'Amore  
Lo morte vostra, e le mie rime honore*
- 107 *Giunge all'irresoluto il vincitore  
E di velocità, e di furore  
Poco ripugna quel, più mentre more*
- 125 *Santi piaga di fira! piaga d'Amore  
E fua la morte medicina al core.*
- 13.38 *Al fine un largo spatio in forma scorge  
Salvo, che nel suo mezzo altero sorge  
Culà si drizza, e nel mirar s'accorge*
- 44 *Qual infernal bor, che in fogno scorge  
Se ben sospetta, d'un parte anco s'accorge  
Pur deha di fuggir tanto gli porge*

## ORI

- 2.20 *Musa tū, che di caduchi Allori  
Mà sù nel Cielo in frà i beati Corsi  
Tū spira al petto mio celesti ardori*
- 15 *Mà poi c'bebbe di questi, e d'altri corti  
Chiama a se da gli Angelici splendori  
E trà Dio quelli, e l'anime migliori*
- 2.33 *Questo è quel foco, ch'io credea, che i corti  
Ne dovesse infiammar d'eguali ardori*
- 96 *Sotto silenzio de' secreti borvori  
Sopran gli affanni, e raddolciano i cost*
- 3.32 *Così caperit van ne' giuochi mort  
Dalle palle lanciato i fuggitori*
- 4.75 *Le guancie asperse di que' vivi humori  
Parean vermigli insieme, e bianchi fiori  
Quando sù l'apparir de' primi albori*
- 7.5 *Non sentì lieti, e salutar gli albori  
E con l'onda scerzar l'aura, e co' fiori  
Alberghi solitari de' Passori*
- 19 *Sevente all'bor, che sù gli estivi ardori  
Ne la forza de' faggi, e degli allori  
E de' suoi frangi, e infelici amori*
- 5.62 *La caligine deusa, e i cupi borrori  
Che spargen scintillando il volto fuor  
Spiegar d'oppo la pioggia i bei colori*
- 74 *Già se n'venia per emendar gli error  
Nuovi, con nuovi meriti, e nuovi honori*
- 81 *Turba di saggitari, e lanciatori  
Il bel mento spargea de' primi fiori  
Guancia irraggiando i tepidi sudori*
- 11.4 *Co' duo gran sacerdoti altri minori  
Solea celebrar divini honori  
Vestir dorato ammanto i duo Passori*
- 32 *Da tergo, e manda intorno i corridori  
I saggitari il suono, e i fionbatori  
Si scemano frà i merli i difensori*
- 74 *E del fonte di Lidia i sacri humori  
Ne sparge il vecchio la ferita, e fuor  
E stragugna il sangue, e già i dolori*
- 12.24 *Ingratida frà tanto, e el pon fuor  
Si turba, e de' gli insoliti colori  
Mà perche il Rè conosce, e i suoi fuor*
- 13.57 *Sue rugiade stille, e l'erbe, e i fiori  
Bramano indarno i lor vitali humori*
- 78 *E l'orgamente i nutritivi humori  
A le piante ministra, a l'erbe, a i fiori*
- 14.67 *E quel, ch'vi sorgean vivi sudori  
E con un dolce venillar, gli ardori*

Coul

## ORGA

- 14.71 *E già non mancherà, ch'là vi scorga,  
E chi per l'alta impresa arme vi porga*

## ORGE

- 3.3 *Nè del suo ratto andar però s'accorge  
Con raggi assai ferventi in alto sorge  
Ecco additar Gerusalem si scorge*
- 4.95 *Mà se prima ne gli atti ella s'accorge  
Hor gli s'invola, e fugge, e bor gli porge  
Così il di tutto in vano error lo scorge*
- 6.62 *Nel palaggio regol sublime sorge  
Da la cui sommità tutta si scorge  
Quot' da che il suo lume il sol ne porge*
- 11.39 *E quel, ch' ai Franchi più spavento porge  
E che il possente Quelfo, e se n'accorge  
Tramille il trova sua Fortuna, e scorge*

- Così (chi l'credere) sopiti ardori*  
 15.16 Al mar tributo di Celesti humori  
 E per cento altre ancor feci minori  
 Greco fondata al Greci habitatori  
 54 Nè come altrove suoi giacchi, & ardori  
 N'è il Ciel di caudalissimi splendori  
 E nude ài prati l'erba, à l'erba fuori  
 16.33 Dal vagabeggiarsi, ò da' suoi belti lavori  
 Con ordi in vago i lor lasciati errori  
 Quasi smalto sù l'er, e sparse i fiori  
 71 Cinta di nubi, e turbini sonori  
 E le Terre d'ignoti habitatori  
 Appressa de gli Hesperij, ò quel de Mori  
 17.20 Diretto ad essi apparvero i cultori  
 Che l'oscurchio del gelo, e de gli ardori  
 Onde nascon gl'incensi, e gl'altri odori  
 18.9 Piasse il superbi digni, e i folli amori  
 Tutti scoprigli i giovanili errori  
 Perdono, a lui dicea, co' nuovi albori  
 41 E cento seco havea sobrii minori  
 Di ciò, ch'egli disegna i fecutori.  
 83 Nè mai cotanti ne gli esivi ardori  
 Piove l'indico Ciel caldi vapori  
 96 M'à dilata più quanto più in fuori  
 I cercbi son: son gl'intimi minori  
 19.12 E regli: è mie parer, ch'at novi albori  
 M'à stringa la Torre, onde uscir fuori  
 E posil nostro Campo, e frivoli  
 20.12 E le sue prove al forte; à chi maggiori  
 Gli spendi premisse, à chi gli bonori  
 28 Fiabiti, e fregi, imprese, arme, e colori  
 D'oro, e di ferro al sol, lampi, e fulgori  
 33 Gli Arabi à l'ora, e gli Etiopi, e i Mori  
 Giusti spiegando, e diffendendo in fuori  
 Et boni agitari, e srombatori.

O R I A

- 4.15 Diede, e ch'ebbe fosse, à lui vittoria,  
 Rimaso à noi d'invitto ardir la gloria  
 21 Desu che'l popol suo ne la vittoria  
 Sia de l'acquisto à parte, e de la gloria  
 8.15 Corona di martirio, ò di vittoria!  
 L'altra, ov'è maggiormente, e pari gloria  
 Fia Tempio sacre ad immortal memoria  
 11.54 Vra la fama lor, e trà lor gloria  
 Splenda del fisco tuo l'alta memoria  
 13.32 Che quel poco darà lunga memoria  
 Di Perma dignissimo, e d'Historia

O R M A

- 5.79 Secretamente, come Amor gl'informa  
 Molti d'Armida seguitaron l'orma  
 12.69 Gli dà pegne di pace; e in questa forma  
 Possa la bella Donna, e par che dorma.

O R M E

- 3.71 Pensa ond'abbia le travì, & in qual for.  
 Le macchine compongo, e poco dorme (me  
 4.4 Tossò gli Dei d'abissi in varie forme  
 O come strane, ò come horribil forme  
 Stampano alcuni il suol di ferine orme  
 5.63 Nè impedimento alcun torcer da l'orme,  
 Ella tentò mill'arti, e in mille forme  
 E desso Amor, dove più freddo ei dormo  
 7.4 Nè però cessa Amor con varie forme  
 La sua pace turbar, mentr'ella dorme  
 14.12 Dal mio carcer terre no anco disciorme  
 Fra gli errori del Mondo hor t'n m'informe  
 Questa, che tiem, indi non torcer l'orme  
 47.56 Nè d'buono, ò di deservio appajon l'orme  
 O d'altro pur, che del camin gl'inferme.

O R N A

- 13.9 A quel parlar le faci, onde s'ador na  
 E la Luna si turba, e le sue corna  
 Brato i gridi à raddoppiar ei torna  
 18.16 E tal di vago gioventù ritorno  
 Lieto il serpente, e di nov'er s'ador na.

O R N I

- 4.26 De dolci sguardi, e de bei deiti adori  
 L'incominciata guerra, e la disfori  
 Menagli in parte, ond'alcun mal non tori  
 9.33 L'aure scorti de la vita, e i giorni  
 De la tenera età lieti, & adori  
 13.31 Di cercar que' salvatici soggiorni  
 E nuntio almen più certo à noi ritorno  
 Tentata sù ne' trè seguenti giorni  
 14.17 Non dubitar però, che'n pochi giorni  
 Opportuno à grand'uopo ei non ritorno  
 19.83 Anzi pregar ti vò, che quando torni  
 Torbide notti, e tenebrofi giorni  
 E se qui per l'ipia forse soggiorni  
 20.13 O sempre, e quando parti, e quando torni  
 Gran meraviglia, che'l morir disfori  
 Tù di salvarmi cercbi: à quali scorni

O R N O

- 1.33 Facea ne l'Oriente il Sol ritorno  
 Quando co' raggi uscì del novo giorno  
 E si mostrò quanto poi più adorno  
 4.29 Hor da la nube uscendo, i raggi intorno  
 Più chiari spiega, e ne raddoppia il giorno  
 6.52 Ben bauré caro il testimon del giorno,  
 Ma che giuri costui di far ritorno  
 100 Ch'in, no poter non ti, me onia, nè scorno  
 Di



- Di non saperlo, e offretta il tuo ritorno  
In questo mezzo qui farò soggiorno
- 2-3 Fuggi tutta la notte, e tutto il giorno  
Non udendo, o vedendo altro d'intorno  
Mà no l'ora, che l'Sol del carro adorno
- 8 Soggiunse poscia, d'Padre, che d'intorno  
Come qui state in placido soggiorno  
Figlio (ei rispose) d'ogni altro aggio, e scorno
- 14 Infino à tanto almen farne soggiorno,  
Ch'agevoli Fortuna il suo ritorno
- 29 Suona il Corriero in armando il corno  
Quando Latin sia tu qui far soggiorno  
Che questo loco, e non è il terzo giorno
- 36 Così dicea il Pagano, e perché il giorno  
Appariva tante lampade d'intorno  
Splende il Castell, come in Teatro adorno
- 100 E di sue spoglie il suo nemico adorno  
Sicuro ne faceffe à i suoi ritorno
- 9-7 Così fatto lor Duce, bor d'ogni intorno  
Si che l'entre à chiuso, e l'far ritorno  
Er rimembrando ogn' bor l'antico scorno
- 10-8 Ove sì gran vestigie è del tuo scorno  
Tù nebbioso aspetti il novo giorno?
- 31 Non veduto rimira, e spia d'intorno  
Incomincia così dal seggio adorno  
Fù il trappassato assai dannoso giorno
- 42 Contrario grado, e d'ira ardo, di scorno  
De la nube, che resta à lor d'intorno  
Et ei riman nel luminoso giorno
- 11-19 Ne l'Oriente il partiera del giorno  
Né sca il Pastore à i prati ancor ritorno  
E in selva non s'udia latrato, o corno
- 2a Sic che cessò Goffredo, e fà ritorno:  
Cotal fin bebbe il sanguinoso giorno
- 13-3 Et lo già scendo, e il raccoglie, e torna  
E preso in picciol borgo al suo soggiorno  
Vistetti fin che l'Sol correndo intorno
- 74 I piovisci Scudier già sono intorno  
E già s'em riede à l'anguidi occhi il giorno  
Mà pur dubbiosa ancor del suo ritorno
- 29 Et amando morrò; felice giorno  
Se come errando vado à te d'intorno  
Faccian l'Anime amiche in Ciel soggiorno
- 13-48 Verrò in quel punto, e in notte è il giorno,  
E la serenità poscia ritorno
- 34 Di sanguigni vapori entro, e d'intorno  
Messo presaggio d'infelice giorno  
Non minacci egual noia al suo ritorno
- 14-6 Che par d'un Sol mirabilmente adorno  
Solat' b'ad, che tardi à lui ritorno  
Tré fiate le braccia al collo intorno
- 30 E nato vede, e già cresciuto il giorno  
L'arme à le membra affaticose intorno  
Venieno i Duci al solito soggiorno
- 24 Che mandar mille spie sola d'intorno  
E i altri indù partita, e sca ritorno

- Sovento, e fà con lor lungo soggiorno
- 79 L'uscita vi sarà poscia, e l'ritorno  
Sorgi alman dovete apar col giorno  
Ov'essi bavean la notte à far soggiorno
- 12-3 Eran essi già sceti, e l'arme intorno  
Onde per vie, che non risciora il giorno  
Vestigia ricalcate bor nel ritorno
- 13 Sol dal Regno d'Egitto, e dal conorno  
Che verso l'Oriente, e l'Mezzo giorno  
Si che spero, che prima assai ritorno
- 83 Corre al Ponente, e plega al Mezzo giorno  
E come à tergo lor rinasce il giorno  
La bella Aurora seminava intor no
- 14 Stiede su l'lago, e s'ignoreggia intorno  
I monti, e i mari il bel Palagio adorno
- 16-15 Così trappossa al trappassar d'un giorno  
Nè perché faccia indietre April ritorno  
Cogliam la rosa in su l'mattino adorno
- 17-21 L'habito di cesoso è meno adorno  
Ecco altri Arabi poi, che di soggiorno  
Peregrini perpetui usan d'intorno (no
- 34 Somiglia il Carro à quel che porta il gior-  
E frena il detto Auriga al giogo adorno  
Cento Donzelle, e cento Faggi intorno
- 32 Non tornerò, se vincitor non torno  
E la perdita bavrà morte, non scorno
- 97 Così tolse congedo, e se ritorno  
Nè off pur contra il nascente giorno  
Portò la Fama, e divulgò d'intorno
- 18-5 Se vinto l'Oriente, e l'Mezzo giorno  
Trionfando n'andasse in Carro adorno
- 12 Libero ogni confin la notte al giorno  
Et anco è il Ciel d'alcuna stella adorno  
Con gl'occhi alzati contemplando intorno
- 20 L'un margo, e l'altro del bel fiume adorno  
Et tanto fiende il suo girovol corno  
Nè pur gl'is dolce ghirlanda intorno
- 100 Alternamente si rivolge intorno  
L'aura, e che splende in lei più chiaro il  
O la declini, o faccia indiet ritorno (giorno
- 19-47 Come Pastor, quando fremendo intorno  
Vede oscurar di mille nubi il giorno  
E sollecito cerca alcun sog giorno
- 101 O pur colui, che circondato intorno  
Non dica (errante Ancella) altro soggiorno  
Mà pietoso gradisca il mio ritorno
- 30-5 Luce aspettando cupido il ritorno  
Come à l'uscir del memorabil giorno  
Tutti i raggi del Sole bavrà intorno
- 72 Riordina le squadre, e fà ritorno  
Viene ad armar ne l'altro intero corno  
Ciascun di spoglie trionfali adorno
- 11 Riede in guerra colui, ch'arde di scorno  
Tal bor minaccia, e fere; onde ritorno  
Così l'integra del fuscato corno

O R O

- 1.20 Quà il gio Goffredo incominciò trà loro  
 Augusto in volto, e in fermosonoro  
 37 Prima i Franchi mostrarsi: il Duce loro  
 Ne l'Isola di Francia eletti loro  
 Polcia ch'Ugon morì, de Gigli d'oro  
 53 Ch'ogni antica memoria appo cossoro  
 Perde: hor qual Duce sia degno di loro?  
 2.17 Miserabile strage al popol loro  
 Viene in penser come salvar cossoro  
 Poi la vergogna, e l'virginal decoro  
 43 Deb dimmi chi s'ua questi, e al martoro  
 Qual gli conduce à forte, à colpa loro?  
 93 L'elce, e'l pomo se già gemmato, e d'oro  
 Dela ricca materia appoi lavoro  
 Sottilmente da lui mirati loro  
 4.66 E genti, e arme gli ministri, e oro  
 Contra gli Egittij, e chisara con loro  
 5.73 E in picciol urna posò, e scossi loro  
 Fù il Conte di Pembrosia Arzemidoro  
 Et uscì Vinculo dopo cossoro  
 6.51 I pastici scettri ojar cossoro  
 Con quella scettri, che porga loro  
 Stete à Guerrieri (incominciò Pludoro)  
 7.7 L'insolite arme s'oggettr cossoro (d'oro  
 Gli affida, e gli occhi scopre, o i bel crim  
 Al Ciel diletta, il bel vostro lavoro  
 8.1 E cessate il soffar d'Austro, e di Coro  
 Con la fronte di rose, e co' piè d'oro  
 Non rimanete anfi ancor da l'arti loro  
 42 Quinci à le membra mie posa, e risloro  
 Traggi del mattrin purpurei, e d'oro  
 L'uno, e l'altro Eremita, e lo con loro  
 44 Via più, che acquisto di Proviucte, e d'oro  
 D'alcun puo mai sì glorioso Alloro  
 Han corona immortal del vincer loro  
 65 Nostri non sonogà, mà tutti loro  
 I trionfi, gli honor, le Terre, e l'oro  
 9.6 Mà prima, ch'egli apertamente loro  
 Velle, che Solimano, à cui mol'oro  
 Hor mentre ei d'Aha, e del paese Moro  
 17 L'arme, e i desfrer d'ostro guermiti, e d'oro  
 Preda han vostra, e non difesa loro  
 82 E con barbara pompa in un lavoro  
 Di porpora risplende intesa d'oro  
 10.63 Cantan gli angelli, i marmi lo taccio, e  
 Mira vigliosi d'arte, e di lavoro (l'oro  
 71 Gli uccide, o vince: e di quell'arme loro  
 Fà noi vestir, che nostre in prima loro  
 11.11 Colà s'involta l'Esercito canoro  
 E gl'alti colli, e le spolanche loro  
 E quasi par che boscareccio choro  
 12.1 Era la notte, e non prendran risloro  
 Adà qu'vergineando nel fabril lavoro  
 Vol. I.

E là i Pagani le difese loro

- 13.59 Offria cortese à i Franchi il suo tesoro  
 Arido copre, e dà scarso risloro  
 Parria soverchio à i desfrer loro  
 14.49 Ch'accerri, e pronti à ferir gl'Hosti loro  
 Mancar gran vasi, e dà cbrisallo, e d'oro  
 Fù de cibi, e la sete estinta in loro  
 57 Fisa egli tosto gl'occhi al bel lavoro  
 Del biancamarmo, e legge in lettere d'oro  
 15.63 Quest'è il parto del Mondo, e qui è il risloro  
 Che già sentì nà secoli de l'oro  
 L'arme che fin à qui d'uopo vi fore  
 16.2 L'ampio albergo n'hauca ) passar cossoro  
 Sù i cardini stridean di lucid'oro  
 Che tinta la materia è del lavoro  
 16 Tacque, e concordò de gli angelli il choro  
 Radoppian le colombe i baci loro  
 Par, che la dura Quercia, e'l casto Alloro  
 17.57 Poi che stati sospesi alquanto fore  
 Et ecco di lontano à gli occhi loro  
 Che con raggi d'argento, e lampi d'oro  
 66 Stan cora nati i Principi d'Alloro;  
 Mostra il Vecchio le guerre, o i pregioro  
 19.52 Di questa Patria à nunc' il sangueloro  
 Che desto di vendetta, è di teoro  
 Troppa in alcuni avidità de l'oro  
 87 Laguardia di Goffredo bà bianco, e d'oro  
 Il suo vestir, sarà l'habito loro  
 20.17 Quel Capitano, che cinto d'ostro, e d'oro  
 Vinse forse tal bor' Arabo, d'el Moro  
 Che farà (brunche saggio) in tanta loro  
 40 Nè solamente discacciò cossoro  
 Mà spinti insieme à crudel morte fore  
 Hor chi narrar potria quanti Altamoro  
 52 L'arme, che già s'è liete in viffa fore  
 Perduti bà i lampi il ferro, i raggi l'oro  
 Quanto apparia d'adoro, e di decoro  
 141 Mà la vittoria tua sovra Altamoro  
 Nè di gloria sia povera, nè d'oro

O R R A

- 5.70 Quasi desfrer, che men veloce corra  
 Sr non bà chi lui segua, e ch'è precorra

O R R E

- 1.12 Mà pol che friscote, e che discorre  
 Se già bramava, bor tutto arde d'imperro  
 Nan, che il vederli à gli altri in Ciel pre-  
 75 Sovra le sponde ruinoso scorre (perre  
 Nè cosa è mai, che gli s'ardisca opporro  
 2.22 Offerse, e volse in sr sola raccorre  
 Sì bello, che spissa à te preporre?  
 Tiranno à l'ira, come fuol trasferro,  
 76 Così potente Armata in un raccorre  
 Z.22 C.2

## O R S E

- 3-6 *Ch'è questi legni tuoi si possa opporre?*  
*Ned egli solo i suoi guerrier soccorre,*  
*Ma quello suoi, ch'è a tutti irrischi accorre*  
 64 *E quincei precedendo, in fra la Torre,*  
*Che chiamano Angolar, gli altri s'è porre*  
 4-41 *E s'è baiputo à molti il Regno torre*  
*Sia gloria egual nel Regno hor me riporre*  
 6-34 *Mà qual si debbia di lor due preporre*  
*Vario, e discorde il vulgo in se discorre*  
 2-90 *Qual Capitan, ch'è oppugni eccelsa Torre*  
*Mille adititenta, e tutto scorre*  
*E potche non può scagita à l'arme torre*  
 8-76 *Dritza; e pur, come suole, à Dioricorre*  
*La destra mia del civil sangue abborre*  
*E reprimi il furor, che si trascorre*  
 9-13 *Mercia il campo veloce, anzi si corre,*  
*Che de la Fama il volea ancor precorre*  
 94 *Pur cede al fine, e unite almen racorre*  
*Tenta le turbo, e freno à i passi imporre*  
 98 *D'ub, che fra due fia dubio, in se discor-*  
*Con le sue mani, altrui la gloria torre (re*  
*Campo, la vita in sicurezza porre*  
 10-31 *Cavò questa pelona all'bor, che porre*  
*E per essa potea da quella Torre*  
*Invisibile à tutti il più accorre*  
 11-49 *E l'fero Argante à contraporre corre,*  
*Presuona travo, à la nemica Torre*  
 66 *L'impeto suo già più, e più trascorre*  
*Duo pini hammezzanti in ver la Torre*  
*Sogliono, e sotto sopra il Mondo porre*  
 12-42 *Ch'ella deve ad effetto il vanto porre*  
*Che si vuol seco al gran periglio esporre*  
*Quella virtù, che per se stessa corre*  
 14-63 *Quincimiente e gli dorme il sà riporre (re*  
*Sorra un suo Carro, e attai il Ciel trascor-*  
 15-64 *Mà pria la polve in quest'acque de porre*  
*Vi piaccia, e l'cibo à quella mensa torre*  
 17-69 *E la difesa d'Aquileia poi torre*  
*Il buon Foresto, de l'Italia Hettorre*  
 18-43 *Così non solo cominciò à comporre*  
*Ovè à le mura le difese torre*  
*Mà fece opramagior, mirabil Torre*  
 56 *Non lontana da me, la terza Torre*  
*E che parlando lui s'è se discorre*  
*Nulla giunger si puote, e nulla torre*  
 90 *In questo mezzo alla Città la Torre*  
*S'avvicina così, che può ben porre*  
*Mà Solimano intrepido v'accorre*  
 19-14 *Svolando il ferro, che si vede opporre*  
*La punta à gli occhi, egli al riparo accorre*  
*Calai! Pagan, che l'difensor precorre*  
 39 *Mà intanto Soliman ver la gran Torre*  
*E quisià de' Guerrier l'avanzo accorre*  
*E l'Tiranno Aladino anco vi corro*  
 81 *Lesbia produsse, e mi nomò Almanzorre*  
*D'ogn'offic tuo, n'è già mi t'ogio apporre*

- 2-17 *Già il popol s'era; Ollindo anco v'accorse*  
*Venia, che fosse la sua Donna in forse*  
*Non pur di rea, ma di dannata ei scorse*  
 3-14 *Meatre ragiona à i suoi, non lunge scorse*  
*Che (come è l'uso) à depre dar precorso*  
*Ella ver tor, e verso lei se n'corse*  
 29 *Mà Tancredi gridò, che se n'accorse,*  
*E con la spada à quel gran coipo occorse*  
 4-1 *Perche d'ebano tosto in uso porse*  
*Contra i Chribiani i lividi occhi torse*  
*Ambo le labbra per furor si mosse*  
 16 *Quel, che mi trasse di periglio, e scorse*  
*Mortali infidio, il traditor s'accorse*  
*Le sue colpi medesime in noi i torse*  
 2-38 *Arbitrio il Garzon veaga à sottoporre*  
*Da l'hoste immanamente il passo torse*  
 1 *A lui, ch'è torto ia falso accusa il morse*  
 6-50 *Già l'offuscò la notte in tanto forse*  
*Mà i oscura la notte in tanto forse (se*  
*Quinci un' Araldo, e quindi un' altro accor-*  
 10-7 *E se il servo passò, s'è perche torse*  
*Più luage il passo, e rapido trascorre*  
 7-60 *Dilor tomenza il Capitan s'accorse*  
*Dal loco, ove se dca, repente scorse*  
*Se la vita negassi bor porre à i forse*  
 73 *O vuol giacendo in piume aspettar forse*  
*La aceto, ch'altre volte à lui soccorse?*  
 87 *Da l'altra parte, il fiero Argante corse*  
*Che l'defensor e che il colpo torse*  
*Le labbra il crudo per furor si morse*  
 2-34 *E come sai perfetta; e non è forse*  
*Altra spada, che debba à lei preporre*  
 42 *Silvestre cibo, e duro letto forse*  
*Mà potche accessi in Oriente scorse*  
*Vigilante ad orar subito forse*  
 53 *Che n' dietro il passo per fuggir ne torse*  
*Subitamente, che di noi s'accorse*  
 10-1 *Così dicendo ancor, vicino scorse*  
*Tosto al libero fren la mano ei porse*  
*Già caduto è il cimier, e horribil forse*  
 13-29 *Mà fatto poi lontan bea se n'accorse*  
*D'amaro pentimento il cor gli morse*  
*Attonito, in disparto i passi torse*  
 14-51 *Hor vi narrerò quel, ch'è appresso occorse*  
*Poi che la Magarea vide ritorse*  
*Ambe le mani per dolor si morse*  
 60 *Con nuovo suono, e là con gli occhi corse*  
*Che in se stessa si volse, e si ritorse*  
*E quindi di Donzella un volto forse*  
 16-63 *Quanto mirar potè, d'intorno scorse*  
*Nie qui lasciar de la mia vita in forse?*  
*Nel caso offrimo il traditor mi perse?*

# DELLA GERUSALEMME LIBERATA.

545

- 17.54 Per le medesime vie, che in prima corse  
E l'aura, ch'è la vole il volo porse  
Il Giovinitto ben guarda il Polo, e l'Orse  
97 E innanzi ad effil pio Goffredo corse,  
Che per raccorli dal suo seggio forse  
18.79 Del pio Buglion, ch'è di cader in forse  
Di salire secondo alta porse  
Varie fortune, e perigliose occorse  
19.99 Alcu di per la tema, in me risorse,  
La medesima s'è agura anco m'occorse  
Predatrice masnada, e stropia corse  
103 Pagan mostrarlo, e lo scudier trascorse  
Che soffre agli accbi di Vofrin o corse  
Più l'insie poscia il vestir bruno in forse  
20.1 Già dieci bore del giorno eran trascorse  
Un non s'è che de lunge ombroso corse  
E c'era il Campo amico al fin s'accorse  
108 Quasi novello anteo caddo, e risorse  
Per glacer sempre, intorno il suon ne corse  
Più non oia por la vittoria in forse  
141 Ad alcun atto d'humiltà non corse  
S'è chiaro il suon da gl' Etiopi all'Orse  
Che n'è si digne l'arme in man gl'orfe

## Q R S I

- 12.28 Togliessi del serpente à gli empi morse  
S'auro, e incenso odorato unqua il porse  
Possai ognifortuna à te raccorli  
102 Ben volu'io, quando primier m'accorse  
S'è grola immantinente, e ratto corse  
Che non feci, e non dissi: d'qua non parsi  
19.93 Vofrin t'è sai, che timidda m'accorse  
Al tuo Signore, e mio, che prima lo scorse  
E chinandomi à lui t'ai voci porse

## O R S O

- 1.28 Prefago son, s'è lentati nostra corse  
Madrà d' Egitto il Paislin soccorse  
2.40 Strinse, e lena d'un corridore il morse  
Indurò i membri, e allenogli al corso  
3.2 Il faggio Capitan con dolce morse  
Che più facil faria svolger il corso  
Ostar dar Borea all'hor, che scuote il dorso  
4.33 S'è suggerendo allungar poteval il corso  
Pronto offri se medesimo al mio soccorse  
Che del timor non mi ritenne il morse  
3.67 Il Capitano à darle alcun soccorse  
Sire, il di flabillito è già trascorse  
Che s'abbia fatto al'arme tue ricorse  
7.44 Ondr al ponte rifugge, e sol nel corso  
Mà l'seguita Tancredi, e già s'è il dorso  
Quand' ecco (al suggestivo altro soccorse)  
75 S'è tromba gl'indugi, e preme il dorso  
Del suo Aquilino, à cui dià nome il corso

- 113 Sigue de la vittoria il lieto corso,  
E invia novello à i vincitor soccorse  
118 E quel lasciando il Campo à tutto corso  
Volgono al ferro, à le procelle il dorso  
9.77 Sete attil il peso, il petto armarmi, e l dorso  
I colpi al vento, e la salute al corso  
Notturni son, dà l'ombra à voi soccorse  
10.15 Fumar li vidi, e ambelar nel corso  
E tutto biancheggiar di spuma il morse  
41 M'è si conviene à te, cui fatto il corso  
Impor colà de tuoi consigli il morse  
Librar la speme del lontan soccorse  
59 De vostri brevi errori il dubio corso  
In sì grand'uopo à dar sì gran soccorse  
Ch'è tra allor picciol fallo amaro morse  
11.7 Spinger la riva, e glirallenta il morse  
Ella fiede al governo, e regge il corso  
I Navigli portar ben può iù il dorso  
38 Si tuffano al bora; e l' capo, e l dorso  
Scoprono al fin dopo il celato corso  
16.28 Già già brama l'arringo, e l'uom iù il dorso  
Periando, urtator lurtar nel corso  
17.34 Et à i bianchi d'istrir premano il dorso,  
Che sono al giro pronti, e lieti al corso  
25 E rallentando à suoi d'istrir il morse  
Gli sferza, e drizza à l' Oriente il corso  
18.6 Stu gran cose, Signor, e lungocorso  
(Mirabil peregrino) errando dal corso  
19.97 Al fin, cercando al viter mio soccorse  
M'è scelse Amor d'ogni rispetto il morse  
20.19 Poiche s'è degno in suggestivo dorso  
Verso la Fanteria volò il suo corso  
Hor nuda è da quel lato, e c'è soccorse  
92 Gli gitta al fren la mano, e l voto dorso  
Montando preme, e poi lo spinge al corso

## Q R T A

- 1.49 E ben nel volio suo la gente accorta  
Così vien sospiroso, e così porta  
Gli ottocento à cavallo, à cui s'è scorta  
4.64 E la custodia di secretaporta  
Porci di notte tempo, e sol m'è scorta  
Per picciola, che ha friconforta  
3.2 E l'osa pur, e l'enta, e ne riporta  
E v'è chi nel consiglia, e ne l'efforta  
M'è se Goffredo il vede, e gli comporta  
6.95 Io son Clorinda, disse, aprila porea,  
Che l'è m'invia, dove l'andare importa  
7.1 D'antra selva dal Cavallo è scorta  
E mezza quasi par trà viva, e morta  
Il corridor, ch'in sua balia la porta  
10.72 Io l'vidi, e l'vider questi, e da lui porta  
Falso è il rumor, che qui risuona, e porta  
Et beggi è il terzo di, che con la scorta  
11.66 L'uno, e l'altro Pagan come il trasporta  
Lzz z Già

- Già l'foco obbie a i Cittadini, e porta  
 Cotai al cir dala Tartara porta  
 13.62 Torna l'ira ac cort, e l'ira porta  
 V'al arte in bando, v'già la forza è morta  
 O che sanguiga, e spatioa porta  
 71 E coa la Doana il Cavalier ne porta  
 In sì mal vivo, e morto in lei, ch'è morta  
 13.3 Seavemente la iù gli spinge, e porta  
 La qual da violenza in giù sù tarta  
 Quinci mirar la già promessa scorta  
 16.33 Et affrettò il partire, e de la testa  
 Intato Armida de la regal porta  
 Sospettò prima, e s'fu poscia accorta  
 63 Cessi lasciar così trà viva, e morta  
 Dura necessità fece ac' la porta  
 Laciòma di colei, che gli s'fà scorta  
 18.62 E' l'elaso Pagan h'ricca scorta  
 Ch'apportò le orde à la munita porta  
 93 Ecce poi là Dudon, che l'alta porta  
 Mistrar l'arme ai combattenti; efforta  
 Quel, ch'è s'la colle, e l'faro habite porta  
 20.70 Al mal diselo Carro gli s'fà scorta  
 Mà da Rinaldo, e da Goffredo è morta  
 Un misere se l'vide, e se l' comporta

## ORTE

- 1.71 Del lucido oriente al sol le porte  
 Onde al camin o gai guerrier s'efforte  
 Che speranza di pioggia al Mondo apporte  
 26 O come al mio amico, e suo conforte  
 Popolo recitamento apra le porte  
 2.6 Veglio che tu di propria man trasporte  
 Lo poscia incanto adopretò sì forte  
 Sarà fatal custodia à queste porte  
 26 Il Rè la donna entro un incendio à morte  
 Stringea le molli braccia aspre vittorie  
 Mà pur commosso alquanto à il petto forte  
 34 Altrette n'apparecchia in qua forte  
 Mà daramente hor ne congiunge in morte  
 Morir pur dei, del rogo esser conforte  
 26 Nè l'Asariderà di aspra forte  
 Nè pianta fia da coti la nostra morte  
 3.13 Ove surge una Torre infra due porte  
 Quadi le piogge, e le montagne scorte  
 Erminia bella, ch'è l'accolse in Corte  
 69 V'ot brata pur, che aspra forte  
 Poscia ch'al suo partir si degna, e forte  
 M'è questa, ch'è il voigo appella morte  
 4.4 Concorrea d'ogni interno à l'alte porte  
 Quanti è agli occhil terrore, e morte  
 E'n s'fite humana è à chione d'angui forte  
 11 Nè ciò gli parve assai, m'la preda à morte  
 Et vena, e rappe le tartaree porte  
 E tras et l'alme à noi dovute in forte  
 31 In tal me fiate, è s'fite amica forte
- Ua de ministri de la Reggia corte  
 Mi scoperte, che l'tempo à la mia morte  
 3.17 Che di fulgor cadente annunzio apporte  
 Da la presente irrepocabl morte  
 Fà semblante d'intercepto, e di forte  
 61 Modi geatili, e le maniere accorte  
 Altri non diè maggior bellezza in forte  
 H'è pref d'un piacer tenace, e forte  
 6.3 Io per mè non vùgià, ch'è agbil morte  
 Nè vùd, ch'al nuovo di frà queste porte  
 Di questo viver mio facia la forte  
 63 Senit tremar fia quel punto sì forte  
 E quiglià, ch'ha risio de la morte  
 Mirò i successi della dubia forte  
 66 Si ch'ella avvisa, che vicino à morte  
 Giacela appressò saguò il Guerrier forte  
 75 Nno liberator ha spato à morte  
 E sì bel premio fia, ch'è ac riorte?  
 Quest'empio minifero, hor così forte,  
 7.30 Dubita alquanto poi, ch'entro sì forte  
 M'è come avvezzo a trifici de la morte  
 Ch'ovunque il quidi elatione, è forte  
 48 Qui megerai (non temir già di morte)  
 Non risponde, m'è prima il guerrier forte  
 E frà se stesso accusa amor, la forte  
 33 Tal ne l'arme ci s'fameggia, e bieche, e torto  
 Spirano gli atti fieri borror di morte  
 Alma non è così sicura, e forte  
 39 Et oltre i dice, che fur tratti sì forte  
 Seguir d'Armida le fallaci scorte  
 Gli altri di man, e d'animo m'ca forte  
 64 Di tutta la Germania à la gran Corte  
 Al feroce Leopoldo, e l'posi à morte?  
 Le spoglie riportar d'buon così forte  
 8.10 Ve alva à dar l'assalto à queste porte  
 De l'ultima vittoria esser conforte  
 Del fero Svevo è stimolo sì forte  
 19 E dovunque ac v'è sembra che porte  
 Lo spavento agli occhi, in man la morte  
 35 Dal suo primo sigorte acerba morte  
 M'è di man passi a mano ardita, e forte  
 M'è più luaga flogion ce allietta forte  
 43 Il pio Buglione, è Cavalier, in porte  
 Onde à ragion furbi, e s'conforte  
 Brev'ora hà tolte, e poca terra asforte  
 9.5 M'è riprovata bevendo in vaa la forte  
 Riceverò del Rè d'Egitto in Corte  
 Et babbe à grado, che Guerrier sì forte  
 17 Un Campo più famoso assai, che forte  
 Tutte de l'Asia hà le ricchezze asforte  
 Vostro periglio) e spon deatga forte  
 35 Il Padre (ab non più Padre) ab fera forte  
 Rimira in cinque morti bor la sua morte  
 Nè v'è, come vecchiezza habbia sì forte  
 64 Chini le mura, apra Sion le porte  
 Dunque irritar de la Celeste Corti

- Regno di pene, e di perpetua morte*  
 80 *Non tù, cbiunque sia, di questa morte*  
*Parl deslin s'aspetta, e da più forte*  
*Rife egli amaramente, e di mia sorte*  
 10.20 *Che s'ovente ad vien, che'l saggio, l'forte*  
*Fabro a se stesso è di beata sorte*  
 38 *Che'egualmente appressato ad ogni sorte*  
*Si prometta vittoria, e sprezzzi morte*  
 45 *E dirò pur, benchè costui di morte*  
*Veggio portar da inevitabil sorte*  
*Nè genti potrà mai, nè muro forte*  
 60 *Partimmo noi, che fuor da l'urna à sorte*  
*D' amor (nò l'niego) le fallaci scorte*  
*Per vie ne traffe di fusate, e torte*  
 11.3 *De la magion di Dio fondato, e forte*  
*Di gratia, e di perdono aprì le porte*  
*Che divulgò la vincitrice morte*  
 30 *L' bassa, signor, con la man giusta, e forte*  
*Abbatti, e spargi sotto l' alte porte*  
*La giù trà'l piante de l'eterna Morte*  
 30 *Quanto l' Abete è di lungo, e'l braccio forte*  
*E de perigli altrui fissa consorte*  
*Le suoi recidano, e levitorto*  
 11.7 *Nò, nò, se sul ne l' arme à te consorte*  
*Esfer vùò ne la gloria, e ne la morte*  
 39 *D' alta quiete, e simile à la morte*  
*Mà in più turbata v'ista, e in suon più forte*  
*Che deccangiar Clorinda, e vita, e forte*  
 51 *Cb'ella si volse, e grida: O tù che porte*  
*Che corri i? Risponde, e guerra, e morte*  
 81 *Poi disse: O v'isa, che qual'ar la Morte*  
*Dolce, mà raddolcit non può mla sorte*  
 99 *Ciò che'l viver non hebbe, babbia la morte?*  
*O (se sperar ciò lice) altera sorte*  
 102 *Che fuor frimanea la Donna forte*  
*Per correr seco una medesima sorte*  
*Pregbiere al Rè, che fesse aprir le porte?*  
 113.14 *Frà molti, che l'udian presente à sorte*  
*Sprezzator de mortali, e de la morte*  
*Nè Mosro formidabile, ed huom forte*  
 39 *Frà i segni ignoti alcune note hù scorte*  
*O tù che dentro à i chiostrì de la morte*  
*Deb se non sei crudel, quanto sei forte*  
 66 *Dunque stima costui, che nulla importe*  
*Vili, & inutili arme à dura morte*  
*Coiante dunque fortunata sorte*  
 14.23 *E chisà, i' egli non è, quel forte*  
*Ch'igir à incontrà d' i rischi de la morte*  
*Scoter le mura, & atterrar lo porte*  
 65 *Con note invoglia i i foavi, e scorte*  
*Sovra i sensi di lui possente, e forte*  
*Da quella queta imagine di morte*  
 75 *Mà voi gli sguardi, o le parole accorte*  
*Sprezzando, entrate pur ne l' alte porte*  
 113.16 *Poi Damiana scopre, e come porte*  
*Per sette di Nite sue famose porte*

- E naviga oltre la Città del forte*  
 16.7 *Attendet par in grembo à lei la morte*  
*Sembra, che il duro fato egli consorte*  
*Era il metallo de le Regie porte*  
 40 *Forsennata gridava: à tù che porte*  
*O prendi l' ana, e rendi l'altra, à morte*  
*Sol che ti fian le voci ultime porte*  
 17.18 *D' habito è ricalzando altrui vù, che porte*  
*Deffo di preda, e non timor di morte*  
 21 *Lunghe canne indiane arman di corte*  
*Diretti ben, che un turbine lor porte*  
*Da Siface le prime trano scorte*  
 30 *Ordinator di Squadre, & Hidarorte*  
*Sprezzator de Mortali, e de la Morte*  
*Già de mari Tiranno, e Ormondo il forte*  
 71 *E morir per l' Italia; e nobil morte*  
*Che de l' honor paternu il fà consorte*  
 83 *Di Danla già narrata haben la morte*  
*Prendilla ( disse ) e sia con lieta sorte*  
*L'adopra, giusta, e pio, non men che forte*  
 18.66 *Calà, dove quel muro appar men forte*  
*S'atterghi à gli occupati, e guerra porte*  
*Moven le trè sì valorose scorte*  
 105 *Per le mura non sol, mà per le porte*  
*Ciò, che lor s'oppona di chiuso, e forte*  
*E con l'borror compagni suoi la morte*  
 19.3 *Che non potrai da le mie mani, è forte*  
*De le Donne uccisor, fuggir la morte*  
 33 *Hu non s'rice già, pur saldo, e forte*  
*E d' alte torri, e di serrate porte*  
 37 *Al duro urtare, al turbar più forte*  
*Ruppe i serragli, & abbattè le porte*  
*Non la bombardà fulmine di morte*  
 59 *Mira egli alquanto pria, come sia forte*  
*Poscia non tenta vie furtille, e torte*  
*Mà per dritto sentier trà Regie porte*  
 86 *Ion (gli divisa) otto Guerrier di Corte*  
*Trà quali il più famoso è Ormondo il forte*  
 107 *Parte torrà di sue regioni à Morte*  
*Bastando queste labra essangui, e smorte*  
 117 *Riman più guerra; egli morì qual forte*  
*Che solo in terra avanzò è de la Morte*  
*Fà che'l nemico suo dietro si porte*  
 20.73 *I varii assalti, e l' sfero borror di Morte;*  
*Si gran giochi del caso, e de la sorte*  
 98 *Bassar non può contra il Pagan il forte*  
*De la dolce Alma sua conduce à morte*  
*Il braccio, appoggio à la fedel Consorte*  
 117 *Strale sceglieva il più pungente, e forte*  
*Tanto vicina à la sua estrema sorte*  
*Già tinta in viso di pallor di morte*

ORTI

- 1.56 *Rapite? è nella guerra anco consorti,*  
 Non

- Non forete disgiunti ancor, che mori*  
 2 79 *Bè de la gloria à lui fete conforti*  
*Che nova guerra à preocar v'efforti*  
*Ridotti h'è i legni à i definti porti*  
 4 21 *Come i giudici tui son vanti, e torti !*  
*Apparecchiassi il Ciel ruine, e morti*  
*La palma de l'impresa al fin riporti*  
 19 *Et à me (lassa) e insieme a i miei conforti*  
*Guerra annuntia non pur, ma strati, e morti*  
 5 62 *Dunque prima ch'è: lui tal nova apporti*  
*Scelga la tua pietà frà i tuoi più forti*  
*Che se non mira il Ciel con accbi torti*  
 7 12 *E benchè fossi Guardian de gli Horti,*  
*Vidi, e concebbi pur l'inique Corti*  
 8 11 *Tanto sangue egli mira, e tante morti*  
*Spettacolo si turbi, e si conforti*  
*Seguiam, ne grida, que 'Campioni forti*  
 9 2 *Per industria sapra de suoi conforti*  
*Taucredi, e gli altri più temuti, e forti*  
*Inaspettato venga, e guerra porti*  
 48 *Ove di Soltman gli incendi bi: corti*  
*E de ferri, e de riscibi, e de le morti*  
*Le vie più chiuse, e gli ordini più forti*  
 14 72 *Troperete del fiume appena forti*  
*Ch'è a i lungbi crini in su la fronte attorti*  
*Questa per l'alto mar sia che vi porti*  
 16 27 *Repella a i furti lor gli amanti accorti*  
*Sotto un tetto medesimo curo à quegli horti*  
*Lasciò Armida il Giardino, e i suoi diporti*  
 20 46 *Và in tanti pezi: Ormonda, e i suoi conforti,*  
*Che l'cadavero pur non resta a i morti*  
 34 *Stuel d'Ethiopia era il primier de forti*  
*Il nero collo, e l'è cader tr: i morti*  
*L'appetito del sangue, e de le morti*

## ORTO

1. 4 *Al furor di fortuna, e guidi in porto*  
*E fra l'onde agitate, e quasi asorto*  
*Che quasi in voto à te sacrati i porto*  
 2 58 *Trà le bratture de la plebe i porto*  
*Pavir facendo, e lusinghiero, e scorto*  
*Al finger pronto, al ingannare accorto*  
 39 *Curiallo, e sene un seno, e l' seno porto*  
*Via più che prima il di: portello, e torto:*  
*E guerra, e pace in questo sen t'apporto.*  
 3 20 *Misfocce un giorno, e nò l'vorrei già morto*  
*Deho dolce vendetta alcun conforto*  
*Da chi l'udito in altro senso è torto*  
 5 25 *Sapra de l'altre, e l' mira bleco, o torto*  
*Misfina del suo venir gioia, e conforto*  
*S'era del lor partir Goffredo accorto*  
 2 39 *Hobbi improvviso un gran sepolcro scorto*  
*Come non sò, nè con qual arte scorto*  
*Il nome, e la virtù del Guerrier morto*  
 9 38 *Nè di ciò han contento al corpo morto*

- Quasi moilin, ch'è l'asso, ond' à lui porto*  
 O d'immenso dolor vano conforto  
 10 53 *Aladin, ch' à lui contra era già sorto*  
*Dileto amico; hor del mio suol, ch' è morto*  
*Tu lo mio stabilire, e in tempo corto*  
 13 32 *Era il Prince Taucredi imanto sorto*  
*E benchè in volto ha languido, e smorto*  
*Nella di men polce il bisogno bi: sorto*  
 14 45 *Drizza più sù il mio guarda, e fece accorto;*  
*Ch' ei per se stesso è tenebroso, e corto*  
 15 23 *Quattro volte era apparso il Sol ne l'Orto*  
*Nè mai, ch' uspo non fu, s' accolse in porto*  
*Hor entra nello stretto, e passa il corpo*  
 18. 1 *Giunto Rinaldo, ove Goffredo è sorto*  
*A vendicarmi del Guerrier ch' è morto*  
*E i ton efficit, ben disconforto*  
 19 102 *Call: cercando, e più sicuro, e corto*  
*Quand' è il sol ne l' Orcafo, e imbruna l'Orto*  
*E poi vider nel sangue un Guerrier morto*  
 20 119 *Al Pagan, poi ch' è sparve il suo conforto*  
*Et à lui, che l'ritiene à il gran torto*  
*A fabelar il fulmine ritorno.*

## Q R Z A

- 21 56 *Ch' al cor gli scende, e equal degno ammarza,*  
*E gli occhi à lagrimar gli invoglia, e sforza*  
 13 41 *Pur tragge alfin la spada, e con gran forza*  
*Manda fuor sangue la racia scorta*  
*Tutto si raccapriccia, e pur rinforza*  
 12 78 *E resiste, e s' avvanza, e si rinforza*  
*Suo valor combattuto bi: maggior forza*  
*E vince alfin tutti i nemici, e sforza*  
 20 106 *Pur se stesso à l' assalto, e se ne sforza*  
*Nè se conosce à la scemata forza*  
*Tanto un secreto suo timor n' ammarza*

## Q R Z E

- 4 16 *Fidicoforti, à mio potenza, e sforz*  
*Prima ch'è l' lor poter più si eluzor:*  
*Questa summa crescente, humani s' ammarzà:*

## Q S A

- 2 62 *Mà cinque mila Stefano d' ambusfo*  
*Non è gente rubbia, è distacfo*  
*La terra molle, lieta, e dilettofa*  
 2 24 *Poi te dimanda, ov' hai l' Amago ascfo*  
*E l' arder la sfinat l'audabil cofa*  
*Per man de m'crodeniti ingiurtofa*  
 4 30 *Mà nella bocca, onde esce aura amorofo*  
*Sola raffeggia, e semplice larsofa*  
 6 21 *Si ritravava, o s'fermò pensfo*  
*De la bramata sua partenza ascfo*  
*L'incerto animo suo, che non bi: posfo*

# DELLA GERUSALEMME LIBERATA. 549

- 76 *Mà lassa, iheramo non possibil cosa*  
*Dunque te starà qui timida, e dogliosa*  
*Ab non starà; cor mio confida, e oja*  
 94 *Travestisti ne vanto, e la più ascosa*  
*Pur i avocengo in molti, e l'aria ombrosa*  
*Mà impedir lor viaggio alcun non osa*  
 7-31 *Il curvo pane si difende, e posa*  
*Non segue la sua scorta infidiosa*  
*Con sembianza apparia fiera, e sdegnosa*  
 8-48 *E questa di sciagura aspra, e noiosa*  
*Rotta del buon Rinaldo, e sanguinosa*  
*Tutto si sparse (e chi potrà tal cosa*  
 10-39 *Quasi buon che parli di non dubbia cosa*  
*Orcano, buon d'altra nobiltà famosa*  
*Mà ben congiunto à gl'invietta sposa*  
 96 *Sol con la faccia torva, e disdegnosa*  
*A guisa di Leon quando si posa*  
*Mà nel Soldan ferce alzar non osa*  
 12-20 *On d'ei le disse aspra: poiche ritosa*  
*Che ni la stian: et à, nè la pietosa*  
*Ti spiegherà più oltre, e saprà cosa*  
 29 *Fuor il portai trò fuori, e fra di ascosa*  
*Diedi sospetto alcun, nè d'altra cosa*  
*Caminando, di piante borrida, ombrosa*  
 13-18 *Qual semplice bambin mirar non osa*  
*O come parve ne la notte ombrosa*  
*Così temean, senza saper qual cosa*  
 29 *Che quella faccia alzar, gli: i orgogliosa,*  
*Ne la luce de gli buomini non osa*  
 71 *Ove in perpetuo April molle, amorosa*  
*Har da cori lorana, e cori ascosa*  
 13-61 *Così da l'acque, e da capelli ascosa*  
*Alor sì volselicta, e vergognosa*  
 16-14 *Debitura (exile anto) spuntar la rosa*  
*Che mezzo aperta ancor, e mezzo ascosa*  
*Ecco poi nudo il sen glii baldan cosa*  
 42 *Sovrogliuse nabelante, e lagrimosa*  
*Altrettanto però, quanto dogliosa*  
*O che sdegna, ò che pensa, ò che non osa*  
 17-36 *Così se n'vò coesi meraviglisa*  
*Nem è all'hor sì inhumana, ò sì vitrosa*  
*Veduta à pena, e in gravità sdegnosa*  
 18-23 *Dove in passandole vestigia ei posa*  
*Là s'apre il gl'io, e qui spunta la Rosa*  
*E sovra, e intorno à lui la setva annoja*  
 31 *Poi scorga, in lei guardando, estrania cosa*  
*Rinchiusa carta, e sotto un'ala ascosa*  
*Quella, che in se contien, non lunga prosa*  
 19-67 *Cercando trova in fede alia, e pomposa*  
*Che stassi in se rumita, e sospirata*  
*Sù la candida man la guancia posa*  
 114 *E tu chi sei medica mia pietosa?*  
*Tinse il bel volto di color di rosa*  
*Come medica tua) tacti, e riposa*  
 10-129 *Bagnò d'alcuna lagrima pietosa,*

- Si rabbellisce scolorita rosa*  
*Faccia del non suo pianto bor logrimosa*  
 12-21 *Mà non lachiedo à te, che non è cosa*  
*Cb'essendo dono tuo non misia disiosa*

## O S C A

- 12-51 *Poi, come Lupo tacito l'imbofca*  
*Dala confuson, dal'aura fosca*  
*Solo Tancredi avvelen, che lei conosce*

## O S C E

- 20-79 *Se ben la fiera desira ei riconosce,*  
*Onde percusse bebbe mortali angosce*

## O S C I A

- 7-41 *Che gli resista sì, che grave angoscia*  
*Non dia piangendo à la sinistra coscia*

## O S C O

- 3-36 *Se non se inquanto ultra sei miglia un bosco*  
*Sorge d'ombre nocenti, borrida, e fosco*  
 17-37 *Se non quanto per se ritarda il bosco*  
*La villa, ei passi involuppare, e fosco*

## O S E

- 1-13 *Veloci ad eseguir l'imposse cose*  
*Et al senso mortale le stupose*  
*Mà di celeste Maestà il compose*  
 26 *E di nomi magnifico, e di cose*  
*Furo, e vittorie fur meravigliose*  
*Contra à quel fin, che l' donator dispose*  
 2-18 *Non copri sue bellezze, e non l'espose*  
*Con ischibite maniere, e genere se*  
*Se caso, od arte il bol'vinto compose*  
 7-40 *Quì l'ancredi trozallo, e de le cose*  
*Detto, e rispose à pien la scemma espose*  
 37 *Così disse egli, e Guelfo à lui rispose*  
*Voci sentì di scorno ingiuriare*  
*E se l'altre gliatore à morte ei pose*  
 83 *Io se si disenderò, colui rispose*  
*E con voglie egualmente in lui sdegnose*  
*Mà qui stese la mano, e si rapose*  
 6-18 *E segui poscia, e la disula espose*  
*Fremer i'ultra, e si mostrò sdegnose*  
*E senza indugio il pio Bugliam rispose*  
 77 *E nell'opre, ch'ei fesse alte, e s'amosse*  
*Faria tueta, e di nozze avventurose*  
*Fra le Madri Latine, e fra le spoie*  
 7-99 *Quando ajutarti Bel: còu dispose*  
*(Mirabil Mostro) in forma d'buem compose*  
*Gli fose, e i armi ricche, e lumine.*

8-43 Qui



- 2.43 *Quis tacque il Tedesco, e gli rispose*  
*Dure novelle al Campo, e dolorose*  
*Poiche genti sì amiche, e valorose*  
 54 *Che nol le facevamo alfin rispose*  
*Scorse molti Guerrieri, ond ei si a'pose*  
*Per le sue chiome bionde, e sanguinose*  
 9.79 *Ei gli occbi gravi alzando à l'orgoglio*  
*Parole, in sì l' morir così rispose.*  
 10.7 *Ne la più alta notte eran le cose*  
*Sop le cure sue gravi, e noiose*  
*L' afflitte membra, e gli occbi egri compose*  
 73 *Per gl'ire in Antiochia: e pria depose*  
*L' arme, che tutte barbara, e sanguinose*  
 11.32 *E ben ei visacea mirabil cose*  
*Mà fuori usci la notte, e l' mondo a'pose*  
*E l' ombre sue pacifiche interpose*  
 12.36 *Tutte in alto silenzio eran le cose*  
*A me sì l' volto il ferro ignudo pose*  
*Ciò che la Madre sua primier l' impone*  
 13.47 *Spior di non le cagioni a'pose*  
*Gli spiriti alquanto, e l' animo compose*  
*Di non credere, e non credibil cose*  
 73 *Habbian fin qui sue dure, e perigliose*  
*E contra lui con armi, e artt a'pose*  
*Eor cominciò novello ordit di cose*  
 14.36 *Mà non vi spiacca entrar ne lo nascode*  
*C' voi udrete da me non lievi cose*  
*Disse, e ch' à lor dia loco, à l' acqua impone*  
 53 *Indossò quelle d' un Pagan si pose*  
*Sotto insegne men note, e men famose*  
*Un tronco busto avulse, e poi l' espose*  
 68 *Di l'guisra, di gigli, e de le rose*  
*Con nov' arte congiunte, indi compose*  
*Quelle al collo, à le braccia, e à pie gli pose*  
 15.36 *E qui gli Elisi Campi, e le famose*  
*Stanze de le beate Anime pose*  
 48 *Innauza d' oro squallido, squamoso*  
*Arde negli occhi, e le vie tutte a'pose*  
*Hor ricadra in se stesso, hor le nudose*  
 16.13 *E nel bel sen le peregrine rose*  
*Giunse à i nativ' igli, e l' vol compose*  
 17.56 *Quinci i tre Cavalier in l' lido pose*  
*Sorgea la notte intanto, e de le cose*  
*E in quelle silistudini arenose*  
 18.2 *Stefe al collo Goffredo, e gli rispose*  
*E pongansi in obliu' andate cose*  
*Quai per usfaresti opre famose*  
 19.21 *V' a'friso al fianco di colei si pose*  
*Si come buom' suole à le guardate cose*  
 22.7 *Di parte in parte poi tutti gli espose*  
*L' arme, e l' vemen, l' insegne infidiose*  
*Molto ch'iesfogli fù, molto rispose*  
 20.12 *La vittoria, e la somma e de le cose*  
*Dietro à queste al grande, e spaciose*  
*L' assai, e rendi van quanto et propose*  
 54 *Nel ferro vincitore, gl'ise cose*

*Incredibili, barrende, e mostruose.*  
 123 *Piacque assai, che n' quelle valli ombrose*  
*Quiscese dal desfrero, e quì depose*  
*Arme infelici (disse) e vergognose.*

## O S I

- 1.36 *Nà l' un, nà l' altro Guido, ambo famosi*  
*Sotto silenzio ingrassamente a'pose*  
 340 *Gildippe, e Odoardo amanti, e sposi*  
 340 *Gildippe, e Odoardo amanti, e sposi*  
 In vior d' armi, e in lealtà famosi  
 7.39 *I migliori del Campo, e più famosi*  
*Sotto il silenzio de la notte a'pose*  
*Taceti se ne hanno, e vergognosi*  
 67 *E ne son parimenti ancor bramosi*  
*Gildippe, e Odoardo amanti, e sposi*  
 9.11 *Gli Arabi ignudi in vero, e timorosi*  
*A le prede, à le fughe, hor cotanti v'osi*  
*Contra un Campo, che giaccia iacume, e pose,*  
 12.73 *Lo v'oro? lo spiro ancora: e gli odiosi*  
*Dà, testimon de miei misfatti a'pose*  
*Abi man timida, e leuta, hor così non osi*  
 14.79 *Inti lasciando lor lieti, e pensosi*  
*Si ritrassè il buon Vercbio à i suoi riposi.*  
 16.19 *E' n' lei trapassa peregrina, a'pose*  
*Mirano i due Guerrier gli atti amorosi*  
 18.73 *Guidati da Dudas, Guerrier famosi*  
*Frà cotanti arme in pace bor fririposi*  
*Tutte le vie son plane à gli animosi*

## O S O

- 1.46 *E fama, che quel di, che glorioso*  
*Poiche Tancredi alfin vittorioso*  
*Cercò di refrigerio, e di riposo.*  
 33 *Così furon discoli: i avventuroso*  
*C' atto poi mostrar, che n' generoso*  
*Và dal Rogo à le Nozze, e è già sposo*  
 96 *Era la notte all' her, ch' alto riposa*  
*Gli animai lassù, e quei, che l' mar ondoso*  
*Ecci si giace in tana, e in mandra a'pose*  
 6.79 *E null' altro pensier, che l' amorosa*  
*L' ana Vergine à l' altra barbare a'pose*  
 8.40 *Glacera del suo Duce il corpo a'pose*  
*Godon perpetuo bene, e glorioso*  
*Pagato dal loro, e tempo è di riposo*  
 10.60 *Tratti non fummo, ogn' un per sè nascode*  
*Seguendo, e d' un bel volto infidioso*  
*Tra noi discorsi, e in se ciascun geloso*  
 14.24 *Rendi il Nepote à me sì valeroso*  
*No soffrir, ch' egli torpa in tal riposo*  
*Segua il cffillo tuo vittorioso*  
 48 *Or' egli b' il suo soggiorno, e l' suo riposo*  
*Camere, e sale grande, e spatiose*  
*Di più chiaro la terra, e pristoso*

# DELLA GERUSALEMME LIBERATA.

351

- 16.18 Qual feroco desfrizer, ch'alz'atticofo  
E lascio Marito in vil riposo  
Se'l desfa à suon di tromba, è luminofo  
18.17 Pur nè spiacente à lui, nè paurofo  
Il bosco par, mà lietamente ombroso  
19.106 Poteffi in alcun tempo esser neoso  
Per non vederti, e riguardar non oso  
Ov'è la fiamma, ov'è il bel raggio ascoso

## O S S A

- 1.75 Non muto cinto di profonda fossa  
Selva, che'l lor viaggio arrestar possa  
Quando superbo altra misura ingrossa  
3.14 Gar do il Due è nato, buom di grà possa  
Mà non già tal, ch'è la lei resistèr possa  
6.46 Nè schermo v'è, ch'assicurar il possa  
Da la fretta d'Argente, e da la possa  
85 Degnato havrebbe il mio cenere, e l'ossa  
D'alcun honor di lagrime, e di fossa  
8.19 Ch'agevole, ch'ogn'un veder il possa  
A chi vi mira, e l'incredibil possa  
D'ogni intorno gli fanno argine, e fossa  
24 Nè v'è frà noi chi vendicare il possa  
Signor, sangue ben sparso, e nobil ossa  
Nè schivai ferro, nè schivai percossa  
9.78 Ad Al gazel di sì cru del percossa  
Troncò, ch'è la risposta era già missa  
Il lume, e scorre un duro gel per l'ossa  
11.38 E ne riman la terra sparsa, e rossa  
D'arme, e di sangue, di cervella, e d'ossa  
76 Con mille dietro à la Città percossa  
Tremò sotto la Terra al moto scossa  
D'alto il mirare, e corse lor per l'ossa  
13.1 Tal che contra Sien battuta, e scossa  
Terre nova risarsi indi non possa  
18.61 Nè cosa è più, che ritardar gli possa  
Dal far l'estremo bomat d'ogni lor possa  
75 Mè intrepido, e invitto ad ogni scossa  
Sprezzaria, se cadeste Olimpo, e Ossa  
88 E trà lor esse sì, ch'una percossa  
Sparsè di tutti insieme il sangue, e l'ossa

## O S S E

- 2.90 L'atto fiero, e'l parlar tutticomosse  
Non attendendo, che risposta fosse  
Spiegò quel crudo il seno, e'l manto scosse  
3.41 Come la strage più, e più ingrossa  
Benche d'buomini densa, e d'armi scosse  
Vigliasse, e spauramente ancor il percosse  
51 Questa muraglia impenetrabil fosse  
S'appatteria da le vostre alte posse  
A tutti gli altri in questo dir fimosse  
6.1 Che d'altrezza accresciute, e sode, e grosse  
Non mostran di temer d'urti, e di scosse  
Vol I.

- 23 101 solo discese, tu fermosse  
Per gran cor, per grà corpo, e per grà posse  
Qual Enclado in Flegra, à qual mostrosse  
41 Sol de i colpi il rimbombo intorno mosse  
Alà l'impeto, e'l furor de le percosse  
L'uno, e l'altro cavallo in guisa urtosse  
63 E sempre che la spada il Pagam mosse  
Sentì ne l'alma il ferro, e le percosse  
7.47 Così Tancredi all'hor, qual ch'io fosse  
Entrò per se medesimo, e ritrovosse  
Ben con robasse man la porta scosse  
91 L'arme nemiche hà già repide, erosse  
Nè dicimier, nè d'un sol fregio scosse  
E spande senza prò l'ire, e le posse  
89 Huomini armati ad assediarti mosse  
V'auto il gran Regno suo rimase fosse  
Sinc'è à Ronald giunse, e qui fermosse  
51 Qui greggia alcuna cercavam, che fosse  
E in sì berbe miriam di sangue rose  
A l'arme, e à l'insigne, ogn'buom fimosse  
9.17 Latin su'l Tebro nato, all'hor fimosse  
Nè gli anni dome haveano ancor le posse  
Giterano sempre, ov'que in guerra ei fosse  
54 Egli ancor dal suo lato in fuga mosse  
Dilacerate membra empìe fosse  
Sì che gli altri il seguito, e fer poi rose  
65 Tutte adoprare pur le vostre posse  
E'l suon del ferro, e le catene scosse  
Con la lancia fatal punse, e percosse  
10.32 Basti sol questo à te, che da lui scosse  
Non pur saranno le Cristiane posse  
11.23 Mè d'impiegarvi ancor, quando che fosse  
Qual privato Guevrier, l'arme, e le posse  
12.49 Ch'altei serrò le porte, ella fimosse  
A punir Arimon, che la percosse  
Non s'era, ch'è la tras corsa fosse  
63 Cessi, che tutto prima il volse, e scosse  
Ritien de l'onde, ancor agitate, e grosse  
Quel vigor che le braccia à i colpi mosse  
7.6 E trè co' l'pie de scalzo il suol percosse  
Poicon terribil grido il parlar mosse  
16 Sì che non teme le nemiche posse  
Che de Montoni l'impeto percosse  
Di risorlarle, ove han rotte, è smosse  
16.29 De l'armi il lampo gli occhi suoi percosse  
Suo spinto à quel fulgor tutte fimosse  
E trà i piacer ebbero, e sotto ei fosse  
7.3 Musa, quale flegion, quale vi fosse  
Qual'arme il grande Imperator, qual posse  
Quando dal Mezzogiorno in guerra mosse  
18.1 Né la Torre ad doppie le sue percosse  
Lentando apperse, e la rispisse, e scosse  
Havea già in pronto, e due gran salci mosse  
19.18 Tai fur gli avvolgimenti, e tai le scosse  
Argante, ed arte, è sua ventura fosse  
Mà la man, ch'è più attà à le percosse  
Aaaa 30 In

- 36 In di parte giacca (qual che si fosse)  
Nè così grandi: moi, nè così grosse  
Per la gran porta il Car di via la mosse  
20.43 Quasi in quel po'ato in fronte egli percosse  
Che d'eg. si ajo, e di vigor la scosse  
Fertan. se, o' uaz. riu pur fosse  
33 Quando Rituo, e l'uso drupe si mosse,  
E parve, che tremato, e tuono ei fosse.

## D S S I

- 11.48 Tanti di què, tanti di là fur mossi  
L'uror due nembi in aria, e l'uror mossi  
Come di fraude sono i rami scossi  
19.98 Si ch'è trupa: ne il mio Signor io mossi  
M. tr'avia fiero intoppo a traverarsi  
Poco manò, che prela lor non fosse  
20.45 Ecco i suoi congiurati in me già mossi.  
Così dicendo, al perciso avventossi.

## O S S O

- 6.31 Avampa dentro, e fuor qual fiamma è rossa  
Ch'altre fia primiera in sinistra mosso  
Dal gior. a forte è il Sarac. up. rosso  
9.41 Già tutto e armato, e gli vacillava grosso  
Drappello o. fece, e già con lor s'è mosso.  
11.43 Il buon Conte d'Amoussa in ripa al fesso  
Quegli morì: trafitto il petto, e l'occhio  
Se, pingeva il Mantov. quando è percosso  
15.34 Quando eg. al muro già n'era rimosso  
Sistole in ver la cima, e'n mezo grosso  
Come quel, che d'è: nelado è in l'osso  
32 M. pur il fiero Esercito, e il grosso  
Anzi (muroci uoci) in fuga è mosso  
La coppia beccai vitorioso, il desso

## U S T A

- 3.33 Glerusalem sovra due colli è posta  
Fà per lo mezo suo valle interposta  
Fuor da trè lati hà malagevol costa  
6.101 Ne riporta: a lei due risposte  
Ch'entrar potrà, quanto più lice, ascolta.  
9.72 Fà d'una punta a lui cruda risposta,  
Ch'è ferito ne v'è tr'acosta, e costa  
10.28 Quel sì ferma il Mago, e poi s'accosta  
(Quasi intrando) a la scosciosa costa  
37 O magnanimo Rè (sù la risposta)  
Perchè ci teati? e cosa a nullo ascosta  
Pur dirò: fra la speme in noi sol posta  
11.10 E noi da quella si parte, e ne l'osciosa  
La cupa Giojasa, ch'in mezo è posta  
47 Lancie, e quadrelle, e quanto può s'accosta  
Tenta d'antefà la mureggia opposta  
L'urtata fronte, e l'una, e l'altra costa

- 13.70 E si v'è miran più la calca esposta  
Fàn con l'arme valanti sparir risposta  
19.23 La man sinistra a la compagna accosta  
Cala un fendente, e benche trovi opposta  
Scende a la spalla, e giù di costa in costa  
20.11 Et à lui dice: in te, Signor risposta  
Tieni iù la tua schiera a quai opposta  
Quando appressa il nemico, e sù di costa

## O S T E

- 6.14 Et al Duce de Franchi, udendo l'Hoste  
Fà queste m. e non picciule proposte  
7.80 Ne l'alta rocca ascende, ove de l'Hoste  
Divina tutte son l'arme risposte  
11.14 Tutte le genti m. mosse, e disposte  
Che son divisi al Principe de l'Hoste  
Ch'è le mura pugnando, anch'io m'accoste.  
12.46 L'opre, ch'è v'è fcan, dal tutto ascoste  
Luchi, le guardie ad i pirar son poste  
Vedean dal bosco esser condotte: l'Hoste  
66 E da trè lati b. il Re sue genti opposte.  
Che riprese quel di l'arme deposte  
19.111 M. non aspettar già, che di quell'Hoste  
I vidi, ch'è a' passar la valli ascoste  
Vidi, che dove giunga, ove s'accoste

## O S T O

1. 34 Degno del alto grado, ove l'han posto  
Applauso in volto placido, e compasso  
D'amor, d'ubidienza bebbe risposta  
2.44 Così pregolo, e da colui risposta  
Stup s'udendo, e immaginò ben tosto  
Già di vietar lor morte hà in se proposto  
93 Disse Argante al Buglion, vedrai ben tosto  
Come da me il tuo dono in uso è posto  
12.72 Però, che l'Duce loro ancor discosto  
Onde d'ocorre, e poi ravvisa tosto  
E già lasciar non vuole a l'impio espoto  
13.20 Questi oppressando, ove lor seggio han posto  
Non rimarrà le nere ombre sì tosto  
Pur oltre a ocar se'n ghan tenendo ascosto  
14.53 Quivi egli bevendo l'arme sue deposto  
Forse perche bramato trasse ascosto  
Presc i ammi la Mega, e in esse tosto  
15.42 Luogo è in una de l'orme assai risposto  
Due larghe corna, e fra lor tiene ascosto  
Ch'è in la fronte, e l'orgo a l'onda hà opposto  
17.14 Si crebbe Egitto; di quanto n'è d'ero è posto  
Quei, che sù lido a l' naviganti espoto  
29. 4 Di s'igno, e in detti altri bebbe risposta  
Che frettiolosa si porrà ben tosto  
O' l'opre bevusse, e fosse il mar fraposto  
73 O qui lasciar la vita egli è discosto,  
Oripovans il gran d'ietro ascosto

119 Disse,

- 119 Disse, e così portato, egli fu posto  
Vestito la Dorsella, e non discosto  
Quinci l'invia d'or'è Giffredo, e tosto  
10.86 Dure cune di Tasso era composto  
Un copercio d'acciaio ha sopraffesso  
Tien da tutti arme il buon Raimondo ascosso

OSTRA

- 4.9 Là sovra il sole, ond'è l'origin vostra  
Spinse il gran caso in questa orribile chiostro  
Nati son troppo, e l'alta impresa vostra  
6.12 Dia segno ancor d'apparecciarvi in giostra  
Grida, hor chi viene innanzi, e meco giostra?  
Pur là s'assisa, e mill'udite ben mostra  
11.14 Nè il superbo Paron il vago in mostra  
Nè l'iride bella indora, e mostra  
Mà bel sovra ogni fregio il cinto vostro  
10.123 Giunge ella intanto in chiusa opaca chiostro,  
Ch'è solitaria morte attu si mostra.

OSTRI

- 2.28 E ben la pace ricavar tu mostri  
Se non acqueti a i primi d'iti mostri.  
5.45 Mè non consente Dio, ch'ella si mostri  
Hoggi il crudelmente a i danni mostri  
55 Costretto fu, come alcu dice, a i mostri  
Giudici venga ad inchinarsi, e i mostri  
8.19 In cui l'età furon additi, e mostri  
Le nostre sepolture, e i trofei mostri  
9.64 E fanno in quelli a voi dovuti mostri  
Le vostre guerre, e i trionfi vostri  
10.11 La tua virtù contra i nemici mostri  
13.25 O pur trà quei il spaventesco mostri  
D'ir ne l'Inferno il varco a me si mostri  
65 Gli altri ripari de nemici mostri?  
L'ira del Cielo à tanti degni mostri?  
Mille novi prodigi, e mille mostri  
15.35 Risponde: Herco le poi, ch'uccisi i Mostri  
E tutti scossi, e vinti i ludi vostri  
Segnò le mete, e'n troppo brevi mostri  
17.48 Hor s'alcun, che stinti i premi mostri  
Degni dal rischio, parli, e si dimostri  
18.2 Ch'è'n danno de nemici, e'n prò de' mostri  
Vincer completi de la Selva i mostri  
35 Mè colei si trasformata (ò novi Mostri)  
Trasformando repente il sogno mostri  
Ma faccia, e vi parir gli avori, e gli ostri  
20.94 Giulippo, e O doardo, i casti mostri  
Se tanto lice à miei Toscani in chiostri  
Sì ch'ogni età quasi ben nuti mostri

OSTRO

- 5.14 E careffer mi dee, che mi sia mostro

- Sì bel segno du voi del valor vostro  
7.11 Che poco è il desiderio, e poco è il nostro  
Son figli miei questi ch'addito, e mostro  
Così men vivo in saltario chiostro  
8.4 Tende già dinanzi al Signor nostro  
Perchè prenda l'impresa il fiero Mostro  
Quel Cavaliero, il cui venir si mostra  
43 E in guisa d'un baleno il Signor vostro  
S'è in un sol punto delegato, e mostro  
10.45 Nè intolpe alcuno legiti, che vi si mostro  
Quanto potea maggiore il valor nostro  
14.35 E corrien, che si fenda il cercar vostro  
Oltre i confini ancor del Mondo vostro  
16.13 Di color vari, e di purpureo il rozzo  
La voce il, ch'assembra il sermone vostro  
Tanto il parlar, che si mirabil mostro

OTA

- 2.57 L'havean già rese, e poco era remota  
Quando due gran Baroni in veste ignota  
Ogn'atto lor pacifico diceva  
6.68 Brama ellu almen, ch'in uso talia vota  
Di sua viriude ogn'erba, e ogni nota.  
7.81 Quando egli avica, che sfondamenti senta  
De l'ampia Terra, e le Città percote.

OTE

- 1.60 Fuggi saletto, e corse strade ignote  
Giunse nel campo in region remote  
Ben degno alcun magnanimo Nipote  
2.3 Mè i primi riti unco lasciar non pote  
Confonde le due leggi à se mal note  
Dal vulgo essercitar suol l'arti ignote  
66 Chè lunga età porre in oblio non puote  
Superati disagi, e strade ignote  
Sen le provincie interne, e le remote  
3.24 Percosso il Cavalier, non ripercote  
Come à guardar i begli occhi, e le gote  
Frà se dicea: Vun le percosse vote  
76 Altri i Tassi, e le Quercie altri percote  
E mille volte ad ogni incontro immote  
Et altri impone à le fridanti rote  
4.33 Onde l'impresa agevolare si puote  
Concedea l'Oriente, e sua Nipote  
Ch'usi, a femina, à Mago à let son note  
85 Rende lor poscia in dolci, e care note  
Mostrando, che seruiamo al Mondo note  
E ciò, che lingua esprimer ben non puote  
5.34 Poi sà ritrarre ogn'altro, e in basse note  
Veracemente, à Gualfo, il suo Nipote  
E mal addursi, à mia credenza) hor puote  
6.47 E cruciata egli ancor con quanta puote  
Violenza maggior la spada ruote.  
66 Con sollecito note il cor le scute;  
Aaaa 2 E ca.

- E caglion, che quietar l'anima non puote*  
*Crescon le cose incognite, e remote*  
 7-19 *E in rilegendo poi le proprie note*  
*Rigò di belle lagrime le gote*  
 24 *E se pur la notturna aura percote*  
*O se fera, ad angeli un ramo scote*  
*Ejce al fin de la selva, e per ignote*  
 42 *E poi sù l'ampia fronte il ripercote*  
*L'elmo non scende giù, ma lui ben scote*  
*Infiamma d'ira il Principe le gote*  
 75 *Quasi con dura sferza, altrui percote*  
*S'accende, e l'oste soffrir non puote*  
*E s'aguzza de l'ira a l'aspra cote*  
 99 *Noi (gli dice ella) hor irasforriam le note*  
*Ove nò far rapina homai si puote*  
*Goffredo in tanto la Città percote*  
 31 *Ei à colui, che'l suo desirier percote*  
*Trà i rigli parte il capo, e trà le gote*  
 70 *Mà libero del fren con mille rote*  
*Calcitrando il desirier dase lo scote*  
 97 *Fare à terreno forza, hor più non puote*  
*Anhelar gli ange il petto, e i fianchi scote*  
*Girala destra il ferro in pigre rote*  
 105 *Sumonta, e sfascia le piogbe, e come pote*  
*Miglio, d'un alit a Palma i frutti scote*  
 65 *Con una man picciola verga scote,*  
*Tien l'altra un libro, e legge in basse note*  
 112 *Ne le prighiere publiche, e devote*  
*Che ne impetri vittoria ella, che puote*  
*Con pietosa armonia supplici note*  
 13 *Di si lottano, onde a suo fin ben pote*  
*Condur le sacre incominciate note*  
 47 *La spinge con l'basia, e le percote*  
*Hor con le pietre i merli, & hor le rote*  
 81 *Quasi in quel punto Soliman percote*  
*E questi al colpo si contorce, e scote*  
*Hor più Goffredo sostener non pote*  
 123 *D'una pietosa historia, e di devote*  
*Vergine bianca il bel volto, e le gote*  
*Con l'basia il Mostro un Cavalier percote*  
 138 *Disse, e quelle ch'oggiunse horribil note*  
*Lingua, s'empia non è, ridur non pote*  
 22 *A tutti all'hor s'impallidir le gote*  
*Nè disciplina tanto, à ragion puote*  
*Ch' à l'occulta virtù, ch'egli percote*  
 36 *Che gravoso, e spiaceute, e seno, e gote*  
*Co' densi fiati ad hor, ad hor percote*  
 137 *Sich'ignotee'l gran mar, che solebi, ignote*  
*Neglià d'habitar le Terre han note*  
*San esse atte à produr, ni fieri puote*  
 16 *Temprano à prova l'asfettose note*  
*Garrir, che varamente ella percote*  
*Quando cantan gli Angeli più lieve scote*  
 37 *Quante nomme à mai presene note*  
*Ciò ch'arrestar può le celesti ruote*  
*Sapea ben tutte, e pur oprar non puote*

- 17-76 *E colà far le sue virtù sì note*  
*Genero il compra Oton con larga dote*  
*Fiaccar le corna impetuoso puote*  
 18-45 *Sovra ben cento sue valubili rote*  
*Senza molta fatica ell'aggruote*  
*La prestezza de' sabri, e l'arti ignote*  
 19-3 *Sopraggiunge Taurcredi, e lui percote*  
*Al portamento, à gli atti, à l'arme note*  
*Tornar promesse, e le promissir note*  
 16 *Freme il Circasso, e si contorce, e scote,*  
*Mà il braccio prigionier ritrar non pote*  
 28 *Trar molto il debil fianco o'ira non pote*  
*Onde in terra s'affida, e pon le gote*  
 76 *Ciò, che veda, pargli veder, che rote*  
*Mille, e più vite d'accorgimento ignote*  
*E pur con tutto ciò non gli son note*  
*Fortuna al fin liquel ch'ei per se non puote*  
 113 *Però che'l velo suo bassar non pote*  
*Dittamo, e Croco non bavea, ma Note*  
*Già il mortifero senno ei da se scote*  
 20-114 *Così pregava, e le preghiere ir note*  
*Come il Leon si sferza, e si percote*  
*Tal ei suoi seggi della, e la ceto*  
 131 *Comose l'arti del felice ignote,*  
*Mà ben può nulla a chi non ir non pote*

## O T I

- 1-37 *E sù quel lor sepolero in mezo a i voti*  
*Vittima pria sarà de sacerdoti*  
 2-5 *Pendano intorno in lungo ordine i voti,*  
*Che vi portaro i creduli devoti.*  
 3-70 *Indi vittoria annuncio, à te devoti*  
*Solverem trionfando al Tempio i voti*  
 12-50 *Di lor genti s'infinge, e sfrà gli ignoti*  
*Cheta s'arvolge, e non è chi la noti*  
 14-42 *Egli altri arcani di Natura ignoti*  
*Contempro, e de le stelle i vari moti*  
 17-87 *De l'età prefa a primi Padri ignoti*  
*Nè secoli à venire i tuoi Nepoti*  
*Di questa luce, s'argli al Mondo noti*  
 20-16 *Conosco i suoi incerti, e i dubbj moti,*  
*Veggio la morte loro a i segni noti*  
 103 *Gridava il Re ferace, a i segni noti*  
*Scudo non è, che non riguardi, e noti*  
*Hor selvetti della vendetta i voti*

## O T O

- 1-23 *Ni facchi neggi al Peregrin devote*  
*D'adorar la gran Tomba, e sciorre il voto*  
 2-11 *Morrà, dica, non andrà l'ira à voto,*  
*Ne la frange commune il Ladro ignoto*  
 6-49 *Mà se ne sta a ciascun tacto, e immoto,*  
*Se non se inganno bi il cor tremante in moto*  
 7-99 *Diegli il parlare, e senza menie il noto*

# DELLA GERUSALEMME LIBERATA. 555

- Suon de la voce, e'l portamento, e'l moto*  
 11.10 *Coci cantando il populo devoto*  
*E drizza à l'Oliveto il lento moto*  
*Monte, per sacra fama al Mondo noto*  
 23 *Qui tace: & ei risponde, bor t'ha noto*  
*Quella spada mi cinge, e me devoto*  
*Tacitamente à Dio promisi in voto (moto,*  
 13.55 *Sempre è il piè fermo, e la man sempre in*  
*Nè scende taglio in van, nè punta à voto*  
 63 *Qual alto Egeo, perche Aquilone, à Noto*  
*Non s'acbeta ei però, mà il suono, e'l moto*  
*Tal, se ben manca in lor col sangue voio*  
 73 *Affatto ancor nel piano, e lento moto*  
*Più fiervolmente geme, e quindi è noto*  
*Mà l'altro corpo tacito, & immoto*  
 13.33 *E tacito, e guardingo al rischio ignoto*  
*E l'gran rumor del taono, e del tremoto*  
*Sente, mà tesso il sedo, un picciol moto*  
 17.67 *Pescia, quando riposi il varco noto*  
*A gl'inviti d' Honorio il fiero Gato*  
 18.57 *Che parla in molte lingue, e varia il noto*  
*Suon de la voce, e'l portamento, e'l moto*  
 19.13 *Per le piano del mare Africo, è Noto*  
*Ch'ùn d'altezza prevai, l'altro di moto*  
*Da prora à poppa, e s'islin l'altro immoto*  
 27 *Ripon Tancredi il serpe, e poi devoto*  
*Mà lasciato di forze b'è quesi voto*  
*Teme egli assai, che del viaggio al moto*  
 118 *E sarà p'ognun mio pensiero devoto*  
*D'haver peregrinato al fin del voto*  
 20.63 *Lo spirai volò; mà con lo spirale un voto*  
*Subito uscì, che vada il colpo à voto*  
 144 *E qui l'arme sospende, e qui devoto*  
*Il gran Sepolcro adora, o scioglie il Voto*

## OTTA

- 1.61 *Buona è la gente, e non può da più dotta,*  
*O da più forte guida esser condotta*  
 6.16 *Così gli impose, & ei vestissi all'botta*  
*La purpurea de l'arme arata totta*  
 10.33 *Così gli disse: e'l Cavaliere all'botta*  
*E per le vie, dove mai sempre annetta*  
*Cbini pria se n'andar, mà quella grotta*

## OTTE

- 4.18 *Che fusser queste voci alfin condotte*  
*Gid se n'uscian da la profonda notte*  
*Che vengon fuor de le nattie lor grotte*  
 5.15 *E quivi insieme in torneamenti, e in lotte*  
*Rendon le membra vigorose, e dette*  
 6.51 *Dunque cessò la pugna, e non han rotte*  
*Le ragioni, e'l riposo de la notte*  
 8.66 *E non fulmina il Ciel, e non inghiotte*  
*La Terra in sen de la sua eterna notte?*

- 9.15 *Votò Pluton gli Abissi, e la sua notte*  
*Tutta versò da le Tartaree grotte*  
 18.61 *Appianaren le vie scese, e rotte*  
*Che non far le fatiche unqua interrotte*  
*Togliendola al riposo, anco la notte*

## OTTI

- 6.4 *A lor nè i prandi mai turbati, e rotte*  
*Anzi egualmente i dì lunghi, e le notti*  
*Voi da i disagi, e da la fame indotti*  
 20.126 *E se gli mostrò tal, che n'aveva notti*  
*Abbia riposi horribili, e interrotti*

## OTTO

- 3.41 *Così parlava, e già vedean là sotto*  
*Che Tancredi, Rinaldo il cerchio b'aveva rotto*  
*E poi lo spirai, ch'è da Duden condotto*  
 11.51 *Così la Torre sovra, e più di fatto*  
*Onde comincia, bomalforato, e rotto*  
*Essi non lunge il Capitano condotto*  
 17.66 *Forme infinite espresse il fabro detto*  
*L'er di in vi s'aveva nulla interrotto*  
*Il suotri vi dedur puro, e incorrotto*

## OVA

- 1.13 *Disse al suo nunto Dio, Goffredo trova*  
*Perche la guerra umana non s'rinova*  
*Chiami i Duci à consiglio, e i tardi mova*  
 86 *Veggia (dica) de la letitia nova*  
*Il danno universal solo à lei giova*  
*E forse infidie, e tradimenti bor cova*  
 2.51 *Dunque fuso à Macen recar mi giova*  
*Per dimostrar, che i Tempj suon con nova*  
*Faccia il meno incantando ogni sua prova*  
 3.48 *Nelle viscere sue più certa prova*  
*Verrò non aspettato ov'ei si trova*  
*Tutti ver lui già si moveano à prova*  
 5.50 *Qui Quelfo soprapiunge, e i detti approva,*  
*E vuol, che senza indugio ludi si mova*  
 63 *Mà qui (gratie divine) ogni sua prova*  
*Vanarlesce, e ritentar non giova*  
 6.33 *Conosci bor (dice) il mio valor à prova*  
*Poiche la cortesia sprezzar ti giova*  
 7.15 *C'han tempo conosciesti il male à prova*  
*De le miserie mie pietà ti mova*  
*Albergo, e' habitar teco mi giova*  
 112 *E cerca ritenere con ogni prova*  
*La fuggitiva turba, e nulla giova*  
 8.46 *Di Rinaldo l'amor desta, e rinova*  
*Il Giovineccio errante hor si ritrova*  
*Narrando al Danò i suoi gran fatti à prova*  
 73 *Nè sol s'effrane genti avien che mova*  
*Mà l'antico caglioni à l'ira nova*

Ogni

- Ogni sapito sdegno hor rinova  
 11.3 E' l'buon Goffredo l'fuggia avvisò appressa  
 Il tuo consiglio di seguir mi giova  
 Tu i passeri de' Popoli ritrova  
 12.56 E la vendetta poi l'onta rinova  
 Stimol novo s'aggiunge, e cagion nova  
 Sifà la pugna, e spada oprar non giova  
 13.77 Così gridandola cadente piova  
 Lieri salutai questi; à ciascun giova  
 Ch'io ne vetri, e chi ne gli elmi à prova  
 14.32 Quando giunsero à un fiume, il qual di nova  
 Acqua accresciuto è per novella piova  
 16.73 De l'Oriente il Rè d'Egitto move  
 In ogni forma insolita mi giova  
 De più potenti, e concitargli à prova  
 17.53 Tacque ciò detto: e quegli offeria nova  
 Fecero à lei di vendicarla à prova  
 81 Bella non men la regal pianta à prova  
 Qui azza il fessoi suoi priscibi rinova  
 Nel metallo spirante pur si move  
 19.11 E con la spada sua la spada trova  
 Nemica, e n' disolvia usargli prova  
 46 Pur vinto havrebbe à lungo à dar la prova  
 Ch' à la fulminea mazza oppor non giova  
 Mà grande alta à i suoi nemici, o nova

## O V E

- 2.71 Dimmi, s' à danni tuoi l'Egitto move  
 E s' avvin, che la guerra ancorinove  
 Qual forza opporre à sì gran furia, è dove  
 3.7 Ebe l' esempio de' Duci ogn' altra move  
 Superbo dal suo capo ogn' un rinvolve  
 Depone, e calde, e pie lagrime piove  
 4.42 Mà se la nostra Fè varia ti move  
 Lassè, ch' b'ò certa in tua pietà, mi giove  
 Testimonio è quel Dio, ch' à tutti è Giove  
 62 La tua pietà; m' à pietà n' nulla giove  
 S'ancorè il dritto, e la ragion non move  
 5.23 Che l' reo demon, che la sua lingua move  
 Fà che gl' ingiusti oltraggi ogn' hor rinove  
 Loco è nel Campo assai capace, dove  
 53 Scorrer l'Egitto, e penetrar fin dove  
 Fuor d' incognito fonte il Nilo move  
 91 Dunque il Signor, che v' indirizza, e move  
 Non v' assicura quasi hor volga altrove  
 Tosto n' di sia, che rimembrar vi giove  
 6.42 Cautamente ciascuno à i colpi move  
 Si reca in atti varii, in guardie nove  
 Hor qui ferir accenna, e poscia altrove  
 99 Pate poscia ch' Amor guerra mi move  
 Ond' ei salute, io refrigerio trove  
 105 Raccogliete me dunque, e in voi si trove  
 E ch' io già vidi prigioniera altrove  
 Nè già desho di racquistar mi move  
 114 E seguendo gl' inditti, e l'orme nove

- Rapidamente à tutto corso il move  
 7.84 M' à ignoto Campion sembianza nove  
 E ( disse à lui ) per tua ventura altrove  
 Apparecchiato à riprovar tue prove  
 8.79 Vano strepito d' arme! ecchi! commove  
 Non son io dopo il lungo pro va  
 Goffredo accetti ecchi l' accuse prove!  
 9.19 Così gli infiamma à le vicine prove  
 Indi tacitamente oltre lor move  
 45 Così frà lor concluso, ambo gli move  
 Al colle Guelfo, e l' Capitan v' à dove  
 M' à questi andando acquisto forze, e nove  
 61 Da sinistra rotar Saturno, e Giove  
 L' angelica virtù gl' informa, e move  
 D' eterno di, là, donde tuona, e piove  
 10.71 Provvidenza del Cielo ordina, e move  
 La gloria sua con ope eccelsa, e nove  
 Nostri custodi, es' à l' usate prove  
 21.67 M' à l' invitto Tancrèdi, il qual altrove  
 Tosto, che vide l' increscibili prove  
 Tronca in mezzo le voci, e presto move  
 12.83 Ascintte le mirate: hor corra dove  
 Qui tronca le parole, e come move  
 Squarcia le fascie, e le ferite, e piove  
 14.26 T' à sciegli il messo, e t' à l' indirizza dove  
 Penso che l' fiero Giovinetto si trove  
 40 Stupidi i Guerrier vanno, e ne le nove  
 Che non fanno alcù motto, al fin pur move  
 Deb, Padre, dinne, ove noi siamo? ove  
 17.74 Henrico v' era, e Berengario, è dove  
 Par, ch' egli il primo ferir si trove  
 Poi seguita Lodovico, e quegli move  
 18.3 Senza calli instrumenti, hor colà dove  
 Paventan gli altri, il tuo valor si prove  
 55 Poi l' agra Torre mia, ch' agevol move  
 Trascorra alquanto, e porti guerra altrove  
 71 L' assaltor, che tripartito move  
 Gragnuola di fante in dardo piove  
 Che loro à suo poter da se rinvolve  
 19.83 Saprai da me congiure, e ciò, ch' altrove  
 Malagevol farà, che tu ritrove  
 20.81 E' n' poca piazza s' à mirabil prove  
 A nova uccision materia altrove  
 Huom stimolato dal digiun si move

## O V I

- 18.14 Padre, e signor; in me tu gratia piovi,  
 Si che il mio Peccato Adam purgato rinvovi

## O V R A

- 18.50 E' altero capo il piede b'à sovra,  
 Essa nel grembo al pio Buglion ricorra  
 19.39 Vieni, è famoso Rè, vieni, e là sovra  
 A la rocca fortissima ricorra

## OZZE

# DELLA GERUSALEMME LIBERATA. 557

## O Z Z E

- 13.4 *A celebrar con pompe immonde, e sozze  
I profani convitti, e l'empie nozze.*

## O Z Z O

- 3.60 *Il capo, e de la destra il braccio è mezzo  
Di sangue, e di pallor livido, e sozzo (zo)  
E'l parlar vien co'l sangue, e co'l fuggiozzo*

## V C A

- 9.97 *Mà nè'l Campo fedel, nè l'franco Duca  
Tanta in lor cupidigia è, che riluce  
Perche il camin lor mostri, e gli conduca*  
8.4 *E disse lor, deh facciam introdura  
Per mercade, à Guerrieri, al sommo Duca*  
10.69 *Noi (che non val di difesa) contro una buca  
Dilacci avolsi, ove non è che luce.*

## V C E

- 1.62 *E di Blesse, e di Turz in guerra adduce  
Se ben tutta di ferro ella riluce  
Simili à se gli habitator produce*  
4.89 *Scorto da cieco, e temerario Duca  
E in lui timore, e riverenza induce,  
Per ancor un raggio di pietà riluce*  
5.80 *Aspettar l'ombre, che la notte adduce  
Per le tenebre cieche non cieco Duca  
Mà pot ne l'apparir de l'alma luce*  
7.18 *Non copre habito vil la nobil luce  
E fuor la maestà regia traluce  
Guida la greggia ai paschi, e la riduce*  
53 *Che i Regni muta, e i fieri morbi adduce,  
Al purpurei tira an infauza luce*  
117 *E la scote de l'arme, e de la luce  
Lapriua, andian ne pur, che'l Fato à Duca*  
3.12 *Fortuna, che nottragg, e lui conduce  
I primi rai de la novella luce  
Tale ci la stima, ch'è Signor, e Duca;*  
31 *Questa co' vivoti raggi hor ti conduce  
Là, dove al corpo del tuo nobil Duca*  
60 *Fuggi Argillan, non vedi bomai la luce?  
Fuggi le tende infami, e l'empio Duca.*  
9.30 *Per l'ombra mista d'una incerta luce  
Havea, puate improvvisi il foggio Duca  
Scorto, che il gran turba egli conduce*  
56 *Dallegge al tutto, e l' tutto orna, produce  
Ove senso, à ragion non si conduce  
Risplenda con tiè lumi in una luce*  
10.73 *Volgeva al Cielo l'uaa, e l'altra luce  
Più sacro, e venerabile hor riluce  
Al' angeliche menti o si conduce.*
- 11.80 *Nè gli rincresce, del sacro Duca  
Morendo a voce, abbandonar la luce*  
14.3 *Ei effez ni pensier, che'l di conduce  
Mà vigilando nel serena luce  
E rivolgea dal Cielo al Franco Duca*  
24 *Faccia apre di se degne a chiarata luce  
Sol rimirando te Maestro, e Duca*  
41 *De la cerra, che tutto in se produce  
De le visiere sue, senza me Duca  
Tosta vedrete di mirabil luce*  
15.45 *Bea co' l'lume del dì, ch'ancor riluce  
Essi al congedo de la nobil Duca  
E ritrovar la via, ch'è lui conduce*  
16.69 *Ombra più che di notte, in cui di luce  
Se non se in quaton lampoglar riluce  
Cessa al fin l'ombra, e i raggi il Sol riduce*  
17.17 *Del Cairo i parlottanti il grà vulgo adduce,  
Vulgo à l'arme restio: Campione è Duca*  
29 *E de purpurei manti, e de la luce  
Del acciaio, e de l'oro, il Ciel riluce*  
57 *Essi ac vanno all'hor contra la luce  
E già veggion, che fia quel, che si luce*  
20.7 *Vassat, e tal è la vista il sommo Duca  
Nevo favor del Cielo in lui riluce  
Gli empie d'honor l'asfatta, e vi riduce*  
344 *Avanza ancor de la divina luce  
Hostel di CHRISTO il vincitor conduce  
V'Zee al templo coa gli altei il sommo Duca*

## V C I

- 13.9 *Replicò il Cavaliero: in darno adduct  
Seguirà l'arme tue se mi conduct (ci)  
Concordi al Rē ne vanno, il quel frà i Du.*

## V D A

- 7.46 *Come il pesce colà, dove impaluda  
Fugge da l'onda impetuosa, e cruda  
E vien, che d'esse stesso si frinchiuda*  
99.126 *La somma de le cose hor qui si chiuda:  
Impugnervan in tel' armi di Giuda*

## V D E

- 4.31 *Mostra il bel petto le sue nevi ignude  
Parte appar de le mamme atterbe, e crude  
Lavida, mà i' à gli occhi il varco chiuda*  
8.16 *Non rimaneva in te tanti a virtude  
Mà veda come quasi hor apre, hor chin-  
E'l duolo bomai de le ferite crude (de*  
14.10 *Quanto è vulla la cagion, ch'è la virtude  
In che picciolo cerchio, e frà che ande  
Lei, come isola, il mar intorno chiuda*

## V D I



## U D I

- 9-77 Non regger voi de gl'elmi, e de gli scudi  
 Mà cominettete paventosi, e nudi  
 L'opere vostre, e i vostri egregi scudi  
 12-56 Danfco pomi infellaniti, e crudi  
 Cozzan con gli elmi infeme, e con gli scudi  
 18-73 Moviam la guerra, e contra à i colpi crudi  
 Facciam densa tessuggine di scudi (di  
 20-16 Quel, che incòtra verranno, buomini ignu.  
 Che dal lor ocio, e da i servili scudi  
 Le spade bonai tremar, tremar gli scudi

## U D O

- 1-55 E' forte Otton, che conquistò lo scudo,  
 In cui da l'angue esce il fanciullo ignudo  
 2-35 E indarno Amor contra lo scudo crudo  
 Di sua vaga bellezza à lei fa scudo  
 3-33 El, ch' al cimiero, & al dipinto scudo  
 Ella quanto più meglio il capo ignudo  
 V'è contra gl'altri, e ruota il ferro crudo  
 4-51 Qual buom, ch'è aspetti, che sù l' collo ignudo  
 Ad bor, e ad bor li caggia il ferro crudo  
 6-43 De la spada Tancredi, e de lo scudo  
 Corre egli per ferirlo, intanto nudo  
 Tancredi con un colpo il ferro crudo  
 7-31 Ch' havendo ne la destra il ferro crudo  
 In suon parlava minaccioso, e crudo  
 92 Che s'è se il braccio, e tolse il ferro crudo  
 Sovra il diamante del celeste scudo  
 8-41 Che difesa miglior, ch' u'bergo, e scudo  
 E' la santa Innocenza al petto ignudo (do  
 67 Rinolao han morto, il qual fu spada, e scu-  
 Im' to giace, e sù l' terreno ignudo  
 Ricercate saper, ch' i fosse il crudo?  
 84 E fuma, ch' è sù visio in volto crudo  
 V'è alito Guerrier tener lo scudo  
 E vibrar fulminando il ferro ignudo  
 9-99 Risorgerò nemico ogn' bor più crudo  
 Cener anco sepolto, e spirito ignudo  
 10-6 E cibato di lor, sù l' terren nudo  
 E la testa appoggiando al duro scudo  
 M' à b'era, in b'ora à lui s' fà più crudo  
 16-30 Sarò qual più vorrai scudiero, o scudo  
 Per questo sen, per questo collo ignudo  
 Barbaro forse non sarà sì crudo  
 17-72 E par lieto morire, poscia che l' crudo  
 Totila è vinto, e salvo il caro scudo  
 18-33 M' à il Cavaliere, accorto sì, non crudo  
 Più non l'attende, stringe il ferro ignudo  
 19-31 E schermo frale ogn' elmo, & ogni scudo  
 Difesa è qui l'esser de l' arme ignudo  
 62 Stavano il Capitano, la testa ignudo (do  
 Lunge due Paggi bavean l'elmo, e lo scu-

- Guardava un'buò di terro aspetto, e crudo  
 20-36 Egli à l'arme à lei dritte oppon lo scudo :  
 V' opporria, s' uopo fosse, il capo ignudo  
 93 Dove le genti distrugga quel crudo  
 Ferri il fianco, e gli parli lo scudo  
 Ch' i costei fosse; ecco la Putta, e' l' Drudo

## U E

- 2-44 Breve, mà pieno à le di mande sue  
 Ch' egualmente innocenti eran quel due  
 Quante potranno i preghi, o l' arme sue  
 3-5 Dove morì, dove sepolto fue,  
 Dove poi rivefì le membra sue  
 4-56 E d' Aronte il caffel, ch' Aronte fue  
 M' a poi, che m' a soggetto haver le fue  
 Acceso di furor contr' ambi due  
 7-22 Onde se in vita il cor misero fue  
 E' l' cener freddo de le fiamme sue  
 Cui ragiona à i sordi tronchi, e due  
 13-31 Da i più famosi, e pur alcun non fue  
 Che non suggisse alle minacce fue  
 15-19 Hor quinci addita la Donzella à i due  
 Guerrieri il loco, ove Caraglin fue  
 16-69 Nè più il Palegio appar, nè pur le fue  
 Vestigia; nè dir puossi: egli qui fue  
 20-21 L' Egitto Capitano lento non fue  
 Ad ordinar, à confortar le fue

## U G A

- 3-31 Hor si volge, bor rivege, bor fugge, bor fuge,  
 Nè si può dir la sua caccia, nè fuge

## U G G E

- 6-38 Morde le labra, e di furor si strugge  
 Sì come frido d' animal, che rugge  
 Impetuoso il fulmine, e se n' fugge  
 16-19 In let pascendo si consuma, e strugge (ge  
 Liba bor da gli occhi, da le labra bor sug-  
 Profonde sì, che pensi, bor l' alma fugge  
 20-79 Pasce le membra quasi, e l' angue fugge  
 Gli assediatori sui percore, e strugge  
 Soliman le sue squadre, e già non fugge

## U G I

- 4-73 Non vuol, che qui sì lungamente indugi  
 O qual contra il Tiranno d'aurò rifugi  
 Ch' à lor non s' apra, bor perche tanti in-  
 (dugi?

## U G N A

- 10-12 Difenderai la Terra in fin che giugna  
 L' Hoste d' Egitto à rinvivar la penna

# DELLA GERUSALEMME LIBERATA. 559

11.62 *Beucbe debili in guerra, a fero pugno*  
*Ove in voce d'entrambi il furor pugno*  
*Fà l'una, e l'altra spada ovunque giugna*  
 18.50 *D'adunco nostro armate, e di grand'ugna*  
*Non aspetta ella del crudel la pugno (qua)*  
*Maggior l'incalza, e par c'homai l'aggiu-*  
 79 *Ch'ioi non pur frà gli buomini si pugno,*  
*Mà le machine insieme antefan pugno.*

## U I

1.33 *Deliberare, e comandare altrui*  
*Portila guerra, e quando vuole, e à lui*  
*Sian bor ministri de gl'imperii sui*  
 2.10 *Che'l Cielo, opra sua fosse, d'fosse altrui*  
*Celolla ad onta de gl'incanti sui*  
 23 *Non vullisfar de la magloria altrui*  
*Sol di me stesso lo consapevole fui*  
*Dunque in te sola ripigliò colui*  
 50 *Che non convien ne nostri Templi à lui*  
*Gli Idoli havere, e men gli Idoli altrui*  
 3.60 *Risponde il Rè Pagan: ben hò di lui*  
*Quand'io d'Egitto Messaggier vi fui*  
*E se ben gl'anni giovinetti fui*  
 4.41 *Puoi tu sol pormi, onde sospinta io fui*  
*Disfollevar, che d'atterrare altrui*  
*Che'l trionfar de gl'inimici fui*  
 3.38 *Così dicea, nè risponde a colui*  
*Vinto da riverenza a i detti fui*  
 71 *E in tal modo comparte i detti fui*  
*Ch'alcun non è, che non invidii altrui*  
*La folle turba de gli Amanti, à cui*  
 74 *E da la bocca pendon di colui,*  
*Che spiega i brevi, e legge i nomi altrui*  
 6.102 *Mà ella intanto impatiente, à cui*  
*Numera frà se stessa i passi altrui*  
*E già le sembra, e se ne dual colui*  
 7.33 *Se non giuri d'andar con gli altri fui*  
*S'affissa à quel parlar Tancredi in lui*  
*Rambaldo di Guascona era costui*  
 8.38 *Resta, che sappia tu, chi sia colui*  
*Questi è Rinaldo, il giovinetto, à cui*  
*Alulla porgi, e di, che sol da lui*  
 9.36 *E di il acerbo tutto à gli occhi fui*  
*Con tutto ciò nulla sarebbe à lui*  
*Prologo del suo sangue, e de l'altrui*  
 10.48 *Così diceva, e s'avvolgea costui*  
*Ch'è cbiuder pace, a farli buon ligio altrui*  
*Mà sdegnoso il Soldano i detti fui*  
 14.18 *L'alta notizia de secreti fui*  
*Ove certe novelle havran di lui*  
*Di liberarlo, e di condurlo à voi (fui)*  
 5.46 *Ben sono in parte altr'buom da quel che*  
*Ch'bor da lui pendo, e mi rivolgo à lui*  
 15.38 *Quando mi gioverà narrare altrui*  
*Le novità vedute, e dire: io fui*  
*Vol. I.*

16.38 *S'è gradi sola, e fuor di te in altrui*  
*Sol qualche affetto de begli occhi fui*  
 17.46 *C'bisia Rinaldo è noto; e qui di lui*  
*Questi è il crudele, ond'aspramente l'fui*  
*Onde sdego à ragione aggiunge l'fui*  
 19.100 *E'n don menarmi al Capitano, à cui*  
*Si, e'onorata, e inviolata fui*  
*Così venni più volte in forza altrui*  
 20.17 *Mal noto è, credo, e mal conosco l'fui,*  
*Ei à pochi può dir; tu festi, io fui*  
 66 *Si dunque imprenebrabile è costui*  
*Vestirebbe mai forse i membri fui*  
 85 *Le sciaò il Signor vostro in preda altrui?*  
*Spiegheràn per trofeo l'arme di lui?*  
*Che morì il Padre onde fuggiste voi.*

## U L L A

12.18 *E qui l'Arfete Eunuco, il qual fanciulla*  
*La nudrì da le fascie, e da la culla*  
 16.32 *Te sol de l'universo il more nulla*  
*Adoro, e' egregio Campion d'una fanciulla*

## U L T I

2.86 *Per gli error nostri, è per giudicii occulti*  
*Ove i membri di Dio fur già sepulti*  
*Noi morirem, mà non moriremo inulti*  
 13.40 *De le breve parole à i sensi occulti*  
*Trà le frondi del bosco, e trà i virgulti*  
*Par d'humani sospiri, e di singulti*

## U L T O

8.67 *Di nostra Fede, & ancor gl'io insulto?*  
*Lacerato il laziaro, & insepulto*  
*A chi puste de compagni esser occulto*  
 9.42 *Egli che dopo il grido udì il tumulto*  
*Avvisò ben, che repentino insulto*  
*Che già non era al Capitano occulto*  
 15.27 *Ripiglia Ubaldo all'bor: del Mondo occulto*  
*Dimmi quai san le leggi, e quale il culto*

## U M A

4.77 *O l'onda, che nel mar si frange, e spuma*  
*Crudel, che tal beltà turba, e consuma*  
 8.74 *Per troppo foca entro gorgoglia, e fuma*  
*Sovra gli orli del vaso, e inonda, e spuma*  
*Que' pochi, à cui la mente il vero alluma*  
 15.34 *Che per propria natura il giorno fuma,*  
*E poi la notte il Ciel di fiamme alluma.*

## U M E

1.9 *E leggi imporre, & introdur costume,*  
*Bbbbbb Et*

- Et arti, e culto di verace Nume*  
 7-11 *Et i pefsi guizzar di quello fiume,  
 E fpiegar gli augelletti al Ciel le piume*  
 8-49 *Del grande ufborgo, e' l'folgorar del lume  
 Prova i fuoi Figli, e mal crede à le piume  
 Ne le impreffe più grandi bebbe in cofume*  
 78 *Riccamente l'adorna oltre il cofume  
 Maellà vi rifpiende un novolumo  
 Arme acquetar quagli impeti prefumo*  
 9-62 *Venia fciotendo con l'eterno piume  
 S'indorava la notte al divin lume  
 Tal il Sol ne le nubi hà per cofume*  
 10-77 *E dritto è ben, che fe l' ver mira, e' l' lume  
 U'è per CHRISTO fupgni, ivi le piume  
 Che ciò per fuo nativo alto cofume*  
 14-39 *E miran d'ogn' interno al ricco fiume  
 Onde, come à più faccole s' allume  
 Quivì fciintilla con ceruleo lume*  
 15-8 *Veloci foverai il natural cofume  
 Biancobeggian l'acque di canute spume  
 Ecco giungono homai là, dove il fiume*  
 16-24 *Piega la pompa dell' occbiute piume  
 Il curvo lembo, e rugiadofe al lume  
 Che nà pur nuda hà di lafciar cofume*  
 17-55 *Hor lo ftato del Campo, bor il cofume  
 Et tanto van per le falate spume  
 E quando homai nà di fparito il lume*  
 18-39 *E de l' Aquila fua l'argenteo piume  
 Splendeano al Sol d' inufiato lume*  
 48 *Mefce il Mago fellon zolfi, e bitume  
 E fù, credo, in Inferno, e dal gran fumo  
 Così fà, che quel fece e putà, e fume*  
 20-7 *Ch' altri certa vittoria in di prefume  
 El' fà grande, e' augufto oltra il cofume  
 Di giovanzza al bel purpureo lume*

## U M I

- 2-61 *E cbiò il capo, e piegà à terra i lumi  
 Che di fua gente portino i cofumi  
 Più che mel dolce, d' eloquenza i fiumi*  
 12-42 *E lor porge di zolfi, e di bitumi  
 Due palle, e' n' cava rame afcofumi*  
 14-11 *Così l' un diffe, e l' altro in giufi i lumi  
 Che vide un punto fol, mar, cerre, e fiumi  
 Et ammirò, che pur al' ombre, di fiumi*  
 20-130 *Parlando incominciò di fpander fiumi  
 Senza mai dirizzorgli al volto i lumi*

## U N A

(in una)

- 1-7 *Gli occbi in giù voffe, e in un fol punto, e  
 Viffa mirò ciò, che n' se il Mondo aduna*  
 16 *Egli diffe, Goffredo, ecco opportuna  
 Perchè dunque trapor dimora alcuna  
 Tu i Principi à configlio homai raguna*

- 5-76 *Dispongon molti ad onta di Fortuna  
 Seguir la Donna, come il Ciel l' ombra*  
 6-8 *Che fe il nemico bavrà due mani, e una  
 Temer non dee per ifciagura alcuna  
 Puote in voce di Fato, e di Fortuna*  
 88 *De l' alte portere offeienza alcuna  
 Aperta e, credo, quella via fol una  
 Amor, che le m' infpira, e la Fortuna*  
 103 *Chiaro fpiogova, e fenza nube alcuna  
 Di vive perle la forgente Luna  
 Le fue fiamme ifogando ad una ad una*  
 7-41 *Far prova homai de l' ultima fortuna  
 La fpada, ch' è di fangue ancor digiuna  
 E cala un colpo, e non v' è piofira alcuna*  
 44 *Nè rimaner à l' erba notte alcuna  
 Sotto povero Ciel, luce di Luna*  
 97 *A danno del Circaffo bor tutto aduna,  
 E fce il Ciel congiura, e la Fortuna*  
 8-62 *Et armate, ch' egli è, con importuna  
 Fretta, i Guerrier d' Italia infieme aduna*  
 9-41 *Per diverfo fentiero egual Fortuna  
 Gli Arabi homai non han contefa alcuna  
 Genti di paffo, in paffo ogn' bor raguna*  
 49 *O quai duo Cavalieri bor la Fortuna  
 Da gli efiti del Mondo in prova aduna*  
 10-4 *Disponfi al fin di girne ove raguna  
 E giunger feco l' arme, e la Fortuna  
 Ciò preffiffò trà fe, dimora alcuna*  
 24 *Soggiunfe poi: girifi pur Fortuna  
 Che non hà fovera me ragione alcuna  
 Prima dal corfo difornar la Luna*  
 32 *Mà nata è quella via folinga, e bruna  
 Per quella andremo al loco, ove raguna  
 Il Rè, ch' al minacciar de la Fortuna*  
 11-26 *De l' affalto nemico offeja alcuna  
 Il forte volgo, e gli affoldati aduna  
 Fanciullè, e vecchi, l' ultima Fortuna*  
 12-1 *De l' opere notturne era qualch' una  
 L' ombra homai fatta più tacita, e bruna  
 L' alma d' bonor famelica, e digiuna*  
 13-15 *Tu vincrai fedendo, e la Fortuna  
 Mà fe l' Circaffo alter, che pofta alcuna  
 T' affretta, come fuole, e' importuna*  
 14-70 *Con le vicine fue da la Fortuna  
 Difabitata, e d' ombre ofcura, e bruna  
 Le fpalle, e i fianchi, e fenza neve alcuna*  
 15-36 *In profondo canal l' acqua s' aduna  
 Mormorando s' n' v' à gelida e bruna  
 De l' imo letto fuo vaghezza alcuna*  
 16-75 *Paggi, e Sergenti frettolofa aduna  
 L' arte di fpiège, e la regal Fortuna  
 Occhi fipofa al Sole, ed à la Luna*  
 17-9 *Tanto, e sì fatto Rè l' armi raguna  
 Contra il forgente Imperio, e la fortuna  
 Armida ultima vien: giunge opportuna*  
 20 *Chetti à i furi odoriferi, ch' aduna*

A l'efe-

# DELLA GERUSALEMME LIBERATA. 351

- Al'eseque, à i natali b' tomba, e cuna*  
 18.13 *Luci il Tempio clesse in se raguna*  
*Splega la notte, e l'argentata Luna*  
*E miriam noi torbida luce, e bruna*  
 19.21 *Me per tuo vincitore, è la Fortuna*  
*Nè mirisferò in te ragione alcuna*  
*Tutte le furie fiesi, e raguna*  
 20.17 *Noi raccorrem molte vittorie in una*  
*Non fia, non fia trà voi temenza alcuna*  
*Cbe discor de frà se mal fraguna*  
 135 *Com'io farei, ch'è'n Oriente alcuna*  
*Non s'aggiugliasse di regal fortuna*

## UNGA

- 15.19 *Nè già sempre sarà, che la via lunga*  
*Questi da vostri popoli disgiunga*

## UNGE

- 1.19 *Dunque gli Herol còpagni, i qual n' lunge*  
*Lettere, à i lettra, e messi à messi aggiunge*  
*Ciò, ch' alma genitor' alletta, e punge*  
 2.36 *Da la regal Gierusalem disgiunge*  
*Se parte matutao, à nona giunge*  
*O quanto più il deho gli affretta, e punge!*  
 3.36 *Ma Tancredi dappoi ch'egli non giunge*  
*Si mira à dietro; e vede bonche lunga*  
*Vedela intornata, e l'corrier punge*  
 4.19 *(Tù! sai) mà di tant'opra à noi il lunge*  
*Debit'aura di fama oppena giunge*  
 22 *In questo suo pensier il sovr'aggiunge*  
*L'angelo iniquo, e più l'infiga, e punge*  
 5.30 *Tal che improvvisa, e inaspettata giunge*  
*Ove manco s'itene, e fere, e punge*  
 7.96 *E in quel tempo medesimo il desrier punge*  
*La percossa lanciata l'elmo giunge*  
*Mà però nulla ei s'ibigottisco, e lunge*  
 11.6 *Mà Cleirinda, che quindi alquanto è lunge*  
*Prende opportuno il tipo, e l' desrier pun-*  
 4.83 *Soliman, che di là non molt' lunge*  
*Lascia la zuffa, o' l' desrier volge, e punge*  
*E i chiusi passi apre calfero, e giunge*  
 11.44 *Al'incanto Ademor, ch'era da lunge*  
*La fatal cuna arriva, o in fronte il punge*  
*Quando nova saetta ecco sorge giunge*  
 12.42 *Pescia il consola: e perché il tempo giunge*  
*Parte, e con quel Guerrier s'ircongionge*  
*Con tor' aduno Ismeno, e infiga, e punge*  
 14.57 *Rinaldo al varco: ei sù l'Oriente giunge*  
*Fermando, rosso à lui s'ircongionge*  
*Vede, e un picciol battello indi non lunge*  
 15.16 *Et oltra Faro Isola già, che lunge*  
*Gioaque dal Lido, al Lido her s'ircongionge*  
 37 *Dal fin del corso (lor dic'ea) non lunge*  
*Di cui gran fama à voi, mà incerta giunge*

- Mà pur molto di falso al ver s'aggiunge*  
 19.55 *Se in tanta crastanza bonai sorge giunge*  
*L'Hoste d'Egitto, o non puote esser lunge*  
 72 *Tu che dici, Signor! colui sorge giunge*  
*Sculterà il valor cori da lunge*  
*E con tai detti amaramente il punge*  
 20.91 *Ma n' già il guarda il fier Soldà, che lunge*  
*E di là fatto, & à la pugna giunge*  
 138 *Citra il maggior Buglione il desrier pun-*  
*E mostra ov'egli passa, ov'egli giunge*  
*Mà pria, ch'arrivi à lui grida da lunge*

## UNGO

- 1.19 *E per se noto: ei dimostrellò à lunge*  
*Vell'approvate, io questo sol v'aggiungo*

## UNO

- 2.97 *Mirano ad hor, ad hor, se raggio alcuno*  
*Spunti, à rischiarar de la notte il bruno*  
 3.40 *Mira quel grande, ch'è coperto à bruno*  
*Non b' la terra buam più superbo alcuno*  
*E son que' duo, che non si giunti in uno*  
 3.85 *Ch' di là giunge, e ch' di quà, ne l'uno*  
*Essa lieta gli accoglie, & a ciascuno*  
*Mà già ne lo scbiarar de l' aer bruno*  
 6.9 *Quando lo temenza havessi, di dubio alcuno*  
*De' disigi, ch'annunti, e del digiuno*  
 8.18 *Gli assaltatori sono incontra ad uno*  
*Son da cieche ferite à l' aer bruno*  
*Frà l'ombre oscure non discerne alcuno*  
 12.17 *Ciò s'è concluso: e in sua magian ciascuno*  
*Aspetta il tempo al gran fatto opportuno*  
 13.5 *Così crede ass, & habitante alcuno*  
*Mà i Franchi il violar, perché i soluno*  
*Hor qui se'n venne il Mago, l'opportuno*  
 69 *Già trattano di fuga, e già qualch'uno*  
*Parte furtivamente à l' aer bruno*  
 17.37 *Rispose l'Indo fiero. Io mi son uno*  
*Mà s'altrove, che qui, così impertuno*  
*Seguito baurian, mà rasseruà ciascuno*  
 83 *Goffredo, e l'Campo; ben giungi opportuno*  
*Scorger ben vi saprà per l' aer bruno*  
*E lor v'ocoglie senza indugio alcuno*  
 19.35 *Qual Lupo predatore à l' aer bruno*  
*Secco l'ovide fauci, e nel digiuno*  
*Tale egli intorno spia, s'adito alcuno*  
 123 *In quel numero mai non fù pur d'uno*  
*Sostenta bu' nuovo, ove ne manchi alcuno*  
*Pari b' in senno, e'n valor pochi, à nessuno*  
 20.72 *Prende Goffredo all' her tempo opportuno*  
*Senza indugio à la pugna, e così l'uno*  
*Tinto se'n vien di sangue bostil ciascuno*

## UNTA

- 3.47 Tacques, e rispose il Rè, qual sì disgiunta  
Vergine gloriosa, ove non giunta  
Hor, che l'è la tua spada a me congiunta  
6.44 E torna per servire, e di punta  
Piegato, ov'è la spalla al braccio giunta  
39 Cossì risolvè, e stimolata, e p. nta  
Mà da quella alla sua stanza congiunta  
E farlo può, che quando ivi fù giunta  
12.64 Ma ecco bonai l'ora fatale è giunta  
Spinge egli il ferro nel bel sen di punta  
E la veste, che d'or vago trapunta  
18.44 Con sottili giunture in un congiunta  
Da l'ime parti sue cozzando punta  
Sù l'opposta muraglia à prima giunta  
20.34 D'un man dritto Artaserse, Argeo di punta  
Pojcia i pieghevoli nodi, ond'è congiunta  
Lascia, cadendo, il freno la man disgiunta  
63 Cb'al Cavalier su'l duro albergo è giunta  
Che di pungere in voce tol fì spunta  
Esser credendo, e d'ira arsa, e compunta

## UNTO

- 1.72 Tosto choccum da gran desio compunto  
E tosto appar di tutte l'arme in punto  
E l'ordinato essercito congiunto  
11.60 Et aspramente all'ora anco sù punto  
Nè in questo a i Franchi fortunoso punto  
(Cbe n'è sì molti) onde non fù disgiunto  
12.61 Mà i Franchi pria, che l' terzo di fu giunto  
E fornir g'li infiramenti anco in quel punto  
Anzi à l'opre de giorni havean congiunto  
19.40 Ben fì può dir; Nel fummo; à tutti è giunto  
L'ultimo di s'involtabil punto  
46 Cbe da duo lati opposti in un sol punto  
U'sopran Duce, e l'gran Guerriero è giunto  
20.14 Ogni vostro nemico hà quel congiunto  
Per fornir molte guerre in un sol punto  
139 Così gli disse, e in un medesimo punto  
Restò lo scudo, e disarmato, e punto  
L'altre da lui con il gran colpo è giunto

## U O

- 2.65 Vorrà di quanto hai fatto in guerra tuo  
Che ricopre il favor del Regno suo  
Il non ben fermato; e se voi dua

## U P I

- 8.41 Tacques, e per labbi, bora subitimi eborcupi  
Im ch'ovè pende da solaggiorupi  
Quest'è il suo albergo; ov'è gli orsi; e i lupi

## URA

- 1.23 Espagnar di Sion le nobil mura  
Di servitù casì spiacente, e dura  
Ov'habbia la pietà sede sicura  
38 Mille son di gravissima armatura  
Di disciplina a i primi, e di natura  
Normandi tutti, e gli hà Roberto in cura  
83 Novo Signor, dove incontinua cura  
Pur mitigato havea l'età matura  
Cb'han d'affair di sua Città le mura  
2.14 Vergine era frà lor digià matura  
D'alta beltà, ma sua beltà non cura  
E il suo pregio maggior, che trà le mura  
82 In mare, e in terra, à l'aria chiara, e scura  
A quelle sacre, e venerabil mura  
Togliendo lor di servitù sì dura  
95 Sio fretta incompensita, à sia matura  
S'offenda, à nà, me l'pena egli no l'cura  
Silento de le stelle à l'alte mura  
3.11 Accorre altri à le porte, altri à le mura,  
Il Rè v'è intorno, e l' tutto vede, e cura  
35 Il forte Ardelio, huom già d'età matura  
Di due gran figli, e pur non fù sicura  
Rimossa havea da la paterna cura  
39 Temon più d'ogni macchina le mura  
Cui, che d'oro, e ver de b. l'armatura  
Questa schiera, che schiera è di ventura  
71 Così di s'egli, e già la notte oscura  
E con l'obblio d'ogni noiosa cura  
Mà il Capitano, ch'è pugnare mat le mura  
4.54 Serse la notte oltre l'istato oscura  
Onde con due donzelle uscì sicura  
Mà pur indietto à le mie patrie mura  
69 Miasse ne prendi, e vovoi tu lei sicura  
Questa sacre, e del Ciel dilette mura  
Come pietà n'efforta, batorci poi cura  
70 Che si cangia in altrimente, e natura  
Priacbe si cangia in me forte sì dura  
79 Non dico lo già, che i Principi, ch'è cura  
Toccano il pic da l'oppugnate mura  
Mafra nel, che Guerrier fiam di ventura  
5.17 Mà il Barbaro Signor, che sol misura  
E per se stima ogni virtute oscura  
Non può soffrir, che n'è ciò, ch'egli procura  
45 Insuperbito d'ammolir procura  
Sà, che sia piana ogn'erta impresa, e dura  
La tua eccelsa virtute è più sicura  
6.1 Speme miglior conforta, e rassicura  
Senior dentro portati à notte oscura  
Dignerra, verso l'Aquilon le mura  
52 Tempo è da travagliar mentre il sol dura  
E gueroscor non molte cura  
Risponde Argante; A me per ombra oscura  
62 Antica torre assai presso à le mura

L'Ho:

# DELLA GERUSALEMME LIBERATA. 563

- L'Hoste Chirilliano, e'l monte, e la pionura  
Infin, che pol la notte il Mondo oscura*
- 70 *Sgombra Amor tenerario ogni paura  
De l'Africane belve andar sicura  
De la sua fama deo temenza, e cura*
- 72 *Somma felicità se figura  
Come partir si figura indi sicura  
Van di fuori al palagio, e iù le mura*
- 93 *Del dubio suo, non v'è però sicura  
E del suo troppo ardir sente bor paura  
Et inganna colui, che n'ha la cura*
- 109 *Volge indietro fuggendo; e la paura  
La stanchezza obliar face, e l'arsura*
- 7-16 *Che sperata gli neghi alta ventura  
Offesa pur, far la vendetta giura  
Benchè la via trovava non s'assicura*
- 39 *Ove più di vital formò natura  
Accompagnando, o'l danno à la paura  
Adombra il presso Guascone à i colpi fura*
- 61 *Sieda in pace il mio Campo, e da sicura  
Sù, iù datemi l'arme; e l'armatura  
Adà il buon Ratmondo, che in età matura*
- 79 *Mosse da la speranza in Dio sicura  
Come v'è feso al Ciel per sua natura  
De l'esercito suo tolse à la cura*
- 8 7 *De la milita faticosa, e dura  
Sdegno, e vergogna di sua fama oscura  
Con gloria udendo in ver di anni moturq*
- 31 *E subito do me straffigura  
Ne la sanguigna horribile misura  
E portui meco l'arme, e lasciai cura  
C'ho vesse degno honor di sepultura*
- 9-36 *Hà sotto i piedi il fato, e la natura  
Ministri dumili, e l'incito, e chi'l misura  
93 Quis fuggon essi, e si rivolge oscura  
Caligine di polve in ver le mura*
- 10-43 *C'bierti ti ricettiasti, entro le mura  
S'attendea solo, e sù somma ventura  
Nutrir mal penno, se l'assedio dura*
- 11-29 *Da l'uno à l'altra porta, o'n sù le mura  
Et defensor conforta, e rassicura  
Di maggior copia d'arme, e'l tutto cura*
- 37 *C'ban testa di Manton ferrata, e dura  
Temon le porte il cozzo, e l'alte mura*
- 38 *E lanciar dardi, o non mostr ar paura  
D'esporro il petto per l'amate mura*
- 11-1 *E rinte grande le già rotte mura  
E de feritiera commun la cura*
- 6 *Mà i'egli avverrà pur, che mia ventura  
D'buom, ch'In Amor m'è padre, à te la cura  
Tu ne l'Egitto rimandar procura*
- 20 *Si la tua mente nel suo mal s'indura  
Vaglia, nè i'pregbi miti, nè il pianto cura  
Di tua condition, che l'era oscura*
- 13-1 *Macchina espugnatrice de le mura  
Perchè più resti la Città sicura*
- Lor di materia il Bosco egli procura:  
16 Hor questo udendo il Rêben s'assicura  
Già riparate in porte bavaa le mura  
Con tutto ciò non rallentò la cura*
- 27 *Cresce il gran foco, e'n forma d'alte mura  
E ne cinge quel bosco, o l'assicura  
Le maggiori sue fiamme bonno figura*
- 43 *Albergo in questa pianta rozo, o dura  
Che lassò i membri à piè de l'alto mura  
Non sò, s'io dica in corpo, d'in sepultura*
- 63 *Languisce il fido cane, e ogni cura  
Giace difeso, e à l'interna arsura  
Mà s'altrni diede il respirar Notura*
- 14-1 *De la gran madre sua la notte oscura  
Di suo ruglada protosta, o pura  
Ne spargeva i fioretti, e la verdura*
- 21 *Onde potrà parer per avventura  
Frettolosa dimanda, e timotura*
- 39 *A tai Messaggi l'onorata cura  
Egli in dirizzava Quello à quelle mura  
Che per publica fama, e per sicura*
- 45 *Cb'ia stima già, che'l mio saper misura  
Può far l'alto fattor de la Natura  
M'asperse il crine, e lavò l'Alma impura*
- 15-14 *Trà gli altri Angeli trapassar sicura  
Che nulla vista più la rassicura  
Trà legno, e legno, e non dà tema, à cura*
- 16-10 *C'fiori eterni, eterno il frutto dura,  
E mentre spunto l'un, l'altro mura;  
70 Forman nubi ne l'aria; e poco dura;  
Come sogno se n'v'è, ch'egro figura  
L'alpi, e l'horror, che fece ivi Natura*
- 17-21 *Han voce femminil, breve statura,  
Crin lungo, e negro, e negra faccia, e scura*
- 18-35 *Egli alza il ferro, e'l suo prego non cura  
Si come avvien, che d'una altra figura  
Così ingrossò le membra, e tornò oscura*
- 51 *Non s'ibigottir, Signor resti, e dura  
Cb'io vengo à liberar co' questo mura  
Questo il secreto fu, che la scrittura*
- 90 *Cui da l'incendio il turbine assicura  
E fermare il suo ponte in iù le mura  
E'l passo angusto di tagliar procura*
- 19-1 *Già la Morte, è il consiglio, à la paura  
E sol non s'è da l'espugnate mura  
Mostra et la faccia intrepida, e sicura*
- 119 *Di te stesso curar sovra ogni cura  
Chi senza te l'indrizza, o l'assicura?  
Mutar l'insegna à suoi Guerrier procura*
- 20-9 *De l'occupato calle, o s'assicura  
Dàle parti di mezzo al Frate in cura  
E'l periglioso più de la pianura*
- 44 *Era commessa la scietata cura  
E i compagni con lui di sua congiura  
Mostrin sembianza per la nebbia oscura*
- 66 *(Eià se dico) che forza hostil non cura?*

Di

- Di quel disprez, ond'el l'alma h'ò sì dura:  
 Ditai temp. è il rigor, ch'el assicura  
 83 Scende agli giù per le abbattute mura  
 M'è l'furor ne' Compagni, e la paura  
 E l'una schiera d'assicuir procura

## U R E

- 9-59 V'è, dille tu, che lasci bonai le cure  
 Nè il Regno de' vincti, nè le pure  
 Torni à le notti d'Acheronte oscure  
 12-77 V'è frà i miei tormenti, e le mie cure  
 Paventerò l'ombre solinghe, e scure  
 E del sol, che scopri le mie svocate  
 14-34 S'avvicin, che l'verno i fiumi agghiaccia, e indure  
 Con lunghe strisce, e drucceolar sicure  
 Di queste acque non gei, e non dure  
 18-40 Vidi, e vinge l'incanti, bor vadan pure  
 Le genti là, che son le vie sicure  
 81 Urid la trave immensa, e così dure  
 Che le ben tesse in lei solde pianture  
 La Torre à quel bisogno armi sicure

## U R I

- 5-10 Nè già cred'io, che quel bonor ti curi  
 Che da' fasti verran notturni, e scuri  
 11-48 E me caggiono i ponti anco immaturi  
 Così cadono i Saracini dai muri,  
 12-8 M'è, se in cad'io l'orga il Ciel gli auguri  
 Hor chi sarà, che più difenda i muri

## U R O

- 1-18 Udrà il mondo presente, udrà il futuro  
 Il tempo de' l'impresa è già maturo  
 Incertissimo fia quel, ch'è sicuro  
 53 Duden di Consa è il duce, e percò dure  
 Gli altri jopporrà l'altconcor di furo  
 E di ubilità grave, e maturo  
 2-43 Alcu non fia di voi, che in questo duro  
 Sincio non parli al Rè, ben v'assicuro  
 Ubidiro i sargenti, e mossi furo  
 3-48 M'è con gl'altri esso è già corso in sicuro  
 Sotto la guardia de' l'amico muro  
 10-10 Et in voce del di sereno, e puro  
 N'è qu' rinchiusi in questo abisso oscuro  
 E posita (ohi quanto è ricordarlo è duro  
 48 Partissi al fin con un sembiante oscuro  
 E ben l'bisogna del mio mal futuro  
 Quinci i notturni miei riposi furo  
 6-19 Giossef campo libero, e sicuro  
 Alcu de' miei Campioni così giuro  
 Per arme, ch' al venir calcate furo  
 8-13 Hor diseto di cibo, bor canna duro  
 M'è tutti fur vinti i disegni, e furo

- Fatto bavon ne perigli ogn' buon sicuro  
 68 M'è che cerco argomenti? il Cielo lo giuro  
 Ch' all'bor, che si rischiara il Mondo curo  
 Che spettacolo (ohimè) cradele, e duro  
 10-12 M'è c'm Duce me prendi, enra à quel muro  
 Nel pinchiare del di parti sicuro  
 Quivi con l'arme, e co' disegni un duro  
 25 Così gir ragionando, in fin che furo  
 Che spetacolo fa crudele, e duro  
 51 Si: negli occhi all'bor turbido, e scuro  
 33 Si, ch' alcefer con agio, e toffo furo  
 A mezzo questi di quel entro oscuro  
 11-19 Ancor dubbia l'Aurora, e immaturo  
 Nè i terreni fenderà l'aratro duro  
 Stava trà i rami ogni Augella sicuro  
 25 Si volge, e plega à l'Occide nte il muro,  
 Che nel più facil sito è men sicuro  
 17-45 Da me prefi, e avvinati, e da me furo  
 Et ancor si stiammo a sfondo oscuro  
 E sarei bora ià via più sicuro  
 88 M'è l'arte mia per se deatro al futuro  
 Se non caliginoso, e dubbio, e scuro  
 E se cosa, qual certo io m'assicuro  
 18-73 E vengendoti à quegli, i quali già furo  
 O vergogna (dica) che là quel muro  
 Ogni rischio al valor sempre è sicuro  
 19-50 Tentato bavria l'insuperabil muro  
 Dai fatali suo nemici assai sicuro  
 Già l'Gricante d'agui intorno è scuro  
 63 Parla il Duce à colui: Dunque sicuro  
 Risponde quegli: Io soane, e'n Corte giuro  
 Proverò bea color, che meco furo  
 82 Vivi (ella soggitima) da me sicuro:  
 Per questo Ciel, per questo Sol te' giuro

## U R T O

- 3-41 Argente, Argente sfisso da un gran l'urto  
 Di Rinaldo abbattuto à pena e furto  
 9-83 E colui il puro, il suo destrier di furto  
 G'luccide, e fura gl'è, ch' à pena e furto

## U S A

- 3-7 Pur, quasi al pianto babbia la via rinchiusa,  
 Così parlando ogn'un se stesso accusa  
 5-26 Pur come è suo destin, Rinaldo accusa  
 La lingua ael venca d'Avernotafusa  
 Nè pot' l'ua bonai tener più chiusa  
 42 Usa à la spada e questa destra, e usa  
 A le palme; e vol nodo ella ricusa  
 6-33 Nò (gli risponde Otton) frà noi non s'usa  
 Altri del mio cader farà la scusa  
 In sembianza d'Aletto, e di Matusa  
 12-48 M'è l'urta, e scaccia Salimanno, e chiasa  
 E poi la Parta, e sol Clorinda escusa

# DELLA GERUSALEMME LIBERATA.

565

1566 *E se di tal dolcezza entro tra'fusa  
Tosforagion ne l'orme sue rinchiusa  
L'una coppia riman vinta, e delusa*

## U S E

5-75 *Tanto puoi Amar dunque? e questi chiusi  
Il numero di dice, e gli altri esclusi*  
7-57 *Quì se l'Araldo sue di fide, e incluse  
Tancredi poi, né però gli altri esclusi*  
8-59 *Al fin questi sù l'Alba i lumi chiusi  
Mà fu stupor, ch' Aletto al cor gl'infuso  
Sono le interne sue virtù deluse*  
12-9 *Al miofermo voler fallaci scuse  
Mà le precorrerò, se mi ricuse  
E frà i più seggi suoi gli accolse, e chiusi*  
93 *Poi nel profondo de suoi rei si chiusi e,  
E sparve, e nuovo in lui conforto infuso*  
13-30 *Chiamato da Goffredo indugia, e scuse  
Pur vò, mà lento, e tien le labbra chiusi  
Dissetto, e fuga il Capitán conchiusi*  
16-60 *E cadde tramortita, e si disuse  
Digelato sudore; e i lumi chiusi*  
19-109 *Aprì le labbra, e con le luci chiusi  
Un suo sospir, con quei di lei confuse*

## U S I

2-39 *Così gl'ingegni femminili, e gli usi  
All'avori d'Aracne, à l'ago, a i fusi  
Fuggì gli habiti molli, e ilacchi chiusi*  
5-49 *E se pur anco la prigion ricusi  
E seguiti voi l'opinioni, e gli usi  
Lascia qui me, ch' al Capitán ti scusi*  
7-63 *La grave età, non sia, che clà ricusi  
Mè non vuol già, che la vecchiezza scusi  
Qual sete hor voi, che qui temendo chiusi*  
16-41 *Che d'aspettar costei, Signor, ricusi  
Dolcemente nel pianto amaro infusi  
Vedendo, Et ascoltando à vincere i usi*

## U S O

1-15 *Dritto precipitando il volo ingiusto  
Parte già fuor, mà il più ne l'onde chiuso  
Goffredo à Dio, com'egli barocca per uso*  
2-46 *Poglimi in campo aperto, d pur trà'l chiuso  
De le mura impiegar, nulla ricuso*  
3-17 *Ben consoler de' rù, per sì lungo uso  
Ogni Christian benche ne l'arme chiuso*  
6-14 *Devoressi riserbare à miglior uso  
Alcun guerrier nemico io non ricuso  
Và, dice ad un' Araldo, bor colà ingiusto*  
38 *Tacque, e l' Pagano al soffrir poco uso  
Risponder vuol, mà il suono esce confuso  
O come apre le nubi, and'egli è chiuso*

7-46 *Che quel ferraglio è con mirabil uso  
Sempre à l'entrar aperto, à l'uscir chiuso*  
8-73 *Etna superbe minaccie esce disuso  
L'edio, che non può starne bonai più chiuso  
L'edio, che non può starne bonai più chiuso*  
9-97 *Sprezza, e non taglia, e divenendo otuso  
Perdute il brado bonai di brandò b' l'uso*  
10-18 *O chiunque tu sia, che fuor d'ogni uso  
E spiando i segreti entro al più chiuso  
S'arrivi co' l'saper, ch'è d'alto infuso*  
40 *Disse questi, O Signor, già non accuso  
Quando nasce d'ardir, che star rinchiuso  
Però se l'buon Circoffo te per uso*  
11-6 *Venia poscia il Buglione, pur com'è l'uso  
Seguitano à coppia i duci, e non confuso  
Si procedendo se n'uscian del chiuso*  
51 *Nel suo scudo maggior tutto rinchiuso  
Che rade volte b' di portar in uso*  
12-31 *Et l'herberando seco al ferro miso  
Ti porge ella le mamme, e come è l'uso  
In tanto lo mira timido, e confuso*  
14-20 *Ove à Consiglio siedono, e per uso  
Ciò, ch'altroue s'isa, quì è conchiuso  
A voi per gratia, e sovra l'arte, e l'uso*  
15-40 *E scender là, dov'è il Guerrier rinchiuso  
Tanto vi basti; e l'aspirar più fuso*  
16-1 *Tondo è il ricco edificio, e nel più chiuso  
Un Giardin v'ha, ch'adorno è sovra l'uso  
D'intorno inscervabile, e confuso*  
19-8 *Che se fosse un Teatro, d'fosse ad uso  
Di Battaglie, e di caccie interuochio*  
24 *Sia fermato trà noi questo, e conchiuso,  
Serbisi il parlar d'altro à miglior uso*  
130 *Risponde il Capitán; come bai per uso  
Mà quel, che dubbio lasci, bor sia conchiuso  
Nè già star deve in muro, o'n vallo chiuso*

## U S S E

1-59 *Lui ne lariva d'Adige produsse  
A Bertoldo il possente: e pria, che fusse  
Matilda il volse, e nutriculo, e instrusse*

## U S T A

7-52 *Nè dal gran peso è la persona onusta  
Ch'è di tempra finissima, e vetusta  
Splender Cometa suol per l'aria adusta*  
15-32 *Spagna, e Libia parlo con face angusta  
Tanto mutar può lunga età vetusta*

## U S T E

13-61 *Vedi le membra de' Guerrier robuste  
Ne ferrea salma, onde gir sempre onuste  
Ch'bor risolute, e dal calore aduste*

## USTO



## USTO

- 3.44 Cid detto, l'armi chiede, e'l capo, e'l busto  
E fa del grande scudo il braccio onusto  
E in sembante magnanimo, *E augusto*  
8.56 E con più chiari segni il monco busto  
Conoscer vuole, e l'omicida ingiusto  
9.56 Seda colà, dond'egli, e buono, e giusto  
Sovra i bassici nfin del Mondo angusto  
E de l'eternità nel Trono augusto  
10.33 Mā in fin dal fondo suo l'Imperio ingusto  
E l'offitte reliquite entro uuo angusto  
Questi fin del tuo sangue; e qui il vetusto  
17.66 Con sottil magistero in Campo angusto  
Del sangue d'Atto glorioso augusto  
Vedeah dal Roman fonte vetusto  
20.34 Affinito di Merce in frā l'adusto  
Rinaldo il colse, ove s'annoda al busto  
Pei ch'ecctid de la vittoria il gusto  
118 Tal Cleopatra al secolo vetusto  
Lasciando incontra il fortunato Augusto  
Che per amor, fatto a se stesso ingiusto

## USTRI

- 5.16 Ancor che gli Avi suoi cento, e più lustri  
Stati han chiari in pace, e in guerra illustri  
7.65 Armarmi t'ò, sia questo il dì, ch'illustri  
Con novo honor tutti i miei scors' illustri  
8.37 Et hora, e dopò un corso auco di lustri  
Inflammati ne han gli animi illustri  
10.32 Veggio, ò parmi vedere, anzi che lustri  
Huom, che l'Ara ornerà, co' fatti illustri  
Taccio i pregi de l'ocio, e l'arti illustri  
15.30 Favola vile à i Naviganti illustri  
Ignoti, ancor trà voi faranno illustri  
Quanto circonda il mar, circondi, e lustri

## UTA

- 6.94 Che quel candido amanto, e la temuta  
Insegua auco ne l'ombra è consociata  
17.11 Lo scettro bā ne la destra, e per canuta  
E da gli occhi, ch'etade ancor non muta  
E ben da ciascun atto è sostenuta

## UTE

- 1.53 Fù il giudicar di sangue, e di virtute  
Ch'avea più cose fatte, e più vedute  
Mostrati fresco vigor ch'ome canute  
2.13 Mā le timide genti, e irresolute  
Donde meno speraro bebb' salute  
31 Si ch'egli si discida, ò pensier mute  
Sono Amore, e magnanima virtute  
In previo, e l'mal del vinto è la salute  
6.47 Vorrà di sua man proprio è l'ferute  
Del suo caro Signor recar salute  
11.70 La rivā al Po, s'adopra in sua salute

Ben conosceva ogni uso, ogni virtute  
Ne la gloria minor de l'arti mute  
12.87 Tua solle colpa, e s'ā di tua salute  
Te medesimo ministro, e tū l'risolute  
19.11 Mira, e tratta le piaghe, e disferute  
Giudice esperto, spera i vidi ajute  
20.13 La passata viltà i forti, e acute  
Se sol da voi posso sperar salute  
Se non sol disferute, à le ferute

## UTI

- 3.78 Hora se in tale stato ancor risati  
(Diastilienza al ver) l'altre virtuti  
Mā veglia il Ciel, che l'uno pensier si mati  
7.66 Così parlā l'gran Vecchio, e sproni acuti  
Quei che fur prima timorosi, e muti  
Ne sol non v'è, ch'la teuzon risati  
20.13 Gli azurri suoi color fan divenuti  
E l'rosso s'abbia: i segni bā consociati  
Quì prego il Ciel, che l'mio ardimeto ajuti  
121 Ove drizzi gli assalti, ove gli ajuti  
Mā gli stendardi lor tutti caduti  
Disdegno Martial par, che l'attuti.

## UTO

- 1.70 Al Rè de Greci à procurar l'ajuto  
E per ragion di patto auco dovuto  
Le lettere bā di credenza, e di saluto  
2.3 Il viucitor esercito temuto  
Darà il Ciel, darà il Mondo à i ferti ajuti  
Le parti, e l'auge bā visto, e provveduto  
3.65 Da quel giro del Campo è contenuto  
Che d'ogni intorno non bavria potuto  
Mā le viciste, ond'haber puote ajuto  
4.14 Che di tan' alma il solito tributo (to?)  
Ne manchi, e in voto Regno albergbi Plu-  
80 Mici move il dover, ch'ā dar tenuto  
E l'ordiu nostro à le Donzelle ajuto  
[6.31 Egli à l'incontro a lui co' l'ferro acuto  
Fera l'usbergo, e pria rompe lo scuto  
113 La non vera Clorinda bavca veduto  
Mā ne l'insidie sue s'è ritenuto  
Che non armento, ed animal lanuto  
9.85 Da Goffredo in Battaglia è trattenuto  
Tollo, che l'rischio bā del Garzon veduto  
Ala vendetta ti, non à l'ajuto  
10.47 E pur cedendo: parte, bavria potuto  
Parte salvar co' doni, e co' l'tributo (futo)  
12.53 Guerra, e morte bavrai, (diffe) io non ri.  
Non vuol Tancredi, che padon veduto  
E impugna l'uno, e l'altro il ferro acuto  
13.10 De l'arti crude il più efficace ajuto  
Quel nome proferir grande, e temuto  
Nè trascurato in ubidir su Plauto  
29 Nō s'arvidde esso all'bor d'haber temuto  
E super n'ebbe, e sdegno, e dente acuto  
E di



Sept.

256.62416

---

